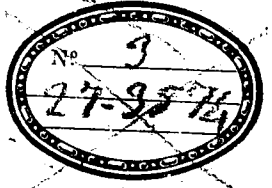


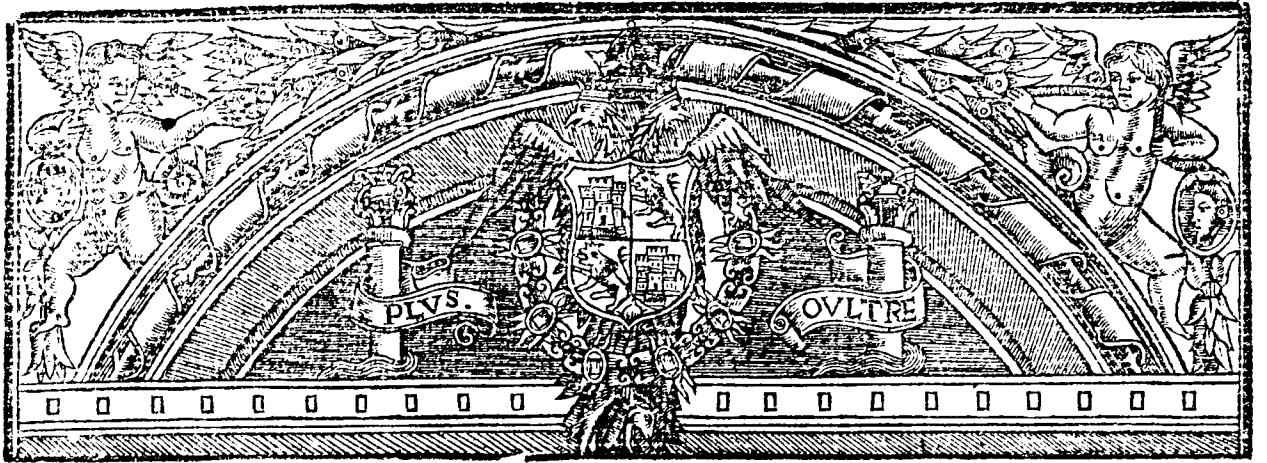
21.a - 4.1.



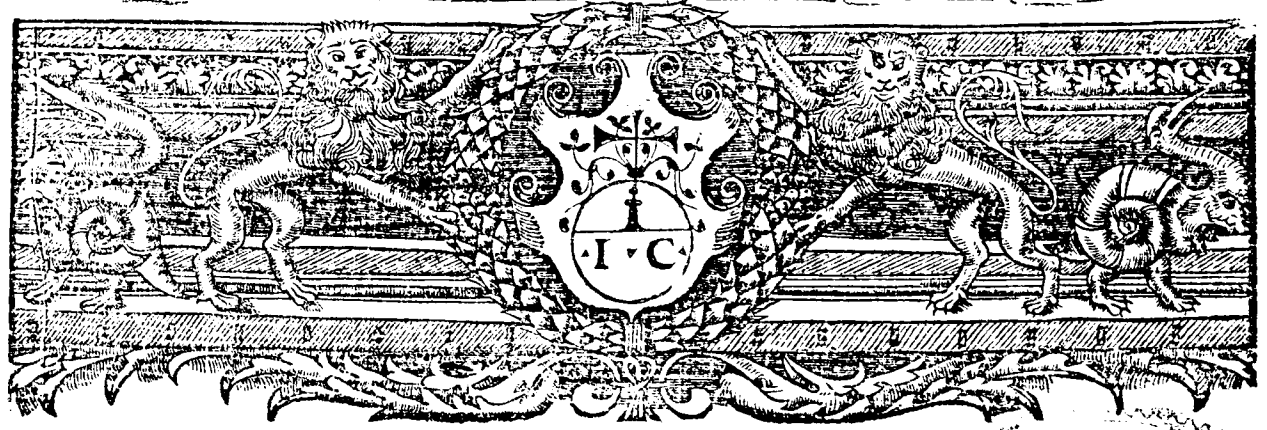
Biblioteca Universitaria
GRANADA
Sala A
Estante 05
Tabla
Numero 33

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29

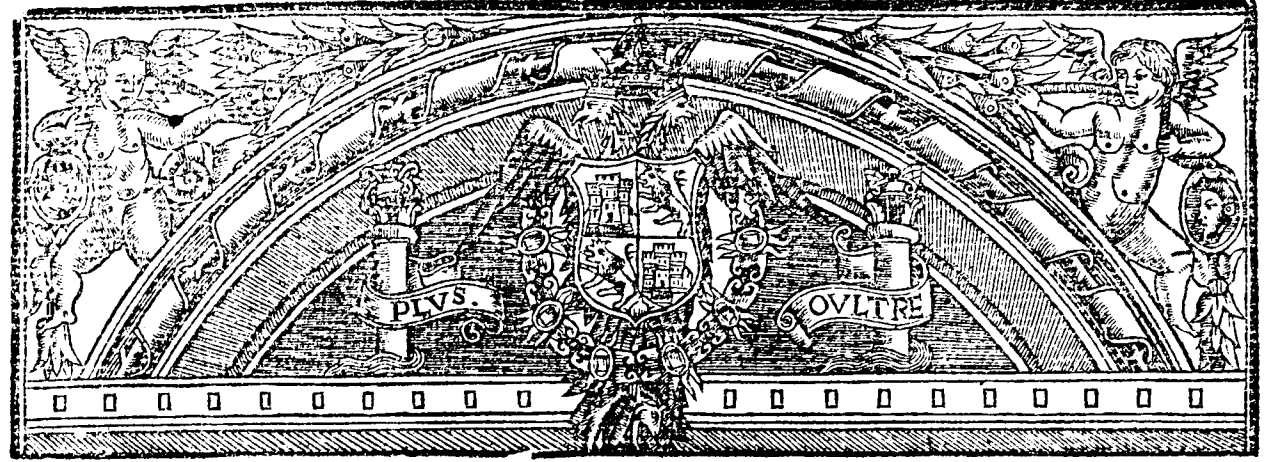
Del Colegio de la Comp.^a de Jesus de Granada. R. 3009 Ba



La quarta pre del Chita
Christi Cartuxano.
Con privilegio Imperial.



De la Colección de la Compañía de Jesús de Granada. R. 3409 Ba



**La quarta parte del Vita
Christi Cartuxano.**
Con privilegio Imperial.

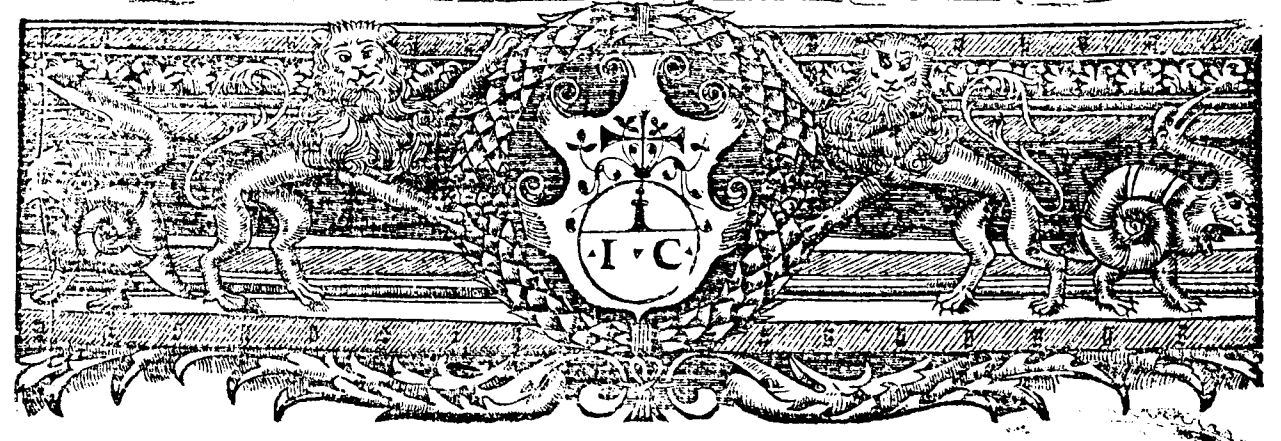


Tabla de los principales notables de la passio 7 resurreccion del señor.

Siguiese vna tabla en la qual se contienen todos los principales notables de toda la passio y resurreccion de nro redemptor Jesu christo: 7 hallar se han en los capitulos 7 por el cuento de las hojas segun aqui va remitido. Ordenada por el reuerendo padre fray Ambrosio monte fino interprete de sta obra.

D ela razon por q christo se llamo monte pueste en la cruz. Capitulo. l. j. fo. j.	na de Christo. Capitulo. liij fo. ir.
D ecomo la vida de Christo fue toda vn martyrio proliro. Lapi. l. j. fo. j.	D el tiempo en q las cerimonias de la ley obligauan. capi. liij fo. ir.
D ecomo en la passio de xpo resplan desen todas las virtudes. capi. l. j. fo. ij	D elas cerimonias co que se comia el cordero. Lapi. liij fo. ir.
Q ue el que se compadece de Christo crucificado no tiene causa d temer el juyzio. Capitulo. l. j. fo. ij	D ecomo se entiende que vino la hora de passar Christo deste mundo al padre. capitu. liiij fo. r.
D ela diuersidad de las voluntades 7 personas que entendieron en la muerte d Christo. Capitulo. l. j. fo. ij	D ecomo se entiende que christo amalo a los suyos en el fin. capi. liiij fo. r.
D ecomo este nombre pasqua se toma en siete maneras. capi. l. j. fo. iij	D ela manera propia como tienta el enemigo. capi. liiij fo. r.
D ecomo sathanas puso en coracona judas q ven diessse a xpo. cap. l. j. fo. iij	D ecomo lauo christo los pies de sus discipulos. capi. liiij fo. r.
D ecomo Judas vendio a christo por treynta dineros. capi. l. j. fo. v.	D ela dignidad del monte y del cenaculo de Syon y de sus edificios. capitulo. liiij. fo. r. j.
D ela ocasion q tuuo judas para vender a christo. capi. l. j. fo. v.	D ecomo quatro vezes dexo Christo sus vestiduras y de lo que significa. Capitulo. liiij fo. r. j.
D ecomo tres documetos q se toma del vendimiento de christo. capi. l. j. fo. v.	D ecomo se dispulo christo 7 vino a lauar los pies de sus discipulos. capi. liiij. Fojas. r. j.
D elo q se deuc considerar sobre el vendimiento de christo. capi. l. j. fo. v. j.	D el entedimiento de la palabra que xpo dixo a sant Pedro sino te lauare no ternas parte conmigo. capi. liiij. fo. r. j.
D ecomo el dia d miercoles es dia de abstinencia 7 lameracion. capi. l. j. fo. v. j.	D elo que significan los pies 7 las manos 7 la cabeza d sant pedro. Capitulo. liiij fo. r. j.
D ecomo es gra pecado no atajar los pecados menores en los principios. Capitulo. l. j. fo. v. j.	Q ue todos los apostoles de Christo fueron baptizados. capi. liiij. fo. r. j.
Q ue cinco fueron las cosas principales que ouo en la cena de christo. Capitulo. liiij. fo. v. j.	D ecomo el que muere en acabando de baptizar se va derecho a Parayso. capitulo. liiij. fo. r. j.
D ecomo christo rescibio su mismo cuerpo en la cena. capi. liiij fo. ir.	D ecomo despues del baptismo es necessaria la penitencia por las culpas que suceden. capi. liiij fo. r. j.
D ela causa porque hizo christo gracias en el repartimiento del caliz. Capitulo. liiij fo. ir.	D ecomo es impossible que carezcamos de algunos peccados menores en esta vida. Capitulo. liiij fo. r. j.
Q ue dos fueron los calices que repartio Christo. capi. liiij fo. ir.	
D ela hechura que fue el caliz d la cena	

Por comision del oficio de... *Ex purgatorio del año...* ✠ ✠ ij

Tabla de los notables de la passion y resurreccion del señor.

Que para la sacra comunión es necesaria admirable pureza, cap. liiij. fo. ruij	pitu. lv.	fo. rviij
De como nuestro redemptor se inclinó a lavar los pies a judas, cap. liiij. fo. ruij	De como sant pedro hizo señas a sant Juan que preguntase a rpo quien era el traydor, capi. lv.	fo. rviij.
De como algunas vezes es licita la alabança que los hóbres hazen de si mesmos, capi. liiij. fo. ruij	De como es pecado muy graue descubrir el pecado del proximo al que no lo sabe, capi. lv.	fo. rviij.
De como los exemplos buenos mas prouocan a virtud que las palabras compuestas, capi. liiij. fo. ruij	De como el pan teñido que tomo Judas de la mano de christo no fue fue cuerpo sacramental, capi. lv.	fo. rviij
Que en tres maneras se lauá los pies de nuestros hermanos segun moral entendiemento, capi. liiij. fo. ruij	De la razon porque los que comulgan no resciben la hostia teñida en la sangre del caliz, capi. lv.	fo. rviij
De como la turbacion que se leuanta de razon es virtuosa, capi. lv. fo. rv.	De la causa porque Christo significo la maldad de Judas por el pan teñido, Capitulo. lv.	fo. rviij
De como christo començo a manifestar cómo se creó apuntamiento la maldad de judas, capitulo. lv. fo. rv.	Que la vida actiua se alumbra y gobierna por la vida contemplatiua, Capitulo. lv.	fo. rviij
Que es grã peligro comulgar sin limpieza, capi. lv. fo. rvj	De la razon porque los contemplatiuos se exercitan a tiempos en la vida actiua, capi. lv.	fo. rviij.
De como por tres causas reuelo el Señor que auia de ser traydo ala muerte por mano de judas, capi. lv. fo. rvj	De como y en q tiempo se deuē descubrir las reuelaciones, capi. lv. fo. rviij	
De como en quatro maneras se puede de el hombre retraer del mal proposito q tiene concebido, capi. lv. fo. rvj	De la benignidad con q rpo conseruo a sant juã sobre su pecho, cap. lv. fo. rviij	
De como denunció christo en la cena q vno lo tenia vendido, capi. lv. fo. rvj	De las cosas que gustaua sant juan sobre el pecho de rpo, cap. lv. fo. rviij.	
De como particularizo Christo con mas clara señal el pecado de Judas, Capitulo. lv. fo. rvj	De como entro sathanas en el coraçon de Judas la segunda vez alo posseder del todo, capi. fo. rix.	
De la hechura que fue la mesa en que cenó christo, capi. lv. fo. rvij.	De la manera como puede entrar el diablo en los coraçones, capi. lv. fo. rix.	
De lo que significa esta palabra guay, Capitulo. lv. fo. rvij	De como Christo dixo a Judas. Lo que hazes haz lo presto y de su entendimiento, capi. lv. fo. rix.	
De los pecados que hizo Judas, Capitulo. lv. fo. rvij.	Que el q comulga en peccado es mucho peor q otros malos, cap. lv. fo. rix.	
De como se entienda ser mejor cosa no ser el hombre criado que nascer y ser condenado, capi. lv. fo. rvij	Que quiso significar que quando Judas se partio de christo era noche, Capitulo. lv. fo. rix.	
De la razón porque Judas preguntó al señor. Por ventura soy yo maestro y de la respuesta que le dio, cap. lv. fo. rvij	De como fue clarificado el hijo de la virgen quando Judas se fue de la mesa, Capitulo. lv. fo. rix.	
De la manera que auemos de reprehender al que peca, capi. lv. fo. rvij	Del establecimiento del cuerpo del señor, Capitulo. lvj	fo. rxi
De como y porque causas se reclino sant Juan sobre el pecho de christo, Capitulo. lvj.	De como en las palabras de la consagracion de la hostia añadio la yglesia esta palabra enim, capi. lvj. fo. rxi	

Tabla de los principales notables de la passio y resurreccion del señor.

De la causa porque el sacramento de la hostia es vno y mas de vno, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De lo que significa el agua q se mezcla en el caliz, capi. lvj. fo. rxiij	Que tres cosas principales se deuen considerar en la sancta eucharistia, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De como nueue son los miraglos principales que se contienen en la hostia consagrada, capi. lvj. fo. rxiij.	De terminacion de quanto tiempo esta la hostia consagrada en el pecho del q comulga, capi. lvj. fo. rxiij	Que no deue escupir sino despues de algun entrealo el que comulga, Capitulo. lvj. fo. rxiij.	De como ordeno y hizo Christo sacerdotes a sus discipulos, Capitulo. lvj. fo. rxiij.	Que quando se alza la hostia se representa Christo crucificado, Capitulo. lvj. fo. rxiij.	De la razon porque recibimos el corpus Christi en ayunas auiendo lo recibido los apostoles no estando ayunos, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De como ay tres maneras de sacrificios, capi. lvj. fo. rxiij	De las cosas en que fue figurada la cena de christo, capi. lvj. fo. rxiij	De las ceremonias cómo que se comia el cordero de la ley y de su significado, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De la porfia que tuuieron los discipulos sobre qual era el mayor dellos, Capitulo. lvj. fo. rxiij	Que la humildad ha de ser fundamento de los iuceffores de christo en la yglesia, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De lo que se entienda por el escandalo que padescieró los discipulos en la passion de rpo, capi. lvj. fo. rxiij.	Del seruo con que sant Pedro respondió que el solo nunca se escandalizaria en la passion de su maestro, Capitulo. lvj. fo. rxiij
De la causa porque christo hizo gracias al padre quando quiso consagrar su cuerpo, capi. lvj. fo. rxiij	De como el cuerpo de christo no esta en la hostia hasta que es pronunciada la postrera palabra de la consagracion, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De la causa porque partio Christo el pan consagrado antes que lo diese a sus discipulos y que su cuerpo quedo entero, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De la razon porque se hazen tres partes de la hostia, capi. lvj. fo. rxiij	De como dos son las maneras de la comunión, capi. lvj. fo. rxiij	De como primero consagro christo su cuerpo que lo diese a sus discipulos, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De la razon porque christo hizo gracias quando tomo el caliz de la comunión, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De como la sangre de christo fue confirmacion del testamento nueuo, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De como la sangre de christo fue mezclada vniversal y de sus efectos particulares, capi. lvj. fo. rxiij	De la razon porque se da la paz en la missa, capi. lvj. fo. rxiij	De la causa porque el sacramento del altar se establecio en pan y en vino, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De la razon porque se consagra la hostia por su parte y el caliz por la suya, Capitulo. lvj. fo. rxiij	Que aunque todo Christo esta en la hostia y en el caliz diuerso es el entendimiento que cerca desto deuenos tener, Capitulo. lvj. fo. rxiij	De la causa porque quando el pueblo comulga no recibe la sangre del caliz, Capitulo. lvj. fo. rxiij.		

Tabla de los notables de la passion y resurreccion del señor.

De como alguno puede no dezir ver- dad y no mentir. capitulo. lvj fo. rrvij.	es causa del que nosotros tenemos a el al proximo. capi. lvij. fo. rrvij.
Que los fines de la presuncion siempre son confusibles. capi. lvj fo. rrvij.	De como los amigos son de tres ma- neras. capi. lvij fo. rrvij.
De la intencion que tuuo christo quan- do notifico a sant pedro la flaqueza de su negacion. capi. lvj fo. rrvij.	De como por quatro señales se mues- tra el verdadero amor. Capitulo. lvij. Fojas. rrvij.
De la concordia o discordia q parece tener los euangelistas en la negacion de sant pedro. capi. lvj fo. rrvij.	Que quatro son las cosas q deuenos amar por orden. capi. lvij fo. rrvij.
Que ningun buen desseo se puede lle- gar al fin sin la gracia de dios. Capitulo. lvj. fo. rrvij.	De como en el mandamiento de la car- idad se contienen todos los otros. Ca- pitulo. lvij. fo. rrvij.
Que por seys razones permitio chris- to que lo negasse sant Pedro. Capitulo lvj. fo. rrvij.	De como la guarda de los mandamis- entos es argumento del amor de Dios. Capitulo. lvij. fo. rrvij.
De como el amor siempre se inflama en las partidas si es verdadero. Capitu- lo. lvij. fo. rrvij.	Que la gracia de amar a Dios es el mayor don que podemos recibir. Capi- tulo. lvij fo. rrvij.
De como nuestros amigos (si mueren saluos) mas nos aprouechan en el cielo q en el mundo. capi. lvij fo. rrvij.	Que las obras solas son las que ha- zen perfecto el amor. Capitulo. lvij. Fojas. rrvij.
De como aunque en el cielo es vna la gloria diuersas son las participaciones en ella. capi. lvij fo. rrvij.	De la experiencia en que se conoce el amor que tenemos a dios. Capitulo. lvij fo. rrvij.
De como se entiende el aparejo q chris- to diro que auia de hazer para sus disci- pulos. capi. lvij fo. rrvij.	Que la verdadera consolacion de los perseguidos es que padezcan los traba- jos por christo. capi. lvij fo. rrvij.
De como la paz que Christo diro a sus discipulos es de tres maneras. Capi- tulo. lvij fo. rrvij.	Que la contradiccion del malo contra la vida del bueno es señal de su justifica- cion. capi. lvij fo. rrvij.
Que dos son las maneras de la paz. Capitulo. lvij fo. rrvij.	Del prouecho que traen las angustias y persecuciones y las tristezas a los buenos. capi. lvij fo. rrvij.
Del maravilloso fauor que tiene en el cielo la carne de christo. capi. lvij fo. rrvij.	De las causas porque se han de enri- stecer los buenos. Capitulo. lvij. Fojas. rrvij.
De la causa porque christo diro q sin su ascension no vernia el spiritu sancto so- bre los apostoles. capi. lvij fo. rrvij.	Que la yglesia es comparada a la mu- jer que esta de parto. capi. lvij. fo. rrvij.
De la razon porque se dixe el manda- miento de la caridad mandamiento nue- no. Capitulo. lvij fo. rrvij.	Que la muerte de los sanctos no se lla- ma sino nascimiento de vida nueva. Ca- pitulo. lvij. fo. rrvij.
De la señal en que se conocen los do- mesticos y los caualleros de Christo. Capitulo. lvij. fo. rrvij.	Que la paz es el fin de todo nro bien. Capitulo. lvij. fo. rrvij.
De como el amor que nos tuuo chris- to fue de tres maneras. capi. lvij. fo. rrvij.	Que las tribulaciones de los buenos siempre estan mezcladas de alguna cõso- lacion. capi. lvij fo. rrvij.
De como el amor que dios nos tiene	De como Christo vencio al mundo y

Tabla de los principales notables de la passio y resurreccion del señor.

le quito las armas. capi. lvij fo. rrvij.	Oliete. capi. lvij fo. rrvij.
La oracion que christo hizo despues de la cena fue fauorecida de tres circun- stancias y consideraciones. Capitulo. lvij fo. rrvij.	Que ninguna cosa es de mayor pro- uecho que pensar o contino en la passion de xpo. capi. lvij fo. rrvij.
De como christo oro despues de la ce- na en quanto era hijo de la virgen / a dios su padre: y del fin de la oracion. Capitu- lo. lvij. fo. rrvij.	De como es necessaria abstinencia cor- poral al que ha de sentir la passion de chris- to / y de la disposicion que ha de tener. ca- pitulo. lvij fo. rrvij.
Que los siervos de dios no han de or- ar que los saque desta vida absolutamẽ- te. capi. lvij fo. rrvij.	Del entendimiento verdadero desta palabra del apostol. yo soy crucificado al mundo y el mundo a mi. Capitulo. lvij. Fojas. rrvij.
De como la oracion que christo hizo despues de la cena se estendio al puecho de todos los q despues creyerõ y creeran hasta la fin del siglo. capi. lvij. fo. rrvij.	Que ninguno puede sentir la consola- cion de dios sino dexa la del mundo. Ca- pitulo. lvij fo. rrvij.
De la excelencia que tiene la vnidad y concordia de la yglesia. capi. lvij. fo. rrvij.	De como no puede carecer de la glo- ria celestial el que aqui siente las penas que padesco xpo. capi. lvij fo. rrvij.
De la excelencia del lugar que han de tener los siervos de Jesu christo. Capitu- lo. lvij fo. rrvij.	De como es muy agradable sacrificio a dios la memoria de su passion / y de sus llagas como parece por vn miraglo. Ca- pitulo. lvij fo. rrvij.
De lo que se deue contemplar en par- ticular de la cena de christo. capitulo. lvij. Fojas. rrvij.	Que las llagas de christo fueron cin- co mil y quatrocientas y nouenta / y de la significacion deste numero. Capitulo. lvij fo. rrvij.
De como se partieron xpo y sus disci- pulos del cenaculo de sion para el huerto Capitulo. lvij fo. rrvij.	Que la passion de Christo bien senti- da es via de contemplar los secretos de su deydad / y de aprouechar en las virtu- des. capi. lvij fo. rrvij.
De como no bẽ dezir la mesa y no dar gracias despues de comer es pecado. ca- pitulo. lvij fo. rrvij.	Que la memoria de la passion de chris- to ha de ser verdadera y continua / y del remedio que tiene el que no la puede sen- tir. capi. lvij fo. rrvij.
De la disposicion del arroyo de cedron Capitulo. lvij fo. rrvij.	Que quatro prouechos trae la cõtem- placion de la passion de Christo los mas excelentes que se pueden desear. Capi- tulo. lvij fo. rrvij.
De como el rey Josaphat esta sepulta- do en el valle del arroyo de cedron. Ca- pitulo. lvij fo. rrvij.	De vn maravilloso remedio y consejo para librar nos de la justicia de dios en el purgatorio. capi. lvij fo. rrvij.
Que Joseph el esposo de nuestra seño- ra / y el sancto Symeon son sepultados en la ribera de Cedron. Capitulo. lvij fo. rrvij.	Que quando nos falta la consolaciõ espiritual / la deuenos esperar y deman- dar al padre celestial. capi. lvij fo. rrvij.
De la razon porque Christo yua mu- chas vezes al valle de Cedron. Capitu- lo. lvij fo. rrvij.	De como en la passion de christo fuerõ tres cosas a que se reducen todas las o- tras. capitulo. lvij fo. rrvij.
De la declaraciõ deste nombre cõple- tas. capi. lvij fo. rrvij.	
De la causa porque christo oraua en el huerto. capi. lvij fo. rrvij.	
Del fauor y de la sanctidad del monte	

Tabla de los principales notables de la passion y resurreccion del señor.

De como en seys maneras se puede el hombre auer en la passion de Christo. Capitulo. lviij. fo. rliij.

Que la passion de christo nos enseña tres cosas bien principales. Capitulo. lviij. fo. rlv.

Que todo el remedio del seruo de dios es el uso de la oracion. Capitulo. lvi. fo. rlvj.

Delas causas porque Christo rescibio en getsemanitan cruel tristeza. Capitulo. lvi. fo. rlvij.

De la diferencia que ay de nras passiones a las que tuuo nuestro redemptor. Capitulo. lvi. fo. rlvij.

De la diferencia que ay entre la pro passion / y la passion. capi. lvi. fo. rlvij.

De como en tres maneras podemos ser ofendidos de las passiones. Capitulo. lvi. fo. rlvij.

De seys notables documentos que tenemos de la tristeza que christo vuo al tiempo que auia d padecer. Capitulo. lvi. fo. rlvij.

De como oro christo en el huerto / y de las declaraciones de su oracion. capi. lvi. fo. rlvij.

De como la oracion que christo fizo fue muy perfecta por cinco circunstancias q contiene. capi. lvi. fo. rlvij.

De la diferencia que ay entre este nombre abba y este nombre padre. Capitulo. lvi. fo. rlvij.

De la intencion que christo tuuo en de fechar y abrazar la muerte quando oro en el huerto. capi. lvi. fo. rlvij.

De como la corona del martyrio se funda en la libre y buena voluntad del que padesce. capi. lvi. fo. rlvij.

De la razon porque Christo reprehendio a solo sant Pedro porque se durmio en el monte Oliuete. Capitulo. lvi. fo. l.

De la necesidad de la oracion y de lo que aprouecha: y del remedio para no ser el hombre vencido de las tentaciones. Capitulo. lvi. fo. l.

Que las cosas que se prometen sin hu-

mildad no son d menor confusion en el fin que fue la presumpcion que les dio principio. capi. lvi. fo. l.

Que el angel que conforto a christo fue sant Miguel. capi. lvi. fo. l.

Que el fruto de la oracion nasce de la conformidad humana con la diuina. Capitulo. lvi. fo. l.

Que en forma corporal aparecio a christo el angel que lo conorto: y del fin de su conorte. capi. lvi. fo. l.

De la respuesta que dio el padre celestial a sant miguel sobre la oracion de rpo en el huerto. capi. lvi. fo. l.

De lo que se entiende por el agonia d christo. capi. lvi. fo. l.

De la razon porque deuenos mucho temer el articulo de la muerte. Capitulo. lvi. fo. l.

De como christo sudor sangre / y de la causa deste sudor / y q fue verdadera sangre aun que maravillosa. Capitulo. lvi. fo. l.

Que el dolor y agonia co que christo sudor sangre fue conortoso el esfuerco para los martyres que padescieron por el. Capitulo. lvi. fo. l.

Que por cinco razones quiso christo sudar sangre. capi. lvi. fo. l.

Delas circustancias y seruo q ha de tener la oracion. capi. lvi. fo. l.

Que las lagrimas de la oracion son nuestro mayor tesoro. capi. lvi. fo. l.

De la disposicion corporal que deue el hombre tener quando ora: y de lo que significa orar puesta la cara en tierra. Capitulo. lvi. fo. l.

Que el uso continuo de la oracion es fuente de beneficios. capi. lvi. fo. l.

Que a Christo no le conuiene orar segun la deydad. capi. lvi. fo. l.

De la causa porque Christo mando a sus discipulos que durmiesen quando vido q no podian velar / y de la piedad q tenia dellos. capi. lvi. fo. l.

Del prendimiento de nuestro redemptor. Capitulo. lvi. fo. l.

Tabla de los principales notables de la passion y resurreccion del señor.

De lo que significa caer los malos a tras y los buenos adelante. Capitulo. lvi. fo. l.

De la causa porque Judas dio por señal el beso q dio a rpo. capi. lvi. fo. l.

De la causa por q christo rescibio el beso de judas. capi. lvi. fo. l.

De como tres cosas acaescieron en el vniuerso de christo que agrauan la traycion de judas. capi. lvi. fo. l.

De tres documentos notables q tenemos en el vendimiento de christo. Capitulo. lvi. fo. l.

De como fue figura do el falso beso que judas dio a rpo. Capitulo. lvi. fo. l.

De como sant Pedro corzo la oreja a malcho. capi. lvi. fo. l.

De como christo defendio el uso de las armas a sant pedro / y de lo que significa. Capitulo. lvi. fo. l.

De como christo sano la oreja que corzo sant pedro / y de la doctrina y significado de esto. capi. lvi. fo. l.

De como fue Christo atado por tres causas / y que tres vezes fue atado. Capitulo. lvi. fo. l.

Que por tres razones fue christo atado. capi. lvi. fo. l.

Que tres vezes fue christo atado. Capitulo. lvi. fo. l.

De cinco documentos que se tomá del atamiento de christo. capi. lvi. fo. l.

De como los discipulos de rpo huyeron en su prision. capi. lvi. fo. l.

De la causa porque no prédieron a los discipulos de rpo. capi. lvi. fo. l.

De lo que significan algunas ceremonias del officio diuino en la semana sancta. Capitulo. lvi. fo. l.

Del huyr de los discipulos / se toman quatro documentos. capi. lvi. fo. l.

Del planto q los discipulos hizieron quando desamparon a rpo de spues de su passion. capi. lvi. fo. l.

De como christo fue presentado ante annas / y de las causas por q fue primero lleuado ante este juez. capi. lvi. fo. l.

De como perescio el sacerdocio de los Judios y se diuidio por auaricia. Capitulo. lvi. fo. l.

De como fue christo lleuado nueue vezes ante diuersas psonas el dia de su muerte. capi. lvi. fo. l.

Que los sanctos son muy liberales el dia de la passion de christo. Capitulo. lvi. fo. l.

De quatro documetos que tenemos en las vezes q fue christo presentado ante los juezes. capi. lvi. fo. l.

De dos crimines principales fue christo acusado. capi. lvi. fo. l.

De la causa porque christo no respondió por sus discipulos. capi. lvi. fo. l.

De la causa por q christo no dio el otro carillo quando le dieron bofetada. Capitulo. lvi. fo. l.

Que tres documentos tenemos de la bofetada que dieron a Christo. Capitulo. lvi. fo. l.

De como christo fue lleuado ante cayphas. capi. lvi. fo. l.

De tres documetos notables que tenemos del falso testimonio que levantaron a christo. capi. lvi. fo. l.

De quatro causas porque christo callaua quando le acusauan de late pilato. Capitulo. lvi. fo. l.

De lo que significa el róper de las vestiduras del pontifice. capi. lvi. fo. l.

Que el rópi número de las vestiduras de cayphas fue figura de la rotura del sacerdocio hebreo. capi. lvi. fo. l.

Que nunca deuenos negar la verdad por ningun trabajo en que estemos. Capitulo. lvi. fo. l.

Que nunca deuenos blasphemar / y de las maneras en que se comete este peccado de blasphemia. capi. lvi. fo. l.

De dos documentos que proceden de la condenacion de christo ala muerte. capi. lvi. fo. l.

De dos documentos que se toman de la ofensa que rescibio christo quando fue eicupido en la cara. capi. lvi. fo. l.

Tabla de los notables de la passion y resurreccion del señor.

D ela cobertura de la cara del señor. Capitulo. lrx. fo. lxxvij	D e como christo fue acusado de tres cosas ante Pilato. capi. lrx. fo. lxxvij
D e como fue Christo herido en el pecho y de lo que significa. Capitulo. lrx. fo. lxxvij	D ela primera examinacion que Pilato hizo a christo. capi. lrx. fo. lxxvij.
D e como rescibio christo muchas bofetadas y de los documentos desto. Capitulo. lrx. fo. lxxvij.	D el entendimiento desta palabra de Christo/ el mi reyno no es deste mundo. Capitulo. lrx. fo. lxxvij.
Q ue del escarnescimiento de christo se toman quatro documentos. Capitulo lrx. fo. lxx.	D e como christo no quiso responder a Pilato: que cosa es verdad. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D ela negacion de sant Pedro y de las causas della. capi. lrx. fo. lxx.	D e como christo fue acusado en presencia de Herodes. Capitulo sessenta y vno. fo. lxx.
D ela penitencia y lloros de sant Pedro. capi. lrx. fo. lxx.	D e como fue menospreciado de Herodes. capi. fo. lxx.
D ela orde que se ha de tener en hazer penitencia. lrx. fo. lxx.	D e como fue escarnescido y vestido de blanca vestidura como loco. Capitulo. lrx. fo. lxx.
Q ue de la negacion de sant Pedro se nos siguen muy notables documentos. Capitulo. lrx. fo. lxx.	Q ue los ornamentos pontificales de la yglesia estan fundados en los que por menosprecio rescibio christo en su passio. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D e como fue el señor puesto en carcel e cura. capi. lrx. fo. lxx.	D e tres documentos que tenemos del escarnescimiento que hizieron a Christo Capitulo. lrx. fo. lxx.
D el segundo consejo que se tuuo contra christo en la casa de cayfas en amaneciendo. capi. lrx. fo. lxx.	D e como Herodes remitió al Señor a pilato. capi. lrx. fo. lxx.
D e como fue christo llevado a la presencia de Pilato. capi. lrx. fo. lxx.	D ela concordia que vno entre Herodes y pilato y de la causa de su discordia. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D ela desesperacion y muerte de Judas. capi. lrx. fo. lxx.	D ela propiedad y naturaleza que tiene el bien. capi. lrx. fo. lxx.
D el desesperado remedio que dieron los phariseos a Judas quando se arrepintio y de como se colgo. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D e como pilato ofrecio a Barrabas y a rpo para que escogiesen los Judies al vno dellos. capi. lrx. fo. lxx.
D ela causa por que rebento Judas. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D e como la muger de Pilato el ornava la muerte del señor y de la causa dello. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D elo que dispusieron los phariseos de los dineros que Judas les boluio. capi. lrx. fo. lxx.	D e como Pilato se lauo sus manos. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D elo que significa auerse comprado de los dineros porque fue apreciado christo el campo para sepultar peregrinos. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D e la pena que sucedio a los judios de sangre por el derramamiento de la sangre de christo. capi. lrx. fo. lxx.
D e como fue nuestra señora a ver a su hijo y del dolor que sintieron ambos. capi. lrx. fo. lxx.	D e como pilato mando acotar al Señor. capi. lrx. fo. lxx.
D e como el señor fue presentado a Pilato. capi. lrx. fo. lxx.	D e como fue atado el señor a la columna. Capitulo. lrx. fo. lxx.

Tabla de los principales notables de la passio y resurreccion del señor.

D e como fue escarnescido con vestidura de purpura. capi. lrx. fo. lxx.	D e como fue llevado el señor al monte de Caluario para ser crucificado. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D e como fue coronado de espinas y de la forma de la corona. capi. lrx. fo. lxx.	D ela disposicion del monte caluario: y de la razon porque quiso el señor morir en el y de otras sanctas maravillas y lugares de empar del. capi. lrx. fo. lxx.
D e como le fue puesta al señor vna caña por ceptro en la mano. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D el mirrado que el señor beuio mezclado con vino. capi. lrx. fo. lxx.
D e como fue escarnescido de los caualeros de pilato. capi. lrx. fo. lxx.	D e como fue despojado el señor para que se crucificasse. capi. lrx. fo. lxx.
D ela razon porque se llamauan caualeros los hombres que al Señor crucificaron siendo tacaños. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D e como fue arrebatado el señor de las manos de su madre para poner lo en la cruz. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D e como los judios no se cōtentaron de los acotes del señor y porfiaron por su muerte. capi. lrx. fo. lxx.	D e como fue el Señor enclauado en la cruz. capi. lrx. fo. lxx.
D e como fue acusado de blasphemia otra vez y lo cramino en secreto Pilato por lo librar. capi. lrx. fo. lxx.	D e como fue leuātada la cruz en alto con el señor enclauado en ella. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D e como los Judios cōfessaron que eran subditos de los romanos por aborrescimiento de Christo. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D ela disposicion y fatiga que tenia el señor en la cruz: y porque quiso morir tal muerte. capi. lrx. fo. lxx.
D e como pilato sentencio al Señor a muerte. capi. lrx. fo. lxx.	D el titulo del señor que mando poner pilato sobre la cruz. capi. lrx. fo. lxx.
D ela concordia de la hora de tertia en que sant Marcos dice que fue crucificado christo y fue lo ala nona. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D ela hechura y figura que solia ser la cruz y de la q agora es y que era de quatro maderas. capi. lrx. fo. lxx.
D e como fue puesta la Cruz sobre el ombro del señor. capi. lrx. fo. lxx.	D elo que significan los quatro brazos de la cruz y lo alto y ancho y grueso y profundo della. capi. lrx. fo. lxx.
D ela compania y de la vniuersidad de las personas y intenciones que yuā con el señor. capi. lrx. fo. lxx.	D el repartimiento de las vestiduras del señor: y de las suertes que echaron sobre ellas. capi. lrx. fo. lxx.
D e como nuestra señora atajo a su hijo quando lo lleuauan a crucificar. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D e como fue el señor escarnescido estando crucificado. capi. lrx. fo. lxx.
D e como hablo el señor a las mugeres de Hierusalem que llorauan. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D ela diferencia de los la dzenes y del fin de cada vno. capi. lrx. fo. lxx.
D e como Cayo el señor cō la cruz: y atularon al cireneo que la lleuasse. capi. lrx. fo. lxx.	D ela primera palabra de la cruz quando el señor rogo por sus enemigos. Capitulo. lrx. fo. lxx.
D e como fue aquilado el cireneo para que lleuasse la cruz con christo y de la maravillosa significacion desto. Capitulo. lrx. fo. lxx.	D ela segunda palabra que dixo al sancto ladron. capi. lrx. fo. lxx.
	D ela tercera palabra quando encomendo el señor su madre a sant Juan. Capitulo. lrx. fo. lxx.
	D ela quarta palabra de la cruz quando el señor dixo heli heli. capi. lrx. fo. lxx.

Tabla de los notables de la passion y resurreccion del señor.

De la quinta palabra de la cruz quando el señor dixo. Sed tenco. Capitulo. lriij	fo. cxxiiij	fo. cxxviii.
De la hiel y vinagre que beuio el Señor. capi. lriij	fo. cxxv.	
De la sexta palabra de la cruz quando el señor dixo. Consumatum est. Capitulo. lriij	fo. cxxvi.	
De como dio el espíritu el Señor con la septima palabra diciendo. En tus manos padre encomiendo mi espíritu. Capitulo. lriij	fo. cxxvii.	
De como en la mesma hora que peccó Adam en otra tal murió christo. Capitulo. lriij.	fo. cxxviii.	
De como se partio por medio el velo del templo en la muerte del señor. Capitulo. lriij	fo. cxxix.	
De como temblo la tierra y se abrieron los monumentos y se leuataron algunos sanctos. capi. lriij	fo. cxxx.	
Del conocimiento del centurion de la verdad y sanctidad de christo. Capitulo. lriij	fo. cxxxi.	
De las sanctas mugeres que acompañaron al señor en la cruz. Capitulo. lriij.	fo. cxxxii.	
De lo que sintio y de lo que hizo nuestra señora acabando de espirar el señor. Capitulo. lriij	fo. cxxxiii.	
De como quebrantaron las piernas a los ladrones. capi. lriij	fo. cxxxiiii.	
De como Longinos abrió el costado del señor y mano agua y sangre. Capitulo. lriij	fo. cxxxv.	
De como nuestra señora sintio la llaga del costado. capi. lriij	fo. cxxxvi.	
De como derramo el Señor su sangre de tres maneras. capi. lriij.	fo. cxxxvii.	
De la congora de la virgen por abarar el cuerpo de su hijo y de la venida de Joseph y de Nicodemus. Capitulo. lrv.	fo. cxxxviii.	
De la manera en que fue el señor decendido de la cruz. capi. lrv.	fo. cxxxviiii.	
Que el decendimiento del señor de la cruz se cuenta por passo de dolor. Capitulo. lrv.	fo. cxxxviiii.	
Del dolor de la virgen quando le quitaron el cuerpo para amortajarlo y de lo que hizo. capi. lrv.	fo. cxxxix.	
Que los angeles sanctos lloraron viendo muerto a su señor y de compassion de su madre. capi. lrv.	fo. cxxxix.	
De como la virgen dio el cuerpo de su hijo para que lo sepultasen. Capitulo. lrvj	fo. cxli.	
De lo que hizo la virgen despues de sepultado el señor y del significado del sepulchro y de la vnction. Capitulo. lrvj	fo. cxli.	
De la hechura / asiento / tamaño y color del sepulchro. capi. lrvj.	fo. cxliij.	
De la holganza que el señor holgo en el sepulchro el sabado y del mysterio de sto. capi. lrvj	fo. cxliij.	
De la causa porque la yglesia ruega por todos el viernes sancto y porque andan las estaciones. capi. lrvj.	fo. cxliij.	
De la lealtad y deuocion de las sanctas mugeres que no se fueron del sepulchro. Capitulo. lrvj	fo. cxliiiij.	
De lo que due el hombre hazer en las horas del dia en memoria de la passion. Capitulo. lrvj	fo. cxlv.	
Como nuestra señora se partio del sepulchro y entro en la ciudad. Capitulo. lrvj	fo. cxlv.	
De como hallo la cruz sancta helena. Capitulo. lrvj	fo. cxlv.	
De la razon porque no se consagra hostia el viernes sancto y de las cosas que fueron hechas en este dia. Capitulo. lrvj.	fo. cxlvj.	
De las guardas que pusieron en el sepulchro. Capitulo. lrvj	fo. cxlvj.	
Que los judios fueron peores negando la resurreccion que obrando la passion. Capitulo. lrvj	fo. cxlvj.	
Que las cosas que los Judios hizieron en la guarda del sepulchro fueron certidumbre de la resurreccion. capi. lrvj.	fo. cxlvj.	
Del mal fin de pilato y herodes. Capitulo. lrvj.	fo. cxlvij.	

Tabla de los principales notables de la passio y resurreccion del señor.

De las alabancas de la cruz excelentissimas. capi. lrvij	fo. cxli.	las sanctas mugeres. Capitulo. lrvj.	fo. cxliij.
Que en sola la virgen todo toda la fe en la muerte del señor. capi. lrvij.	fo. cxliij.	De como las sanctas mugeres se boluieron a los discipulos no hallando al saluador en el Sepulchro. Capitulo. lrvj	fo. cxliij.
De como aparejaron las marias vnguentos para y al sepulchro. capi. lrvij.	fo. cxliij.	Fojas.	fo. cxliij.
Fojas.	fo. cxliij.	De como sant Pedro y sant Juan entraron en el monumento. Capitulo. lrvj.	fo. cxliij.
De lo que hizo y del lugar donde estubo el señor los tres dias de su muerte. capi. lrvij	fo. cxliij.	Fojas.	fo. cxliij.
De la mudanca de la orden natural de los dias en que empearon en las noches en la resurreccion de xpo. capi. lrvij	fo. cxliij.	De como no fue furto el cuerpo del señor como dixeron los Judios. Capitulo. lrvj	fo. cxliij.
De como el señor descendio a despojar los infernos. capi. lrvij.	fo. cxliij.	De la compassion que se deve tener de las sanctas mugeres y de como vieron a los angeles en el monumento. Capitulo. lrvj	fo. cxliij.
Que el inferno se reparte en quatro lugares. capi. lrvij	fo. cxliij.	De la deuocion y disposicion que tenia la Magdalena buscando al Señor en el monumento. capi. lrvij	fo. cxliij.
Del terremoto que fue fecho en la hora de la resurreccion y del aparecimiento del angel. capi. lrvj.	fo. cxliij.	De como el señor se reuelo y aparecio a la Magdalena. Capitulo. lrvj.	fo. cxliij.
De la razón porque fue la resurreccion al tercero dia. capi. lrvj.	fo. cxliij.	Fojas.	fo. cxliij.
De como el señor se leuanto con cuerpo glorioso. capi. lrvj.	fo. cxliij.	De la razón porque la magdalena boluio las espaldas a los angeles. Capitulo. lrvj.	fo. cxliij.
De la dignidad maravillosa del dia del domingo. capi. lrvj.	fo. cxliij.	De la razón porque la Magdalena y los discipulos no conocian al señor despues de la resurreccion. Capitulo. lrvj	fo. cxliij.
De las figuras de la resurreccion del señor. capi. lrvj.	fo. cxliij.	Fojas.	fo. cxliij.
De la razón porque nuestra señora no fue al monumento con las marias. Capitulo. lrvj.	fo. cxliij.	Del favor que el señor dio en su resurreccion a las mugeres. Capitulo. lrvj	fo. cxliij.
De como el Señor aparecio a su madre en abito de admirable gloria. Capitulo. lrvj.	fo. cxliij.	Fojas.	fo. cxliij.
De la razón porque se cree auer el señor aparecido a su madre. Capitulo. lrvj.	fo. cxliij.	Que por siete razones aparecio el señor a sant Pedro primero que a los otros discipulos. capi. lrvj.	fo. cxliij.
Fojas.	fo. cxliij.	De como Christo aparecio a Joseph abarimathia. capi. lrvj.	fo. cxliij.
De la diferencia entre el resuscitar del sepulchro y entre el nacer del vietre vrginal. Capitulo. lrvj	fo. cxliij.	Por la participacion del cuerpo del señor en la hostia se alcanza verdadero conocimiento de su magestad. Capitulo. lrvj	fo. cxliij.
Del resplandor y habito y vestiduras del angel que aparecio a las Marias. Capitulo. lrvj.	fo. cxliij.	De como es entendida la verdad de las escripturas puesta por obra que oya con diligencia. capi. lrvj.	fo. cxliij.
De la diferencia del angel bueno y del malo en sus aparecimientos. Capitulo. lrvj	fo. cxliij.	De las condiciones del verdadero peregrino para merecer la compañía de christo. capi. lrvj	fo. cxliij.
De la consolacion que dio el Angel a	fo. cxliij.		

Tabla de los notables de la passion y resurreccion del señor.

- ¶** De la razon porque el señor desaparecio tan presto a los discipulos de emaus. Capitulo. lxxvi fo. clxxxviiij
- ¶** De la razon porque estubo el señor en medio de sus discipulos quando resuscito. Capitulo. lxxvi fo. clxxxix.
- ¶** De quatro circunstancias q̄ auia quando el señor entro a los discipulos las puertas cerradas. capi. lxxviij. fo. clxxxix.
- ¶** De la condicion de la paz del Señor. y del prouecho della. capi. lxxviij fo. cxc.
- ¶** De la razón porque el señor mostro sus llagas y las dio a tocar a los discipulos. Capitulo. lxxviij fo. cxc.
- ¶** De cinco cosas que pelean cōtra nosotros. capi. lxxviij. fo. cxc.
- ¶** Del pesce y del panal que el señor comio y de su significado. Capitulo. lxxviij fojas. cxcj.
- ¶** De la certidumbre de la resurreccion del señor puada por tres vias y despues por el ordo. capi. lxxviij fo. cxcj
- ¶** De la razon porque la predicacion de la fe començo en hierusalem. Cap. lxxviij fojas. cxcij
- ¶** Del gozo immenso que los apóstoles tuieron con la vista del señor. Capitulo lxxviij fo. cxcij
- ¶** De como los apóstoles recibieron el uso de las llaves de la yglesia. Capitulo. lxxviij fo. cxciiij
- ¶** De la excelencia y dignidad de la paz Capitulo. lxxviij fo. cxcv
- ¶** De la dignidad y v̄taja que tiene sobre todos los otros seños corporales el sentido de la vista. capi. lxxviiij. fo. cxcv.
- ¶** De como santo thomas cōfessō la humanidad y la diuinidad del saluador. capi. lxxviiij. fo. cxcvj
- ¶** Que la fe de los q̄ agora creen en christo es muy fructuosa y no menos excelente que la fe de los que lo vieron. Capitulo. lxxviiij. fo. cxcvj
- ¶** Que santo thomas fue ordenado en obispo quando el señor le aparecio. Capitulo. lxxviiij fo. cxcvj
- ¶** Que la dubda de sancto thomas fue muy prouechosa a todos los creyentes. Capitulo. lxxviiij fo. cxcvj
- ¶** De las razones porque el señor resuscito con las cinco llagas. capi. lxxviiij fojas. cxcviiij.
- ¶** De la condiciō y hermosura que serā los cuerpos de los martyres despues de la resurreccion. capi. lxxviiij fo. cxcviiij
- ¶** Del estado de la yglesia presente y de la aduenidera/figurados en las dos vezes q̄ el señor mando pescar. cap. lxxix. fo. ccj.

¶ Fenece la tabla de los principales notables de la passion y resurreccion del señor: y los mas dellos se hallaran acotados en los margenes.

¶ Siguese la tabla de los capitulos que se contienen en esta vltima parte del vita Christi.

- ¶** Capitulo cincuenta y vno de los nombres diuersos que tiene este nombre pascua y de sus mysterios. fo. j
- ¶** Capitulo. liij. del dia en que vendio judas a Christo y de la causa porque lo vendio. fo. iij
- ¶** Capitulo cincuenta y tres de la contemplacion que se deue tener el Jueves de la cena del señor a la hora de las visperas. fo. vij.
- ¶** Capitulo. liiiij. de como lauo el Señor los pies a sus discipulos. fo. r.
- ¶** Capitulo. lv. De la caritativa correccion que el señor hizo a Judas el traydor. fo. xv.
- ¶** Capitulo. lvj. de establecimiento del sacramento del altar. fo. xxi
- ¶** Capitulo cincuenta y siete del sermō que el señor hizo en la cena a sus discipulos. fo. xxx.

¶ Esta quarta parte que se sigue deste libro del vita christi cartuxano/romancado por fray Ambrosio mōtesino de la orden de los frayes menores/por mādado de los christianissimos p̄ncipes el rey dō Fernando y la Reyna doña Ysabel/reyes muy poderosos de España: cōtiene los sanctos mysterios de la cena y de la passion y resurreccion y ascension del señor y la venida del espiritu sancto y la de Christo al iuzzio: con otras materias de la fe.

¶ Summario del interprete.

¶ Capitulo cinquenta y vno de los nombres diuersos que tiene este nombre pascua y de sus mysterios segun que lo cuenta sant Matheo a los veynte y seys capitulos y sant Marcos a los quatorze y sant Lucas a los veynte y dos: y sant Juā a los treze y cōtiene quatro parrafos principales segun que se figuen.

¶ El primero es de la diligēcia que de uemos poner en celebrar la passion del señor. Y de la causa porq̄ Christo se llama monte enalçado en la cruz. Y de la necesidad que tenemos de mirar de cōtino y seguir la vida de Jesu christo.

¶ El segundo es que no fuerō menor enseñanza de costumbres los males q̄ christo suffrio/q̄ los bienes que hizo. Y que su sancta cruz fue fin de la ley y de las escripturas. Y de la excelencia de cada vna de todas las virtudes de christo. Y que en su Passion resplandesen todas ellas. Y del exercicio q̄ tuuo en cada q̄l de todas. Y de la necesidad q̄ tenemos de las poner por obra.

¶ El tercero es de la causa porq̄ el señor dixo a sus discipulos: despues de auer hablado de su iuzzio/ el escādado de su passio. Y de la diuersidad q̄ tuieron en la intēciō los q̄ lo traxeron a la muerte.

¶ El quarto es como este vocablo pascua se toma en siete maneras/ segun el mysterio de las sanctas escripturas. Y de como se boluio el señor con sus discipulos a bethania y se estubo alli en la casa de sancta Martha/ y como no boluio mas a hierusalem hasta el jueves de la cena a padecer.

¶ Siguese el capitulo. li.



¶ Si meos agoza per leui.

Segun san hieronimo nos amonesta el libro de nra cōsiciencia y todos los vmbrales de nras moradas cō sangre/ segun q̄ los israelitas solian esparzir cō ella el libro de la ley: y cerquemos la casa de nra oracion de vn cordel bermejo/ en señal de salud y de seguridad: como se colgo por la veta na que estaua en el muro de la ciudad de Jerico/ q̄ndo se partierō los escodriñadores de la t̄ra de promissio: y atemos en nra m̄o la cinta colorada como la sacara hijo de juda atada del brazo q̄ndo nacio de su madre/ en figura q̄ nūgūo nace pa ser v̄o verdadero zara: q̄ dēre dezir esclarecido de xtud oriental/ sino traxere la passio del señor exerta y asida ē sus obras: p̄ciādose dlla como d̄ arorca de hermosa cōpussio: porq̄ podamos recotar en q̄ m̄era fue muerto el hijo de xgē figurado en la vaca bermeja q̄ sacrificauā los ebreos en el cāpo: porq̄ ya se acerca la hora de venir a su passio: la q̄l de uemos cō ardiēte affectio siēpre mirar/ poniēdo en obra las v̄tudes q̄ resplandesen en ella: segun a q̄llo q̄ m̄ado dios en el segūdo libro de la ley q̄ndo dize. Mira y haz segun el exēplo que te fue mostrado en el monte. Christo es como libro enreplar/ o como dechado: a la semejaça: de q̄l somos obligados de guiar y corregir toda nra vida. y como q̄era q̄

Ab hebiēs os. ix. cap. 1. y d̄ segun d̄ Josue. iij. na que estaua en el muro de la ciudad de Jerico/ q̄ndo se partierō los escodriñadores de la t̄ra de promissio: y atemos en nra m̄o la cinta colorada como la sacara hijo de juda atada del brazo q̄ndo nacio de su madre/ en figura q̄ nūgūo nace pa ser v̄o verdadero zara: q̄ dēre dezir esclarecido de xtud oriental/ sino traxere la passio del señor exerta y asida ē sus obras: p̄ciādose dlla como d̄ arorca de hermosa cōpussio: porq̄ podamos recotar en q̄ m̄era fue muerto el hijo de xgē figurado en la vaca bermeja q̄ sacrificauā los ebreos en el cāpo: porq̄ ya se acerca la hora de venir a su passio: la q̄l de uemos cō ardiēte affectio siēpre mirar/ poniēdo en obra las v̄tudes q̄ resplandesen en ella: segun a q̄llo q̄ m̄ado dios en el segūdo libro de la ley q̄ndo dize. Mira y haz segun el exēplo que te fue mostrado en el monte. Christo es como libro enreplar/ o como dechado: a la semejaça: de q̄l somos obligados de guiar y corregir toda nra vida. y como q̄era q̄

Beneficio. xxxviiij.

Hume. xij.

ca. xxxviiij.

podian entrar al lugar q se llamaua pro-
rio en q los gētiles examinauā y de re-
minauan las causas criminales. Lo se-
ptimo se llama pascua esse mismo seño-
r nro rdo figurado por el cordero pascual
o mystico: segun aq̄llo q̄ el apōstol dize a
los de corinthio. La pascua nra es jēsu
xpo sacrificado. Como quiera q̄ segun
v̄sō comū pascua se llama el dia en que
era sacrificado aq̄l cordero. Y declinase
segū gramaticos: pascha pasche: por la
p̄mera declinaciō: o pascha paschaus por
la tercera: y declinē de pascua/ no de pas-
siō mas de traspassamēto. Et nascimē-
to p̄mero deste vocablo pascua/ se toma
dela lēgua hebrea: porq̄ pascua tāto q̄e
re dezir en latin quasi como phase/ q̄ en
hebraico quiere dezir traspassamēto.
Y dezia se la pascua d̄ los judios traspas-
samēto por dos cosas. La p̄mera porq̄
en aq̄lla noche q̄ fue sacrificado el cor-
dero hallādo el angel. percuciente v̄nta-
das las puertas de los israelitas con la
sangre d̄: passōsse a delāte no curando d̄
los matar por matar a los p̄mogenitos
de egypto. La segūda porq̄ huyēdo los
hijos de irael en aq̄lla noche dela ser-
uidumbre de pharaon passaron la mar
bermeja/ y v̄mierō se deide alli. para la
tierra que en otro tiēpo les fue prometi-
da por perpetua heredad y paz. Y por
esto cō aq̄llaz cōueniēcia esta fiesta. se lla-
ma pascua. En este traspassamēto fue
tambiē figurada la partida de jēsu xpo
deste mundo al padre: y la partida nues-
tra de los vicios a las virtudes/ y d̄ las
cosas terrenas alas de arriba. Y desta
causa es tambiē dicha la pascua de los
christianos: segun se to espūal: traspassa-
miēto: porq̄ en esta passō el seño: mediā-
te su muerte: deste mūdo al padre: y sig-
nifica que por su exēplo los hēles: siguiē-
do a christo/ o abrazando cō amor las
dificultades dela penitēcia/ o del ma-
rtirio: segun aq̄llo que el psalmista dize.
Passamos por el fuego y por el agua: o
levantandole cō desseo del coraçon alas
cosas celestiales: segun aq̄llo q̄ el seño:

dize enl ecclesiastico. Passad p̄ mi tō: eccle. xliij.
dos los q̄ me cobdiciā: han de passar
por el derramamiento de la sangre de jēsu
christo al estado y prometimēto d̄ la glo-
ria perourable. La la sangre d̄ christo
se ha de poner sobre entrābos los v̄m-
brales: conuiene saber sobre el entēdi-
miēto: pensando de cōtino cō deuociōn
en el derramamēto della: y sobre la vo-
lūntad: pareciēdo por p̄nia al q̄ la derra-
mo: onde sant augustin dize. La seña
dela cruz alanca de nos al angel d̄ struy-
dor: si por ventura tuuiere nro coraçon
a rpo por morador: con cura sangre v̄n-
tadas nuestras puertas: esto es seña-
das nras frentes con la seña dela cruz:
somos librados dela perdiciōn deste si-
glo: como eran librados los israelitas
dela captiuidad de egypto y hazemos
muy saludable traspassamēto quādo
nos passamos dela jurisdiciō del demo-
nio a la libertad de jēsu xpo: y d̄ este siglo
mudable y caduco pa su reyno n̄ sup estā-
ble. Y segū el venerable beda dize: por
que fue mandado q̄ el dia dela pascua
se celebrasse en panes sin leuadura: y sa-
crificado aquel dia el cordero ala hora
dela tarde se figuen por ordē siete dias
destos mismos panes: de aquies/ q̄ pas-
sando christo por uos otros v̄na vez/ y
passando deste mundo nos mando q̄ de-
uamos biuir en panes de limpieza y de
verdad todo el tiempo deste siglo/ q̄ se
caba en siete dias: esto es ē siete edads.
Y quiere assi mismo: q̄ celebrādo qua-
si pascua de perpetuo: que nos passe-
mos siempre deste mundo al cielo y que
huyamos de cōtino con todo nuestro es-
fuerço de los deseos del siglo como d̄ la
captiuidad de egypto: y nos amonestā:
que andemos por el camino d̄ las virtus-
des/ abrazando la secreta sollicitud: de
nra saluaciō: y apartando nos dela con-
uersacion mūdana. Despues destas co-
sas boluiose nuestro redemptor con sus
doze discipulos a bethania/ y quedosse
con Lazaro y con Martha y cō Ma-
ria sus hermanas: comunicōles su do-

Augustino
in quodam
sermōe de
passione
muli.

Beda super
iudicam.

1. cor. iiij.

Exodi. xij.

Seco ale-
gonico.

psal. lxx.

strina: segū q̄ tenia de costūbre: y cōfor-
tandos: y no vino mas a hierusalē co-
mo antes hazia hasta el dia dela cena: y
assi los judios tenian lugar para tratar
con mas libertad de su muerte.

¶ Sigue se la oracion del auctor.



Señor jēsu xpo que tres
dias antes d̄l tpo de tu
passiō notificaste a tus
discipulos tu partida d̄
este mundo pa el padre:
oro xgame q̄ por todo el
tiēpo de mi vida pueda biuir en paz/ y
en vida de limpieza y d̄ verdad: y no me
permitas passar d̄ este siglo antes q̄ qui-
tes todos mis pecados por los tres dias
dela p̄nia: q̄ son la contriciō del coraçō:
la confessiō d̄ la boca/ y la satisfaciō de
la obra: dando me la comunion de tu sa-
cratissimo cuerpo y sangre/ y la vniō d̄l
olio sacro/ y perfecto acatamiēto en to-
das las cosas. Y despues q̄ seño: me o-
uieres dorado de tan biē auerurada pfe-
ctiō te suplico/ q̄ por tu gracia merezca
passar a ti dulcissimo reparador mio: so-
bre todas cosas bendicto. Amen.

Sumario del interprete.

¶ Caplo. liij. del dia en q̄ vendia judas
a christo/ y dela causa porque lo vedio:
segun q̄ lo recuēta sant Matheo a los
veynete y seys capitulos: y sant Marcos
alos catorze: y sant lucas a los veynete y
dos. Y cantale en la yglia el domingo d̄
ramos a la passiō: y cōiene quatro par-
rafos principales segun q̄ se figuen.

¶ El primero es del cōsejo y cautelas
q̄ los judios tuuiēro en tratar la muer-
te nro seño: y de como entro sathanas
en el coraçō de judas: y de como se entie-
de esta entrada. Y q̄ en todo p̄cdo mor-
tal entra el diablo enl hōbre: y de como
se gozaron los fariseos por el p̄cio q̄ les
vedio al seño: y dela figura del p̄cio/ y
dela venta y dela causa q̄ lo mouio.

¶ El segundo es del valor de aquellos
dineros: y dela maldad deste traydor q̄
tuuo en cobidar se a la trayciō sin ser re-
querido della: y dela civilidad del p̄cio:

que recibio por thesozo no apreciable:
Y que por el son figurados los malos
juezes y plados. Y de tres notables en-
señamētos que tenemos deste articulo
lo del prendimiento del seño.

¶ El tercero es d̄ las cosas q̄ denemos
contēplar deste passo/ q̄ son cinco d̄ grā
excellēcia. Y q̄ el miercoles es dia d̄ ab-
stinēcia y de penitēcia entre los hōda-
veros christianos. Y del sentimiento q̄
haze la yglia en el officio diuinal desta
causa en aquel dia en la semana sancta.

¶ El quarto es d̄ lo q̄ denemos contē-
plar en este caso dela maldad de judas: y
d̄ la maldad y benignidad d̄ xpo. Y
d̄ q̄nto es cosa muy peligrosa dar lugar
a p̄cōs y no los atajar en los p̄ncipios.

¶ Sigue se el capitulo. liij.



Atēces luego el mier-
coles siguiēte los prin-
cipes de los sacerdo-
tes q̄ auia oydo q̄ dire-
ra nro redemptor christo
el domingo de ramos/
no me vereys de aqui adelāte/ y cōside-
rādo q̄ ya era xpo y p̄sando q̄ auia huy-
do dellos dize el testo: q̄ se ayuntaron
con los mas viejos del pueblo/ que
eran los juezes ordinarios en el pala-
cio de cayphas para lo prender con
engaño y para lo matar. Esto hazia/
porq̄ ningūa causa de muerte podia ha-
llar contra el: si cō engaño no la fingies-
sen. Antes desta hora auia d̄terminado
delo matar: y de hecho lo auia delibera-
do: mas agora escudriñauā el cōsejo co-
mo se pudiesse hazer en secreto y sin escā-
dalo del pueblo: los q̄ les se deuieran
aparejar pa la celebraciō dela fiesta/ y
pa comer el cordero/ y pa purificarse to-
dos segū la costūbre dela ley: porq̄ fue-
sen dignos de comer aq̄l mystico mājor
y no lo hizierō: mas antes se armarō cō-
tra el hōdadero cordero. Y todo esto ha-
ziā por engaño y cō maligno cōsejo/ ter-
miēdo q̄ no les fuesse q̄tado cō ayuda d̄l
pueblo. Y esta causa dize el testo q̄ dire-
ron. No se p̄reda en el dia dela fiesta:

de como se
ayuntarō
los judios
a consultar
la muerte d̄
christo.

Del dia en que judas vendio a christo.

De la causa por q lo vendio.

Ca. li. fo. v.

conuene saber: e la fiesta del pan ceno: que era la solenidad de la pascua, q esta ua muy cerca: y no dezia esto por q tenia la celebrad ieta en reuerencia: mas por que no hiziesen ru ydo o escandalo en el pueblo: por los diuersos estudios y affecciones de la gente: ca vnos amaua a xpo y otros lo aborrescian: vnos creyan en el: otros no: ca como auia venido muchos a hierlm a celebrar la pascua: algunos dellos crey q jesus era el v dadero xpo y rez pmetido: y temia q si durate la solenidad pudiesen enl las manos: q el pueblo q lo amaua se leuataria y lo defenderia d los como a varo sin p ddo: y q assi lo escaparia de su poder. Y temia se del pueblo no por q tar escadalo: mas por no padecer fuerza o arrebatamiento: y no tenia temor de la discordia q pudiese nacer: mas solamete se guardaua q no les fuesse q tado por fuerza: y desta causa tomaua por consejo q se dexasse su muerte fasta q fuesse passada la pascua: mas despues mudaró este acuerdo: por q hallaró oportunidad pa lo p dder en secreto: por la industria y traycio de judas su disciplo. Es aq d notar q los mayores eran los q co mayor estudio pcuraua la muerte del se ñor: segun aq llo q en figura d isto es elcripto: q d los pncipales y d los ancianos pcedia la maldad cõtra la innocencia en babilonia. y assi agora los mayores son los q mas se leuata cõtra dios y los q mayores escadalos hazen q los otros: onde sant bernardo dize. O buen jesus todo el mudo parece auerse cõtra ti ayuntado: y aq llos son los pmeros en tu psecucion q tienē cargo de regir el pueblo y d gouernar el pncipado. Siguefe en el testo. Y entro sathanas en judas el q se llamaua escarioth por sobre nombre vno de los doze. Y sobre nombre auia se escarioth: por q era natural de sta villa: y por q nacio en ella. Y fuesse z bablo con los principes de los sacerdotes en que manera y por q precio les daria a christo. Es de notar q quando dize aqui sant Lucas que entro Sa

tanas en judas: no se entiende q entro en casa abriendo por fuerza la puerta de su casa a judas con maligno: mas entro por q la halla bierta de par en par: por q olvidado todas las maravillas y doctrinas q auia visto y oydo de su maestro: auaricia sola endereçaua su entedimieto. Y entro sathanas enl no esencialmēte: estado dentro en su aia: y obrado dentro enlla: por q segun sant augustin dize: solo dios etra en tal manera en las animas: mas etro en el por efecto: esto es laçado dentro en su coraçõ. Raço iniquo mouimietos importunos de traycio pa veder a jesus xpo. Y entro enl la seguda vez: como adelate se dira: quando tome el bocado de pa teñido en la falla del cordero de la mano del se ñor: por enseñoreamiento de mas cõplida passio: sojuzgando lo de todo a su seruidubze: dlo q l parece q en todo p ddo mortal entra el diablo enl hõbre pa lo posseder de nuevo o pa eleñorearse de co mayor fuerza q pmero. Pues oyedo judas q estaua los ju dios ayuntados pa tratar de la muerte de xpo: el q l auia tambien oydo al mismo se ñor: q auia de ser traydo y crucificado en la pascua: pensó avelora pensamientos malignos y diro dentro en su coraçõ. Mas p fto ha de morir este hõbre: y pues q assi es yo lo puedo bien veder con ganancia mia. y fuesse partiedo de xpo y de su scia cõpafia: no aptado se por sola distancia de pal mas au por aleramiento de voluntad y por apostasia y dramieto de fe. Y llegado al palacio del consejo diroles. Que me qreys dar por el y yo os lo dare: en secreto o sin ruido. Y gozaró se por q tanto bien auia pmetido. Y por q aq l modo de su pñon por mano de su disciplo les precio mas conuenible y mas secreto: mudaró el consejo ya dicho de derar la muerte fasta ser passada la fiesta: y ouieró por bien pues q fallaua tan apejado traydor matar al soberano xpo y rez en aq lla soldad sin otra dilacion alguna. Y esto segun sant leopapa dize: bien entedemos auer se assi ordenado por consejo diuinal: ca conuenia q por manifestacion de obra fuesse cõpl

de como judas vendio a xpo por treinta dineros. Genesis. xxxvij. Solo mor.

Leo papa in sermone passio. dii.

Cij. de la ocañõ que judas tuuo para vender a christo.

das las cosas q mucho tpo antes fuerõ pferizadas por figurado mysterio. Siguefe en el testo. E hizo judas conueniencia con ellos: y dioles certidumbre de lo poner en sus manos: y ellos le prometierõ treinta dineros: que fue el mismo precio: por el q l fac joseph vendido de sus hros: y este vendimieto de joseph fue figura del vendimieto de xpo. Es de saber q judas pa vender a xpo fue a los ayuntamientos de los judios adonde lo vendio: y assi agora ay muchos q van a los torneos y alas justas y a otras congregaciones de vanidad: y allí venden a nro redemptor por vil precio y por muy pequena tetaçio. Judas lo dio por treinta dineros de plata: mas los pecadores muchas vezes lo dan por precio menor: onde sant leon papa dize. El anima cobdiciosa del dinero nunca teme perecer: aun q sea muy pequena la ganancia: por que perece: y ningua señal puede auer de justicia ni de xrud en el coraçõ en q el p ddo de auaricia haze morada. Qn to fue malauenturado mercader judas: pues q dio tan infinito bien por tan vil cosa: dio a dios por el dinero: dio al ayer por la vanidad: lo eterno por lo transitorio. La por q auia oydo al se ñor que auia de morir al tercero dia: y pensando q auia de ser ppetua su muerte y no vendida por el aceleramiento de la reuurrecion: quiso hazer q aq lla muerte: pues q tan cercana era se le couirtiese en ganancia temporal. Y como fuesse lazdo y truuiele las bolsas del dinero: y viesse el vnguento tan precioso derramado sobre la cabeza y sobre los pies del redemptor: lo q l pensaua q se auia de veder: y q se auia de poner en su poder el precio: y que todo aquello auia ya p ddo en el derramamiento del precioso liquor: quiso lo recobrar en el vendimiento de su maestro. Y valian aq llos treinta dineros treinta dineros otros comunes: por q cada vno valia diez: y assi en el vendimieto del se ñor recobro el valor del vnguento derramado: y se satisfizo del daño de los

trezientos dineros q fue la causa de auer el dicho. Por q no se vendio este vnguento por trezientos dineros: y se dio el precio de los pobres. Y por vettura la causa por q sant matheo recueta este fecho de santa Maria magdalena: por relatar con assaz conueniencia la maldad: o el fecho q mouio a judas a vender al se ñor: como q en pone el efecto en pos de su causa: ca esta cobdicia fue ocasion del vendimieto de christo. Y este judas q fue vno de los doze del numero: no fue del merescimieto: fue del cuerpo q no del coraçõ: fue del nombre q no del don. No fue cobdado de los principes para hazer este delicto: ni fue constreñido de alguna necesidad: mas de su propia voluntad procedio: por su ppria malignidad se fue pa el ayutamiento de la pueria y maliciosa judea. Y fue tan malo q por el sacratissimo maestro no demado determinado precio: como se suele pedir por las cosas preciosas: mas como q en daua o vendia alguna cosa vil: o algu esclauo sin puecho lo puso enl aluedio de sus enmigos los compradores: pa q le diessen por el qnto ellos qniesse: como quando las cosas viles se venden iuele el q las vende p gutar al comprador: qnto me daras por esto: mas quando la mercaderia es preciosa y cara: dize por el contrario tato has de dar por esta joya. Segun espial entedimieto por judas son figurados los juezes y los platos y sacerdotes: q no cessan de veder los juizios: los beneficios y los sacramentos: di ziendo muchas vezes: aun no por palabra: mas por obra: q me qreys dar q yo os dare manera como serayro: onde sant bernardo dize. Qntos ay al tpo de agora d los q tomarõ cargo de regir animas: lo q l sin miserable gemido no se due dzir: q hazen de nuevo e fraguas de auaricia los dnuestos: los agotes: los clauos la laça: la cruz y la muerte de jesus xpo: y son en solo esto differetes de judas: por que judas todo el puecho o ganancia q le pudiera suceder de fructo de stas cosas lo quiso medir y recõpensar por cuento

dan. xliij. Bernar in meditatio nisua. Luce. xxij. de como sathanas pa

Sco myt. Dat. xxvj. Bernar in quodam sermo. pas. domini.

de dineros: y estos por tragadora d'oz denacio d' gula y gargateria: buscan por su pncipal prouecho los dineros miserables: y a estas cosas se allega y no tienen otro temor sino de las pder/ ni otra holganza sino poseer las co amor y no tienen por cayda ni por bie el pdimieto/ o la salud d' las animas: y despues q' son bien gordos y bie curados y ensanchados del patrimonio de jesu xpo: no se cõ padescẽ sobre el quebratamiẽto de Joseph: lo de suso es de Bernardo. Pues por este pecado de auaricia fue fecho judas tal. Deste articulo del v'edimieto d' xpo se tomã tres notables enseñamiẽtos El primero es/ q' nos guardemos q' en ningũ tiẽpo cometamos tã grãde y tan aborrecible vileza: como es v'eder a jesu xpo: en lo qual puede alguno incurrir en diuersas maneras: Onde el venerable beda dize. Muchos ay el dia d' o' q' se espantã d' la malicia de judas y la aborrecen como hecho nefando y muy cruel/ por auer vendido a su seõor y a su maestro y a su dios por dineros: y no se guardã de hazer otro tanto: porq' q'ndo afirman por dones que les dan algũ falso testimonio cõtra alguno/ quien duda sino q' niegan por precio la verdad/ y q' v'eden al seõor por pecunia: Y pues que el dize: yo soy verdad/ q'ndo amañan la compaõia de la hermandad q' buue en cõcordia con la pestilẽcia de la discordia: q' otra cosa es sinõ v'eder al seõor a traycion: ca dios caridad es. Los q'les aunque ninguno dellos de dineros/ no dexan de v'eder al seõor por plata: pues q' toman la ymagen del principe deste siglo: q' no es otra cosa sino los exemplos malos d' el enemigo antiguo/ negada la verdadera ymagen de su hazedor: porq' segun sant Hieronymo dize. Assi como sant Juã baptista/ que aunq' no murio por la cõfessio de Jesu xpo/ mas por cõfessar la verdad/ no se dera de creer auer muerto por xpo: pues q' temo martyrio por la verdad q' es el mismo redemptor: assi por el cõtrario el q' menospre-

de tres documentos q' se toman d' el v'edimieto de xpo.

Beda sup lucam.

Hieros. sup per mat

cia la caridad y la v'dad: a xpo por cierto/ que es verdadera caridad: y verdad entrega y vende. Y aun diga hablando en mas vniversal sentẽcia: como Origenes dize: q' todos los q' por las cosas ter- Origenes porales y mundanas desamparan la ju in glosa su sticia/ a dios q' es la misma justicia ven- Per mat- den: y por semejante a dios v'ede el q' v'ede de la justicia: o el cõsejo: porque esse mismo christo es justicia y espiritu/ y angel d' el gran consejo. Y aquel tambiẽ vende al seõor/ q' menospreciãdo su temor y su amor ama con mayor seruo: las cosas terrenales y d'leznales y las q' son mas crimonosas q' las q' nũca perecen. Y assi mismo al seõor vendẽ por dinero t'pal el que gasta sus bienes por vanagloria. Ytem a dios v'eden los q' comete simonia/ pues que dan tambiẽ la grã d' dios que resplandescen en los sacramẽtos y en las otras cosas spirituales y sagradas por cosas corruptibles. Y porque el pecado d' la simonia assi esta en el dante como en el recibiete: de aq' viene q' no solamente peccõ judas en vender a xpo: mas aun los judios peccõ en lo comprar d' el. Y aq' cõpra de mi a jesu xpo/ que dãdo me algũ cosa temporal lo aparta d' mi anima. Y esto acaesce q'ndo el lisonjero me da algũ falsa alabanza: por la qual se ensoberuece mi coraçõ: ca etõces q'ta de mi poder a dios: y yo auiendo plazer de la vanidad de mi vano enalçamiẽto venido a Jesu xpo. Ytem el q' me da los dineros y por ellos me trae con halago a pecado mortal: aq' quita de mi coraçõ a xpo: y yo confintiendo lo/ lo v'edo: y comprando lo no lo posee el q' me lo vendio menos que yo que lo vendo: y assi no se da a mi ni a ti. Y esto mismo acaecio de judas y de los judios: ca ninguno dellos lo retuvo/ mas de nosotros los christianos se gano: onde rabano dize. Hazate christiano: ca tu solo librate bi en en la mercaderia de tus enemigos: y en tal manera q' lo que Judas v'edio/ y los judios compraron/ tu solo lo gana. Re. Nuestro es por cierto Jesu christo/

Rabano super mat.

no d' los judios q' lo cõpraron. El segundo documeto es q' suframos ser vendidos y menospreciados: porq' sea dios alabado: ca el q' vende algũ cosa mas precia lo q' por ella le dan q' aq'lla cosa q' v'ede. Onde si algũo tiene o estima dentro en su coraçõ o en sus fechos/ q' eres de menor valor d' el q' segun d' ad eres: no te turbes: y mayormete e la causa de dios: por q' si esse mismo seõor y salvador n'ro q' es bie soberano y de infinita bõdad: en cuyo pecho estã todos los tesoros eternos escõdidos y guardados: tuuo por bie ser estimado y v'edido por tã vil y peq'nuelo precio por n'ro enriquecimieto: y ser tenido en tãto menosprecio/ cõ malignidad de injusticia: q's la causa porq' nosotros q' sin duda algũa tomamos viles y menospreciados/ si q'remos mirar la cõdicio de n'ra miseria no padeceremos ser por jesu xpo cõ justa causa: no solamente menospreciados/ mas aun anichilados: onde el psalmista dize. Yo seõor suffri por tu amor menosprecio y denuestos de cõtinuo. El tercero enseñamiẽto es/ q' el hõbre due v'eder a si mismo por el reyno de la glia: porq' si el reyno de los cielos es cola q' se vende: si tãto vale q'nto tienes: ciertã cosa es q' n'gũa cosa tienes mejor q' a ti mismo. Y pues q' assi es v'ede te por el reyno celestial: assi como xpo q' lo ser v'edido por ganar nos el reyno d' su glia. Quando el hõbre se acordare d' este articulo piẽse a menudo en su ppria miseria: y q' si se ouiesse de estimar en el justo precio de lo q' vale apenas seria d' valor de vn dinerõ: y aun n'gũa cosa valoria en cõparacio de jesu xpo/ q' fue vendido por tã vil y barto precio. Ytem cõtepte si por ventura en algun t'po ayã vendido a xpo: desamparãdo a el/ o sus mãdamiẽtos por algũa cosa de d'lectacio transitoria. Y te pteplete como esse mismo seõor assi v'edido lo q'sõ buscar y redimir por su ppria grã y bondad. Y te pteplete como aun fasta o' se puede vender y comprar nuestro seõor: porque assi como judas lo vendio por cobdicia mala y perversa/

ps. lxxviii.

Cii. de lo q' se debe ue confide. rar sobre el vendimieto de xpo.

assi tu por el contrario lo puedes comprar con limosnas. Si por ventura no tienes con que lo comprar: da le tu coraçõ en precio: q' es la cosa que el mas desea sobre toda otra joya deste mũdo: segun aq'ello que el mismo dize en los prouerbios. Dijo dame tu coraçõ. Ytem todo hõbre q'nto quiera q' sea perfecto/ no p'suma de si mismo quando o' se quer vn discipulo vendido a su maestro y a su seõor y v'adereo dios y criador de todas las cosas. Y porq' en dia de miercoles fue el seõor vendido: y en el viernes siguiete crucificado: sucedio q' en memoria deste v'edimieto/ q' en todo lugar resplandezca este dia cõ algunos penitẽciales d'spues del viernes. Y d' sta causa fuerõ yaun son muchos q' acostubran ayunar los miercoles y los viernes: y en especial hazen abstinencia de la carne los miercoles/ porq' la carne de xpo fue v'edida en este dia. Y assi mismo en aq'lla semana santa de la passio despues deste miercoles en q' fue v'edido/ dexamos en los tres dias siguietes los comienços y los fines de las horas: por significar que fue quitado de nosotros y dado a los malos y crueldes/ el q' es verdadero principio y fin. De despues de hecho el precio y la cõueniencia dize agora el euãgelista: q' busca na judas oportunidad de tiempo de lugar y de compaõia para lo entregar en escõdido y sin gẽte: q'ndo el pueblo no estuuiesse cõ el: mas q'ndo estuuiesse retraydo y cõ sus discipulos. Lo q' hizo haziedolo p'ceder d'spues d' la cena y de noche q'ndo estava en el huerto cõ ellos de causa que por el cõcurio y fuerza del pueblo q' de dia lo seguia con affecion: no les fuesse quitado. Pudes agora cõsiderar como n'ro redemptor trabajo todo el t'po de su vida hasta o' / por aq'lla gẽte: mas ellos como d' la gradecidos siẽpre le dierõ males por biens: en tãto grado q' d' muchas injurias q' recibio d' ellos siẽpre le fuerõ mas crueldes hasta su vendimieto y hasta acabar su muerte. On de sant Anselmo dize hablãdo en espiritu

proverbios rum. xliij.

de como el dia de miercoles es d' abstinencia y de la mentacio.

Ciiij.

Anselmo in medita tionibus.

tu conel. Finalmente señor: veniste a las
 ouejas q perecieron de la casa de israel
 poniendo en alto la hacha de la palabra
 de dios pa aluizamiento de la redondez de
 la tierra: y predicando y prometiendo el
 reyno del cielo a todos los obediétes a
 tu doctrina y confirmaste tu predicació
 con grâdes milagros: mostraste en to-
 dos los q padeciâ enfermedades: la vir-
 tud de tu diuinidad: dâdo a todos todos
 los remedios q ala salud ôllos cõueniâ
 de grâ: porq assi ganâs a todos: mas
 escureciõse señor el coraçõ de salûbrado
 y ignorâte dellos: y echaron a tras tus
 sermones: y no curarõ de mirar en todas
 las maravillas que obraste en ellos: faci-
 dos algûnos pocos luchadores y vence-
 dores nobles q tu elegiste étre las cosas
 flacas y desechadas del mûdo: pa q cõ-
 bariesses y viciesses por ellos en mara-
 uillosa manera las cosas altas y fuertes
 del siglo. Y no fuerõ desagravescidos a
 solos tus graciosos bñficios: mas aun
 cõ muchos õnuestrõs injuriarõ a ti señor
 de los señores: y hizierõ en ti todo qnto
 quisierõ: haziendo tu en ellos obras que
 ninguno otro las hizo: q direrõ. Iñoes
 este hõbre de dios: en el pñcipe õlos de
 monios lâca los õmonios: demonio tie-
 ne: engaõador: es de las cõpañas: tragõ
 es de carnes: y desordenado en el vino:
 amigo de los publicanos y de los peca-
 dores. Pues õ tu hõbre de dios porq llo-
 ras: porque sospiras quãdo padece in-
 jurias de palabras: no oyes quãtos de
 õnuestrõs cayeron por amor de ti sobre tu
 señor dios: Si al padre de las cõpañas
 llamarõ Belzebuc: q nouedad es que su-
 fran otro tanto los domesticos de su ca-
 sa: Estas cosas y otras semejantes a es-
 tas que cõtra ti dezian blasphemãdo: y
 algûnas vezes queriendo a bueltas ôllas
 lançar te piedras: õ tu buen jesu con to-
 da paciécia sufriste y fuyste hecho de la-
 te dellos como hõbre sordo y q no tiene
 en su boca querellas ni acusaciones. Y
 al cabo tu señor buõ õrramaste tu san-
 gre generosa y justa: y de vn tu discipulo

hijo de perdiçõ y de los judios fuyste a
 preciado y vèdido por treinta dineros:
 porq cõ mas aceleramiento te pudieffen
 sin causa traer a la muerte. Lo de suso
 es de sant anselmo. Iñoes q dubdar si
 nõ q grande deuria ser nra confusio:
 pues q no tenemos paciécia en nras õ
 uersidades. Sabemos q jesu xpo inocẽ
 te sufrio por nosotros tãtas dificultades
 y al fin ôllas passio y muerte en toda pa-
 ciécia: y nosotros pesando mas q plomo
 de la carga de nros pccõs: y muy dignos
 de la yza de dios: nõ qremos soporzar por
 su nõbre las injurias peqñuelas ni los
 agravios liuanos: y aun muchas vezes
 fomos impacietes cõ palabras muy li-
 geras: onõ san crisostomo dice. **A**temos *En*
 q xpo sufrio cõ y qual coraçõ las injurias *in*
 as qndo es injuriado: y tu qres en todo *ho*
 lugar ser hõrado y no sufrir la cõfusiõ *de como el*
 õnuestrõ de tu redõtor. Quieres cõfite *grãde peli*
 rar aqui de qnto peligro se adar lugar a *gro no ata*
 los pccõs y no atajar los pñcipios y *ja: los pcc*
 entradas ôllos: ca muchas vezes comieres *los dos meno*
 ca el diablo õlos vicios menores por tra *cipios.*
 ernos a mayores males. Si judas cuie-
 ra resistido ôlos comieços ala codicia y
 auaricia: y los judios a la vanaglia y a
 la embidia: cierta cosa es q nõca el má-
 lauẽturado ouiera acabado la trayciõ
 q hizo en estos infieles muy crueles fue-
 rã homicidas õ su õdadero rey: mas por
 q menospreciarõ las cosas menores / õ
 necessidad carerõ despues en mayores
 males: porq como el eccliastico dice: el *Eccl. xij.*
 q menosprecia las culpas peqñias: poco
 a poco se prendera en las mayores.

Sigue se la oracion del anctor.
 Jesu clemetissimo q suf-
 riste muy grâdes traba-
 jos e pñcar: y fatigas e
 caminar de tñra en tñra
 desonras y õnuestrõs in-
 jurias y angustias por
 nra salud: y al cabo tuuiste por bien ser
 vendido de vno de tus discipulos: y ser
 apreziado de los judios en treinta dine-
 ros y ser por tan vil precio ultrajado: õ



me grã q pueda seguir cõ passos de vda-
 dera semejaça este exẽplo tuyo de tanta
 hũildad y paciécia y sobrepujar por tu
 cõsejo las mēguas y las injurias y todos
 los males q me fuerẽ fechos: y porq nun-
 gũa cosa tránsitozia te pueda por mi ma-
 licia vèder ni trocar y q puedas sufrir cõ
 verdadera mãsedũbre y cõ y qual coraçõ
 con todos mis abatimietos y angustias
 por la gloria de tu nõbre. Amen.

Summaryo del interprete.
Capulo cinquẽta y tres de la contépla-
 ciõ q se deue tener el jueves de la cena
 õl señor a la ora de las vñspas: segun q lo
 tratã todos los qtro euãgelistas: sãt ma-
 theo a los. xviij. capulos: san marcos a los
 catorze: sant lucas a los veynete y dos/
 san Juã a los treze. Y cõtienẽ cinco par-
 raphos principales segun q se figuen.
El primero es de la causa y de la figu-
 ra de esta cena: y de cinco cosas pñcipales
 q cõsistẽ en ella: y de la razõ porq el señor
 embio a sant pedro y sant juã ala apare-
 jar. Y de las señas q les dio õl hõbre e cu-
 ya casa se celebrõ: y de como estos displõs
 apejarõ el cordero de la casa de aq̃l hõbre.
El segũdo es de como el señor y sus
 discipulos fuerõ a celebrar la pascua. Y
 de la razõ porq aq̃l cordero se comia de la
 tarde: y de como las fiestas õlos judios
 començauã en la tarde õl dia antes de la
 fiesta: y de como consagro su cuerpo en
 pan sin leuadura. Y de la diferencia que
 parece auer entre los euãgelistas cerca
 del tiẽpo de esta cena: y de la õdadera cõ-
 cordia dellos: y de como xpo guardõ la
 ley en la cena: porq concordasse la ver-
 dad õl redõptor cõ la figura õl cordero.
El tercero es: de la causa porq la yglia
 celebra la pascua el dia de la resurreciõ:
 y no en el dia en q xpo la celebrõ: y de qtro
 cosas q ouo ala mesa de esta solenidad. Y
 q en esta cena a tpos estuuerõ en pie y
 a tiẽpos assentados: y de la razõ: porq
 el señor diro: con desseo desseaua yo co-
 mer con vosotros esta pascua.
El quatro es: q de necessidad cessa-
 rõ las figuras antiguas õl sacramẽto õl

altar qndo fue establecido en esta cena el
 misterio de la hostia viua. Y q la yglia se
 llama õdadero reyno de dios: y de la ma-
 rauillosa iteligẽcia de comer de esta hostia
 Y q por la õtud de la bendiciõ õl señor se
 cõuertierõ el pan cẽceño y el vino en su
 pprio cuerpo y sangre. Y q las cerimo-
 nias de la ley tuuierõ fuerça fasta la passio
El quinto es q las ceremonias cõ q
 se comia el cordero segun la ley fuerõ figu-
 ra de las cõdiciões cõ q se ha de recibir la
 hostia cõsagrada: y de la declaraciõ y as-
 aplicaciõ de cada vna de las ceremonias
 deste cordero pa la hora de la comuniõ.

Signe se el capitulo. liij.
 Cercando se ya el tpo de
 las misericordias de dios
 en q auia ordenado de sal-
 uar a su pueblo y de lo re-
 demir no cõ moneda cor-
 ruptible de oro ni de pla-
 ta: mas con su preciosa sangre quiso ha-
 zer vna cena cõ sus discipulos muy tole-
 ne antes q la muerte lo aprasse ôllos en
 señal y memoria muy notable de amor:
 y por cõplir los misterios q le õdauã de
 acabar. Y fue esta cena mucho tpo an-
 tes figurada ôlos panes q **A**l bimelech *figura.*
 dio al rey dauid: y cosas son muy magni-
 ficas las q el señor alli hizo pa la cõtẽpla-
 ciõ de las qles es menester q cõ sobera-
 na ateciõ te halles alli pñente: porq si es-
 to hizieres cõ õtuosa vigilia nõ padece-
 ra el clemetissimo señor q te ptas de alli
 ayuno. Es de notar q cerca de esta cena se
 ofrecẽ cinco cosas q fuerõ alli fechas q
 õuemos pñeplar. La pñmera es la cena
 material. La. iij. de como el señor lauõ los **Q**ue cinco *que cinco*
 pies a sus discipulos. La. iij. la correctiõ *fueron las*
 caritativa q xpo hizo a judas el traydor *cosas pñm-*
 La. iij. el establecimiento de su cuerpo sa- *cipales q*
 cratissimo. la. v. la cõposiciõ de vn sermõ *euõ de la ce-*
 muy famoso q alli les hizo. Cerca de õlo pñ- *na de xpo.*
 mero es de notar q los euãgelistas dizẽ aq̃
 qstãdo el señor e berania el jueves por la
 mañana: q aq̃ se llama el pñmero dia del
 pã cẽceño q es este mismo dia en cuya tar-
 de se auia de sacrificar el cordero y le auia

Figura.
 que cinco fueron las cosas pñm- cipales q euõ de la ce- na de xpo.

de comer con aquellos panes sin levadura que segun la ley era el dia catorzeno de la luna del mes de marzo y vigilia de la pascua le permitieron los discipulos. Adonde quieres tener que te aparejemos la pascua: que quiere decir el cordero pascual. E para hacer esto dize el texto que embio adelante al sant Pedro y al sant Juan un amigo suyo al monte bethan adonde estava un cenaculo grande bien aparejado mandandoles que apejassen alli la pascua: y manifestado en todas las cosas que hasta el primer termino de su vida no fue contra la ley. Por sant Pedro es aqui figurada la buena obra: y por sant Juan la contemplacion devota que son dos cosas que apejan la verdadera pascua y disponen al siervo de dios para recibir en estado de gracia el cuerpo santo de jesus christo. Y aparejalo en el cenaculo: esto es en el hombre levantado en alto por devocion y grande por continuacion larga paciencia y por largo sufrimiento de grande esperanza: y mucho por estado de caridad: y apejado y compuesto por universalidad de frutos. Pues estando el señor estos discipulos diroles: yd a la ciudad y encontrareys con un hombre que lleva un cantar de agua. El agua que el hombre lleva era por no carecer en tan grande fiesta della: y para que se pudiesse purificar segun la cerimonia de la ley: y significa que el que ha de cenar con jesus christo primero se ha de lavar con agua de vida de las lagrimas. Y aun por el agua es figurado el bautismo de la fuente de la vida: on de beda dize. A los que auian de apejar la pascua encontro un hombre que traya un cantar: por que se muestra que el misterio de la pascua del señor se auia de celebrar para que fuese purificado el mundo. Asimismo que el agua significa el bautismo de la gracia y el cantar es figura de la flaqueza de los ministros que auian de predicar esta misma gracia al mundo. Sigue en el texto. Y como encontraredes a este hombre seguidlo hasta la casa: en que entrare: y dezid al señor de la casa: el maestro te dize el tiempo: conuenes saber de padecer: esta cerca: y por ende

contigo hago la pascua con mis discipulos: como si dixesse. Quiero que se aparejen en tu casa las cosas que se requieren para la comida del cordero pascual: y por ende de puee me de lugar y de todo lo otro. Y assi se cree que aquel era discipulo secreto de christo: y desta causa lo pueyo luego de lugar y de cordero y de las otras cosas necesarias para la celebracion de aquel convite de la fiesta: en lo que parece bien la muy grande pobreza de jesus christo: por que tanto era pobre que ni tenia casa ni un rincón donde se aluergasse ni cosa alguna de que pudiesse comprar lo que era menester para aquel misterio: y desta causa le preguntauan los discipulos que adonde le auia de aparejar la pascua. Y ya pues estas cosas y ay verguenca los que tienen cuidado de edificar grandes casas y palacios de mala codicia y de ayutar tesoros: y conozca y mire a jesus christo señor de todos / que no tenia lugar adonde cenasse: ni aun piedra para reclinar su cabeza: ni cosa alguna que comiesse: ni dinero de que la comprasse. E mire que poca diferencia ay de ellos a los infieles que honran y adoran los ydolos y las obras de las manos de los hombres: por que poner estudio y delectarse en los grandes y fermosos edificios / o en los tesoros: que otra cosa es sino honrar los maderos y las piedras / o la plata / o el oro como lo hacen los gentiles. Sigue en el texto. Y fueron los discipulos y ballaron ser verdad todo lo que les auia dicho el señor y aparejaron la pascua: esto es la refaccion pascual en el monte bethan en el cenaculo que les fue mostrado: y alli comieron el cordero y aun alli estuieron escuchando los discipulos despues de la resurreccion del señor de miedo de los judios. Y en este mismo cenaculo recibieron al spiritu sancto el dia de pentecostes: y aun otras muchas cosas grandes y maravillosas fueron alli fechas por el señor. Este monte que se llama dize ser monte quejado y grande. y monte que dios tiene placer de morar en el y de fazer en el muchas maravillas es como panal que de stila dulçores: y como flor muy olorosa de

Seo spual.

Seo litte. ral.

Seo alegorico.

Beda sup lucam.

Seo litte. ral.

Seo litte.

pa. lxxij.

Cij.

su auidad y pone amor y desseo a las aias piadosas y deuotas en su recordacion / y conforta y recrea: y con su sanctidad soberana consuela y harta a todos los que en espiritu se retraen y abrigan en el. Y acercando se ya la tarde entro el señor con los otros sus discipulos en la ciudad: y llegado al lugar que tenian aparejado: celebró la pascua en la tarde de aquel dia: por que a tal hora era costumbre segun la ley que se comiesse el cordero pascual: ca en aquella hora auia de ser sacrificado. Y esto en figura de la tarde del mundo y en el fin de los siglos se auia de ofrecer en sacrificio el verdadero cordero christo: y aun por que las fiestas solenes de los judios comenzauan desde la tarde antecedente y se acabauan en la tarde del dia siguiente: por que ellos contaban los dias segun la luna quando primero parece en la tarde: y assi de una tarde a otra contaban un dia. Pues assi parece que lo que se haze en la vigilia de la fiesta se puede decir auer se hecho en el dia de la misma festiuidad. Y este modo guardaron los tres euangelistas y direron que la cena del señor se celebró el primero dia que comian los panes azimos: por que fue hecha en la tarde del dia precedente / que ya pertenecia al dia primero de aquellos panes cenceños: en la que tarde echado ya el pan con levadura de sus casas: solian los israelitas matar el cordero. Mas el euangelista sant Juan entiendo y toma por el dia de la fiesta de la pascua no aquel cuya tarde sola era festiual y observable / que era el dia antes de la pascua: mas toma lo por aquel dia que era todo solene y de guardar: y por esto dize: que fue la cena fecha antes del dia de la fiesta de la pascua. Y en aquella tarde quando se comia aquel mystico cordero con pan sin levadura: consagro nuestro redemptor su cuerpo: lo que parece que lo consagra en pan cenceño y no en pan mezclado de levadura: como sea verdad que ya no auia pan fermentado en las casas de los hebreos: por que entonces era obligados a comer pan sin fermento: desde la víspera del catorzeno

dia del primer mes hasta la tarde del veynete y un dias del mismo mes. Y assi parece que san Juan no contradize ni corrige a los otros euangelistas: como algunos de los griegos quisieron decir: mas antes concuerda con ellos. Y aun que el cordero figuratiuo tenia figura del verdadero cordero christo: claro es que en aquella noche en que fue aquel cordero sacrificado: no se hizo sacrificio de christo el cordero de dios. La quiso guardar todas las ceremonias de la ley: por que no pareciesse contrario a ella. Y desta causa quiso celebrar la pascua segun la costumbre de los hijos de irael: y quiso comer aquella noche el cordero antes que muriesse y precedio la sombra / o la figura al sacrificio de la verdad: porque assi christo que es cordero y verdadera pureza / fue sacrificado por nuestros pecados luego despues de la muerte del cordero figuratiuo: y assi la verdad sucediese y respondiese a lo que estava figurado. El que tambien aun que el dia siguiente fue crucificado / quiso en esta noche quando el cordero se sacrificaua dar en comer y en beuer los mysterios de su cuerpo y de su sangre a sus discipulos y para que ellos lo celebrassen y hiziesen a aquello mismo despues: y fue preso y atado de los judios: y assi consagro el comienzo de su sagrada passion. El tiempo en que fue sacrificado christo este verdadero cordero: que fue el viernes santo es entre nosotros / no tiempo de gozo: mas de dolor por la cruel muerte que padescio. Y por esto la iglesia no soleniza en aquel dia la pascua: mas adelante la fiesta el dia de la resurreccion: por que como dize el apostol: 1. corin. 5. nra pascua es christo sacrificado. Adonde se muestra que agora como estava nuestro señor apartado en algun lugar de aquella casa hablando con sus aples mysterios saludables: y como entre tanto le aparejauan la cena algunos de los setenta y dos discipulos: ca lee se que sant marcial / el que fue enviado a predicar a las gentes leonicas / estubo alli con algunos de los setenta y dos discipulos y que en aquella tarde siruio en la cena al señor y a sus doze apstoles assien

Cij.

1. corin. 5. ejemplo

tados: y que el traya el agua quando les lauo los pies. Y como ya todas las cosas estuuiessen apejadas en el cenaculo entro en el el señoꝝ y sus discipulos y lauro se todos las maos y fue les traydo el cordero assado: y acabada la bendicion dila mesa comierō lo todos ellos cō salta de lechugas amargas. La e la solēnidad dila pascua quatro cosas auia notables ala mesa segū la cerimonia dila ley: cōuiene saber el cordero/ el pan cēceno: la bēdicio dī vino y el cūmo dī las lechugas agrestes. Y esto porq se entiēda/ q ningūo se puede llegar ala comuniō del verdadero cordero xpo sino cō amargura y dolor dī sus pccōs. Dize el maestro dela hystoria scolastica: q nunca se lee el señoꝝ auer comido carne sino la dīste cordero figuratiuo: lo qual dize ē mysterio y en señal de su abstinēcia y de nro exēplo. Siguese en el testo. Y estaua assentado el señoꝝ con sus doze discipulos: como si dixesse. Estaua assentado el señoꝝ con los siervos/ el maestro con los discipulos/ el padre con los hijos: y q si como quien esta cō sus cōpañeros y con sus amigos: onde el pfeta dize en figura de estos. Estarā tus hijos al derredor de tu mesa como las plātas nuevas y ternesuelas dī las oliuas. Esta refecio significa la refecio eterna q han dī recibir los hijos de saluacio ē la tarde q sera ē la fin del mūdo. Quā bienauenturados fuerō los q merecierō comer de aquel manjar alli y gozar de aquel assentamiento. Mas puede se aq preguntar q como ceauan estando assentados: como ouiesse mādado la ley q comiesse el cordero el tādō leuātados y derechos: puede se refer poder segū dize theofilo: q pmero lo comierō estando en pie: y cō la cerimonia dela ley: y luego se assentarō segū el vso comū: y q comierō otros algūos manjares. E parece ser verdad: porq sant iuā dize que quādo el señoꝝ quiso lauar los pies a los discipulos q se leuanto dila cena. Siguese en el testo. Y estando comiendo todos: dixō el señoꝝ. Con-

desseo he deseado comer con vosotros esta pascua antes que padezca. como si dixesse. Mucho he deseado comer con vosotros este cordero figuratiuo y legal antes q me maten. Es de notar q en el redoble desta palabra q dize con desseo he deseado/ se denota la grandeza q el señoꝝ tenia de su doblado desseo/ q era dar fin al testamēto viejo y comēçar el nueuo: lo q el dīseaua cō desseo ardentissimo y maravilloso. Pues es piensa agora quāto tiēpo passō q no fue cumplido este desseo/ y por ende no quieras desfallezer y en algū tiēpo vires q no se cumplen los tuyos. Y cōtenpla assi mismo como este clementissimo rey no dexa dī andar empos de nosotros por todos los dias dī su vida auiedo sed: y dīseo feruiente de nra saluacio. Y pues q assi es si nosotros algūas vezes no podemos tener buenos dīseos: tēgamos alomenos volūdad dīlos tener: segū aqillo q el pfeta dize. Lobdicio mi aia dīsear tus justificaciones en todo tiēpo. Y entonces el señoꝝ es de tāta bōdad/ q recibe tu volūdad por buena obra. Dixo tambiē esto xpo por mostrar q padescia de su propia volūdad: cuya passion figurauā aqlla pascua israelitica y el sacrificio de aquel cordero figuratiuo. Y assi mismo por manifestar el amor y afflictio q tenia q cessassen ya las ceremonias dī la ley y q sucediesse ē lugar dellas la verdad dī euāgelio. segū dize el venerable beda. Deseaua el señoꝝ comer pmero aqll cordero lleno dī figuras y celebrar a qlla pascua sacratissima cō sus discipulos y dīclarar assi al mūdo los misterios dī su passio: porq haziēdo esto pareciesse que era autorizado dila pascua q era segū la ley: y assi eñeñando q era figura dila pascua verdadera: quiso vedar q de ay adelante nunca mas se celebrasse segū la carne como lo mādaua la ley. Y en figura desto desfallecio la māna del desierto: despues q comieron los hijos de israel de los frutos dela tierra de promission: ni visaron mas de aquel celestial manjar.

Ciii. Seso litte- ral.

Si se en el testo. Eañedio mas el señoꝝ y dixo. Desde agora no comere mas esta pascua fasta q sea cumplido en el reyno de dios. E quisō tāto dezir en estas palabras como si dixera. No comere ya desde este tpo este cordero q es la pascua antigua y legal: hasta q el sacramento de mi cuerpo y de mi sangre significado espiritualmente en esta pascua vieja: sea establecido en el reyno de dios/ q es la yglesia militāte: o fasta q sea celebrado despues q fuere establecido (como si dixesse). No lo comere celebrādo lo de aqui adelante en figura o en señal: mas comer lo he en verdad y en cōplimiēto dela figura q lo significaua. E dize esto el señoꝝ: porq el mismo rescibio despues su pprio cuerpo de bato del sacramento. E no menos el clementissimo redemptor come oy en la iglesia el cordero figurado de lo pasado ya dī figuras y verdadero: porque lo q la ley mādaua guardar y comer al pueblo rudo y carnal/ el mismo señoꝝ en sus miēbros (esto es en esta misma sancta yglesia) lo exercita y cūple segun spiritu. Pues en este reyno come xpo su cuerpo: porq nos haze q lo comamos en el: y ha se dī entender q xpo come su cuerpo dila manera q el apostol en tiende q el spiritu sancto suplica y demanda al padre per dō por nosotros quādo dize q cō gemidos que no se pueden cōtar ruega por nro socorro y ha se de entender no q el spiritu scō demande pues q es dios: mas q haze q por su grā nosotros pidamos. Onde el sacramento dila eucharistia q recibimos segun el pūal refecion por se/ este mismo redemptor lo come con nosotros encorporandonos en si mismo por virtud deste sacramento. E bien parece ser assi/ pues q hablādo sant augustin en spiritu con este pan biuo le dize. Señoꝝ mājares de grādes/ biē se q aun q yo te coma no seras mudado en mi: mas tu mudaras a mi en ti. E en lo que dize q no comera aquel cordero hasta que sea cōplido en el reyno de dios: no se entiēde que el vso del sacramento del altar ya de

De como xpo rescibio su cuerpo en la cena.

Ad romanos. viij.

August. in libro confessionum.

cessar despues q fuere establecido mas q ha de durar tanto quāto durare el reyno dila yglesia. Siguese en el testo. Y tomo el señoꝝ el caliz (cōuiene saber) del vino quāto ala pascua ebraica: y hizo gras y dixo. Tomad este caliz y partidlo entre vosotros. Hizo aqui gracias fa porque xpo porq se le acercauā ya el cumplimiento de su desseo: y porq despues del sacrificio dī el cordero figuratiuo se fuesse el sacrificio del cordero verdadero que era el mismo xpo: y porq ya los sacramentos antiguos se passauā y se haziā todas las cosas nuevas/ pues q el vino y el pā cēceno se auia de cōuertir por la virtud secreta de su scōta y diuinal bendicio en su verdadero cuerpo y sangre/ y por esto dize luego: ya no beuere de aqui adelante de estelicoz de vid material: que es del vino q se engēdra en la vid q es vn beuer figuratiuo/ hasta q vega el reyno de dios. Lo qual has de entender dila manera q fue declarado arriba del pan sacramental. Onde el venerable beda dice. Asi como arriba dixo el señoꝝ que no auia de comer mas aqll cordero ceremonial: assi agora afirma q no ha de beuer de aqui adelante aquel vino figuratiuo dila pascua/ fasta q (mostrada y manifesta la gloria de su resurreccion) resplandezca en el mundo la fe del reyno de dios: porq por aqllas dos soberanas figuras/ mucho diuulgadas dela ley/ q fueron el cordero místico y el vino ceremonial: mudados ya en sacramento espiritual: supiesse que todos los sacramentos/ o mādamientos dela ley q parecā tener o sonar obligacio de obseruācias carnales auia de ser mudados en espiritual cōplimiento. E assi segū san augustin dize: haze sant Lucas mencio de dos calices y pmero del caliz del vino ya dicho quāto ala pascua de los ebros/ y luego del caliz de su preciosa sangre dela qual adelante se dira. El caliz cō que consagro el señoꝝ su sanguis de plata y tiene dos asas de vna parte y de otra y cabe medida de vna cōtado q los frāceses llamā estario. Pues

Dela caridad que hizo en el repartimēto del caliz pmero.

Beda super lucam.

Que dos fueron los calices que pmo xpo. August. de concordia euāgelistarum. Dila bechura que fue el caliz dila cena dī christo.

Seso litte- ral.

ps. cxxvj.

Seso figura- tiuo.

Theodhil. sup lucam.

Seso litte- ral.

por lo q̄ dicho es parece q̄ ya cesso la pas-
cua d̄ la ley r̄ fue cūplida en el reyno d̄ la y
gleſia q̄ndola labiduria d̄ dios estableſ-
cio la meſa d̄l nueuo ſacramēto: a donde
pulo el p̄ d̄ su cuerpo y mezclo el vino d̄
su ſangre. Es de notar q̄ las cerimonias
dela ley tuieron fuerça r̄ obligauā ala
guarda d̄llas hasta la paſſiō d̄ j̄ſu r̄po: ē
la q̄l fue ofrecido a dios vn ſacrificio p̄fe-
ctiſſimo y cauladoz d̄ p̄fectiō: de barata-
doz y aſſoladoz d̄ todas aq̄llas cerimoni-
as r̄ ſacrificios d̄ la ley: r̄ deſta cauſa r̄po
guardo todas las cosas della r̄ m̄do a
los otros q̄ las guardafſe. Onde ſ̄ aḡu-
ſtin dize q̄ las cosas dela ley no fuerō bi-
uas: ni tuierō fuerça: ſino hasta la paſſiō
d̄l ſeñor y q̄ deſpues d̄lla q̄darō muertas
y deſpues q̄ reſplādecio la v̄dad del euā-
gelio por el m̄do: fuerō ēterradas: mas
nueſtros ſacramētos ſiēpre permanece-
ran en ſu vigor hasta la fin del ſiglo.

Del t̄po en
q̄ las ceri-
monias d̄
la ley obli-
gauan.

Auguſt. ad
Hieroni-
mum.

Ev.
Exodo. ij.
Delas ceri-
monias cō
q̄ se comia
el cordero.

Es de notar q̄ en la ley le mandā mu-
chas cosas q̄ le requierē pa la com̄da d̄l
cordero myſterial r̄ aun agora ſe redere
pa q̄ ſea ſin peligro del anima la comu-
nion del cordero verdadero r̄po. ſ̄ aua
ſe de comer lo primero de idos los circū-
ciſos entēdiēdo por eſta circuncion el
deſpojo dela vida vieja. Lo ſegūdo con
lechugas agreſtes q̄ es por amarga cō-
tricion de coraçō de todos los peccados
Lo tercero ſin leuadura de peccado con
panes azimos q̄ es por limpieza de con-
ſciencia. Lo quarto los lomos ceñidos
por caſtidad. Lo quinto los pies calca-
dos: que es por aptamēto de todos los
deſſeos d̄ſte m̄do. ſ̄ ſeñal deſto puede
ſer: que primero lauo el ſeñor los pies de
los diſcipulos q̄ les dieſſe eſte ſacramen-
to. Lo ſeſto timēdo palos en las manos
que es ſignificacion dela guarda diligē-
te que cada vno deue poner en ſi meſmo.
Eſtas cōdicionē y a dichas ſe redere
pa que n̄ds apartemos d̄l mal: mas quā-
to ala operacion del bien le requiere pri-
mero que ſe comia d̄tro en vna caſa por
eccleſiaſtica vniō. Lo ſegūdo q̄ ſe comia
de los vezinos por con cordia y por amor

fraternal. Lo tercero q̄ no ſe coma cru-
do (eſto es) ſin fuego d̄ amo: ni cozido cō
agua que no es d̄ra cola: ſino que no le
reſciba ſin ſabor de deuociō: mas aſſado
al fuego por el ſeruoz dela deuocion pre-
cedente. Lo quarto q̄ ſe coma aprieta
por ſp̄ual apento r̄ con delectacion que
la acompaņe. Lo quinto q̄ ſe coma tra-
gando lo todo con entera fe: eſto es: la ca-
beça con los pies r̄ cō el menudo: encor-
porando ſe en el miſmo Jeſu r̄po y creyē-
do ſu diuinidad q̄ es ſin cabeza r̄ ſu ſan-
cta humanidad (cōuene ſaber) la carne
que es cola mas bara: como es el pie en
eſta miſma naturaleza y el anima que eſ-
ta en medio: como ſi fueſſe ſu q̄jar: o ſus
menudos. Lo ſeſto es q̄ ſe coma ſin que
br̄tamiēto d̄lo: huelfos por veneraciō
ſimple y llana d̄l ſanctiſſimo ſacramento

ſiguelo: la oracion del auctor.



Señor Jeſu r̄po en la ho-
ra de la poſtrimer cena cō
tus diſcipulos en la cena
culo gr̄de r̄ bien apeja-
do y les diſte a comer tu
ſacraſſimo cuerpo y a beuer tu ſanctiſſi-
ma ſangre: haz en mi cenaculo grande r̄
biē redido: y ēlancha la eſperāça y la ca-
ridad de mi coraçon: r̄ ten por biē de ma-
gnificar el ſofrimēto y la paſciencia y la
humildad que me dieres y otorga me q̄
aun que tu en el cielo ni en la tierra pue-
des haber: te pueda mi coraçō quebran-
tado r̄ humillado reſcebir ſegun ſu capa-
cidad pequēnuela: por q̄ por la gr̄a tuya
ya en mi p̄maneciēte: pueda ſiēpre p̄ciar
y hazer todas las cosas a ti agradables
y me pueda apartar d̄ todas las contra-
rias r̄ dignas d̄ aborrecimiento: y q̄ aſſi
p̄ſeuerādo hasta el fin: merezca cōſeguir
la ſaludable comunion de tu ſacro ſanto
cuerpo y de tu ſangre generoſa. Amen.

ſumario del interprete.

Capitulo cinquenta y quatro de co-
mo lauo el ſeñor los pies a ſus diſcipulos
ſegun lo que recuenta Sant Juan a los
treze capitulos. Y canta ſe eſte Euange

ſeñor el jueves d̄ la cena ala miſſa mayor
y ala hora del m̄dato: y cōtiene ſiete par-
raſos principales ſegun que ſe ſiguen.

El primero es de como ſe entēde el
paſſar de Chriſto d̄ſte m̄do al padre. ſ̄
del muy grande amor que moſtro a ſus
diſcipulos en aquella obra dela cena. Y
del ſin principal por que los amo. ſ̄ del
ſin que deuen tener los plados aſſi amor
de ſus ſubditos. ſ̄ q̄ el diablo aunq̄ pue-
de poner malos p̄ſamiētos al hombre:
no le puede mudar la voluntad. ſ̄ dela
muy grande humildad de chriſto.

El ij. es como en el monte de Syon
ay dos capillas. ſ̄ de vn ſanto cimente-
rio que eſta junto a ellas: y d̄ las ſanctos
varones q̄ reposan en el. ſ̄ de como qua-
tro vezes fue deſnudado r̄po de ſus veſti-
duras. ſ̄ dela ſignificacion dello. ſ̄ de
vna declaracion muy notable que ſant
auguſtin da ſobre las veſtiduras que de-
ro el ſeñor: y ſobre el lienço que ciño.

El tercero es dela hūildad marauil-
loſa de ſant pedro q̄ndovido al ſeñor hu-
millado a ſus pies. Y d̄ dos marauillo-
ſas maneras que el ſeñor tuuo para que
ſant pedro ſe deſaſſe lauar los pies: y de
la obediēcia que tuuo luego. ſ̄ de como
por los pies ſe entēden las afeccionē:
y por las manos las obras: y por la cabe-
ça los altos penſamientos.

El quarto es que el mayor mal deſta vi-
da es ſer el hombre apartado de chriſto.
ſ̄ que el que vna vez es baptizado nun-
ca ſe ha de baptizar otra. ſ̄ q̄ todos los
apostoles fueron baptizados por mano
de Jeſu r̄po. Y que el que ſe muere aca-
bado de baptizar en eſte punto entra en el
cielo. ſ̄ delo que ſe entēde ſegun otro ſi-
gnificado por la cabeza y por las manos
y por los pies. ſ̄ que la penitencia es ne-
ceſſaria pa los peccados hechos deſpues
del baptiſmo. Y dela razon porque el ſe-
ñor p̄mite q̄ ninguno ſe pueda librar en e-
ſta vida de algunos peccados menores.

El quinto es q̄ la caridad y la limoſ-
na purificā los peccados. Y dela razón por
q̄ les lauo los pies ātes dela ſacra comu-

nion. ſ̄ d̄ la cōtēplaciō q̄ ſe deue tener en
ver al ſoberano dios hūillado ante los
pies de judas y de los otros apostoles.

El ſexto es que aunque los perla dos
exerciten hūildad en algun tiēpo: ſiem-
pre ſon obligados ala vſar d̄ſpues de ſus
preminēcias r̄ dignidades. ſ̄ d̄ como el
ſeñor tomo a tomar ſus veſtiduras y del
ſignificado deſto. ſ̄ de como d̄claro a los
diſcipulos la gr̄deza d̄ la obra que aua
hecho. Y de vna doctrina que ſe da para
conocer quando los hōbres deuen ala-
bar a ſi meſmos y quando no.

El ſeptimo es de como ſomos obli-
gados a ſeguir la hūildad: y los otros
exēplos de Jeſu r̄po. ſ̄ q̄ mas nos mueuē
ala virtud los exēplos q̄ las palabras. Y
delo que ſe deue entēder y hazer ſegū di-
uerſos entendimētos pa no errar cerca
dela obligacion q̄ tenemos d̄ ſeguir eſte
mandato y exēplo de n̄ro redemptor.

ſiguelo el capitulo. l.iii.



En el ſegundo miſte: C. ſ.
rio dela cena: es biē que
contēples todas ſus par-
ticularidades con eſtu-
dioſa diligēcia. P̄ues a-
uēdo alli paſſado las co-
ſas que dichas ſō dize agora el euange-
liſta. que ſabiēdo el ſeñor que venia
ya ſu hora de paſſar deſte m̄do al
padre como ſiempre onieſſe amado
alos ſuyos que eſtauan en el m̄do
en ſin les moſtro el amor. Es de notar
que eſta hora no fue hora de hado: mas
de cumplimento de los ſacramentos or-
denados por Dios padre: ni eſte paſſar
d̄l m̄do al padre fue por mudança
de lugar: mas como es dicho auer ve-
nido del Padre: no mas ſino por auer
tomado nueſtra naturaleza. Adorta ſi
ſi ſe dize auer buuelto al Padre: no por
otra via de mudança: ſino por hazer eſ-
ſa meſma naturaleza corporal: que fueſ-
ſe parcionera dela gloria paternal: por
la vida immortal que en ſu reſurreccion
reſcibio. y lo que: dize auer ſiempre a-
mado a los ſuyos que eſtauan en el m̄do

De como ſe
entiēde q̄ vi-
no la hora
de paſſar
r̄po d̄ſte m̄do
al padre

De como se entienda q xpo amo a los suyos e el fin.

do: no lo dize porque eran suyos por sola creació: mas porque también eran suyos por eternal election. E dize que los amo en el fin: por q entonces les mostro mayores señales de amor y de que caridad tan grande los ouiesse amado poniendo su anima por ellos. E dize lo porque los amo con tanta perseverancia que nunca ceso de los amar hasta la muerte: y no para que entendamos que se le acabo el amor en la muerte: mas para que veamos q los amo en tanto grado que el amor dellos lo traxo a la muerte. En esto nos dio exemplo para que permanescamos todos hasta la fin en la caridad de dios y de nros hermanos. Puede se assi mesmo dize q los amo en el fin: entendiendo por este fin a christo: que es verdadero fin que sella y haze perfectos todos los hechos que se ordenan a el. Y amo los sin dubta para que pudiesen ellos passar por su amor deste mundo a donde estauan a juntar se con su cabeza que era el mesmo señor: el qual en breve auia de passar desta vida. Por jesus que quiere dezir salud es entendido el buen plado. Y el postrimero fin es la verdadera bienauenturanca que consiste en la clara vision de dios y en el perfecto gozo y uso dilla: y aunq todo hombre sea obligado de amar para este fin a su hermano: empero el perlado que es vicario de xpo obligado es en especial de hazer esto cerca de sus subditos. Sigue se en el texto. **C**acabada la Cena como el diablo ouiesse puesto en el coracon que judas hijo de symon el cariothlo entregasse: y sabiendo que todas las cosas le dio el padre en las manos y que procedio de dios y q va a dios leuanto se de la Cena y puso a parte sus vestiduras. La inteligencia desto es la q se sigue. Tanto quiso dezir qndo dize la cena hecha o acabada: como si diera leuanto se acabado de comer el cordero: Item qndo dize q el diablo lanço y puso en el coracon a judas que entregasse: y dicesse al señor no se entienda que lo hizo

como el q pudo mouer d todo en todo la voluntad del traydor: mas hizo lo indirecte y por otro rodeo: y como quié amonestaua con diuersas hostigaciones q entregasse a jesus con intentando en la maldad que le persuadia y a consejaua: porq ya el lo auia vedido por su industria y amonestacion diabolico el dia antepassado. Es de notar q algunas vezes el diablo no es lançador de los malos pefamiectos y de seos: mas es inflamador y fortificador d ellos. La tentacion mala a tiempos procede d hombre por la facultad d su libre aluedio: la q el diablo engrandece: q inflama: despues q es de esse mesmo libre concebida y formada. Y esto haze el diablo quando ya la tiene entendida por su agudeza y por algunas cojecturas y señales que ve por defuera: ca no nos pued en otra manera derrocar si nosotros mesmos no le dieremos las armas q nos fueron dadas para nuestra defension que no son otra cosa sino consentir a su diabolica inflamacion: porq (segun sant augustin dice) por el demonio se lançan las sugestiones: q son las malas inflamaciones: y se mezclan a los pefamiectos humanos. Pues fecha estas cosas en esta manera y sabiendo jesus como verdadero dios q le auia dado y puesto el padre (como dicho es) todas las cosas en su poder: y aun al mesmo traydor y a los pseguidores (en lo q parece q tenia xpo plenaria sciencia y plenario poderio) y sabiendo q procedio de dios y q vino al mundo no dexado al padre y q va al mesmo dios y a le reduzir y pferar todas las cosas que auia alcanzado y no nos desamparando ni priuando de su pñencia vniuersal: y sabiendo q era rey d los reyes y señor d los señores: y no olvidado se q era hijo d dios natural ni careciendo del conocimiento d su propia excelencia: y aun que tal fuesse y tal su piessse que era: quiso por mostrar el juicio de su gran piedad y el exemplo muy conuenible para nra grande humildad cumplir agora el officio no d dios y de señor: mas

De la manera propia como tiene el enemigo

Augustin li. d natura monum. De como cristo lano los pies d sus discipulos.

C.ii. De la dignidad del mote y del cenaculo d sion y d sus edificios.

de hombre y de seruo: humillose en grande abatimiento: pues q no vino a ser seruido mas a seruir: y para hazer esto leuanto se de la cena queriendo lauar los pies de sus discipulos sin saber ellos lo que qria fazer. En esto parece qnto puso de baro de sus pies la presumpcion y soberuia q suele de cotino destruyr a los perfectos varonos: pues que aql q salio de dios y se buelue para dios: quiso lauar los pies tan loosos de sus seruos. Es de notar q queriendo hablar el euangelista tan grande hualdad como fue esta del señor: primero nos quiso hazer relacion de la soberana celsitud d su magestad para que nos pareciesse mas grande su abatimiento y por nos amonestar: que quanto mayores fueremos nos humillemos en mayor grado y que nunca presumamos de los dones de dios: mas que hagamos cuenta que es dicho a cada vno de nosotros. Si aquel q era hijo d dios y igual al padre: inclino tanto su magestad que se humillo hasta poner se de rodillas a lauar los pies de los pecadores q deue fazer el hombre miserable que es tierra y ceniza: **C**uando aquello vieron los discipulos leuataron se luego no sabiendo a donde qria yr: y el descendio se de ellos a otro lugar q estaua de baro de aquel cenaculo en la mesma casa. La costumbre de aqla tierra para lestina era hazer en la parte mas alta de la casa palacios o cenaculos para sus cobites: y en la parte baxa edificauan dormitorios. En aquel monte de syon de celebró el señor esta cena ay dos capillas a donde soliamozar canonicos regulares con su abad segun la regla de sant augustin rruiendo al señor. En la vna destas que es la mas alta se celebró esta cena y descendio el espiritu sancto sobre los discipulos. La bara es adonde el señor les lauo los pies y adonde les apareció despues de la resurrección cerradas las puertas. En esta mesma capilla esta junto vncineterio que se dize possession de los buenos varones adonde fue sepultado sant Estuan: Michodemus: Ba-

maluel: y Abiua con otros varones sanctos: y adonde esta asimismo el sepulcro de Dauid y de Salomon y d otros buenos reyes de juda y de jerusalem. Pduce viniendo se el señor abaro con sus discipulos: hizo q se assentassen todos alli: y mandó q le traxessen agua: y dize el euangelista: que se quito las vestiduras: porq con mayor dispuscion los pudiesse lauar. Es de notar q quatro vezes se escriue q dexó xpo sus vestiduras. La primera las dexó aqui en la cena y tornó las a tomar. La segunda quando fue despojado en la columna y se los tornó a vestir. La tercera quando fue vestido de la vestidura blanca como que herodes lo escarnescio: aun que no se lee q lo desnudasse primero. La quarta quando fue despojado al pie de la cruz: mas desde aquella hora nunca mas se vistio. La primera destas se estendio a los apostoles significando que en breue les auia de cobrar. Por la segunda se figuró los que encorporo xpo en si mesmo por verdadera conuersacion el dia d peccostes: y aun a los que agora poco a poco recobra y couierte. La tercera se estie de a significar las reliquias de los hijos de israel que se conuertiran y seran encorporados en la sancta y glcia en la fin del mundo. Por la qual se entienden los peruersos infieles q perecen en este nro medio tiempo que nunca seran tomados ni encorporados en Jesu christo. Pues dexadas sus vestiduras cinto se de vn lienço muy blanco disponiendo se para lauar y ninguna cosa dexado de las q eran menester para este officio. Echó luego agua en vn bacin: q era de piedra como sus propias manos y no como ayuda de otros. Estando assi aparejado con tanta caridad y honestidad y diligencia: vino a lauar los pies de los discipulos loosos: d causa que andauan d calcos y alimpio los con el paño de lienço de que estaua ceñido: por cumplir en todas las cosas el officio de la humildad. Mas q maravilla si hizo esto: pues que tuuo por bien de hazer otras cosas mayores: Onde

De como q tro vezes d xpo sus vestiduras y d o q significa.

Scto myst.

De como se disp. se xpo y vino a lauar los pies de los discipulos.

Augu. sup loan. sant Augustin dize. Puso sus vestiduras el que como en forma de dios fue: quiso disminuir a si mesmo: y como se de un lienço / el que tomando forma de seruo fue hallado en abito de hombre / y echó agua en el bacín para lauar los pies de los discipulos: el que derramo su sangre por tierra para lauar las inmundicias de los pecadores. Y alimpio los pies que auia laua do con el lienço de que estaua ceñido el que confirmo las pifadas de los euangelistas con la carne que estaua vestido. Y para ceñir se de aquel lienço / puso las vestiduras que tenia / porque se entienda q quando tomo la forma de seruo / y quando disminuyo a si mesmo / no pidió ni q se dize su deydad natural: mas recibio la humanidad que no tuuo.

Ciiij. E por hazer todas las cosas por orde y por razon / y haziendo las assi nos enseñasse / dize aqui sant Juan que vino comenzando este officio a lauar primero a simon pedro: porque era entre los otros el mayor / y en el se auia de comenzar el mystrio. Y el entonces muy espantado por la consideracion de la diuidad de la magestad de su maestro xpo: delo q tambien cada vno de nosotros se pudiera maravillar espanto se: y todo palmando retraxo se / y escusose / y apartose quanto pudo de recibir del señor obra de tan grande abatimiento: como quien desecha (segun su iuzio) cosa tan descouenible a la magestad de dios / y tan indigna de recibir a pecador tan grande: y dirole. No conuene señor q tu me laues los pies ni que tal hagas: ni conuene que te pongas en tal cosa: porque tu eres señor / y yo seruo: tu eres dios / y yo hombre: tu eres criador / y yo criatura: pues como quiere señor tu q eres tan grande / lauar a mi desechado / y mezquino / y muy pobre pescador los pies sucios / y oleznables: no quieras señor llegar a mis pies / que son desechados miembros en cuerpo enfermo con aquellas manos con que abriste a los ciegos los ojos: y alimpiaste los leprosos /

y resuscitaste los muertos. Assi que señor no es razon q tu ayas de lauar los pies a mi pecador / tu que eres hijo de dios: ca cosa es por cierto muy apartada de razon / y que en ninguna manera se deve sufrir. Semejate palabra q esta hablo sant pedro en el principio de su couersion / quando diro a xpo. Sal señor de conmigo / ca yo hombre peccador soy. Y assi como el señor es aqui humilde para seruir: assi en el seruo resplandecia humildad en recibir el servicio. Como si dixesse (segun Beda dize) Tu señor eres dios de los dioses: tu eres rey de los angeles: tu hijo del muy alto: y espejo sin manzilla de la magestad de dios. En quien adoran las potestades angelicales: tu dios eterno lauas los pies a mi desechado gusanillo. Tu te has de inclinar a mis pies / ante cuya presencia ponen sus caras en tierra los mouedores de los cielos: tu señor te humillas a mi: humillado se a ti de rodillas todos los estados de los cielos / y de la tierra / y de los abismos. Adas es de notar q en esta resistencia significaua sant pedro la ignorancia del discipulo q habla sin discrecion de los hechos de su mayor: no sabiendo la razon de los cosas muchas vezes acaece q se juzga alguna cosa por no razonable del que no sabe la causa della q es llena de toda razon segun la verdad: por lo q diro el señor a sant pedro. Lo que yo hago tu no lo sabes agora: mas sabello has despues. Como si dixesse esto que yo hago / eréplio es y misterio. Es eréplio de humildad que me cuple créplificar y tener: es mystrio de la purificacion interior: de la q tiene necesidad toda criatura racional. Assi q es dos maneras se puede entender esta palabra de xpo: segun la primera qere dezir: lo q yo hago (esto es) el eréplio q aq do tu no lo sabes / ni lo entiendes agora: mas saber lo has despues. Y assi fue: ca quando les acabo de lauar los pies: y les declaro q el mystrio de su admirable humildad: dixiéndoles. Sabeyso aueys conocido esta obra en que os he seruido: entoces vino

Luce. v.

Beda the. mil. d. c. ena. diu.

Ser. mo.

Ser. solite.

a noticia de sant pedro: y aun de los otros ca es otra maera no pudo ser curada la inflicion y vanidad de nra soberuia: sino por la humildad muy grande de xpo. Como q era q au despues de todo esto se ensoberuece con lucifer muchos vicarios / y sucesores de xpo. Lo segundo se puede entender assi: lo q yo hago tu no lo sabes agora: porque esto es misterio secreto / y significa el alipiamiento invisible de las animas / q no se puede fazer sino por mi: lo q tu no lo entiendes agora: mas saber lo has quando rescibieres el spu scro: ca este lauatorio es vna cosa sacramental para en señamiento de la iglesia: y ferte ha manifestado en tiempo couenible. Y Cristo somos enseñados juzgar y hablar bien de los hechos de nro buen plado si: permitiendo lo dios: no fuesse manifestado su error. Y sant pedro muy espantado de la inclinacion tan grande del hijo de dios: y no pudiendo / ni queriendo sufrir ver lo abarado hasta sus pies: permanecio todavia en esta mesma voluntad / no por obstinacion de dureza incorregible: mas por la reuerencia excessiua y muy humilde q tenia a su maestro: diciendo. No me lauaras señor los pies para siempre. Y quisio dezir. Nunca me lauaras los pies: porq nunca yo lo sufriré. Y esto diro porq aq lo para siempre no se haze: que nunca se haze: como si dixesse. Guarde me dios de sufrir ni de recibir tal seruido de tan soberano maestro: y de q es verdadero señor y dios mio. Y aunq sant pedro fiziesse esto con buen zelo sin discrecion lo fazia: ca como xpo no pudo ser errar: no deuia el en alguna manera contra dezir a su voluntad: y desta causa lo amezago el mesmo señor diciendole. Si yo no te lauare: no temas parte conmigo. Como si dixesse: si no me dexares lauar los pies: ninguna parte ternas de mi en la bienauentura para. Y esto agora se entienda del lauatorio mystico / y interior de las maxillas / y de las passiones del anima q porq es de necesidad se mandan lauar: o agora se entienda de la purificacion material y corporal de los pies de sant pe-

Del enten dimiuto de la palabra q xpo dio a sant pedro. Sino ce lauare no ternas parte conmigo.

dro: y por tanto era necesaria pues q le era mandado. Y no pudo nro señor dezir a sant pedro palabras con q mas estimulasse y cauasse su coracon: q estas con q lo amezago: y le diro q seria del apartado. Y por esto oyda sant pedro esta cruel amenaza: y auiedo miedo de palabra tan espantadora: y de tan terrible significado: mudo como labio el cohejo es mejor de terminacion diziendo. Señor no tan solamente mis pies mas las manos / y la cabeza. Como si dixera yo señor cōsierto que no solamente me laues los pies q son las afectiones de feruoras: mas aun cōsierto q me laues las manos q son las obras: y la cabeza q son los pensamientos del anima: porq yo señor no me retraxere de ser lauado de ti por dureza porfiada q en mi ouiesse: mas porq cōsidere tus obras y recibí espanto de tu abaramiento. Es de notar: q los pies son la parte mas baxa del cuerpo: y las manos de en medio / y la cabeza es la mas alta: y por ende por el no bamiento de estas partes se entienda todo el cuerpo. Y sant pedro espantado del peligro de su salud / y de la respuesta de señor: y todo turbado de amor / y de temor mayor miedo ouo que no se lo negasse christo: q no q se le humillasse hasta poner se a sus pies. Y desta causa se le ofrecio todo para q lo lauasse: de donde sucede q le pudo dezir. Si ati señor plazere: y otra cosa no se puede hazer: seruo tuyo soy: todo me someto a tu voluntad: y no digo yo mis pies solos: mas mis manos / y mi cabeza te ofrezco para lauar: y pmeoro sufriria q me lauasses todo el cuerpo que no ser apartado de ti. Assi q no niegues q aya de tener parte contigo pues que ninguna de las partes de mi cuerpo te retraygo para lauar. Y pudo lo muy bien dezir: porq aunq le fuesse cosa muy dura / y dificil recibir tan baxo seruido de tan soberano maestro: mucho mas graue le era ser apartado de su sancta compañia. Segun san augustin dize todo el hombre assi interior como exterior: es purificado en el bapuzimo. Y sant pedro erro: p-

Delo q significalos pies y las manos y la cabeza de sant pedro.

Augu. sup loan. tra. ca. i. vj.

mitiendo lo assi Dios porq nosotros no er
rassemos: qndo se ofrecio a rpo pa que
lo lauasse: mas luego lo quiso corregir/
mostrando q el q vna vez baptizado
no se ha de baptizar otra qndo le dire.
El que esta lauado no tiene necesi
dad sino de lauar se los pies. Como
si dixesse. El que vna vez es baptizado
en agua no es necesario q se baptize o
tra: mas solamete le couiene q se purifi
q y laue d todas las afeciones y de los
mouimietos desordenados de la sensua
lidad: porq limpio esta todo (couie
ne a saber) sino solos los pies co q huer
lla la tría: los qles tiene necesidad d la
uar. Estas palabras entedemos q to
dos los apostoles fuerõ baptizados: au
que no leemos quien los baptizo: mas
cree se que fueron baptizados d bapris
mo de Jesu xpo: el qual aunque no bap
tizo alas companias baptizo a sus disci
pulos y a sus familiares y domesticos/
porque tuuiesse baptizados algũs sier
uos: por cuya administraciõ baptizasse
a otros. Mas como el baprisimo alim
pie tambien las immudicias d los pies
parece q l q vna vez es baptizado q no
ha menester lauar se otra los pies. y ael
to se respõde / que si luego despues del
baprisimo passasse el hõbre deste mudo
no ternia necesidad de tal alimpiamie
to de pies: porq como en aqlla ora que
da todo limpio: enesse punto etraria en
parayso: mas el que despues del bapris
mo viue enesta vida mortal: no puede su
bir a tan alto grado de pfectiõ: q no se
leuaten en algũos desordenados moui
mietos d sensualidad y d afeciones ter
renas: y porõde couiene q se laue los pies
o por martyrio pue es baprisimo de san
gre / o por penitencia: que es baprisimo d
encendimieto d amor: para q pueda bo
lar al cielo. Cerca desto es de notar q la
cabeça del hõbre interior es la mas alta
pte d entedimieto: por la q l es el anima
cõjũta a Dios y la pte contẽplatiua q siẽ
pre entiende y trata en las cosas muy al
tas y eternas. Y las manos son la razo

menor q es aqlla pte del anima q entie
de y cõtẽpla las cosas de la vida actiua.
Y los pies son la sensualidad y los senti
dos del cuerpo y d la aia y las afeciones
menores d la coraçõ: y estas son las q nos
hizierõ y hazẽ ser fuera d nosotros. Y el
ros sentidos o afeciones muchas vezes
recibẽ algũas mázillas: como los pies:
despues del baprisimo: en cuya purifica
ciõ es todo el hõbre alipiado: mas por
q por la cõdicion de la vida mortal mu
chas vezes se pegã a los hombres algũ
poluo / o mázillas d la pte d las co
sas terrenas: por esto es razon q se laue
muchas vezes. Assi q necesario es que
por cõtina mudificaciõ d cõfessiõ y de
lagrimas seã alimpiados los pies d las
afeciones d el mudo / q se causan d la co
bicia y d el amor d sus cosas. Onde el q
no se laua del baprisimo por penitencia /
no tiene parte co Jesu xpo: por lo q l dize
sant Augustin q las afeciones huma
nas: sin las qles enesta vida mortal nin
gũo puede biuir: son q si como pies pol
uozietes qndo nos afecionamos alas
cosas transitorias: d manera q si dixere
mos q no tenemos pcedo: nosotros me
mos nos egañamos. Pues biẽ sabia el
señor / q los aples estauã limpios qnto
ala cabeza: ca cõjũtos estauã a Dios por
fe y por caridad / y aun quanto alas ma
nos porq sus obras erã scãs: mas porq
quãto a los pies algũas afeciones tenia
de cosas terrenas q pcedia d algũa sen
sualidad: necesitados estauã de limpie
za: y porõde quãto a estas culpas meno
res: biense auia menester lauar. Onde
sant bernardo dize. Biẽ dize el señor q l
q esta limpio no ha menester sino lauar
se los pies: porq se entieda q aq l es lim
pio q no tiene graues pecados: cuya ca
beça q es la intencion y cuyas manos q
son las obras y cõuersaciõ son dotadas
de limpieza: mas los pies q son las afe
ciones d el anima no puedẽ: entre tãto q
andamos eneste poluo: ser d el todo tã lim
pios / q no de lugar el coraçõ algũas ve
zes a la vanidad: y otras a algũ dleyte: y

De como
despues d
baprisimo
es necesi
ria la peni
tencia por
las culpas
q se comen.

August. su
per Joan.
tracta. l. vi.

Bernard.
in quodaz
sermone
passionis
domini.

De como
es impossi
ble q carez
camos de
algũos pe
cados me
nores ene
sta vida.

Jacobi. liij

otras ala curiosidad mas de lo q couie
ne porq escripto es: q en muchas cosas
ofendemos todos. Mas guarde se ca
da vno de tener en poco estos defectos
por peqños q seã: porq ipossible es q se
pueda saluar cõellos: y assi mismo es ipo
ssible q se pueda lauar: sino por rpo y d
la mano d rpo: y si el no nos lauare nin
gũa pte ternemos cõel. Mas ningũo
desespere de librarse d ellos: porq si el se
ñor viere q nos humillamos a tener cuy
dado d ellos de ligero y aun d buena vo
luntad nos los pdonara. Y de estos peca
dos menores dispesa Dios cõ maravillo
sa piedad q no seamos del todo libres /
mas q nos agote cõellos su clemencia di
uina: porq qndo viemos q no nos pode
mos guardar d las culpas peqñuelas /
seamos ciertos q no vecemos por nras
pprias fuerças las mayores: y porq tẽ
gamos siẽp temeroso cuydado como no
podamos su scã grã: pues q si tẽmos qnto
y e qntas maneras nos es necesario: lo
d suso es d bernardo. Sigue se enl testo
¶ Despues d esto aadiõ el señor y dize
Yo todos limpios estays: mas no
todos: porq de mi mano recibistes la
limpieza. Segun sant Augustin dize.
Limpios estauã qnto alas manos y a
la cabeza: mas no qnto a los pies: y por
esto dize: mas no todos. Es de notar q
dos cosas son principales cõ q el hõbre
es purificado de los pecados: y estas son
la limoia y la caridad: cõtra la pmera
fue judas ladrõ: cõtra la seguda fue tray
dor y vendio a rpo: y por esto no estaua
limpio. Y assi parece por el lauamien
to de los pies materiales quiso el señor
significar la limpieza d los pies spiritua
les: q es la cosa q mas se requiere pa
recibir el cuerpo de Jesu rpo. Y dsta cau
sa q lo lauar los pies d sus discipulos: a tẽ
q les diess el sacramento dste preciosissi
mo cuerpo: pa dar a enteder q es necesi
ria espiritual / y muy soberana limpieza
para lo recibir. Onde sant Anselmo di
se. Quando el señor a sus discipulos enl
mysterio d aqlla cena su cuerpo y su san

lv.

August. su
per Joan.

Que para
la sacra cõ
muniõ es
necesaria
admira
ble pure
za.
Anselmus
in quodaz
tracta. ce
ne dñice.

que todos
los aposto
les de rpo
fuerõ bap
tizados.

De como
es que muc
re acabã
do de ba
ptizar se va
derecho a
parayso.

Deo misti
co.

1. petri. ii.

Deo litte
ral.

Contẽpla
cion.

De como
nuestro re
dptor se fi
dino a la
uar los pi
es a judas

gre: lauo les cõ toda humildad sus pies
en testimonio q los sacros sanctos miste
rios del altar se deuẽ celebrar cõ obras
muy limpias y cõ piadosa hũildad d co
raçõ. ¶ Hablado segũ spiritual intelli
gencia: por esto q l euãgelista dize q echo
el señor agua en el bacin: fue figurado el
derramamieto de su sangre. E por lo q
dize q comẽço a lauar los pies d sus dis
cipulos / se figura la purificaciõ de nues
tros pecados. Y por lo que dize que les
alimpio los pies cõ el lienço: couiene sa
ber de su cuerpo: se dio a enteder el rece
bimiento que hizo d nuestras penas en
si mismo: porque como el apostol sant
Pedro dize. El soporte nuestros peca
dos en su cuerpo sobre la cruz. Y los o
tros discipulos oyda la reprehessiõ q rpo
dio a sant pedro porq no qria recibir a
q l lauatorio en ningũa manera fueron
olados de lo recusar. Quieras pues aora
cõsiderar biẽ todos los actos q se hazẽ
eneste benignissimo misterio lleno d to
da caridad y hũildad: y cõ toda admira
ciõ los contẽpla: porq son cosas muy de
uotas. Mira lo pmero como se inclina
la soberana magestad y el maestro d hu
mildad: fasta estar humillado fasta los
pies d los pecadores: estãdo d rodillas:
y ellos assentados: y como lauo los pies
d todos cõ sus pprias mãos: y los alipia
y los besa. Pues mira como se humilla
y como estãdo d rodillas a los pies d sus
discipulos les administra el señor de to
das las cosas oficio de tãto abatimieto
por ecomẽdar nos y enseñar nos por pa
labra y por etẽplo la virtud y forma d la
humildad / q es el espejo en q mas due
mos mirar todos rpos. Y lo q sobrepu
ja todo grado y celsitud d los q mas hu
mildes fuerõ o puedẽ ser: es q al mesmo
traydor q lo tenia vedido se qso hũillar
y hazer el mesmo beneficio q a los otros
y no desdeno de lauar los pies: cuyas
manos ya tenia visto q se auia d esuziar
en maload tã abominable. Enesto quis
to consolar el clemẽtissimo señor nra fla
queza: porq si en algũ rpo acaesciere q

De como el señor lauo los pies

seamos venidos de nuestros amigos y de nuestros seruidores... que padezca mos algun mal de algunas otras psonas... mas viles no nos escandalizemos mirando el mal exemplo de Judas... que auiendo Christo vlado coel de infinitos beneficios y bienes: pago por el contrario con tanto maleficio a su buen hechor y a su señor y maestro... Mas o coraçõ malo y mas duro que toda dureza: pues que tu o malaventurado judas no te emblandeces quando se te representa tã grã de humildad: y si assi no has verguença ni temor del señor dela magestad: y si as si eres cruel hasta ver la cayda y la muerte del q fue siẽpre inocẽte y del q siẽpre te hizo beneficios... Mas guay d ti mezo nõ endurecido d dureza no remediabile... La sin dubda tu pariras lo que cõcebiste: y no perecera ei: mas tu seras el peresciẽte... Mas arauillemonos pues: ca cosa es muy digna dela muy profunda humildad y mansedumbre d nuestro señor Jesu christo... Onde sant anselmo dize hablando coel... No se te encubria señor la maldad del traydor poritissimo que te vdiõ: quando en esta cena d purificaciõ estando derribado y d rodillas delante del: tuuiste por bien de tratar lauar y alimpiar cõ tus manos aq llos sus malditos pies: muy ligeros para derramar tu sangre... E tu oh õbre pequenue lo considerãdo esto andas cõ cuello estẽdido y leuãtado: O tierra y ceniza: aunte enalça tu soberuia: aun te cõmueue y altera tu impaciẽcia: mira mira a rpo espejo de humildad y d mansedũbre criador de todo lo fabricador: y juez digno de tener se en temor espãtable d los viuos y delos muertos: como esta encozuado: y puesto d rodillas a los pies d su traydor y dẽprende del qn manso y quan humilde es de coraçõn... Confunde te malauenturado en tu soberuia: y te verguẽça qn do te hallares impaciẽte... Assi q quando leuãtando se el rey d el cielo dela cenavieres q se ciñe de aq llienço y qecha agua en el bacin: cõrepla q magestad y q pode

rio tan real laua y alimpia los pies d todos: y q benignidad es ia que toca y trata con amorola blandura los pies y las plantas del traydor q lo vdiõ: y espera alli el postrimero d todos: y dale tus pies para q los laue: pues q sabes que al q l no lauar no terna parte conel... Lo de suso es de Anselmo... Acabado este mystero que pertenece a la humildad d aq l seruiçio y a la purificaciõ d la cena de su cuerpo: tor no a tomar el señor sus vestiduras: y bol uio se al lugar dela cena: porq el q muda el oficio muda el abito: y porque auia d xado las vestiduras pa seruir torno las a tomar para estar asentado: y para en señar... La: como es dicho en el Ecclesia stico: el abito del õbre manifesta quiẽ es: y en esto se muestra quel perlado del pues de auer hecho las cosas que son d humiload ha de recobrar el habito y d uido oficio d su auctoridad... Segũ dize Alchuyno: acabada el señor la purificaciõ de nuestra redempciõ por el derramamiento de su sangre: y tomo sus vestiduras/leuãrãdo se al tercero dia del sepulchro: y vestido ya d este mesmo cuerpo immortal: y subiendo al cielo: y asentando se ala diestra d la diuinidad d el padre: ha de venir a juzgar el mundo... Si guese en el testo... Y como se tornasse alentar otra vez para estableser el sacramento de su cuerpo enseño les q l era la causa porque esto ouiesse fecho: significando les q no era otra sino porque recibiesen exẽplo d humillarse y d seruir vnos a otros: y por esto les diro... Sabey lo que he hecho a vosotros: esto es: quanta humildad os he mostrado: y pregunta les esto por los fazer muy atẽtos... Despues d isto cõforta los para que sin dificultad sigan por verdadera semejança su sancto exemplo diziẽdo... Vos me llamays maeitro y señor y bien dezis: ca verdad es lo q dezis: que fundubda soy verdadero maestro y señor... Porque soy virtud y sabiduria de Dios... Assi que soy Maestro por la sa

Cvi.

Eccle. xii.

Seco misti

Alchuy. n. super 10ã

Seco lita

Anselmus in quo daz tracta. ce. ne mite.

De como algũas veces colica la alaba ya que los õbres ha de si mis mos.

biduria q enseño en mis palabras: y señor por la potẽcia q resplandesce en mis miraglos... E de notar q aun q el señor cõfiessa y dize grandes cosas de si: no es de vanagloria: mas constriñe lo a las dezir la verdad que aprouecha a los oydores... Assi como haze sant pablo quando algunas vezes se alaba en sus epistolas... En de sant Augustin dize... Cicio vituperable es q ningũo se alabe por el peligro q nace de soberuia: ca peligro es a plazer el õbre a si mesmo: del qual nos deuenos mucho guardar: mas quando no ay peligro de caer en soberuia/ nõ es vituperable la ppria alabãça q algũo haze de si mesmo... E en christo no le tenia este peligro ca el q sobre todas las cosas es quanto quier que se alabe/ nõ puede caer d la rectitud dela razõ: y por mas que se etalce nõ ca se en soberuieice... Item algũo puede alabar a si mesmo: y es cosa loable qn do su alabança se conuierte en prouecho delos fieles y en esta manera se alabo sant pablo algunas vezes (segun ya es dicho)... E como sea a nosotros muy proue choso y necessario q conozcamos a dios dõta causa nos couiene q nos quiera por su clemẽcia reuelar su grãdeza: y por esto es forçado q el mesmo se nos alabe... De dõde se cõcluye q en algũ tiempo nõ se de ue callar la verdad por enitar la alabança ppria... E sant gregorio dize... Sin discrecion son humildes los que se enlazan en alguna mentira so color de huyr de su propria alabãça: porq en tal caso van cõtra la verdad q deran... La el q constreñido por necesidad habla de si mesmo verdaderos bienes/ tanto mas se ayũra ala humildad/ quanto mas cõ la verdad se acõpafia... Lo de suso es de sant gregorio... E luego arguye aq el señor dela menor verdad otra mayor diziendo en el testo... Pues si yo laue vros pies seyendo señor y maestro: q segun comũ parecer nõ lo deuiera hazer: y nõ era obligado a esto: si guese que vosotros mis discipulos con mayor razon deueys ser prouocados/ por este exemplo: a lauar

Gregori. glosa ordi. maria super loan.

los pies vnos a otros: y a ser humillados a todo oficio y seruiçio d hũildad... E pues q soy maestro recibid mi doctria: y pues q soy señor guardad mi mãdamiẽto... Por solo este seruiçio y mandamiento de humiload/ son aqẽtẽdidos todos los otros seruiçios y bñeficiõs fraternales: entendiẽdo por la parte el todo: segun la figura que es dicha entre gramaticos y synecoches: como si dicesse... Vosotros soys obligados a hazer y comunicar vnos a otros todos los oficios y bñeficiõs y obras de caridad: assi como es perdonar los vnos las injurias a los otros... E orar los vnos por los otros... E sant crisostomo dize... No manda el señor que sea sola esta ley en lauar los pies mas aun quiere q seamos obligados a cõplir todos los exẽplos q cerca de nosotros mostro... E por esto dize... Exemplo os he dado para q assi como yo haze las cosas con vosotros/ humillãdo me debaro de vĩa mano: assi vosotros os lo hagays vnos a otros: pues q soys menores: y en especial en cola de necesidad... Como si dicesse... No hizo y cõ esto por lauar os solos los pies corporales: mas por dar os en señaça de humildad/ y aun hizo lo por mostrar que soys obligados a esto... Segun sant crisostomo dize... La religion christiana mas mira la manera y la buena voluntad cõ q se haze la obra q la mesma obra: porq el señor nõ acara ala cantidad d lo q se da: o delo q se haze mas al seruo y ala cãtidad d la caridad: o de buen desseo con que se da o con que se haze de manera que mas quiere poco con buen desseo que mucho con tibieza... E aũ cõ assaz discreciõ quiso enseñar la humildad cõ tal exemplo: por q en las cosas morales y en los hechos delos hombres/ mas prouocan y mueuen a virtud los exẽplos que las palabras... La aq llo haze el hombre y elige: q segun su juicio parece ser bueno... Onde mas muestra alguno ser aquello buẽo que el mesmo elige/ que nõ lo que enseña... E de aq es que quando algũo enseña alguna cosa

Cvij.

Crifost.

De como los exẽplos buẽos mas puccã vir tud q las palabras cõpuẽtas.

y haze otra: mas amonesta a los otros q̄ hagan lo que parece en su obra / que lo q̄ resplandee en su doctrina. Y por ende mucho es necessario dar élas obras bué exemplo. Sigue se en el resto. No es el fieruo mayor que su señor: ni el aposto lo embiado mayor que el que lo embio. Como si dicesse. Mirad q̄ si yo que soy vuestro maestro y señor y el que os embio / me humillo a vosotros: as si os deueys vosotros humillar y hazer a vros yguales lo que veys q̄ yo hago con vosotros q̄ soys menores: como si dicesse (segun sant Crisostomo dize.) Si sohechas de mi estas cosas d̄ humildad / mucho es mas razon y mas conuene q̄ las hagays vosotros. Mirad pues o homibres impruderes como nos ha hecho dios deudores d̄ su eréplo: y ved que el que se affienta sobre el cherubin / lauo los pies d̄l traydor: y tu hombre que eres tierra y ceniza: poluo y lo do éralças a ti mesmo y te ensoberueces en grâdes cosas. Pues mira q̄nto nos ha cobidado a humildad por palabra y por eréplo: y como q̄so q̄ precediesse a su doctrina el erémplo y la obra de su humildad: y esto nos mostro manera muy couenible de enseñar / segun aquello que es escripto. Començo Jesus a hazer y a enseñar: y assi abrio en esto lo q̄ arriba dize a sant pedro. Lo que yo hago tu no lo sabes agora / mas saber lo has de p̄ues. Onde sant Augustin dize. Bienauenturado pedro (esto es) lo que no sabais q̄ndo no te dexauas lauar los pies: esto es lo que te p̄mieno q̄ sabrias d̄pues: quâda porq̄ le diesses lugar te espanto tu maestro y tu señor: laquando te los pies. Assi que hermanos pues auemos sabido q̄ la humildad viene del alto: hagamos vnos a otros humildades: lo q̄ cōhumildad hizo el muy alto. Lo de sus d̄ es d̄ sant Augustin. Es de notar q̄ este mandamiento del señor: se ha de cūplir ala letra y segū entendimie to spūal. Deue se cumplir ala letra / porq̄ por caridad siruamos vnos a otros / no solo en lauar los pies de los hermanos /

mas a vn socorriêdo los en todas sus ne cessidades: y exercitâdo las obras de mi sericordia en ellos. Y si no se cūpliere ala letra / y por obra manual: alomenos cūplamos lo de coraçon / porq̄ seamos en el cuêro de aq̄llos a los q̄les es dicho: bēdizid los sanctos y humildes de coraçō al señor. E sant augustin dize. Mucho es mejor y cosa mas verdadera q̄ toda otra cōtrariedad poner por obra este manda miento: porq̄ no dere de hazer el r̄piano lo q̄ tuuo por biē de hazer jesu r̄po: porq̄ quâdo se inclina nro cuerpo a los pies de nro hermano luego se despiertra el amor en nro coraçon / o por ventura si alguno estaua p̄. imero en el / confirma se mas el abito de essa mesma humildad. Mas sacado este moral entēdimiēto q̄ es bueno no menos se deue esto entēder y hazer segun la espirital intelligencia q̄ le presen se. La en el lauar de los pies se da a ē tender la purificaciō d̄la smanzillas: por que entōces lauas los pies espiritu alme te de tus hermanos: quando pareciēdo a r̄po lauas quanto es en ti tus pecados y esto se haze en tres maneras. La p̄me ra p̄donâdo a tu ofensor la ofensa como chris to perdona a nosotros por su clemēcia nuestros pecados quâdo nos arrepe timos. La segunda quâdo oramos que les scā perdonados sus pecados: assi como lauo a nosotros de los nros: suplican do al pa dre por nosotros. Estas dos ma neras de lauar son comunes a todos los chistianos. La tercera pertenece a los plados / q̄ son obligados a lauar / soltan do las culpas por auctoridad d̄las llaues que tienen de la yglesia. Assi que a noso tros pertenece con la gracia d̄l señor po ner en obra los ejercicios de la caridad: y de la humildad: y a el cumple ormos y alimpiarnos d̄ toda cōtaminaciō de pecados. Despues de esto confirma el señor lo que ha dicho con el siguiente galardō diziēdo. Si estas cosas sabeys (conuie ne saber) las q̄ he hecho y enseñado: biē auenturados sereys: aqui por esperan ça: y en el figlo a uenidero: por experien

Dante. iij.

Augustin. sup ioan.

Selo mo.

q̄ en tres maneras se lauan los pies de nuestros ermas nos segun moral. en tendimie to

Selo lite. ral.

Crisosto. sup ioanē.

Actuū apo. stolo. j.

Augustin. sup ioanem capit. xliij.

Luce. xi.

ps. cx.

Beda in tractatu ce nedni super ioan. iacobi. iij.

Crisosto. sup ioā.

cia se las pusieredes por obra. La escripto es: bienauenturados son los que oyen la palabra de dios y la guardan. y en otro lugar dize el mesmo señor por el propheta. Entēdimiēto bueno sera da do a los q̄ pusieren por obra los manda miētos de dios. E (segun dize el venera ble Beda) esto dize el propheta: por que saber el bien y no hazer lo / no pertene ce ala bienauenturança: mas ala conde nacion: segun aquello q̄ el apostol santia go dize. Al que sabe el bien: no lo haze / peccado grande le sucede. E sant Crisostomo dize. La bienauenturāca no se ayunta con la sciencia: mas con la obrā d̄ la virtud alumbra do por ella.

Segue se la oracion del autor.



Jesu erémplo d̄ toda la verdadera humildad / q̄ lauaste los pies d̄ tus discipulos: demando y suplico te señor: que laues mis desleos: de manera que purgado y encendido de entrambos pies / que es de la caridad de Dios / y d̄ mis hermanos me pueda llegar seguro a ti mi purificado. Lauame señor: en el fin de mis dias: y alimpia me d̄ todas las smanzillas de mis pecados: porque perdonadas todas mis negligencias y d̄fectos se partan de mi confusos en el día d̄ mi muerte todos mis enemigos que estaran allí acusando me. E d̄reça Señor mis pies en la carrera de la verda: porq̄ hallando me librado de las manos de todos mis aduersarios te pueda bendizir con todos tus sanctos en los siglos d̄ los siglos. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo cinquenta y cinco d̄la caritativa cor:reccion que el señor hizo a Judas el traydor. Y de como se salio d̄la cōpañia d̄ los discipulos. Segun que lo re: cuentan todos quatro euangelistas: san Juan a los treze capitulos: y sant Marcos a los catorze: sant Lucas a los veynte y dos: sant Matheo a los veynte y se ys. Y cōtiene siete parrafos p̄ncipales

segun que se figuē. El primero es de la calidad que erā las turbaciones d̄ nuestro redemptor. Y de las causas por que se turbo. E que nūca en su razon pudo caer turbacion: y d̄ como declaro a la mesa que lo auia vno de vender: y de lo que esto significo. E q̄ por tres razones no d̄claro el señor: el no bre del traydor. El segundo es que en quatro mane ras se puede alguno retraer del mal. E que por ninguna d̄stas se retraro Judas Y que en la passion del señor: por cosa p̄ncipal se deue cōtēplar la maldad d̄ judas Y de muchos que ay oyen la yglesia que le parecen. E del planto que hizieron: y del pasmo que cobraron los otros apo stoles de oyr nueua de tanta traycion. Y de como mas creyan en esto a su maestro que ala limpieza que cada vno sentia en si mesmo. El tercero es d̄ como el señor les dio alguna seña l confusa para conoser quiē era el traydor: y de la dissimulacion q̄ judas tuuo en esta seña l. Y de la osadia con que metia la mano en el plato del señor. Y de la hechura y tamaño d̄ aquella me sa: y de la dispusiciō en que estauan assen tados. Y de otra palabra lastimosa quel señor dize por emblandescer a Judas. Y de las maldades que cometio. E del en tendimie to desta palabra que dize r̄po buena cosa le fuera no ser nascido. El quarto es d̄la causa porq̄ Judas preguntō: maestro soy yo por ventura el que dizes. E d̄la prudencia cō que el res pondio r̄po no descubriendo su peccado E de la orden que d̄uemos tener en el cor regir de los defectos. E de como sant juā no pudiendo sufrir estas palabras cayō como desmayado sobre el pecho d̄l señor E de como le hizo sant Pedro seña s que supiesse de chris to quien era el traydor. E de la seña l que dio a sant Juā para co noscer lo. E d̄la causa por que fue reuela do en secreto. El quinto es que la sopa teñida que le dio chris to por seña l no fue su cuêro.

De la causa porq no dá al pueblo en la comunió la hostia teñida en sangre. Y d como aql pá teñido fue figura d los ypo critas. Y del dolor q sintio sant Juan en saber esto Y de la causa porq no fue reuelado a sant pedro. De lo q significo presuntar sant pedro esto a sant Juá. De l amor y d la causa con que christo retenia a sant Juan sobre su pecho.

El sexto es: de lo q sucedio en Judas despues q fue señalado con la sopa Y que en dos maneras se ennende poder sarnas entrar en l hóbze. De como se entyé de estar dios en las animas y de la guarda q se deue poner para que el diablo no entre enllas. Y de como se deue entéder la palabra q el señor dixo a judas: lo que hazes haz lo ay na.

El septimo es de como judas salio a llamar a los judios pa prender al señor. De lo q significo esto: y la hora en q salio. Y q de gran pena es digno el malo q no aprouecha éla cõpañia d los buenos. De que la claridad de la casa de los justos es carecer de la pñencia de los malignos Y de como se ha d entender q xpo fue clarificado en aqlla hora Y q el apartamiéto de Judas d l collegio apostolico significa el apartamento que sera fecho d los malos en el iuzio.

Signese el capitulo. 10.



Enca de lo tercero es bie q cõsentible de la y con tristeza denota estes atéto en lo q se sigue. Onde el euangelista dice: que como oniesse christo dicho las cosas de arriba que se turbo y se entristecio. Y esto no segun la carne mas segun el spiritu: y segun el ipe rio de la razón. La el mismo y cõ auiso hi

Decomo la turbació q se levata de la razón virtuosa.

dad y a misericordia: mas la q es segun la carne decotino dspierta y ray saña. Assi q segun el spú se turbo aql el señor y de grã misericordia: assi por cõpadeserse del discipulo q lo tenia vèdido por traycion / q vendièdo lo auia perecido: como por en fciar nos lo q auemos de hazer quando viéremos q alguno cae en alguna maldad muy grãde: y assi los sanctos de misericordia y de caridad / padescé loable turbacion quando son cõstreñidos apartar la zizania del trigo antes que sea tiepo de segar las mieses. En esto nos enseña christo segun moralidad que los perlados nunca deuen apartar a sus subditos: quãto quiera q sean torpes en vicios y crinosos en maldades de la entrada d la yglesia sino cõ grã cõpassion y dolor. Onde sant Augustin dize. Turbe se el christiano no por: miseria / mas por misericordia: y conturbe se quando pereciére algũo de los q son de xpo. Cobdicie ganar animas para su redepto: y alegre se quando viere q se ganan algunas: y tema el tambien de no perecer d la grã de xpo y padesca tristeza: por ver q esta peregrino y apartado del hijo de dios y tégã dñseo de reynar con el y alegre se porque espera entrar en su lreyno. Sigue se en el resto. Y estando el señor cenando con ellos dixo: en verdad os digo q vno de vosotros (esto es) de los doze que a uers en toda parte estado conmigo cuyos pies yo laue / a r quien yo tantos bienes he pmetido me tiene d traer ala muerte: no mirando que soy el señor de los señores: y maestro y saluator de todos. De vno es de vosotros segun cuento mas no segun merecimiento: segun cuerpo / mas no segun coraçon: segun la carne mas no segun la virtud. Grande ingratitud fue la de Judas en vender al que lo recibia al pan de su mesa: y aun al señor q lo crio. Onde otro euangelista dize que dixo christo assi. Dirad que la mano del q me trae ala muerte esta conmigo en la mesa. Esto mismo puede el señor el día de oy dezir de muchos sacerdo

Ap. ar. vi. Scio mo.

De gusti sup iuan.

Decom xpo com go a ma f. starcor fecrero pñamã la maldi de judas

Ed hebre. v. capi.

Selo espi ritual.

que es grã peligro co mulgar sin limpieza.

Origines super ma.

De como por tres causas reuelo el Señor q auia de ser tray dor ala muerte por mano d judas.

res que indignaméte presumé de llegar se al sacro altar: los quales en quãto enellos es / tornan otra vez por la grauedad de sus pecados a crucificar al hijo d dios. Por lo q aqui dize que denunció el señor en la mesa al traydor q lo tenia vendido: significo q ay muchos que vienen cõ engañõ y traycion a su mesa: ca mayor pecado es veder a xpo reynante en los cie los a los hombres flacos y malos / q fue auer lo vendido a los judios peccadores quãdo andaua en las tierras. El venerable Beda dize. Tambiè podemos dezir el día d oy guar de aql hombre para sièpre jamas que se allega al altar del señor con maligna cõciencia: teniendo cõcebidã y determinadas assechãças en su coraçon contra sus hermanos: pues q está do en suziado de algũas maldades ocultas o manifestas / no ha miedo de participar los panes secretos y sacrametales de Jezu xpo: porque aquel tal ala mane ra de judas trae y vende al hijo de la virgẽ y no a los crinosos / mas a los peccadores mièbros iuros / cõ los q les pñume en suziar el sacratissimo cuerpo del señor que es el mas alto sacrificio. Assi q guar de aquel hóbze del ql Jezu: q no se dubda estar presente entre las hostias q está ofrecidas por mano d los sacerdotes para q el las consagre por virtud inuisible: es cõstreñido: estando pñentes los myste rios del cielo y los angeles de querellar se diciendo. Dirad que la mano d l q me trae ala muerte conmigo esta ala mesa. E como dize Origines / tales son como judas los que en la yglesia assechã a sus hermanos auendo participado con ellos muchas vezes ala mesma mesa el cuerpo de Jezu christo. Es de notar que el señor quiso manifestar que auia de ser traydor ala muerte por mano de vn traydor: antes que de hecho acaesciesse: reuelando lo assi en alguna manera por tres razones. La primera por mostrar que era dios: pues que conoçia las cosas ad uenideras antes que acaesciesse. La segunda por mostrar que padescia de su li

bre volúntad: pues que se podia guardar de la muerte q sabia que le tenã ordenada. La tercera porq el traydor se arrepi tiesse: pues q ora q no se le auia encubier to su traycion. Onde sant Hieronimo dize. El que auia dicho la orde de su pasiõ antes que sepudiesse en obra esse mes mo diro la maldad del traydor antes que del todo la acabasse: por darle lugar de penitencia: porq quando entèdiessse q su maestro sabia sus pèsamientos malos y los consejos secretos de su coraçon se arrepi tiesse de su mala obra. E no lo q lo se ñalar en especial: porque no fuesse dñvergonçado si en manifesto fuesse afrentado y arguydo: mas publico su pecado en general / porque el que tenia la culpa inuisible / hiziesse la penitencia en secreto. Es de notar q alguno se suele retraer de mal que tiene en pposito de hazer en quatro maneras / con las quales por la grãdeza de su misericordia quiso retraer xpo a su discipulo traydor del estudio q tenia de acabar tan gran peccado por lo recurir a penitencia. La primera es por verguèça / quãdo dixo. Uno de vosotros me tiene de traer ala muerte: y quando dixo. La mano del que me trae ala muerte / conmigo esta éla mesa. La segunda fue por temor: amenzãdo lo con el tormento perdurable quando dixo. Guar de aquel hombre por el qual el hijo de la virgen sera traydo. Y esto hizo porque el que por vergu ença no se vècia / por temor se corrigiesse. La tercera por liberalidad d beneficio. Y esto cùplio el señor rescibiendo lo a su mesa y lauando le los pies. La q r a por declaraciõ de affection: y esta demostro el redemptor quãdo en la hora de su pñ dimento le hablo cõ blandura y le dixo Judas Amigo a que veniste? E assi el buen perlado a en templo de Christo es obligado a hazer bien a sus subditos. aun q sean malos: porq en quãto en si es los pueda aptar de su mala vida. Mas judas en ningũa destas maneras se que brantopa dexar de traer ala muerte al q

Hierò. sup matt.

Ci. De como en quatro maneras se puede el traydor traer del mal y cõ pposito que se necõcebi do.

auia conosciódo ser hijo de dios. Pues al q quiere cósiderar co piedad la passió de Jhu xpo: primero le ofrece la maldad deste traydor q tanto fue lleno d venino y de tan grande engaño que entregó a los enemigos a su maestro y señor: y fue encendido de llama de tãta cobdicia: q vèdio a dios por plata: y q lo medir y tallar su preciosa Sangre por malauenturado precio de merced muy vil. E fue de tanta ingratitud que vèdio y traró ala muerte al que lo auia hecho comissario de todas sus cosas: y lo auia traydo al muy soberano grado d la dignidad apostolica. E fue de tanta dureza que ni por la familiaridad del cóbite: ni por la humildad que dios tuuo é lauarle los pies: ni por la suavidad de sus palabras: ni por la blandura halaguenã del beso: pudo ier reuocado dela malicia q concibió. E que maravillosa fue esta benignidad que xpo tuuo conel discipulo duro: y conel fieruomã loy nephando. Mas aun que no se pueda erplicar la cruel maldad dste traydor mucho en sobre creciere manera la sobrepuja la mansedumbre dulcissima del cordero de dios: dada en exemplo a los mortales: porque ya no diga el hõbre flaco vencido y sobrepujado del enemigo con el propheta. Si mi enemigo me maldiexesse sufrirlo ya de buen grado. La vezmos bien claro q aquel mal hõbre de judas que parecia ser de ygual y de amoroso coraçon con xpo y su caudillo y conosciódo: y el que comia sus panes: y el q en aquella sagrada cena comia los dulces májares del cordero: comieró cótra el engaños y traycion: y algo sus passos contra el: pues que se esforçaua con todo su estudio a lo poner debaró de sus pies. E assi el dia de oy son muchos perlados y clerigos y religiosos que biue vida viciosa y plazenera del patrimonio muy claró y precioso del crucificado: leuãtando el pie contra el: y cótra sus siervos engañando los: y afligiéndolos có calumnias y có demandas injustas. E como el Señor dixesse a sus discipulos. Uno de

vosotros me ha de traer: creed q esta boz entro como cuchillo muy agudo en los biuos coraçones d todos: y luego cayo sobre aquel iancro corolloro y planto no tolerable y tristura no sufrible. Y assi entristecidos: cessaren de comer: y mirauanse vnos a otros como hombres que estauan cortados de nuevo pasmo sospechado por qual dellos diria aqllas palabras. E no se entristecieron por la muerte sola de su maestro que esperauã: mas porque cada vno temia dentro en si mismo q fuesse el: el q lo auia d traer ala muerte. Estauan pues maravillados: por q cada qual dellos (sino judas) se sentia d todo en todo firme en su amor: y muy cótrario d aquel maligno pposito. Y aun aqlla misma firmeza penlaua cada vno q auia en sus cópañeros: qual pensaua el tar en si mismo: mas esto no embarçare temian las palabras del redetor: por tan firmes y verdaderas que mucho mayor credito les dauã que ala pureza que tenian en sus pprias cósciencias: y no dubdauã del acaecimiento d criminoso trabajo: mas de aqll por cuya industria auia d venir. Y por esto dize el euangelista q entristecidos en gran manera: començaró cada vno a dezir. Por ventura yo soy señor el q te ha de traer? Ciertamente labian bien los onze apostoles q ninguna cosa tal auian pensado contra el señor: mas aun có todo esto mas creyan al maestro que a si mismos: y temiendo su flaqueza preguntaró con gran tristeza d el pecado: del qual no tenia cósciencia acordándole delo q dize el pferã: quien puede entender sus pecados? Cada vno por cierto si es discreto deue temer delo q esta por venir quanto quiere que sea sancto. **Sigue se en el texto. Y respondió el señor y dixo. El que pone conmigo la mano en el plato aquel me ha de traer. Mura pues la humildad de xpo y su paciencia que fue tanta: que consintió que el contratador d su muerte comiese conel en vn plato a su mesa. Y segun per**

ps. xvij. **Uj.** De como partición rizo xpo d mas clarifical el pecado de judas.

ps. liij.

De como dnúcio xpo é la cena q vno lo tenia vendido.

Contemplacion.

De la hechura que fue la mesa en que cenó christo.

maravilloso sufrimieto del señor. La primera auia dicho vno de vosotros me ha de traer: y perseverando aun. el traydor en el mal / arguyolo con mas claridad mas no lo quiso señalar por su nõbre proprio. Onde por esta palabra de Christo no pudieron enteder determinadamente quié fuesse: por q todos doze comia conel en vn mesmo plato q estaua en medio: y los menores discipulos comian en apartado en otra mesa. E quiso el señor dezir tanto como si direra. Uno de los doze es el que me trae ala muerte. E bié parece en esto assaz claro q los otros discipulos estauan pñentes. E lo q sant matheo dize que aquel plato se llamaua para síde: y sant Marcos que se llamaua chatino no es discordia: porque el vno significa que era cuadrado en dzir para síde: y el otro q era de barro en dzir q era chatino: por q para síde: no es otra cosa sino vaso quadrado q tiene y guales apñides que quiere dzir y guales lados o estremidades: y chatino es vaso o plato algo profundo hecho d barro para poner caldo o liquor: y abile para otras muchas cosas. Pues mira bien agora a los discipulos y cópadesete: assi del señor como dellos porque en muy gran dolor estan puestos. E mira como aquel traydor no cesó d comer: porque no pareciesse que se endereçauã a el aquellas palabras: mas antes estado todos los otros entristecidos y retraydas las manos del plato de medio muertos y palmados: y poniendo entredicho entre sus bocas y los manjares: el malauenturado Judas có aquella desuergeça y loca osadía con q auia d entregar a su maestro a los homicidas: comia cóel en vn plato por fingir con osadía mala: cósciencia buena. Y has de saber que aquella mesa estaua en tierra y que segun la costumbre antigua se asentaron todos ala cena en el suelo en el cenaculo que estaua aparejado: assitados enl como puestos en tierra: y la mesa era (segun se cree) quadrada hecha de muchas tablas: segun que lo certifico vno q

la midió en Roma en la yglesia de sant Juan de letran: y el vn quadrado della es de medida de dos brazos y d tres dedos: y el otro es d dos brazos y d vn palmo: de manera que se cree q podia estar y assentarse (aunq con alguna estrechura) en cada parte tres discipulos: y el señor de los señores estaua con muy profunda humildad en el vn quadrado della: y sant Juan muy junto a el de manera q todos podian comer sin dificultad de vn plato. Aquí puedes bien mirar de quantã humildad y caridad fue este combite: pues q con aquellos pobres discipulos: y con Judas el traydor: participaua el maestro celestial y el señor d toda criatura en vna mesma mesa y d vn mesmo manjar y beuer: de vn mesmo plato. E aliz No lo hazen assi el dia de oy muchos religiosos: pues que no han verguença de recibir refeciones y comidas mas diferentes en memoria y suauidad de sus hermanas. E añadió el señor notificandola pena d pñurable dñacion q estaua aparejada pa el traydor diziendo. El hijo de la virgen va por cierto ala passió d su propia voluntad: como es escrito d. Esto escriuio Elyas quando diro: fue ofrecido porque el quiso. Mas guay d aquel hombre por quié sera traydo el hijo de la virgen. Tãto quiere dzir aq guay: como si dixesse. Eternalmente ha de pereser. La esta palabra guay q en latin se pronuncia ve: siẽpre dñora en la sacra escriptura códenaciõ eterna. Y aunq Judas despues de su hecho malo se ayá arrepenido aqll fue dolor sin puecho pues q se colgo por desesperaciõ. Onde sant Jeronymo dize. Judas aunq fue la primera y la segunda vez corregido: no quiso retraer sus pies dela traycion: mas có la paciencia del señor fortifico su desuergeça: y desta causa le fue antedicha la pena q auia de padecer: por q al q no vécia la verguença: pudieffen corregir los notificados tormentos. E por q no pensafemos q era alguna pena blãdilla que se le aparejaua: dixo luego el Redemptor

Elye. liij.

De lo que significa esta palabra guay.

Jerony super mar.

Bueno le fuera si nunca fuera nascido a aquel hōbre pues q̄ fue enluzado de tantos y de tales crimines. La el mato a su padre y peccó en vicios carnales có su madre y vendió a xp̄o y mato a si mismo colgándose en lazo de desesperación. **¶** allí lo dize sant Hieronymo afirmando q̄ mejor le fuera no ser criado que ser condenado para los tormentos y el infierno ca mucho es mejor no ser que mal ser. Y toma se aqui bien por menos mal: por q̄ menos mal es no ser de todo en todo que ser el hōbre condenado a muerte perorable: porque aunque no sea menos mal por razón de la pena q̄ tiene junta: la qual no priva ni despaize todo el ser d̄ la criatura empero menos mal es por causa de la culpa del peccado mortal que de continuo esta por manera no apartable en los condenados para el infierno. Y esta culpa no solo priva alguno ser criado como lo quita o lo priva la pena: mas aun priva y quita el biē infinito que es esse mismo dios por lo qual ser alguno misero y malaventurado de miseria y de mala venturança de culpa mortal y para siēpre: esto es peor que ser no auer el hōbre recibido de dios el beneficio de la criacion.

¶ E por que los otros discipulos auia preguntado al señor con tristeza no remediable si era alguno dellos el tal malhechor: preguntole esto mismo el q̄ lo era segun verdad y el q̄ con mucha razón parecia algun remordimiento de su crimen (aunque sin provecho) en la consciencia: y esto hizo por q̄ callado no pareciesse q̄ se declaraua el y su peccado: por q̄ si callasse el solo: preguntado desto todos los otros: cierta cosa es q̄ se hiziera sospechoso a todos ellos. **¶** E por esto dixo: por ventura so yo maestro: No lo llamo aqui señor como los otros: por q̄ ya auia lançado de si el yugo del verdadero señorio q̄ dando los otros sus hermanos debaro de la seruidūbre del. Y segun san Hieronymo dize: no lo llamo señor: mas maestro quasi por tener excusa que no era mucho crimen veder el maestro: auiedo negado

que era su señor. Y respondió le xp̄o. **¶** Tu lo dixiste (como si dixesse) segun habano dize: tu lo manifestaste que no yo. **¶** E por la mesma razón fue cófuta y confundido judas el traydor q̄ fue Pilato el juez malo. **¶** Adas mira quanto fue aqui admirable la paciēcia y la bondad de nuestro redēptor: que aun no declaro delante de llos q̄ era judas el perpetrador: deste malificio: ni menos q̄ lo enesto publicar a los otros su peccado: mas significo ala cósciecia de esse mesmo discipulo malo q̄ era como dios sabidor de su d̄lito. La lo pudiera por esta palabra mouer en tal māera a penitencia que no viniesse a noticia de los otros. **¶** Ende esta palabra de christo se puede assi entēder. Y no lo digo: mas tu lo dizes. Aunque también se puede entender de la interior: afirmacion del coraçon: quasi como si le dixesse. O judas có la boca me preguntas esto como si tu no lo supiesse: y sabes tu muy bien que dentro en tu anima dizes / y q̄ por cosa muy firme tienes q̄ eres el q̄ me v̄dixiste. **¶** Pues o judas hōbre miserable y de mala ventura vees al señor que sabe todas las cosas y que no se le encubre tu cósciecia y no te retraes de tu peccado? **¶** Essa pues ya de tu perdicion y confiesse tu culpa para tu remedio. **¶** Aqui se nos amonesta q̄ quando pecare alguno lo reprehendamos primero con mansedumbre: y q̄ si la segunda vez pecare: lo reprehendamos con mas grauedad: mas que si adelāte fuere perseverante en el peccado que se le de grauisima reprehension. Y desta forma nos d̄ ro el señor el qual primero d̄xiendo corregir a Judas. **¶** Uno de vos otros me traera ala muerte. **¶** La Segunda vez d̄xiendo. **¶** El que come agora conmigo en el plato: aquel me traera. **¶** Y La tercera d̄xiendo. **¶** Tu lo dixiste. **¶** Sigue se en el testo. Y estava sant Juan acostado en el seno y sobre el pecho del señor. Y esta reclinacion o acostamiento le vino de estar muy espantado destas palabras: las quales traspasaron su coraçon / de tal manera que no se pudo so-

Rabano super mal

De como sant pedro hizo señas a sant juan q̄ preguntasse a xp̄o q̄n era el traydor.

Dela manera que amos de reprehende al que pe

De como por q̄ calla se reclina sant juan sobre el pecho de christo.

tener en si mesmo: por q̄ por espanto estava todo corado y un vigor y de tal modo que se d̄ro caer sobre el pecho diuino y cerca de su boca. **¶** E assi se arrimo y acostó sobre el señor como el que se arrima y recuesta sobre su amado. Y estava puesto en propria disposicion para le preguntar todo lo q̄ quiesse en secreto: y para oyr la respuesta del. **¶** Pues como esta pregunta fuessa hecha de cada vno de todos: d̄xió de se las con el ojo sant Pedro a sant Juan y dixole: preguntale quiē es este de quien esto dize. Y esto le d̄xió no pronunciando algunas palabras: mas por mouimiento del cuerpo: y por otras señas conuenibles que hizo có los ojos por q̄ preguntasse en secreto y supiesse del señor quiē fuessa el malhechor: que dezia. **¶** puede se dezir que primero le hizo del ojo y que despues no cōtento: le hizo señas con mouimientos del cuerpo. **¶** Deue se aqui notar q̄ sant Pedro tenia en grādissima reuerencia a xp̄o: pues que aunque era mayor y principe de los apostoles: no le preguntó por si mesmo lo que desseaua saber: mas por el menor. **¶** E como sant Juan preguntasse esto al señor con voz muy callada: luego el con fabla a penas sonable le reuelo la verdad de la pregunta: como a su verdadero familiar y mas amado discipulo: manifestándole en secreto quien era el traydor: por q̄ los otros no lo oyesen / diziéndole. **¶** Aque es a quien yo diere vn pedacuelo de pan teñido. **¶** Adases de notar que a sant Juan lo reuelo como a su secretario con señal manifesta: mas no le declaro el nombre ni lo reuelo a todos: enseñándonos enesto q̄ no deuemos publicar los peccados de nuestros hermanos a los otros. **¶** E porē de (segun sant Crisostomo dize) no quiso xp̄o publicar entonces la traycion de judas por dar nos doctrina que nunca deamos publicar los peccados secretos de los hōbres: por q̄ assi como es peccado mortal leuatar falso crimē al inocēte: assi es d̄lito manifesto reuelar la culpa secreta del proximo a los que no tienē noticia della.

De como es peccado muy graue descubrir el peccado del primo al q̄ no lo sabe Crisostomo super ioan.

¶ Sigue se en el testo. **¶** E tomoluego el señor vn bocado de pan teñido en la salsa del cordero y no consagrado: y estendio su mano y dio lo a Judas. Este bocado no fue el cuerpo del señor: por que el que tenia estudio y desseo de traer ala muerte có assechāças al verdadero pan del cielo: no mereció ser descuberto có ello: mas con otro teñido. Y de esta causa fue establecido q̄ nunca se d̄ a los fieles la hostia cóagrada teñida en la sangre del caliz. Y aun tãbiē no se recibe teñida: por quitar la heregia de algunos q̄ tuuieron que no estava xp̄o debaro de los accidentes del pan solo: ni debaro de los accidentes del vino en particular: mas q̄ estava en la mezcla y ayunramiento de entrambos. **¶** Es de notar que el señor quiso declarar la traycion de judas por el bocado de pan teñido: por significar por ventura por la tintura: la ypocresia y fingimiento del traydor: por que assi como el pan teñido tiene otro color y otro sabor por encima del que tiene por d̄ dentro: assi judas fingia q̄ era por defuera discipulo de xp̄o: y q̄ lo amaua como a maestro: como fuessa verdad que era dentro en su coraçon el que le causaua la muerte: y el que trato su prendimiento. **¶** Sigue se en el testo. **¶** E como sant Juan estuuiesse tã palmado en el alma y tã traspasado en su coraçon con cuchillo de dolor muy cruel: por ver puesto a su amantissimo señor en tanto trabajo: inclinose con arrimo mas familiar sobre el: y acostose sobre el pecho diuino. **¶** E no reuelo el señor a sant Pedro el peccado de Judas: ni menos sant Juan (aun que por su respeto lo vuuiesse preguntado y sabido de christo) no lo quiso descubrir al mesmo sant Pedro por que era tanto feruiente en la fe y en el amor de su maestro: q̄ luego se leuantara cótra el traydor y lo despedaçara có sus dientes: sino lo pudiera con otra cosa matar: mas no dio a esto lugar la clemēcia del redēptor: por que la dispensacion del consejo diuinal no se estoruasse. **¶** E lo que aqui dize que sant Pedro cometiò a san

De como el pan teñido q̄ tomo judas de la mano de christo no fue su cuerpo: sacramento.

Dela razón por q̄ los q̄ comen con no recibet la hostia teñida en la sangre del caliz: de la causa por q̄ xp̄o significo la maldad de judas por el pan teñido.

Dela causa por que xp̄o ni sant juan no descubrieron a sant Pedro el peccado de Judas.

Que la v̄da actua

Hierony. sup abar.

De como se entēde ser mejor cosa no ser el hōbre criado q̄ nascido q̄ nascido y ser conde nado.

Ciii. Dela razón por q̄ judas preguntó al señor por ventura so yo maestro: y de la respuesta q̄ le dio.

Hierony. u miserat.

se clabra z
gouerna
por la vida
de contemplatiua

Jua q hiziesse esta pgunta: tambien tiene
razo de figura: ca por sant pedro es aqui
entendida la vida actiua / z por sant juan
la contéplatiua: assi q sant pedro fue ense
ñado de xpo por mano d san Juan: porq
se entienda q la vida actiua siépre recibe
alumbramento en las cosas diuinas por
la vida cõtemplatiua. Onde aqui tienes
argumeto z figura / q el varon cõtempla
tiu no se entremere en los negocio serte
riores y temporales / ni procura vegaça
de las ofensas q se hazen cõtra dios: mas
llora z gime dentro en su anima / z con
uierte se a dios por oracion: allegandose
a el / z juntandole cõ el con mayor fuerça
por el vfo de la cõtemplacion: z assi come
te todas las cosas a su diuinissima dispo
sicion: y esto entiede tu del tiépo d la ocio
sidad / o del holgar qndo tiene copia del
esposo acerca de si / porq algunas vezes
el mesmo cõtemplatiuo sale alas ocupa
ciones d fuera / por zelo d dios y de las a
nimas por rason del oficio que tiene. E
por semeiate quado (partiendo se le el es
poso por algun tiépo porq sea reuocado
z auido cõ mayor delieo y tenido cõ ma
yor fuerça) no siéte las acostumb:adas
consolaciones: mas reduce se y retraese
ala vida actiua / si quiera porque pueda
assi frutificar alguna cosa de merecimie
to para el sposo: ca no conuiene que el q
contéplasea tibio o perejolo. Y de aqui
puedes tambien concluir q el cõtempla
tiu nũca tiene de reuelar el secreto d el se
ñor: si por vtura no lo constriñesse a ello
el zelo de la saluaciõ del hermano: o sino
lo inspirasse el instinto o alumbriameto
de la reuelacion soberana. Pues mira
ahora la benignidad del Señor / como
guarda y retiene a su amado dicipulo en
el seno sobre su pecho: en lo qual parece
su grande humildad. E con quanta ter
nura z blandura se amauan el vno al o
tro / y por ende del pecho y del seno secre
tissimo de la sabiduria del señor sacaua el
sacramento de su diuinidad / z principal
mente el euangelio q escriuio / y beuie
do de aquel abismo de influencias sobe

ranas: padescio de latino de bienaentu
rada embriaguez. Onde sant Anselmo
dize. Quien es aquel (yo te ruego) que se
acuesta sobre el pecho de dios bino: y re
clina en su seno la cabeza: sin dubda q
quiera que es: es muy bienaventurado /
pareceme que ya ved quien es: y que juan
es su nombre. E bienaueturado discipu
lo: quien puede escuduznar quanta par
te de dulçura / z quanta copia de gracia
y quanto grado de suauidad / z quan so
berana medida de Lumbre / y de deu
cion sacauas para ti de aquella fuente.
Alli por cierto estauã escondidos todos
los grandissimos thesoros de la sabidu
ria / y de la sciencia de Dios. Alli la fue
te de la misericordia: alli el retraymieto
de la piedad / z alli estaua el panal de la
suauidad eterna. De donde te vinierõ
sant Juan todas estas cosas: Por vtu
ra eres mas alto que sant Pedro: y mas
santo q sant Andres / o eras lleno d mas
gracia q todos los apostoles: Sin dub
da se puede dezir que todo esto fue espe
cial preuilegio de tu virginidad: por que
eres virgen y entre todos mas eleto del
señor: y muy mas amado entre todos tus
hermanos sus discipulos. Pues gozate
ya agora o anima mia y allegate mas cer
ca y no te tardes de apropiat a ti algu
na parte de esta dulcedumbre: sino pue
des tomar las cosas que mas altas son
y dera a sant Juan el pecho adonde pa
descie sancta embriaguez con el vino de la
verdadera alegria en el conscimieto de
la diuinidad / y corriendo tu a los pechos
de la humanidad: esprime y saca dellos
leche con que te puedas criar. Lo de su
foes de Anselmo. Contempla assi mes
mo quan tristes estauã los discipulos cõ
su maestro / z como por las palabras q
les auia dicho no pudierõ mas comer / y
como se mirauan vnos a otros / y como
no se podian valer ni tomar cõsejo sobe
estas cosas. Signese en el testo.
Pues como el señor diess a Ju
das el pan teñido como lo z como
lo / y luego entro en el Satanas.

Anselmo
d passioni
domini.
De las co
sas que es
taua san
juan sobre
el pecho
de christo

De la rason
porq los cõ
templatiuos
se exercita
a tiépos de
la vida ac
tiua.

De como y
en que tié
po se deuen
descobrir
las reuelac
iones.

De la beni
gnidad cõ
q xpo con
seruaua a
sant juan so
bre su pe
cho.

De como
entro fata
nas en el co
raçon d ju
das la se
gunda vez
alo possier
del todo.

Entro en el porq por este bocado lo vio
señalado: z conosciõ q ptenecia a su jurif
diciõ. Y no fue esta la pmera vez q entro
en el como ya viuiesse antes d sta ora vdi
do a xpo: mas entro pa lo possier cõ mas
captiuidad z quasi como a su pp:ia casa
y para tener sobre el señorio como de co
sa q le era dada en perpetua possessiõ: z
pa lo sojuzgar a su pdurable seruidub: e
y pa lo traer a hazer qlesquier males: en
q auia antes entrado como en casa age
na para lo tatar y enganar. Assi q agora
entro en el pa lo ocupar todo: porq al que
vna vez obligasse a malignos pensamie
tos: lo pudiesse ya possier por aquella o
bra de trayciõ y de crueldad. La perma
neciõ de la gradeciõ de los beneficios
de xpo luego fue dado en poder d el enemi
go mas q antes. Por contraria manera
acaescio a los apostoles: los quales auie
do ya despues de la resurreccion recibido
al spiritu sancto por el soplo del señor / lo
tornarõ despues a rescebir cõ mayor abũ
dancia en el dia d pte costes. Sobre este
passioes d saber q entrar Satanas en el
hõbre se puede enteder en dos maneras
La primera quado entra en el cuerpo d
algũ hõbre / como parece en los endemo
niados / z assi puede etrar essencia lme
te en el cuerpo. La segũda es quado el en
trar se entiede por la entrada q haze en
anima / d manera q este detro en ella por
essencia / z assi ningũa cosa criada se pue
de dlesnar ni entrar en ella sino solo dios
por que el anima racional no tiene medi
das ni partes materiales d caridad: z pa
que se diga algũa cosa estar en ella quasi
como cola contenida detro de sus medi
das y de su cerco: z assi ningũ spiritu pue
de estar en ella sino solo dios q le da el ser
el qual esta alli por su xtrud: z a vde esta
la virtud de dios / alli esta la essencia de
dios: ca en dios vna mesma cosa es la vir
tud y la essencia: z por esto solo dios esta
en el anima essencialmente: d cuyo solo po
der es proprio hẽchir la naturaleza o la
substãcia q solo el pudo criar. Mas dize
se entrar satanas dentro al anima: quan

De la ma
nera como
puede en
trar el dia
blo en los
coraçones

do enciende en ella alguna passion o affe
ciõ / o effecto d malicia (cõuiene saber e)
quãto el hombre enganado del: sigue su
amonestacion pa poner por obra el mal
que amonesta. Assi que no es dicho por
otra cosa mozar sino por el engaño z por
la malicia muy enganosa q pone en aq
cuyo pecho hinche de sus consentimien
tos / y desta manera entro en judas para
lo possier cõ mayor señorio y para lo pro
uocar a q acabasse lo q tenia cõcebido: e
cuyo coraçon se auia primero lacado pa
ra lo enganar y para lo traer a dar con
sentimiento ala traycion. Y esto se decla
ra por la semejante comparacion q se fi
gue. Quado la puerta de alguna casa es
tan fuerte que el ladrõ no la puede abzir
ni entrar por ella por fuerça / ni por ma
ña: haze entrar algunavez a otro ladrõ
cillo por algũa vtrana de la mesma casa:
y abre por de dentro al mayor ladrõ / z
assi entra despues el ladrõ pncipal en ella
Este ladrõ es el diablo / la casa fuerte es
la volũta d el hõbre / el ladrõ cillo es el
pensamiento malo: o la delectacion vicio
sa q satanas pone. Pues quando el dia
blo no puede entrar por la puerta d la vo
luntad hũana q se defiende / trabaja por
lãgar dentro en el anima los ladrõcillos
de los pensamientos empecibles o d las
delectaciones vituperables y entõces el
tal pensamiento o delectacion abre la
puerta del consentimiento y assi entra el
enemigo dentro y despoja el tẽplo del co
raçon de todas sus virtudes y de todos
sus bienes spirituales. Onde Origenes
dize. Mucho nos duemos guardar que
no encierre el demonio en nro coraçõ al
gun empecimieto malo d sus dardos pe
ligrosos: porq si vna vez pusiere detro a
les espas / ellas darã orõ para q sin di
ficultad pueda entrar detro. En esto q es
dicho que despues de comido el bocado
entro Satanas en Judas con mayor se
ñorio: se dio a enteder q es pecado de ma
yor peligro z digno de mayor condena
cion / quado despues que es el hõbre vna
vez recibido ala participaciõ de los grã

Origenes
sup ioan.

¶ El primero es de quanto nos deue mos marauillar dela inmensa caridad de dios: mediante la qual se nos quiso dar y quedar con nosotros en este sacramento. Y de como sucedio en pos dela figura dela ley la verdad espiritual del sacramento dela gracia. Y de como el señor pronuncio las palabras dela consagracion. Y de la virtud y fuerza que deo en ellas.

¶ El segundo es de la razon porque en el iuenes dela cena se celebra la Missa con solemnidad y alegria. De la causa porque se consagra la christima en la missa de aquel dia. Y de como el señor comulgo a sus discipulos por sus propias manos. De la razon porque rescibio el señor su proprio cuerpo en forma sacramental. Y de la deuocion que de necesidad se requiere que tengamos en la hora dela sacra comunion. De la causa porque el señor hizo gracias al padre en aquella hora.

¶ El tercero es del verdadero entendimiento destas palabras. Este es mi cuerpo segun verdadera theologia. Y que el cuerpo del señor no esta debaro de aquellos accidentes materiales del pan y del vino hasta que es acabada la parte postrimera delas palabras con que consagra. Y de la causa porque Christo partio el pan y partimos nosotros la hostia en tres partes mezclando la vna dellas en la sangre. De que quando partimos la hostia no se parte el cuerpo del señor.

¶ El quarto es que la hostia consagrada (lo cuyo velamento se contiene el verdadero cuerpo bino de Dios) no se conuerte en el que lo rescibe: mas el que rescibe se conuerte espiritualmente en el. Y que primero dixo Xpo las palabras sobre el pan que lo rescibiesen los discipulos. Y de lo que segun se lo espiritual se deue entender en lo que el señor hizo en este mysterio.

¶ El quinto es de como el señor bendixor y consagro el caliz de su sangre debaro de accidentes de vino. Y que el nuevo testamento fue confirmado por excelencia en la sangre de Jesu Christo. De del ver-

dadero entendimiento destas segundas palabras dela consagracion del caliz: el qual beuio el clementissimo rey primero que sus discipulos. Y que la paz que se da en la Yglesia a los que oyen missa / que do en lugar dela comunion que se acostumbraua en la yglesia primitiua.

¶ El sexto es dela razon por que fue establecido este sacramento inefable en pan y en vino. Y de la causa porque estando perfecto y entero en el pan: y perfecto y entero en el vino: se recibe debaro de entrambos accidentes. Y que debaro de cada vna destas especies se contiene el cuerpo y el anima y la sangre y la deidad del que es verdadero christo. Y de la manera como esto es. De lo que significa el agua que se mezcla en el vino.

¶ El septimo es de tres cosas principales que se deue considerar en este sanctissimo sacramento. De nueve marauillas que se contienen debaro del. Y que no deue el hombre comer ni escupir hasta que pasie razonable interualo despues dela comunion.

¶ El octauo es que la principal causa del establecimiento deste sacrificio fue por que nunca perezca de nra memoria la passion de jesu xpo. Y que en aquella scra cena ordeno el señor a los apóstoles sacerdotes de missa. De que aquel verdadero dios y hombre con tanta verdad esta en este sacramento contra buie y gouerna en el cielo todas las cosas. Y que nos fue dado en esta hostia a manera del don que dan los amigos que se parten a los amigos que se quedan.

¶ El noueno es de siete razones por que fue establecido este sacramento. De que de necesidad se requiere que el que lo ha de recibir tenga amor inflamado y reuelencia que pceda de temor. Y que comulgar muchas vezes o pocas / es dexado al iudicio del que celebra o comulga (conviene saber) quando sintiere que creen o menguan en las aquellas dos cosas.

¶ El decimo es de tres maneras que ay de recibir este sacramento. De que los malos no son incorporados a jesus christo

por gracia quando lo resciben indignamente. De que la mesa del altar en la missa y la cena del jueves sancto / toda es vna segun verdad. De la razón porque rescibimos el cuerpo del señor estando ay: nosotros auiedo lo rescibido los apóstoles despues de cena.

¶ El undecimo es que tres maneras son de sacrificio. Y del aparejo que el hombre deue hazer antes dela comunión. Y de las cosas en que fue figurado en la ley este sancto sacramento. Y que las condiciones que se solia comer el cordero del testamento viejo segun figura se aplican agora al comer dela hostia segun verdad.

¶ El onzeno es que en el estado y en la familia de Jesu christo / aquel es autodo por mayor que se tiene por mas humilde. Y que fealdad sin escusa es contentar en la yglesia sobre dignidades. Y que el exemplo dela vida y humildad del señor es suficiente causa para humillar a todo soberbio.

¶ El dozeno es de como notifico nuestro redemptor a los discipulos el escadalo que auia de padecer en aquella noche: y a sant Pedro como lo auia de negar tres vezes. Y de la zelosa presuncion con que respondió sant Pedro: mas sobrepujado de feruor de amor / que experimentado de su propia flaqueza. De que muy vana es la presuncion humana sin el defendimiento diuino. De que por seys razones permitio el señor que lo negasse sant Pedro.

¶ Sigue el capitulo. lvi.

¶ Cerca del quarto mysterio principal que en la sancta cena se celebra: es bien que te espantes agora de como tuuo por bien el clementissimo señor de ordenar este sacramento con voluntad formada de amor inmenso y de caridad dignissima / mediante la qual nos dio y deo su sacratissimo cuerpo y su preciosissima sangre en este admirable sacramento: en verdadero y muy suauo mantenimiento y en saludable beuer: por que lo que auia de

fer muy ay en el tiempo aduenidero sacrificio muy agradable a dios y precio sobrepujante toda preciosidad de nra redempcion: fuesse viatico y sostenimiento nuestro para nuestra peregrinación. De este marauilloso y ineffable sacramento que por excellencia es llamado eucharistia: que quiere decir gracia buena / cada dia refeciona y renueva los corazones feruientes y deuotos de los christianos. Pues queriendo ya nuestro sacratissimo señor Jesu christo dar fin a los sacrificios dela ley antigua: y comenzar el salutifero testamento nuevo hizo se el mesmo sacrificio nuestro. De despues dela figuratina cena legal quiso luego aparejar la cena espiritual verdadera y llena de gra de los christianos porque assi se passasse dela ley al euangelio: y del testamento viejo y transitorio se mudasse al testamento eterno y nuevo: y de la figura se vinielle a la verdad y se allegasse partiendo se de los sacrificios y misterios carnales a los espirituales. Onde el venerable beda dice. *Alca Beda sup lucam.* Bedas las mysticas y materiales solemnidades dela pascua antigua que se celebrauan en memoria dela vieja libertad que recibierón los hebreos quando salieron del reyno y seruidumbre de egypto / passó se el señor a la pascua y celebradon nueva: la qual el dios que ay a la yglesia de celebrar en memoria de su sacratissima libertad y redempcion: estableciendo en lugar dela carne y dela sangre del cordero figuratino: el sacratissimo sacramento de su sanctissima y preciosissima carne y sangre / en figura de pan y de vino: hecho ya sacerdote perdurable segun la orde de melchisedech. Sigue en el testo. Quando cenando el señor con ellos: tomo el pan y baxiendolo gracias bendixolo y partio: diciendo. Este es mi cuerpo: Cerca deste es de notar: que esto que dice. Estado cenando con ellos / tanto quiere decir: como que acabauan ya la cena del cordero ceremonial y figuratino: o que estaua a vn assentado a la mesa magnifica y muy real despues que vuerón comi-



Del esta- blecimiento de este sacramento. Sigue en el testo. Quando cenando el señor con ellos: tomo el pan y baxiendolo gracias bendixolo y partio: diciendo. Este es mi cuerpo: Cerca deste es de notar: que esto que dice. Estado cenando con ellos / tanto quiere decir: como que acabauan ya la cena del cordero ceremonial y figuratino: o que estaua a vn assentado a la mesa magnifica y muy real despues que vuerón comi-

do: antes que se leuátassen della. Itē en esto que dize / q̄ tomo Christo el pan: se ha de entēder que aquel pan era pan cē ceño y sin leuadura: y que teniendo lo en las manos: algō esse mismo clemētissimo sacerdote y rey los ojos al padre celestial: haciendo le gracias por que ya eran acabados los mysterios cerimoniales y viejos: por que ya se yua dando principio a los salutariferos sacramētos y a los nuevos remedios de la ley de gracia. Item en lo q̄ dize q̄ lo bendixo: ha se d̄ entender que luego tras aquella bēdicion sucedio la forma de la cōsagracion: la qual se cōtine en estas palabras. Este es mi cuerpo. Sigue se en el resto. E partio el señor el p̄a (cōuiene saber) d̄spues que lo ouo consagrado: y diolo a las discipulos diziendo. Tomad todos: ca este es mi cuerpo: el qual sera traydo por vos otros a la muerte. Esto se entēde auer dicho antes que lo partiese: o quādo lo partia cō sus poderosas y sc̄tas manos. Es aqui de notar que entre estas diuinitimas y sacramētales palabras añadio la sancta madre y glesia no sin alguna consideracion deuota y acceptable y muy prouechosa este aduerbio a esta palabra en in: que quiere dezir verdaderamente: y por esto siempre se ha d̄ dezir en la forma de la cōsagracion: diziēdo. Este es verdaderamente mi cuerpo: y pecaria de pecado mortal y peligroso el sacerdote que la derasse de pronunciar quando cōsagra. Sigue se en el resto. E por semejante manera tomando el señor el caliz: no caliz de viejo liquor: mas el Caliz nuevo: y haziendo otra vez Gracias bendixolo y diolo a sus discipulos diziendo. Tomad y bened del todos: esta es mi sangre: la qual sera derramada por amor de vos otros. En estas palabras establecio Christo este sacramento: y calladamente reuoco y anullo el passo figuratiuo del cordero. E assi se cree / q̄ quādo dixo el señor. Este es mi cuerpo: y esta es mi sangre: se mudó el pan y el vino por modo ineffable en

De como en las palabras de la cōsagracion: la hostia: h̄udio la yglesia esta palabra en in.

verdadera carne y en biua sangre: y auer dado entōces estas palabras aquella mesma fuerça y vtud admirable que tuvieron y tienen de transfor:mar para todos los tiempos de adelante. E por esto luego como son pronuncias en el sacro sancto mysterio: se causa y se haze por vtud della el traspassamiento y mudāca de vna substancia en otra: ca las palabras de la cōsagracion inuisiblemente obran dentro en el pan y en el vino lo que representan y figuran de fuera: por que si la palabra de Jesu christo fue d̄ t̄ta vtud en la creacion del mundo: que hizo d̄ no nada todas las criaturas espirituales y corporales: visibiles y inuisibiles: no es de marauillar que aquella mesma palabra conuierta vna criatura en otra. En esto de san Crisostomo dize. Assi como aquella voz del señor que diro a las cosas criadas. Cresced y multiplicad y hēchid la tierra: sola vna vez fue dicha: mas en todo tiempo tiene effecto y vtud para la generacion / multiplicacion y sucecion d̄ las cosas naturales: obrādo por vtud de la naturaleza todo quanto obra. Pu es bien desta manera sola vna vez diro el señor estas palabras de la cōsagracion de su cuerpo y de su sangre: mas por todos los altares d̄ la yglesia (hasta el dia de oy / y hasta que venga a juzgar el mundo) dan al sacrificio su meza y vtud no finible ni variable.

Es de notar que en aquel bienauenturado lugar del mōre de s̄o adōde el señor celebró la pasqua esta el dia de oy vn altar adōde el señor ordeno el sacramento marauilloso d̄ su cuerpo en poder d̄ fragiles menores d̄ señor sant fr̄cisco: por cuyo bienauenturado establecimiento se ordeno en la yglesia: q̄ como en este dia todas las horas canonicas seā tristes y lamentables: sola la missa fuesse alegre y solene: bien como dia de establecimiento d̄ sacrificio tā sancto. Y en este mesmo dia se haze y cōsagra la chrisma cō que son vngidas las frentes de los christianos: como verda d̄ que sucedio ala figura d̄ la

De como las palabras de la cōsagracion tienen vtud admirable de tornar el pan carne.

En esto de san Crisostomo dize.

Cij.

Contemplacion

Joan. iij.

Augusti. super ion. De la causa por que christo hizo gracias al padre q̄n do d̄o con sagrar su cuerpo.

ley / segun la qual era mādado en el segūdo libro della en el capitulo de uedecimo q̄ en aquel dia fuessen las puertas d̄ los hebreos señaladas con la sangre d̄l cordero. P̄ues mira bien agora con quāta diligēcia y deuocion haze el señor estas cosas y como con sus propias manos cōmulga a su amada y bendita familia. E no has de entēder que los discipulos administrassen vnos a otros aquel diuinitimo cuerpo de su dios y maestro recibido de su mano: mas la verdad es que el mesmo redemptor que lo cōsagro lo administró / en señal d̄ lo qual deuria todos los religiosos rescebir el cuerpo de Jesu x̄po de mano de su perlado en este dia sancto del jueves de la cena / segū que se acostumbra en las yglesias y religiones bien ordenadas. Es assi mesmo de uorar que esse mesmo señor recibio tambie el sacramento de su cuerpo y d̄ su sangre: no por alguna necesidad que de esto tuuiesse ni por conseguir algū effecto o vtud d̄l sacramento: mas recibio lo por dar exemplo a todos los hijos de su sancto pueblo / y por mostrar nos la forma de la sancta comunion. Y rescibiolo en sola manera sacramental / mas no rescibiendo cō el alguna gracia espiritual: por quanto d̄ de el punto primero de su concebimēto fue lleno de toda la gracia de dios: por q̄ (como dize sant Juan) no le fue dado el spiritu por medida. Item por esto que aqui dize: q̄ christo nuestro señor (estando cercano ala muerte) no solo comio el cordero figuratiuo: mas q̄ aun rescibio con los apostoles sacramentalmente su cuerpo verdadero / se demuestra a que todo christiano que estuviere en peligro de muerte / deue recibir si pudiere esse sancto sacramento: y si no lo pudiere recibir: resciba lo alomenos por fe: segun aquella palabra que sant Augustin dize. Cree: por que creyēdo cōmulgaste. Adira tambien la dignidad deste sacramento / y no dexes de considerar la reuerencia y la orden d̄ este mysterio / considerādo como el señor primero fizo gracias al padre por tā grā

de sacramento / en el qual la vtud diuinal obra por māera mas secreta y ineffable que en otra cosa alguna de todos los admirables hechos de nuestra sancta fe. E tambie les dio por tan grande beneficio como nos hazia en dar nos su cuerpo y su sangre por sobre natural mandamiento. Y en esto nos mostro y enseño que en el recibimiento y despues del rescebimēto deste sacramento se req̄re d̄ necesidad que la persona que lo recibe tenga deuocion / y que este en oracion: y que leuāte a dios todo su entēdimēto: y en esto assi mesmo nos dio exēplo d̄ glorificar a dios en toda obra buena que comengaremos. Y esto es lo que dize el venerable beda que assi como auia hecho el señor gracias al padre celestial: por que las ceremonias antiguas de la ley se yuā acabando assi le hazia gracias / por que ya se comēçauan los sacramentos nuevos / dando nos en esto tambien exēplo para que en todo principio o a cabo de biē obrar glorifiquemos al padre q̄ esta en los cielos. Despues desto bendixo el pan / y diziendo las palabras que se siguen. Esto es mi cuerpo. Como si dixesse. Lo q̄ entēdeys deste p̄a q̄ agora os do / y q̄ agora tomays / es mi verdadero cuerpo: el q̄l sera por vos otros y por v̄ra redempcion traydo para ser agotado y crucificado. De dōde parece q̄ esta palabra o p̄nōbre demonstratiuo Hoc: que quiere dezir esto: no haze demostracion simple de la especie o figura del pan material: ni menos demuestra el cuerpo de Jesu x̄po visible: mas solamente haze demostracion del cuerpo de x̄po estante debaro de la biana cura del p̄a. E tambien parece q̄ ninguna otra bendicion deue ser aqui entēdida o formada por composicion de palabras (a vn que aya dicho el euangelista: que bendixo el señor el pan y que lo partio) sino sola la p̄nunciacion de las sacramentales palabras: q̄ fuerō v̄dadera y plenaria bendicion. Estā bien de notar q̄ la trāsmutacion de la substancia del pan y del vino en el verdadero cuerpo y sangre de

Beda sup lucam.

Cij.

De establecimiento del santissimo sacramento.

De como el cuerpo de xpo no esta en la hostia hafa que es pronunciada la postre- ra palabra de la consagra- cion.

Beda sup lucam.

Beda cau sa porque partio xpo el pan cosa grado an tes que lo diese a sus discipulos y q si fuer po quedo entero.

Beda raziõ porque se bazen tres cruces.

Jesu christo: se haze en el postremo infla- te o punto en que las palabras se acabã de pronũciar. Onde este pronõbre o pa labra Hoc: que dẽre dezir esto: biẽ mue stra el cuerpo de Jesu xpo: mas no haze demõstraciõ del: por el tiẽpo en q se pro nũcia: mas demuestra que esta õbaxo õ aquellos acidẽtes para despues que fue ren acabadas todas las palabras essen ciales de la consagracion: assi como quã do dezimos. Esta es buena palabra: teme a dios ca no esta acabada la bondad dela palabra/ en que solamente se diga: esta es buena palabra/ sin que suceda y se siga: teme a dios. Es tambiẽ cosa di gna de notable consideracion/ que quã do el seõor comulgar a sus Apõstoles/ partio primero el pan que ya estava con sagrado. Y esto dize el venerable Beda que hizo/ por mostrar nos q el quebrañ tamiento de su cuerpo: y los tormentos q padescio en su passion/ no los auia õ pa descer sine de su propria volũtad: assi co mo de hecho los padescio. E nosotros partimos agora la hostia quando cele bramos en seõal y memoria que el la par tio: mas a vn que la partimos/ entero se queda el sacratissimo cuerpo õl seõor: ca el pã transformado y hecho cuerpo õ Jesu xpo es dicho partirse/ no porque se que brante ni se diuida alguna parte del: ca siempre permanece entero de baxo õ ca da vna de todas las partes: mas no se q brantan o diuiden sino solos los aciden tes/ lo cuyo velamẽto esta y queda el cu erpo sanctissimo. Estambien de notar que este partimiento/ ha de ser hecho en tres partes en seõal que Jesu xpo fue q brantado y aflito en tres maneras (con uiene saber/ con espinas y açotes antes dela cruz: y con claudos en la passion y en la cruz: y con lança despues dela passio. Item parte se en tres partes/ por repre sentar las tres partes õla yglesia. El p timiento primero significa los sanctos q estan en los cielos. El segũdo los que se han de salvar/ que agora estan en las pe nas de purgatorio. E la tercera parte õ

la Hostia que el sacerdote tiñe y mezcla en el caliz: significa los biuos que estã en esta vida mortal en las tierras. **Ciii.** Despues dõsto dio el clementissimo se ñor a sus discipulos su santissimo cuerpo para que lo comiesseñ/ y para que hasta la fin del mundo conuertiesseñ la substã cia del pan y del vino en aqũ beatissimo cuerpo suyo: y para que ellos mesmos se cõuertiesseñ en el mesmo Jesu christo. En de sant Augustin hablando en psona õl redemptor dize. **Adajar** soy de grandes sacrificia me y come: porque tu no me mu daras en ti como se suele mudar el man jar corporal en tu carne: mas tu seras muda do en mi. **E dizeoles.** Tomad y comed. **Notad** q en estas palabras dio el seõor a entẽder dos maneras q ay de co munion en este sacramento (conuiene sa ber) sacramental y espiritual: porque los que comulgã lo rescibã y comã cõel ani ma y cõel cuerpo: y lo participen cõ la fe y cõ la boca: y lo gustẽ cõ la boca: corporal y lo veã con deuocion: ca muy suauẽ es el seõor en esta sancta ostia: el qual es en sa bor: mãna q tiene en si mesmo toda dele ctacion y toda suauidad de dulçor: y por que se encorporẽ en el mesmo: pensando en el muchas vezes/ cõseruãdo y recordã do en el coraçon el precio de su redẽpciõ. **Cerca de esto es de saber/ que no se ha õ entender que aya el seõor partido: p me ro el pã y dado lo a los discipulos: y que despues õ assi partido y dado dixesse las palabras õla cõsagraciõ/ mas antes fue por el cõtrario: ca xpo nro seõor: quando dio su cuerpo a los apõstoles/ ya estava cõsagrado. E por esto cõ toda firmeza se ha de creer/ que primero diro sobre el pã las palabras de la consagracion que lo diese a los apõstoles. **Segun** se lo spi ritual õcuenos tener/ que por Jesus: que quiere dezir salvador/ se entiene el buẽ perlado y vicario de Christo: sollicito õ su propria salud y dela de sus subditos: el q entonces toma el pan quando estu dia cõ diligẽcia la sagrada escriptura. E haze gracias y bendize lo: quãdo atribu**

Ciii.

Augustin lib. confes num.

De como dos son la mancran comunion.

De como pmo con la gora xpo su cuerpo q lo diese a sus discipulos.

Selo spitu al.

Del cuerpo de nro seõor: Jesu xpo. Ca. lvi. Fo. xlii.

Treno. iij. Selo lite dela raziõ porq xpo hizo gra- cias quãdo tomo el caliz dela comunion.

Chrisostomo in com mentarijs. ad atthei.

Beda in cõmẽto sa per dũican cenam.

Cv. De como la sangre de xpo fue con firmacion õl testamẽ to nuevo.

ye ala gracia de dios toda la diligẽcia q puso en el estudio õ las letras. Y entõces lo parte y lo da quando predica con õuo cion las sanctas escripturas. E por el cõ trario es escripto del ignorante y negli gente en las lamentaciones de Hieremi as. Los pequẽuelos demandaron pã: y no auia quien gelo partiesse. Sigue se en el testo. E tomando el caliz con el vi no mezclado de agua: biẽ como Caliz q era figura de su passion hizo gracias por la redẽpciõ que se daua al linage hu mano por el. Y tambien las dio por las aduersidades y por los trabajos que pa descio aqui por nuestra reparacion: mo strando en esto q õuenos alabar al muy alto/ quando vieremos que nos açota: y que le õuenos dar gracias en toda tri bulaciõ: que es significada en nombre õ caliz. Onde sant Crisostomo dize. Gra cias hizo aqui el seõor al padre: enseñan do nos en q mãera nos cõuiene celebrar este mysterio: y dando nos doctrina õ su fruir haciendo gracias al rey celestial por qualqer trabajo que aqui padescemos. Y el venerable beda dize. El soberano rey õ los reyes: que ninguna cosa hizo q fuesse digna de açote/ con humildad bẽ dize agora a dios en el tormento porque nos muẽstre en su sufrimiento/ lo q cava vno de nosotros deue hazer quãdo se vie re açotado por su culpa ppria/ pues q el que es verdadero seõor õl mũdo: y el cor dero de perfeta inocencia se porta con ygualdad de paciente coraçon los aço tes õ la culpa agena. Y esto hizo assi mes mo por mostrar nos que es lo que deua hazer el subdito quando fuere corregido y açotado: si el redemptor õ los hombres qes ygual al padre/ le haze gracias pue sto en trabajos õ las dificultades. **Cv.** Sigue se en el testo. E despues bẽdi xo el caliz diziendo. Esta es mi san gre: la qual se contiene de baxo de los açi dentes deste vino. Y es sangre õl nue uo testamento: (conuiene saber) para confirmacion del nuevo: porque assi co mo el Testamento viejo fue confirmado

con la sangre de los animales q se sacrifi cauan/ assi el nueuo testamẽto fue cõfir mado con la sangre de Jesu xpo: y en esto parece la excelencia q tiene el nueuo te stamento en cõparaciõ del viejo. E añã dio mas el seõor diziendo. Y esta sangre es la que por redimir a vosotros y a otros muchos: y la que para os poner en la possession dela heredad celestial/ sera derramada en remission de los peccados. Y dize que sera derramada por muchos: porque se entiene de que su de rramamieto tuõ eficacia y virtud en mu chas psonas: puesto que si todos los hõ bres del mundo quisierã creer la virtud della/ era y fue suficiẽte para salvar a to dos: porq esta sangre sacratissima por to dos fue derramada quãto al estẽdimien to y suficiẽcia vniuersal de su virtud: mas no fue por todos derramada quãto al re cebimieto õl provecho: porq no a limpia a todos/ avn qes suficiente melezina de mundificar y lauar a todos (si mediante la fe y la caridad y el rescibimiento õ los sacramẽtos) no llegassen a participar la virtud del. E finalmete dio les el caliz di ziẽdo. **Bened** de ito todos: porq seays representantes de mi passion. Y quiso tanto dezir/ como si dixesse. **Tened** siem pre memoria y semejança de mi passion: porq si no os cõpadesieredes de mi: o si no padecieredes siguiendo mis costum bres no reynareys conmigo: y (dicho esto) benio esse mesmo clementissimo rey p me ro q sus discipulos su propria sangre ver dadera de aquel caliz: atrayendo: los aq la beuiesseñ ellos tambiẽ. **Adas** cerca dõsto es õ notar: q assi como en la yglesia primitiua todos los hõbres que estauan en missa rescibã el sacrameto õl cuerpo y dela sangre õ Jesu christo como sacra mieto de verdadera paz y vnidad: assi en el tiẽpo õ agora (porq todos los q õyẽ la missa no puedẽ dignamente comulgar) resciben otra cosa en lugar dela sacra comunion y en seõal de aquella sanctavni dad y cõcordia: y esto que rescibẽ es el be so õ la paz que se da en la yglesia entre ra

de como la sangre de christo fue melezina vniuersal y sus efectos particulares.

Beda raziõ porq se da la paz en la missa.

to que el sacerdote consume el sacramento inefable: el qual quando da esta paz dize al diacono. Tomad el vinculo dela paz. E vale tato esta palabra como si dixerle. Recibid y tomad todos deste sacramento: o como si dixerle. Tomad este sancto pan y este sancto caliz y repartid lo entre vosotros. Por el caliz se significa la scriptura la persecucion: y este se rescibe en estado de gracia y de perfeccion: quando la persecucion se sufre en paciencia: y quando se da a los otros prouocando los a lo semejante.

¶ Es denotar que este sacramento fue establecido debaro de dos especies: conuiene saber) de pan y de vino: porque el redemptor del mundo que lo establecio lo ordeno para la salud del cuerpo y del anima: o para significar la perfecta refecion que ha menester la vida spiritual: pues que el sostenimiento y perfecto manjar de la vida corporal consiste en pan y en vino. Es tambien denotar que la consagracion del cuerpo de Jesu christo se haze en particular y distinta dela consagracion dela sangre y la consagracion dela sangre se haze distinta y particular de la consagracion del cuerpo: porque se entienda en esta distincion/ que la sangre de nro redemptor: fue apartada en su passion de su cuerpo sanctissimo. E por esto fue establecido este sacramento: para que fuese quasi vn memorial de aquella sacratissima passio. E assi parece que por significar esto se haze la consagracion del cuerpo y de la sangre del seño: debaro de distintas especies o materias. Mas allende de esto es de considerar que debaro de cada vna destas dos especies dela ostia y del caliz se contiene sin defecto alguno todo nuestro seño: Jesu christo no partido (conuiene saber) del cuerpo y la sangre y el anima y la deidad: y desta causa assien la hostia como en el caliz esta vn sacramento solo y simplicissimo: como quiera que en la hostia esta en vna manera/ y en el caliz en otra no con diferencia de ser: mas con alguna diferete orde que acaesce en la couersion

porque debaro de la blancura del pan esta solo el cuerpo del seño: por la virtud y fuerza dela conuersion/ y por la operacion del sacramento: y segun que las palabras de la consagracion haze expresa memoria del cuerpo: las quales (como a fin principal) se estien den a que aquella sustancia del pan se couierta en verdadero cuerpo de christo: mas la sangre y el anima y la deidad esta alli por vn real acompaamiento no apartable. La la sangre esta alli por vn atamiento y liga nodissoluble: como la que es verdadera silla del anima: y el anima esta por conjuncion natural: y la deidad esta por vnion nunca diuisible: ca estas quatro cosas no se pueden diuidir: ni se pueden apartar entre si mesmas. E por semejante manera debaro del caliz esta sola la sangre del hijo de dios por la virtud y fuerza dela couersion y del sacramento: y por que las palabras dela consagracion de la se estien de principalmete a couertir y tornar la substancia inuisible del vino en verdadera sangre del redemptor: y las otras tres cosas (conuiene saber) el cuerpo y el anima y la deidad estan alli por inherencia/ y acompaamiento nunca variable ni diuisible. E como quiera que en la eglefia primitiua vsaua el pueblo xpiano en la comuniõ recibir al seño: en la hostia y en el caliz: fue despues ordenado como discreta prouidencia/ que ningunõ de los fieles comulgue recibiendo la sangre del caliz por el peligro del derramamiento: y por que en recibir no mas de la hostia (como dicho es) se rescibe la sangre en quanto alli se contiene segun la manera ya dicha. Destas cosas se toma por conclusion que este sancto sacramento dela eucharistia es vn solo sacramento formal y perfectissimo: mas segun la consideracion dela materia son mas de vn sacramento: porque concurren en el dos cosas que son pan y vino: y por esto algunas vezes haziendo la eglefia memoria de este mysterio: habla del como si fuesen muchos sacramentos: como quando dize en la oracion que se canta despues dela comunion. Rogamos

¶ De la causa porque el sacramento del altar se establecio en pan y en vino.

¶ De la razón por que se consagra la hostia por su parte y el caliz por la suya.

¶ De la causa por que el pueblo comulgaba no recibiendo la sangre del caliz.

¶ De la causa por que el sacramento de la hostia es vn solo y no mas de vino.

re seño: que nos purifiquen los sacramentos que auemos recibido. E por que parezca que aun que habla del como si fuesen muchos que no es sino vino solo: dize luego en la misma oracion hablado en singular. E otorga nos que este sacramento de tu cuerpo no nos sea obligacion culpable para la pena eterna/ mas intercession saludable para peccados. Es assi mesmo de notar que el pan es sacramento del cuerpo: y el vino de la sangre: y que el agua que se mezcla en el caliz significa el agua que corrio del costado de Jesu christo muerto: o significa la semejança del ayuntamiento y de la vnidad dela fe y de la eglefia: por que se entienda que ni Jesu xpo puede estar sin la eglefia: ni la eglefia sin Jesu xpo: mas que la eglefia tiene necesidad de conformarse y ayutar se al cuerpo y al anima de su verdadero esposo. E por esta causa siempre se ofrece en el altar el vino mezclado con agua porque assi se entienda que la cabeza y los miembros (esto es Jesu christo y la eglefia) son vn cuerpo.

¶ De lo que significa el agua que se mezcla en el caliz.

¶ De tres cosas principales que se deuen en este santo sacramento considerar.

¶ Est tambien de saber que tres cosas ay principales que se deuen en este santo sacramento considerar. La vna es lo que no es mas de sacramento: como son los materiales visibiles del pan y del vino. La segunda es aquello que es sacramento y la verdad y ser real que se contiene en el sacramento (conuiene saber) la carne de Jesu xpo propria y su sangre verdadera. La tercera es lo que es cosa entendida y no sacramento como es la vnidad de la eglefia/ que es como vna carne spiritual y mystica de Jesu xpo. De donde parece que la cosa contenida en este sacramento es el verdadero cuerpo de Jesu xpo que fue engendrado dela virgen: y la cosa no contenida en el y que no es mas de significada en el: es la eglefia que comunmete se llama cuerpo espiritual y mystico de Jesu xpo que se ayuta ala cabeza que es el mismo christo por vinculo de caridad. Deste cuerpo mystico de christo que es la vnidad de la eglefia auemos hablado como assaz suficiencia arriba en el capitulo que trata de algu

nas palabras del seño: por las que algunos nos tomaron indiscreta y vana occasio de boluer atras. Deximos tambien que es este sanctissimo cuerpo del seño: sacramento de la diuinidad encarnada. Onde sant Augustin dize. Aquella hostia visible y corporal que se sacrifica en el altar/ sacramento es de forma tractable y de deidad inuisible: por que es pan celestial del qual biuen los angeles: ca como ninguna otra cosa hizo el anima de Jesu xpo estando en su cuerpo/ mas de quanto el verbo eterno (al qual estava ayuntada) le inspiraua/ quien no ha de juzgar que este cuerpo del seño: contenido en la hostia biua: no sea sacramento de habitate y presedete diuinidad: E aun dize mas sant Augustin. La forma visible de Jesu christo que agora es a nosotros inuisible: no es otra cosa sino la verdad y el ser que contiene este sacramento visible del altar. E la forma inuisible del pan celestial del qual se mantienen y biuen los angeles: no es otra cosa sino el ser visible y palpable de la forma corporal que tiene Jesu xpo. Assi que auiendo consideracion a esto digamos que christo nro seño es verdadero sacramento/ y es cosa y substancia real contenida debaro del sacramento. Para que tengamos en mayor reuerencia este sancto mysterio deue mos notar que nueue maravillas se contienen y concurrē en la hostia biua: por las quales se glorifica la potēcia infinita del que lo establecio. La primera es que el cuerpo de Jesu christo esta en la hostia (por pequeña que sea) en tanta cantidad/ en quanta estuuõ en la cruz: y tã grande como agora esta en el cielo: y no excede ni sobrepuja los terminos/ ni cantidad de aquella redondez o figura. Onde no sin grande razon se deue alabar el poder de dios: pues que en tã pequeña ostia esta escõdido y se contiene tan grande hombre. La segunda es que estan alli los accidentes sin sujeto: porque como en Dios no puede caer accidente/ de necesidad es que los accidentes que estauan primero en el pan y en el vino como en su proprio sujeto:

Augustin. super joan.

Augustin. vbi supra.

De como nueue son los principales que se contienen en la hostia consagrada

Esten (como d' cierto estan) sin sujeto: y estos accidentes son blancura figura color/olor/sabor: y cántidad: los q'les estan en si mismos y no está fundados en la diuinidad/ ni en el cuerpo sacratissimo/ ni en el anima/ ni en la sangre de Jesu xpo/ ni en la substancia del pan: porque ya por virtud de las palabras sacratissimas de la cósagracion se cóuertio la mesma substancia del pan que era natural sujeto y fundamento de los accidentes/ en verdadero cuerpo inuisible d' redemptor: mas los tales accidentes se sustentan en si mismos y no en otra cosa por la virtud d' dios. La tercera es que en tal manera se conuierde el pan en el cuerpo de jesu christo/ que el pan no es materia del cuerpo ni d' anima de este mesmo redemptor: porque la propia materia d' este precioso cuerpo es la purissima y verdadera sangre y carne que tomo de la virg'e Maria en el qual se cóuertie toda la substancia del pan en este marauilloso sacramento por virtud de las sanctas palabras. La quarta es q' nunca el cuerpo d' el señor se acrecienta por la consagracion de muchas ostias: ni por el contrario no se disminuye por el recibimiento de ellas. La quinta es q' esse mesmo cuerpo vno en numero esta juntamente en muchos lugares (esto es) debaro d' todas las hostias cósagradas avnq' estuuiessen llenos d' ellas todos los aytres d' el mundo. La razon de esto es porque estar alguna cosa en toda parte segun plenissima propiedad/ pertenece a dios: y estar alguna cosa en solo vn lugar conuiene a la criatura: mas al cuerpo d' Jesu xpo/ de la manera que esta en este sacramento pertenece estaren diuersos lugares: que es el medio entre estas dos estremidades o maneras de estar: porque como este precioso cuerpo sea criatura: no se d' ue/ ni puede y gualar con el criador en estar en toda parte y lugar: mas como sea cuerpo ayuntado a la diuinidad: es razón que por esta dignidad sobrepuje a todos los otros cuerpos: de manera que se yendo vno solo cuerpo pueda estar en diuer

los lugares segun la materia d' ser que tiene debaro de este sacramento. La sexta es que quando la hostia se parte/ no se parte el cuerpo de Jesu xpo: mas debaro d' cada partezilla de los accidentes se contiene sin partimiento alguno todo el verdadero xpo: ca aquel partimiento en sola la forma accidental del pan consiste y no en el cuerpo del señor: por que esse mesmo redemptor todo y no diuido se rescibe debaro d' qualquiera parte d' la ostia por pequeña que sea en la hostia de la sacra comunión. Bien assi como quando esta el espejo entero resplandescer en el toda la forma del cuerpo que en si se opone y representa y no mas: mas si hecho pedacos el espejo se o ponga o represente en ellos aquella mesma forma corporal: cierta cosa es que no leyendo mas de vna aq'lla forma o figura en cuento/ que en cada vna de todas las partezillas del espejo quebrado resplandeciera entera y perfecta. La septima es que quando se tiene la ostia en las manos y se vee con los ojos corporales: no se toca el sacratissimo cuerpo ni se vee con los ojos: mas aquel tanimiento y vista no acaesce sino en los accidentes del pan y del vino: debaro de los quales esta el verdadero Jesu Christo por manera de substancia no diuisible: y por esto no auemos de creer que el cuerpo del señor d' la manera que esta en este sacramento/ llegue a nuestra vista/ ni que por el partimiento de la hostia padezca diuision. La octaua es que como ya en la ostia y en el caliz despues de la consagracion no ay pan ni vino: cierto es que los accidentes que alli quedan del pan y del vino (para que debaro de ellos se encubra la presencia del señor) (aquella mesma fuerza y virtud tienen que tenia primero quando estauan fundados en la substancia del pan y del vino: que ya se conuertio en el cuerpo y en la sangre d' el redemptor: assi como son hartar/oler/fortificar/ y dar sabor. La nouena es que luego en el punto como aquellos accidentes del pan o del vino: so cuya cobertura esta todo entero christo

Determinacion de quanto se esta hostia consagrada en el pecho d' q' comulga.

Ungido d' la gramencia

Quenode ue escupir sino despues d' algu iter ualo el q' comulga.

se cõsumen: o dexan de ser por el calor natural q' los gasta en el estomago/ o por otra cosa accidental que los fenezca luego dera de estar en aquel lugar el cuerpo/ y sangre de Jesu xpo: de dõde es argumento y parece que tanto tiempo esta el cuerpo del señor en el pecho humano/ quanto el calor natural no consume aquellos remanentes accidentales: por lo q' dice hugo en el libro d' los sacramentos. Todo el tiempo en q' pueden ser vistas: gustadas: o sentidas de alguno de nuestros sentidos aq'llas especies sacramentales debaro de las q'les se cõtine el rey celestial: no es quitada d' el sacramento la presencia corporal de la real magestad: mas luego como son consumidas aquellas accidentales reliquias: se passa el señor del pecho al coracon y permanece en su virtud diuinal: no mas de por presencia espiritual. Y aunq' despues del recibimiento de este sacramento y del fenecimiento d' los accidentes materiales: detá de estar alli el cuerpo: y la sangre de xpo: deue cõ todo estudio guardarle el q' lo recibio q' no escupa despues de la sacra comunión por algun razonable interualo: en especial áres de comer: y si por necesidad que otra cosa no pueda sufrir ouiere de escupir no sea en lugar fuzio: o adonde pueda la salua ser tratada d' los pies: y esto se deue guardar por el peligro q' puede suceder de lançar abueltas de la salua alguna reliquia: o partezilla de la hostia: y por la reuerencia de tan grande sacramento.

Cvij.

Finalmente diro/ tãbiẽ el señor estando en aquella sancta mesa para q' tuuiessemos memoria de su amor/ lo q' se sigue en el testo. Hazed esto en memoria/ y recordacion de mi. E quiso tanto dezir. Celebrad este sacramento y recibidlo y daldlo en memoria mia y d' mi passion. Y esto diro: porq' la cósagracion de la hostia es vna memoria muy señalada de su passion: y esto es lo q' el apostol sant Pablo declara escriuiendo a los corinthios dixiẽdo. Todas las vezes que comierdes este pan y beuieres este caliz: sabed

i. corin . xi.

que de la muerte del señor hazeys memoria fasta que venga al juzio. E dize esto el apostol: porque el sacrificio d' la ley fue figura d' el sacrificio nro que estaua por venir: y este nuestro sacrificio euangelico se haze en recordacion del sacrificio passado d' la passion de christo: assi q' en memoria de aq' beneficio tã inexplicable: esta blecio nro redemptor el sacramento d' el altar. E assi mismo es aq' de notar: q' dixiẽdo el señor a sus discipulos. Hazed esto en mi memoria: los ordeno sacerdotes y les dio poderio de cósagrar el sacramento de su cuerpo y de su sangre. Y esto hõde como ora ra y celebra la yglesia y renueua en su cõdeno y fizo racion a Jesu xpo a passionado y muerto xpo sacratissimo en la cruz todas las horas q' cósagra aq' su sanctissimo cuerpo. Y quando el sacerdote alza la hostia biva/ siẽpre representa q' jesu xpo fue leuantado en alto sobre la cruz: ca aquel mismo cuerpo que fue crucificado y padescio muerte: es el que esse mesmo redemptor cósagro: y esto es aquel memorable sacrificio q' haze el anima lie na de gra quando comiendo y beuyendo se recibe. Este tambiẽ es por cierto el memorable don de amor que deue al hombre de todo en todo inebriar: y infiamar: y lo due transformar en esse mesmo señor cõ fuerza d' amor y por vehemencia de reuocion: porq' cierta cosa es q' ninguna cosa mas dulce ni mas grãde: ni mas amable ni mas puechosa nos pudo xpo dexar q' a el mesmo: por aq' que rescibimos en el sacramento del altar en esta sancta cena el dia d' oy establecido: es aquel mismo rey que en el vientre de la virgen rescibio carne y el que permaneciẽdo en la virgen nascio en Belen: y el que luego como nacio mamo la leche de sus pechos virginales: y es el que fue crucificado: y el que rescibio muerte por ti: y el que resucitando de los muertos/ y subiẽdo a los ciclos se assiẽta agora y para siempre a la diestra del padre. Este mismo es el que crio el cielo y la tierra: y el que gouerna y dispone todas las cosas y es aquel del qual depende tu salud y en cuya voluntad/ y

de como ora ra y celebra la yglesia y renueua en su cõdeno y fizo racion a Jesu xpo a passionado y muerto xpo sacratissimo en la cruz todas las horas q' cósagra aq' su sanctissimo cuerpo.

q' quando se alza la hostia se representa xpo crucificado.

podero es darte la gloria de paray so. Y este mesmo es el que assi ofrecido en hostia de tá pequeña cantidad: y aridoado es el rey de los reyes y el verdadero jeso xpo: de quien agora hablamos y el que es hijo de Dios bino. **¶** Onde este sacramento es dicho por excelencia Eucharistia: que quiere dezir gra buena: porque en este sacrificio: no solamente ay acrecentamiento o abundancia de virtud y de gra: mas aun aquel mismo señor se rescibe enl que es fuente original de todas las virtudes. **¶** Onde sant hieronymo dize. **¶** Dero nos el señor esta postrimera memoria de su cuerpo sacramental: bié assi como lo haze el que parte a peregrinar muy largo camino que dera al amigo que mas ama algun muy señalado y precioso: para que todas las vezes que lo viere se pueda mejor acordar de las amistades y beneficios del dador: al qual si el que assi lo rescibe amare de perfecto amor: no le sera de ligero posible ver aql don sin que tenga deseño y llozo por la presencia del que tá memorable cosa le dio. Y bien desta manera y por este fin dio el salvador el don de su cuerpo a sus discipulos en este sacramento: quando se quitó partir deste mundo al padre (que fue bien largo camino) para que nos acordemos siépre que murio por nosotros: y por esto quando lo recibimos de las manos de los sacerdotes tenos da a entender: que aqlla hostia es el cuerpo y la sangre de jeso xpo: y que no seamos de ingratos de tá grandes beneficios. **¶** Fue establecido este sacramento del altar por siete razones. La primera por que nos acordásemos de la passió del señor que lo consagro y de como por ella fuémos redemidos. La segunda en señal del muy excelente amor que christo nos tuvo y para que le pareciésemos: segun nuestra manera éla caridad. La tercera para el fuerço y confirmació en las virtudes contra los deleznamientos de la flaqueza humana. La quarta para purificacion del espirital y para mantenimiento: y recreació de la vida del anima. La quinta

para que con este viatico y manjar saludable pudiésemos passar la via trabajosa desta peregrinacion. La sexta para que este sacramento nos fuese prenda de amor: y como arras de seguridad para la heredad de la gloria que despues desta vida auemos de recibir. La septima para remedio de satisfacion por los pecados. Y de aqui es que vitamos con la sangre de Jeso christo el cuerpo y el anima: segun que fue figurado quando la sangre del cordero que fue puesta sobre entrambas las puertas de las casas: libro en Egipto en tiempo del rey Faraon a los Ebreos del angel percuciente. Dos cosas se requieren que ay en el recebimiento desta hostia de parte del que la rescibe. La una es que tenga deseo de ayuntar se a Jeso xpo: y esto haze el amor. Y la otra es que tenga reuerencia al sacramento santissimo: y esta pertenece al don del amor. La primera que es el amor: nos combida ala frequentacion y uso de lo rescibir cada dia: mas la segunda que es la reuerencia: nos retrae de su participació cotidiana. **¶** Onde si alguno conosciere por experiencia cierta que se acrecetaua en su anima (rescibiendo de continuo esta hostia) la deuocion y el feruor del amor: y que no se le amengua la reuerencia y temor que le deue tener. Este tal deuria comulgar cada dia: mas si por ventura sintiese: que por recibir de continuo este sacramento se amengualle la reuerencia del: y que el feruor no se le acrecentasse: este tal duria abstenerse algunas vezes de celebrar: o de comulgar: porque con mayor reuerencia y deuocion se pudiéssse llegar despues a este inefable mysterio. **¶** De donde se toma por medio de seguridad: que quanto a esto cada vno sea drado al iuzio de su propia experiencia y consciencia. **¶** El modo de rescibir este sacramento se diuide en tres maneras. La primera es quando no se rescibe mas de con la boca: y esta se llama comunió sacramental. La segunda es quando se rescibe con el coraçon y con la se sin que se resciba la hostia

corporal y esta se llama comunió espiritual y real. La tercera es quando se recibe dentro en el pecho de aqellos acedentes visibiles en estado de gracia y con coraçõ deuoto: y esta se llama comunió perfecta: real y sacramental. En la primera destas no se recibe mas del sacramento: y con muerte perdurable del que assi lo recibe. En la segunda se participa la virtud y gra del sacramento sin recibir las especies sacramentales. En la tercera se recibe el sacramento con toda la gra y virtud que en si mismo contiene. **¶** Assi que reduciendo estas tres maneras de comunió a deuida orde: dezimos que la primera de ellas que se llama no mas de sacramental: que es quando no se recibe sino solo el sacramento y no su gracia pertenece a los malos: que aunq resciben el cuerpo de jeso xpo de bato de forma visible no pueden ser ayutados al mismo rey celestial: que es el verdadero pan vibo: por que no cree en el segun verdadera fe ni lo ama segun perfectió de caridad. **¶** Ité dezimos que la segunda manera de comunió: que se llama espiritual y real: pertenece a los buenos: que aunq no resciben la carne de jeso xpo de bato de sacramento visible: por que no ay quien lo administre: o por alguna enfermedad de estomago no lo pueden recibir: recibiendo lo por fe y por caridad: y ayutá se a el por vinculo de amor no separable. Y por esto dize san augustin. **¶** Para que aparejas los dientes y el vientre: cree bien: por que si creyeste y comulgaste. **¶** Ité dezimos que la tercera que se llama comunió perfecta real y sacramental: pertenece a todos los fieles: por la que son ayuntados a Dios quando recibiendo su gracia en el pan que es el verdadero cuerpo que estuu colgado en la cruz: y en la sangre del caliz que mano del diuino costado: llegando con el coraçon a tanta dignidad: que merecen gustar en este destierro alguna parte del dulzor: que los angeles gustan del pan de la vida. **¶** Pues el recebimiento y la incorporació que se haze por deuocion de coraçõ: sacramento es de

espiritual de sancta comida: por la que esmemos con el señor su carne y beuemos con el su sangre: de manera que por la virtud desta su sangre nos quedamos en el y el en nos. **¶** Assi que vnõs recibe el cuerpo de xpo para conseguir muerte perdurable: porque no llegá a lo recibir con tal disposicion que les suceda en lo auer recibido perdurable vida: y otros lo reciben para conseguir de la comunió vida eterna: porque por virtud del recebimiento son ayutados con el verbo perdurable. **¶** San crisostomo dize. **¶** Creemos verdaderamente que agora se celebra en nro altar aqlla propia cena que esse mismo redemptor nro cenõ: ca en ninguna cosa es aquella diferente desta: pues que esta nra no la celebra ni causa algun hombre mortal: mas aquel mismo Dios la obra que establecio la otra: mas esta y aquella haze y celebra el mismo redemptor. **¶** Pues quando vieres que te da el sacerdote la hostia no piéses que el sacerdote corruptible el qsto haze: mas cree que la mano de xpo es la que se estiede a te participar el don: por que assi como quando eres baptizado no te baptiza el sacerdote que te lava por ofnera: mas Dios es el que te lava tu aia por su virtud invisible: assi es agora en la celebració desta scra mesa. Y pues que assi es ningun judas este a ella: ningun avariento y inhumano la participe: y ningun cruel y sin misericordia se acerque a ella: y por hablar en general digo que ningun que carezca de limpieza la comunique: y si alguno no es discipulo del señor parta se de ella: ca en ningun manera es mesa esta que recibe a los que son de tales crimines contaminados. Y por esto dize el señor: con los mis discipulos hago la pascua. y assi parece que nro altar es aqlla scra mesa de sion: pues que ningun cosa tiene menos que ella: y esta nra yglesia es segun spual inteligencia aql cenaculo adonde entrarõ entõces el señor y sus discipulos: y de donde salieron para el monte de las oliuas. **¶** Pues salgamos nosotros abriendo las manos a los pobres: ca esta nra religio monte es de platas spuales y de oliuas: segun el profeta

hieron. su per mat.

Cix.

Exodi.

Augusti. super ioa.

Cx.

mildad: ca por curar cōesta vtrud la sober-
nia: quiso esse mesmo soberano dios des-
cendir dela cumbre d su magestad: y ser
fecho humil de ēla tierra/ mostrādo por
obra q̄ con gran razon se deue humillar
el hōbre siguiēdo sus pisadas. **U**nde sāt
augustin dize: por q̄ te ensoberneces o hō-
bre y no miras q̄ se hizo dios por tu amor
hūilde. Si por ventura has vergueza de
parecer a el hecho hōbre tā bāro: q̄eras
alomenos tener su semejança en q̄nto es
humil de tu dios muy alto. Humillate pu-
es siruiēdo en officios mas baros: y ad-
ministrando las cosas de humildad que
otros deoñan/ rescibiendo las con ale-
gre coraçon quando fuere mēester.

Augustin.
sup Joan.

Cruij.

Mat. xxvj.
De lo q̄ se e-
tiende por
el escādalo
q̄ padescie-
rō los disci-
pulos en la
passion de
xpo.

Mat. xxvj
del feruor
con q̄ sant
pedro res-
pondio q̄
el solo nun-
ca se escan-
dalizaria ē
la passio de
su maestro

de sus pprias fuerças. **U**nde la glosa or
dinaria dize. Como fuēsse sant pedro co-
noscedor del amor celēte q̄ tenia con el
re dēptor del mūdo en aq̄lla hora y no sa-
bidoz dela cayda q̄ seie esperana: de su in-
flamado feruor no creyo q̄ le era posible
desfallcer dela confession de su maestro
ca en tanto grado el sacratissimo apostol
estaua en aquel tiempo vencido dela ca-
ridad de jesus xpo: q̄ carecio en aq̄lla ora
de discrecion y sentido/ y no miro ala fla-
queza de su carne/ ni ala fe que se duiera
dar alas palabras del maestro: mas no
mintio en lo q̄ diro/ por q̄ en aq̄lla hora
creyo q̄ le saliera verdadera la firmeza q̄
prometio: y assi la tenia en el coraçon/ de
donde parece q̄ solo aq̄l se puede dezir
mentir/ que dize alguna cosa falla por la
boca/ quando la dize con volūdad e intē-
cion de engañar. **M**as aunque lo diro
sant pedro: no fue mētra: porque no yua
cōtra lo que en el coraçon tenia: cierto es
que hablo falso: por q̄ le acaescio lo con-
trario de lo q̄ propuso: ca esta es comun:
y general regla: y assi acaesce q̄ todos aq̄-
llos q̄ con preiumpciō se tienē por mas
ēforçados que los otros: cō mayor feal-
dad caen q̄ ellos. **S**iguēse cūl testo. Y re-
pondiole jesus christo. **Y** o te digo
en verdad q̄ en esta noche primero q̄
cante dos vezes el gallo: me negaras
tres vezes. **U**nde sant Jeronimo dize.

De como
algūo pue-
de no d̄zir
verdad y
no mentir

Que lo q̄
se d̄sta
ciō se p̄re-
cōfiable.

Hieronim.
sup matt.

Sant pedro vencido del ardor dela fe p-
metia que no negaria a xpo/ mas q̄ auia
de morir con el y esse mismo saluador co-
mo verdadero dios hablaua lo q̄ auia d̄
acaescer: por q̄ era sabidoz d̄las cosas ad-
uenideras. **P**ues luego ninguno quiera
confiar en si mismo/ ni creer mucho a sus
propias fuerças: por q̄ toda nuestra con-
stancia: virtud y fortaleza: no es cosa que
depende del hombre: mas obra es de so-
lo dios. **Y** el venerable Beda dize. **A**q̄l
solo que sabe a que se estūde la virtud q̄
esta en el hōbre (como el q̄ es verdadero
dios) q̄ lo notificar a sant pedro la quali-
dad y el tiēpo y el numero dela negaciō:
antes que acaesciese: por q̄ ningūo d̄les.

Beda sup
lucam.

Beda int̄-
ciō q̄ tuuo
xpo quādo
notiāco a

sa pedro la
flaqueza de
su negaciō
Rabanus
sup mas.
Selo mo-
ral.
De la con-
cordia de
scordia que
parecen te-
ner los enā-
gelistas en
la nega-
ciō de sant
Pedro.

christianos tenga confiāca indiscreta de
su estado: ni desesperē d̄l reparo d̄ su cay-
da con mal seso. **E** sant Remigio dize.
Ahora almēte somos aqui ēñados que
quanto cōfiamos en el ardoz dela fe/ tāto
temamos dela flaqueza d̄la carne. **M**ora
que esta palabra que el señor dize d̄la ne-
gacion de sant pedro: cō mas cūplida re-
lacion la explico sant marcos q̄ los otros
tres euangelistas: segun q̄ es dicho. **D**e
donde parece q̄ d̄spues d̄la primera ne-
gacion/ luego canto el gallo/ y antes q̄
cantasse la segunda vez/ nego otras dos
vezes: y assi las tres negaciones del san-
ctissimo apostol sant pedro se comēçaron
antes del cāto del primero gallo y se aca-
baron antes q̄ cātasse el segūdo. **E** si los
otros euangelistas dizen q̄ el señor diro a
sant pedro. **A**ntes que el gallo cante/
me negaras tres vezes. ha se de enten-
der del principio delas tres negaciones
de manera q̄ tanto quiso dezir diziēdo.
Antes que el gallo cante/ tres vezes
me negaras. como si dixerā. **A**ntes que el
gallo cante comēçaras a negarme tres
vezes: mas el euāgelista sant Marcos
mas claro escriuio esto/ pues que diro.
Antes que dos vezes cante el Gallo
tu me negaras tres. **Y** assi acaescio pues
que antes q̄ la segūda vez cantasse lo ne-
go tres vezes cūplidamēte. **S**iguēse en
el testo. **E** diro le sant pedro. **Y** o te di-
go señor en verdad que si fueren me-
ster morir contigo nunca te negare.
E diro esto sant Pedro: por q̄ entendio q̄
por el temor dela muerte: q̄ segun passion
natural se suele ēñorear d̄los hombres
le auia dicho xpo que lo auia d̄ negar. **Y**
por esto dezia: q̄ aun q̄ se le ofreciese peli-
gro de muerte en ninguna manera le se-
ria posible apartarle de su fe. **S**iguēse
en el testo. **Y** esto mismo dixerō todos
los otros discipulos: porque estauan
inflamados d̄ esse mismo heruor: y amor:
mostrando se muy osados y zelosos/ y no
temiendo el daño dela muerte por el ar-
dor del coraçon: mas no perseverarō por
que sin dubda muy vana fue (como siem-

pre es) la presumpcion humana sin la de-
tension diuina. **S**obre lo qual dize sant
Crisostomo. **D**este lugar depredeemos:
por enñança muy grande: que no aba-
sta para conseguir verdadero conocimē-
to que tenga el hombre desseo del bien/
fino vsare del socorro d̄la gracia de dios.
Mas deue se aqui notar: que por seys
razones permitio Dios que sant Pe-
dro cayesse de su firmeza presumptuosa/
y lo negasse. **L**a p̄mera es por q̄ ningūo
presuma de si mesmo. **L**a segunda: por q̄
cada vno crea mas a jesus christo que alo
que su propia discreciō: y juzzio le dize.
La tercera es por reprimir: y domar su
indiscreta osadia. **L**a quarta porque los
otros fuessen por su cayda ēñados a no
confiar en sus propias fuerças/ pensan-
do bien para quan poco es la flaqueza
hūana: y d̄ quanta eficacia es la palabra
que sale por la boca dela verda diuina.
La quinta es por q̄ sant pedro y los otros
plados experimētassen y d̄p̄rediesen en
q̄manera se duiessen cōpadecer d̄los sub-
ditos q̄ndo pecassen. **L**a sexta fue por q̄
quedasse cōfuso el error d̄ vnos erējes q̄
oiaron afirmar q̄ la caridad vna vez au-
da no se podia perder: ni q̄ d̄spues de per-
dida se podia otra vez cobrar: el contra-
rio de lo qual parecio en sant pedro.

Chrost.
sup ioan.
Que nin-
gū buē des-
seo se pue-
de llegar
al fin sin la
grā d̄ dios.
Que por
seys razo-
nes permie-
tio xpo q̄
lo negasse
sant pedro.

Siguēse la oracion del auctor



ñor jesus xpo que par-
tiendote deste mūdo al
padre despues q̄ ouiste
cenado: diste tu cuerpo
y tu sangre a tus discipu-
los para q̄ tuuiesen me-
morā de ti/ y nos lo deraste para que lo
recibiessemos en memoria de tu passion:
y ouiste plazer que refectionados de tan
santissimo cuerpo y de tan sacratissima
sangre fuessemos hechos huessos de tus
huessos y carne de tu carne: suplico te/ y
ruego te por la virtud d̄ste inefable sacra-
mento que me hagas digno d̄ tu gracia:
porque no carezca del beneficio de tan
grāde redempcion: y haz me parcionero
por tu misericordia de este mysterio tan
dodo iiii

inefable / de manera que por la participacion del merezca y conseguir el perdón deseado de todos mis pecados / y gracia de aprouechar en la fe y en la esperanza: y en la caridad y de alcázar al fin los gozos perdurables. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo cincuenta y siete / del sermón que el señor hizo en la cena a sus discipulos / segun que lo recuentan todos quatro euágelistas: en especial sant iuan desde el capitulo carozze hasta los diez y siete capitulos. E contiene siete parrafos principales: segun se siguen.

El primero es de como ay cinco cosas principales que se há de contemplar en este sermón: y la primera dellas trata del conorte que dió el señor a los discipulos en su partida con palabras de amor soberano y con razones diuersas muy altas y theologales. Y que este conorte tá bien se estiéda cótra las psecuciones q' auia de padecer los suyos; como cótra la partida de p'sente. Y de la venida del sp'ú sancto: y de muchas propiedades del.

El segundo es que lo segundo que se deue p'sar en este sermón es / de como fundó christo a sus discipulos en la caridad y del mandamiento nuevo que les dió de amor. Y de como se renouo aquí el mandamiento de la caridad. Y de como christo nos amo en tres maneras. Y que por quatro señales se puede manifestar el amor. Y que quatro cosas son las que se deuen amar por ordē. Y de la perfeccion que tiene el mandamiento de la charidad.

El tercero es que lo tercero q' se due pensar es / de como el señor amonesto a los discipulos que guardassen sus mandamientos. Y q' en la obseruacia del mandamiento se confirma el amor. Y que ninguno ama sino el q' guarda el mandamiento del amor. Y q' en el coraçō y en la boca y en la obra se examina el verdadero amor de dios. Y q' en dos maneras se entien de ser los apóstoles amigos de jesu christo.

El quarto es / de como el señor amo-

nesta a sus discipulos a tener paciencia contra las tribulaciones a exemplo de si mismo. Y que la virtud del hōbre esta en ser aborrecido del mūdo. Y q' estheforo incōparable padecer tristezas y passiōes por q' el verdadero gozo no se causa: sino dellas. Y q' en los apóstoles hablorpo a toda la yglesia. Y de como la yglesia se cōpara ala muger q' pare. Y q' los perfectos en las tribulaciones d' el mūdo tienē su verdadera paz. Y que la causa del v'cer es mirar en christo vencedor.

El quinto es de como acabado el sermón se conuertio el señor ala oracion. Y de tres circunstancias notables que tuuo aquella oracion. Y de como primero oro por si mismo y despues por los suyos. Y de las cosas que pidió para si: y de las que demando para sus discipulos. Y de como rogo por la vnion / y concordia de toda la christiandad. Y de la excelencia: y de la gloria del lugar que demando para todos los hijos de saluacion.

El sexto es que deste sermō del señor se pueden sacar remedios contra todos nuestros males. Y que la principal memoria que dcuemos hazer de los beneficios de christo deue ser la del sacramento de su cuerpo. Y de las virtudes q' resplandescieron en esta cena en nuestro redemptor. Y de lo que se deue contemplar de los discipulos y del en esta hora. Y de la excelencia q' allí resplandescio en sant iuan euangelista. Y de la dispusiciō / y del miedo que tenían los discipulos quando christo se leuanto de la mesa / y les dió ro. Leuantaos y vamos de aquí. Y de la causa desta palabra.

El septimo es / de como el señor se partio del cenaculo ala hora de completas para el huerto. Y de la dispusicion de aquel lugar cerca del qual estan sepultados el viejo Symeon y Joseph el esposo de la virgen: y de como Judas sabia el lugar: y de la costumbre que tenia el señor en las fiestas con sus discipulos. Y de lo que significa su salida fuera de la ciudad

y la venida a Bethsemani: y su orar en el monte oliuete y ser preso en el huerto. Y de cinco virtudes principales de q' nos dio en aquella tarde exemplo.

Signese el capitulo. lviij.



Cerca d'lo quinto necesario es: para ver la soberana bondad de tu redētor: que contemples agora otras señales de su grande amor: que aquí se siguen sin las que has visto en el processo pasado. Pues despues de la salida de Judas como ya todos quedassen limpios cō su purificador: y despues de las otras cosas que arriba son dichas: hizo nuestro redēptor a sus discipulos vn muy fermoso sermón por los consolar: lleno de brasas encendidas de dulcedumbre y de amor (cō uiene saber de palabras dulcissimas regaladas y vngidas de la miel del cielo / y esclarescidas de la lumbrē de dios: el q' por grande excelencia escriuio sant iuan su muy amado primo bien como el q' beuió en su pecho la influencia de las cosas. Onde sant Anselmo dize. Entonces finalmente sucedio la muy copiosa y muy abastante auenida de tus diuinissimas palabras / a manera de rio que sobre sale d' su estilo comū: y luego aquel tu sagrado conuento beuió en abastaca las muy esclarescidas aguas d' sabiduria que procedian por su sanctissima y dulcissima boca. E ya sin dubda a q' lo d'ro muy corrompido y malauenturado de Judas era lácado fuera de tu religiosa familia / por q' sabias y porque viste no ser digno d' la infusion deste limpidissimo liquor. Deste sermón se pueden notar y tomar cinco cosas muy principales para contemplar y gustar: que son muy venerandas y guardnscidas de hermosura y de prouechosagrandeza. La primera es como haziedo saber a sus discipulos su partida para el padre celestial: los cōfortaua y les dezia. **Hijuelos poco es el tiempo que tengo de estar con vosotros. Y bien poco fue: porque no duro sino hasta su pri-**

Anselm. in medi.

tion y hasta su muerte: ca entōces les fue quitado. (segun algūos quieren) este tiempo fue hasta su ascension: por q' hasta entōces les aparecio en diuersos tiempos / y maneras: segū corporal p'sencia. Mas es de notar: q' diziēdo hijuelos mostro la ternura d' amor y amistad que les tenia ca los nombres diminutiuos (segun dize el Priciano) muchas vezes se dizen por significar familiaridad y amor. Y assi los llama agora hijuelos: porque se conozca la suauidad d' amor que les tiene: ca quando los amigos se parten vnos de otros con mayor grādeza se enardecen en la passion del amor. E diroles mas: **poco tiempo me queda ya en que el mūdo me pueda ver.** (Como si dixesse) de aquí adelante no me verán los vanos amadores del mundo: mas vosotros me vereys y algunos otros fieles y buenos. E diro esto: por q' a solos los deuotos y buenos aparecio despues de su sancta y maravillosa resurrecció en la carne. E diroles mas. **No se turbe vuestro coraçō / (conuiene saber) porque me parto para la muerte: pues que es para mi glorificacion: y para que venga el spiritu sancto sobre vosotros. E nūto somos enseñados no auer pena quando se parten nuestros amigos deste mundo acabando sus dias en la confession de la fe: porque su muerte es carrera para ser ellos glorificados: y para ser nosotros socorridos: por q' nuestros amigos quando estan con dios muchas nos pueden ayudar que quando biuen en el mundo. Pues no se turbe les diro el señor vuestro coraçō / porque os dire que tengo de padecer y morir: mas fortifique se en la fe / creyendo que tengo de resucitar: ni ay miedo: por la cōtra riedad de las tribulaciones: y no perdays / ni dereys la constancia de la fe: mas perseverad como muy fuertes triumphadores en ella hasta la fin. La intencion del señor / era aquí confortar los coraçōnes de los discipulos contra dos trabajos: el vno era su muy espantable y muy triste passió que se le acercaua ya de pres-**

pricanus

De como el amor se empre se infama en las partidas si es verdadero.

Lo q' se si que se cañta el dia d' sant felipe.

De como nacian os amigos: si mueren fatuos: mas nos aprouechar e el ciclo q' en el mundo.

fente y el otro era las grâdes persecucio-
nes q̄ se temian para adelante y las fuer-
tes: y penosas aduersidades que auian
de venir sobre todos ellos: y por esto les
dijo. No se turbe ni se entristezcavro co-
raçon. Como quien dize. No os turbe-
ys del mal presente quanto alo primero:
ni temays d las tribulaciones aduenide-
ras quâto alo segundo. E dióles mas.
Creed en dios: pues por configuien-
te creed en mí: que soy dios: y aun por
que vosotros mismos auays esto confes-
sado. En estas palabras p̄supone nuestro
redemptor Jesu christo vna cosa: que es
que sus discipulos tuuiesen fe en el muy
alto dios: y desto estauan ya bié firmes:
y fundados: y otra les mando y esta es: q̄
creyessen en él: porque es dios verdadero:
y no hóbne solo. Onde sant augustin di-
ze. Porque los Discipulos no temiesen
que la muerte de Christo era muerte co-
mo de hombre: y assi se turbassen / quiso
los consolar: afirmando ser el verdadero
dios y poderoso para resuscitar su pp̄ria
carne. E quiso los conortar mas diziên-
doles. En la casa de mi padre morada
muchas ay. Como si dixesse. Di-
ueras participaciones de bienauentu-
rança ay en la gloria del cielo: porque tá-
tas son las distinciones: o maneras d los
galardones en la gloria: quâtas son las
diferencias de los merecimientos en la
tierra. Y quiso tanto dezir. Ya estays
certificados de mi passion: mas aunque
yo aya de morir: esperad de mí la vida p̄-
durable. Segun sant Augustin dize.
Con razon se turbauan los discipulos /
pues que sabian que auia dicho christo
al que mas cõfiava de sí mesmo (que era
sant pedro) que lo auia de negar: mas co-
mo le oyeron hablar de las moradas del
cielo alguna recreacion rescibirõ para
su perturbacion: teniêdo certidũbre que
despues de los peligros auian de morar
en el cielo con él: la q̄ significaua la mul-
titud de las mansiones: o moradas: q̄ les
dijo auer en la gloria. Itẽ conortaronse
porque les dijo. Sabed que yo voy a

aparejaros el lugar: y lugar que es muy
hermoso y muy delectable: el qual el dis-
pulo y aparejo: muriendo y resucitando:
y subiendo a los cielos. Y dióles mas /
por acrecentar su conorte. Otra vez te-
go de venir y rescibirõs: y junta-
ros he a mí mismo: para que donde
yo esto vosotros estedes. Como si di-
xera. Otra vez he de venir apareciendo
en el iuzzio: y rescibirõs he a mí mismo /
que no es otra cosa sino que os dare bié
auenturança quâto al cuerpo y quâto al
anima: y para q̄ p̄manezcays conmigo a
donde yo estoy en la fidelidad eterna. E se
de notar que estas mäsiones: o moradas
ya estauan aparejadas en el cõsejo eter-
no de dios: y en la p̄destinaciõ antes del
siglo: mas aun se auian de aparejar de la
mano de christo por la obra de la redem-
pcion: y assi mesmo por las obras merito-
rias q̄ los discipulos auia de hazer: para
q̄ lo q̄ estaua aparejado en seguridad / se
pudiesse rescibir en possessiõ. Pues: o se-
ñor y redẽptor nro apareja lo q̄ apejas / q̄
es a nosotros a tí / y a tí a nosotros pa q̄
aya tátas moradas / q̄nta diuersidad o-
uiere de merecimientos: y assi vnos mas
y otros menos seremos todos parciõne-
ros de tí. E quiso los cõsolar mas diziên-
do. No os dexare huérfanos. Y en esta
palabra en seña q̄ es verdadero padre de
ellos: ca sabed que yo voy a voso-
tros: embiando al espíritu sancto. E di-
jo esto: porque no pareciesse que el espí-
ritu sancto se podia embiar sin él. Item
conorta los mas diziendo. La paz (con-
uiene saber d el coraçõ): os dexo. Y esta
es en el hóbne de tres maneras. Una es
la que ha de tener consigo mismo. La se-
gunda con dios. La tercera con sus her-
manos. Item consuelalos diziendo. La
mi paz: que es paz de perpetuidad: os
dexo. Como si dixesse. Esta paz os dare
si perseveraredes en la paz primera. On-
de sant augustin dize. Paz nos dõ el se-
ñor en este siglo para q̄ vécamos con ella
al enemigo: y para q̄ nos amemos vnos
a otros: y assi mesmo nos dara su paz en

Quedos
son las ma-
neras d la
paz.

Aug. sup̄
Joannis.

Del mara-
uilloso fa-
nor q̄ tiene
en el cielo la
carne de
xpo.

De la causa
por que xpo
dixõ q̄ misu
ascension no
vernã el
sp̄u sc̄to so-
bielos dis-
cipulos.

el siglo aduenidero quâdo reynaremos
sin aduersario y sin discordia. Y bié dió
la paz mia: por hazer diferencia entre la
paz de los sanctos: y la paz del mundo: q̄
es mas aparente y fingida que verda-
ra. Y por esto dió luego. No do yo a
vosotros esta paz como la da el mũ-
do: porque el mũdo la da: segun la carne
y yo segun el espíritu. El mundo la da a
tiempos y yo la do para siempre. El mũ-
do la da por partes de fuera: y yo la do dẽ
tro en el coraçõ. Item conorta los en o-
tra manera: diziêdo. Si me amassedes
estariades alegres sin dubda de mi
partida: porque yo: para mí enalça-
miento: al padre: porque es mayor q̄
yo. Onde sant Augustin dize. Mucho
se deue el hombre gozar del fauor que la
naturaleza humana recibio en Christo
porque d tal manera fue tomada de esse
mesmo verbo vnigenito / que fue hecha
immortal: y puesta en el cielo: y para que
de tal modo fuesse la tierra alta: quel pol-
mo incorruptible se asentasse a la diestra
del padre. Quien ay q̄ no se goze de tal
cosa: pues que el que assi ama a christo /
que se alegra / por ver hecha su corporal
naturaleza ya immortal en su persona di-
uina: espera q̄ despues desta vida ha de
gozar deste mesmo fauor y p̄uilegio de
immortalidad: por el mesmo christo. Y co-
norta los mas: diziendo. Cosa es a vo-
sotros muy prouechosa que yo voy
al padre (cõuiene saber) por el my se-
ñor de mí ascension: porque me conozca-
yo espiritualmente: y os dereys ya de co-
noscer me: segun la carne. Y por q̄ no sea-
ys contetos de gozar de solo el verbo he-
cho carne. E sin dubda os conuiene mi
partida: porque si yo no me patiere:
el Espíritu sancto no vena a voso-
tros: y si me fuere embiar os lo he.
E quiso táto dezir. Si esta delectaciõ q̄
rescibis con mi corporal presencia no ha-
go q̄ se parta de vosotros: no serays dig-
nos q̄ el espíritu sancto venga a vuestras
aias: por q̄ todo el tiẽpo q̄ tuuiere des q̄ la
p̄sencia de mi carne es vna mayor recrea-

ciõ: nũca serays y doneos: ni terneys me
rescimiẽto d rescibir al sp̄u sancto. Y no
dezia esto el seõor: por q̄ puesto el éla tier-
ra no pudiesse dar el spiritu sancto: mas
por q̄ aquellos no son abiles para lo re-
scibir q̄ no se derarẽ de lo conõcer: segun
la carne: por q̄ q̄nto mas espirituales fue-
rẽ cõ mayor abilidad abraçará las cosas
celestiales: y mas gozaran de la grã d la
diuinidad: ca en táto grado es soberana
la limpieza del spiritu sc̄to / q̄ en ningun
coraçõ huelga: sino en él q̄ d todo en todo
es espiritual: y no acatado ni vécido d al
gũ corporal solaz. Y sant bernardo dize.
Delicada es la cõsolaciõ diuina / y tan-
to que nunca se da a los que acogẽ la age-
na. Y hugo dize. La razon porque el se-
ñor se absento: segun el cuerpo de sus dis-
cipulos: fue para que de allí adelante lo
amassen espiritualmente. E subio se al cie-
lo por llevar empos de sí los corações: y
porque el amor se fuesse tras el amado.
Mas aun sin las consolaciones que di-
chas son no cessa xpo de cõsolar hasta el
dia de oy a sus amigos: como si los visi-
tasse con su corporal presencia: pues q̄ de
continuo les habla en la sancta escriptura
y los esfuerça y conorta con los sacramẽ-
tos de la yglesia y cõ otros visibiles exer-
cicios de virtudes: como quiera q̄ algun
tiempo les quita el vso destas cosas: por
que tanto cõ mayor pureza resciban la
dulcedumbre del spiritual amor: quâto
mas vieren que ninguna cosa tieniẽ de
fuera: aun en la obra de la virtud: o en las
cosas que aun pueden ser licitas: por cur-
ya affection: o desordenacion de amor d-
ramen su coraçõ y transformen su entẽ-
dimiento. Lo de suso es de hugo. Pu-
es con mucha razõ deuenos gemir y p̄-
sar / que si la presencia de la carne del hí-
jo de dios: era impedimento a los aposto-
les de no rescibir al espíritu sancto / que
mucho será de mayor estoruo para su res-
cibimiento las affectiones carnales / y
inhonestas q̄ reynaren en nuestras per-
sonas. Estas cosas y otras tales habla-
ua christo a sus discipulos / q̄ de todo en

Bernar.
sup cantica

hugo in lí-
bro de arra-
spõsio.

Aug. su-
per ioan.
tractat.
lxvij

de como
unq̄ en el
cielo es y
na la glo-
ria: diuer-
sas d las
participa-
ciones de
ella.

Aug. su-
per ioan.
tractatu.
lxvij.

Del sermón que nuestro Redemptor hizo.

todo penetrará sus coraçones: ca en ninguna manera podian alguna cosa oyr: o su apartamiento que la pudiesen tolerar con pacifico coraçon.

Cij. Lo segundo que se deve en este sermón contemplar / es mirar como enseñaua el redemptor a estos discipulos con palabras muy cordiales con gráfervor / y muchas vezes a guardar siempre y cumplir los mandamientos de la caridad: diziendoles.

Mandamiento nuevo os do: y no es otro sino que os ameyis vnos a otros como vos os amé. Como si dixese. Con la guarda deste mandamiento os disponeyis para poder seguir sin dificultad mis pisadas / ca no se pueden seguir por otra manera. Es de notar: ca no se dice ser nuevo este mandamiento quanto a la substancia: porque antes desta hora fue dada en la ley vieja: la qual manda también que amemos a nuestros hermanos aunque no manda que muramos por ellos mas llama se nuevo quanto a la forma del mandamiento: porque dize que nos amemos en la manera que el nos ama / cuyo amor fue en tanto grado excelente: que tuuo por bien de morir por darnos vida.

De la razón por la que se dice el mandamiento de la caridad mandamiento nuevo.

Esta manera ay para renovar el vino viejo: quando tiene perdido el color y el sabor y es que se deve entonces poner con el vino nuevo y fuerte: porque allí rescibe luego color y sabor: por el sobrado fervor del vino reziente / y así se dize que se puede renovar. Al proposito el mandamiento de la caridad fue muy antiguo / y ya quasi a ninguno parecia que tenia resabio de amor: y por ende la passion de Jesu christo / que fue toda llena de soberano fervor de caridad / y de amor: renouo aquel mandamiento: como se renoua el vino flaco quando se haze fortissimo. Item dize se mandamiento nuevo por el efecto que haze: ca renoua el alma: y haze al hombre todo nuevo: por la tal caridad refortifica la novedad y quita la vejez. Y dizeles mas. En esto conosceran todos que soy mis discipulos: si tuvierdes amor vnos con otros. Como si dixese.

De la señal en que se conosceran los domesticos y los caudillos de christo.

En esta señal que es la señal de mi propio fello: conoscerá todos abiertamente que soy mis discipulos / y bien guarnescidos de mis disciplinas: y alubrados en mis escuelas: lo qual no conoscerán: aun que os viesse deserrar los demonios: y hazer otras maravillas: mas conosceran que soy y misos en ver que os amays vnos a otros: porque esto es lo que el padre celestial desea sobre todas las cosas: ca todo aquel que es contado en la caualleria de algú rey: de necesidad ha de traer sus armas: o sus deuisas: y las armas de Jesu christo son huegos de caridad. Pues el que quisiere ser del cueto de su capitania: necesario es que se señale con el fello de su amor. Onde tanto quiso decir en esto el señor (segun sant Augustin dize) como si dixera. Otros dones misos tienen con vosotros los peccadores que no son misos por gracia: como son el don natural del ser: y el beneficio de la sanidad corporal / la vida y el sentido / la razon / y aquella fuerza que es comun a los hombres / y a los animales / los sacramentos / la propheta / la sciencia / la fe / y el repartimiento de sus cosas a los pobres: y aun el dar de su cuerpo hasta arder en flamas: mas por que no tienen caridad: no haze sino sonar como campanas: y ninguna cosa son: ni les aprovecha nada. Esta es la fuerte / en la qual no tiene que ver el estrano: porque la caridad sola es la que haze apartamiento entre los hijos de dios y entre los hijos del diablo. Signense todos de la señal de la cruz: respódan todos amen: canten todos alleluya / baprizense todos: entren en las yglesias: faga paredes de templos: ca no se conocen los hijos de Dios entre los hijos de perdicion / sino por la caridad sola: ten todo lo que quisieres: y carezcas desta virtud / que no te aprovecha nada: y si las otras virtudes no tienes: ten sola esta y toda la ley cumpliste. Lo dize solo es de san Augustin. Y dize mas el señor. Este es mi mandamiento que os ameyis vnos a otros como vos os amé. En estas palabras te obliga xpo a

se. En esta señal que es la señal de mi propio fello: conoscerá todos abiertamente que soy mis discipulos / y bien guarnescidos de mis disciplinas: y alubrados en mis escuelas: lo qual no conoscerán: aun que os viesse deserrar los demonios: y hazer otras maravillas: mas conosceran que soy y misos en ver que os amays vnos a otros: porque esto es lo que el padre celestial desea sobre todas las cosas: ca todo aquel que es contado en la caualleria de algú rey: de necesidad ha de traer sus armas: o sus deuisas: y las armas de Jesu christo son huegos de caridad. Pues el que quisiere ser del cueto de su capitania: necesario es que se señale con el fello de su amor. Onde tanto quiso decir en esto el señor (segun sant Augustin dize) como si dixera. Otros dones misos tienen con vosotros los peccadores que no son misos por gracia: como son el don natural del ser: y el beneficio de la sanidad corporal / la vida y el sentido / la razon / y aquella fuerza que es comun a los hombres / y a los animales / los sacramentos / la propheta / la sciencia / la fe / y el repartimiento de sus cosas a los pobres: y aun el dar de su cuerpo hasta arder en flamas: mas por que no tienen caridad: no haze sino sonar como campanas: y ninguna cosa son: ni les aprovecha nada. Esta es la fuerte / en la qual no tiene que ver el estrano: porque la caridad sola es la que haze apartamiento entre los hijos de dios y entre los hijos del diablo. Signense todos de la señal de la cruz: respódan todos amen: canten todos alleluya / baprizense todos: entren en las yglesias: faga paredes de templos: ca no se conocen los hijos de Dios entre los hijos de perdicion / sino por la caridad sola: ten todo lo que quisieres: y carezcas desta virtud / que no te aprovecha nada: y si las otras virtudes no tienes: ten sola esta y toda la ley cumpliste. Lo dize solo es de san Augustin. Y dize mas el señor. Este es mi mandamiento que os ameyis vnos a otros como vos os amé. En estas palabras te obliga xpo a

Augustin. per ioan. practa. lxxij.

a sus discipulos en la sancta cena. Cap. lxxij. fol. lxxij.

que pongas por obra el amor de manera que hagas con tu hermano lo que desearias que fuese hecho contigo: y que lo que no quieres que se haga contra ti / que no lo hagas contra otro. Es aquí de notar que en

De como el amor que nos tuuo xpo fue de tres maneras.

Augustin. per ioan.

De como el amor que dios nos tiene es causa de la gloria que tenemos a el primo.

tres maneras nos amo christo. La primera fue de gracia: ca primero començo a nos amar / y nos espero a que nosotros amassemos a el: pues así deuenos amar primero a nuestros hermanos no esperando que ellos nos amé / o nos hagan primero los beneficios. Y muchas deuenos a dios pagar lo que el nos ama y siempre amo: porque segun sant Augustin dize: ninguna cosa nos combinda tanto al amor diuino: como tener conocimiento que el nos ama primero: ca mucho es duro el coraçon que fino quiere tener amor con algúo: no quiera a lo menos pagar el que le tuuo con el: así que el amor de Dios causa es del amor nuestro: y no por el contrario / ca no porque nosotros amamos a dios / nos ama el: mas la causa por la que le tenemos amor: toda procede del amor que su magestad nos tiene. Y aun del amor que lo amamos nace / como de principal principio todo el amor que amamos a nros hermanos: y pues que por la caridad vino xpo a nos redimir: sigamos y regamos esta virtud porque por esta carrera de amor: por la qual el descendio a nosotros / podamos también sobir a nosotros a el. La segunda nos amo con mucha eficacia: y esto parece bien por la obra en auer nos el dando a si mismo: y en poner su aia por nra redempcion: ca la prouea del amor es la demonstracion de la obra. Pues segun esto en todas maneras deuenos con tanta diligencia y virtud pudieremos / amar nos los vnos a los otros: segun aquello que sant Juan dize en su canonica. No amemos con sola palabra / ni con la lengua: mas con obra y con verdad: y en tan soberana manera amemos a dios: que siempre guardemos sus palabras y sus mandamientos. La tercera nos ama con verdadera obediencia: por que todo este amor ordeno pa

ioan. lxxij.

ra nra bienauenturança y para nos traer a dios / y no como los hombres que se aman vnos a otros segun la carne: y por sus peuechos terrenos: y así nosotros de tal modo auemos de amar a nros hermanos / que no auemos de tener ojo al provecho transitorio ni al amor de la sensualidad: mas a solo lo que es de dios: amado vnos a otros: porque merezcamos tener a dios: ca vnos amigos ay que son segun natura: y otros que son de fortuna / y otros que son de gracia: y estos postrimeros se los son los aprouados de dios: porque aunque en el amor del proximo le comphenda el amor de dios como mas principal: por que no se ha de amar sino por solo dios: cierto es que nro saluador mas espresamente mencio haze aquí del amor de nros hermanos que del suyo: quando dize. Amados vnos a otros: por que era su intencion traer a los apóstoles a la edificacion y consolacion de los fieles: y a sufrir las tribulaciones de sus perseguidores: para lo qual es necesario que se tenga caridad con los hombres: y esta (como ya es dicho) comphende la caridad que se ha de tener con dios. E dize mas el señor. Ninguno tiene mayor dileccion / o caridad que la que alguno tiene quando por su anima por sus amigos. Llama el señor aquí dilacion a la señal / y a la prouea del amor: que es la obra tras pasando de la causa al efecto. E sin duda ninguno mayor argumento ay de amor / que poner el alma de los amigos: ca esta es la postrimera señal del hombre que ama / y es tal que sobre ella no se puede fallar otra. Es de notar que por quatro señales se puede manifestar el amor. Lo primero por palabras. Onde vemos que quando el coraçon tiene abundancia de amor: luego la boca tiene bastante de palabras: porque de la sobrepunçion del coraçon habla la boca. Lo segundo se muestra por los beneficios que se dan: y esta es mayor señal que la primera: por que muchos ay que seruirian de sus palabras que no seruirian de sus cosas. Lo

De como los amigos son de tres maneras.

Del sermón que nuestro redemptor hizo.

tercero se manifiesta por servicios personales: y esta aun es mayor señal que la primera ni que la segunda: ca muchos ay que servirian con sus bienes que no serian serviciales con sus personas. Lo quarto se manifiesta en padecer con igual coraçon las adversidades: en especial quando ay alguno que por amor de su amigo se ofrece ala muerte: porque muchos ay que darian sus personas para servir: mas no se ofreceria a morir por los que ama. Pues en esto que tiempo quiso por nosotros ser crucificado y morir: cierto es que mostro tener infinita caridad por nro reparo: onde de sant gregorio dize. Al morir por sus enemigos avia el señor venido: mas dize que avia de poner su anima por los amigos: por mostrar nos que quando podemos ganar a nuestros enemigos amando los: que tambien son amigos los que nos persiguen. De donde se sigue: que pues tiempo puso su anima por nosotros: que assi nosotros es razón que pongamos las nuestras por nuestros hermanos. Quatro cosas se han de amar por orden: o por caridad y son estas: dios y el aia: y el proprio: y el cuerpo: y por ende como la caridad sea ordenada las tres destas se deuen por caridad ofrecer a qualquier peligro por esse mismo dios: que es la primera y la mas soberana de las que se deuen amar. E por salud del anima propia deue el hombre menospreciar a su proprio: y a su proprio cuerpo. E por la salvacion de su hermano ha de ofrecer su vida corporal ala muerte. Y dize mas el señor. Otra vez os mando que os amays vnos a otros. Como si dixesse. Esto os mando yo: por que de otra manera ningun solaz podays tener: si detro de vosotros mismos no tuvieredes por la dulçura el amor: ca cierta cosa es que sin esto nunca aura en vosotros solaz ni consolacion. Siempre el señor repite este mandamiento de la caridad: y siempre nos la encomienda: como si sola esta fuera este puesto por mandamiento. E sin alguna dubda a qual que dizen caridad y haz todo lo que qui-

Gregori. in homel. super ioa.

Que quatro cosas se han de amar por orden.

De como en el mandamiento de la caridad se contiene todos los otros.

fieres: quasi solo este mandamiento de caridad es visto aver mandado. Y con razón: porque sola ella aprouecha sin el uso de muchas virtudes y todas las otras cosas no son de algun valor sin ella. Onde segun sant gregorio dize: quasi como de un mandamiento singular hablar el señor sin hazer memoria de otros mandamientos: por que se entienda que todo mandamiento de la caridad sola procede: y que todos son un mandamiento: y qualquiera cosa que se manda en la caridad sola rescibe firmeza son muchos por diuersidad de obras: y no es mas de uno en la raziõ del amor. Y desta manera les hablaua el señor muchas doctrinas y los despertaua a inflamar se en caridad: segun que en este lugar lo escriue el glorioso sant iuan. Y desta dileccion ningun de todos los apóstoles ha oido tanto: quanto este bienaventurado euangelista escriuio aqui en sus epistolas. Y aun del se lee que como ya fuesse viejo: de continuo se hazia llevar a la yglesia en manos de sus discipulos para enseñar a los fieles: e ninguna otra cosa les dezia sino. Quielos amays vnos a otros: que en solo esto esta toda la perfeccion de la disciplina christiana: onde en especial y sobre todos se dize amado de dios: no solo por el privilegio de la virginitad: mas aun por la excelencia y singularidad que tuuo en amar.

Grego. in homel. super ioan.

Ciiij.

Gregori. in homel. pater doli.

Lo tercero pensar a cerca deste sermón como los amonesto ala guarda de sus mandamientos diziendo les. Si me amays guarda mis mandamientos: cumplid de los por obra: como si dixesse. No mostrays el amor que me tenays en solo llorar: mas en la obediencia de mis mandamientos: ca los principes deste mundo no prouean: o conosci la lealtad de sus amigos: sino en la guarda y obediencia que tiene en las cosas que manda: por que segun sant gregorio dize: la prouea del verdadero amor en la obra se manifiesta. Y dize mas. El que tiene mis mandamientos y los guarda: aquel es el que me ama: conuene a saber: por obra y por ver-

a sus discipulos en la sancta cena. Cap. lviij. Fo. xxxij.

Augusti. sup ioa.

de como la guarda de los mandamientos es argumento del amor a dios.

Gregori. in homel. super ioan.

dad: y no con palabra sola (como si dixesse segun sant Augustin dize.) Aquel tiene verdadero amor conmigo: que tiene en la memoria mis palabras y las pone por obra en la vida: y el que las tiene en sus practicas y las guarda en las costumbres: y el que las retiene oyendo: y las guarda pensando. Y assi parece que esta obra se ha de mostrar el amor: por que no sea sin fruto lo que representa el nombre. E sant iuan dize. El que dize: yo amo a dios y no guarda sus mandamientos: mentiroso es. Y dezia les mas el señor. Si alguno me ama (esto es) si alguno viene a mi por amor guardara mi palabra: que no es otra cosa sino poner por obra mis mandamientos: ca la obediencia procede del amor que esta en el coracon: y entoces guardamos las palabras de dios quando hazemos lo que manda y amamos lo que promete. Y el que tiene las palabras de dios en la memoria: y no se llega a ellas por obediencia no le suceden en beneficio: mas en testimonio de danacion. E sant gregorio dize. Verdad es que amamos al muy alto si guardamos sus mandamientos: e si nos abstenemos de nuestras delectaciones: ca el que avn se delecta y se dexa caer por el resualadero de los deseos desleales: sin alguna dubda no ama a dios: pues que en su viciosa sensualidad lo contradize. Asi que a aquel lo ama en hecho de verdad: cuyo coracon no sobrepuya a algun deleyte malo por consentimiento: por que tanto mas algun se aparta del soberano amor: quanto mas se delecta en las cosas bajas. E deziales mas tiempo. Si guardare des mis mandamientos permanece rey en mi amor. Como si dixesse: en este sabreys que soys amados de mi: y que permanescerays en el Amor que yo os amo: y en mi gracia: si guardare des mis mandamientos: ca la guarda de los mandamientos es el verdadero efecto y señal del divino amor: y no del solo amor: con que nosotros lo amamos: mas aun de aquel con que el nos ama: ca en quanto el nos ama: es cierto que nos mueue y ayuda para cum-

plir sus mandamientos: los que en ninguna manera se pueden cumplir: sino por la gracia. Muestra pues el señor en estas sus palabras (segun sant Augustin dize.) No el principio de donde la caridad se engendra: mas la señal en que se conoze: porque ninguno se engañe diziendo que ama a dios si sus mandamientos no guarda: porque en tanto lo amamos en quanto de la obediencia de sus mandamientos no nos partimos: y quanto menos los guardamos: tanto menor es el amor que le tenemos: ca ninguno guarda los mandamientos que no ama: y ninguno ama: sino el que los guarda: y nosotros no guardamos para otra cosa los mandamientos: sino para que tiempo nos ame: mas si el no nos ama: en ninguna manera los podemos guardar. E dizeles mas. Yo os mando (esto es) si mostraredes vnos a otras obras de amistad y de amor: porque el cumplimiento de los mandamientos la señal de caridad y el mandamiento es la señal de la voluntad del que manda: y por ende si no fizierdes las cosas que nos manda: no serian nuestras voluntades conformes: y assi no seriamos amigos. Segun sant Gregorio dize. Amigo se dice casi como guarda del coracon: onde no sin causa el que parece guardar la voluntad de dios en sus mandamientos es llamado su amigo verdadero. E aun segun el mismo Gregorio dize: misericordia grande de nuestro redemptor es y dignidad maravillosa de los hombres ser amigos de dios. Mas pues oyte la gloria de esta dignidad quando dize. Yo os mando. E dize. Yo os mando. Onde sant Augustin dize. Como ninguno puede ser buen siervo si no pusiere en obra los mandamientos del señor: de aqui es que por aquella señal quiso que fuesen conocidos sus amigos por la qual puede ser los buenos siervos. Grande bondad de dios: ca como deuenos hacer los servicios: segun

Aug. super ioa.

que la gracia de amar a dios es el mayor de los que podemos recibir.

Aug. super ioan.

que las obras solas son las que hazen como deuenos hacer los servicios: segun

Del sermón que nuestro Redemptor hizo.

la condición de cada uno: así como los criados al señor, los siervos a dios: los subditos al poderoso: los captivos al redemptor: promete nos galardones de amistad por sacar de nosotros los servicios que se le deuen de verdadera seruidumbre: por que a los que ve que no han gana de seruir: los pueda cobidar a que lo sirua de su grado por el prometimiento de sus beneficios. Así que ninguno crea que es amador de dios: si sus obras no dieren testimonio de lo que lo aman. Esant Gregorio dice. Sean preguntados el amor de nuestro hazedor el entendimiento: y la lengua y la vida: por que nunca el amor de dios esta ocioso: el qual si es verdadero muy grandes cosas obra: mas si menosprecia de las obrar: claro esta que no es amor. E por ende de ninguno crea que es amador de dios: si de corino no piensa en el: y fino lo alaba muchas vezes y no pone sus mandamientos por obra. Si es alguno preguntado si ama a dios: luego responde que si: mas claro esta (como el mismo Gregorio dice) que la prueva del amor toda esta en la declaración de la obra. Pues si amas a dios verdaderamente al corazón y a la boca: y a la obra se ha de preguntar: primero al corazón: porque de continuo piensa en lo que ama. Onde los amadores de los vicios feos y carnales muchas vezes piensan en las delectaciones que son conformes a la torpeza de sus deseos: y los auarientos en las riquezas: los soberbios en los señorios: y los varones que son muy espirituales en las cosas diuinas. Pues fino piensas todos tiempos en dios no creas que lo amas de verdad. Así que aquel piensa en dios en mayor grado y mas tiempo: que sobre todos los otros mas lo ama. Y por semejante si tu piensas mas vezes en el mundo que en dios: claro es que amas mas al mundo que a dios. Lo segundo deues preguntar a tu lengua si amas a dios: pues que de la abundancia del corazón habla la boca: ca vna misma cosa es la palabra del corazón y la de la boca: fino que en el corazón esta desnuda y en la boca vestida:

Grego. in homil. sup Joannem xxx.

De la expiación en que se conoce el amor que tiene mos a dios

Grego. in homilia. p. recostes

de donde se sigue que la lengua nombra de buena voluntad al que el corazón ama de continuo. Y por ende si alguno habla mas cosas del mundo que de dios: que duda sino que se conuence y manifiesta a amar mas al mundo que a dios. Lo tercero deues preguntar a tus obras: si por ventura amas a dios: ca no puede auer fuego y no arder: pues si el fuego diuinal esta en tu corazón no te sera de ligero posible estar ocioso: mas si te deleyta la ociosidad no tienes fuego: porque (como dicho es) la caridad nunca esta ociosa: ca de continuo obra si es verdadera: y si menosprecia de obrar no es caridad. Pues para que alguno aya de amar con verdadero corazón a Jesu xpo: necesario es que ninguna cosa tenga en mas amor que a dios y que ame su hermano como a si mismo: y que muestre este amor con el corazón y con la boca y con la obra. Item esto que el señor dijo. Vosotros soys mis amigos. En dos maneras se puede entender: segun que el amigo es dicho en otras dos (conviene saber) que es amigo el que ama y el que es amado: y segun entrabas contiene verdad lo que se sigue (esto es) si hizieredes las cosas que yo os mando: por que los que aman a dios sus mandamientos guardan: y así mismo aquellos que dios aman ponen por obra lo que les manda: en quanto dando les el su gracia les ayuda a los guardar: mas (como ya es arriba visto) la guarda de los mandamientos no es causa de la diuinal amistad: mas señal que dios nos ama: y que nosotros amemos a el: y otras muchas cosas desta qualidad y de esta materia les dezia entonces el señor. Deues pensar lo quarto cerca deste sermón: como dádoles confianza cerca de las persecuciones que les dixo que auian de venir: los arma y los prouoca a paciencia por que no desfallezca en las tribulaciones: diciendo. Si el mundo os aborrece: sabed que primero aborrecio a mi que a vosotros. Como si dicesse. Si los mundanos y los amadores del mundo que son dados a las riquezas y a los deley

litij.

a sus discipulos en la cena. Cap. liiij. Jo. xliij.

tes y a las horas os quieren mal sabed vosotros que soys siervos. E así persiguiran a vosotros en mí: y a mí en vosotros: pues que vna charidad nos tiene vinculados: ca no puede aplazer el siervo a los que desplaze el señor. Como si dicesse (segun sant crisostomo dice) No conuene que os turbeyis quando participaredes mis pasiones: pues que no soys mejores ni mas liberes que yo. Y deziales mas rpo. El mundo se gozara y vosotros sereys entristecidos: mas vna tristeza se conuertira en plazer. Como si dicesse. El mundo: por el que se entienden los mundanos que biue en deleytes y en desseo de horas se gozara como el que piensa que aura triumpho de mi. Y esto digo: por que los judios en los tres dias de mi muerte se dara mucho al mundo y se gozara creyendo que ayra de struydo toda mi fee: y todo mi estado: y vosotros sereys entristecidos por mi ausencia: mas vna tristeza se conuertira en plazer en mi resurreccion: y en mis aparecimientos y en mi ascension: y en especial en la venida y recibimiento del espíritu santo. E así fue: ca los discipulos mucho se entristecieron de la muerte de su maestro: mas luego se alegraron por la resurreccion que sucedio de incomparable alegria: quando despues de las lagrimas derramo sobre ellos dios gozo y plazer sin medida. Es aqui de notar: que si vn hombre verdadero y poderoso prometiese a otro: que todas las piedras que tuuiese las conuertira en oro sin alguna duda luego aqla que la promessa se hiziese ayuraria de aca y de alla quantas mas piedras y mayores pudiese. Y pues que agora nos promete el que es deo no variable y poderoso sobre todo poder que se conuertira nra tristeza en gozo: sigue se que mucho de buena voluntad de uemos soportar las tristezas y trabajos que son desta suerte: para acrecetar nuestro plazer. Onde no dice. Despues de vna tristeza os sucedera gozo: mas dice. A la tristeza se os conuertira en plazer: que dize que aqullo mismo que fuere causa de tener tristeza no culpable: se conuertira en acrecetar de gozo no finible. Y para mo

Quelaverdad de los perfeccionados es que padecen bajos por christo. Crisost. sup ioanes. hom. lxxvi. August. sup ioanes tractatu. lxxxvij.

Chrisost. sup ioanes. hom. lxxvi.

Grego. sup ezech. homel. ix.

Que la tradición del malo contra la vida del bueno es señal de su justificación.

vosotros que soys siervos. E así persiguiran a vosotros en mí: y a mí en vosotros: pues que vna charidad nos tiene vinculados: ca no puede aplazer el siervo a los que desplaze el señor. Como si dicesse (segun sant crisostomo dice) No conuene que os turbeyis quando participaredes mis pasiones: pues que no soys mejores ni mas liberes que yo. Y deziales mas rpo. El mundo se gozara y vosotros sereys entristecidos: mas vna tristeza se conuertira en plazer. Como si dicesse. El mundo: por el que se entienden los mundanos que biue en deleytes y en desseo de horas se gozara como el que piensa que aura triumpho de mi. Y esto digo: por que los judios en los tres dias de mi muerte se dara mucho al mundo y se gozara creyendo que ayra de struydo toda mi fee: y todo mi estado: y vosotros sereys entristecidos por mi ausencia: mas vna tristeza se conuertira en plazer en mi resurreccion: y en mis aparecimientos y en mi ascension: y en especial en la venida y recibimiento del espíritu santo. E así fue: ca los discipulos mucho se entristecieron de la muerte de su maestro: mas luego se alegraron por la resurreccion que sucedio de incomparable alegria: quando despues de las lagrimas derramo sobre ellos dios gozo y plazer sin medida. Es aqui de notar: que si vn hombre verdadero y poderoso prometiese a otro: que todas las piedras que tuuiese las conuertira en oro sin alguna duda luego aqla que la promessa se hiziese ayuraria de aca y de alla quantas mas piedras y mayores pudiese. Y pues que agora nos promete el que es deo no variable y poderoso sobre todo poder que se conuertira nra tristeza en gozo: sigue se que mucho de buena voluntad de uemos soportar las tristezas y trabajos que son desta suerte: para acrecetar nuestro plazer. Onde no dice. Despues de vna tristeza os sucedera gozo: mas dice. A la tristeza se os conuertira en plazer: que dize que aqullo mismo que fuere causa de tener tristeza no culpable: se conuertira en acrecetar de gozo no finible. Y para mo

Esto se canta el tercio dominico despues de pasqua de resurrección.

Del predicado que trae las angustias y persecuciones y las tristezas a los buenos.

strar el señor la inmensidad del lloro y del placer: pone vna semejança: declarado lo que ha dicho por exemplo de la muger que tiene dolor del pro: mas el gozo que sobre tiene en el nacimiento del hijo: sobrepuja en ella toda la tristeza que se ha pasado: y despues declara esta parábola y aplica la a su proposito diziendo. **Asi vos otros tambien tenays agora** (còuene saber) en este tiempo de mi passion: como los que padecen dolores no sufribles: mas otra vez vos vere: y gozar se ha vtro coraçon. despues de mi resurrección: y vtro gozo ninguno lo quitara de vosotros. Esto se dijo: porq̄ la vida de jesus xpo que fue materia deste placer era de allí adelante immortal. **Asi que** tristeza tuvieron los discipulos padeciendo el: mas despues de la resurrección se gozaron con su vida: y el gozo de ellos nunca les fue quitado: porq̄ si despues padecieron por xpo persecuciones y tormentos: quien dubda sino que inflamados de amor con su vida: y sobrepujados de alegría por la gloria de su resurrección: soportauán de libre voluntad qualesquier aduersidades: y aun tenian que era gozo muy deleytable: quando por su amor caían en diuersas tribulaciones y cobares. **Quede** assi mesmo estas cosas ser entradas como si ellos discipulos hablasse xpo a toda la yglesia vniuersal: como quando les dixo aquella palabra. **Dirad** que esto con vosotros: hasta que el siglo se acaba. **Es de notar** que los amadores de mundo se gozan: porq̄ se deleytan en los bienes presentes: no esperando algunos gozos de la otra vida: mas los buenos entristescense en las caídas deste tiempo: y lloran por sus propios pecados y por los ajenos: y porq̄ se hallan presos en el destierro deste mundo: y porq̄ se les dilata el reyno de los cielos: y por las angustias y diuersas tribulaciones que ay en este siglo: y desta causa trabaja por subir a los gozos eternos de paraiso: segun aquello que es escrito. **Por** muchas tribulaciones nos es necessario entrar al reyno de dios. **Quede** diziendo el señor. **Otra vez os vere:** su segunda veni-

da promere quanto a la yglesia vniuersal: quando la venga a remunerar el dia del juicio de merced entera: que sera la gloria del cuerpo y del anima. **Como** si dixesse. **Otra vez** aparecere para que me veays todos de vision eterna: y librar os he de todos vros aduersarios: y recebir os he a mi compañia: y coronaros he de corona de gloria: y confirmare vras victorias: y dare testimonio que siempre os vi pelear como triunphantes y vencedores. **Dize** al curno: que por esta muger se entiende la santa yglesia por la preñez que tiene de las buenas obras: y porq̄ engendra hijos espirituales para dios. **Es quando** pare: que es quando insiste: y persevera en el mundo en aprovechar virtudes: y quando es retada: y asueta tristeza tiene destas cosas porque viene la ora de padecer: ca (como la escritura dice) ninguno tuvo jamas su carne en aborrecimiento. **Adas** despues que ha parido: que es quando vencida la pelea del trabajo viene a recebir la palma y la corona del vencimiento: y a no se acuerda del tormento pasado por la merced del gozo recebido: y porq̄ ya es nacido nuevo hombre en el mundo: porque como la muger (nacido el niño y venido a luz) se alegra: assi la yglesia quando ve que el pueblo de los fieles se leuara del peligro del pecado y nace de nuevo para la vida eterna: luego es llena de alegría inefable. **Y el venerable** bedo dice. **No** due parecer cosa nueva el que passa desta vida a la otra: porq̄ como es costumbre dezir que alguno nasce quando se de del vientre de la madre: y le manifiesta a mundo: assi puede llamarse nacido el que suelto de los atamientos de la carne es lleuado a la gloria perpetua: y desta causa las solemnidades de los sanctos uo se llaman obsequias llorosas: mas nacimientos alegres. **Despues** desto concluye xpo la principal conclusión que propuso: ca la intención con que dixo todas las cosas ya dichas: fue para que se fortificassen sus discipulos contra las aduersidades que se les acercauán: y por esto dize. **Todas** estas cosas vos he hablado en este sermón por fin que

Solo spm
Alcuy nu
sup ioanes
Que la y
glesia es
parada a
muger que
esta preñ
da.
Ad cph. y

Beda lo
ioannes

Quelam
erte de los
scros nose
llama sino
nacimiento
de vida nra

Delas causas por que se ha de entristecer los buenos.

Ant. xliij.

Quelapaz es el fin de todo nuestro bien: y de la excelencia della.

Stof. ordi. sup ioanes.

August. su per ioanes. tracta. ciiij

Gregori. in morali.

tengay paz en mi: quando sucedieren las tribulaciones adueneras. **Esto** dize porq̄ como lo pesado huelga en el centro que es su proprio lugar: assi el coraçon humano huelga y descansa en dios que es su final bienaventurança. **Y de aqui** viene: que los hombres mudanos que no están conjuntos por amor al rey del cielo tienen tribulaciones sin paz: mas los santos que lo tienen en el coraçon por vinculo de caridad: aun que reciben del mundo persecuciones: siempre tienen paz en su redemptor. **Dichas** estas cosas acabo xpo su sermón: dando como piadoso padre la doctrina mas puechola al fin: que es la paz: a la qual cobida a todos con quanto esfuerzo puede. **Ende** la gloria dize. **No** solamente las cosas que en esta cena ha dicho xpo: mas aun las que ha publicado desde el comienzo de su predicación y en especial las que a esta santa mesa ha hablado todas las ha enseñado por que tengan paz en el sus creyentes: y para que esta paz sea paz del coraçon en esta vida presente: y paz de perdurable sosiego en el siglo que esperamos. **Ca** por esta paz somos cristianos y por esta somos reformados con los sacramentos: y por esta somos afligidos y disciplinados con ayos y con otras penas y por esta auemos recebido los dones del espíritu sancto: y por esta creemos y esperamos en el: y somos en su amor encendidos. **Esta** sola es en las aduersidades consolación y libertad: y es tal que por sola esta esperamos fin reynar: segun verdadera felicidad con xpo: y en sola esta concluye nro redemptor su sermón: porq̄ ella es perfecto fenescimiento de la carrera y bienaventurança de la gloria. **Es san augustin** dize. **Esta** paz siempre carecera de fin y de tiempo: y ella sera fin de toda nuestra intención: y de toda nuestra obra. **Añadio** mas xpo diziendo. **Y** temeyd en el mundo tribulación: por los hombres mudanos que os han de seguir: mas en mi temeyd paz. **Como** si dixesse (segun sant gregorio dice.) **Siempre** recibireys de mi alguna consolación o paz interior que os consolara y

dara recreación: porq̄ siempre padecereys del mundo algun trabajo: o grauedad exterior que con toda crueldad os atormentete. **Ende** los santos varones no padecen las tribulaciones puras: ni sin algun consorte: mas siempre tienen mezclada la consolación de dios a ellas: mas todos los malos las padecen puras: porque carecen desta recreación. **Siguete** en el texto. **Adas** confiad y tened en mi fuerza: ca yo vencí el mundo por vosotros: el qual no preualeciera contra vos: como si dixesse. **Socorred** de mi y ternays paz en mi. **Nota** que christo venció el mundo quitando le las armas con que peleaua y estas armas son las cosas que el mundo cobdicia: porque (como dize sant Juan) todo lo que ay en el mundo es cobdicia de la carne: y esta destruye por afición y trabajo: o es cobdicia de los ojos y esta destruye por pobreza: o es soberbia de la vida: y esta vence por humildad. **Y en esta** victoria de christo han de confiar los sanctos: porque armados de su contemplación y guarnecidos de sus virtudes: de ligero vencen las tentaciones del mundo. **Es** por esto dixo sant Pedro. **Pues** que la beys que christo padeció en la carne: armaos deste pensamiento assi que el que como christo venciere estas cobdicias: aquel es el que vence con verdad al mundo: y esto haze (segun sant juan) sola nuestra fe: la qual como sea substancia de las cosas que auemos de esperar: que son los bienes espirituales y eternos haze que tengamos en poco los corporales transitorios. **Otras** muchas cosas como estas dezia entonces el señor del mundo a sus discipulos. **Lo** quinto pensaras cerca deste sermón como este mismo señor estubo asentado hasta que lo acabo: y hasta que dixo en la cena (segun dize beda.) **Leuá**teos y vamos de aqui. **Es** como despues estubo en pie hasta que ouo hecho gracias y oración al padre: y su comienzo es. **Ca** l cabo alçados los ojos y mirando en el cielo conuertio se al padre:

Que la tribulacion del mundo es de los buenos siempre estan mezcladas con alguna consolacion.

De como christo vencio al mundo y le quitó sus armas.

1. petri. iiij.

1. Joan. v.

Cv.

Beda su per lucam

Estos ci. y enderecandolos a sus palabras em
ta en la vi- **peço a orar.** Es de notar que christo
gilia dela **no** solamente hizo oracion por alcanzar
ascension. **alguna cosa** mas por nos dar exemplo
de orar y desta causa pone aqui el euan-
gelista q su oració fue muy perfecta y fa-
uorecida de tres circunstancias muy fue-
nas. **La primera** por consideració de
las cosas passadas: ca se couertio a orar
despues del sermón y de la informacion
de los discipulos: por enseñar nos q el cu-
plimiento de la buena obra se ha de buscar
de dios y porque a los que enseñamos
de palabra les ayudamos cō el socorro
de las oraciones: ca la palabra de Dios
tiene soberano efecto en las animas dōs
que la oyē quādo es esciaredita: y lo cor-
rida de la oració: por la q se alcaga el di-
uino socorro. Y desta causa el fin de nue-
stra habla se due acabar en oració. **La**
segunda por consideració de las cosas q
hizo presentes: ca orado algo p̄mero los
ojos al cielo: para denotar que el anima
se ha de levantar en la oració a dios por
que (segū dize damasceno) no es otra co-
sa oració: sino eleuamiento de nuestro spi-
ritu en dios: ca entre las otras partes del
cuerpo: mas parece y resplandece la dis-
posicion interior del anima en los ojos/
y allí va siempre la vista/ adonde esta el
amor. **El sant** Crisostomo dize. **Leuato**
el señor los ojos al cielo: porque quando
estuuieremos orado miremos arriba no
solo cō ojos corporales: mas con los del
coraçon. **Pues** quando algunas vezes
oran los santos estado en pie: y p̄neitos
los ojos en el cielo: no orā como soberanos
mas por endereçar como humildes sus
oraciones a dios y por significar que no
se deue pedir sino cosas celestiales. **En**
de el profeta dize. **A ti señor** leuāte mis
ojos que moras en los cielos. **E aun** no
solos los ojos: mas aun todas nuestras
obras auemos de leuatar y referir a dios:
segū aquello que hieremias dize en el li-
bro de los plantas. **Alcemos** los coraço-
nes con nuestras manos a Dios en los
cielos: por las manos se entienden aqui

las obras. **Lo tercero** por comparació
de las cosas que se figuen/ porque acer-
candose el articulo de su passiō y dichas
las angustias que auian de padecer sus
discipulos: hizo oracion a su padre: por
que se entienda que quādo se acerca las
tribulaciones: deuenos por oracion lo-
correr nos de Dios/ como lo hizieron
Moyses y santa Susanna y otros mu-
chos que llamarō al señor en sus penas
y los libro. **Es de notar** que christo hi-
zo oracion primero por si y despues por
los suyos. **Oraua** por si en quanto hom-
bre y no en quāto dios y oraua en quan-
to hombre por la clarificacion de su re-
surreccion y ascension y por la clarifica-
cion q ha de tener en el iuzio y despues
del. **Oraua** tambien para que se mani-
festasse al mundo la noticia: y la verdad
de la claridad del padre y del hijo: en cuyas
personas se entiende la persona del espi-
ritu santo que es medio de amor de entrā-
bos: ca el medio muchas vezes es entē-
dido en los estremos. **Destas tres** per-
sonas vna mesma es la claridad de la na-
turalidad y la essencia y vna mesma es la
potencia y la sciencia y la bondad: assi q
demandaua esse mismo christo en su ora-
cion que llegasse a noticia de los hōbres
la claridad q rescibio del padre eterno/
porque pensando los discipulos: q fuer-
le p̄bre hombre: no recibiesen verguen-
ca de la deshonra de su passiō: y porque
desesperando de la gloria de la resurrec-
cion/ no desfallaciesen de la fe. **Frē roga**
ua por los suyos en dos maneras. **La**
primera por los que creyan en el/ y por
miembros que ya estauan juntos a el: q
era la cabeza. **Segun** la segunda roga-
ua por los que auian de creer en el en los
tiempos aduenideros por palabra de
los que ya creyan. **Assi** que oraua por
los discipulos como por miembros suyos
creyentes en el: y recomēdaua los al pa-
dre/ diziendo. **Padre** sancto guar-
da los en tu nombre. **Ca tu me** los
diste/ para que sean vna cosa/ assi
como tu y yo somos vna cosa. **Co-**

De como
xpo oró
pues de la
cena en q
roca hijo
de la virgi-
a Dios se
padre y el
fin de su
oracion.

August. su-
per iohānes
tractatu.

Que los si-
eruos de
dios no ha-
n de orar que
los saque
de esta vida
absoluta-
mente.

mo si dicesse. **Libra** los padre santo del
mal y cōserua los en el biē (esto es) en la
fe y en la confession y verdad y virtud de
tu nombre. **Ca tu me** los diste para fun-
damento de la yglesia: que se ha de fun-
dar por ellos: ayuntandolos a mi por es-
pecial amistad/ para que sean vna co-
sa y para que sean vinculados en vna ca-
ridad: assi como tu y yo somos vna
cosa por naturaleza. **Adas** es de notar
que esta semejança que dize (assi como)
no representa ni trae aqui y gualdad: mas
aparencia e semejança muy apartada/
y como quē dize. **Yo** padre celestial soy
tu hijo por naturaleza: como aq̄llos son
tus hijos y mis hermanos por gracia.
Se puede entender) segū sant Augustin
dize) como el padre y el hijo son vna cosa
no solo por y gualdad de sustācia: mas a-
un por y gualdad de voluntad/ assi estos
son vna mesma cosa/ no solamente por q̄
son de vna mesma/ y propia naturaleza:
mas aun por vna mesma cōpañia y con-
gregació de amor: ca la perfeccion de ca-
da vno ninguna otra cosa es/ sino la par-
ticipació que tiene de la semejança diui-
na: ca en tāto somos buenos: en quanto
a la semejança de Dios nos allegamos.
Siguete en el terro. **Yo** por ellos rue-
go: porque tu y yo son: por predestina-
cion eterna/ y no por el mundo (esto
es) por los amadores del mundo: ni por
los que tu sabes segū en sciencia eterna
que son hijos de perdicio. **Todo** esto di-
ze/ por q̄ la eficacia y virtud de su oració
no se estiende mas de a los electos por q̄
aunque su oracion sea de tanta virtud: q̄
pueda salvar a todos/ no los salua/ de
causa que los malos ponen tal empedi-
mento/ q̄ no puedē ser partioneros de
la saluacion. **E como** quiers que ya los
discipulos no erā del mundo: era les aun
necesario permanecer en el: y por esto di-
ze. **Yo** te ruego que los quites del
mundo/ como si dicesse. **Esto** te p̄do
para salud y alumbriamiento de muchos:
porque aun son para esto necesarios al

mundo: y no menos ellos a mismos: por
que aun no estan en la perfeccion que re-
quiere la medida de sus incrementos.
Quiso tanto dezir segū Beda dize. **Ya**
se acerca el tiempo: de ser yo quitado del
mundo/ y por ende necessario es q̄ estos
por agora no salgan del/ porque predi-
quen primero a ti y a mi: y a los hijos de
este figlo/ mas ruego te que los guar-
des de todo mal (esto es) de toda fla-
queza y defecto en las tribulaciones que
han de padecer: libtando los de los peli-
gros y dādo les firmeza y perseverança
en la fe: y costancia para las dificultades
que de presto se les esperan. **De** aqui tie-
nes/ que los sanctos no han de rogar a
dios que los lleue de este mūdo/ si aun no
les es cōuenible la muerte/ como no cō-
uenia a estos. **Siguete** en el testo. **San-**
tifica los: que quiere dezir: cōfirma los
en la verdad de la fe catholica: y en la ver-
dad de la doctrina y de la vida. **Algunas**
vezes tanto quiere dezir sancto como fir-
me/ y en algūa manera vna mesma cosa
son y vn significado tienen sanctidad/ y
firmeza. **Esta** confirmació de los aposto-
les fue hecha de dios padre: quādo en el
dia de p̄thecostes embió sobre ellos el
espiritu sancto. **Despues** de esto oro el se-
ñor por todo el pueblo de la christiādad:
diziendo. **Padre** sc̄to no te ruego por
todos los ellos mas por todos los
q̄ por el mundo han de creer en mi
por su palabra. **Esta** palabra fue la pa-
labra de la fe del euāgelio q̄ predicarō los
apostoles: por cuyo alumbriamiento cre-
yeron en jesu christo todos los que resc-
bieron la fe que ellos predicaron. **E** di-
zese esta palabra palabra dellos: no por
que por solos ellos la predicaron q̄ t̄bi
en fue predicada por sant Pablo: y por
otros muchos predicadores/ mas por
que fue a ellos primero y principalmēte
cometida para que la predicassen: y por
que dellos fue primero/ y con soberana
principalidad predicada. **Y esta** pala-
bra que por excellencia se llama palabra

Beda 1. q̄
ordinaria

De como
la oracion
q̄ xpo hizo
despues de
la cena se
estēdio al
pueblo de
todos los
q̄ despues
creyeron y
creeran fa-
sta la fin del
figlo.

Del sermón que nuestro señor hizo.

de la fe con tanta claridad predicada / fue palabra inspirada de Dios: por la qual creyó el sancto lazo y se conuerno san Pablo / y todos los otros que en qualquier tiempo creyeron y han de creer en Jesu Christo (segun sant Augustin dice.) Todos los suyos quiso que fuesen entendidos en esta su oracion: y no solos los que entonces eran viuos / mas aun los que estauan por nacer. Assi que todos quantos despues creyeron en el: y los que han de creer fasta el dia del iuzio sin duda creyeron y creeran por palabras de los apóstoles / ca por estos fue publicado / y administrado el euangelio antes que fuese ecripto: y aun agora qualquiera que en christo cree por el euangelio cree. Sigue se en el testo. Eruego te que sean todos vna cosa / por vnidad de fe y de caridad / assi como tu padre en mi / y yo en ti somos vna cosa en vnidad y naturaleza / substancia / porque ellos sean vna misma cosa en nosotros / por fe / y por caridad. Segun dice sant Augustin / esta vnidad se puede referir a vnidad de amor. Como si dixesse en esta manera. Como tu padre eres en mi / y yo en ti por amor y por caridad / assi te eruego yo que ellos sean vna cosa en nosotros por concordia de amor / ca la caridad haze que todos sean vna misma cosa en Dios. Como si dixesse. Como el padre ama al hijo / y el hijo al padre: assi ellos amen al fi jo y al padre / y el fructo desta vnidad es para que todo el mundo conuertido por la predicacion dellos crea y conozca que tu me embiaste: y que la doctrina que yo les di precedio de ti: y assi sera todos vna cosa: ca por ningun otro medio se manifiesta tanto la verdad del euangelio: como por la caridad de los fieles. Onde sant Crisostomo dice. Ninguna cosa escandaliza tanto a todos: como ser diuisos los vnos con los otros: y lo que mas edifica y trae a los infieles a la fe es quando ven que los creyentes son de vna sancta conformidad. Sigue se en el testo. Eruego pa-

August. su per ioan.

Crifosto. sup ioanes.

dre les di la claridad que tu me diste. Esto dize / porque dio a sus apóstoles el poderio de hazer miraglos / que fue vna declaracion de su diuinidad. Onde sant Crisostomo dice. Por la claridad entiendo la gloria que se mostro por miraglos y por enseñanzas / y que sean todos de vn coraçon. Eruego por esto se sigue. Eruego esta claridad para que fueren vna cosa en amor / assi como tu y yo somos vna misma cosa (esto es) para que permaneciesen en la verdadera paz y vnidad de la yglesia sin scisma de confusion. Eruego sant Crisostomo dice. Esta gloria de ser los christianos conformes en vnidad de santa paz: mayor es que todas las otras señales y maravillas. Eruego lo tanto dize Christo. Yo esto y estare en ellos por gracia y por espíritu de caridad / como tu estas en mi por vnidad de substancia y de naturaleza / y por consiguiente estas tu y estaras en ellos por el mismo espíritu (segun dize sant Ylariario) tanto quiso el redemptor decir como si dixera. Yo estoy en ellos por la vnidad de naturaleza humana que tengo con ellos: y assi mismo porque les do mi cuerpo en manjar sacramental / y tu estas en mi por vnidad de essencia por que assi sean perfectos y acabados: estado todos vnidos en concordia de vnica voluntad / ca por la vnion que la humanidad de Jesu Christo tenia con Dios: fue hecha la vnion a el de toda racional criatura. Assi que la oracion de christo se estendia para que todos sus siervos fuesen dotados de perfeccion en vinculo de vna paz en la vida presente en vnidad de caridad y de gra por fe y en el siglo aduentero en verdad de gloria y de vno final por vista clara de la essencia diuinal. Ya este fin se estedio toda su oracion / en la qual repite muchas vezes orando: que sean todos los suyos vna cosa. Eruego parece que todos los christianos han de orar por la vnidad de la gracia en el mundo: y por conseguir la gloria acabada en el cielo: para que aqui tene-

Crifosto. sup ioanes.

Crifosto. sup ioanes.

Ylariario super Jo. De la excelencia que tiene la vnidad y concordia de la yglesia.

gan vnidad de caridad / y de gracia por fe: y alla vnidad de participacion y de gloria por essencia. En la vnion de la caridad consiste toda la perfeccion de la religion christiana / ca por solo esto los miembros de la yglesia son ayuntados vnos a otros y son vnidos a la cabeza que es Christo en quanto hombre: y aun lo que mas es son ayuntados al mismo Dios / segun aquello que es escripto. El que se allega a Dios vn espíritu es con Dios. Eruego por consiguiente el primer principio que es Dios se ayunta al hombre que es en alguna manera toda criatura. Eruego dize mas el señor. El fin desta vnidad es: para que conozca el mundo que tu me embiaste / y que lo amaste como amaste a mi. Como si dixesse. Di les esta claridad: para que conozca entoces claramente el mundo (fecho ya de enemigo amigo) que tu me embiaste. Onde sant Augustin dize. En el hijo por cierto nos ama el padre: porque en el nos quiso elegir. Pues como ninguna cosa de quantas este altissimo padre hizo aborrezca / quien puede hablar sin defecto: quanto amor tiene a los que son miembros de su vnico hijo: y quanto con mayor excelencia ame a esse mismo hijo: Despues desto demanda xpo en su oracion / que todos los suyos esten adonde el estuviere diciendo. Padre yo quiero que todos los que me diste a ten adonde yo esto: y que alli esten conmigo: para que vean la claridad que me diste. Eruego quiso tanto decir: Yo deseo y te ruego: que todos los que me diste por verdadera fe en tu consejo eterno: quando los predestinaste y los elegiste: que esten conmigo en la eterna bienaventurança adonde yo tengo de estar segun corporal presencia muy ayuna. Mas es de notar que ya el señor estaua en ella actualmete quanto al anima: que es la parte mas principal del hombre. Eruego lo que dize para que vean la claridad que me diste: quiere decir: para que vean mi diuinidad o la claridad que ha de tener mi cuerpo: despues que fuere glorificado: ca cierta co-

1. corin. vi.

August. su per ioan.

De la excelencia del lugar que ha de tener los siervos de Jesu xpo.

sa es que los santos han de ver en la gloria la claridad que es segun la diuinidad y la que es segun la humanidad. Sigue se en el testo. Eruego te pido porque me amaste de amor esencial: antes del establecimiento del mundo. Esto parece claro quanto a la deidad de christo y no menos quanto a la humanidad / pues que Dios padre la predestino antes de los siglos para este glorioso entalcamiento / y aun en el mismo nos amo antes de la creacion de todas las cosas de amor de predestinacion no inmutable / ca miembros suyos somos: y somos amados en aquel que es todo amado con todo el cuerpo de la yglesia que esta conjunto a el: por que en nosotros esta como en su templo: y nosotros en el segun que es nra cabeza. Onde sant Augustin dize. En grande esperança levanta el señor a los suyos y es tal que no puede ser mayor: por de hermanos oydo y estado alegres por lo que esperays: por que podays tener paciencia en la tribulacion. Eruego pues y considerad adonde se estiende nuestra esperança. Mirad bien esto que christo dize. Eruego escuchad: creed: esperad: considerad: y ved que dize. Padre yo quiero que los que me diste / ayan de estar y esten conmigo: o donde yo esto. Quien son estos que dize: que le fueron dados del padre: por ventura son aquellos de los quales dize en otro lugar del euangelio: Ninguno viene al padre / si el padre que me embio no lo traxere. Eruego dize mas sant Augustin. A todos tus siervos promete este galardón el señor: por que quiere que adonde el esta: alli estemos con el: y no puede ser que no sea lo que el hijo todo poderoso diere su voluntad: hablando al padre todo poderoso. Eruego sant Anselmo dize. Entre estas cosas: quando con templares que tu redemptor encomendaua en aquella sacratissima hora sus discipulos al padre: diciendo / padre guarda los que yo te do: abaja tu cabeza por que merezcas oyr: padre yo quero que adonde yo esto esten conmigo todos los míos. Bueno es a ti estar allí: mas no puede ser sin que sab-

August. su ioanem.

Joan. iij.

Augusti. vbi supra.

Ansel. imeditationi.

gas del cuerpo. Quan dulcissimas fueron las palabras desta oracion: sin alguna dubda fueron confaciō y remedio cōtra toda aduersidad y pecado: cuyo principio y fin consiste en paz y caridad: y a esto se estēde toda la principal intencion della. Y tras muchas cosas dezia en esta hora a el señor a sus discipulos: que de verdad traspassauan sus corazones.

(V). De lo que se dice de la cena de Cristo.

(V). Pues si discutiēres con atencion las palabras que son dichas en este sermō y pelando las cō diligēcia las gustares folgādo en el dulzor dellas: cō gran razō seras inflamado: considerādo tāta grā: benignidad y prouidēcia: diligēcia: y caridad como el hijo de dios aqui tuuo: y poniendo tus ojos en otros mysterios que en esta tarde hizo: ca dō cierto son tales que pueden dellos fazer vn buē manojo que te sera saluable remedio de cōsolaciō cōtra toda tentacion y aduersidad. Y entre todas estas cosas memorables dō tpo: la que es digna de mayor recordaciō es aq̄l soberano y final cōbite dō la cena sacratissima: pues que no se dio en el a comer solo ebcerimonial cordero: mas el cordero verdadero sacrificado que quita los pecados del mūdo: debaro dō accidētes de pan en cuya salutifera refection resp̄lādēcio la maravillosa dulcedūbre dō su diuina bōdad q̄ndo cenō cō aq̄llos pobrezillos discipulos y cō judas en vna melina mesa y plato. E assi mismo resp̄lādēcio maravilloso exēplo de hūildad: quādo el rey de la gloria ceñido dō vn liēgo: lauo cō estrāño estudio los pies dō los pescadores y dō el male que lo vēdio. E no menos parecio maravillosa largueza de dones quando dio su cuerpo precioso a los p̄meros sacerdotes de la ley de grā: y por cōfigūre a toda la yglesia. E tābiē resp̄lādēcio maravilloso estremo de amor: quādo en fin de la mesa (como feruēte amador de los suyos) los cōforto en el biē cō tā luaua amoneitaciō dō amor exortādo: e especial a san pedro tener fortaleza y fe: dādo a san juā su pecho pa sagrada y dulce reclinacion. E quādo son maravillosas y lte-

nas todas estas obras de xp̄o de suauedulzor: mas no fino a sola el anima: que llamada a tan reuerēdo cōbite: corre cō tāto ardor del coraçō (que pueda catar aq̄llo que el p̄feta dize. Como dessea el ciēno las fūertes dō las aguas: assi mi anima dessea a ti mi dios. Mira pues al señor como habla cō tāta eficacia de dūccion: y suauidad: que emprimia en sus discipulos todo lo que les fablaua: y ser mātēntē como de sostenimēto y de mājarse del cielo: y de la hermosura de su acatamēto: y de la recreacion de sus palabras. Mira assi mismo a los discipulos como estā tristes y llorosos: y dando sospiros: y como estauā llenos dō tristeza: como da dōlla testimonio esta mesma verdad: diziendo. Por que os he dicho estas cosas e mi partida esta de tristeza lleno v̄o coraçō: y teneys dolor por que me aparto dō v̄ros ojos. Contempla agora como estaua entre los otros sant Juan muy mas allegado a el y cō mas familiaridad que todos: y como el sacratissimo rey miraua a este su amado discipulo cō mas atēciō y cō semblāte y diligēcia dō mayor amor: y como este su primo estādo mas angustiado que todos sus hermanos: ayuntaua cō ternura dō coraçō todas las palabras de su maestro: ca este solo las escriuio y nos las dio: el que acostādose sobre aq̄l pecho diuino las beuio en abūndācia muy soberana: y reteniēdo las en su memoria: nos las escriuio: y ninguno se allego a su imperial majestad cō tāta fidelidad: ni cō tan familiar desemboltura. Y no embargante que fuesse menor que los otros en hecō: mas cerca se asienta dō en la sancta cena: y quando fue preso en el muy triste huerto: lo siguió hasta estar dentro con el en la casa del principe de los sacerdotes y nunca lo dexo: quando lo crucificaron ni despues de su muy sancta muerte hasta que fue sepultado. Y porque este redemptor del mundo consideraua que sus discipulos tenian miedo: assi por el tiempo que era de noche: como por el lugar: por que estauan de manifesto en la ciudad que les

Contemplacion.

De como se partieron ch̄no y sus discipulos del cenacu lo de siō para el huerto.

De como no bendesira la mesa y no dar gracias si no comeres pecado.

Crisosto. sup matt.

Esō m̄

era enemiga y peligrosa / y era tanto el muy desigual temor que tenian: que muchas vezes boluian los ojos ala puerta de la casa: quasi ymaginando y esperando ser tomados / maltractados y presos de los enemigos: y desta causa entendiā menos las cosas muy altas que les hablaua: por ende por que entendiessen mejor las palabras y muy grandes mysterios: que auia de dezir: y aun por venir se conellos al lugar en que auia de ser preso: diroles estando todo asentados: entre otras cosas. Leuantaos y vamonos de aqui a otro lugar mas seguro y secreto: por que pensando que estays mas seguros podays oyr con mas repolo: y con menos turbacion mis doctrinas muy saluables y necesarias: y podays mejor mirar en las cosas que se vos han de dezir. Assi que vamonos al lugar trabajado adōde he de ser preso para la muerte y para ser apartado de vosotros segun corporal presencia en este mundo: y al lugar dō mis amargas angustias no remediabiles: y de mi passion muy terrible. E qualquiera que quisiere venir en pos de mi: niegue a si mismo y tome su cruz: y siguame. Pues ruega le agora en el spiritu: que no te dexes partir de su lado: mas que te cōceda y cōdel: y que lo sigas: o para la muerte o para la vida. Quan grāde esp̄to entro en esta hora en los discipulos: no sabiendo adōde: o en que manera auia de yr: auiedo siēpre no remediabile temor dō su apartamēto. E porque era muy conforme ala razōn que diessen gracias a dios por el cōbite tan grande que auian rescibido: por ende despues de la cena: diro xp̄o el hymno acostumbrado de la diuina alabanza: y hizo gracias: como las hiziera antes de la cena: porque deprendas antes y despues de comer a dar gracias al dador dō todos los bienes. E no de san griostomo dize. Y gan todo esto los que comen como puercos: y se leuātan de la mesa con embriaguez: y sin memoria dō dios como sea necesario fazerle gracias y catar su alabanza: y assi dexar cō grā deuo-

cion la mesa. Y gan assi mesmo esto todos los que salen dō la missa antes que se acabe del todo: ca la oracion postrema dō la missa: significacion verdadera es de aq̄l hymno y bēdicion que christo hizo acabada su cena. Pues mira como hizo gracias antes que diese a los discipulos los sagrados mysterios: por que nosotros las fagamos. Y el venerable beda dize. E bien dio estas grās: por mostrar que le era cosa desseaible / y muy amigable morir por nosotros. Assi que pues que tuuo por bien de alabar a dios en la hora que quiso ser preso: doctrina es que quādo cayēremos en angustias por la salud de muchos no nos tristescamos: mas que hagamos gracias a dios: por que por n̄ra tribulaciō obra la saluaciō dō muchos. Siguese en el testo. E al cabo acabado todos los mysterios y hechas las gracias fuesse cō ellos tras el arroyo de cedron. Estas gracias dio al padre: porque ya era establecido el sacramento dō su cuerpo: y por que ya se comēçaua la ley de gracia. Assi que salio se ala hora dō cūpletas dō aq̄l cenaculo cō sus discipulos: fuera de la ciudad a este valle dō cedro: adōde sabia que judas auia de venir: ofreciendo se dō su ppia voluntad ala passion: por mostrar que padescia la muerte cō animo gozoso: y que dōseaua nuestra redempciō. E aquel lugar era bien conuenible para su prendimiento: porque estaua apartado dō la ciudad: y porque los hebreos procurauan prender lo sin estruendo de la gente popular. Pues mira agora: como va tu señor delante de todos: por ende siguelo y contempla como vā sus discipulos tras el: y conel: y como cada vno (segun que mas y mejor podia) se acercaua mas a el: y yēdo assi ayuntados de la manera que vā los pollos en pos dō la gallina: lo rempuaua agora vno y agora otro: por desseo de se le acercar y de oyr sus palabras: mas el clemēntissimo señor de buen coraçō: y cō toda paciēcia sufria esto de ellos y entonces hablo conellos: dando fin a su sermō por el camino y en el huerto.

Beda sup lucam.

(Vii)

Contemplacion.

Del sermō q̄ nro señor hizo a sus d̄scipulos en la cēna.

Asi que fuesse con ellos (como dicho es) ala parte de oriente tras el arroyo de cedron: que es tras el valle de Josaphat entre hierusalem y el monte oliuete: y effiende se dela parte del ciérco ala parte del medio dia: por el medio del q̄l corre esse mesmo arroyo de cedron. No ta que cedron segun gr̄maticos es geniuo del plural dela declinaciō griega que segun la declinaciō latina se dize cedrorum: ca destos arboles auia gran copia en las riberas d̄ste arroyo: y por esto se llama arroyo de cedron. En este valle esta vna pequeña ribera que se riega: y es muy espessa de arboles y d̄ verduras y llena de deleytes. Y este valle rescibio nombre d̄l rey Josaphat que alli esta sepultado: adōde en la parte del monte de sion y del pie del mōte oliuete: abarādo a este mismo valle esta vna torre que cōnene su sepulchro: ala diestra del q̄l esta vna casa cortada de peña y apartada de vna otra peña del monte oliuete: que tiene dos sepulcros biē cauados: el vno de ellos es del famoso viejo Simeon: y el otro es del bienauenturado sant Joseph esposo dela virgen Maria. Siguese en el testo. E vino con ellos a vna villa que se llamaua gethemani. Esta es ala rayz del monte Oliuete cerca de vn campo que se llamaua gethemani: por lo qual se llamaua assi la villa. Y aq̄ esta vna yglesia muy junta a vna peña de baxo dela qual estauan los apostoles muy pesados de sueño. E poseyan la en otro tiempo canonicos reglares con su abad segun la regla de sant Augustin: que seruan alli a dios. Y entro con ellos nuestro señor a vn huerto que estaua en fin de aquella villa algo apartado: q̄ pertenecia a ella: adōde espaua al traydor que lo auia vendido: y ala gente de armas: sabiēdo todas las cosas que auian de venir sobre el: segun el secreto de su muy alta disposiciō. Y este soberano redemptor como auia recebido de dios padre juridiciō y poderio sobre todas las cosas: porque todas ellas las a

uia puesto en su santa mano: y aun sobre sus mismos perseguidores: quiso se alliponer de su propia voluntad en las manos dellos. Siguese en el testo. E labia Judas a quel lugar porque muchas vezes auia venido alli con Jesus y con sus discipulos. Y acostumbraua venir se alli christo: por orar en mayor secreto fuera del ruydo dela ciudad: y por hablar en mas escondido con sus discipulos delas cosas familiares q̄ los auia de informar. Asi que quando cono de ser entregado d̄l discipulo male: fuesse al lugar donde se solia apartar: bien sabido de Judas: porque le pudiesse hallar sin dificultad: dādo se libre y manifesto ala prision: porque ninguno pensasse que temia la muerte: o que lo crucificauā fuera de su querer. Onde bien dize el euāgelista: que dicho el hymno se salierō segun que solian al monte oliuete (esto es) a vn lugar q̄ estaua cerca deste mōte porque costūbre de Christo era yz alli y desuarse de noche por estar en oraciō: ca (segun sant Grisostomo dize) su costumbre era muchas vezes yz a este valle y perseverar toda la noche en oracion: y apartarse de toda biādura de estrado: y aun (segun el mesmo grisostomo quiere) estillo era de Jesu xpo: llenar en las grandes solēnidades despues d̄la cena a soledad a sus discipulos: y buscar algū lugar ajeno de bullicios: porque el entēdimiento no padesciēse estorue en el oyz: quando les hablasse algunos altos mysterios d̄ la fiesta: que otros no eran dignos de saber. Es de notar q̄ este nombre cumpletas puede ser dicho: porque en esta hora se cūple el curso de todo el dia: y assi nuestro señor Jesu christo cumplido el curso de su predicaciō: y celebraba aquella cena singular en tan gloriosa manera con sus discipulos (dela qual y del sacratissimo don de su cuerpo y de su sangre se deue de cōtino pensar) y q̄ lauados ya los pies dellos y cōcluydo el sermō: y dicha la bendiciō delas gracias se iatio en vno con ellos ala parte del monte oliuete: a

Joā. xviii. Dcla rā: pōz q̄ ch̄e yua mu. chas vezd al valle de cedron.

Luce. xxi.

Christof. sup math.

Dela d̄cl. racion d̄ste nombre d̄l p̄cra.

al sus d̄scipulos en la cēna. Cap. lviij. Fo. xxviii.

donde auia de ser preso y apartado d̄ sus amigos: y adonde se auia de cumplir lo que auia dicho Zacharias. Adatarse al pastor y seran derramadas las ouejas d̄ la manada. Pues ve tu: y anda siempre con el y no lo desampares: porque el no desampare a ti. Hablando segun se lo espiritual: salio el señor dela ciudad: por significar que deuenos salir delos negocios mundanos y dela morada deste mūdo quando queremos ofrescer sacrificio a dios: y por enseñar nos a huyr el estruēdo delos hombres: quando queremos orar o tractar los familiares secretos cō nuestros amigos. E como salio dela cibdad: fuesse tras el arroyo de cedron: q̄ quiere dezir lloro triste: y significa la carrera dela passiō q̄ xpo quiso andar: porque assi como el arroyo d̄ temor del calor del sol corre y deciendo cō fuerza: assi christo encēdido el calor dela caridad y d̄la luz d̄la verdad: iurrio las ondas y tempestades dela passion cō la fuerza amorosa de su propia voluntad. E por esto q̄ dize que fue christo. alu acercado se su passiō: fue significado q̄ queriēdo el christiano yz al martyrio: deue primero pensar el tormēto que se le ofrece: y armar se biē de paciencia: porq̄ (segun sant gregorio dize) menos duele los dardos q̄ son pueydos: y con mas paciencia se sufren los males q̄ndo se saben primero. E dize que vino alla villa de Bethsemani: q̄ quiere dezir valle de grossura: ia qual inter pretaciō muestra: quanto fue humilde y deuora la oracion que alli hizo: ca en el valle es figurada la humildad y en la grossura la deuociō. E segun sant remigio dize: acercado se christo ala passion: orar quiso en el valle dela grossura: porq̄ se mostrasse q̄ por el valle dela humildad: y por la grossura d̄la caridad q̄ so morir por nosotros. La humillo a si mesmo hasta la muerte: y por la caridad sola puso su anima por sus amigos. Oro en el huerto y quiso en el ser preso: por dar a entēder q̄ auia venido a satisfacer por el pecado delos padres primeros come

Zach. xiiij. Sefomytiso.

Gregor. in in homi. su per lucam

Remigius sup math.

Dela causa porq̄ ch̄e oraua en el huerto.

tido en el huerto del terrenal paraíso. Y por significar que por su passion nos auia de dar asseio en el huerto del paraíso celestial. Dize se assi mesmo despues d̄la comuniō auer salido: o para el mōte oliuete y auer alli orado: lo q̄ representa la p̄cessiō delos frayles q̄ndo d̄spues de comer vā ala yglesia: o al oratorio a dar gracias al señor. Y por esto se da a entender q̄ por la virtud d̄l cuerpo de Jesu xpo subē los sieruos de dios alas alturas de la gracia y dela gloria. Y segun dize Origenes: por cosa muy señalada dize el euāgelista q̄ dicho el hymno: salierō al monte delas oliuas: por significar q̄ despues del recibimēto dela hostia biua: el verdadero christiano ninguna cosa deua fazer delas que pertenecen a los valles deste mundo: ni se deue ocupar en algū cosa terrena: mas que deue (segun sant Hieronymo dize) subir al mōte alto d̄las virtudes: adonde ay refectiō para el trabajo: y solaz para el dolor: y adonde se recibe noticia dela verdadera lumbre. De lo q̄ dicho es parece que oro el señor en el mōte oliuete: o en el huerto que es al pie deste monte: que es todo vno y muy disciplinable y lleno de prouechos figuras. La quando se escriue q̄ oro en el monte q̄ otra cosa se enseña sino q̄ somos obligados a tener el coraçō despierto en las cosas celestiales en la oraciō: y q̄ no busquemos en ella sino solos los muy soberanos bienes. E quando dize que oro en el valle: y aun (segun la interpretacion) en valle de grossura: que otra cosa nos enseña: sino que guardemos en la oracion la humildad que conuiene: y la grossura dela deuociō y d̄la caridad entrañable: y que no tray gamos coraçon seco y ajeno deste caritauo liquor. Jre con assaz conueniencia subio el señor: quando quiso padecer al monte: de cuya mas alta parte auia d̄ subir al cielo: porq̄ en esto se manifestasse que por solo el sufrimiento dela passion ha de subir el sieruo d̄ dios ala holgança d̄la celestial morada. E segun de sant hieronymo dize. En el monte oli-

Origenes super mat.

Hieronym sup math.

Del fauor y dela sanctidad del monte oliuete.

Hieronym sup math.

Dela disposiciō del arroyo de cedron.

De como el rey Josaphat esta enterrado en el valle del arroyo de cedron

De como el rey Josaphat esta enterrado en el valle del arroyo de cedron

Joā. xviii.

nete quiso r̄povelar y ser preso y arado / y subir al cielo desde allí: porq̄ sepamos segun̄ spiritual̄ inteligencia: que no podemos subir a la gloria sino desde donde velamos / y oramos / y desde donde somos arados cō la obediencia y no contra dezimos en la tierra. P̄nes segū lo q̄ dicho es: muy digno es este mōte de toda reuerencia: pues que tuuo dios por biē de mozar y orar y obrar en las maravillas de nuestra reparacion. Despues de esto puedes pensar: como xp̄o nos dio en esta tarde exēplo de cinco gr̄ades virtudes (cōuiene saber) d̄ humildad: ē lauvar los pies d̄ los discipulos. De caridad en el sacramento de su cuerpo y d̄ su sangre y en el sermō que hizo: que esta lleno de amonestamientos de amor. De oraciō orando en el huerto tres vezes. De paciencia: en soporzar cō maniedumbre la traycion de su discipulo y muchos d̄ nueitos quando fue preso y leuado. como la oron. Y de obediencia: en yr a padecer la muerte por el mandamiēto del padre. P̄nes esfuerçate o tu anima mia en parecer a tu seņor segun̄ toda tu posibilidad en estas virtudes y otras tales.

Si guese la oracion del auctor



Lementissimo j̄su. que rogaste a tu padre cō toda humildad antes del tiempo de tu passiō por todos los que en aquella ora creyā en ti. y por los q̄ despues auian de creer: suplico te seņor a tu misericordia por ellos / y por mi y por todos mis parientes propinques y familiares: y por todos los que estan en mi coraçon en x̄ridos / por familiaridad por beneficio / por oraciō: o por qualq̄ra forma de recōmendaciō ayuntados y en general por todos los fieles biuos y defunctos. Y pido te q̄ des a los q̄ somos biuos gracia en la vida presente: y gloria en el reyno que de ti esperamos / y q̄ concedas a todos los fieles defunctos misericordia y holgāça perdurable: porque assi tu q̄ eres redēptor de todos te mue-

stres por tu infinita bondad saluador de todos. Amen.

Summario del interprete.

Capitulo cinquēta y ocho de la passiō de nuestro seņor: en el qual se tractā algunas notables materias muy p̄cuciosas y necessarias como forma d̄ introducion antes q̄ se de comienço al mysterio della: por las quales todo catholico christiano este mas apercebido y ducto y dispuesto para entender y contēplar: y para llorar y sentir el p̄cc̄sio desta sacratissima muerte: segū q̄ en los capitulos d̄ adelante se proseguira. E contiene cinco p̄rrafos principales: segū se siguen.

El primero es que en ninguna cosa se haze mas perfecto nuestro coraçō como en la memoria de la passiō de christo. Y que pensar en ella es sciencia sobre todas las sciencias. Y q̄ para gustar el dolor y fructos della / es menester apartar nos de todos los cuydados / y deleytes temporales. E que mucho agrada al seņor q̄ tengamos memoria de sus llagas segun̄ que parece por vn milagro.

El segundo es q̄ las llagas de xp̄o fuerō cinco mil y quatrociētas y nueua y de la oraciō y deuociō q̄ cerca deste cūto se deue tener. Y q̄ la memoria d̄ la passiō trae al xp̄iano muchos bienes puesta con reposo en memoria. Y d̄ lo q̄ el peccador deue hazer para mudar la pena del purgatorio en pena pequeña y r̄pal.

El tercero es q̄ quādo la consolaciō espiritual nos desfallece: nos deuemos affligir: y q̄ la duemos demādar al seņor con lagrimas y con paciencia. Y tal deue ser el h̄bre en todo fecho en todo tiempo y hora: como si entōces ouiesse d̄ partir deste mundo. Y que el perfecto pensamiento de la passiō cōsiste en pensar: no en solo christo crucificado: mas en todo lo que padecio antes de la cruz.

El quarto es que tres cosas ay principales en la passiō de christo a las quales se reduzen todas las otras / y en las quales se declara la suma de la penitēcia y la perfeccion de la paciencia. E de la

orde que se deue tener para pensar esta passiō del soberano rey: assi de su parte como del pueblo que lo crucifico / como de los tormentos padecidos.

El quinto es de lo que el christiano deue fazer para recibir sabor ē la passiō del seņor. Y que de seys maneras se deue exercitar el coraçon en ella. Y q̄ esta sancta passiō enseña quā aborrescibles son a dios los vicios: y quā llorosos los tormentos del infierno / y quā graciosos son los gozos del cielo.

Si guese el capitulo. lviij.



Spues de las cosas ya dichas / se ofresce agora que tractemos de la passiō de n̄ro seņor J̄su xp̄o / de la qual siete vezes en el dia quando me-

Bernard. in tractatu xp̄i passiōis.

Que ninguna cosa es de mayor provecho q̄ pensar de cōtinuo de la passiō de xp̄o.

nos se deuria recordar el christiano. En de sant Bernardo dize. La leccion q̄ cada dia deue tener el christiano tan amable / como el libro de la vida es la memoria de la passiō del seņor: ca ninguna cosa tanto enciende el coraçon humano en los fuegos del diuino amor: como la passiō y la humanidad del cordero sin m̄a zilla pensada y trayda de cōtino en la memoria. P̄nes el q̄ dessea gloriarse en la cruz y en la passiō de christo / siēpre deue pensar y p̄seuerar en ella: la q̄l mas q̄ todos los otros mysterios de nuestra reparacion deue ser en nuestro coraçō puesta: porque bien assi como el clementissimo seņor siempre tiene sus cinco llagas principales frescas y bivas: y nunca de su cuerpo son quitadas menos que las seņales de todas las otras: assi deue ser tenidas en nuestro coraçō por memoria cōpassible y nūca en algun tiempo por ninguna ocasion que se ofrezca deue ser del quitadas ni puestas en oluido: porque si los mysterios desta venerable passiō y las cosas q̄ en n̄ro seņor fueron hechas fueren cō la lūbre de nuestro entēdimiēto cōsideradas: cierto es q̄ perfeccion de nuevo estado nos leuantarian: porque al q̄ la escudriñasse cō buen estudio: y al

que en ella se exercitasse cō coraçō pfundo: muchos passos que el no piensa ni espera: se le representariā: de los quales recibiesse nueva cōpassiō: nuevo amor: y nuevas cōsolaciones: y por cōfiguēte le seria dado nuevo estado de tā suaves recreaciones / q̄ le pareceriā en sayos nuevos y cōjecturas d̄ verdadera participaciō de la gloria celestial. Onde acaescio q̄ vna mōja en tāto grado era deuota a la passiō de xp̄o / q̄ nūca podia acatar en la ymagē de esse mesmo seņor crucificado: sin q̄ luego cayesse en tierra y padeciesse segū el iuzio humano perdimiēto d̄ sus sentidos. P̄nes cōuiene q̄ cada vno (si se dessea saluar) se ofrezca y haga cūeta q̄ esta p̄sente a estos santos mysterios d̄ la cruz: y q̄ cō toda diligēcia y detenimiēto cōtēple en todas y en cada vna d̄ las particularidades y penas de la passiō d̄ seņor: y q̄ enderece a ella cō entera p̄seuerancia toda la lūbre y rayos d̄ su entēdimiēto desuelādo en esto los ojos del coraçon: y poniēdo oluido a todos los otros cuydados d̄ este mūdo. Mas d̄ saber q̄ si de como quieres aprouechar en esta sciencia q̄ es es necessaria sciēcia sobre todas las sciēcias cō gr̄ade r̄a abstinētia estudio te cōuerna q̄ te abstēgas d̄ todo dia corpeal al q̄ ha de sentir la passiō de y comunes con templança / y tales q̄ seā xp̄o y de la mas para sustētar la necesidad de la flaqueza del cuerpo: q̄ para satisfazer al d̄seo d̄ la gula. E t̄bien te digo q̄ la cena de la noche embarça mucho el estudio de la oracion y de la tanta contemplaciō y por ende sea mas tu mantenimiēto de abstinencia q̄ de abundācia. E assi mismo te deues abstenerte de camas blādas y delicadas: y humilla te assi en el vestir como te he dicho q̄ te deuas tēplar en el comer usando siēpre ēlo vno y en lo otro d̄ cosas materiales sin preciosidad. Es necesario t̄bien que te guardes de muchas hablas y d̄ alegria vana y sin p̄cho: porq̄ no conuiene al q̄ quere sentir el dolor d̄ J̄su xp̄o ocupar se en palabras vituperables y ociosas: ni en risos: ni en

juegos ni en gozos de vanidad. E aun necesario te sera q algua vez pienses biẽ dentro en ti mesmo q anfi estas presente a esta passio como si te ouieras alli acertado quãdo tu seõor padecio. Y q en tal manera te ayas enel hablar: enl biuir y en te doler: como si vieses delãte de tus ojos padecer a tu hazedor: porq assi esse mesmo seõor te sera p̃sente en spũ: como fuere p̃sado d̃ ti estar el p̃sente: e recebirã tus votos y aceptara tus hechos. E porq en pocas palabras te digo muchos secretos: digo te q te cõuerna: q cõ gran diligẽcia te enagenes d̃ toda delectaciõ y consolacion carnal: y todas las cosas amargas y duras te sea alegres y suaves si cobdicias hallar en la passio de jefu xpo recreaciõ para tu anima: ca no cõuiene por cierto en vno la consolaciõ de la carne y contẽplaciõ de la passio del redemptor: mas antes tienẽ q si nõbres cõtrarios: ni puedẽ tener: vna cõforme delectaciõ la carne y el spiritu. Antes (segũ dice el apostol) siẽpre tienẽ enemiga cõtrariã: por lo qual dice sant Bernardo. La cruz de jefu xpo adueriãria es ala d̃ delectaciõ carnal: y los d̃leytes d̃ la carne natural enemiga tienẽ cõ la cruz. P̃ues como se puedẽ excusar los amadores d̃ los vicios de no ser p̃seguidores d̃ jefu xpo. Culpa por cierto tienẽ los tales d̃ la muerte del redemptor: y obligados son en alguna manera ala pena q merecen los q lo crucificarõ: y fino tienẽ manifesta culpa como p̃seguidores: tienẽ la como menospreciadores d̃ sentir el dolor del que los redimio: y por carecer d̃ memoria de tan soberano bñficio. E por esto hermanos mios apartada sea d̃ mi toda la gloria: porq toda mi gloria quiero q sea en sola la cruz de mi seõor jefu xpo: por el q̃l me parece el mundo crucificado: y yo al mundo (como si dixesse. Nõ me contentõ yo en parecer al mundo muerto: mas aun quiero q los amadores d̃ el mundo me tẽgan por crucificado: q es el mas vergõçoso linaje de muerte. Assi q tal quiero yo parecer al mundo: q̃l el mundo pare

ce a mi. Todas las cosas q el mudo ama cruz y tormeto son a mi: las q̃les son la d̃ letaciõ d̃ la carne: las riquzas: las hõrras: las vanas alabãças d̃ los hõbres. E las q̃ el mudo tiene por cruz y por aspereza: en aquellos biuo crucificado: y en solas ellas me d̃leyto y aq̃llas abraçõ cõ todo amor. Como quiera q enistas palabras del apostol no sin conuenible verdad se puede etẽder: q el mudo era crucificado a el: q̃nto ala estimaciõ y menosp̃cio en q̃ el tenia al mudo. E lo q̃ dice: y yo soy crucificado al mudo se puede etẽder q̃nto ala cõpassio: q los d̃ mudo tenia del santo apostol q̃ era como si lo vieran crucificado. Assi q̃ el veyã al mundo crucificado por las obligaciones de los vicios y el mesmo parecia crucificado al mundo por cõpassio q̃ el mudo tenia d̃. Lo de suso es de bernardo. E porque como dice sant gregorio: el aia nõca puede biuir sin algua delectaciõ: por lo q̃l o se deleyta en las cosas baras o en las altas d̃ uemos llorar pues q̃ ay muchos q̃ q̃ndo no fallã la consolaciõ diuina: luego se allegã cõ buen coraçõ a otra q̃ sea hũana y assi cõ justa razon se les aparta la q̃ de dies es. Onde sant Bernardo dice. Nõ quiera su aia ser cõsolada e otras cosas del siglo si quiere deleytarse en la memoria de dios: ca el coraçõ q̃ se aplica a buscar otra recreaciõ: y no menoiprecia del todo la q̃ consiste en los bienes transitorios y deleznales: el mismo sin alguna dubda se destierra de la suauidad celestia: la qual si con digna deuociõ y con llena y cõplida afecion: y con aq̃roso d̃fseo se esforçasse a pedir y buscar: y ala llamar: sin dubda la recibiria el q̃ la pidiesse: y la hallaria el q̃ la buscasse: y la puerta de los thesoros adonde ella esta seria abierta al q̃ llamãse. P̃ues no busques otra consolaciõ estraña: si cobdicias tener y gustar la diuina: ca como dice el mismo Bernardo: muy delicada es la consolacion d̃ el cielo pues que el seõor no la da a los que mezclan con su dulçor alguna otra q̃ sea agena. Assi q̃ nõca adẽs a bus

ad gala.

Gregori morali.

Que ninguno puede defendir la consolaciõ de dios no de esta del mudo

Bernard. d̃ laude crucis.

Del entendimiento verdadero de la palabra del apostol: yo soy crucificado al mundo y el mundo a mi.

Selo moral.

Augusti. super psal.

David enl psal. lxxvij

Ricard. de trinitate.

Gregori in morali.

De como no puede carecer de gloria celestial el q̃ aqui siẽte las penas q̃ padecio christo.

David enl psal. cxxij.

car por dos carreras de afecion (conuene saber) por la via de dios y del mundo el conorte celestial: porq̃ siẽpre serias indigno d̃ su recibimieto: ca cõdenado es a no recebir la bendiciõ del gozo espiritual el q̃ la busca con amor tibio y cõ afecciõ dubdosa y cõ intenciõ doblada proveyẽdo: e aparejado otro remedio pa si mesmo: porq̃ si poruentura le acaeciere: no poder negar el plazer espũal q̃ pide. Lo d̃ suso es d̃ bernardo. En signa desto de fallecio la mãna a los hijos d̃ israel despues q̃ comierõ los frutos d̃ la trã. Por la mãna q̃ tenia en si misma delectaciõ icõparable e suauidad d̃ todo sabor es figurada la suauidad de jefu xpo: la qual falta a los hijos de urael: q̃ son a los religiosos y a los encerrados quãdo comiençan a comer de los frutos de la trã: q̃ es q̃ndo se d̃tuen en las consolaciones del mudo. Por lo q̃l dice sant Augustin. Si el coraçõ tiene algun bien temporal en q̃ se deleyte por defuera: sin delectaciõ algua p̃manece de dentro: y por ende todo varo sancto due d̃zir cõ el p̃feta: a borerio mi aia ser cõsolada en las cosas del siglo por lo q̃l se sigue luego. Acordeme yo de dios y deleytame. E ricardo dice. Nõca el entẽdimieto es traydo ala p̃feta cõreplaciõ d̃ los mysterios celestiales fino fuere retrayda cõ fuerte freno la carne: y aun d̃ las cosas necessarias a ella: y sant gregorio dice. Si cortamos d̃ la carne la recreaciõ de la sensualidad q̃ de seã. luego hallaremos en el espũ suauidad: q̃ nos d̃leyte. P̃ues compadescete de nõo salvador temẽdo memoria de su passio y de sus llagas: confiãdo q̃ seras en el cielo cõpañero d̃ su cõsolaciõ si recibieres aq̃ parte de sus tribulaciões: ca no ay razõ pa q̃ aq̃l redemptor xpo deua negar su gloria siẽte que no q̃so encobrir su resurreciõ ala bienaueñturada magdalena: q̃ se dolia d̃ su muerte y lo andaua a buscar despues de su muy llorosa cruz. Esto da biẽ a entender el p̃feta diziẽdo. Los q̃ siẽbrã cõ lagrimas mas cogera cõ alegria. Y el apostol dice,

Si nos cõpadecemos de nõo redemptor: cõpadecemos porq̃ auemos d̃ fer glorificados con el. E sant Bernardo dice. Tanto q̃ere xpo dezir q̃ndo dice el come mi carne y beue mi sãgre este tiene vida eterna: como si dixesse. Si auers cõpassio d̃ mi: reynareys conmigo. E no nos duemos cõpadecer del cõ solo el coraçõ mas aun duemos sentir sus trabajos en nõo cuerpo. E sant ambrosio dice. El q̃ se cõpadece d̃ el redemptor no se cõpadezca cõ ligero sentimieto: mas d̃ tal manera q̃ en su p̃pio cuerpo siẽta todas sus tribulaciones: segũ q̃ lo hazia sant pablo. E salomõ dice èlos cãtares en p̃lona d̃ el redemptor crucificado. Pone me sobre tu coraçõ como sello: y assienta me como seña sobre tu brazo: ca fuerte es el amor como la muerte: y duro es como el infierno el zelo. Como si dixesse. Põ me sobre tu coraçõ como sello amãdo me d̃ amor muy biuo: y cõformãdo te conmigo por encõdimieto d̃ caridad y põ me como seña sobre tu brazo: cõformãdote conmigo por amor de diuersas opaciões: ca el sello toda su forma impme en la cera q̃ cõ el se sella. E con razõ me d̃ nes amar por estas dos maneras: ca fuerte es el amor como la muerte (esto es) cõtrã fuerte passio te ame: q̃ por tu amor padesci muerte. E duro es como el infierno el zelo q̃ es el ecõdimieto del amor: porq̃ assicomo el infierno nõca mitiga su ardoz por algunos gritos e tormetos: q̃ alli se padescã: assi no pudo el amor inflamado d̃ nõo redemptor ser disminuydo ni apartado de nõa salud por ninguas tẽtaciones ni trabajos q̃ aya padecido d̃ sus enemigos. P̃ues de aq̃ se sigue q̃ por muchas tribulaciões nos cõuiene entrar en el rey no d̃ los cielos: lo q̃l es biẽ figurado por esto: q̃ la cruz siẽpre se pone etre el altar mayor y la red q̃ ataja el cuerpo de la yglia: porq̃ se entienda q̃ los q̃ q̃sieren entrar al coroz: es necesario q̃ vayan a el por d̃ba robla cruz: y q̃ assi se sepa q̃ d̃ de la yglia militãte q̃ es esta: ningũo puede etrar a la triũfante d̃ el cielo fino por la virtud de

Ad ro. viij. Bernard. in tratatu cene dñi.

Ambrosius sup epistol. ad galatas

Salom. can. tico. viij

Actus apo. ca. xiiij

la cruz. Mucho por cierto es agradable sacrificio a dios: q̄ trayga el hombre en su coraçõ la memoria de su passion segun que parece por el siguiẽte miraglo.

Cij. Cuẽtase en vn libro muy duoto / q̄ como vn hermitaño de sctã vida suplicasse al señoz cõ gran feruor / q̄ le mostrasse q̄l seruicio es el q̄ mas le satisfaze entre todos los q̄ por su piedad mas acepta: viẽdo vn hõbre desnudo q̄ tẽblaua y q̄ a penas se podia tener ò frio: y lleuaua sobre sus ombres vna cruz muy grãde: y como el hermitaño le p̄gũtasse: amigo q̄ eres respõdiõle. Yo soy jesus xpo: tu me rogaste q̄ te mostrasse q̄les son los seruicios q̄ son ò mayor merecimẽto: pago te saber agora q̄ lo q̄ mas me agrada es / que todo hõbre me ayude a leuar esta cruz pesada y q̄ siẽta e su coraçõ estas llagas q̄ sobre mi vees: y diziẽdo esto desapareciõle.

Deuemos traer la cruz de xpo ayudãdole a soportar las dificultades della en el coraçõ por memoria y cõpassiõ: y en la boca faziẽdo le de cõtino muy duotas grãas: y en el cuerpo por disciplina y castigaciõ. Es ò notar q̄ a vna venerable matrona emparedada y anciana q̄ òsseaua saber el cuẽto de todas las llagas de jesus xpo: y q̄ por este desseo auia gastado muchos t̄pos y lagrimas orãdo: fue embiada vna voz òl cielo que dixõ. Lincõ mill y quatrociẽtas y nouẽta llagas fuerõ las q̄ yo tu redẽptor padesci en mi delicado cuerpo: las q̄les si tu quisieres hõrar: òl la oraciõ del pater noster cõ la lutaciõ del aue maria quinze vezes cada dia dẽtro ò vn año en memoria ò mi passiõ: y assi pasado el año aurã adorado y hõrrado cada vna ò todas ellas. Esta oraciõ es muy agradable a dios segũ q̄ despues fue reuelado a vn hermitaño. E ha se ò tomar el cuẽto òstas llagas y pater nres segũ el numero òlos dias del año q̄ tiene bisieito: porq̄ vẽgã y gualẽ los dias alas llagas. La el menor cuento q̄ algũos ponẽ diziẽdo q̄ no son mas ò cinco mil y quatrocientas y setẽta y cinco llagas: a los otros años comunes pertenecẽ

ce: mas no llega ala integridad y p̄pocion òl año q̄ se llamaua bisieito. Assi q̄ tãtas fuerõ las llagas ò xpo tomãdo cada golpe de los açotes por vna y cada rompimiento de cada vna òlas espinas por otra. E cada vna de las partes de este cuẽto respõde al mysterio de su passiõ: porq̄ el cuẽto de millar q̄ es el postrero termino en q̄ se consumẽ los cuẽtos / significa la postrera y mas alta perfecciõ q̄ en esta vida puede el hõbre auer: la q̄l xpo cumpliõ en soberana manera en su passion: y el cuẽto ò cinco refierese a los cinco sentidos / en los q̄les el redẽptor padecio por tornar a su integridad y pureza los nros q̄ estanã corõpidos cõ nros peccados. Y el cuẽto de ciẽto tãbiẽ significa p̄feciõ y porẽde por el numero de q̄trociẽtos se puede tomar la p̄feciõ òl nueuo testamẽto q̄ cõsiste en los q̄tro euãgelistas q̄ fue cõsagrado en la sangre de la passiõ òl cordero sin mãzilla. Y el cuento de nouẽta q̄ se cõpone ò nueue vezes diez: significa las nueue ordenes òlos ágeles: entre los q̄les seremos cõpuestos por la obseruãcia de los diez mãdãmiẽtos: y esto no se puede hazer sino por virtud òla passiõ de xpo. Mucho y grãdes bienes vienen al hõbre q̄ se ocupa cõ amoroso detenimẽto en esta sctã passiõ: ca si tu òsseas venir en conõcimiẽto de la diuinidad: no cale sino q̄ sepas q̄ por la humanidad q̄ recibio y por la passiõ ò su carne has ò subir a los secretos mas altos ò grado en grado: como por vna real carrera / ca no es dado a ninguno venir en conõcimiẽto de la celsitud òla deidad incõmutable: o en el gusto de la suauidad de dios no acostũbrãda: sino a los hõbres q̄ son primero traydos por piadosa afeciõ ò fe y ò caridad a sentir y gustar las amarguras òla passion de jesus christo: y quãto mas alto alguno iubiere cõ menosprecio desta compassiõ: tãto con mayor peligro cae. Esta es la carrera por la q̄l vã al cielo: esta es la puerta òla entrada pa el fin deseado. Cosa es muy manifesta q̄ por la venerable passiõ òl señoz nos es administra

Quelafion deap bien sem da es via cõtempl los secre tos òsu bi dad y del prouechu en las v tudes.

h. cor. xij.

1. corin. ij.

do en grãdissima copia el thesoro de todos los bienes spirituales. Pues a dõde esta si pelaya nra glorificaciõ: a donde cõsiste la esperãça y alegria de nro coraçõ: verdaderamẽte esta e jesus xpo: y en la riquiza preciosissima ò su passiõ. E por ende sea nos deleytable oficio retener ò contino en el anima tan inestimable tesoro y hablar todos los tiẽpos del: y ocuparnos assi con el cuerpo como cõ el anima en su rica p̄ciosidad. E tutiẽsse dios por biẽ q̄ nõca se marchitasse ni pereciesse su memoria e nros coraçones: mas siẽpre permanezca verdadero fresco y nueuo: para q̄ cada hora florezca y fructifiq̄ fructos de saluacion. Bienauenturado tu sant pablo apõstol muy glorioso lumbrẽ muy resplãdeciente de las yglesias q̄ llegãdo con los rayos de tu inteligencia hasta el secreto de la diuinidad: entraste dentro en el abisimo de la claridad eterna mirando y conosciendo la luminosa verdad de la essencia incõprehẽsible de dios con ojos mas puros q̄ el sol: y oyeste palabras quales no cõuiene a hõbre hablar y decediendo de aquella celsitud alas cosas bajas: y cõbido de la suauidad y afeciõ de la sangre derramada de tu redẽptor: entrañablemẽte sacaste òl tello de tu coraçõ y pronunciaste y dixiste Ninguna cosa tẽgo q̄ se entre vosotros sino a jesus christo ya este crucificado. E palabra muy suauẽ y mas dulce que la miel y q̄ el panal / y muy propia para q̄ las animas deuotas tratẽ y gustẽ siẽpre su dulçor: de la qual mana licor admirabile q̄ influye a los tristes gozos de perfecta salud. Y qualq̄era q̄ dessea tener saluacion p̄durable y grãdeza de galardones: y subir ala torre de todas las virtudes y ala cumbre de la gloria: y ganaria verdadera sciencia y sabiduria y permanecer cõ y qual coraçõ entre las p̄speridades y aduersidades: y dessea adar por cara segura y gustar ates que muera las amarguras de la passiõ de christo: y beber el caliz suauissimo ò su cõsolacion este tal òue traer cada dia dẽtro en su co

raçõ a jesus xpo crucificado: ca la memoria ò su passiõ a todo hõbre no enseña: ò haze muy sabio: y a los indoctos y simples haze ser maestros: y nõ maestros de sciencia q̄ altiuecẽ: mas de caridad que edificã / es como libro ò vida en q̄ se fallã todos los remedios necessarios pa la salud. Este libro q̄ assi enseña de todas las cosas / sentido es estar infuso ò mayor dulcedũbre q̄ todo açucar o panal suauissimo. E quã bienauenturado es el q̄ cõ p̄seuerancia se ocupa en tal estudio: porq̄ siẽpre aprouecharã en el menor precio del mundo y en el amor de dios. La memoria de la passiõ del señoz no debe ser superficial ni de comun t̄bieza: ni por vana demostraciõ ò palabras: ni con aceleramiento aq̄roso: en especial quãdo se ofreciere tiẽpo conuenible: mas deuemos acordar òlla cõ ma dura y prolita y entrañable recordaciõ: cõ muy llorosa cõpassiõ: porque si este muy dulce palo de la cruz no fuere bien desmenuzado entre los dientes de la discreciõ afectuosa y amorosa: no es possible q̄ su sabor (aunq̄ es sin medida) nos mueua a d̄rar y aborrecer todos los òtros sabores de la cõdiciõ y calidad deste mũdo. E si por ventura no puedes llorar cõ el que llora por ella: ò dolerte cõ el q̄ padece dolor: digo: te q̄ al menos te òues gozar y fazer grãas muy deuotas al muy alto de tãtos beneficios como te fueron hechos de grãa por virtud desta bienauenturada passiõ. E si nõ te mueues a sentir este dolor: ni por amorosa ternura de cõpassiõ: ni por desseo de agradecimẽto: mas antes te sienteste frio en su memoria: permaneciẽdo en ti alguna dureza de coraçõ: menester es q̄ corras en qualquiera manera hasta hallar en tus estrañas la memoria desta passiõ saludable y q̄ ala gloria y alabança de dios: cometas a sus manos muy piadosas lo que por ti mesmo no puedes alcançar. Diere dos vezes la peña del pedernal (segun que lo hizo moysen quando sacõ della con el palo aguas en muy gran copia para el p̄bulo) porque ten

Quelame mozia ò a passiõ: e ò se y ver da de la: y con tinua del remedio q̄ tiene el q̄ no la p̄ue defendur.

¶ Num. xj.

gas memoria de su muerte y esto sea con algũ trabajo corporal: que no menos de ues en ti mesmo tomar estediendo las manos y alcanzando los ojos al crucifixo/ o firiendo tus pechos/ o poniendo te deuotamente de rodillas o disciplinandote con agotes sentibles y crueles / o cõtinuado semejantes officios de piedad/ hasta que salgã de tus ojos muy largas lagrimas: porque tu anima beua dulces influencias de duocion/ y el cuerpo animal guste por esperiencia ser abilitado y di: puesto para la gracia d' dios. Es de saber por cosa infalible y muy cierta: que para quatrobie nes te aprouechara (entre otros sin cuento) la passio de jesus christo: contempla da y pẽada muchas vezes. El primero es que alança del hombre los tres principales vicios del mundo: que son auaricia/ carnalidad y soberuia. Lo segundo aprouechara para amalar y mitigar toda tribulacion: y para no sentir por muy graue el rigor y aspereza d' la penitencia. Lo tercero aprouechara para desechar la tristeza desordenada. Lo quarto vale para disminuir y d' spazer la pena del purgatorio. Delo primero dize el señor en los liãtos de hieremias. Recuerdate de mi pobreza y de mi menor precio/ que en excelso grado fue mayor que todos los otros menor: precios de esta vida: y acuerda te de la hiel que beui. Pues luego la cobdicia de la carne deue ser crucificada por el absintio y amargura del señor crucificado. Y la cobdicia de los ojos deue ser crucificada por su pobreza. E la soberuia d' la vida por su abatimiento y dicho: mas los amadores de los deleytes carnales/ enemigos y aduersarios son de la Cruz de jesus christo: porq' christo padescio en ella amargura. E tambien son los vanagloriosos aduersarios de la cruz: porque el señor padescio en ella deshonra. E assi mesmo le son contrarios los auarientos: pues que el redemptor padescio en ella pobreza. Lo segundo parece en esta manera. El manjar alguna vez de sabido en si mesmo: mas por la salsa q' se le ante

pone o por algun condimento o guisado se haze sabroso: y assi la tribulacion y la penitencia amargas y asperas son segun su ppriedad: mas acompaando las con la salsa de la passion de christo que fue amarga: se hazen muy dulces y sabrosas. Lo tercero se muestra por exemplo mas q' por palabra. La fue vn religioso muy espiritual que en los comienços de su conuerfion padescio mortal tristeza y muy desordenada/ d' manera que no podia leer ni orar/ ni hazer alguna cosa de bien: como vn dia estuuiese quieto en su celda y fuesse con penosa grauedad atormentado desta passion/ y fuesse afligido de dolor increyble: vino le del cielo vna voz d' inteligencia que le dize. Para que estas agora aqui alentado y ta ocioso y te des hazes todo en ti mesmo/ leuantate y deslembuelue y trata con deuocion mi passion/ y en la amargura que sentiras en ella venceras toda tu tristeza y dolor. E oydo esto leuantose luego y dio e todo a pensar en la santa passio/ y curado y bienano de: de aquella hora con esta mezcla saludable nunca mas sintio la tristeza passada/ porque de continuo v' aua y replicaua este bendito remedio. Lo quarto relata la pena del purgatorio/ y esto te quiero mostrar. Cierta cosa es que el haze dor de naturaleza ninguna cosa de ra d' ordenada en todo lo que gouierna: y ningun mal su diuinal justicia dera sin castigo en esta vida o en la otra. Pues q' rdo picias tu que puede tener fin la pena de algũ peccador que fuesse por muchos pecados obligado a pena muy larga: no era possible por cierto que cumpliesse la satisfacion q' por ello deue/ ni aun de mil partes vna por cada pecado mortal: la q' seria constreñido pagar hasta la mas pequeña uela parte zilla della en el purgatorio: quando desta vida se partiesse. E dolorosa y muy prolita esperanza del anima miserable/ o tormento muy largo y muy cruel: o dolor perseverante y sin medida: o penitencia mas graue y difficil q' todo fuerte trabajo que ay sobre la t'ra

Que quatro prouechos trae la contemplacion de la passion de christo los mas excelentes q' se pueden desear.

Hieremie intrcn. liij

De vn maravilloso remedio y consejo para b'arnos d' la justicia de dios en el purgatorio.

Luce. xvij

Mas mira q' remedio tã grande q' esta pena tã larga en tpo: y tã desmedida en dolor: cõ muy ligera y muy breue satisfacion puede recõpẽsar y satisfazer q' la supiesse recibir d' el tesoro d' la passio del cordero sin maza. La este señor p' ciosissimo por su caridad soberana y por su p'sona eterna y dignissima q' padescio y por el dolor muy estremado y sin medida q' q' s' sufrir: es tesoro suficietissimo y sobre toda abundancia sobrepujate: todos los pecados y las penas deudas por ellos a todos los peccadores d' mundo. Y por e de tal manera se puede el hombre aplicar a esta passion y aprouechar desta ricza y atraer con tanta duocion assi mesmo el merecimiento y satisfacion deste soberano hijo d' dios crucificado: q' si mill años fuesse obligado a estar en purgatorio: seria librado de todo en todo en muy breue tpo del. Pues si q'eres mudar la pena del purgatorio larga y cruel en pena t'poral breue y ligera: p' estudio d' fazer esto q' se sigue. Primeramente deues pẽsar con ayo afito y con spiritu cõtribulado y cõ gemido d' las entrañas la fealdad de todos tus pecados: cõfessando al señor tu maldad cõtra ti: recordando con muy amarga passion todos los males q' heziste/ y a q' en ofendiste: y q' penas ayas merecido por tus delictos: diziendo: señor peq' y mas son mis pecados que todas las arenas de la mar. Despues desto deues despreciar a ti mesmo de late d' los ojos d' juez eterno: y tenerte por vil: d' manera q' cõ el publicano no ofes alçar los ojos no limpios al cielo: ni ofes nombrar cõ tus labios torpes aquel nombre glorioso de dios: y deues pẽsar q' no eres hõbre mas gusano miserable lodoso y aborrecible: y deues anichilar y tener en tã poco todas tus obras de satisfacion/ como si fuesen obras de entresueños y ningun valor: y assi todo mezquino y miserable deues implorar y pedir ante los ymbrales del acatamiento d' dios la gracia d' juez y cõ muy p'fundo gemido de tu co

raçõ deues llamar y dezir. Padre mio Luce. xv. peque en el cielo y contra ti: y ya no soy digno d' ser llamado tu hijo: haz conmigo señor como cõ vno de los q' te sirven por jornal. Despues desto deues entalçar y magnificar con soberana afecio el merecimiento d' la passio del señor p'fando como acerca del solo cõsiste la redempcion muy copiosa: y q' la mas pequeña gota de su preciosa sangre: la qual por todas las partes d' su cuerpo lleno d' llagas en plenissima copia d'rramo: bastaria para la redempcion y satisfacion de todo el mundo: y q' allende desto lo q' d' derramar con excelte liberalidad en argumeto y certidõbre de su immeso amor: y en señal d' su sobrepujate piedad: y cõorte de todos los miserables. Lo vltimo es q' deues buscar cõ hũilde y feruete afecio la mano y fauor d' tu ayudador y demãdar pa tu socorro el merecimiento infinito d' clemetissimo redemptor en ninguna cosa dudado q' seras socorrido: porq' mas apajada esta aq'lla fuete d' piedad q' d' cõtino mana: pa auer misericordia d' ti/ q' estas tu pa la demãdar. E palabra muy graciosa y muy excelte y muy ppia pa ser abraçada y recibida de los miserables peccadores con soberana alegria: pues q' en la passio de jesus xpo: assi fallamos tã acelerado y tan p'futo el remedio: q' podemos lavar los pecados y escaparnos d' las penas y hallar la gracia y merecer la gloria perdurable.

ps. cxix.

¶ Pues la memoria desta sacratissima passio siẽpre deue en tu coraçon andar: y assienta en ella todas las tribulaciones y auersidades q' padeces: y viste te en quãto te fuere possible de su semejança. E quando por algun secreto iuzio y dispensacion te fuere quitada la cõsolacion entrañable q' solias en tu spiritu sentir y eres descõsolado y desamparado d' tãto bien: deues segun manera de verdadero crucificado no buscar la cõsolacion de otras partes. Mas espera cõ toda paciencia y ten acatamiento al remedio d' las alturas y al padre que esta èlos cie

los desamparado a ti mismo y lançado todo tu cuidado en el. Entonces sin duda quanto fuere mayor la cógora y presura que se padece de fuera: y quanto fuere mas grande el desamparo de la cólació interior y no te faltare voluntad para cóformarte con dios: y para ayuntarte a el: tãto seras mas dotado de semejança con el rey crucificado: y mas digno de ser amado del padre celestial: que sobre todas las cosas es digno de mayor amor y reuerencia: porq̃ yo te digo en verdad que este solo es el punto de aduersidad por el qual son prouados los muy esforçados caualleros quando son puestos en la batalla de jesus christo. Frã todas las terribles contrariedades de fortuna y todos los acaecimientos de tristeza: dues cometer ala clemētissima bōdad de dios. Y con tal esfuerço y libertad te dues en todos tus negocios auer como si cada ora estuiesies pa passar desta vida ala otra. Mas sobre todo mira que te digo que toda tu sollicitud y amparo muy familiar sea contemplar en la llaga del costado de jesus rpo: y aquel debes buicar como mas pncipal abrigo: como busca la paloma para su repolo y manida las aberturas de la mas alta peña: ca en este lugar siempre hallaras muy copiosa indulgencia y remission de todos tus pecados y plenitud y abundancia de gracias y defendimiento muy seguro de todos los males que te cercarẽ. Pues tiempo es ya que lleguemos a relatar nuestro proposito: y digo que si con estudio has considerado hasta aqui las cosas que arriba son dichas del pncipio y del processo de la vida de nuestro redemptor: q̃ aqui eres obligado a poner có mayor cuidado todo tu coraçõ: y toda tu virtud: por que aqui parece con mas principal euidencia su immensa caridad: q̃s tal que deuria abrazar de todo nuestros coraçones: y aun si bien miras hallaras que la pena que christo sufrió estãdo crucificado: no solo es digna de entrañable compassion: mas aun todas las cosas q̃ pasaron

sobre el antes que en la cruz fuesse enclauado: sen de amargura sin comparacion: y de lastimero y muy doloroso el panto y palmo. O que cosa es tan adolecible y penosa de pensar que esse mesmo señor nuestro el qual es dios bēdito sobre todas las cosas: fue puesto en prolixa batalla de dolor y muy aflito de injurias y tormentos: desde la ora en que fue buscado con hachas y con armas como si fuera ladrõ: hasta la ora de festa en la qual fue crucificado. Dolor es por cierto esto no de disimular: porq̃ no le fue dada en todo este tiempo holgança alguna por pequeña que fuesse: mas antes en cada contienda y conflicto: quanto se defendia con mayor paciencia: tanto aquellos miembros de Satanas lo herian y vltrajauan có mayor destemplança. E porque mejor se te represente oye agora y ve lo que se sigue. ¶ Uno es el que lo vende: otro es el que le prēde: otro lo ata: y otro lo lleva: otro lo quiere matar a bozes y otro se leuãta cótra el. Otro lo atormenta: otro lo arrastra por tierra: y otro le haze injuriosas preguntas por fines crueles. Otro busca cótra el falsos testigos: otro fauorece y acompaña al que lo busca: y otro pronũcia y dice contra el falsos testimonios: otro lo acusa: y otro lo escarnece: otro lo blasfema y otro lo escupe: otro le cubre los ojos y otro le da bofetadas: otro le hiere en el pescueço: otro le viste de blanca vestidura: otro lo menosprecia: otro lo prouoca a impaciencia: y otro lo lleva ala colũna. Otro lo hiere y lastima quando va por el camino: otro da bozes y alaridos: otro lo rescibe de buenavoluntad con de nuestos para darle tormentos: otro arremete a el con saña furiosa. Otro lo despoja y lo desnuda: otro lo ata al pilar: y otro lo agota. Otro lo viste de purpura por el carnio de su persona: otro lo corona de espinas: y otro le pone por cetro vna caña en la mano. Otro lo toma có alteraciõ de ysa para apretar las espinas en sus cascos: otro se le pone de redillas

por lo injuriar con hōra mentirosa: otro lo saluda como a Rey y otro lo trata como a esclauo. Destas cosas y de otras tales lo maltratarõ: no vno solo: mas grã multitud de otros: de manera q̃ fue llevado y traydo de iuzio en iuzio: de dñesto en dñesto: de tormento en tormēto y assi fue menospreciado y reprobado. Ya lo boluian y ya lo trayan por las calles de jerusalẽ: aca y alla como a loco y desdenado: y como a ladrõ ya muy peruerso malfechor lo reduziã: y transportauã: agora a Annas: agora a Cayfas: agora a Pilato: agora a Herodes: y agora de herodes lo tornauan otra vez a Pilato. E aun alli a vezes lo encarcelauã dentro: y a vezes lo mostrauã fuera. O dios mio q̃ es esto: por ventura señor no te parece ser este trabajo batalla muy difícil: muy dura y muy amarga: Mas espere vn poco q̃ otras cosas veras mas duras. Estan y perseveran contra el con buias passiones y có no fatigables fuerças los pncipes del pueblo: y los fariseos con millares de gentes populares: dauan todos muy clamorosas y importunas bozes y de temeroso sonido: porq̃ fuesse crucificado. Es la puesta la cruz sobre sus ombros muy flacos: en q̃ muera. Ayuntan se de toda parte los ciudadanos y los estrãgeros: assi los mayores como los ccuiles: ayuntãdose a ellos otros perdidos racaños llenos de embriaguez para lo escarnecer: ningũo ay q̃ reconozca la reuerencia y compassion q̃ se le due: mas todos le afligen: lançando sobre su cara lodo. E quando veen q̃ lleva sobre sus ombros la injuria vergonçosa de su muerte: es fecho a todos ellos materia de vituperables palabras. E como dice el propheta: contra el hablauan los q̃ le asentauan ala puerta: y contra el cantauan los q̃ beuian vino. Es mal traydo y remputado y angustiado por vna parte y por otra: es afligido de todas maneras. Es traydo de tormento en tormēto: por que la muerte le sea proliza y no acelera da: E assi fatigado y agotado y todo a

ps. lxxviii.

tormetado y harto de menosprecios e estreñidad: no solo no le dexan reposar: mas aun a penas le alcãga vn resuello a otro hasta que vinieron con el al monte caluarrio. E todas estas cosas hizieron con dñ medida arrebatamiento y con demasiada saña. E assi se dio fin en aquel mesmo lugar al negocio de la sacramental passiõ que tratamos. Mas que holgança es aquella o coraçon mio mas duro que la piedra: labete que ser crucificado fue su reposo: y la cruz fue su cama de dolor. Mira bien la calidad de su descanso: y que la holgança fue mas cruel que la batalla. Pues cõtempla como hasta la hora de festa padecio muy larga y muy dura cõtēda. Verdaderamente biẽ en aron ps. vbius (como dice el ppheta) las aguas hasta su praaia: y biẽ lo cercarẽ muchos canes ferozes y terribles: pues que con cruel ferocidad aguzaron como cuchillos por dos partes cótra el: sus lãguas y sus manos. ¶ En la passion del señor tres cosas fueron en soberana estremidad: alas quales se retraen y reduzen todas las otras penaldades: y se figura y declara muy biẽ en la passiõ de xpo fue la suma de la penitencia y se experimenta la perfeccion de la verdadera paciencia. La primera es priuacion y despojo de todas las cosas. La segunda es el escarnecimiento y menosprecio. La tercera es la pena y corporal affliction: y todas fueron en demasiada manera e experimentadas en jesus christo. La cierta es que assi fue despojado de los crucifitros: que no le dexaron vn paño que le fuesse velamento de las partes de la poridad: lo qual no leemos auerse fecho en algun tiempo a ninguno de los ladrones. Y creese piadosamente: no sin fundamento de rãzõ: que la clemētissima madre suya cubrio con los velos de su cabeça aquellas partes que vido descubiertas: y assi subio desnudo ala cruz nudosa y desnuda: porque si por su sepulchro quisiere entender ser la tierra madre de todos los cuerpos le pueda con rãzon conuenir (segun el tenor de la letra) aquello que el sancto job

Job. i. ca.

Ambrosio
sup lucam.

Dize. Desnudo sali del vientre d mi ma
dre y desnudo tornare alla. E sant Am
brosio dize. Aqui queda q consideremos
qual estava el señor qndo subio ala cruz
y pareceme q le veo desnudo/ puestal es
razon que suba ala cruz d la penitencia el
que piela vencer este siglo/ por que no te
ga cuidado de buscar los trasitorios so
corros. Aeo que fue Adam vecido: el ql
busco dentro en el parayso vestiduras/ y
vece agora aquel innocetissimo rey que
quiso ser despojado en la cruz de todo su
vestido/ y d tal manera subio a ella: qua
les a nosotros (se yendo el fazedor princi
pal dios) nos formo naturaleza: tal co
mo el hobre pmero moraua en el paray
so tal: entro al parayso el hombre segun
do. Lo de suso es de Ambrosio. Mas
quien sera suficiente de contar quales y
quantos escarnescimientos y de uuestos
aya este gra dios padecido/ y de que per
sonas y de quales: bienes de creer q no
ay lengua que lo explique. Estas cosas
se pueden por orden pensar considerando
las de parte del señor que las padece: y d
parte dela gente cruel que lo aflige/ y de
parte de los tormentos que le son dados
y no puede ser bie sabidas si de otra ma
nera fuessen consideradas: y tuuiesse ya
dios por bien que desta manera fuessen
gustadas y sentidas. Pues mira de que
calidad son las penas que padece. Sa
lieron a prenderlo con el padas y langas
como si fuera ladron: fue vencido y pre
so. Fue atado y cubierto el rostro. Fue
escopido y herido y lastimado con bofe
radas y golpes. Fue acusado y vestido
por escarnio de blanca vestidura. Fue a
tado y vestido de purpura por grandissi
mo vilipendio y menosprecio. Fue coro
nado de espinas: y fue dotado de vna ca
ña en lugar de cetro. Fue hirido en la ca
beça: y por manera d escarnio fue adora
do y saludado/ y fue d otras muchas bur
las vituperables y de uuestos auergon
çado: y finalmente fue en la cruz enclaua
do y afligido. Y para que la humildad
del hombre fuesse pfecta: todas las mas

vergonçosas injurias se exercitan en el.
Mas quien puede saber quantas pe
nas padecio: creemos por cosa muy cier
ta que los sanctos euagelistas por abre
uiar no escriuieron sino solos los linajes
de los escarnescimientos: mas no el cuen
to de los vituperios que le dieron. Quié
puede saber ni contar quantos son los
malaventurados que lo escarnecieron: y
quántas vezes/ en tãta diuersidad y mul
titud de naciones como alli estaua? Pa
ra acrecentamiento de estos menosprecios
se ofrece que pensemos en que lugar y
quando padecio. Al donde si piensas pa
decio: por cierto en jerusalẽ entre sus pa
rientes y conocidos en aquella ciudad
muy real y famosa y llena de pueblos/ y
padece fuera de los muros en el lugar d
de descabegauan y justiciauan a los mal
feçores y a los ladrones y matadores q
es en el monte caluariano / lugar suzio y
de olor abominable. E si quieres saber
otra vez a donde padecio: digo te que en
medio de dos ladrones: a donde fue alça
do en alto temblando el y la cruz: y a d
de quando lo vieron a manera de espe
ctaculo de cosa nueva para reyr: dieron
sobre el vna grita d bozes y alaridos de
menosprecio/ y de grãdissima confusion
llorando deste abatimiento su madre y sus
amigos/ y escarneciendo y burlado sus
enemigos. Pues si queremos considerar
quando padecio: digo que padecio en la
mas principal solemnidad de los ebzeos
ala qual por la reuerencia y hermosura
del templo y por la fiesta: se ayuntaua grã
dissima multitud de personas: y aun no
de sola judea/ mas de diuersas otras na
ciones de gentes: y en especial las que en
aquel dia cõcurrieron a ver por sus ojos
tan grandissima nouedad de justicia: de
lante de los quales fue puesto para ser es
carnecido y auergonçado: y para que a
todos fuesse materia de reyr y de plazer.
Mas que diremos agora de su corpo
ral aflicion: Cierta cosa es que la carne
beatissima muy dlicada y mundissima/
quanto era mas pura segun su naturale

Trenozii
i. cap.

ps. xliii.

za/ y quãto fue mas limpia y ajena de to
da manzilla de pecado: tanto sin dubda
fue mas passible y mas sensible quando
fue puesta en los tormentos. Onde hiere
mias hablando en persona del señor llo
raua diziendo. O vosotros todos q pas
says por la carrera considerad y ved si ay
algun dolor que sea semejante al mio.
Como si diresse. No ay dolor por grã
de q sea q se yguale con el q yo padesco/
y dize esto: por q aun q muchos martires
padescieron muchos y grãdes linajes d
tormentos: ninguno dellos en carne cor
rompida por pecado pudo ser tan senti
ble como tpo fue en sus tormetos y dolo
res. Y digo mas que como esse mesmo se
ñor no solo aya efforçado a sus martyres
en las passiones/ y aya mitigado por la
gracia que les dio el dolor que padeciã:
y aya algunas vezes conuertido sus pe
nas en dulce refrigerio/ y por la poten
cia de su diuinidad aya dado tales soco
ros a sus martyres: empero piadolamẽ
te creemos y confesamos no auer queri
do el sacratissimo señor dispensar en esto
configo: ni auer dado este aliuio o benefi
cio a su propia humanidad/ mas antes
creemos que iufrio en aquella carne mū
dissima: tanto dolor hasta la salida de su
anima: y auer suportado por virtud de
paciencia tãta fuerça de tormento dolo
roso y sensible: quãto pudo naturalmen
te suportar y sufrir: sin que la diuinidad
comunicasse a su carne algun defensiuo:
o aliuio de impassibilidad. Pues mira
quales y quãtas cosas auemos visto q
el señor aya padescido. Mas veamos
ya de q condicion y quan grande es este
principio que padecio: por ventura no es
el aquel de quien es scripto: innocete es
de manos y limpio de coraçon que nũca
hizo pecado: ni jamas fue hallado enga
ño en su boca: por vettura no es el el q hi
zo el cielo y la tierra el mar y todas las co
sas que en ellos son: por vettura no es el
el que conserua: tiene y riye y gouierna: y
deñende todas las cosas que hizo: por
ventura no es el el que mira y penetra a

los abissimos: en cuyos ojos todas las co
sas son claras y manifestas: sabe y cono
ce todos los acaescimientos antes q scã
hechos: por ventura no es el el q entien
de los pensamientos de los angelẽs y de
todos los sanctos: y el q siente todas las
intenciones que sin su diuina prouiden
cia son causadas: como son las de los de
monios/ y de los hõbres peruerios: por
ventura no es el el que quiere que le sal
uen todos los hombres y que vengan al
conoscimiento d la vdad: El es por cierto
el hijo de dios verdadero sabio y bueno
y con soberana excelencia poderoso. Pu
es veamos assi mesmo de que personas:
y de quales en condicion quiso el señor
padescer estas injurias y penalidades/
por q cierto no padecio esta cruel muerte
para acrecentamiento de dolor y de del
honrra: ni por mal qrençia que le tuuies
sen personas estrañas: mas de sus dome
sticos y naturales: ni la padeciõ de ma
no de qualẽsquier vezinos y conocidos/
mas de los hijos y d los hermanos de los
quales el dize. No es buena cosa quitar
el pan de los hijos y darlo a los canes: llã
mãdo a los ebzeos hijos y a los gentiles
canes. Y el rey Dauto hablando al pa
dre celestial en persona del redemptor di
ze. Yo recõtare tu nombre a mis herma
nos: esto es: a los judios: de cuya nacion
descendia segun la carne. Y esto muestra
tãbien por Esayas diziendo. Hijos crie
y enralce: y ellos me meno preciaron. Y
en los canticos de salomon el mismo se
ñor dize. Los hijos de mi padre pelea
ron contra mi: cõtra los quales muchas
vezes en el euangelio se indigna y los a
menaza con la eternal dãnacion. Pues
veya aqui quales y quan grande el que
padesce y de quales y de quantas perso
nas quiso padecer: porque por todo esto
consideremos quanto deua y sea obliga
do cada vno de todos los chystianos a
esse mesmo señor que por nosotros quiso
padescer voluntariamente todas estas pe
nosas dificultades de mano d vnos abor
recibles y criminosos. Assi que bien po
ffii iiii

Mat. xv.

ps. xxi.

Esay. i. c.

Laticozii
p. i. no.

demos concluir q de mortal dureza y de camino de fuego esta herido el q no ama al que en tal manera nos amo.

lv.

E para entrar en el sabor de la passio del señor: y pa nos cõpadecer õ: es menester lo p̄mero q te ayuntes a el todo q̄nto pudieres por feruiente amor: porq̄ quãto cõ mayor feruor lo amares tanto mas te cõpadecerã de su passio n̄ quanto mayor cõpassio le ouieres: tanto mas se inflamara tu õsseo eñl: n̄ assi se acrecẽtara por y qual medida el amor y la cõpassio hasta q̄ vẽgas a ser p̄fecto: si esto no q̄dãre por algũã miseria tuya n̄ sobre todo tẽ curdado en apartar de ti toda p̄sumpciõ y õscõfãça y negligẽcia. Deue por cierto el hõbre comẽçar tã noble obra cõ humildad y cõ feruor de v̄dadera cõfiança y cõ toda q̄nta lĩpezã õ coraçõ pudiere: y aunq̄ parezca q̄ es idigno: no se retrayga de tã saludable motiuo: pues que esse mesmo redẽptor por los peccadores quiso ser crucificado. P̄ues p̄mero õues de tal manera ser ayũtado a el por amor: q̄ tu coraçõ ãtre del todo ene: n̄ q̄ndo sintieres q̄ anda fuera õ: haz cuẽta q̄ no vale nada: y de ti mesmo no curaras mas q̄ de coĩa de vanidad: si por v̄tura le tuuieres apartado de su sp̄ual p̄sencia: y todo tu curdado: q̄nto al p̄sente: se conuertira en p̄ñar en tu señor crucificado: y no de algũã parte de ti a otro alguno: porq̄ suyo es todo q̄nto tu eres. P̄ues assi transformado tu sin defecto algũõ eñl: no puedes creer q̄ no seas llagado de sus llagas y q̄ no seas vngido y tocado õ su sangre y de sus injurias y de sus escarnescimẽtos: y de sus denuessos. Y a bueltas õ todas estas diligẽcias v̄ia õ la orõn: de manera q̄ de cõrino supliq̄s a jesus xpo q̄ con sus llagas tẽga por biẽ õ llagar tu coraçõ. Y endereça el amor de tus ãtrañas a sus llagas llenas de saluacion: porque por tu grãde importunidad alcãces de su misericordia el sentimẽto õ sus penas q̄ tu desseas. De los modos del exercicio desta salutifera passio has de saber q̄ se puede el hõbre auer en ella en sex mane

ras. De uela cõsiderar lo p̄mero pa fazer o padecer algũã cosa a su semejaça. Lo segundo pa cõpadecerse. Lo tercero pa marauillar se. Lo q̄rto pa gozarse. Lo quinto pa trãformarle. Lo sexto pa reposo y holgãça. Lo p̄mero se deue conlirrar pa parecer en algo al redẽptor: porq̄ parecer el hõbre a su redẽptor ã padecer es soberana p̄feciõ y religiõ de todo varõ p̄fecto: ca la regla de la humana p̄feciõ es saber parecer a t̄po en la muerte. P̄ues sea n̄ra regla de buir su passio: pues q̄ tãto mas somos õscõsolados q̄nto deste dechado padecemos mayor desuio: y porẽde siẽpre desicemos: quãto en nos otros fuere: ser de todos acoceados: y traydos por trã: y ser desechados y tenidos en menosp̄recio: ser escarnecidos y padecer p̄lecucion: ser acotados y reprochados y auidos por malos n̄ inabiles en los oficios diuinales: n̄ seamos desnudados cõ el desnudo: n̄ ningũã cosa cobdiemos tẽir: mas ãtes por pena muy graue y de dolor incõportable tẽgamos poseer algũ biẽ rpal q̄ sea õ valor. Aborrezcamos pues gustar las õlectaciões: n̄ ayamos por mejor ser mãtenidos õ mãjares viles y amargos: porq̄ l señor beuio hiel: y vinagre: n̄ por dezir en b̄nidad cosas muy grãdes: y cõsideremos q̄ fatiga padecio por n̄ra libertad: n̄ cõ quãta paciencia se ouo en sus passiones el rey õ los cie los: porq̄ assi nos cõformemos: segũ n̄ra mañra ã todo q̄nto pudieremos cõ su benignidad. Lo segundo õuemos cõsiderar esta sc̄ta passio pa nos cõpadecer õl rey õ la gl̄ia q̄ la padecio: y pa eõpẽsemos sus acotes: y escarnios y õnuestes: y õuemos tratar n̄ y imaginar en n̄ro coraçõ q̄n terrible fue su abanamiento: su menosp̄recio y disfauor: n̄ quãto dolor y afflictio sufrió en su coraçõ y en todo su cuerpo: y q̄ la causa desto: porq̄ mayor cõpassio tẽngamos de innocencia: fue la grauedad de n̄ros peccados. Cierro tenemos materia muy clara de llorar: y conosci da causa de gemir: si pensamos cõ entrañable curdado que somos ocasion de la

De como se puede el hombre ser en la passio de xpo.

muerte del vnigenito hijo de dios: n̄ culpados de crimẽ de su muy ofendida magestad. Cõsideremos pues de quãta amargura estaua estõces llena la dulcedũbre õ los angeles: n̄ q̄nto assi mismo ãgrauencia su dolor no solo la cruel da õ õla pena q̄ se le daua: mas aun el conosciẽto q̄ tenia de n̄ra ingrãtitud. E a vn cõesto lo atormentaua la cõgora y afflictio de su madre q̄ estaua p̄sente: la q̄l el tãto amaua y ella a el: q̄ quasi la veza desfaller al pie õ la cruz cayda por la grandezã õl dolor q̄ toleraua: y por la cõpassio q̄ del tenia. P̄ues trãspassen ya las entrañas de n̄ro coraçõ sus injurias: sus llagas y sus acotes: y no ayã parte ni cosa en n̄ras personas q̄ no sea regada de cõpassio: y q̄ no padezca afflictio de dolor inmenso. Lo tercero cõsideremos quiẽ es el q̄ padecio: y q̄ tormẽtos sufrió: y por quien quiso padecer. E porq̄ cõsiderãdo estas tres particularidades: mejor nos podãmos marauillar: clara cosa es q̄ el paciẽte fue hijo õl padre eterno dios v̄dadero y soberanamente poderoso: sabio y buẽo y q̄ las penas dificles q̄ padecio fuerõ p̄grinaciõ õstierro fugitino: hãbre: sed: friõ: calor: tẽpestades: miedos: p̄secuciones: assechãças: atamiẽtos: acotes: escarnescimẽtos y dolores: ca eñl fue escupida la gl̄ia: menosp̄preciada la justicia: juzgado el juez: y culpado el q̄ no hizo ofensa. Fue infamado el innocente: fue dios blasfemado: y su t̄po acoceado. Fue muerta la vida: y el sol escurecido. Fue la luna enlurada: y las estrellas deiperdiciadas y cõmouidas. Mas por quiẽ o por q̄ personas padece tales cosas este incõmutable dios: Sabed q̄ padece por sus enemigos muy puerfos y muy cargados de muy torpes n̄ criminosos delictos: y por los malignos miẽbros de fatanas: y por los menosp̄preciadores õ la magestad del muy alto: y por los desagradescidos de la misericordia de dios. Assi q̄ este tal y tã grãde rey: no menos excelẽte en lĩpezã q̄ eterno en deydad quiso padecer tales tormẽtos y tãtos por tan viles y re

prouechadas bestias. Mas de quiẽ los padecio lino de aq̄ilos q̄ el mas amaua y mayor amor auia mostrado: y padescio sin merecer padecer de vnos vilissimos y muy poidos y malos: el mayor õ todos los sabios y el mas soberano en piedad: n̄ padescio el resplãdor eterno õ los que eran tinieblas de õrrible escuridad. P̄ues en todas estas cosas leuãntemos n̄ros coraçõnes marauillãdo nos õ la clemẽcia de Dios. Lo quarto cõsideremos la passio pa gozarnos: porq̄ alegrarnos õuemos eñlla de la redẽctõ humana y õ la reparaciõ õ las sillas angelicales: y de la piedad imẽsa de dios. De la redẽpctõ humana sin dubda nos deuemos gozar porq̄ fue celebrada por la passio y muerte de xp̄sto. Quiẽ ay õy te ruego q̄ no se goze quãdo contẽplare auer lo dios redemido por su muerte sancta de la dãnaciõ eterna y de la injuria de la culpa y del poderio õ fatanas: Eozemonos tãbiẽ por q̄ por la passio õste soberano rey es ya reparada la cayda õ los angeles: capõr coĩa de grãp̄ciosidad deuemos tener q̄ndo veemos ier por la muerte õl señor reparado tã noble colegio: y q̄ de angeles y õ hõbres sea fechãvna y gl̄ia y vn pastor y seamos los vnos y los otros vn solo rey no õ vn solo dios: y en especial nos deuemos gozar quãdo contẽplamos que resplãdesce en todos estos mysterios la soberana misericordia de n̄ro señor. Al dõde: yo te ruego q̄ me digas: parece mas la benignissima clemẽcia de dios que en el sacramento de su passio en la qual quiso sufrir cosas tan torpes y librar y glorificar al hombre su enmigo: el qual auia de ser punido y castigado de muerte p̄durable: Lo quinto cõsideremos esta sacratissima passio para resolver nos y transformar nos en su perfecta cõformidad y seguimiẽto de la propia volũtad de xpo: lo q̄l se fazẽ q̄ndo no solo el hõbre parece a el en q̄nto puede y se cõpadecẽ õl y se marauilla de su muerte y se goza de la redẽpctõ õl mũdo: mas a vn q̄ndo se conuertie todo en algũã manera en esse mis

mo señor crucificado: de manera que ya quasi en todo lugar y siempre se le representa puesto en la cruz. Entonces se transformó con verdadera flama de amor en el mismo / quando saliendo el hombre de todo su corporal sentido: y partado por el corazón de todo el mundo: y aun elevado todo sobre toda su carne y retraydo y apartado de todas las cosas del siglo / esta convertido todo en su señor aflicto / y crucificado: de forma que no vea ni sienta dentro de si mismo otra cosa alguna / sino al hijo de dios escarnecido y puesto en la cruz: mal traydo / muerto y desonrado por nosotros. Lo sermo consideremos aquella beatissima passion para holganza de admirable suauidad: lo qual se hace quando ya transformado el hombre como dize: y todo sediento de las injurias y dolores de su señor no cessa de tractar y gustar su passion: entrado según su poder con deuocion y humildad en aquel thesoro de su diuino costado y se drrite por deuotissimo y muy feruiente amor y desfallece de si mismo: y desmaya toda la soberuia y fuerza de la carne: y huelga y reposa en el fructo de la cruz que es christo: mas quanto mas desfallece de si mismo y de sus fuerzas por amor y por deuocion: tanto mas se allega al mismo redemptor su amado / muerto por su causa y mas huelga y reposa en el: y assi y gualmête se acrecienta la inherencia o ayûtamiêto y la deuocion fasta que desfalleciêdo de si mismo sea tragado de aq̃l horno ardiente de la passion de su amado: biê assi como se huelga la esposa en los dulces abraçados del esposo: la q̃l cõ ansia llama en el libro de los cantares diciendo. *Carad que es cõjuro hijas de hierusalê q̃ no hagays q̃ despierte la que es mi amada fasta que ella quiera.* E assi parece que en la passion del señor deue tener el hõbre quãta semejança pudiere / para purgacion de los peccados y para endereçamiento de la vida: y deue auer cõ passion para atar se con el por ayûtamiêto de amor: y deue auer admiracion para eleuacion de la intelligencia: deue

auer gozo: y alegria para esanchamiêto del corazón: deue auer transformacion para cõseguir perfecta conformidad con el / deue auer pausa y holganza para cõseguir grado muy acabada deuocion. Tres cosas muy principales nos ensena esta bendita passion. La primera quan odiosos y aborrecibles son los vicios a dios. La segunda quan llozos son los tormentos del infierno. La tercera quan gozosos son y graciosos los reynos de paraíso. Y assi parece que christo padescio por quitar las culpas: y por nos hazer libres de los tormentos: y por darnos los gozos del cielo. Estas cosas son dichas en vna generalidad: mas veamos agora con diligencia cada vna dellas en particular: ca no nos conuiene enojarnos de pêsar las penas / que el señor no se enojo de padescer. Y según que en la escriptura se afirma: no solamente ouo por bien de sufrir vna sola vez estas âgustias penales por todos nosotros: mas aun otra vez las padeceria por cada vno de los peccadores si fuesse necesario / y de muy buena voluntad abraçaria la muerte. O dios mio y misericordia mia / que caridad es esta! Qual es el que no se espanta de tanta piedad! Onde vn santo varõ que se llama *Carpo* dezia / que algun tiempo fue molestado y ruuo enojo y passion contra vno de los infieles que auia engañado y apartado de la fe de la sancta yglesia a vn buen hombre / y que como el sancto varõ *Carpo* estuuiese en oracion hablando con dios: y estuuiese indignado y dize se. Señor no es cosa justa que biuã los malos y los infieles que engañan la simpleza sancta de los justos / y destruyen la fe de los creyêtes y embaraçã tus derechas carreras. Y demandãdole merced dizele. Suplicote señor que sin misericordia alguna sean abraçados de fuego del cielo el vno y el otro: conuiene a saber: el que dize tu fe: y el que lo peruertio para que la dexasse. E vido luego en esse punto en vna muy esclarecida visio a *Jesus christo* en forma humana en el cielo cercado todo de

Que la passion de xpo no es en tres cosas bien principales.

los angeles que le estauan presentes: y dirole. *Carpo carpo* engañado biues: fãbete que esto aparejado para morir otra vez por los hombres si tuuiesen necesidad de ser otra vez saluos.

Sigue se la oracion del auctor.



Alcissimo señor *jesurpo* derrama / yo te suplico la multitud de caridad sobre mi peccador: por que ninguna cosa terrena o carnal yo dessee / y porque a ti solo ame sobre todas las cosas: porque con entera voluntad aborrezca mi anima ser consolada sino en ti dios mio muy suauemente y vida de todas las cosas. E scriue señor con tu dedo en las tablas de mi corazón la memoria de los trabajos tormentos y muerte que por mi sufriste: porque los tenga yo siempre delante de mis ojos: y porque sea cosa muy amable a mi no solo pensar tus dolores / mas aun si necesario fuere sufrir los según mi virtud pequeñuela: y da me gracia para que no solamente a ti solo ayã yo señor de seruir con todas mis fuerzas / mas a vn para que por tu amor sea lleno de menosprecios y de injurias / o para que merezca en memoria de tu passion ser condenado a muerte muy fea. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo cinquena y nueue de las primeras cumpletas del mysterio de la passion del señor: el qual comprehende las cosas que passaron y el padescio desde la hora que entro en el monte oliuete a orar: hasta que fue presentado a *Annas*: según que lo cuentan en parte todos quatro euãgelistas: *sant Matheo* a los veinte y seys capitulos. *Sant Marcos* a los quatorze: *san Lucas* a los veinte y dos. y *sant Juan* a los diez y ocho. E contiene onze parrafos principales según que se sigue. **El primero es** de como el Señor entro en el monte a orar: apartando se de los discipulos. E del miedo y tristeza que allí padescio. E de tres causas porque tomo este miedo y tristeza: y de la qualidad

de esta tristeza. Y q̃d tres maneras puede la passion causar turbacion en el anima. E de seys documentos que tenemos de este articulo y de su pauor y tristeza.

El segundo es como christo se aparto de los tres apòstoles y oro al padre. E de como según la sensualidad de la carne no morir. E que la perfeccion del anima consiste en conformarse con la voluntad de dios en lo que según caridad manda. E de la razon porque fue *sant pedro* reprehendido por que dormia. E que la oracion es remedio de las tentaciones. **El tercero es** de la segunda vez que el señor oro. Y del preuecho que hizo a todos los predestinados y perfectos para conformar su voluntad con la del padre. E de como reprehendio a los discipulos del sueño. Y de la oracion tercera que hizo. E de como el angel *sant Miguel* lo conforto en su agonía y tristeza apareciendole en figura corporal. E de la razon de este conorte y agonía. **El quarto es** que la oracion es abriego de todo trabajo. E que es lo que según propiedad se deue tener que era estar el señor en agonía. E del sudor de sangre que desta agonía: y del feruor de la oracion procedio. E que este sudor es vnction y alivio de todos los martyres y de todos los que padescen con goza. E que por cinco razones sudo sangre. **El quinto es** como con este fuerte sudor nos prouoca *Christo* a grandes cosas de perfeccion y de paciencia. E de lo que deue el hombre hazer quando se acordare desta ansia de su dios. E de la razon porque oro tres vezes. E de la compassion y amor que tenia a sus discipulos. E del esfuerço con que se quiso ofrecer a su passion. **El sexto es** como vino *Judas* con traydora cautela de beso de amor y de entrañas de muerte a prender al señor. E del esfuerço y gracia y potencia del redemptor: por cuya palabra cayêro todos ciegos en tierra. Y de las razones por que esto hizo. E de como fue figurada la victoria

Cantico rom. ij.

de christo y la cayda de estos en las escripturas. E como el señor les dio poder para que lo prendiesen.

El septimo es de como judas beso al saluador: y dlos cópañeros q̄ tiene en la yglesia. E de la razon porq̄ rpo rescibio tal beso: y le llamo amigo. E de las cosas inuisibles q̄ le diro al coraçõ. Y q̄ judas es figura de este mudo. Y q̄ por tres cosas el señor se dolio de su v̄dimiẽto. E de los notables documentos deste passo. E de la figura desta fallã salutacion:

El octauo es del feruor y zelo con q̄ sant Pedro corrola oreja a Malchor: que el atreuimiẽto q̄ cõ zelo se comete / el feruor de la justicia lo perdona: como q̄ era que las armas de los clerigos deuen ser las lagrimas. E de la paciẽcia y doctrina que mostro christo estorquando su defension. Y d la piedad con que sano la oreja. E de la reprehensio lastimera que dio alas compañas por su injuriosa prision. E de los documentos deste passo.

El noueno es de como el señor fue atado. Y de la figura y causa de sus atamientos. E de como fue quatro vezes atado. E de cinco ensemiamientos que tenemos segun seio moral deste atamiẽto.

E de lo que se deue pensar en este articulo. Y que los apostoles en huyr fueron figura de los que sin mucha culpa se pueden abientar de la persecucion. E q̄ pecaron y perdieron la fe en aq̄los tres dias.

El decimo es de como sant Juã (segun la opiniõ de algunos) era el q̄ siguiõ al señor cubierto de vna sauana: y del significado desto. E de como sant Juan siẽ pre lo acompaño. Y de q̄tro ensemiamientos q̄ tenemos del huyr de los apostoles.

E de la crueldad que hizieron en ellos q̄ lo tomaron preso. Y de la lamentacion q̄ los apostoles fizieron quãdo se fuerõ sin su maestro. E como fue traydo ala p̄sencia de Annas por quatro razones.

El vno de vnos de la orden q̄ solian tener los judios cerca de la sucession del grã sacerdote. Y q̄ en n̄rpo d̄ christo fue diuiso el sacerdocio en Annas y cayfas.

y q̄ nueue vezes el señor fue traydo d̄ juez en juez y d̄ lugar en lugar. Y de q̄tro ensemiamientos maravillosos q̄ se nos da en este passo. Y q̄ sant Pedro y sant Juã se guiã a rpo desde leros. Y de lo q̄ significa este leguimiento segun seio spiritual.

Segue se el capitulo lix.



Ales prosigue tu agora por orden estas meditaciones de la passio: y torna las a tomar desde el principio fasta el fin: y mira las bien como si cada cosa fuesse presente: y mira con atencion al señor como partiẽdo de la cena a la hora de cumplidas: e va al huerto cõ sus discipulos: y como este fue el postrero camino que se acompaño con ellos. E como les hablaua con tan familiar y afectuosa y amigable graciosidad amonestandolos y prouocãdo los a orar. E como entrasse en el huerto cõ ellos diro les. **Asentaos aqui entre tanto que voy fasta alli a orar.** Como si dixesse. **Esperad y no seays mouidos / assi quanto ala estabilidad del coraçõ / como quãto al reposo del lugar: y orad porq̄ no entreyrẽs en tentacion: dando le consentimiento / porque la tentacion no sobrepuse vuestras fuerças. Segun dize sant Jeronimo: aquellos son apartados y diuinos en la oracion que se apartan y no son vnos en la passion. Y sant Grilostomo dize. Por costumbre tenia christo orar sin los discipulos. Y esto fazia por nos enseñar que establezcamos toda nuestra holgãça en las oraciones: y que sea nuestra consolacion buscar y hallar la soledad q̄ es amiga de la compañoa d̄ dios y de los angeles. E cirillo dize. Orãua el señor en apartado / porq̄ sepas q̄ con espíritu atento y con coraçõ quieto ha de hablar el christiano con dios. Estas palabras de arriba diro el saluador a ocho apostoles porque Judas ya no estaua alli / y auia apartado cõ si go a sant Pedro y a santia-**

Que todo el remedio del fiero de dios es el uso de la oracion. Hieronymus super mat. Crisostomus super mat.

Cirillo per mat.

Sefomytico.

go y a sant Juan: nos enseñã q̄ el que quiere deuotamẽte orar: debe tener las virtudes significadas en los nombres de los tres discipulos que son firmeza de fe significada en sant Pedro: q̄ quiere dezir conoçiente: desecho d̄ las cosas temporales poniendo las de baro de los pies por verdadero menor precio de las no pesando en el mudo quãdo ora y esto es figurado en santiago: q̄ quiere dezir cauteloso e gañador: y ponerse en estado d̄ gracia y tener fauor d̄ caridad que es figurado en sant Juan: q̄ quiere dezir vaso en el qual esta gracia. Sigue se en el testo. **E tomo a sant Pedro cõ los dos hijos del zebedeo: y apartado se con ellos y començo a entristecerse y a auer miedo y a enojarse.**

Abathci. cap. xliij

E quiso tomar en especial a estos tres como a sus secretarios y mas familiares: y porque a los q̄ en la transfiguracion auia mostrado la glia de su magestad: a estos mesmos descubriessse la tristeza d̄ su passion: y porq̄ los q̄ auian visto su hermosura y refulgencia gloriosa / viesien tambien su humildad y tristeza lamentable. **Assi que aq̄l cuyas son todas las cosas y en el qual el aduersario ningũa parte tenia: porq̄ no auia hecho pecado acercãdo se ya ala muerte començo a estar triste y a auer miedo y a enojarse.** Pues o miserables de nosotros y que haremos pues q̄ vemos q̄ la vida eterna teme y niebla de la muerte temporal. **Ende sant**

Hyeronymus super mat.

Joã. xliij.

Abath. xxxij

Jeronymo dize. En este temor y en esta tristeza y en la causa porq̄ rpo ha miedo y se entristece: somos enseñados q̄ duamos auer recelo y tener cõgora y tristura antes del iuzio de la muerte todos los q̄ no podemos dzir para n̄ra justificacion sino solo este hijo d̄ dios: ya viene el principio deste mudo y no tiene parte d̄ algũ pecado en mi. Esta tristeza d̄ el señor fue muy grãde y terrible: cuya cõgora intolerable le hizo dzir a los apostoles. **Triste esta mi anima hasta la muerte. Fue esta palabra dicha segun comũ uso d̄ fablar. Como si dixera. **Assi triste****

te esta mi anima: ca aq̄lla su tristeza era crecida en tã poderosa estremidad y en tan subido grado: quãto en coraçõ humano nunca pudo tanto crecer. **Quiere dzir: que esta triste fasta la tristeza natural q̄ suele dar el temor d̄ la muerte: o que esta triste por el temor de la muerte q̄ su magestad de temor natural temia.** **Se puede se dzir q̄ esto que dize fasta la muerte: fue palabra que pone termino ala tristeza para q̄ fenezca cõ la muerte y no aya mas lugar d̄lo entristecer passada su muerte: ca el se entristeceria hasta que librasse con su muerte a el de trabajos y a los suyos: y al mudo del captiuo del enemigo: porq̄ la muerte de su cuerpo fue absolucio y libertad d̄ dolor en esse mesmo christo: y de pecados en los suyos.** **Se puede entender que esto q̄ dize fasta la muerte sea palabra inclusiua: y q̄ quiere dzir: triste es la mi anima hasta que despues de mi muerte buelua mis discipulos a mi sancta fe: por lo q̄l dize sant Anselmo hablãdo con el señor Anselmus. **Quiendo ya tu señor dado mãdamieto in trac. pas saluabile de caridad y de paciẽcia: y d̄ siõis xpi: rado y dispuesto el reyno d̄ tu padre en disposicion de tus hermanos: veniste cõ ellos al lugar bien sabido d̄l traydor q̄ te vendio: sabiẽdo tu todas las cosas q̄ auian de venir sobret: y alli no te enbarracaste ni cuiste verguença de manifestar en las orejas de tus hermanos la tristeza d̄ tu anima: la qual recibiste d̄ buen grado desde le ora que la passion te cerco como todas las otras dificultades que soportaste en tu passion diziẽdo: triste es la mi anima fasta la muerte.** **Pues mira como se va adelante para el monte oliuete: adonde tu lo deues seguir: y a que se aya retraydo: tomãdo a sant Pedro y a los dos hijos d̄l zebedeo para les comunicar sus secretos entrañables: mira lo tu desde leros: y consẽpla cõ quanta caridad ha trasladado nuestra necesidad en si mesmo: y mira como aquel cuyas son todas las cosas / començo a auer miedo y a enojarse diziendo: triste****

mat. xxvi.

es la mi anima hasta la muerte. Que es esto o señor dios mio: y aveo que te cõpa desces de mi: y que d tal manera te muestras hõbre q parece q no eres dios. Lo d fusõ es d Anselmo. Recibio nro señor este pavor y tristeza por muchos fines. Lo primero: segun dize sant Hieronymo: por mostrar q era verdadero hõbre: ca muy natural es al hõbre temer la muerte: y dsta tal tristeza fue entristecido el señor. Mas es d saber q vna tristeza y vn temor ay q pturbã al hõbre y lo lleuã a pecado menospreciãdo el mandamiento de dios: como acaeciõ en sant Pedro: que por temor que tuuo de morir nego a christo: y d la tristeza y temor que son desta calidad hablã los dclaradores del euãgelio quando dizen q tpo no temio: y esto porq por solo fin de padecer auia venido d el cielo: y con este feruor y esfuerço de abraçar la passiõ auia reprehendido a sant pedro: por el atreuimiento que tuuo qndo le daua consejo que se retrareffe d padecer diziendole. Nunca plega a dios señor que tal muerte passe sobre ti. E ay otro temor tẽplado q es passiõ natural: y pertenece al hõbre: y es sin pecado como le es natural la hambre y la sed que son passiones sin las quales no puede largo tiempo estar y estas tales rescibio en si nuestro redẽptor: y de aqui es q por natural inclinaciõ ouo miedo d la muerte: y assi mesmo temio las penas muy cruales que d cierta sciencia sabia que auia presto de padecer: mas en otra manera fuerõ estas passiones en el: que estan en nosotros: ca en nosotros muchas vezes preuienen y atajan el iuzio dela razõ y el imperio dela voluntad: mas en tpo siempre andauan cõcertadas y siguiendo el dictamen y obediencia dela razõ y d la voluntad. En de qndo quiso ouo hambre y sed: y quando quiso temio y padescio tristeza: ca ninguna cosa consideramos en nuestro saluador que ay a fecho por fuerza: mas todas las q hizo creemos auerlas fecho d su ppaia voluntad. Assi que esta tristeza

de tal manera fue en el natural: que siempre fue volũtaria y subjecta ala razõ / y porõde bien apuntã y dizẽ aqui los euãgelistas que comenco a entristecerse y auer miedo: y no dizẽ que fue entristescido o temozizado: y esto escriuieron assi: porque el mouimiento d la tristeza ni las alteraciones dela congoxa no se enseñorearon d l: mas antes el mesmo la tomo y lo sojuzgo ala voluntad diuina. E de ue se notar que vna cosa es ser el hõbre entristecido: y otra es comẽçar a entristecerse: y de aqui es que entristecia al señor la propassiõ: mas la passion no se enseñorea de su coraçõ. E propassiõ: segun escuela de theologos: tanto quiere dezir como pncipio: o arremetida d passion: mas passion quiere dezir continuacion de possion: o passiõ perieuerante: y porque el temor y la tristeza se comẽçaron a levantar en la parte sensitiva d christo: que es en el apetito natural d bñir: mas avn no llegaron asu alto coraçõ ni esclarecido entendimiento: por quanto dize. Triste es la mi anima hasta la muerte. En este lugar se toma anima por la parte dela vida sensitiva corporal en q estan las passiones: las quales no estan en la razõ: biẽ assi como el señor dixo en otro lugar: agora esta mi anima turbada. Bien pudiera christo nuestro señor no morir: segun la condicion de su naturaleza: como Adam pudo no morir antes que pecasse: porq en el redẽptor nunca ouo alguna deuda de culpa: ni señal de algun pecado: mas como el tomar verdadera humanidad: assi rescibio cõ ella todas las passiones humanas: que no apartan al hõbre d dios: assi como por el contrario lo apartã la ignorancia / la flaqueza y el pecado: y la cobdicia dela carne y otras tales. Es d notar que la passion que daña y perturba: puede acaescer en el anima de tres maneras. Segun la primera acaesce sin que enniẽda en ella el imperio o iuzio dela razon como es el mouimiento subitoy acelerado que: como dicho es: se llama propassiõ.

Hierony. sup mat. Delas causas por que xpo rescibio e gerth semani tan cruel triste 37.

Barthol. cap. xvj.

Dela diferencia que ay de nuestras passiones alas qnno nro redẽptor.

Dela diferencia que ay entre la passion

Joã. xij.

De como tres maneras pueden ser dadas de las passiones.

Hierony sup mat.

Segun la segunda puede acaescer cõtra el limpio y iuzio dela razon: como el mouimiento y alteracion de passiõ q poco a poco anda y llega hasta turbar la razõ y la turba y comueue de su rectitud: como acaesce en los malos: la turba o altera d su reposo y tranquilidad: como acaesce en los buenos q a vn no son del todo perfectos. Segun la tercera puede acaescer q esta passiõ o turbaciõ sea segun el señor iuzio dela razon: como es el mouimiento o passion despertado y ordenado dela mesma razon: como es la turbacion del q haze penitencia: que es vna passion o mouimiento que tiene en su coraçõ el que se arrepiente de sus pecados: o la manzilla y compassion que la razon manda q tenga el que se adolece de alguna miseria d su hermano. En la primera manera (segun que es dicho) estan las passiones en todos los hombres de qualquier espiritual estado que sean. En la segunda manera estan en solos los que no son muy acabados y perfectos. En la tercera estuieron en nuestro señor Jesu christo: por que del todo estaua en el subjecta la sensualidad ala razon: y la razon menor ala mayor: y la mayor a dios: mas ninguna destas potencias impedía a otra en su officio y obra natural. E segun dize san Hieronymo) Christo nuestro señor tambien padescia tristeza / no solo de temor dela muerte tan propinqua como ya esperaba / la qual esta mesma naturaleza recusa y aborresce: mas avn compadescia se / y entristeciose por la infelicidad y perdimiento de Judas: y por el escandalo d los discipulos: y por el endurecimiento y condeñacion de los hebreos: y por la final destruccion de Hierusalem. Podemos tambien dezir que estaua el señor triste: porque sabia que en muchos pecadores malaventurados obstinados / y duros no auian de ser fructuosos sus acõtes de tan cruel passion / ni sus llagas y muerte tan amarga. Lo segundo temio miedo y tristeza por nosotros sus miembros por vencer nuestras penosas passiones en si

mesmo: como destruyo cõ su muerte nuestra muerte: y como de su volũtad padescio batalla y tentacion del enemigo por librar nos de toda tentaciõ y passiõ. Lo tercero rescibio este pavor y tristeza por nuestro exemplo y moral doctrina: y por que sepamos poner en obra los actos virtuosos / aunque las passiones nos sean contrarias / pues que nuestro libre albedrio socorrido d la gracia de dios / puede vencer todo linaje de passiones por fuerzas que sean: segun que aqui parece auer lo hecho nuestro saluador. Deste articulo que es el pavor y tristeza que el hijo de dios tomo: tenemos seys maravillosos y notables enseñamientos. El primero es que a exemplo del Señor sepamos frenar y refrenemos con el freno dela razon nuestros temores y tristezas y las otras turbaciones que se leuantan cõtra nuestra razon: porque no lleguen hasta turbar nras animas: mas seran retraydas y sojuzgadas en la parte inferior de ella / que es en la propria sensualidad que las ofresce / como lo hizo nuestro señor segun que arriba parecio. El segundo es que por su exemplo no desesperemos de la gracia de dios / si en algun tiempo nos viniere alguna tristeza arrebatada / o algun temor / o flaqueza de coraçõ: quando estuuiereamos ocupados en el amor y seruicio de su diuina magestad. Onde sant Augustin dize. Entristeciose christo nuestro Señor quando se le acerco la hora en que auia de morir: por enseñar q sus martyres no deuen desesperar si en la hora dela passion o del martyrio les viniere alguna arrebatada congoxa o tristeza / la qual es menester que vençan cõ toda fortaleza de fe. El tercero es que sepamos entristecer nos por nuestros hermanos / y dolernos de sus necessidades como lo hizo nuestro saluador: que no se entristecio por si mesmo / mas por nosotros / como arriba es visto / segun vno de los entendimientos que se dan a aquella palabra que dixo. Triste es mi Anima hasta la muerte. El quarto es que se

De ser notables documentos que tenemos en la tristeza q xpo ouo al tiempo q auia de padecer.

Augustin iij. qui quãgesima.

pamos mirando en el dechado de nuestro redemptor: representar nuestras tristezas y tribulaciones a dios como el lo hizo: porque en el punto que diro. Triste es mi anima hasta la muerte: luego se fue a orar. El quanto es que quando qui...

Clement. mismo christo / que por mi reparacion y por dar a mi tu criatura ingra...

Despues desto queriendo nuestro redemptor apartarse de los tres apostoles que auia en particular tomado consigo...

Oracion q xpo hizo fue muy perfecta...

De la diferencia q ay entre este nombre...

Lucas...

es y no se esto: uia la redempcion humana: y si puede morir la muerte: no muriendo...

te y segun la voluntad de la sensualidad queria no morir: si de justicia se pudiera hazer. Mas la justicia del padre tenia...

De la intencion q xpo...

De como la corona del martyrio...

Joan. vi. Otro lugar del euangelio antes desta hora diro el mesmo redemptor. No vine yo a fazer mi voluntad (conuiene saber) la tempo- ral segun la carne que rescibi dela virge mas vine para hazer la voluntad del q me embio q es la q ab eterno tuue comu con el padre: y la q yo siempre apueuo con la razon dl anima: no la mia q es tempo- ral: no la que es propria dela carne: no la del hijo dela virge: no la voluntad q con- tradiga a dios: mas aqlla voluntad vine a cumplir: que es vna propria cola dl muy alto padre. E assi es sin dubda q la volun- tad de Jhesu xpo nunca fue contraria ala voluntad del padre: porq el que auia ve- nido a enseñar obediencia / no fucra ha- lla do verdadero obediēte / si su ppria vo- luntad hiziera. Pues quanto con mayor razon seremos auídos por desobediētes si hazemos nuestras propias volunta- des: Por lo qual dize sant Augustin. El primogenito y vn solo hijo de dios dize / yo no quiero hazer mi voluntad y los ho- bres quierē hazer la suya: humilla se xpo q es y gual al padre / y aliuēse y enral- çase el hōbre que es tierra y d cōtino ya- ze en el lodo / y sino le fuere dada la ma- no para q se leuante / nūca se levanta. E Augustin. dize mas sant Augustin. En estas palabras que el señor dize: por las quales parece q se cōforma con la voluntad del padre / transigura en si mesmo a los suyos / y el que ningūa otra cosa quiere / sino lo que quiere el padre: enseña los a corregir su voluntad ppria y ala ordenar y endere- çar con el cōpas y cōformidad dela volun- tad diuina. Y sant Hieronymo dize. Ha- sta la fin no cessa de enseñar nos xristo / que obedescamos a nros padres: y que antepongamos siēpre la volūta de ellos ala nra / iō juzgādo nos humilmēte a sus mandamientos. Al q nos enseña nuestro maestro (segun dize beda) q qndo se nos acercare la muerte / o algun otro traba- jo graue / de cuya dificultad nos dessea- mos librar: q assi demādemos por cūplir cō nra flaqueza ser librados del tal peli- gro presente / q sino fueremos oydos: que

demos siēpre aparejados pa q se haga / y cūpla la voluntad de nro hazedor: avn q sea cōtra nro apetito y desseo: porq assi como no deuemos cōfiar d nuestras fuer- ças en las aduersidades / porque no pa- rezcamos vanos publicadores de nues- tra fortaleza: assi no duemos desconfiar del esfuerço celestial: padeciendo flaque- za de coraçō: porque no parezcamos pu- blicar la impotēcia de dios nro infalible y cierto ayudador. E dize mas el venera- ble beda. Muchos flacos ay / o menos fuertes que se entristescen por la muerte que temen aduenidera: mas si estos tie- nen derecho coraçō y virtud para orar oren al señor y libren se della en qnto les fuere posible: mas sino se puedē della es- capar digan lo que el saluador diro. Pa- dre si es posible traspassa de mi este Ca- liz. Pues bien vees en esta palabra la vo- luntad humana: mas mira luego como se sigue y declara el coraçō q tenia xris- to derecho / pues q dize: no se haga señor lo q quiero: mas lo q tu quierēs. Sigue se en el testo. E boluio a sus discipulos del lugar en q oraua / conuiene saber / a sant pedro y a sanctiago y a sant Juan: y hallolos durmiendo. Nota q como ya se les acercaua la pelea: comēçaron se- les a enflaquecer los ojos de sueño / por que su dormir era quasi vna figura dela negaciō y del huyr que auia de passar so- bre ellos. Por lo qual dize beda. El fue- ño corporal en los apóstoles en esta hora dela passiō de su maestro: figura era que muy presto serian agrauados del sueño dela infidelidad: segun que luego pareci- cio quando desampararon lo todos hu- yeron. E diro a san pedro assi. Simō duermes: como si le direra: y esto assi se auia de hazer: assi cūples lo q pmetiste: No podiste velar conmigo vna hora: como si le direra. Tu q vna ora no podis- te velar conmigo: como menos pciaras la muerte y cumpliras lo q pmetiste de mo- rir conmigo? No me parece q muestras tātō seruo por obra: quanto esfuerço mo- straste por palabra: mas bien parece en

Beda lucam.

Beda lucam.

mar. p.

esto q no es menor de tu flaqza q fue tu presumpciō. Por esto q el señor aq dize / no podiste velar vna ora: muestra q to- da cōgora de tentacion es breue en cō- paraciō d la merced q se espera: porq: co- mo dize Lulio: todas las cosas breues nos deuē ser sufribles y tolerables por- difíciles q seā. Hora q aunq todos los discipulos dormiā: a sant pedro q iō xpo reprehēder porq sobre todos sus herma- nos se auia glorificado: psumiēdo de va- no el esfuerço: y porēde digna cosa fue q iō bre todos fuese reprehēdido. Y tē fue ar- guido porq entrellos era mas pncipal y assi quiso reprehēder en el a los otros Y tē erareprehēdido en particular: por- dar a entēder q si el perlabo y los suboi- tos caen en vn mesmo defecto: mas due- ser reprehēdido el perlado q los otros qntoquier q en el error sean todos y gua- les. Es tāmien de saber q despues q sant pedro fue vencido de su flaqueza: no fue llamado y a segū q parece aqui pedro o cephass: que qere dezir cabeza: mas fue llamado Simō q fue el nōbre antiguo q solia tener: sigue se en el testo. Velad y orad porq no entreys en tentacion. Como si diresse. Velad cō atencion cō los ojos del cuerpo y del anima: y orad con deuociō cō palabras de espiritu y d la boca: porq no entreys en tētaciō d ne- garme y de partiros de mi. E mira q no dize velad y orad porq no seays tētados porque imposible cosa es q el hōbre no sea tētado: mas diro: velad y orad porq no entreys en tētaciō: esto es: porq no cargars en el pfundo dlla: y porq la tē- tacion no pueda mas q nuestra fuerça: y no os prenda por cōsentimiēto y por ob- bra: ca el principio d la tētacion es la su- jestion o pensamiento quel enemigo re- presenta al hōbre del mal: y el medio es el cōsentimiēto q el coraçō tiene ē la de- lectacion: y la cōsumaciō y cabo dlla es- poner por obra lo que la volūta de cōsien- te. Y para librarnos dela tētaciō y pa- ra la resistir: menester es que nos socorra mos del exercicio dela oracion: porq co-

En las in- tenciones qnto mas de la raziō porq cristo reprehēdo a solo sant pedro por- que durmio en el mōte oliuete.

De la nece- sidad dela oron y d lo q a puecha y del reme- dio pa no ser el hōbre vencido de las tētacio- nes. Hierony. super mat.

mo arriba es dicho: oraciō es alcamiēto de espiritu en dios: y quanto mas en dios se levanta: tātō la tentaciō menos atormenta. E como el ladrō huyē quā- do oye algun ruydo y quando le vienē los vezinos alocorrer: assi el clamor de la oron haze huyr a sathanas y despier- ta y prouoca a los scōs pa nro socorro Por lo q dize sant Ysidoro. El reme- dio del q padece huego y cōbate de los vicios es: q qntas vezes es cōbatido de cada vno dellos: tātō orones derramē- ca el vso continuo dela oracion amata y destruye la batalla de los vicios. E co- mo el seruo que siente al q viene a hur- tar ala casa y no da bozes: fauorece al la- drō y haze a su señor trayciō: assi el que sabe que anda algūa tētacion dētro en su anima: este tal parece vender cō tray- cion a xpo: y consentir y dar fauor al de- monio: si luego en esse pūto no diere bo- zes por la oracion. E porēde pues que nuestro aduersario siēpre tiēta: siēpre d- nemos orar y nunca d fallar. Y la or- acion se deue ordenar: no para q no sea- mos tētados: mas para que no seamos vécidos. Es de notar que para tener vi- ctoria cōtra la tentacion vale mucho el pēlamiēto y temor dela muerte eterna. Onde sant Augustin dize. El temor d la muerte internal fiere el coraçō humano y enclaua en el arbol dela cruz todos los mouimētos dela soberuia: y todas las inclinaciones feas y desordenadas del cuerpo. Sigue se en el testo. y el spiritu sin dubda aparejado esta: mas la car- ne es enferma. Como si diresse. El es- piritu segū su propiedad y naturaleza bien dispuesto esta en mi y en vosotros para confessar la honrra y gloria del pa- dre celestial: mas la carne esta enferma esto es: en vosotros: mas no en mi para sufrir y padecer: porque la carne corrō- pida siempre ahoga y enflaquece: y aun alguna vez vence al spiritu: por lo qual cōtine orar siempre. Como si mas cla- ro les dixera. Siēpre teniades q si apa- rejado el spiritu qndo prometades mo-

Ysidorus de summo beno.

Augusti. in que dā ser- uos d pa- ssiōe xpi.

mat. xxvi. Mar. xiiij.

Delos misterios que passaron en las primeras cupletas

Que las cosas que se pro- meten sin humildad no son de me- nor confu- sion en el fin que fue la presu- pcion que se dio p- ncia- pio. Hieron. sup mat.

rir por mi como ofadia presumptuosa: mas aora bien parece la flaqueza de vno esfuerzo para soportar la batalla y tentacion que nemos de presente: ca este sueño corporal que nerys: juyzio es y quasi mensagero de vna enfermedad y cayda: y la causa es: por que aun no estays vestidos de la virtud que os procede en algun tiempo de las alturas. Onde sant Hieronymo dize. Esto fue dicho contra los ofados y presumptuosos los que les qualquiera cosa que creyeren que pueden fazer piensan que la pueden poner en obra: assi que quanto confiamos del ardor del coracon: tanto es razon que temamos de la flaqueza de la carne. Lo de suso es de sant hieronymo. Pues tu señor que madaste que velemos y oremos: da nos gracia para que assi lo hagamos: por que aun que el spiritu este aparejado para ello: la carne por cierto es enferma y toda perezosa: pesada y soñolienta: y a penas puede soportar velar en perfeccion vna ora contigo. Pues ore señor y vele el que es tu fieruo leal no te dexado solo: por que no cayga en tentacion. C. Sigue se en el testo. E fue otra vez y oro diziendo. Padre mio sino puedes de este caliz passar sin que yo lo beba: sea hecha tu voluntad. En esta palabra nos enseña el señor: segun aqui dize sant crisostomo: ser muy conforme a la voluntad de dios: y que en todo tiempo y lugar es necesario que la sigamos y que la busquemos. Bien quisiera xpo que passara de este caliz: por quanto es hombre: mas determino por mejor cosa beberlo y sufrir lo por acabar la reparacion del mundo: por la qual vino en la carne: pues que en todo es obediente al padre. Onde sant Leon in quodam papa dize. Esta voz de xpo nra cabeza sermone de quando dize: no se cupla mi voluntad para que de mas la tuya: salud es de todo el cuerpo de su sancta yglesia: y a todos los fieles enseña: a todos los confesores inflama: y a todos los martyres corona no siendo quien pudiera ver los odios del mundo y las tempestades de las tentaciones y los miedos y espantos de los pseguidores: si xpo nro señor en todas sus angu-

stias y por todos nosotros no dixer a alpa dre celestial: sea hecha señor tu voluntad. Aprendan pues esta voz todos los hijos de la yglesia: y quando algun trabajo o auersidad de alguna fuerza de tentacion se les ofresce: abrazen el sufrimiento de la passion: venciendo con buen esfuerzo toda la flaqueza y temor del espacio. Sigue se en el testo. E boluio de nuevo a los discipulos / y hallo los durmiendo a causa de la gran tristeza: por quanto los ojos de ellos estauan pesados: esto es: aflitos y llorosos de manera que los ojos interiores padecian grauedad por la grande angustia del espacio de la tristeza: y a los corporales padecian fatiga por la prolixidad de las vigilias: ca por la grandeza de la tristura no podian vencer el sueño: temiendo a tipos por su cabeza y maestro: ya tiempos por ellos mismos: mas assi como dormia como el anima: assi dormia como el cuerpo: ca muchas vezes acaece que del encogimiento y tibieza del anima sobreviene natural sueño al cuerpo: y diroles. Porque dormis: leuantaos y velad y orad porque no entreyes en tentacion. Como si dicesse. Por que dormis estado puestos en tantos peligros: como aora sea tiempo de velar por la instancia y pressura de la grauissima tentacion y pelea que quasi ya teneyis delante: leuantaos de la turbacion y atrecimiento del anima: y velad como de semboltura y biveza de coracon y orad por que no entreyes en tentacion: conviene saber: por consentimiento: y por que la tentacion no pueda mas que vosotros: y os prenda y os ponga de baxo de su juridicion. E fue otra vez y oro la tercera oracion: diziendo las mesmas palabras ya dichas de la supplicacion pasada: conviene saber. Padre mio si es posible traspasa este caliz de mi. Oro el señor la tercera vez por mostrar quan sanctissimo exercicio es frequentar y vsar mucho el estudio de la oracion: y por dar a nosotros ensanchamiento y a nimosidad de coracon cerca de esperar el

C. Hieron. sup mat.

Chrisost. super mat.

Leo papa in quodam sermone de passione xpi sup mat.

mat. xvi. mar. xiiii.

Luce. xii.

Luce. xii.

mar. xvi.

Ecd. vii.

Que el angel que conforto a xpo fue sant miguel.

Que el que conforto a xpo fue sant miguel.

Theopil. super luc.

beneficio que en la oracion pedimos. Y tor no a replicar la oracion: por enseñar que la oracion ha de ser perseverante y continua. E por semeiante redoblo la visitacion de sus discipulos: por significar que las obras de caridad deuen ser conjuntas a la oracion. E assi informo al plado para que ponga vigilancia sobre la guarda de su persona y de su grey: y para que a tiempos se exercite en la vida contemplativa y a tiempos en la activa segun la necesidad de su yglesia. Y no es contrario a esto lo que es escripto en el ecdesiastico. No repliques ni tornes la palabra en tu oracion: porque a quella auctoridad se debe entender en esta manera. No tornes (esto es) cata que assi seas diligente en pronunciar con entera deuocion las palabras de tu coracon: que despues por tu poca atencion o por tu negligencia no te sea necesario replicarlas: mas tornar algunas palabras en la oracion que hazemos por el hervor del spiritu: por la instacia y aque ramiento como oramos bueno es. E assi replicar vna mesma razon en la predicacion que se haze a diuersas gentes provechosa cosa es: y aun a tiempo es necesario. Sigue se en el testo. E como assi orasse y padeciese angustia apertiole el angel del señor y conforto lo. Y este angel es el principe de los archangeles sant miguel que confortaua la coga y alteracion que su rey padecia de parte de la sensualidad: segun la qual fue algun poco menor que los angeles: y esta alteracion era de la parte sensitiva con la qual desechara y aborrecia la muerte. Es de notar que luego despues que el hijo de dios se sometio a la voluntad de su eterno padre: lo conforto el angel: por darenesto a entender que aun que alguna vez no se haga lo que en la oracion se pide: por que por ventura no es cosa que conuiene nunca el que ora se parte de la consolacion de la presencia de dios: mas antes le es dada el spiritual recreacion. E segun dize Theophilo / christo fue confortado del angel quando oraua: por que se nos notificasse la virtud y fuerza que tiene la oracion: y por que en nuestras auersidades

la tengamos por verdadero remedio y por escudo contra el rigor de los trabajos: y contempla bien como nuestro humilde redemptor recibe con toda reuerencia y humildad este conorte y esfuerzo de mano de su criador: considerando ser el hecho a algun poco menor que los angeles segun la carne: entre tanto que estaua en este valle de lagrimas: y assi como se entristecia como hombre: assi de las palabras del angel fue confortado como hombre: y no es de pensar que este angel o alguno otro fuesse diputado para su guarda: porque esto no couino ni el señor lo ouo menester. Y segun dize el venerable Beda lo que en otro lugar se escriue: que los angeles le administraron de comer: y lo que aqui dize el euangelista sant Lucas: que el angel lo conforto: lo vno y lo otro fue menester por que se manifestassen en christo etrambas sus naturalezas: diuina y humana: porque la diuina se declara en quanto los angeles lo administrauan y seruian: y la humana se manifiesta en quanto quiso recibir conorte del sancto angel segun aqui parece. E aparecio le este angel como: por el tomando cuerpo de figura humana: consolandolo a manera de fieruo: que como suela a su señor: y no lo consolo porque lo auia menester: mas para consolacion de los discipulos que estauan presentes y para confirmar en ellos la fe: de ser nuestro redemptor mayor y mas excellente que todos los angeles por la razon y virtud de su deydad: y tambien por nuestro ensenamiento: y por mostrarnos que los angeles estan con nosotros quando oramos: y que inuisiblemente nos confortan y dan esfuerzo para la perseverancia de la oracion: y por que por su diuino conorte superuiessemos despues de la tristeza que a los que padecen tribulaciones por amor de Jhesu christo nunca les falta celestial consolacion. Segun aquello que el real propheta dize. Segun la multitud de dolores de mi coracon por el dia: las consolaciones tuyas señor alegraron a mi anima: por que (como dize el venerable Beda)

Beda sup lucam. abar. iiii.

Que es forma corporal aparecio a xpo el angel lo conforto y del fin de su conorte.

ps. xciiij.

Beda sup lucam.

el criado no tenia necesidad al servicio de la criatura: mas assi como hecho hombre quiso padecer tristeza por nuestra perdurable alegria y por nro provecho: assi estando agora todo su rostro lloroso y todo su cuerpo elado y frio y temblado del temor de la muerte/ quiso ser confortado para nuestro fructo y para nro remedio. Y aun tambien el mismo señor conortaua su propia cógora con la razon /diziendo al padre. No sea señor: hecho lo q yo quiero/ mas lo que a ti plazc. Y algunos dicen y no sin razonable deuocion y auctoridad/ que el archangel sant Miguel estaua có el presente quando oraua/ y que hizo relacion al padre del tenor d su oracion: y que todos los angeles inclinados en tierra delante del throno de su imperial magestad le suplicaron lo mismo que su hijo innocetissimo oraua có abiertas entrañas de dolor. Y el sanctissimo padre respondió assi. Bien sabe mi hijo may amado q la redépcion del mundo q tanto deseamos / no puede por deuidad de su cóueniencia ser fecha sin el derramamiento de su sangre. E oyda esta disiuuua relación de xpo puesta proce oiéte del trono de la dya da en el buer to. Bonauen rera in suo vita xpi. Luc. xxiij.

pudo dezir estas cosas y otras tales. y (segun dize Thcophilo / y otras algunos Doctores/ esta confortacion del Angel fue glorificacion de Jesu Christo: ca dezia el angel glorificandolo. Señor tuya es la virtud/ tuyo es el reyno / y tuyo es todo el poderio: y tu solo puedes librar el linage de Adam de su captiuorio contra la fuerza de la muerte y contra la breueza del infierno. E assi el archangel ósa pareció despues de auer hablado estas cosas y otras desta calidad. Pues teniédo agora delante los ojos del Anima a nuestro redemptor tan afflicto y angustiado y tan perseverante en la oración que ofresce al padre: derribemos nuestras caras en tierra y oremos a el diziendo. **O** tu christo que puesto en oración que fiste ser confortado del angel: dame gracia que por virtud de tu oracion siempre este conmigo quando yo orare tu sancto angel que me conforte. Deuemos aquí mirar: reprehendiendo nuestra impaciencia: como nuestro señor oro muchas vezes antes que rescibiesse del padre respuesta y cófortacion. Y deue tambien considerar que como tres vezes fue tentado en tres lugares: assi tres vezes oro: no en vn mismo lugar: mas en tres distintos y apartados vno de otro por distancia d vn tiro de piedra. Y segun dize/ avn en estos mismos lugares parecē los cimientos y señales de tres yglesias q allí fueron edificadas en memoria desta trina oracion. **S**iguete en el testo. Y puesto en agonia oraua con mayor prolixidad: mostrando que quando estuieremos puestos en agonia / o en qualquiera otra necesidad: deuemos socorrer nos sin tardança del remedio de la oracion / y que quando nos vieremos en grandes peligros: y en las mayores necesidades perseveremos con mayor instancia en la oracion. Esta agonia puede ser dicha vna pelea que la carne del señor / que segun natural inclinacion cobdiciaua biuir tenia contra la muerte / que es priuación y fenescimiento natural de la vida. **O** puede

Libeoph. sup ma.

Eso lu.

Luc. xxiij.

dese dezir que esta agonia era el angustia y ansia de la muerte q ya vey a acercarle y estar como presente: y por esto se dize q estaua estóces en agonia: y desta manera qndo los enfermos estā en el cabo de la vida r quasi perdidos ya los sentidos: o parte dellos son dichos estar en agonia y pelea. **O** puede se dize que se dize por esta agonia no era otra cosa en christo de christo. sino vna contienda q auia entre la sensualidad y la razon: porque agonizaua y debata en el en forma d porfiosa y marauillosa pelea: la sensualidad d vna parte: que segun su propiedad natural temia: recusaua y aborrescia la muerte / y la razon de la otra parte / que obedeciédo ala diuina voluntad queria abrazar y morir zelando la honrra de dios y deseado el fauor de la salud y reparaci6n del mudo: ca por la virtud diuina / cada vna de estas dos partes era permitida y dera da hazer o padecer lo que a cada vna dellas era proprio segun su naturaleza: mas ya vencia el redemptor con su corazon la muerte: quando determinaua y queria morir: la qual despues vécio por obra quando reiuicito. **M**as ay de lo que esta lucha de la carne contra el espiritu / o de la sensualidad contra la razón a muchos de los hombres haze tornar a tras y salir de compas y de medida / como son los que estan en pecado mortal Y a otros haze ádar tibios y perezosos en la carrera: como son los que pecan venialmente. **O**nde en tal batalla como esta có mayor prolixidad teuemos orar porque la razon sea derecha y la voluntad cóstante y firme / y porque la sensualidad no cótradiga ala razón: y la razon no sea cótraria ala diuina voluntad: mas antes obedezca / y pa q digamos no sea hecha mi voluntad de señor / mas la tuya. **E**s de notar que en la ora d la muerte le representan ala memoria d el hombre todas las cosas de las cuales hasta aquel estado nunca le acordó / y allí se haze de las muy terrible y estrecho juicio. **E**n figura de lo q acercando se a christo la

De la razón porq deue mos mucho temer el artículo de la muerte.

muerte fue puesto en agonia. **O**nde sant gregorio dize. Cercándosele al señor su muerte: q lo significar en si mismo la cóntienda y debate de nra anima: porque todos padecemos vna fuerza: y vn muy terrible espanto quando por el desatamiento de la carne nos acercamos al juicio eterno. **E** no sin causa el anima padece allí espanto: pues que despues de vn poquillo de tiempo ha de fallar el estado de la pena: o del galardón que para siempre nunca se pueda mudar. **E** si cósideramos que en ninguna manera nos fue posible passar la carrera de la vida presente sin culpa: y que esta desaventura y defecto nuestro no puede passar sin que seamos obligados a pena: y q aun la virtuosa y loable vida que hazemos no carece de reprehension: ni es agena d castigo: si fuessemos juzgados sin misericordia: ciertamente con mucha razón somos establecidos y puestos en agonia. **S**iguete en el testo. y aca el cio que vido como no se bre el vn sudor como gotas de sangre que corria en tierra. Y esto fue al tiempo que oraua có mas prolixidad de la tercera vez: el qual sudor era feruorissimo y vniuersal / q le salia por todos los poros y partes del cuerpo: a manera de sangre q le corria en esta agonia d lucha: colando se por sus vestiduras / y derramándose en grā copia sobre la tierra. **E** sudo christo esta sangre por el grā feruor con que oraua: y por la ymaginación terrible que lo fatigaua del peligro que tenia presente: y por la muy aquerosa ansia en que lo ponía la sensualidad que por permission de dios era dda hazer y padecer lo que a ella era proprio segun su condicion natural: y desta causa inflamauase le todo su coraç6n y todo su cuerpo: de manera que se le abrieron todos los poros r influyeron por todas las partes de aquel su sanctissimo cuerpo passible este sudor de sangre pura r muy colorada en grande abundancia. **E**s d notar que esta sanctissima sangre fue verdadera y natural quanto ala

Gregori. in moral.

De como xpo sudo sangre: y d la causa de este sudor y q fue verdadera sangre aunque marauillo

verdad de su ser y substancia: y precedio de la purissima carne d'jesu xpo: mas fue sangre miraglosa y no natural quanto a la manera d'su emanacion: y despo dimiēto de sus venas: por q: segū dize el venerable beda: cosas cōtra todo estilo y ez dēnatural sudar el hōbre sangre: y esto mismo conuiene q digamos d'la sangre y del agua q procedier on del costado d'el seņor ya muerto: q fue verdadera sāgre y verdadera agua: mas fuerō lo por miraglo: y por q por marauillosa puidēcia y sobre natural razon manaron d'el cuerpo ya defuncto. Pnes o tu aia mia ap'furate y no te tardes: y vete pa este balsamo de inauissimo olo: por q merezcas ser sana por pequēnuela q sea la gota q participares: o q te rociare. **S**ude sant Anselmo dize. **Q**ue hazes aqui ocioso: o tu pecador y duro coraçō mio? **C**orre corre y lame y alimpia cō tus alas aquellas muy suaves gotas del diuino sudor: besa y adora el polvo de sus pies: no que ras dormir cō sant pedro porque no merezcas oyr. **C**omo no pudiste vna oracion conigo? **P**ues leuātose xpo d'la oracion la tercera vez: en la qual estaua d' rodillas en trā todo bañado d' sangre: al qual deues mirar como alimpio su cara o por vtura como se laua en el arroyo d' cedron. **E** mira cō toda reuerēcia como esta todo angustiado y afito: y piēta q nra fue entōces la cōgora y angustia d' su anima: cuyos testigos son las gotas de sangre q se colauan por sus vestiduras y cayā sobre la tierra: y cōpadecete del cōentrañable cōpassiō: por q no sin grāde aspereza de dolor le pudo esto acaescer. **N**unca por cierto fue visto ni oydo q alguno d'los mortales por espāto d'la muerte ay a sudado sangre: por lo qual parece q nūca otro tal dolor fue visto ni sentido en este mūdo. **Y** en esto parece q nra fue la pena y amargura d'la passiō del rey del cielo: pues q solo el pēamiēto y ymaginaciō que en aquella ora d'la tuuio: altero en tan terrible permutaciō y nouedad la naturaleza d'la carne y d' su

coraçon: que le hizo fuerza por la soberana estremidad de su āguilla d' sudar sangre. **E**sta pelea y ansia del seņor: q fue si gura y significado d'las batallas y agonias d'los martyres: mucho cōsuela y cōforra a los flacos y a los q son de peqno coraçō: y cōbida a todos los tibios y ingratos a todo feruēte amor. **E**nde sant anselmo dize fablado en spiritu cōrpo. **P**uestas las rodillas en tierra d'riba: iste seņor sobre tu cara adorando al muy alto en tu agonia: y diciendo. **A** bba padre mio si posible es traspassa d'mi este caliz. **B**ien mostraua y cō toda certinidad aquel tu sangriento sudor: las angustias de tu coraçon dulcissimo: el qual al tiempo d'la oracion corria d'ru sanctissima carne hilo a hilo y gota agota sobre la tierra. **E** amparador d' poderosa magestad seņor mio jesu ch'risto de dōde vino a tu anima tā desmedida y cōgerola tristezā: **E** de donde te vino tanta angustia: y tan espantable sudor y tan penosa y necesitada suplicacion? **P**orventura seņor no ofreciste voluntario sacrificio cō d'os padre: y ningūa pena padeciste cōtra tu voluntad ni por fuerza: por cierto seņor assi es: ca la fuerza de tu amor voluntate ofrecio ala muerte: mas pēlamos y creemos q tomaste este trabajo pa cōsolaciō d'nosotros tus miēbros ēfermos porque ninguno desespere si por ventura su carne flaca remurmurare quando estauere aparejado pa padecer el espiritu. **E** cosa d' marauillar y nūca digna de desagradecer: que por q tuuiessemos contigo mayores estímulos de amor y d' agradescimiento: nos mostraste con sudores crueles la natural flaqueza de tu carne: por los quales somos enieñados que tu solo soportaste nuestrs trabajos y enfermedades: y queno sin sentiēto grāde d' dolor te passaste por las espinas d'las passiones. **Y** aquella tu voz cōla qual suplicauas al padre q traspassasse el caliz de ti: voz d'la carne fue: no del espíritu: por quanto luego añadiste: y el espíritu en verdad dispuesto esta: mas la prospera

Beda super lucam

Anselmus in tracta passionis christi.

Cōtemplacion.

Que el dolo: y agonia cō que

Are por cinco razones quō ch'risto sudar sangre Beda super lucam.

Glosa ordinaria super lucam

Bernard de passione meditaō.

Delas circūstancias y feruor q ha d' tener nra oron.

carne es enferma. **L**o de suso es de sant Anselmo. **E** quiso el seņor sudar sangre por cinco razones. **L**a primera es segū dize sant Augustin: para figurar q d' todo su cuerpo: qes la yglesia se auia de d'rramar sangre: y q d' esta mesma yglesia auian de manar los martyrios d'los sanctos. **L**a segūda es segun dize el venerable beda: por q por la trā regada de sangre se declarasse q los hōbres terrenales auā de ser redemidos y alimpados cō el derramamēto de su sangre en su passiō. **L**a iii. es segun dize la glosa ordinaria: por resucitar a todo el mūdo y reparar su vida q estaua muerto en pecados: y a esta caua q nra q su sudor d' sangre corriesse hasta la tierra. **L**a quarta es segū dize sant bernardo: por q no solo el seņor llorasse por nros pecados cō los ojos: mas avn cō todo el cuerpo: como quiera q los ojos llorauā agua: y todas las otras partes del cuerpo llorauā sangre. **E** assi pudiesse ser bien purificado su cuerpo que es la yglesia. **L**a quinta es por enseñar q oraua por la tierra: esto es: por la yglesia: y que por ella d'rramaua su sangre: por cuyo amor quiso padecer este sudor pa q cōla sangre del q d'asse regada y fructifera. **E** nel sudor se manifiesta el feruor d'el seņor: en la sangre el precio del mūdo: en el correr d'la la liberal abūdācia d'la muy copiosa redēpciō. **E** n las gotas la particular eficacia y puecho q hizo la passiō: como q era q era vniuersal la nra y suficiēcia della pa todos: si su maload no los fiziera indignos. **E**ste articulo del flujo y sudor d' sangre tenemos por enseñamiēto saludable q assi deuenos estar atētos y feruētes en la oron: q por la instācia d'letercicio y por el feruor d'la deuociō: sudemos quasi sangre: por q en algo rēgamos figura d'la passiō de Jesu ch'risto: y muy biuo ardor de caridad para con d'os. **L**o q lacaee quando algūo orādo es encendido en tanto ardor de deuociō que por el amor del muy alto: si necesario es: note me derramar su sangre. **Y** tal como este

assi se embratēse en el calor y fuego de su propio spiritu: que toda la sangre d'el cuerpo se le altera: ofreciēdo se y mostrādo se plazētero al amor spiritual en que arde para que la lāce de fuera por sobre natural sudor. **E** porque la carne por su natural flaqueza no puede sufrir tan ardor y fuerte calor de deuociō: lanca su ardor quasi como sangre: o alomenos: en lugar de sangre d'rrama por los ojos las grimas mucho ardiētes. **E** por q no podemos d'rramar ni ofrecer nra oron ayūtemos nra suplicaciō ala oraciō d'el redemptor: pues es el nuestro abogado a cerca d'el padre: y el q intercede y ruega por nras necesidades: y avn ora cō nosotros: y a qlla oraciō es d' muy cūplida eficacia y nra y muy agradable a d'os padre: q se ofrece ayuntada ala oraciō de su hijo. **E** q nra eficacia seā tambien de las lagrimas d'la oraciō: y en especial las q se derramā en memoria d'la passiō de xpo: biē se manifiesta por vna reuelacion q fue fecha a vna psona: d'la qual se lee q aparesciēdole el seņor en spū le d'ixo. **S**i alguno en memoria d'emi passiō derramare lagrimas cō deuociō: yo lo quiero rescebir para mi reyno como si ouiesse padecido por mi. **P**ues quādo el hōbre se acordare d'este passo: derriberse en tierra sobre su cara orādo cō el coraçon: y piense q en a qlla ora esta cercado d'la plencia y cōpañia d'los angeles: y piēse tambien la pelea agonía o lucha en que esta: y el fuercele quāto pudiere por tener lagrimas auēdo cōpassiō y dolor de jesu xpo: y fatigandose por su amor: y si por los ojos no las pudiere derramar derrame las alomenos cōla voluntad: y assi como el hijo d' d'os acercādo se le su terrible y cruel passiō: y por las angustias d'la muerte q esperaua: derramo sobre la trā gotas d' sangre: y sin ipemēto d' esto comerio cō liberal animosidad su voluntad ala voluntad del padre: y acaba lo q auia cōmēçado: assi roda psona deuota q padesciere algūa cōgora y abuersidad: o algūas āgustias d' tribulaciō

De la lagrimas d' la oron.

Augustin de passione

Delos misterios que passaron en las primeras

Intolerable/cometa se ala volūtao d' d'if-
posició d' el padre celestial: quāto quiera
q̄ tēga la naturaleza dela carne repunā
te y cōtraria ala divina cōformidad: y ē
tonces abraçe y reciba con deuociō to
do lo que le viniere y dios pmitiere: al
qual puede orando dezir.

Oratio
breuis.

¡Oh piadoso jeshu q̄ puesto en agonía su
daste en marauillosa y en sobze natural
manera gotas d' sangre: da me por ei pe-
cial grā: q̄ inflamado por memoria d' tu
passiō: merezca sudar rios d' lagrimas en
lugar d' sangre delāte d' tu sctō acatamiē-
to. ¡Mira pues agora como estauā los
discipulos en trā turmiendo. E como
el señor les enseña la manera d' orar en
gesto y disposició d' el cuerpo en la pala-
bra piadosa: y les enseñe el fructo y con-
solació q̄ se sigue d' la oron por el p̄ncipe
d' los archāgeles señor sant miguel q̄ allí
aparecio. Y este modo d' ues tu tener: d' r-
ribādo te cō deuociō en trā: y reconos-
ciēdo tus p̄prios defectos y flaq̄ze: y ca-
yēdo cō humildad sobze tu cara: y no ca-
yēdo atras: porq̄ las cosas q̄ rugas tē-
gas d' late d' tū: no pomēdo las en oluido
por d' fallecimēto te atēcion. Y esto q̄
dize q̄ no deues en la oració caer atras:
dize se porq̄ q̄ndo orares no digas vna
cosa por la boca: y piēses otra en el coza-
cō: mas inclinādo te sobze tu cara maní-
festaras cō la disposició d' el cuerpo la hu-
mildad d' tu aia. E mira q̄ d' rribarse el
señor en trā sobze su cara de magēstā
al t̄po d' la oron: no fue otra cosa sino en
señar nos q̄ nos deuemos humillar q̄n-
do hablaremos cō dios: si possible fue
se fasta el mas p̄fundo lugar d' el abismo
y q̄ siēpre trabajemos q̄ la volūtao d' el pa-
dre sea cūplida: y no oremos cō tibieza:
mas cō grādissimo feruor segū q̄ oro el
señor y q̄ nra oron no sea breue: mas cō
pluridād y reposo y cō clara distinció d'
palabras: no como aq̄llos q̄ pagādo las
oras cō aceleramiēto dize por palabras
o por el coraçō. Despidamonos p̄sto d'
estas cosas q̄ otros negocios tenemos d'
hazer d' mas necessidad: como q̄ en se da

Contempla-
cion.

Dela dispo-
sició corpo-
ral q̄ deue
el hōbre te-
ner quādo
ora y de lo
q̄ significa
ora: p̄fesa
ta la cara
en tierra.

priesta pa otras ocupaciōes mayores y
de mas puecho. E si esto fazes veras co-
mo luego tesra p̄sente el angel q̄ te aru-
de y cōforte y rep̄sente a dios tu cōn:
porq̄ pa nra doctrina ap̄cio aq̄l angel
q̄ cōforte al señor. E s' d' notar q̄ no d' ue-
mos orar sola vna vez: mas muchas: co-
mo xpo nos enseña ēles tres veces q̄ o-
ro mostrādo q̄ nūca d' fallezcamos: mas
q̄ permanezcamos en la oració hasta q̄
alcācemos la merced q̄ en illa comēçaua-
mos a d' mādar. Pues tu ora por los mu-
ertes y por los biues: assi peccadores co-
mo justos. E puede se d'zir q̄ oro tres ve-
zes: porq̄ d' mādamos a dios p̄ d' d' os
pecados passados: cūmēda d' los p̄sentes
y auiso y cautela pa guardar nos de los
aduenideros. E porq̄ d' mādamos it ul
gēcia grā y gloria: que son tres cosas q̄
nos cōuenē d' ineuitable necessidad. E
porq̄ cō el cūdo dela oracion nos d' fen-
vamos cōtra las tres tēraciones gene-
rales q̄ son: segū dize sant juā en su cano-
nica: cobdicia d' la carne: y cobdicia d' los
ojos y soberbia dela vida. E porq̄ ende-
reccemos nra oració ala s̄nctissima tri-
nidad. E porq̄ oremos en p̄feticō: por
q̄ esta cōsiste en el p̄ncipio y en el medio
y en el fin. Pues cōpadece te agora d' tu
señor y maruillate d' su p̄fundissima hu-
mildad: pues q̄ como sea eterno: y qual
al padre: eaze oració d' rribado en trā:
como si fuesse vn hōbre desechado y pe-
q̄ñuelo del pueblo. Hora q̄ orar al pa-
dre cōuenē a xpo de parte d' su humani-
dad segū la q̄l es menor: mas no le con-
uiene segū la d' ydad: ca por esta es y qual
a dios: assi que en quāto hombre ruega
al padre celestial: mas en quāto dios: es
vna mesma cosa conel. Deues t̄biē cō-
siderar superfectissima obediēcia: porq̄
como el padre manda q̄ muera: no d' ere
menos p̄ciar su mādamiēto: mas āres lo
recibe y p̄oe por obra cō toda reuerēcia
Adura t̄biē aq̄l caridad inextingible en
dereçada a nosotros assi d' el padre como
d' el hijo: pues q̄ esta muerte fue por nra re-
paració ordenada d' el padre: y cō alegre

¶ Nel vñ
cōtinuon
la oracion
es fuerca
beneficia

Joan.

¶ Que en
co no le
utene or
segū lah
dad.

mar. xxvj.
mar. xiiij.
dela causa
porq̄ xpo
mādo a los
discipulos
q̄ durmies-
sen q̄ndo
vido q̄ no
podian ve-
lar y dela
piedad q̄
tēta d' ellos.

Joan. xij.

voluntad rescebida d' el hijo por la infinita
caridad q̄ nos tienē. Siguese en el testo.
E vino el señor a sus discipulos cō:
padesciēdo se dellos por la tēració y bata-
lla cercana q̄ esperauā: y hallo los dur-
miendo y d' uoles/dormid ya y bol-
gad: como si dixera. Dormid q̄ ya poco
poderes hazer aqui: y durmierō algun tā-
to en aq̄l lugar. E mādo q̄ durmiēse por
mostrar la cōpassiō q̄ d' ellos tenia viēdo
los tan tristes y fatigados dela vigilia y
del sueño y porq̄ conosciessen quanto erā
flacos y q̄ no pudierō velar conel en aq̄l
tiēpo. E t̄biē quiso el clementissimo se-
ñor q̄ durmiessen: porque satisfechos y re-
creados del sueño pudieressen huyr delas
manos d' los q̄ luego auia de ser vēcidos
del sueño dela infidelidad. Contempla
pues agora la mādumbre tan piadosa
de nro saluador: el qual quanto mas se a-
cercaua ala muerte: tanto mas mostraua
la su auidad y blādura de su coraçō: y mi-
ra como el buen pastor velaua sobze la
guarda de su pequēnuela grey. E gran-
de amor/verdaderamente piadoso y bue-
no es tal pastor como este. Bien diro del
euangelista q̄ amo en el fin a los suyos:
pues q̄ puesto en tan grande agonía no
cessaua de procurar la vida y saluacion
dellos: dentro de aq̄l pequēuelo entre-
ualo q̄ le quedaua de vida. Adas ay do-
lor q̄ no hazen assi agora muchos p̄tifi-
ces: ni los q̄ tienen cuydado de animas/
pues que estādo los subditos velando: y
puestos en dificultades cōtiēdas y traba-
jos pobrezas y necessidades del cuerpo
y del anima muy dificiles y penosas d' re-
mediar/duermē: y huelgan. Pues quan-
do vieres dormir a los discipulos en ho-
ra de tanto peligro y al señor velar: gran-
des y dulces cosas hallaras: si eres deuo-
to: que puedas dezir assi a tu señor como
a sus apostoles. Grande era por cierto la
caridad y blādura d' amor con q̄ este nro
reparador amaua a los suyos: pues q̄ ve-
ya de leros q̄ sus aduersarios venian alo
p̄der cō hachas y con armas: y no los
quiso despertar fasta q̄ fueron quasi empar-

dellos. Siguese en el testo. Y entonces
desperto a sus discipulos y dixoles.
Bien basta lo que auēys dormido.
Poresto parece q̄ el sieruo d' dios no de-
ue mucho dormir. Y desta causa algunos
padres antiguos no acostumbraon dor-
mir sino estādo en pie: o arrimados: o as-
sentados: y avn esto cō templāca. Tres
vezes parece aq̄ q̄ durmierō los discipu-
los: y el señor los despto orādo otras tres.
Y estos tres ētreualos d' sueño y tres d' p̄-
tamiētos significā los tres muerros q̄ el
quiso resuscitar. Siguese en el testo. Sa-
bed que viene labora en q̄ el hijo de
la virgē ser a entregado en las manos
de los peccadores. Sobre esto dize Ori-
genes. E nel tiēpo de agora es assi mesmo
nro señor puesto en manos de los peccado-
res: quādo los q̄ parece q̄ creē lo tienen
en sus manos sin se enll sctō altar: y lo res-
cibē en su pecho en la sctā comuniō. Y en-
tōces es puesto el señor en manos d' peca-
dores: q̄ndo el justo en q̄ esta xpo por grā
fuere sujeto ala jurisdicció y puerfidad
d' los peccadores. Lo d' sufo es d' origines
E dixoles mas el señor. Venantōs y
varnos/a rescebir a judas y a los q̄ son
de su fauor y parcioneros en su peccado.
y mirad quā cerca esta ya el que me
tiene vedido y viene a entregarme del
q̄ yo no d' ero huyr avn q̄ lo puedo hazer:
como si mas claro dixesse. No nos hallē
escōdidos ni retraydos como a temeros-
fos/vamos nos pa ellos con alegre cora-
çō: y no boluamos el rostro: ni temamos
dela muerte. Y esto quiso hazer el señor/
porq̄ viesse les pueblos la cōfiāca y el go-
zo q̄ tenia el cordero q̄ auia de p̄ d' cer: y
porq̄ sepā las gētes q̄ su passiō fue volun-
taria y no por fuerza. Aq̄ se declara el d' s-
seo feruēte q̄ el señor tenia d' nra redem-
pciō: pues q̄ no solo espo al traydor: q̄ ve-
nia con la compañā de los phariseos: mas
avn el les q̄ lo salir a rescebir. E assi mes-
mo hizo esto por enseñar nos q̄ si fuere for-
çado q̄ p̄ d' zcamos alguna tribulacion
que la rescibamos con gozo y confiança.
¶ Segū moralidad nos enseñā aq̄ xpo

mar. xiiij.

mar. xxvj.

mar. xiiij.
Origenes
li per mat.

mar. xxvj.

mar. xiiij.

sefo moza. tres cosas. La primera q nos apejemos
 alas tetraciones quando dize. Leuataos
 La seguda q aprouechemos en buenas
 obras quando dize. vamos. La tercera q
 todo ipso r hora espemos el cobate d las
 aduersidades como si lo ruuiessemos de
 late qndo dize. Dirad q esta cerca el q
 me viene a entregar. sigue se en el testo
Cvi. **E** hablando a vn el señor con sus
 discipulos vino luego Judas vno
 de los doze r con el mucha compañía
 con espadas y con lancas embiados
 de los principes de los sacerdotes y
 de los ancianos del pueblo. Aquí se
 nota q Judas este corratador d traycio
 nes: y mercader pessimo / fue vno de los
 doze segun numero / mas no segun mereci
 miento. E dize esto el euagelista por mo
 strar la malignidad grande y su cõpara
 cion deste traydor: pues q auia ya caydo
 d la dignidad apostolica en crimẽ d tray
 cion. E a vn fin la gente q traya de los he
 breos para este prendimieto: traya otros
 hãbres armados de los gẽtiles: cuyo ofi
 cio era prẽder a los criminosos y mal he
 chores cõ vn tribuno y capitã q los orde
 naua. E assi yua cõ esta traydora y cruel
 cõpañia a prender al rey de la gloria y d
 toda nra libertad / como si fuera algun
 homicida o culpado d criminosos deli
 ctos y merecedor de aqlla muerte. E dize
 sant Lucas q este discipulo traydor yua
 dante d la gẽte como adalid maligno. Y
 llegarõ el y ellos (como sant juan dize)
 con lanternas y dachas: qor que si la es
 curda d la noche lo encubriessẽ / o se
 les escondiessẽ / lo buscassẽ con ellas. E
 yua armados porq si sus d fensores p tur
 bassen su pñio los matassen y offendiessẽ
 ca segun dize sant Hieronymo: aqll cõña
 en las armas y fuerças del mundo y sefa
 uoresce de su defensio: q desespera del so
 corro celestial: y d fto fue judas. Assi que
 venia muy proueydo del fauor de entran
 bas cortes del emperador y del põtifice
 porque guardada la ordẽ dela ppria au
 toridad y poder ninguno osasse contra
 dzir a los q lo traxessen preso. E para esto

tomo de la vna parte la gente de Pilato
 y de la otra la de los phariseos / q segun la
 ley pareciã los mayores juezes para que
 lo prendiessen y lleuassen. Esto hizierõ
 segun dize sant Marcos: porq temian
 del pueblo y de la comunidad que lo li
 brassen d sus manos: por lo qual quiso ju
 das poner lo e su poder d noche: por que
 fuesse hallado sin a compañamiento d las
 gentes que muchas vezes estauan cõ el
 dedia por ser en seña das d su celestial do
 ctrina. E antes que judas viniessẽ con a
 quella gẽte de armas al huerto a donde
 estaua retraydo con sus discipulos: dize
 el testo: que les dio seña d diziendo: a
 qualquiera que yo besare aquellos
 christo. A quel tened y lleuad con a
 stuta diligẽcia r cautela: guardãdolo
 del pueblo: porq por ventura no lo libre
 de nra indignacion y poder. Y esto dize
 el malaueturado / porq sabia que el pue
 blo comun tenia marauilosa deuociõ cõ
 el. E dio esta seña del beso: porq la gente
 de los romanos no conocian a Christo
 y a vn porq la otra gente de los judios no
 prendiessen en lugar del saluador a san
 tiago el menor / ca este pareciã e la cara
 al hijo de la virgẽ / y por esto fue por espe
 cial dignidad llamado hermano del se
 ñor. E dize que lo llenassen cõ caute
 la r con ansio: porq temia q se transfor
 mase y se les desapareciesse d entre ma
 nos. porque quando otras muchas ve
 zes en los dias passados lo quisieron prẽ
 der / se libro / no sabiendo como se fue ni
 adõde: y por esto lo quiso besar / por que
 luego lo prendiessen y no se pudiesse esca
 par. Sigue se en el resto. Y como judas
 r su gente entrasse en el huerto: sabiẽ
 do Jesus todas las cosas que sobre
 el auian de venir: segun la dispocion
 dela prouidencia diuina / adelantõ se
 de su propria voluntad a los rescebir co
 mo el que estaua bien aparejado para
 padecer: y assi parece que fue preso /
 y padescio de su propria voluntad. E
 los discipulos tambien lo seguian / avn
 que con temor. Mas el clementissimo

re ermar .i
q trosermo
ne passiois

señor siempre los esforçaua y les dezia
 q no temiessen. Onde sant bernardo fa
 blãdo con el señor dize. E quã apareja
 do estubo en tu spiritu buẽ jesu pa la pas
 sion: lo qual mostraste cõ manifesta se
 ñal / quando llegaron aquellos varones
 llenos de abominables pecades con el
 traydor que te vedio a buscar tu anima
 en temerosa noche con lanternas y ha
 chas y armas y cõ alegre semblãte saliste
 a los recibir. Lo d suso es d sant ber
 nardo. Sigue se en el resto. E dizeoles je
 su xpo a quiẽ buscays? Ningũo piẽ
 se que preguntõ esto como no sabidor de
 lo que querian: mas pregunto lo como
 el que estaua biẽ aparejado para morir
 y porque supiessen q era el q buscãuã.
 Y ellos le respondieron. Buscamos
 a jesu nazareno. E de notar es aqui la
 ceguedad de estos malignos pues queno
 deuierã buscar para dar muerte al que
 cõfiesan ser hazedor de salud: ca Jesus
 quiere dzir saluador: ni deuierã p seguir
 al que dizen y nõ bran ser la flor de hõ
 ra y de honestidad: porque nazareno tã
 to quiere dezir como preciosidad de flo
 res. E dizeoles xpo: manifestãdo se les
 y ofreciẽdo se al peligro cõ animoso es
 fuerço. Yo soy el que qreys. Como si
 dixesse. Para q tomays por seña el be
 so del traydor: pa q me buscays cõ ãto
 chas y lanternas como si me ocultasse d
 vros ojos: sabed que yo soy. No se e cu
 brio el señor: mas salto a recibir a los q
 lo buscãuã. Onde sant crisostomo dize.
 Esto quiso hazer nro redẽptor por mos
 trar q no solo no lo podiã prẽder: mas q
 avn estando en medio d illos no lo podiã
 ver: si el no diessẽ lugar a ello. Lo de suso
 es d sant crisostomo. Assi parece que
 por virtud diuina fue: que los q venian
 alo prender no lo conociessẽ: ni avn su
 discipulo Judas que auia venido alo en
 tregar: en lo qual se manifesta su poten
 cia diuina: porq ya por esto se mostrasse
 la seguda vez: q d su propria volũtad se
 prẽdiessẽ: pues q no conocido dellos: se
 pudiera yr: mas avn mas claro parece:

Crifosto.
super ioan
in homelia
lxxxvi.

pues q oyda la palabra de su virtud r of
 uinidad / q es a el comũ cõ el padre y cõ
 el spũ scro se re traxerõ atrã de miedo
 dela hoz d fte tronido: y cayerõ en tã
 cayendo de celebrõ y nõ de cara: assi ju
 das como los otros / por la potẽcia de
 la diuinidad de aqll pncipe no conocido
 y despreciado. Y esta cayda les acaecio
 porq nõ podiã sufrir la fuerça d aqlla pa
 labra declaratoria d su magestad / q nõ
 dize. Yo soy: y avn por dar a los judios
 en quãto era en el materia d su cõuersio
 visto el milagro d su potẽcia. E por ende
 como luego en aqll punto no se cõuertie
 rõ dãdo les tã clara noticia d su poderio
 ofrecio se a ellos de su volũtad para q lo
 prẽdiessẽ. E cayerõ atrã: y d celebrõ
 como caẽ los malos: y nõ cayeron sobre
 sus caras como caẽ los justos: porq el q
 cae de late de si: vee en q lugar cae: mas
 el q cae d celebrõ nõ ve el peligro de su
 cayda. Assi q los malos todos caẽ atrã
 porq nõ veen la miseria de su caymiẽto:
 ni los males que vienẽ en su seguimien
 to: mas los justos q aborresciendo estas
 cosas temporales: menospreciã de bue
 navoluntad a si mesmos: por endereçar
 sus desseos a lo celestial: son dichos caer
 sobre su cara por que veẽ la cayda: y por
 que estimulados d el temor nõ se altiuecẽ
 mas antes se humillan. Pues aqui õne
 mos pẽsar quanto sea aspera la hoz del
 juez ayzado: cuyas palabras tan dulces
 nõ pudierõ los malos sufrir. Mas esto
 acaecio por la ordenaciõ de dios: porq
 se declare la virtud d su diuinidad. E
 de sant Augustin dize. Adõde esta ago
 ra la corte de los cauallos: Adõde esta per
 la compañía d los principes y fariseos
 Adõde esta el espanto y la gobernaciõ
 d la gẽte de armas: verdaderamẽte sola
 vna hoz del rey celestial q dize. Yo soy:
 hirio y puso por tierra vna hueste tã grã
 de y tã feroz en mal qreçias y muy terri
 ble en fuerças y en algũas armas por la
 ñtud sola su diuinidad secreta. Pues si
 por vẽtura era dios el q estaua escõdido
 en aqlla temerosa carne q para q nõ oy

Augusti. su
trac. cxij.

Del pñio
dimito d
nro señor.
mat. lxxvi.

Luc. xxi.

Joã. xviii.

Hierony.
sup mat.

Delos mysterios que passaron en las primeras cupleas.

niere a juzgar: pues que aora hizo esto estado para ser juzgado: Y que ha de ha ser qndo vega en su reyno: el q hizo esto tá cercano a la muerte. Lo de suso es de sant Augustin. Bien pudiera nro saluador destruir todos sus enemigos: si se q fiera ofender: mas no quiso: ni avn vno por bueno dexarlos mucho estar derribados en trã: por enseñar q de su grado rescibia la muerte: y q si el no q fiera no lo pudiera prender: ni atar: ni tener. Esta victoria de los enemigos de jesus xpo fue otro tiempo figurada en sanjon y en dauid. Sanjon con una quitada de asno de rroco y mató mil varones. E tangar con una reja mató setecientos: y dauid con una arremetida mató ochocientos hombres de armas. Pues si estos por el socorro de dios derrocaron tantos enemigos: no es de maravillar si delante del saluador cayeron en tierra todos sus aduersarios. E como se levatassen todos temblado. E como se levatassen todos temblado. **De quanto les Christo otra vez. A quié buicays?** Otra vez buelue nro señor a la pregunta primera: por mostrar q los fieles por sola su passio auia de ser saluos. Y ellos por ricuerando en su malicia direron. **A jesus nazareno.** E cosa de maravillar que no lo podia conoscer ni prender hasta que el quiesse. E por esto se sigue. **E dizeles jesus. ya os dire q yo lo: el ql voluntariamente me ofrezco.** En esta palabra tuvieró luego noticia del: y licicia para prenderlo: por lo qual se sigue. **Pues si ami buicays dizeles esto yr.** Como si dize: si me q reys prender: hazed aquello q teneyd o proposito: mas derad que estos mis discipulos se van: porque no es agora tiepo que sean quitados del mundo. En lo qual parece que el mesmo señor dio poder a sus enemigos pa q lo prendiesen porque assi como por su potecia guardo a los discipulos: assi y avn mucho mejor pudiera guardar a si mesmo (como si dize). De tal manera os do poder d pnderme: que no hagays algun mal amis discipulos. E dize esto porq los discipu

los se auian de guardar: para q por ellos fuesse predicada la palabra de la vida por todo el mundo. E assi parece q fasta la hora postrimera mostro la grã caridad y amor q siempre les tuvo. E por esto se d clara q los superiores deuen ayudar a sus subditos: y porq por la defension dellos se ha de poner en peligro o muerte. Segun dize sant Augustin. Lo que el señor mada hazẽ estos sus aduersarios: ca luego permitieró q los discipulos se fueren porq su maestro no quiere que perezca. Por que se cupliene lo q en otro lugar el mesmo señor auia dicho hablando al padre celestial y dize: **Enor de los discipulos que ni oirte ni agun de los he perdido.** **Entonces le go se judas el traydor malo: y saludo el señor engañolamente y dizele. Dios te salue maestro / y beso lo.** Llego se a el como hombre de casa: mas ladron era: allegole: y saludo lo como discipulo mas acechado: era: besolo como amigo: mas enemigo era. Dize se q tenia por costumbre los hebreos besar quando venia d algua pre: para significar q su entrada era pacifica: y q tambien era costumbre d jesus xpo recibir a los discipulos q embiaua a algues lugares con beso de casto amor y de paz qndo a el boluian: y por esto les dio el traydor a los judios por señal el beso. E como veniesse delante dellos: como guia de aquella qorilla de gente armada pa cometer tã feo crime: tomo se al señor cõ beso fingido: quasi diziendole. **No vengo yo señor en cõpañia de estos armados: mas como vengo ati de lugar apartado: quise te besar y saludar te cõ amigable beso y cõ pacifico amor diziendo. Dios te salue maestro segun que tus discipulos lo tenemos por costumbre.** E verdadero traydor no menos condenado pa la muerte eterna: q vencido de la cobdicia re poral como se te han olvidado las maravillas d tu maestro: y tãta noticia como a ti y a los otros ha dado de su diuinidad: q assi piensas encobrirle tus entrañas como si

Judic. xv.

ij. reg. xxij

Joan. viij.

Augustin. p. r. ioan. d. acc. q.

Joan. vi.

Mat. xij. d. la ce. por q. d. as. p. ñal. el. b. ach. r. i. l. l. a.

Beda sup mat. xij. d. la causa por q. tpo. resabio el beso de judas. ps. cxix.

mat. xxvi.

Augustin. sup mat.

cupleas de la passion de xpo. Ca. liij. fo. lvi.

no te ouiera criado: y como sino fuesse el q solo escudria los corazones: deuria se te acordar q es escripto. **Abominable cosa es a Dios el malo y su maldad.** Este traydor parecẽ muchos pofices y perla dos q escandalizando a los subditos por palabra o por obras y trayendo los pofidos tras su exemplo malo: no puedẽ negar la semejanca de Judas: pues que se adelantã para el mal. De dõde se sigue que tambien se adelantã para el infierno. De notar es q judas usando mal de los beneficios de christo: daua males por bienes: al qual parecen los que no ha vergueca de cometer tales de la gra descimiẽtos. **E segun dize Beda. Rescibio el señor el beso de la boca de su enemigo: no para enseñar que hagamos cosa fingida: mas por q no pareciesse huyr de su aduersario: y por q mas inclinasse al traydor a penitencia: no negandole el officio ni la pceda d amor: y por cuplir a quello que el psalmista dize. **Lõ aquellos q abo: rescieron la paz: era yo pacifico.** y rescibido el beso dize le el señor. **Amigo a que veniste?** Llamoio amigo segun el estado pasado: y tambien porque por pxiuilegio de amor lo quiso elegir en apostol. Como si le dize. **En quanto mal has venido: y en quanto peccado te has delezñado: pues q como mal discipulo has vendido a tu maestro: y como fueses apostoleres ya diablo: mira lo q has hecho: razon es que pienses en tu fin malo: dize te amigo porq te amo: mas enemigo eres porq me vendiste.** E podemos dezir que lo llamo amigo segun figura de yronia: que es entre latinos quando dezimos vno: y significamos otro: y assi reprehendio su falta amistad. Como si dize: segun sant Augustin dize. **Besas me por vna parte: y por otra me tienes vendido.** Por vna me halagas: y por otra me espas. **Aduestras te me blando en la palabra: y en la traycion cruel.** Biẽ se a que veniste. **Fin ges que eres amigo / como en la verdad me seras maligno aduersario.** **Aduestras amistad en las seales: y hazes traycion****

en los hechos. Y assi es porque todos los traydores usan d seales amigables por acabar la maldad con mayor encubierta y con menos verguenca. Y de aqui es que hablando mas claro le dize. **Judas por vn beso has vendido al hijo de la virgen: esto es en figura de charidad obras cõtra mi traycion de muerte.** E mala ẽturada seãal / a donde se procura por la paz discordia: por el beso marta nca y por la salutacion con denable sentencia. **En Ambrosius de sant Ambrosio dize. Para mayor confusion del mala ẽtura de Judas es: que aya vendido al cordero sin peccado: el qual como fuesse verdadero hijo de dios: quiso por nosotros ser hijo de la virgen. Como si el señor le dixera. Ingrato por amor de ti rescibi yo la carne que tu vendes maligno y pocrita. Reprehendio lo con afecion de amador: porque de vna parte lo em blandesciese el falago: y por otra refrenasse la reprehensio sin criminosa osadia. E aun sant Crisostomo dize. Por su proprio nombre hablo christo a Judas: lo qual mas era palabra d persona llena de dolor q retraya al aduersario de la saña: que no de persona q lo puoca a yra. Onde sant Anselmo hablando con Christo dize. **Tu señor te manifestaste por la seãal que auian rescibido tus enemigos del caudillo de la traycion: ca quando se llego aquella sangrienta bestia al beso de tu sanctissima boca: no la reprochaste: ni contrarixiste: mas antes la boca en la qual nãca fue hallado engaño: aplicaste a la boca que siẽpre manaua malicia. E innocentissimo cordero de dios y que tenias tu que ver cõ aquel sangriento lobo. Que conueniencia pudo ser entre xpo y el diablo. Adas esto señor muy proprio era de tu benignida dca: qãtã es qãtã es de amor mostrasse: qãtã es qãtã es de blandescer la dureza y pxiuicia de su coracon malo y endiablado: y por esto mouiste su memoria a la cõpañia passada: y lo lastimaste cõ la amistad antigua diziendo. **Amigo a que veniste. Y que iste be******

Luc. xxij.

Ambrosius

de sant Ambrosio dize.

Para mayor confusion del mala ẽtura de Judas es: que aya vendido al cordero sin peccado: el qual como fuesse verdadero hijo de dios: quiso por nosotros ser hijo de la virgen. Como si el señor le dixera. Ingrato por amor de ti rescibi yo la carne que tu vendes maligno y pocrita. Reprehendio lo con afecion de amador: porque de vna parte lo em blandesciese el falago: y por otra refrenasse la reprehensio sin criminosa osadia. E aun sant Crisostomo dize. Por su proprio nombre hablo christo a Judas: lo qual mas era palabra d persona llena de dolor q retraya al aduersario de la saña: que no de persona q lo puoca a yra. Onde sant Anselmo hablando con Christo dize. Tu señor te manifestaste por la seãal que auian rescibido tus enemigos del caudillo de la traycion: ca quando se llego aquella sangrienta bestia al beso de tu sanctissima boca: no la reprochaste: ni contrarixiste: mas antes la boca en la qual nãca fue hallado engaño: aplicaste a la boca que siẽpre manaua malicia. E innocentissimo cordero de dios y que tenias tu que ver cõ aquel sangriento lobo. Que conueniencia pudo ser entre xpo y el diablo. Adas esto señor muy proprio era de tu benignida dca: qãtã es qãtã es de amor mostrasse: qãtã es qãtã es de blandescer la dureza y pxiuicia de su coracon malo y endiablado: y por esto mouiste su memoria a la cõpañia passada: y lo lastimaste cõ la amistad antigua diziendo. Amigo a que veniste. Y que iste be

Crisostomo.

sup ioan.

hoc dicit

berna: dicit

infer. para

icene.

De los mysterios que passaron en las primeras

rir su coraçõ cõ el espanto de su criminal peccado: quãdo diriste. O judas por vn beso vèdiste al hijo dela virgè: Lo de su fo es de sant Anselmo. Y a los q resciben con mala cõciencia el cuerpo dl señor se puede assi mesmo dezir. Judas por vn beso vendes al hijo dela virgen. **P**ues hablãdo segũ moralidad judas es el mudo/que entonces se rie qndo da las riqzas a cõtentiãto de quien las dessea: y entonces besa a sus familiares: quando les administra deleytes: y entonces los abraça: quando les da honras: y en todas estas maneras nos engaña y nos trae a la muerte perdurable: segũ aqillo q Job dize. Passan sus dias en biens: y en vn punto descienden a los infiernos. **P**ues mira aqui la mãse dumbre del señor: pues que no desdeño besar al traydor homicida que lo vendio: mas hablando le palabras blandas: no le quiso negar el nombre de amigo. **Q**uantos ay agora que parecen por defuera amigos de dios: y son sus cruels enemigos: ca a sus amigos haze el señor manifestas todas las cosas que son necessarias para su saluacion. **L**omo son menospreciar el mudo/sojuzgar la carne: y vencer al diablo con sus tentaciones: mas muchos retrayendo se a tras: y siguiendo sus carnales desleos: abatarõ a las penas infernales cõ judas el traydor. **Q**antos ay q parecen amigos: y son peores que enemigos manifestos: ca el enemigo publico mejores q amigo fingido: pues ql enemigo claro qndo es tenido muy d ligero se dsecha: mas el q es secreto: entõces pualece qndo no se conõce. **E**n este articulo dela trayciõ de judas se declarã tres cosas en q padeiõ cõ rpo dolo: muy terrible: y hazen mas agrauado el hechomalo d judas. **L**a pmera es q la maldad se hizo seyedo judas su discipulo: y vno d los doze pa tan gran diuina dignidad electo: de dõde parece (segũ dize sant ambrosio) ql sieruo vèdio al señor: y el discipulo al maestro: y el escogido a su elector. **L**a segunda es q fue entregado a sus aduersarios cõ señal de

paz y de amistad y con beso de familiar a mor y con muy engañosa cautela. **O**nde sant ambrosio dize. **O** judas no miras q haces. **S**abete q cõ pveda d amor hazes lla ga: y cõ oficio de carida d irramas sangre y cõ instrumeto d paz das la muerte. **L**a tercera es q aqlla to: pe boca del traydor: cuyo coraçõ auia satanas henchido d toda malicia/õ sauã llegar a la boca tan amorosa y dulce dl redẽptor: y entõces/segũ dize crisostomo/ dio el lobo besos pñõcos al cordero mãlo. **D**este articulo tenemos tres notables enseãmientos. **E**l pmero es q nos guardemos d ser traydores cõtra la ignocẽcia d rpo: porq/ como dize origenes. **T**odos los q son traydores a la verdad: fingẽ ser amadores d lla vfan d señal d beso: y assi mesmo todos los hercjes dize a rpo: como dize Judas: dios te salue maestro. **I**tem alguno ay q lo saluda cõ engaño y lo vende y lo entrega por beso en ius hermanos: y en si mesmo. **E**n sus hermanos lo saluda cõ falsa demõstraciõ/ quãdo alguno finge q ama a otro/ y pñeia siepre mal contra el: y esta trayciõ toma nro redemptor/ como si contra su pzia psona se hiziesse/ segũ aqillo q el mesmo dize en el euangelio. **L**o q cõ vno de mis pequeñuelos hezistes: a mi lo fezistes. **I**te a rpo saluda cõ traycion el q pmete a otro algũa cosa y no la guarda/ o el q cõ engaño habla lisonjas. **I**te assi mesmo saluda a dios cõ falsedad y lo vende por beso: el q cõ la boca dize q lo conõce y q cree en el: y lo niega con las obras. **I**te cõ judas saluda al señor el q cõ peccado mortal se llega a recibir el sacramento sanctissimo d la ostia. **E**l segũdo es q so portemos cõ paciẽcia los engaños d los malos: porq/ assi suffrio rpo la trayciõ del q lo vendio. **E**l tercero es q no aborrezcamos a los falsos acusa dores q so color de buenas palabras nos quierẽ matar con secreto mal: mas es menester q los corrijamos con afectiõ de amor: como rpo q so emedar y corregir a judas. **Q**uando el hõbre se acordare deste articulo del falso beso de judas: puede por el cõtrario con

Ambrosio sup lucam libro. x.

Chriso de tres cumen: notable tẽemos el vèdo to de

Seso figuratiuo. De como fue figura do el falso beso que judas dio a christo. h. regũ. xx.

h. reg. xxiiij

h. reg. xvij

Exo. xiiij.

Cumpletas dela passion de rpo. Cap. lix. fo. lvii.

limpia fe y deuocion besar los pies dl se ñor crucificado: teniendo se por indigno del beso de aquella sancta boca q aquel malauerado presumio besar / y sino tu uiere la ymagẽ del redẽptor puesta en la cruz delante los ojos bese la tierra representando en su coraçon esto mesmo/ o otras cosas de tal cõtemplacion: segũ q dios lo espirare: dizen do assi. **O** señor Jesu christo que sufriste ser vendido y dado a tus enemigos por Judas mediante vn falso beso: dame gracia que nunca te venda/ ni por cosa temporal te entregue en mis hermanos/ ni en mi mesmo: y que no pueda negar el officio amigable del fraternal Amor a mis falsos acusadores/ ni a los que me persiguen con assechanças. **E**sta pessima saluacion que hizo Judas a Christo/ fue figurada en Joab y en Almafia. Joab saluando a Almafia con engañoso coraçon lo llamo hermano: y Judas saluando a Jesu Christo con puerua intencion le diro maestro. Joab tenia con la mano derecha la barua de Almafia para besar lo: y sacando con la izquierda el Cuchillo matolo: y assi Judas quasi con la mano derecha tuuo la barua de Christo: diziendo le con palabras blandas. **D**ios te salue maestr: o: y cõ la izquierda sacõ su cuchillo: y traspassolo por medio (esto es) dando con traycion y palabras blãdas ocasion a su muerte. **I**tem el Rey Saul fue figura de Judas/ y de los Judios que dieron al Señor mal por bien: quãdo dio a su yerno Dauid por bien mal. **D**auid vencio y matõ al gigante Goliath capital enemigo de Saul: y en muy grãdes cosas el mesmo Dauid fue al rey prouehoso: mas el rey saul aparejo assechãças a dauid como si fuer a su cruel aduersario: y de cõtino le desleo y peuro la muerte: y assi mesmo dios muchas vezes vècio al rey pharaon y a otros cõtrarios de los Judios: y siempre les aproueche/ mas agora aparejã armas para su muerte y arman se dellas para lo matar. **Y** parecen en esto a cayn q ouo ebidia sin cau

sa de su hermano abel: pues q sin le auer fecho offensa alguna lo matõ. **I**tem este cayn sacõ a su hermano cõ palabras blãdas al campo y qndo lo vido fuera matolo: y biẽ assi judas cõ palabras blãdas a ludo a rpo nuestro hõ y nro padre: y como traydor lo entregõ a los enmigos para que lo matassen. **S**iguete en el testo. **E** como sant pedro/ como mas feruiente en el amor de su maestro q los otros discipulos cortasse la oreja derecha/ por el gran zelo q tenia a vn sieruo del potifice que auia nombre Malcho porq/ andaua mas entremetido por prender a rpo/ y mas cerca y con mas ferocidad al derredor del: pensando sant pedro fazerle mas daño e cortar le la cabeça no lo pudo assi hazer/ mas por la dispusiciõ diuina erro el golpe: o por vètura acudio el cuchillo a la oreja d leznãdo se dio al to dela cabeça hasta dar adonde dio. **Y** refreno lo el clemetissimo señor del daño: y listõ q queria hazer a los aduersarios: diziendole. **B**uelue tu cuchillo a su lugar: dãdo a entender q ya no era tiempo de deffensio: mas d paciẽcia: y q no era licito a sant pedro el vso del cuchillo material. **D**e uemos aq cõsiderar: segun dize sant crisostomo: q aunq/ rpo auia mandado a sant pedro y a los otros discipulos/ diziendo: si alguno te hiriere en el vn carrillo offrece le luego el otro/ auia del sermon q les hizo despues dela cena tanto crescido el amor y el seruo: en sant pedro q no acordãdõse de aq madamiẽto: solamente entredia en la defension de su maestro. **Y** en esto q el señor estoruõ aqui la defension de su psona: se muestra la buena uoluntad q tuuo papa descer. **Y** mandõ traer el cuchillo en su vayna por enseñar paciẽcia y no vègança. **O**nde rabano dize. **L**ouenible cosa fue q el hazedor dela gracia en seña se a sus fieles la paciẽcia cõ su exemplo: y q mas los informasse a sufrir las aduersidades: q los puocasse a vègar sus psecuciones: y defendio aqui el vso delas armas: porq/ el clerigo no presume pelear con ellas. **E** sant Ambrosio

Gene. iij.

vii. De como sant pedro cortola oreja a malcho.

Joã. xviiij. De como rpo defendio el vso delas armas a sant pedro y de lo q significa.

Chrisosto. sup iuanẽ. homelia. lxxxvij. abar. v.

Rabanus sup matt.

sefo moral

Job. xx. ca

de tres cosas q acaeficõ en el vèdiãto de rpo que agrauian la trayciõ de judas.

Ambrosio sup lucam libro. x.

Delos mysterios que passaron en las primeras

Ambrosio. dize. Mis armas son mis lagrimas y mis oraciones: porq de otra manera no puedo ni deuo pelear ni defenderme: mas de esto poco le curá agora los platos / pues q rescibe de los reyes insignias reales pa pelear: como sea cosa mas conuenible q los reyes rescibiesen dellos silicios y aferezas pa hazer penitencia. E diromas xpo. Todo aquel q tomare cuchillo con cuchillo perescera. Como si dicesse. El q vsare de cuchillo: o de otras armas offensiuas por su propria auctoridad / y sin algun legitimo poder de otro mayor que lo mada / o con injusta causa / o por apetito de vengança: y no por zelo de justicia: perescera por cuchillo: porque la mesma vengança sera causa de su perdicion: digno es el tal de padecer cō cuchillo: porq el q hiere a otro a si mismo hiere con sus pprias armas: y cae en la huesa que cauó cō sus manos: y dize luego el señor. Mié las te que no puedo rozar a mi padre y el me daría para mi defension: mas de doze legiones de Angeles. Como si dicesse. Por otra via me puedo librar si qero: y por esto no he menester el focorro de doze apostoles: pues q en mi mano seria tener doze legiones de angeles. De dōde se sigue q como pudo viessse tomar estas legiones no las quiso porq por su paciencia se cūpliesen las escripturas q dī se pphetizarō. Y esto es lo q luego dize. Mas si estos angeles me defendiesen como se cūplirian las escripturas. Y esto dize porq dī la manera q estaua pphetizada su passion en las escripturas scias: assi le cōuenia padecer: ca aunq se nos pudiera hallar otro remedio: no se pudo auer otro mas cōuenible: y porēde no era ya tiempo / ni lugar aq de defension mas de paciēcia. E mira la sanctissima benignidad del señor: q despues q ouo refrenado con amenazas: el zelo y feruor d' sant pedro su vicario: lo consuela agora con amorosa blá dura diziēdo. El caliz q me dio mi padre no qeres q lo beua. Como si dicesse. Si biē entien des las cosas: deues conformar tu volun

tad cō la d' dios: porq de otra manera tal serias como la tanas no sabidoz de las cosas diuinas. Segun sant crisostomo dize en esto q xpo llama caliz aqui a su muerte declara que la muerte le era tā suaua por la saluacion de los mortales: como vn caliz lleno d' dulcor saluadable. Sigue se en el testo. Y el cenor tomo la oreja / y aplico la a su lugar cō su mano y sano lo. Y assi cūplio lo que antes auia mandado y aconsejado diziēdo. Hazed bien a los q os aborrescieren: en lo qual parece la gracia y caridad y clemēcia de nro saluador: y su virtud liberal: sanādo allq llegaua a lo peder: amonestādo nos en esto y atrayēdo tābiē a los q lo psegua a la fe: y aun confirmando a sus discipulos / y a nosotros en su doctrina: porq nō quiso q a su causa ningūo padesciese daño: y en seian do nos hazer biē a nros enmigos / en lo q tābiē reuela su virtud: pues que parece q no fue pso por necesidad / mas de su propria voluntad. Onde beda dize. Nunca el señor se oluida de su piedad: pues q no sufre q por mas q lo merezca seā llagados sus enmigos. Ellos tratan la muerte al justo / y el sana las llagas d' sus perseguidores: enseñando (segun entendimiento spiritual) en esto q todos pueden ser saluos si se cōuertē por mas llagados que esten de auer cōsentido en su muerte. Sigue se en el testo. Entōces boluiose christo alas cōpañas: no cō impaciēcia: mas cō alūbrada razón: y dió les lamentablemēte: y quasi puocādo a llorar a todos los oydores. Como a ladro me fallistes a pnder cō espadas y cō lanças. Como qen dize. Sin causa hejistes esto y declaro lo diziēdo. Cada dia estaua cō vosotros en el tēplo enseñando y pndicādo y no me prendistes. Como si diera. Muchas vezes estaua yo erre vosotros con pacifica conuersacion y sin armas disputando o predicando en el tēplo q es lugar dōde teneys jurisdiccion: y me pudierades allí pnder sin fuerza d' armas: mas no me tomastes ni prendistes: porque yo no queria: ni ayn agora lo por

Joā. xviii. De como xpo sano la

deys hazer si yo no lo permitiesse y por mi volū tad no me sometiesse a vras manos. Como si dicesse: segun dize remigio. Oficio de ladrones es hazer el hōbre mal / y despues escōderse: mas yo nūca ofendia algūo: antes sane a muchos: y siēpre enseñe en el tēplo. E sant jeronimo dize. Lo cura es terrible buscar cō espadas y lanças a lq de buē grado se ponía de cōtino en vras manos: y tābiē es cosa de tenebroso iuzzio buscar de noche como a varron escondido y apartado de vros ojos por industria de vn traydor: al que cada dia vos predicaua en el tēplo. Mas como dize sant crisostomo. No lo prieron en el templo: porque no osauan de temor del pueblo: por lo qual salio el señor fuera d' la ciudad: porq por la dispuscion del lugar y del tiempo diessse lugar a su prision. Mas se deue mucho notar: segun dize sant Anselmo: la mansedumbre del señor que con tanta blá dura hablo a sus pseguidores: pues q los reprehendio con habla d' tāta suauidad q pudiera bastar para refrenar su malicia / y aun nosotros pudieramos cobidar ala semejança d' su amigable mansedumbre. E añadio mas el señor. Hase ita es vra hora y el poder de las tiniebras. Como si dicesse. Esta es la ora en q se oprimite q me prendays / y agora reyna el poder de las tiniebras: y dize lo porque el diablo que es pncipe de las tiniebras los incitaua para hazer esto: y para leuatar se cōtra el christo del señor: y a esta causa os ayūtay cōtra mi en tiniebras. Y el poder vro con que os armays cōtra la luz: todo es en tiniebras. Onde theophilo dize. Acabadas todas las palabras que pudierā biē retraer a los judios de tan abominable crimen / y ellos en ninguna mane: a lasentēdiesssen entonces permitio que lo lleuassen. Por lo qual se sigue en el testo. Y la compañia de los canalleros / y el tribuno que era sobre ellos / y los oficiales de los ebreos allegaron con vza rauiosa / y como lobos q arremetē al cordero / y echaron en jesu christo las manes culpa

Remigius sup lucam.

Hierony sup mat.

Chriofsto sup mat.

Anselmus de passioe xpi

Luc. xxi.

Theophi sup lucam.

mat. xxvi.

das de sacrilegio: no mirādo q era saluador de todo el mundo / y q lo tratauā con injusticia y con enemiga / y sin alguna reuerencia. Y prendieron lo permitiēdo lo el: por que quando quiso fue preso y no antes: y assi fue atado por su ppria voluntad. Porq como dize remigio muchas vezes lo quisieron prender / mas no pudieron: assi como parece aqui / que no lo pudieran tomar si el no se derara a pder por que como por sola su palabra los derribo en tierra: assi por sola ella si quisiera los hiziera huyr / o los pudiera adnichillar. De donde parece ser grande la obstinacion de los homicidas / pues que no se retrateron de su criminoso mal / vistas tales señales: mas antes las atribuyeron a diabolicos encantamientos. Dize sa aqui / que si es cosa penosa a qualqer hombre ser captiuo: porque por la passio es priuado de su libertad / assi por la condicion libre: porq se torna segun las leyes ciuiles siervo del q lo captiua / como por la obra: porq el preso no puede hazer lo que quiere: quanto fue cosa de mayor pena a xpo q era señor d' el cielo y de la tierra y al qual la redondez del siglo alio y baron no pudiera tener / ver se preso en manos de aquellos violētos matadores sin le dar alguna libertad en quāto en ellos era. Deste articulo tenemos vn enseñamiento moral / que assi como el señor por nuestro amor se dero prender por su voluntad de los Judios: assi por su amor captiuemos todos nuestros sentidos en su seruicio / de manera que los ojos se refrenen de la vista desordenada: y las orejas de oyr cosas que empezcan: y la lengua d' las hablas ociosas y ofensibles: y las manos de las obras malas: y los pies de los passos vanos y libres para peccar: porq assi como Cristo fue preso y arado para no poder yr a donde quisiesse assi el hombre deue captiuar a si mesmo para no seguir las cobdicias de la carne y para no andar tras el apetito de la sensualidad q de su condicion puoca a pecados. Pues captiue se el coraçon por que no tenga li

Remigius super ma.

Contem placion.

bertad para malos pensamientos. E ca
 ptiuefe el en edimieto porq̄ no pueda er
 rar en feſos yrroneos y en falſas enſeña
 cas. Ate ſe la voluntad por que no pueda
 hazer coſa alguna que diſcrepe dela vo
 luntad de dios. Por lo qual diſe el apoftol
 ſi retraygamos todo nueſtro entendimie
 to en el ſeruicio de Jeſu Chriſto. Y pue
 de ſe aqui entender y tomar por eſta pala
 bra que diſe todo entendimiento por los
 feſos y ſentidos y fuerças del anima q̄ ſir
 uen para la operacion del entendimieto
 Otro enſeñamieto eſta vinculado a eſte:
 y eſ que el hõbre de buena voluntad te
 ue ſer captiuo de chriſto por eſcaperſe de
 la muerte perdurable: por que aſſi como
 el hombre pueſto en el peligro dela bata
 lla de buena voluntad ſe da captiuo al
 Cauallero noble y piadoſo: por que nolo
 matẽ los enemigos crueles: aſſi no ſotros
 pues que eſtamos pueſtos en eſta vida/
 como en batalla peligroſa y vencida: ra
 zon eſ que nos demos a nueſtro clemen
 tiſſimo ſeñor Jeſu chriſto en captiuos / pu
 es q̄ no ſolo eſ ſeñor de los muertos: mas
 aun de los biuos: por que no perezamos
 y ſeamos muertos con crueldad ò muer
 te perdurable ò los enemigos inuiſibles
 por que job diſe que la vida del hombre
 eſ batalla ſobre la tierra. Quando el hõ
 bre contemplare eſte articulo del prendi
 miento / piẽſe como eſta cercado en vn
 campo de batallas de los enemigos / y q̄
 no puede librarſe ò la potencia de ſus ad
 uerſarios: que ſon los demonios / ſino ſe
 diere captiuo en ſeruio dombre a nro muy
 pia doſo ſeñor Jeſu chriſto: y aſſi con geſto
 de perſona apaffionada / y q̄ pide miſeri
 cordia / ofrezca ſe al redẽptor por ſu ver
 dadero captiuo: llamando y diſiendo.
 ¶ Jeſu cordero innocẽtiſſimo q̄ ouieſte
 por biẽ de ſer por tu volũta ò p̄ſo tenido y
 atado: dame gr̄a pa q̄ cada dia pueda ca
 ptiuar todos miſ ſentidos y fuerças en tu
 ſeruicio: por que merezca ſer libre por tu
 bondad dela muerte perdurable. El be
 ſo y la prifion del ſeñor fueron figurados
 en joab el q̄l mato a Amasã beſandolo.

¶ Sigue ſe en el reſto. Y como lo tui
 eron preſo ataronlo y apretaron aque
 llas ſus admirables manos con deſme
 dida fuerça / con cordeles y con deſonrra
 y como ſi fuera ladron de muerte: al qual
 hizieran mejor de ſuplicar que los deſata
 ra de ſus delictos: pues que auia venido
 para deſatar los atamientos del pecca
 do dela muerte y del inferno: y por v̄tu
 ra auia alli algunos q̄ libro el deſpues /
 de manera que cada qual le pudo dezir.
 Quebrantate ſeñor miſ atamientos / y
 por eſto yo ſacrificare a ti hoſtia de ala
 bança. ¶ Pues mira como en figura deſto
 eſta Joſeph atado y vendido de ſus her
 manos: y como Sanſon eſta atado de da
 lida ſu muger que fue figura dela Sina
 goga. ¶ Onde ſant Anſelmo diſe. ¶ Mira
 como va la cõpañia de los malos ſiguien
 do a judas q̄ los guia / y como deſpues de
 auer lo beſado ponen las manos en el re
 demptor tuyo: y como tienen atadas ſus
 manos y muy apretadas. Que heziſte ſe
 ñor que tal fatiga padeceſ: como no mi
 ras quã mal te tratan: Bien veo ſeñor
 mio y bien ſe q̄ la piedad te tiene agora o
 cupado el coraçon / y q̄ el zelo inflama to
 das tus entrañas: mas o tu Anima mia
 no te eſpantes: ruegote q̄ le deres padeſ
 cer / pues q̄ por ti padeſce. ¶ Para que deſ
 ſeas cuchillo contra eſtos: ni porq̄ te en
 ſañas: ¶ Note indignes: porq̄ ſi cortafſes
 las orejas de todos como ſant Pedro la
 corto a vno ſolo: y ſi con furioſa Eſpada
 les cortafſes los braços y les cercenafſes
 los pies: eſte q̄ te criõ padece con tanto a
 mor q̄ les haria reſtituciõ del eſtrago que
 les hizieſſes. ¶ E ſi con feruor ò amor que
 le tienes: alguno dellos mataſſes / el ſin
 dubda lo reſucitaria. Lo de ſuſo eſ de
 Anſelmo. Por tres razones ataron al ſe
 ñor. La primera porq̄ no huieſſe de ſus
 manos: y porq̄ judas los auia auilado / y
 dicho que lo tuiieſſen a buẽ recaudo: y lo
 lleuaſſen con buen auifo. La ſegũda por
 que todos entendiieſſen que era digno ò
 muerte: ca tenian los judios por coſtumi
 bre de preſentar atado al juez al que ha

De con fue xpo. tado. tres cae y q̄ tres ses fue. tado.

ps. cv.

Se. tm

Judica xv. ca.

Que tres veces fue xpo atado.

De cinco documen. tos q̄ ſe to mã del atamiento de chriſto.

llaſſen ellos ſer digno de muerte. La ter
 cera por el myſterio / a vnque ellos eſto
 no conoſcieron. E la razon eſ / por que
 chriſto nueſtro ſeñor nos auia ò deſatar
 de todos nueſtros peccados: y auia aſſi
 meſmo de deſen carcelar a los que eſtaua
 preſos en el limbo: y fue coſa cõuenible q̄
 el fueſſe atado por cuyos atamientos: reſ
 cibieſſemos todos libertad. E ſi alguno
 preguntafſe por que cauſa quiſo el ſeñor
 ſer preſo y atado como ladron / puede ſe
 reſponder que nueſtro padre Adam co
 metio furto quando comio la mançana
 que le fue defendida: por que hurto eſ to
 mar el hombre la coſa ajena ſin volũta
 de ſu dueño: y por eſto todo el linaje hu
 mano era tenido preſo y atado en poder
 del diablo: para ſatiſfacion ò lo qual qui
 ſo chriſto ſer preſo como ladron como q̄
 ra que ſegũ ſu naturaleza y mageſtad eſ
 incõpreheſible. Y aſſi quiſo ſer atado el
 que venia a deſatar a todos los atados:
 y preſos: y a romper ſus atamientos. E
 de notar q̄ chriſto el hijo de dios fue pre
 ſo como ladron con barrabas que era la
 dzon: y quiſo ſer crucificado cõ ladrones
 y aſſi padeſcio por ladrones pagãdo lo q̄
 no robo. Tres veces ſe lee q̄ el ſeñor fue
 atado. La primera fue luego como fue
 preſo quando lo lleuaron a Annas. La
 ſegũda quãdo dela caſa de annas fue lle
 uado a cayphas. La tercera quãdo fue
 lleuado al preſidẽte pilato. Y ſegũ el ve
 nerable beda diſe: pudo ſer q̄ lo deſataſ
 ſen entre tanto q̄ ſe examinaua ſu cauſa /
 para q̄ deſpues dela examinacion lo to
 naſſen otra vez a atar: y avn puede ſe a
 ñadir q̄ fue atado quando fue açotado
 en la columna: avnque eſto en el euange
 lio no ſe declare. E ſobre todo eſto fue a
 tado en la cruz quando fue enclauado: q̄
 eſ mas cruel linaje ò atadura. Deſte ar
 ticulo ſe ſacan cinco enſeñamientos ſalu
 dables. El primero eſ (ſegũ eſ dicho) q̄
 el ſeñor quiſo ſer atado / por que el deſa
 taſſe los encadenamientos de nueſtros
 peccados: y por eſto no deuenos ſer deſa
 gradecidos de tã admirable abſolucion

y guardandonos de boluer de nuevo a
 las cadenas de nueſtras culpas: lo qual
 acaeſce quando pecamos mortalmente.
 E tãbien a q̄llos atan las manos de Jeſu
 chriſto con cordeles q̄ no creẽ poder les
 dar dios remedio para ſus neceſſidades
 El ſegũdo eſ que Chriſto quiſo ſer ata
 do por atarnos a el meſmo como a buen
 arrimo cõ el vinculo dela caridad / de dõ
 de viene q̄ deuenos cõ eſtudio atarnos
 a el con eſtrechos nũdos de amor: porq̄
 de ligero no nos podamos del apartar /
 ca la virtud dela caridad eſ la cuerda ſo
 la con que el anima ſe ata cõ dios. El ter
 cero eſ que atemos nueſtros miembros
 y nueſtra lengua con las cuerdas de los
 mandamientos de dios: por que no ſe rela
 ren en algunas obras contrarias ala vo
 luntad del muy alto: de manera q̄ ningun
 na coſa obremos: o hablemos en aque ſea
 dios ofendido: o nueſtros hermanos eſ
 candalizados. El quarto eſ que ſeamos
 atados vnos a otros por nudos de cari
 dad fraternal: de tal modo que comuni
 quemos vnos a otros toda gracia o be
 neficio que ayamos del rey òl cielo rece
 bido: como el ſancto apoftol tenia a to
 dos los chriſtianos a todos a el meſmo cõ
 cordeles ò amor: y con deſſeo q̄ ſiempre
 fueſſen compañeros de ſu conſolacion.
 El quinto eſ: q̄ deſſeando ſeguir al redẽ
 ptor xpo: nos atemos con la cadena dela
 obediencia: pues que el miſmo quiſo por
 no ſotros ſer atado: por que por nra volũ
 tad no nos podamos mouer: y aſſi ata
 dos cõ el ſcto y ſaac: y pueſtos ſobre el al
 tar del ſacrificio ò la buena volũta / ſea
 mos ſacrificados y ofrecidos cada dia a
 dios en oſtia biua. ¶ Para conformarſe el
 hõbre cõ ſu redẽptor en eſte articulo: piẽ
 ſe como el innocẽtiſſimo cordero fue ata
 do por deſatar nueſtros peccados: y por
 ayuntarnos a el meſmo por nudos ò ſan
 cto amor. Y eſ razon que por le agrade
 cer eſte beneficio de tan gran libertad q̄
 ſe ate con el por algun buen propoſito: o
 por algũ voto de perfeccion. E ſi por ven
 tura ya eſta atado en la religio: o de otra
 hhhh iij

q. cori. ca. x

Job. vij.

Ofo bre.

Figura. ſi. regũ. xx.

De los mysterios que passaron en las primeras.

manera dessee que le d ayuda el muy alto para le pagar tal deuda a su alabanza/orando y diciendo.

Oso brevis.

Jesus que quisiste ser atado por las manos de los malignos: yo te ruego qd sates las cadenas de mis pecados. Y en tal manera me ata con el cordel de tu caridad: y cõ las cuerdas de tus maldamientos: que nõca los miẽbros de mi cuerpo ni las fuerças d mi anima se sueltẽ a ninguna soltura que sea cõtraria a tu voluntad. Siguese en el resto. Y entonces sus discipulos desamparando lo y derandolo solo: huyeron todos. Y esto se entiende qd fizierõ despues que lo vieron preso y atado por el miedo grãde qd tenian quãdo vierõ qd lleuauan a su maestro como a la oron ala muerte: segũ qd lo auia primero dicho el mesmo Saluador cenando / quãdo les manifesto qd todos se auian de escandalizar en el / como acaece: qd quãdo es preso el pastor: andã deramadas las ouejas. E quando es preso el maestro: qd luego huyen los discipulos. Por lo qual dize Beda. Cumplida es ya la palabra del seõor quando dixo: qd todos los discipulos se escandalizariã en el esta noche. E sant hieronymo dize. Entõces se cumplio lo qd el propheta dize al padre en persona de nõo redemptor. Aleraste de mi a mi amigo y a mi proximo / y aptaste mis conõcidos de mi passion y miseria. Y theophilo dize. Permizio el seõor que cayessen los discipulos / porque desde alli adelante no cõfiassen de si mesmos. Y sant remigio dize. En este hecho se muestra la flaqueza de los apostoles: porque los que por el ardo de la fe qd entõces teniã auiã prometido morir con el: agora huyen de miedo: oluidãdose de la fortaleza que auiã prometido. Esto mesmo vemos tambien que se cumple agora èlos que prometen por amor de dios d hazer grãdes cosas: y despues no las cõplen / mas ni por esto no deuen desesperar: mas leuãtar se con los apostoles / y tornar por penitencia a buen estado. Y Rabano dize. Hablando segun

Mar. xliij. De como los discipulos de xpo huyeron en su passion.

Mat. xxi.

Beda sup lucam.

Hiero. sup mattheus. Pe. lxxxvij

Theophi. sup mat.

Remigio. sup mat.

Rabanus super mat.

espiritual razon: bien assi como sant pedro quando lauo la culpa d la negacion con lagrimas de penitencia / es figura d los que en el martyrio desmayan: assi los otros discipulos que antes de la hora d l predimientõ se fueron huyendo: enseñan la cautela y venial causa qd tienẽ de huyr los qd se tienen menos fuertes pa lo por tar los tormentos d la muerte: a los quales es cosa mas segura escõderse: qd no qd se ofrezcan cõ flaqueza de coraçõ ala dificultad y peligro d las batallas. Adas si preguntare alguno porque no prendierõ a los apostoles y en especial a sant pedro: pues que sacõ armas y cortõ la oreja al criado d l põtifice: deuese respõder / que ninguna cosa los detuvo sino la virtud diuina: que los derribo en tierra como a muertos. Y entonces todos los discipulos pecaron y desfallecierõ en la fe por espacio de aqellos tres dias: sino sola la bienauenturada virgen Maria: que por su grãdissima firmeza: permanescio muy perfeta en la fe. E para representar esto ordeno la sancta yglesia qd los martines de aquellos tres dias: se amatẽ todas las candelas sacando vna sola que queda encẽdida. E assi mismo desnudan los Altares en aquel tiempo porq xpo (que es figurado por el altar) fue desamparado de los apostoles significados en los ornamentos. Y en aqellos tres dias se cantan los martines con muy altas voces: en cuya solẽnidad son figuradas las prophecias d nõo redẽptor: mas las horas del dia se dicen secretas: y debarõ d triste silencio: porq los apostoles no osauan entõces põdicar. Onde en estos dias no se tañen cãpanas: porq entonces cesõ el sonido de la predicacion. Nota qd la parte del monte de Syon / como vancendiẽdo al valle de josaphat: estã las cavernas / o cueuas en q se escondieron los apostoles en el tpo de la passion: despues que desampararon a jesu christo. Siguese en el resto. E vn macebo seguia a jesu cubierto de vno saua:

Sefo tico.

Dela sa porq prende a los pulos.

Dela mifer: gnan: mifer: officio: no cõ manti ca.

Cl

cumpletas de la passion de xpo. Cap. lix. fo. lx.

mar. xliij.

Y llenala sobre el cuerpo desnuo / por dar a entẽder que no tenian otra ropa alguna sobre su tunica para cubrirse sino solo este paliõ hecho a manera de sa uana. Y este macebo segun algunos qd ren dezir era sant juã euangelista. Onde Beda dize. Ninguna cosa nos defiende que creamos que este mancebo era sant Juã. Y la señal desto: es q despues de la passio este bienauenturado discipulo biuiõ muy larga vida. Y como este mancebo fuese tomado de los deoles el paliõ: o la sa uana è las manos: y huyõ desnudo de entre ellos. Y esto hizo porq aborrecia la presencia y los hechos de aqellos malignos: mas no quiso huyr del seõor: cuyo amor siempre tuuo en su ausencia muy lacado en su coraçõ como quiera que auy en esta ora no auia en el caridad pfecta: cuya propiedad es lacar fuera todo temor. Adas en esto parece auer sant juan tenido mayor amor que los otros: porque mas que todos le guia a su maestro. Y segun dize el venerable beda. En esto qd huyo sant juan de las manos de estos homicidas profanos: significa qd los prudentes varones qd por estar mas seguros de las peligrosas persecuciones del enemigo: menõspreciã todo quanto en este mundo possen / y han por mas excelẽte ocupaciõ seruir a Dios qd allegãdose alas cosas del mundo dar a sus aduersarios cauã para q los tienen y perfigan y los aparten de la carrera de saluacion: tomando en exemplo del bienauenturado joseph el hijomas amado del patriarcha y israel qd desamparando el manto en manos de la muger adulterina: huyo y se escapo della: auiedo por mayor bienauenturança seruir desnudo a dios: que vestido de seda seruir a las dõnestas cobdicias de la muger de suergonçada. E assi sant Pablo el pmero hermitaõ huyo pa la soledad del desierto / mirando qd muchos de los christianos que primero eran tenidos por esforçados / y fuertes desfallecian en los tormentos: y desmayauan en la fe. Pues tu buelue te

Beda sup lucam.

Joã. iij.

Beda sup marcum.

Seb. xxxij

y vete dsnudo para el estãdarte d la cruz porque mas vale que te prendan sus atperezas: qd no permanezcas preso de los deleytes: y d las riqzas deste siglo / porq seria esto ocasion qd pudieses menos tener en ti la semejança de jesu xpo. Onde sant hieronimo dize. El que quisiere huyr d las manos de los malos derãdo por el coraçõ todo lo que es del mundo / va ya èpos de jesu xpo. E sant Juan luego como cobro su vestidura / boluiõ se a seguir a christo como primero. Y la razõ desto es porq pudo ser que como era de noche se entremetiesse entre las cõpañas de aquellos profanos aduersarios qd lleuauan al seõor: como si fuera alguno de los que alli yuan: y assi vino fasta que lle go al palacio del põtifice de quien era familiar y conõcido: vestido de vn paõo pobre: mas agora tantas vestiduras tenemos: que las ponemos en rimas y en arcas: y auy para las llevar tenemos oficiales determinados y azemillas y carros y auy traemos halbas sobradas: y pajes para que las traygan sobre sus ombros. Deste articulo se toman quatro enseõamientos. El primero es que nos guardemos que en ningun tiempo nos apartemos d jesu christo: ca aquel huye del: que por temor humano y por rãcion del enemigo / o por otra passion corrompida de lampara la justicia o la verdad / que es jesu Christo: el qual es infalible verdad y perfecta justicia: y auy en todo peccado mortal huye el hõbre de dios. El segundo es qd si alguna vez nos apartamos de christo: pecando por flaqueza / no deuenos por esto desesperar: mas antes nos deuenos leuantar con los Apostoles: y tornar por penitẽcia al estado d la virtud y justificacion primera. El tercero es (como ya es dicho) que d huyr de los otros discipulos se enseña vna cautela de huyr a los flacos y imperfectos qd no son a biles para sufrir los tormentos y aduersidades: assi como en la penitẽcia de sant pedro se muestra la reparacion d los que se enflaquecen en el martyrio: a causa de

liberony.

super ma.

hhhh iij

los tormetos. El quarto es q si en algun tiempo los que agora parecen nros amigos nos desampararen en tiempo de las adversidades: lo suframos con y qual coracon: acordando nos q los apostoles se apartaron de jesu christo en tiempo q tanta necesidad tenia de su companiamiento. Quando el hombre si quisiere conformar con el señor en este passo deue pensar quantas vezes se aparto de Dios pecador: y trate y piense bien aquel dicho del propheta que dize. Señor todos los que de ti se alentan pereceran: porque tu des trayste a todos los que alguna cosa amaban sin ti: y por esto cosa es muy saludable a mi allegarme a Dios: y despues desto deue orar al redemptor: diciendo.

Ps. lxxij.

Oracio breuis.

Contemplacion.

Del pláto q los discipulos hicieron quando desamparó a xpo despues de su prisson.

Quanto permitiste que todos tus discipulos huyessen y se apartassen de ti rescibe a tu seruo fugitiuo: y teme con la virtud de tu omnipotencia: y no me deres q sin ti pueda andar por este mundo: ni por mi coracon segun el aluedrio de mi propia voluntad. Mira pues agora con diligencia como nro señor sufre ser preso y atado y desamparado de los discipulos: y ser llevado al tormento de la muerte: como si fuese malhechor: y sin algun poder para defenderse. Con quantas bozes piensas q pusieron las manos en el: o con quantas crueldad lo ataron: y quan sin reuerencia lo traxeró. Piensta assi mismo como se cópadece de sus discipulos fugitiuos y ausentados: q andauan desperdiados como ovejas sin pastor: y q dolor fue aquel tan grande q padescieron en la hora que se partieron de su amantissimo maestro. Quanto cótra su voluntad se partieron. Quanto tristes: o quan desconsolados: o quan llozosos: o que bozes y clamores y uadados: o q gemidos: y q solpiros eran los suyos: partieron se del como huerfanos todos espantados del temor. Y puedes considerar q ala ora del partir y por el camino dezia. O maestro bueno: o dulce padre: o clementissimo señor como nos apartamos assi de ti: o padre sccto como huyé tus hijos de ti: adóde y ramos señor?

Estas cosas y otras desta calidad dixeron: o pudierá dezir. O quantas vezes boluián los ojos atras a mirar la crueldad con q le uauá a su señor atado: y sin honrra. O quantas vezes se derribauan en tierra y dauá bozes al cielo. E acrecetauase les el dolor en mayor estremidad y sobre todas las cosas: en ver q su maestro y señor era traydo y arrastrado por una con quanto vilipendio y menosprecio lo pudieron fatigar a q los miembros viles de satanas: y doliales mucho ver como aquellos canes pessimos y de rauoso morde lleuauá a sacrificar a su maestro como a cordero muy máso sin clamor: y sin cótra dicion alguna. Quié puede pensar que tan grande fue el cuchillo de dolor q partio por medio el coracon de los discipulos: quando veyan al rey de la gloria: y ala muerte como malhechor: como sea cierto que a q l ma speruieró de todos los peccadores judas: llagado de arrepentimiento (avnq sin prouecho) fue de rã: a amargura lleno q quiso mas morir desesperado: q biuir con perdon. Puedes también pensar si la virgen su madre alli estuiera: q pudiera hazer. O señora mia que tã tã amargo y tan malo te sera el dia de mañana quando oyeres y quando vieres tan amargo espetaculo: y hazer de tu hijo tã cruel justicia. O señor jesu christo q l anima que estas cosas piensa se puede sufrir que no se rompa y desperdace de dolor? Pues contempla agora en tu hazedor: y mira como lo lleuauan aquellos malignissimos ofensores de su magestad: desde el arroyo a aquel huerto por vn recuesto arriba có furiosa alteracion derecho a ierusalem: y como lo lleuauan con arbitamiento muy sañoso atadas las manos atras. E avn segun se dize en cierta scriptura: vna cadena de hierro muy pesada le fue puesta en su sanctissima y dlica garganta. Y lleuauan lo despojado de su manto en cuerpo y desceñido: la cabeza descubierta: y todo desgreñado: y inclinado y reflexo de la gran fatiga: ha siédole andar passos acelerados y sin re

Contemplacion.

ps. cix.

Joã. xviii.

poso: y assi yua como cordero ynnocente entre los lobos hambrientos y crueles. O con quãta violencia le repurauá por medio del valle de iosaphat: y ala subida del mote de syon. O quan fatigado y de quantos trabajos aflicto passaua por el arroyo de Cedron: porque se cupliesse la escriptura que dize. Del arroyo (conuene saber de la passio muy amarga) beuerá en la carrera. E assi có fuerza impetuosa y terrible: apretando y cruredo los dientes contra el como contra ladron: con furiosa alteracion lo traxeró ala ciudad firiendo su rostro y la cabeza: entrádo con el por las puertas doradas: por las quales el dia de ramos auia entrado: q agora está cerradas: y esto es lo que aqui dize el testo. Y lleuádo atado como a hombre digno de muerte: y presentaronlo primero a Annas. Es dno tar que por muchas causas lleuá a christo a Annas primero q a otro juez. La primera es porq la casa de Annas estaua en la calle por donde lo auia de passar y recibiria mengua y menosprecio si passara con el preso adelante y no entraran en su casa. La segunda porq andando mas largo camino: no se hiziesse alboroto en el pueblo. La tercera porq los ministros que lo lleuaron a cargo hizieron esto de voluntad de Cayphas: queriendo honrrar a Annas su suegro: porque por el iuzio diuinal los que erã parientes en sangre: fuessen también compaüeros en crime. La quarta porque Annas era mas anciano que Cayphas: segun la costumbre hebreã: siempre se referia el iuzio de las causas a los mas viejos: porque lo que se determinasse fuese mas justificado delante de los hóbres: y por esto Cayphas mádo que primero lo presentassen a Annas y también lo hizo: porq que dasse mas libredel culpa: si al q primero Annas códena se: el lo sentenciasse despues. La quinta porq estos dos a vezes cóprauan el sacerdocio de los gntiles: y el vno sucedia al otro por años entre cambiados éla dignidad pontifical: y el prouecho que rétana

tenia en comun possession. E por esto hizo q fuesse presentado a Annas como a juez y qual conjuncto a el en auctoridad: al qual pertenescia conoscer las causas en iuzio. La. vi. porq pareciesse mas digno de muerte y porq cayphas cayesse en menor culpa: si xpo fuese códenado por sentencia del otro pontifice su compaüero: y deláte de otros muchos juezes. Y como quiera q estos pontifices de los judios no tenia auctoridad para enteder é iuzio de sangre: ni en sentencia de muerte: tenian la para examinar las causas criminales y las costumbres de los judios: y despues embiauá el pcesso al presidete del cesar. Seguu el mandamiento de la ley no auia mas de vn grã sacerdot: y solo el vna del oficio potifical por toda su vida: al ql despues de su muerte sucedia su hijo: porq se guardasse en los sacerdotes la ortadé de la generació sacerdotal: y no se confundiesse por entremetimiento de otros tribus: mas en el processo de los tiempos creciendo la embidia y la cobdicia desordenada de honrra de los principes: no solo no sucedia el hijo al padre: mas avn ninguno exercitaua mas de vn año el officio del sacerdocio: y avn esto cóprauan de los romanos por dinero: y de aq es q annas y Cayphas erã dos principes de los sacerdotes: avnq no eran di tribn de leui: y cada vno de los administraua el officio su año por vezes alternas: lo qual comprauan de herodes como les cabia: y era el año de Cayphas quando el señor padescio: porq era pntice de a q l año: y esto es lo que el euangelista dize. Y era cayphas pontifice de aquel año: que quiere dezir que tenia la administracion del sacerdocio de aquel año: como quiera q el iuzio y los intereses del juzgar eran de entrambos. Pues no es de marauillar si estos malos pontifices juzgaron con gran malda a christo: porque de los que con torpedad y cótra cósciencia comprã la dignidad sacerdotal: no se espa sino q é sus iuzios y sentencias hã de hazer cosas abominables y nefandas: y assi acaece muchas

Tri. e como pereció el sacerdocio de los judios: y se descubrió por auaricia.

Joã. xviii.

De los mysterios que passaron en las primeras

vezes y quasi de cõtino: q̄ el que por auaricia: o por mala intencion sube ala dignidad sacerdotal por la injusticia de su mala consciencia: la justicia de Dios haze q̄ su principio maligno y criminoso se consume con tenebroso y malaueturado fin. P̄nes mira q̄ el sacerdocio de ystra el p̄rescio por la simonia: scisma y ambicion de los ministros. P̄nes guarde se de tal pestilencia la yglesia / por q̄ no le acuezca otro tanto. De este articulo has de considerer que el clemetissimo seño fue nueue vezes lleuado en este dia sancto aca y alla en el processo de su passio. La p̄mera es luego como fue preso y arado quando lo lleuara a Annas. La segunda de Annas a Cayphas. La tercera de Cayphas a Pilato. La quarta de pilato a herodes. La quinta de herodes fue reduzido otravez a pilato. La sexta quando los caualleros lo lleuara dẽtro a la sala del pretorio / adonde lo escarnecieron. La septima quando p̄ arto lo saca fuera del pretorio cõ corona de espinas y vestido de puñra. La octaua quando lo saca otra vez Pilato fuera y lo lleuara al lugar q̄ es dicho licostros: adõde se assento a lo juzgar. La nouena quando lo lleuara a la cruz: y en cada vno de estos caminos padescio siẽpre singulares penas y denuestos: segũ q̄ pareciera en sus lugares sablado en p̄ncipal de cada cola. Estas nueue vias q̄ n̄o redemptor anduuo fasta medio dia: replentã los fieles xp̄ianos: quando el viernes sancto visitan nueue yglesias hasta la ora de nona / en memoria venerable que christo fue lleuado a estos nueue lugares d̄spues q̄ fue preso y por esto visitã oy los deuotos las yglesias de los sc̄tos: porq̄ puedan recibir de ellos socorro pa sus necessidades: ca muy liberales son en este dia: porq̄ en el fueron librados de la carcel infernal: y fuerõ sublimados y colocados en imperio marauilloso: ca si algũ hõbre fuesse librado de carceles muy duras / y fuesse en salgado fasta la dignidad impial: mucho amaria el dia en q̄ esto acaciese: y en tal dia ci-

erto es q̄ vsaria de toda liberalidad. pues esto mesmo auemos d̄ creer d̄ los sanctos. Es de notar q̄ n̄o seño: en todos estos nueue caminos fue lleuado con grant fatiga: sacãdo lo del reposo de su andar / por q̄ lo lleuauã con alteraciõ y con desmedido aceleramiento y cõ mano a. mada / y cõ grãde estruẽdo y compaña y con injurias: y lleuauan lo arado como a malhechor y digno de muerte. Fue assi mesmo lleuado con dolores / por que auenque el se yua por su propria voluntad con ellos no derauã de estrir del y de lo lleuar medio arrastrãdo: y dauã con el en tierra y hazianle caer sobre su cara en el polvo lleno todo d̄ passiones y p̄ssuras: de manera q̄ podia biẽ dezir aq̄llo q̄ es escripto en palipomenõ. De toda parte me afligen y cercã angustias. Este articulo tenemos quatro ensinamientos. El primer o es q̄ los xp̄ianos en el dia del viernes de la cruz deue visitar nueue yglesias: en memoria de las nueue vezes q̄ xp̄o fue lleuado a diuersos iuezes y lugares: trayẽt en su memoria en la p̄mera yglesia lo q̄ n̄o redemptor padescio estando delãte de Annas: y sea en la segũda lo q̄ sufrio ante cayphas: y assi discurrir por su p̄samiento hasta el fin d̄ estas estaciones: segun q̄ arriba parecio. El segundo es q̄ si por ventura en algun tiempo fuereamos lleuados / y traydos a padescer alguna pena por amor de dios la suframos con paciencia: a exemplo de aquel ynocete / que por nosotros fue traydo assi como oueja y cordero ala muerte. El tercero es q̄ auenque alguna vez seamos traydos a padescer algun mal de pena: nunca suframos ser lleuados a cometer algun mal de culpa: porque a tales caminos como estos / en ninguna manera deuemos dar consentimiento: pues q̄ no podemos ser constrenidos a ello contra nuestra voluntad. Y por ende si en algun tiempo fuereamos combatidos de algũ tentaciõ: nũca p̄lega a dies q̄ lo seamos pa ser v̄cidos della por cõsentimiento de peccado. El quarto es q̄ vamos muy de ligero por la carrera de la justicia: quando

De como fue r̄palleuado nueue vezes a te diuersas personas el dia de su muerte.

Quod osãcto son muy liberales el dia de la passio de xp̄o.

Para q̄ m̄nõ. De que docume. mos en yglesias xp̄o fue traydo en los p̄ncipales.

Jo. xviii. Seso all. Treno. j.

Cumpletas de la passion de christo. Ca. lx. lxi.

fuereamos lleuados a ella: como xp̄o yua ala passion cõ feruiente desseo de padecer no rehusando la carrera: mas antes yua como oueja no abriendo su boca. Y quando el hõbre quisiere conformar se cõ su fazienda en este articulo piẽse cõ quanta de foz fue lleuado como ladro por todas aquellas calles: y entõces visite espiritualmente nueue yglesias: fabricando las dentro en su coracon segun la deuociõ le ayudare. Y tenga en si mesmo vn p̄posito muy firme de ser lleuado cõ la grã de dios a toda obra perfecta / ya todo lo q̄ es conforme ala voluntad del muy alto / y con este sancto proposito ore diciendo. O redemptor mio / que quisiste ser de foz traydo de los malos de lugar en lugar por las calles de hierusalẽ / atadas atras tus manos como malhechor: dame gracia que no sea traydo a ningũ peccado por engaño d̄l enemigo: o d̄l hombre malo: mas q̄ por tu sp̄u bueno sea siẽpre guiado a obrar los bienes cõformes a tu sancta volũtad. Siguese en el testo. Segun a xp̄o simõ pedro y otro discipulo: y este era sant Juan: mas segun lo de leros por el temor que tenia. Y aunq̄ estos viessẽ primero hurdo de miedo como todos los otros / d̄spues siguiẽro a Christo por deuociõ / porq̄ eran de mas feruiente amor q̄ sus hermanos: y lo amauã mas q̄ todos ellos / y assi mesmo porq̄ la fuerza de la caridad los tenia atados. Esto q̄ aqui dize el euangelista que sant Juan y sant Pedro siguiẽ a nuestro redemptor quando va a padecer: significa q̄ la yglesia ayũtada de los judios y de los gentiles ha de seguir las pisadas de la passio del saluador: por ver dadera semejanca: mas esto sera desde leros y cõ gran diferẽcia / porque la yglesia padescẽ por si mesma y por sus necessidades: mas nuestro Redemptor no padescio por su necessidad: mas por el remedio y reparo de la yglesia. E assi mesmo la passion de los sanctos de leros puede parecer ala passion de christo porq̄ solo el puede dezir. No ay dolor q̄ sea semeja-

te al mio. P̄nes habiãdo segũ seño espiritual: por estos dos discipulos se entiẽden dos vidas que figuẽ al seño: q̄ son la vida actiua por sant Pedro: y la contemplatiua por sant Juã. La actiua figuẽ al redemptor obedesciendo: y la contemplatiua conosciendo y contẽplando. E vno de aquellos discipulos a quiẽ mas amaua Jesus: entro con el al Palacio del p̄otifice por quanto era su familiar y conocido. Y esto dize el euangelista porq̄ el conosciẽto que tenia cõ el pontifice fue causa q̄ lo dexassen entrar con los otros. Y esta familiaridad (segũ algũos dize) pudo ser porq̄ su padre era pescador: y embiaua lo algũas vezes con peces presentados / o pa vender ala casa de este p̄otifice. O por v̄tura puede ser q̄ biuia cõ este grã sacerdote algũ pariente de sant Juã / porq̄ pudo venir en esta conuersaciõ. O (segun otros dizen) este juez o pontifice amaua a sant Juã: porq̄ venia de linaje de David: y los sacerdotes tenia muy biẽ guardados todos los linajes y parentelas q̄ descendian de cada vno de los tribus. E aquel discipulo q̄ amaua Jesus sablo con vna mocerua del pontifice / q̄ era portera y dize que dexasse entrar dẽtro a sant pedro: el qual d̄ temor estaua de fuera ala puerta: quasi figurando la flaqueza accidental de la negacion aduenidera por cuya p̄sona se puede entẽder lo q̄ fue prophetizado en el psalmo. Los q̄ me ven de fuera huyẽro de mi. Hablãdo segun espiritual intelligẽcia / sant Juã entro con xp̄o por significar q̄ la vida cõtẽplatiua es muy familiar al seño. Mas sant pedro estaua fuera / porq̄ se entiẽda q̄ la vida actiua toda se ocupa cerca de las cosas exteriores y trãsitórias. E por esto q̄ dize q̄ sant Juan hizo q̄ dexassen entrar dẽtro a sant pedro / se da a entẽder q̄ por la vida cõtẽplatiua es intruduzida a xp̄o la vida actiua: ca como la razõ inferior es la sensualidad es en d̄reçada y regida en sus fechos por la razõ superior / q̄ es el entendimiento: assi la vida actiua es

Seso sp̄ual. Jo. xviii. Jo. xviii. Ps. xxx. Seso espiri. tual.

regida por la contemplatiua. Pues si
guel tu agora a tu señor hasta el palacio
del pontifice: y entra cō el si pudieres: por
q̄ merezcas ver todos los mysterios que
alli pasan. Es de notar q̄ a trio se llama
ua vn palacio q̄ estaua debaxo de vn en
maderamiēto entre la primera puerta y
la segunda: a dōde estauā los seruidores
del principe assentados ala lūbre: entre
los quales dize el testo / que estaua al
buego sant Pedro calentandose / y
mas adelante auia vna quadra en que
estauā en cōsejo los principes d̄ los sacer
dotes y los escriuanos y los mas ancia
nos: y estaua el señor conellos como cor
dero entre lobos. En esta mesma casa d̄
Annas se comēço la negaciō de sant pe
dro: y despues se acabo en la casa d̄ Cay
fas: mas por continuar cō mas orden la
materia: adelante serā puestas en vna cō
tinuacion las tres negaciones. Pues q̄
dando en la casa de Annas n̄o hazedoz
en aspero confli to y dura batalla / ouer
me tu algun poquillo si pudieres no sin
grande cōpassion: y repōsa si quiera por
algun entreuato pequenuelo: y si te fue
re possible hazer esto de dolo.

Si que se la oracion del auctor.



Señor Jesu xpo que en
tu agonia sudaste San
gre: oro: game por espe
cial beñicio: que pueda
yo sudar la sangre de mi
coracon contigo en el de
stierro y miseria desta peregrinaciō / por
q̄ no perezca el feruor d̄ mi anima con vi
ciosa holgāca: mas haz q̄ en el sudor d̄ mi
cara pueda ser sustēta do d̄ ti pan biuo: y
merezca q̄ el balsamo del sudor de tu san
gre sane ami enfermo y pdido: y me rep
sente lauado y limpio ante la corte celest
rial. E tu señor q̄ pmitiste por el beso de
judas ser traydo en manos d̄ tus enemi
gos y ser lleuado atado y desonrado ala
pñencia d̄ anas: y nos q̄taste y rōpiste los
atamiētos d̄ la muerte eterna: no pmitas
q̄ yo sea traydo en manos d̄ los crueles y
inuisibles a duersarios: mas rōpe las cade

nas d̄ mi mala cōsciēcia porq̄ pueda se
guramēte catar cō dauid y d̄zir. Quebrā
taste señor mis atamiētos: por lo q̄ siem
pre te sacrificarē ostia de alabāca. Amē.

Sumario del interprete.

Capitulo sessenta delos mysterios d̄
la passio del señor: q̄ se cōprehēde desde
la hora d̄ maytines hasta la hora d̄ p̄ma:
y de las cosas q̄ padescio d̄tro deste tiē
po en la casa d̄ annas: y en la casa de cay
fas: segū q̄ lo cuēta sant Matheo a los
veynete y seys cap̄los: y sant Marcos a
los. xiiij. y sant Lucas a los. xxiij. y Sant
Juan a los. xvij. E contiene siete parrā
fos principales: segun que se siguen.

El primero es: d̄ dos cosas de q̄ fue
xpo eraminado y falsamēte afrentado d̄
Annas. E q̄ la verdad es inerpugnabile
y muy fuerte quādo el enemigo da testi
monio della. E de como Malco al q̄ re
stituyo la oreja el señor: fue el q̄ aq̄ le dio
la bofetada. Y del mysterio y mās d̄um
bre de su respuesta. Y q̄ el saluado: no p
dio la paciēcia ni fue contra el euāgelio
avnque se quero y reprehēdio al que le
dio la bofetada. Y de tres enseñamien
tos que tenemos deste passo.

El segundo es: de la crueldad con q̄
fue Christo lleuado a Cayphas. E de
la malicia con que fue recebido: y como
le acompaño sant Pedro hasta alli. E d̄
los falsos testimonios que alli le leuan
tarō. Y d̄ como se puede alguno llamar
falso testigo. E de tres enseñamientos q̄
nos proceden cerca desta falsedad de los
testimonios. Y que por quatro cosas no
respondio el señor a las acusaciones fal
sas. E de la razon porque respondio quā
do lo conjuro Cayfas.

El tercero es: que la paciēcia d̄ los
buenos es indignaciō y rauia de los ma
los y de la falsedad con q̄ acusaron arpo
de blasphemia. E de las maneras con q̄
se comete la blasphemia. E de como de
termino cayphas la muerte d̄ xpo. Y fue
alli escopido y escarnecido. E d̄ dos en
señamientos que tenemos en este passo.

El quarto es de la causa y mysterio

porq̄ por escarnescimiento cubrieron la
cara del señor. Y de los enseñamientos
muy excelentes q̄ deste velamēto nacen.
Y de como xpo fue herido en el pescuego
por escarnio: y de lo que significa segun le
so spiriual esta herida. Y de las muchas
bofetadas q̄ alli rescibio: y del significa
do dellas: y de como fue escarnescido co
mo falso p̄feta: y de quatro enseñamētos
que deste escarnescimiento tenemos.

El quinto es de vna maravillosa y
lamētable contēplaciō que deuenos te
ner para compadescer nos del señor. Y
del mysterio y ordē de la negaciō de sant
Pedro: y de la concordia de los Euange
listas cerca de sus tres negaciones / y de
los ojos de misericordia cō que fue mira
do y perdonado de christo.

El sexto es de la muy llorosa peniten
cia de sant Pedro. Y que en el mesino lu
gar que pecco la hizo y lloro. y q̄ alli fue
edificada d̄spues vna yglesia q̄ se llamo
sant Pedro. Y que la cōpañia de los ma
los es natural ocasion de pecar. Y de la
orden muy notab̄le d̄ la penitēcia de s̄t
pedro. Y de lo que significa el gallo y las
otras circunstancias.

El septimo es: que el perlado se de
ue compadescer de los subditos. y q̄ por
esto fue permitido pecar sant pedro: y q̄
la presumpcion es causa de cayda: y que
en el comiēço se deuen atajar los pecca
dos: y que la perseverencia del peccado
haze incorregible la vida: y que aunq̄
perseueremos en el peccado: no duemos
desesperar d̄ el remedio: y de como se fue
ron a dormir los principales de los He
breos: y se quedo el Señor en vna carcel
profunda hasta la mañana.

Signe el capitulo. lx.



La hora de maytines d̄
pertaras de tu sueño lle
no de lagrimas y pene
trado de dolor por las co
sas q̄ despues de cumple
tas penlaste: entōces pen
saras y veras en tu espiritu como esta a
sientado tu señor entre sus enemigos me

nospreciado y desamparado de sus dis
cipulos y amigos / y de muchos malos
acompañado. O señor Jesu Christo co
mo te assientas assi rā d̄schado y d̄scōso
lado: a dōde estatus discipulos y familia
res: O vnico y solitario biēmio: o singu
lar gozomio: y q̄ hare yo mirado te q̄ te
veo: cierramēte señor en el suelo me assēra
re cōtigo y tener te he cōpañia: porq̄ no
veo aq̄ q̄en te ame: mas āres te veo cerca
do d̄ enmigos atreuidos q̄ te aborrescen

Pues estado el señor atado delante
de Annas p̄guntole de la calidad de
sus discipulos: y por v̄tura le p̄gūto d̄
dōde eran: y porq̄ fin los auia ayuntado:
por ver si pudiese tomarlo en algūa pala
bra: y creyendo q̄ auian sido engañados
del: y p̄gūtole d̄ su doctrina no por conof
cer la verdad: mas por ver si pudiese ha
llar en ella algūa falsedad o calūnia: o al
gūa cosa dicha cōtra la ley: y assi pudiese
tener color d̄ acusarlo y entregarlo al p̄si
dēre romano pa q̄ lo matasse. De dos co
sas acusauā estos hebreos a n̄o redemp
tor: la vna d̄ falsa y d̄ nueua doctrina: y la
otra d̄ engañador: q̄ por encāramēto tra
ya los hōbres ēpos d̄ si. E por esto el pon
tifice lo q̄so eraminar d̄ lo vno y d̄ lo otro
por ver si era engañador d̄ la gente y doc
tor: d̄ falsa enseñançā: y p̄mero le hizo pre
gunta de sus discipulos: porq̄ a estos le
parecia auer engañado. Lo segundo le
pregunto de su doctrina: quasi notado y
dando a entēder q̄ era falsa. Y el euāgeli
sta llamo aqui a Annas p̄tifice: no por
que entōces lo era: mas porq̄ lo auia si
do antes: y porq̄ despues de aq̄l año lo a
uia luego deser. Y el señor calla por entō
ces q̄nto al respōder por sus discipulos: ca
en aquella ora ninguna cosa pudo dezir
sa porque
xpo no res
pōdio por
sus discipu
los.

De dos q̄
mines p̄
c p̄ales fue
xpo acusa
do.
De la cau
sa porque
pōdio por
sus discipu
los.

Seco lte
ral.

Bar. xliij.

Contem
placion.

Joā. xvij.

De dos q̄
mines p̄
c p̄ales fue
xpo acusa
do.

De la cau
sa porque
pōdio por
sus discipu
los.

Joã. xvij.

te he hablado al mundo: y siempre enseña en el templo adonde todos los hebreos se ayuntan / y ninguna cosa he hablado en secreto. Como si dixesse. Siempre he hablado en publico y de late de muchos: y siempre enseña en el templo y en las otras casas de oracion y lugares publicos: y ninguna cosa he hablado en secreto pa q no fuese manifestada a muchos. Y pues q assi es para que preguntara mi esto: q biense q no desseas oyr la verdad de mi: pgunta lo a los q lo oyeron / q ellos saben bien las cosas q yo les aya dicho: porq d sus respuestas no ternas sospecha: como si dixesse. Alparejado esto pa passar por el testimonio que d mi diere: el q creeras tu mejor q mis palabras. On de sant crisostomo dize. Non redemptor dize: porq me pgunta s d mis discipulos y de mi doctrina pgunta lo a mis enemigos q siempre anda poniendome acechacas y ellos te lo digan. Esta es por cierto la verdadera dmostracion de la verdad q en si misma es infalible qndo alguno llama por testigos a los q son enemigos de las cosas q dize. Mas de notar es: q assi templo el señor la respuesta: que callo la verdad dlo q le pguntaua: porq no pareciese q se defendia respodiendo por su innocencia: dando nos forma de responder con discrecion a los enemigos: de manera q ni encubramos la verdad / ni los prouoquemos contra nosotros por nras palabras. Si guese en el testo. Entonces vno de los ministros del potifice: que dizen q era Dalcho: cuya oreja el señor auia sanado d sagradecido del beneficio recibido dio a christo vna bofetada y dizele. Assi respodes al potifice: Este sieruo de maldad rescibio la respuesta del señor quasi como si rpo ouiera notado / o reprehendido al potifice d la loca pgunta: y dando vna bofetada por lo ferir y por lo injuriar / q lo vengar la respuesta q el señor auia dado: porq no fue conforme / ni satisfizo a lo q el pontifice desseaua saber: y por que quisiera Annas que claramente confessara / o negara lo q le pgunto: ca la bo

Chrisostomo supioanẽ

Joã. xvij.

fetada se suele dar para vengar las ofensas d las palabras. En esta bofetada fue cúplida aquella propheta d Jeremias q dize. Dara su carrillo al q lo quisiere herir: porq bofetada es golpe de palma en la Cara: assi como colapho es herido sin sangre en el pescueço. Y el señor pacifissimo y muy sufrido no dio mal por mal mas soporto esta injuria por nuestro remedio en toda paciẽcia y mansedumbre: assi como sufrio otras muchas q se siguen: mostrando con humildad paciẽcia: respondiendo con amigable cara y con boz bera en toda templança: y enseñando la verdad: y corrigiendo con caridad al sieruo atreuido de maldad / q la bofetada le dio a quien pudiera dar la muerte o qualquiera pena solo con su palabra. E dizele. Si hablas mal contra la verdad / y tienes algun color para reprehender las palabras q dize de muestra lo: y da testimonio del mal: y prueua q dize mentira: mas si hablas bien y no tienes d que me reprehender: porq me has herido / con iusta causa: Que cosa puede ser mas blanda ni justa que esta respuesta. De aqui somos enseñados q podemos increpar y arguyr a los q nos injurian: empero ha de ser con paciẽcia y con replaç: por q justa cosa es (como dize el sabio) responder al loco segun su locura: por q no le parezca q es cuerdo. Verdadero y piado so Jesu q anima siendo a ti deuota oyendo estas cosas refrenara las lagrimas: y encubrira el dolor de la passio y la manilla q sintiere de dentro. On de sant crisostomo dize. Vno dio a rpo vna bofetada cruel en pago de su dulce respuesta: diziedole. Assi respodes al potifice. Pues que cosa tan loca y ta atreuida sera fecha en este mundo que se yguale a esta? Mas due te dello y alterate cielo: padezcan los angeles pismo de su entendimiento en la tierra: considerado el sufrimiento de su emperador: y el delicto criminoso del sieruo. E sant augustin dize. Si qremos considerarlo q es el q rescibio esta bofetada: por ventura no qrriamos q fuese abrazado d

Actuum a postolo. i. De la causa por que christo no dio el otro carrillo quando le dieron la bofetada.

ps. lvi.

Luc. vi.

Mat. v.

huego celestial el fieruo q con tanto atrevimiento oso llegar con mano de crimen a su cara de magestad: o q abriendose la tierra fuese de ella tragado: o q arrebatado d demonio fuese embuelto en el lod: o que fuese punido de alguna pena destas: o de otra mayor: Qual destas penas no pudiera dar por su potecia aquel por cuya palabra fue hecho el mundo: sino porq quiso auer por mejor enseñar paciẽcia: por la qual el mundo es viciado / q tomar del vengança con q es el hõbre desferado del cielo. Y segun el mesmo sant Augustin dize. Alguno q ira por ventura dezir. Pues q el señor comenco a fazer y enseñar porq no hizo aq lo q enseñó ofreciendo el otro carrillo? A esto se deu respoder q los dichos de la sagrada escritura de los hechos de christo y de los scios: deu ser entendidos: y assi esta mesma scriptura deu ser declarada como rpo nuestro señor y los scios la guardaron. y este soberano redemptor q puso primerolos mandamientos q el ensino y en la humana d q tuuo por biẽ de recibir: nos dio exemplo de biuir / no dio el otro carrillo a este que le dio la bofetada para q le diese otra ni sant pablo (segun se lee en los actos de los apostoles) hizo esto mostrando q al que nos diere vna bofetada en el carrillo no le deuenos por obra ni de hecho ofrecer luego el otro: mas entẽde se que auemos d tener aparejado el coraçõ si menester fuere para la padecer y rescibir: porq biẽ puede acaescer q ofrezca el hombre con yza y saña otro carrillo para que sea herido: mas bien auenturado es el q en todas las aduersidades q sufre con iniusticia puede dezir con el propheta. Alparejado esta mi coraçõ señor / aparejado esta. Y de aq viene que este mandamiento d dar el otro carrillo: y por semejante el otro mandamiento del señor q dize que no resistamos al mal / no son dados ni deuen ser entendidos segun el tenor de la letra: mas deu ser entendidos segun el aparejo q ha d tener el coraçõ: esto es: q el hombre lo tenga aparejado para poner por

obra estos semejantes mandamientos: adonde viere q conuene para la honrra d dios y puecho de la yglesia / y no de otra manera / y esto guardo el señor / pues q esta uia aparejado para ofrecer el otro carrillo de su cara al ministro malo q le dio la bofetada. E biẽ parece ser esta la vda pues q todo su cuerpo ofrecio y dio a penas muy cruels y a la muerte. Mas conuene algunas vezes respoder a los injuriadores para correccion y informacion dellos y de otros: assi como aqui rpo hizo: y assi como se lee auer lo fecho sant pablo en los actos de los apostoles contra el pncipe de los sacerdotes. E alguna vez conuene resistir ala obra d aduersidad o por que no se de a los malos ocasiõ de peccar. Pues assi parece q la excusacion del señor con q respodiõ d tal manera fue puecho para nuestro enseñamiento. Y deffas y d otras injurias lo apassionaron. Deste articulo de la bofetada q rpo rescibio hacen tres enseñamientos. El primero es q el señor quiso ser abofeteado por nuestro Amor: porque refrenemos nuestras lenguas en no hablar cosa q sea contra la honrra diuina: porq desperremos con diligencia para hablar bien: y para obrar mejor: assi como alguna vez es alguno herido porq despierte de su pereza. El segundo enseñamiento es q sepamos auer paciẽcia en las injurias y menospreciõs q nos fuerẽ hechos a exemplo del señor / q en esto tuuo por bien d nos dar dechado d paciẽcia: y assi como rpo sufrio con humildad en aquella mesma noche todos aquellos escarnecimientos: assi el hõbre sufra con yguale coraçõ las ofensas: y todos los otros males que le fuerẽ hechos por mano d los hõbres: assi por palabras como por obra: y esto ha de sufrir por amor del redemptor / pues q el por su amor padescio semejantes fatigas y mucho mayores. El tercero enseñamiento es q no conuene que siempre guardemos los consejos d euangelio segun el uenoz de la letra mas q algũ tiempo se deuen guardar segun el apejo del coraçõ: y en especial q tan

Actuum a post. xvij.

Que tres documentos tenemos de la bofetada q dieron a christo.

do pa no guardar los tuuieremos info-
mación y auctoridad d los fechos d rpo y
d los scros. Para cõformar el hõbre con
el seõor en este articulo se puede dar secre-
tamete alguna bofetada pa representar
en si mesmo la bofetada d rpo / y en emie-
da d todas las palabras ociosas cõ gran
de hũil dad le ofrezco esta oraciõ diziẽdo.

¶ Jesu q quisiste ser herido y lastima-
do de bofetada cruel de seruo d Annas
yo te suplico q me des gra para q nunca
yo cesse de tu alabãça y pa q de toda pa-
labra ociosa me refrene. figue se en el testo

¶ Y embio Annas atado a Christo
a Cayphas pontifice; como a merecede-
dor de muerte y como a hombre que de-
lante del estaua cõdennado / porq la era
minacion de la causa en especial pertene-
cia a el. E ayuntaron le con el todos
los principes de los Sacerdotes / y
los escriuanos y sabios de la ley / y
los ancianos / que eran los juezes ordi-
narios pa examinar al seõor y pa lo juz-
gar y tratar su cõdennaciõ y muerte. y en
la ora q fue presentada al cõsejo d los ma-
lignos todos se mouerõ y alteraron con
rauiosa indignaciõ cõtra el: y alegraron
se: como se alegra y ebrauesce el leõ quã-
do ha caçado lo q dessea. Biẽ puedes pe-
sar quã mal lo rescibierõ: y como por vẽ-
tura hizierõ q se assentasse en tierra cõ el
carnio y sin hõra delante d los. Sigue
se en el testo. Y seguialo sant pedro ha-
sta el atrio o palacio del principe de
los Sacerdotes / hasta que llego ala
puerta del palacio de Cayphas. Y
seguia lo por deuocion y amor / mas des-
de leros por el temor grãde q tenia / por
que quantola caridad lo cõbidaua al a-
cõpañamieto de su seõor: tãto el temor de
morir lo apartaua y retraya d l: mas avn
en esto (segũ dize el venerable beda) due-
mos tener al bienauetura do apostolen
grãdissima veneraciõ: no derãdo de ma-
rauillarnos de la fuerça q se hazia en no
desamparar d l todo a rpo: estãdo lo me-
mo sant pedro veciõ de tanto miedo. Y
entro al palacio del põtifice por ma-

no d la portera de la manera q entro en la
casa d Annas: y assẽtauasse cõ los mi-
nistros al fue: o porque bazia frio /
como lo fue le hazer en el mes d marzo des-
pues de media noche: por ver el fin de
este caso de tãta tristeza / y q es lo q se deter-
minaria del seõor. Y los principes de
los Sacerdotes / y todo el concilio
buscauã falso testimonio cõtra el se-
õor y nunca lo fallarõ: aunque muchos
falsos testigos se ayuntaron pa ello. Y la
razõ de esto fue: porq como no hallauã tes-
timonio verdadero buscauã el falso: pcurã-
do lo cõ toda diligẽcia: y atrayẽdo y p-
uocãdo a muchos para q lo leuantassen.
y nõca hallaron fundameto alguno pa q
lo pudiesen acusar como a merecedor d
muerte: delãte de Pilato: avnq muchos
testigos falsos cõpusieron algũ falso testi-
monio q satisfiziesse el desseo de aq̃l mali-
gno cõsejo: cuyos testimonios no eran
cõcordes: y assi desfallescierõ (segũ el p-
feta dauid dize) los q escudriãuã los es-
crutinios: porq la maldad les salio men-
rosa: y qdaron cõfusos / como qdo la rey-
na de egypto cõfusa del falso testimonio
q leuãto a Joseph: y como qdãro los sa-
cerdotes de babilonia d los testimonios
q leuãtarõ cõtra iusana: porq todo fuego
desfallisce quando le falta materia. En
de origenes dize. Entõces tienẽ lugar los
falsos testimonios quãdo son dichos cõ
alguna causa: mas esta no se pudo fallar
q pudiesse contra el seõor fauorescer y a-
yudar alas mêtiras: lo q l es e grãdissima
alabança de rpo: pues q tan sin reprehẽ-
siõ dize / y hizo todas las cosas q aq̃llos
malos nõca pudierõ hallar en el nõgũa
verdadera semejança de reprehension.
Lo d suso es d origenes. Mas de todos
los testimonios falsos q al seõor leuanta-
ran: solo pone el euãgelista el testimonio
d dos falsos testigos: d los q les se sigue e
el testo. y ala fin dixerõ dos falsos testi-
gos: despues de los testimonios q auian
dicho otros muchos. Nosotros le oy-
mos dezir / yo puedo destruyr este
templo de dios hecho cõ manos / y

De obre.

Cij.

Joã. xvij.
De como
xpo fue lle-
uado ante
cayphas.

Contem-
placion.

Abat. rrvj

Beda.
sup matt.

hierony.
super mar.

Joan. ij.

despues de tres dias edificare otro:
que no sera hecho por manos. Por
este falso testimonio trabajauã de apro-
uar q el seõor vsurpaua la potẽcia diui-
na / y la apropiãua a si mismo haziendo
se verdadero dios: mas estos falsos testi-
gos eran: porq mudauã las palabras d
christo y el entẽdimieto dellas cerca d l
fin porq las dezia. Y a esto rpo nuestro
seõor nõgũa cosa respondia: porque de
cierto mentiã: ca no auia dicho estas pa-
labras por el templo de Salomõ: mas
por el tẽplo de su cuerpo: onde sant hie-
ronymo dize. Falso testigo es el q nõ
entẽde las palabras en el mismo enten-
dimieto o fin porq se dixerõ: ca el seõor
auia dicho estas palabras del tẽplo de
su cuerpo: mas en ellas mismas armarõ
falsa calunia: y con algunas otras q añã-
dian y mudauan / quasi hazen justa su a-
cusacion. Nuestro redemptor auia di-
cho: desatad este tẽplo y ello mudã esta
palabra y dize: puedo destruyr el tẽplo
de dios: y rpo tãto quiso dezir en sus pa-
labras: como si dixera. Nosotros dlatad
mi cuerpo q yo no lo dlatare: porq coia
es apartada de razon q yo ponga lobre
mi las manos: y que yo mismo me de la
muerte. Despues de esto mudã la segun-
da palabra / afirmãdo q diro el seõor / y
despues d tres dias lo edificare. Y esto
dixerõ ellos: porq parezca auer lo rpo
dicho del templo d los ebzeos: mas el se-
õor por dmostrar q no lo dezia sino por
el tẽplo viuo y animado d spũ racional:
diro. E yo lo resuscitare en tres dias.
De dõde parece q vna cosa es resusci-
tar y otra edificar. Lo de iuis es d sant
hieronymo. Es de notar q diziẽdo el se-
õor desatad este tẽplo: no lo dize mãdã-
do q lo desaten: mas prophetizãdo les
lo q auian de hazer / y declarãdo les su
muerte en q auia de ser dlatado su cuer-
po que era templo de iudãdad. Y de aq̃
es q el entendimiento desta palabra de-
fata: es como si dixesse. Yo os hago sa-
ber q desatareis mi cuerpo por la muer-
te q me dareis: y en tres dias lo desperta

re. Este despertar es resuscitar lo d l sue-
ño de la muerte q pertenece al tẽplo es-
piritual q es su cuerpo: mas redificar cõ-
pete segũ su piedad al tẽplo maternal
empero no era mayor miraglo tornar a
edificar en tres dias el tẽplo d piedra fe-
cho por mano / q resuscitar a si mismo el
tercero dia despues de su muerte. Y en
pueden se dezir estos ser falsos testigos
por la falsa intenciõ: ca entendian d pro-
curar la muerte del ino cõte. Deste arti-
culo d l falso testimonio contra christo se
tomã tres enseñamietos. El primero es
q aborezcamos no solo el falso testimo-
nio: mas aun toda falsedad y mêtira: por
q por falsedades y mêtiras fue el seõor
traydo ala muerte: y nosotros cada vez
q dezimos algun falso testimonio y mêtira
cõtra el primo: cierto es q en quã-
to es en nosotros traemos a jesus christo
ala muerte. E qnto sea aborezible este
crimẽ y falsedad sant Ysidoro nos lo en-
seña diziẽdo. El falso testigo a tres pso-
nas empece. Lo primero a dios aquie nõ-
menos precia jurãdo cõ falsedad. Lo se-
gũdo al juez aquien engaña mintiẽdo.
Lo tercero al innocẽte / aquien daña o
mata leuantãdo le culpa criminosa. El
segũdo enseñamieto / es q depreõdamos
sofrir con paciẽcia por amor d dios los
falsos testimonios si por vêtura nes fue-
ren leuãtados: segũ q lo hizo el seõor pa-
ra nõ exẽplo callãdo como cordero ato-
das las falsedades q cõtra el cõ malina
intencion afirmãuã: porque segun dize
sant augustin: las claras mêtiras no son
dignas d respuesta. El tercero documẽ-
to es q trabajemos de apartar nos qnto
cõ el ayuda de dios pudieremos de-
sechar las cautelosas mêtiras: ca por el
to iufrio el seõor a los falsos testigos pa-
librarnos d los / como sopor to la muer-
te por hazernos libres d lla. Pues pa cõ-
formarse el hõbre cõ su hazedor en este
passo: d le grã q quiso sufrir cõtra si mis-
mo testigos falsos por guar necernos d
verdad / contemplando en esto diga.
¶ Seõor Jesus christo que quisiste ser

De tres do-
cumentõs
notãdõs q
tenemos
del falso te-
stimonio q
leuãtarõ a
christo.

Ysidoro de
summo bo-
super mat.

Oratio
breuis.

acusado d'los judios con falsos testimonios: da me gra q no pueda cõtra algu no poner falsas acusaciones: qndo cõtra mi se pusiere q cõ toda paciẽcia las sufra por tu nõbre. Sigue se en el testo. Y mirando cayphas pñcipe de los sacerdotes que xpo callaua y no respõdia a los testimonios q le ponã dirõle. Ninguna palabra respondes a lo q estos contra ti han puesto y testificado: Y esto dezia este pontifice cõ rauiosa turbacion: y porq vez a q no eran suficientes los testimonios falsos ordenados pa su cõdenaciõ: y porq no halla na lugar ni color d' justicia: ni causa conuenible por do lo pudieffe a muerte cõdenar. E assi toda comouido cõ furiosa saña del entẽdimiẽto: leuãto se con toda impaciẽcia en medio de la cathedra sacerdotal: y dixo le como arriba parescio. Ninguna palabra respõdes a las cosas que estos cõtra ti han testificado: Y cõ el mouimiẽto del cuerpo mostraua la locura del coraçon: como sea cierto q la tẽplança y grauedad en la palabra y en la obra: y en el gesto enseñan ql es el juez y el perlado. Y segun el venerable Beda dize. Cayphas prouoca al seño a respuesta por hallar lugar de acusar su diuina innocẽcia cõ la ocasion de sus palabras: pues q no hallaua color pa formar su acusaciõ en el engaño de los testimonios. Y christo callaua y no respõdio cosa alguna. Y esto hizo por quatro cosas. La primera por mostrar su justicia: porq ellos eran indignos: y todo quãto contra el dezia era falso y no conuenia respõdr. La segunda por mostrar su misericordia: porq aqillos no pecasen mas: ni durassen en su malicia. La tercera por mostrar su sabiduria: ca sabia como verdadero Dios q todo qnto pudieffe respõder auia de tomar por calumnia de nueva acusaciõ: y la respuesta d' su excusa no fuera oyda ni prouechosa. La q̄rta por mostrar su paciẽcia: y por dar exemplo a nosotros d' menospreciar las bozes d' los acusadores: y q ayamos

Abat. xxvi

Abat. xxvi

Beda sup mar. iij.

de quatro causas por q xpo callaua quando lo acusaua delante de pilato.

por mejor callar cõ prudencia q defender nos sin ningũ puecho. De aqui tenemos que no deuenos respõder a los puercos y a los canes: y a los maldezidores: o a otros malignos: qndo creemos que de nra respuesta no se puede seguir puecho y puede venir manifesto daño. E quãto mas christo callaua con los indignos de su respuesta: tanto mas el pñcipe d' los sacerdotes cayphas furioso y fuera de sentido: lo puoca a respõder porq de sus palabras tuuieffe ocasiõ d' le iponer algũ crimẽ. Sigue se en el testo. Entõces el pñcipe d' los sacerdotes tornole a preguntar de nuevo diziendo. Coniurote por dios bino q nos digas si tu eres christo hijo de dios. bedito. Es d' notar a q la locura de cayphas: q auia embiado a prẽder al seño como a ladrõ: y agora lo examinaua del hurto: mas no desseaua saber la xdad d' el hijo d' dios: mas en esta pregunta le apelaua nueva acusacion. y el seño respõdio a esto por la reuerẽcia del nõbre d' dios q cayphas le puso d' late: y dixo le. Tu lo dixite q yo lo y. y respõdio le la verdad: porq no tuuieffe excusa en su pccõ y porq no pareciesse q menospreciava el nõbre d' dios. y aadiõ xpo rdiro. Mas yo os digo q de aq adelante vereys cõ los ojos corpales al hijo de la virgẽ q lo yo aqen aora menospreciays y tratays cõ injurias assẽtado alas diestras de la virtud de dios: esto es en el dia d' iuzzio puesto en alto tro no: como verdadero juez en la y igualdad de la magestad d' dios padre: y en plenitud y abũdãcia de infinito poder: q es segun dize sant hieronymo: reynante en vida perdurable y en xtuõ diuina: y vereys le venir al iuzzio segun forma hũana en las nuues d' el cielo como alla subio: dõde lo vera todo ojo: e assi mismo los q lo crucificaron: como si mas claro dixera. Nosotros me menospreciays como a puro hõbre y me cõdenays como a malo: mas por estas injurias y passion que d' vosotros padezco: me vereys enalçado se

Abat.

Abat.

hieron sup mar.

apost.

C. iij. abar. xxvi. abar. xliij. Delo q significa el rõ p de las vestiduras d' pontifice. Beda sup mar. iij. Jo. xij.

hierony: sup mar. Que el rõ pñcipe de las vestiduras de cayphas figura la rocura d' sacerdocio e breo. Beda sup mar. iij.

bre todos los cielos hecho vuestro juez. Sigue se en el testo. Entõces el pñcipe d' los sacerdotes / creciẽdo mas en su locura y saña: ca ya otravez se auia lenãtado con furor de su silla rompio sus vestiduras cõ rauiã: porq (segun dize Beda.) Al q d' el rõno sacerdotal auia derroca do la saña: esta lo puoca agora a rõper sus vestiduras. E nota que cayphas prophetizo en esto mayor secreto q parece: aunq el no lo iunio: y pferizo dos vezes no sabiẽdo la razõ de la pphẽcia. La vna vez de palabra quãdo dixo. Louiẽne q vn hõbre muera / porq toda la gẽte no perezca: y la otra vez pphetizo por fecho: como aqui parece agora en este lugar: porq (segun dize sant hieronymo) en rõper sus vestiduras sacerdotales enseñã auer ya puido los ebrios la gloria d' sacerdocio: ca haziẽdo pedaços la vestidura d' que estaua vestido: figura fue que desechado si el velamento y escuridad de ce rimonial cõ q la ley estaua cubierta. En de el venerable beda dize. Por mas alto mysterio acaescio delo q de fuera parece q el pñcipe de los judios rõpiesse sus vestiduras en la passio del seño: q era la vestidura sin q el sacerdote no podia adar como los caualleros q crucificaron al redemptor no ayã partido ni rõpido su tunica muy pñciosa. En esto se figuraua q el sacerdocio de los judios auia d' pfercer y salir d' sus manos por las maldades d' los pñcipes: q se auia de desatar y despedaçar del estado de su integridad y perfection y enagenar de su poder: como la firmeza de la yglesia o de la fe: q en las sacras escripturas se fuelellamar vestidura d' dios nõca pueda ser rõpida: y esto muy claro vemos: pues q parece auer ya perdido los ebrios la gloria honorable d' pontificado: y ser ya su silla vazia y agena de sus ceremonias: y vemos assi mesmo ser rõpada la yglesia: y su sancta fe sobrepiedra de firmeza no mudable: y permanecer hasta la fin del mudo en su estabildad: Lo de susoes de beda. Costumbre era de los ebrios romper sus vestidu

ras en seña del dolor y de aborrecimiẽto del crimen quando alguna blasfemia oyan contra dios como lo hizieron sant Pablo y sant Bernabe: q hizierõ pedaços sus vestiduras quando vieron q elã cuidad de Listris los honrrauan y adorauan cõ la honra y cerimonia q pñcipes a solo dios. E el pñcipe d' los sacerdotes acusaua a xpo d' este tan abominable pecado de blasfemia (diziendo a grãdes bozes. Blasfemado ha: atribuyendo a si mesmo lo q a solo dios pertenece: porq (segun determinacion de theologos) no es otra cosa blasfemia: sino atribuyr a la criatura lo q se deue atribuyr a solo dios: e assi mesmo apropiãr a dios las passiones y defectos q pñcipes a la criatura. E dixerõ. Para que auemos menester ya testigos: no auemos oydo la blasfemia q dixo: Como si dixerã. En vano trabajamos en buscar testigos por q d' late de todos ha cõfessado crimen por dõde merece q muera segun agora oytes elã abominable blasfemia q dixo. Miserable pñcipe no dixo el clemẽtissimo xpo blasfemia mas antes hablo verdad infalible tu malaueturado eres el q blasfemas: porq no atribuyste a dios lo q es natural a el mas crees ser pura criatura este hijo de dios q desonras: y por ende tu blasphemã sera causa de tu perdurable poicion. Pues de aqui tenemos obligacion que como el seño no desamparõ la verdad quãdo en el dificultoso trabajo de su muerte fue traydo a cayphas antes cõ toda cõstancia cõfessõ q era hijo de dios: assi el verdadero seruo suyo no: deue desamparar la verdad por ningũ temporal peligro q le suceda mas deue perseverar hasta la muerte en fauor de ella. De este articulo de la blasphemã q al seño fue leuãtada: procede por notable enseñamiẽto que deuenos ser pures y ajenos de blasfemia y de todo pecado que le parezca: assi quãto a nosotros: como quãto a nuestros hermanos: quanto a nosotros: por que no digamos alguna cosa por la qual el nombre de dios sea blasfemado: y esto

Actu. xliij.

Abat. xxvi.

Que nõca deuenos negar la verdad por ningũ trabajo en que este mos.

Que nõca deuenos blasfemar: e las maneras en q se comete este pecado de blasfemia.

Pued acaescer de muchas maneras: assi como quando alguno co claro boz maldi...

articulo de cue bédizir liépre a dios diziendo. Sea el nóbre del señor bendito desd...

Judas tha deus y nico caplo.

Oratio breuis.

Esazc. l.

petri. i.

es que si en algun tiépo por amor de jesu xpo fuéremos códenados d nros psegui...

es espejo d los angeles: respládor d la glia y figura d la substancia paternal. E aun...

Mat. xliij.

Mat. xxvj. Mat. xliij. De des do cuméros q...

hierony. sup Mat.

Rabanus sup Mat.

Gregorio in moral. tercero: segun dize sant gregorio: ela cara del sehor escupe los q ela vida presente del precia y destruye la vida y doctrina dlos scdos: y lagan por su boca palabras dfor denadas: en deshonra y menoscio d su scda d como salivas infuribles y delez nables. Lo qarto se puede dzir: q segun la letra escupe ela cara a jesu xpo los q reci be su scdo cuerpo ela hostia biua con mala consciecia: porq todos los q assi comul ga cotaminan su scdo sacramento con salivas d pecado: q lo afea co humor d muy torpe y viscosa materia: y son dichos el corpir ela cara drpo. Lo qnto escupe en su cara los q menoscia a sus plados. Lo sexto escupe co menoscio en la cara de nro repador los q no haz e gras adios por los dones q les ha dado. El segun to esenamiento es q regamos q fueron para grade glia nra: y enralgamiento del sehor todas las salivas y todos los otros arre uimietos y torpes vilezas q pade cio esu passio. Por lo ql dize sant Crisostomo. Debes mucho notar q el euagelista co soberana diligencia escrivio todas las injurias q le intetaró y hizieró cõtra el hijo de dios: y todas las vilezas y dluergue cas y escarnios q sufrio: no dexado ni encubriendo cosa alguna: ni auiedo ver guẽca dlas escrivir: mas antes alumbra do y mouido por spiritu scdo las explico todas en particular relacion: porq cono cio el sufrimieto y bieaueturada pacien cia co q fueró por nra redẽpcio pades ciã: se couirtio en glia y hora muy sobe rana del empador dela redõdez dlas tier ras. Lo de iuso es de crisostomo. Y aun q este esenamiento se puede aplicar a ca da puto dla passio de nro rex: co mayor coueniencia se deue apropiara este: pues q fue de gradissimo dnuesto y abatamie ro. Para cõformarse el hõbre con la pa ciecia del redẽptor en este articulo: fabri qen su ymaginaciõ ql estaua en esta hora y quã llena su cara d salivas torpes y vis cosas: y dele gras porq enl rostro: q en la vida pdurable tienẽ los scdos por espejo

de gloria: quiso: por cõprar nra glia libe rta: padecer tanta fealdad y megua tan injuriosa. Contẽple tãbien quantas vezes ha eloda do: o epoluorizado aqlla cara mas hermosa q los cielos dẽtro de su consciecia co culpas y fealdades. Itẽ pi ense qntas vezes ha cotaminado y trata do sin limpieza al hijo d dios colas imudi cias d su saliuã: comulgãdo indignamete y en fin dsta cõtemplacion le deue dezir. **Oratio breuis.** **Señor Jesu christo que queviste que tu cara muy hermosa fuesse amanzillada con las salivas iuzias delos judios: o tor game que nũca se pueda enfuziar en mi la cara de tu ymagen con mis torpes he chos y verguencosos pensamientos.** **Oratio breuis.** **Siguele enl testo. Otros le cubria la cara.** Y este velo queda hasta oy pue sto sobre los coraçones dlos hijos de ysi rael: por quãto dios les tiene escondida su cara. **Oratio breuis.** **Loca ceguedad y ciega locura delos malauenturados Ysraelitas: que aquella muy desseada cara que auia des eado ver pa adorar sus padres y los pro fectas coluẽgo lospiro: la cubrieron con tãta injuria y la hirieró qndo la tuuieró presente.** **Oratio breuis.** **Dize el euagelista q la cubrieró mas: segun dize beda: no pudo hazer el velo ql sehor no viesse sus pecados: mas escõdieró la: porq sus pestilenciales ojos no merecieró ver la cara y la gra co la ql pa ser saluos auia de ser conocidos. Y tã bie mostrarõ ensto: sin saber lo q mostra uan: q el infiel o el q por algũ pecado de scisma o d dcreẽcia esta aprado de dios no puede ver la cara de jesu xpo: porq la tiene ecubierta d llos: y esto mismo acaes ce a los falsos xpianos: mas como dize el apostol: qndo algũ se couirtiere a dios: entõces le sera qtdado el velameto de sus ojos. Deste articulo dela cobertura d la cara d nro redẽptor pcedẽ dos esenamiẽ tos. El pmero es q nos guardemos d po ner ecubierta o velo ate la cara d jesu xpo. **Oratio breuis.** **Adas ay dolor q muchos xpianos ponẽ velo delãte de su cara de majestad: como son los q pecã sin freno: como si dios no los viesse: y como son los q dbaro d velo****

Chrisosto mus super matheu.

Hierony. i glo. ord. sup marc.

Oratio breuis. Lucã cura d ra del sehor.

Oratio breuis. lucã.

Oratio breuis.

ii. colu.

abar. xxvi. abar. xliij. De como fue christo herido enl pescueço y dlo que si gnifica.

de una libertad pecan con libre ofadia. Itẽ velo ponẽ delãte la cara d redẽptor los q cubre y escurecẽ la ymagen de dios en si mesmos co velo de culpa y de igno rãcia. **Oratio breuis.** **Quiso nro sehor en su passion ser con injuria cu bierro deste velo: porq coel velo de su ca ra quitasse el velo dela ignorancia y d la culpa d nros coraçones. Itẽ la cara d xpo cubre los q escõden de si mesmos la gra de su conosciemeto: q son los q creen q no ay sciecia en las alturas de nros he chos particulares: y q el entẽdimieto di uinal no penetra ni sabe nros coraçones. Itẽ aq llos cubren los ojos del sehor: q todas las cosas mira y prouee: los qua les dan mal por bien. El segun do ensea niemeto es q cubramos algũas vezes nras caras: porq nros ojos no vean vanidad o alomenos q en lugar deste velameto in clinemos nros ojos a tierra y assi la terne mos q si toda cubierta: porq no sea presa dela cobdicia o dela vista d las cosas trã sitorias. Para cõformarse el hõbre coel sehor en este articulo piẽse como todas las cosas son desnudas y manifestas a los o jos de dios: porque con tal consideraciõ se aparte d pecar. Itẽ acuerdese como por sus pecados escurecicio y cubrio la lu minosa cara dela ymagẽ de dios: y rom piendo por ello sus pechos de dolor: lla ma al clementissimo saluador: diziendo. **Oratio breuis.** **Señor jesu xpo q omiste por bien q tu cara muy graciosa fuesse por escarnio cu bierta: ruegote q resplandezcas sobremi indigno sieruo tuyo tu cara: y no pmitas q tu ymagẽ sea escurecida en mi: y tẽ por bie qtar de mi coraçõ todo velameto de culpa y de ignorãcia. Sigue se en el testo y otros lo hirieron en el pescueço. Suelẽ ser feridos enl pescueço los locos y las menosciables psonas: de donde viene q en esto q los judios heria en el pel cueço al clementissimo xpo: no se mira tã to el daño dela herida: quanto se mira la gradissima injuria del menoscio. De este articulo y desta injuriosa forma d tor mieto: tenemos por esenamiento q nos****

guardemos q en ningũ tiepo hariamos el cuello del sehor: porq (segun dize beda) todos los falsos christianos colaphizan (esto es) lastimã y dã golpes a christo co las manos en el pescueço: los q les lo co fiessan cola boca: y lo negã colas obras. Para la inteligencia dsto es de saber q la percussio o herida q se da en el pescue ço: q ppriamete llaman los latinos colo pho: o colaphizacion: q en nra lãgua ca stellana se dize pescocada: siempre se da por detras. **Oratio breuis.** **Pues aq llos fatigã en el pes cueço a nro sehor: q se muestran blandos a el cõ palabillas de deuocion: mas co laphizan y dã le golpes en su pescueço por de tras (esto es) cõtadiziendo lo con ma las costũbres: y son obligados alo seguir con buena vida. Itẽ (segun dize sant augu stin) aquellos hierẽ con pescocadas al redẽptor q quiere q sus horas tengan ma yor preeminencia: y vayan mas adelãte q la honra de dios. Itẽ aquel hostiga y hiere por de tras el pescueço de xpo q in fama a sus hermanos en ausencia. Itẽ sobre este passo es notable esenamiento q assi como nuestro redẽptor fue colaphi za do por nra redẽpcion: assi nosotros lo portemos no solo con paciencia: mas au con prudencia los golpes espirituales q muchas vezes nos da dios: como lo hizo el apostol que dezia. Fue me dado el esti mulo de mi carne: q es el angel de satã nas pa q me colaphize y hiera mi cuello. Para cõformarse el hõbre co su redẽtor en este articulo pueda darse algun golpe sensible o mãdar a algũo q se lode: en me moria q el sehor fue vltrajado y herido d aquella manera: y entõces deue orar asi. **Oratio breuis.** **Señor jesu christo: que determinaste por tu caridad padecer d los judios gol pes y lisiones en tu sãcto y tierno pescue ço: dame gracia que en tal manera te co fiessẽ y alabe por mi boca: que nunca te pueda colaphizar: ni menos pueda con obras cõtarias herir tu precioso cuello. Sigue se en el testo. y otros le dauã palmadas en la cara: y lastimãuan su rostro. Segun dize papias: palmae. iij iij****

Beda i co mentalisa Luce.

Augustin. d qstioni bus cuan gcliozum.

ij. cori. xij

Oratio breuis.

De como r. lacio xpo mu chas bofe tadas y de los decu mentos d esto.

hieron y sup marc

q. corin. xi.

ble. ordi natta. ita per marc.

es la mano quando esta estendida / apli cada y junta. E puño es segun verda de ra ppriedad: la mano cerrada y apreta da en forma quasi redoda. Pnes cõ las manos estedidas y cõ palmas hirierõ al saluador en la cara: dela qual herida pa dece el hõbre mayor aflicion / q quando es herido en el cuello: ca en la cara estã todos los sentidos: y porq las partes della son tiernas: de pequeña lision son muy senti bles: por donde es cosa de creer q de tal passion y de tãtas y tan fuertes bofeta das se aya corrido sangre por la boca y por las narizes: aunq los euãgelistas no e: criuierõ todas estas particularidades. E quã cruel y abominable mal dafue esta d los muy malinos judios: dela qual no los refreno cõ passio / ni les puso me do el infierno / ni los pudo retraer vguẽ ca: pues q fatigarõ tan hermosa cara de magestad cõ tãtos golpes y lisiones. Se gũ dize sant hieronymo. Quiso el señor rey icr herido y lastimado de tales bofe tadas porq con nras manos y con nras obras y labrios le hiziessemos gracias: y nos gozallimos cõ el en toda alabãca. De se articulo dela pcussion y delas o tras lisiones y tormetos dela cara del e ñor nascen para nra doctrina dos en se ñamientos. El primero es q sepamos sufrir con paciẽcia si algũ nos hiriere en la ca ra segũ q el apõtol alaba a ciertos chri stianos deuotos en isto. Y no solo se ha d tomar segun el tenor dela letra lo q dize: assi como en el ppsente pposito parece en nro redẽptor: el qual fue herido en la cara como el euãgelista dize: mas auemos lo d tomar segũ e piritual intelligẽcia porq assi como dize la glosa ordinaria sobre a quel mesmo lugar. Alquel es herido en la cara / quando en su ppsencia le es hecha la injuria. En esta manera tãbiẽ fue xpo he rido en la cara por quãto en su ppsencia propia le fuerõ dichas y hechas tantas injurias y meno: precios. Pnes assi como nro se ñor a todas estas increpaciones y blasfemias heridas y saluas nunca bol uio su cara: mas antes de su propia vo:

luntad la oficio por nuestro amor a to das estas dificultades: assi no nos deue mos retraer: demandando lo el calor: de sufrir por su acatamiento qualequier di ficiles penalidades. El segundo en eña miento es que nos guardemos de herir con las palmas la cara de Jesu christo: porque segun dize sant Augustin: a que llos tratan mal con sus palmas la cara del se ñor que con porfiã ceguedad afir mã no auer venido en carne humana: co mo verdadero destruydores de su ppsencia. Y te aquellos sacerdotes dan pal madas en el rostro del redẽptor q con ma nos luzias tratã su cuerpo precioso en el sacramento santo del altar. Y tem aquel fatiga y golpea la cara de iesu christo / q pone en confusio a sus hermanos en su propia ppsencia. Para confo: mar se el hombre con christo en este articulo: pien se quantas vezes ha ofendido la ymagẽ de Dios en si mesmo: y assi este apareja do segũ la disposicion del coraçon a que rer ser herido en la cara de buena volun tad por amor de su hazedor / no solo por palabras injurias / mas aun por pal madas sensibles en caso cõuenible. Y te piense a menudo el sacerdote quãtas ve zes aya puesto sus manos luzias en la ca ra de christo: tractando y rescibiendo en pecado su sancto cuerpo. Pnes para re medio de tan peligrosa ofadã derribe su cuerpo en tierra delãre d su se ñor y diga. O se ñor: iesu christo que queste que tu cara muy mas hermosa que toda la hermosura de los hijos de los hombres fue se herida y maltratada de las manos de los judios: da me gracia para que siẽ pre pueda conseruar y lleua y sana: y sin alguna fealdad en mi la cara de tu yma gen / po: que en nungun tiempo sea cor rompida d mis manos llenas de malda des. Si uelẽ en el testo. Y los mini stros toberian y fatigauan con bo fetadas en los carrillos. Cerca desto puedes pensar las cosas que arriba son escriptas sobre la bofetada que recibio d lante de Annas Pontifice. Y otros lo

Aug. in li. de sionie euãg. rum.

Oratio breuis.

Oratio.

berian en la cabeza / y le preguntauã dize: endo: propbetizanos Christo quien es el que te hirio. Mas los euãgelistas cõ algũ diuersidad hablan cerca dela parte dela cabeza en q lo hirieron quando estas cosas dezia. Mas pue de se dezir que quando le cubrieron la ca ra cada vno dellos lo hirio a donde qso de manera q algunos lo hirierõ en el cue llo / otros en la cara: otros en los carrillos y entonces hiriendo lo en tãtas mãeras le dixerõ. Propbetiza y vinos Cri sto quien es este que te hirio agora. Esto dezia cõ escarnescimiẽto y cõ inju ria grande significãdo que assi se auia d honrar el q queria ser tenido del pueblo por profeta sin lo ser: assi q escarnescien do lo desta manera: dauã a entẽder que fuellẽ falso ppseta: y que no sabia quiẽ lo auia herido. Sobre lo qual dize Theoph. super lucã. Alqui parece q el se ñor de los pphetas fue escarnescido como ppheta falso: pues q lo maltrataua con estas palabras y hazia burla d su auctoridad. En ningu na cosa les respondia: porque (como dize sant Hieronymo.) Loã era apar ta da de razõ respõder a los parleros a to mẽradores y ppsetar al q lo hiria / como pareciellẽ manifesta la locura del q assi lo atormentaua. Este articulo del es carnescimiẽto del se ñor / como de falso p pseta dependẽ qtro en se ñamientos. El pri mero es q no escarnescamos a xpo pen sando q no veẽ nros pecados: porq segũ dize el venerable beda) todos prouocã a dios a saña cõ sus hechos malos quando piensan q no puedã ser vistos d su alta p uidencia sus pensamientos y obras tene brosas / y como si lo escarneciessen dize. Quiẽ es el q te hirio? El segundo es que consideremos y con diligẽcia veamos si en algun tiempo ayamos con mano de mala obra herido la cabeza / y la cara d nuestro redẽptor: y si no tenemos memo ria de auer hecho tal delicto: pidamos y solicitemos confesiãdo la lo que los ju dios le preguntaron con escarnio (cõ uie ne saber) q nos profetize enseñando nos

Theoph. super lucã.

Hieron y sup. abar.

Que d es carnescimiẽto del se ñor / como de falso p pseta dependẽ qtro en se ñamientos. El pri mero es q no escarnescamos a xpo pen sando q no veẽ nros pecados: porq segũ dize el venerable beda) todos prouocã a dios a saña cõ sus hechos malos quando piensan q no puedã ser vistos d su alta p uidencia sus pensamientos y obras tene brosas / y como si lo escarneciessen dize. Quiẽ es el q te hirio? El segundo es que consideremos y con diligẽcia veamos si en algun tiempo ayamos con mano de mala obra herido la cabeza / y la cara d nuestro redẽptor: y si no tenemos memo ria de auer hecho tal delicto: pidamos y solicitemos confesiãdo la lo que los ju dios le preguntaron con escarnio (cõ uie ne saber) q nos profetize enseñando nos

a conõcer nuestras culpas. El tercero es que nos guardemos siempre de tentar a nuestro se ñor y de le demãdar profecia o miraclo. Onde sant Augustin dize. Quãtos pensamiẽtos y maliciosas entri caciones me pone el diablo porq deman de a ti mi dios alguna marauilla o se ñal. Mas suplico te se ñor que assi como esta muy apartado de mi este cõsentimiento: assi sea siempre leros y muy leros de mi coraçon este pensamiẽto. El quarto es q nunca comuniquemos el don de dios: ni sus sanctas palabras a los indignos: pu es q auã q el se ñor era verdadero ppseta / no quiso profetizar ni responder a sus es carnecedores. E assi lo han de hazer los doctores y predicadores dela fe: ca de cõ tino de uẽ esconder la palabra de dios d los oydores indignos / segũ que lo d mã dare el lugar y el tiempo. Para conformar se el hombre a este articulo piẽse quanto escarnescimiẽto y quantas burlas pades cio nuestro saluador en este hecho como si fuera loco: y como los judios hizieron del burla como en juego de mochachos y con animo contrito ore dize. O se ñor: iesu christo que por las bur las y escarnios de los judios y herido en la cabeza fuyte requerido que propbeti zassies: yo te suplico verdadero xpo mio / que tu me propbetizes la verdad de esta do de mi conciencia: para q conozca q en y qual soy d lante de tus ojos / pues que tantas vezes por mi dolor con mano de mala obra te heri en la cara. Sobre todo esto puedes tãbien pẽsar como algunos d aqillos malos cõ mano retornada heria aquella su muy sancta y muy suave boca / y otros lo fatigauã con puãdas: otros le pelauan su barua dig na de reuerẽcia y llena de auctoridad: otros lo trayan al derredor: trauiãdo d sus venerables cabellos: y lo acoceauã y tra yan entre los pies / y lo maltratauan sin reuerẽcia alguna y sin piedad seyendo se ñor d los ágeles. E pa dar lugar ala cõre placion d estas cosas pparticulares: significo la el euãgelista por palabras muy sales

Aug. in lib. confes sionu sc̃ tencali et

Oratio breuis.

Oratio.

Delos misterios que passaron en los maytines.

diziendo. y otras muchas cosas de-
zian y hazian contra el blapheman-
tes: porque como todos fueren aduer-
sarios muy crueles: todas las crueldades
vituperios q̄ podiá obrar contra aquel
cordero innocente: vnos por su ppria ma-
la voluntad: y otros mouidos a esta crue-
za por agradar a los fariseos que erã ra-
uiosos inhumanos y crueles. P̄ues que
hizieras allí o anima mia si estas cosas
vieras? Por v̄tura no te derrocaras so-
bre el diziendo. Ni o querays ya hazer tã
to mal a mi señor: vedes aqui a mi hazer
sobre ni e las crueldades. Vedes me a q̄
herirme y matarme: y no querays ha-
zer a mi señor tantas injurias y males.
Y entonces abraçaras puesto d̄ rodillas
a tu señor y maestro: y assi rescibiras de
buena voluntad sobre ti los golpes y las
heridas como escudo d̄ defension d̄ tu re-
parador. Todo esto deues p̄sar q̄ hizie-
ras en aquella hora: y allí lo deues con-
templar y desear auer lo hecho si te ha-
llaras presente. P̄ues mira biẽ cada vna
destas particularidades de passion: y co-
mo aquellos malditos atormentan a nue-
stro delcanso y como procurã falsos testi-
gos contra el: y como lo examinan cõra-
uiosa voluntad y con desseo de lo hallar
culpado: y como condenã como cosa de
blaphemia la verdad que dixo: confes-
sando el ser hijo de dios: y con quãta pa-
ciencia padece todos sus males assi in-
jurias como tormentos: y cõpa de cete d̄
pues que por tu remedio / soporta todo
quãto padece: y derramando lagrimas
cada dia / laua cõ toda reuerẽcia cõ ellas
aquella gloriosissima cara suya q̄ aque-
llos furiosos canes macularõ sin vergüẽ-
ga y sin reuerencia algũa d̄ la magestad
della cõ sus muy torpes flemas y saliuas
Que coraçon ay por duro que sea que se
puede abstenen de lagrimas oyẽdo: o en
su coraçon tratãdo como fue hecho esse
mesmo señor y gloria de los angeles: me-
nosprecio de los hombres: y como el hijo
del muy alto padre fue hecho de nuestro
menosprecio del pueblo? Onde sant an-

selmo hablãdo con su redẽptor dize. Tu
señor fuyte p̄ntado al cõcilio de los p̄-
rifices malignantes ayuntado contra ti
y confessaste allí la verdad como conue-
nia y cõdenarõ te a muerte por ella acu-
sãndote de blaphemia. O amantissimo
señor Jesu xpo quantas cosas indignas
allí padeciste d̄ tu propia gente? Allí en-
fuziarõ cõ boca torpe y cõ saliuas suzias
tu cara honorable: en la q̄l d̄scã acatar
los angeles: y tal q̄ puce todos los cielos
de alegria: ante cuya magestad suplican
y ruegã todos los ricos del pueblo (esto
es) todos los mayores del parayso: y con-
manos atreuidas y cõ crimen de sacrile-
gio la hirierõ y la cubriron con vn velo
por burla y por escarnio. E como fueres
señor de toda ciatura: dierõ puñadas y
golpes como a sieruo d̄ echado y abati-
do en tu delicado y lecto pescuego. Mas
como dize beda todas estas cosas ordeno
de padecer el principe celestial / q̄ las pa-
desce para que no solo seã a el materia d̄
do: o cõ que nos redima: mas ay para
que seã el templo como biuamos: porque
(como sant pedro nos amonesta) siempre
traygamos delante nuestros ojos a jesu
christo que padece en la carne: porque
nos armemos deste p̄cãmẽto: y nos apa-
rejemos a sufrir por su nombre tormen-
tos y menosprecios. Los q̄ el carne scie-
ron a nuestro saluador: fuerõ figurados
en los filisteos enemigos de santõ: por q̄
santõ de su propia voluntad se d̄ro vna
vez atar: y prendieron lo los philisteos y
preso sacaron le los ojos y el carne scierõ
lo / siempre lo tuuieron en menosprecio /
y assi christo quiso ser de sus aduersarios
por su propia voluntad atado y cubier-
to los ojos con velo: y ser el carne scido y
menospreciado. Item quando Santõ
quiso vengarse de sus enemigos: hizo se-
atar a vn pilar / sobre el qual se iustenta-
ua todo el templo: a donde estauan jun-
tos todos sus contrarios: y dio vn estirõ
del y cayo todo el templo y tomo los de-
baxo: y assi murieron todos con el. Se-
gun que parece en el libro de los juezes:

Ante
in ipse
euãg
sermo

1. pet.
Ps. vii.

Edi-
mente
supra

1. pet.

Scd
gost.

Indu
vii.

Abat. xvi
De la nega-
ciõ de s. pe-
dro y de la
causa de la
Gregori.
in home.

de la passion de Jesu xpo.

Cap. li. fol. 4r.

Assi acaescera en la fin del mundo a los
enemigos de christo quando el viniere a
juzio con Magestad y poderio. P̄ues
mira con quãta vileza es tractado el rey
de la gloria: al qual se deue hõra vniver-
sal de todos. P̄ues tomãdo exemplo del
de p̄de ser humillado / y menospreciar
todo fauor y gracia humana / y d̄ echar
todas las alabãças d̄ la gloria deste mũ-
do. P̄ues quãdo los hõbres q̄ no miran
sino solas las cosas de fuera: te tienẽ por
vil y desechado en sus ojos: haz cuẽra q̄
estas mas abatido y miserable en los o-
jos d̄ dios pues que conofce de ti otros
mayores defectos espirituales / como el
cudriador: y juez verdadero de tu cora-
gõ: y guardate q̄ no te corrompa y dañe
el exemplo de los malos: por q̄ no parez-
cas desonrrar mas al rey d̄l cielo: q̄ trae
en ti mesmo su semejaça: ca el q̄ en aq̄lla
hora fue amẽguado d̄ las blaphemias
de los infieles: agora es desonrrado y d̄
seruido de los locos de nuestros delos fal-
sos christianos: y aun d̄ los q̄ segun el nõ-
bre solo parecen perfectos y fieles: legi-
que parecio arriba en el articulo de estos
el carne scimientos. P̄ienza agora quan-
to dolor padecian sant pedro y sant juã:
entendiẽdo estas cosas: o por v̄tura mi-
rando las por sus ojos: y como sant pe-
dro elado ya del frio de su flaca se / se assi
enta a calentar ala lumbre por defuera:
porque ya se le yua amañado el verõ de
ro calor d̄ la caridad d̄ d̄tro: y como nie-
ga tres vezes a su maestro espãtado d̄ ter-
rible miedo: mas no es de marauillar q̄
sea vencido de la tentacion: qualquiera
que se alerare de Jesu Christo. Cercã
esta negociacion es de saber que sant pe-
dro primero fue afretado d̄ la sierua por-
to en el palacio del p̄rifice: y allí nego
la primera vez: por lo qual dize sant Gre-
gorio. Espantado sant pedro de la boz d̄
vna esclaua / temio: y temiẽdo la muerte
nego la vida. Mas si algũo por v̄tura
pregũtare: por q̄ fue primero descuberto
sant pedro d̄ esta sierua que de los otros
pueden se dar dos razones. La prime-

ra: porque fuesse corregida y deibarada
da la p̄sumpciõ que tuuo en la cena: ha-
llandose vencido de vna flaca hembra
no de algun esforçado hombre: y de vna
que era esclaua: y no de muger libre. La
segunda es porque se mostrasse que todo
linage de hombres y d̄ mugeres: y toda
condicion de sieruos y lib̄: peccarõ en
la muerte del señor: y que fuerõ re-
demidos por su passion. E despues d̄ esta
primera negacion: luego sant pedro
temiendo estar entre los iudios maẽtiẽ-
po: salio se fuera ala puerta del pala-
cio: y cãto el gallo: y como salio pu-
so los ojos en el otra esclaua de cay-
phas: y estãdo ya fuera dixo d̄ los
miniõs que allí se calentauan.
Este hõbre cõ jesu nazareno estã.
y despues tomose sant pedro al fuego:
porque no podia desamparar del roco
la casa en que estãua preso su señor: y por
que el temor y el amor luchauan con el: y
a vezes q̄rian estar y parecer allí y a ve-
zes se retraya y abientaua: segun que ca-
da vna de estas passiones era en el mas v̄-
cedora: d̄ d̄le vno de los circunstan-
tes las mesmas palabras que la esclaua
le auia dicho: cõmeme saber. Este hom-
bre con Jesu christo nazareno estã.
ua: segun que lo cuenta sant Lucas: co-
mo quiera que diga sant Juan que mu-
chos dellos le direron aq̄lla palabra. Y
sant pedro nego cõ juramento: di-
ziendo que nunca conofcio tal hom-
bre. Deste lugar se toma por cosa cierta
que vn peccado es causa de caer en otro
mas graue. Por lo qual dize Rabano.
El detenimiento que se haze en el pecca-
do / es causa del crecimiento de las mal-
dades. E sant gregorio dize. El peccado
que no se laua luego por penitencia: por
su gran peso trae presto al hombre a que
se enrede en otros mayores. Y temien-
do sant pedro / salio se fuera otra
vez y hecho en trenão quasi de vna
hora allegarõ se a ellos que allí esta-
nan: y direronle. Cierro tu dellos
eres: y galileo eres: por q̄ tu babilia te

Luce. xxi.
Joã. xviii.

Rabano
sup Abat.

Luce. xxi.

abat. xliii. hazem manifiesto. Y el comēco enton
ces a maldezir y jurar: diziendo: yo
no conosco este hombre q vo: otros
dizi. E luego canto el gallo la segū
da vez. Y esto todo acaescio: segun dize
sant Matheo: y sant Marcos quādo
sant pedro tomo otra vez al fuego: ca en
tonces fue afrentado de algunos delos
que alli estauan. E segun otros dizen: la
principal afrenta le fue hecha de vn pa
riente de malchoa que el auia cor
tado la oreja: y assi nego: como en el te
sto es dicho: con juramento y canto
luego el gallo. Y puede ser por conco
dar en esto el estilo delos euangelistas: q
muchos q alli estauā murmurādo y dan
do bozes dixerō esto a sant pedro: o que
vno lo aya dicho en nōbre de todos: y al
si parece ser verdad q nego vna vez an
tes del primero gallo: y dos antes del segū
do. Es de notar que no solo niega a xpo
el que dize q no es verdadero seño: mas
tābien lo niega el que creyēdo: que lo es
niega no ser su discipulo / o el que niega
que es christiano: ca el seño: no dixo a sã
pedro negaras q eres mi discipulo: mas
dixole. Antes que cante el gallo me
negaras. Pues entōces lo nego sant pe
dro: quādo dixo: que no era su discipulo:
y desta manera nego que era christiano
Onde sant Augustin dize. Mirad ago
ra como es ya cūplido lo que auia dicho
el medico: y como es confusa y dclara da
la presumpció del enfermo: porque no se
siguió lo que sant Pedro auia prometido
quando dixo. Mi vida seño: offrece
re ala muerte por ti: mas cūplio se lo que
christo auia prophetizado quando le di
xo. Tres vezes me negaras. De donde
parece q fue agrauada en sant pedro la
culpa: y que fue biē reprehēdo el crimē
Es de cōsiderar: q segū el processō dlas
negaciones de sant Pedro. La primera
vez nego con simple palabra. La segun
da aña diēdo ala negaciō juramēto. La
tercera nego acrecētado al falso juramē
to dscuniō y maldiciō: porq dize el tes
to: segun arriba parescio: que comēço a

anathematizar se y a maldezir se si conof
ciēse tal hombre. Anathema es pala
bra hebrea y significa juramento hecho
con maldicion: que es quando algūo de
manda cōtra si mal de pena / y se obliga
a que venga sobre el la maldiciō del cie
lo si es verdad lo que le leuātan: o lo que
contra el se afirma. Algūos dizen queto
das estas tres negaciones fuerō en la ca
sa de Annas: y q las cosas que lo seuan
gelistas escriuē despues que el seño: fue
embiado deste juez cayphas: q las escri
uieron por manera de recapitulacion / y
no porq vniessen alli acaecido. Como
quiera q otros dize q todas tres vezes ne
go sant Pedro en la sala de Cayphas: y
q segun esto san Juan se anticipo a escri
uir la primera: mas la comun y mas cier
ta opiniō es q esta trina negaciō se comē
co ē la casa de Annas: y se acabo en el pa
lacio de cayphas. Y esto parece biē cla
ro en el testo de sant Juā q como no haga
menciō de cayphas: mas de solo Annas
pone primero la vna negaciō: y despues
pone las cosas q annas preguntō a xpo
y luego pfigue y pone las otras dos ne
gaciones q acaecierō despues en el pala
cio de cayphas: y pudo ser q sant juā era
conocido y familiar de entrābos a dos
pōtifices: y q tābien dio ordē como sant
pedro entrasse ala casa de entrambos
como arriba se declaro / quando annas em
bio a Jesu Christo a Cayphas. Piēsa
assi mismo como el clementissimo seño:
conuertido y buuelto de la justicia ala mi
sericordia / se acordo de sant Pedro. Y
esto es lo que se sigue en el testo. E bol
uio Christo los ojos / y miro a sant
Pedro: que quiere dezir / que miro con
su gran clemencia a su amado discipulo
y vicario ē la tercera vez que lo nego: mi
rando lo con vista de piedad y de gracia
porque la misericordia d Dios prouoca
al peccador a penitencia: y es necessaria
para ella. Esta buelta d los ojos de chi
sto: segun algunos dizen / fue espiritual:
y interior / y no exterior / ni corporal: por
que el estaua dētro en vn auditorio mas

Rabanus
sup abatt.

Augustin⁹
super loa.
i tractatu.
cxij.

Sact⁹. Leo
in sermone
passiois xpi

Augustin⁹
in glosa in
pluca

Crisosto.
sup ioan.
Beda sup
lucan.

ps. xij.

Luc. xxiij.
De la peni
tencia y llo
ro d sant pedro

alto con los principes delos sacerdotes
y sant pedro estaua fuera en el atrio / o en
la sala mas bara con los seruidores: y el
vno no podia ver al otro con ojos corpo
rales. Onde sant leō papa dize. Estando
nuestro redēptor encerrado y dtenido se
gun el cuerpo dentro del concilio pontifi
cal / cō sola la vista de su diuinidad vido
los temores del dicipulo q estaua de fue
ra: y en el punto q acato el coraçō atemo
rizado y caydo: luego lo endereço / y con
marauillosa alteracion lo mouio todo a
llozos d penitēcia. E sant Augustin dize
La vista dela deydad del redemptor en
dereçada en sant pedro no fue otra cosa
sino traer a su memoria quātas vezes lo
auia negado: y lo q cerca desto el mismo
le auia prophetizado: y assise arrepitēse
se y llorasse en la hora que lo ouiesse mi
rado con misericordia. E esta manera d
mirar es / como quando solemos dezir ē
el psalmo. Señor acata en mi / rayas mi
sericordia de mi. E mirando luego el biē
auenturado apostol sin peligro de su cul
pa fue librado por la piedad diuina: y es
ta recordacion fue principio de su peni
tencia porque (segun dize sant Crisosto
mo) ninguna cosa sana tanto el peccado
como la continua memoria d seño. En
de el venerable Beda dize. En la hora q
Christo miro a sant Pedro luego se tor
no a su coraçō / y a limpio la culpa de su
negacion con lagrimas d penitencia: ca
no solo es necessaria la misericordia de
dios quando se haze la penitencia: mas
a vn tenemos della necesidad para que
la podamos hazer. E por esto dize el p
pheta en el psalmo. Hasta quando seño:
sera enraçado mi enemigo y terna jurif
dicion sobre mi: acata en mi / y oye me se
ño: dios mio / y ayuda me.
E sant pedro conociendo q el redem
ptor lo auia oydo y mirado / y prouocado
a lagrimas de amargura: salio luego en
esse punto fuera: y lloro cō penable triste
za / partiendo se d los malos ē cuya com
pañia auia negado a su seño: huyendo y
laçado se en vna cuena q agora se llama

la cuena d galicāto / adōde lloro con do
lor de seño: con llanto de contriciō
muy amarga. Es de notar q el plato que
es de deuociō / estā suane q ē las sãctas
escripturas es auido por conortoso man
tenimiento: segun aquello q dize el ppheta
Danēs me fuerō mis lagrimas d dia
y d noche. E mira q en aquel lugar adō
de despues de la negacion lloro sant Pe
dro / alli hizo penitēcia: y en memoria de
esto fue despues alli edificada vna yglesia
que se llama sant Pedro / que esta entre
el monte de syon y Jerusalem: y desde a
quella hora que Christo lo perdonō to
mo por costūbrz el bendito apostol de
estar en oracion llorando por esta negaciō
todas las noches / levantando se desd la
hora del primero canto del gallo hasta la
mañana: y tanto lloraua que de las lagri
mas muy encēdidas que de sus ojos ma
nauan por su rostro / parescia: toda su ca
ra abraçada. E siempre traya en su seno
vn paño de liēco para enrugar las lagri
mas que derrāmua: ca todas las vezes
q oya cantar el gallo y se acordaua auer
negado a christo / lloraua con amargura
muy sensible / assi por su peccado como
por memoria del affable rostro y amor
con que el seño: lo miro. Onde sant chris
ostomo dize. Lloraua san pedro: no por
la pena q temia q le pudiera succeder del
peccado: mas por la congora que padescia
de auer negado a su maestro: ca esto
le era mas doloroso trabajo que todo o
tro tormento: por esso mira adōde o en q
compañia sant Pedro peccō: y huye de to
da ocasion de pecar. E sant Ambrosio di
ze. Adōde pēlays que nego sant pedro:
cierto no nego en el monte / ni menos en
el pretorio delos judios / y en la casa d los
principes delos sacerdotes. Allí nego
a donde el seño: estaua a todo: y a donde
la verdad tenia perdido su derecho. E
sant Hieronymo dize. En el palacio del
gran pontifice / con los ministros estaua
sant pedro calentando se al fuego quādo
peccō. Este palacio no era otra cosa (se

psal. xij.

Scitis de
mēs i i i i i
parto petri

Crisosto.
sup mar.

Ambrosius
sup lucā. ij. p
ca. xvi.

sup mar.

San feso spiritual (fino el cerco deste mudo. Los ministros son los demonios: el fuego era el desseo que segun la carne temia de biuir. De donde viene qel q entre tales ptes permanece no puede llozar sus pecados. De aqui se deue notar qes cosa muy peligrosa y mala conuersar los virtuosos y muy espirituales en las cortes dlos reyes: porq sola vna vez entro sant pedro en la corte pontifical y alli perio el esfuerço del coraçon y nego a jesurpo. Pnes q hiziera si mas largo tiepo alli qoara: E de aqui es q no hizo la penitencia alli mas fuera de alli

Abatibey.

Beda sup lucam.

tar se d pecar y emedar los males q hizo menester es que salga d toda peligrosa y mala compania. E sant Bernardo dize. Cosa es muy peligrosa si alguno quiere hazer penitencia: adonde vno con venenosas amonestaciones y otros con peores exemplos lo prouoca a pecar: y adonde vnos lo inclinan a vanagloria: y otros lo derruecan en impaciencia con diuersas mormuraciones. Lo de suso es de Bernardo. Quieras pues parecer a sant pedro tu q de tu voluntad negaste por palabra o por obra al señor q por ti padescio. Mira como sant Pedro conocio su pecado: dolio se del y a repintiose salio se fuera y delamparo la cõgregacion dlos malignates bulco secreto lugar: porq la soledad es amiga de lagrimas y de penitencia. Lloro cõ amargura: teniedo por cosa muy cierta q el spiritu contribulado es a dios sacrificio muy agradable: y q su clemencia diuina nunca menos precia al coraçon cõtrito y hũllado. Pnes tu tambien acordando te dela passion d tu muy amado maestro y no menos del peligro de tu peccado sal fuera con sant Pedro y llora con amargosa lamentacion sobre ti mesmo: porq po ventura bolueras sus clementissimos ojos a ti / el q los boluio al discipulo bienauenturado y arrepenido. Pnes la manera de hazer penitencia es esta que se sigue. Si pecaste / dera te de pecar: duela te tu peccado: y llora por el y deprède de sant Pedro llorar cõ lastimera y amarga cõgora: y si quieres merecer perdon / llaua con lloros lo q cometiste cõa treuimieto: y beue e abũdancia absintio y lagrimas de muy amarga y doblada contricion por que offendiste a dios y de compassion de Jesu rpo: pues que por tus culpas lo crucificaste: y assi purificado con sant pedro d la obligacion de tus defectos / seras cõel lleno de spiritu d sãctidad. Mas por que dize sant ambrosio. Y no hallo que palabras aya dicho sant Pedro: ni que confession aya fecho / mas hallo que lloro: leo sus lagrimas mas no leo su satisfacion: pa

Bern ad ex nium.

Èaccº leo in sermõc passionis chusti.

Gregoriº in moral.

Gregoriº in moral.

Beda sup lucam.

Ambrº super is

resce de aqui que tanta fue su cõtricion q ella sola le abasto e lugar d satisfacion: onde sant leõ papa dize. Sanctissimo apostol quanto fueron bienauenturadas tus lagrimas: pues que para la culpa d tu negacion tuuierõ virtud de sagrado baptilmo. Y de aqui se toma por infalible argumeto y certidumbre: que la cõtricion puede ser tanta en el peccador / q merezca quitar toda la culpa y toda la pena. Pnes nota biẽ agora en lo q se sigue en la ordẽ dela penitencia de sant pedro. Primero canto el gallo. Lo segundo miro lo el redemptor. El tercero començo a llorar: y entõces salio se fuera: y lloro con amargura: y assi se haze or. Porque segun dize sant gregorio: entõces nos cãta el gallo qndo qualquiera predicador despierta nros coraçones en algũ remordimieto de nras culpas. Mas no basta el canto d gallo pa las remediar si el señor no acatare al peccador cõ los ojos d su piedad: porq necesario es que el peccador miserable siẽpre permanezca en tiniebras / entre tanto que la verdadera luz del mundo que es christo no lo alumbra. Y entonces començamos a llorar q es lo tercero. Segun dize sant gregorio: quando nos abrazamos dentro en el coraçon por la centella d la consciencia que arde. Y entonces nos salimos fuera: quando nos partimos del abito del peccado que soliamos tener. y Beda dize. Sant pedro q nego a la media noche / al cãro del gallo hizo penitencia: y el error q hizo en las tinieblas de su oluidança es la recordacion dela luz repentina q lo quiso remediar y coregir. Y piẽso q por este gallo se deue entẽder el predicador que nos despierta quando dormimos y vazemos en el peccado y nos reprehende quando estamos soñolientos diziendo. Despertad justos / velad y no querays pecar. Lo de suso es d Beda. Pnes piẽta agora como lloraua sant pedro por su señor y por su peccado: y como reduzia a su memoria los beneficios que le auia hecho: y como lo auia el ne-

gado. Es de notar que cõ su vista spũal puoco el saluador a sant pedro a lagrimas mas no es de marauillar porq sus ojos clemetissimos eran ardiẽtes como llama de huego: y los ojos de sant Pedro eran como yelo: y por dẽ como rpo puso su vista sobre los ojos del apostol: luego se reboluiõ y desatarõ en lagrimas biẽ como el fuego suele drrerir las aguas eladas: y no podia pmanecer en las tinieblas de su negacion: el q ya era alũbrado por la luz del mudo. E quanto son bienauenturados tus ojos señor jesu christo q assi escallientan el coraçon frio: y assi lo enciendẽ en tu amor: tanto alumbra q al resplãdor dellos vee el hõbre a su criador: y tiene conõscimiento de su error. E qn sin tardança derrieten los yeles duros del pecho y los conuerten en aguas de amargura y d saluadable deuocion. Y sant Anselmo dize. Mira quanto con piadosos ojos y cõ qnta misericordia acato el señor en sant pedro despues q lo nego dos vezes: pues que boluendo y enderegando su vista en el: y tomãdo el disciplo flaco sobre si mismo / lloro con lamentable amargura. E si tuuieses por biẽ Jesu bueno q fuesse edereçada sobre mi tu amigable y amorosa cara: pues q muchas vezes te negue a la boz d la esclaua dura y porfiosa (q es mi carne) con mis malas obras y passiones. E hablando segun moral. Sedo mo. dad por la primera esclaua / o portera q constriño a sant pedro a negar: es figurada la cobdicia / o el desseo desordenado: por la segunda esclaua es signado el deleyte / o el consentimieto dela voluntad / por el vno o por los muchos q estauan circunståtes afrentando lo / son figurados los demonios que son tres cosas: por las qles son traydos los hombres a negar a jesurpo. La pmera esclaua es el vicio de auaricia / q es enste tiepo portera en la casa de algunos principes: ca esta es la q haze entrar a todos: porq como el portero dõra entrar a los q quiere: assi este peccado da entrada a las

Proverb. xviii.

injusticias en las casas d los reyes segun aqillo q es escripto en los puerbios. El don del hobre enancha su carrera: y de lante los principes le haze lugar. Mucho se deue temer q lançada la caridad delas casas delos reyes y d los plados no comience a reynar la esclaua q es la codicia y auaricia como tirana señoza/ ca la caridad es desterrada qndo la codicia entra: porq sola ella es ponçoña d la vida y d amor de dios. A esta carnal delectació se allegan los demonios: por que siempre nos amonestan y puocan a negar a Jesu christo. Por sant pedro que quiere dñr conociete: puede ser entendido el clerigo q sigue de leros al redemptor: porq por ventura no le sigue por su scñtã passio mas por su prouecho: y por su cõsolació temporal: el q l venci do a tiẽpos dela codicia del siglo nega a su dios. Qntas psonas miserables y olvidadas en sus pecados ay en nro tiẽpo que figuen las cortes delos principes/ que apenas o nunca hazen penitencia en tanto que estan alli.

Cvii.

Que dela negaciõ d sant pedro se nos siguen muy notables documentos.

Christo. su per mach

Este articulo de la negaciõ de sant pedro depreden algunos enseñamiẽtos muy notables. El pmero es q el perla do d la yglesia deue ser tal y tã compassi uo/ q sepa cõpader se de las flaquezas delos subditos: porque segun dize sant gregorio. Si el señoz permitio que cayesse sant pedro/ permitio lo porq despues dela cayda se leuãtasse mas fuerte y porq el q auia de ser vniuersal pastor dela yglesia espirimentasse en su culpa en q manera deuiesse auer misericordia delos otros: y conociesse en su enfermedad con qnta piedad auia de sofrir los pecados agenos. Y segun dize sant crisostomo: christo permitio q sant pedro pecasse por dar erẽplo a los perlados d cõpadererse mejor dela culpa y necessi dad d los subditos. Y por esto no fue cometida la potencia y dignidad sacerdo tal a los angeles: porq como ellos en ni guna manera puoiesen pecar: pudiera ser q quisieran juzgar a los pcdores sin

mia psumiẽdo de su angelical inocẽcia: mas antes la llaue d l pdon fue dada al discipulo flaco y pecador: porq se ofrez ca amigable a los que vinieren a remediar y a sanar de su mano las llagas de su cayda. El segũdo es q ningũo se due vanagloriar ni presumir de su virtud: ni de sus fuerças: onde sant leõ papa dize. Fue sant pedro permitido dubdar en la fe: porq en l mismo principio d la ygle sia estuuiesse guardado el remedio dela penitencia: y ningũo osasse confiar d su propia virtud como d l peligro d la mutabilidad y de los deleznamientos aq tan grande apostol no se ay a podido escapar. Y sant crisostomo dize. Los euã gelistas escriuieron la culpa de sant pedro/ por nos enseñar quan grã mal sea no a tribuyr el hobre a dios toda x tud que en si mismo hallare: y quanta pñun cion es confiar en sus propias fuerças. Y sant ambrosio dize. La razõ porq estas cosas estan eseritas/ cõuene saber la cayda y perdon de sant pedro/ no es otra sino para q sepamos q ninguno de ue marauillarse ni psumir de si mismo/ porq si sant pedro se delezno en pecado por q dñr a christo/ si los otros le escã dalizaren en ti: yo nunca me escandalizare: q l otra ay q cõ razon pueda presumir ni confiar de su propia fortaleza. Y aun el rey dauid q auia dicho. Yo dire quãdo me vi en lo alto de mi pñperidad y de mi abundãcia: nũca me mouere pa siẽpre luego confesso auer le mucho empecido lavanidad desta presunciõ dize do. Boluiste señoz tu cara de mi y soy fe cho muy conturbado. El tercero enl enseñamiẽto es q en los pñcipes se deue cõtradedzir y atajar los peccados: porq vn pcdõ menor trae empos de li otro mas graue como ha parecido en este caso: ca primero fue desnuda y simple la prime ra negaciõ de sant pedro: y la segunda fue con juramẽto fallio: y en la tercera le junto maldiciõ y anathema/ con crimẽ de ser perjuro. Segũ sant hieronymo dize: la primera esclaua es la tirubaciõ: sup

Sant leõ papa dize. Fue sant pedro permitido dubdar en la fe: porq en l mismo principio d la yglesia estuuiesse guardado el remedio dela penitencia: y ningũo osasse confiar d su propia virtud como d l peligro d la mutabilidad y de los deleznamientos aq tan grande apostol no se ay a podido escapar.

Los euã gelistas escriuieron la culpa de sant pedro/ por nos enseñar quan grã mal sea no a tribuyr el hobre a dios toda x tud que en si mismo hallare: y quanta pñun cion es confiar en sus propias fuerças.

La razõ porq estas cosas estan eseritas/ cõuene saber la cayda y perdon de sant pedro/ no es otra sino para q sepamos q ninguno de ue marauillarse ni psumir de si mismo/ porq si sant pedro se delezno en pecado por q dñr a christo/ si los otros le escã dalizaren en ti: yo nunca me escandalizare: q l otra ay q cõ razon pueda presumir ni confiar de su propia fortaleza.

Sto. ordi sup lucam.

Gregori. n moral.

hieronymo dize: la primera esclaua es la tirubaciõ: sup

que es vna perplexidad o pena que el a nima tiene quando la tentacion llama primero a su puerta sob: e si le dara o no le dara consentimiento y entõces esta el coraçon entre dos aguas y no se determi na de qual dellas quiere beuer porq con algũa y gualdad se inclina a la vna y a la otra y bñcn desta calidad esta a las vezes el hombre quando de primera instancia es tentado ta dela vna parte no lo dera consentir la razon: y dela otra lo prouoca a que consenta la sensualidad. La segunda esclaua es figura del consentimie to que si es con determinacion es entero pecado. Y el varõ tercero que fue el bien auenturado discipulo ocacion d su final negaciõ y los otros que estauã cõel: fue ron figura del pecado quando del todo se acaba y se pone por obra. Estas tres negaciones se perdonan y lauã por los lloros quando proceden dela memoria de christo y de sus palabras. El quarto en señamiento es que nunca perseueremos en el pecado quando alguna vez cayere mos en algũas culpas por flaqueza: por que segun dize aqui la glosa: la perseue rancia en el pecado da crecimiento alas maldades: y el q meno sprecia hazer lue go penitencia por los pecados menores quando no se piensa cae en los mayores. Y segun dize sant Gregorio el pecado q la penitencia no lauã: luego por su mala pesadũbre nos trae a caer e otros. Esto parece bien en sant pedro porque vna lo la esclaua lo derribo en la negacion pri mera/ y en la segunda dos (conuene sa ber) otra esclaua y vn varon/ y en la ter cera fueron muchos los ocasionadores d su culpa. El quinto documento es que ningun pecador deue desesperar d la pie dad de dios: quanto quier que sus pecca dos sean graues: mas deue llorar por el los a exemplo del bienauenturado sant Pedro: el qual lauõ la culpa dela nega cion con las lagrimas de su penitencia: porque en esto nos es mostrado ser gran de el remedio dela penitẽcia: y nos es cõ cedido esperar perdon en los grandissi

mos pecados: quando veemos que sant Pedro despues de su culpa tan grande fue hecho llauero del cielo y dechado d virtud/ y regla de penitẽcia para todos. El sexto en señamiento es que nos guar demos de negar a Jesu Christo: por que aquel lo niega que pecando mortalmen te/ da consentimiento al diablo: y essi ne gamos a Christo y nos partimos del. Para confor mar se el hombre a este arti culo piense con quanta clemencia Dios nuestro señoz lo mira: y entõces a teme ranca de sant Pedro acuerde se cõ algu na sumaria breuedad de sus pecados: y quãto possible fuere llore los alomenos con lagrimas del coraçon/ si cõ los ojos no pudiere diziendo. Señor Jesu Christo q sufriste ser tres vezes negado de sant Pedro pñcipe d tus apostoles: y mirandolo con misericordia le diste gracia para llorar su pe ca do con quebrantamiento de coraçon/ suplico te me mires con los ojos de tu clemencia: y otorga me que con palabras/ ni con hechos nunca yo te niegue/ y que pueda dignamente llorar mis pecados. Despues que fueron cansados los pñ cipes delos Judios y los ministros: e la maldad y las otras gentes/ de injuriar y atormentar al saluador: fueron se a dor mir y lançaron lo en vna carcel profũta que estaua en casa de Cayphas a mane re de sotano: cuyos cimientos permanes cen hasta el dia de oy y se muestrã. A taron lo en ella a vna columna de piedra dela qual fue partido vn gran pedaço pa ra guardar en otro lugar por preciosa reliquia. La parte que quedo parece aun alli segun se dize hasta el dia de oy. De raron con el algunos armados pa guar da mas segura que tambieu lo ator men taron todo el tiempo que quedaua dela noche como sino les bastara el dia que es perauan para cumplir su malicia Y ocu pandose en lo escarnecer y en lo maldezir dezianle. Pensauas tu ser mas prudente que nuestros principes y mejor que los fariseos: agora parece tu locura: agora

Oratio breuis.

De como fue el siñcõ lançado e carcel cura

De lãplaciõ Scraficus doctor sacro Bonauentu ra i medita tionibz vñ christi.

kkkk

De lo que padescion nuestro redemptor

estas como conuene: huela que muy p^o fto moiras de muerte muy cruel. **P**ues mira como aquellos osados y pessimos enemigos lo injurian y afrentan: y como se leuantan contra el agora vno y agora otro / apassionandolo con palabras y con penas. **E** mira como aquellos muy viles mercenarios alquilados para atormentar a tu Señor: lo dizien y hazen sin reuerencia alguna todos quãtos males pueden en acresentamiento de su dolor.

Onde sant Anselmo dize. **T**odo la noche passo el señor sin sueño: y ninguna folgancia le fue dada: mas antes el pueblo cruel lo fatigo con injurias y bofetadas / y condeno su innocencia a muerte de sonrada y cruel. **P**ues cõtepla agora quan vergoçoso esta tu señor por los denueños y injurias que sufre: y quãta paciẽcia tiene en sus tormentos: y como tiene el rostro inclinado en tierra: y quanto silencio tiene en todas las cosas que contra el se dizien: como si fuera culpado en los delitos que le oponen. **P**ues con marauilloso que brantamiento de tu coracon conpadeceste del rey que te crió. **L**o de suso es sant Anselmo. **Y** estaua el señor en pie atado a esta coluna bien harto de dñuestros hasta la mañana / muy affigido de fto y de trabajo porq̄ era inuierno / y las noches largas. **P**ues yrasa el y cõpadeciendo: te conentrañable amor de su pena y soledad dezir le has. **O** señor a quã manos has venido / o quã grande es tu paciẽcia: verdaderamente esta es la hora de las teniebras. **Y** entonces besaras con deuorissima reuerencia sus manos y sus pies venerables / y aq̄llos sus atamientos muy duros y assentar te has a sus pies doliendo te y llorando / y dezir le has. **O** señor Jesu christo reclina agora y pon si quiera tu cabeça sobre mi ombro / pues que no te puedo librar: y entõces encomẽdaras a el a ti y a tus amigos / y todo quanto le demandaras te otorgarõ sin dubda alguna / y dezir le has. **O** soberano señor que dize y en la mañana a tu sanctissima madre: **E** assi te dormiraras puesto tu rostro

vn poquillo sobre sus pies beatissimos: y reposaras si porventura te fuere possible dormir mirando a tu señor en talestado.

Sigue se la oracion del auctor.



Lemẽtissimo señor Jesu christo que en la hora de maynecs rescibiste cruel bofetada de vn fieruo malo delãte de Annas: y diste lugar que te lleuassen atado a cayphas / y padesciste alli diuerfas y muy grãdes injurias y trabajos toda la noche: suplicote redẽpto: mio que merezca yo cõverdadera alegria padescer otras tales penas y tormentos por la gloria de tu nombre: por que pueda despues gozar de los bienes perdurables: y mira me señor con aq̄llos clementissimos ojos de tu piedad con quemistraste en aq̄lla hora a sant pedro / pues que tãtas vezes te negue con malos penlamientos: palabras negligẽcias y obras: porque pueda conoser mis defectos / y conocidos hazer penitẽcia de ellos: y merezca hallarõ delante de ti perdon de lo pasado y gracia para nunca mäs te ofender. **A**men

Sumario del interprete.

Capitulo sessenta y vno de las penas que el señor padescio desde la hora de p̄ma hasta la hora de terciã saliendo de la casa de cayphas para la p̄sencia y juicio de pilato que lo embio a Herodes / y herodes al mismo pilato: segun que lo recuentan sant Matheo a los veynte y siete capitulos: sant Marcos a los quinze: sant Lucas a los veinte y tres: y sant Juan a los diez y ocho. **E** contiene siete parrafos principales segun que se siguen.

El primero es / de otro consejo y exarminacion que se tuuo en la mañana contra christo / por que no tenian biẽ prouada los judios su intencion para lo llevar a pilato. **Y** de la paciẽcia con que respõdido de como fue lleuado cõ gran crueldad a la p̄sencia de pilato.

El segundo es / de la pessima penitẽcia y muerte desesperada de judas. **E** de tres razones porque merecio morir rebẽ

De la passion de Jesu christo. Cap. lx. Fol. lxxiiij.

tado por las entrañas. **E** de lo que figura el campo que compraron los fariseos por los treynta dineros que los torno judas. **Y** note se bien este parraso.

El tercero es / de como la madre de dios supo la p̄sion de su hijo / y vino en su seguimiento. **Y** de como lo alcanço antes que entrasse en la casa de pilato: y de la mortal disposicion y gesto que lleuaua: y del dolor que la madre y el hijo sintieron en verse.

El quarto es / de como fue p̄sentedo a pilato: y de lo que pilato hizo primero en su defension y en disfauor de los Judios. **E** de como lo acusaron de tres cosas. **Y** de la pregunta que pilato hizo / y de lo que respondo sobre su reyno. **E** de la declaracion desta palabra / el mi reyno no es de este mundo / que fue la respuesta.

El quinto es / de como el fin de la vida de xpo fue dar testimonio de la verdad. **Y** de la razon porque no respondo a pilato quando le preguntó que cosa es verdad. **E** de como es crimen escãdoloso que los varones eclesiasticos defendan a los malfechores que por los principes del mundo: y por las leyes merecen ser punidos. **Y** de los gritos y alteracion con que los judios acusaron de nueuas acusaciones al rey de la gloria delante pilato.

El sexto es / de como pilato lo remittio a herodes y de las acusaciones que alli padescio: y del escarnio que hizo del allí mandando lo vestir de vna vestidura blanca como a loco. **Y** que el señor en su passion en lugar de todas las vestiduras pontificales: fue vestido de diuersos tormentos: y de lo que significan los ornamentos de los obispos. **E** de tres enseñamientos que tenemos deste escarne cimienta.

El septimo es / de como herodes remittio el processo de christo a pilato. **E** de como fueron amigos el y herodes a causa del curial comedimiento que pilato tuuo de le presentar al señor / y del misterio muy excelente de estas amistades. **E** de la fuerça que tiene la naturaleza del biẽ. **E** de tres enseñamientos que nascen de

estas presentaciones del saluador.

Sigue se el capitulo. xli.



In la hora de la prima p̄: **I**n la hora de la mañana se ayuntaron a consejo en la casa de cayphas los principes de los sacerdotes (conuiene saber) los pontifices que eran mas principales en reuerencia y dignidad: y los ancianos del pueblo / que eran tenidos en acatamiento por la edad: y los escriuano que eran mas principales y auidos en mas estimacion por la doctrina de la ley: todos cõtra Jesu christo para lo llevar a la muerte. **E** mandaron lo traer allí / y traerõ lo tã aflito y desfigurado que a penas se podia tener ni lo pudieras cono-

cer. **E** este es el cõuento de los malignantes que el ppheta dize: el prior de los quales era Cayphas: que era pontifice de aquel año. **E** quando lo quisieron sacar de la carcel dixerõ le. **O** Jesu que hazes yremos o no: anda aca: que los principes de los sacerdotes mandan que te lleuemos al consejo adõde te estan esperando con el pueblo para entregarte a Pilato para que mueras. **Y** entõces tu haziedo cuenta que estas aun con el: diras le cõ gran compassion. **A**y señor mio / ay maestro bueno que ya te quiere matar / ya te quiere sacar a justiciar. **O** señor que sera de mi tu fieruo. **O** quan cruels y dolorosas nueuas yran de ti a tu madre. **O** señor quan llorosa vista sera la suya y la tuya / si el coracon bastare pa no desfallecer en trambos. **O** que angustia y que estruendoso dolor tan desmedido oyra y vera: assi ella como todos los que con ella te aman. **O** señor que hare yo triste? **Y** te señor contigo / o quieres que vaya a dezir a mi señora la clementissima madre tuya que venga a ti: **D**espues desto veras como lo lleuan como a cordero mäs que no habla quando lo lleuan a matar / y como entra atado y afficto / y como mirando todos en el cõojos encendidos y furiosos: y gosando de sus males

Anselmus in tractatu passionis christi. Contẽplacion

De lo que padescion nuestro redemptor

le dicen. O bué hombre aqui estas: Como si eras propheta no tenias estovisto: Tales cosas y muchas otras desta qñdad se puede crer que le dixeron a qñlos malditos. Pñes piéla agora quanta sed tenian dela sangre de jesu christo a qñlos puerlos canes / pues qñ luego por la mañana sollicitauan qñ se diese cótra el senténcia de muerte / ca tanta era la malicia d'ellos qñ ninguna tardança querian sufrir hasta que fuesse entregado a Pilato para que lo matassen. E assi parece qñ dos vezes estuieron consejo los principes de los sacerdotes contra el señor. El primero fue átes del primero gallo como ya es visto. El segundo fue luego como amanescio / ca porque como no tenian delos falsos testigos passados prouança entera para que lo pudiesen acusar delante d'Pilato como a merecedor d' muerte: acordaron de entrar otra vez en consulta por inuentar algun falso crimé / para que muera: y entóces le dixeron. Si tu eres xpo y nro vngido y rey / dínoslo. Soberano lo qual dize Beda. No dessean estos saber la verdad: mas con esta pregunta aparejauan cótra el calūnia y acusacion criminosa / y por esto preguntauan si era el christo / y aquel hombre puro qñ esperauan qñ auia de venir de linage de Dauid Y preguntauan lo desta manera: porque si dixesse: yo soy christo: fuesse acusado qñ vsurpaua con vanagloria el poderio y ceptro real / y que por esto deuia ser punido dela justicia romana. Y respondió les el. Si os dixere lo qñ me preguntays: (cōuiene saber) qñ soy christo: no me creereys / como otras vezes nūca creyestes mis palabras ni mis obras: y si por ventura os preguntare alguna cosa / no me respōdereys / como otras vezes no me respondistes qñdo os pregunte / por qñ razon era christo hijo de dauid. y aun que os responda bien se qñ no me soltareys / aunque como vedes yo esto bié innocente delo qñ me leuātays. Mas yo os digo por cosa cierta que desde agora (esto es) d'spues del tiépo de mi pas-

sion y ascencion) sera el hijo dela virgen assentado a los diestras dela virtud de dios: que es en los mas excelentes bienes del padre segū la humanidad y en la ygualdad paternal segun la diuinidad. Onde bien dixo que estaria alas diestras dela virtud d' dios el hijo d'la virgen: porque en quanto hijo de dios siempre fue ygual al padre / y siempre estuuó assentado a su diestra imperial: como si dixera yo reynare despues desta passion en la vida perdurable / y en la virtud diuinal / como quiera que agora vos parezca enfermo y d'sechado. Y Thcophilo dize tanto quiso dezir el señor: como si dixera. De aqui adelante no aureys lugar de oyr ya mas mi doctrina: ni mis sermones mas bien terneys tiépo de oyr mi senténcia: quando en el dia del iuzzio me viere des (segun la humanidad que tome dela virgen) estádo alas diestras dela virtud de dios. Sigue se en el testo. Entonces dixeron todos. Luego segun esto tu eres hijo de dios. Y respondió christo. Vos otros dezis que yo soy. Como si dixesse: yo no lo digo ni menos lo niego: mas vos otros lo dezis aunque no lo creyes: de dōde parece que por su senténcia se cōdená. Onde el venerable bedadize. De tal manera templo el señor su respuesta que respondiēdo diro la verdad / y delas palabras con qñ la diro no le pudieron armar acusacion: assi qñ mas quiso aprouar qñ el era el verdadero hijo de dios xpo / qñ dezir lo / por qñ fuesse quitada a sus acusadores la causa delo cōdenar: pues qñ ellos mismos confiesan lo qñ por crimen le ponen. E teniendo esta respuesta de christo llena de sabiduria por blasfemia: dixeron. Para que desseamos ya otro testimonio: pues que a el mismo auemos oydo lo que d'sse auamos conofcer: (cōuiene saber) para prouar qñ aya dicho que el es christo y hijo de dios. Estas dos cosas tenia los ebreos por mas graues de sufrir de quantas auian oydo hablar a nro señor: ca no podia tolerar qñ se llamasse xpo / ni hijo d'

Luc. xxij. Beda in cōmento luce

Luce. xxijij

Abat. xxij.

Beda in cōmēto supli cam.

Jos. xvij. De como fue xpo llevado ala pñencia de pilato.

Contēplacion. Scñs hora uentura n medita tion y i...

Abat. xxvij

dios: porqñ la vna parecia ser cótra dios y la otra cótra el imperio romano. E lo costū in sentido / como os ha cega do y fama malicia: De su boca oytes por cierto cosas para tener a dios en reuerencia: por qñ deuiera ser hórado / nūca le oytes blasfemia porque mereciēse ser crucificado. Pñes como dize beda / por su senténcia se condenan los qñ traē ala muerte al qñ por el testimonio de sus diuinas palabras y obras conofcē ser dios verdadero. Y despues de muy grandes y diuerlas ofensas qñ contra el hizieron (segun pienso) como auian hecho en la noche passada: lleuáronlo atado d' la casa de Cayphas Pontifice ala casa de Pilato presidente del romano Emperador al qual pertenecia todo iuzzio y causa de sangre. Y esto hizieron porque toda la culpa d'la muerte sacratissima d' redētor fuesse dada a Pilato: y ellos pareciesen quedar innocentes: y lleuaron lo atadas las manos atras con grādes injurias y venuestos: y segun se certifica con vna cadena ala garganta que despues se mostrara en Hierusalem a los peregrinos por cosa de gran deuocion / y todos los que venia a visitar la tierra sancta ponian sus cuellos debaro della por quedar libres d'la cadena de sus peccados. Pñes piéla agora con quanto escarnio lo lleuan por medio de hierusalem desonrrādo los principes de los sacerdotes y los phariseos y diuinos. Ven con nosotros la dion y en ganador del pueblo. Agora aurá fin tus maleficios. E crueldad horrenda y aborrecible de gēte mala que no se pudo hartar con tantas injurias: mas antes estre meciendose con ravia d' ferocidad / puso en poder d' juez cruel / como en manos d' raioso can / la vida del justo para que la tragasse. Entóces mirando judas qñ en el consejo de los Judios sera ya el señor condenado a muerte: vencido de arrepentimiento / retorno el precio de los treynta dineros que auia recibido a los principes de los sacerdotes y a los acianos del pueblo

La razon deste conofcimiēto de Judas / fue por qñ los judios tenia por costūbre de llevar atado a poder d' presidente a todo hóbre qñ ya ellos auia deliberado ser merecedor de muerte / por qñ quādo el juez lo viesse entēdiēse que tal preso no era digno dela vida. E como judas viesse que lleuauā a nro señor atado desta manera recibio dentro de si muy terrible y indiscreto dolor: aunqñ fue de arrepentimiento loco y sin prouecho / por qñ era penitencia sin esperāca de perdō. Y entonces tor no los treynta dineros a los sacerdotes y a los fariseos crueles y corōpidos: de los qñles los auia cō mala consciēcia recibido como si fuera en su poder mudar la senténcia d' los pñeguidores: y como si pudiera redimir o tornar a cóprar a su maestro por el mesmo precio qñ lo auia vendido. Deuemos aqui mirar qñ muchos ay que pueden persuadir y dar cōsejo para qñ cometan algunas personas algunos grandes delictos: o males: los qñles no lo pueden despues apartar del coraçon o dela obra de los que recibieron el consejo por mucho arrepentimiento qñ dello tengā: ni los pueden cōuertir. Pñes si judas restitu y el dinero mal ganado: por qñ el vsurero no restitu y quanto ha ganado por logro: y no restitu y el beneficio el que lo gano por symonia / o el qñ sin licēcia de su dueño d' tiene lo ageno: Cosa es de creer qñ dada senténcia cótra tpo: qñ algunos de los qñ fueron principales en su muerte se boluierō al tēplo. Y entonces vino allí judas mouido y traydo por dolorosa penitēcia y rogado de increyble angustia y de tal tristeza / qñ le fue como fuēte d' desesperacion aunque ne le aprouecho nada por qñ su arrepentimiēto no era por auer ofendido a dios: mas por la hūguēca corporal qñ tenia delāte de los hóbres d' auer cometido caso tan feo. Y derramo los dineros diziendo. Pe que envenderla sangre d' justo. No le valio nada a Judas esta cōfession porque le faltaua la esperāca de pñon / y de saluo. Y respōdieron le los principes d' los sacerdotes

hieron y in glosa.

Crifosto. super ma.

Del defes- peradore- medio que dieron los phariseos a judas qn do se arre- ptiio y de como se col go.

Crifosto. sup mat.

Que senos da a nosotros: vieras lo tu primero. Sobre lo qual dize san cri- softomo. Mira la verdad como resplan- dece d'roda parte. El traydor da testimo- nio de su mesma maldad y cierra la bo- cas de los q al señor cõparon y condena- rõ por injusto: pues q escarneciendo dlo q les diron: le diron. Que se nos da a no- sotros de tu pecado: q no tenemos culpa en esto: vieras lo tu pmero / y sintieras q pecauas: mas agora ya ningua cosa nos ptenece / y ningũ cuyda do tenemos dlo. Esta cõfessiõ q aqui hazẽ ofada es y cie- ga. Oye qhã cõprado la sãgre del iusto / y creen q la cõparon sin pecado: y echa- ron toda la culpa al vendedor. Onde sãt Chriostomo dize. Acusacion grandes contra los sacerdotes / pues qhaziendo judas penitẽcia de la veta del iusto: no hi- zieron ellos cõciẽcia de lo auer cõprado. Sigue se en el testo. Considerado Ju- das que ya rpo era condenado / y q burlauã del vino en desesperaciõ / y lãco sus dineros en el tẽplo d dõde los auia recibido y fue se. (E como se fue) a horco se cõvnã soga por desesperacion. De donde parece q ne le aproueche na- da su cobdicia y q mas qso perdr su vida q los dineros: por que los dineros dio al tẽplo / y su alma dio al diablo / y su cuer- po ala horca. De aqui tenemos dos do- ctrinas. La primera es q auaricia no es otra cosa sino vn lazo dl diablo en que a- horca a los auarietos. La segunda es q la crueldad dl perlado es ocasiõ de la de- sesperaciõ dl pecador: y biẽ parece pues q judas traydo a penitẽcia de se spado: to- mo el dinero y confesso su peccado: mas por q los sacerdotes y pncipes le respon- dieron con duro deslabrimiento: diziendo Que senos da a nosotros vieras lo tu pmero: desespo y aho: cose cõ vna so- ga escorrediza. Esto mesmo acaesce mu- chas vezes a los pecadores por el mal re- medio q recibẽ de sus mayores pa la ne- cessidad de sus angustias y pecados. La horcose judas enl ayre entre el cielo y la tierra: como indigno de la cõpañia de los

hõbres y dlos ágeles. Era indigno d ser recibido entre los angeles q estã en el cielo y d estar entre los hõb: es q biuẽ en la tĩre mas fue fecho cõpañero d los remonios / a los quales es dado por carcel el ayre ca- liginoso fasta el dia del iuzio. Por tres razones fue conuenible q judas muriesse tal muerte. La pmera por q estãdo muer- to en el ayre se declarasse ser cõpañero de los espíritus malos: cuya habitaciõ es el ayre tenebroso. La segunda es por q quã- do hizo el pacto y cõueneciã de la venta hablãdo lo hizo y por su cuello se o: gani- zaron las palabras de la traycion: y por esto fue punido en la gargãta por q las ar- terias y oquedades q auia lãcado la boz de la trayciõ / aqllas mesmas fueffen pu- nidas segũ lo q es escripto. Que por los medios q el hõbre peca por aquellos sera atormentado. La tercera por q se dclarã se q del cielo y d la tierra era aborreido por q no solo quiso emẽdar la culpa de la traycion: mas aun aãdio sobre ella la maldad del p̃põ homicidio / q fue ma- tara si mesmo. Adarauillola y muy ter- rible fue la dureza d los iudios / pues que no los emblandescio la cõfession dl peca- do / ni la restitucion dl p̃cio / ni la desespe- racion d la horca en q se puso: ca no creye- ron a Judas arrepentido / ni ala restitui- cion del dinero / ni al rebẽtamiento y rru- ra de sus entrañas. Pues todos aqllõs se cuelgã cõ Judas: q no quierẽ pedir pi- don de sus pecados ni entender ẽla satisf- factiõ de sus deudas. Sigue se en el testo. E rebento Judas por medio (derra- madas por tierra sus ẽtrañas.) Algu- nos piensan q del peso del mala uentura do cuerpo se qbro la soga / y que dl golpe q dio en tierra despues d muerto rebẽro y en esto qso dar la diuinal puidẽcia ẽal gũa manera honrra ala boca q llego ala boca d señor / por q no saliesse por ella a- nima tã perdida y cõdenada: cõsiãbrando q no se deuia cõtaminar la boca que a rã- gliosa boca auia llegado / por q cosa ius- ta era q las ẽtrañas que tã grandissima trayciõ auia concebido: cayessen y se des-

Epo. xviii. Deutero. xxv.

mat. xxv. De lo q dis- pusieron los phari- seos de los dineros q judas les boluio.

Hierony. sup mat. Bar. xxiij.

Augusti. d qñtionibus noui testa- menti. mat. xxv.

ramassen fechas pedacos por tierra / y q la gargãra por la qual auia salido la boz de la traycion fue se con lazo ahogada. Y aqui parece lo q en otros lugares se escri- ue q por el modo de la culpa se declara la cõdiciõ d la pena. Guay de judas que no boluio cõ esperãca de perdõ ala fuerte de la misericordia: mas el p̃rado de la gran- deza de su p̃põ criment: desespo. Por lo qual dize san hieronymo en p̃sona dl señor. O Judas mas me ofendiste / quã- do desesperaste que quando me vendiste. Sigue se en el testo. E dixerõ los sa- cerdotes. No cõuene que repongã mos estos dineros en el arca del tẽplo / por que precio de sangre son. Esto dixerõ por q los auian sacado d la corbona que por otro nõbre se llama gar- zophilacio q agora se nõbra cepo: o arca que no se puede mouer / adõde acostum- brauan los hebreos poner el dinero d la fabrica ca por ser precio de sangre / y de muerte: no los quisierõ boluer a su lugar guardãdo se de no enfuziar los sagrados thesoros cõ pecunia sangrieta. Segũ di- ze san hieronymo. Bien se cumple en esto lo q el señor auia dicho a los Judios / q colauã el mosquito y se tragauã el came- llo: por q si no querian reponer en el cofre del thesoro entre los dones y ofrendas d dios el dinero por q era precio de sangre: como temian a treuido coraçõ para derra- mar y destruyr con tãta iniusticia la mes- ma sangre dl innovente. E sãt augusti di- ze. O quan peruerso fue aquel fingimien- to de inocẽcia / pues q no quisierõ poner en el arca el precio d la sangre / y poniãlo dẽtro en el abismo de su mala consciẽcia. Sigue se en el testo. Y auido cõsejo en- tre si mesmos cerca de esto: cõparon el campo de vn ollero para sepultu- ra de los peregrinos que muriesen en hierusalem / y no tuuiesse sepultura pro- pria. Y fue llamado aquel campo a- cheldemach / q quiere dezir campo de sangre hasta el dia de oy. Lo qual fue en reproche d judas / y en memoria d la passion de Jhesu christo. E por q aqllõs

dineros fueron precio d muerte: acordã- ron de los emplear en algun beneficio q prestasse descaõ a los muertos / cõ tãto q fuessen peregrinos y d tierras estrañas y hizieron esto / no por vsar de misericor- dia / uas por la infamia del saluador mo- strãdo piedad fingida y teniẽdo por prin- cipal fin / maldad emponcoñada: por que por todas partes fue se publicado la cõ- pra / y desta causa fue llamado el campo (como dicho es) cãpo d sangre que quie- re dezir q fue cõprado por precio de san- gre: por q siempre ouiesse memoria dl he- cho / en injuria y infamia del nõbre d Je- su christo. Este campo llamado Acheldemach que es enterramiento de los pere- grinos esta de la parte del monte de syon descendiendo para el monte d iosephat cerca de los vaños d filio / cõtra la parte del viento abrigo: vn tiro de piedra allẽ de del valle / adonde solia estar vn mone- sterio: la yglesia del qual se llamaua d to- dos santos. En esto q el euãgelista dize q del precio de la sangre comprã vn cã- po para sepultura d los peregrinos: se en- tiẽde segũ se so espiritual q nro redẽptor: cõpro por el precio de su sangre la holgã- ca perdurable y el gozo de parayso para nos otros desterrados y peregrinos / por esto dize la glosa ordinaria. Bãde sacra- mento esta en algunos lugares d la escri- tura escõdido en los fechos q parecen de fuera ser maldad manifesta. Este ollero o muestra de labrar barro es dios en cui- ya mano esta hazer (como el Apõstol di- ze) de vn mismo lodo vn vaso para hon- rra: y otro para officio de menor precio. El cãpo suyo es este siglo vniversal que se cõpro por el precio de su sangre precio sa: por q mortificado segun la carne / y cõ- formes a el en espiritu: sean sepultados los peregrinos. Y deste enterramiento y reposõ no gozara Hrael / mas los e- straños / los quales sepultados en el re- posõ y lugar que compro con el precio de su sangre: recibiran por fuerte lo holgan- ço del cielo. Y sãt hieronymo dize. Los que eramos peregrinos de la ley y de los

De lo q si- gnifica a- uer se con- prado de- los binc- ros por q fue apcia- do xpo el cãpo para sepultar p- peregrinos. De lo ordi- sup mat.

Adroma. ix.

Hierony. sup mat.

prophetas rescebido auemos para nue-
stra salud el bien que se siguió de la mal-
dad que con gran diligēcia los Judios
obzaron: de manera q̄ lo que para ellos
fue crimen: para nosotros fue gracia / y
ahora holgamos en el precio de la sangre
de Jesu xp̄o. **¶** Sant Augustin dize. Los
peregrinos que sin casa y sin asiento de
naturaleza eran traydos aca y alla como
desterrados por todo el mundo: son ya
por la misericordia de dios proueydes
holgāca comprada para ellos por la san-
gre de Christo: y estos dezimos que son
los deuotissimos christianos que renun-
ciado el siglo y no poseyendo alguna cosa
en el mūdo / rebofan y huelgā en la sangre
del cordero. **¶** Lo de suso es de s̄t̄ augusti-
no. **¶** Como por todas las plaças de hie-
rusalem se oyesse que christo era preso y
que los judios lo querian crucificar: en-
tendiendō estas nueuas terribles la to-
lo: d̄sa madre suya / fue lleuada con lloro
inestimable / y con planto dolorido d̄ sus
hermanas y de otros / assi como muerta
como quiera que algunos quieren dezir
que en el punto que su hijo fue preso lo fue
yo en espiritu: y assi acompañada de sus
hermanas lo vino a ver llorando sin ces-
sar por toda la ciudad / diziendo. **¶** Ay
de mi a donde esta / o adonde hallare ha-
ora a mi mantissimo hijo: **¶** Adonde estas
hijo mio muy suauē: **¶** Adonde te buscare?
quien te prendió o lumbrē deleytable de
mis ojos: **¶** O toda mi suauidad: **¶** po: que
te quitaron de mi: **¶** Estas cosas y otras
de esta manera se cree que dixo y pudiera
dezir / y otras mas lamentables y lasti-
meras que mouian y quebrantauan los
coraçones de los que la veían y los p: o
uocauan a deuocion y a compassion: en
tanto grado que aun los infieles auian
della piedad: yo creó que todos quan-
tos la vieran dezian vnos a otros. **¶**
O quanto mal ha venido a esta sancta y bē-
dicta muger. **¶** Da visto alguno en algun
tiempo y qual dolor al suyo? **¶** Como lo
alcançaron antes que entrasse en la casa
de Pilato y lo viesse en ella y sus herma-

nas y los que alli veniā assi a tado y assi
to / escopido y menospreciado de todos:
y desamparado de sus discipulos / y des-
pojado de todo socorro y conorte / y que
no hablaua ni se escusaua: cayo en tier-
ra de desmayo. **¶** Cierto no se puede con
lengua humana explicar el dolor lamen-
table que en aquel triste punto esta ma-
dre muy desconsolada padescia: miran-
do llevar al espejo de los angeles su hi-
jo con tanto vituperio y mengua en po-
der de sus muy duros aduersarios cō ter-
rible estruendo de gente de armas / y cō
sonido de lamentables añafiles: a la pre-
sentar delante del juez y nico para que lo
condennasse a muerte. **¶** Entonces ella y
su llorosa compañia se derribaron en el
suelo a sus pies / y aun tengo por deter-
minacion infalible: que quando el salua-
dor vido a esta su muy aflita madre en tā
llorosa disposiciō y no menos a los otros
puestos en tan desmedida congozo / que
se dolio de dolor no remediable: porque
siempre lo affigia la compassion que te-
nia de los suyos / y en especial la que te-
nia de su madre / porque sabia biē que se
dolian d̄ hasta el arrancamiento d̄ ani-
ma del cuerpo / y assi de todas partes se
le multiplicaua siēpre el dolor / y no rece-
bia por pequeño tormento las penas de
la sanc: a virgen y de sus discipulos. **¶**
De ue se creer que nunca fue mayor dolor que
el que el hijo de Dios / y su madre / finne-
ron en aquella primera vez que se vierō
en su passio / y seguiālo algun tanto apar-
tados / porque no se podian acercar a el
por la gran gente. **¶** Quieras pues cōfite-
rar con diligēcia cada vna destas penas
porque todas son lamentables y dignas
de cōpassiō. **¶** Piēsa si puedes tanta amar-
gura como aq̄ te representa el dolor pre-
sente si tienes anima piedosa: porque mu-
cho ay que pensar al hombre que no es
d̄ piedra y tiene memoria q̄ le aprouechara
poco ser nascido: si el señor no lo socor-
riera cō tan copiosa redempcion. **¶** Mira
q̄ como la muy saluadable madre se dolio
cō desmedido sentimiēto en ver a su hijo

August. in
sermōe ce-
ne dñice.

C. iij.
De como
fue nra se-
ñora a ver
su hijo / y el
dolor q̄ sin
t̄ creó en trá-
bos.

assi angustiado y se compadescio del de-
todas sus entrañas: y lloro con amarga
lamentacion: assi el se dolio della y de los
otros / como se duele el fiel amigo quan-
do padescē adue: s̄dades su amigo. **¶** Si-
guese en el resto.
¶ Lleuaron lo atado y presētaron
lo en el pretorio a Pilato presiden-
te: can no circunciso para que lo tragas-
se. **¶** Pretorio era vn apartamento que es-
taua dentro en la casa de Pilato adōde
juzgaua y adonde tenia la silla de la Ju-
dicatura. **¶** Onde el venerable beda dize
Pretorio se llama la silla del pretor / o d̄
alcalde: y de aqui es que pretores son di-
chos lo que presiden en oficio de juzgar
causas civiles / o criminales. **¶** E tāto que
re dezir pretores como mandadores: por
que ellos son los que dan mandamientos
a los ciudadanos. **¶** E pusierōlo en poder
de los romanos: porq̄ d̄sta manera se mo-
strassen agenos d̄ su muerte: ēlo qual no
parece la innocēcia de los: mas antes
se publica su ceguedad y locura. **¶** Y los
hebreos que lo lleuauā no entraron
al pretorio por no ser auidos por ir-
regulares / y contaminados entrando
en la casa de pilato que era gentil. **¶** Y esto
hizieron porque pudiesse comer la
pascua. **¶** Pascua se toma aq̄ por pan cē-
ceño y sin leuadura: lo qual no podiā co-
mer sino personas limpias. **¶** Y los judios
començauā la pascua deste pan cenceño
y si alguno dellos entraua por caso en a-
q̄llos dias en alguna casa de algū infiel
o gētil era auido por irregular y contami-
nado y no podia segū la ley gustar de aq̄
pā ceremonial. **¶** Mas o locura nunca d̄ ol-
uidar y siēpre de escarnescer: que temian
ser irregulares y culpados por entrar en
la casa del hōbre gētil y romano: y no te-
mieron ser cōtaminados y criminosos en
pcurar la muerte de Jesu christo innocē-
te. **¶** De dōde parece ser manifesta su va-
nidad / como ha parecido en otras mu-
chas cosas. **¶** Onde sant Augustin dize.
E peruer la ceguedad: lo cura muy cru-
el / temē los malaueturados pōtífices / q̄

pecā por poner los pies en la morada del
hōbre de naciō estraña y gētil: y no temē
ser criminales pecadores estando d̄termi-
nados y fijos en su maldad propia. **¶** Te-
mian ser auidos por irregulares por en-
trar al pretorio del juez estraño: y no te-
mian derramar la sangre de su hermano
innocēte. **¶** Lo de suso es de sant augustin
A estos parecen los q̄ hazē cōsciencia d̄
las cosas pequēuelas: y cometen sin te-
mor los crimines geandes. **¶** Como el
señor estuuiesse dentro en el pretorio
pilato queriēdo dar lugar a las cerimo-
nias de los judios q̄ no osauā entrar en su
casa: salio luego fuera del pretorio /
como medio q̄ era entre xp̄o y ellos discu-
rriendo de vna parte a otra / y diroles.
Que acusaciō traeyes cōtra este hom-
bre delante d̄ mi jurzio: que me parece
que lo traeyes ya juzgado como a mere-
cedor de muerte? **¶** Y esto dezia: porque lo
veya atado en señal que ya venia su cau-
sa diuidida entre ellos / y q̄ lo trayan pa-
q̄ diessē la sentēcia cōtra el de muerte: y
por esto les p̄guntaua de la causa porque
assi lo trayā / queriēdo tener el modo de
los romanos que lo auian allí embiado:
los quales teniā por costumbre de no cō-
denar a ninguno sin oyr primero su acu-
sacion: y sin q̄ el acusado tuuiesse lugar de
tomar por si y de d̄fenderse. **¶** Dixerōn
le. Si esto no fuesse mal hechor no lo
traxeramos a tu poder pues que so-
mos de tanta religion y auctoridad: mas
reconoce que dios ha mandado en nue-
stra Ley que no consintamos que biva
hombre tan malo como este. **¶** Como si
mas claro dixeran. **¶** Nosotros señor so-
mos de tanta verdad y de tāta justicia q̄
por sola nuestra simple palabra deuemos
ser creydos sin otra eraminacion algūa
porq̄ auemos cō mucha diligēcia erami-
nado su processō: y auemos hallado que
este mal hechor es digno d̄ muerte: y por
ende cōdenado te lo entregamos: no cale
sino q̄ pronūcies la sentēcia para q̄ lue-
go muera: y no cōuiene hazer otra erami-
naciō. **¶** Desta manera se justificā los hom-

C. iij.
De como
el señor fue
presentado
a pilato.

Beda i cō-
mentō sup
lucan.

Joā. xvij.

Joā. xvij.

Joā. xvij.

Augustin
sup ioan. in
tract. cxliij

Joã. xvij. Y respondio Jesus. Dizes esto de tu yo sin que nadie te lo aya dicho: e pñsando tu de mí que soy rey: que nunca me viste enteder ni ocupar me en tales cosas o por ventura te lo dixeron otros dñi: e entonces puedes conoscer la rayz del dicho de quanta vanidad es: pues que ninguna señal de tal presuncion viste en mí. Respondio Pilato. Por ventura lo yoyudicio: como si dixesse No soy Judio: ni por esto nome curo de estas preguntas: e no hablo de mí porque no puedo por mí solo saber estas cosas: mas tu gente e tus pontifices que re denieran defender de los estrangeros te pusieron en mis manos por malhechor: e pues que así es dime que be ziste: Pnes preguntado nuestro señor si era ya rey: respondio a pilato queriendo levantar su coracon a cosas mas altas. E mi reyno no es deste mundo: ca si deste mundo fuesse mi reyno: mis seruidores por cierto defenderian q no fuesse dado a los Judios: mas la verdad es que mi reyno no es de aqui. Como si dixesse (segun dize sant Crisostomo.) El poderio e auctoridad por la qual soy rey: no tiene nascimieto de las causas mundanas ni de la electio de los hombres: mas de otra parte mas alta e de la fuente original del padre (como si dixesse) Rey soy por cierto e no tal qual tu. Pilato sospechas: mas mucho mayor e mas esclarecido: ca yo me aparte del reyno temporal quando mi nacio y israelitica me quiso hazer rey: e ninguna señal mostre al mundo de la dignidad real. E sant crisostomo dize. Ninguna cosa mostro el señor tener en sí dlas insignias reales: ca no tenia caualleros ni principes ni caualllos: ni vassallaje: ni yugo: ni seruidubre de muchos: ni vsaua de alguna cosa dlas que suel los reyes tener para demostracio e aparato de su transitorio real eza cerca de sí mesmo: mas passa ua por la peregrinacio dste mundo cõ vida humilde: e de todos los bienes temporales me guada: trayendo en dredo: e pa

su acompañamiento doze hõbres pobres e desfavorecidos. Lo de suso es de Crisostomo. Segun la diuinidad todas las cosas eran sujetas al señor: mas quanto ala humanidad no vino en su primer uenida a enseñorear: ni a reynar segun temporal dominio: mas a seruir e padecer. Onde no nego el clemetissimo redemptor: q era rey: mas antes lo concedio: por q segun verdad el era el verdadero rey de los reyes: mas por no estoruar su passion salutifera que d fuerça se estorua a esclaresciendo e puado la verdad de su reyno: tẽplo con alguna escuridad su respuesta: diziendo q no buscaba temporal señorio: por q su reyno no es deste mundo quanto ala sollicitud de las peminencias del siglo. Pnes luego bien parece q su reyno no era contrario a los Judios: ni a los Romanos ni les impedía su impio: por q ellos no se curauan sino d reyno transitorio. Como si mas claro les dixera. Vosotros estays engañados. yo no estoruo vfo señorio en este mundo: por esto en vano temays e sin causa os mostrays contra mí crueles: mas tomad mi consejo e uenid al reyno celestial q no es deste mundo creyendo: al qual yo os combido predicado. Christo dize: el mi reyno no es deste mundo: mas muchos parlados q son vicarios de su magestad el contrario me parece que haze d hecho e igualado se en las põpas a los principes e reyes temporales: e aun alas vezes les lleuan ventaja. E quiso christo tanto dezir. Si deste mundo fuesse mi reyno: entonces mis seruidores e la gente de armas d mi reyno terreo me defenderia: por q tanta es la firmeza del reyno temporal que despues d la vida del rey pmanesce en estabillidad e fuerça: e por esto mis seruidores pelearia contra mis aduersarios en mi fauor e por mí: por q no fuesse traydo ni puesto en mano de los Judios: por lo q parece q mi reyno no es mundano ni d aq (esto es) deste mundo: como q era q mi reyno llega hasta aqui: por q a toda pte e lugar se estiede e llega de fina fin. Onde sant Augustin dize. No dize el señor mí

Joã. xvij. Del enten dimiento de sta palabra d xpo el mi reyno no es este mundo.

Crisostom super ioãnc homilia. lxxviiij.

Theophi. in q. glo. su plucam.

Daniel. iij.

Crisostom. super ioãnc homilia. lxxxiij.

Joã. xvij.

Cv. Joan. xvij.

reyno no es d aqui: ca a q es por cierto su reyno hasta el fin d l siglo: el q l tiene mezclada en sí las zizanas e las malas yeruas cõ el trigo fasta el tiempo d l segar: mas dize no es mi reyno de aq por q padescer agora peregrinacio en este mundo. Por lo qual dize theophilo. No dize el señor: mi reyno no es aqui: mas dize no es de aq por q clara cosa es q reyna en el mundo e vsa de la prouision del: dando los reynos e los bienes tẽporales a quiẽ le plazze: e segun su voluntad dispuso e ordeno todas las cosas: mas dize: mi reyno no es de aq por q entendamos q su reyno no fue establecido por humano consejo ni por potencia temporal: mas por virtud celestial: e sant crisostomo dize. Quando el señor dize el mi reyno no es d aqui: no priua ni saca al mundo de su real puidencia e jurisdiccion: mas muestra no ser su reyno humano ni corruptible: ca d los altos cielos tiene principio: e cõ eternal firmeza pmanesce su principado: por q no es humano mas mucho mayor e mas esclarecido. Siguele en l testo. E dize le pilato luego segun esto rey eres tu: pues que dizes q de otra pte es tu reyno. E respondiole Jesus: tu lo dizes que yo soy rey: como si le dixesse. Yo ni lo niego: ni lo afirmo: mas tu lo dizes: como quiera q no lo digas afirmando: mas preguntado. Por las mesmas palabras que Christo respõdio arriba a los principes de los sacerdotes: respõdio agora a pilato: por q por su ppria sentecia sean condenados. E no quiso dezir: no soy rey por no dezir mẽtira: rey quiso dezir que lo era: por no dar ocasion de ser acusado. Onde assi tẽplo la respuesta que dio: q dize en lla la verdad e su palabra no fue materia de acusacion ni fue fallada en el culpa alguna. Despues desto determino el señor la codiccion de su reyno diziendo. yo en esto nasci: e para esto vine en este mundo para dar testimonio ala verdad: e todo a aquel que es d la verdad oye mis palabras. E quiso tanto en esto dezir. yo

en esto nasci segun temporal natiuidad: e para esto vine a este mundo por rescibimieto de humanidad: para dar testimonio e fauor ala vdad diziendo e plãtando la verdad de los mysterios diuinos en los corazones de los fieles: e por ende de todo aq l q es de la verdad eterna e primera que es Dios no solo por creacion: mas a vn por semejaça e subiectio oye mis palabras creyendo las e poniendo las por obra: e por cõsiguete en los tales reyno yo espiritualmente. Siguele en l testo. E dize le pilato: que cosa es verdad. E no espe ro pilato la respuesta desta pregunta: por q entediendo bien la innocencia d Jesu xpo e la malicia de los Judios: aceleró se para lo librar: e salio se fuera del pretorio a los acusadores q estauan en la plaça a alterar con ellos sobre la innocencia d l saluador: como q era q algunos dize: q biẽ pudo pilato preguntar: q cosa es vdad: mas q no merecio oyr la respuesta final por la boca de la verdad eterna: e aun por q comẽço su juyzio cõ buẽ zelo e fauor de la justicia: mas no lo acabo segun lo demandaua la innocencia: mas e peruerfidad. A vn q tambien se lee cerca desto en el euangelio de los nazareos: e sant Augustin lo dize: que xpo respondio. La verdad es d el cielo e agora no esta en la tierra: mas pilato no oyo esto: por que salio a los Judios (como dicho es) o porque las grandes bozes q daua no dieron lugar aq lo oyesse. Mas segun parece por el tenor d l euangelio: pilato bien hizo pregunta arpo de la verdad: mas no curo d la respuesta porque la verdad es como el agua benedicta: ala qual todos corren: mas ponese la mão delãte la cara: por que no cayga sobre ella. E assi algunos preguntan de la verdad: mas no quierẽ que se les diga la verdad de sus defectos a vn q sea para su saluacio. Siguele en l testo. E como pilato ouiesse preguntado al saluador la definicion de la verdad: salio otra vez a los Judios para hablar en fauor de la innocencia del señor: e dizeoles. Yo no fallo en el causa alguna digna d muerte

Joã. xvij. De como christo no q se re pòder a pilato q cosa es ver dad.

Euangelii nazareoru

Joã. xvij.

De lo que padescion nuestro redemptor.

Porque pilato ni el emperador no curauan ni no del reyno temporal: tuuo por escusado a nuestro redemptor diciendo: que ninguna cosa de crimen hallaua en: en lo qual parece que los judios fueron estimulados y heridos de embidia: y trabajaron por condenar por falsedad al justo: ca esta es la manera propia d los malos q siempre busca el p dmierto de los justos con falsedades y mentiras. E parece tambien que de mayor justicia vsan algunas vezes en las cortes de los pncipes del mudo / q en la corte ecclesiastica. E digo esto: porq los pncipes de los sacerdotes cōdenaron a Jesu xpo como merecedor de muerte: y pilato presidente y juez puesto por el emperador en la corte d los gentiles lo declaro por innocente. Y esto mesmo se haze al tiempo de agora e algunos lugares / pues q a los malpachos q de buena voluntad y cō justicia castigariã los juezes seculares / los ecclesiasticos los defienden cō pequeños colores e grã de escãdalo del pueblo y menor precio de las leyes. E los judios como ninguna otra cosa hallassen cō que pudiesen fauorecer su acusaciõ y calũnia: socorrierõse de los clamores: y quanto mas les desfallacia la justificaciõ de la causa / tãto mas toman por derecho dar con indignacion mayores gritos diciendo. Cōmuene y alborota el pueblo predicando por toda iudea: comenzando desde Galilea hasta esta ciudad. Como si dixessen. Es engañador del pueblo y turbador de la paz comun: y no solamete en vna parte: mas començo en galilea y llega la diuision fasta aca. Segun dize beda: por esta palabra de los acusadores del señor mucho mas se declara su diuina innocencia / y se muestra q son peruersos los q lo acusan: porq enseñar al pueblo / no es cosa de crimẽ / mas señal de virtud: ni es vdad q alborotaua la gente / el que hizo y ordeno el testamento de la paz. Hablando segun se lo espiritual. Verdades que cōmuene christo el pueblo: mas de alteracion y mouimiento saludable / enseñando

Luc. xxiij.

Beda sup lucam.

Se lo spual

la carrera de la verdad: segun que es escrito en el psalmo. Lomouiste señor la tierra y turbaste la: sana sus quebrantamientos: porque toda esta mouida. Pones boluiendo al proposito: esforçana sus bozes los iudios: porque en sola sellas estaua su drecho: y porq d toda parte les faltaua verdad: y porque pareciesse ser su acusacion apassionada y clamorosa / mas no justa ni derecha: ca querian por los gritos ganar lo que por razon no podian tener. Esto mesmo hazen las personas d mala consciencia que siempre presumen alcanzar por palabras y por contienda / lo que no pueden auer por verdad ni por justicia. Pues piensa agora quanto se humillo el juez establecido del padre celestial para juzgar a toda criatura pues que tuuo por bien estar temblando y temeroso delante del juez de la tierra d iudea. E assi como el mesmo redemptor quando fue puesto delante del tribunal de aquel tyrano presidente / y fue atormentado cō falsedad manifesta de acusaciones iniquas / mostro toda masedumbre y paciencia / assi el verdadero seguidor de su laudable carrera / no murmure ni reclame ni contradiga quando con injusticia fuere agrauado o perseguido de sus enemigos. Este articulo de la acusaciõ falsa del señor / procede por documento salndable: que nos guardemos de nunca acusar de cosa falsa ni maliciosa a su magestad: porq a q llos lo acusan de falsocrimẽ: q le imponẽ algũ testimonio mentiroso / como lo faziã los judios: los paganos y los herejes: y otros muchos de cõsultaciõ infiel / q sienten del mesmo redemptor algũ cosa agena de la verdad de la fe q buen sentir. E ay otros q lo acusan de algo q es verdad / mas con falsedad de juicio y de inteciõ: como los malos xpianos q echã la culpa de sus pecados a dios diciendo. Dios q es esto / la influencia de las estrellas me fizierõ pecar: y pues dios hizo las estrellas: sigue se q dios fue causa d mi pecado: o peccador ciego y malaventurado cō qn mãifesta mētra pões cpa

Ps. lii. Sc. vi.

Luc. xxiij.

Oratio breuis.

C. vi. Luc. xxiij.

al q te criõ: ca cierto ee q hizo a ti y a las estrellas y todos los bienes: mas no creas q lo q crio te haze fuerza para pecar: mas la malicia d tu voluntad. Pones haziedo a su diuina magestad culpable de tu peccado: reconosce q le ipones acusaciõ falsaria y blaffemia. Tãbien en otra manera algunos acusan a dios con maldad: como son los malos xpianos q tienen fe verdadera: mas es fe sin forma d caridad / sin puecho d saluacion / los q les cõlo mesma fe conosciẽ a jesu xpo / mas no laglifica ni sigue cõ la vida. Para cõfor: mar se el hõbre cõ el señor en este articulo: piense como a q l q es la mesma verdad q so ser acusado de tantas falsedades pa nro alũbramiẽto y pa fundar nos en la verdad: y cõ este conosciẽto puede orar diziendo. O sacratissimo Jesu q ouiste por bie ser acusado de late pilato d falsos testimonios muestra me libzarme y defender me de las falacias d los malos y cõfessar la fe xpiana guardãdola todos tiempos con firmeza inuariale / guarnescido d virtud. Sigue se en el testo. Y como Pilato oyese que christo era natural de galilea: y de la jurisdiccion y poder de Herodes tetrarcha: porque en aq lla prouincia se auia criado y muchos tiempos participado: embio lo a Herodes principe de Galilea con mucho plazer: porq se ofrecia ocasion de lo dar por libre en aq llos dias / y estaua en hierusalẽ por celebrar la solenidad de la pasqua: de causa q en algũ manera era d naciõ iudio. E la razõ desto es porq su padre por amor de su muger q era de linage de ysrael se passó al iudaylmo y se hizo circũcidar y pilato queriendo hõrrar y fauorecer a Herodes embio lo atado a su prescicia: para q pues era señor d galilea / soltasse o conõnasse a su galileo vassallo: dãdo en rēplo en esto q ninguno deue poner la boze en la mies o jurisdiccion agena / aun q sea de su enemigo. E esto hizo tãbien: porq creya q d buea volũtad libzaria herods al hõbre de su tierra en especial a varõ tan justo y tan innocẽte. E assi mesmo lo remit

tiõ a esta jurisdicciõ herodiano por no dar el sentencia injusta cõtra su voluntad cõtra vn hõbre sin culpa que sabia de cierta sciencia auer se le entregado por embidia. E quando lo llenauan sobreuino vn gran ayuntamiẽto de pueblos q yuã empos del atormentando lo y burlando d l. Pones o tu reyna d los ágeles señora nuestra como ynas / o quien te ayudaua a yr en tãta pressura: ciertamente exemplo y dechado eras d dolor a todos los q amauan a tu hijo. Pones tu muy amado hermano piẽsa d quan buena voluntad le ayudaras a yr: y lo acompañaras assi triste y descolado. Sigue se en el testo. Y Herodes como vido a Christo gozo se mucho: porque gran tiempo auia q lo desseaua ver (conuiene saber) desd el tiempo q dogollo a sant juã baprista por que auia o ydo dezir grandes cosas de l y de sus miraglos y de su doctrina y esperana q delante del hiziesse algũ miraglo: y no menos por oyr de algunos secretos no acostũbrados: y preguntaua le las cosas q desseaua saber cõ muchas palabras / no como estudioso ni con desseo de saber la verdad: mas como curioso y liuiano / no como amador d ser desengañado d su error: mas como tãtador: no como quien esperaua de la respuesta algũ spual prouecho / mas como q en padescia apetito d saber nouedades. El señor ne le respondio nada: ni menos quiso hazer de late del miraglo: mas estãdo como cordero muy manso atado d late d l / a nigũa pũta respõdio: y esperãdo q haria algunos miraglos / ni los quiso hazer: porq la incredulidad y vana curiosidad d a q l prophanop: incipe no fue merecedora de oyr ni de ver los secretos ni las marauillas de dios. Y el redemptor haziendo esto reprehediõ su vanagloria y presuncion: y por otra parte no queria estoruar su passiõ. En de la glosa ordina: ria dize. Herodes no pensõ que Jesu xpo era saluador: mas que era encantador: por esto no fue digno de oyr ni de ver las palabras ni los miraglos d l redemptor

Sto. ordi. sup lucã.

pueda aborrecer cō todo auiso la prudēcia y agudezas d'iste mūdo q̄ en tus ojos son manifesta locura y vanidad: y q̄ pueda venir cō pureza de cōsciencia ante ti que eres fuente d' verdadera sabiduria. Sigue se en el testo.

Luc. xliij. d' como herodes remitió a pilato.

Luc. xliij. Y como herodes no hallasse en el redemptor causa de muertes: remitiólo a pilato escarnecido y vestido d' vestidura blanca: por honrrar a pilato como el auia mirado por su honrra embiando le su vasallo. En lo q̄ parece a uer consentido herodes en la muerte de nuestro señor jesu christo: porque como lo ouieron embiado a el/ como a hōbre de su jurisdicō y no hallo contra el causa de muerte/ deuieralo soltar y no lo remitir al juez extraño. Y sin tener consideracion ni remordimiēto de cōsciencia desto embiolo a pilato quasi diziēdo le. Haz d' lo q̄ q̄sieres. Y por v̄tura fuerō otras tales las palabras con q̄ pilato lo rem. tío a herodes. Y assi el señor vestido de vna ropa blāca por escarnecimiēto y notado de locura/ boluio a poder d' pilato llevando consigo el consentimiēto de herodes para su muerte: lo q̄ parecio por señal y por obra. Por señal en el escarnecimiento de la vestidura blanca/ y por hecho en la confederaciō d' las amistades. Por lo qual dize el testo. Y hizieron se amigos en aquel dia herodes y pilato/ por la reuerencia q̄ el vno al otro se tuuieron en la remission/ y presentacion de xp̄o: por q̄ antes desto enemigos eran el vno cōtra el otro. Y esta enemistad se cauō porque pilato mādō matar a vnos galileos q̄ erā de la jurisdicō de herodes: mezclando la sangre dellos colos sacrificios q̄ ofrecian. Mas agora por la discreta puidēcia y corteſia cō q̄ pilato le remitió a xp̄o fueron amigos y se recōciliarō: ca herodes recibio por gran honrra auer le entregado pilato al prelo de su jurisdicō/ y al q̄ de muchos xp̄os desleaua ver. Y desta manera acaesce agora q̄ muchos se hazē amigos en la cōdenacion o traba-

jos de los q̄ no tienen culpa/ q̄ solian ser enemigos y cōtrarios. Esta amistad de pilato y de herodes/ fue figura q̄ los judios y los gētiles se auia de pacificar y conformar pa la perſecucion de los christianos: sobre lo qual dize el venerable beato. Esta amistad ne phanda de herodes y de pilato q̄ contratarō y cōcluyē rō la muerte de xp̄o: siē prefaſta aqui la han guardado y guardā los sucesores como heredad q̄ les pertenece por derecho hereditario: pues q̄ los gētiles y los judios no siēdo menos cōtrarios en las volūtades q̄ en la religiō y linaje/ fuerō muy cōcertados y cōformes en pſeguir a los christianos y en dſtruyr si pudierā toda la fe de jesu xp̄o: lo de suso es d' beato. Puede se aun esto tomar en figura d' gran biē: entēdiēdo por la cōcordia de herodes y de pilato la cōcordia del pueblo hebreo y del gētilico q̄ por la muerte del señor se hizo: pues q̄ estas dos naciones entrarō en la vniō y paz d' la sc̄ta madre y gl̄ia. Y como pilato embio p̄mero al redemptor a herodes y despues herodes lo remitió a pilato: assi el pueblo de los gentiles recibio primero la palabra de la vida/ y la predico a los judios y ē la fin d' mūdo embiara otra vez herodes/ q̄ es el pueblo hebreo al salvador a la jurisdicō d' pilato: esto es/ al pueblo gentil q̄ndo por Elias y Enech seran conuertidas muchas gētes. Estos dos pueblos enemigos erā y muy cōtrarios vno de otro antes d' la muerte del señor: mas d'spues della se hizierō concordēs y amigos y se abrazaron con su fee: por q̄ xp̄o es n̄ra paz que hizo: segun el apōstol dize: de dos pueblos vno: y sant ambrosio dize. En la cōcordia figuratiua d' herodes y de pilato q̄ se hizierō de enemigos amigos por J̄su xp̄o: la paz del pueblo de israel y d' el pueblo gentil se cōtempla y guarda como en figura: y alli se dio conocimiēto q̄ en su sc̄ta passiō auia de ser entrābos cōcordēs: mas d' tal manera q̄ primero recibiesse la palabra de dios el pueblo d' las naciones: y q̄ del

Beato Ambrosio

Id. cap. lxxij.

De la p̄piedad y naturaleza que tiene el b̄n

pues de recibida traspassasse cō comunion d' amor la deuociō y la hābre d' iuſe al pueblo d' los israelitas: por q̄ aq̄llos t̄bien vistan por la gl̄ia de su magestad el cuerpo de xp̄o: al qual auia menospreciado p̄mero: lo de suso es d' sant ambrosio. Quanta humildad y paciēcia fue aqui la de n̄ro señor q̄ permita jugassen los malos cō el como con loco: y q̄ lo lleuasse y truxesse aca y alla: ya en habito de cuerdo y ya en abito de vanidad/ y q̄ hiziesen del q̄nto queriā. Mas es de saber q̄ esta presentaciō del señor a herodes: y t̄tas y das y venidas de juez a juez y de lugar a lugar q̄ so padescer pa mayor declaracion de su innocēcia. Pues mira bien agora como lo lleuan y como lo toman/ y como va con tanta vergueça oyēdo clamores y vituperios/ y de honestas burlas: y por v̄tura padeciēdo en su cara māzillas d' terrones de lodo mal enruto: piēsa como tenia aq̄llos sus sanctissimos pies quebrātados por que con festinacion y aqueramiēto grande lo lleuārō y traxerō d' calço por muy aspera y guijola t̄rra. Y contēpla t̄bien a su madre y a los suyos como y uan empes del con dolo: incōparable bien apartados a causa d' las gr̄des gētes/ y alboroto: y como mirando ella estas cosas se derretia toda en lagrimas: y no menos los que la acompaṇauan: y piēsa d' quan buena volūtad le ayudaras tu en aquella ora a yz/ le tuuieras compaṇia andādo con ella por aq̄llas calles: y mirādo como ella y sus h̄ras/ y los otros deuotos q̄ la guiāuā estauan tan tristes y tan llorosos. De este articulo se toma por enseṇamiēto q̄ tanta fuerça tiene la naturaleza del bien q̄ por respecto de si mismo pacifica y cō cuerda a los males: ca la enemistad q̄ esta entre los viciosos la p̄uierde en amistad q̄ndo acaece q̄ esos mismos malos son cōformes ē aborrecer y maltratar al bueno. Pues luego no tema el justo q̄ndo viere q̄ se ayūtan los malos cōtra el: y pa su perſecuciō se

hazen cōformes y amigos: ca la tal cordia es testimonio d' el biē q̄ en l' resp̄lā dece y cōsuelese: por q̄ en esto se cōforma cō jesu xp̄o: pues q̄ cōtra el todos se ayūtaron en vno y por la enemistad q̄ teniā a su virtud se hizierō amigos los q̄ p̄mero eran enemigos y cōtrarios. Para cōformar se el hōbre a este articulo piēse si tiene enemistad cō algūo/ y p̄done le de todo coraçō por acatamiēto de n̄ro redēptor q̄ por salvar nos concordo en su passiō a los malos cōtra el mismo: y teniēdo el coraçōn puesto en su immenla caridad derribe se en tierra diziēdo.

Oratio breuis

Oratio breuis O clementissimo señor jesu christo q̄ pacificaste p̄tra ti las enemistades de herodes y de pilato tus enemigos: otorgame q̄ nūca yo tema el ayūtamieto de los malos cōtra mi: mas q̄ pueda creer en la v̄rud de leytrādome en la pſecucion q̄ se me leuātare: por q̄ no pueda en esto cōformar cō tu biēaueturado sufrimiēto. Mira pues aqui q̄nta fue la fatiga del rey d' el cielo en ser assi lleuado y traydo de juez a juez: ca muy penosa affrēta es aq̄lquier hōbre/ ser embiado de vn juez a otro: y cōtempla como p̄mero fue p̄sentado a Annas y luego a capphas: y despues a pilato: y lo quarto fue p̄sentado a herodes: y lo q̄nto fue reduzido a pilato: y estas p̄sentaciōes q̄ son cinco puedē ser reduzidas a vn articulo de dō de se tomā quatro enseṇamiētos. El primero es q̄ no deuemos temer ser p̄sentados al juez t̄pal/ ni ser traydos por amor de J̄su christo ala presencia de los tyranos: por q̄ quāto el poderio es mas cruel/ y los juezes son mas malos: t̄to hazen mas gloriosa nuestra paciēcia/ y a los martyres mas triumphantes. El segundo es q̄ antes q̄ acabemos de poner en obra n̄ros hechos: voluntades y desseos los deuemos examinar en el luminoso cōsistorio de la derecha razō/ q̄ es entendida por el juez: por q̄ no hagamos alguna cosa con arrebatamiēto de passiō: y q̄ deuemos p̄sentar todos los males que fazemos al espejo d' nuestra

consciencia: y assi la pógamas deláte de nro redétoz y vniuersal juez pa q la eramine. El tercero es q los religiosos q có mas pncipal razen deue parecer a rpo no se deue turbar si algúas vezes fueré embiados por obediencia de vnos lugares a otros y de vn plado a otro: pues que nro redéptor por nra salud: y por la obediencia del padre tuuo por bie de ser embiado de juez a juez. El quarto es q assi como rpo estado deláte d los juezes nūca hablo palabra dlinesurada ni sin reuerencia: q assi estemos có todo acatamiéto deláte de nros mayores: aunque seā malos. Para conformarse el hēbre enite articulo fabrique la ymagē d su reparador enel coraçō: ofreciēdo le la cōfciencia para que su clemēcia la examine: pues q el muy alto señor quiso ser examinado có malicia deláte d los juezes ordinarios. Y piēsa también como de fuerza auemos de ser todos presentados deláte del tribunal del juez vniuersal rpo: y por merecer con mayor iusticia esta dignidad y officio de tan poderosa iudicatura: quiso ser presentado por nros peccados delante del juez iniquo y cruel: y también porq con piadosa cōfiança pudiésemos parecer ante el throno del juez justo y innocente: y con esta seguridad lo podemos llamar y decir.

El soberano redemptor rpo q tuuiste por bie ser ebido d juez a juez y d ser examinado dláte d los: otorgame q por la reuerencia d tu nōbre nūca yo tema el iuzio ni la malicia d los malos: y q có seguridad de cōciencia me pueda p̄sentar d láte de tu acatamiéto: y q có buē coraçō me incline al mādamiéto de mis mayores: y corra có alegre animo y sin tardāça algúa por la carrera dela obediencia.

Segue la oracion del auctor.



Enor jesu rpo q éla hora p̄mera d l dia p̄mitiste ser atado y lleuado al p̄seo d los iudios: y despues d muchas injurias y d uuestos fuyte tra

do de cayphas a pilato: adōde te juzgaron como a mal hechor: y merecedor de muerte: y acusado con falsedad de grandes dlictos tuuiesse por bie d ser embiado d pilato a herodes y de ser allí acusado y tenido por loco: y ser menospreciado y de vestidura blāca por el carnio vestido: y fuyte reduzido: y tornado a las manos d pilato: otorgame yo te ruego sufrir có paciēcia todas las injurias por la gloria d tu nōbre: porq yo pueda pelcer có seguridad d coraçō e tu acatamiéto mirar siēpre tu cara amigable y desleable sobre todo lo q criaste. Amen.

Summario del interprete.

Caplo. lxxij. dlo que el señor padescio des de la hora de tercia hasta la hora de sexta: segun q lo cuentan san Matheo a los veinte y seys capitulos y sant marcos a los quatorze y a los quinze: y sant Lucas a los veinte y tres: y sant Juan a los diez y ocho. Y contiene diez parraphos principales segun se figuen.

El primero es d el estudio q puso pilato por deffender a rpo: y de su callar en sus acusaciones y preguntas. Y que mejor es la innocēcia q no se deffiede quando callando se prueua: y de quatro razones porq el señor callaua: y de como los israelitas quisierō mas librar a barrabas que a rpo: y del mysterio porque el diablo esp̄nto ala muger de pilato.

El ij. es de lo que significa segun sefo espiritual la eleccion de barrabas y el d̄secho de christo: y de como pilato solto a barrabas y no al redéptor. Y de como se lauo las manos del peccado. Y los iudios tomaron el derramamiéto d la sangre del justo sobre sus animas: y esto es cosa mucho de notar.

El tercero es: que pilato por librar al señor de muerte lo mando acotar: y d los fines porq quiso el ser acotado: y de la crueldad dste tormēto: y de q̄l estaua el señor en esta hora tan affito y deffangrado. Y del dolor y cōtemplacion que todo christiano deue en este paso tener: y de lo que deue hazer. Y notese todo este

parrapho que es vida y saluacion. El quarto: es d como el señor d̄spues de acotado fue escarnecido y vestido de purpura y coronado de espinas. Y dlo que significa que fue por el carnio vestido de tres colores: conuiene saber: de vestidura blāca y bermeja y morada. Y de la calidād que eran aquellas espinas: y de los enseñamientos maravillosos que deste mysterio proceden. Y d la caña que tuuo por cetro. Y del sefo spiritual y moral destas cosas.

El quinto es: del escarneciēto que el señor padescio vestido por escarnio de esta librea real. Y de lo q̄ representa: segun espíritu todo esto: en especial el herir cō caña la cabeza del señor. Y de como fuerō estas cosas figuradas en las escripturas. Y que todas estas particulares injurias son misterios pa nra doctrina. Y d silencio y paciēcia q christo tenia.

El sexto es: de como pilato mostro al pueblo ebreo al saluador affito en abito d injuriosa realeza: dizēdo: ecce homo: y de su intēcion. Y de la crueldad d los iudios q no se cōtentarō sino có su muerte. Y q̄ el sacerdote quando alça la hostia representa esta d̄mostracion. Y d los enseñamientos y moralidades que de aquí parecen.

El septimo es: de como pilato torno a examinar al redéptor: en pte temiēdo: fer acusado d los iudios áte el celar: y en parte compadesciēdose de su innocēcia verdadera. Y d las razones q passarō entre pilato y nuestro señor. Y de como affitado en lugar del iuzio trabajaua d nuevo por lo librar. Y de como desde aq̄lla hora se obligaron los iudios a ser uindumbre perpetua de los romanos.

El octauo es: de dos enseñamientos q̄ procedē desta p̄sentaciō d l señor ante pilato para ser sentenciado. Y de como al cabo lo sentēcio de temor. Y d l sentimiēto q̄ hizierō sus deuotos quando oyeron la sentencia. Y de como dada la sentencia fue despojado de aquella librea escarnible: y fue vestido de sus vestiduras y le fue puesta la cruz en el ombro. Y de los

grandes mysterios y figura deste passo. El noueno es: del tormento y injuria que padescio christo có aquella cruz pesada. Y como su madre lo arajo por otro camino mas corto y en cōtro cōel fuera de la ciudad. Y del dolor de entrambos: Y d l lláto q̄ hazia empos d l las hijas de hierusalem: y de lo que les hablo. Y del mysterio de Symō cirineo q̄ fue alquilado para que le ayudasse a llevar la cruz. Y no te se entrañablemēte este parrapho. El decimo es: d dos enseñamientos singulares q̄ tenemos d llevar la cruz al rey del cielo. Y de lo q̄ significan las quatro p̄sonas q̄ en aquel camino lleuauā la cruz. Y de como aporstarō con el al cerro q̄ se llamaua golgota. Y de q̄tro razones por las q̄les aq̄l camino fue mas injurioso y d mayor pena q̄ todos los passados. Sigue el capitulo. lxxij.



Illa hora de tercia penaras todo triste: como buuelto el señor al juez romano: aq̄llos canes alegrando se delas amistades de herodes y de pilato: prosigue có ofadía grāte de sus acusaciones: aunq̄ ni pilato ni herodes: por mucho q̄ lo examinaron: no auian hallado enel causa de muerte. De dōde vino q̄ pa mal dezir: y tachar la tureza de los iudios: y aun d los gētiles: manifesto pilato q̄ el ni herodes hallarō algúa causa por la q̄l mereciesse ser escarnecido ni ser muerto. Onde el venerable beda dize dizēdo esto pilato dio por libre y absoluto segun razō al rey de nra libertad como a hōbre q̄ fallaua sin culpa: mas al q̄ absoluto por iuzio: crucifico por mysterio. Pues oye tu o ciego israelita: oye tu también o cruel pagano: el mismo pilato có fiessa q̄ ni el ni herodes no hallarō alguna cosa digna de muerte enel soberano rpo: mas confiessa auer dado lugar a los clamores d la crueldad a genas escarneciēdo al q̄ era sin peccado: y dando cōtra el sentēcia q̄ muera. Lo de suso es d beda. Brāde estudio traya pilato para soltar

Beda sup lucam.

Oratio breuis.

al señor: mas qndo có mayor curiosidad y diligencia / y quato có mas cautelosos medios lo andaua por soltar: tanto fallo para su muerte mas criminosos a los hebreos. Sigue se en el testo. E como fue se acusado el señor cófalsedad dlos principes de los sacerdotes y de los mas ancianos: ninguna cosa respóndio / ni para se escusar ni ofender: ni para quebrantar ni deshazer la malicia dlos testimonios / ni para dezir a ninguno palabra aspa ni enojosa: mas átes sufrió có varonil coraçó las acusaciones y callo. E como así fuese acusado: dírole pilato. No oyes quato testimonios dizen estos contra ti. Sobre lo qual dize sant crisostomo. Esto dezia pilato porq qria librar a nro rez christo: esperádo q responderia en su defension alguna cosa có q esse mesmo juez diese en rostro a los judios. Mas el señor no respondió a ninguna palabra: y tãto calla na que estaua maravillado el presidente sobre toda manera de su paciencia y cóstacia cósiderádo q aquel q auia oyo ser muy sabio en la ley / y poderoso para respóder a todas las criminosas dificultades: ninguna cosa respondiess: y q da do y traydo al jurzio criminal: y estando en articulo de muerte: la qual a todos los hóbres es muy aspera de sufrir: segú temor natural pmaneciess de y gual coraçó y no turbado. En isto enseña el glorioso maestro que deuenos sufrir có verdadera máfiedúbre las acusaciones: por que este sufrimiento haze mas maravillosa la potencia y corona de los sanctos y su defension. Onde sant ambrosio dize es acusado el señor y calla: porque no ha menester defenderse: y mira q no confirma su acusacion callando: mas menosprecia la: no la refumiendo ni replicando porq aqillos cobdicia defenderle: que temen ser vencidos: mas has d saber q mejor es la causa q no se defiende quãdo no se defendiendo se prouea / segun q parece en Susanna: la ql callo y vécio. Lo d suso es de sant Ambrosio. Pues cótem

pla agora / como el juez de todos estubo paciente y muy callado delante dltro no del juez vil y indigno / y acusado d todos ninguna cosa respondió. Y son quatro razones las de este diuino silencio de Christo. Lo primero callo por justicia: porque por falsedad de las acusaciones: y por el corrópido juzzio eran indignos de oyr lo que aquella labiduria muy alta pudiera responder en su defension. Lo segundo callo por misericordia / porque no fuessen peores por su respuesta / sino creyessen lo que dixessen: o no lo obedeciesen. Lo tercero por no ípedir su passion / porque tal escusa pudiera dar que lo soltaran: y entonces el prouecho de la cruz: q es nuestra redempcion se detuiera. Lo quarto por dar nos exemplo de paciència: y porque se cumpliesse aquello que dl era escripto. En mudecer se ha como cordero delante del que lo trasquila. Pues: como dize sant anselmo: razon es que veas como esta tu hazedor delante dl presidente que lo ha de juzgar inclinada la cabeza: y los ojos baxos y el rostro sereno y con pocas palabras: y aparejado a los denuestos y dispuesto para los tormentos: y como algua vez respóde y las mas calla: y quando respóde enseña como pastor bueno y pelea por las ouejas que le fueron encomendadas contra las assechanças de los lobos y de los ladrones: y quando no respóde calla y da regla de paciència: como cordero q por toda la grey qere ser sacrificado. Y tuuiesse dios por bien de nos reuelar qndo como cordero: y quando como pastor cada vno de nosotros deua callar y quando deua responder. Pues aunque muchas vezes a ya christo respondido en su passion a algunas preguntas: quãdo a otras no quiso responder: no fue conuencido en su silencio de ser culpado / ni callaua como conoecedor de algú mal: mas dclaraua en su callar ser inocente y máfo: y q queria ser sacrificado por los peccados ajenos y por esto la escriptura lo comparo al cordero: porque en su silencio no fuese au

Abatthel. xxvij. De como pilato ofrecio a barrabas y a christo paq escogiesen los judios al vno de ellos. exod. xliij.

exod. xliij.

Abatthel. xxvij.

Abatthel. xxvij. luc. xxliij.

do por criminoso / mas por inocente. Sigue se en el testo. E tenia por costumbre pilato de soltar por el dia de la fiesta vn preso a petició del pueblo qualquiera que querian / sin diferencia de merecimientos / en memoria que fueron librados los hijos de Israel de la seruidumbre de Egipto: y esta memoria se celebraua en la solemnidad dla pascua: porque en tal dia como aquel auian salido del captiuerio de Pharaon: mas en las otras fiestas no se haze así. Pues porque en la noche de la pascua el angel del señor saluo a los hebreos / y máto los primogenitos de egipto: a esta causa para representar este beneficio: librauá los Judios en esta solemnidad vno dlos presos el que mas merecedor era de ser condenado a muerte: y tambien matauan a algunos de los presos que estauan diputados para morir. Y esto hazia en memoria que passaron en seco el rubio mar en el qual fueron librados los hijos de Israel: y pereció Pharaon có la gente de Egipto. Y quando se dieron en subjeció a los romanos ganaron del emperador que les fuese guardada esta costumbre como era antes que Judea fuese tributaria al señorio de Roma. E aun si en estos tiempos de agora los Judios mata a alguno Dios y ellos lo sabé. Pues pilato sabiendo tenerellos desseo que les fuese guardada esta costumbre: y q por otra parte Barrabas era pessimo ladró y muy aborrescido del pueblo / propuso les delante que tomassen a su voluntad vno de dos qual quisesen diciendo. Qual dltos dos quereys que suelte por la honra de vuestra fiesta: conuenesaber: a barrabas o a Jesus que llamado Christo? E no les nombro otro. creyendo que con industria libraria a Christo de consentimiento dellos / cano creya que en ninguna manera demá darian la vida de Barrabas: el qual era matador de hombres / y por alborotador y zizañador y por homicidio lo auia puesto en la carcel: y era muy pessimo y

mal hechor notable: no por nobleza de linaje: mas por diffamació de crimé: por qnto era ladró publico: y en perueridad muy diuulgado y famoso: y por esto creya el juez que quisieran librar a jesu christo / sabiendo que era inocente / y que lo acusauan por envidia: porque reprehedia en publico sus vicios. Bran diligencia mostro pilato: como dicho es: por librar al señor. Lo primero por via de su inocencia: porq por esta escapo de las manos de herodes. Lo segundo por la costumbre de los hebreos que tenia de soltar vn preso: porque creyo que quisieran a el / y no a barrabas: en lo qual se nos da exemplo que trabajemos siempre por librar y ofender a los q no tiené culpa. Onde sant crisostomo dize. Mira bie este passo: cano dno pilato a los judios: porq pecco este hóbre y me parece q es digno de muerte: quiere daros lo por honra de vuestra fiesta / mas escusando lo primero y librádo lo de toda causa de crimen que le pueda ser puesta: ruega por mas cúplimieto q quierá q no muera el q es sin peccado: porq sino q fuesen q lo soltasse como a varó sin culpa: lo librasse alomenos por culpado: remiéndolo a catamiéto alpuilegio de la fiesta y ala scridad del tiempo. Sigue se en el testo. Entóces su muger de pilato: que se llamaua Procule: e bio emé la muerte sajeros estádo el asentado en ltho no de la judicatura diziéndole. Que tienes tu q ver con aqj justo ni el có tigo? Cata q ninguna cosa bagas cótra el. Como si dixesse. No te étremetas en cosa algua contra este justo / ni en tídoas en matar tal hombre: porque cierto no merecce la muerte: can muchas cosas he padescido oy en vision por causa dl entre sueños. Así que la muger del varon pagano entendio en visiones y reuelaciões y entre sueños: lo que los judios veládo no quisieron entéder. La razón dsto es porq el diablo aparecio a esta dueña amenazádo la có espantosa porq trabajasse con su marido que librasse de la muerte al Redemptor. Y esto hi

Abatthel. xxvij. Crisostomo bo melia.

Embro: su glucali. r.

Dani. xliij.

Crisost. su joan. homilia. lxxliij.

mat. xxvij. De como la muger de pilato esto uana la muerte dl señor: y de la causa dlo.

so porque yua ya entendiendo / que por su muerte auia de poder sus despojos: assi en el mundo como en el infierno: y estaua ya muy arrepetido: porque lo hizo prender: y desta causa laço visiones éla y maginació desta muger / porque por ella se estoruasse la muerte del saluador: porque assi como por la muger auia pmero traydo la muerte al mundo: assi agora se esfuerça y procura de librar por su industria al hijo de dios de las manos de los judios: porque no pierda por su muerte el imperio de la muerte: porque ya el diablo por la voluntad y virtud de dios podia conocer el mysterio de la cruz / y por ende trabajaua q no muriese: y esto procedia por que ya por ventura los sanctos se gozauan en el limbo: lo qual el diablo tenia bien notado: porque (como dize sant augustin) en la hora que los muertos vieron q el anima de sant Lazaro fue llamada para boluer al cuerpo / las animas q estauan en el infierno conocieron que muy presto abaxaria el señor a los abismos a las librar: y desde aquella hora se alegraua y có mayor claridad conoscio esto el enemigo: quando dio su anima con tan grande clamor en la cruz y aun pudo lo conocer por el cumplimieto de las scripturas: y porque vido ser todas cumplidas en el redemptor. **P**ues lo q aqui dize el euangelista que Pilato y su muger hizieron tanto por librar al señor: todo se piensa auer acaecido por operacion del enemigo: el qual por pilato y por su muger embarçaua nuestra redempció: como en otro tiempo hizo por nuestros padres Adam y Eua nuestra perdicion. **A**ssi que preguntaua Pilato a los judios: a quié de aquellos dos querian que soltasse por la honrra de la fiesta: y quasi por manera de exortació declaro que de uian elegir a Jesu christo / preguntado si querian q soltasse al rey de los judios. Y ellos mouidos cótra xpo có enemistad: y pseuerado en su malicia: có coraçó obstinado: porq no lo soltasse: dixeron con grandes bozes. **N**o queremos a este

Augu. i. ser. d. descensu cristi ad inferos.

mas a barrabas. **E** assi suplicaron que fuesse librado vn hombre homicida / y q el innocentissimo hijo de dios fuesse crucificado. **P**ensaua los phariseos: como dize sant Hieronimo: poder dar en esto a entender que Jesu christo era peor que ladrón: y que en tanto grado era malo / que no mereçia ser librado por el preuilegio de la fiesta. **E**n lo qual quiso mostrar aqui el euangelista el secreto de la infidelidad por venir / y significar que los Judios han de recibir al antichristo blasfemando de su redemptor. **P**ues mira como los ladrones demandaró la vida del ladrón: y los omicidas al matador / y a este quisieron saluar y no al hazedor de la vida y reprehediendo los despues con dura indignacion sant pedro dezia. **Q**ue otros soys los que negastes al sancto: y al justo: y pedistes que os fuesse dado vn varón omicida / y a cordastes de matar al hazedor de la vida. **Q**uanta fue la malicia de estos malauenturados / pues que por procurar la muerte de su rey: demandaron la vida de vn publico ladrón en disfauor y offensa de la justicia y cótra el bien de la republica: teniendo por mejor con loca crueldad la muerte que la vida: las tinieblas que la luz: y al hijo del diablo: que al hijo de dios. **C**eguedad de infelices: o furia de freneticos: pues que dezia no quieras soltar a este: mas a barrabas. **P**ues que quisieron otra cosa dezir sino q muera el que resucito a muchos muertos: y que se suelte el ladrón para quemate otra vez a los biuos. **E**n de sant Anselmo dize. **S**obre todo lo que padescis: me dizen tus sanctas Letras que dieró tu vida a vn can incircuciso / y juez muy tyrano para que la tragasse / y q despues te traxeron atado ala presencia del presidente pilato / mandando con bozes que por tormento de cruz padecieses / no auiendo hecho pecado: y demandaron q les fuesse dado vn varón omicida: menospreciado atinocentissimo: cordero y abrazado al lobo: desechado el oro: y recibiendo

Lucam.

Actu. i. i. i.

Amel. i. i. i.

Beda sup lucam.

el barro. **Q**ue malauenturado cambio por lo qual dize beda. **H**asta el dia de oy tiené sobre sus ombros los judios la peticion que con tanto trabajo alcançaró de pilato: porque como les fue dado a escoger q tomassen a barrabas ladrón / o a Jesu xpo rey / tomaron en su lugar al ladrón: como sino fuera error elegir en lugar del saluador al matador: y por el dador de la vida al q a muchos dio la muerte: y desta causa careçió de la vida: y de la salud: y tãto se entremetieró en vados y discordias q perdieró su terra natural / y su reyno: el qual mas amaró que a Jesu xpo: y aun hasta agora no hã merecido recibir aqlla libertad del aia y del cuerpo q vendieró: y desta causa los judios no pueden tener paz: porq mas qñeron al principe de la discordia / q es el diablo q hasta oy reyna en ellos / q al señor de la paz durable: lo de suso es de beda. **Y** aun en el tpo presente algũos se esfuerçan a saluar mas a los malos q a los buenos: y aun a elegir y a promover a las dignidades a los indignos: mas que a los dignos: y en muchas elecciones es reprobado y desechado Jesu xpo / conuene saber el varón bueno y digno y el amigo de dios q desea y quere saluar a el y a otros: y es elegido barrabas ladrón muy notable: esto es el malo y indigno / y el enemigo de Jesu xpo q mata enl anima a los otros y a si mismo. **Y** de aqui es que los q son culpables en estas pmociones o elecciones / haziedo las / o consintiendo las: por esse mismo fecho o consentimiento dizen con los judios. **N**o queremos a este sino a barrabas. **A** todas estas cosas nuestro señor callaua / tolerado con paciència las bozes de aqillos canes ladrones y armados della. **P**uedes aq confiar quãto pudo llagar el coraçon de christo q vn hombre tan torpe / tan vil y y tã notado de maleficios como era barrabas fuesse tenido por mejor q la santidad del q era y verdadero dios y hõbre: y q tanto quiso israel la vida de este escandaloso omicida: q por lo librar suplico a

pilato có instãcia q matasse al rey del cielo: y assi parece q pecaró en dos cosas. **L**a primera que procuraron q viviesse el que mereçia muchas muertes. **L**a segunda que fuesse códenado el innocete: que era fuente original de la vida: por lo qual es dicho en los proverbios. **E**l q iustifica al malo y condenna al justo: cada vno es abominable ante dios. **E**n este articulo se causan dos enseñamietos. **E**l primero q sufrimos có yguo al coraçon si algũas vezes son mas hõrados los q son mas baxos en mereçimieto / o en alguna dignidad que nosotros y de códicion abatida: pues q el ladrón fue escogido por mejor y por mas digno que xpo: lo q es blasfemia de oy. **E**l segundo es q nos guardemos de nunca tener en mas a barrabas q a nro señor: y esto digo porq aun en este nuestro tiempo desleian q suelte a barrabas y q Jesu xpo este preso: porq como dize origenes. **L**os dos los q pareçe a los fariseos en la doctrina / o éla vida pcuran q barrabas biva y q xpo muera: ca el q mal haze suelta trae en qnto es en su malicia a barrabas q xpo nro señor se qda atado y preso: mas el q haze bien / claro es q tiene suelta al señor de nra libertad y a barrabas preso: y por ende assi como los judios despues q eligieró en lugar y emensprecio de xpo a barrabas ppetrador de hurtos: estan caydos é ladrocinios y discordias: y assi agora todos aqillos q eligē y pcuran robar la gloria y hõra diuinal: o q aman discordia q está como en figura en Barrabas: sean ciertos q destruyē sus animas fasta la durable dãnaciõ: porq adõde no esta xpo allí está las barajas y las cótiendas: mas adõde reynã allí respaldécē todos los bienes y la paz: lo de suso es de origenes. **S**ablãdo segũ spual doctrina el hõbre por el peccõ esta atado y puesto éla carcel segũ el cuerpo y legũ el aia de mãera q son dos los presos: y ditos dos el aia puede ser librada si el cuerpo se ofreciere ala penitencia y a los agotes y a las otras alpezas y fatigas: porq el cuer

proverbio rum. xvij.

Cij.

origenes super mat.

Delo que padecio nuestro redemptor en la hora de tertia.

erpo assi aflito / y muy atormentado li-
brara al anima de culpa y de penas: mas
si por ventura el cuerpo fuere ageno y li-
bre de aspexas y trabajos / qdar se ha
el anima atada y definida pa los tormé-
tos y agotes pourables: y por ende mas
vale á se salue q no q perezca / saluádo
se el cuerpo: porq si el cuerpo fuere col-
gado y afito en la cruz dela pñia: enton-
ces por la virtud de su córricion / librar-
a de toda pena mi anima: por lo qual
dize sant gregorio. Si es cosa de gran
merescimíento librar a la carne mortal d
la muerte corporal / quáto es de mayor
merescimíento librar al aia q sin fin ha de
biuir en el cielo. Para cóformar se el hō
bre a este articulo piēse si en algū tiēpo
ha tenido en mas a barrabas que a je-
su xpo: y duela se dello orando y diziēdo
Señor jesu xpo q tuuiste por biē ser
reprochado de los judios / quádo demá-
daron a barrabas para que biuiesse / y
a ti hazedor y soberano rey dela vida q
fueles crucificado: otorgame que la ele-
ccion que yo hiziere / siēpre sea a ti / y q
nunca te defeche por ninguna cosa cria-
da. Siguese en el testo. Y pilato q ríen-
do soltar a jein chusto: hablo les o-
tra vez diziendo. Pues que hare de
Jesus rey de los judios: Que es el
mal que hizo: y ninguna causaba-
llo en el digna de muerte. Y quanto
mas considerauan q pilato lo que-
ria librar: táto mas vna vez / y otra
llamauan con bozes grandes: y de-
zian con grande instancia que lo cru-
cificasse: y siēpre y uan creciēdo sus
bozes diziendo: crucificalo crucifi-
calo. Mala fue la eleció de barrabas:
mas peor fue esta sentēcia. Y conosciē-
do pilato q ninguna cosa de quan-
to fazia a prouechaua para lo librar
mas que yua creciēdo el estuēdo
y el ruido del pueblo: dando bozes
porq muriesse: por el engaño y mala
informacion que padescia d los sacerdo-
tes: los qles qria ganar por clamores /
y por boz d comunidad lo q por justicia

no podía auer: y qriendo satisfazer al
pueblo: solto les a barrabas: al qual
ellos pedian: aunq no dubdaua q fuera
piedad mejor q le demádan al redem-
ptor. **Pues mira como nuestro innocen-**
tissimo xpo fue códenado: y como barra-
bas lazo se delibzo. Assi acaesce el día
de oy en las cortes de los principes y de
los perlados: porq muchas vezes son
códenados los innocētes y los puer-
fos pecadores resciben libertad. Casti-
gan se las culpas menores y las mayo-
res se disimulá. Son punidos los trans-
gressores y los quebrádores d las le-
yes hūanas: y derá se sin castigo a los q
qbrátá los mádamientos d el rey eterno: y
porq los judios tomassen sobre sus có-
sciēcias malinas el pcdo d la muerte de
nro señor: y pilato qdasse sin culpa: dize
agora el testo. Y tomo pilato agua y
lauose sus manos dela te d el pueblo:
diziendo. Dad me por testimonio co-
yo soy innocente: d el derramamien-
to dela sangre del justo. Y que como
vedes q me lauo las manos: assi me la-
uo la cóciēcia: ca yo lo quise librar: porq
lo veo innocēte: y vosotros no quisistes
Pues mirad q enste caso yo no soy sino
executor y ministro d la ley: por esto ved
bien lo que os pueda acaescer: de pe-
nas o psecuciones de los tpos aduenide-
ros por esta culpa d agora: porq vñ abo-
es la q derrama la sangre del justo: por
dōde creo q els pena q se os espera sen-
tireys el crimē plente. Y porq era costū-
bre entre los antiguos qndo algū qria
mostrar q estaua limpio de algun pcdo
tomar agua y lauar se las manos delan-
te del pueblo: desta causa se lauo pilato
ante todos: porq los q no podía mouer
a piedad por blandura de palabras / ni
por consejo los mouiesse por temerosá si
gnificació: por la qual mostraua q que-
rian dar muerte iniqua y cruel a su rey
xpo: y q el era sin culpa d maldad rá grá-
de: y assi se lauasse las manos cargádo el
pcdo d la muerte del saluador a los mal-
quēturados d sus aduerfarios: y tomaro

Gregor. in
1102a.

Oratio
breuis.

abar. xv.

Luce. xxiiij.

Leo papa
in sermōe
passio. viij.

matthel.
xxvij.
dela pena
q sucedio a
los judios
de sangre
por el der-
ramamien-
to dela san-
gre de xpo

y de como fue agotado y sentenciado a muerte. Ca. lxxij. fo. lxxviiij.

lo sobre sus animas muy de buena volū-
tad: como q era q pilato no fue por esto li-
bre de culpa segun verdad: porque no se
pudo lauar por d fuera cō agua de puro
elemēto el crimē lançado en el abismo d
su mala cósciēcia. Assi q no hablaua ver-
dad pilato diziendo q el era innocēte:
pues que sabia bien q por embidia lo a-
cusaua y q era justo y sin culpa: y q segun
el mismo confessaua lo podía biē librar.
Pues luego biē parece q era participā-
te del crimen / como quiera q fue menos
criminoso y culpante q ellos: onde sant
Leon papa dize. Sobrepujo la crimi-
nosa maldad de los judios / a la culpa d
pilato: mas ni por esto no qdo libre d pe-
cado: porque dero su proprio juzzio y se
conformo con el crimen ageno. En es-
te mal juzzio parecē los q se escusan de a-
uer dado cósentimíento de algūos pcdos
diziēdo que no cófintierō en los males /
o culpas q los otros fazē: como sea cier-
to q puedan reclamar / estorquando q no
se comera el pecado q por no lo qrer es-
toruar quedo puesto por obra. Siguese
en el testo. Y respondieron todos. La
sangre suya sera sobre nosotros / no
bre nuestros hijos. Como si dixeran.
La culpa / o la pena / o la venganca del
derramamíento desta sangre q queremos
derramar venga sobre nosotros y sobre
nuestros hijos. Muy buena heredad d
rarō por cierto estos infieles omicidas a
sus hijos: pues q hasta el día d oy perse-
uera esta maldició de pena y de crimen
sobre todos ellos: y la sangre de xpo siē-
pre les estara criminoso: y nūca les sera
quitada la pena por el pecado de su der-
ramamiento: y aun en pena dsto en fin d
cada luna: segū que lo afirma / padecen
fluxo de sangre: ca el señor los hirio dste
agote en las partes secretas por dōde se
purgan segun naturaleza las superfluy-
dades del cuerpo humano: porq sea ma-
nifiesto enl mūdo que la justicia de dios
los ha puesto en dnuesto y menosprecio
pdurable entre todas las gētes: y ellos
son temerosos y vagabundos: y puestos

debaro de seruidūbre ppetua: y sino la-
uarō sus manos deste pecado y dsta san-
gre por el baprisimo: para siēpre padece-
rá la pena deste crimē: y sant hieronimo
dize. **Palabra muy buena y muy salu-**
dable respōdierō los judios si la enten-
dierā diziēdo. La sangre suya venga so-
bre nosotros y sobre nros hijos: mas no
les a prouecho nada: porq la intēció fue
peissima: y pues q assi es / nosotros aue-
mos d desear por grā lo q aqillos deslea-
ron por yza: por ende supliquemos q aq-
lla sangre vega sobre nosotros e la puri-
ficacion del baprisimo: en el q l eila obra:
segū aqillo q sant juā dize enl apocaliphi:
q este cordero es el q nos lauo de nros
pcdos en su sangre. Siguese en el testo.
Y pilato no hallando causa enl de
muerte esto: q uia se por lo librar. Y
assi fue q la causa de su muerte no estaua
enl mas en nuestros pecados: y por nra
redempció padescio / que no porq ouies-
se pecado: ca sin tener culpa soporto pe-
na por absoluer nos de nuestra culpa y
de nuestra pena: por lo q l dize sant Ber-
nardo. O muy piadoso jesu / que tienes
tu que ver cō la muerte / ni la muerte cō
tigo: nosotros somos los que pecamos
y tu eres el que lloras: noiotros somos
los deudores / y tu solo pagas. Pues
no hallando pilato causa en el señor
de muerte dixo a los principes d los
sacerdotes. Corregir lo he / y assi en-
mendado y biē disciplinado soltar
lo he: como si dixesse. Mandar lo he a
gotar: porque si por ventura alguna co-
sa cometio contravuestras cerimonia-
sea corregido por ello: y assi enmenda-
do soltar lo he: ca yo lo atormentare cō
tan grandes agotes / y escarnios quan-
to vosotros quereys: con tanto que no
ayays Sed d el derramamíento de su san-
gre innocēte. Respondieron todos.
No queremos sino que muera.
Crucificalo / crucificalo. Pues mi-
rando p y lato / que en ninguna ma-
nera lo podía (segun aquellas bozes)
librar: y q ellos quedassen satisfechos

hieron. sa
per mar.

Apocal. 1o

Cliv.
De como
pilato má
do azotar
al señor

Bernar. f
tracta. pas
sionis xpi.
Ruc. xxiiij

Delo que padecio nuestro redemptor en la hora de tertia.

Y q̄ otra parte le era cosa muy dura mas tar lo no temedo culpa: acozdo por la tñia ser les en algo dlo mada acozar y el carne ser: porque quando el Pueblo lo viese assi fatigado / escarnescido y acozado: mas de lo que paciēcia humana pued sufrir: se mitigasse la crueldad dellos: y con los acotes tan sangrientos y crueles: y con los escarnescimieros tan injuriosos / fuesse satisfechā su desmedida indignaciō: y assi les abastasse la justicia q̄ d̄l hiziesse: y q̄ refrenaria de alli a delate su crueldad y q̄ no auria mas sed de su muerte: onde sant augustin dize. No acozo pilato al redemptor del mundo por lo pleguir: mas queriendo satisfazer a la saña delos judios: porq̄ cō aq̄l cruel castigo amātasen su yza y se derasse de pleguir sus passiones y callassen: apartando se de matar al q̄ viesse tan acozado y tan herido. Y a esta causa pmitio q̄ toda su corte lo escarneciesse: y aun por vettura el lo mado hazer assi cō estudio sa caurela por eb̄lā decer su raiosa yza: y porq̄ se derassen de su muerte: ca natural coia es q̄ la yza se amāsa q̄ndo el enemigo vee q̄ aq̄l cōtra quiē tiene omezi llo esta afigido y hñillado: mas esto a caece en la yza que con algūa templāca busca el daño d̄l u aduerliario: mas no en el odio ni en la entrañable malq̄rencia q̄ de todo en todo procura la muerte y p̄dicion dela persona q̄ mal quiere: y como los judios por odio y malquerencia / se mouian contra el seño: no les abastaua los acotes que le fueron dados / sino viesse del todo su muerte. Pilato pilato: y tu quieres castigar a dios: ciertamete no sabes lo q̄ hazes: porque menos merece los acotes q̄ la pena dela muerte / mejor hizieras si por las inspiraciones q̄ el te daua te corrigieras: q̄ no q̄ con la volūtad d̄los judios te cōformaras: por q̄ tu intēciō o pilato no escusa d̄l todo tu p̄cdo: ca nīgūa cosa q̄ en si misma es mala puede ser del todo buena / q̄ntoquier que la buena intencion con que se haze la defienda: ni deue hazer algūo males

cō espanca q̄ d̄ alli sucebrā bienes: pues afigir al inocēte: y mayor mēte al hijo d̄ dios grandissimo mal es: y por ende por nīgūa intēciō buena te puedes pilato escusar de culpa: porq̄ como fuesses juez no deuieras mandar afigir al q̄ sabias ser inocēte / ni cō la mas chiquita penadar le passio: onde sant hieronymo dize. Quiso pilato acozar al seño: por servir a las leyes romanas: por las q̄les fue ordenado / q̄ el q̄ ouiesse de ser crucificado fuesse acozado p̄mero: y este hazian por vettura porq̄ cōfessasse quien fuessen los cōpañeros q̄ fuerō cō el en la maldad: y assi si xp̄o deuiesse ser crucificado / ouiesse ya rescibido por los acotes el tormēto. Y t̄abiē esse mismo seño n̄o quiso ser acozado: porq̄ es escripto. Muchos son los acotes q̄ merecio el p̄cdo. Pues tu uiesse dios por biē q̄ por x̄tud d̄los acotes q̄ su hijo rescibio fuessen p̄donados los acotes q̄ cada dia merecemos por n̄ros p̄cdo. E q̄so t̄abiē el seño ser acozado: porq̄ por sus acotes fuessemos librados d̄los acotes p̄curables. Y assio haze la madre piadosa q̄ q̄ndo vee q̄ de re el padre acozar algūo d̄ sus hijos / pone sus brazos encima del: y venēdo lo ofreciēdo se por el a rescibir los acotes. Pues como el hōbre ouiesse offendido a dios / de fuera auia de ser acozado / y xp̄o n̄ro seño quiso rescibir los acotes en si mismo: y assi lo pudo aplacar. Y assi se cumplio lo que el propheta Esayas dize. La disciplina de nuestra paz sera puesta sobre el. Pues si con tanta crueldad fue acozado el inocēte por los pecados ajenos: con quanta mayor grauedad piensas que seran acozados los peccadores por sus pecados propios / sino se corrigierē. Adira pues agora como mandaron al seño que se despojasse: y como lo ayudauan a desnudar cō desafossiego y rotura gr̄ade aq̄llos oficiales crueles diputados para aq̄l officio / en la casa dela justicia. Y como lo desnuda rōd̄las vestiduras de q̄ estava vestido d̄ lante de todos. Mas es de notar que

Y de como fue acozado y sentenciado a muerte. Ca. lxxvij. fo. lxxviij.

quella vestidura blanca con que h̄ero des lo embio a pilato / se tuuo vestida fasta la hora que lo despojaron para acozar: y entōces le fue. despojada con todas las otras que tenia. Este articulo del desnudamiento d̄ las vestiduras derpotenemos dos enseñamiētos. El p̄mero es / q̄ nos guardemos de estar desnudos assi en el cuerpo como en el anima: porq̄ nunca parezcamos desnudos delate de dios / ni d̄los angeles / ni delos hōbres: porque si algūa vez esta el hombre desnudo y no lo veen los hombres: aya verguenca de estar desnudo delate de dios / y d̄los angeles q̄ siēpre veen despojado. Onde nuestros primeros padres ouieron verguenca de estar desnudos delante dela cara de dios / que esta en todo lugar acompaado de sus sanctos angeles: mirando y velado s̄obre nosotros. Del desnudamiento espiritual dize el apostol. Trabajemos: porque quando el seño viniere a juzgar / no nos halle d̄snudos mas vestidos. Y en el apocalipses escripto. Yo te amonesto que te vistas d̄ blancas vestiduras porq̄ no parezca la confion de tus carnes desnudas: adonde dize lo glosa: que por las blancas vestiduras se entienda la limpieza d̄ la vida sancta que a manera de vestidura ha de ser entretexida de muchos hilos de virtudes: y deitas vestiduras de ne siēpre estar vestida el anima fiel: porq̄ no parezca delate de dios y delos angeles y delos hōbres la confusion de su despojo. El legido documēto es q̄ como el seño fue despojado de sus vestiduras: assi nos desnudemos la tunica vieja del p̄cdo: y descubramos nuestras cōsciencias delante de dios por confusiō desnuda y pura de nuestras culpas: derado toda encubierta de escusacion: porque todas las cosas estā claras y manifiestas a los ojos de su magestad. Para conformar te el hōbre a este articulo deue pensar cō quāta miseria y cō quāta injuria y verguenca fue el seño delos seño despojado de sus vestiduras por nuestro amor: y por nos

vestir de virtudes: y puesto su pensamēto en el offrezca le esta oracion. Señor jesu christo q̄ sufriste ser despojado de tus vestiduras para ser todo otorgame q̄ por la confessiō muy desnuda de mis pecados me pueda desnudar del hōbre viejo cō todas sus obras: por que en nīgūa manera no parezca en el acatamiēto de tu magestad despojado d̄ virtudes. Y despues de assi deuido fue atado cō crueldad a vna colūna d̄ mar mol el q̄ suele desatar a los presos. Y so metiēdo a los acotes todos aquellos sus delicados miēbros llenos de deydad / fue acozado en manera crudissima / y fue de toda parte quebrantado de acotes / hasta q̄ se rompiero sus carnes: y le coria sangre de toda parte. Pues mira como esta desnudo delate de todos a quel amāssimo macedo elegate y vergonçoso: y como en todo t̄po / y en todo trabajo esta como cordero: y como el q̄ es mas hermoso de hermosura q̄ todos los hijos d̄los hombres: rescibe golpes muy duros: asperos y crueles: y acotes muy dolorosos de mano d̄ canes sin verguenca y muy furiosos: y mira como aq̄lla carne inocētissima: mūdissima y muy tierna: y mas hermosa q̄ q̄nto dios a criado flor de toda carne y de toda naturaleza humana fue llena de llagas crueles y de ronchas: y de rōpimiētos: y como d̄s de la plāta d̄ pie fasta su cēlebro no le q̄ da señal d̄ cosa sana: mas ātes fue fecha sangrienta / y colorada la muy preciosa vestidura de su carne inocēte. Allí vieras correr por todo el suelo aquella preciosa sangre de todos sus miēbros: y vieras su cuerpo candidissimo s̄obre toda blancura de nieue todo ensangrentado. Vieras assi mismo como le era añadida y repturada y espesada llaga sobre llaga: y rōcha sobre rōcha: rotura sobre rotura: y sangre sobre sangre: fasta t̄to q̄ fatigados assi los q̄ lo atormentauā como los q̄ lo mirauan: mando pilato que lo desatasen d̄ la colūna: de la qual algu

Augustin⁹
sup. iohā
trac. cxxvj.

Gene. iij.

ij. corin. v.

Apocal. iij.

Apocal. iij.

Ad hebreos. iij.

Oratio breuis.

De como fue atado el seño a la colūna.

Delo que padecio nuestro redemptor en la hora de tertia.

na parte le muestra en roma en la yglia de sant paxedis: mas la mayor parte dicen que esta en la yglia del monte sion en hierusalẽ en el lugar adõde se cõta / y pñicia el euãgelio: y en esta colũna / segun dize el venerable beda: parescẽ claras hasta el dia de oy a vista õ todas las muy ciertas mãchas y señales de la sangre del rey del cielo: a los que las quieren mirar. El numero õ las llagas õstos açotes no se puede saber por sciencia humana sino por sola reuelacion / como arriba es dicho en el prohemio desta passio. Mas necessario fue que estas llagas õl señor fuesen quasi sin cuero: por que si segun dize la escriptura en el deuteronomio: por la medida õl pcdõ ha õter la manera de las llagas: y christo nõ redemptor fue açotado por nuestras maldades: las cuales por cierto por parescer encuẽto a las arenas del mar oceano / no se puedẽ cõtar: figuese q las plagas del señor fueron de gran cuero. Y esto es lo que profetizo el profeta esayas diziẽdo. Toda su cabeza serã fatigada y fiaca: y todo su coraçõ lloroso / desde la planta del pie hasta el cerebro no ay en el sanidad alguna. Y en aquella hora se cõplio lo q en otro lugar dixo el mismo pferã. No tenia semejança ni hermosura: y vimos lo y no tenia acatamiento: porq quasi el cõdida estava su cara y toda llena de menosprecio: y tal nos parecio como si fuera leproso: segun estava herido y hũllado por la mãno de diez. por lo q dize sant augustin. Y a quando el señor estava en la colũna toda su hermosura de su cara se le auia partido: y el q era mas fermoso q todos los hijos õlos hõbres: parecia mas sin fermosura q todos: porq las ronchas y la rotura de sus carnes y la sangre de los açotes auia alterado y mudado todo su rostro excellẽte y ennegrecido y magulado todo su cuerpo muy delicado. Pues cõtepla en el agora cõ diligẽcia y no sin reposo: mas cõ plira: y cõ muy profunda cõtõplaciõ: y si aq no te cõpadesces del q te redimio

Deuteronomio. no. xxxv.

Esai. i.

Esai. liij.

Augustinõ in fermõs para scue.

cõ tantas flamas de amor y no cõ menor caridad q con la potencia q te crio / haz cuẽta q tienes coraçõ de piedra: y lãca algun remedio para reparar tu manifesta pccõcion: y entõces llamaras cõ altas voz diziẽdo. O clemẽtissimo saluador / rey y señor de toda criatura / como estas aq despojado tu q vistes a los õsnudos: como estas atado tu q desatas a los presos: como estas vinculado cõ cordeles de aspura tu q soltaste a los q estava de los õmonios õtenidos: y libras a los hõbres õlas incurables õfermedades: como eres agora açotado tu q açotaste al rey pharaõ cruel y tyzãno y nos libras de los açotes infernales: Quiẽ pudo ser aq tan osado y tã cruel xõdugo y pferã malhechor q te õsnudo: Quien fue aq tan inhũano y tan ofensor de tu sanctidad q te pudo açotar: Mas biẽ veo yo õ sol õla justicia que tu mismo retrayste de sus coraçones duros los rayos muy resplandecientes y la lumbra de tu grã: y desta causa las tenebras y el poderio tenebroso: y todos ellos son mas poderosos q tu. Al nosotros ptenecian açotes õperdurable afficiõ: y tu sufriste ser açotado por librar nos con misericordia dellos. onde sant anselmo hablãdo con el señor dize. O mi redemptor nõ dexaua de saber aq tyzãno cruel q te mãdo açotar q todas tus acusaciões erã falsas y muy fundadas de embidia: mas ni por esto nõ retraxo sus manos muy osadas y violẽtas de ti: mãdãdo rasgar tus carnes muy sanctas: mas antes apassiono tu anima sin causa cõ dolor desmedido de amargura embiando te a herodes pa que te escarneciese: y rescibiẽdo te despues de escarnecido: y assi mãdo q estuieses desnudo en presencia de tus iniquos y cruõs aduersarios: y no pcrdono de romper y herir tu carne virginal con muy terribles açotes: poniendo sobre ti plagas sobre plagas y ronchas sobre ronchas. O muy elegante y muy precioso manco: y magẽ y fermosura de mi señor dios: que podiste auer cometido para q me

Seso alexandrico. iudith. vij.

y de como fue açotado y sentenciado a muerte. Cap. liij. Fo. lxxxij.

rescibieses tan amarga pena y tanta confusion: Ciertamente ninguna cosa ofendiste. Yo señor yo soy el hõbre perdido / fue la causa de todo tu quebrantamiento y õ toda tu cõfesion. Yo señor soy el que comi los agrazes / y tu padesces la detestacion: porq (como dize el psalmista) lo q no pecaste entonces lo pagauas. Mas biẽ veo õ soberana y muy cierta bienauerança mia q tu immeso y muy ardiẽte amor y nõ pecado te hã assi enflaquecido y õsangrado. Maldita sea tãta maldad por la q eres tã affligido / õ sacratissima fuente õ toda nuestra misericordia. Mas aun sobre tantas penas como padesces: veo q no esta satisfecha la crueldad de los muy duros y muy ruidosos hijos de perdicio: ni tienes perdida / ni turbada la paciẽcia para los dolores õ adelante y para la muerte de la cruz q se te espera. Lo de suso es de Anselmo. Pues mira: bien qntos y quales tormentos / y menosprecios padecio christo de Pilato y de los suyos por tu saluacion. E si fuerca te pues poniendo los ojos en tu santa paciẽcia para tener sufrimiento en tus trabajos y aduersidades: porq assi como el fue atormentado: y aqlla su santissima carne y miẽbros muy delicados fuerõ muy rompidos y llagados / y todo su hermoso cuerpo manaua sangre / y por todas las partes õl estava rubricado: assi el noble cauallero christiano deue castigar su cuerpo por asperezas conuenibles / por que no comiẽce a ser rebelde cõtra la obediẽcia õl espiritu. Estos açotes del señor fueron figurados por el principe Achior / q fue atado a vn arbol: el q fue atado allì por mano õ los seruidores õholofernes / y christo fue atado ala colũna por los caualleros de pilato. Achior fue atado por la verdad que dixo: y christo fue açotado por la verdad q predicaua. Achior fue atado porq no quiso hablar a holofernes segun la conformidad õ sus passiones: y christo fue atado ala colũna / porq reprehendia a los hijos de ysael. Achior fue atado porq magnificaua la

gloria de dios: y christo fue açotado por que manifestaua el nombre de su padre. Item los açotes de christo se figuraron en los açotes de jeremias / al qual açoto Phalsur. Y como desataron al señor de la colũna llevaron lo assi desnudo y açotado por la casa pa recobrar y coger sus vestiduras q estava derramadas y õsperdiciadas de causa que los que lo despojaron las auia lãgado en diuersas partes. Pues mira como anda el rey õl cielo tã affligido y desangrado y temblãdo de frio porq era inuerno. E piẽsa cõ diligẽcia q estava en aquella hora en cada vno õsus hechos / y cõpadesce te del con todas tus entrañas / porq puedes despues ser glorificado con el y cõsolado y bueluen poco tus ojos de su diuinidad / y piẽsa en el como sino fuesse mas de hõbre solo / y veras vn mãcebo elegantissimo / muy noble y innocẽtissimo y muy amable: todo açotado y vañado õ sangre y quajado de llagas / y q recoje y anda a cobrar sus vestiduras derramadas por toda parte de la tierra / y vestirle con vna verguega y color salido en su cara por verle desnudo õlate õ todos los q lo escarnecian: como si fuera menor de quantos nascieron: y el mas desamparado õ dios: y mas ajeno de todo socorro. Pues mira lo con diligẽcia / y mueete a deslejar sus aliuos con toda piedad y cõpassiõ: y bolueras despues a su diuinidad / y contemplaras aqlla eterna y immesa y incõprehẽsible y imperial majestad encarnada: como se inclina cõ tãta humildad en tierra a recoger los paños y a se tornar a vestir cõ miedo y con sobre salido color al rostro õ verguença / como si fuera hõbre muy abatido / y aun algũ esclauo comprado y puesto de barã del señorio de aqllõs: y castigado dellos por algun excessõ õ delicto. Pues mira lo agora cõ diligẽcia: y maravillate de su admirable hũlldad: y parese le en quanto pudieres: y segun esta mesma consideracion puedes tambiẽ ordenar tus pensamientos en auer del cõpassion quando despojado despues de la

De como el Señor fue desatado de la colũna.

coronacion y de la purpura: se quiere tor-
nar a vestir. De este articulo nascen dos
enseñamientos. El primero es q de bue-
na voluntad duemos sufrir los aqotes d
dios/porq cada vno de nosotros pueda
dezir cõ el psalmista. Aparejado esto yo
señor de continuo a sufrir tus castigos. E
cõrazõ de uemos tener este aparejo por
que si el hijo de dios vnico heredero d su
gloria quiso recibir en su carne gerosa
por la obediencia del padre nros aqotes
porq los q somos hijos por gracia care-
ceremos de disposiciõ para lo portar los
aqotes de su justicia: pues q por su mano
o por sus instrumentos tiene por biẽ nos
los dar por su gran misericordia pa nra
emienda/porq segun dize el sabio siẽpre
castiga dios al q ama/ y a todo hõbre q
recibe por hijo/ con aqote lo lastima. El
segundo en señamiento es q nos guarde-
mos con diligencia de tomar a aqotar a
nro señor / lo q se haze todas las vezes
q pecamos mortalmente/ porque como el
aya padecido aqillos aqotes por nros pe-
cados: qndo qera q pecamos auemos d
creer q en quãto es en nro poder lo aqota-
mos/ como el apostol dize de algunos q
de nuevo crucifican en si mismos al hijo
de dios. Pues pa conformar se el hõbre
a este articulo deue aqotar se con alguna
disciplina si le diere dios gracia para ello
o al menos aqote se en el espiritu compa-
deciendo se del redẽptor aqotado: orãdo
a el en esta manera.

ps. xxxvii.

puerb. iij.

ad hebre-
os. xij.

ad hebre-
vi.

Oracio
breuis.

iiij.

De como
fue escar-
necido cõ
vestidura
d purpura.

Sacratissimo saluador Jeshu christo
que por nuestra reparacion sufriste ser a-
qotado desde la plãta del pie hasta el ce-
leb: or dame gracia para sufrir cõ pacien-
cia y de buena voluntad los aqotes de tu
paternal correcciõ y q con mis peccados
no te pueda señor de nuevo aqotar.
Pues como despues de ser aqotado
se quisiesse el saluador vestir començarõ
de contentor y porfiar algunos de aque-
llos crueles carniceros con pilato diziẽ-
do: señor: este se hizo rey vistamos lo y co-
ronemos lo a mañra d rey. Y esto hazia
aquellos malaueturados por lo escarne

cer cõ mayores injurias aates q lo matar
fen. Onoe sant anselmo hablãdo con su
redẽptor dize. Passados estos trabajos
o señor jeshu christo boluiste alas manos
delos caualleros incircuncisos pa que d
muerte muy fea fueses cõdenado/ porq
en poco tenian crucificarte con sus crimi-
nosas y atreuidas manos: si primero no
fatigassen tu anima con muchos escarne-
cimietos. Lo de suso es de Anselmo. E
cõfintiendo lo pilato/ ayũtaron para esto
toda la corte dẽtro del pto: do de esta
ua assentado este mismo juez cõ todo el se-
nado y assistẽcia d su juzio/ porq todos
estuuiesse pñeres a este spectaculo y no
uedad/ porq mejor lo escarneciesse en
lugar manifiesto y delãte la multitud de
la gente. Y estãdo aun a penas acabado
de vestir: tomaronlo luego a desnudarõ
todas sus vestiduras y vistieronlo d vna
vestidura de purpura y cercaronlo d vn
mãto morado abier to por delãte q se pu-
dia con vna heuilla pequeñuela de color
cocineo q es como encarnado en menõ
precio del nombre y d la dignidad real q
el (segun que la malicia d illos afirmãua)
viurpaua y robaua con injusta causa. E
para escarnecerlo assi como a rey fallõ to-
maron vn mãto de purpura raydo y vie-
jo en seña y argumeto d mayor cõfusiõ.
E porq se llamaua rey vistieronlo de las
vestiduras reales q vsauan los reyes an-
tigos. E assi parece q xpo nro señor fue
vestido en aquel dia de tres vestiduras/
(conuiene saber:) de vna blanca y d otra
bermeja/ y de otra morada escura: para
significar que el que quiere ser d su fami-
lia: se ha de vestir de blancura de inocẽ-
cia/ y de vestidura rubicõda de caridad
y d obediẽcia y de ropa cocinea (esto es)
de escuro y de morado color q es vestidu-
ra de penitẽcia. E assi vistieron al rey de
la gloria desta purpura y deste manto: y
vn euangelista dize lo vno y lo otro: por
que si de solo aquel manto lo uuieran ves-
tido y cercado: no lo ouieran despojado
pues que no se lee que lo desnudaron de
lante de herodes que lo mando vestir de

Mat. xliij.

Glosa sup
clayam.

marc. xij.

petri. iij.

Lanti. vij.

aquella vestidura blanca. Es d notar q
bien cõuenia a tal cuerpo vestidura bla-
ca y bermeja como a cuerpo todo rubri-
cado de sangre delos aqotes: porq se cõ-
pliẽsse aqillo que el ayas dixo en persona
delos angeles hablando con el señor di-
ciendo. De que causa señor es bermeja
tu vestidura y tã llena de sangre/ que pa-
rece vestidura delos q han pisado vnas
rintas en lagar: Esta pregunta (segũ di-
ze la glosa ordinaria) fue hecha delos an-
geles q se marauillauã de ver en sangrẽ
tado el cuerpo de jeshu xpo q procedio d
vientre virginal con tanta blãcura qual
nunca perayle (segun sant marcos dize)
puede cõ cardenchas hazer tal blãcura
en ningun paño sobre la trifa. Ya esta q
stion respõde xpo en la mesma pñecia di-
ziẽdo. Yo traygo tã sangrienta esta vesti-
dura porq holle el lagar solo (como si di-
resse) segũ la glosa dize. Yo solo soporte
la pñura de la cruz/ las passiones delos
aqotes y de todos los tormetos en q fuy
esprimido como vna / o como esponja/ y
fuy esparzido y rociado de mi sangre pro-
pria por la salud del mudo. Assi q en esta
vestidura de purpura es figurada su car-
ne pñiosa puesta en tãtas passiones/ y la
passion d los martyres: por tal qual todo
el cuerpo d xpo mystico que es la yglesia
es rubricada: y assi es vestida d purpura
quando se glorifica d los triumphos y d
los martyrios delos santos. Deste arti-
culo nascẽ dos documetos: el primero es
que de uemos cobrir nros peccados con
obras de caridad: porq assi como christo
en sangrẽtado por los aqotes de nuestros
delictos quiso ser cubierto de purpura/
assi nosotros cubramos con la purpura
dela resplandesciẽte caridad nras obras
culpables y sangriẽtas: porq (como dize
sant Pedro) la caridad cubre la multitud
delos peccados. E tambien por la purpu-
ra es significada la memoria d la passion
del señor: de donde viene que en los can-
tares de Salomon se dize: que los cabe-
llos de la cabeza de la esposa (esto es del
anima fiel) son como purpura de rey: por

significar q nros pensamientos q son en-
tendidos por los cabellos de la cabeza/
deuen de continuo andar ocupados en la
passiõ del redẽptor/ o en las obras de la ca-
ridad. El segũdo es) segũ dize Theophilus
q pues quiso christo ser vestido de vesti-
dura real: q nos de uemos vestir quãto al
abito del anima de real ornãmeto: y que
seamos verdaderos reyes/ andãdo y po-
niendo los pies sobre las serpiẽtes y so-
bre los escorpiones: que es trayendo to-
dos los vicios de barto delos pies: ca por
esto somos dichos christianos que quie-
re dezir vngidos a manera de reyes: pa-
ra conformar se el hombre con este articu-
lo/ y con los siete siguientes escarnesci-
mientos del saluador: piẽse bien en la cir-
cunstancia de cada vno/ y ore segũ la de-
nociõ que dios le a dministrare y diga.
Señor jeshu xpo que sufriste ser vesti-
do por escarnio de purpura: otorgame q
dela memoria muy cõtina d tu passion
me pueda vestir/ porq pueda cobrir mis
peccados con la purpura de la caridad.
Y por diadema real le pusierõ vna guir-
nalda/ o seto de espinas a manera de co-
rona: la qual assentaron sobre su cabeza
delpues que lo uuierõ bien torcido y jun-
tado y bien plegado: aplicando vn ver-
dugo retorcido y atrauessado cõ oro bo-
dado todo y guarnecido de espinas crue-
les y agudas: assentadas y ordenadas
por orden de cõtraposicion/ y estas erã
de jũcos espinosos y lastimeros/ de muy
agudos cabos/ secos y muy fuertes/ y es-
ta le pusieron sobre su reuerendissima y
muy tierna cabeza/ puestas las puntas a
la parte del cerebro/ de las sienes y de la
frente: porq lançadas hasta el cabo por
todo el cerco de la cabeza: tantas fuẽtes
de sangre le corriesse quantas espinas
se le assentasen/ porque la pena d pene-
trar los cascos y los sesos: se y gualasse cõ
la injuria del escarnescimiento. E dizen
los que con mucha atenciõ han mirado
estas espinas/ que son vnos jũcos ma-
rinõs/ cuyas estremidades o cabos/ no
son menos duros agudos asperos y pun-
mm mm ij

Theoph
in glosa.

Oracio
breuis.

De como
fue corona-
do de espi-
nas y de la
formada de
corona.

gitivos y penetratiuos que puas o espinas de azero en tanto grado q si los hōbres calçados ponē los pies sobre ellas: assi penetran y calan las plantas como clauos estimulosos y agudos y padescē de las llagas crueles: de las quales dixo virgilio en vn metro. Por hierro penetra la punta del jūco. Pdes o señor mio fue se ya tu seruicio q esta tu corona fueſſe almohada en q se reclinasse para su reposo mi cabeza. De te articulo nascen tres enseñamientos. El primero es que traygamos siempre nuestras culpas en la memoria como el señor repuso y asiento las espinas de nros pecados en su cabeza porque segū dize el venerable beda en la corona de espinas q el rey dī cīlo lo recibio se dclara el recibimīto d nros pecados las espinas de los quales hizo pedacos por las espinas que el padescio. De estas espinas fue dicho a nuestro padre Adam. La tierra te engendrara cardos y espinas por dar a entender que la tierra de nuestro cuerpo auia de engendrar tales pecados que cō sus aguijones pūchassen nuestras consciencias a manera de espinas crueles. Assi q recibio christo estas espinas pa las traer sobre su cabeza Imperial por coronadō triumphal y vencimiento por que siempre fueren los reyes vencedores traer las armas de los enemigos vencidos por señal de victoria y glorificarse de ellas. Las armas del diablo son nros pecados y con ellas se arma y nos haze guerra: estas le quito el señor en su passion: ca el es el corvero q qto los pecados del mūdo y por esto qso traer sobre su cabeza esta corona d espinas: como en señal d su muy esclarecido triūpho. Cosa es por cierto muy deseable a toda anima q mucho lo ama verlo en esta corona. E para q assi lo veā llama la esposa en los cantares a todas las hijas de syon diciendo. Salid hijas de syon y venid a ver a vuestro rey Salomon en la corona de la qual lo coronó la casa de ysrael su madre en el día de su desposorio. O puede se entender por su

madre la caridad quanto ala moralidad presente. El legūdo enseñamiento es segū dize Theophilo que pōgamos sobre nosotros corona de espinas: que dēre dezir que trabajemos por ser coronados de vida aspera y de abstinencias y de estrechura y pureza de conciencia: por que estas perfecciones son como vnas espinas por la dificultad y aspereza q tienen. El tercero es que procuremos ser coronados d las espinas de las tētaçiones por que cada vna de las peleas que nos combaten es como vna espina que puncha y lastima la cabeza de nuestra razón la qual si el hombre vence: sin dubda se le conuertir en gloria. De dōde viene que quantas espinas de tētaçiones vence en esta vida: tātās piedras preciosas cōtra pa su corona. Pdes cō este scō pēfamīto puede el seruo de Dios orar y dezir. Señor Jesu christo que viueste por bñ ser coronado d espinas: otorgame ser asidignamēte cōpungido de las espinas de la penitencia que merezca ser de ti coronado en las alturas celestiales. Y fue le pueita en la mano derecha en lugar de cetro real vna caña de sonrrando la diestra que rige el cielo y la tierra cō fuste y palo de vanidad: y significando en aquello la locura con que auia usurpado el reyno: diciendo le. Dios te salue rey de los Judios: porque viessen que todo su fecho era vano y flaco a manera de caña: no temēdo memoria q auia el dicho q si en aqlla hora a pilato. El mi reyno no es deste mūdo: mas en el siglo de la eternidad a donde el reyno es durable y firmisimo. De este articulo se saca por enseñamīto q de uemos mirar q somos todos flacos y biē vazios: si la mano de dios no nos tuuiesse y somos como la caña q tiene oquedad vana y flaqza: mas si nro señor Jesu christo nos toma en su mano: luego seremos macios y fuertes. El san Hieronimo dize. Quiso nro señor tener caña vazia en su mano por mostrar que el es el que nos sostiene como a vazios flacos y enfermos y q solo el es el q puede

Hierony. sup matr.

Oracio breuis.

Seso moral.

benchir nuestra oquedad y pobreza de todos los bienes y virtudes. Onde san hieronymo dize. La caña es instrumento de escreuir y quiso la christo tener en la mano por manifestar que en su memoria perdurable se auia de escreuir el criminoso sacrilegio de los judios y que el es el que escriue a los suyos en el libro de la vida. Pdes armado de estos pensamītos puede el hombre orar y dezir. Redētor dī mūdo q sufriste q te fueſſe da do por cetro pa tu mano diestra vna caña de vanidad: ten por bien de sustentarme mi flaqza con la diestra de tu potēcia por q cada día se cōfirmē en mí la entrada para tu sancto reyno. Y assi parece como se haze memoria aqui de tres instrumentos de escarnemīto: el vno es de la vestidura de purpura cocinea q es d color morado escuro. El otro es de la corona de espinas. El otro es de la caña vazia y mouible. Segun la letra estas son tres insignias o atavios reales de los q les fue nro señor cōpuesto en injuria y vituperio de su dignidad real por q todos conosciessen q auia pecado de crimen de lesa majestad (esto es) contra la corona y señorio del imperio romano: haziendole con vanidad rey y q no lo pudo alcagar y hablado agora segun moralidad: assi como christo fue escarnecido de tres maneras: assi por otras tres es muchas vezes el anima escarnescida y p̄sa por el pecado. La primera se haze por presumpcion o vanagloria d potēcia humana: q es figurada en la vestidura de purpura cocinea q es de color de carmesi escuro: la qual es habito de reyes y de poderosos. La segunda se escarnece en la cobdicia de los sobrados de leytes y manjares y en las cōsolaciones deste mūdo: la qual se figura por la corona d espinas. La tercera es escarnecido en la vanidad d la sapiencia mūdana: que es significada por la caña hermosa y lisa mas esta llena d viento y vazia y tal es la sabiduria del mundo en la qual confian los hombres y de la qual no vsan pa la gloria de dios

mas para su ppria alabāca y honra temporal q es como palo de caña vano y quebrātado. Mira tāmien aqui como el clemētissimo xpo obedece en todas estas injurias y penas no solo al padre mas a sus escarnecedores y assi recibio sin cōtra dicio la purpura y ofrecio la cabeza para la corona y tomo la caña en la mano. Pdes como xpo el rey d la gloria fue coronado de espinas y fue escarnescido con purpura y cō cetro de deshonra: assi tāmien quando su verdadero seruo en este mūdo es menospreciado como indigno d hōra y d fauor: y es abatido d los p̄sumptuosos y es molestado d escarnios vituperables: piense que el seruo no es mayor que su Señor: ni tenga por mal: si en el sufrimiento d las passiones traer e vestida la ymagen del rey soberano. Y como ya tuuiesse al señor cōpuestito y adornado por vituperio d aq̄l habitoreal: ponā las rodillas en tierra d lante del y adorandolo cō escarnio y burla y saludandolo como a rey: escarnescianlo como a hōbre que queria reynar y no pudo y de zianle dioste salue rey de los judios (como si diressen) q fiste reynar mas no podiste. Rey de los judios lo llaman y la verdad dize aunq no la quieren dezir: por mas q piensen q burlan y q lo escarnecen. Onde el venerable beda dize. Adorauālo como a hōbre q con falsedad auia dicho q era dios: saludauan lo como al que cō vanidad se auia querido hazer rey. Lo qual hizierō por que su escarnemīto gentilico respōdiessē al falso testimonio Juday co: ca de lo vno y de lo otro fue acufado de los Judios. Y esto hizierō cōferuor de coracon pessimo: ca por vna parte apretauā sobre su cabeza las puntas de la corona y por otra lo adorauā y saludauan cō escarnio. Y aunq hizieron esto los gentiles: los judios lo pagā y lloran q fueron los principales q cometierō el crime. E por significar esto: qn do en el scō viernes d la cruz la yglesia ruega por los ebreos obstinados y peruersos: no pone las rodillas en

Joan. xliij.

Cvi.

De como fue escarnescido de los Caballeros de p̄lato.

Beda sup joan.

Beda in exposicio- ne passio- nis xpi.

Gene. iij.

Canti. iij.

Delo que padescion nuestro redemptor en la hora de tertia.

tierra diziendo flectamus genua / como que
ra q̄ tambien hazian los judios esto como
los gētiles. Sobre lo qual dize san Cri-
sostomo. Los caualleros y oficiales de
pila to escarnescian y fatigauan cō saña
de medida al señor: por dar cōtētamien-
to a los judios: y aun porque lo hizies-
sen con mayor crueldad: auian dellos recebi-
do dineros. E sant augustin dize. Esto se
fizo con mandamiento o permission de pi-
lato / por q̄ fuesen satisfechos los abores-
cimietos raiosos d los judios: y por q̄ assi
lo pudiese librar con menos dificultad.
¶ De este articulo nos pcedepor en seña-
miento q̄ nos guardemos de adorar y sa-
ludar con ypocresia / o cō algūa falla in-
tencion al redemptor xp̄o. Y segun sefo es-
piritual al rey de la glia adoran y saludā
sin verdad todos los q̄ en el creen y lo me-
nos precia cō malas obras: por q̄ aunque
sea verdad q̄ lo cōfiesan por la boca / no
les aprouecha / pues q̄ lo niega cō las co-
stumbres. Y temen vano y con falacia lo
adoran los q̄ traen dentro en sus pensa-
mientos q̄ d̄er negocio q̄ sea cōtra la hon-
ra diuina / y los q̄ en la oraciō demādan
lo q̄ dios aborrece / y los q̄ muestrā en las
yglefias seña de deuocion y despues ha-
zē graues injurias a nro redēptor en sus
fieles. Y tem con falsa deuocion adora y
saludan a xp̄o todos los falsos xp̄ianos.
¶ Pues endereçando agora el coraçō ala
burla que hazen de tu hazedor y hechos
tus ojos fuētes d̄ llorar: deues orar: y d̄zir
¶ Señor mio q̄ quisite ser adorado y salu-
dado por escarnio: otorgame que siēpre
te adore en espíritu y verdad / y q̄ de cōti-
no te pueda saludar con alta veneraciō /
como a verdadero rey / y como a princi-
pe soberano. E porque lo escarnecies-
sen por obra como lo auian escarnecido con
palabras y con señaes: dauan le en la ca-
ra bofetadas para mayor desonra de tu
escarnecimiento / y por mostrar q̄ era co-
sa de burla y d̄ escarnio aquella honrra
que le dauan. Y en esto hizieron su escar-
necimiento mas vituperoso pues que ado-
rādo lo como a dios y saludādo lo como

a rey le dieron bofetadas. E fue diferen-
te este abofeteamiento del q̄ rescibio en la
casa de Annas / porque alli fue vna sola
bofetada que le dio vn seruidor del ponti-
fice / mas aq̄ le fuerō dadas de muchos.
E aun ay otra diferēcia / ca la bofetada
de la casa de annas le fue dada por vega-
ga y estas recibio por escarnecimiento y
los mismos enseñamientos que de la pri-
mera tuuimos tenemos agora destas /
por lo qual deuemos orar y dezir.
¶ Redemptor del mundo q̄ ouiste por
biē ser lastimado y herido de muchas bo-
fetadas / otorgame q̄ siēpre te agrade-
con mis palabras y con mis obras: y da-
me gracia para q̄ los dichos de los otros
aunque scā malos: siēpre (por mi pacien-
cia) se me conuertā en biē. Diguēte en el
testo. Y escopian en su cara como per-
sonas viles y de abominable menor pre-
cio. O quan vil hecho era de caualleros
escupir en la cara q̄ la reuerēcia della es al
cielo en temor / y la hermosura en gloria
perdurable. Y de aq̄ parece q̄ estos son
llamados aqui caualleros / no segun el
nōbre y significado de la noble caualler-
ria del tiēpo p̄sente: q̄ son generosos y no-
bles / y llamanse caualleros de espuelas
doradas / por q̄ tan nobles p̄sonas como
estas no escarnecieran al rey de la gloria
ni escupierā en su cara / ni crucificaran /
ni repartierā entre ellos sus vestiduras
lo qual es mas proprio de carniceros y
de verdugos que d̄ caualleros / mas son
dichos aqui caualleros segū costumbre
antigua los hōbres de pie y los q̄ firuen
por determinado jornal: como parece en
los hechos de julio cesar: a donde los hō-
bres de pie se llaman caualleros / y se dis-
tinguen de los sumptuosos hōbres d̄ ar-
mas q̄ segun verdad son dichos caualle-
ros. Y esto mismo parece en los actos d̄
los apóstoles a donde dize / q̄ sant pablo
fue embiado de hierusalēn ala ciudad d̄
cesarea con dozientos caualleros y cō
setenta hombres d̄ armas y de cavallo.
Luego bien se sigue que caualleros en-
tendemos en este lugar ser vnos viles car-

y de como fue acotado y sentenciado a muerte. Cap. lxiij. Fo. rxiij.

nieros y peones q̄ pelean mas por los
despojos que por la victoria / y son como
lacayos / q̄ ninguna desmesura ni vileza
aborrescen. Assi q̄ llama se aqui caualle-
ros (segū dize sant crisostomo) no por no-
bleza: ni por linage: mas por la buena fu-
erça corporal que teniā pa pelear: y por
que erā muy robustos d̄ cuerpo y dispue-
stos para todo mal. De los quales dize
Theophilo. Gozando se siēpre la va-
nagloria militar cō los desordenados me-
nos precios del hazedor del mundo: bien
mostraua las cosas que eran de su pro-
priedad. Los enseñamientos q̄ de aqui
nacen son aq̄llos mismos q̄ pudierō ser
tomados quādo el señor fue escupido en
la casa de Cayphas / mas la oraciō sea
de esta manera.
¶ Señor iesu xp̄o q̄ sufriste ser escupido
en tu deleytable y muy hermosa cara / o-
torgame q̄ nunca ensuzie el resp̄lador de
tu magestad con recibimiento indigno d̄
la ostia biua / ni menos ensuzie mi conciē-
cia cō pensamientos de torpedad. Sigue
se en el testo. E tomaban la caña que
le auia puesto en la mano y heria cō
ella su cabeça sacrosancta por dar le do-
lor: y por q̄ las puntas de las espinas se le
lançassen mejor por los cascos: y por me-
nor precio y en seña q̄ era hōbre vazio y
allende de hazer esto por lo lastimar con
los estímulos de las espinas / y cō los gol-
pes de la caña: t̄bien lo hizieron por su
escarnecimiento y por q̄ las p̄sonas viles
acostumbrauan ser apaleadas como be-
stias: y como si le dixeran. O hōbre vil /
porque te hazes rey. Y en esto lo trataua
como a ladrōn que es atormentado con
alguna Soga rodeada por la cabeça: y
muy apretada con vn baston: por q̄ con-
fiesse los males que hizo: q̄ q̄nto mas es
retorcida sobre las sienes / y mas apreta-
da cō el palo / mas se lança por ellas y por
la frēte y cō mayor grauedad atormenta
y duele: y assi lastimauā y heria al rey del
cielo coronado de espinas con los palos
q̄ le dauan sobre su corona. Assi q̄ ferian
cō la caña aq̄lla cabeça: de quiē tiēblā

los d̄monios: y es a todas las virtudes
de los cielos adozable y reuerēda: y a to-
dos los sanctos tenida en admirablaca-
ramiento / como cabeça bendicha en to-
dos los siglos: de la qual mana y descien-
de la bendicion no a sola la entrada o a-
bertura de la vestidura q̄ el p̄pheta dize
q̄ esta en par de la barua de Aron: mas
aun hasta todo el ruedo de las faldas de
la vestidura de su yglefia. Pues o me-
nos / si supiesdes quan esp̄table os ha
de parecer y quā reuerēcial el dia d̄ iuy-
zio aq̄lla cabeça: q̄ agora no temey herir /
quādo no os podays valer. E como
assi fuesse herida: la sangre muy copiosa
q̄ manaua y corria de las / d̄ causa q̄ las
puntas de las espinas la tenian muy pe-
netrada: le mojan y le bañauan de tal
modo los carrillos / y los ojos y toda su
frēte con la cara: q̄ parecía leproso: por q̄
con la sangre mezclada cō las saliuas: lo
tenian priuado de su natural hermosura
y cōuertido en disformidad de plagado.
Assi q̄ la sangre rego todo su cerebro sien-
tes y cara / como auia ensangrētado to-
das las otras partes de su cuerpo la san-
gre q̄ sudo en el huerto del temor y ago-
nia de la muerte y la que auia sacado cō
los agotes: por q̄ no digamos auer el se-
ñor sabido de bofia (esto es) de las angu-
stias de este mundo: cō solas las manos
y los pies / y el costado vañados de san-
gre: mas aun que subio con toda su vesti-
dura en sangreñada. ¶ Pues mira lo con
angustia de tu coraçō en todas estas affi-
ciones: y cōtempla como sufre todas las
penas que le quierē dar como si fuera es-
clauo de cada vno / como en todas ca-
llo como mudo. Y con mas atencion lo
deues mirar q̄ indovieres q̄ es herido con
aquella caña su cabeça rodeada de espi-
nas: y como abarādo su cuello recibe cō
increyble paciēcia: y con dolor desme-
dido aq̄llos golpes crueles. De este articu-
lo se toma por enseñamiento q̄ nos guar-
demos de herir cō caña la cabeça d̄ xp̄o:
por q̄ aq̄llos por cierto la hierē q̄ impunā
y niega su sancta diuinidad y no creen q̄

Crisosto.
super mar.

August. sup
Joan.

Crisosto.
super ioā.

Theophi-
in glo. su
per mar.

Oratio
breuis.

Oratio
breuis.

Scolite
rel.

Psalmus
cxv.

Exerc. lxiij.

es dios y verdadero: ca segun dize el apostol / la cabeza de xpo es dios: q todas las cosas cria y es cabeza de la humanidad criada q rescibio. Y la caña significa la escritura divina escrita con el clamor del espiritu sancto: dela q dize el profeta. La mi lengua es tal q es la pluma del escriuano q escriue muy presto. Pues co calamo o co caña hieren la cabeza de xpo segun dize beda in glosa iuz marcum. los q contra diziendo a su diuinidad trabaja por afirmar su error por auctoridad de la sagrada escriptura / q en otros tpos segun el ebreo estilo se escriuio co caña y estos son los q dize q xpo era hombre puro. Item co caña hieren la cabeza de jesus xpo quando por el viento del fauor del mundo: q es por la caña significado / es dios offendido. Item co caña hieren la cabeza del redemptor los q queren inuestigar su incorporeable diuinidad con el testimonio de las escripturas: mas delo q segun la virtud de la fe conuiene. Onde muchas vezes los q hazen esto sacan de la diuinidad de xpo como de su cabeza sangre de errores. Item a q los lo hieren la cabeza co caña / q lo ofende co vida vana y ociosa: ca el es nra cabeza: dila q se influyen las operaciones de la vida en todos nros sentidos: ca el solo es el q nos dio forma sin defecto para todas nras obras: y por esto el hombre ocioso siempre hieren a su redemptor: q si en la cabeza quando se le ofrese tiempo de obrar bien y por vana ociosidad lo dera. Y de tal manera lo ilaga que del golpe y movimiento de las espinas le mane sangre de la cabeza: q quiere dezir q jesus xpo se duele hasta q le corre sangre por nra peligrosa ociosidad: por q ve que su sancta passion no haze fruto en nros corazones: y pues que allies deue le orar y dezir.

Oratio breuis.

Soberano redemptor jesus xpo q sufriste q tu noble cabeza fuesse herida co caña de vanidad: otorgame q nunca te ofenda por alguna vanagloria: pues que tu solo eres nuestra Espiritual Cabeza mas que te pueda siempre servir por consumbres agradables. Esta su Coronacion y su escarnescimiento: y su diuina pa-

ciencia fue figurada en el rey David quando del peruerso Semei lo portó con yguo al Coracon tantos males. Semei lanço contra David piedras y palos / y lo do: y assi la casa de israel escarnescio a nuestro señor con espinas bofetadas y saliuas. Semei llamo a David varo de sangre y hombre del Diabolo: y la casa y nacio hebrea llamo a su rey christo engañador y encatador. E como Albisay qui fiesse matar a Semei sobre tan grande atreuimiento y crimen: esto uolo David: y assi los angeles pudieran matar a los q escarnescian a nuestro redemptor: mas el no lo permitio. E assi mesmo fueron figura de jesus christo los mensajeros del rey david: a los quales Amnon rey de los Amonitas injurio con muy torpes palabras. David embio sus mensajeros a Amnon para hazer paz: y amon hizo que le cercallasen las vestiduras hasta q quedassen desnudas las partes vergonzosas / y mandales raer la media barua. E assi dios nro señor embio a su hijo para hazer paz en el mundo / al qual el pueblo hebreo desnudado lo de sus vestiduras / amanzillo: toda su reuerenda barua con fea y torpes saliuas. Y destas injurias que el rey del cielo padescio dize sant Augustin.

Assi se cumplian las cosas que de si mesmo auia dicho Christo. Assi se informauan los Martyres para soportar todos los tormentos que sus perseguidores le auian de dar. E assi encubierta vn poco su admirable potencia / y digna de toda reuerencia / no era encomendada primero la semejança de su paciencia: y assi el rey que deste mundo no era / venio al mundo soberuio: no por ferocidad de pelear / mas por humildad de padecer: y assi aquel Orano se sembraua en la tierra con espantable injuria para que comarauilloso crecimiento espigasse infinito fructo de la gloria. Lo de suso es de sant Augustin. Pues ay dolor vna vez / ay dolor dos vezes / y ay dolor otra que son tres / y ay otra vez de aquellos q despues de auer visto tan esclarecido espejo

de humildad se leuata en alto por soberbia: y huyen los desnudos y ofensa las horas teniendo de nuevo al hijo de dios en menosprecio: el qual tanto mas claro parece q es digno de ser honrado con toda reuerencia y acatamiento de los hombres: quanto por ellos sufrio penas mas vituperosas y indignas a su magestad. E sant cristofomo dize. A todos sus trabajos y penas tales y tan dificiles estaua el señor callando. Pues oyendo tu esto / assieta lo en tu coracon de continuo: y trabaja por parecer en alguna manera a este rey de la redondez de las tierras / y al señor de los angeles mirado las injurias y menguas q padeciere: y como lleva y sufre con silencio todas las sus penalidades. Que raziõ ay para que nos pese de aqui adelante si padescieremos injurias de algun defensor nro: despues q auemos visto q con tanta paciẽcia las ha sufrido nro reparador: ca el menosprecio y la injuria q en el se haze / el postrero termino era de de las injurias pudieron subir: pues q por raziõ de la persona diuina y sancta q se injuriaba / no podia la injuria ser mayor / ni la culpa mas crescer: quanto mas q no las padescia en sola vna parte / mas en todo el cuerpo. La cabeza padescia con la corona y con la caña: el peñeco padescia golpes de furiosa mano. La cara padescia ser escupida a los carrillos padescia bofetadas: y el cuerpo todo padescia por acotes: y en ser desnudo y en ser reuestido y cercado de purpura por escarnio: y por adoracion fingida. E las manos padescian por caña que le dierõ por ceptro. E con tanta diligencia lo fatigaua por toda parte / como si temiera que dexar alguna cruel offensa de fazer / fuera crime de grandissima presuncion. E sant Anselmo dize. De real purpura fue el señor vestido: mas mayor fue el menosprecio q rescibio en ella / q la honrra q se le recrecio. Fue le puesto ceptro en la mano: mas con el mismo le fue herida su reuerenda cabeza. Adorauan lo puestas las rodillas en tierra y llamauã lo rey: y luego en pos desto saltã vnos y otros para

escupir su cara muy mas excelente q toda mas amable hermosura. A tormentan y afean sus preciosos carrillos con palmas de rauosa y ra: y deshonran con golpes de melurados su cuello de suma preciosidad. Lo de suso es de Anselmo. Todos estos escarnescimientos de los Caualleros de Pilato / y los de nuestros de los judios hechos a nro redemptor nos trae grandes mysterios: aun q fue otra la intencion de los malhechores q los fizierõ: segun que muchas vezes es dicho arriba. Estos escarnescimientos segun escriue sant Juã antes de la sentencia de pilato fuerõ hechos: mas sant Matheo y sant Marcos los ponen despues de la sentencia: por q los auia de xado de escreuir: y por esto los cuentan a manera de recordacion y de recapitulacion. Pues assi erã los martyres informados para sufrir las penas q de sus perseguidores espauã padecer. Y esto q dize el testo que en vestidura blanca y encarnada fue xpo escarnescido / no carece de mysterio por q en la blanca se declara la pureza de su humanidad: y en la encarnada la verdad de la passio. Esta tambien significa que en la yglesia auia de auer dos linajes de martyrio q la auian de resplandecer de gloria en sus passiones: por q sea blanca en virginitad: y rubicunda en sangre: y assi acael ce porque esta mesma yglesia en la diuersidad de sus hijos engendra en tiempo de paz lirios y flores de blancura: y en tiempo de la batalla rosas de paciencia y de caridad: y marauillado se desto dize ella en los canticos. El mi amado blanco es y rubicundo (esto es) blanco por las obras sanctas que haze en tiempo de la prosperidad. Ca entonces se apacienta en Lirios de Virginitad: y es rubicundo por sangre en la persecucion quanto resplandece la rosa de los martyres. E assi parece que en la vna y en la otra vestidura del señor puede ser entendida toda la multitud de los electos: ca de vestidura blanca se visten las virgines y los confesores: y de bermeja los martyres: y de aqui es q el señor se viste de blanca vestidura quando

Anselmus in li. de itin mulo a moris.

Canticorum. y.

es cercado de la confusio limpia y pura de los justos: y viste se de colorada quando es glorificado en los triumphos de los martyres. Pues si te hallares desnudo sin estas vestiduras: viste te de la rubicada de que Christo se vistio y guarnesce te todo d sus adorables passioes. Mas aun no les bastaua q auian ayuntado pa mayor escarnecimiento de nuestro dios toda aquella corte de caualleros: mas a vn sacaron lo fuera assi escarnescido: mandando lo pilato delante de todo aq l pueblo Israelito que estaua esperando por de fuera: porque a causa de la fiesta no entravan en el pretorio de pilato: estando el señor clemetissimo atauado y vestido por escarnio de habito real como dicho es: para mostrar en publico para mayor confusio: y para que burlassen del en virtuerosa manera.

Sesolite ral.

Cvi.

Joan. xix.

¶ Siguese en el testo. Es salio otra vez pilato fuera del pretorio a los Judios y dixoles. Vedes aqui como os lo traygo fuera: despues que con diligencia lo examine y castigue para os satisfazer: y para que conozcays que ninguna causa hallo en el de muerte: aun q lo he mucho escarnescido: y afligido por satisfazer a vuestra voluntad: y parece me que abasta auer hecho esto contra el innocente. Es de notar que en el mesmo habito que fue christo escarnescido d los ministros: lo mostro pilato: porque a lo menos se emblandesciessen aquellos canes de rauiosa y furiosa braueza: mirandolo lleno de denuestros y de affliciones. Y salio luego Jesus por mandamiento de pilato: trayendo en su cabeza corona de espinas: y vn manto de purpura encarnado: y vn cetro de caña en la mano. Este manto era viejo y muy de fechado. Mira pues quan lamentable espectaculo y vista fue esta: el habito era real: mas de todas partes se manifestaua su menosprecio: mira como tu rey esta lleno de confusio y todo lo padescie cõ humildad por librar a ti de confusio por ouerale: y curar te de la presuncion del mudo y de la pestilencia de la soberuia. Pues aqui somos enseñados que estemos parejados a sufrir todos los menosprecios por el nombre d Jesu christo: y que pongamos estudio en ser humildes en todas las cosas. Onde san Anselmo dize ^{in ep} Contempla bien o anima mia quien es este que entra: que tiene ymagen quasi ^{cuasi} de rey: y como si fuesse sieruo muy despreciado lleno de confusio. Ya coronado: mas aquella su Corona tormento le fue cruel: y cõ mil puntas haze llagas por todo el ruedo de su cabeza. Lo de suso es d sant Anselmo. Entõnces dixoles pilato: quasi hablando con menosprecio: o por vettura prouocando los a misericordia. Ecce homo: que quiere dezir. Vedes aqui vuestro hombre el que creays que se queria alçar con el reyno. Como si dixera. Yo os certifico que aunque este hombre ouiera hecho algũ pecado: que esta mas castigado de lo que merecio: y por ende bien os deuria bastar ver su cabeza calada toda de espinas: y d todo su cuerpo rasgado y despedaçado: y la cara escupida: y por amor de dios compadesceos del: porque vuestro hermano es. E queria pilato que por sus ojos propios viesse quã bien lo auia castigado: y quanto fue escarnescido: porq assi se mouiessen a compassion: de donde parece que con animo de lo soltar hizo esta demonstracion delante de todos. Onde sant Crisostomo dize. Nuestro pilato coronado a Christo al pueblo: porque mirado las injurias y passioes q le fueron hechas de los caualleros: se refrenassen algun tanto de su passio: y lançassen fuera su veninosa ponçoña. E sant Augustin dize. De aqui parece que los caualleros no hizieron estas cosas contra el señor: sino de sabiduria de pilato: mas agora las aya el mandado: agora las aya permitido: mas fuerõ hechas porque las viesse los enemigos: y de ay adelante perdiessen la sed d su sangre. E assi salio a ellos christo llevando sobre su cabeza corona de espinas: y vestimento purpura

Joan. xix.

reo: no esclarescido de imperio: mas lleno de obprobio lastimado con espinas y lleno de saliuas: escarnescido y afflicto de acotes y diroles. Ecce homo: como si dixera. Si aueys embidia deste rey: perdona lo y a: pues que lo vedes tan abatido: acotado esta y coronado de espinas y vestido d habito de escarnio y atormentado de acotes y de bofetadas: pues vedes ser tãta su desonrra: esfríe se vuestra embidia: mas o poddes de voleros q no se esfría: mas antes se enardesce y mucho mas cresce. Lo d suso es d sant Augustin. Deste articulo se toma por en señamiento: q tengamos siempre delante d nuestro coracon a Jesu christo escarnescido: y q no nos vanagloziemosen el vestir: ni en el aparato de fuera: porque nuestro señor quiso ser desnudado y maltratado y mal vestido y escarnescido. Y en especial lo d uen en esto seguir los religiosos y los mōges que representan a esse mesmo redemptor nuestro escarnescido en el habito y en la corona: ca el habito d los religiosos diforme es y menoscabiado: y quasi por cosa de escarnescimiento lo tienen los hombres mundanos. E la corona de la cabeza del religioso representa la corona de espinas de su dios. Y el baculo / o vnas ferulas a manera de bastoncillos que los monjes antiguos acostumbrauan traer representan la caña que nuestro redemptor tuuo en la mano. Y assi como nuestro señor Jesu christo sufrió ser mostrado al pueblo en habito de escarnescimiento: assi los religiosos y los otros menospreciadores del mundo (que segun dize el apostol son hechos espectaculos o señal en q el mundo mire) no ayan verguença d parecer al rey del cielo en habito d menosprecio: y en las insignias reales que el recibio por escarnio. Item de aq tenemos por otro en señamiento: que el sacerdote representa quando alça la hostia esta demonstracion: que aqui fue Jesu christo mostrado en publico: escarnescido y vltrajado delante de todo el pueblo: como si el sacerdote dixesse en aq lla hora que

1. cor. iiij. iij.

alça el cuerpo del señor. Ecce homo: que quiere dezir. Este es el hombre. E porque el sacramento del altar es memoria de la passion de nuestro saluador: el qual padescio segun la humanidad y segun la diuinidad es impassible: a esta causa el sacerdote mostrando en aquella sancta hora a christo: con mas cõuenible razon dize. Este es el hombre que no este es dios como quiera que el sea verdadero dios y verdadero hombre: mas en aquella demonstracion fue el hombre manifesto: y dios escondido. Item tenemos aqui por documeto: que de uemos cõ las mesmas insignias tomadas en espiritu (como dicho es) parecer delante del acatamiento de nuestro redemptor Jesu christo en el iuyzio: con las cuales el tuuo por bien de ser mostrado a los Israelitas. E con esta consideracion le de uemos orando dezir assi.

¶ Soberano Jesu Christo que quisiste ser mostrado a los Judios con aquellos ornamentos y atavios de real escarnescimiento: otorga me desechar toda demonstracion de vanagloria: y aparecer en el postrimero iuyzio ante tu acatamiento con las mesmas insignias y espiritual composicion que tu señor parecieste. Mas aunque pilato hazia todas estas cosas: la saña desinedida de aquellos sacrilegos malignantes no cessaua mas: antes con mayor indignacion iempre crecia. Mira quan grande es la dureza y pertinacia de los judios en procurar la muerte del Señor: porque la malda obstinada y dura nunca por misericordia se emblandesce: mas entonces aq llos hijos de perdicion: como lo confiesse: rassen assi escarnescido y atormentado: y conociessen que pilato lo queria soltar: no compadesciendo se de el en cosa alguna: ni contentos del castigo de los acotes: ni del denuestro de lo escarnescimiento: ni aplacados ni satisfechos d la escusacion de pilato: dauã bozes con estruendos y alaridos: y desperrauã y llamauã a los otros para q les ayuassen a lo mes

Oracio breuis.

De como los judios no se contentarõ de los acotes d l señor y porfiaron por su muerte.

mo y dezian: crucificalo crucificalo. Como si diressen. Esta pena q tu le has dado en ninguna manera nos contenta ni satisfaze / mas demandamos te q muera. E mirando al señor / mas se alteraua y comouian: porque del acaramiento d aquel que es auido en aborrecimiento / mas se indigna contra el el coraçõ del a borrecido. E assi doblaua muchas vezes esta voz diciendo siempre: crucificalo crucificalo: por la passiõ encendida del desseo: y por que por la volũtad y por la obra lo crucificarõ. Grande crueldad por cierto fue aquella / por que no se contentaron ni de los acotes: ni de la muerte: mas lo vno y lo otro quisieron: aun no se contentaron de qualquiera muerte: mas dessearon lo matar d muerte muy desonrrada y muy dura que era de cruz: y procuran con toda sollicitud que sea con claros asiro en el madero / por que el dolor no se acabe de ligero: y alli muera d muerte prolixa: y por que en la cruz por mas largo espacio sea visto de todos: y por q con la manera de muerte sea mas difamado. Onde san Crisostomo dize. Auendo los Judios miedo q despues de su muerte se hiziesse del alguna honorable memoria: ponen estudio de lleuar lo ala cruz sentenciado como a maldito. E rabanus no dize. Los judios pensauan dar al señor muerte pessima y mas aborrecible: mas sabiendo lo el clementissimo señor tenia elegida antes de la creaciõ del mundo la muerte de la cruz: la qual auia d poner (despues del diablo vécido) en las frentes d los principes y reyes / y en general en las frentes de los fieles como esclarescido triũpho. Pues mira tambiẽ agora como tu señor andaua y boluia a vna parte y a otra tan desonrrado / vestido y coronado: puesto en su mano cetro de virtu: y como esta la cara reflexa y inclinada a tierra: remblado y corriendo sangre delante de tanta multitud d naciones oyendo contra el que dezian a grandes gritos: crucificalo crucificalo: scarnesciẽ dolo siempre a aquel pueblo crudo: y ge-

zando se dele dezir injurias y hazer afrentas como si fueran mas sabios que el: y assi no solo rescibio de los dolores y penas: mas auõ injurias y terribles miedos. Deste articulo del clamor d los judios tenemos por enleñamiento: que no ay diferencia para ser el hõbre auido por culpado de la muerte de alguno entre matarlo con la intencion y cõ la lengua: y entre matarlo cõ el cuchillo. Onde el pfe. ta dize. La lęgua de los fue cuchillo agudo. E habla segũ el tenor de la letra d los judios q cõ otras bozes dezian crucificalo crucificalo. E sant Augustin dize. No quieras cõsiderar las manos sin armas: mas mira la boca armada: por q de la boca pcedia el cuchillo cõ q el señor fuesse sacrificado. Pues guarden selos maldizientes y los infamadores de sus hermanos que no aguzen sus lenguas como cuchillo: por q assi como el cuerpo peresce con material espada: assi la fama del hõbre se mata y muere cõ la lengua. E salomon dize en los proverbios. La muerte y la vida en mano de la lengua son. Para conformarse el hõbre a este articulo piense quantos terribles fuerõ aquellos clamores de los judios / y acuerde se si en algun tiempo ay a por los malos indicios de los hõbres: o por hablas o murmuraciones / o por consentimiento clamado contra su hermano cõ desseo de su perdicion. Y fecha esta examinaciõ d erro d su cõsciencia / conuiertra se a su señor diciendo. Señor Jesu christo que tuuiste esfuerço para oy: aquellas terribles bozes de los judios quãdo dixerõ / crucificalo crucificalo: dame esfuerço para que no me espante de las palabras injuriosas y crueldes de tus enemigos: y gracia para no hazer ni dar con mi lengua mal ni daño a mis hermanos. E pilato mirando la innocẽcia de jesu xpo: y la malicia d sus acusadores q lo importunauã: por q lo matasse cõtra justicia: y reusando de crucificar al q mereceser adorado / dize les. Tomad vosotros y crucificaldo / q yo no fallo

De como fue acufado de blasfemia otra vez: y lo era mudo en el cetro pilato por lo bzar. Bernar. intraca tu paralce ue.

en el causa de muerte. Como si diresse Crucificaldo vosotros: por q teneys por costũbre cõdenar a los innocẽtes: por q yo no fallo en la causa d crucificarlo: ni d dar cõtra el tal sentencia. Verdad dize pilato: ca el redẽptor del mundo nõca peccõ: ni fue hallado engaño en su boca: y por esto bien dize que no hallaua causa en el: por q la causa de su preciosa muerte no estuuõ en el / mas en nosotros. Por lo q dize san Bernar. O muy piadoso señor: q tenias tu q ver cõ la muerte / ni la muerte cõ tigo: Nosotros lo pecamos y tu señor lo lloras: Nosotros somos los deudores y tu hazes la paga: E quiso tãto dezir pilato. A mi no cõuene crucificar al innocẽte: y vosotros lo podeys crucificar si q reys y dize esta palabra a manera d enojado: y de indignado y no para q lo fiziesse: y por escarneicer de su cruel desseo: y por q no tenia poder ni auctoridad de cõdenar a alguno a muerte. Onde sant Crisostomo dize. Esta palabra q pilato dize / crucificaldo vosotros / no fue palabra imperatiua mãdãdo q lo crucificasse: mas fue palabra d indignaciõ y de reproche y reprehensiua increpando los de crueldes: y no fue palabra executiua por virtud de la q les diessẽ lugar para poner en obra tal crimen: mas q lo tãto dezir como si diera. No auia des verguęca ni consciencia d crucificar hõbre tã innocẽte: E conosciẽdo los judios q pilato no consentia a lo q le demãdauã con tantas bozes: ppusieron otras razones sin las q arriba auian alegado: y acusauã lo furiosamente diciendo. Nosotros tenemos ley y segun la ley deue morir / porque hño de dios se hizo: y assi afirmauan q deuia morir como blasfemador / segũ la ley que tenian q manda q muera los q blasphemã / y tenian por blasphemã llamarle christo hijo d dios. Y erras tu o ysracelita: ca el redẽptor del mundo no se hizo dios mas el padre eterno lo engendro eternalmete / el q es verdadero dios d dios: lumbre d lumbre: dios verdadero de dios verdadero / engendrado no hecho: el q es de vna

mesma substancia cõ el padre por el qual son hechas todas las cosas: y assi llama do se hijo de dios no blasphemõ mas antes dize la verdad. Onde sant Augustin dize. Ves aqui otra embidia de los judios mayor que la otra: la qual tenian de la dignidad del poderio real: que dezian que con ofa dia desmandada y no licita auia el soberano señor desleado y usurpado: mas ellos contra consciencia y razon lo acusauã de la dignidad del reyno: y de la diuinidad eterna: ca ningũa d estas cosas usurpõ ni apropiõ para si mesmo con falsedad el que es verdad perdurable: porque lo vno y lo otro esta en el y de perdurable razon / y d hereditario de echo estas dos cosas a el solo pertenecen por quanto el solo es hijo de dios: y el solo es rey establecido y ordenado por dios sobre syon monte sancto suyo. E la claridad de estos dos señorios el redemptor d el mundo pudiera bien mostrar / lino por que tanto quanto el era mas poderoso / tanto quiso ser mas paciente. Lo d susõ es de sant Augustin. Siguele en el texto. Entonces pilato ouo mayor temer: porque por vtura no fuesse verdad que era hijo de dios: y porque auia hecho cosas tã feas cõtra el mãdãdo lo agotar y el carnecer: y de miedo d no cometer culpa de mayor crimen si lo mandasse matar. Mas los maluados q esto dixerõ (conuiene saber) que se hizo hijo de dios / no temierõ ni curaron / mas antes lo matan por las cosas que de necesidad merecia ser adorado. E sant Augustin dize. Para no temio la ley de los judios / para que perio a causa de aquel temor derasse de matar el señor / porque era pagano y gẽtil y no guardaua la ley: mas temio si auia de pasar por el tan grande atreuimiento y castigado que vuisse el de matar al hijo d dios. Primerõ temio d matar al innocẽte: mas agora mas teme de matar ala virtud d dios. E por de q riedo saber la verdad de su deydad en mas secreto / no le pregunto mas en presençia d todos ni le dize como solia q es lo q feziste: mas en

Crisosto. super ioã.

Rabanus sup Matt.

Contemplacion.

Crisosto. sup ioã. homilia. lxxxiij.

Joan. xij.

Leuitici. xliij.

Agust. super ioã. cr. ca. cxvj.

Joan. xij.

Agust. super ioã.

tro se en el pto. o ravez llevando consigo al señor / porq mejor pudiesse conocer la vdad aparta do del estruendo y confusion de aqlla gēte: y dixole. De dōde eres tu: esto es: de dōde tienes tu origē / o nacimiento: o de quiē pcediste: E por estas palabras parece q le p̄guntaua si por v̄tura era dios / o si procedia dela substancia diuina: o si era hōbre egēdo y nacido de padres tēporales en la tierra. Y xpo no le dio respuesta alguna: cumplido lo que Esayas dize. No abrio su boca assi como oueja / por dar nos exemplo de paciencia. E porq pilato p̄guntō al redēptor q̄stio muy alta / no oyo la respuesta: porque la verdad y mysterio de la generaciō diuina no se auia de manifestar al isiel y incredulo: y porq el señor no q̄ria estoruar su passion: porq auia venido a redimirnos: y porq q̄ria padescer por n̄ra redēpciō. Y dize le entonces pilato. Amigo no hablas: Y esto le dio prouocaciō lo a q̄ le respōdiessse algūa cosa / por dōde pudiesse desfazer aquella nueva acusaciō q los judios le ponian que se auia fecho hijo de dios. E por esto aña dio pilato / marauillado se d̄ su callar como estuuiesse en el p̄nto de su libertad y de su cōdenaciō diziēdo. No sabes que tēgo poderio de crucif. carte / o d̄ dar te la vida: Como si dicesse. Cata jesu que aun q̄ cō todos callas: no deurias callar conmigo mas respōderme. E pilato mira q̄ con tu voz te pones silencio: y con tu sentēcia te cōdenas: pues si en tu mano esta puesto tã absoluto y tã entero poder porq no abuelues y libras al inocente en el qual ningūa causa hallas porq deue morir vsando d̄ todo tu poderio. Luego no me parece q vsas de justicia en entregar al justo para que sea crucificado. Por el poder q̄ tienes libras al lazon y matas al hazedor d̄ la vida: E porque pilato se glorificaua d̄ su poderio: respōdio le nuestro señor para retraer y increpar su vanagloria y p̄sumpcion diziēdo. No ternias poder cōtra mi alguno: sino te fuesse dado de arriba: mas el que

Esayas. liij.

Joan. xix.

Crisosto. super ioan. homelia. lxxiiij.

me entrego a ti: y me puso en tus manos mayor pecado tiene. Como si dicesse: no ternias jurisdiccion sobre mi si el cesar o dios q̄ tiene vniuersal jurisdiccion y absoluto señorio sobre toda criatura / no te la vudiesse dado. Y d̄sto arguye xpo a pilato y reprehēde su pecado / ca no auia rescibido del cesar ni de dios poder / pa cōdenar a los inocētes / mas pa los librar y pa defender sus causas. E porq pilato era gentil y auia miedo del emperador: parece auer pecado menos q̄ los judios q̄ tenian cōfessio de la ley y lemo uia cō embidia. Por lo q̄ dize san augustin. Mas peca el q̄ entrega ala justicia por embidia al inocēte / q̄ essa mesma justicia / si cō miedo de otro mayor poderio lo mata. Pues d̄ aq̄ parece q̄ en ningūa manera deue el juez matar al q̄ no tiene culpa: y que si por embidia lo mata res mucho mayor mal q̄ matar lo por miedo. Lo de suso es de sant augustin. E desta manera mas peca el traydor q̄ v̄dio por dineros a su dios y maestro a los Judios d̄ dōde se sigue q̄ mayor pecado fue el de judas y el d̄ los judios q̄ el de pilato: porq judias se mouia por codicia: y los judios por embidia o por mal querēcia: y pilato por temor humano. Sigue se en el testo. Y d̄sde aquella hora pilato buscaba ocasiō de soltarlo: porq lo auia mucho lastimado y satisfecho sus palabras diuinas y muy excelentes: por no tomar sobre su cōciēcia pecado tã gr̄de como matar al inocēte y al hijo d̄ dios: y trabaja ua dele librar y no pcuraua por su libertad como si entōces concibiera el deseo d̄ su vida: mas si antes lo q̄ria saluar agora lo dessea ua y lo sollicitaua mucho mas porq̄ antes de agora tētua como lo solitaria / mas oydas estas palabras: sollicitaua y daua o: d̄ d̄ hazer esto cō coraçō constante. E como los judios no podian cō todas sus falsas acusaciones traer al juez a su volūtad: pusierōle miedo diziēdo / q̄ era iuria d̄ emperador dar la vida a tal hōbre: y por ende pensando esp̄tarlo cō esto mas que con todas las cosas q̄ arri

Joan. xix.

Crisosto. super ioan. homelia. lxxiiij.

Ag. super ioan. tra. sta. cxvj.

ba le dixeran / dauā altas bozes diziēdo. Si este fueras no eres amigo del cesar. Como si dixeran. Si a este das vida pues que se hizo rey: no eres amigo y fiel ministro del cesar / ni tomas por tu honrra / ni guardas el establecimiento d̄ tu señor: por lo qual es forçado q̄ pierdas su amistad: ca todo aquel q̄ se haze Rey contradize a cesar: porq vsurpa el poder y dignidad q̄ a el solo pertenesce. Y esto dezian porque los emperadores romanos auia ya quitado a los hebreos la dignidad real: y por ende qualq̄era q̄ entre los judios se llamaua rey / yua contra la ordenaciō del emperador / sin cuyo cōsentimiento no solia ni osaua algūo vsar de titulo de rey: porque esta dignidad reales de tal qualidad: q̄ vna es impaciente de errar: y en vn impio o reyno no se cōpadescer auer dos reyes o emperadores: y d̄sta causa Liberio cesar no podia sufrir q̄ otro alguno fuera de su voluntad reynasse. E sant Crisostomo dize reprehendiendo a los judios. O ciegos de ceguedad incorregible / de donde o como prouareys q̄ Jesu xpo se hizo rey: por ventura prouareys lo con la purpura real que vestia: o con la corona de rey y de oro labrada de rica pedreria: o prouar lo heys con su corte llena de gr̄des y d̄ cavaleros / que locura es esta: no sabey q̄ andaua siempre solo con sus discipulos: los q̄les no erā menos despreciadores d̄ mūdo q̄ el mundo era menospreciado y p̄seguidor dellos y del. No traya por cierto aparato de pomposa sumptuosidad: mas en todas las cosas se quiso humillar: y sus mājares / y su escuela y su morada no sobre salieron del compas dela p̄funda humildad ni del rigor d̄ las asperezas. Lo de suso es d̄ Crisostomo. E como pilato oyessse las amenazas del pueblo cōtra el y la indignaciō d̄l cesar: tuuomuy gr̄de temor. Por lo q̄ dize sant augustin. No pudo alli pilato menospreciar al cesar d̄ cuya mano tenia la hōra d̄ su temporal poderio / como menospreciava la ley d̄ la gēte hebreā. De dōde se sigue q̄ temiendo

al cesar: y no osando hazer segun la mas peq̄nuela aparēcia cōtra su hōra imperial: desuio se en gr̄a manera del proposito que tenia d̄ no cōdenar a muerte al redēptor: por lo qual dize el testo. Y temiendo Pilato sacō fuera del pretorio a Christo y assento se en el Tribunal (esto es en la silla del juzio) en el lugar q̄ en la lengua griega se llama licostratos: y en la lengua hebra y cagabat ha y era el dia d̄ parasceue q̄si ala hora sexta. Y entonces Pilato mandō que se lo presentassen delante en juzio: y dixo a los judios. Vedes aqui vuestro rey. Es de notar que tribunal se llama la silla de los juezes: bien assi como throno o solio se dize la silla de los reyes: y como se llama cathedra la silla d̄ los doctores. E dize se aqui tribunal porq̄ (segun la costumbre d̄ los romanos) los tribunos discernian y juzgauā las causas particulares. E llamaua se tribunos por los tribus que gouernauā. E dize que se assento en el lugar q̄ en la lengua griega es dicho licostratos que es en vn lugar cubierto de piedra labrada cō mucha diuersidad de piedras. Y desciende este nombre licostratos desta palabra lichos q̄ en griego quiere dezir piedra: y desta palabra estratos que es boueda de muchas piezas de piedra: porq̄ aquel lugar estaua cubierto: y guarnescido de diuersas piedras: y estauan delate d̄ la casa de Pilato. Y este mesmo lugar dize el testo que se llama en hebra y cagabathā / q̄ quiere dezir altura de ayuntamiento d̄ piedras: porq̄ aq̄l lugar era muy alto (considerada a las gradas por donde subia a el y los pilares o columnas q̄ tenia la boueda) y en este lugar estaua el tribunal o silla del juez. E dize mas el euangelista que aquel dia era parasceue. Esta palabra es vocablo griego: y quiere dezir preparaciō o aparejo d̄ la pasqua. Y era hora quasi de sexta. Es d̄ notar q̄ los hebreos estauā en Hierusalēme claudos cō los griegos: y por esto vsauā muchas vezes de vocablos griegos: y assi parece

Joan. xix.

Delo que padescio nuestro redemptor en la hora de tertia.

Esta palabra pareces que es griega quiere dezir / preparacion en la lengua latina. Y este nombre ponian al viernes por que en aq̄l dia aparejauan ellos las cosas necesarias para el sabado: en cuyo dia no podia cozer ni guisar algun manjar y de aq̄ viene que quando los judios estuuiéron en el desierto / cogian doblada medida de maná el viernes: porq̄ no lo podia coger en el sabado. E llamauan también al viernes preparacion o aparejo: porque los judios se aparejauan para el sabado / purificándose segun los mandamientos y ceremonias de su ley para la sanctificacion y guarda de aquel dia. E por conuenible razon quiso el señor ser crucificado en esta feria sexta que es el viernes: porque en aquel dia reparo por virtud de la cruz al hombre que fue criado por nuestro señor dios en el sexto dia: onde teniendo el señor acatamiento a esta conueniencia quiso ser crucificado a la hora sexta del dia por la salud humana: porq̄ en tal hora nuestro padre adá fue vécido del pecado. Onde sant Hieronymo dize. En la hora que el primero Adá pecando cauó la muerte en el mundo en aquella mesma el segundo adá rpo la destruyo muriendo. E nesta mesma hasta quando el sol tiene el mayor feruor del dia: y q̄ se fer crucificado por mostrar que padescio veyendo del grádissimo fuego de la caridad. E dize que pilato mando que traressen delante de la christo a iuzio. Y esto hizo para que alegando en su fauor y deliberacion / dicesse a los principes de los sacerdotes quasi como reprehendiendo los y escarnesciendo los. Vedes aqui vuestro rey. Primero les auia dicho quando lo auia mostrado escarnescido y acotado. Vedes aqui el hombre / mostrádoles el abatimiento y aflicion y escarnescimiento grande que tenia por los prouocar a misericordia: y agora por los mouer mas a compassion y la blá dura de sus coraçones: y como quien los arguye y reprehende / dizeles con semblante de rey. Vedes aqui vuestro rey. Primero auia trabajado por librar lo por la via de

exodi. xvi.

Hierony. sup matt.

sus escarnescimientos: y agora procura delo librar por el de nuestro y deshonra de los Judios: como si les diera. Aducho me maravillo de vosotros dezir que este hombre tan escarnescido y acotado se ayta hecho rey y usurpado el reyno. Cierro a mi parece que no tiene disposicion para tomar el reyno contra voluntad del emperador ni vuestra: ni parece tener inclinacion ni abito para tal ofadia: y por esto de uria des auer verguença de vuestro pensamiento: temiendo que este sea rey. Pues compadesceos del por dios: que no ay razon porq̄ temays q̄ se alce con el reyno: ni que le passara tal vanidad por el pensamiento: mas con todo esto pilato no dexaua de temer q̄ seria acusado de los ante el emperador: y q̄ le quitara el oficio de la gouernacion de iudea. Onde sant crisostomo dize. No fuera maravilla que por ser estas razones tan suficientes / de alli adelante cesara los hebreros de su yra: mas auia miedo que si pilato lo soltasse / tornaria otra vez a enganar las gentes / y se yria todos en pos del: porq̄ el desseo de en señorear muy terrible y peligroso es: y aun en suficiente de destruyr todo el estado del animo: y por esto mas importunauan a pilato para que prosiguiesse el processo: y determinasse su muerte por definitiva sentençia. Lo de suso es de sant crisostomo. Y los judios dauan bozes muy furiosas como ruidosos: y por su muy grande malicia doblauan los gritos diziendo: quitalo alla quitalo alla: y dale la muerte: y no qualquiera muerte / mas muy desonrada: y declarando qual seria añadiéron diziendo: crucificalo crucificalo. Esto dezian a causa que desseauan mucho darle muerte muy améguada: auiedo miedo que despues de muerto no se hiziesse del alguna honorable memoria / como si con mas furia diera. Quitalo de entre nosotros y de nuestra cara / ca cosa nos es graue y muy aborrescible su vista: y porque no le podemos ver / q̄ta lo de en medio de nosotros y matalo. E quanto mas ellos oyán que pilato lo q̄ria librar: ráto mayores

Beda sup per lucam

Joan. xix.

y de como fue acotado y sentençiado a muerte. Cap. lxi. fo. cxvii.

bozes dauan: porq̄ se acelerasse su muerte. Sobre lo qual dize el venerable Beda. Porq̄ auia visto que por la muy diligente: y continua examinacion y preguntas de pilato todas las acusaciones que ellos contra el señor trayan eran ya desfechas y de toda vanidad: acordaró los malos fines de uerguençados de tornarse a solos los ruegos porq̄ lo que no pudieró alcacar acusando: y altercádo lo alcacasen y a por manera de intercession: y de ruegos importunos. Y esta mesma orden y manera tomaron de aqui los perseguidores de la yglia para atormentar con crueldad a los santos martyres: segun que bien claro parece en la historia ecclesiastica. Lo de suso es de beda. Pues o dulcissimo jeso xpo: que sera tan duro y tan malo que pueda oyr o tratar de su pensamiento aq̄llos clamores terribles que la casa de israel daua contra ti diziendo a pilato: crucificalo / crucificalo: No fiere yo si el coraçon es de carne que en los pueda oyr sin clamor del espiritu: y sin estremecimiento de alteracion corporal. E pilato aun trabajaua por vencer en quanto podia el miedo que le ponian del cesar: y queriendo quebrantar su dureza ponian delante la mengua que recibian: pues que con los tormentos y injurias que le auia dado no los podia emblandecer: alegando que padescieran con fusible verguença en que fuesse crucificado Jeso christo su rey: y dizeles quasi burlando de su poca verguença y crueldad. A vuestro rey quereys que crucifique. Catad que reduara en vuestra confusion. Como si dicesse. Pues que temeyis que este es rey y que ha de reynar / y desto ha bolado: y buela la fama que dezis no es honra vna que vno rey sea condeñado: mas antes vos sera gran mengua si muriere de muerte tan menospreciada / y por ende fino le quereys dar vida mouidos de compassion de ueyis inclinaros a piedad: mirádo la deshonra que todos recibis si lo crucifico. Y ellos queriendo perder la libertad del reyno de dios: y de su xpo: sometieró sus cabeças al yugo del diablo: y a la tyrania y seruidumbre perpetua del mundo diziendo. No tenemos otro rey sino cesar. Por lo qual parese que desde aq̄lla hora se obligaró a perpetua subjecion de los romanos: renunciando toda otra libertad: y dignidad real: que de parte de los reyes muy antiguos de israel les pertenecia: y de aqui parece la obstinacion y dureza que tuvieron en procurar la muerte del saluador: pues que por la procurar confesaron: que querian para siempre ser sujetos a los romanos. Onde sant crisostomo dize. Desecharon los hebreos el reyno de dios: y dieró se al reyno de los romanos: y porq̄ no entendieron la dignidad que tenian: recibieron la seruidumbre que demandaua. Esto mismo confiesan agora (aunque no por palabras: mas por obra) nros perlados: pues que dexado sus yglesias se entremeten en los negocios temporales de los principes: o del reyno. E por esta seruidumbre que los judios confesaron en fauor del imperio romano pilato recibio nuevo temor: por lo que dize sant augustin. Muy claro parese que alli pilato contra el cesar / si confiesan do los judios no tener otro rey sino a el: quisiera introducir en iudea otro rey de jando al redemptor libre: al que por estas ofadias se le auia entregado para que lo matassen. Este articulo de la venida de xpo al tribunal de pilato proceden dos enseñamientos. El primero es que duemos fazer dentro en nra anima un throno de iuzio: y presentarnos: y alli ser juzgados: como xpo nro señor estubo delante de la iudicatura temporal por nra redempcion: porq̄ nos pudiessimos librar del muy estrecho iuzio de dios: segun aq̄llo que el apostol dize. Si nosotros mismos nos juzgassemos verdaderamente no seriamos de Dios juzgados. El segundo es que suframos en paciencia los iuzios de dios en tiempo de nuestras aduersidades / mirando que el rey de la gloria fue traydo delante del confessorio de pilato: y callo y no abrio su boca: mas con toda paciencia estubo sujeto a su sentençia: y miremos que en el tiempo de la persecucion estamos q̄si ante el throno

de dios: y miremos que en el tiempo de la persecucion estamos q̄si ante el throno

Joan. xix. De como los judios confesaron que eran subditos de los romanos: por aborrescimiẽto de christo. Crisost. sup iohanes.

August. sup per iohanes trata. cxvii

Cvii

1. cori. xi. 6.

Delo que padescionfo redemptor en la hora de tertia.

no de dios. Y de aqui es q el apostol des pues delas palabras ya dichas dize: qn do alguna vez fomos juzgados (còuene saber) a tēporales penas: creamos q fomos corregidos dl señor: porq (como dize la glo'a ordinaria) la pena q aqui padecemos muy propia purgacion es nuestra: porq no seamos codēnados con este mundo. Como si dresse. Buena cosa es q sea el hōbre juzgado de dios en esta vida por temporal castigo: porq corregidos aqui no seamos condēnados en el juzzio aduentero. Para conformar se el hōbre a este articulo: dene pensar los documētos que aqui ha oyo y oye con coraçon deuoto diziendo.

Stof. ord. up paulū.

Oratio breuis.

De como pilato se tēcio a ser for a muerte.

Sacratissimo redēptor q sufriste ser traydo del tēte del confistorio de pilato: y estar alli en juzzio: haz me subir al tribunal de mi anima y juzgar a mi mismo cō muy estrecha examinaçion segū el testimonio de mi consciēcia: y q pueda sufrir aqui en juzzio con tātā paciencia en mis aduersidades: q merezca despues parecer seguro del tēte de ti en el juzzio postrimero. **S**iguete en el testo. Y entonces pilato qriendo satisfazer al pueblo: etre goio para q fuesse crucificado. Y esto hizo vēcido de temor luego como oyo q no seria amigo del cesar temiendo que los judios no lo reboluiessen con el: y porq ya estava apartado dl camino de la verdad y dela justicia. **P**ues demandando toda aquella multitud hebrea cō grādes bozes q fuesse crucificado: luego el miserable juez: mouido por temor del emperador y por fauor del pueblo de Siria el cuyo gouernador era: y por los intereses q elperaua llevar: y cōtra justicia y sabiedo q era innocēte: y q no auia en la causa para ser codēnado dio sentēcia difinitua y muy cruel cōtra el rey dela vida: y etre goio para ser crucificado vñando en estado de juzzio y de poderio de presdēte. **M**as es de notar q no viro el euāgelista q se lo dio para q lo crucificassen: mas para ser crucificado: y por tanto viro q lo dio a ellos: por mostrar que

estauan enredados y crimosos en el pecado del qual querian parecer agenos: pilato no diera esta sentēcia sino por cūplir con lo q ellos cobdiciauan. **A**ssi que pilato cobdicioso d hōra iniqua y no qriendo perder el corregimēto de judca: dio cōtra christo sentēcia que por la culpa que auia cometido en hazer se rey de uia ser crucificado: auñq muchas vezes auia pronūciado q era innocēte: y q era razon que por su manofuesse librado. **E** assi qio cōplazer a los clamores del pueblo: y satisfazer a la volūtao delos homicidas: y no quiso hazer lo que era a dios y ala justicia cōforme temiedo: q no lo acusassen en roma como a rebelde y dssertidor de cesar. **E** inclinose tambien a dar esta sentēcia porq no sospechaua que le podia venir peligro si codēnasse a muerte a un pobre auñq lo hallaua innocēte: pues q no parecia parte alguna: q reclamasse della: quanto mas que auia visto que los judios en publica boz y plaça se confestaron: y se diron por subditos del imperio romano: nōbrando al cesar por su rey: de dōde parece q por todas estas razones iustificētes y frias codēno a jeshu christo como a vsurpador del poderio dl cesar: y lo entrego a los judios a toda su voluntad para q lo crucificassen. **M**as qual fue la forma de la sentēcia: y las palabras q cōtēna no lo declarā los euāgelistas: mas en el euāgelio de **M**arco denus se escribe: que pilato lo pronūció debaro destas palabras. **T**u gente pro uo que te heziste rey: y por tātō yo mando que seas muy acotado segū las ordenaciones delos principes: y que seas des pues crucificado en alto. **P**eco pilato: y no se puede excusar: porque como fuesse juez: obligado era de su oficio a guardar justicia: y por temor ni por amor no auia de dar lugar ala maldad agena faziendo contra consciēcia: porq si enteramente quisiera librar al señor: biē pudiera: pues que tantas vezes auia pronūciado q no hallaua en el causa d muerte. **M**as me nos peço que los judios: porque traba

y de como fue acotado y sentenciado a muerte. Cap. lxxij. Fo. xxvii.

java delo librar de sus manos: y su motivo fue menos malo: porque los pncipes delos sacerdotes se mouieron alo matar por odio: y Pilato por miedo del cesar: y por dar fauor al judayismo. **D**e dōde parece que peço: pues que consintio lo que queria: y porq pudiera estozuar muy biē y cōfecto la furiosa saña delos: porque aquellos dicho cōsentir el pecado: que lo puede estozuar: y no lo quiere hazer puesto que pilato no cōsintio de consentimēto plenario: mas de cōsentimēto en alguna manera forzoso. **E**s de notar que muchos juezes hazen agora lo que entonces hizopilato: quando por temor o por fauor se apartan dela verdad del juzzio: y dan en tierra con la justicia. **P**ues mira o delagradesido christiano: como el cordero innocētissimo por librar a ti dl juzzio y lamētacion dela condēnacion eterna y justa: quiso ser condēnado por tu remedio del juzzio y de juez injusto: y mira como lo que el no peço: quiso pagar por ti. **E** tu anima mia cruel mira q no le pagas la deuocion q le deues: ni derramas lagrimas d amor por la cōpassion que le eres obligada. **D**ies la pues quantas bozes y clamores dolorosos dieron sus amigos quādo oyeron esta sentēcia: y como los malditos se alegran por ver acabado su mal desseo. **M**ie y el carnescen del q es verdadero dios: y dan priessa con demasiado feruor d su muerte. **N**o se acuerdan d sus beneficios y obras: ni se retraē deste pecado por la innocēcia q veen en la paciēte. **E** lo que mayor crueldad parece: es que no se apartan delo matar por la grandissima aflicion en q lo veen. **S**iguete en el testo. Y era entonces (segun dize sant marcos) hora d tertia: y crucificaron al señor. **M**as entienda se q lo crucificaron en las lēguas d los judios: ca en la hora de festa fue crucificado corporalmente delas manos d los caualleros. **E** sant augustin dize. **P**orque los judios querian traspassar en los manos la criminosa maldad dela muerte de jeshu christo: dexó sant marcos de el

Contemplacion.

marci. xv. De la concordia d la hora d tertia en que sant marcos dize q fue crucificado Cristo y fue lo ala sexta.

creuir la hora en que fue crucificado d los gētiles: q fue quasi en el comieço dela hora de festa: y escriuio con prouidencia del espiritu santo q fue crucificado ala hora d tertia: en la qual se entēde q los judios pudieron dar bozes diziendo: crucificalo: crucificalo: porque no se crea q los gētiles sean auidos por crucifijos del señor (esto es) los oficiales que ala hora d festa lo pusierō en la cruz: mas q se declare q principalmente lo crucificaron los judios: q ala hora de tertia dieron bozes q fuesse crucificado. **E** assi parece q los ministros dela justicia romana lo crucificaron ala hora de festa: y q los Judios preuaricadores y quebrantadores dela ley: dieron clamores en la hora de tertia a pilato para q lo crucificasse: y lo q los gētiles hizieron ala hora de festa con las manos: aqillo mismo hizierō los Israelitas ala hora de tertia con el coraçon y con la lengua. **M**as muy claro es q mas pecaron los Judios pidiendo cō gritos crueldes ala hora de tertia: q crucificassen al cordero innocēte: que pecaron los gentiles: los cuales haziendo lo q les era mādado lo crucificaron en la hora de festa. **L**o de suso es sant augustin. **O**tros doctores dizen q ala hora d tertia era ya el señor condēnado: y q en esta misma hora lo començarō a crucificar: y q se ocuparō tanto en la crucifixion q corrio el tpo hasta la hora de festa: y q en la hora de festa se acabo de crucificar: y porēde q lo q sant marcos dize q fue crucificado ala hora de tertia es verdad: quanto al principio dela crucifixion: y q lo q los otros euāgelistas dizen ser crucificado ala hora d festa se entēde del cabo dela enclauacion y del empinamiento dela cruz q duro hasta la hora de festa. **M**as podemos dzir cerca desta diferencia (segū cōsonancia de verdad: q aqlla hora deuiera ser el punto que fue medio de entrambas horas: q es el punto q respōdia cō y gualdad ala tertia y ala festa: y por que el medio se nō bra de qualquiera delos **E**xtremos que lo quieren nombzar: porēde los euāge

Delo que padescio nro redemptor en la hora de tertia:

estas alguna vez llama a este medio tiepo hora de tertia y otra d' sesta. Y en memoria desto la sancta madre yglesia celebra la missa mayor entre tertia / y sesta / porq' para representar la passion del hijo de dios fue ordenada. De este articulo de la codenacion de xpo y muerte tenemos dos enseñamiētos. El primero es q' nos guardemos q' nunca merezcamos sentēcia justa de muerte corporal ni espiritual. El segūdo es q' assi como nro salvador sufrío en paciencia por nra saluacion / que fuesse dada cōtra el sentēcia cruel d' juez tyrano: que assi soportemos con buē sufrimēto los iuzgios q' dierō los malos cōtra nra innocēcia. Onde el apostol dize **Por cosa muy pequeña y muy ligera tēgo yo ser juzgado de vosotros / o del dia humano.** Para cōformar se el hōbre con este articulo deue orar al seño y dezir.

O clementissimo xpo reparador del mūdo q' sufriste cōmanedūbre de innocēcia ser condēnado ala muerte dela cruz / haz me nunca merecer justa sentēcia de muerte del cuerpo ni enel anima / y q' jamas tema por tu amor sufrir en paciēcia los iuzgios de los malos. Dada la sentēcia retrarēdo a nro redēptor dētro ala casa del juez / y quitaron le la vestidura y la purpura de que estava vestido y estado aun desnudo delate de muchos a penas le dauan licencia para vestir se. Pues contēpla aqui en este rey dela gloria segun la consideraciō y pensamiētos que arriba te fueron dichos en la materia de sus agotes. Despues destovestido yade sus proprias vestiduras / delas quales lo auian desnudado / porq' quando lo lleuassen a justiciar fuesse mas conocido de todos: sacaron lo cōfurioso arrebatamiēto fuera por no dilatar solo vn punto su muerte / adōde atando le las manos / y el cuello con vna sogā: pusieron sobre el iuzgio y sentēcia de su muerte / que fue la cruz / y lleuaron lo fuera dela ciudad / Como si fuera malfechor. E assi le pusierō sobre los ombros muy delicados el madero venera-

ble largo y gruesso / y muy pesado / para que lo lleue al lugar adōde auia d' ser crucificado. Y segū se dize en las aprouadas hystorias: opiniō es fauorable q' la cruz era d' quinze pies en largo. E por que a q' madero era tenido por abominable y muy profano: y segun es escripto en el deuteronomio dela ley / la muerte dela cruz era muy deshōrrada y vergonçosa: y era maldito todo hōbre q' fuesse colgado en el madero: desta causa ninguno q'ria no solo no lleuar el madero: mas aun ni tocar en el: y por esto cargaro lo sobre el clementissimo seño: y como a hōbre ya codēnado a muerte lo assentaron sobre sus ombros. Y el cordero masuetissimo recibio lo cō admirable paciēcia. E assi lleuaua al lugar de su passio por aquellas calles la cruz en q' a uia de morir: en gradissimo acrecētamiēto de su injuria y dolor. Sobre lo qual dize san augustin. **Alq' se cumplio lo que dize el sayas. Lleuara su pncipado sobre su ombro. El pncipado d' imperio de Jesu xpo es su cruz: por la qual (segun el apostol dize) dios lo enalço / y porq' assi como los otros reyes en señal de su dignidad / vnos traen el Baltheo: q' es vna vanda / o cinta militar / y otros corona: assi el seño lleuaua la cruz. E si bien preguntares hallaras que no reyna xpo de otra manera en nosotros: sino por las asperezas: de donde viene que todos los amadores de los dleytes carnales son verdaderos enemigos dela cruz. Lo de suso es de sant augustin. Cumplio se aq' bien la figura del obediente y isaac q' por la obediencia de su padre lleuaua acuestas la leña pa ser sacrificado y muerto. E san crisostomo dize. Como ysaac en la hora q' lo quiso su padre d'gollar fue dexado biuo: y en lugar suyo fue muerto y sacrificado vn carnero por mandamiēto celestial: assi aq' la naturaleza diuina permanecio impassible: mas la carne humana murio sacrificada entre lamadera de los espinos: q' son las redes d' los pecados en q' estava p'sa la naturaleza humana. E aq' fue cōplida la figura dela biu-**

1. cor. iii. c.

Orado breuis.

De como fue puesta la cruz sobre el ombro del seño.

111. re. xvij. Anselmo i. li. 3. st. mu. lo amorio

Esay. ix.

ad hebreos. i. Hieron. y. sup. mat. Selo allegorico y figuratio. Sen. iiii. Sen. xxij.

Genes. xxxvij.

Genes. xxxvij.

Exodi. vij.

Numeri. xxi.

Numeri. xiiij. reg. vi.

Dem. xxx.

Segun la de corda. gēliba. ad ph.

1. cor. iii. c.

Luc. i.

y de como fue agotado y sentenciado a muerte. Cap. liij. Fo. xcix.

da sareptana: dela q'l faze el seño: memoria enel euangeliō y la sagrada escriptura en el tercero libro d' los reyes q' fue a coger dos maderos. Onde sant Anselmo dize **Mira tu bien o anima mia como en todas las cosas es este varōn menospreciado: mādān le q' abare su ombro para q' le sea sobre el puesta la cruz / y q' lleue encima de si el palo en q' sea colgado por desonrra. O q' espātāble cosa d' mirar: por ventura tu no lo vees: por ventura nomiras como es aqui cōplido lo q' cerca de esto pphetizo Esayas diziendo. Y era su imperio y pncipado sobre su ombro q' quiere dezir q' lleuara la cruz encima d' si mismo. Este palo por cierto es el bastō d' recho de perfecta rectitud y la vara d' iusticia d' su reyno. E sant hieronymo dize **Aqui se cūple en efeto verdadero lo que fue escrito en figura quādo abel fue sacado al cāpo de su hermano cayn para darle la muerte: y cōforme a esto es / q' ysaac yua al sacrificio cō madera sobre su ombro (como arriba es dicho) y q' abraham su padre recibio para el sacrificio vn carnero q' aparecio ētre vnos espinos. Alq' se representa joseph con el haz de grama quādo ensoñaua q' su manojo enseñozea ua a los manojos d' sus hermanos: y que ellos se humillaua a el. E assi mismo cor respōde a este mysterio la ropa roçagante d' el mismo joseph que estava de sangre bañada. Aqui apuntaua como a blāco de verda no variable moylen con el palo q' diuido en diuersas carreras el Rubro mar: y cō la serpiēte sin pōcoña q' mando atrauessar enel madero. Aqui acude no sin cōuenible razon el racimo de abūdo: la fertilidad q' fue traydo colgado del sarmiēto por señal d' los frutos q' lleuaua la tierra de pmissio. Aqui se introduze (como figura que fue deste sancto mysterio) Eliseo quādo yua cō su palo a buscar el destral de fierro pesado q' se auia sumido enel pfundo del agua / y aparecio andādo sobre ella fasta boluer a su astil. E assi el linaje humano q' cayo estado enel parayso terrenal comiēdo d' el arbol vedado****

enel profundo del infierno: boluiopozel palo dela Cruz / y por el batismo del agua alas verduras del parayso celestial **Aqui se aplica el pfteta jonas / q' des de el mastil muy alto y fuerte dela nao fue lançado enel mar y tragado enel viētre d' la vallenga: del qual despues de tres dias / y quādo pensaua n ser muerto) salio como de los abismos biuo. E sant augusti dize **Grande espectaculo y cosa muy seña la da de mirar es este mysterio dela cruz: el qual si cō ojos de infidelidad se juzgales muy grande escarnescimiento: mas si se contēpla con ojos de piadosa fe: es mara uilloso sacramento. Si se mira con escarnio y sin deuociō / doctrina y materia es de desonrra y d' verguença: mas si cō piedād vōadera se siēte: guarnescimēto es muy grāde de fortaleza y esfuerço mara uilloso de los creyētes. Si la infidelidad lo acata / cierto es q' ve q' el rey lleua en lugar d' cetro real / sobre sus ombros el palo de su muerte y la causa de su tormēto / mas si lo penetra la fe / creera q' el rey lleua sobre sus ombros el madero en q' se crucifique la muerte y en q' muera la ponçoñā del pecado y la ymāgen o el sello cō q' le auia tambiē de señalar las frētes de los empadores para q' en aq'l mismo palo sea menospreciado en los ojos d' los malos / enel qual se auia de glorificar los coraçones de los creyētes. Y preciādose el seño dela cruz lleuādo la como la lleuaua sobre sus ombros: y a la encomēda uā a sant pablo: el q' auia de d'zir. **No quiere d'os q' otra gloria sea la ma sino glorificar me en la cruz de nro seño Jesu xpo glorioso: y aparejaua tambiē el cādelero para la candela que no auia de arder de baxo de impedimēto macigo: mas en lugar d' d' mas resplandesciese. Lo de suso es d' sant augusti. Es de notar q' lleuaua nro seño la cruz / como lleua el rey su cetro: y en señal de gloria / q' es vniuersal seño de todos. Item assi la lleuaua como lleua el vencedor las armas o las señaes de su victoria / con la qual triūpho d' los pncipados d' el infierno. Item assi******

Jone. ij.

Aug. super 10 an. tra. ctatu. cvij.

Ad galas. vi.

De lo que padeció nro redemptor en la hora de tertia.

la lleuaua como lleua el doctor el cádele ro para poner la cádele de su doctrina: y tal fue la cruz de nro enseñador q a todos los fieles fue lumbre de vida y d vtud de dios. Es así como el gran sacerdote quando yua a entrar al sancta sanctoru lleuaua sobre su obro la llau. bié así xpo nro señor qndofue al sanctuario d'l sancto de los sanctos partiendo d'ste mundo al padre pa el reyno celestial: y queriendo nos abrir la g'ia lleuó la llau (q'es la cruz) sobre su obro. Este peso de la cruz que aqui el señor lleuó a cueftas / fue primero figurado en ysaac hijo del patriarcha abraham quando lleuó la leña sobre sus propios ombros / porq su padre lo queria sacrificar: así el redemptor clemetissimo sobre sus pprios ombros lleuaua la cruz: en la q'l lo desleaua colgar la g'ete d los judios. Y así como ysaac con alegre voluntad se ofrecio pa el sacrificio d su padre: así el hijo de dios obedecio hasta la muerte a su padre celestial. Es de notar que dos pueblos fueron los q lleuaron a nro redemptor ala muerte (cõuene saber) los ebreos q por el coraçõ y por diligencia se la causaron: y los g'itiles q la pusieron por obra. Estos dos pueblos fueron otro nro figurados por las dos espigas o corredores q embio moyses ala tr'ra de promission: y trareron della vn raziimo muy grãde al desierto colgado d vn sarmiento. Por este raziimo era figurado el hijo de Dios: el qual por estos dos pueblos fue traydo de iherusalẽ al monte de caluario. Y así como por aq'l raziimo prouauã los hijos de israel la bondad d la tr'ra d promission: así por la doctrina de xpo podemos cõsiderar la suauidad de la corte celestial. Y sacaron lo fuera de la ciudad: y la razon desto es porq los animales cuya sangre era trayda al lugar q se llamaua sancta sanctoru: fuera d los reales d israel los sacauã: y lleuaua la cruz sobre su hombro / prouocãdo nos en esto al seguimiento de sus sanctas alperezas: segun q en otro lugar nos auia cobidado al fauor y amor della diziendo. Si alguno quiere

Esto figuratiuo.

Gen. xxij.

Ad. pblii. ij.

Numeri. xiiij.

Luce. xix.

venir en pos de mí / niegue a si mesmo y tome su cruz / y sigame. Pues así como el hazedor de la vida (dada sobre el sentecia de muerte) lleuãdo luego la cruz acuestas: fue lleuado al lugar adonde los malhechores acostubraua morir / q'es fuera de la ciudad / como blasfemador / q segun la estimacion de aq'llos aduertarios / no era digno de la vida deste mundo / así el verdadero seguidor de sus diuinaspiladas deue negar su voluntad lleuando su cruz sobre sus ombros: y traydo sobre si mesmo fuera de los castillos y ciudades: las injurias y denuestos de su señor / teniendo se por escoria y supfluyda deste mundo / rodeado todo su cuerpo y ceñido de la mortificacion de christo: porq se manifieste en el la vida del q lo redimio. Es de notar q estas tres cosas q aqui dize el euangelista (cõuene saber) que lo desnudaron de la vestidura real q por escarnio le auian vestido / y que lo vistieron de sus vestiduras: y que lo lleuaron a crucificar / figuras son de la passion en el cuerpo m'itico q'es la yglesia: en especial en el tiempo del antichristo: porq el desnudamiento de la real vestidura no fue otra cosa sino significar el despojo del terrenal poderio. Y el vestir de su propia vestidura es la restitucion del primer estado pobre de la yglesia / que en algun tiempo iucedera antes del fenescimiento del siglo. Y ser lleuado a crucificar: significa la violencia y agrauies que padescera la yglesia en aquel tiempo final de su persecucion. Pues como nro redemptor (mandando a Pilatos) fuesse lleuado al lugar de la muerte cõ altas bozes de pregonero lleuando el mismo sobre sus ombros d'ica dos la cruz: hizo se vn concurso grande d gentes / y de pueblos que yuan tras el lleuandolo cõ muy acelerado arrebatamiento / y injuriando lo con grandes denuestos. Y de los que yuan con el / vnos lo llorauan con amargura / y otros lo escarnescian con rauioso semblãte. y otros echauan sobre su cara / y cabeza lodo / y otras immudicias: mas el como corde

Esate. liij.

De como nra. noza arajo a su hijo qndo lo lleuau a crucificar

y de como fue agotado y sentenciado a muerte. Ca. liij. Fo. c.

ro innocente y como eueja d más edubre yua con su cruz inclinada la cabeza / y a todo esto callaua: porq lo lleuauã como a cordero q no habla e la hora d la muerte. Y seguanlo tres maneras de compañías. La primera era de sayones carnice ros q lo fatigauan. La segunda de Judios: y esta lo escarnecia. La tercera era de amigos q lo llorauan con desmedida tristeza. Y allende de estas tres lo seguia otra quarta: que era de los que venian a ver aquella justicia orrible / y dolorosa. Así q no lo seguia todos por vn fin: mas vnos lo seguian porq con alegria mirasen morir al q cõ aborrecimiento nunca la vida le pudieron desleiar: y otros d cõ passion de su muerte / y por llorar al que estado entre ellos tanto pudieron amar. Y lleuauanto entre dos compañeros la orones por medio de la ciudad adõde su confusion mas clara parecia: parandose toda la gente: vnos alas v'etanas y otros alas puertas: y otros a los cátones: esta era la cõpañia de aquel rey de los reyes: y señor de los señores. O buen jesu quanta vergüega te hazen estos: haziedote cõpañero d los ladrones! Mas aun otra injuria mayor recibes: pues q lleuas la cruz sobre tu obro: lo qual no le lee que los ladrones lleuassen las suyas. De dõ de viene q no solo eres puesto cõ los malos: mas aun eres tractado como si fueses el peor de todos: y por esto no se puede cõ lengua señor explicar tu paciencia Este acompañamiento de los ladrones (segun el seso literal) dize algunos doctores que procuraron los principes de los Sacerdotes / porq christo fuesse infamado: con tan disforme y diffamada compañía y porque creyese la gente comun que era participante en los crimines d'ellos: y así pareciesse q cõ justicia le auia pcurado la muerte. E aun esto mesmo hazen los malos muchas vezes en nros tiempos: pues q trabajan de encubrir su maldad con la infamia de los buenos. E tambie por el destruyimiento de la justicia son los justos con yguat medida tractados con

los malos en muchos lugares: y xpo nro señor pmitio ser hecho ello / por mostrar que queria padecer por los pecadores. Onde el venerable beda dize. Así fue puesto con los malos en la muerte: porq justificassen a los pecadores en la resurreccion: el q'l como eternalmente estuuiesse en la forma de dios: quiso ser hecho hombre por los hõbres: por darles poderio de ser hechos hijos de dios. Pues vete agora tu / o anima mia a encontrar con tu señor / y mira a tu Amador como lleua la Cruz por tu reparo: andando con impaciente feruor hasta llegar al mote de caluario / adõde ha de ser justiciado: y mira como va lauando tus pecados cõ sus penas: inclinado y reflexo de barto del peso d la cruz / y cõ quanta ansia: y festinacion le hazen acelerar los passos. Cõpadece te del quanto pudieres: puesto en tantas agustias y renouamiento de escarnios y de passiones: por cierto bié harias si ayudalles a tu señor Dios y diceses. Yo suplico a todos vosotros q me ddes la cruz de mi señor que yo la lleuare. Y porque la madre muy triste y d dolor muy fatigada a penas se podia mudar: y por la multitud del pueblo no se podia acercar a su hijo ni lo podia ver: fuele por otra carrera mas corta / y menos ocupada de gente y con sus compañeras que era sus hermanas: y sant juan y la magdalena: porque llegando primero al camino: por donde aquella gente auia de passar con su hijo se pudiesse llegar a el. E como fuera de la puerta de la ciudad adõde se j'itauan los caminos encõtrasse con el cercado de gente de armas y de fariseos y de verdugos carnice ros y oyesse los p'gonos y lo viesse así cargado de vna cruz tan grande: q nunca otra tal antes de aq'la hora auia visto: cayõ en tr'ra medio muerta y poco menos desamparada de su animo / y priuada de las fuerças del coraçõ y por la grãdissima angustia no le pudo palabra decir / ni el a ella: acelerado y corrido d los q lo lleuauã. O quan tristes y quan traspasados de dolor yuan entrãbos. O qn

Eda su Perlucau

Contem. placion.

De como nra. noza arajo a su hijo qndo lo lleuau a crucificar

clamorosas y cō q̄ntos lloros y uā aq̄llas
sc̄tas mugeres sustentado a n̄ra gloriosa
señora madre sura q̄ no se podia tener ni
andar: mas antes se dice auer caído en
aq̄l lugar en tr̄ra. Yo creo q̄ de buena vo
luntad q̄siera ella sola llevar la cruz si pu
diera: y aunq̄ no pudiera si de ella la car
gará la recibiera. Por lo qual dice San
Anselmo. Yo creo q̄ la madre de dios se
guia por aquel triste camino a su hijo: y
hecha vn diluio de lagrimas le diro. O
amercēdeador solo me parece q̄ vas a ser
crucificado por todos. No me parece q̄
en este camino te acompaña sant Pedro
pues que diro. Por ti morire: de lampara
do te ha sc̄to thomas q̄ diro. Añ uramos
todos con el: y ningūo oellos parece sino
tu solo q̄ vas a ser crucificado. Tu eres
aq̄l q̄ me cōseruaste casta y sin algun cor
rompimiento: o hijo mio: Dios mio.
Pues estas palabras dichas por afeció
de muy grande piedad: aprouecha auer
las trar do aqui en memoria: porque mi
rando en ellas el coraçō piadoso del chri
stiano: merezca en algū tiempo ser remu
nerado d̄l fruto de su piadoso amor: pues
q̄ agora se cōpadece de las entrañas tra
passadas: y de los gemidos muy q̄bra
dos y de amargoso lomo de madre tan
er celēte. Lo de suso es de sant Anselmo.
Siguete en̄l testo. y liguo o mucha
compañia de pueblo: y d̄ mugeres
que lo llorauan y lamētauan: y bol
uio se a ellas y d̄. Hijas de Jeru
salem no querays llorar sobre mi:
mas sobre vosotros mismas y sobre
vuestros hijos: porque venan di
as en las quales direys: bien auen
turadas son las q̄ nunca parieron/
ni criaron: y entonces comenzaran
a dezir a los montes: caed sobre no
sotras: y diran a los cerros: cobria
nos: porque si en el madero Verde
hazēe: lo q̄ hara en el seco. Esto diro
procediendo vn poco por el camino ade
láre: y desues boluio se a estas mugeres
q̄ lo seguia y llorauan tras el. Y porq̄ el
señor conoce y sabe quales son los suyos
(dexada la compañía d̄l furioso pueblo)

conuertio sus ojos y su boca alas p̄sonas
q̄ lo amauan y alas mugeres q̄ llorauan
porq̄ el rey de la gloria de buena volun
tad pone los ojos en los suyos. Como si
les dixera. Hijas de jerusalem no querays
llorar: porq̄ me lleuan a justiciar: pues q̄
mi resurreccion destruyra muy presto la
muerte: y pues q̄ mi muerte v̄cera y des
truyra toda muerte: y aun al causador de
la muerte: ca no cōviene que llorays: al q̄
por su propia voluntad padece: mas an
tes os duers mostrar a el apazible y go
zoso. Es de saber q̄ llamando aq̄l rey
del cielo a estas mugeres hijas de jeru
salē: se da a entender q̄ no le siguieron so
las las mugeres de Galilea: mas aun
c̄tras de la mesma ciudad de hierusalē q̄
se auia allegado por deuociō a su sancta
doctrina: las q̄les fuerō figura d̄ los q̄ le
cōpadecen y han misericordia de las an
gustias agenas y no de las pprias: y de
los q̄ lloran y acusan los peccados age
nos y no tienē cuydado de sus costūbr̄s
y cōtra estos es el cripto en̄l ecclesiastico.
Hijo ayas misericordia de tu anima: y
agrada en q̄nto pudieres a dios. Mas
deuemes aq̄ notar q̄ t̄po no defiende en
estas lagrimas la cōpassion q̄ tenian del
mas p̄phetiza otra causa de lloro: y por
esto añadio: mas llorad sobre vosotras: y
sobre v̄ros hijos y sobre el perdimiēto y
destruccion de v̄ra ciudad y de v̄ra gēre
q̄ se os acerca: y alimpiad con los lloros
d̄ v̄ras lagrimas dignas: a vosotras mis
mas y a v̄ros hijos: porq̄ no seays condē
nadas por vergūeça de mi muerte: abuel
tas d̄stos homicidas crueles porriosos y
iñeles. Segū el s̄so literal: el lloro a q̄ p
uoco X̄po alas mugeres: significaua la
miseria q̄ auia de venir sobre los judios:
por la yza de los romanos: lo qual fue fi
gura de la miseria que ha de venir sobre
los incredulos y iñeles por los Espi
tus malignos: por cuyo remedio y liber
tad auemos de llorar y de orar átes q̄ se
acabe el termino desta vida: y desta cau
sa les diro. Catad que vernan dias: cō
viene saber: q̄renta años despues de mi
passion: en los q̄les las mugeres q̄ nun

ca parierō ni dierō leche: será bien auētu
radas: porq̄ se hallarā mas ligeras para
huyr q̄ las preñadas: y porque no ternā
causa d̄ cōgora sino por si solas. E t̄abiē
en el día del iuzio los padres se q̄rarā de
los hijos: y dezir les han q̄ por el desorde
nado amor q̄ les tuuierō: son cōdēnades
y los hijos dirā q̄ son p̄didos por el amor:
y seguimiero q̄ tuuierō con las p̄sonas: y
vicios de sus malos padres. Y lo q̄ dice
q̄ entōces comēçaran a dezir a los mōtes:
mōtes caed sobre nosotras: y a los cerros
cobria nos: entiēde se: porq̄ algūos dirā
en aquel tiempo por el espanto de la muy
terrible miseria. O cayessen los mōtes
sobre nosotras: o si los altos cerros nos
cubriessen y nos ēterrasen biuos. Y esto
mesmo diran los malos el día del iuzio
desseado escōderse d̄ la cara del señor. E
quādo dice christo: si en el madero verde
hazē esto: que sera hecho en el seco: has
de entēder que nuestro redēptor se llama
aqui madero verde por el muy gran fru
cto q̄ lleuaua: y por esto parece cosa indi
gna ser cortada por la muerte y el pueblo
iisraelitico se llama aq̄ madero seco: y sin
fructo: y por esto es y fue digno de ser cor
tado de la vida temporal por muerte no
remediable: y tambien son los justos ma
dero verde y fructifero: y los malos y los
peccadores madero seco y sin fructo. Pu
es si en el madero verde (que es n̄ro redē
ptor christo) en cuya magestad resplan
dece la verdura de todas las virtudes:
fazen estas crueldades y le dá tormentos:
que sera hecho en el seco: q̄ es en̄l pueblo
judayco y peccador: seco y desamparado
de toda verdura de gracia? Ciertamen
te mucho con mayor grauedad sera ator
mentado. E dezia esta palabra el redem
ptor como si a todos dixera. Si yo no hi
ze pecado y tal fructo lleuo: que no salgo
de este mūdo sin passar por fuego de cruel
passiō: q̄ tormentos se esperan a los peca
dores: y a los crueles que de todo fructo
bueno son vazios? Ciertos señor grā ver
dad es esto q̄ dizes: porque si tu que eres
arbol sancto y arbol de la vida: frutuoso

y muy bendito: tanto estrago padescēs/
y de tantos s̄hamos tuyos eres despoja
do: que sera de nosotros miserables que
somos arboles sin fructos: y secos: bien
proprios pa el fuego d̄l infierno: Pues
el Iuzio ha de comēçar d̄ la Casa de
dios: y todos los q̄ quieren biuir en jesu
christo han de padecer p̄secuciō: q̄ mal
auēturado fin sera el de aq̄llos q̄ no creē
el euangelio de dios: y biuen mal: y con
cruel intēcion: E sobre esto dice sant au
gustin. Sino parte desta vida sin acore
el q̄ vino a ella sin pecado: como no serā
agorados los q̄ cō pecado entrarō en este
mūdo y apenas pudierō biuir en̄l fin de
licros: y sin maldades: Y sant gregorio
dize. Quantas vezes yo piēso la muerte
del saluador y la paciencia de Job: y q̄n
do quiero cōsiderar el d̄scabecamiēto d̄
sant Juā baptista: t̄antas vezes me buel
uo a ti o peccador y te digo. Piensa de aq̄
que tormentos h̄a de padecer aquellos
alos quales dios repueua y condēna en
su iuzio: si tantas penas y muertes pas
faron en este mundo los que dies tanto
ama. Lo de suso es de sant Gregorio.
Bueno seria penlar en̄ estas cosas porque
el p̄lamiēto de tan terrible angustia lan
çasse temor en nuestro coraçō atreuido y
el temor de t̄rresse al pecado cometido:
o nos refrenasse de no pecar otras vezes
a eremplo de sant Hieronymo que dize.
Si como: o si beuo: o si alguna otra cosa
fago: siēpre me parece que suena en mis
orejas aquella voz terrible. Levantaos
muertos y venid a iuzio. Es de notar q̄
en los dos lugares que agora estā en esta
ciudad de Hierusalē: aunque estan fue
ra de la yglesia del sancto sepulchro: adō
de Jesu christo encontro a su madre: y a
donde se boluio alas mugeres: aun pa
rescen las señales de dos y yglesias que
alli fuerō hechas en memoria d̄ estas dos
cosas. Pues como el redēptor procedies
se mas adelāte por su camino: y a causa
de los tormentos passados estuuiesse t̄a
fatigado: y quebratado y tan enflaqueci
do: que quasi no se podia mouer fino

Ansel. i. l. i.
stimulo a
moris.

Jos. xiiij.

joan. x.

Lxx. xliij
De como
hablo a se
for a las
mugeres
de jerusalē
q̄ o lloran
nan.

f. adri. ii.

Ezech. i. r.

Aug. i. sen.
tēns prof
peri.

Breg. i. mo
ralibus.

hieron. sup
matt.

Sesolite.
De como
cayo el se
ñor con la
cruz y aq̄
latō al Li
renceo que
lalleuasse.

passo a basso / y de mucho espacio / y no le fuesse ya sufrible el peso de la cruz: ca yo con ella en tierra y dero la porq̄ pudiesse cobrar algũ poq̄to de esfuerço pa la tornar a tomar y respirasse cõ menos fatiga porq̄ a penas le alcançaua vn resuello a otro. E aq̄llos muy crueles pecadores q̄ lleuauã: y los q̄ cõ el yuã no q̄rian dilatar su muerte solo vn punto / temiendo q̄ Pilato no reuocasse la sentençia / porq̄ auia mostrado voluntad dlo soltar: y de esta causa dize agora el testo. y alquila rõ a vno que passaua a caño por aq̄l camino: q̄ se llamaua simõ cireneo q̄ venia de vna villa padre d alexãdre y de rufõ para q̄ llenasse la cruz cõ el: y forçarõ a este simõ pa q̄ lleuasse la cruz cõ xpo: el qual se llamaua Cireneo: porq̄ era de Cireneo vna ciudad d libia y era padre de dos discipulos del redemptor q̄ se llamauã: como dize el testo Alexander y rufõ: y este venia de vna villa d recho ala ciudad de hierusalẽ: cerca d la qual encontro con el afflcto y fatigado: y este lleuo la cruz hasta el lugar dõde fue crucificado. Mas estos aduersarios y raelitas no hizieron esto de cõpassiõ que ouiesse del: mas porque mas presto llegassen con el a Golgotha: dõde auia de morir: y por mostrar que era hombre enfermo y fatigado: como los otros / y assi no fuesse creydo ser hijo de Dios. E nõde sant augustin dize. Ninguno d los otros queria lleuar la cruz / porque todos temian que aq̄l madero era muy aborrecible y tope: porque no padescian en el sino los pessimos blasphemadores: y los muy malditos pecadores: y por tanto q̄ si por fuerça fizierõ a este cireneo que lleuasse la cruz que todos los otros reusauã y no q̄rian lleuar. Y este la lleuo segũ el cuerpo y cõtra su volũtad / y no segun el spũ ni de buena gana: assi porq̄ lleuar la era auido por cosa muy torpe / como porq̄ era por vtura discipulo de christo: aunq̄ secreto: como lo eran sus hijos. E sant Hieronimo dize. El nõbre deste simõ declaro aq̄ el euãgelista por sus hijos

De como fue alq̄lado el Luce neopara q̄ lleuasse la cruz d xpo y d la mara uilosa significaciõ. Aug. de q̄l nouitesta menti.

Hieronim. sup mat.

q̄ erã discipulos del seõor. Es de notar q̄ nõro redẽptor no pudo lleuar la cruz por todo el camino: porq̄ estaua muy fatigado de las affliciones passadas. E por esto los judios hizierõ a este simõ q̄ la lleuasse empos del: en lo qual senos da doctrina q̄ cada vno deue traer la cruz de la penitencia todo el tiempo q̄ pudiere y q̄ quando no la pudiere mas adelãte lleuar por efermedad: o por vejez: o por otro impedimẽto razonable: q̄ biẽ plaze a nõro redẽptor q̄ la lleue otro por el (esto es) q̄ haga satisfaciõ y penitencia por otra manera / y por mano de otros. Y este simõ: segũ algũos dizen no fue hierosolimita: ni natural judio: mas estrangero y peregrino: ca auia sido gẽtil y tornose proselito q̄ quiere desir cõuertido de la gẽtilidad al judayismo. Y como dera q̄ los principes d los sacerdotes: como a hõbre menospreciado le fizierõ tomar por fuerça la cruz: no carece de gran misterio: ca figura era por cierto q̄ la gentilidad auia de tomar de los mismos ombros de Jesu xpo: y por mano d otro la cruz para su redẽpciõ: la qual del truxesse lastinieblas de la innocencia y d la ydolatria: y esto se da biẽ a entẽder en el nõbre de vno d sus hijos q̄ el euãgelista dize q̄ se llamaua alexãdre q̄ dera rãto d zir como d sterrador d tinieblas: o q̄rador d las agustias d las tinieblas. Itẽ tomar simõ de los ombros del hijo de Dios la cruz q̄ ya estaua biẽ ensangrẽtada: rãbiẽ fue figura q̄ christo auia de pulcrificar: y hazer muy hermosa la yḡlia d los gẽtiles cõ el color / y virtud de su sangre muy preciosa. Y esto se da biẽ a entẽder en el nõbre d el segũdo hijo: q̄ el euãgelista dize q̄ se llamaua Rufõ: q̄ quiere desir: segũ su verdadera interpretaciõ / sanador o refectiõ nuestra. Y significaua assimesmo lleuando Symon la cruz a cuestras que por la obediencia auia de quitar el redẽptor toda la miseria y tristeza: y todos los lloros de las gentes: ca SIMON tanto dera desir como obediencia: y que los auia d hazer herederos d el reyno: ca Cireneo rãto dera desir como heredado o heredero

Acrum a postolo.

Hieronim. sup mat.

Slo. ordi. super mar.

Ad eph. ij.

Ad romanos. viij.

y significaua q̄ por la diuina paciẽcia se auia d poner e alto la cruz d xpo: lo qual se dio a entẽder en leuãtar la cruz d la tierra como este simõ lo fizõ. E aun significaua q̄ los apõstoles q̄ fuerõ del linaje d israel auia de hazer fuerça a los gentiles pa rescibir esta biẽaueturada xpianidad y deuociõ: porq̄ los judios desecharon la palabra d el euãgelio y d la cruz: y esto fue significado por el alq̄le mercenario q̄ dierrõ los p̄ncipes d los sacerdotes a este cireneo: por q̄ lleuasse la cruz cõ xpo. Pdes por este mysterio parece q̄ primero sufriõ nõro redẽptor la passiõ de la cruz y d spues los otros y en especial los estrangeros y los gẽtiles q̄ despues lo siguieron / padesciendo las p̄secuciones del mudo por hõra de la fe: y por reuestirse de la semejança y passiones de Jesu xpo. E la sabiduria y puidencia de dios ordeno q̄ primero lleuasse la cruz su hijo / y lleuãdo la nos la diessẽ para q̄ tambiẽ la lleuemos. E nõde sãt y lario dize. Ingodino era el judio de traer y tomar la cruz de xpo: porq̄ se figurasse q̄ ala fe de los gẽtiles ptenencia de allí adelãte lleuar la vãdera d la fe y cõpadescer se del crucificado. E la glosa Ordinaria dize. Mira como no se lo mete ala cruz y de nuestro de Jesu christo varõ hebero mas varõ estrãgero y de naciõ pagano y peregrino: porq̄ se mostrasse q̄ la plenitud copiosa de los sacramentos se auia de mudar de la casa de Israel ala yḡlesia de los gẽtiles: porq̄ simon dera desir obediẽte: y cireneo dera desir heredero o heredad: de dõde viene q̄ cõ priedad conuenible son figurados por el los xpianos cõuertidos de los gentiles: q̄ en otro tiempo erã peregrinos y huẽspedes de los testamentos de dios: mas agora creyẽdo y obedesciendo a los mãdamientos: son ya ciudadanos de los sanctos y domesticos y familiares de dios: y herederos de Jesu xpo. Lo de suso es d la glosa. Es rãbiẽ de notar q̄ vimẽdo d la villa simon acaescio q̄ lleuo la cruz tras el seõor: porq̄ se entienda q̄ el pueblo de las naciones (de lamparados los sacrificios d

la ydolatria y todos los hechos d la infidelidad) auia de abraçar cõ entrañable obediencia las pisadas de la passiõ del hijo de la virgẽ. E nõde esta palabra pagos en la lengua griega rãto dera desir como villa en la latina: y assi d este nõbre pagos tomarõ nombre los paganos: y por esto llamamos paganos a los q̄ vemos ser ajenos de la ciudad de dios. E theophilo dize. Alq̄ lleva su cruz sobre su ombro q̄ viene d la villa (esto es) el q̄ dera este mudo y todas sus obras: y va pa Jerusalem q̄ es pa la ciudad soberana de parayso. E este articulo del lleuar de la cruz se tomã dos en seõamamientos. El primero es q̄ los xpianos deuenos siempre lleuar la cruz empos del seõor: porq̄ xpo padescio por nosotros dera nõro exẽplo para seguir sus pisadas. E nõde la Glosa dize. Primero lleuo Jesu xpo la cruz: porque primero padescio / y despues fue puesta sobre simõ cireneo para q̄ la lleuasse tras el / porq̄ sepamos q̄ deuenos seguir sus pisadas. E san Ambrosio dize. Hoy uia simon delante de xpo con la cruz: mas lleuaua la detras del. Y el mismo redẽptor dize. Si alguno quiere venir empos de mi tome su cruz y siga me. E nesta palabra se dclara q̄ tres cosas son necessarias al q̄ ha de lleuar la cruz segũ seguimẽto verdadero d el redemptor. La primera q̄ la lleue con entera volũtad y no alquila da como la lleua este simon: y por esto dize: si alguno quiere venir. La segũda q̄ lleue su cruz ppria / y no la agena como este cireneo la lleua: q̄ no era suya mas d el redemptor: y por esto dize: lleue su Cruz. La tercera q̄ la lleue no por vanagloria mas por sola la honrra de dios: y por esto dize: lleue su cruz y sigame. E sant augustin dize. Es de notar q̄ no se llama cruz del seõor aq̄lla sola que al tiempo de su passiõ fue labrada del madero: y despues fue guarnescida de sus miembros: mas tan biẽ se llama cruz la vida d el sieruo d dios ordenada de las virtudes / y d todas las asperezas y disciplinas que se pueden ofrescer en todo el termino de esta vida assi

Theoph. sup lucam.

E.

Slo. ordi. naria.

Ambrosio. per lucam lib. x. Luce. ix.

Aug. in. hom. l. iij. per lucam

De lo que padescio nuestro redemptor en la hora de tertia.

que debaro deste nóbze d cruz deuemos entéder no solo el madero sobre el q̄l fue justificada la inocécia de x̄po: mas aũ todo pposito sc̄to de vida y d virtud: porq̄ toda la vida del hóbze christiano: si segũ el euãgelio la biue: cruz vniuersal y martirio dificultoso es. Lo de suso es d sant Augustin. Y esta es la cruz q̄ auemos d llevar cada dia: y algunos son q̄ la lleuã con buena voluntad como varones p̄fectos: y como verdaderos seguidores de su redẽptor: y algunos la lleuan cẽtra su volũtad: como son los que con murmuracion se sometẽ al yugo dela penitencia: o hazen algũ bien no cõ alegre semblante. Otros ay q̄ lleuã la cruz a gena y no la suya: como son los q̄ predicã las asperezas y abstinécias delos sanctos: mas no las guardan en sus obras: o los q̄ se glorifican de biuir y militar debaro d regla muy estrecha: mas no se mortifican por la obseruancia dello. Otros ay que lleuan la cruz: mas no siguẽ a Jesu christo: como son los que trabajan por ser alabados en sus obras delos hóbzes: y no son traydos al exercicio dellas por la Caridad d dios: y estos tales biẽ lleuã la cruz como la lleuaua Symõ: mas no muerẽ en ella porq̄ afligen su cuerpo por trabajo: y biuen q̄nto al mundo por el d̄seo de la gloria tẽporal. Los primeros son figurados en el seõor: y estos hazẽ penitencia meritoria. Los segundos en el cireneo: y estos biẽ hazẽ penitencia: mas no es d algũ valor. Por lo q̄l dize sant bernardo Ay dolor vna vez: ay dolor muchas vezes d los q̄ lleuã la cruz: y en la vida no si guen a su rey crucificado. Ay d aq̄llos q̄ lleuã la cruz alquilada como el cireneo: y no la suya como el saluador: si lleuã la cruz con el redẽptor crucifixo: porq̄ no temeres q̄nto al mundo: Leua pues de buena voluntad: y por el amor de x̄po tu cruz empos del cada dia: y põ siẽpre los ojos de tu enredimiẽto en su passiõ: y soportaras mas de ligero todos los trabajos que padesces. E sant Augustin dize Quãto quiera q̄ sean grãdes las tribula

ciones del tiẽpo p̄sente q̄ el seõor nos da por muy peq̄nas las padescemos: si nos acordamos quiẽ es el q̄ subio por n̄ra redẽpciõ al madero dela cruz: y quien es el q̄ nos cõbido a su gloria. Guarda te affi mismo q̄ en nĩgũ tiẽpo fabriqs ni labres cruz a tu seõor: ni la põgas sobre sus ombros: porq̄ aq̄l le labra Cruz pa en q̄ sea crucificado: q̄ se esfuerça a dar cõsejo: y a yuda pa ppetrar y cometer algun mal: y aq̄l pone cruz sobre las espaldas d̄l redẽptor: q̄ retuerce y echa su pecado ala ordenaciõ: o ala volũtad diuina. E segũ do ensc̄namiẽto (segũ dize Theophilo) es q̄ al q̄ ala manera de x̄po es maestro: primero deue el mismo llevar la Cruz: y por temor de dios crucificar su ppria carne: y fecho esto la deue poner sobre sus hombros: y obedientes por el saluable alquile d̄la vida p̄durable q̄ por el trabajo se le espera. Para conformar el hombre a este articulo: acuerde se cõ quanta caridad lleua la cruz el seõor de todos los siglos: y de quãto peso era aq̄l p̄cioso madero: sobre el qual estauã p̄uestos todos los pecados del mundo: cuya peladũbre y dificultades sufrio el cordero q̄ en ella se auia de crucificar. Puede tãbien el hóbze pesar por ymaginacion sc̄ta: como q̄ lleua la cruz tras su hazedor: y q̄ lo va acompaõando d̄l manera q̄ yua el cireneo o puede formar otros p̄sc̄namiẽtos sobre este mystero: segũ q̄ la duociõ lo administrare: orãdo y diziẽdo cõferuor d̄ coraçõ. Soberano redẽptor christo q̄ sufriste llevar sobre tus õbros delicados tu cruz muy nudosa: haz me abraçar la cruz d̄la muy estrecha cõtinencia: y penitencia: pa que de continuo la lleue empos de ti. Es d̄notar q̄ quatro maneras de p̄sonas lleuarõ sobre sus ombros cruz material (cõ uiene saber) el ladro dela mano yzq̄erda q̄ significa los q̄ no quierẽ hazer penitencia: los quales dela cruz d̄la presente penalidad passan ala cruz d̄la infernal y p̄durable miseria. Item el ladron dela mano derecha: q̄ significa los verdaderos penitẽtes. Item symon cireneo: q̄ signi

Bernar. in tracta. parafr. eue.

Augus. tit. ser. passio. nis xpi.

y de como fue aq̄tado y sentenciado a muerte. Cap. lxxij. fo. liij.

fica los q̄ murmurauan dela penitencia. Yte christo q̄ significa los buenos: y los justos q̄ lleuan acuestas los pecados de los otros. Los p̄meros sufrẽ pena: mas no hazẽ penitencia. Los segundos hazẽ penitencia meritoria y ppria. Los terceros hazẽ penitencia: mas no es de algũ valor. Los quartos hazẽ penitencia no ppria: ni por sus pecados: mas pa sanar los ajenos. Assi q̄ primero lleuo x̄po la cruz tanto quanto pudo: y despues fue puesta sobre Symõ pa q̄ el la lleuasse: porq̄ la cõuenible ordẽ concordasse cõ el mystero. Siguese en el testo. Y lleuaronlo al lugar q̄ es llamado Golgotha q̄ quiere dezir lugar de caluaria: para que fuese crucificado. Y etiẽde se que lo lleuauã d̄scolgado dela cruz: mas arado como a ladro dãdo clamores y bozes tras el: y esta manera de lo llevar: o este camino fue muy mas de honrrado y penoso q̄ todos los passados (delos q̄les arriba es dicho) por muchas causas. La primera por la vergonçosa deshonrra: ca cosa es de grãdissimo vituperio ser lleuado el hóbze al palo d̄la publica justicia. La segunda por la compaõia: porq̄ lleuauan cõ ellos dos malhechores pa q̄ los matassen con el: y esto fue fecho cõ estudio: pa mayor confusion de n̄ro redẽptor: y porq̄ no pareciesse auer d̄iferencia entre ellos y x̄po. La tercera por las grandes cõpaõias q̄ lo seguia: aun q̄ no yuan todos por vn fin ni de vna voluntad. La quarta por el lugar a donde apoztauan con el: de causa que daua grandissimo espanto: y hedor por los muchos muertos que allí auia. Del articulo deste camino nascẽ tres enseõnamiẽtos. El p̄mero es q̄ assi como n̄ro seõor fue traydo al palo dela justicia como oueja al sacrificio: assi nosotros cõ entera voluntad vamos ala obediencia d̄ los mandamientos de dios: y delos perlados q̄ estan en su lugar: ca por esta virtud se sacrifica la propia voluntad. E segũdo es: q̄ deuemos seguir al n̄ro redẽptor: pues q̄ de tan animosa volũtad fue al lugar de su passiõ: llorando sobre nosotros

De lo lital.

mat. xxvij. Mar. xv. De como fue tenado el seõor al mote de Caluaria pa ser crucificado.

De lo lital.

De lo lital.

melmos cõlas mugeres la miseria de nuestra flaca cõdiciõ: porq̄ (como dize theophilo) el anima enferma q̄ por la hembra es significada: si es herida y presa de verdadera cõtricion y llora de arrepentimẽto: esta tal sigue a x̄po. E de aqui es que esta p̄cessiõ delos q̄ yuã llorando tras el rep̄entamos quando hazemos processiones y ledanias por algunos trabajos y peligros q̄ se ofrecen: siguiẽdo la cruz que va delãte: como si dixessemos vnõs a otros. Salgamos a el fuera dela ciudad lleuãdo delãte d̄ n̄ros ojos su impropio: esto es su cruz: y assi lloremos sobre nosotros y sobre nuestros hijos: segun q̄ aqui lo mãdo el seõor. Pues cõpliẽdo la forma de aquella processiõ muy lamẽtable que nuestro rey christo hizo quando fue condemnado al tiempo q̄ fue traydo al lugar dela passion: querellar te has con coraçõ lastimado a el mesmo de como no tienes tã feruiente duociõ y affection a su passiõ: como d̄ razõ deurias tener: ni hasta aqui la tuuiste. El tercero ensc̄namiẽto es q̄ los peregrinos que van ala tierra sancta en penitencia de sus pecados: y los religiosos que van por obediencia por vias trabajosas y tierras dificiles: si alguna vez se cansan se deue acordar deste camino por donde fue su dios lleuado a justiciar: porque assi se cansõ en el de fatiga que no pudo andar ni llevar la cruz mas adelante: y no es de marañillar: porque en toda la noche passada: y por todo aq̄l dia fue fatigado por tormentos de diuersas maneras. Pues si nuestro saluador tanto de mayo y fatiga: y tanta verguẽca y d̄shonrra quiso por n̄ra saluacion sufrir: porque no sufriremos por su amor ni poco de trabajo en la carrera deste mundo: Para cõformar se el hóbze a este articulo piense cõ quãta deshonrra el rey de la vida yua ala cruz por n̄ra gloria grande: y llore cõ las sanctas mugeres derramãdo lagrimas: y q̄ndo orras no pudiere seã las del coraçõ orãdo desta manera. Seõor jesu x̄po q̄ sufriste ser traydo a Golgotha para ser crucificado: guia me

Theophila super lita.

Ad hebreos. xij.

De lo lital.

De lo que padescio nuestro redemptor en la hora de tertia.

por la via de tus maldades porq̄ cosas sanctas mugeres siga las carreras de tu passio: porq̄ lloro sobre mi mesm o demipria codicio. Bien has visto fasta aq̄ como el señor ha padescido cō tanta paciencia y cōstancia las penas q̄ passarō por el en la hora de las primeras cōpletas: y ē los maytines/ y en la p̄ma/ y ē la tertia: antes de ser crucificado: y quāto le a dolo muy esp̄table: y pues q̄ assi es buelue tu cōsideraciō mira q̄ como estuuel se puesto ē las manos d̄ aquellos crueles pa ser acabado d̄ muerte muy fea: por poca cosa temā aq̄ los malvados malhechores crucificarlo si p̄mero no fatigafē cō terribles āgustias su aia s̄cristissima.

Si quise la oracion del auctor



ñor Jesu christo q̄ en la hora tertia d̄l dia lufriste por n̄ra reparaciō ser aq̄otado: libra me de los aq̄otes dela t̄ra p̄ouable q̄ yo tēgo: tē me

recidos: y por las llagas q̄ hizierō ē tu sanctissima cabeza las puntas d̄ las crueles espinas: cōpunje mi coraçō porq̄ pueda lācar del todas las delectaciōes empecibles y feas: y otorgame q̄ despues d̄ la batalla pueda merecer la corōa: y tu q̄ de muchas maneras escarnescido y al fin fuyte por lentēcia cōdēnado a muerte/ hazme q̄ me pueda librar d̄ los escarnescimētos d̄l enmigo y d̄ la muerte p̄durable. Y tu señor q̄ sobre tus ombos s̄cristissimos lleuaste la cruz muy cruel: otorgame que lleue la mia: y q̄ te pueda con ella seguir: y digo lamia/ por la cruz que es deuida a mis peccados: y por la que con volūtad/ y con toda deuocion deuo llevar sobre mi: por que por ella pueda a portar al descanso de tu gloria. Amen.

Sumario del interp̄ete.

Capitulo sessenta y tres d̄ los mysterios d̄ la passio d̄l señor celebrados con immēsos dolores en su s̄cristissima carne dentro en la hora de sexta: y de como fue crucificado: segun q̄ lo cuētan todos los euāgelistas: sant Athed en el capitu

loveynte y siete: y s̄t Marcos a los 17 y sant Lucas a los veynete y tres: y sant Juan a los diez y nueue. E tiene. xvi. par raphos principales segun que se siguen.

El primero es de como lleuārda justiciar al señor a boz de p̄gonero: y dela p̄priedad d̄l mōte de caluario: y d̄ la d̄claraciō d̄ste nōbre. E d̄ la causa porq̄ quito padescer fuera d̄ la ciudad. Y del asiento deste mōte y d̄ todas sus p̄ticularidades y dela roca en q̄ fue asentada la cruz: y de vnas letras griegas q̄ estan elcriptas en ella: y del asiento de Jerusalem.

El segundo es de como el señor beuio hiel y vinagre: y del significado d̄sto y de como fue despojado al pie d̄ la cruz y de como su madre con el velo de su cabeza le cubrio las partes de su poñdad. Y d̄ como fue estēdido y descorūtado sobre la cruz: y que este estēdimiēto fue el mayor dolor que el sintio en su passio. Y de los enñamientos morales q̄ deste passio tenemos.

El tercero es de como r̄po fue enclauado estando la cruz en tierra: y de como fue algado ē alto: y d̄l mysterio y dela paciēcia d̄sto. Y q̄ la justicia d̄ dice fue en as

satiffecha d̄l arbol d̄ la cruz y d̄ su fruto: q̄ fue ofendida d̄l arbol de parayso por mano de adā delirutado. E d̄ los gr̄ades mysterios y causas porq̄ q̄ o morir en cruz.

El quarto es del titulo dela cruz y dela razō porque fue elcripto en lengua griega/ hebraica y latina. E que pilato por mysterio de esp̄ritu sancto ordeno el titulo sin ser el conoçedor de lo que elcreuia. E de tres maneras q̄ ay de titulos.

El quinto es d̄ la forma que solia ser la cruz y q̄ fue d̄ quize pies ē alto y d̄ quatro maderas (cōuiene saber: de cedro cipres palma y oliua y d̄l significado d̄stos natos. Y d̄ lo q̄ significa el pie y la cūbre el cētro y el ancho d̄lla. E de como crucificaron cō el señor a dos ladrones: y dela causa y mysterio desto. E dela cruz en q̄ se ha de crucificar el mūdo: y dela cruz d̄l esp̄ritu: y d̄ los braços d̄ cada vna d̄stas

El sexto es del repartimiento de las

Y de como fue aq̄otado y sentenciado a muerte. Cap. lxiij. fo. xciiij.

vestiduras del señor: y q̄ la p̄ncipal vestidura q̄ n̄ra señora auia hallado no se repartio: y d̄l significado della. Y de como la vestidura sin costura/ significa la vniuersidad dela yglesia/ y quiē son los q̄ agora diuidē estas vestiduras: y los q̄ ropen la tunica sin costura. Y dela doctrina spirital y moral/ q̄ deste mysterio tenemos.

El septimo es de como fue escarnecido el señor en la cruz. Y q̄ de q̄tro d̄ferrēcias erā los escarnecedores: y q̄ el diablo pcuraua q̄ lo descēdiessen della entēdiēdo q̄ por su muerte era poido su poderio. Y de como estuuo el diablo sobre el braço d̄ la cruz esp̄ado: si r̄po tenia alguna macula d̄ peccado: y dela maravilloia moralidad y uortia q̄ d̄ste passio tēmos.

El octauo es de como se entēde q̄ los dos ladrones injuriarā ē la cruz al redēptor: y d̄ la puerfidad d̄l vno: y d̄ la gr̄adissima fe d̄l otro: por lo q̄l fue p̄donado y de como en q̄tro cosas resplādecio allí su santidad. Y dela virtud dela cruz q̄ lo recibia con culpa/ y lo desp̄dio con gloria. E del maravilloio significado d̄stos dos ladrones segun se d̄l esp̄ritual.

El noueno es dela cōstancia y firmeza y dolor: con que n̄ra señora estava cō san Juā cerca d̄ la cruz: y q̄ no estava como la pintā el rostro ala parte de ciego: mas en frēte dela cara de su hijo contra oriēte. E q̄ la serpiēte d̄ cobre atrauessa da en el palo en el desierto fue figura de muerte de christo crucifixo en el palo.

El decimo es d̄ como nos duemos auer en las siete palabras que n̄ro señor hablo en la cruz/ y del entēdimiēto dela primera palabra q̄ fue rogar por sus crucifixos. Y de como esta oraciō fue aq̄pañada de gr̄adissima caridad y de gr̄adissimo clamor: y de muy amargas lagrimas: y fue exemplo de toda la yglesia.

El undecimo es dela segunda palabra que el redemptor christo d̄xo al sancto ladron: y de q̄ parayso se entēde: y de su maravilloia cōuersion. Y que aun que la penitēcia le aprouecho en el articulo d̄ la muerte: no la deuemos dexar pa

ra aquella hora: por que mas cierto serā el peligro que la seguridad.

El dozeno es dela tercera palabra con q̄ el señor cōsola a su madre diziēdo: muger ves ay tu hijo: y dela grandissima dignidad de sant Juā. Y de como se entēde que sant Juā la tomo por suya desde aquella hora/ y porque no la llamo r̄po madre/ mas muger. Y de como en sant Juan fue encomēdada ala virgen toda la yglesia vniuersal. Y d̄ como la piedad muy cumplida dela virgē ayuda en la vida y en la muerte: y despues d̄ la muerte.

El terciodecimo es q̄ de sentimiento dela muerte de su hazedor nego el sol sus rayos: y se escurecio por tres razones y q̄ aquel eclipsi no fue natural/ segun q̄ lo determina sant Dionisio por muchas causas/ como testigo que fue de vista.

El quatordecimo es que la quarta palabra quādo nuestro redēptor d̄xo heli heli lamazabathani/ fue palabra d̄ la humanidad: y d̄l entēdimiēto maravilloso della. Y q̄ el dolor increyble q̄ sentia ē todo el cuerpo le cauio q̄ se querasse al padre cō toda su anima. Y que por tres razones se deue el hōbre doler d̄ jesu Christo: y de los maravillosos enñamientos q̄ de aqui tenemos: y de lo q̄ de uemos hazer para sentir este passio.

El quindecimo es de la quinta palabra dela cruz quādo el señor d̄xo: tēgo sed: y d̄ como esta sed fue natural: y esp̄ritual en desear la salud d̄ todo el mūdo. y dela crueldad del vinagre cō q̄ fue socorrido: y de lo q̄ significa: y dela razō porq̄ seio d̄ierō: y de los gr̄ades documētos y secretos: que ay cerca deste passio.

El sextodecimo es de la sexta palabra que d̄xo: consumatum est: en que cōprehendio auer acabado toda la redempcion del mundo. Y de como curo a manera de medico la enfermedad humana por dieta/ por sudor/ por sangria/ y por purga. Y que esta palabra consumatum est/ libra de los peligros/ y quita el fluxo dela sangre delas narizes: elcripta en la frente con la mesma sangre.



todos en el lugar publico / adonde los iniquos malhechores padecian: porque parecia que padeciese por los peccadores / y por que en el lugar: en que primero estaua el campo / y el palo muy alto: adonde los condemnados padecian por justicia alli se leuantassen los pendones de la fe y la vadera de los martyres: y por que adonde primero auia abastança de peccadores muertos alli huuiesse lobrepujanca de la gracia de Dios: y en esto se mostrasse que por el sufrimiento vienen a la corona del martyrio. E assi Christo fue alli de caluado (esto es) despojado de su vida quanto a la carne. E parece la de la hora de su muerte muy cruel por la consideracion del lugar: ca murio en el mismo lugar donde padecian los malhechores: y por la manera del morir / por que morir en la cruz era muy torpe linaje de muerte y por razon de la compania: por que fue crucificado como culpado y criminoso entre dos malhechores: por lo qual entendian los hebreos significar al pueblo que Jesu xpo era capitan / o principal en sus malos hechos / por que quanto su intencion era difamarlo en todas las cosas: mas ya la cruz que entoces era fatiga y muerte de los ladrones: y tormento de grandissima deshonra: agora es ya mudada de los lugares de las muertes a las frutes de los empadores: y es de imensa gloria. E tambien el tiempo de la passion del señor era tiempo solene y festiual: por lo qual era tiempo de gozo y de misericordia: y por consiguiente fue mayor dolor padecer en tal tiempo tanta crueldad. E padescio fuera de la ciudad: lo primero por mostrar que la virtud de su passion no se auia de encerrar dentro de los terminos de la nacion hebrea. E de sant gregorio se toma como dize. No quiso el señor padecer debajo de tejado ni menos en el templo de los judios: por que no pensassen que se ofrecia a la cruz por solo a aquel pueblo: y desta causa quiso morir fuera de los muros: dando a entender ser comun el sacrificio / por que fue oferta de toda la tierra: y vna purificacion vniuersal que se estedia a toda gente.

Id ebzeof .lxij.

Bernard. in tractatu parascue.

Grego. in moral.

Lo segundo por significar: que todos los que quieren conseguir el fructo de la passion: han de salir de este mundo / al menos quanto al desseo de su coracon. Pues por que nro redemptor padescio fuera de la puerta sigamos lo (como el apostol dize) y salgamos para el fuera de los castillos y de las ciudades y fuera de toda la vida de este mundo llevando sobre nosotros sus injurias / y de nuestros sus penas. E sant Bernardo dize. Christo nuestro señor padescio fuera de la puerta / al qual deuenos seguir con feruor de arrebatado amor: y fino lo seguiremos por passos / y por estar ya reynando en el cielo: salgamos por menosprecio de la vida transitoria que es el verdadero salir de la ciudad de este mundo: y esto hagamos por buen desseo: de manera que no amemos la gloria de este siglo / y por obra que es desamparado de todo esta enganosa vida de nra propia voluntad: y retrayendo el cuerpo a la soledad del yermo o de la religion: o por crecimiento de virtudes / por que nos esforcemos a ser vn espiritu con el señor: ca como dize sant gregorio: tanto alguio es mas cercano a dios quanto del amor de este mundo es mas extraño. Este monte sancto de caluario grandissima dignidad tiene entre los santos lugares: y tiene tambien soberana virtud en dar a los que el van espiritu de contricion y de lagrimas: por la memoria de la passion de christo que en el se represento como en propia fuente: en el qual nro señor tuuo por bien de obrar tan grandes y tan excelentes maravillas y sacramentos: que si se reduze ala presencia del entediemento: luego se compunge el coracon contrito: y humillado: y luego se esprimen lagrimas de compassion de los ojos como de vn torreon o lagar que fue de la passion. Pues de este monte y sancto lugar: y de las cosas que en el se hizieron te deues muchas vezes acordar: y en especial en el tiempo de las tentaciones. E quando vieres que se te ha muerto el fuego de la deuocion: vete alla y coje de los maderos de la cruz: y coellos encenderas o nuevo el calor: scro que perdiste.

Este monte de caluario adonde fue el señor crucificado cerca del qual (quasi cinquenta passos en distancia) esta su scto sepulchro primero estaua fuera de la ciudad contra la parte de aqilon o del cierco: ca fuera de la ciudad padescia y fuera de ella fue sepultado: mas de mucho tiempo el empador Adriano cerco este scto monte: y el huerto en que fue sepultado: y assi los metio dentro de la ciudad: e sancho dola mucho contra la parte del norte: y rodeado la de vn muro muy poderoso e inespurable desde lo mas alto de la fasta lo mas baxo. Y en este mismo lugar sucediendo los tiempos edificaron los xpianos dos yglesias deuotissimas: meriendo las entrabas de baxo de vna buena ueda: y assi mismo metieron dentro de los adarues todo este monte: y el lugar del scto sepulchro y muchos otros santos lugares por tener los mas familiares para su deuocion. Y descendiendo desde este muy scto monte contra occidente tanto espacio como medida antigua de dos cañas esta golgotha o caluaria: adonde esta vna grande yglesia: en la qual agora parece aquella muy bienauerada roca en que la cruz scta estubo afixa y lacada quando el señor estubo sobre ella: y aun agora esta de manifesto la concavidad en que fue puesta en esta misma peña: y este lugar de la cruz esta mas baxo tanto como medida de tres cañas: o cerca de las de lo llano del suelo por que abaxa a el por diez y seys gradas desde el pavimento o llano losado de la yglesia. Y esta assi mismo alli otra muy grande abertura por todo el largo de vna peña que da testimonio por su lastimero hendimiento de no auer podido sufrir la sangre de su hazedor: y esta misma peña es mas alta que las losas del suelo: quasi fasta la rodilla y desde alli al sepulchro ay cinquenta passos o cerca de ellos: adonde esta vna yglesia redonda que se llama del scto sepulchro: o de la resurreccion del señor: mas el choro de ella se estiede en largoc del sctuario en el qual esta vn altar bien alto: y sustentada se sobre doze columnas. Mas entrabas estas dos yglesias (assi la de golgotha como esta) son cu

La hora de sexta pensaras con tristeza sancta: y con dolor entrañable: como nro señor Jesu christo fue traydo con deshonra y alta voz de genero por la ciudad: y como llevado fuera de la puerta de jerusalé llego al lugar de caluaria: lugar por cierto abominable hedor y esto es lo que dize el texto por estas palabras. Et tomaron al señor: y sacaronlo fuera de la ciudad: llevado el mismo la cruz sobre su ombro: y llegaró con el al lugar de caluario el qual se llama en la lengua Hebrayca Golgotha: que en la lengua latina quiere dezir lugar de degollar: adonde mataua a los malhechores y alli era el comun lugar donde estaua el palo publico de la justicia. Mas cerca de esto es de saber: que caluaria se llama (segun verdadera propiedad) la caluera del hombre muerto: pelada de sus cabellos y de su cuero: y por que alli degollauan los malhechores y se los derauan alli colgados: y por que a tiempos auia por el suelo muchos huesos de cuerpos humanos de horrible vista: y en especial muchas cabeças llamaua se lugar de caluaria / o de caluarias: y por esto quiso nuestro redemptor padecer por la salud de



biertas de vn tejado o boueda: y por esto dize algũos q̄ esta y aq̄lla son vna nombra do la yglesia del sc̄to sepulchro: o de la resurrecc̄o del sēnor. Y este lugar en q̄ la cruz fue puesta es de tal disposiciõ / q̄ es q̄o dadero medicõla tr̄a: y tiene y gual distãcia de todos los reynos: porq̄ sin dificultad recibiesse d̄ste sc̄to arbol todas las naciones conosciẽto de dios. En de sobre este lugar estã escritas vnas palabras e letras griegas q̄ dize. *Inuestro dios antes d̄los siglos obro la salud aq̄ en este lugar q̄ es el medio d̄la tr̄a.* Los judios ni enẽ (segũ san hieronymo dize) q̄ en este mõte fue sacrificado el carnero en lugar d̄ Ysaac el hijo de Abrahã. Onde san agustin dize. Hieronymo p̄bitero escriuiõ q̄ el conocio por relaciõ muy cierta d̄los mas antiguos ebreos / q̄ en aq̄l lugar quiso abrahã sacrificar a su hijo ysaac: adõde fue despues el hijo de dios crucificado. Y de baxo d̄ste lugar esta la carcel adõde lo tuuierõ atado entretãto q̄ se apejaua la cruz e q̄ auia de ier enclauado. Es d̄ notar q̄ ierualẽ la ciudad de dios muy alto: p̄ncela d̄las puõcias y se ñora de las ciudades del mundo: de la q̄l se dize marauillas y cosas d̄ gloria / esta asentada en el lado mas baxo del mõte de syon: en tal disposiciõ q̄ de la vna parte esta cõtra el viẽto austral o meridiano y de la otra haze rostro a occidente. Del cabo q̄ respõde a la pte austral esta asentada en el lado del mõte de syon: y de de allí abara su largura cõtra la parte d̄ aquilõ o d̄l norte: y assi tiene d̄la parte de occidẽte al mõte de syõ: y d̄ allí va su achura cõtra oriẽte fasta el arroyo d̄ cedrõ: o fasta el valle d̄ iofaphat. Allí q̄ el asietõ desta ciudad es alto cõtra el viẽto abrego: y por toda essa ladera q̄ responde a la parte d̄ occidẽte: y cõtra la parte d̄ oriẽte esta cuesta: abarõ: d̄ forma q̄ los aguaduchos arrebatã todas las orruras d̄lla: y descidẽ por la puerta q̄ es dicha d̄ lester quilino: y van a dar al arroyo de cedrõ. **Cij.** Pues mira como d̄ todas partes esta maligna gẽte haze cõtra x̄po crueldades

y contẽpla con diligẽcia todo lo q̄ se dize y se haze cõtra el / y esta p̄sente a todo d̄ buen coraçon: y mira como le dieron a beuer vino myrrado / y mezclado con hiel. Sobre esto deues poner todo tu p̄famiẽto: ver como q̄ndo lo vieron fatigado buscarõ este vino mezclado de myrra y d̄ hiel: y se lo dieron a beuer: que riẽdo en esto apassionar d̄ amargura las ptes interiores d̄ tu redẽptor: y d̄clarar la hiel y amargura d̄ sus animas azedas y perdidas. Y (segun dize sant matheo) como lo gustasse no lo quiso beuer: porq̄ (como dize sant crisostomo) ninguna diferẽcia ay entre gustar: y no beuer: mas vna misma cosa significã: y por esto d̄to sant Marcos q̄ no lo recibio: por dar a entender q̄ no lo recibimos: ca lo que gustamos: no lo recibimos: porque aq̄lla partezilla que puamos no la traspasamos en el cuerpo mas luego la tornamos a tr̄a. Allí q̄ algũ poco recibio para gustar / mas no pa tragar: y aq̄llo gusto: porq̄ se cõpliesse la p̄p̄ecia: q̄ dize. *E dieron me para mi comer hiel y auia sed: y dieron me a beuer vinagre.* Porq̄ lo q̄ es muy poquito / quasi por ninguna cosa se cuenta: por esto dize aqui el euangelista q̄ no lo recibio para beuer lo: significãdo q̄ las amarguras de hiel q̄ son los pecados: nõca el rey d̄l cielo las excepta en los hõbres: y por esto como gustasse la hiel no lo quiso beuer: lo q̄l se hizo por dos cosas. La primera porq̄ se mostrasse la maldad de los que con muy cruel venganca lo dieron. La segũa por significar q̄ su sãtissima resurreccion ieria muy acelerada. Onde san gregorio dize. *Quilo el clemẽtissimo sēnor gustar el vino mezclado d̄ hiel: mas no lo quiso beuer por significar q̄ muy presto se auia d̄ cõuertir en su auida las amarguras q̄ auia de gustar de su muerte: porq̄ al tercero dia auia de resuscitar.* San hieronymo dize. *Lõ este vinagre se alimpia el dulcor de la mãcana mortal q̄ adam comio: y no lo recibio el sēnor: por mostrar q̄ no comio la culpa / por la q̄l*

Es. lxxij. **De como fue despojado el sēnor para q̄ se crucificasse.**

padefce. Onde el ppheta dize en p̄sona del redẽtor. *Lo q̄ no robe entõces lo pagana.* Aquel ofresce al saluador del mundo (segun entendimiento moral) vino de amargura y mirrado / q̄ es maestro y defensor de heregias: lo color q̄ es predicador de verdad: y aquel le ofresce vinagre mezclado con hiel / q̄ le sacrifica o haze li mofina de las cosas mal ganadas: y esto mesmo haze el q̄ aflige y atormenta a los amigos d̄ dios. *Y por hablar mas en general dezimos q̄ vino myrrado o mezclado cõ hiel / es toda buena obra o toda excellent virtud q̄ es mezclada en pecado: porq̄ assi como vna partezilla de myrra o de hiel corõpe el buẽ vino: assi vna pequẽuela culpa mortal todas las virtudes confunde y desbarata.* Pues en esta hora pudieras verõ anima mia a vnõs aparejar todo lo q̄ era menester para lo crucificar: y a otros trauar del con rauio la ferocidad y desnudar lo como a ladrõ publico: o como algun matador de hombres: y assi fue despojado de todas sus vestiduras y aun para mayor acrecẽtamiento d̄ verguẽca de los paños menores fue priuado: porq̄ solos los vientos y el frio fuesse su abrigo y velamẽto. Y fue despojado cõgrãdissimo dolor: porq̄ se le renouaron en aquella hora todas sus llagas quebrãtamiẽtos y torturas porque la vestidura d̄ dẽtro estaua ya muy pegada a sus carnes por la sangre de los açotes: y entõces su cuerpo cõ tãta hermosura formado por virtud d̄ espõritu sc̄to: parecio todo sangriẽto y lleno de llagas desolladas y refrescadas mas cõpãsibles q̄ de leproso. Y en esto assi mesmo parecio la desonra de su passiõ / porq̄ fue crucificado d̄nudo / ca no se haze este vltraje sino a personas desechadas y viles. *Y sc̄rifi ma madre suya: quã de miedido dolor tu sentias allí: quãdo con tus ojos mirauas estos tormẽtos.* Esta es la hora primera en q̄ esta madre clementissima no menos trãspassada aqui de dolor / que fue y lesa y dignificada en virtud y virginidad: viõ a su hijo d̄nudo y assi llagado y auer

gonçado y no se puede dezir el dolor imenso y cruel de que fueron apassionadas sus entrañas. Y estando entristecida y afira sobre toda tristeza mortal por lo ver assi desnudo y auer gonçado: y por õy las torpes desonestidades q̄ sobre su cuerpo desnudo dezian: accelero sus pasos y llego se a el con zelo de immenso amor: y quitãdose vn velo de su cabeza rodeolo por la cinta del cuerpo desnudo: y assi le pudo cobrir las ptes de la poñidad estoruãdo en esto las burlas torpes q̄ del hazia los crueles y desuergonçados mal hechores. En quãta amargura estaua entõces puesta el anima desta sancta virgen: yo creo q̄ no pudiera hablar ni pensar en los otros trabajos aduenideros segun q̄ estaua preso su coraçon en aquella cõfusiõ p̄sente. Diferẽte es este articulo deste despojo del sēnor del otro / q̄ es q̄ndo fue despojado para que lo açotassen: porque allí lo desnudaron dentro del p̄torio delante de pilato y de sus oficiales: y aqui fue despojado en publico delante de todo el pueblo. Item allí lo desnudaron para tornar lo a vestir: y aqui nunca mas fue vestido: y esto es lo que allí dize el testo que lo desnudaron: aqui dize despojaron lo de sus vestiduras / porq̄ se entienda que nunca mas se las auia d̄ vestir. Deste articulo se pueden tomar los mesmos enseãmientos que en el otro se tomaron. Item tenemos aqui por enseãmiento que nos deuenemos desnudar de todas las cosas y negocios mundanos contrarios a nuestra salud espõritual: porque (como sant hieronymo dize) podamos seguir desnudos la cruz desnuda. Item tenemos por doctrina que si acaeciẽre a algun chãstiano ser despojado de todas sus vestiduras de algunos salteadores: se acuerde que chãstio fue despojado d̄ sus crucifixores: y sera le materia de paciẽcia. Para cõformar se el hõbre a este sancto articulo / acuerdese d̄ todo lo que en el se contiene segun las circũstancias que la discrecion y deuocion le ofrecieren: orando y diziendo.

De lo q̄ padescio nuestro redemptor en la hora de sexta.

De fobreu. **S**eñor jefu xpo que sofriste ser despoja do delate dela cruz d tus vestiduras: haz q̄ yo me desnude de todas las cosas deste mundo q̄ contra mi saluació ton / porque pueda seguir desnudo a ti mi señor crucificado / y a tu bendita cruz toda aspera y desnuda. Despues desto fue arrebatado el salvador delas manos de su madre có grandissima furia y crueldad no sin muy grandes dolores gemidos y sospiros de lla / y fue lleuado ala muerte dela cruz / y fue derribado có muy furiosa alteracion y todo corriendo sangre: estando allí desnudo sobre el madero dela cruz q̄ estaua en tierra: sobre la qual fue estendido y con toda violéncia estirado. E con tanta fuerça estiraron de sus brazos y de sus piernas que parecia piel d pargamino muy estirada. Y segun algunos dicen primero q̄ lo enclauassen hizieron los barrenos para los clauos en la cruz: y porq̄ los brazos y los pies no podían llegar a los agujeros / ataronle vnas cuerdas a ellos y táto estiraron y estendieron aq̄llas sus muy hermosas manos y sanctísimos pies: q̄ le pudieron muy bié cótar en aq̄lla muy lamétable y amarga hora todas las coyunturas de sus huesos / segun q̄ lo auia profetizado el rey Dauid en psona del señor: diciendo. **L**ontaron todos mis huesos (esto es) tales me los pararon q̄ los pudieron bié cótar. Y segun dize san augustin: claramente se entiede de esta letra del p̄feta del estediemento y descoyuntamiéto de xpo en el madero: y no pudiera mas claro ser escripto este muy cruel tormento. **D**e ue se cóesto saber q̄ este estediemento fue muy sensible y penoso y dio a nro redemptor muy terrible pena. **L**erca dlo qual se lee q̄ vna deuota psona preguntó a nro señor habládo có el en reuelació y le dió Señor mio qual es el tormento que mas te dolio en todos los dolores q̄ por nuestra saluacion padesciste? Y el señor le respondió. **L**o que por mayor dolor senti fue el estendiemento d mi cuerpo en la cruz quando con tanta crueldad y violencia estiraron de mis pies y de mis manos / q̄

se me desgoznaron todos mis huesos: y se desuiaron de sus propias coyunturas / y me los pudierán todos cótar. **E** notifico te amiga mia que qualquiera persona q̄ se acordare dste midolor: y me fiziere gracias señaladas por el: tan gran seruicio / y tan agradable recreacion recebire como si me vntalle todas mis llagas con balfamo suauissimo. **D**este articulo del estendiemento en la cruz se roman dos en señamietos. **E**l p̄mero es q̄ deuenos estender todos los miémbros y organos de nro cuerpo en seruicio d jefu xpo / las manos y los brazos para obrar obras de misericordia / los pies para andar por la carrera de sus mandamietos / las rodillas para la sancta oració / y todos los otros sentidos corpales para todo sancto y casto exercicio / porque podamos dezir con el propheta. **T**odos mis huesos diran. Señor quié puede parecer a ti? **O**nde el venerable cassiano en las colaciones d los padres enseña / q̄ los religiosos y las deuotas psonas deue ofrecer a dios p̄micias d todos sus miembros: de manera q̄ luego como desptaré y se leuantaré dela cama le den gracias exercitádo en la oración su légua y su boca / y antes q̄ có sus fuerças corporales entiedan en el cuydado de lo tēporal las deuen estender al seruicio del muy alto: leuantádo la cabeza y la cara con todos los sentidos al cielo: y alçando las manos en oració y abriendo los brazos a manera de cruz / y inclinando las rodillas en tierra para la deuocion / ofreciendo a dios todo su cuerpo en sacrificio de justicia: agora estando en pie / agora derribando se en tierra / y de mandando le como a juez inuisible perdón con muy honesto y reuerencial estendiemento de todas las partes y fuerças d todo el cuerpo y con afecion muy sancta de las fuerças espirituales. **E**l segúdo es que miremos con los ojos del coraçon a nuestro Saluador como tiene en la cruz estendidas aquellas sus manos que criaron los cielos y quanto amor resplandece en ellas bien como quien esta apareja

y de como fue crucificado. Cap. lxxij. fo. cvij.

do para recebir nes con muy amoroso abraçamiéto: por lo q̄l dize sant Augustin. **E**stendio nro señor sus brazos y sus manos en la cruz: porq̄ sepamos que esta aparejado por el recebimietto y amoroso abraçamiéto d los pecadores: y confiterádo esto entre los brazos d mi saluador quiero morir y biuir / porq̄ allí pueda cantar có el psalmista y dezir. **E**n tal parte he señor: porq̄ me recibiste y abraçaste. **P**ara conformar el hōbre a este articulo: puede estēder sus brazos estando en pie a manera d cruz: y puede endereçar sus fuerças espirituales en alabanga de Dios con leuantamiéto de espíritu: acordandose (como se acordaua sant augustin) de aquellos amorosos brazos estendidos de jefu christo / y diziendo. **S**eñor jefu xpo q̄ sufriste ser có terrible crueldad allí estēdo en la cruz q̄ pudo ser cótados todos tus huesos: faz me estēder para tu alabanga todas mis fuerças: toda la x̄tud d mi cuerpo y d mi anima: y disponerme dnotamēte para recebir tus amorosas y familiares recreaciones. **E**l sanctissimo señor nro no solamente tuuo por bié deser estēdo en la cruz: mas quiso aun ser crucificado por manifestar nos su caridad no variable / mas perpetua / por la qual reparo nra saluacion. **P**ues estēdo todos sus nervios y venas / y estirados todos sus huesos y coyunturas: estirando del có violenta y contrariosa fuerça fue enclauado en la cruz / traipassando y ilagando con delmediada crueza sus manos y sus pies con clauos gruesos y muy fuertes / dissipádo y d̄troçando con ellos la carne y los nervios y las venas / y todas los ensanchamientos d los huesos menudos que en aq̄l sensible y nervioso lugar de los peyes de los pies estan aplicados por maravillosa cōposicion. **P**ues despierta tu a los golpes muy crueles y sonables / y lastimado tu coraçon de aquellas puntas feroces / apareja tus manos y tus pies para toda obra buena. **P**ues porq̄ el hōbre p̄mero estēdiendo sus manos y tocan

do en el madero d la desobediéncia / y allegandose a el có las pies aua hecho el cirographo y obligació de nra muerte / y captiuidad al diablo: q̄so nro saluador q̄ le fuessen eclauadas sus manos y sus pies en el madero d la salutifera cruz / por quitarnos deste yugo có clauos de caridad nūca vécida: q̄tando y destruyēdo por el sufrimietto deste dolor el cōtracto de nra perdicion: q̄ era cótrario al fin có q̄ nos crió / y q̄to lo de en medio (como sant pablo dize) enclauádo en la cruz como escriptura q̄ ya no valia nada. **O** de quantos amor sufrio allí estas penas por nuestro amor: o có quāta paciencia obedescio: o quāto el padre se deleyto en su santa obediencia / o quātas bozes y quantos tristes lamentos y gemidos fueron allí oydos de sus amigos / y en especial d su madre muy triste: quādo allí vierō estēder y enclauar y traipassar a fuerça de martello aq̄lles sus muy dlicados pies y sus muy hermosas y adorables manos: y quādo vieron su cuerpo desnudo todo raigado y malferido. **O** espātible fuego d amor o abisino d piedad: o incēdio de caridad o maravillosa misericordia: cuya immensidad no se puede señor comprar. **I**nestimable fue señor la riquiza de amor: q̄ nos mostraste: ciertamēte señor no ay q̄n te pueda vécer: ni en el mūdo ay peccado q̄ pueda mas que tan soberana clemēcia. **M**as guarda te o tu christiano centanta p̄ciosidad redemido: q̄ no labres otros clauos para jefu christo: ni llagues otra vez có ellos sus manos y sus pies / ca q̄ q̄l es cierto q̄ labra clauos: q̄ hembra d̄ cordia entre sus hermanos: y aq̄l enclaua sus manos diuinas / q̄ no quiere hazer limosnas d los bienes que ha recebido de su magestad / y aquel traipassa có clauos furiosos los pies del redemptor: q̄ mas visita los tablades d los juegos y de los temporales plazerés: y las casas de los combires / q̄ las casas de oracion. **D**este articulo del enclauamiéto del señor tenemos por enseñamiento que de

Augusti. in meditatio nibus xpi.

ps. xxxij.

Oratio breuis.

Clj.

De como nuestro se ñor fue enclauado en la cruz.

Ad collos. iij.

Vemos crucificar nuestra carne con los vicios y desordenadas cobdicias: porque estemos enclauados con los clavos de los mandamientos de justicia: como fue nuestro señor enclauado con clavos materiales de crueldad. E assi lo hizo el santo apostol quando dize. Enclauado y azurado esto en la cruz con jesus christo (como si dixesse.) La cruz de jesus xpo amaro en mi el encendimiento del pecado: enclauando mis carnes por el temor de dios como con clavos de passio. Y esto es lo que ruega el pfero segun la traslacion de les setera interpretes de la ql via sant augustin diziendo. Enclaua señor con los clavos de tu temor mis carnes. Para conformarse el hombre a este articulo contemple toda la deuocion que en el se contiene: y los arroyos de sangre que corria de las manos y de los pies del rey de la gloria: y lagado en el coracon deste pensamiento: diga te orando. Señor jesus xpo que sufriste por tu santo amor ser enclauado en la cruz con muy duros y crueles clavos: por enclamar en ella la obligacion de muerte que teniamos hecha a la justicia de tu padre por nros pecados: luego te que crucifiques con tu temor mis carnes: porque llegado me con firmeza a tus mandamientos: siempre este contigo en la cruz enclauado. Pues como ya el señor estuuieste enclauado en la cruz que estava llana en tierra: leuanto lo todos assi enclauado a fuerza de brazos en alto. E esto parece sentir y tener sant jeronimo: y san innocencio papa tercero lo dize en una oracion que el hizo. Y esto representa la iglesia en el dia santo del viernes de la passion quando esta la cruz llana y puesta en tierra y estado assi todos los christianos la besan y adoran. Y este empinamiento no ay dubda: sino que fue de increíble y soberano dolor: por que entonces se lastimaua de nuevo: y le engrandecian las llagas de los pies y de las manos y le acrecentaua el dolor de las por el peso del cuerpo. Entoces corrieron muy copiosos rios de sangre por

toda parte de todas aquellas grandes aberturas de las fuentes del saluador. Es de notar (segun sant augustin) que el señor quiso morir en alto y no debaro de tejerse por santificar el ayre: que estava corrompido y contaminado de los demonios que moran en su parte caliginosa: y por lo purificar tambien de la infection pestifera de los pecados: mas no era menos purificada la tierra: porque con sangre de tan preciosos rios se consagraua. Y Theophilus dize. Padescio el señor en el ayre por le comunicar su virtud: pues que con tanto orramamiento la auia participado en la tierra andado. xxxij. años sobre ella. E sant crisostomo dize. Quiso morir el señor en el ayre: por limpiar lo de la compania de los demonios: y por significar que ya nos aparejaua la carrera del cielo. E tambien quiso ser leuanto en alto: por que estando puesto en la cruz en el ayre se mostrasse ser amigable medianero entre dios y entre el hombre por la passio de la cruz: de la qual quando la vna parte fuere alçada a la parte del cielo: y la otra tiene acatamiento a la tierra: y assi llamasse a todo el linage humano a la compania de los angeles. E sant anselmo dize. El que es intercessor entre dios y los hombres estando colgado de la cruz entre el cielo y la tierra ayunto las cosas bajas a las altas: y cosas celestiales a las terrenales. De este articulo del enderecamiento de la cruz de xpo en alto tenemos por documento: acordando nos de su passion: nes tenemos leuatar de tierra desamparando todos los deseos deste mundo: al menos quanto a la soberuia del espiritu: porque seamos assi inflamados en el amor de nro redemptor colgado en la cruz: y porque leamos del cuerdo de aquellos: dios quales el auia dicho. Si yo fuere enalçado de la tierra y puesto en la cruz todas las cosas traere a mi mismo. Para conformar el hombre a este articulo puede leuatar su entendimiento en alto por deuocion: como si viesse al hijo de dios puesto en la

Oratio breuis.

De la disposicion y fatiga que el señor sentia en la cruz: y por que quiso morir tal muerte.

Gene. iij.

Gen. xxi.

Num. xxi.

cruz: y puede tambien representar esto con algun movimiento deuoto de su cuerpo y orar desta manera. Sacratissimo señor: que sufriste ser leuanto en alto de la tierra enclauado en la cruz: haz me ser apartado de los bienes terrenales: y estar por el coracon en la gloria de las alturas. E quan mal proueyeron a nro redemptor en su sangria. Fue por cierto en su desangramiento tan mal guardado que por todas las partes del cuerpo sudo sangre: y despues fue con mucha fuerza atado: y despues fue con mucha crueldad llagado: y en fin muy mal procurado. En tres cosas suelen ser proueydas las sangrias: la vna es en la recreacion del mantenimiento: la otra en el descanso y reposo: la otra en el escondimiento de la lumbre: mas nro redemptor en lugar del mantenimiento recibio hiel y vinagre: en lugar de holganza recibio tormento corporal y afficion del anima: y en lugar del resplandor de la luz: recibio el resplandor del medio dia. Pues quieras te detener aqui o anima mia: no te partas deste passio: mas reposa un poco en este misterio de tu redempcion: mira en la cruz y veras en verdad lo que primero se escrivio en figura. Mira la cruz y al señor en ella: figurado en Abel quando en el capo lo mato su hermano. Mira a ysaac quando para el sacrificio lo ato su padre. Mira la cruz: y veras en su fructo la serpiente de cobre que mando el señor a trauesar en el palo para la vida del pueblo. Aqui veras el cordero sin manilla que se sacrificaua en la ley cada dia. Aqui veras a dios muerto del hombre. Aqui veras a xpo crucifijo en la carne: y a tu rey colgado a un palo. Contempla a tu señor condenado a muerte. Mira qual estava tu reparador inocente y manso: todo bañado de sangre. Mira qual esta el hombre que es tu vida: colgado porque perezca tu muerte. Pues puestos tus ojos en aquellas llagas: contempla con piedad entrañable a quel cuerpo tierno inocente y sin manilla: atormentado y descoyuntado y muy affito

de las asperezas de la cruz: mira bien si ay algun dolor que sea igual al suyo. Y como quiera que sabes que de tan grandes bienes esta passion suya aya enriquecido al mundo: si ay en ti alguna clemencia: con padescete del con amor inflamado: y derrame tu coracon lagrimas de sangre: y mirado en la cruz llamala: como si fuesse arbol animado de rason y de vida. E arbol muy alto inclina tus ramos: y affora los miembros muy estirados del rey que sobre ti tienes: y en blandezca se ya el rigor y afperezca que te dio tu nacimiento: porque des alguna blandura a los miembros del rey que te cria: al qual tienes enclauado en tu manel derecho y izquierdo. Pues assi fue crucificado el rey de la gloria en la cruz y estendido que se pudieran bien cortar todos sus huesos: y assi estava angustiado de toda parte que no podia mouer sino la cabeza sola: y en aquella lamentable hora toda la gran redondez de la tierra (que era suya) assi le faltó: que no tenia lugar: que pudiesse reclinar su cabeza cercada: y penetrada de espinas: pues que por mengua de esto la tenia inclinada. Mira assi mismo como los clavos sostenian todo el peso de su cuerpo: y como sufría dolores increíbles y muy crueles sobre todo quanto dolor del mundo se puede dezir y pensar: y sobre todo quanto tormento de todos los martyres del mundo pudo ser sufrido: y mira con quanto trabajo y dificultad estava colgado el rey de la vara de su justicia. Y no te enojas de estar con el un poco en su servicio: por que (como dize Damiano) quanto alguno con mas trabajo esta en el acatamiento de la magestad soberana: que mira bien sin impedimento alguno todas las intenciones y fines de nuestras obras: tanto con mayor justificacion merece la holganza no finible de su gloria. E quanto con mayor dificultad alguno sufre la gravedad y tormentos de su cuerpo: tanto con mayor esfuerzo y con mas infatigable aliento se leuanta a merecer: y contemplar el reyno de dios. Estava tambien el señor: ro-

Petrus da mianus.

ad gala. ij

ps. cvij.

Oratio breuis.

De como fue leuanta da la cruz en alto con el señor enclauado en ella. Inno centius in quadagesimo racione.

Delo que padescion nro redemptor en la hora de sexta.

do desnudo y órado al que lo penetrasse el viento y el frio: mas estava vestido de amor: inflamado de calor ó caridad ex cessiva: pues que desde la planta del pie hasta el cerebro: y desde la mano yzquier da hasta la derecha estava cercado de penas incóparables y desmedidas por de dentro y por defuera. Y de aqui es q este nóbze cruz: ósta palabra cruciatio deicte de: q quiere ózir reméto: de dōde viene que al q esta en ella crucificado: dolores intolerables y muy crueles lo atormentá y la muerte se alarga mas q dñica el que muere: porq el dolor no fenecé tá presto. Y este linaje ó muerte en táto grado era muy duro y muy torpe y desonrrado en tre aquella gēte: q no solo temian por vi superable y aborrecible al que merecia ser crucificado: mas aun toda su casa era llamada por grāde injuria / cala dei q se crucifico por justicia. Pnes por librar nos el ioberano rey permitio ser códena do / no de sola muerte muy cruel / y muy desonrrada muy dura y trabajosa / mas aun de muerte muy abominable: ca por quitar nos dela ofensa y maldiciou en q autamos por el peccado de nros prime ros padres incurrido: recibio muerte de cruz: q era muerte maldita: segū aquello que fue escripto en la ley. Por maldito se ra auído el q en el madero fuere colgado por lo qual dize el apostol. Quiso qui so ser auído por maldito: por librar nos de perdurable maldicion. E sant Augu stin dize. Ninguna cosa fue peor en aql tiempo q aquella muerte. Y entre todos los linages dela muerte quiso elegir la mas pessima / y muy mas torpe: porq el q auia de quitar la muerte de todos: có la muerte mas abominable la matalie. Esta muerte dela cruz passo primero en figura en el ppheta Esayas: al ql el pue blo ebreo assero por medio có vna hier ra ó palo: y assi los judios có fierra ó pa lo diuidieron por medio a nro redēptor porq có la cruz apartaron su anima y su cuerpo. E por cosa muy cóuenible tomo el señor tal manera de passio para absol

uer nos dela obligacion del pecado pri mero: porq los que por el arbol vedado auamos car de por el arbol dela sancta cruz nos leuátiemos: y los q por el ar bol dela desobediēcia estuamos muere ras: por el arbol dela reconciliació y có cordia fuétiemos puestos en la pessio dela vida. Assi que quiso nro señor mor ir en la cruz: porq la melezina fuesse con uenible ala enfermedad: y porq óla cau sa que auia nacido la muerte: ó aquella se leuantasse la vida / y porque el diablo q enl madero fue v cedor: fuesse enl por justicia vécido por la victoria del hijo de dios. Y pues q por causa dei arbol dela ósobediēcia auia la muerte entrado enl mudo: necesario era q por el arbol dela passio se desterrasse: y q por el madero ó la cruz y del tormento: pereciesse el gran daño que hizo el arbol q puso en Adam la cobdicia del pecado: y por que passan do nuestro redēptor vitorielo por los do lores del arbol dela cruz: del barataste y destruyete las delectaciones que se cau saron del arbol de Parayse. Estendio en la cruz las manos que nunca peccaró por satisfazer la incontinēcia delas ma nos / que al fructo vedado se estendieró. E por el suave manjar del Arbol dela sciencia del biē y del mal que Adam gu sto: recibio manjar de hiel: y recibiendo en si la muerte: quito del todo nra morta lidad. Onde sant Bernardo dize. Que peccado cometiste / ó dulcissimo meco: in te que heziste: ó amantissimo mancebo: q parte fue tu culpa / que fue la causa de tu con denacion: Y o por cierto señor soy la cau sa de tu dolor: y parece me que lo que el fieruo peccó / el señor lo paga: y lo que co metio el injusto / padelce el justo. O hi jo de dios / hasta que profundo desien de tu humildad / pues q por mi redemp cion eres obediēte a dios hasta la muer te / y muerte dela cruz: A mi traxo a of fender en passiones feas la cobdicia ó la carne: y a ti traxo por mi ala cruz tu cari dad muy santa. Y o comi la máçana: y tu eres traipassado có clauos. Y o guste la

pde como fue crucificado. Cap. lxxij. fo. cix.

dulcura del fructo / y tu gustas amargu ra del hiel / conmigo miserable se gozaua Eua: y de ti crucificado se cópadece ma ria. Lo de suso es de sant Bernardo. Quien me dara tanto biē que sea del to do assi en la carne como en el spiritu tra f pasado y enclauado en el salutifero ma dero con mi amado / de manera que nin guna cosa siēta sino a Jesu Christo: y a este crucificado: y llamare entoces de to do coraçon / y dire. O quien me hiziesse tanta misericordia / q yo muriesse por ti dios mio: Dulce cama señor me sea a ql arbol ó tu cruz en q yo muera por ti y en que descanse y huelgue: veo que las ma nos q me hizieron está presas y penetra das de duras pūtas ó clauos. Pnes ple gate señor q yo no estie da de aq adelan te mis manos a maldad: mas por virtud dela sangre q salio delas tuyas lana to das mis obras: porque la pueda alçar a tí y a todas cosas de piedad sin yza y sin manzilla. Sana las llagas de mi cóciē cia q yo mismo hize contra mi con obras torpes y reprehensibles. Tu señor sufri ste que tus bienaueturados pies (cuyo estrado es la tierra) te fuesen có crueles clauos clauados a fuerça ó martillo enl palo dela cruz. Pnes por esto te ruego q quites todos los errores ó mis carreras y haz perfectas mis pisadas en tu via / porque no se mueuan las plātas de mis pies: mas siempre seā estables y firmes en toda obra sancta. Siguese en el testo. **Clit.** **E**scribio Pilato vn titulo: y pu so lo sobre la cruz: y la escriptura del era. Este es Jesu Nazareno rey de los Judios: y este titulo escribio pi lato en vna tabla: y puso la có la escri ptura asentada enlla sobre la cruz por que mas se manifestasse a todos: y ene ste titulo estava escripta la causa de su muerte. E la primera parte ól dize. Este es Jesus en lo qual se declara sup pio nóbze. E lo segundo dize nazareno y esto dize quāto ala tierra de su propia naturaleza: porq en nazareth fue criado y dize lo tercero rey de los Judios: en lo

ql representa la causa ó su muerte (como si dixesse) La causa porq este hōbre es cru cificado es: porq era rey de los Judios. y esto hizo pilato porq tenian por costūbre los Romanos de poner sobre el palo la causa dela muerte ó los crucificados. E porq nro salvador era acusado q queria usurpar y tiranizar el reyno y israelitico / por esto lo entregaró a pilato: y pilato lo auia ya códenado a muerte: y porq estos maluados infieles porfiaró contra la vo lūta ó pilato q fuesse crucificado: quiso pilato végar se dellos: y escribio el titulo porq fuesse mayor xguēça ó todos ellos. Onde sant crisostomo dize. Como en el vécimēto máda poner letras declarato rias ó la victoria del triūphate: assi pila to mádo escreuir vn titulo sobre la cruz del redēptor q respōdia ó vna parte a su diuinal innocēcia y realēza: y por otra lo hazia diferēte de aqllos dos ladrones: y junto có esto se qso végar dellos mostrā do en el titulo la malicia ó sus passiones pues q se leuataua cótra su rey. E theop philo dize. Los Judios procurauan con Pilato q se escriuiesse el titulo y la cau sa dela muerte ó Christo: assi para que se pusiesse sobre la cruz / como para q a bozes altas lo pregonasse el verugo: ca entendia por este titulo vituperar có escarnio su muy esclarecida fama: dando a entender q se hazia rey / porq los q pas sassen y viesse en aquel titulo / no se cópa deciesse ól: mas antes lo injuriasse como a tirano: mas Pilato no escribio el ti tulo como ellos lo demandauā. Por lo qual dize san hieronymo. Los Judios el carneciendo y burlādo de xpōe manda ron q se intitulasse la causa ó su muerte / mas la intenció de pilato fue otra / porq (segū dize la glosa ordinaria) la puiden

Deute. xxi Ed gale cas. iij. c.

August. in libro. viij. eriam quel nonum.

En hye riascolasti ca. lxxij. c. sup. iij. re sum.

Chrisosto sup ioanc homelia. lxxij.

Theophl. sup mar. iij.

hierony. sup math.

Sto. ord. sup ioanc

Joan. xix. Del titulo ól señor q mádo pila to poner sobre la cruz.

Delo que padeſcio nro redemptor en la hora de sexta.

*Beda sup
in arcam.*

el venerable beda dize. En este titulo se mostrava ya su reyno: y no se mostrava como ellos pensaua d' struydo: mas acrecentado: ca el titulo puesto sobre la cruz declaraua la prosperidad d' su reyno: y manifestaua q' no pudieron hazer (aunq' lo mataron) de no tener por rey al q' los ha de coronar o punir segun sus obras. Es d' notar q' estas tres palabras. Jesu nazareno rey de los judios bie' couenibles so' al myſterio d' la cruz: ca Jesus que quiere dezir salud: couiene ala virtud d' la cruz: por la qual fue hecha nuestra saluacion. Lo q' dize i' nazareno: q' quiere dezir varon de flores o florecido: pertenesce ala innocencia del paciente que es flor muy fructuosa y de maravillosa suauidad de la rraz d' Jesse. Mas esto q' dize / rey d' los judios / pertenesce al señorio imperial del q' padeſce: y esta dignidad mereſcio por la passion: porq' por su abarimientolo enyalgo dios: y le dio (como el sc' to apostol dize) nombre sobre todo nombre.

Ad philipensia. ij.

Adas avn que el clemetissimo señor sea por virtud de la cruz no solo rey de los ysracelitas / mas avn de los gētiles: no escriuio pilato que era sino rey de los judios: por significar q' los gētiles convertidos ala fe en espíritu se llaman judios: q' quiere dezir confesores: y no d' la circuncion del cuerpo / mas del espíritu: assi q' en dezir rey de los judios / son tambien entēidos los gentiles convertidos ala fe. Y el venerable beda dize. Muy bien proueo el espíritu sc' to q' el titulo q' afirma ser xpo rey no fueſte puesto d' baro d' la cruz: mas sobre lo alto della: porq' avn q' el señor se dolia estando en la Cruz por nuestros pecados segun la flaqueza de su carne humana / siempre resplandescia sobre la cruz por magestad de rey. E' sant Ambrosio dize. Con razon es puesto el titulo sobre la cruz: porque el reyno q' tiene xpo no es reyno de virtud humana: mas reyno de poder diuino. Sigue se en el testo. E' leyeron e' titulo muchos de los judios: porque cerca d' la ciudad estaua el lugar d' onde fue crucifica-

*Beda sup
per lucam*

do el señor. Y estaua escrito en letras hebraycas / griegas / y latinas: ca no lo q' lo escriuir en vna lengua sola: mas en todas estas lenguas famosas. Y en cada vna d' ellas escriuio todo el titulo entero: porq' los hōbres de diuersas lenguas q' auia venidos a Jerusale' por celebrar la pascua pudiesen leer y entēder la causa de su muerte: y porq' toda lengua confessa se q' nuestro señor Jesu christo es rey de los reyes y señor de los señores en la gloria de dios padre: y porq' toda lengua haga memoria d' la infidelidad porſiosa de los judios: y para mostrar / que el señor padeſcia por el pueblo de toda lengua: y q' de todos se auia d' enseñorear pa siempre: y la señal d' isto es que pilato no quiso q' tar ni mudar el titulo aunq' ellos lo pidierō: porq' vey a q' era verguença de ellos permanecer el titulo e' la manera que lo escriuio pilato: por lo qual dize el testo. E' los phariseos de los judios / q' rriendo corregir el titulo) desian a Pilato. Mas quieras escriuir. Este es rey de los judios: mas escriue. Este muere porque el dixo: rey soy de los judios: ca enſto q' dize: rey de los judios: se declara la dignidad vencimēto de christo: y el denuesto y mengua de los judios: porq' cosa les era vergonçosa y injuriosa auer hecho crucificar a su rey: mas si se pusiera en el titulo: este muere porq' dixo rey soy d' los judios: esto se couertiera en injuria y mengua del redēptor: y con tal palabra mostrara les pilato q' era culpado el soberano rey: y esto es lo q' los judios procuraua y deseaua: ca querian q' q' tassen trayessen la fama del señor despues que fueſte crucificado: pues ya le auian quitado la vida. E' Pilato (oydas estas palabras) dio mayor confirmacion al titulo triumphal diziendo. Lo que escriui escriui: come si direſse. Mas lo escriui pa mudar lo: ni pa q' se q' te: mas pa memoria perdurable: ca esta es la v' d' d' y por misterio v' d' d' vero m' d' e' scriuir este titulo assi: por q' de nūca lo mudare porq' si vos otros amays la falsedad yo no nega-

*Ambrosius
ad hec
doctam.*

Joan. xij.

y de como fue crucificado. Cap. lxxij. fo. cx.

*August. su
per ioan.
tra. cxvij.*

ps. lvi.

re la verdad. Dōde parece q' la replicacion d' la palabra d' pilato y la firmeza q' tuuo en no mudar el titulo: fue confirmacion d' la ppetuidad d' el reyno de xpo. Y segun dize sant augustin: este titulo fue estable y no mouible: no porq' pilato lo escriuio: mas porque la verdad eterna por la reparacion del mundo humanada / dize a pilato. Rey soy d' los judios. E' d' aqui es q' el mismo sant augustin dize por vna d' uota esclamacion. O fuerza inefable d' la operacion diuina: que aun en los corazones de los ignorates tienes virtud y resplandeces. Por uentura alguna voz escōtida sonaua cō clamoroso silēcio dentro en el entendimiento de pilato q' relato lo que muchos tiēpos antes fue prophetizado e' las letras titulares d' los psalms donde dize. Cata que no corrompas la escritura d' el titulo: y desta causa pilato lo que escriuio escriuio: porque el señor lo q' dixo dixo. Lo de sulo es de sant augustin. Este titulo enyalgo pilato al saluador d' el mūdo en tres dignidades avn q' no las entēdio: ca como la preciosa muerte era causa del perdō de los pecados dixo. Este es Jesus que quiere dezir saluador: y alabolo de dador de gracia en quāto dixo nazareno: que quiere dezir: flor o varon florecido: y quiso lo glorificar y fauorecer como a señor d' gloria en quāto dixo rey de los judios: en lo qual se representa que en la vida perdurable seremos todos reyes. Y estas tres lenguas fueron puestas en el titulo de la cruz: por que aquellas erā y son las mas excelentes y mas pncipales q' todas las del mūdo. La lengua hebrea tenia preeminencia por la religio y por los myſterios diuinos escritos en ella: y por los ysracelitas q' se glorificaua en la ley d' dios. E' la lengua griega tenia tãbiē excelēcia por la sabiduria hūana q' estaua escrita en ella y por los sabios y philosophos d' las gētes q' se exercitaua en ella. E' la lengua latina era tãbiē de grādissima singularidad y muy estimada por la potēcia de los romanos q' enseñoreaua entonces q' si a ro-

das las gētes y todos los reynos y yslas del figlo. E' tãto quiso d'zir el espíritu santo por la boca d' pilato sin q' el lo sintiese: como si dixera. Este es el rey d' toda la catholica y d' toda la sancta religio: y de toda la sabiduria y de toda la potēcia. E' sant augustin dize. Estas tres gētes apropiā a si mesmas dignidad y señorio en la cruz d' christo: en lo qual se vio a entender q' por la cruz se auia d' lo juzgar: y convertir ala fe d' el redēptor los ducios y los religiosos q' sō figurados por la lengua hebrea: y los sabios q' sō figurados por la griega: y por los poderosos: y los pncipes del mundo que son figurados por la lengua latina. P' ues quierā o no quierā los malditos hebreos: que ya todas las lenguas y todos los reynos del mundo: y toda la sapiencia mūdana: y todos los sacramētos de la ley antigua afirman: y confiesan q' Jesu el nazareno es rey de los justos (e' isto es) emperador d' los creyentes y de todos los q' confiesan a dios. Es tãbiē de notar (segun dize el bien auenturado sant hieronymo) que de tres maneras son los titulos. El p' mero se llama ma titulo memorial: y este es quando algunas cosas hazañelas / y mucho notables se escriuen para memoria perdurable de lo pasado: en especial de los muertos: y assi se suele escriuir algū titulo sobre los sepulchros d' los difuncos: q' fuerō muy excelētes. El segundo titulo se llama p' conial y este se escriue en alabanza de los bnos: y assi se escriue en las puertas de las casas o de las ciudades: q' d' algun memorable hecho se ofrece q' deua ser contado por titulo: y por escriptura de esclarecimēto. El tercero se llama titulo triumphal: y este contiene la causa y la orden de algun triumpho: y tal como este fue el titulo de nuestro señor: de que agora hablamos: y Pilato le puso por prouidēcia de el espíritu sancto: ca despues de v' cido el diablo / fue escripto sobre su cabeza imperial. Este es Jesu nazareno rey de los judios: q' quiere dezir: q' es rey d' los circūcisos de coraçō: y de

*August.
sup ioanes.
tra. cxvij.*

*hierony.
sup math.*

los q son justos segun el spiritu: y no segun judayca letra. E por esso q aun en la muerte fue llamado rpo rey de los judios: se declara q no perdio la muerte el reyno y israelitico: mas antes gano el señorio y jurisdiccion de los verdaderos justos que de coraçon y de boca y de obra como catolicos christianos lo cõfiesan y adora.

Este articulo de la escriptura del titulo tenemos por enñamiento q quãdo quiera q somos cobatidos de las tentaciones o engaños del demonio le pongamos delante diziendo este titulo para su confusio. Jesus Nazareno rey de los judios. Y este se llama titulo triumphal: por q declara el triumpho q el hijo de dios tuvo contra el diablo nro aduersario: y haviendo esto Lucifer en la hora q vido el titulo clauado sobre la santa vera cruz impo: rano a los judios como importunos penamientos q les puso q para sien con pilato que mudasse el titulo en otras palabras: mas pilato por algũ instincto o espíritu diuino q cerca deste fecho tuvo: de termino q el titulo deuiesse ser imutable y que no se le quitasse: y assi permanecio fijo y sin mudança.

Pues trayga el christiano en el coraçon y en la boca: y aun en escripto este titulo muy esclarecido contra toda batalla del enemigo / porque entre todas las armas de la passion del señor no teme ni se espãta de ninguna tanta como deste titulo triumphal: segun q el mismo demonio lo afirma en una persona deuota en una reuelaciõ de restituenio bien creyble / cõjurado q le dixesse qual era la cosa que los demonios sienten por mas espãtable y temerosa de todos los mysterios de la passion del rey de los reyes. Para conformarse el hõbre a este articulo q fue de escarnecimiento / segun la intencion de los judios mire en el enñamiento ya dicho: y despues ofrezca le esta oracion diziendo.

Señor jesu christo que sufriste ser difamado por escarnio de sobre escripto el titulo triumphal: otorga me assi pelear con esfuerço y nobleza de animo y baxo

del mesmo titulo (que vencido Lucifer nuestro aduersario) nunca ose por tu victoria acercarse a mi.

Es de notar segun la letra / que la cruz no solia tener cosa que sobrasse el madero que atrauessaua encima della / mas tenia tres brazos a semejança de la letra que es llamada T. Lo de la figura se llama T hau: mas en lugar del quarto brazo puso pilato el titulo assentado en una tabla enclauada en el madero q atrauessaua por la mesma cruz a manera de T. Cree se tambien q la cruz del señor tuvo quinze pies en alto: y el madero sobre que se assento el titulo era de pie y medio. E tambien se dice que la cruz era de quatro maderos de diuersos. El trãco que estaua lançado en la peña al qual la cruz estaua enclauada / y asira era de cedro. El mastel derecho era de cipres. El mastel izquierdo era de palma. La tabla del titulo era de oliua. E por esto se hizo un verso que dezia. Fue ro palos de la cruz cipres / palma / cedro oliua. El cedro significa la cumbre de la contẽplacion. El cipres la fama de la gloria opinion. La palma el fructo de la justicia. La oliua la blandura de la misericordia. La cruz q es de quatro brazos significa las quatro partes del mundo: ca si se assentara en tierra llana: la vna parte fazer oïstro a oriente y la otra a occidente y la otra al mediodia: y la otra a setentrion.

Pues como el señor quiso padescer este linage de muerte: luego en la figura de la cruz nos mostro q auia de salvar el mundo que cõnene quatro partes / y q auia de recoger los electos para su santa fe: todas quatro partes del mundo: y q por la cruz se auia de estender la virtud de la passion a estas quatro partidas. E tambien se puede dezir q quiso rpo padescer tal linage de muerte por mostrar q padecia por fructificar cõ la cruz quatro bienes o necesidades (cõtiene saber) por reparar las caydas de los angeles: y por sacar los justos del limbo: y por recoger y ayutar sus amigos y por recõciliar los enmigos.

Crister. de laudi. xpi.

Delo q fini fca los q tro brazos de la cruz y lo alto y ancho y grueso y profundo de ella.

Adapte lxxij.

Augusti. 8 qñtiombus noui test.

Lo primero se figura por el brazo alto. Lo segundo por el tronco y brazo baxo. Lo tercero por el brazo derecho. Lo quarto por el izquierdo. E sant Crisostomo dice. Quiso el señor morir en la cruz estendidas las manos en ella: por traer con la vna mano ala libertad de la ley y gracia al pueblo viejo de los Hebreos: y con la otra al pueblo de los gentiles apuntando los en si mesmo. Y el apostol san Pablo escriue la figura moral de la sancta Cruz quando dice. Tengo desseo q seays fundados en caridad / porque podays comprehender con todos los sanctos q cosa sea la longura y anchura y altura / y el profundo deste mysterio de la redempcion y porque podays tãbiẽ conoser la muy excelente caridad de la sciencia de christo.

Aqui se muestra que aquellos que crucificaron su propia carne y vicios y deseos se deuen dilatar en las virtudes: este dõido se a muchos bienes y deuen tener largura en la buena pseuerança y altura en la espança de la vida eterna: y deue tener profundo en guardarse con buen auiso de eiconduñar los juzgios profundos de dios. Esta mesma disposicion y figura de la cruz declara san Augustin en otra manera diziendo. En la anchura de la cruz son significadas las buenas obras fechas en comun estendimiento de caridad: porque las obras de caridad hã de ser generales a todos. Y esto se representa en el madero atrauessado que cruza por medio del pie derecho en el qual se estienen las mães que significã las obras. E por el anchura se entiende el gozo del que las haze: ca la tristeza encoge y diminuye las obras de la virtud humana. En la longura es figurada la perseuerança del bien: la q debe durar todo el tiempo de nuestra vida: y esto se figura en aquella parte de la cruz q llega desde el brazo que atrauessa por medio hasta el uelo q llegaua alas espaldas del soberano rey crucifixo: y esto significa la cõtina perseuerãcia que deueimos tener. En la altura del brazo alto de la cruz se figura y representa la esperança de la

gloria pourable: y la intencion derecha por la qual endereçamos en dios assi como en fin postrimero todas nuestras operaciones: y esto se representa desde la parte del dhalo que atrauessa por el mastel derecho que iube hasta su cabeça la cãtula coronada de espinas / porque no se crea que el bien se ha de hazer por cobicia de los beneficios temporales q dios da. En el profundo consisten los juzgios incomprehensibles del muy alto: de cuya soberana influẽcia tiene el don de esta gracia en los hombres: y esto se representa en aquella parte de la cruz que se encubre de baxo de tierra: bien como le eicon de la rãz secreta del arbol / mas de allí se leuãta todo quãto defuera florezca: ca toda la hermoçura y fructo que en los arboles parece / procede de lo que menos hermoçoso es / y de la rãz que no se muestra: y bien assi por la secreta voluntad de dios es un hombre llamado ala participacion de tanta gracia de vna manera: y otro de otra: y por el secreto de sus juzgios se quedan otros a elcuras: y aquello que dice ser la sobrepujante y sobrepareciente caridad de la sciencia de Christo: en cuya certidumbre cõsiste aquella soberana paz que el mesmo apostol dice en otro lugar / que excede todo entendimiento. E sant Bernardo dice. Christo nuestro señor en la cruz mostro paciencia / cumphio obediencia / encomendo humildad / y acabó caridad / y destas quatro piedras preciosas de virtudes se pulerifican y adornan los quatro brazos de la cruz: como de inestimable y de muy rica piedra. En lo mas alto esta la caridad: y ala parte derecha la obediencia / ala izquierda la paciencia: y en el profundo del pie a la humildad como rãz de todas las virtudes. Lo de uso es de sant Bernardo E tambien los quatro brazos de la cruz son figurados quatro principales beneficios que recibio el mundo della: ca la parte superior significa el abrimiento de la puerta del cielo. El pie de ella significa el destruyimiento y despojo del infierno. El brazo

Ed philla pisco. lxxij.

Bernar. i. sermone. pñ euigil. pasche.

Oratio bñis.

Delo q̄ padescion nuestro redemptor en la hora de sexta.

Scoliter. go derecho significa la colacion o repar-
timiento de los dones de la gracia. El bra-
co y izquierdo es figura del perdón de los
pecados. Siguese en el testo. Entonces
fueron crucificados con el dos la-
drones: vno ala mano derecha y o-
tro ala izquierda. Estos estauan co-
denados a muerte por sus pecados: y el
de la mano derecha hizo penitencia en el
articulo de la muerte y aluose y el de la
mano izquierda perdio se porque per-
manescio en su infelidad. Y en medio
destos estaua el señor como medianero q̄
fue para reconciliar con Dios la natura
leza humana: mas esto en quanto fue la
atencion de los judios se hizo para acre-
centamiento de la desonra de nuestro sal-
uador: y porque la causa de su muerte fue
se juzgada y creyda del pueblo que era
y qual al maleficio de los ladrones: y por
que pareciesse parcionero en sus malda-
des: y allí fuesse infamado con su difor-
me compañía. Mas si ponemos los o-
jos en el mysterio: todo esto pertenece al
esclarecimiento de nuestro redemptor
porque se de a entender q̄ por su passion
merecia el poder y dignidad de ser vni-
uersal juez del mundo: ca el lugar del me-
dio propriamente pertenece al juez. **Criso-
stomo** de sant Crisostomo dize. Crucificaró a
los ladrones con el rey del cielo: mas no
los crucificauan como a enemigos de la
dones ni porque eran participantes en
el crime de los hurtos: mas por infamar
a su señor: por q̄ pareciesse que no lo cruci-
ficaua sin causa: mas como a hombre q̄
fue hallado ser criminoso de no desigua-
les delictos: pues que por tal lo mataua
con ellos. **Sant Ambrosio** dize. O quan
maldita y detestable fue la maldad de los
judios en este hecho: pues que crucifica-
ron como a ladrón al redemptor de todos
y el permitio esto: y quiso ser crucificado
con malhechores: por mostrar que por
los pecadores padecia la muerte: y por
que se cumpliera la escriptura de **Esayas**
q̄ dize. Sera puesto justiciado entre los
malhechores. **Dues** cómo los malos es juz-

gado y por tal quiso ser tenido en la muer-
te por dar a los malos en la resurreccion la
vida. Lo d' suso es de sant Ambrosio: pues
estaua el señor colgado entre dos ladro-
nes y colocado en medio de ellos como si
fuera capitán y maestro de los crimines.
Y en esto se figuraua el mysterio del ju-
yzio final quando verna a juzgar el mundo
y apartara a los buenos ala parte derecha:
y a los malos ala parte izquierda. **Sant**
Hieronymo dize. Christo n'ra verdad so-
berana estado en la cruz colgado y dipu-
tado con los malos: al vno de ellos dexo
ala mano izquierda: y al otro tomo ala
mano derecha: en figura q̄ esto mesmo ha-
de hazer el día del iuzio: y allí donde esta-
ua la confessio breue de los pecados q̄ el
vno hizo: gano para el vida eterna: y la
blasfemia del otro fue punida como muerte
perdurable. **Sant Augustin** dize. Si mi-
ras biere el mysterio del señor crucificado:
hallaras q̄ la cruz fue el throno tribunal
de su iudicatura: y puesto el como verda-
dero juez en medio d' ella: el vn ladrón que
creyo fue saluo: y el otro q̄ lo afrento con
injurias fue condenado. Y en esto signifi-
caua ya el redemptor lo que adelante auia
de hazer de los viuos y de los muertos: po-
niendo los vnos ala derecha: y los otros
ala izquierda del fuego perdurable. Era
juzgado en la cruz: y amenazaua ya con
el iuzio de las gentes: alas quales el au-
uia de juzgar como vniuersal juez. **Deste**
articulo de la suspension y cruz de los la-
drones cómo el señor: tenemos por ensea-
niamiento que nos deuenos crucificar con
Jesu Christo en medio de los ladrones: por q̄
como allí auia tres crucificados: q̄ eran
dos ladrones y en medio el señor. **Alí** se
blado segun se lo moral tres cosas se deuen
crucificar en nosotros: q̄ son la carne y el
mundo q̄ se figurá por los dos ladrones: y
n'ro espíritu: que por nuestro redemptor
es figurado. La carne se deue crucificar
como ladrón derecho: porque se someta al
espíritu y por q̄ se conforma con el: segun
aquello que el apostol dize. Los q̄ verdadera-
mente son de Jesu xpo: aquellos crucifi-

De cómo fue agotado y sentenciado a muerte. Cap. lxxij. Fol. cxij.

caron su carne con los vicios y concupis-
cencias. **El mundo** se deue crucificar co-
mo el ladrón izquierdo para q̄ sea desam-
parado como burlador y escarnecedor
del bien segun aquello que el apostol dize.
Ad gale. vj. **El mundo** es crucificado a mi: y yo al mun-
do. **Dues** crucificados en nosotros estos
dos ladrones: crucifiquemos luego n'ro es-
píritu cómo Jesu Christo: por q̄ pueda dezir
el mismo espíritu cómo el apostol. **Enclaua-
do** esto ala cruz con Jesu Christo. **Biuo**
yo: mas ya no biuo yo en mi: mas el q̄ bi-
ue en mi es Jesu Christo. **Es** saber q̄ el
ladrón izquierdo fue crucificado: mas no
fue saluo: porque permanecio en su por-
fiosa infidelidad: y así el mundo aunque
fue crucificado: toda via permanece en su
immundicia y torpedad. **Mas** la carne
crucificada saluasse cómo el espíritu: ca en su
resurreccion sera glorificada: por la qual
dize el señor al ladrón derecho. **O** y seras
comigo en parayso. **Para** mayor de-
claracion desto es saber que la cruz de
la carne es el rigor de la disciplina la qual
tiene quatro brazos: q̄ son el menospre-
cio de la gloria: y del dinero: y de la tierra:
y de la parétela. La cruz del espíritu es
el fauor de la oracion: y tiene quatro bra-
cos q̄ son amor: esperanza: temor y do-
lor. La esperanza es el brazo de arriba:
el temor es el pie de abajo: el amor es el
gácho derecho: el dolor es el izquierdo
y la rayz de donde estas meritorias passio-
nes se engendran: es la claridad. **Por** lo
q̄l dize el apostol. **Estan** fundados en ca-
ridad: por q̄ podays comprehender con
todos los sanctos: q̄ cosa es el anchura
y la largura: la altura y el profundo de n'ro
mysterio: en las quales palabras declara
con gran propiedad el apostol la figura
de la cruz y su secreto como arriba fue di-
cho: segun la declaració de sant Augustin y
de la glosa ordinaria. **Para** conformar se
el hombre a este articulo piense como esta-
ua n'ro redemptor colgado en medio de
los ladrones y rebuelua en su corazón el
enseñamiento ya dicho y ore desta manera.
Señor Jesu Christo que determinas-

te y sufriste ser crucificado entre dos la-
drones: y ser tenido entre ellos por mal-
hecho: otorga me q̄ pueda ser crucifica-
do mi espíritu en medio de mi carne y del
mundo: porque siendo me crucificados
los extremos: pueda holgar en ti como
en verdadero medio en quié consiste to-
da soberana holganza.
Siguese en el testo. **E** como los ca-
ualleros oniesen ya crucificado al
señor: tomaron sus vestiduras y hi-
zieron las quatro partes: y dieron a
cada canallero su parte: y tomaron
la tunica principal: y esta era sin co-
stura y sobreterida de todas partes
y dixerón. **No** la cortemos: mas eche-
mos suertes de quié sera: porque se
cumpliesse la escriptura que dize.
Repartierón mis vestiduras entre si:
y sobre mi vestidura echaron suer-
tes: y los caualleros eran los que hi-
zieron esto. **Por** esto que el euangelista
dize parece: q̄ aun no se cansan los mal-
hechores de deshonrar a Jesu Christo
estando tan angustiado: mas lo que peor
es y mas difícil que toda pena es q̄ esta-
do tan apasionado lo escarnecen y bur-
lan del: y de toda parte tiene penas y des-
honras: y cómo esto se aynta q̄ quatro de
ellos carniceros q̄ en aquél tiempo se llama-
ua canalleros: tomarón sus vestiduras de-
xando la tunica principal: y repartierón las
entre si mesmos segun el numero de las
personas en quatro partes en presencia del rey
celestial que los miraba desde la cruz. **E**
tomaró así mesmo la tunica mayor del se-
ñor entre las otras vestiduras: la q̄l no
pudierón partir por q̄ era de tal cõpõsiçõ
y hechura que sin cortar la no podian a-
prouecharle della: y no se pudo bien cor-
tar: por q̄ era sin costura y no compuesta
de piezas: y hechas por arte de red y de agu-
ja: segun q̄ de tales vestiduras vsauan los
pobres en aquella tierra de palestina: y por
ende mas quisierón (por q̄ no se cortasse)
q̄ cupiesse a vno toda entera: echando so-
bre ella suertes: por q̄ (segun se dize) aquélla
vestidura era hecha por el arte y puto q̄

Crisosto.
superioan
ho. lxxij.

Ambro. in
sermoe pa-
siois xpi.

Esai. liij.

ad gale. vj.

ad gale. ij.

ad ephes.
nos. iij.

Oratio
breuis.

C. v. j.
Joan. xix.
Del repar-
timiento de
las vesti-
duras del
señor y de
las suertes
que echaron
sobre ellas.
ps. xxi.

se hazen los guantes de lana y los bone
tes: y de la forma de algunos filicios: entrete
rida toda: segun q la bienaventurada virgen
su madre la ania hecho con sus propias
manos. Y esta vestidura fue creciendo con
nro redemptor poco a poco fasta la duida
canidad en q crecio su cuerpo sacratissi
mo. E dize el evangelista que era toda
guarnecida por encima: e dize lo por
que estava guarnecida: y doblada por d
fuera de algun paño traydo e viejo: por
que estuviere mas fuerte y mejor se con
servasse. E sant crisostomo dize. Dizen
do esto el evangelista ensena la pobreza
de esta vestidura: ca en aquella tierra de pale
stina ay un linage de vestiduras: q se ha
zen de muchos paños ayuntados y lo
brecolidos q estan como un paño sobre
otro y estas son para los pobres. Y este
repartimiento de algunas vestiduras del
redemptor: y el echar suertes sobre la q
era principal: dize el evangelista q se hi
zo por q se cumpliese lo q fue dicho por
el pfero en psona de esse mismo señor di
ciendo. Repartieron entre si mismos sus
vestiduras (còuene saber) las otras des
facado la principal tunica: y sobre mi ves
tidura: esto es sobre esta mi tunica sin co
stura echaron suertes. Es d notar q (segun
dize sa augustin) las vestiduras del señor
q se repartieron e quatro partes: fueron figura
q por todas las quatro partes del mundo se a
nia de estender su yglesia: la ql esta oy bie
estendida y drramada en todas las tier
ras: y en todas ellas esta con yqual con
cordia distribuyda la lumbre de la fe: alas
quales la virtud del redemptor crucificado
se estende por las quatro partes de la cruz. E
aquella tunica sobre q echaron suertes signifi
ca q todas aquellas quatro partes se auia
de ayuntar en la vnidad y concordia de
vna fe (q se còtiene en el vinculo de la cari
dad: ca si la caridad resplandece sobre to
das las virtudes: y es mas excelente q to
do mādamiēto / con razón la vestidura en
esta caridad significada es dicha ser gu
arnecida y sobreterida por encima. E di
se el euangelista q este enforro: o sobreterido

guarnecimiento era sobre toda ella:
por q se entienda q ninguno es ajeno / y no
experimentado de ella: de los q pertenecen al
todo q es dios: del ql toda la yglesia se llama
y nombra catholica e vniversal. Y es
dicha sin costura: por q ninguno presume
de la descoler. E cupo por suerte a vno
por significar q la yglesia a todos los cre
yentes recibe e ayunta en su concordia y
vnidad. Item en la suerte es figurada la
gracia de dios: ca quando la suerte se saca
del lugar secreto donde se pone: no se saca
para ninguna psona determinada: ni con
acatamiento de particulares merecimientos
mas por secreto juicio de dios cabe
a quien le viene: y esto mismo acaesce cer
ca de la gracia de dios q fue figurada en
esta suerte / la ql no se da sino a quien por
secreto juicio diuinal su misericordia la
concede en la vnidad de la fe. Onde sant
hjeronymo dize. Las vestiduras de las q
les se cubre y se viste el cuerpo de jesus xpo
son la yglesia de todos sus hijos fieles: y
los quatro cavalleros: en los quales se re
partieron: son quatro linajes de hombres
a quien son dados los mandamientos de
dios: y estos lo los caidos y los biudos
y los plados y los religiosos. Todos es
tos son dichos cavalleros: por q son obli
gados a pelear en favor de jesus xpo e to
da pfection y obediencia: y no en favor del
mundo por los bienes temporales: y no en
favor del diablo por mala oia de pec
cados. La tunica no costada / y no diuisa
es la vnidad ecclesiastica: que ha de dur
rar hasta la fin del mundo. E la suerte q
esta tunica dio a vno solo: y no a otros q
es al christiano y no al infiel: es la gracia
de dios q còserua la integridad de esta vni
dad: assi q la tunica del redemptor del mū
do no se rompio ni fue partida. Mas ay
dolor que en nuestro tiempo requeriēdo
lo nuestros pecados malamente es cor
tada y descolida y sortejada la tunica de
jesu christo sin costura que es la yglesia
militante: ca vemos q lo q los gentiles no
quisieron hazer / los christianos no temen
de perpetrar. Despedaçó la los herejes

Chrisosto.
sup to. anez.
homelia.
lxxxij.

ps. xxi.

August. su
per ioan.
tra. cxviii.

Chriso. su.
per ioan.
homelia.
lxxxij.

Leon. sup
marcū.

trayendo diuersas sentencias contra ella: q
es dolor de oyr tal rotura: cortada la los pn
cipes temporales: atreuiéndose a ella y affi
gendola. E sobre esta mesma echan fuer
tes los clerigos: y sobre porfia a quien ha
de haber en suerte: la hazen pedaços con
cobdicia y cò engaños: diziēdo los vnos
a este cabe y suyo es e diziendo otros: no
es suya que a aquel cupo. E tunica muy
preciosa de jesus xpo quan cruel es agora
tu diuisiō y repartimiento. Item aql diui
de y reparte las vestiduras de jesus xpo
que presume despojar las yglesias y des
truye y desperdicia los bienes ajenos.
E por lo que dicho es parecen vos en
señamientos. El primero es la desonrra
de la passiō de jesus xpo: ca lo crucificarō
desnudo: y tal desverguença no se haze si
no a personas viles y crimonosas / y por
feos y vergonçosos delictos. El segundo
es el auaricia de los crucifijos: los qua
les le tomaron todas sus vestiduras aun
que valian poco / por lo qual dize Sant
Chrisostomo. Repartieron las vestidu
ras del señor aquellos carniceros atreui
dos: lo qual no se haze sino en las perso
nas muy viles y por muy feos y vergon
çosos delictos condenadas / y a los q no
tienen otra cosa ninguna: e assi os auan ha
zer aquello en el rey de los reyes como en
un hombre desonrado y abatido / y como
si fuera el mas vil de todos los mal he
chores / y en los ladrones ninguna tal del
mesura hizieron: mas todas las verguē
ças osaron hazer en el vniversal juez de
todos. Y theophilo dize que por ventura
muchos de estos oficiales eran pobres: o
que tambien lo hizieron mas por el carnio
y por burlar del vnos entre otros (como
si dixessen) riendo y burlando. Dad aca
pues que este diro q era rey: tomemos ca
da vno alguna parte de sus vestiduras
reales. E quanto es de marauillar la pa
ciencia y la misericordia del saluador: pues
q como el cordero viste al q lo trasquila:
y al q lo mata de su lana: assi el por su ca
ridad vistio de su vestidura a los q lo mes
sarō y despojarō: y a los que le dieron la

muerte: significado que sino fuessen vesti
dos de su santa vida y paciēcia fuera co
sa muy vergoçosa y confusable que pare
ciera el despojo de sus animas de ante los
ojos de dios y de los angeles.
E deste articulo de las vestiduras d rpo
tenemos muchos enseñamientos. El pri
mero es q de buena voluntad de uenemos
participar los exēplos de los sanctos que
son figurados por las vestiduras del se
ñor. El segundo es: segun dize sant Hiero
nimo: que la guarda de los mandamien
tos de dios: q tambien es figurada por las
vestiduras: deue ser repartida entre los
xpianos: segun los diuersos estados de los
hombres. El tercero es que buena cosa
es repartir las reliqas de los santos por
deuocion / y para estendiēto de la hō
ra de ellos: y q lo q estos caualleros paga
nos hizieron còtra xpo en el carnio y me
nosprecio suyo: esto deuen hazer los bue
nos y los amigos de dios en fauor y hon
ra de su magestad y de sus sanctos: como
en otros tiempos hizierō los christianos q
còuertierō muchas costumbres y vsos de
la gentilidad en el culto y hōra de dios.
El quarto es q la caridad q segun dize sant
Augustin: es figurada por la saya del se
ñor sin costura / no se puede diuidir: ca es
la que ata y ayunta en vno todas
las otras virtudes. El quinto es q nin
guno deue descoler / ni diuidir con cisma
la yglesia sancta y catholica: la qual por
su grāde excelēcia es vna en todo el mun
do y recoge en vno a todos: y es signifi
cada tambien por la tunica sin costura: por
la ql: segun dize sant crisostomo: no le fue
cortada la cabeza al señor como a sāt juā
ni fue aserrado como esayas: por q guar
dassen su cuerpo entero y no partido pa
ra la muerte: y porque su partimiento / o
despedaçamiento cruel no diese ocasiō a
los malos de diuidir y despedaçar a su es
posa la sctā yglesia. Para còformarse el
hōbre a este articulo piēse los exēplos del
señor / y de sus sanctos q son como vn
preciosas vestiduras que nos deuenos
con gran desseo vestir / y participar en
pppp

Hiero. sup
mar.

August. sup
ioā.
tra. cxviii

Criso. de
vnta. ecclē

De lo que padescio nuestro redemptor en la hora de sexta.

Oratio breuis.

Quanto pudieremos y despues ore diziendo. **Señor jesus xpo q sufriste q fuessen repartidas tus vestiduras entre tus crucificados: y q echassen fuertes sobre la vestidura principal q era sin costura: otorgame q participe los exēplos d tus sanctos con la guarda delos mandamientos: y q siēpre pueda cōseruar muy entera la vestidura y ornamento de tu sancta caridad.**

Cvij. Luc. xliij. De como fue el señor escarnecido estado crucificado.

Siguele en el testo. Y estaua el pueblo esperando y escarneciendo los principes delos sacerdotes scō la otra gente diziendo. Otros hizo saluos: salue pora si mismo si este es christo escogido de dios. Y estas palabras d zian estado asentados / guardandolo para qndo espirasse: y temiendo no se escapasse del madero: o q alguna gente de armas no viniēse por fuerza y lo desenclauasse y lo lleuasse consigo biuo: y con esta sospecha qriā dar a entender q no se podia valer si las guardas fuessen diligentes el guardar. Onde sāt hieronimo dize. La diligēcia delos caualleres y delos sacerdotes a nosotros hizo prouecho: porque parezca mayor y mas clara la virtud del resucitado. Y escarnecianlo y burlauan delos q estauan al derredor d la cruz en diuersas vezes y con grādes denuestos segun parece en el testo. Mas es de notar q segun la orden dela letra quatro diferencias de escarnecedores estauā al pie dela cruz. La primera es delos q estauā asentados y lo guardauan. La segunda es delos q passauan por alli q lo blasfemauan. La tercera es delos sacerdotes y delos phariseos q alli estauan y delos otros ancianos. La quarta es delos ladrones q estauan colgados con el. E por estos son figurados qtro linages de hombres q niegā la vtud d redēptor. En los q estauā asentados se figurā los q se dā a los dleytes carnales y los ociosos q biue segun los deseos dela sensualidad. En los q passauan por el camino son figurados los cobidiosos y auariētos q siguen las cosas trāsitorias: y traspassan la carrera d justicia. En los q estauā en pie se fi-

Hieronim. sup mat.

guran los soberbios q no sabē q cosa es ser humildes: ni se abarā a los valles d la hūanidad: mas siēpre estā altos por apeto de excelēcia. En los q estauan colgados son figurados los impacientes y los querellosos delas aduersidades. **Pues estado asentados algūos (como dichos es) y mirado en el y guardandolo con diligēcia: dize el euāgelista que blasfemauan otros q passauā por alli: q eran hombres comunes y q ayuntandole vn con otros blasfemauā en el: moniēdo sus cabeças en señal d burla y de escarnio y deziā injuriandolo. Ya tu eres q destruyes el tēplo de dios como āres de agora diriste / y en tres dias lo tornas a edificar por tu virtud: la q parece agora bien enferma. Es de notar que esta dicion vach / q pronūciamos en romance va es legū los latinos interjeciō q quiere dzir si laba entremetida en la razon / y significa hazer burla cō vengança y escarnecer y por esto dezian aqui los judios a xpo burlado y vengandole d: q destruyes el tēplo de dios. Y en esto repartiā los dichos delos fallces testigos y cōcordauan cō ellos: los quales le leuātauan que auia dicho esta palabra: mas era falsedad: legū q arriba parecio en su lugar. Y deziāle mas. Salua a ti mismo por la virtud q p̄dicaste de ti: afirmando q tenias poder de tornar a edificar el tēplo: abara de la cruz tu q prometias q en tres dias auias de reparar el tēplo destruydo. Y deziā otra vez. Si hijo de dios eres de ciende dela cruz. Como si dixerā si puedes quita de ti los dolores q padeces: mas bien vemos q no puedes: de dōde parece bien clara su falsedad: mas cierto la maldad dellos: como el profeta dize: les fue biē mentiroso / por q mas hizo el señor leuātandose del sepulcro: q fiziera en abarar d la cruz. Y san gregorio dize. Si el señor en aquella hora ouiera abarado dela cruz dādo lugar a los q cō vengança y alegría hazian burla del: y cūpliera lo q pedian: sin ninguna dubda no nos diera en seña de**

Augustin. in sermōe pas. xpi. matth. iij.

mat. xxvi.

Luc. xliij.

Beda sup mat.

Hiero. sup matth. v.

mat. xxvij.

y de como fue crucificado. Cap. lxiij. Fo. cxliij.

tan esclarecido sufrimiento: mas espero vn poco y sufrio los escarnios: guardando la paciēcia y dilatado para adelante el miraglo: y el q entōces no qso abarar dela cruz / despues de breuetiempo resucito d el sepulcro: ca mayor cosa fue dstruyr la muerte e rescitado: q guardar su vida dela cruz descēdiendo. **Mira tãbiē (segun dize sāt augustin) en estas palabras la boz delos hijos de perdicio como parecē en ella ala boz d su padre. El enemigo dezia al señor en el desierto. Si hijo d dios eres derribate de aq abaro: y los judios dize agora. Si hijo de dios eres de ciende dela cruz. Y por semejante los principes delos sacerdotes escarneciendo lo con los escriuanos que erā los sabios de la ley y con los mas ancianos / que eran los juezes ordinarios dezia. Otros hizo saluos y d zian la verdad porque a muchos saluo quāto al cuerpo y quāto al anima: salue agora a si mismo / libre se del tormento d esta cruz si es el christo electo d dios: y hijo d dios: por lo qual dize beda. No quiso saluar se el señor descēdiendo dela cruz: por quāto el solo es el verdadero electo de dios y el xpo verdadero. Ca porque auia vido a ser crucificado por nra gloria: por esto no qso salvar se descēdiendo d la cruz: mas aun qso salvar cō su muerte entre los otros peccadores a los q cō tanta crueldad lo crucificauā. Y deziā otra vez. Otros hizo saluos y el no se puede salvar: onde sāt hieronimo dize. Mira como no queriedo y cōtra su voluntad cōfiesan los escriuanos y fariseos q nro redēptor fizo a otros saluos: assi q biē les podemos dzir y atrentar cō fundiēdo su ceguedad. Mira como vna sentēcia os condena: ca el q a los otros hizo saluos / no ay q dubdar sino q pudiera librar assi mismo si quisiera. Y de zian mas los judios. Si rey de israel es / y no qualquiera: mas el metias promerido en la ley como el d zia que lo era descienda agora d la cruz: porque lo veamos libre: y porque veamos su vir-**

tud: ca los otros reyes no pueden hazer tales cosas / y creer lo hemos. Mas mētiā los traydores diziendo creeremos: por lo qual dize sāt hieronimo. Engañoso y falso prometimēto era este: a los quales yo p̄gūto. Qual es mayor maravilla abarar dela cruz el q esta biuo en ella: o resucitar del sepulcro el q en el esta enterrado? **Pues o ciegos ya este se leuato y aun no creēys en el: y aun si agora dela cruz descēdiere tan poco le creēys. Mas parece me q los demonios seruiā destas razones a los judios y las ponian en sus coraçones: y las organiza uan por su garganta / y las pronuncia uan por su lengua: ca luego en el punto q xpo fue puesto en la cruz: sintierō todos los demonios la virtud d crucificado / y el fructo deste arbol dela vida: y entendierō ser ya quebratadas sus fuerças / y im portunauā a los judios y hazian que hablasen tales palabras: porque desciēda d la cruz: porque no se acabasse la salud del mundo que auia comenzado. Mas conosciendo el rey del cielo las aflechas cas delos inuisibles aduersarios: quiso pmanecer en el palo d la justicia por destruyr el reyno de lucifer. Y en el libro d **Thobias** dize la glosa: sobre el aparojo del pez: el humo d la molleja: el q destraua los demonios: que estuuo **Lucifer** sobre el brazo dela cruz quando el señor estaua enclauado en ella: escudriñando si el sc̄tissimo redētor auia tenido o tu niēse algūa macula de peccado. Y por esto el mismo señor dixo en la cena: agora viene el p̄ncipe deste mūdo: q es el señor d los amadores deste figlo cōtra mí mas no tiene alguna parte que de mí le pertenezca. Y aunq nro salvador no tu uiesse peccado y no temēdolo no era obligado a muerte: quiso morir: porq el padre celestial lo mado: y por esto dixo luego hablado cō los apostoles: mas porq conozca el mundo que yo amo al padre: quiero poner por obra su mandamiento: assi como el me lo mando / que es muriēdo por los hombres. **Pues ruego te****

Hieronim. super mat.

Glosa sup v. c. thob.

Joā. xliij.

Grego. in
moza

que quieras agora cōsiderar la diligen-
cia q̄ el diablo pone: y lo q̄ haze ala ora
dela muerte d̄ los otros: pues q̄ p̄sumio
venir cōtra el saluador y señor d̄ todo el
mūdo/ por ver en la hora de la muerte si
algun derecho tenia en el. Y sant grego-
rio dize. Cō grā diligēcia duemos estar
puedos y cō muy grādes llozas deue-
mos cada dia p̄sar cō q̄nta crueldad y
q̄n terrible v̄dra el demonio p̄ncipe d̄
ste mūdo en la hora de n̄ra muerte a bus-
car sus obras en n̄ras animas/ y reque-
rir el derecho q̄ sobre ellas tiene: porq̄
si el vino a visitar a dios a la hora q̄ mu-
rio segū la carne y en el p̄sumio hallar
alguna macula de peccado y no la pudo
hallar: quāto deuenos mayor temor te-
ner/ pues q̄ sabemos q̄ quando en aq̄lla
hora nos escudriñare/ si la misericordia
de dios no p̄uee/ apenas hallara en no-
sotros virtud. Primer o aua conosci-
do estos milagros ser x̄po dios: mas d̄spu-
es Cayo en dubda de su deydad/ pereciē-
do en la cruz passible no le pudo ser el
deseo de su cōdenacion tolerable: mas
alli lo fue a esperar/ donde conosciō q̄ ya
ya pereciēdo todo su tyrano poder. Y
assi parece q̄ el diablo fue v̄cido y p̄so
en la cruz como en ceppo de cautelosa p̄-
sion: por lo q̄l dize sant augustin. En la
muy p̄ciosa muerte de x̄po fue p̄so el dia-
blo como en trāpa o en lazo adōde por
tomar el ceuo perdiō la libertad. El ce-
ppo fue la cruz d̄l redētor: y la carne cō q̄
p̄redio fue su muerte muy cruel y sangrie-
ra. Y dezian mas los judios. Este mu-
cho confia en dios/ librelō agora si
quiere: ca el d̄iro: que yo soy hijo d̄
dios: como si d̄irerā. Si d̄iro verdad q̄
era hijo de dios: luego alc̄cara su ruego
d̄l: porq̄ el padre d̄ buena volūdad libra
a sus hijos. Escarneciā lo los cauallos
acercando se ala cruz con el cuerpo: mas
muy apartados estauan della por el co-
raçon: y dauanle a beber vinagre: y
no entonces: mas despues quādo d̄iro.
Sed rēgo. Y deziale. Si tu eres rey

de los judios/ como dezias: haz te sal-
uar: libradō te desta muerte. O malos y
d̄ malauēturada ceguedad heridos: rez
d̄ los judios es: y d̄ todos los creyētes y
d̄ todos los q̄ cōfiesan a dios: y si el q̄ h̄se
se a su saluo se puede abarar y librarle d̄
sta cruz. O ciegos y miserables mas de-
fengañados estuicrades en le suplicar
y dezir. Haz nos tu saluos señor q̄ au-
mos menester saluaciō: q̄ no en dezirle.
Haz te saluo: como el se estuiesse saluo
y fuesse la x̄dadvera saluo. Y el señor no
respōdio a esto: por palabra ni por obra
mostrādo nos a tener p̄seuerācia ēla tri-
bulacion. Pues mira como no les bastō
crucificado al redētor: mas aun d̄spues de
crucificado lo escarnecierō de muchas
maneras. Y assi cae se agora esp̄ual-
mente hablādo: ca muchos no se contē-
tā d̄auer crucificado a n̄ro saluador: jesu
x̄po pecando: mas aun d̄ nueno lo escar-
necen tomādo a los pecados passados:
o glificando se de auer los hecho. Y tā-
biē escarnecē y burlan d̄ todos los q̄ se
exercitan en oraciones y limosnas o en
otros bienes por ser alabados d̄ los h̄-
bres: y por recibir gloria vana y transito-
ria. Deste articulo del escarnecimiento
del señor crucificado tenemos por muy
notable enseñamiēto q̄ quando estuie-
remos en la cūbre dela cōtēpaciō/ o en
algūa ocupaciō de caridad q̄ pertenez-
ca ala vida actiua/ o fueremos p̄uestos
en la p̄fectiō d̄ la religiō: o en algūos tra-
bajos penitēciales: no deuenos d̄scēder
por las palabras d̄ los burladores/ o d̄
los amadores sp̄ales a las operaciones
mundanas: mas antes cō todo esfuerço
deuenos sufrir la burla q̄ de nosotros
fizierē los escarnecedores d̄ n̄ra p̄fessiō:
o deuociō: mirādo en esto al hijo de dios:
el q̄l no q̄so abarar d̄ la cruz per el escar-
nio q̄ d̄l hizierō cō alegre v̄gāça los ju-
dios aunq̄ muchas vezes lo r̄tarō con
injuriola importūdad: porq̄ d̄scēdiēse
mas en la misma cruz perseuero hasta la
muerte: y d̄ aq̄ es lo q̄ vid̄ d̄zia: segū a q̄lla
palabra q̄ parece en el libro d̄ los jueces

Aug. i ser.
p̄sio. xpi
mat. lxxij

Sen. xvij.

Oratio
breuis.

Cvii.

Abaci. xv
Zela dife-
rencia de los

Porventura puedo yo desamparar mi
vino el q̄l alegra a dios y a los h̄bres:
y tēzome d̄ trasplatar entre los otros ar-
boles: y esto melino dezian la oliua y la
higuera. E assi es en el p̄posito: ca como
agora sea t̄p̄o de penitēcia y de cruz en-
tre tāto q̄ la carne esta sujeta a corrupciō
porq̄ por ella se renueue el h̄bre interior
q̄ es el espiritu racional y se enflaq̄zca el
cuerpo del peccado: mas no curan desto:
pues q̄ ay muchos q̄ por pequeña injuria
desciende dela cruz d̄ la paciēcia: y otros
dela cruz del aflegimiēto q̄ la carne rescibe
en la penitēcia por el sabor dela lateja
y por el manjar deleytable: a cuya causa
Esau v̄dio y p̄dio su legitiua y mayor az-
go. Otros ay que descēde dela cruz de
la cōpassiō importunados y v̄cidos de
auaricia cerrādo sus entrañas ala neces-
sidad de sus hermanos. Dela cruz d̄ san-
gre: ni de los martyres nunca abaxamos
porq̄ nūca en ella nos vimos: antes abor-
recemos subir a ella. Esta peticion ya di-
cha haze siēpre lucifer al q̄ haze peniten-
cia amonestādole q̄ descienda dela cruz:
porq̄ muy mas de ligero cae el h̄bre del
cēdiendo/ y por esto p̄cura q̄ abare dela
cruz dela penitēcia d̄ lamparando la: on-
de vn nouicio de paris respōdio a su ma-
dre q̄ lo q̄rta sacar dela religion. Señora
x̄po n̄ro señor no discendio dela cruz por
tu madre: ni yo por amor de ti de rare la
cruz dela penitencia. Para conformarse
el hombre a este articulo acuerdese bien
del entendimiēto moral y de todo lo que
contiene/ y ore diziendo.
Señor jesu x̄po q̄ puesto en la cruz vui-
ste por biē ser escarnecido cō palabras d̄
sonestas: otorgame q̄ por ninguna impo-
tunidad y engaño del enemigo/ o de los
h̄bres descienda dela cūbre dela santa
religion ni d̄ la vida virtuosa/ mas q̄ per-
manezca de continuo en la saludable abra-
camiento de tu amor.
Siuese en el testo. Y los ladrones
que con el estauā crucificados inju-
riauanlo/ diziendo cōtra el los mismos
denuestos que le dezia los judios blasse-

mādo. Segū dize san Augustin por vn
ladron dize aqui el euāgelista dos/ y por
el fin de ca
da vno.
ne numero de plural por singular. Y de
sta manera suele hablar muchas vezes
la sagrada escriptura ē algūos lugares/
ca solo era vn ladron el q̄ blassemaua se-
gun q̄ pareçera. O puede se dezir (segun
libero. sup
sant hieronymo d̄termina) q̄ en l comien
mathei.
cō q̄ndo estos dos ladrones se vieron en
leidas cruces en par del señor/ entrābos
lo injuriauan y blassemauan/ mas vistas
las señales y alteraciones ē los elemētos
y el sentimiēto q̄ las criaturas celestiales
y insensibles hizierō por su hazedor/ lue-
go el vno creyō en jesu x̄po y reparo la ne-
gacion passada con la cōfession presente
Onde como el vno dellos (el q̄l es figura
d̄ los judios reprochadores dela fe) d̄iref
se blassemādo al rey celestial. Si tu eres
x̄po salua a ti mismo/ y a noi otros d̄
salud corporal: libradōnos d̄ muerte: por
q̄ no curaua dela salud sp̄ual ni de su ani-
ma: el otro el q̄l es figura de los gētiles q̄
abraçaron la fe: reprehendialo diziē-
do. Si tu temes a dios que estas en
la mesma condenaciō y pena de mu-
erte: que elesta menos q̄ lo temen estos
n̄ros mayores. Como si dixera. Aunque
no ayas vergūça ni temor d̄ los h̄bres
en tiempo estas agora q̄ deuria stemer a
dios: en especial estādo como agora estas
en l articulo d̄ la muerte: ca noi otros cō
justa sentencia estamos cōdenados
a esta muerte/ porq̄ rescebimos el
tōmāto q̄ mereçieron n̄ros hechos
y tenemos entre manos el fructo q̄ se espe-
raua de n̄ras obras: mas este ningun
mal hizo. Pues mira como este sc̄to la-
dron cōfiesā su culpa/ y como ya dize cō
psalm. 7. l.
el p̄tera. Señor yo conozco mi mal d̄do/
y por esto mereçio recibir misericordia:
cōfiesā tābiē la inocēcia d̄ jesu x̄po: pues
q̄ d̄iro en su fauor: este ningūa cosa d̄ mal
fizo. Como si dixesse. No hizo peccado y
sin peccado fue r̄cebido. Onde san augu-
stin p̄gūta. Quien enseñaua a este ladro
fino el q̄ estaua crucificado empar del
Estaua colgado a su lado: mas por la fe
sermōe f al
fronte d̄
sti.
pppp iij

De lo que padecio nuestro redemptor en la hora de sexta.

Luc. xxiij.

junto estava al coraçõ diuino. Por lo q̄l
dize el testo. E conuertido al señor q̄
conoce biẽ las entrañas: dixo. Acuer
date de mi señor quando viniereẽ
en reyno. Manifesto parece que este
ladron no hablaua del reyno temporal/
mas del reyno eterno/ no hablaua d̄l rey
no p̄sente/ mas del aduenidero. Brãde
fue la fe deste ladron/ pues q̄ no se retrae
dela confession dela verdad: ni d̄l averda
derafe por el temor delos Judios q̄ esta
uan presentes/ ni por la crueldad del p̄
prio dolor que padescia/ ni por el blasfe
mar de su compañero: ni por el disfauor/ r
flaqueza q̄ xp̄o padescia en la carne cruci
ficada/ ni por el miedo q̄ hizo huyr a los
apostoles/ ni por la negacion d̄ ȳsrael q̄
con enemiga indignaciõ desamparo a su
señor/ r por esto la justicia de dios le per
dono todo sus pecados/ y toda la pena
que por ellos le pudo ser aparejada. Es
de notar q̄ la cõuersion deste bienauetu
rado delinquẽte en muchas cosas parece
muy esclarecida. Lo primero quanto al
crescimiento dela caridad que tuuo en su
muerte: reprehediẽdo a su hermano r cõ
pañero en los hurtos de su maldad: el q̄l
padecio muerte por sus p̄prios delitos se
mejate ala muerte del rey del cielo/ r pre
dicando le la vida p̄durable q̄ ya la auia
conoscido por grã de reuelacion. Lo se
gundo q̄nto ala sinceridad r limpieza d̄
la fe y d̄l averdadera cõfession: creyẽdo r
cõfessando e publico q̄l rey q̄ padecia cõ
el muerte: era dios r señor: r vniuersal ju
ez q̄ auia d̄ reynar en el cielo: y d̄spues auia
d̄ boluer en su reyno a juzgar el mũdo: lo
tercero q̄nto ala manifestacion dela justici
a y dela verdad/ publicãdo como ver
dadero penitẽte su pecado. Y de aqui es
q̄ los q̄ se cõfessan cõ fingimiento/ los q̄
mientẽ en la confession: burla hazẽ d̄ dios
con el ladron dela mano yzquierda. Lo
quarto q̄nto ala firmeza dela esperançã
demãdãdo la entrada r cõpañia del rey/
no d̄ dios/ no de esperarãdo de su clemẽcia
por la grandeza de sus pecados: ni por la
multitud d̄llos. Este ladro d̄ ningũa pte

de todo su cuerpo se podia ayudar sino d̄l
coraçon y dela lengua: y estas dos p̄cu
ro de ofrecer a dios: ofrecio el coraçõ e la
cõtricion d̄ sus pecados/ y en la cõpassiõ
q̄ tenia d̄ su hazedor: ca (segũ dize la glo
sa) mas afligido estava por la cõpassiõ q̄
tenia d̄l redẽptor/ q̄ por su p̄prio trabajo
r aun mas lleuaua el tormento de su sal
uador q̄ el suyo p̄prio/ r ofrecio la lẽgua
en la cõfession dela verdad como ya es di
cho. E sant gregorio dize. Los clauoste
rian p̄slos los pies y manos d̄ste santo la
dron/ por q̄ no auia en el q̄dado otra cosa
d̄ libertad sino solo el coraçõ y la lẽgua/
r alũbrãdo lo dios: todo aq̄llo le ofrecio e
sacrificio: q̄ halla libre en si mismo: por q̄
(segũ q̄ el apostol dize) cõ el coraçõ creyẽ
se para ier saluo. Y Beda dize. Quiẽ no
se marauillara del coraçon deste ladro: r
quien se marauillara tãto como la razon
ofrece dela grã del señor q̄ le fue socorro
y lohõrara cõ yguales r dignas grãas/
cõsiderando q̄ aq̄l q̄ ala cruz vino tã per
dido por su culpa: partio d̄lla sãctificado
por grã: cõfessaua a su redẽptor al q̄l ve
ya morir cõ el segũ la carne/ q̄ndo nega
uan los apostoles al q̄ por la virtud sobe
rana auian visto hazer miragios. Lo d̄
susos es d̄ beda. Pues yo te suplico señor
q̄ p̄mero me otorgues q̄ me conozca por
pecador/ como este se conosciõ/ y d̄spues
dame grã d̄ conocer a ti/ y q̄ como verda
dero penitẽte te pueda cõfessar r magni
ficar/ por q̄ como tu fueses justo: padeci
ste sin culpa por los inuustos: y dame sã
pre grã q̄ yo te pida y alcãce por las me
mas palabras lo q̄ este sctõ ladron te su
plico y recibio q̄ndo te dixo: acuerdate d̄
mi señor q̄ndo viniere en tu reyno. Por
estos dos ladrones son figurados aq̄llos
q̄ por limpiar sus pecados son crucifica
dos cõ el xp̄o por la p̄fession q̄ hizierõ
en la religiõ/ mas algunos se toman por
obra (aunq̄ no por abito) ala vida seglar
y destes dize el apostol. El nõbre de dios
es blasfemado por vosotros entre las gẽ
tes por q̄ escãdalizã a los seglares: y estos
son sinificados por el ladron que blasfe

Sto. sup lucam.

Beda sup lucam.

Grego. glo. lucam.

Ad rom. vi

De como fue crucificado. Cap. lxiij. Fo. cxxv.

maua. E ay otros p̄fessos q̄ sostienẽ la
cruz dela penitẽcia por paciẽcia/ y estos
son figurados por el ladron q̄ alabaua a
xp̄o. Y el venerable beda dize. Segũ se
lo sp̄ritual/ los ladrones q̄ cõ xp̄o fuerõ
crucificados ala diestra r ala siniestra: si
gnificã a los q̄ debarõ dela fe de jesurpo
sufren las agonias del martyrio/ o qua
lesquier establecimietos o religiõ de cõ
tinencia y castidad: o de otra mas estre
cha disciplina: mas todos quãtos estas
cosas lleuan o padecen en sus personas
por la gloria eterna y celestial: son entẽ
didos sin duda algũa en la fe y merecĩ
mientos del diefiro ladro: mas los q̄ re
nuncian el figlo por fin de ser alabados
d̄ los hõbres/ o por alguna otra inteciõ
menos digna y de dios apartada: no sin
razon parecẽ al ladro yzquierdo q̄ blas
femaua de su hazedor. E aũ algunos di
zen q̄ estos dos ladrones crucificados cõ
el señor deuen ser cõparados a dos lina
ges de bautizados en esta manera. Lo
dos los q̄ somos bautizados en jesurpo
(segũ dize el sancto apostol) en su muer
te somos bautizados. E assi fue q̄ entrã
bos los ladrones semejàtes eran en la pe
na anfo redẽptor xp̄o crucificado: mas el
vno dellos fue blasfemador en la cruz y
fecho peor: y el otro por la cõfession d̄ la
fe fue verdadero martyr/ dando en esto
por marauilloso mysterio a entẽder que
por el baptismo (por el qual como fuesse
mos pecadores somos limpios) vnos son
coronados d̄ gloria: por q̄ alaban r ado
rã por se esperãça y caridad a dios muer
to en la carne: y otros: son priuados y d̄s
pojados d̄l dõ dela sancta limpieza q̄ re
cibierõ: porque menos precian la fe olas
obras d̄ virtud: alas quales se obligarõ
en el baptismo. Lo de susos es de Beda.
Item esto q̄ en el testo se dize q̄ el vno d̄
stos ladrones murmuraua/ y el otro no
figura es q̄ vnos sufren con paciẽcia la
tribulaciõ: y por el sufrimiẽto merecẽ co
rona: y otros no la sufren por conformar
se con la diuina voluntad: y cõsiguen d̄l
trabajo dãnacion p̄durable. Y de aqui

es q̄ dize Hugo delos impacientes. Los
hõbres dizen q̄ndo alguna pena pade
ce/ si la mereciẽfemos no auriamos ver
guençã: mas como agora padezcamos
sin culpa q̄ lo requiera/ por cosa de mu
cha desonra tenemos el mal q̄ sufrimos
Y a esto respõdo yo al q̄ desta manera se
quera. Si padeces por tu culpa: razõ es
q̄ ayas verguẽça: mas si padeces sin cul
pa: glorificar te deues: mas parece me q̄
mas quieres ser ladron q̄ xp̄o/ y por ven
tura el d̄ la mano yzquierda: y el q̄ blasfe
maua/ mas tu por la culpa padeces/ y la
culpa conoces y no hõras al juez. Pues
deues cõsiderar de quanto menos precio
fue la burla q̄ hazia derpo el ladron d̄ la
mano yzquierda/ por q̄ hõbre tã vil y tã
vellaco r ya cõdenado a muerte: y q̄ por
sus llagas se le yua ya arrancãdo el ani
ma: escarnecio: y con alegria y vengãça
burlo del hazedor d̄ la vida. Deste arti
culo del escarneciẽto del ladron tene
mos por enseñamiẽto q̄ deprendamos a
exẽplo de christo: soportar con paciẽcia
las injurias r acusaciones: aunq̄ seã d̄ vi
les personas empinadas y ensoberueci
das cõtra nosotros. Item tenemos por
otro enseñamiẽto/ mirãdo en el ladro de
la mano diestra/ q̄ en ningũa manera su
framos las injurias d̄ dios: mas que las
reprehendamos con todo esfuerço y osa
dia: como lohizo este sancto ladron. Item
tenemos por tercero enseñamiẽto q̄ q̄nto
quier q̄ seamos pecadores d̄ feos d̄litos
y d̄ torpes maldades llenos: nõca de ses
peremos dela misericordia de dios: aca
tãdo en la fe d̄ste penitẽte pecador como
en dechado d̄ verdadera esperãça: el q̄l
(como dize san augusti) por sola vna pa
labra fue hecho heredero de todo el pa
rayso. Para conformarse el hõbre a este
articulo mire biẽ los tres documẽtos ya
dichos r conuerta se a su señor diziẽdo.
Señor Jesu xp̄o q̄ questiste ser injuria
do de vn ladron: y ser de otro con gran
reuerencia confessado: hasme sufrir por
la gloria de tu nõbre con yqual coraçon
las injurias d̄ los malos: y possẽer cõ aq̄l
pppp iij

Augustin^o in sermõẽ pas. xpi.

Oratio breuis.

Cix.

ladron saludable los gozos del parayso
Siguese en el resto. Y otras muchas
injurias le dezian entonces aquellos
malvados que estauan presentes atormentandolo y blasfemando mas y eniñananos su diuina clemencia en esto a tener paciencia en la tribulacion y perseveraua en la cruz hasta el fin por destruyr de todo el reyno del diablo: y por quitarle sus despojos. Es de notar que todas estas cosas que se dicen y hazen aqui: todas passauan en presencia de la muy angustiada y afflictissima madre suya / de la qual dize el resto
Y estaua cerca de la cruz de Jhesu la madre suya / y su hermana Maria cleopbe y Maria magdalena: y el bienauenturado san juan euangelista. La compassion que xpo tenia desta sancta madre de cuchillo cruel toda traspasada: mucho le acrecentaua increyble tormeto y divedida passion: y assi mismo ella tambien estaua crucificada con el por dolor de coracon / y por mucho mejor tuuiera morir a lli coel en otra cruz / que biuir sin el vna hora. Por esto dize bernardo. Buen jhesu: grades son las penas que padeces en el cuerpo por defuera / mas mucho mayores las sufres en el coracon por de dentro de la compassion que has de tu madre: por que padece todas tus penas contigo. Lo dicho es de san Bernardo. Allí veras angustias de toda parte y en todo lugar penas y tormentos y en los coracones de la madre y del hijo bien se pudieron sentir: mas no se pueden contar. Estaua la virgen Maria con celestial compacion y recogimiento de verguenca y con entrañas rasgadas de madre: con san juan y con las otras mugeres cerca de la cruz con el cuerpo: mas en la cruz estaua puesta por crucificamiento de su anima. No balua los ojos del hijo: no se angustiava con menos dolor que el / y con todo su coracon oraua al padre celestial por el: suplicando que mitigasse el rigor de su justicia en la carne delicada de su hijo: y el hijo tambien oraua al eterno padre por su madre temporal: suplicando que la consolasse y que la prouezesse de

Joan. xij.

Ambr. in tracta. parascene.

effuerço: porque sus fuerzas feminiles: y sus entrañas virginales no peresciessen de la grandeza de su dolor. Onde san ambrosio dize. Despues que huyero los apostoles: la Reyna del cielo estaua delante la cruz: y con ojos de piedad miraua las llagas del hijo: y allí esperaua no solo el cuerpo despues de muerto ni la muerte de su amor: mas la salud del mundo: ca este desseo no fue en ella menos grande que le era entonces el tormeto del dolor: y por que auia conocido que la muerte del hijo era al mundo redempcion: pensaua por ventura aquella virgen: la qual con mas propiedad yo llamo palacio y talamoreal: que muriendo ella allí: pudiera con su muerte acrecentar algun fructo al publico don de saluacion humana entre la muerte del hijo: puesto que el clementissimo saluador no auia menester socorro para la redempcion de todos. Y sant crisostomo dize. Dos altares veras en la passion del redemptor: el vno en el pecho de la virgen: el otro en la carne del mismo rey: el hijo sacrifico su carne: y la madre sacrifico su aia: cierto deseaua ella ayutar ala sangre de su hijo la sangre de su coracon: y acabar el misterio de nra redencion con su muerte: no detardado morir solo al que con su muerte dio a todos la vida: mas este privilegio de solo el gra sacerdote era: el que auia de errar con sangre en la santa scion: y de aqui es que ni a la virgen ni a los angeles ni a otro alguno de los hombres pudo pertenecer autoridad comun en la reparacion del mundo: mas con gra fatiga padescia la madre piadosa: por que los dolores que el hijo passaua en el cuerpo: ella los sentia en el coracon: lo de suso es de crisostomo. Y por que sant juan estubo presente ala passion: en aquel mismo dia se lee en la yglia la passion que el escriuio: como quera que se lee despues de la que los otros tres euangelistas escriuieron: por que escriuio despues de todos. Pues todos llorauan allí: en especial la magdalena bienauenturada su muy amada discipula: ca no se podia solar sobre la muerte de su maestro y señor: dolia se del redector y su madre: y auia maza de su

Ambr. in ioseph.

Abar. xv. Luc. xxij.

Crifo. in homelia. lxxij.

Crifo. sup. toa. in homelia. lxxij.

propria soledad: y estando allí cada ora se renouaua el dolor: por que siempre se acrecentaua la passion de su señor en injurias o en tormetos: y dize el resto: que estauan mirando desde lexos: y no rescibia con solacion de ninguno. Quantas bozes y tristes sospiros era allí oydos de sus amigos: Y lo que sant juan dize que estaua cerca de la cruz: y los otros euangelistas dizen que las mugeres estauan lexos de ella / ha se de entender segun dize sant augusti: que de tal distancia o entremedio era el apartamiento: que se pudo dezir que estaua cerca: por que estaua en frente del señor y no muy lexos: y en tal disposicion que podia bien oyr sus lamentables palabras: y estaua lexos en comparacion de los que estauan juntos a la cruz por que cercano y los que con el estauan a penas se desuiaua de la cruz. Puede se dezir aqui que la scissima señora y su compania estauan lexos de comparacion de los crucificados y de las guardas: mas estaua cerca en comparacion de otros que estauan presentes: y miraua: y assi se puede dezir que nra señora y los que la acompañaui estaua cerca / o estauan lexos por diuersas consideraciones. Puede se dezir que en el principio estaua cerca de la cruz: y que despues que el señor encomendo su madre a sant juan se apartaron de allí / por desuiar se de la gra de espessura y apretamiento de la gente. Por que con reposo y con menos confusio pudo el se mirar y notar las cosas que allí passaua cerca del presente misterio para que los pudiesse contar a los euangelistas: los quales despues de la muerte del señor escriuieron segun que parece auer hecho memoria de ellas en sus euangelios. Y lo que el resto vize que las mugeres estauan cerca de la cruz / auiedo huydo los discipulos / dize lo por notar la muy deuota firmeza y costancia que auia en aquellas sanctas personas. Y por esto dize sant crisostomo. Las mugeres estuuieron junto con la cruz despues que huyeron los discipulos: y la codicion femenil que de su natural es mas flaca y temerosa / parecio allí de mayor effuerço. Pues como las mugeres no fueron agenas de

la saluacion: assi no fueron del misterio y acompañamiento de la cruz despedidas ni de la ciencia de la resurreccion de echadas. Es de notar que la bienauenturada virgen no estubo de baxo de la cruz de rostro a la parte de aquilón / que es a la vista del norte: o del cerco como algunos hablan: mas por ymaginacion que por fundamento: y como la ponen en las pinturas: mas antes estaua enfrente de la cara de su hijo algun tanto desuiada ala parte de medio dia: y aun agora se muestra cerca del mote de Caluario vn lugar que es de todos los xpianos muy acatado: donde la gloriosa Reyna estaua con las otras mugeres cerca de la cruz llorando. Y aun esta allí vna capilla fuera de la yglia del scro sepulchro: aun que muy conjunta al muro de la misma yglia. Pues esta tu cerca de la cruz con ella llora a tu señor muerto por tu reparacion. Cerca de la cruz deuenos estar de muy buena voluntad: y mas por el coracon / que por el cuerpo: teniendo memoria del saluador: segun el estado en que el estaua crucificado: por que muy puechosa nos es la tal memoria. Assi es nro socorro contra todo mal de culpa: y nro refrigerio contra todo mal de pena: allí somos enseñados de los bienes de la gra: y allí nos es mostrada la carrera para los bienes de la glia. Buena sombra es y muy deseable reposar de baxo de las alas de jhesu xpo: adonde consiste saludable abrigo para los que huyen y gracioso refrigerio para los cansados. Por la vna desta alas puede ser entendida la defension de la prosperidad: y por la otra el desdimiento de las aduersidades. La vna es contra los males de culpa: la otra es contra los males de pena: onde sant bernardo transformado y todo traspuesto en esta memoria dize. Señor donde quiera que yo me acordare de ti me acordare de tu cruz. Pues corepla agora como el rey del cielo esta enalçado segun que el mismo lo auia certificado quando dize. Assi como moysen enalço la serpiente en el desierto sobre vn palo: assi conuene que el hijo de la virgen sea enalçado en la cruz. Allí la serpiente de cobre

Bernar. i meditatio. Joan. iij. Ann. xxi.

De lo que padecio nuestro redemptor en la hora de sexta.

en el desierto atrauessaada e vna piertega alta: figura fue deste enalcamiento del señor en la cruz: ca como aquella serpiente tenia semejança de serpiente: mas no tenia pocaña de serpiente: porq era de metal assi christo nuestro señor puesto entre los malos y tenido por malo: y crucificado entre los ladrones: semejança tenia de carne de pecado: mas no tenia pecado ni rastro del. Y como el que era mordido de la serpiente: mirado a la serpiente que estava enalçada en el palo luego sanaua: assi agora contra la mordedura serpentina y tentacion del diablo no ay otra mejor salud que cõtemplar en nuestro saluador puesto en alto y crucificado por nuestra repacion: porq si el acatamiento de aquella serpiente de metal libraua de muerte corazonal a los que estauan emponçonados del venino acidetal de la bivoza fiera mucho cõ mayor eficacia y virtud libra la fe de Jesu xpo crucificado de la muerte spiritual. Adira assi mismo a tu señor como esta sobre alto throno y aparejado para juzgar: y en figura desto estã puestos cõ el dos hombres: el vno de vna parte: y el otro de otra: el vno se saluo: el otro se cõdeno. Emira como es põtifice de los bienes adueneros: y como se ofrece en hostia biua y pura estendidas sus manos en el ara de la cruz. Cõtẽpla a tu maestro como esto es alto y predica: y como estando en la cruz nunca fue ocioso fasta que dio el anima: mas enseñaua y obrava cosas muy prouechosas para nuestra edificaciõ. Augustin dize. El señor se vuo en la cruz cõ su yglesia como maestro en su catedra: a dõde el arbol del crucificado fue fecho pulpito de enseñador. Y para esto debes notar dentro en tu coraçõ siete palabras sacratissimas que dixo puesto en ella y tratalas y desembueluelas en tu memoria: porq seras por ellas muy alumbraado.

Augusti i sermone de passioni xpi

¶ De la primera palabra de la cruz quando el señor ro

Por estas siete palabras podemos fazer nras exclamaciones: temido a vezes la parte de nro señor Jesu xpo: y acusan do a los judios: y a vezes cõpadeciendo el señor ro nos de nro señor: y a tpos de su madre y

tiempos de nosotros mezanos: y deuenos hacer oron en fin de cada palabra: como quiera que algunos quierẽ que sea ocho palabras: porq la tercera reparten endos: que riendo que el señor aya dicho dos por los peccadores quando dixo. Padre perdona los y la otra. O y seras conmigo en parayso: y otras dos por los buenos quando dixo. Aduger ves ay tu hijo. Y al discipulo. Es ay tu madre: y dos por todo el mundo: quando dixo. Sed tẽgo y la otra. Cõsumatũ est: y dos por si mismo quando dixo. Dios mio porq me desamparaste: y la otra. Padre en tus manos encomiẽdo mi espiritu. La primera palabra fue dicha en el mismo puto y tiempo que se vido crucificado quando oro por sus crucificadores que lo auian enclauado: y por los que lo auian traydo ala muerte diziedo. Padre perdona los: ca no saben lo que hazen. Como si dixera. No sabey el bien que hazen a mi: ni el mal que hazen a si mismos: en la verdad assi es: ca el que a otro haze algũ mal no sabe quanta pena y culpa carga sobre si mismo: y quanta gra y corona procura pa el otro. O podemos entẽder: no sabẽ lo que se hazen: como si dixesse el rey del cielo. Padre no saben que soy tu hijo estos que me crucifican. Crisostomo dize. Porq el señor auia dicho orado por vuestros pleguidores: esto mismo hizo el tãbiẽ subiendo en la cruz diziendo: padre perdona los: no porq el no pudiesse perdonarlos: mas por enseñarnos a orar por nros aduersarios: no solo por palabra mas por obra. Dize: perdonalos (esto es) si se arrepintierẽ. E assi parece que los fauorece si quisiesen despues de tãta maldad: lauar su crimẽ por la gracia de la fe. Lo de suso es de sant crisostomo. Pues como nro redemptor ay a dicho: que no saben lo que hazen: parece (segũ dize el venerable beda) que no rogo por los que por inuidia y por soberbia lo crucificarõ negando al que entẽdierõ que era hijo de dios: mas por solos aquellos ruega que temido zelo de dios: mas no segũ deuida y ordenada sciencia: no

Beda sup lucam.

Actun. s. postolo. ij. 2. illi.

Enãgelu. nazareozũ. Elogia sup sayam.

De como fue crucificado. Cap. lxxij. Fo. lxxvij

supierõ en su muerte lo que fizierõ porq alli estaua algũos simples y sin letras engañados de los sacerdotes y de los phariseos que los pleguã por zelo de la ley: y por estos oraua: y auia otros letrados que auia conocido de manifesto que era verdadero xpo: o al menos lo deuerã conõcer: mas fuerõ entenebrecidos porq la ebidia y malquerencia los cego y lo pfiguierõ hasta la muerte: y por aquellos no rogo. E segũ dize el venerable beda: no fue vana ni ociosa esta oraciõ: ca por ella alcanço el señor perdon a los que despues de su passion creyeron. Onde en los actos de los apõtoles se escriue que se tornaron xpianos en vno dia tres mil psonas: y otro dia se cõuertierõ cinco mil: y no ay que dubdar sino que esto vino de la virtud desta oraciõ que en la cruz hizo xpo: por cuya boz muchos del pueblo y israelitico que alli estauan qbrantarõ sus coraçones y se arrepentieron (segũ que parece en el euãgelio de los nazareos) y ponesẽ en la glosa ordinaria sobre aquella palabra de Esayas y rogo por los traspassados sus enemigos. O quã dulce era la melodia que en esta oraciõ de xpo sonaua para emblãdescimiento de los crucificadores: de cuya consonancia se cõuertierõ ala fe tãtos millares: mas no es de maravillar: porq guardado el señor tanta mansedũbre en sus injurias y mostrãdo tãta paciẽcia en sus tormetos: y dãdo tã maravilloso exemplo de benignidad a los que lo crucificarõ: muy bien declaro ser el hijo del padre celestial a quiẽ esta suplicaciõ ofrecia. Que cosa ay que mayor miraclo sea que esta clemetissima benignidad: esta es por cierto vna palabra de gradissima paciẽcia y mansedũbre: es palabra de caridad muy grãde y de bõdad inefable. Palabra fue por cierto muy suaue y de muy cõplido perdõ: y tal que resplãdescierõ en ella tres opaciones de grã caridad. La primera que oro por sus crucifixores con muy entrañable amor. La segũda que fizo muy preciosa la oraciõ cõ las lagrimas que assi de rramo orãdo. La tercera que la ofrecio al padre con clamor muy alto y muy terri-

ble. Onde sant Bernardo dize. Christo nro señor herido y llagado de agotes: coronado de espinas: penetrado de clauos crucificado sin causa: harro de injurias: y olvidado de todos sus dolores dixo. Padre perdona los que no sabẽ lo que hazen. De la vna parte estaua cercado de muy penosa miseria del cuerpo: y de la otra de infinita misericordia del anima. O quã fortificada fue señor sobre ellos tu misericordia: y quã grande fue la grandeza y dulçor de tu piedad. En esto conõcemos que daras señor a beuer a todos los que se desean del arroyo de tu diuina delectacion. Pues segũ esto ninguno desespere en su coraçõ por sus pecados: pensando la copia de la gracia del saluador. E sant augustin dize. Que cosa ay que no sea perdonada al que de verdad se cõuertiere a dios: si se reconõce que la sangre de Jesu xpo fue derramada para cõbidaarnos a perdon. Que matador ay que desespere: si aquel pueblo merecio ser buuelto a esperar saluaciõ de cuya mano fue muerto el saluador: Por esta palabra primera se nos da doctrina que oyamos sin tardança a los que no nos demãda algo: y que perdonemos alas injurias: y que no solicitemos las venganças: y que roguemos por nuestros enemigos y que los amemos. Pues emblãdescase nuestra dureza al sonido de palabra de tanta piedad: como lo amonesta David diziedo. Si oyeredes oy la boz del señor no querays endurecer vuestros coraçones: porque perdonemos a todos nros deudores y injuriadores y no solo los perdonemos: mas ayvn oremos por ellos: por acatamiento de aquel que rogo al padre por los que lo perseguian y crucificauan. Por lo que dize sant Augustin. Adira que grandissima caridad y que maravillosa paciẽcia fue la del rey del cielo: pues es que por los enemigos haze oraciõ. Solto les la injuria con clemencia: y no les demando su crimen con vengança. Pues o hombre que eres hormiga: pajueta: ceniza: y poluo: porque te quieres vengar y dilatas el perdõ: como veas al que es ver-

Bernardus de passioni christi.

Augusti in libro de ciuitate dei.

ps. xciii.

Augusti i sermone de passioni xpi.

Anselmus in speculo euangelici sermonis.

dadero principe de la gloria y señor de las virtudes que suelta las amenazas las desonras y blasfemias: y que perdona tambien las molestias y trabajos de la cruz y las injurias reales: Y sant Anselmo dice. Traydo el saluador al lugar de la cruz: fue le dado a beuer mirra y hiel mezclado: y fue le uatado en ella en alto y diro. Padre perdonalos que no labelo que hazen. E uales este que en todas sus afliciones aun sola vna vez no abrio su boca: ni laco por ella sola vna palabra de que ella ni de escusacion ni de maldicion ni de amenazas: contra aquellos malditos canes: mas al fin solto el abismo de su misericordia vna palabra de bendicion sobre sus enemigos: que nunca fue oyda en los siglos. Que cosa fue en el mundo de mayor mansedumbre que este varo: que anima mia que cosa viste tu de mayor sanctidad y sufrimiento: En todas estas cosas se deue considerar quanta tranquilidad y paz y piedad guardo aquel dulcissimo pecho: nunca miro en sus injurias: no estimo como cosa pavegar sus penas: no sintio las desonras que padecio: mas antes se copadecio de sus atormentadores: y en aquellos que quisieron llagado puso para sus aias melezina: y procura la vida para los que lo mata. E como quanta suauidad de coracon: o como quanta deuocion del spiritu: o como quanta grandeza de caridad ora y llama en la cruz diciendo. Padre perdonalos: Pues ves me aqui señor adorador de tu magestad: no matador de tu cuerpo: honrador de tu muerte: no causador de tu passio: contemplador de tu misericordia: no escarnecedor de tus penas: pues ruegue por mi tu ineffable humanidad: encomiendeme a tu padre tu piedad immela: pues di señor muy dulce di padre perdona lo. Lo de tu so es de anselmo. E clementissimo señor quanta estu paciencia: siempre te pusieron afechacas: siempre pfiguieron a ti y a los tuyos por traycion te prendieron: y por malicia te crucificaron: y agora demandas al padre que los perdone. Pues o señor Jesu xpo padre de las misericordias: yo te ruego que como perdonaste a tus crucificadores y roga

ste por ellos: assi pagas que yo perdone por tu amor a todos mis malhechores: y tu señor ten por bien de perdonar todas mis maldades y de encomendar a tu padre a mi miserable en el acatamiento de tu gloria: ca de como señor te ofendo: y en quanto en mi es con mis pecados te crucifico mas bien sabes que en ti creo: y asi señor mio y dios verdadero confieso: y a ti de mando perdon de mis pecados: pues pido te señor que este perdon sea dado por tu clemencia a mi pecador muy indigno. La segunda palabra diro el redemptor al ladrón arrepentido que confessaua su pecado quando diro. En verdad te digo que oyieras conmigo en parayso. No en todas las que diro esto por el parayso terrenal o por el huerto de aquella delectable videntia donde fue adalagado: ni por el parayso angeical que es el cielo impireo: porque ninguno subio a aquel lugar primero que xpo mas entiendo se por el limbo de los scotos: y por el seno de abraham adonde el aia del redemptor: y el aia del ladrón de cedió. E puede se entender esta palabra. E y seras conmigo en parayso: como si dicesse. Seras conmigo en el gozo del fin para que fuyeste criado y en el vicio de la bienauenturaca perdurable: la que tuuieros los scotos padres en el limbo de la hora que alla descendio el anima del hijo de dios: y esse mesmo dia descendio alla el anima de este ladrón hecha parcionera de aquella gloria bienauenturada: o en parayso que se diz en la muy copiosa holganza que es estar con Jesu xpo. E que se dezir: oy seras conmigo: que es tanto como estar en parayso: ca adonde esta Jesu xpo que es parayso esencial segun su deydad: alli es el verdadero parayso: assi como a donde quiera que esta el papa: alli se diz estar la corte romana. E noe sant anselmo dice. Yo creo señor y por cosa cierta tengo que adonde tu queres y adonde tu estas: alli es parayso y estar contigo es estar en parayso: y creo que aquel venerable confessor y glorioso martir estuu contigo por todo aquel dia: y despues en toda tiempo. E que bienauenturanca es estar contigo: o quanto son bien

auenturados los que nunca se apartan de ti: Aquellos por cierto estan en parayso y en verdadera holganza que contigo estan por fe y por sancto amor: lo de suso es de anselmo. Pues gradissima consolacion nuestro saluador diciendo esta palabra. E y seras conmigo en parayso todos los que hazen penitencia y confessan sus pecados: ca esto mismo acaesce sin alguna dubda agora y cada dia: ca el que con duccion y con entera verdad confessa sus culpas: luego esta con el rey de los reyes en parayso por gracia: y despues estara por gloria. E esta en parayso por que esta en verdadera holganza y seguridad de su conciencia: ca el anima que esta segura y sin remordimiento de pecado tal es como combate muy suauemente de cada dia. Pues mira quanta liberal fue oy el rey del cielo: pues que dio al ladrón el reyno: al crucificado la gloria y al condenado el parayso. Y assi parece que la mia le dio lo que le auia quitado la miseria. Esta segunda palabra del testamento del saluador fue de amor muy grande y de toda gracia y consolacion: en la que nos dio certidumbre de perfecta esperanza: por que ninguno deue desesperar del perdono de sus pecados: aun que sean abominables y muy feos. Y no solo no deue perder la confianza en la vida: mas aun ni en el articulo de la muerte: pues que este ladrón scoto consigo perdono: el que ninguna obra de bien auia hecho: mas por su testimonio era digno del tormento de la muerte que padecio: y este perdono alcago: por que solo se pudo apudar del coracon y de la lengua: ca el coracon ofrecio a dios en perfecta contricion y la lengua en confession pura y verdadera y por esto no es marauilla auer alcagado tan cumplida indulgencia. Mas por el exemplo deste ninguno deue verar su penitencia para la hazer en la hora de la muerte: ca los privilegios de pocos no hazen ley comun: y pocos son los que en la muerte hazen verdadera penitencia: por que como seria cosa fea y dificil que algun lobo tuuiese se cola de oveja: assi no parece cosa de menor dificultad que la vida mala se a

cabe con fin bueno. Es de notar que el anima deste bienauenturado ladrón en el punto que espiró se fue a parayso por el merecimiento de la fe: y en alguna manera por el martirio de la cruz: y en esto nos dero exemplo de conuersion y penitencia: onde sant hieronymo dice. El clementissimo xpo desde la cruz lleuo al ladrón a parayso: y por que alguno no pensasse en algun tiempo que la conuersion o la penitencia tardia sea penitencia sin puecho: hizo en este omicida que la pena que le fue dada por matador se le tornasse en corona de martirio. Y sant ambrosio dice. Muy hermoso exemplo nos es dado en este eleto y predestinado ladrón para desear nuestra conuersion: pues que tan presto la misericordia de dios le dio perdono: en lo que muy mas cumplida le fue la gracia que el fin a que se estendia su ruego: ca siempre da el señor mucho mas de lo que se le pide segun aqui parece: por que este rogaua que lo se acordasse del quando boluiesse en su reyno a juzgar el mundo: y su clemencia diuina le diro. En verdad te digo que seras conmigo en parayso. Lo de suso es de sant ambrosio. Aida es por cierto estar con Jesu xpo: por que adonde el esta alli esta el verdadero parayso. Pues bien parece que sin dilacion alguna da dios el perdono quando alguno es su arrepentimiento no pone tardanza. E sant angustino dice. Tu señor dixiste al ladrón. E y seras conmigo en parayso: porque ya perexca el lugar de la desolacion: y diciendo esta palabra perdona ste al ladrón por manifestar el fructo de la penitencia y la fuente de la misericordia: y el aceleramiento del perdono. Tu señor saluas al acusador de si mismo y al escusador de tu innocencia: y al inuocador de tu clemencia: y al increpador de la blasfemia de su compañero. E sant Chrysostomo dice. Cosa siempre de marauillar y nunca de poner en olvido: no le fue dado a abraham prometimiento de parayso: no a los patriarcas passados: no a los profetas mas al ladrón fue dicho primero que a ninguno de los scotos. E y seras conmigo en parayso. Creyo abraham en dios no

hieron. in episto. ad nepocianum.

ambrosio. in per lucam lib. x. ca. ii.

angustino. in ser. parascu. c.

cri. in ser. de pas. xpi.

Gene. xv.

Delo que padecio nuestro redemptor en la hora de tertia.

puesto obaxo d tal cōdicio ni en cruz tā abatida: mas hablado le dō de el cielo y puesto en claridad no tractable. **Creyo** Esai. vi. esayas al señor: mas estādo assentado y muy enralgado sobre altissimo throno d Ezechie. i. magestad. **Creyo** ezechiel al hazedor eterno: mas estaua cercado de ruedas d cherubines adorādo y cōreplādo todos enel. **Creyo** moysen mas hablado dios cercado de nuues y d fuego. **Mas** este biē auēturado uido al saluador no en tro no real mas acōpañado de ladrones y penado como mal hechor. **Uido** lo colgado en la cruz y hizo le ofon como si lo uiera en tronido y assentado ē los cielos **Uido** lo cōdēado y llamo lo como a rey **O** maravillosa cōuersaciō de pēdor: los judios crucificā a su señor: los quales sabian la ley y los pphetas: y tu sin saber las escripturas lo escusas: y cō esfuerço y cō fe lo adoras: o ladron hō quien te ha mostrado philosophar tales cosas/ lo de suso es de crisostomo. **Mas** tu clementissima uista y muy certera/ o señor jesu xpo acata sobre el y llamaftelo a penitēcia por uocaciō entrañable y inuisible. **Quiē** señor no due eiperar ē ti: qen no te due alabar y bēdesir y amar: pnes q tan ligero pdonaste al que tan mala uia gastado tu vida: **Pues** o tu anima pecadora qiquiera q seas respira agora y leuātate en esperāca de pdon: si por uertura no abozrefices seguir las pisadas d saluador q padece por ti. **Mas** mira q te digo q no dilates d dia en dia fasta la ora dela muerte tu pnia: pa q el señor en ti repose a exēplo deste ladron: ca aunq sea muy saluadable consejo buscar el beneficio d la misericordia d l muy alto: digote de vōad q es cosa muy atreuida y loca q dēre el hōbre cōfiar d l todo enlla sin tener algun acatamiēto y temor a la justicia d l juez p durable: porq la misericordia y la hōdad dize la escriptura sancta auer se encōtrado y estar ē vno. **Pues** ps. lxxxiii es diga agora el sieruo d dios d pnes de auer visto y cōreplado este mysterio d la misericordia del redemptor esta oraciō.

O padre clemētissimo/ yo miserable te ruego como digno d l tormēto ifernal q te acuerdes d mi en tu reyno: yo señor soy la dō pessimo q mato a mi mismo y a muchos spūalmēte: mas tu señor clemētissimo acuerda te d mi en biē. **Mira** como te adoro como el ladron te adoraua: y a ti oro y ruego segun aq l que teroga na: acuerdate de mi qndo uinieres a tu reyno: reconoseñor en mi esta ofon como la reconociste enl. **Rescibe** la de tu sieruo como la recibiste de aq l q cōtigo estana enclauado. **Acuerda** te de mi dñi de tu reyno como te acordaste d aq l enl palo. **Pues** di señor di: yo señor te ruego q digas ami tu sieruo: fabla ami coraçō: y di ami anima. **O** y seras conmigo en paraylo: y yo cōfortado de tu prometimiēto muy dñeable pmanecere en tu ferren tu amor: pues sea yo cōtigo vñ espū enl resplādor de tu fe y de tu cōfessiō por tu grā: y assi sere contigo en parayso/ si por uentura mereciere gustar en la tierra los deleytes y riqzās de tu amor: de los qles mātienes en parayso a los espūs d los bienauēturados: porq gustar d tu amor es ppiamēte estar cōtigo: y hañme biuir en tal manera/ q qndo en algū tēpo a tu piedad fuere apazible/ digas ami anima. **O** y seras conmigo en paraylo **La** tercera palabra fue quando por cōlolar a la madre y al discipulo puestos en tātas angustias la encomēdo como muy triste y desamparada de toda cōsolaciō y quasi toda mortal a sant Juan su discipulo mas amado: y quando le encomēdo al mismo discipulo q tuuiesse cuydado della: esto es lo q dize el testo. **Y** como viesse el enor al discipulo que mas amaua que estana en pie delante d la cruz: dixo a su madre. **Muger** ves ay tu hijo. **E** dixo luego al discipulo. **Es** ay tu madre. **En** esta palabra tanto qso el señor dezir, como si le dixera. **Este** te dero por hijo en mi lugar el q l te ha d servir y el te sera vōad vero hijo y p jūto por vōad vera afeciō: como si dixera. **hasta** agora yo era tu cōsolaciō y p

7 de como fue crucificado. Ca. lxiij. Fo. ccc.

cura todo tu bien: y tuue de ti entrañable cuydado: mas de aq adelāte a este te dro q te sera como otro yo y por tal te lo do en mi lugar. **E** dro al discipulo. **Es** ay tu madre: a quiē dues tener en reuerēcia y le dues administrar todo seruicio familiar como hijo a madre. **Como** si le dixesse. **Yo** te determino y aparro pa todo su seruicio y para q tengas cargo dlla en mi lugar: y cō tanto amor como yo lo tenia. **Esta** palabra tercera de christo fue d soberana solitud y piedad: porq estādo puesto ē tā terribles dolores: y qsi arrācādo se le yā el anima: tuuo cuydado d su muy triste madre: y la pueyo d hijo y seruidor: en lo q l nos enseñe a compadescernos d nros parietes afligidos: y socorrer los en sus necessidades y a tener cargo d su cōsolaciō y reparo en todo tiempo q lo ouierē menister: y pa q homitamos en q l quiera estado q estuuiemos a nros padres qnto en buena manera se pueda hazer: y lo q el auia primero en la ley mādado diziēdo: hōra a tu padre y a tu madre esto enseñe agora por exemplo: y lo puso por obra y nos amonesto q assi lo hiziessemos de aq adelāte: y assi dero a su madre ala qual yā el dšamparaua por causa de su muerte/ otro hijo en lugar de si mismo pa q tuuiesse cargo della y pa q la firmiesse. **Grā**dissima se muestra aq ser la dignidad de sant Juā: pues q el señor le encomendo a su madre: y hōra fue esta sin alguna cōparacion q recibio entre todos los scōs. **En**de san hieronimo dize. **La** virginal pureza y honestissima hermosura dela madre de dios a ningū sancto de los discipulos pudo con mas dreacha razon ser encomēdada q a sant juā: el qual tābien era virgē: porq entrābos a dos tu uiesien cōforme cōpañia: y vno a otro se mirassen cō florecida figura de virginal acatamiēto: y jūto con esto cada vno de ellos tenia vñ resplādor hōestissimo y vergōso y cercado d fermosura y floreciēte d maravillosos fructos d pureza ētre la cōuersaciō d l vno y del otro. **Si**guese en el testo. **Y** deide aquella ora la tomo

el discipulo en suya (esto es) desde allí adelāte en todo el tiempo q biuio la gloriosa virgē la tomo sant Juā en su madre se gū algūos dizen: mas otros qerē dezir q la recibio en su cuydado y cargo para curar d su seruicio filial y familiar assi como siempre lo hizo todo el tiempo q la preciosa fissima señora biuio: ca qualquier cosa q era necessaria pa la guarda y mātimiento corpal della: al cuydado y puidencia de sant juā ptenescio. **Es** de notar q dio el saluador su madre a sant juā: y assi rescibio ella al sieruo en lugar del señor: y al discipulo en lugar del maestro: y el hijo d sebedeo por el hijo del eterno padre: y al sobriño en lugar d l hijo q era todo su gozo y toda su vida. **Y** esta mudança atormentaua el coraçō del clemētissimo redemptor allí dōde estana enclauado: y ala madre fue mas amarga en dolor q todos los dolores de corporal passion q pudiera sufrir: y aun es tā lastimera esta encomienda y palabra: q corta los otros coraçōes humanos: aunq sea de piedra y de dureza de hierro. **Quiē** pudo sin grā solleço: y lagrimas orar al señor quando estas palabras dixo. **No** llamo madre mas muger por no desptar mas el dolor dela virgē. **En**de sant Crisostomo meuiēdo aq vna qstio dize assi. **O** buē jesu como a tu madre dulcissima q cō tanta diligēcia te crio y cō tāta reuerēcia te trato: y tā dulce leche te dio a mamar/ hablas cō tā asperas y lastimeras palabras (como dicho es) no la llamo madre: mas por nombre comun le dixo muger: ca si por nōbre d madre acordara dela hablar por la ternura del muy grande/ y poderoso amor del coraçō dela virgē: grauissimo dolor padesciera: y mirādo la passion del hijo: y oyēdo nōbre de madre/ mucho mas se doliera/ ca no era entōces tiempos d hablar la con blādura: ni d la nombrar por nombre de madre: porque si de otra manera Christo la hablara: por uentura la coraçō virginal ouiera rebentado. **Pues** estādo el redemptor en la cruz tenia la cara contra ocidente/ mas la gloriosa virgē y

Exo. xx.

hierro. ad paula y cubebium.

August. su p. ca. 116. c. 117.

Crisost. in quodā sermone.

sant Juan estauá contra oriente mirádo siempre en la cara de su señor: y entrambos a dos derramauá lagrimas de cétino. De dóde parece: segun arriba dize: q̄ la bienaueturada virgē no estiuo puesto el rostro alas ptes del norte: como algunos hablá: mas estaua en frēte d̄ la cara de su hijo cōtra ocidēte: algū poquito desuiada ala pte del medio dia: y aun oy en dia se muestra de los xp̄ianos q̄ allí estan y es tenido en gr̄dissima veneraciō el lugar adōde la sanctissima madre estaua cō las otras mugeres al tiēpo que su hijo la encomēdo a sant Juan. P̄des cōtempla: o tu coraçon mio a tu señor: por q̄ te mueueas a cōpadescerte del. **¶** Onde s̄nt Anselmo dize. Allegate tu ala cruz cō la madre y cō sant Juan: y mira d̄ de cerca de como esta la cara d̄ tu redēptor amari-lla y lacrimosa. P̄des q̄ sera de ti si q̄sieres ver la cara desta tu muy amable señora toda llozosa sin lagrimas d̄ tus ojos? **¶** Que perdicō t̄ grande sera la suya si cō ojos enrutos contēplares como penetrō cuchillo de dolor su anima t̄ inocēte. **¶** No es razō q̄ puedas oyr sin lloz de gr̄denimiento como el hijo de dios dize a su madre. **¶** Muger ves ay tu hijo: y como dize a sant Juan. **¶** Ves ay tu madre. **¶** Que mudança fue esta de tan d̄sigual p̄porciō: q̄ rescibio esta madre muy herida de desmedido dolor al q̄ era hōbre puro y corruptible en lugar d̄l que es: y era dios eterno y incōmutable: y rescibio al seruo y discipulo en lugar d̄ hijo vnigenito y natural. **¶** Señora ruegote q̄ me digas q̄ p̄lamētos sucedierō en tu coraçō quādo oyste q̄ hizo este c̄bio t̄ inestimable aq̄l q̄ sob̄re todas las cosas tu amauas. **¶** Verdaderamente cuchillo de dolor penetrō entōces tu anima: y tu dolor fue mas amargo q̄ todos los dolores d̄ toda corpal passion: por q̄ toda pena de crueldad q̄ fue dada a los martyres ligera fue o (por hablar mejor) q̄ si fue ninguna / en cōparaciō de aq̄lla passō q̄ en tu sancta anima padeciste / la q̄l sin dubda: por su imēdidad traspassō tus entrañas y todas

las cōcauidades muy sentibles de tu clementissimo coraçō. **¶** Sant Augustin dize **¶** Estādo el señor de los señores ē la cruz y a cō ansia d̄ la muerte: haziēdo señal cō los ojos y semblāte de dolor cō la cara d̄ ro de sant Juā. **¶** Muger ves ay tu hijo: y esse q̄ agora es tu sobrino: de aq̄ adelante q̄ero q̄ sea de ti tenido por tu hijo / y el terna cuydado d̄ ti y sera tu conorte mas fiel. **¶** Mirādo despues desto a sant Juā dirole. **¶** Ves ay tu madre: cata q̄ la siruas y q̄ tēgas cuydado d̄lla: y o te la encomēdo: rescibela por madre: y aun mas te digo q̄ quiero q̄ sea tu madre: segū entrañable amor: aunq̄ no lo sea en carne. **¶** Entre t̄to q̄ el soberano rey hablaua estas palabras no cessauā estos dos sus mas amados de derramar rios de lagrimas. **¶** Callauan entrābos aq̄llos martyres de nuevo linaje de tormēto: y por el d̄masiado dolor no podian hablar se. **¶** Estos dos virgines oyā a xp̄o hablar con su rōca y mortal boz t̄ gr̄des mysterios. **¶** Veyan como se yua muriendo poco a poco: y llo rauā cō muy triste coraçon: por q̄ la pena era muy cruel: ca el cuchillo d̄l dolor d̄ su rey penetraua las animas de entrābos: y esta pena mas sentible era ē la madre: por q̄ mas lo amaua. **¶** Entōces señor p̄cedio d̄ tu coraçō palabra buena q̄ndo dixiste muger ves ay tu hijo. **¶** Al tormēta te señor esta cruz: mas no te atormenta menos tu madre. **¶** Al tormēta te tu dolor: mas no te fatiga menos el suyo: por q̄ no es marauilla pues q̄ te dueles: q̄ t̄biē se duela de ti y si padesces q̄ se a cōpadescido. **¶** Hijo bueno en el conorte de la madre: y en el apartamiento de la madre: y en la encomēdaciō de la madre: / y tienes señor razon pa ello: por q̄ nūca ella te d̄samparo. **¶** No te dexō en la infancia / no en tu adolescēcia / no en tu iuuetud: ni menos agora te d̄ra en tu passō. **¶** Nūca te salto su refrigerio ni su seruido. **¶** Ella te dio leche quādo eras niño: ella siguiu tus asperezas y vida ella oyo tus p̄dicaciōes y doctrinas: ella a cōpañā agora tu soleo: ella es agora testigo de tu paciēcia: ella cōtēpla tus in-

Exo. xx.

jurias ella mira tus açotes: ella penetrō su coraçon cō tus llagas: ella es la q̄ oye tus palabras. **¶** Y t̄biē: o buen jesus / aunq̄ tu dolor era insufrible: y tus llagas incurables: no sufriste estando en el agonia de tu muerte: y puesto en el punto postrimero del arrancamiēto de tu espíritu olvidar a ella: mas ātes inclinada tu cabeza: la encomēdas a sant Juā en madre: y a el ētregas a ella en hijo. **¶** Q̄ biē auenturado deposito: o q̄ singular priuilegio: o q̄ conorte t̄ diuino. **¶** Constreñia te a esto señor el mandamiēto q̄ diste en la ley: mādaste. **¶** Honrraras a tu padre y a tu madre: y s̄to conesto te obligo a su consolaciō el seruido q̄ ella te hizo: el q̄l auia de q̄dar por exēplo a los siglos aduenideros. **¶** P̄des cōuene nos cōsiderar o madre buena engendradora de tu hijo y ama muy limpia y diligēte / y hija descololada: qual fue tu dolor en aq̄lla hora de la cruz: y q̄ t̄ gr̄de tu angustia. **¶** Ves crucificado a tu hijo solo engērado: mudas el hijo por carne ajena: mudas el maestro por el discipulo: al rey por el cauallero: al señor por el seruo: al todo poderoso por el q̄ poco puede. **¶** De manera que cō mucha razon traspassa espada de dolor tus amorosas entrañas: y lāca cruel penetra tu anima: y clauo muy duro rompe tu coraçon: y pūtas de espinas pūchā tus sentidos: y el amargo acatamiento de tu hijo d̄spedaga toda tu vida: y por la gr̄dissima amargura te defallecē y a lagrimas: faltāte palabras: va se te la fortaleza: marchitase tu hermosura y las llagas tuyas: y su cruz es cruz tuya: y su muerte es muerte tuya. **¶** Madre adōde d̄ras a tu hijo: o leal seruidora a dōde d̄ras a tu señor: pareceme q̄ en vn dia eres apartada de tu padre y de tu hijo. **¶** Lo d̄ suso es d̄ sant augusti. **¶** Cōpadesciase el hijo d̄ la muy gr̄d cōpassiō q̄ tenia de su madre: y cierto todas sus ētrañas tenia alteradas y cōmuidas de manzilla della: ca sabia muy biē como dios: a q̄ llegā las āgustias y dolor de coraçon maternal: y t̄biē conosciā el dolor de su anima. **¶** Y damas-

ceno dize. **¶** Los dolores q̄ la santa madre **¶** Damasco. por su entera virginidad no auia sentido **¶** li. suarūfen en el parto: en t̄po de la passō del hijo se **¶** tencia. liij. le doblarō. **¶** Y por esto el saluador d̄l mūdo padecio en su muerte doblado dolor: ca d̄ vna parte le era itolerable el trabajo de la cruz: no le era por otro menos insufrible el dolor de la madre. **¶** Para cōformar nos a este articulo pensemos quāto fue el dolor de la madre piadosa: y de tal madre por tal hijo: q̄ndo lo veyā tractar con desmedida crueldad y morir tan deshonrrada muerte. **¶** Y p̄semos q̄ tan gr̄de fue el dolor d̄l hijo q̄ndo se cōpadecia de su madre: encomēdādo la tan de coraçon a su discipulo. **¶** P̄semos allí mesmo como se āngustiaua el coraçō d̄ la reyna celestial en aq̄lla encomēda: pues q̄ se le daua el hijo estraño por el hijo p̄prio: y el hōbre puro por el hōbre dios. **¶** Q̄ c̄bio de t̄ desmedida p̄porciō y de t̄ baxa ganācia. **¶** P̄des q̄n se puede abstenir de lagrimas: p̄sando cō alguna duociō estas cosas: **¶** Quiē no se cōpadece d̄ la madre d̄ piedad: y d̄l tesoro de las misericordias d̄ dios. **¶** Si q̄nto a este articulo nos q̄remos cōformar cō xp̄o cōpadezcamos nos de la dolorosa madre suya: pues q̄ el se adolecio della: y coneste dolor orando digamos al clementissimo redēptor: **¶** Clementissimo señor **¶** Jესu xp̄o q̄ el t̄do ē la cruz ouiste cōpassiō de tu madre encomēdādo la a tu mas amado discipulo / y al discipulo a ella: y o me encomēdo a ti en aq̄lla fe y amor q̄ a ellos encomēdaste: y te suplico q̄ por aq̄lla caridad tan gr̄de me fagas venir cō verdadero seruo a tu obediēcia: y encomēda me señor ala guarda d̄llos: por q̄ ētre los trabajos y dificultades d̄ste mūdo guardē mi vida d̄ toda aduersidad y la conueruen en toda santidad castidad y pureza d̄l cuerpo y d̄l anima: y despues de la p̄tida deste siglo me lleuen a ti por tu misericordia. **¶** Es d̄ notar q̄ aq̄ q̄era vn religio so q̄ t̄ta deuociō tenia en esta palabra: **¶** muger ves ay tu hijo: q̄ poco menos por espacio de .xx. Años derramo lagri-

Delo que padescio nuestro redemptor en la hora de la sexta.

mas en tanta abundancia q̄ muchas vezes mataua su sed cō ellas beuiēdo las en lugar de agua: de tal modo q̄ q̄ndo començaua a pesar toda la passió del redēptor: y llegaua a este lugar todo se d̄shazia en solloços de lamētaciō y en lagrimas de amargura: y d̄zia a la gloriosa madre. **O** madre mia mira q̄l esta enclauado y estirado en la cruz tu hijo. **M**ira como esta desamparado: y como muere. **Y** dezia al hijo. **O** Rey celestial mira q̄l esta tu madre tan llorosa y tan herida de dolor desmedido. **M**ira como esta desamparada la muy amada madre tuya: y así acabo sus días y fue saluo. **P**ues tu seruo de dios muy amado: piensa de continuo esta sancta encomienda y habla al hijo por la madre y ala madre por el hijo / porq̄ merezcas ganar la gr̄a de entrābos. **E**s tã bien de notar q̄ en esta recomendaciō no fue encomēdada a n̄ro señoꝝ sola la persona de sant iuan: mas aun toda la ygleſia vniuersal: y toda anima ſctã: y ſiel pa que sea subdita a su seruicio y obediēcia y la sanctissima virgē fue assi melmo ecomēdada a todo el pueblo chriſtiano hasta la fin del ſiglo: de manera q̄ fue derada al mūdo por su cōsejera y para su ayuda y fauor: y para q̄ nos tenga por hijos amādonos: o procurando cō afección de madre todo n̄ro biē y pa q̄ nosotros tengamos a ella por madre: amādola cō todo coraçō y honrrādo la d̄spues de dios sobre todas las criaturas. **E** hugo d̄ sancto victore dize. **D**este lugar se entiēde q̄ la biēauenturada virgē: no solo fue dada a sant juā en madre / mas a toda la ygleſia y a todos los pecadores q̄ndo fue dicho por la boca del hijo de dios al santissimo discipulo: ves ay tu madre. **O** peccador fatigado vees ay tu madre. **O** palabra dulce. **O** palabra de cōsolaciō muy conortosa / o palabra de alegria y de entrañable fauor: ves ay tu madre. **E**lla es por cierto la madre d̄ dios y del hombre ella es la madre del hōbre culpado y del juez eterno: y por esto no cōuiene: ni dara ella lugar q̄ aya entre los hijos discordia,

Hugo de s. victore. **Q**uēta se ſioza fue de cada por madre d̄ro da la yglia

Pues o peccador si ella es tu madre / si guese q̄ jesu xpo es tu hermano: y si es padre tuyo y padre tuyo: tãbiē sera tuyo su reyno y tuya su heredad: y la gr̄a q̄ la bēdita virgē alcāgo con dios: cierto es q̄ es tesoro tuyo: pues amala y honrrala como si siēpre te fuēse presente en todo lugar: y no te q̄eras mas tardar: mas desde esta ora la recibe en tuya porq̄ ella te reciba en su gloria. **P**ues si nos fue necesaria la passion del redētor para ser saluos: tãbien fue necesaria esta recomendaciō pa n̄ro socorro y cōsejo / y por esto con toda seguridad nos podemos socorrer della / en toda necesidad y ē todo puecho: ca ella es madre de clemēcia: y nūca acostūbro negar a ningūo su misericordia. **O**n **de** sant bernardo dize. **A**quel calle tu misericordia virgē bienauenturada: si auiedo te llamado ē sus necesidades tiene memoria que le faltaste y no le respondiste. **E**sta misericordia de tu mano mucho es necesaria pa n̄ra miseria: y por esto aun q̄ nos gozamos cōtigo ē todas las otras virtudes q̄ resplādecē en ti: mas q̄ en q̄nto dios ha criado: mucho mas nos gozamos en el mar inmenſo de tu piedad. **A**labamos reyna n̄ra tu virginidad: marauillamos de tu humildad: mas tu misericordia mas dulce y mas d̄lectable nos es. **E**sta abraçamos cō puras entrañas desta nos acordamos con memoria mas constante: y a esta llamamos d̄ cada dia. **N**o temas xpiano allegarte a ella: ca llena es de su auidad y de mās d̄ubre sobre toda manera. **R**euelue toda la hystoria d̄ leuāgelio: y si algūa cosa aspera hallares: o algūa dureza en sus palabras o cōuersaciō: tēla por sospechosa desde allí adelāte y teme de lo correrte della. **P**ues trabajemos de tener por madre a exēplo de sant juā ala biēauenturada virgē: si la queremos tener por intercessora. **Y** como todo el estado del hōbre sea en la vida y en la muerte y despues de la muerte: ella es la q̄ en estos tres estados ayuda a todos los hijos q̄ la tienē por madre. **Y** esto cāta la ygleſia quādo dize. **M**aria ma-

Ofo bre.

Cristi. **M**ar. xxvii. **D**el eclipsi y tinieblas de la cruz.

y de como fue crucificado. Cal. liij. fo. cxij.

dre d̄ gr̄a: madre de misericordia defende nos del enemigo: y recibe nos en la ora d̄ la muerte. **A**ssi que bien parece q̄ ayuda y socorre en la vida / mas vnos ay en este mundo q̄ son justos y para estos alcança gr̄a de perseverança / y por esto se llama madre de gracia q̄ d̄re d̄zir da doza y cōseruadora de la gr̄a. **Y** otros ay q̄ son peccadores: y para estos alcança perdō de los peccados y misericordia d̄ dios y por estos se dize en el verso d̄ arriba: madre d̄ misericordia. **E**l segūdo estado es en la muerte y este es muy peligroso: ca los demonios nuestros enemigos se allegā cō gran deseo de nuestra perdicion a todos los q̄ se quierē morir: y si algun derecho tienē sobre las animas: alli estan hasta q̄ las arrebatan: mas la bienauenturada virgen nuestra defensora nos defiēde de la muerte y los des tierra de all y por esto se añade en este verso: tu nos defiēde del enemigo. **E**l tercero estado es d̄spues d̄ la muerte: y es tãbien muy peligroso: porq̄ estan alli los demonios tan bramando q̄ quieren retragar las animas: mas la bienauenturada reyna las recibe en su abigo y las lleva al cielo / y por esto se dize en el verso **Y** rescibenos señoꝝa en la ora de la muerte. **P**ues con esta consideraciō deuenos orar a su hijo y dezir.

señoꝝ colgado d̄ la cruz ni de la desonrra y cruelo d̄ su muerte. **O**nde sant crisofostomo dize. **E**l sol se eclipcio porq̄ no podia la criatura a tã noble sufrir la injuria d̄ su criador: por cuyo dolor y insuſfrible sentimiento retraxo sus rayos y encubido su resplādor elclarecido por no ver el crimed̄ aq̄llos malos: y esto fue fecho por tres razones. **L**a primera porq̄ la naturaleza insensible cōpadesciendo se de su señoꝝ emblādeciese los coraçones de piedra: y los traxese a verdadero sentimiento y mansilla del hijo de dios. **L**a segūda porq̄ el eclipcio de la lūbre del sol mostrasse la puinacion y peroinimiento de la verdadera luz en los coraçones de los yſraelitas: y de los otros crucifitros de christo. **L**a tercera porq̄ aq̄llos malfechores no pudiesen ver con gozo el cuerpo del rey de la gloria desnudo en la cruz y su muerte tan deshonrrada y injuriosa: y tãbien porq̄ no gozassen de la luz corporal los q̄ teniā perdida la lūbre del enten dimiēto. **E**s aqui de notar q̄ este eclipsi no fue natural: y esto parece lo primero por razon del tiempo q̄ durou: ca el eclipsi natural nunca puede durar tres horas. **L**o segundo porq̄ imposible cosa es ser fecho eclipsi sino en la conjuncion del sol y de la luna: mas entōces estaua la luna llena: y bien apartada del sol. **L**o tercero por la generalidad: ca el eclipsi natural nunca puede ser sobre tierra: como fue este cuya escuridad se estendio por todo el mundo: ca cerca de Atenas fue visto: porq̄ sant Dionisio estando en egypto cerca de la ciudad de Helipolis en aquel tiempo vido ser fecho este eclipsi por en treponimēto de la luna entre la tierra y el sol: como se haze en el eclipsi del sol: y vido subir ala luna desde oriente contra las partes del medio dia y ponerse de baro d̄l sol: y estuu que da por mas de tres oras sin mouimiento alguno: embaraçado el estendimēto de los rayos solares ala trra / y pasado aq̄l eclipsi d̄ muy espārosa y gr̄a de escuridad boluioſse luego esta mesma luna a oriente de manera q̄ la luna estuu en la tarde en

Crisostomo in termino de de p̄d̄ de d̄m̄.

De lo que padescio nuestro redemptor en la hora de sexta.

E dolia se assi mesmo el clementissimo señor por la flaqueza y ceguedad de los discipulos que en aquel tiempo cayeron de la fe. Y aun dolia se por el perdimiento de su preciosa sangre en tantos lugares deramada y de tantas maneras: ca cõsde raua que el precio de su redempcion auia de ser sin fructo en muchos desagradescidos. Y (segun dize sant bernardo) esto le dio mayor dolor que todas las penas que sufrio en su cuerpo. **E** por esto dixo dos veces esta palabra / Dios mio / porque se declarasse en esta replicacion la inmentidad de dolor que sentia / assi en la carne como en el anima: ca padescia en las fuerzas desta mesma anima que son inferiores y respondientes al cuerpo / y son ligadas cõ la carne: ca en las fuerzas superiores y mas altas della siempre participa ua y poseya la gloria del verbo / que es la suauidad y alegria de la diuinidad: aũ que segun las partes menos altas del anima era atormentado (como dicho es) cõ mucha crueldad. **Item** clamo cõ voz muy grãde enseñando que el pecado fue la causa de tan cruel muerte y miseria / porque (segun dize sant Ambrosio) tambien llamo en voz alta por significar que lloraua la miseria de aquellos hijos de ysaac / de los quales rescibio la carne / y por prouocar la dureza del coraçõ humano a lagrimas y compassion de si mesmo. **Es** de saber que el coraçõ humano se deue mouer ala cõpassion de Jesu christo por tres razones. La primera por las alteraciones que hizieron las criaturas insensibles / las quales se compadecieron de su hazedor en la hora de su muerte. La segunda por la condicion de su propia naturaleza / porque la primera causa / que es dios de tantos miembros proueyo al cuerpo humano / de quantos dias ay en el año: segun dizen los phisicos: para significar que no deue auer dia / ni momento en que el hombre no se deua recordar del beneficio de la redempcion / haziendo al redemptor gracias por el. La tercera por lo que nos demanda / y

Bernar.
lib. de est.
mto amo.
ris.

Ambrosius
sup lucam.

ruega la voz del esposo celestial en la escriptura: pues que nos amonesta que asentemos en nuestros coraçones sin algun entrecalo el amargura de su passio: diziendo. **Don** me assi como sello sobre tu coraçõ: y el anima deuota obedesciendo a esta voz: responde. **Ad**anojo de myra es mi amado para mi: al qual yo siempre trayre entre mis pechos. **Ende** sant Augustin dize en vn sermõ de las Quinquagenas sobre el psalterio. Estas palabras: conuiene saber: Dios mio porque me desamparaste: Palabras son de hombre apassionado puesto por nuestro reparo en tribulacion / y sollicito y congozoso por remediar su angustia. Palabras son de blandura y de lloro / y palabras de amargura y de dolor. La el que con deuocion quiere considerar de quan angustiado gemido / y de quan alto solloço y de quan profundas lagrimas / y de quan amargoso planto / y de quan lastimable y dolorida querella fue aquella ronca voz que por aquella muy sancta boca del Señor de los señores se clamoreaua en la cruz: no ay hombre en el mundo que aunque tuuiesse el pecho de azero no se emblandeciesse de manzilla: y si lo tuuiesse de piedra que no se cortasse de compassion: y si lo tuuiesse de palo que no se doblasse de piedad / y si lo tuuiesse de cobre / que no se derritiesse de contemplacion. **Es** de notar que en esta palabra que dize: Dios mio / porque me desamparaste: se dio a entender que dos naturalezas que estauan en la persona de christo llamauan a dos personas que auia en vna essencia de Dios. **E** por esto se dobla la persona a quien llama de baxo de vna mesma palabra: diziendo. Dios mio / porque me desamparaste: Y esto fue desta manera. **L**lamaua el desseo de la naturaleza racional que estaua en Christo por el zelo de la compassion muy ardiente / y de la manzilla que de si mesmo tenia. **L**lamaua la passion de la sensualidad apassionada y herida por el dardo y golpe del muy agu-

Can.
rum.

Can.
Augu.
quod.
mõ.
que.

Hugo de
arra spõse.

Augustin.
in sermõ
de passioe
christi.

y de como fue crucificado. Cal. liij. fo. cxxiiij.

do tormẽto. **L**lamaua la razõ diziendo. Dios mio porque me desamparaste està do yo puesto en tan grande sospiro y lloro de coraçõ: tu que nunca desamparas a los que te llaman. **L**lamaua segun el asfijamiento de la carne diziendo. Dios mio porque me desamparaste padesciendo rã grandes penas en todo mi cuerpo: pues que nunca desamparas a los que cõfian en ti. Grande era por cierto la pena y amargura que el rey del cielo padescia de parte de todos sus miembros: mas mucho era mayor sin comparacion el tormento que sufria dentro en su anima: por el desagrado de descimiento que en aquella ora contemplanua que se auia de tener de su muerte. **E** por esto dize hugo de sancto Victor introduciendo a nuestro redemptor como si puesto en la cruz direffe. **Q** hombre mira que es la muerte que por ti padezco / mira las penas con que soy afligido / mira los clauos con que soy tra passado / y como parezca mi dolor tan grande por defuera por de dentro lo siento mas graue por el desagrado de descimiento que en ti voy. **Por** esta quarta palabra nos enseña Christo que llamemos a dios en las tribulaciones y que nos socorramos de la oracion en los peligros. **E** sant Augustin dize hablando con el señor. **A**ñadiste en tu oracion: Dios mio / porque me desamparaste: por enseñar nos la virtud de la oracion: la qual se ha de tomar como escudo de defension cõtra todos los golpes de las tentaciones en tiempo de las tribulaciones. **Orado** auia el hijo de dios en el huerto: y abien ora en la cruz: ca la oracion es socorro segun ro è todo peligro: pues siube tu o aia mia ala torre de la oracion / porque ella es vn guento de los enfermos y escudo de los flacos: y es olor y ornamento de los ciudanos de Parayso. **De** este articulo del desamparo de christo al padre tenemos por enseñamiento que deuenos recorrer a dios en nuestras tribulaciones y querarnos a el de nuestra desconsolacion orado: por que tenga por bien de mirar nuestro trabajo como su hijo natural: que puesto en

la pena y angustia del arrancamiento de su anima lo llamo diziendo. Dios mio dios mio porque me desamparaste. Y esta palabra (segun dize la glosa) no fue de que rella mas de oracion: la qual se entien de ^{Stosa.} ^{sup mart.} **de** baro de aquellas palabras ya dichas / y tomolas de aquel psalmo que comieça ^{ps. xxi.} **Dios** dios mio acata en mi porque me desamparaste: a donde esta palabra que dize / acata en mi: es ofon: y no esta en la letra hebreã: mas fue añadida de los setenta interpretes: los quales siguieron mas el seso / o entendimiento del spiritu scõ que la letra superficial. **E** lo que luego se sigue (cõ uiene saber) porque me desamparaste: querella fue. **Assi** que oracion fue encubierta la que nuestro señor hizo en esta palabra suya / mas la querella fue manifesta. **E** desta oracion parece que habla el apostol diziendo de Christo. **E**ste es el que en los dias de su carne que fue a la hora de su muerte / ofrecio al padre ruegos con clamor muy fuerte y sonable y con lagrimas / y fue oydo por su reuerencia. **P**ues quando nos a dios: y presentandole nuestra tribulacion: se a siempre debaro de la quera: nuestra intencion / ofrecerle oracion: porque el mire a nuestras angustias: y nos ayude. **E** quiso manifestar el señor aqui la forma del que estentado y del que ha librado de la tẽtacion: que en tãto que esta en el trabajo: piensa que ya es desamparado de dios: como sea verdad que muy cerca esta su clemencia del que esta puesto en alguna fatiga / segun aquello que el ^{ps. xc.} **psalmo** dize. **Con** el esto en la tribulacion **Desampara** el rey del cielo algunas vezes a sus amigos quando los oluida en las angustias por algun tiempo breue para obrar despues con ellos misericordia perdurable. **E** quando los desampara nunca los oluida: mas ha se con ellos a manera de señor que desampara: ca en secreto nos diuia su ofendimiento / como quando la escriptura dize que tiene dios arrepentimiento de algũa cosa: no es aquello arrepentimiento: ca en su impassible y incommutabile substãcia no puede caer tal mu-

Stosa.

sup mart.

ps. xxi.

Ad heb. v.

ps. xc.

Gen. vi.

daca ni passion: mas quere dezir q se muertra en la tal obra a manera d arrepetido r asies aqui: por q de samparar dios a alguno no es otra cosa sino auerse cõ el en los hechos de fuera como cõ psona q de sampara. Para conformarle el hombre a este articulo piense a q penas tã crueles fue derado nro señor quando llamo al padre: r ayũte todas las passiones r tribulaciones iuras / y q se de ellas a dios padre con el ayũtamiẽto de las passiones de su hijo jeso xpo: llamado cõ el r ofreciẽdo r diziẽdole estas palabras. Dios mio dios mio acata en mi: por q me de samparaste: no se maraville ni desfallezca si el saluador permitiere que le dure la tribulacion: ca en aquello se conforma con su cabeza: r con su redemptor: al qual de ue orar desta manera.

Oracio breuẽ.
O sacratissimo redẽptor q estado ẽ la cruz ofreciste suplicaciones a tu padre cõ lagrimas y con clamor terrible / oroga me que en toda mi tribulaciõ y angustia te pueda llamar: y no cõsentas q sea me nospreciado de tu misericordia como de samparado: mas qeras orz desde el cielo mi boy: por q te plega dar me despues de la tribulacion conõre: por q sintiendo q portu misericordia soy saluo: purda cãtar tu gloria y tu alabãca diziendo. Con mi boy llame al señor: cõ mi boy llame a dios y entẽdiome. Siguese en el testo. Y algunos de los que alli estauan oyendo q auia dicho heli heli: dezian. Helia llama este. Estos erã: segũ sant hierony mo dize: los caualleros romanos que lo guardauã q eran gẽtiles: y no entendian la lãgua cbrea: y pẽsanã q llamaua Helias: ca por la cõformidad del vocablo d heli: con el vocablo de helias: pensaron se que por Helias lo dezia. E por ventura los mesmos Hebreos pudieron esto dezir queriendo infamar al rey del cielo de flaco y de necesitado del socorro de los hombres: y que por esto llamaua a Helias que lo socorriese: temẽdo lo por menor: que a Helias. E por ventura ellos mesmos pudieron esto dezir / no enten-

dienão bien lo que dezia: por el estuẽdo de los circunstantes.
La quinta palabra fue de la manifestacion de la sed que tenia: y por esto dize el euangelista. Y despues de esto sabiẽdo xpo que todas las cosas eran acabadas: por q la escriptura se cumpliẽse diro. Sed tengo. De dõde parece q las cosas q la ley y los pfectas auã scripto d la passio de xpo erã ya cõplidas: y q tambiẽ couenia q se cõpliesse lo q qõaua por padecer: q era recibir el vinagre antes q viesse el espiritu: ca esto era lo q quedaua por cõplir d la escriptura: adõde dize. En la mi sed me diero a beuer vinagre. y por esto diro. Sed tengo. Como si diera. Esto solo me qda de cõplir de los mysterios q de mi son scriptos: por q de acabado esto: q de mi beuer amargo so propheziõ dauid: por q sea cumplido su testimonio. Es dõ notar q quando aq dize el euãgõlista: q demãdo a beuer: por q se cõpliesse la escriptura: aqõlla palabra por q no es causãtina: dõ manera q pẽsemos q la pfecta fue se causa forçada para q se cõsiguiesse este mysterio: ca xpo nro señor no como este vinagre por q la escriptura lo auia profetizado: mas antes la escriptura lo pfecto por quel lo auia de recibir: r assi parece q el hecho di redẽptor fue causa d la pfecta y no fue la p propheta causa de lo q se cumplio en el ca entõces seguir se ya que el testamẽto nuevo era ordenado pa q se cumpliẽse el viejo: q seria cosa heretica y falsa como el cõtrario sea la verda: conuene saber: q el testamẽto viejo todo fue ordenado pa pfection y cõplimiẽto del nuevo: mas fueron pfectizados los misterios de la fe: por q sabiã cierto los pfectas que se auian de cõplir por el redemptor: y de sta manera de entendimiento se deuen entender los tales dichos de la escriptura. Pues diro el señor. Sed tengo. Como si dicesse. Tengo sed de la salud de los hõbres: ca desta sed tuuo el fatiga y desseo muy grande: desseando que todos ouẽsemos sed de la fuente de la vida. Y esta quinta palabra fue muy consolatoria a

i. Adhim.

ps. xli. Bernard. lib. de cõmulo amoris.

Augustin. in medicinaibus

todos los fieles de los hijos de la iglesia: ca en ella parece auer dessea do la salud humana con sed de muy feruiente amor: por q quiere: segun el sancto apostol dize a su discipulo Tymotheo: que todos los hombres seã saluos: ca siempre auemos por costũbre manifestar por sed nro desseo quando es muy grande y aquerolo: segun aqõllo que el propheta dize. Quo sed mi anima de dios fuente biao. E sant Bernardo dize. Chusto diro sed tengo: y no diro duelen me mis llagas / pues o señor de que has sed: biẽ se señor que me responderas: tengo sed de vuestra salud: tengo sed de vuestra fe: y de vuestra espiritual alegria. Ca mas me atormenta la sed de la salud de vuestras animas q los tormentos de mi cuerpo: r si por ventura no auẽys misericordia de mi: aued la alomenos de vosotros. O buẽ jeso tienes corona de espinas que cada punta te da en la cruz del medido tormẽto: y ca ayũna de tus llagas te causa increpible dolor: y callas y no te quecas: y por sola la sed llama y muestras sentimiento diziẽdo tengo sed. Que es la sed q tienes señor: E ciertamente yo creo que toda maldad es sola la redẽpcion humana: y el gozo de nuestra salud. Por esta palabra quita dõl rey del cielo somos enseñados de desear nuestra salud y cobdiãlar la vida perdurable. Por lo qual dize sant Augustin. Auã buẽ se señor Jeso christo entre las angustias que en la cruz padecias esta palabra que nos representa por de fuera la congora o desseos que tenias dentro en tu coracon quando diriste. Sed he. De que tienes sed señor Jeso christo: De que tienes sed o saluador mio: Tienes sed de vino de la vida: de agua del rio: Bien se señor que la sed tuya es la salud mia: y se tambiẽ que aquella congora tuya es toda mi redempcion. Pues o anima mia ten sed y desseo: como dessea el ciervo las fuentes de las aguas: al rey de los reyes q ouo sed de ti. Por vẽtura anima mia no te enoja en este mũdo miserable la desseplanca dõl agze: la pesadumbre dõla carne y la pelea

del coracon cõ los vicios la mudanãa de la salud y los mouimientos variables de tiempo y el sobre salto y temor dõla muerte: Pues porque no cobdiãas salir de sta captiuidad: y estar con Jeso xpo. Por q te detiene allí la vida mortal: y no te puoca la vida sin muerte y la bienauenturanãa / que mana siempre gloria como eterna fuente: y la compaõia y alegria espiritual: Pues quieras considerat quanto es grande la suauidad de dios: y quanto son gloriosas las maravillas que dize dõ su ciudad adõde esta la lumbrẽ de la vida / y la fuente de toda misericordia: y la bienauenturãca del cuerpo y del anima. Lo dõ sufo es de sant Augustin. En estas palabras de xpo rescibieron gradissimo dolor y cõpassion su bienauenturãda madre y sus cõpaõeras: y sant Juã: y rescibieron grande alegria aquellos pessimos malhechpores: porque aun q auia sed de la salud humana: segun dicho es: tambiẽ podemos dezir segun la verda de la letra que era sed verdadera y muy grande por q de causa del grã trabajo q padecio y por el de sangramiẽto y niuersal dõ todos sus miẽbros / estaua todo dessecado por partes de dentro: y por esto auia sed sobre manera: y tal que sin tormento de medido no la podia tolerar. E como aquellos malignos no pu diessen pensar en q pena lo atormentarian de nuevo allẽde de las passadas: tomaron de aquella sed maternal dõlo fatigar. E por esto dize el testo. E dironle a beuer vinagre mezclado con bieto con mirra pũelo en vna esponja atida en vna caõa junta y bien atada con la yerua q se llama y vinagre y esto le dieron en esta esponja: por q beuio el que de su natural las esponjas tienẽ muchas cõcauidades y cauernas dõ se qda y por esto embreũgrã parte de los liquores en q las baõan: y assi pudo beuer en si mesma el vinagre junto al yso que es yerua muy amarga: y aplicando la cõla caõa a la boca dõ saluador: pudo gustar dõlla dõ aqõl vino muy amargo ẽ estõ emidad y tal fue este vino: qõl era el pũero que le

pe. lxxvij.

abar. xv. Joan. xix. De la bieto y vinagre

Delo que padeció nuestro redemptor en la ora de sexta

dierō antes que lo crucificassen: y assi pa rece que dos vezes fue el señor fatigado en este vino azedo / la vna antes de ser en clauado: y la otra estando en la cruz. E no carece de razon este beuer de amargura que le fue dado: ni menos carece de my sterio auer lo dos vezes beuido: y la razón es (segun algunos dicen) porque los crucificados luego se mueren si les dieren vinagre a beuer: y por esto lo dieron a xpo y no a los ladrones: y esto hizieron por el deseo malo que tenían los judios de acelerar su muerte: o por vñtura porq̄ aquellos caualleros romanos estauā ya enojados de estar alli y querian con este cruel liquor matar lo mas ay na por ser abfueitos de aquella guarda. Couenia assi mesmo al misterio que gustasse el redemptor dos vezes tal amargura / por responder con ella a las dos personas de adā y Eua que auia peccado en gustar del dulce fructo del arbol vedado / por el q̄l fue condenada a muerte toda la generacion humana. En este vinagre tan amargo mostraron tambien los judios las amarguras de su peruerfa voluntad: ca tanto quanto fue en su mano lo empecieron.

Chrisosto. *De la malicia de estos dize sant Crisosto infer. para sceue.* **De la malicia de estos dize sant Crisosto mo.** Bien sa tu aora como la ofada crueldad de los que atormentauan al señor de los señores estando en la Cruz: miremos que nosotros si diez mil enemigos ouieremos / y de ellos vuiere mos padescido llagas incurables: y daños del medido / quando los veemos matar: luego nos emblandescemos: mas estos malignantes no se amāsauā por las penas q̄ en el veyā mas crecia en ellos la crueldad: y la saña muy rauiosa los enageno de buen entendimieto: dando al hazedor del mūdo a beuer vinagre de gusto mortal ofrescido cō esponja. **Remigius** *sup mar.* **Los mefios judios eran vinagre:** ca el vino oloroso y fino de los patriarcas y pftas: erā ya cōuertidos en azedia vinagrosa: q̄ es en malicia y crueldad: y tenían los corazones engañosos como espōja con escondijos cauernosos y fuertes. Y esta hiel

mezclada con vinagre le dieron por fatigar lo de amargura en todos sus sentidos porq̄ ya auia padescido q̄ le fuessen cubiertos los ojos: por satisfazer por la vista ofada y desinmandada cō q̄ nros primeros padres miraron el arbol en q̄ pecaron. Ya le auia magulado con puñadas y palmadas su cara cōtra la comida de la māsana vedada. Ya le auia dado en el cuello golpes y lisiones cō la foga q̄ tuuo en el aptada: cōtra el dulzor de la poma q̄ por aq̄l lugar passarō Adam y eua a sus cuerpos: y no q̄ daua sino que le afligiesen la boca y las narizes de diuina cōposició q̄ fuerō afflictas: assi por el hedor de los cuerpos q̄ en aq̄l lugar estauan justiciados / como por el olor de aquel vinagre aborrescible / y afligierō su boca con amargura de hiel. Y el tomo aq̄l vinagre no para beuelo: mas gustolo porq̄ se cūpliesse la escriptura. E porque auia llamado y dicho en alta voz heli heli / algunos de los q̄ alli estauan dezian / esperad y veamos por experiencia si por vñtura venabellas a lo librar. E porque auian maleu tenido la voz: el qual no hablaua cō helias / mas con su padre Dios: en vano esperauā la venida de helias. **Pues mira que cena dauan a nuestro redemptor: ora era ya por cierto de cenar / mas por el grā trabajo y dolor no pidio otra cosa para su cena sino solo de beuer: y los hijos de porcion dieronle por vianda hiel / y por vino vinagre. Ay de nosotros mezquinos: y q̄ haremos que de vna manera q̄remos cenar y de otra beuer: y andamos a mudar deleytes en deleytes. Cierito si mil años el hombre biuiesse: y cada dia ayunasse a pan y agua: no satisfaria al hijo de dios aquella sola cena: mas el que pudiere recibir esta palabra: rescibala: aunque dura plastica es esta para todos los carnales y amadores deste mūdo: y por esto no saben ni sienten con sabor las cosas de dios: ca por las recreaciones y deleytes malaueturados que gozan de la carne: pierden las cōsolaciones entrañables q̄ le daría el spiritu sancto: ca si pēlassen bi-**

Bernardus tractatu passionis christi.

de como fue crucificado.

Capitulo. lxiij. Fo. cxxvj.

en su coraçon: el vinagre que fue al rey de los cielos dado / en qualquiera manjar pobre que comiesse hallarā sabor de soberana suauidad. **En**de sant bernardo dize. No ay manjar tā seco que no se torne sabroso en el coraçon humano si fuere tēplado cō el condimieto del vinagre que fue a dios ofrescido. **Pues** si algū manjar te fuere dado de mal sabor por falta de sal o por otra racha / no le pōgas otra sal ni composició / mas resiste a tu sensualidad por amor de Jesu Christo: el qual por tu reparacion gusto hiel y vinagre: pensando que por tus pecados eres obligado a ayunar siempre a pan y agua: y que muchos pobres tomarian el manjar que tu desechas por precioso / y por muy suau: y entonces te parecera muy grande gracia auer doblado mas aspereza o de sabramiento a las cosas que te parecían de sechadas o viles para tu mantenimieto. **Este** articulo se toman algūos ensinamientos. El primero es tomado estas cosas segun se lo espiritual que los Judios y los oficiales de pilato hizieron muchas cosas con mala intencion / que nos traen misterio de bien: y segū esto somos aqui ensinados que ofrezcamos a christo vino de deuocion mezclado cō la mirra de la mortificacion de la carne: y cō la hiel y amargura de la contricion: porque de tal vino como este tiene sed nuestro redemptor y desea q̄ se lo demos ca de buena voluntad lo gusta quādo le es ofrescido / mas este tal vino no le beue ni lo traiga: porq̄ no tiene necesidad de nuestros bienes. **Pues** que se le puede a Christo nuestro señor acrescentar de bien de nuestra deuocion y mortificacion: y arrepentimiento: cierto muy poco / porque en si mesmo esta lleno de gloria infinita: y auende muy buena voluntad gusta esta mezcla de amarguras quando se la ofrescemos: porque con ella todas las cosas se nos conuerten en bien: y aun q̄ en si mesmas son amargas / en nuestros coraçones y en nuestros hechos se tornan muy suaves por el merecimieto de su passion. **E**

tomado esta hiel y vinagre en mal gusto tenemos por segūdo ensinamieto: q̄ nos guardemos que nunca ofrezcamos a nuestro redemptor vino mirrado ni mezclado de hiel / porque como los judios se lo dieron entōces: assi tā bien agora los malos christianos se lo ofrescen pues q̄ siempre ha sed de la salud de nras animas: ofresciēdo le absintios y amargura de pecados: ca todos aquellos q̄ derechamente creen y mal biuen: dan a beuer a christo nro señor vino mezclado de hiel y de mirra: porq̄ mezclan el vino de la christiana professiō y deuociō con la hiel y con la mirra de la vida escādaloza / en quanto biuendo mal escādaliza la yglesia: y estos son en especial los malos plados / los sacerdotes y los religiosos y otras psonas q̄ se muestrā tener habito de religion: y q̄ se prometieron para el culto diuino / los quales sobre todos los christianos duen ofrescer al señor el vino de la deuociō que a dios y a los hōbres alegra: mas por su vida muy culpable / rebueluelo con mirra y con hiel de malos exēplos: y assi corrompido / ofrescen lo a dios: a los quales el reprehende y maltrae diciendo por el propheta. **V**ñmia mia muy electa y te plante: como te has tornado vñmia de amargura. **O**tros son que ofrescen al redemptor vinagre con caña y con espōja y estos son los q̄ leuantā y aplican a jesu xpo sentēcias de la sancta escriptura estranas / y agenas de la verdad como son los que sacan singulares entēdimietos de la sagrada escriptura apartados de la comū doctrina de la yglesia y assi en lasan a los hombres en diuersos errores. **E**stos por cierto bañan la esponja en vinagre: atañ la escriptura en la caña / y la ofrescen a su boca / y tal beuer como este esa Christo muy amargo: en figura de lo q̄l dixo el texto: que como lo gustasse no lo q̄o beuer. **E** tenemos por tercero ensinamiento q̄ como nro redemptor no dero por nra reparaciō de gustar el vinagre mas no lo beuio: assi por su exemplo suframos a los hombres azedos en condicion y se

Esay. v.

De lo que padescio nuestro redemptor en la hora de sexta.

cos y escandalosos / assi en la vida como en la vanidad y puerfidad de la doctrina: mas que nunca los beuamos: ni en cor poramos en nosotros su vida: acatando a nuestro señor el qual no beuio vinagre ca los tales no pueden ser introduzidos ni puestos en sus entrañas como hijos de saluacion. Item tenemos por enseñanza mientro para los religiosos y penitentes que si alguna vez les fuere puesto delante algun manjar / o algun vino penitencial y menos sabroso / piésen como el rey de la gloria fue fatigado de hiel y Vinagre. Pues no te delmandes ni vayas en pos de tus carnales deseos: mas quebráta los con varonil esfuerço: y entóces seras parcionero có tu amado de la hiel ó su amargura. Para conformarse el hombre a este articulo: piense con quanto de feo ruo led nuestro saluador de nuestra salud: pues que por ella quiso rescebir y gustar hiel y vinagre mezclado có mirra por enseñar que no podemos conseguir la vida perdurable si primero no gustamos las amarguras de la vida presente: y con este conoicimiento podemos orar a nuestro redemptor y dezir.

Sacratissimo rey del cielo que auien do led de nuestra salud sofriste que te fue lle dado a beber hiel y vinagre mezclado ó mirra salua me por tu marauillosa gracia: y alienta me en el cuento de tus amigos y haz me sedieto de ti fuente de la vida: y de las aguas buas: amado te ó puro coraçon: y alabando te có mi boca: y predicado te con mi lengua: y mostrádo con obras ó caridad el amor q te tuuere. **E** da me gracia para q te pueda dignamente ofrecer el vino de la deuocion có la mirra de la mortificacion de mi carne: y con la hiel de la penitencial amargura y otorgame que no me espante de la crueldad y azedia ó tu sancto caliz / mas q con alegria de coraçon lo abraçe y lo beua para mi salud: para que por tu amor todas las cosas amargas me parezçan y sean dulces y por tales las beua como se oientto de tu muy amarga passion.

Oracio
breuis.

La sexta palabra fue quando el señor diro. **Consumatum est** / que quiere de zir: cóplido es ya en obra (aui hasta el beuer del vinagre) todo quanto la ley sancta y los pphetas auia de mi pphetizado. **E** toda la obra ó la redempcion humana: y todas las cosas que auia yo ó hazer en el mudo: todo es ya acabado y perfecto. **E** todas mis penas y batallas son ya fenescidas: y a todo el trabajo y delor q viene a rescebir es ya dado el fin deseado: y todo el tiempo q auia ó estar entre los hombres a honrra de dios y a prouecho ó los fieles / es ya cumplido: y ya complien y feccion la obediencia que me mando mi padre: y tambien es acabado todo quanto conuenia que se hiziesse ante de mi muerte: y ninguna cosa queda por hazer de las que era menester cóplir se antes ó mi sepultura. Y esta consumacion auia el sanctissimo señor: pphetizado y dicho é los dias passados: quando diro a sus discipulos. **C**atad que subimos agora a Hierusalem a dóde ieran cóplidas y acabadas todas las cosas que son escritas por los profetas del hijo de la virgē. **P**ues gustado aquel vinagre y aquella hiel: luego diro. **Consumatum est**: como si en aq gusto amargo consistiera todo el cabo y cóplimiento de toda su muy cruel y muy amarga passion: por esto sin douda fue curado aquel delectable gusto primero de nuestros padres **Adá y Eua**: porque como **Adá** ouiesse qbrantado el mandamiento de dios: y por el gusto de aq fruto suauo y vedado / fuiesse causa de nuestra perdicion: cosa fue muy conuenible la llar remedio para nuestra vniuersal reparacion y salud por via contraria como el segundo **Adá** que es nuestro redemptor lo hallo. **E** como en cada vno de sus miembros fieles estuuiesse y peleassen muy espessas saetas ó acutissimas passiones: la indignacion dolorosa el rigor de las qles qsi hazia desfallecer su espíritu: cosa fue conuenible q en nígua manera qdasse sin pena la boca q es via por do entra el manjar y por dóde pcede y se forma y organi

Geno. iiij.

Augustin.
in sermone
de passione
christi.

Apocali. i.

y de como fue crucificado.

Cap. lxxij. Fo. cxxvii.

za la palabra: porque fuiesse verificado a quel dicho del profeta hieremias q dize. **A**basteciome y cumpliome ó amargura: y embriagome de absintio. **E**sta sexta palabra quando el señor diro: **consumatum est**: fue de grãdissima virtud y perfection: ca en ella manifesto q todas las cosas que eran necessarias para la reparacion del mudo: auia ya cumplido y acabado: por que como el buen fisico primero determina y rassa la dieta para el enfermo: y lo segundo le procura sudor: y lo tercero (si esto no abasta: ordena q lo sangren por corregir los humores: lo q rto da le vna purga para euacuacion de las malas y pestiferas materias: assi christo nro señor por saluarnos de la muerte del peccado: primero ayuno quarēta dias: y despues sudo: por darnos aliuio: sangre en abudancia y despues fue sangrado ó todo su cuerpo y venas quando derramo toda su sangre en grãdissima quantidad sin peso y sin medida de tal manera que estando su cuerpo colgado de la cruz: parecia marchito y seco como heno. **L**o quarto y postrimero: no contento destas diligencias: rescibio purga muy amarga quando por desterrar del todo nuestra enfermedad q se beuer hiel y vinagre: y por esto con muy conuenible razon pudo dezir **consumatum est**: dado a entender en esta palabra q ya todas las cosas era cóplidas en el quantas fueron menester para nuestra saluacion y para que pudiessemos posseder la bienauenturaca. **P**or esta palabra sexta se nos da doctrina a acabar la penitencia principia da y de dar fin a nuestra vida sin que nos quede deuda alguna: y de llegar todas nuestras obras ala perfection de las virtudes con deuido fin: y de les dar acabamiento bueno. **E**nde sant Augustin dize **L**a señor cerrasse todas tus penas có esta palabra **consumatum est**. **L**ierito acabados: a todos los dichos de los pphetas las figuras ó todos los sacrificios: la crueldad y diuersidad ó las penas: las eniendadas ó todas las culpas. **B**ienauenturado es el q pudiere dezir con jesu xpo: **consu**

matam est: el qual es principio y fin / y cumplimiento de todas las escripturas: ca el galardón no consiste en el comieço / mas en el cabo: y avn el dinero de la bienauenturaca que el euangelio dize: no se da a los principiantes: mas a los que acabã y la corona no es dada a todos los q corren: mas a los que llegã al fin de la carrera. **A**ssi que comieça tu la penitencia y acaba la: como el sancto la dizen la acabo: y como el y christo corrieron y llegaron fasta el cabo con sus cruces: y no abares de la Cruz espiritual: porque puedas conseguir con la perseverancia salud perdurable. **L**o de suso es de sant Augustin. **E**s de saber que tanto quiere dezir **consumar** como juntamente acabar: y de aqui es q entóces es alguna cosa consumida quando cada vna de las cosas que el hombre en apartado hizo ó padecio se cuenta ó nueuo y se suma juntas: que es: quando en suma son recolegidas: y assi fue en el presente proposito: ca despues que christo ouo su passion: y no quedaua ya cosa alguna / mas q padescer sino sola la muerte: entóces recordado se ó nueuo de todas las penas y injurias padecidas desde la primera hasta la postrera: ayuto las en vno haziendo vna suma y ofreciendo las a dios padre diziendo: **consumatum est**: como si dicesse acabada es la obra de obediencia q to me a mi cargo: acabado es todo el misterio de mi passion: la q yo ofrezco a ti dios padre mio por la salud del mundo: por lo qual dize el apostol hablando desta obediencia. **F**ue christo hecho muy acabado y perfecto en todo: assi de parte del cuerpo como del anima a todos los q lo obedescen por causa de la salud eterna de todos. **E** mira que esta consumacion no fue sin pena suya muy notable como el que ha passado muchos peligros y graues tormentos: no sin grãde espanto y alteracion ó coraçon los puede tomar a pensar ó nueuo / aun q por otra pte se goze por auer los ya passado. **E** por esto no es ó dudar sino q xpo padescio este espanto teme

Att. xli.

Adheb. v.

De lo que padeció nuestro redemptor en la ora de sexta

roso: tornando a contar y a passar por su coraçon todos los tormentos sufridos. E nõ es de maravillar: ca tal cuenta como aq̃lla cõtencia en suma todas las particularidades de su passion: las quales significo quando dezia. *Consumatum est.* Esta palabra es palabra de gran virtud para todos los q̃ la hã espimẽtado en sus angustias y peligros: y en especial a fr̃mã que aprouecha en el desẽplado furo de sangre de narizes: si cõla metina sangre fuere escripta en la fr̃ete del paciente: y no es de maravillar si esta sacrosissima palabra es de tanta virtud: pues q̃ toda la suma de la passion del seõor se contiene en ella. Deste articulo del cõplimẽto de toda la passio tenemos por enseñamiẽto q̃ deuenos hazer en fin d̃ cada obra buena q̃ lleue muchas partes vna cuẽta y suma de todas ellas: y assi juntas y sumadas ofrescer las a Dios en esta manera. Si algũo va a roma por seruicio de nuestro redemptor: quando dios le diere gracia de allegar ala ciudad: entonces recuẽte todos sus passos y todos sus trabajos y assi recontados ofresca los a dios y a los bienaueturados sant pedro y sant pablo diziẽdo *consumatum est.* E tãbien si algũo lee todo el psalterio: quando lo ha leydo ofresca a Dios todos los versos y palabras de todos los psalmos en suma diziẽdo. *Consumatum est:* q̃ quiere dezir: acabado es: y assi d̃ las otras cosas desta qualidad. Esto hazemos en el officio eclesiastico: el qual en el cabo siẽpre se cõcluye con la oracion q̃ se llama colecta: y llama se assi: por q̃ en suma se cõtiene en ulla toda la fuerça y virtud de aq̃l officio como en vna suma. y de esta mesma manera dezimos estas palabras cõsumatũ est: la q̃l fue como colecta y suma de toda la passion de Jesu xpo derando a parte su muerte. Para cõformarse el hõbre a este articulo ayũte en suma todos los passos de la passio aq̃ relatarados y haga gr̃as por ellos a xpo y a dios padre diziẽdo. *Consumatũ est:* o otras palabras segũ la deuociõ le administrare y ofrezca le su orõnõ esta mãera

Señor Jesu xpo saluador nro: y acabador d̃ la gloriosa obra q̃ del padre celestial recibiste pa acabar en el mũdo: la q̃l comẽçaste cõ muchos trabajos y le diste fin cõ gr̃ades dolores: y en fin ofreciste a su imperial magestad el cõplimẽto de toda tu passion en suma diziẽdo *consumatum est.* Bendito sea seõor del de agora tu nõbre sc̃ro por q̃ diste fin a tus penas: por q̃ nosotros seamos en biẽ acabados y nuestros enemigos todos fenezcã. ñuegote q̃ me desgr̃a pa acabar y cõpir tus mãdamientos y para aprouechar en tus virtudes y para q̃ todas las cosas bien hechas y bien padecidas: ayudãdo me tu: las pueda acabar a tu gloria y alabãça: assi acabadas las pueda ofrescer a ti y por ti a dios padre: por q̃ puede d̃zia en la hora de la muerte. Para seõor como acabe la obra q̃ me diste q̃ acabasse: y agora vengo a ti maestro mio y seõor Jesu xpo: y entõces me rezca ver d̃ cara a cara a dios como a fin de todo cõplimẽto.

Siguese la oracion del auctor.



Señor Jesu christo q̃ en la festa d̃ el dia gustasle vino vituperado de hiel: mirra: y vinagre: y fuy ste despojado d̃ tus vestiduras: y fuy ste enclauado las manos y los pies con duros y acutissimos clauos: y fuy ste ala cruz bien afixado y empinado en alto fuy ste escarnescido y blasfemado d̃ muchos: y otravez gustaste vino amargo d̃ hiel y d̃ mirra: otorga a mi peccador q̃ por mis peccados he merecido la cruz q̃ mirado e ti sea traspasado d̃ tu dolor e toda mi carne y e todo mi spũ: y q̃ menospciada toda injuria y cõfusiõ: sea d̃ tal manera crucificado cõtigo: q̃ ningũa cosa d̃ este mũdo siẽra sino a ti lo jesu xpo passible y crucificado. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo sessenta y quatro de los mysterios de la passion de christo dentro de la ora de nona: y de como el rey del Cielo dio el espíritu al padre celestial: segun que lo cuentan todos quatro Euangeli-

De como dio el spũ el hijo d̃ la virgẽ a su padre celestial. C. lxxiiij. f. cxxviiij.

stas: sant Matheo en el capitulo veynte y siete: y sant Marcos a los q̃nze: y sant Lucas a los veynte y tres: sant juã a los diez y nueue. E cõtiene nueue parrafos principales: segun que se figuen.

El primero es de como el seõor inclinada la cabeza ala parte de su madre: y cõ altissimo y fuerte clamor dio el spũ al padre. E del significado de aquella boz la qual fue la septima palabra de la cruz. Y de como se declaro en su espirar: y en la boz la diuinidad y la hũanidad. Y de como ala hora q̃ Adam pecco murio el seõor. Y de como el diablo se partio de la cruz confuso quando no hallo ningun derecho en el anima del redemptor.

El segundo es: que el arrancamiento d̃ el anima de christo fue vno d̃ los mas terribles tormentos q̃ padescio: y de siete enseñamientos que tenemos de su muerte. Y de la deuocion y virtud d̃ los diez psalmos que dixo callando e la cruz: y q̃ ningũo deue estar seguro de la tentacion del enemigo.

El tercero es q̃ oyda aq̃lla boz del seõor se hizo pedaços el velo del tẽplo: y d̃ la causa y significaciõ de esto. Y de como la tierra tãbien hizo su mouimẽto tremebũdo y del abrimiento de las sepulturas y de la resurreciõ de algũos sancros q̃ resucitaron. Y del testimonio q̃ las criaturas dierõ e la muerte de su hazedor. y de como todas estas seõales fuerõ hechas por q̃ cada vna responde a su mysterio.

El quarto es: d̃ como ceturio el capitã de los crucifixores ouo miedo con otros algũos: y reconocieron q̃ era hijo d̃ dios. Y q̃ este ceturio se cõuertio al seõor por lo que oyo y no por lo q̃ vio. Y d̃ la dureza d̃ los maluidos israelitas: y d̃ vna exclamaciõ q̃ sã ambrosio fizo cõtra ellos.

El quinto es: del muy terrible dolor que nuestra seõora padecio: de ver como se le arranco el anima a su hijo. Y d̃ la pena q̃ recibieron tãbien sant Juan y las otras mugeres que la acompaõauã: las quales quisieron seruir al seõor de lagrimas en su muerte: como lo firuierõ demã

tenimiento en la vida. Y del llanto de la gloriosa virgen. Y del arrepentimiento que ya tenia el pueblo presente.

El sexto es: d̃ las cosas d̃ dolor q̃ hizo la virgẽ: y d̃ el cuydado q̃ tenia de recibir al seõor en sus brazos: por q̃ no q̃dasse aq̃lla noche en la Cruz. Y del quebrantamiento d̃ las piernas d̃ los ladrones: y de la causa: por q̃ no q̃bratarõ las del saluador.

El septimo es: de como longinos abrio el costado d̃ xpo y luego cobro la vïsta: y fue despues monje treynta y ocho años. Y d̃ tres dolores singulares q̃ xpo padescio en la cruz. Y del mysterio de la sangre y del agua q̃ salio de su costado: y de la declaraciõ de esto. Y d̃ los enseñamientos que deste passo tenemos.

El octauo es: de tres documentos q̃ nacẽ del rõpimẽto d̃ este diuino costado. Y de como esta llaga fue puerta d̃ los sacramentos. Y q̃ el sacramento d̃ el baptilmo y el sacramento d̃ la hostia biva son los que por mas principales se figuraron aqui. Y de como el ladron que se saluo fue baptilizado con aquel agua.

El noneno es: que sola nuestra seõora sintio en su anima la lãçada: q̃ christo no sintio en su costado muerto. Y de como cayo entõces muerta en los brazos d̃ la magdalena. Y q̃ la sangre de xpo fue derramada en su muerte cõ grandissima piedad: abũdãcia y crueldad. Y d̃ otras maravillosas deuociones desta materia.

Siguese el capitulo. lxxiiij.



A la hora de nona pẽsaras cõ coraçõ lloroso y deuoto (si por ventura tienes aia enq̃ndio el seõor cabe piedad) como se el spũ cõ la ha ya secado aq̃lla fuy ente d̃ la vida y dulcor de nros corações Jesu christo tu amãtissimo seõor y mas d̃ seable y agradable q̃ Bonauẽ. todas las gr̃as repartidas en q̃ntos en el in suo vicio cielo y e la tierra fueron y son: y pẽsaras como quedãdo le ya secas las venas por el derramamiento de la sangre: y de fallaciõdo le ya las fuerças y acercãdo se ala

de nros corações Jesu christo tu amãtissimo seõor y mas d̃ seable y agradable q̃ Bonauẽ. todas las gr̃as repartidas en q̃ntos en el in suo vicio cielo y e la tierra fueron y son: y pẽsaras como quedãdo le ya secas las venas por el derramamiento de la sangre: y de fallaciõdo le ya las fuerças y acercãdo se ala

muerte: comēço a cerrar sus ojos enflaqcidos y medio qbrados / y sucedio en su cara vna muy lastimera / y muy mortal amarillez. E mira como se leva inclinando la cabeza: boluiēdo el rostro a la vista de su madre: como qen le da la final salutacion en esta vida: y digo salutaciō: porq era salutaciō de dolor: y de muy gran cōgora: la qual el no podia sacar por la boca cō ningūa palabra: por la desmedida passiō q ientia del arrancamiento de su anima: y por el dolor sin cōparaciō y inestimable: mas inclino su cabeza qsi encomēdādole su cuerpo cō tāta crueldad: llagado y rasgado: y maltratado en todas sus partes: y tábile algo los ojos a su padre: y inclinādo luego la cabeza: y ēseñando en la manera dī morir q padescia muerte por la obediencia del muy alto y no sin su ppria voluntad: y faziēdole gracias: enseñandonos en esto q siēpre deue mos dar grās al soberano dios ēlas aduersidades: y significando q los q lo hā de seguir para gozar de la vida perdurable en su sancto reyno: q es de todos los siglos: han de yzemplos del por diuersas tribulaciones. Contēpla assi mesmo como queriendo ya dar el espiritu: a parto su real cabeza toda penetrada d espinas muy crueldes de ēpar d la cruz por nos enseñar a menospreciar la vanidad d la gloria tēporal: como si dixesse. No quero reynar aq: no quiero q me escriua ni me llame pilato rey. E tábien como si notificādo me ser ya el hōbre recōciliado: y libre de su pecado y manifestādo me ser ya hecha la paz entre dios y el mūdo me saludasse y me besasse / inclināua sus orejas para me oyr: las qles antes desta hora estuuiēro duras a mis suplicaciones. Y todo esto hecho cōcluyo la septima y primera palabra cō clamor terrible y muy alto: y con muchas lagrimas: diciendo. Padre en tus manos encomiando mi espiritu. En esta palabra nos qso dclarar q las animas de los sanctos desde entonces subē alas manos d dios: ca antes de aqlla hora todas erā d

tenidas en el limbo hasta q vino el q predico redempcion a los captiuos. Por lo qual dize cirillo. Esta boz enseña q las animas de los sanctos no serā detenidas de aqui adelante en el infierno: como soliamas q estan con dios en su reyno y desta bienauenturada entrada fue xpo causa: y principio. E Atanasio dize. Encomēdo el redēptor al padre su spū: y jūto con el a todos los mortales / a los qles auia biuificado: porq somos sus miēbros: segun aqillo q el apostol dize. Todos vosotros soys vna cosa en xpo. Primero auia el seño: llamado / Hely / Hely / y agora llama y dize: padre en tus manos encomiando mi espiritu: y d aqui es que algunos doctores dizen: y sant hieronimo es el vno de ellos: que desde aquel psalmo q comiēça: dios mio dios mio acata en mi porq me desamparaste: hasta este verso / q dize: en tus manos encomiando mi spiritu que son diez psalmos: y ciento y cinquenta versos: christo nuestro seño los aya dicho todos estando crucificado: y q el verso primero q dize. Dios mio Dios mio: porque me desamparaste / y el verso postrero que es este. En tus manos encomiando mi espiritu: los diro con altissimo clamor: segun que lo relatā los evangelistas: mas los otros diro en silencio. De este clamor de christo: assi como d clamor antepassado: parece que habla el Apol quando dize. Christo nuestro seño en la postrera hora: de su carne derramo ruegos y suplicaciones al padre: ofreciēdo su oraciō cō clamor terrible: y con lagrimas: y fue oydo por su reuerencia. E de aqui parece q nuestro redēptor llozo / assi quādo diro aquellas palabras. Heli heli lamazabathani: como en estas. Padre en tus manos encomiando mi espiritu. Otros dizen q canto en boz alta todo el psalmo que comiēça. Dios mio dios mio acata en mi: y luego ēpos del psalmo q comiēça. En ti seño: espere: hasta este verso: con el qual dio el anima: diziēdo en tus manos encomiando el mi espiritu. Y encomendo nuestro Saluador el

Joan. xix.

Augustus sup ioan. trac. tati. cxxix.

ad hōm.

Ps. xxx.

mat. xxvii medio.

espiritu al padre: no porque lo auia menester: mas por darnos exēplo. Y en esta septima palabra q fue de grandissima deuocion / nos dero doctrinas muy excelentes: como aparecera abaxo en los enseñamientos deste articulo. Sigue se en el testo. Y esta palabra dicha inclino la cabeza y dio el espiritu. E no lo dio por fuerça ni cōtra su voluntad / mas espiro quādo quiso sin costreñimiento a alguno: y assi espiro cmbiādo el spiritu fuera del cuerpo desangrado por su propio poderio: ca otro ninguno no pudo sacar aquella santa anima d su santissimo cuerpo. E por esto dize sant Augustin. Quiē duerme con tāta libertad y quādo quisiere como el redēptor del mundo murio quādo quiso: Quien pone su vestidura sobre la rima: quādo le plazze con tanta libertad como christo se desnudo d su carne quādo por biē tuuo: Pues quien puede morir quādo quisiere con tanta licēcia como el saluador de las gentes murio quādo quiso: E quāto se deue temer: o esperar el poder deste rey quādo boluere a juzgar el mundo: si tan grande parecio su poderio quādo quiso passar por el rigor y desatamiento de la muerte. Lo de suso es de sant augustin. Pues aq parece como xpo dio el espiritu al padre clamando / orando / y llorando. En las primeras dos circunstançias q son en dar el espiritu y llamando: parecio bien la diuinidad: y christo declaro la potēcia d su diuina persona: ca dar el hombre / o embiar el spiritu por su propia virtud: señal es de diuinal poderio: a ninguno conuie ne sino a solo dios / y por esto q clamor en alta boz espirando y muriendo: muy claro mostro ser dios verdadero: porque los otros hōbres quādo se quieren morir / no solo no pueden dar altas bozes / mas aun a penas pueden resollar o hablar alguna palabra d ligada. En las otras dos cosas: q fuerō la oracion y las lagrimas parecio la hūanidad: y en ellas qso mostrar la gran cōpassion q tenia de nro re: Pues quādo dize sant matheo q

llamando otra vez jesus con boz grande embio el espiritu: y quādo el euangelista sant marcos dize que sacādo de su pecho vna boz muy grāde / espiro: q palabras aya dicho en aqlla boz grāde / sant lucas las explica diciendo. E llamādo con grāde boz jesus diro. Padre en tus manos encomiando mi espiritu: y diziēdo esto espiro. E sant iuan callādo esta boz escrue la muerte en esta manera. E como tomasse jesus el vinagre / diro. Cōsumatum ē: y inclinādo la cabeza dio el espiritu: auiedo por esso primero clamado al padre en alta boz. y fue tan grāde (segū se dize) esta boz q fue oyda en los infiernos: y hizo tēblar alcieloy a la tierra. De donde se sigue q aqlla boz no fue natural mas miragloza / ca el hōbre aflito y ato: mērado de tormēto tā grande y tan largo: y estādo tan cercano a la muerte / no pudo llamar ni dar bozes tan altas ni tā terribles por virtud natural: de dōde se cōcluye q aqlla boz fue formada por virtud d dios. Es de notar aq q en aqlla misma ora q el primero adam nro padre peccō / en aqlla mesma el segundo adam xpo espiro. E el primero adam peccō despues de medio dia / ca luego oyo la boz del seño: q ādaua por el parayso en el ayre despues d medio dia y assi cerca d la ora de nona el segundo adam espiro. E assi parece q a la propia ora q el hombre primero traxo la muerte al mūdo peccando: en aquella mesma ora christo segun do adam destruyo la muerte muriendo. Y en aqlla ora propia q cerro adā el parayso: porque (segū dize el venerable be da) la orden lo demandaua q en aqll mesmo articulo d tiēpo en q la justicia d dios auia cerrado la puerta del parayso Adā pecāte: el hijo de la virgen la abrielle al la don penitēte. Y segun dize la glosa el seño acabō su passio quādo el feruor del sol yua declinādo a tibieza: mostrando q el clementissimo rey muere por los peccados / por los quales caymos de la cūbre de la luz en la region de las tiniebras: y dī amor diuinal en esta noche pfunda. Frē

mar. xv.

Luc. xxiiij.

Joan. xix.

De como ēla mesma ora q peccō adā ē otra tal murio christo. S. iij.

Reda i cōmētarij spāssiois xpi

blo. ordi.

Luc. xxiiij.

Esai. lxx.

Stof. ordi. sup. cobia.

Agisteri brytoya.

Sen. ij.

Cij.

Damafe nus lib. iij. tenteciaru.

Adthi. ij.

Ad colo. ij.

a esta hora de nona muriorpo: porq por el fueron reparadas nueve ordenes d angeles. Es sabien de norar q la gloria dize sobre el capitulo sexto de robias q estado en la cruz el seño: vino alli el diablo el ql auia procurado q fuesse crucificado / a el cuoznar con diligencia si hallaria en el redetoz alguna macula o seña de pecado. Dize el maestro en las historias q esta ua sobre el brazo d la cruz hasta q el redetoz el piro / y como se vido en aquella ora cofulo partioffe de alli / y vino a los infiernos / y hallo alla el anima de chusto junta ala diuinidad que quebrataua las puertas infernales y iacaua las animas de los justos. Y entoces fue luego quitado el impedimero de la vision diuinal: lo qual figuraua el cuchillo de fuego que estaua atraueñado y puesto ante la puerta del parayso. Es de saber que entre todas las penas de la passion de chusto esta q sufrio del arrancamiento de su anima fue mas cruel: porq eire todas las passiones muy dificiles: la mas terrible es la muerte. Y esto es / segun dize damace no: por la inclinacion natural q el anima tiene al cuerpo. Y esto acaecio co mayor causa en el seño: ca po: q estaua la diuinidad ayunada a su cuerpo y a su anima en vniidad de persona fue le forçado que aquel apartamiento del anima de su cuerpo natural fuesse penoso sobre todas las penas y tormentos desta vida. Este articulo nascen siete en señamientos. El primero es q nos deuenos morir juntos co el seño: quato al mundo y quato a los peccados: si deseamos biuir con el en la vida pcurable. E por esto el apostol dize. si somos en vno muertos con xpo: juramente biuiremos coel. Y de los tales dize el mesmo Apostol. Muertos estays / esto es / quanto a las cosas mundanas: mas el co dida esta vna vida en jesu xpo. El segundo es q llamado el hijo de la virge al padre en el angustia d la muerte co alta voz y encomendando a el su espiritu: nos dero erépl o de entrañable deuocion / enseñan donos en esto como maestro bueno lo q

deuenos hazer en la ora de la tentacio. y en especial qndo nos vieremos pueffos en elagonia de la muerte / y q si e: deuenos esperar y poner nra ayuda y socorro en dios / y llamarlo: encomendandole nros / y el spiritu cuyos cuerpos cada dia se acerca ala muerte: y no sabemos el dia ni la ora: y con mayor diligencia: y en especial deuenos esto hazer en el articulo de la muerte: porq en aql puto ay mayor necesidad pues q el enemigo cobate alli con mas terribles fuerças: y porq entonces nra virtud esta mas flaca. Deronos a si mismo certidubre de per feta cofiaca de la paternal defension: porq en quanto el hobre encomienda su eipiritu en las manos del padre celestial / seguro deue estar que sera defendido del cerco y cobate de los espiritus malos. El tercero documento es endereçado a los religiosos que sen ya muertos quato al mundo por la entrada de la religion: y es q todos ellos deue dar su espiritu: que es su voluntad y su sefo ala voluntad y ordenacio del perlado en tal manera q nunca mas lo saquen de su mano hasta el dia de la resurreccion / a eremplo d nro redetoz: rpo / q nunca mas tomo a tomar el spiritu q encomedo muriendo en las manos del padre: hasta q lo tomo en su sancta resurreccion. Pnes encomendando el spiritu a dios padre: en templo nos dero de per feta obediencia: por la qual todo subdito da su libertad a su plado para q la gouerne y la ordene / y mirando en esto el verdadero sieruo de dios q ya esta atado al voto de la obediencia: deue con humildad dezir a su plado. Padre en tus manos encomiedo mi spiritu. Pnes aquellos religiosos q nunca deraró sus spiritus en manos de sus perlados: o si los deraron: los toman a recibir antes de la resurreccio: como aquellos que quieren hazer todas las cosas segun su volúntad: mentirosos son / y sin ser muertos quieren ser resuscitados: que es cosa imposible: pues como verdaderos ante chustos quieren vsar de su propia voluntad. El quarto en señamiento es que

Augustin. i medita.

Augustin. vbi supra.

cosa muy saludable y prouechosa es leer a q los diez psalmos q nro seño: jesu xpo dero estado en la cruz / ofreciedolos al padre en oracion secreta: porq ninguno de ne tener por dubda sino q si los leyere co deuocion: q le daran suauidad grande y fructo de cobolacio y salud. E dize se por verdad que aprouechá en especial para perdon y absolucion de las negligencias y faltas de las oras canonicas mal dichas. El quinto en señamiento es q quitoquier que algunos sean justos y sanctos: nunca se tegan por seguros de la guerra del enemigo: pues q no dero de assechar al mismo redetoz en la cruz hasta q dio el spiritu al padre. Pnes d q puede presumir el hobre miserable y flaco: cierto de ninguna cosa sino de sola la muerte de jesu xpo. E por esto dize sant augustin. Toda mi esperanza tengo puesta en el amor de mi seño: su muerte es mi merecimiento / ella es mi amparo: mi salud y mi vida: ella es mi resurreccio. No puedo ser espantado d la multitud de mis peccados / si su sacratissima muerte se representare a mi coracon: porq mis maldades no la pueden vencer. El sexto en señamiento es q como obligados a amar a jesu xpo / pues q dio su anima por nra salud y inclino su cabeza a su muerte a nosotros. Por lo ql dize sant augustin. Nuestro salua voz inclino la cabeza a la muerte por significar q oua besos de paz a sus amados: y nosotros tantas vezes le damos besos de paz: quatas en su amor somos estimulados y copungidos. El septimo en señamiento es q quitoquier chistiano quado se quisiere morir: deue guardar aquellas cinco cosas ya dichas en quanto le fuere possible / q el redetoz del mundo guardo en la ora de su muerte quado llamo y lloro y encomendo su anima al padre: y despues dio el spiritu: y assi quado estuuiere en el articulo postrimero de la muerte deuenos orar y deuenos llamar: al menos por el coracon: y deuenos llorar por los peccados por verdadera penitencia / y encomendar el anima a dios y dar el spiritu

muriendo co alegre voluntad / cometiendo toda nuestra libertad a su alta disposicio. Para conformarse el hombre a este articulo: piense co quato amor nro saluador: Jesu xpo sufrio la muerte por darnos vida / y como quiso con tanta crueldad morir el que da vida a todas las criaturas: y como murio el que resuscito a los muertos: y rebuelua en su coracon estos documentos diziendo. Señor: jesu xpo q muriendo en la cruz encomedaste tu anima al padre / otorgame q alli pueda en espiritu morir contigo en esta vida q tengas por bien en la ora d mi muerte de tener encomendada mi anima miserable: ca yo seño: encomiedo mi espiritu y mi cuerpo en aquellas tus manos tendidas y traspasadas / y de sacratissima sangre esparzidas. E suplico a tu caridad que en la ora postrimera pueda con memoria entera y confesura y cofesperanca firme encomendar mi espiritu en tus manos misericordiosas / las quales tu estediste por mi saluacion a la cruz: y merezca oyr d tu boca aquella palabra dulcissima: y seras conmigo en parayso. Siguese en el testo. Y entonces (da esta voz en la qual el seño: dio el spiritu) el velo del templo se partio por medio desde lo alto hasta lo baxo. Este velo estaua por defuera del ate d la entrada del templo: que defendia que no mirassen las santidades y las cosas diuinas que estauan dentro en el: y este se hizo dos partes y no el otro velo q estaua dentro del templo: que atajaua por medio la naue principal y el apartamiento / o sancto lugar que se llamaua sancta sanctoru. Onde origenes dize. Dos velos entendemos q fuerd: el vno es el q cubria el lugar del sancta sanctorum: y el otro era un velo que cubria el teplo de fuera: mas el que estaua ante el sancta sanctorum: en la passion de nro saluador chusto se partio por medio desde lo alto hasta lo baxo porque desde el comieço del mundo hasta el fin se publicuen ya los mysterios (rompido el velo que los encubria) los q les

Oracio breuis.

Mat. xxv.

Origenes super mat.

estauan encubiertos / hasta la venida del redemptor. Y quando viniere lo que es mas perfecto que es el estado dela gloria por durable quitar se ha el velo segundo: por que podamos perfectamente ver las cosas que estan encubiertas dentro del cielo: conviene saber: la verdadera arca del testamento y a los cherubines en su propia naturaleza: y todas las otras propiedades dela deidad. Lo de suso es de Origenes. Pues por esta señal dela rotura del velo: se figura que eran ya descubiertos los misterios de los sacramentos dela ley: que antes dela muerte del redemptor esto estaua escondido porque ya se manifestassen a todos: y se passasse el conocimiento dellos a los gentiles: y que era ya coplida la verdad que solia estar encerrada en figuras: y que ya el cielo estaua abierto / aunque estaua cerrado desde su creacion hasta aquella hora. Y por esta causa descubrimos en la passion del salvador jesu xpo las Cruces y las reliquias: y todos los otros ornamentos sagrados. Y en el euangelio de los nazareos se lee / que vn arco que estaua atravesado sobre los umbrales del templo: que era de admirable grandeza / se quebranto: y que fueron oydas voces muy dolorosas en el ayre: y que las virtudes angelicales que eran guardas del templo clamaron a muy grandes y lametables voces diciendo assi. Pasemos de estas sillars. Sant crisostomo dice. Este velo que se partio por medio era preciosissimo de purpura y de biso y de sirgo de color de carmesi escuro y de oro: y de seda todo tejido: y de jacinto: y colgaua en los dias festiuales: y muy solenes. Sigue se en el texto. Y temblo la tierra / y las peñas se rompieron: y los monumentos se abrieron: y muchos cueros de sanctos se levantaron y salieron de sus sepulturas: y vinieron a la sancta ciudad: y aparecieron a muchos. Deue se entender que la trisa temblo de no poder oyr la muy espantable y muy temerosa y dolorosa voz que el rey del cielo dio en el arrancamiento de su anima: quasi no pudiendo sufrir ver a su

hacedor crucificado: ni la muerte de su señor: dando a entender que no era ella merecedora de recibir en si tal defunto: significando tambien en su movimiento que los judios auian de ser destruydos: y lançados dillas. Lo que dice que las piedras se cortaron: señal fue dela conversion de los gentiles: y avn dice lo por significar que todos los corazones: aunque sean duros: se deuen doler de la muerte del hijo de dios. O maravilla de contemplar que aun en el dia de oy parecen alli estas mismas piedras cortadas por artificio diuino: y los peregrinos que alla van detan en sus aberturas puestas sus cruces. Y lo que dice que se abrieron los monumentos: fue por denotar que los encerramientos dela muerte eran ya abiertos: y que la resurreccion de christo y la de los otros que con el resucitaron estaua muy cerca: y en señal de ser muy cierta la resurreccion aduenidera que se espera. E como quiera que el euangelista dice que se levantaron muchos scios de los muertos: no deuenos entender que se levantaron quando se abrieron las sepulturas en la hora dela muerte del Señor: mas quando el mesmo redemptor resucito: ca en aquel tiempo resucitaron con el como testigos de su sancta resurreccion: y por esto no deuiá resucitar antes: mas junto con el / porque mostrassen que era ya resucitado: y esto declaro bien el texto: quando diron / que salieron aquellos sanctos de los monumentos despues dela resurreccion del redemptor: y que vinieron a la sancta ciudad de jersusalem: y aprecio a muchos para declarar ser cierta la resurreccion de christo. Sobre lo qual dice sant jeronymo: que aunque las sepulturas se abrieron en la hora que nuestro redemptor espiro: no resucitaron aquellos sanctos antes que el: porque fuesse primogenito de la resurreccion de los muertos: segun que en el apocalypsi es dicho que es primogenito de los muertos: y principe de los reyes dela tierra. Y el apostol escribiendo a los de corintho dice. Christo se levanto de los muertos: el qual fue el primero

Euangeliz nazareos

Chrisostomo supmat.

mat. lxxv

se abrieron sup mat.

apocal.

ad cor.

Sanctua leo infermo ne passio nis xpi.

Anselmus lib. de esit muio amoris.

Augustin de verbis domini.

Chrisostomo infermone passiois xpi.

Augustin infermone passiois xpi.

de todos los que resucitaron. Esta grandeza de señales y maravillas significó que el cielo y la tierra y todas las cosas que se contienen en ellos mostraua que estaua crucificado su señor: ca por la voz muy terrible que dio xpo en la cruz se movieron los elementos: y se quisieron fenescer coel: y toda criatura se quiso con su hazedor acabar. Onde sant Leo papa dice. Estado el redemptor en la cruz: toda criatura y la vniuersal redondez del mundo se dolio: por que bien deuido tenia el mundo este sentimiento a su hazedor: y por esto todas las cosas quisieron acabarse con su señor. Lo de suso es de sant leon. Pues mira quanto parece agora grande la majestad de aquel cuya flaqueza y difianor: vn poco antes pareció tan abatida. Sant Anselmo dice. Ya viste o anima mia los abatimientos passados de tu señor: y dellos te compadeçiste: mira agora los testimonios que da el cielo de su magestad: y maravillarte has quien es este de quien el cielo y la tierra han manzillado: cuya muerte torna vivos a los muertos. Sant Augustin dice. Aunque tu señor seas juzgado como encatado: y seas crucificado como abominable malhechor: y aunque parezca que dios te tiene desamparado: no desfallecê milagros: no falta en tu muerte grande diuersidad de maravillas. Y sant crisostomo dice. Adira quanto mira glos el redemptor hizo quando espiro: vnos en el cielo y otros en la trisa: y otros en el templo mostrádo su angustia e todas las cosas y no eran simples ni pequeños mas eran señales dela yza y dela gran saña que dios tenia contra los crucifixores de su hijo: como parece en las tinieblas vniuersales: y en las piedras hechas pedacos: y en el velo del templo cortado por medio: y en el temblar y alteracion de la tierra. Ciertamente todas estas cosas señales eran de angustia muy estremada. Lo de suso es de sant crisostomo. O quanto se dolia entonces su sacratissima madre quando por sus ojos propios vea la esperiencia destas cosas. Sant Augustin dice. Conuene que pesemos quanto dolor sintio entonces la muy

scita madre quando en su presencia assi se dolian las criaturas insensibles: cierto no ay lengua que lo pueda hablar / ni coraçon que piense el cuchillo de dolor que traspasso en aquella hora su anima gloriosa. Estas cosas se deuen hazer en espiritu en la resurreccion y conversion del pecado: pues que es templo de dios el anima racional. Y entonces se rompe el velo della: quando se destruye el velo dela ypocresia / o de cualquier pecado: por que como el velo embaraçaua que no se pudiesen ver los misterios del templo: assi el pecado estorua que no se vean las santidades del parayso: y este tal velo fue destruydo por la muerte de Jesu christo. Fue partido por medio por significar que por esta muerte fue quitado el impedimento que nos defendia contemplar y ver los secretos del gozo de parayso: como el velo material encobria los secretos del templo de salomon. La tierra se mueue en la contricion del pecado: y en el dolor del coraçon: quando por compassion dela muerte del rey eterno se muda el desseo deste mundo en el amor dela gloria celestial. Y re la tierra temblo de espanto dela muerte muy dolorrada que dieron a su señor: por significar tambien que los corazones terrenales se deuen compadeçer de nro redemptor christo puesto en la cruz: y que deuen temblar de su estrecho iuzio. Y el temblor que tuuo la misma tierra en su resurreccion: significa vn especial gozo que toda criatura deue tener con jesu christo resucitado: como se compadeçio quando lo vido muerto: de donde viene que el temblor primero significa espanto y miedo: y el segundo gozo y alegria. Las piedras se haze pedacos en la contricion del coraçon: quando su dureza incorregible se emblandesce por piedad y compassion. Los sepulchros se abren quando por la verguença dela confession sale fuera del coraçon la torpeza del pecado que estaua dentro encerrada. Los muertos se levantan en la espiritual biuificacion: por el trabajo dela satisfacion puesta en efecto: y quando por exercicio dela buena obra se despierta el sueño mor

sefo spual.

tal dia pereza: y aparecē ē la sc̄ta ciudad que es en el alumbriamiento de la anima. **¶** Pues con estas consideraciones deue el seruo de dios orar a su redēptor y dezir. **¶** Clementissimo señor que en la ora de tu muerte se partio por medio el velo del templo: por este sancto mysterio te ruego que quites de mi coraçon el velo peligrōso de mi ignorancia: porque pueda conocer qual es tu voluntad: y la pueda por obra cumplir. La tierra temblo: y en memoria desto te suplico como peccador: y como tierra miserable y ceniza que soy: que pueda yo estar delante de ti con casto temor: y con reuerencia filial: y q̄ pueda obrar la salud de mi anima con todo temblor de tu justicia: y con reuerencia d̄ tu sancto nombre. **¶** Por el quebrantamiento de las piedras que en tu muerte se hizieron pedaços: hazme que mi coraçon de piedra se haga pedaços con tu temor: porque se pueda con feruor llegar a recebir el rocio de tu soberana bendicion: para que pueda florescer hasta dar fruto de vida perdurable. **¶** E por aq̄llas sepulchuras q̄ se abrierō: y por los cuerpos diosctos q̄ se leuātaron en testimonio d̄ tu diuinidad te suplico señor q̄ resuscites mi anima del sepulchro de los pecados. **¶** Sigue se en el testo. **¶** Como Centurio vido las cosas q̄ se hazia y todos los que con el estauan: glorificaron a dios y dixerō. **¶** Verdaderamente hijo de Dios era este. Y esto dixerō a causa de las maravillosas y temerosas señales que acaecieron en la ora que espirō el señor: entre las quales vūieron por muy gr̄de la muy dolorosa voz q̄ en aquella ora dio: y que despues della espirō luego en esse punto y por su voluntad. y este centurio era capitā de la gente de armas d̄ los Romanos que estaua presente cō aquellos armados que crucificauā a christo: establecidos con el para estar allí fasta que espirasse en la Cruz: y ellos temieron mucho: y apropiando ala virtud diuina tales y tantos miraglos: glorificaron a Dios por confession de la fe: y cō

Oracio breuis.

¶ iij. mar. xvij.

fessaron la virtud y el poder y la verdad de la diuinidad que resplandecia en el rey crucifixo: diziendo. **¶** Verdaderamente este hombre justo era / sin duda hijo de Dios era este: porque de otra manera no pareciera tanta gloria en su muerte. **¶** E sant matheo dize. **¶** Verdaderamente este hijo de dios era este. **¶** E sant Marcos dize. **¶** Verdaderamente este hombre hijo de dios era. **¶** E sant lucas dize. **¶** Verdaderamente este hombre justo era. **¶** Mira pues como de la concordia de estos tres Euangelistas resulta la verdad de la deydad: ca sant Matheo dize. **¶** Verdaderamente hijo de dios era este. Y parece la verdad de la humanidad: porque sant Marcos dize. **¶** Este hombre es verdadero hijo de dios. **¶** E tambien se declara la verdad de su innocēcia y santidad: porq̄ sant lucas dize. **¶** Verdaderamente este hombre justo era. **¶** E todas estas tres cosas erā necessarias para la redēpcion: conuiene saber: el hombre que deuiel se a dios que pudiesse / y que fuesse justo para que el sacrificio fuesse conuenible. **¶** E por estas tres cosas fue mayor la maldad de los ebreos: porq̄ fue muerto dios de los seruos: y el hombre de las bestias raiosas y el justo de los malos. y cierto mucho dispuso a estos a creer la fe de la diuinidad de christo: ver que con tan gr̄de clamor: y con tanto señorio dio el spiritu: porque considerā que aquel clamor fue sobrenatural y miracloso: ca por el desfallecimiento de la sangre: no pudo dar tal clamor hombre que estaua cerca no ala muerte: y por esto cōcluyeron que aquella voz fue hecha por virtud sobrenatural: y conosciéron q̄ era hijo de dios y tambien por que quādo quiso despues de aq̄lla voz: luego dio el spiritu: ca (como dize sant hieronimo) ningūo tienepoderio de embiar su spiritu fino el que es hazedor de las animas. **¶** E segū dize sant augustin. **¶** Como despues d̄ aquella voz dio luego el espirital padre: maravilla se sobre manera los que allí estauan presentes: ca mucho solia estar en mozt

mat. 27. 46.

Adro. x.

Crisosto. infermone passiois xpi

Hierony. sup mar.

Beda sup lucam.

Ambrosius sup lucam. li. x. c. xiiij.

Augustin. iij. de trinitate.

los q̄ en el madero erā crucificados. Y de este cēturio dize assi sant Bernardo. **¶** Al cēturio incircūciso era: mas no de oreja: el q̄l por sola vna voz de vn varon q̄ daua el anima cercado de tantas señales d̄ mortal y de abatimiento: conocio q̄ era señor de la magestad: y no quiso menospreciar lo q̄ vido / porq̄ creyo lo q̄ no vido y no creyo por las cosas q̄ auia visto: mas por la voz poderosa y lamerabile q̄ al mismo redemptor oyo en la ora de su muerte porq̄ (como dize el apostol) la fe del oyo nasce: y el oyo se engendra por la palabra de xpo. **¶** E sant crisostomo dize. **¶** Centurio no solo fue cōfesso: mas aun fortificado mucho en la fe: recibio martyrio. **¶** Por esto q̄ cēturio que era gētil confesso con tā claras palabras de christo: fue significada en su confession la cōuersion d̄ la gētilidad: y q̄ los ebreos auia de permanecer en su descreēcia. **¶** E sant hieronimo dize. **¶** Los postreros serā hechos p̄meros pues que el pueblo gētil cōfessa la fe: y el pueblo hebreo niega por su ceguedad lo q̄ sus padres passados creyeron: assi fue su error postrimero ped̄ q̄ el primero. Y el venerable beda dize. **¶** Quā gr̄de fue la ceguedad de los judios: pues q̄ auiedo el señor hecho tan gr̄des maravillas en su vida: y auendo parecido en su muerte tātas señales: menospreciarō la fe: y hechos mas insensibles q̄ los paganos: no quisieron gl̄ficar ni temer a dios. **¶** Onde cō razon fue figurada en cēturio la fe d̄ la yglesia: el q̄l rōpido el velo de los mysterios celestiales por la muerte del hijo de dios: luego en esse p̄nto cōfesso y cōfirmo teniedo silencio la casa de ysr̄ael q̄ estaua presente: q̄ era J̄su xpo hombre justo y verdadero y hijo de dios sin falta alguna. **¶** E sant ambrosio dize. **¶** Coraçones y israelitas mas duros q̄ pedernales: q̄ quādo la razon los cōbiō a mayor blādura la crueldad los cōfirma en mas dureza. **¶** E biē parece esto discurredo por tener el p̄cesso de la passio: ca el juez mesmo lo acusana. **¶** Centurio cree: el traydor q̄ lo vendio cōfesso su pecado: y cō muerte de lazo

condeno su cobdicia: los elemētos huyē: la tierra treme: los sepulchros se abren y estādo la redōdez del mundo toda alterada: sola la maliciosa dureza de los judios permanece en su pecado. **¶** Pues queras considerar o tu hōbre redemido quien y quales este q̄ por ti padece: cuya muerte el cielo y la tierra llora: y las piedras duras quasi por cōpassion se desfazen: cuyo fenescimiento a los muertos da la vida: al qual toda criatura confessa por su señor. **¶** Coraçon humano mas duro q̄ la dureza de todas las piedras: pues q̄ en la memoria de crimen y delito tā feo ni te esti: e meces de espanto: ni por cōpassio te emblandeces: ni te cortas por cōtricion: ni por piedad te cōsumes. **¶** E sant Hierony. **¶** Hierony. mo dize. **¶** Toda criatura se cōpadesco de xpo en la ora de su muerte: el sol se escurece la tierra se altera: las piedras se despedagan: el velo del tēplo se diuide: los sepulchros se abren: y solo el hōbre mezo no ha cōpassio: aunq̄ por el solo muere y padesce. **¶** E sant bernardo dize. **¶** Subio xpo en cruz alta: porq̄ fuesse visto d̄ todos: llamo cō clamor terrible: porq̄ d̄ todos fuesse oydo: y sucedieron lagrimas ala voz: por q̄l hōbre se adolesciesse d̄l. **¶** Pues el q̄ a esta voz no se comueue: mas pesado es q̄ toda la tierra: y mas duros q̄ peñas. **¶** Y estauan allí para acompañarlo: y por ver las cosas q̄ passauā y por compas mat. xxvij. decer se del con su madre: sus dos hermanas y sant iuā y la magdalena. **¶** Las hermanas eran maria Cleopbe: y maria salome: y sin estas q̄ erā las principales estauan allí otras mugeres muchas bien apartadas de la cruz: las quales mirauā lo que passaua: que lo auia seguido desde galilea por deuocion q̄ tenian de oyr su palabra: y lo auian seruido y administrado de sus hazien das las cosas necessarias ala vida: por que recibiesse corporales recreaciones de las p̄sonas a quiēl daua espirituales thesoros. **¶** La nacion ebrea tenia por costūbre que las mugeres diessen de sus casas mantenimiento y vestido a sus pres rrrr iij

hierony. sup mat.

mat. xxvij. marc. xv. luce. xxij.

dicadores y maestro: y q les atauiaffen d comer: y les lauassen la ropa: lo qual el señoz recibio dellas por dar a los aposto les lugar que recibiesen otro tanto qua do fueren por el mundo a predicar: porq puolessen mejor ocupar se en la scia predi cacion: ca no era esto escãdalo en aqñ nẽ po. Mas el bienauenturado sant pablo no quiso vsar desta licẽcia: pudiẽdo vsar della sin yr cõtra la euãgelica pfeccion / el qñ como tuuiesse poderio de traer empos de si mugeres deuotas pa su cõsolacion y seruicio: como los otros aposto les: no q so vsar de tal poder: por los falsos aposto les y predicadores: a causa d los apartar dela pãdicaciõ quando viesse q no erã res pãdidos sus trabajos con tẽporales re creaciones / lo qual tãbien hazia el apõs tol por quitar las ocasiones de sospcha en especial entre los gentiles: entre los q les no se vsaua tal administracion: ca pu diera ser que se escãdalizara dello. Mas estas sanctas mugeres q ala muerte dñe se hallaron: administrado le auia de sus facultades algun sostenimiento en lu gar del mãtenimiento espiritual q ellas dñe recibia: no porq el redẽtor tenia necesi dad de sus criaturas / mas hazia lo porq tomassen exẽplo en aquello los maestros y predicadores: significãdoles q se contẽ tassẽ con solo el comer y cõel vestir que les fuesse dado por el trabajo de su doctri na. Onde sant Crisostomo dize. Estas mugeres cõsiderauã biẽ los mysterios q alli se hazia: porque en estremo eran muy amorosas y cõpassibles: y estas eran las q lo auian seguido y socorrido en su vida cõ sus limosnas y quisieron estar pẽsentes hasta ver el fin de aqñ los peligros / en lo qual mostraron biẽ su gran fortaleza / ca quando los discipulos huyeron: ellas nun ca lo desampararõ. Quanto fue penetra da en aqñ la hora el anima dela madre de misericordia cõ cuchillo d entrañable do lo: quando assi veyã a su hijo tan penado de desfallecer: y se enflaqueciẽdo y llorar y clamar y morir en ver q la decaua des amparada en el mundo en tanto dolor y

Crisosto. super ioh. homelia. lxxiiij.

De lo qñ hizo la virgẽ antes qñ se enclauasse al señoz.

ansia / y como llamo al cielo con bozes d recogida honestidad (si tuuo possibili dad para poder hablar / entonces biẽ se cree q dize. O hijo mio dulcissimo q fare yo tu madre sobre toda tristura triste y a passionada. A quien me detas encomen dada. O hijo mio acuerdate d mi y de to da tu familia: la qual detas toda descõso lada. Acuerdate tãbien de los q te serui ron hijo mio / yo tãbien ecomiẽdo en tus manos y en las de tu padre ami mesma y a toda la yglesia nra. O padre scõ Dios todo poderoso en tus manos encomiẽdo a mi hijo q es señoz mio y hijo tuyo / que yo desfallẽca y desseo morir delante del. E dize de estas lastimas yo pienso q por la multitud de las angustias estaua toda palmada / o quasi insensible y me dio muerte: y pienso q faltrãdole la fuerça pa se sostener capo sobre su cara y sobre la tierra. Ninguno pudiera pensar ni de zir con quanta tristeza aya sospirado y se aya dolido de ver padecer y morir al so berano rey del cielo su hijo. Y de aqes q ella sufrã dẽtro en el coraçõ todos los do lores corpales q el sufrã por defuera en todo el cuerpo. Pues q es lo q san juã allí sintio su muy epecial amado: que dolor fue el dõ la magdalena aqñ la su leal y muy amada discipula: Que son los llantos q hazia las hermanas dela preciosa virgẽ? No ay por cierto quiẽ lo pueda dezir: to das estauã llenas de cõgõra y cumplidas de aduersidad y de latinadas de absintio y de amargura: y llorauã cõ intolerables sospiros. O muy amado hermano / piensã con quanto dolor llorauã todos los amigos del señoz: y como aun los que no tenian tanto conosciẽto con el: ni trato de amor familiar se dolian del con angus tia insufrible: como centurio y otros La ualleros que lo crucificarõ / y los que lo auia guardado hasta que espirõ. Onde el euangelista dize. Y toda la compa ña de aquellos que auian venido a ver aquel Espectaculo y nouedad de Justicia / y vieron las cosas que se bazian: berian sus pechos / y se con

Beda super lucam.

Anselmus in meditationibus vite xpi.

De lo qñ hizo la virgẽ antes qñ se enclauasse al señoz.

Augustin in sermone passionis xpi.

uieran en señal de penitencia / y bol uian se callando y doliendo se dela per secucion de Jesu christo. Y el venerable beda dize. El herir d los pechos por que es señal de penitẽcia y de lloro: puede ser entendido en dos maneras. O q se doliã d ver muerto cõtra justicia al señoz: cuya vida amarõ mucho de verdad. O se do lian por auer muerto al iusto Rey / cuya muerte procurarõ. E como vierõ que des pues d la muerte estaua mas glorificado temblauã y temia. Lo primero desto per tenesce a los buenos. Lo segundo a los malos. Pues cõdoliẽdo de el rey q te cric y dñe señoz que te redimio: llora cõ las sanctas mugeres y con los otros / si tienes anima piadosa y entrañas d caridad. E sant an selmo dize. Espanta se el cielo y maraui llase la tierra dela muerte de su hazedor: pues porque no te palmas: y porque no te a dolesces tu: No es gran marauilla q si el sol se entristece / q tu te entristezcas: y si la tierra se estremesce: q tu te estremez cas: y que si las piedras se quebrantan / que el coraçõ se te quebrãte: y que si las mugeres lloran en el sancto monumento que tu les ayudes. Cvi. Pues mira como esta el hijo de dios colgado y muerto en la cruz: y como se fue toda la gente: y como qdo al pie della su muy afflicta y triste madre con sant Juã y cõla bienauenturada maria magdale na y cõ sus dos hermanas. Mas que es lo q en aqñ la hora hizo aqñ la sancta reyna iusto es q se diga aqñ. Leuãtaua las ma nos en alto por desseo d coraçõ: cobdiã do llegar con ellas a su hijo muy amado ya difuncto: porq haziendo aqñ lo pudief se mejor satisfazer al dolor y al amor que tenia: y como otra cõsolaciõ no tuuiesse / besaua cõ grãdissima se la sangre reziete q corria delas llagas muy pãciosas falta dar consigo en tierra: en tãto grado / q te nia toda su cara manchada y sangrienta de recoger en ella el pãciosissimo liquor q manaua d las heridas y roturas d su ha zedor: y por esto dize sant Augustin assi. Cerca d la cruz estaua la gloriosa virgen

maria considerando con bultopiadoso a christo pendiente en el madero cruel d la cruz: y empinãdo se ella sobre las puntas de sus pies alcaua en alto las manos abraçãdo el nudoso trõco: reclinando se a vezes a le dar muchos besos: y aqñ la parte q la sangre regaua la cruz: allí la biena uenturada señoza cõuertã su cara: porque la pudiesse recoger y abraçar / pues q no podia estẽder ni llegar sus manos al pre cioso cuerpo q estaua en alto. E qñ tra uar al clemẽtissimo rey crucificado q esta ua muy leuãtado de tierra: mas luego se le abarauã las manos cãdadas d posnar en vano. Leuãtaua se de tierra alcan do se derecha en alto por llegar a el: y co mo no podia caya en tierra y tenia d vn color de muerte cubierto su rostro / y te nia rubricada la boca y los carrillos d la sangre del cordero inocẽte: y las goras q cayã d su sangre lamia y besaua cõ ma rauilloso seruo: besando despues la tier ra: la qual regaua toda de liquor tan san cto. O quanto mal le yua en aqñ la hora a esta reyna universal de qñto dios ha cria do. Lo de su lo es d sant augustin. Pues assentãrõ se todos cerca d la cruz por con tẽplar a su amado: y esperã ayuda d dios pa q lo puedã abaxar d la cruz y dar le se pultura. Y estãdo allí assentados en par te aqñ el arbol fructifero y muy pãcioso: y pri mero flozescido q plãtado: teniẽdo los ro stros no variables ay na parte ni a otras: mas puestos en su señoz enclauado entre dos la drones: assi desnudo y demudado y assi afflicto y muerto: y assi de todos de samparado: vinierõ luego muchos arma dos d la ciudãd acercãdo se a ellos: los q les cõlicẽcia de pila to erã embiados de los judios para q qñ b: atassen las piernas d los ladrones: porq mas pãto muriesse q b: rãntarõ las piernas a los ladrones. Y fueren q tados d las cruces y los eterra sen: porq sus cuerpos q au estauã en sus palos pẽdientes: no quedassen sin sepul tura en aqñ grãde dia del sabado: que co mençaua desde aqñ la tarde. E a este dia era muy solẽne por el sabado: y por la pas cua: y porque no se cõtaminasse la fiesta

De como qñ b: rãntarõ las piernas a los ladrones.

Joan. xix.

cóel mal olor de los cuerpos muertos de largo tiempo. Y esto es lo q agora sant juá dize. E los judios por que era para sene (q quiere dezir viernes) porq no q dassen en la cruz los cuerpos / ca era grã dia aq̃l dia del sabado: rogaró a pilato q les fuesen qbratadas las piernas: porq fuesen de allí quitados. El primer dia d̃ la pascua en el q̃l fue crucificado el redẽptor: era muy solene ẽtre los hebreos: mas el segundo fue entonces entre ellos mas solene: por causa d̃l sabado: ca el sabado q̃ocurría dẽtro del ochauario d̃ la pascua siẽpre era doblada fiesta: y esta era la razõ porq̃ procurauã el enterramiento d̃ los crucificados: ca ẽla ley fue mãada q̃ los cuerpos de los hõbres justiciados por sus pecados no los tuuiesse colgados fasta otro dia: porq̃ no se cõtaminasse cõellos la tierra. Onde theophiloz dize. En la ley era mandado q̃ no se pudiesse el sol sobre el cuerpo d̃l hõbre q̃ padesciese por justicia: mas (segũ dize sant crisostomo) los judios erã en las cosas pocas diligẽtes: y en las grãdes menospreciarõ cõ loca osadia la salud d̃ sus animas: pues q̃ como tã atreuida maldad ouiesse fecho d̃ matar a su rey: platicauã cõ grã diligẽcia q̃ se q̃tasse la carne muerta del palo por ser setõ dia / no mirãdo q̃ crucificarõ en el la vida: y en esto colauã el morquito auieõdo se tragado el camello. Pues acercarõle aq̃llos armados cõ furor y cõ estudio muy grande. E vieronõ los caualleros y quebrantarõ las piernas del ladrõ primero: y d̃l otro que estaua crucificado con jesus. E como vinieron a jesus y lo hallassen muerto: no le qbratarõ las piernas: y assi mataron a los ladrones: y los descolgarõ y los echarõ en vna huesa pfunda porq̃ no oliessen mal y cubrierõ los de tierra. Dos caualleros qbratarõ las piernas del vn ladrõ: y otros dos las del otro: y luego vinieron todos quatro jutos a nro seõor q̃ estaua en medio: y llegando se acerca del / como lo vieron ya muerto: o porque auia padecido mas

cruelles tormẽtos q̃ los ladrones / o porq̃ por ṽtura lo crucificarõ mucho antes q̃ a ellos: o porq̃ tenia poder de dar su anima al padre a la ora q̃ el quiso: no le qbratarõ las piernas: porque esto no se hazia sino porq̃ no se pudiesse librar de la muerte quãdo los descolgassen de los palos. Y esto fue assi porq̃ se cõpliesse la escriptura que dize hablando d̃l cordero sin manzilla q̃ auia d̃ sacrificar. Catã q̃ no le quebrantarẽys hueso: ca aq̃l cordero fue figura de este cordero de dios r̃po el qual fue sacramental mãtenimiento de los fieles. Onde sant crisostomo dize. Establescio la prouidẽcia diuina queno quebratassen los huesos al cordero pasqual: en significacion q̃ no serian qbratados en la cruz los huesos del verdadero cordero. E lo q̃ los crucificadores hizieron con mala intencion: aq̃llo p̃mitio dios que se hiziesse por admirable mysterio: porque assi correspondiesse con verdadera consonancia la verdad y la figura. E por que fuessemos mas certificados de su muerte: vno de los caualleros le abrio el costado con vna lanca: y este fue vn cauallero de los / que se llamaua Longinos que entonces era soberuio y cruel: y despues conuertido fue maritimo. E lo q̃ le estendio vna lanca desde leros y abrio el sacratissimo costado derecho d̃l seõor y hizo en el vna grãde llaga / porq̃ se cõpliesse la escriptura q̃ p̃feticizo zacharias q̃ dize. Heran y acataran en aquel que traipassarõ. E nsta p̃fecia: segũ dize sant augustin: fue d̃nuciado q̃ r̃po auia venir ẽla carne q̃ fue crucificado. E s̃nõdõtar q̃ este cauallero hizo esto por complazer a los judios q̃ se q̃rian certificar de la muerte de r̃po: en lo qual parece tambie la grãdissima crueldad de ellos: pues q̃ no estãdo satisfechos de las penas q̃ le auia dado en la vida / lo q̃ fierõ llagar despues de muerto: y assi al tiempo de agora aq̃l trabaja por llagar de nuevo al saluador crucificado que sin temor algũo presume peccar o se glorifica del peccado. Onde theophiloz dize. Por cõplazer a los judios fue super

Crifosto. sup ioanẽ. homelia. lxxxiij.

Isidorus d. oru r. obi. tu atiquorum.

Sels alle gozico.

Jo. re. xvliij.

alaceado el costado del seõor: por mano y cõsentimiento del cauallero pagano haziẽdo nuevas injurias al cuerpo q̃ estaua sin anima. Y sant crisostomo dize. Abrierõ su costado cõ lanca: injuriãdo aq̃l sacrosanto cuerpo muerto en quãto pudierõ todo el tiempo q̃ lo tuuieron presente: y poner mano con lanca cruel el cauallero en hõbre muerto mayor fealdad fue q̃ auer lo crucificado biuo. E como este cauallero q̃ le dio la lanca quasi estuiesse ciego de vejes: y por caso / o por ventura por la voluntad diuina corriesse por la lanca abarõ la sangre del costado q̃ auia rõpido no sabieõdo el fin del mysterio / y tocãse la sangre en sus ojos: luego en esse punto viõdo con ellos y fue alũbrado: y creyo en el saluador d̃l mudo: y de aqui sucedio q̃ dero la caualleria: y fue informado de los apõstoles en la fe: y hizo vida de monje treinta y ocho años en la ciudad de cesarea del reyno de capadocia: y p̃manesciendo en toda sanctidad / cõuertio a muchos por p̃dicacion y por exemplo a la fe d̃ r̃po. Este longinos dize tambien sant ysidoro. Longinos abrio cõ su lanca el costado del seõor: y no solo hallo p̃do: mas avn merecõ honrra y dignidad episcopã / y en fin corona de martyrio. No abastõ a estos infieles y a los otros auer matado al rey de la vida: mas avn despues de su muerte lo escarnecieron en diuersas maneras. Esto fue figurado en otro tiempo en Absalon / del qual leemos q̃ estauo colgado de sus cabellos en vn arbol: y vino Joab y lanço tres lãças en su coraçõ y los hõbres de armas de Joab cõ gran crueldad lo llagarõ cõ sus espadas: y assi puesto r̃po en la cruz fue llagado cõ lanca del cauallero: y despues cõ tres lãças: esto es: cõ tres dolores de los q̃les fue herido y traspasado. El primero fue el dolor q̃ padescia el de la grandeza de sus propias penas. El segundo la pena que le cauaua la gran fatiga q̃ padescia su madre. El tercero se le acuso de la ingratitude de los peccadores: porq̃ sabia bie que a muchos no auia de a puerhar su passio tan

cruel: y sobre todo esto los judios lo llagarõ cõ las espadas muy agudas de sus lãças. Y en esta manera todos los peccadores ponẽ las manos en r̃po quãdo peccãdo lo roznã a crucificar: y assi mas peccã los q̃ lo offenden estãdo ya reynante en su diuinidad q̃ los q̃ lo crucificarõ quãto era passible. Mas la injuria q̃ por p̃cura cio de los fariseos le fue fecha cõ lanca cruel: toda se cõuertio en mysterio pues q̃ procedio por marauillosa ordenacion: d̃l costado sangre verdadera y agua cristalina y pura del cuerpo muerto: y por esto se sigue en el testo. Y luego salio y corrio tan gre y agua. Estos liquores tienẽ eficacia y virtud los sacramẽtos de la yglesia y esto se hizo pa d̃claracion q̃ por la passion de r̃po cõseguimos plenaria purificacion d̃ las mãzillas de nros peccados. De los peccados la cõseguimos por virtud d̃ la sangre q̃ es p̃cio de nra redencion: segũ aq̃llo q̃ sant pedro dize. Nro soy redemidos cõ metales corruptibles de oro ni de plata: mas cõ la sangre p̃ciosa d̃l hijo d̃ dios: y somos purificados d̃ las mãzillas q̃es del rastro y obligacion q̃ q̃da despues q̃ el peccado es pasado por el agua / la qual es la uatorio de nra renouacion y de nro nuevo nascimiento: segũ aq̃llo q̃ el p̃feta dize. Yo derramare sobre vos otros agua lãpia: y serẽys alipiatos d̃ todas vras mãzillas. E puede se referir la sangre al p̃cio d̃ nra redencion / porq̃ por ella seamos redemidos d̃ las penas q̃ por el peccado teniamos merecidas: y el agua ala lipieza d̃ los peccados: porq̃ por ella seamos ajenos de la culpa. Y estas dos cosas fuerõ figuradas quãdo por la sangre del cordero erã guardadas las casas del cuchillo del angel p̃cuciente: y en el agua d̃l mar bermejo q̃n do fueron muertos los enemigos de ysa el. E assi parece q̃ la sangre de este diuino costado fue derramada en seõal de redencion: y q̃ el agua q̃ mano fue en seõal de la purificacion perfeta d̃l mudo redemido: la sangre mano para redemir al captiuo y el agua corrio pa purificar al contaminado: mas este segũdo entendimiento bie

Joan. xix.

Petri. f.

Ezechiel. xxxvj.

Exodi. xliij.

Exo. xliij.

Theopil: sup ioanẽ.

Crifosto. super ioã. homelia. lxxxiij.

Joan. xix.

theophiloz

se entiede enl primero: ca adode ay copli do alimpiamielo de los pecados: alli se fi gue q ay perfecta redēpcio de las penas y adode ay complida purificacion de las mansillas: alli se figue q rescibio primero pfecta guarnicion de pecados. Este abri miēro dl diuino costado tábie (segū sant Augustin dize) respōde a mysterio d muy ioan. trac. racu. ccc. esclarescida figura: porq como deste costado de nro redēptor en la cruz dormido: y defunto corrio sangre y agua / que fue ron dos liquores con que es conlagrada la yglesia: assi del costado de Adā dormi do enel parayso fue formada la muger: q fue figura de essa mesma yglesia. Y esta emanaciō fue sobrenatural: y miraglosa / porq dl cuerpo muerto enl q l luego la san gre se quaja por la frialdad dela muerte y se cōuierre en corrupciō: no suele sangre salir: ni de algū cuerpo suele manar agua pura. Assi q aqlla sangre sanctissima fue sangre verdadera y pura: y assi mesmo el agua fue purissima y verdadera: y no fue como algūos dixerō humor agranzado o flemma derritida. Pdes qeras cōsiderar agora quāta fue la malicia de los judios pues q a on no estauā parres dlas penas y de nuestos q dierō al redēptor en su vida: mas ay lo pliguē dīpues de muerto. E como qera q no sintio el señor esta lla ga del costado: porque auia ya espirado: grāde fue la injuria y la dōntra q en esto rescibio: ca todas las injurias y crueldades q se fazē a los cuerpos dlos dñfuntos cōigual sentimiēto son agrauadas: y ay n mucho mas q si las recibie se estādo biuos

[vii.]

Láico. viij. Augustin. in medita. tionibus.

q padesciste por nra salud en la cruz dlas quales mano aquella sangre preciosa de nra redēpcio / que llague esta mi anima peccadora por cuyo remedio tuuiste por bien de morir / llaga la conel dardo d fue go muy poderoso de tu caridad muy fuer te. Penetra me señor con la saeta de tu amor: porque te pueda dezir mi anima cō la esposa dlos cātares: de tu caridad esto ferida. E hiereme señor de tal manera q dla llaga d tu amor pcedā y corrá de mis ojos muy abūdosas lagrimas d dia y de noche. Llaga señor esta mi anima muy dura cōla muy fuerte y muy aguda pun ta d tu piadosa clemēcia fasta q llegue a lo mas pfundo d mis cōrañas por su vir tud poderosa. E l segundo en señamiēto es (segū dize sant crisostomo) que qndo re cibieremos los sacramētos d la yglia los recibamos cō tāta deuociō y cō tal inten ciō: como si los viessemos manar en aque lla ora del costado de jēsu xpo: porque a q l la llaga fue puerta de los sacramentos. Ca bīe assi como dl costado dl hōbre pri mero fue fabricada Eua: assi del costado del hōbre segūdo fue formada la yglesia. Onde san augustin dize. De palabra es tu diosa vso el euāgelista en no dezir. En supi cauallo hirio o llago su costado / mas dīstrac ro. E vn cauallero abrio su costado / por dar a entender q alli fue abierta en algūa manera la puerta de la vida / porq de alli manarō los sacramētos d la yglia: sin los qles niugūo puede entrar a la verdadera vida. Es de notar q esto q aqui se dize a uer manado los sacramētos del costado del señor: se deue entender d dos principa les sacramētos sin los qles no podemos entrar a la vida eterna. E l vno es el sacra mēto dela redēpcio q es la ostia bīua: y el otro es el sacramēto d la purificacion q es el bautismo. E l primero es significado por la sangre q mano dl diuino costado / la q l fue la sangre bīua y ppria del redē pto: xpo q rescibimos d corrio d la sacro sancta comunion. Y el segūdo q es el ba tismo fue figurado enel agua que mano dste abrimēto. Onde san augustin dize. vbi sup

Aqlla sangre fue derramada en remissio de los pecados: si aqlla agua fue pa satisfazer ala sed de nras animas q estauā se viēras de vida pdurable. E como quiera que por el sancto bautismo de la yglesia nos lauamos por defuera con ella tábien obra y da por inuisible influēcia a las ani mas la vida espiritual y despues la eter na. Esto fue dado a entender quando en si gura mando dios a Moē q abriese vna puerta enel costado del arca por dōde en trassen las animalias q no auia de peres cer enel diluuiο: en las qles era figurada la sc̄ta madre yglesia. Destos sacratissi mos liquores d sangre y d agua dize tam biē sant augustin. Cosa es de creer q aq l la daron a quiē el redemptor pmetio el pa rayso fue baptizado del agua y de la san gre q pcedierō de su costado: y q se saluo por el remedio muy pcioso de este bap tis mo y desta sanctissima purificaciō: como sea cierto q ningūo pueda ser saluo sin ba ptismo o sin martirio. E l tercero en señamiēto es q nos deuenos siēpre cōformar de toda nra voluntad con xpo: y q tenga mos por muy buena y acepta la volūta d d dios ē todas las cosas mas q todas vo luntades de los hōbres: pues su real co rraçō fue llagado por nra gloria de llaga d amor: porq alomenos podamos entrar cō marauillosa deuociō por la puerta dl costado a sus sacratissimas entrañas / y podamos alli ayūtar todo nro amor con el suyo q es muy fuerte: porq sea ayunta do en vna caridad como el hīerro se jūta cō otro hīerro mediāte el fuego q los der rite y ayunta: ca obligado es el hōbre q se quiere salvar a fundir y ordenar todos sus desseos en dios por el amor q le tuuo Jēsu xpo su hijo: ca el tenia enclauados d la cruz los pies: d los qles son figuradas las afectiōes humanas. E por esto en todas las obras d bīe nos deuenos exerci tar: apartādo nos de todo mal por amor del mesmo redēptor: el qual quiso tábien tener enclauadas las manos: por las qua les son entēpidas las obras: y deue tam bien cōformar su volūta d cō la volūta d

del muy alto por aquella llaga del amor q rescibio en la cruz por el hōbre quando aquella saeta d inuictissima caridad tra f paissō su diuino coraçon. Por esta llaga q si por puerta d amor auia entrado sant augustin quādo dezia. Longinos abrio cōla lāca el costado d xpo y yo entre por el: y alli hūelgo y pmanezco seguro / los clauos y lança me dan bozes diziendo q verdaderamente soy ya reconciliado al padre celestial si yo lo amare. Para conformarse el hōbre a este ar ticulo acuerde se quā ex celerissimo amor nos aya xpo mostrado enel abrimēto de su Costado: enel qual nos tie manifesta entrada para su coraçon: y apressure se a entrar el coraçon deste rey: y quiera reco ger todo su amor: y ayunte lo al amor de dios: tratando en su animo los en señami entos passados: y piēse con quanta cari dad nos aya de su proprio costado influy do y derramado los sacramentos de nra reparacion: por los quales entrassemos ala vida eterna: y assi pueda orary dezir. Señor jēsu xpo q sufriste q el costado de tu cuerpo muerto fuesse abierro cō lā ca violēta y de mano cruel: y q de alli ma nasse sangre y agua: yo te suplico que lla gues mi coraçon con lança de tu caridad porq yo sea digno de los sacramentos q del mesmo sacratissimo costado pcedie rō. E porq enel abertura de tu diuino co rraçō abriste a los tuyos la puerta de la vi da: por la q l entrarā los justos alo recibir ruegote q no te quieras acordar de mis maldades pa q por ellas me cierras esta entrada y puerta de saluacion q ordena ste y proueyste pa todos los penitentes. Es de notar q aunq esta llaga del costa do no la aya sentido nuestro Saluador / porq ya era muerto quādo la recibio: bīe la sintio la bienauētura da virgen su ma dre: cuya sanctissima anima tra passio en tōces aqlla lāca cruel: pues q desfalleciē do en aqlla ora cayo muerta en trā d tre los brazos d la matalēa. Pdes no miras qntas vezes esta madre sc̄ta fue el dia de oz amortecida: tātas vezes por cierto pa

Augustin. in ioh. ccc.

[ix.]

Esto bre.

De como nra señora sintio la llaga del costado.

Luce. ij.

desicio de su mayo qntas vezes vido q contra su hijo se haia alguna nueva injuria o dolor: y assi fue en la cõplida aqlla propheta q en su pñencia pphetizo symeon quando dixo. Tu anima y la deste tu hijo tra spassaracuchillo de dolor. Este abrimiento del costado de xpo: d cuyo secreto como de fuente mano el muy copioso precio de nuestra salud: se llaga y lastima cõ grã causa nuestro coraçõ para compadecer y amar la virtud de nro reparador: ca en esto parecio biẽ quã copiosa fue a cerca del nuestra redẽpciõ. Onde sant Bernardus para infer. para fceac.

bernardus infer. para fceac.

ps. xxix.

Para acrecẽramiẽto postriero de piedad dio su anima en la muerte: y de su proprio costado faco el pñcio de la satisfacion: cõ el q la aplacasse al padre por q se verificasse en la q l verso del pñta. Acerca del seõor es la misericordia: y en esta la copiosa redẽpciõ. E sin duda no lleva la copia cõparacion por q no sola vna gota mas poderosas ondas de sangre fuerõ las q derramo / y avn tales q manauã del por cinco partes de su cuerpo. E sant anselmo dize. Adenester es q con mas atencion quierã mirar como tu redẽptor es digno de muy gran cõpafion. Adura lo desnudo: y todo rasgado de açotes y con clauos de hierro eclauado en la cruz con mucha desoutra en medio d vos ladrones: y como le dierõ a beber hiel y vinagre: y de como despues de muerto le fue abierto su costado cõ lança cruel: manãte copiosos rios de sangre de las cinco llagas de las manos y de los pies y d el costado. Sacad ojos mios lloros de mi coraçõ: y correõ como cauallos las grimas de dolor: y tu anima mia derrite cõ fuego de cõpassiõ sobre el quebrãta miẽto dste varon muy amable q vees cercado de tãta amargura y tã ageno de su hermosura y lleno de tantos dolores. Lo d susõ es d anselmo. Permitio el soberano redẽptor q le fuesen fechas cinco llagas principales por redimir los cinco sentidos del linaje humano de las pñiones del aduersario. E derramo el dia d oy el cordero innocentissimo su sangre por no

Anselmus in speculo euangelici sermonis.

De como derramoei seõor: su sangre d tres maneras.

otros cõ tres circũstancias de biẽ notar (cõuiene saber) cõ grã piedad y con gran cõplimẽto y cõ grã crueldad. Cõ inmensa piedad la derramo si consideramos la causa: q fue muy copiosa / por q la derramo por caridad feruentissima: por lo qual de su ppria voluntad quiso padecer por nuestro remedio: y esta muestra muy biẽ sant augustin diziẽdo en persona de jesus xpo. O hombre piẽsa de cõtino quales y quantos trabajos he padescido por ti. Como fueses enemigo d mi padre celestial: yo te reconcilie con el: y como anduuiesses descaminado como Oveja perdida yo te busque: trarete sobre mis ombros y te presente ante mi padre. Lozoni me cabeça de espina: estedi mis manos para que me las enclauassen: derrame por ti mi sangre. Pñse por ti mi anima por ayuntar te conmigo y tu apartaste de mi. Pues conuerete te a mi q yo te escribire. Derramo la en muy cõplida abudãcia si queremos considerar la medida: ca toda la derramo hasta q no qdo en el sola vna gota: ca la sangre q tenia entre el cuero y la carne derramo en la colũna a fuerça d muy crueles açotes: y toda la q tenia en el cerebro y en la cabeça drramo en la penetraciõ de las espinas y la de todas las venas y nteruos drramo en el enclauamiẽto d los pies y d las manos: y la sangre q le quedo en el coraçõ en las partes interiores derramo en el abrimiento del costado. Y por q ninguna sangre quedo en el: dixo E sãras pñzãdo. No tenia vista: E tan hermosa. Derramo la cõ gran crueldad si consideramos la naturaleza de su carne por q quanto la compliõ del hõbre es mas noble y mas delicada: tãto es mas sentible: y la pena q se le da y el sentimiento della es de mas cruel penalidad. E como sea cosa muy cierta que la cõplifion del cuerpo de christo fue muy delicada: por q fue formada d la pureza de la virgẽ Maria por obra d spiritu scõto: sigue se q l derramamiẽto d su sangre: y el roñmeto d sus penas fue de gãdissimo sentimiento y crueldad. Y por esto dize el mismo

Treno. j.

Gay. xij.

Seb. ij.

Seb. vj.

Anselmus in stimulo amoris. Cãtico. v.

Gregorius sup cãtica.

Cãtico. ij.

redemptor en los plantos de Jeremias. Vosotros todos que passays por las carreras: mirad cõ vuestro coraçõ y ved con vros ojos si ay algun dolor q sea como el dolor mio: como si dixesse. Nunca fue ni sera en el mundo dolor y gual a este. Pues leuantate o anima amiga de jesus xpo y haz como paloma tu nido e la mas alta abertura de la peña: y hallando allí tu manida como pararo no cesses de velar. Escõde allí los hijos d tu casto amor a manera de tortola y allega allí tu boca por q saques agua de la fuente del saluador. Esta es por cierto la fuente q mana de en medio d el parayso: la qual estedi en los corações deuotos riega y haze frutifera la tierra. Esta es la verdadera puerta que se abrio en el costado del arca de Noe: por la qual entrã los animales: que en el diluuio del juyzio de fuego se han d saluar. Pues põ estudio agora de y te a socorrer y abrigar el dia q salgas de stavida a los agujeros d sta piedra: y alas aberturas desta peña: y de esconderte en ellos por q allí puedas hallar pastos saludables y te puedas escapar de las bocas de los leones. E sant anselmo dize. Corre y no te tardes coraçõ mio: come tu panal cõ tu miel como es dicho e los cãtãres de salomõ: beue tu vino cõ tu leche. La sangre se te cõuierde en vino: por q seas alumbrado con su scãta e bziãguez: en leche se te ha tomado el agua: y por q te esfuerces y seas mejor sostenido / son fechos a ti rios e la piedra: y en sus miẽbros llagas. Pñse sea tu escõdajo y retraymiẽto en la cercadura y muro d su cuerpo / adõde escondiendote como paloma / y besando cada vna d aqllas salutiferas llagas: se tornẽ tus labrios colorados como piegas d carmesi muy escuro: y se tome tu habla toda dulce y muy suauẽ. Y sant gregorio dize. Por los agujeros de la piedra de buena volũtad qero entender las llagas de los pies y d las manos de xpo colgado en la cruz: y en la abertura d el muro o de la pared d perfia entiendo la llaga del costado q le fue fecha cõ la lãça. E biẽ se dize e los can

tares estar la esposa en los agujeros de la piedra: y en la abertura del muro: o de la pared de la peña: por q en tãto q quiere tener la paciẽcia d el seõor e la memoria d la cruz: y en tãto q reduze a su pñsamiẽto aqllas llagas por la vida pñcta q tienẽ / se abrigue en ellas como se abriga la paloma e los agujeros d la piedra: y assi lo haze toda anima scãta: ca en las llagas d el hijo de dios falla ceuo y nutrimiento cõ q se pueda mãtener: lo d susõ es d sant gregorio. En estas llagas del saluador hallãras tãbiẽ seguridad y defen dimiẽto: y cõ salaciõ no pequeña: por lo qual dize sant bernardo tomando algũas palabras de sant augustin. Adõde se halla holganza segura y firme pa los enfermos fino e los llagas d el saluador. Tanto por cierto y o moro allí mas seguro: quãto veo que es mas poderoso pa saluar: pñgue o en ñesia se el mũdo: da trabajo al cuerpo: pone açechãgas el diablo: por nada desto yo no cãrgo: ca sũda no esto sobre firme piedra: y por el peccado grãde turbar se ha mi cõsciẽcia: mas no perecera por la turbaciõ por q me acordare en aq l punto d las llagas de mi seõor. Y pues q el fue llagado por nras maldades: q mal puede llegar tã cerca de muerte q no se salue cõ su muerte. Pues si viniere a mi memoria tan poderosa y tan virtuosa melezina: no me puedo ya espãtar por grandes q sean las efermedades: por q cõ toda cõñãça reparo y cõ amorosa fuerça arrebatõ todo lo q me falta d las entrañas d mi seõor: ca todas manã misericordia y no les faltã agujeros y canales por dõde corran: por q las manos y los pies le tra spassaron y cõ lança penetrarõ su coraçõ: y por estas hẽde duras me cõuiene sacar miel de la piedra y azeite d el pedernal durissimo: q no es otra cosa sino gustar y ver que el seõor es muy suauẽ: pues q se le pesce el secreto d el coraçõ por las aberturas d el cuerpo: y parese tãbiẽ aq l sacramẽto muy grande d piedad y parese no menos las entrañas y la misericordia de nuestro dios / en las q les nos visitõ nasciendo d lo alto. En q

Bernard. sup cãtica.

Deuter. no. xxxij.

Isa. l. iij.

Luce. j. puede respládecer mas claro q̄ en tus llagas: q̄ tu señores suauex máso y d̄ gr̄a de misericordia: Ninguno tiene có verdad mayor clem̄cia / que aquel que pone su anima por sus amigos / mas tu señor mayor la tuuiste pues que diste tu vida por los enemigos y códenados. Así q̄ todo mi merecimiento es la gr̄adeza de sta misericordia: y por esto no creo que somengua do de increcimiento entretanto q̄ mi señor no carece de tá admirable clem̄cia. **Pues si las misericordias d̄ dios son muchas: por gr̄a de me t̄go yo en obras meritorias. Pues q̄ hare si t̄go conocimiento de estar lleno de pecados: có solare mi dolor: y mi temor con esto que el apostol dice: que allí d̄nde auia grandeza d̄ delictos: allí ha sucedido maravillosa gracia: y si las misericordias d̄ dios son desde el siglo eterno fasta el fin p̄durable aq̄llas cátare yo para siempre. Quata suauidad se cótiene en los agujeres d̄ sta piedra: o quata gracia y p̄fectió ay en ella de virtudes y remedios. Lo de suso es d̄ bernardo. Señor pues q̄ derramaste tu sangre para n̄ra muy copiosa red̄pcion no p̄mitas que yo me pierda en la ora de la muerte: mas ayúta me có tus amigos pues q̄ soy redemido con tu passion p̄ciofa: abrigádo me entre tanto en los agujeros d̄ la piedra y en la abertura del muro: o de la peña: y llagando me de tu caridad por q̄ de tu amor: iancto se enflaquezca la soberuia de mi carne / pues q̄ el que verdaderamente ama / su vida es ser por ti enflaq̄cido y llagado: y assesta como en ajenado y muerto é todas las obras deste m̄ndo fasta q̄ te pueda ver: ca fuerte es como la muerte el amor: y duro es como el infierno el zelo de la caridad. Quieras pues cósiderar bien agora la disposicion del cuerpo de jesu christo puesto é la cruz por q̄ seras (si bié lo miras) arrebatado y cófirmado en mayor esperanza de su misericordia: afirmádo lo así san bernardo quando dize. Quien ay q̄ no espere y se leuáte a espar misericordia si mirare la disposició del cuerpo de su red̄ptor: é la cruz**

colgado: Mira como tiene la cabeza inclinada en señal d̄ sancta paz: los braços estēdidos para abraçar: las manos abiertas y caladas para dar: el costadoron pido pa amar: y los pies enclauados pa pmanescer có sus amigos: y todo el cuerpo estendido para dar se nos del todo.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Señor jesu xpo que en la ora nona del dia estando colgado en la cruz y llamando con voz grande encomendaste el spiritu é las manos de dios padre: y inclinada la cabeza lo ébiaste y despues d̄ muerto resce: biste la llaga del costado có la lãca del cauallero: suplicore q̄ t̄gas por bien de tener agora y en todo tpo mi espiritu por encomendado: y atrauiesta mi coraçõ con cuchillo de caridad: y emprime y caua en el llagas d̄ tu cuerpo: y lança y destierra có esto todos mis penlamientos desordenados y vergõzofos: y en fin t̄po: bié de colocar con los esp̄itus bieuaventurados en fin de mi vida mi spiritu en tus manos encomendado. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. lxxv. de las seḡdas bispas de la passió de xpo: y del desc̄dimiento de su cuerpo de la cruz / y de otros muchos mysterios: segun q̄ lo cuentan todos quatro euãgelistas: y sant matheo a los. xxvij capitulos: sant Marcos a los. xv. y sant Lucas a los veynte y tres: y sant Juan a los diez y nueue. E contienen tres parrafos principales segun se siguen.

¶ El primero es de la muy estrecha angustia en q̄ estaua n̄ra señora por q̄ta de la cruz el cuerpo d̄ su hijo: y como dios o uo misericordia della ébiando a Joseph abarimathia có nichodemus a los d̄sc̄clauar y descender. E de la dignidad de estos dos varones: y d̄ como aromatizarõ y enboluierõ el cuerpo diuio có suaues olores

¶ El seḡdo es de la cósolacion q̄ rescibio la virgē con estos sct̄os amigos de su hijo. E de la manera y desemboltura con



Adro. v.

ps. lxxviiij

Lanticorũ viij.

Bernardus in tractat. de passióe christi.

que se ayudauã todos en desenclauar y abarar el cuerpo. Y d̄ como la sanissima virgen lo recibio en sus braços. Y d̄ dos enseñamiēros q̄ tenemos cerca de esto.

¶ El tercero es de cómo no le podian sacar de entre manos ala gloriosa virgen el cuerpo de su hijo pa lo amortajar. Y d̄ como le lauo las llagas có sus lagrimas y de las cósideraciones p̄riculares q̄ due mos tener é cada vno d̄ sus tormēros para no ser desagradescidos de su passion.

¶ Sigue se el capitulo. lxxv.

¶ La ora de las visperas p̄saras con coraçõ angustia do y lloroso: como la madre del señor y los otros quatro se assentaron otra vez cerca de la cruz no sabiendo que deuan hazer / por que desenclauar y abarar el cuerpo y enterrarlo no pueden / ca pa esto no tenían fuerças ni apeio / pues y se quedandose el rey d̄l cielo d̄snudo y crucificado: no lo osauã hazer: pues q̄ dar se allí acercãdo se ya la noche / no pueden ni les basta uaspallo coraçõ. Mira en quã p̄plertad y angustia está / y cópa de este te dellos d̄ todo coraçõ. Y estádo en esto (seḡn el resto dize) vino Joseph abarimathia / ciudad de iudea / que esta diez leguas de ierusalen / q̄ en t̄po antiguo se llamaua ramatha / de d̄nde fueron naturales helchana y anna padres de samuel / y este Joseph erarico y noble y de linage y de los principales de la corte / y ad ministrava los oficios cortesanos del imperio de los romanos: y era varon bueno en si mesmo y quãto a dios / y justo quãto al proximo / y discipulo de jesu xpo / no de los setēta y dos / mas d̄ otros creyētes: ca todos los q̄ creyã en xpo luego en el principio d̄ la yglesia se llamauan discipulos: mas era oculto por miedo de los iudios y por q̄ no lo lãcassen fuera d̄ su ayútamiēto el qual no auia, cósentido en la muerte del señor ni en los fechos y cósejos dellos / por q̄ erã sus p̄seguidores / mas esperaua co

mo los otros discipulos por certid̄re d̄ cierta esperanza el reyno de dios / no el t̄poral y transitorio / mas el celestial y perdurable / q̄ es el reyno d̄ los cielos p̄metido del señor a sus discipulos: y este vino a enterrar al saluador átes q̄ entrasse el sabado: en el qual no era lícito hazer tales cosas. E por q̄ era su discipulo / lo tenner cuyda do de su cuerpo por q̄ fuesse sepultado con honra / y no fuesse echado a mal como cuerpo de mal hechor y de cõdenado. E te tomando maravilloso esfuerço por virtud de la sangre de jesu xpo derramada / entro con oia d̄te derado todo temor y tomaba animosa cófiança a pilato / no temiendo las enemistades d̄ los iudios ni el poder de los romanos y le demandõ por merced muy gr̄a de que d̄ su licēcia quitasse y lleuasse el cuerpo de jesu de la cruz / y lo éterrasse có deuida reuerēcia y honra / temēdo esto en mas q̄ to do thesoro mas p̄cioso. Y demãdo q̄ le fuesse esto cócedido / por q̄ seḡn las leyes humanas los cuerpos de los q̄ son muertos por justicia: no se puede quitar de los palos donde q̄ dan muertos / ni se pueden enterrar sin licēcia de los principes o d̄ sus juezes. Y p̄mitio lo pilato allí / por q̄ tenia en reuerēcia a Joseph q̄ lo demãdaua / como por q̄ la incēcia d̄ jesu xpo le era bié manifesta / y por los grandes miraglos q̄ auia visto en su muerte. En vna historia se dize q̄ Joseph auia seruido cinco años a pilato: y q̄ en galardõ del seruido le p̄tío el cuerpo del señor: y q̄ se le dio. Y haze se aq̄ méció de la dignidad t̄poral d̄ Joseph / no por q̄ el euãgelista lo escriua por cosa muy notable: mas por q̄ ninguno podia llegar con tanta familiaridad al p̄sidente del emperador: si no el q̄ fuesse d̄ tal nobleza como este / por q̄ erarico y noble y muy notable y muy conocido y familiar a pilato: y pudo bié entrar a el y alcãcar la merced d̄l cuerpo y por q̄ era bueno y justo fue digno deste mysterio / y merecio enterrar el cuerpo d̄ su señor. Onde el venerable Beda dize. De gr̄a dignidad fue este Joseph quãto

¶

De la cógõta d̄ la virgē por abarar el cuerpo d̄ su hijo y d̄ la uenida d̄ Joseph y d̄ nicodemus.



j. reg. i

Ab ar. xv

Bedae cõ. lxxv. lucan.

alabouza del siglo/mas su merecimiento de mayor alabanca fue ante Dios/ pues que por la justicia r santidad d sus merecimietos: fue digno de recibir el cuerpo de su hazedor para dar le sepultura assi q por la nobleza d su psona: r por la potecia seglar pudo recibir el sacratissimo cuerpo dela mano del juez tirano: ca de otra manera no pudiera qual quiera hobre no conocido/ode mediano estado llegar a el/ y alcacar el cuerpo del crucificado. E sant augustin dize. Por la cofianca deladignidad enla qual era senalado entro joseph con familiar conocimiento a pilato: no curados e ya tanto d los judios: como q era q antes dela muerte del seño: no osaua o: su dotrina/ por apartar la senemistades entre ellos. E sant gregorio dize. Algun tiepo fue joseph discipulo escodido d redetor: mas agora ropiedo del todo los impedimentos del temor/ y fecho ya zelador feruete dela hõra diuina: quito dela cruz el cuerpo del saluador: q estava con grad injuria colgado: cõ prandolo de pilato como a pçiosa margarita por religiosa r muy deuota composicion de palabras. Pnes quieras cõsiderar la fortaleza de joseph: pues q no solo oso demãdar el cuerpo de xpo: mas aun oso sepultarlo como hõbre q tenia poder: y esto hizo mas por su propia vtud q por el fauor d los valedores. E sant crisostomo dize. Mira bie la fortaleza deste varõ/ el qual se puso en peligrõ de muerte tomãdo enemistad con todos por el amor q tema al rey d la gloria. Y theophilo dize. Solo joseph poner en obra osadia muy loable r no curo de pefar ni dezir detro en su coraçõ. Si hago esto pdere mis riqzas/ sere desterrado d los judios/ si demãdo el cuerpo del q dellos fue codenado. Pnes el q pmero era por falta de perfection y de coraçõ discipulo oculto y temeroso del hijo d dios d miedo delos judios: librado se agora cõ cautelosa puidecia d sus enemistades/ r animado ya por auer visto la muerte de su seño: r auiedo ya crescido e esfuerçor

virtud/ manifesta se ya d todo r cõfessa defecho y muestra ser discipulo del crucificado/ demãdando su cuerpo r poniendo en obra las obsequias d su sepultura/ no curando se ya tanto delos eb: eos en esta honrra y beneficio postirmero con que fenescian las necesidades del redemtor. Y luego como pilato le concedio el cuerpo llamo para su socorro a vn varon sabio r muy enseñado e la ley q era tan bie discipulo de xpo oculto como el q se llamauan nichodemus/ y merco joseph vna sauana muy limpia r muy blanca/ r vino se para el lugar dond el seño: estava crucificado trayendo consigo los instrumentos r aparejõd martillo y tenazas con que sacados los clauos puedã quitar el cuerpo dela cruz y trayendo assi mesmo la sauana en que lo embueluã. Este paño limpio y blanco significaua la innocencia del redetor r su castidad y pureza mas limpia q hermosura de lirios y de flores: por q se enrieda q el q fue rubricado dela sangre d su passion/ era menester q fuese emblanquescido d sauana de castidad purissima/ segun q la esposa lo alaba en los cãtares: diziendo. El mi amado blãco es r rubicundo. E vino con el nichodemus acompaõandose del/ por q no auia enl engaõo ni malicia/ el qual antes d la passion auia venido de noche a hablar cõ el redetor/ y traxo consigo quasi cõt libras d mirra y de aloes para aromatizar r vngir el sanctissimo cuerpo. Esta cofacion parte por su amargura y aun por la preciosidad d su olor defiende las carnes delos cuerpos muertos d todo corõpimiẽto d gusanos/ r por grades tiepos se cõseruã/ y no pmitẽ q de ligero se corõpan ni alterẽ. Este nichodemus tãbiẽ fue discipulo escodido de jesu xpo ãtes de su passion como joseph: mas despues dela passio se manifesto y se hizo discipulo publico: mas aun no tenia ydadera fe dela resurreccion: por q traxo mirra y aloes: como si tuuicra necesidad el cuerpo sacrosanto del seño: de ser vngido d defesivos

Augustin^o de concordia euãgelistarum.

Gregorius in moral.

Crisosto. sup matt.

Theophi. sup marcã.

ps. xv.

Chrisosto. mus super ioã. home. lia. lxxxiij.

Sesomoz.

Cij.

Benauentura i meditationi. b^o vite xpi

cõtra el corrompimiento: r por esto aunq los traxo por deuociõ: bie parece que no tenia cumplido conocimiento d la resurreccion: r por esto no tenia necesidad d vnccion pa cõseruar su integridad contra las alteraciones q padescen los cuerpos muertos. Onde sant Crisostomo dize. Alun disponia estos dos ministros d piedad como de cuerpo de hõbre desnudo/ mas con todo muy biuo amor mostrauã tener al redetor d la vida. Este nichodemus es aquel de quien se haze memoria en la reuelaciõ del cuerpo de sant esteuã pthomartir. Por: joseph q quiere dezir cresciẽte es significada la psona q cresce en virtudes: la q lentõces demãda el cuerpo del seño: quãdo cõ hũildad suplica a dios q le õre recibir su cuerpo dignamente. Por: nichodemus q fue sabio/ es figurado el doctor r pdicador: bueno q traemistura/ q õre õzir dotrina cofacionada r ordenada d las autoridades dela sctã escriptura pa vngir el cuerpo de xpo mistico: q es la yglesia para su salud. En la sauana limpia se figurã la pobreza y la castidad/ y las vncciones aromaticas r olorosas se significa la diuersidad d las vtudes. Biẽaueturada es la cõsciencia ala q no õsfallece aspeza y vso d pobreza cõtra el mudo: limpieza d castidad cõtra la carne: r olores de vtudes cõtra el diablo. Como llegaron juto cõ la cruz puestas las rodillas en tãra/ a dozarõ al rey del cielo: r quando la sãta madre los vio r conocio q querian qtar el cuerpo: recobro algũa fuerça su espõritu/ como quien se leuãta dela muerte/ y acercãrõse a ella y recibiolos cõ reuerencia: y apejarõse todos pa abarar el sacratissimo cuerpo dela cruz/ a los qles la bẽdita Reyna ayudaua qnto podia. El vno le sacaua los clauos d las manos: el otro sostenia el cuerpo porque no cayesse e tierra: y estava la bienaueturada virgẽ leuãtando los brazos en alto/ y qndo pudo allegar a el tomo sus manos santissimas y la cabeza q

abaraua colgando dela cruz y traya lo y aplicaualo sobre su triste pecho/ r cayo sobre el abraçãdolo muchas vezes/ y no se podia hartar d la pñencia tã lamẽtable d su dulce amado: r no auia qen la pudieffe aptar d sobre el cuerpo. Pnes estãdo ya el cuerpo del saluador puesto e tãra sobre paños de limpieza: tomo la scrissima madre suya la cabeza cõ sus espaldas e su gremio r rodillas: r la magdalena tomo los pies: cerca d los qles e otro xpo a uia merecido tãta grã/ y los otros estauã al derredor: r assi fechos todos vn corõp hizerõ llãto muy grãde sobre el/ y todos lo llorauã cõ muy peolos sospiros bie corõmo a vnigenito. Onde sant anselmo dize. No te partas aun desta roca d caluario o anima mia/ mas espera hasta q aqñ noble cortesano joseph venga y defenclauelas manos q te criãrõ/ y los pies q cõ sus plãtas sanctificarõ la tãra: r mira como abraça el cuerpo cõ sus biẽaueturados brazos/ y como lo aprieta r aplica a su pecho/ y como entõces pudo aqñ sctõ varon dezir lo q dize la esposa en los cantares. Qdanõ d mirra es pa mi amado/ sobre mi coraçõ lo tẽgo r siẽpre morara entre mis pechos. Mira tãbiẽ cõ qnta diligencia el biẽaueturado nichodemus trataua aqñ los sacratissimos miembros vntãdo cõ sus dedos todas las llagas y roturas de aqñ cuerpo diuino con vngueto d pçiosidad. Lo de suso es de anselmo. Pnes qeras venir o tu muy amado seruo de dios cõ deuotos passos r cõ espõñales a celeramientos a qtar a tu seño: d la cruz/ y a llorar cõ su bẽdita madre/ y cõ la sctã cõpañia q esta cõ ella/ y a sepultarlo y hazer lo q ellos hazia. E sant ambrosio dize. En tu xpiano d hijo de pdiciõ tomado ya hijo d libertad/ vẽ agora sea en la tarde agora e la noche q a qquiera hora que vengas hallaras a xpo aparejado pa recibirte/ y hallar lo has pagando no meno: merced por su piadosa largueza a los q vinieron tarde q a los q vinierõ d mañana: pues q el q ala hora de esta vino no fue puado d merced entera

Luce. viij.

Anselmuli lib. de cõsimulo amore.

Cãtico. j.

Ambrosio. sup lucam lib. x. c. cvj.

Abat. xxi.

Y el que vino mas tarde tambien recibio por jornal entero. Lo de suso es de Ambrasio. Pues auiedo consideracion de los llantos y amargura que sobre el rey de los cielos harian los deuotos deste brene y bienauenturado collegio / y de la duccion co q trataua de su sepultura / deues orar al redemptor del mundo y dezir.

Oratio breuis.

Soberano dios mio y saluador bueno otorgame aunq del todo esto d'poja do de todo merecimiento y soy indigno de toda misericordia / q pues q yo no mereci estar presente segun el cuerpo con tu madre ni co los q alli estaua coella / y no pude mereci hazer en seruicio dlla y de tu mortaja y sepultura lo q aqllas sc'as mugeres hizieró / q tratado estas cosas con coraço fiel: pueda esperimeta d'laré d' ti dios mio por mi crucificado y muerto a quella deuocion y afecion de dolor y de mázilla q la innocetissima madre tuya y la penitete madalena en aqlla santa hora de tu passion sintieron. Es de saber q aunq este descendimiento del señor dela cruz no aya sido a el penoso: porq ya el cuerpo estaua sin anima / ni fue abarado del palo con injuria: mas co h'ora y reuerencia / ca no lo descendieró judios crueles / mas varones deuotissimos y leales y los q mucho lo amauan / y aun en tanto grado q pelaua mucho a los judios porq co tanta solenidad lo quitauan d'la cruz / y lo aromatizauan co vnguetos d' suauissima p'ciosidad / y porq le aderecauan real sepultura: mas co todo esto fue este d'cedimiento dela cruz muy miserable y lametabl: considerando q cuerpo d' tanta nobleza y lleno de deydad era tractado como cuerpo muerto y muy d'frauorescido / aunq en la verdad no era d'la codicio de los otros cuerpos defuntos / ni era p'pio cadauer: q d'eredzir carne huana sin anima racional subjeta a coropimieto por causa d' diuino suposito op'oua diuina ela q'l aq'l cuerpo incorrutible se sustetaua: porq aq'l sc'to cuerpo aunq estaua sin anima racional era dios y d'adero. Y aun q por estar assi muerto no sintio pena: la

Que el descendimiento d' señor d'la cruz se cuenta por passo d' dolor.

bié aueturada virge q alli astaua sintio en este hecho cõgora intolerable. Este articulo d' d'cedimiento d' señor d'la cruz se tomados en señamietos. El primero es q quando los r'panos recibie su sc'to cuerpo se yquala en merecimiento con los q lo d'cedieró dela cruz: ca yqual dignidad es (y aun digo q mayor) recibir el cuerpo de jesu xpo dela santa ara del altar / q d' el santo arbol dela cruz / porq aq'llos lo recibieró los brazos y en los mãos: y estos lo recibie en el pecho y coraçon. El segundo es q deuenos abatar de buena uoluntad con ioseph al clemetissimo rey dela cruz / porq todo el tiempo q el h'obre esta e peccado lo crucifica y ata e ni mesmo qnto enfi es: ca n'fos peccados fueron la causa d' su enclinamieto: mas ela hora q se couierte a dios por penitencia: lo q'ta dela cruz / lo rescibe entre sus brazos como lo hizo ioseph / el q'l quitado a xpo lo ap'ctaua co amor entrañable entre sus brazos. Y de aqui es que como quando alguno a'pera a otro entre sus brazos: puede hazer todo lo q q'iere / en especial si no se defiende el q es abraçado: assi el peccador couertido ya por penitencia / y abraçado a su redemptor: co brazos d' amor: poderoso es d' ganar de su misericordia todo lo q quisiere / ca en ningua manera repuna su diuina bondad al penitete / mas átes esta mas aparejado pa dar gra / q el pa recibir clemencia. Para cõformarle el h'obre a este articulo piense qua lametable hecho fue q tal cuerpo como aq'l q era dios / fuesse asirratado como si fuera cuerpo d'la comun codicion q son los otros cuerpos muertos: corruptibles / y como la corona d' gloria estaua tendida en tierra el rostro de cara el cielo y piense q tal fue aquel llato real que entonces hizo la bienauenturada uirgen sobre el / y ofreca al mesmo clemetissimo redemptor esta oracion / diziendo. Redemptor jesu xpo q permitiste no descender bino del cruel palo dela justicia mas q te abaraste muerto por leuatar te d' la muerte pa al'bramieto y informacion de los fieles: hazme recibir co uerdad d'era

Del dolor de la virge quando le quitaron el cuerpo pa morir. Bonaventura in su uita xpi.

Despues de alguna tardança rogo ioseph a nra señora q permitiesse vngir el cuerpo del señor y q lo derasse enboluer ea q'llos mundissimos liegos: y q diesse lugar a su enterramiento / y ella cõtedia diziendo. No querays amigos mios quitarme tan presto todo mi bié / o si tal que reys hazer enterradme coel: deradme lo un poco / porq pueda mas cõtemplar su cara: y porq mirado la fere algun tato cõfolada. E ellos lo querian sepultar y ella lo queria detener: y assi estaua entre ellos esta piadosa y lamentable contencion: q ni los vnos era uencidos / ni la madre era vencedora / ca el amor era ta grãde q daua lugar ala diuersidad dela porfia: lloraua la madre santissima con gesto y con semblate d' increyble cõpassion y piedad y co lagrimas no remediables: y tata era el agua q corria por sus ojos: q le heruia de dentro su maternal y muy blãdo coraçon: y pensaua los q estaua presentes q se le derretia en lagrimas la carne con el espiritu. Regaua co sus lloros la cara del hijo defunto: y bañaua tambien co ellos todo el cuerpo aflito y sin figura: y moxaua todas sus llagas: y refrescaua lo por todas las ptes d' el cuerpo co aq'l rocio lloroso de lagrimas desmedidas: y co ellas regaua tambien vna piedra dura y llana sobre la q'l estaua el cuerpo p'ciosissimo este d'ido: ela q'l oy e dia parec'e las lagrimas desta madre muy lastimada y herida: y aun agora esta puesta en la entrada dela yglesia del sc'to sepulchro. P'ues en esta hora lauó esta santa reyna y limpio con el diluuió d' sus ojos todas las llagas sangrietas del rey celestial: y llegado las a su cara sacratissima: b'caualas con su bo

ca d' piedad: y no se podia hartar d'lo mirar ni de llorar. Emiraua todas las roturas de su cuerpo y su lagrado rostro y su cabeza: y ueya la lifion de las espinas y su barua pelada: y su cara toda temudada y fea. No se puede cõtar los dolores desta madre muy aflita: ca tanto trabajo fue el suyo que no pudo mas crecer: y por esto no se puede erplicar cõ palabras las lametaciones solloços llatos y lloros q sobre el mesmo cuerpo d' su unico hijo alli hizo. Mas bié es d' creer q no hizo lap'cu detissima señora y madre honestissima / llatos derramados ni de mala d'sembolatura: ni de palabras d'escõcetadas ni apartadas de su uirginal encogimieto: ca su dolor aunq fue mas crecido q lengua d' mortales puede erplicar: ni carne huana pudo sentir: no le daua turbacio ela parte superiar de su anima. Y la b'edita madalena mucho co mayor dolor y co mas lagrimas de cõpassion lauó a li los pies de su maestro: q los auia la otra vez regado con lloros de cõtricion en el reconocimieto de su pecado. Emiraua los asfilla gados y traspassados / dessecados y sangrietos: y lloraua co grã cõpassion: y parescia por el grã dolor q q'ria d'fallecer. E assi mesmo llorauan san juã y los otros y aun los angeles q estaua p'fetes: sobre lo q'l dize san augustin. Q cosa de d'fme d'ido dolor fue ver muerto al hijo d' dios: Qual de los angeles: o de los archãgeles alli pudo derar de llorar adõde cõtra toda orden natural el mesmo hazedor dela naturaleza dios immortal estaua como h'obre desnudo: ueyã los sc'tos angeles a xpo maltratado y puesto en tierra: ra s'gado y llagado de mal hechores crueles: y ueyã a su madre la b'edita virge toda ensangr'etada d'la sangre diuinal llorar co tata amargura: y no pudieró en ningua manera refrenar sus lagrimas: porq como fue possibile morir dios qnto ala carne q recibio d' y d'adero h'obre: assi fue possibile q los angeles bueos llorass' se do liessen ela muerte de su señor. Lo d' suso es de san augustin. P'ues llora tu muy

Luc. 9. 4.

August. in ser. passio nis xpi. Que los angeles san to lloraro uido muerto d' su señor y de cõ passion de su madre.

Bernar.
de passio.
ic xp̄i.

amado fieruo z amigo d̄ dios cō toda tu
anima z llama cō sant bernardo diziēdo
buē jesu quā sc̄tā z suauē fue tu cōuer-
sacion cō los hōbres / y q̄ntos dones les
diste tan soberano s / y quā duros z aspe-
ros tormentos has padescido por ellos.
Terribles z injuriosas fueron las pala-
bras q̄ sufriste / mas sobre toda estremi-
dad fueron mas crueles los tormentos
dela cruz q̄ padeciste. Lo d̄ sufo es d̄ ber-
nardo. Cōrēpla assi mismo con reposo a
tu saluador / z buelue z rebuelue / z mira
lo por vna pte z por otra z cōrēpla lo de
costado a costado: y d̄ de la plāta del pie
fasta el cerebro / y no fallaras enl̄ san̄dad
algūa mas ē todos sus miēbros fallaras
dolor / y veras arroyos d̄ sāgre: ca no tie-
ne mēbro ni sentido del cuerpo q̄ no ay a
padecido su aflicciō particular. Mira q̄ es
lo q̄ padecio en cada s̄tido z ē ca d̄apte
ca ē la cabeza padescio espina: en las ore-
jas iurias: en los ojos lloro: ē la boca hiel
z vinagre: ē la cara bofetadas z saluas:
enl̄ cuello golpes: ē las narizes herido d̄ los
cuerpos muertos q̄ estauā en golgotha:
de los hōbres q̄ alli auia justiciado: en las
manos z ē los pies clauos: ē las espaldas
açotes: en el pecho lanca. E por q̄ i linaje
humano estaua todo llagado d̄ llagas d̄
sangriētos pecados (segū aq̄llo q̄ el ayas
dize) toda la cabeza tiene flaca z todo el
coraçon lloroso: de ide la plāta del pie ha-
sta el cerebro no ay enl̄ san̄dad: assi q̄ n̄o
redētor recibio llagas ē toda pte d̄ su cuer-
po pa q̄ por el rasgamiento della fuesse
mos sanos el cuerpo y el anima: ca el lina-
je hūano estaua ēfermo ē la cabeza (esto
es) ē la intēciō q̄ es cabeza d̄l anima / ca
en las cosas q̄ obraua no tenia sano fin.
Estaua ēfermo ē las manos / por q̄ hazia
obras defetuosas z tibias. Estaua enfer-
mo ē los pies: por q̄ te nia sus afeciōes mū-
danas y feas: ca los pies d̄l anima son el
amor z afeciones q̄ tiene alas cosas a q̄
se inclina / por q̄ como el cuerpo āda cō los
pies: assi el aīa āda cō las afeciones. Y esta-
ua ēfermo d̄l coraçō / por q̄ tenia p̄samiē-
tos ēpecibles y vanos. Era ēfermo ē to-

Elay. j.

do el cuerpo / por q̄ tenia toda la vida car-
nal z vana. Assi que por q̄ el clemētissimo
xpo nos sanasle cō sus llagas z heridas
quiso ser llagado ē la cabeza por sanar to-
das n̄as tuertas intenciones. Quiso ser
llagado en las manos por sanar n̄as o-
bras vanas z frias. Quiso ser llagado
en el coraçon por sanar n̄os vanos p̄sa-
mētos. Quiso ser açotado z llagado en
todo el cuerpo: por sanar toda n̄a vida y
cōuersaciō / z por esto dize sant bernardo
p̄sela de q̄ disposiciō estaua el cuerpo d̄
tu redētor crucificado: z mira si ay enl̄ al-
guna parte q̄ no ruege por ti al padre.
Aq̄lla su diuinal cabeza hūilla da estaua
z listada d̄ espessura d̄ espinas z toda ca-
lada hasta las medulas y ternura del ce-
rebro. E para q̄ esto: no fue pa otra cosa
sino por q̄ no te doliesse ni fuesse llagada
la cabeza d̄ tu intēciō. Quebrarō se le sus
ojos z priuarō se d̄ lūbre en su muerte / z
aunq̄ erā muy grādes lūbreras q̄ alum-
bran a todo el mūdo: en aquella ora fue
muerta en ellos la luz. P̄ues por v̄tura
escureciēdo se ellos no fuerō hechas timie-
bras sobre toda la t̄ra: cierto aq̄llas dos
grandes lūbreras del sol y dela luna con
aq̄llos ojos d̄l redētor: fenescierō d̄l todo
su lūbre / y todo esto fue / por q̄ aparrasies
tus ojos d̄ toda cōfusiō z no viesse vani-
dad / z si por v̄tura la viesse no se cap-
tiuasen della. Y aq̄llas orejas q̄ ē los cie-
los oyen q̄ se cāta por el. S̄ato: S̄ato: S̄ato
to es el seño: dios d̄ las cauallerias cele-
stiales: oyerō ē la t̄ra las bozes d̄ los ma-
lignos malfechores q̄ direrō / crucificalo
crucificalo. Y pa q̄ fue esto: no fue pa
tro fin lino por q̄ tus orejas no se esordie-
ssen al clamor d̄l pobre: z por q̄ no recibie-
sse palabras vanas / z por q̄ no errasle por
ellas en algūa manera la pongona d̄ las
murmuraciōes. Aq̄lla su cara / muy des-
leytable mas hermosa q̄ toda hermosa
ra de los hijos de los hōbres / toda fue cō-
taminada de saluas. E su cuello t̄bien
fue magulado de golpes y de escarnes
miētos. Para q̄ fue esto: sino por q̄ la ca-
ra de tu cōsciencia fuesse alūbrada / y alū-

ic xp̄i.

Ad colocē.
iii.

Bernar. in
tratu pa
saluce.

po. lxxx.

ic xp̄i.

Ad colocē.
iii.

Bernar. in
tratu pa
saluce.

brada fuesse cōfirmada / z confirmada se
pudiesse d̄zir d̄ ti aq̄llo q̄ la sc̄tā scriptura
dize por Anna la madre d̄l sc̄to Samuel
No se mudo su cara de alli adelate en di-
uersa d̄ d̄ semblātes. Y aq̄lla boca q̄ en
seña a los angeles z informa z disciplina
a los hōbres y habla z dize / y todo lo q̄ di-
ze es fecho: fue amargada cō azedia tra-
bajosa de vinagre y de hiel: y esto se fizo /
por q̄ hablasse tu boca palabra z iuzio
d̄ v̄dad / y por q̄ cōfessasse cō v̄dadera fe a
su seño. Y aq̄llas manos q̄ fundarō los
cielos fuerō estēdidas ē la cruz / y traspas-
sadas cō clauos durissimos: por q̄ tus ma-
nos se estēdiessen al pobre. Y aq̄l pecho
en q̄ estā escōdidos todos los tesōros d̄ la
sapiēcia d̄ dios fue penetrado cō lanca de
cauallero / por q̄ tu pecho fuesse purifica-
do d̄ malos p̄samiētos / z assi purificado
fuesse sc̄tificado z sc̄tificado se cōseruasse
ē toda sc̄tidad. E aq̄llos pies cuyo v̄cillo
sobre q̄ los tiene duemos adozar posq̄ es
muy sc̄to: fueron calados cō cruel z dura
tralfirio / por q̄ tus pies no se ap̄surassen
pa el mal / mas corriessen por la carrera d̄
los diuinos mādamiētos. P̄ues para q̄
te dire mas: P̄do: ti puso su carne z su ani-
ma / z por ganar pa su seruiciō tu cuerpo
z tu espíritu todo ētero te q̄so ganar / d̄a-
dose ala justicia dela cruz. P̄ues mira co-
mo deues a este seño: clemētissimo o hō-
bre peccador: todo tu vida / pues q̄ puso la
suya por la tuya / por q̄ sufrió tormentos
muy amargos / por q̄ tu no los padecies-
ses enl̄ fuego pourable. P̄ues ē den pue-
do y mejor ē plear mi vida q̄ en aq̄l / q̄ si
el no muriera yo no pudiera biuir. Lo d̄
suso es d̄ bernardo. Y pa hazer esto z pa
pagar biē esta deuda al redētor: dize el
mismo san bernardo q̄ si amon̄stā donos
O hōbre mira cō el coraçō q̄nto eres obli-
gado a pagarlo q̄ el rey del cielo padece
por tu redēciō. Acuēdate d̄l sudor d̄l sā-
gre / y d̄ los xxx. dineros del beso fingido
y d̄ la injuria d̄ las bofetadas. Acuēdate
d̄ la multitud d̄ los açotes / y d̄ los golpes
dela caña. Reuelue por tu memoria la
corona d̄ espinas z su rostro escupido por

escarnio. Acuēdate d̄l alquile d̄ la cruz
y d̄l eclauamiēto del palo. Trato ē tu co-
raçō la memoria y dolor d̄ sus ojos que-
brados / la amarilles d̄ su boca / el comer
dela hiel y el biuer d̄l vinagre. Acuēdate
te del rugo dela espōja / y d̄ la cabeza in-
clinada. Mira el costado abierto: las
palmas tēdidas: las māos traspasadas
Los pies penetrados z la boz lamētable
Recuēdate assi mesmo d̄ los laziōnes d̄
sus lazos / dela burlas escarnecibles / y
del titulo famoso: dela suerte d̄ las vestidu-
ras: dela boz doblada z muy cruel q̄nto
d̄ziā crucificalo: crucificalo. Para q̄ re di-
re mas: Acuēdate d̄l final z muy vil tor-
mento z muerte dela cruz / y d̄ las iurias
abominables z muy crueles. P̄ues mira
hōbre cō q̄nto amor te amo el seño: dices
tuyo / por q̄ sigas sus p̄sadas. P̄do: ti fue
ataido: por q̄ d̄ los atamiētos te desatasse.
Fue açotado: por librar te de los açotes d̄
la yza de dios eterno. Fue coronado d̄ es-
pinas crueles: por coronarte de flores ce-
lestiales. P̄do: ti quiso ser llagado el ph̄i-
fico: por q̄ tu fuesse sano q̄ eras icurable
enfermo. Fue por ti crucificado / por cru-
cificar tus carnales cobdicias z tus vitu-
perables deiseos. P̄do: ti q̄so ser muerto
por resuscitarte de los muertos. P̄do: ti q̄
lo ser enterrado: por enterrar en ti los vi-
cios y passiones. Lo de suso es d̄ bernar-
do. P̄ues biē parece q̄ntos trabajos pa-
decio n̄o redētor por n̄o reparo: mas
no otros miserables pa cōfusiō n̄a / de
sola vna palabra nos fatigamos / z por
sola vna pequēnuela injuria somos der-
ribados. P̄ues trata en tu coraçon / y re-
buelue cō diligēcia: y escudriña las penas
z injurias q̄ cōtra este clemētissimo corō-
ro se hizieron / z todas las amarguras z
tormentos q̄ padecio: z mirādo biē enllas /
armate como varon / por q̄ puedas sufrir
cō paciēcia todas las aduersidades q̄ pa-
deces. E sant crisostomo dize. Armemo-
nos cōtra toda saña z furor / z cōtra toda
yza: z si vieres tu coraçon inflamado: si-
gna tu pecho cō la seña dela sc̄ta cruz: z
si algūo te injurio / acuēdate d̄ todos los

ic xp̄i.
informe
palmas.

de nuestros y escarnios que fuerō hechos en la redētor de la vida: y todas las passiones seran luego amadas en ti: y no solo leamos estas cosas: mas aū trargamos las en el coraçō: ca muy poderosas son reboluiēdolas de cōtino para destruyr: toda yza. E si algūa injuria o agrauio padescieremos: digamos luego cō la lēgua y cō el coraçōn. No es el seruo mayor q̄ su seño: ca por esto quiso el saluador del mūdo todos estos trabajos sufrir: porq̄ andemos por su santa carrera: y porq̄ suframos con paciēcia las desonrras y los denuestos: ca la indignacion y za quedllas en el anima se recrece: derruecan en el hombre el estado espiritual. E miremos a nuestro seño: que no padescio todas estas contradiciones y aduersidades por sola su virtud y corona: mas porque con la paciēcia dellas saluasse a los que cōtra el las ordenauan y mouian: pues zelemos esta mansedūbre y sigamos con todo heruo: su esclarescida paciēcia. Sā crisostomo dize. Ninguna cosa haze a dios ser tan piadoso con el hombre: como quando vee que se ocupa en amar a los enemigos: y en hazer bien a los q̄ le ofenden. P̄ pues quando alguno te hiziere algun daño no mires a el: mas el principio que lo mueue: que es al demonio: y desecha de ti toda la yza que tienes cōtra el: y ten misericordia del: pues que es d̄ aduersario mouido. E quando vieres a tu injuriador: piensa que el enemigo es el q̄ lo mueue: y mira que desfeear vengança de las injurias no es cosa de Christianos: mas de paganos. Assi q̄ quando alguno te injuriare: acuerdate d̄ tu seño: al qual injuriauan por palabras y por obras: y como hizieron del muchos escarnios y burlas y menospcios: y como no solo no se vengaua d̄ ellos: mas aun dauales con toda humildad y mansedūbre cōtraria remuneraciō d̄ biē por mal. P̄ pues a este deuemos mirar y seguir: y assi fere mos librados de toda mēgua q̄ nos suere dicha o hecha: ca si no te dolieres de la tacha o feldad q̄ ouieres padescido: no

padeceres de honrra algūa: no por ello ternas causa de sentimiento. E si padeces injusticia: mayor razon tienes d̄ no estar triste y de no tener cuydado: mas solo de ues auer misericordia del que te ofendio. E si por ventura eres injuriado cō rāzō: mucho mas te cōuiene callar: y entōces no te duelas de las palabras: mas emiēdate en tus defectos: ca si velares en esta doctrina: dos cosas ganaras: la vna es q̄ haras a dios piadoso cō tu silencio y sufrimiento: y la otra es q̄ recibiras grā y gloria por las ofensas q̄ cōtra ti se hizieron. P̄ pues quieres corregir los fechos y los defectos passados y menospciar esta gloria humana. Mas ay q̄ grā dolor es razon q̄ tengamos de esto: ca muchos se van tras la opinion y sospecha de los locos q̄ ponen sus honrras en la vēgança de sus injurias. P̄ pues p̄temos todas estas cosas e las obras q̄ passan en esta vida: porq̄ fino en pereçamos las q̄ vā por tuerto camino: en vano venimos a este mūdo: mas aates e tramos en el pa mucho mal: no pues q̄ la fe sola no basta pa sobirnos al reyno celestial: mas esta fe ha d̄ cōdenar a los q̄ la vida mala obra o muestra: ca aq̄ q̄ su po la volūtad d̄ su seño: y no la hizo (como el rey celestial dize) d̄ muchas plagas fera a cotado. Assi q̄ ap̄ssuremonos pa la salida d̄ este mūdo: ca cierto es q̄ d̄ muchos aparejos tenemos necesidad pa aq̄ camino: porq̄ tomādo las cosas q̄ son menester pa la vida eterna: podamos ver en la jornada a jesu xpo nuestro seño.

¶ **Si guese la oracion del aucto:**



Lementissimo seño: jesu christo que en la hora de visperas determinaste ser quitado de la cruz por mano de Joseph barimathia: y ser entre sus brazos rescibido: y fuyste tambien llorado de tu madre muy triste y d̄ todos tus amigos: ruego te q̄ me deres gozar de la interpretacion deste nombre joseph que quiere dezir creciente: porque puede crecer cada dia en virtudes: y otorga

me q̄ los pecados por los q̄ les fuyste crucificado: y por los q̄ les quañ estas agora de nueuo en la cruz cada dia: merezca apartar me de los llorando: y q̄ derādo los te pueda quitar d̄ la cruz: y te pueda rescibir como a manojo de mirra entre los brazos d̄ amor: y entre las alas del coraçō: adōde tu mi muy amado seño: tengas por bien de morar: y de guardar me de los lazos del enemigo porq̄ nunca me pueda apartar de ti aqui en la vida presente: ni en la gloria que se espera. Amen.

Sumario del interprete.

¶ **Capitulo sessenta y seys** de las segundas cupletas de la passio del seño: y d̄ su sancta sepultura: y d̄ los mysterios maravillosos della: segun q̄ lo cuētan todos los q̄tro euāgelistas. sant Matheo a los veynete y siete capitulos. sant Marcos a los quinze. sant Lucas a los veynete y tres. sant Juan a los diez y nueue. E contiene seys parrafos principales segun q̄ se sigue.

¶ **El primero es** de como nuestra seño:ra dio lugar a que sepultasen a su hijo. Y de como lo llevaron al monumento: y de como todos los angeles del cielo vinieron alas obsequias de su seño. Y d̄ la razon porque fue puesto en monumento nueuo y ajeno. E que los corporales del altar: son figura de la sauana en que fue embulto el redemptor.

¶ **El segundo es** d̄ como sepultado ya el rey d̄ la gloria no podía apartar d̄ el sepulcro a su madre. Y d̄ lo q̄ representā segun se lo espiritual todas las particularidades y circunstācias con q̄ fue enterrado.

¶ **El tercero es** del asseño y hechura ta maño y color d̄ el scto sepulcro. E d̄ lo q̄ significa auer xpo estado el sabado en la sepultura. Y q̄ por tres causas se andan las estaciones el viernes d̄ la cruz. E d̄ lo q̄ significa q̄ las sctas mugeres señalaron el lugar pa boluer a vngir al seño.

¶ **El quarto es** d̄ la cōstancia y deuociō destas mugeres q̄ se quedaron solas acompañando el sepulcro: y de la significaciō de su perseverancia. E de quatro en señamientos q̄ tenemos d̄ esta sancta se

pultura. Y que el religioso que quanto al mundo es defuncto en quatro cosas: parece al hombre muerto.

¶ **El quinto es** de vna habla q̄ xpo haze a sus deuotos trayendo les a la memoria lo q̄ deuē hazer e las siete horas d̄ el dia en memoria d̄ su passio. E de como sāt juā lleuo ala virgē ala cibdad y passādo por dōde estaua la cruz ya d̄strutada: fue la primera persona del mundo que la adoro. Y de como sancta elena la hallo auiendo estado dozientos años de baxo de tierra. Y del llanto que fizieron con la seño:ra las dueñas en la cibdad.

¶ **El sexto es** d̄ la razón porq̄ no se consagra hostia el viernes sancto. E de diez mysterios señalados q̄ fuerō fechos en el mundo en viernes. Y de como los judios requirieron a pilato que mandasse guardar el sepulcro. Y que la diligencia de la guarda fue testimonio d̄ la reuurreccion.

¶ **Si guese el capitulo lxxvi.**



La hora de cumplidas pensaras entristecido y angustiado como hazie do se ya tarde rogo sant Juan ala bēdita seño:ra q̄ brasleya aparejar el cuerpo del seño: de vnciones y de mortaja para poner lo en el sepulcro antes q̄ entrasse el sabado en el qual no podía obrar tales cosas: y tambien porq̄ a causa d̄ lo mucho q̄ allí se deteniā: podía padecer algū daño y calūnia d̄ los principes d̄ los sacerdotes. E la prudentissima seño:ra como agradecida y discreta: y p̄fando q̄ su hijo la auia cometido ala gouernaciō y guarda de sāt juā: no q̄so mas porfiar: mas signādo y santiguādo y bēdiziendo el cuerpo sacratissimo: p̄mitio q̄ lo emboluiessē y apejassē como q̄ria: y entonces vngiō lo cō aq̄llas aromaticas vnciones d̄ p̄ciosidad q̄ nichodemus auia traydo y eboluiēdo lo en la sauana muy blāca q̄ el scto joseph auia cōprado y rodearon lo cō otros liēcos y cubrierō le la cabeça cō vn sudario y cō otras faras d̄ liēco angostas cō q̄ todo el cuerpo le fue farado del

301. xv.

Crifosto.

Pues d'ebuelto p'mero en la sauana p'nci pal. E todos estos paños eran d' liecode lino m' d'issimo: los quales se cree que ni chodemos aua traydo / y esto es lo q' el testo dize. E tomaron ioseph 7 nichodemus el cuerpo d' el señor y emboluieron lo en liecos d'elpues de vngido con vnguentos preciosos como tienen por cost'bre de enterrar sus muertos los judios: quando son p'onas venerables. Y esta loable cost'bre y piadosa cerimonia tomaron de sus padres y antecessores. E faziendo se esto fié pre n'ra Reyna celestial tenia la cabeça d' su hijo en sus rodillas: la qual dero para atauiar ella por sus p'prias manos. E la magdalena tenia los pies cerca de los q' les auia en otro tiépo conseguido misericordia / los q' les rego con sus lagrimas y alimpio los có gran deuoció 7 abraço los y bezo los: 7 emboluió los en paños d' limpieza atauia do los lo mejor q' ella supo. E embuelto desta manera y amortajado todo el cuerpo / mirará todos a n'ra señora pa q' ella acabasse de atauiar y emboluer sola la cabeça q' tenia élas manos que estaua descubierta: E como todos la mirará tomaró todos a renouar llátos / y llorauan con t'ata amargura / q'a penas podia ning'no d'ellos hablar. E yran ala madre desamparada de toda cófolació: y sobre ella llorauá mas q' sobre el señor q' estaua muerto. P'ues renueua tu agora t'abien este lloro de tristeza: si por ventura lo has dera do hasta aq'. Entonces nuestra gloriosa señora considerádo que no podia ya mas detener en sus manos el cuerpo d' su amado: puso su cara sobre el rostro del hijo: y cóla grádeza d' sus lagrimas lauo la muy p'ciosa cara del redéptor q' auia la magdalena lauado los pies. E alimpio lo la preciosa virgē lo mejor q' pudo: y besando su boca sacratissima emboluió lo en vn sudario muy blanco 7 muy delgado: y fizo lo todo con mucha diligéncia segun q' mejor ella pudo: 7 hecho esto: b'edito lo otra vez 7 santiguo lo. y entóces pusieró todos las rodillas

Luce. vij.

é t'ra y adorará lo y besará sus pies: y có toda reueréncia lo llevaró al sepulcro q' estaua aptado d' aq'lla cuesta golgothana y d' el móte caluario q' si por dist'cia d' cincuenta passos. La madre scitissima yua teniéndola cabeça y la magdalena los pies y los otros yua susteiádo el medio cuerpo. O n'ra áselmo dize. P'ues sigue tu o aia mia aq' p'ciosissimo tesoro d' el cielo d' la t'ra y lleva los pies: o las manos: o susteta los brazos: y recoje có diligéte cuidado las gotas d' la lágre p'ciosissima que vna épos d' otra caé sobre la t'ra: y lame el peluo d' sus pies. El dolor q' su madre padescio élas obseq'as d' su hijo / é otro tiépo lo figuro dauid élas obseq'as d' abner Abner fue muerto d' Joab por engaño: cuya muerte lloro el rey dauid lametádo épos d' su mortaja. Dauid lloraua la muerte d' abner y a los otros puocaua alorar: y assi la b'icaueturada virgē y otros duotos lametaron élas obseq'as d' r'po: y cortaró sus corações por cópassiō entrañable. sigue se en el testo. Y estaua cerca del lugar dela cruz vn buerto: y en el buerto auia vn monum'eto nueuo d' el mismo ioseph có grá s'uptuosiad hecho y picado: 7 cortado en la piedra segun la medida de vn h'bre: en el q' no auia vn p'ueito a alguno. Y en este porq' estaua muy cerca de alli lo enterrará: porq' er a viemes en el q' dia se pejauá los judios las cosas necessarias pa el sabado: 7 pusieró lo en el con reueréncia y deuoció puestas las rodillas é t'ra có grádes solloços 7 sospiros fuertes. E assi pusieró en la sepultura d' la muerte al señor d' la vida. E enterrará lo é lugar cercano / porq' no podian llevar lo mas lejos por la solénidad d' el sabado q' se acercaua. Por lo q' dize sant Crisostomo. Porq' por la breuedad del tiépo erá constreñidos / 7 ya la tarde a mas andar se acercaua: por esto lo pusieró é t'á cercano monum'eto. E sant augustin dize. Alcelega rada quiso el euágelista q' fuese entendida la sepultura d' el señor: porq' no se fiziesse mas tardó 7 assi no lo pudiesse sepultar si

Ambrosio sup lucan. Crisostomo sup ioa ho mil xxxij. Augusti. sup ioa tracacu. xxx. Hierony. in glosa sup matt. Augustin' in sermone sabbato s'cto. Theophl. sup ioan. Anselmo in stimulo amoris. Ambrosio sup lucan. li. ca. cyj.

trasse el sabado: por el q' no pudiesse enya entéder en tal exercicio: y entóces (como dize el mismo sant augustin) millares d' millones d' angeles cátauá élas diuinas obseq'as: los q' les se ayutaró al sepulcro de su señor: ellos cátauá alabáças: mas la Reyna d' el cielo daua gemidos y sospiros d' coraçó. Y por mysterio grá de fue puesto el señor é tal sepulcro q' ning'no fue jamas p'uesto en: porq' (segun dize sant abrosio 7 sant crisostomo) no dicesse los pueros judios q' có el estaua otro: 7 q' aq' se auia leuádo d' los muertos. (segun dize sant augustin) el señor q' se sepultar se é sepulcro nueuo: porq' assi como en el viétre virgial d' n'ra señora ning'no fue cócebido antes q' el / ni menos sera cócebido otro d' p'ues assi en este sepulcro ning'no se sepulto átes d' n'ro redéptor ni otro se sepultara d' p'ues. E sant hieronymo dize. En vn sepulcro cauado d'etro éla piedra fue puesto el rey d' el cielo: porq' si fuera a fecho d' muchas piedras: pudierá dezir q' cauará las piedras del fundam'eto d' el sepulcro / y q' fue lleuado de alli por hurto. E sant augustin dize. Si el sepulcro d' el señor estuiera en t'ra: pudierá dezir: cauará la tierra y hurtará lo. E esto q' el euangelista dize / q' fue christo puesto é sepulcro ageno / grá declaració fue d' su pobreza. Por lo q' dize theophilo. Mira t'abie la estemidad d' la pobreza q' rescibio el saluador por n'ro remedio: ca no tuuo casa en toda su vida: y d' p'ues d' su muerte q' no ser p'uesto en ajeno sepulcro / y estado desnudo en la cruz: q' no ser d' ioseph amortajado. E sant anselmo dize. Assi fue pobre r'po q' no en su casa / mas en portal ageno q' no nacer: y biuendo en este m'udo no q' no tener lugar para reclinar su cabeça / ni menos q' no muriendo tener lugar d' d' pudiesse cobrir su cuerpo desnudo: y despues d' muerto no tuuo có q' lo amortajassen / ni tuuo sepulcro o lugar a d' d' su cuerpo fuesse puesto: 7 t'abie (segun dize sant abrosio 7 sant augustin) n'ro saluador fue puesto é ajena sepultura: porq' padescia muerte por la salud ajena. Para q' q'ria el sepultura p'pria: p'ues

q' no tenia en si mesmo p'pria muerte: E sant abrosio dize. En sepulcro ajeno se q' so poner / por mostrar q' no lo auia d' detener la muerte: ca no d'sseaua el tener sepulcro pa su muerte: porq' có diligéncia buscáu el triúfo d' la vida. E segun dize sant hieronymo y t'abien el venerable beda: d' la simple 7 d' la llana sepultura d' el señor es códenada la cobdicia d' los ricos: los q' les avn d' p'ues d' muertos no p'ueden carecer d' riquezas. Y sant augustin dize. La p'opa de las obsequias y el acópañim'eto sumtuoso d' los finados: 7 la s'uptuosa diligéncia d' la sepultura: y el aparato y edificio de los monum'etos cófolaciones s' en alguna manera d' los biuos: y no por cierto ayuda de los muertos. No auia en la sepultura del señor oro ni piedras p'ciosas no auia paño ni pieza de seda / mas solo vn lienço blanco d' lino: ca la sauana paño es / o tela de lino: dela q' lerá tambien las faras d' lieco có q' se aplico al cuerpo la mortaja / con los q' les estaua liado: y d' esto mesmo era el sudario dela cabeça. Y sant Hieronymo dize. Podemos entéder q' el cuerpo del señor no fue embuelto en oro ni en piedras p'ciosas ni é paños de seda / mas en solo vn lienço d' lino fue amortajado. y d' aq' sucedio que porq' este cuerpo diuino fue ebuelto é vna simple sauana: el papa si uétre estableció q' el sacramento d' el altar no sea cófagrado en paño d' seda ni teñido ni tejido d' oro: mas é lieco d' lino y en sauana limpia. E segun dize petrus cator parisiense por quanto aquí dize el euágelista que el cuerpo del señor fue ebuelto é sauana lipia y puesto é monum'eto nueuo / se puede cócluyr q' las palias d' el altar y las almaticas 7 casullas 7 aluas 7 todos los otros ornamentos no se deue fazer de alguna vestidura q' aya p'mero seruido a los vsos humanos y carnales por: la reuerencia d' t'á gráde sacramento / ca cosa muy difforme parece q' los paños d' el altar ayá p'mero seruido ala carne q' al sp'ú: y sobre todo se deue guardar que d' p'ues q' fueré cófagradas al señor: nunca tornen a los vsos del mundo: mas

Augustin' in sermone passionis christi. Ambrosio vbi supra. Hierony. sup matt. Beda in comento sup lucan. Augustin' de cura agenda pro mortuis. Hierony. sup matt. Petrus cator parisiensis.

por ventura el cuerpo de rpo es puesto al gunas vezes en vazes de oro / mas si es puesto pone se en ellos estado pmero pu esto en calices o en custodias nuevas.

Cij. Delo q hi- zola virge defones d sepitudo el feñor: r del significa- do dl sepul cro r dela vncion.

mat. xxvij

Augustin^o de questio nibus no- uiz veteris testamenti hierony. sup matt. Selo spūal

Despues q fue sepultado el redēptor: dl mūdo la sanctissima madre suya abra çaua el sepulcro cō todo su coraçō: y con la boz q podia lobē dezia: y asentada ē par del sepulcro / r bien arrimada el: estē dia las manos y besaua lo: r cō amargo folloçolozaua de nuevo sobre su señor. Y llego san Joā llo: r do el tábīe cō lagri mas no sufribles r leuātola: y saliendo se todos del monumēto pusierō encima dl vna piedra como por clausura ala boca: porq aq̄l sc̄to lugar no fuesse tractado ni pisado de algunas bestias: y por esto di ze el testo. Y saliendo se del monumen to guarnecieron la boca dl con vna piedra muy grande. Era tan grande que no se podia mouer de ligero sin ayu da de muchos: porq alguno no viniēse q lo pudieffe hurtar sin dificultad: ca por sola aq̄lla puerta assi cerrada con la pie dra podia ētrar al sepulcro: en lo q̄l pare se la h̄tud dl resuscitado / cuya salida no pudo esto: r uar tā grāde piedra. E tábīen se q̄ta toda sospecha en su resurrecion: ca no pudo ser fecha fuerça d algūo / ni hur to del cuerpo / ni fingimiento. Onde sāt augustin dize. Si la piedra q se puso ala puerta dl sepulcro fuera pequēnuela: pu diera dezir las guardas: estado nos otros durmiēdo nos hurtaron el cuerpo. E sāt heronymo dize. La piedra grāde q̄ alli se puso muestra no auer se podido abrir el sepulcro sin socorro r fuerça d muchos. Hablādo agora segū sēto spūal: ēlas cosas q̄ fizierō joseph r nichodemus ēla sepultura dl hijo de dios / son figuradas algūas cōdiciōes q se req̄erē en nosotros si ha d ser sepultado en nros coraçōes en la sc̄tā comūō. La primera es q̄ el q̄ co mulga ha de ser ēbuelto en liēcos lipios por mūdissima pureza d cōsciēcia: ca aq̄l ēbuelue en sauana lipia rpo / q̄ lo rescibe cōsac̄tidad d coraçō / r cō limpieza de cuerpo: porq̄ de necesidad d cōiene resce

bir su sc̄tissimo sacramēto no solo cō aq̄a sc̄tā / mas cō cuerpo lipio. La segūda e q̄ conuiene ēboluer lo ē paños d lipieza: porq̄ se entienda en illo q̄ el mysterio deste sacramēto es oculto r muy cerrado. La tercera q̄ due ser tábīe el q̄ comulga aro matizado r vngido de suaves vnciones por feruiente deuociō: y aq̄lembuelue al seño: vngido d mirra y d aloes / q̄ lo pone r lo cōserua en su coraçō con amargu ra de penitēcia y de cōpassiō. En la noue dad del sepulcro es figurado q̄ el coraçō deue ser renouado por gracia r pureza: r que deue ser purgado d todo pecado an tes q̄ se lleque al cuerpo del redemtor: r assi mismo le da sepultura en su coraçō quando tiene cada dia pensamiētos de su sc̄tā vida r passiō: ca monumēto tāo q̄e re dezir como mouedor d la mēte. Assi q̄ el q̄ dēre d rescebir la sc̄tā ostia bīua / mi re biē pmero q̄ su aīa sea q̄ si monumento nuevo dōde repose: y q̄ sea huerto en q̄ se deleyte: porq̄ ninguno sea puesto en su se pulcro y porq̄ no crezca empar d la algūa yerua mala o sin prouecho: r esto sera si fuere biē alipia do y renouado por peni tēcia: ca de otra manera no es possible q̄ pueda sepultar en el a rpo. Por el monu mēto d piedra cauada ēla mesma piedra se figura la firmeza dl coraçōn el q̄l deue siēpre estar firme en l buē pposito: y figu ra se tábīe la firmeza d la fe: en la qual rpo nro seño: esta sepultado en sus fieles: r el ta estabilidad es la fe d sēto mesmo hijo de dios / sobre la q̄l assi como sobre piedra esta edificada la yglesia: mas para guar da de todas estas cosas se deue poner la continuacion dela pseuerancia: de mane ra que anima que rescibe el cuerpo de Jhesu rpo tenga proposito d pseuerar en estas cōdiciōes ya dichas: y esto es figu rado en la piedra buelta y aplicada ala puerta del monumēto. E aquel tábīe pone piedra grade sobre el redēptor ē su coraçō sepultado por clausura spūal: que de tal manera lo cierra / q̄ no pueda entrar pecado en el: y pone diligēte defē sion cōtra la recayda de los pecados por

que christo no lo dre ni desampare fasta que haga q̄ se leua r te de los muertos. Y sant ambrosio dize. Cō biē cōuenible ra zon dize el euāgelista q̄ ala puerta dl mo numento fue buelta asentada vna gran piedra: porq̄ el rey dl cielo no se parecief se / para dar a entēder q̄ qualquiera q̄ en su coraçō sepultare a rpo: deue guardar con diligēcia q̄ no le pierda: ca luego lo perdria si no lo cerrasse contra las ētra das del pecado. E sant ylarion dize. Por significar q̄ ninguna cosa deue entrar al coraçōn donde rpo esta sepultado sino el solo / fue aplicada y puesta piedra muy grande ala puerta del sepulcro: porq̄ nin guna cosa entre dētro sino solo el. E q̄so rpo nro seño: ser sepultado en l sepulcro de Joseph el iusto: por dar a entēder q̄ no huelga ni reposa su deydad sino en el coraçōn del iusto: si q̄ no q̄ria ya mas la cō pania de los peccadores: y q̄ de alli adelā te no auia de morir por ellos. E sant am bro io dize. Segun sēto spūal el iusto: entierra el cuerpo de rpo / porq̄ se pas q̄ to do varon iusto r virtuoso es sepultura spūal dl saluador: r q̄ el que assi fuerese sepulcro d su seño: q̄ no ha de tener en si malo d ni engāno. Y el iusto cubre el cu erpo de rpo y de sauana muy limpia lo viste: r tu tábīen viste el cuerpo del seño: de tu limpieza q̄ es gloria suya porq̄ se as auido por iusto. Assi q̄ fue el redēptor co locado en l monumēto dl iusto: por que se entienda q̄ huelga y reposa en la morada dela justicia. Lo de suso es d san abrosio. Del monumento del saluador: auer mos d tener q̄ es vna cosa pequēnuela co mo cueua redōda cortada r hecha d vna peña q̄ esta debaro en el suelo. E la razō desto es porq̄ en aq̄l huerto auia vna pe ña grāde: r en el vn costado della estaua cauada esta cueua q̄ tenia ocho pies ē lar go r otros ocho en ancho / r era de tanta altura q̄ estādo vn hōbre de pies dentro derecho r leuātado a penas podia llegar cōla mano biē alçada ala cūbre o ala bo uēda pequēnuela. Y tenia vna entrada abierta ala parte d dēre: r tenia ē lugar

ambrosio sup lucam li. i. ca. cxi.

hyari^o su p matt.

ambrosio sup lucam li. i. ca. cxi.

Cij. De la fecha ra assiento r tamaño r color del sepulcro dl seño.

de puerta aq̄lla piedra grand que dize el euangelista q̄ se fue aplicada y puesta d pnes q̄ fue sepultado el seño. Contra la parte del cerco esta cauada en la mesma piedra el sancto sepulcro / q̄ es el lugar ē que pudo caber biē estēdo el cuerpo dl rey celetial: y tiene siete pies r medio en largo: y esta mas alto q̄ el suelo dela cue ua bien tres palmos r medio de altura: y tiene otros tres r medio d ancho: el q̄l no esta abierta por alto: mas todo ala larga por el costado: r por la pte q̄ esta en frēte dl medio dia: r por alli se lançaua el cuer po: r era como vn ataud fecho de piedra asentado sobre el suelo d a q̄lla cueua pe queñuela / arrimado ala parte della (co mo dicho es) saluo q̄ estaua abierto por el costado r cerrado por arriba. E el color d todo el monumēto r dia piedra dl sepul cro o tumba o cōcanidades de vna mez cla d blāco r colorado a manera de mar mol ētremisto: y la cueua del monumēto era a manera d vna casilla: dētro d la q̄l estaua picado en l costado dela peña el se pulcro dl seño: ēla piedra bīua como di cho es: ca esta forma solia labrar los āti guos los enterramiētos r sepulcros d los hebreos en especial los d las psonas no tables r grandos porq̄ sus hijos se pudief sen sepultar tábīe alli: r por esto dize mu chas vezes la sagrada scriptura hablan do d los reyes d juda. Fue sepultado tal rey tal psona en l sepulcro o enterramiē to d dauid. Y esta alli ē aq̄l mesmo lugar por la reuerēcia d sēto sc̄to sepulcro edifica da vna yglia muy grāde q̄ se llama tēplo d la resurreciō dl seño: por obra de artifi ciosa laud: r d forma redōda / y no tiene sino vna sola vērana abierta por lo alto: ēla q̄l se cōtēne dētro d sus pareds el mō red caluario: r el lugar dl sc̄to sepulcro y otros muchos lugares sacros: en la qual esta el sepulcro sacratissimo dētro d vna celda redōda edificada de muy fermosas piedras. Y esta yglesia dl sc̄to sepulcro es yglesia patriarchal / y tenia otro tēpo canonicos reglares r prior: q̄ biniā segū el habitō y regla de sant augusti: y en l

ii. regū .xi.

gar del abad tenia por plado al patriar... ca de Jerusalem a qen prometian obediencia. Esta yglesia no sin gra merescimient...

Luc. xliii.

Dela holganca q el tar q como el hobre fue criado...

Beda i comentaris super marcum.

dia respladece la figura de nra deuocion y de nuestro bienauenturado gualardó. Mas es menester q en esta festa edad...

Gene.

abarci. xv

Dela cano por q la yglesia ruega por todos en general...

Beda sup lucam.

facit.

nro dedepor en el dia de oy visito por su ppria presencia quando descendio al libro a todos los sanctos q fueron desde el principio...

las obras delas virtudes con que christo se deleyte y satisfaga: por q acabado el pareceue q el apejo y dio dela vida...

C. liii.

Dela teatad y deuocion delas factas mugeres que no le fueron del sacro sepulcro.

Rabanus sup lucam.

Chrisosto. sup mat.

Delas segundas cumpletas.

cratissimo amázillado de sangre: y vnge lo con vngueros de sancta oració: y lleuala en brazos de obras caritatuas y humildes: y sepulta lo có colores d' scra vida y có erépio de saludables doctrinas y có grádes gemidos y lloros: y cubre lo d' barro d' velaméto de tu amor y deuoció y lo el secreto d' tu cósciéncia: y có la sauana mūdissima dela castidad de tu anima: y có el sudor y trabajo dela penitencia: y assentar te has allí cerca del juuto conel mōumento/ fasta q' lo veas resuscitado de los muertos. P'ues yo te ruego q' no apartes de ti a tu amado redéptor: muerto por tu saluació/ mas q' lo rescibas có todos tus desseos en el sepulcro de tu coraçó. Atauia y fara con los liéncos muy limpios y blácos d' tus p'famieros y affecciones a quellas llagas rosadas muy hermosas muy amables y amorosas / hasta q' el retrayga a la gloria y alegría d' su resurreció dotada d' marauillosos dones: y ala excelécia d' su marauillosa ascéció sobre todas las ordenes d' cielo éralçada. Es d' notar q' a vn q' el señor no padescio enel mysterio de su sepultura toz méto algūo: porq' ya era muerto/ no dera de ser marauilloso y muy lamétable por las razones arriba tocadas sobre el descédiméto d' la cruz. Deste artículo dela sepultura se sacá q' tro enseñamieros. El p'mero es (ie gū dize theophilo) q' parezcamos a Joseph en esto q' quando el cuerpo d' redemptor fuere embuelto y rescibido d' nosotros q' lo pógamos en monuméto nueuo corra do en piedra (esto es) en n'ra anima sellada y señalada d' la ymagé de dios: renouada y fortalecida é xpo/ q' es piedra biua y verdadera: porq' podamos dezir aq' lo q' la esposa dixo d' los cátares. Tu ue lo en mis brazos y no lo detare. El segūdo es q' assi como el señor padescio y fue muerto y sepultado y llorado: q' assi lo lamétemos por compassió y por verdadera cópunció. El tercero es q' assi como xpo fue sepultado y guardado enel sepulcro: assi lo guardemos có firme cóstancia sepultado é n'ros coraçones/ porq' los la

dones q' son los d'monios/ no étre d'entro y nos lo hurté. El q'rto es q' nosotros q' somos q'nto al mūdo muertos/ nos enterremos en el espíritu có jesu xpo desechádo todos los pecados/ porq' scamos escóddos d' las ocasiones d' mal/ y holguemos cesfando de pecar: y el hóbze viejo q' es la sensualidad no se nos ensoberuesca. E por esto dize el apostol. Sepultados somos có xpo por virtud del baptismo é la muerte. E la glosa dize: Christo n'ro señor como en pl'ona d' hóbze pecador q' la escritura llama el hóbze viejo: temia sus brazos enclauados en la cruz por q' no se mouiesen pa las obras primeras d' las q'les ya cesso despues de muerto y sepultado. E fue q' tado del acatamiéto d' los hóbzes req'niendo nos por esto/ q' tegamos n'ras manos éclauadas có clauos de córnécia y d' justicia/ porq' no toruemos a los p'meros males d' los q'les assi d' todo cessemos q' nūca mas aya d' ellos vista ni memoria. E assi crucificado muerto y sepultado é nosotros el hóbze viejo/ ademos leuárandonos pa hazer obras excelétes é nouedad d' sancta vida. Lo d' sus oes d' la glosa. Para cóformar se el hóbze a este artículo: piése como su coraçó es sepulcro de xpo y có grá reuerécia lo poga enl: y sepultado/ llozelo có lamétable tristura y guarda lo có diligéncia porq' no lo pierda y sepulte su coraçó en aq' l' mismo sepulcro có su redéptor: y trate y guste el entendimierito d' los enseñamieros arriba dichos y otros segū q' mejor la grá diuina le ayudare: y con este pensamiento ore diziédo. Redéptor jesu xpo q' ordenaste ser sepultado en monuméto: y puesto enl/ ser có gran amargura llorado de tu madre y d' los tuyos: y despues ser guardado: oroga me q' te pueda sepultar en mi espíritu y lamétar como a rey celestial muerto y sepultado por mis pecados: y q' có diligéncia se pueda guardar y q' sea puesto y sepultado cótigo: porq' merezca venir a la gloria d' tu resurreció: y tu q' puesto enel sepulcro fuyste aptado d' la vista de los hóbzes durmiédo en paz: escóde entre t'ato

Ad roma. nos. vi.

Glosa ord. naria sup. pistola ad romanos. vi. capi.

Oratio orulib.

Theophi. sup. marc.

Lanti. iij.

a mí tu fieruo enel muy secreto apartamiento de tu cara / y apartame dela turbacion de los hóbzes: porq' muerto q'nto al mūdo/ y biuiedo quáto al seruicio d' tu majestad/ duerma y repose é ti y é ti huelgue y descáse. Agora es de ver en q' manera nos deuemos sepultar có xpo. Este sepulchro en q' nos deuemos sepultar/ es la mesma religion/ en la qual el religioso deue morir y ser enterrado quáto al mundo: y todo religioso deue ser muerto y sepultado en quatro cosas. La primera es quáto al vso de los bienes téporales: por que como el muerto ninguna cosa ppria tiene: assi el religioso no ha de tener pprio alguno/ mas todas las cosas ha de repartir en comun. La segunda q'nto al sentimiento dela carne: porq' como el muerto es puado de todo sentido/ y no puede gozar de algūa cosa q' pertenezca al cuerpo assi el religioso ha de ser muerto q'nto ala delectacion dela sensualidad/ y q'nto a todos los sentimietos q' ala ppriedad dela carne ptenece. E como el muerto no cótradize al que lo mueue: assi el religioso no deue cótradize al perlado q' lo rige/ mas antes lo deue obedecer en todas las cosas. La tercera quáto al lugar estrecho en q' el defunto esta puesto q' se llama domicilio: porq' como el muerto se encierra é aq' l' sepulcro: assi el religioso deue estar encerrado en su claustró: y como el muerto nūca se leuáta del monuméto sino por solo el mádamierito d' dios q' sera el día del iuzio: assi el religioso no deue salir del monasterio sin mandamierito de su mayor: y assi como el muerto no morimura quando es trasladado del sepulcro en sepulcro: assi el religioso no deue murmurar q'ndo lo mudan de vn monasterio a otro. La quarta deue parecer ala muerte del redentor: porq' é su muerte fue el anima apartada dela carne/ mas el anima y la carne siemp're estouieron ayütadas ala diuinidad: y assi enel verdadero religioso ha de estar el anima aptada dela carne: porq' no confieta en algū amor carnal/ mas el anima y la carne há d' estar siemp're ayütadas con

diós: el anima por amor y la carne por limpieza/ porq' pueda dezir có el ppheta. La mi carne y el mi coraçon se alegraró en dios biuo. Es de notar q' los hijos del patriarcha jacob figuraron en otro t'po la sepultura de n'ro saluador: q'ndo lácaron a su hermano jeseph é la cisterna. Jesephonas el ppheta figuro esta sepultura al ql' (lágado d' la naue é la mar) trago lava llena: jonas estuuó tres días y tres noches d'entro en la vallenga / y assi xpo n'ro señor estuuó fasta el tercero día enl' monuméto. P'ues piésa agora como tu señor padecio por ti é las siete horas ya dichas: y escuchallo: como si te apiciesse y amonestádotete direffe. Cata q' luego q'ndo de noche te leuátares dispógas é tu coraçó a obedecer todo lo q' te es máddado por reuerécia d' aq' l' amor por el ql' yo me ví atado en las manos de los malos y fue sechó obediete fasta la muerte: y por acatamiéto de aq' l' humildad có q' ala hora d' p'ima estuué como cordero máso deláte del juez idigno: te q'eras sojuzgar a toda criatura: por amor d' mí: y q' estes apejado pa todas las obras baras y d' menos precio. y por aq' l' amor d' sí medido por el ql' yo a la hora de tertia fue menospreciado escopido y hartó d' injurias: tu mesmo te menosprecies y abares y sufras d' buena voluntad tus cótradicióes y d' nuestros. E por aq' l' amor có el ql' siépre yo criador de todas las cosas fuy crucificado ala hora de festa: sea te el mundo crucificado: y tu al mūdo: y sea te todos los deleytes del mūdo como cruz amarga. y por aq' l' amor con q' yo dí el espíritu al padre con infinito y muy cruel dolor del arrancamiéto de mi carne delicada: q'eras tu fábien morir quáto al mūdo y quáto al amor de toda criatura: porq' mi muerte muy amarga é tal manera te sea dulce enel coraçon: q' toda cosa criada te parezca azeda y desabrida. y cerca dela hora de bisperas q'ndo yo fuy dela cruz q' tado: te deues có gozo acordar como despues de tu muerte y de todos tus trabajos holgaras y reposaras có biéauenturada holgáca en mi se-

ps. lxxxiiij. Selo alegorico. Scñ. xxxviij. Joan. iij.

CV

De lo q' d' ue el hombre hazer é las horas del día en memoria dela passion.

no. Allas completas te deues acordar de aquel ayuntamiento bienaventurado con que fecho tu vn espiritu conmigo gozaras de mi y seras glorificado en mi con gusto de soberana experiencia y esta vnion comienza en esta vnion por la concordia de tu voluntad y dela mia en todas las cosas aduersas y prosperas y sera coplida y llena en el siglo aduenidero por gloria perdurable en los cielos. Pues acercandose ya la noche: diro sãt juã ala clemetissima señora con palabras llorosas y con boz dolorida. Madre santa conuene que nos vamos de aqui porq no es ya hora conuenible para que mas aqui nos detengamos ni es razon q boluamos ala ciudad de noche. Entonces la gloriosa señora le uantose como pudo y hizo reuerencia al monumento puestas las rodillas en tierra y abrazolo y beditolo y atormentada de gemidos fatigada de dolores y aflita de llorar no se podia tener en sus pies mas como ella pudo y socorrida de aqllas sãtas mugeres y llorando todas juntas con ella: començo a yrse y como llegaron ala cruz: puso alli las rodillas en tierra y adrola: y esto mesmo fizierõ todos. Puedes aqui pensar que ella fue la primera q adoro la cruz en el mudo: asi como fue la primera q adoro a su hijo en el puto q nascio. Esta santa cruz fue escondida de barto de tierra en vn pfundo lugar por consejo y malicia de los judios con las cruces de los ladrones de barto del mote caluario adonde estuu escondida por espacio de dosientos años y mas hasta los tiempos del imperador Constantino y de santa Helena: mas esta emperatriz bienaueturada mandou cauar en vna peña mas dveynte passos en fondo y hallo alli todas tres cruces y tomolas y aparto la cruz del señor de las otras quando ser ella por la maravilla dela resurreccion de vn muerto que se leuato en la hora q le tocaren con ella. y el lago donde fue fallada esta diez pies del lugar de caluario abarado ala parte de oriente: adonde en la yglesia ya dicha que cõtiene dentro de si al monte de cal-

Como nra señora se pto del sepulcro y entro en la ciudad.

De como hallo la cruz facta helena.

uario esta vna cueua profunda a manera de soterrano mas bara q el pauimiento que el suelo dela yglesia bien quareta gradas o cerca dellas: y estan alli quatro columnas que se dize q lloraron la muerte de nro redetor. y despues que ouieron adorado la cruz: fuerõse la virgẽ y su santa cõpañia derechos ala ciudad y siẽpre (andando por el camino) muchas vezes boluia el rostro al lugar del sepulcro por cõpassion. E como entraron ala ciudad muchos de los q la veyan tan lastimada y tã aflita mouiõdole a piedad cõuertãse en lloros amargos y allegarõse de vna parte y de otra muy hõrradas y buenas matronas y algunas donzellas y fuerõse empos della acõpañandola por la calle cõsolandola y llorando con ella y avn algunos buenos hõbres q estauã por donde passaua se cõpadescian della y se mouian a lagrimas. En toda parte vieras llanto grande y lloro lastimable porque el dolor desta santa madre a muchos hizo llorar a penas por cierto podia ninguno detener las lagrimas de quãtos la viero llorar porq por donde quiera q passaua yua llorando y llorauã todos quãtos yua con ella y avn los q la encõtrauan y assi fue lleuada toda llorosa de personas aflitas hasta q llegaron con ella ala casa de sant juan. E como llegaron a aquella casa la bedita virgẽ boluio su rostro a aquellas señoras y dueñas y inclinose a ellas haziedoles grãas y ellas tãbien inclinaronse a ella y saludaronla mas con lagrimas q con palabras y fuerõse. Pues entro la gloriosa señora ala casa y alli se qdo y reposo y alli la tenia sant juan en su guarda y cuidado y con todo su coraçõ la amo mucho mas q si fuera su propia madre. E alli lloraua y plañia con este su nuevo hijo y con la madalena y con sus hermanas y pagaua y satisfazia el dolor con lagrimas de amargura no romediable recordado en su coraçõ la muerte muy cruel de su hijo y reboluido en su anima todos los lugares de su passion y todas las penas q padecio en ellos y al

De la razón porq no se consagra bestia el viernes fasta hoy y de las cosas que fueron hechas en este día. Mar. xiiij. Actu. xliij.

Mat. xxvij.

fin sant juan suplicole q dexasse de llorar por algun entremalo y diole alguna cõsolacion si fue possible recibirla. E tu tambien espirimeta tus fuerças y piẽsa si por vettura la supieras cõfortar y cõsolar/ cabien la pudieras efforçar y dezir que comiesse porq no auia comido en este dia y q hiziesse a los otros comer q estauan ayunos y tenia necesidad dlo/ y aparejales tu la mesa: y effuerça te a los seruir y despues recibida la bẽdicion della y d cada vna delas otras personas: puedes te yr. Nota aqui q en este sancto dia del viernes dela passion de xpo no se cõsagra hostia en todo el mundo/ porq oy fue ofrecida la verdadera hostia. Y en este sancto viernes muchos mysterios acaecierõ en diuersos años y tiempos segun q se figue. El primero es que en este sancto dia fue el angel embiado ala virgẽ del qual el hijo de dios tomo carne humana/ y despues padescio en este mesmo dia. En este dia fue criado Adam/ y ala hora sesta deste dia peço. En este dia fue muerto abel o cayn su hermano. En este dia ofrecio melchise dech el sacrificio de pan y vino. En este dia fue puesto ysaac en el ara para ser sacrificado. En este dia fue degollado sant juan baptista. En este dia fue sant pedro librado delas carceles. En este dia fue degollado santiago de Herodes. Enojo es ya de hoy las blasfemias de los Judios/ mas como ellos no cessaron delas dezir: no se quisieron dexar los euangelistas d las contar y por esto dize el testo. Otro dia siguiente que es despues del viernes/ q fue el mesmo viernes puesto el sol quando tenian ya los judios por passado todo el viernes y llamauan aquella tarde sabado haziedo cuẽta que era ya otro dia por ser ya el sabado entrado: ayuntaronse los principes de los sacerdotes y los phariseos/ y fueron a Pilato y dixeron. Señor auemos nos acordado que aquel encantador dixo se yẽdo bino: yo resuscitare de los muertos despues de tres dias. Es de notar que lo que estos dizen es de embidia/la

qual no da lugar que sean nõbrados por sus nombres/ los quales de los embidiosos son aborrecidos y llamauan al señor encantador y engañador: poniẽdole el nõbre q a ellos mesmos pertenecia de natural propiedad: porque a estos engañadores y rauiosos mal hechores no les basto su delito: matando a su rey natural/ mas aun quieren destruyr y despedaçar la fama de su sagrada innocencia. Mas nota que dos maneras ay de engaño. El primero es engaño de sanctidad/ y este es quando reduzimos a vno del estado de la falsedad ala verdad: dela qual dize Jeremias. Engañaste me señor y engañado so. El segundo es quando alguno es apartado del estado dela verdad por engaño malicioso y es traydo ala falsedad y esto leuantauan cõ falsedad los judios a christo: por lo qual dize sãt hieronymo. Los principes de los sacerdotes aunque cometieron y perpetraron delito sin medida y maldad horrenda en la muerte del saluador no se cõtentarõ sin que despues dela muerte drramassen la pogoña de su maldad cõcebida/ despedaçado su fama sanctissima/ y al q sabian ser innocete llamaron agora engañador/ como cayfas auia profetizado antes sin entender lo q dezia diciendo. Conuene que vn hombre muera por el pueblo/ porque toda la gente no perezca: assi agora prophetizaron estos de barto de su palabra criminosa y maliciosa la propiedad y officio del engaño espiritual del redetor: sin entender lo q dixerõ/ ca cierto christo engañador era/ no porque apartasse a los hombres dela verdad y los traxesse a error/ mas porque los traya dela falsedad ala verdad/ y de los vicios alas virtudes/ y dela muerte ala vida. Siguese en el testo. Pues manda que se guarde su sepulchro/ porque no vengam sus discipulos y hurten el cuerpo y digan al pueblo resuscito de los muertos. Los locos guarda demandan sobre nro guardador: como si se pudiera õtener en el sepulchro el q esta en todas las pres y

Hiere. xx.

Hieroni. fug. mar.

Joan. xi.

Ambro. sup lucas lib: 2. r.

Rabanof sup mat.

Matt: 27. r.

cõtiene todas las cosas. Onde sant Ambrasio dize. Grande fue la malicia de los sacerdotes / pues q̄ no solo blasfeman del maestro / mas aun infaman a los discipulos. diziendo: hurtaron su cuerpo injurians a los de ladrones. Y sera el postrero error peoz q̄ el primero. Onde Rabano no dize. Verdad dize los judios en esta palabra / mas dicen la con ignoracia / y sin conocimiento de lo que suena: ca peoz fue en ellos el menosprecio de la penitencia que el error de su ignorancia / y aun mucho les fue peoz la infidelidad de la resurrección q̄ la crueldad q̄ obrarõ en la passion: assi q̄ claro cõfiesan q̄ p̄mero ouo error en la muerte del seño. E sant crisostomo dize. Mira como aun q̄ no quiere contienda en mostrar la verdad: ca la claridad de la resurrección por aquillas cosas q̄ ellos creyã y deseauan se hizo mas fuerte / y parece mas sin contradicción: porq̄ auiendo se guardado el sepulchro como ellos requirierõ a pilato q̄ se guardasse / ningun engaño se hizo cerca del cuerpo. P̄ues sino se hizo engaño: de manifesto / y sin q̄ se pueda contradizer parece q̄ el seño resuscito. Sigue se en el testo. Respondioles pilato importunado y fatigado dellos: poned vos otros la guarda. Como si dixera. Yo os dolicencia de poner guardas / y os cõcedo que tomeys los caualleros q̄ fueren menester para guardar lo a vuestra voluntad. Y d̄ guardado como sabey. Como si dixesse. Si se ha de leuãtar mala guarda le podeys poner. Q̄n malo y quan loco era pilato / q̄ como permitio q̄ matassen a x̄po: assi permite agora que lo guarden: condenolo a muerte / y tambien les dio guardas por injurarlo. E luego ellos se partieron de pilato / y vinieron al huerto dõde estava el sepulcro / y primero miraron con diligencia el cuerpo / y el q̄ se auia ya mostrado ser p̄ncipe esclarecido de la vida: p̄sauan muy alegres q̄ estava ya definido en los encerramientos del infierno: y assi muy gozosos guarnecierõ de buẽ recaudo el sepulcro / y pusieron al derredor del las guardas y

caualleros armados / y sellaron con el sello de pilato / y con los suyos la piedra q̄ estava en la puerta del monumẽto por la qual auian de entrar al sepulchro: porq̄ ninguno pudieffe entrar a el sin sabiduria dellos. E cõ grã diligencia hazen todo esto / en lo qual parece su malicia / ca no cõstauan en las guardas / mas en perjuizio de la fidelidad de las pusieron sellos en la piedra. E todo esto permitio el rey de la gloria que se hiziesse por mayor certidũbre de su resurrección: porq̄ aunq̄ no quisiesse fueren contra si mismos testigos que el seño resuscito / y q̄ no era posible que pudieffen hurtar defuncto tan bien guardado: ca cierto no ay cõsejo no ay sabiduria: no ay fortaleza que sea contra el seño. E con discreta prouidencia la diuina majestad q̄so elegir sepultura en tal lugar / y en peña tan maciza adõde no vuisse posibilidad de cauar / porq̄ fuele a los aduersarios quitada toda ocasion de calumniar / y cõtraderir la verdad del sacramento de su resurrección: porq̄ si por ventura fuera sepultado en tierra mouible / o puesto en alguna pared: direrã los malos que no era el seño resurgido: mas que sus discipulos lo auian hurtado. E sant hieronimo dize. No se pudieran contentar los p̄ncipes d̄ los sacerdotes / y los escriuanos / y phariseos en auer crucificado al seño / y saluador: sino pusieran guardas en el sepulchro: / y sino señalarã la piedra con sellos / y con gente de gran recaudo / y en quãto en ellos fue con todas sus fuerças se opusieron a cõtraderir al que resuscito: y aunque en esto satisfaziã a su malicia: a nuestra fe dieron testimonio d̄ mayor eficacia / ca toda la diligencia q̄ pusieron: a la v̄dad de la resurrección fue mas prouechosa / porque q̄nto con mayor recaudo el sepulcro se guarda: tãto mas resplãdecela virtud del resuscitado. E sant crisostomo dize. En piedra muy dura fue picado el sepulcro d̄ el seño / y piedra muy grande fue puesta a la boca / y guarda de caualleros se puso al derredor: porq̄ quãto ma: se guarda del hurto: tãto mas pa-

que las cosas q̄ los judios hicieron en la guarda del sepulchro fueron certidũbre de la resurrección.

hieronymus sup lucam.

eristolus per mat.

rezca la virtud de dios ã la hora de su resurrección: ca si el sepulchro fuera en trã pudieran dezir socauaron la tierra / y hurtaron el cuerpo: / y si la piedra que estava puesta por puerta d̄ el sepulchro fuera pequeña: pudieran dezir las guardas / pequeña era la piedra: y estando durmiendo nosotros la quitaron sus discipulos / y lleuaron se a su seño: de donde parece que la diligencia d̄ los fariseos aprouechã a la fe de los christianos. Guardado biẽ fariseos: guardado q̄ dios no se puede encerrar: no puede ser dios d̄renido en sepulchro: en cuyo puño cabe la trã / y todo el cielo q̄ el firmamento / ca el solo es el que toma al mũdo cõ solos tres d̄os / pues el que encierra el mũdo en tã estrecho lugar no puede ser contenido en vn sepulchro pequeño. E sant ylarion dize. El miedõ q̄ los judios tenian que se auia d̄ hurtar el cuerpo: / y la guarda y sellos del sepulchro: testimonio es de infidelidad / y d̄ locura / como primero ouiesse visto que por el mandamiento del seño sant lazaro fue resuscitado d̄ el sepulchro. Es d̄ notar q̄ este pilato fue acusado despues deste tiempo de muchos males / y agravios de los judios delãte del emperador ribenocesar / y fue lleuado en p̄peruo / y estierro a la ciudad de Lugduno a Francia: e don de el era natural: / y alli hizo mal fin. Y herodes q̄ cõsintio cõ pilato ã la muerte d̄ el seño: tãbiẽ fue d̄sterrado: / y lleuado a Viena / y alli murio malauenturado. Sigue se la oracion del auctor.

Esay. xl.

hilarion sup per mat.

Joan. xi.

del mal fin de pilato y herodes.



ñor jesu x̄po q̄ a la hora de cumpletas permitio ser vngido d̄ vnciones aromaticas / y olorosas / y apejado para el sepulchro: / y ser ebuelto en saua / y en otros lienzos / y ser amortajado / y llorado de tu madre: / y de ella / y de otros tus amigos ser traydo a enterrar / y sufriste ser sepultado: otorgame q̄ te pueda vngir cõ iuaues olores / por feruiente deuocion / y por buena / y sancta vida / y q̄ te embuelua en saua limpia: / y en lienzos

blancos por mundissima / y pura affection / y por puridad de conciencia: / y que te pueda llorar con lagrimas de penitencia / y de cõpassiõ: / y q̄ te lleue en brazos d̄ caritativa / y hũil de operacion: / y q̄ te pueda sepultar d̄tro en mi anima cõ memoria d̄ cada dia: porq̄ estã / o sepultado cõ tigo: merezca seño tener te compãia en venir cõigo a la gloria de la resurrección.

Sumario del interp: etc.

Capitulo lxxij. de vn sumario de toda la passion del seño: q̄ es vna d̄ las de uoctas cosas del munto / y de las alabãças d̄ la cruz: en el qual se relatã en sumas las penas de nuestro redẽptor por marauillosos cõpedios / y dichos d̄ muy excelentes doctores: / y se cuẽta lo q̄ duemos fazer / y p̄sar para no ser d̄sagrados de tan immenso beneficio: / y cõtiene tres parrãfos principales: segun se siguen.

El primero es: q̄ lo q̄ mas nos obliga al amor diuinal es la passion d̄ el seño / y q̄ aunque fuymos criados d̄ no nãca / fuymos redimidos de muchos algos: / y de vna relacion que se haze de lo q̄ el seño padecio: / y de lo que duemos hazer.

El segundo es: d̄ la alabãça / y dignidades de la cruz. / Y que la cruz del redẽptor es escudo de caualleria: / y estã d̄ arte de victoria. / y d̄ las marauillas q̄ sant crisostomo / y rabano dizen de ella.

El tercero es: de vna marauillosa cõclusion de sant anselmo en la passiõ d̄ el seño: / y de vnas gras muy excelentes por manera de oraciõ. / Y q̄ no es otra cola la sepultura d̄ x̄po sino folgãça del r̄p̄ano. / Y de tres dias s̄uãles q̄ due el hõbre celear en memoria d̄ la sepultura de x̄po.

Sigue se el capitulo lxxij.

Quieras pues agora consideras las penas q̄ en todo t̄po y en especial en este dia sacrosanto padecio el redẽptor por la vida del hombre: porque en ellas reconozcas quanto le es obligado todo christiano: porque la passiõ que rescibio sobre todas las cosas que obrõ



mat. xxvij

escarnecido: y el gran sacerdote atormentado: y mira también el juicio pessimo de parte de los testigos: porq̄ no conuenien: ni conciertan de parte del culpado: ca es acusado el inocente. Desfalleció en este juicio la rectitud del coraçõ de pre del juez porque sabia bien pilato q̄ por embidia se lo auian entregado. Desfalleció justa causa porq̄ no auia en el culpa propria: mas agena. Falto orden justa: ca fue tomado y atado: y sin guardar termino de derecho le fue acelerada la sentençia: y allí pilato acepto y admitio la acusacion falsa: y p̄deno al inocente a la muerte de sonrada de la cruz. **A**yas pues verguença o pilato juez maligno de ti mesmo pues no la has de dios. Como te deras ser vencido? Como te mudas de tu conocimiento a la conformidad de las acusaciones de los judios? Quien te hizo tan peligroso engaño tu q̄ p̄mero efforçauas a lo librar por derecho comũ y por fuero y costũbre del lugar: y por los acotes de su cuerpo? **A**ned verguença también vosotros infieles y porriosos ebrios q̄ matays y crucificays a v̄ro seño: y maestro. Fue muerto también en el lugar de los justiciados y de los crucificados: y allí murió con gran desonra. Allí padesció el hijo de dios amor eterno muy limpio y muy suave en muchas cosas. **L**a primera padesció en las mugeres q̄ lo h̄: auã: en los infieles acusantes: en el ladro blasfemate: en el pueblo clamoroso: en la madre lametate. **P**ues entienda también o anima mia el linaje de su muerte: q̄ fue de muerte muy fea / muy vil / muy amarga y muy cruel. Fue despojado de sus vestiduras: fue lacado fuera de la ciudad: fue crucificado entre ladrones: fue escarnecido de los caualleros de la casa de herodes: fue menospreciado con vestidura blanca. **E**n la casa del p̄tifice fue injuriado con golpes en el pescueço: y con salinas en la cara: y con bofetadas de los carrillos. **E**n el p̄torio del juez fue desonrado con vestidura de purpura: con corona de espinas con escarnios: poniendo se le las rodillas de late por burlar: en titulo de p̄goner: en cõpa

nia de malos: y en muchos tormentos. **E**n este linaje de muerte fue muy amargo: si consideramos la causa: la generalidad de la pliridad y la crueldad. **L**a causa rey del cielo no es tuya mas mia: ca tu solo careciste de pecado: y padescio en ḡnral en diuersas cosas. **A**yas porq̄ veas o anima mia esta generalidad: cõtepla la cama de tu esposo. **N**o fue florida: no tenia cobertores de oro ni de plata: ni de blãda recreacion: mas era muy dura. **N**o tenia saunas: no colchas ni menos almohadas. **M**ira el titulo famoso en tres lenguas escripto. **M**ira también el comer y el beuer q̄ fue hiel y vinagre: mira su cõpañia q̄ fue de ladrones. **M**ira las palabras injurias: los golpes: las heridas: los atamientos: los acotes: la corona y la lãca. **P**adescio allí mismo en todas las partes de su cuerpo: porq̄ su misericordia q̄talle la desobediencia de la culpa de adã. **C**rueldad tiene también muy grãde o buẽ jesu tu passion: por la inocencia de pre de tu anima: y por el desagrado de tu p̄sidad de pre del pueblo: y por la cõpassion y delicades de pre de tu cuerpo: y por la cõpassion q̄ tenias de tu madre y de los tuyos: y porq̄ padesces de las partes mas s̄tibiles: lo q̄ la cae por la ternura de tus carnes: por la multitud de los huesos y por el atamiento y coligacion de los miembros. **P**adeces también seño: dios mio cabdilloz conocido mio en! costado y de las mãos y de los pies: porq̄ diesses muy p̄sto al hõbre melezina del crime original y del pecado mortal: y de la culpa venial. **D**iste seño: jesu x̄po tu sãgre en p̄cio de redenciõ y en baptismo y purificacion de n̄ras culpas y de vngueto saluifero de sanidad y de escudo de la pelea de esta vida. **P**ues seño: jesu x̄po: tu cama fue muy dura: tu comer y beuer muy amargo: y tu tormento muy cruel. **N**o te aparta obrar n̄ra redenciõ el muy tierno amor de tu madre ni el temor de la muy torpe muerte. **N**o te retrae la verguença del cuerpo de s̄nudo: ni el dolor terrible q̄ sietes mayor q̄ todos los dolores te desmaya de la batalla q̄ estas por n̄ra victoria. **N**o te desuiga de n̄ra salud el engaño del

Mat. xliij

prometimiento q̄ndo dize: si hijo de dios es abare de la cruz y creeremos en el: porq̄ estas vestido de vestidura de boda q̄ es el ornamento de la caridad. **P**ues sal agora hija de sion: y mira la gloria de salomon en su caualleria: y ramos y en vestiduras y alabancas. **P**ues como se marchito tã ayua la flor de tu gloria: la sombra de tu hõra: ciertamente buelto han el fauor en menosprecio: y toda su suavidad se couertio en absintios de amargura. **T**u llevas la cruz sobre tus hõbros: eres despojado de tus vestiduras: eres atormentado de acotes: hã te hartado de escarnescimientos: y eres lacado de la ciudad. **P**ues mira la sabiduria de seño salomon como esta tan vltrajada. **D**e parte del tiempo padescio en el sexto dia y a la hora de festa por reparar al hõbre caydo de la torre de su inocencia y de su original justicia en el sexto dia: y en la hora festa: y padescio de la parte de en medio: porq̄ murió entre dos ladrones: ca lo demandaua allí la orden de n̄ra salud. **P**ues mira también su paciencia. **Q**uiso ser llevado a la muerte como cordero q̄ lleuã al sacrificio: y como oueja quando lleuã a matar. **M**ira allí mesmo la humildad: ca fue cõdenado con los malfechores. **M**ira su caridad: ca p̄dono a sus crucifijos. **M**ira su pobreza: ca siempre fue pobre y huiõ en trabajos desde su niñez. **L**u madre sancta o buen Jesu rey pobre me mostro tu pobreza: y tambien me la mostro tu familia y tu casa: y digo casa por la manida de tu pesebre de tu cenaculo: de tu cruz y de tu sepulchro: y mostro me la caualleria del asna y del pollino. **A**dõde estã tus insignias y atavios reales rey de los reyes principe de los pastores: **A**dõde esta tu caualleria: la ropa roçagãte de purpura el palacio lleno de grãdes: las maças de realeza: el throno real: la corona del rey: **A**dõde estã tus ornamentos: o sacerdote p̄durable y pontifice de los bienes adueneros: **A**dõde estã tus joyas preciosas: tus anillos: tu pedreria: tu baculo tu capa pontifical de rica cenepha: tus guantes y sandalias: **A**dõde estã tus armas

de pelear: o seño: fuerte y poderoso de las batallas: soberano y nueuo cauallero: **N**o te desfalleció por cierto en lugar de gloria bofetada: y vestidura blanca de escarnescimiento: y otra de purpura: ni menos te faltó batalla: pues que veciste los pecados del santo ladron y mataste ala muerte y despojaste a los infernos q̄ se tragauan a todos con honda de cordes: y con las cinco piedras de tus llagas y con el baculo de la cruz. **A**dõde estã tus libros: o maestro muy bueno: **T**u libro fue tu sancto cuerpo escripto de dentro y de fuera con espinas y con clauos: iluminado con carmin de sangre: enquadernado con atamientos crueles: cerrado con silencio de tu paciencia: guarnescido con clauos de crueldad. **C**ontempla también la prolixidad de esta muerte: y la diuersidad de sus crueldades y p̄ las sobre tu cabeza como sello: y entre tus pechos como manojo de mirra: y como melezina contra toda enfermedad. **S**ube sobre la palma de la cruz por compassiõ: por p̄samiento: y por exemplo: porque puedas sentir y gustar sus frutos dulces y muy suaves. **T**e te pues o anima mia al mote de la mirra: y contempla las alturas de la pobreza: y las anchuras de la caridad: y las amarguras de la muerte: y trae el ramo de la verde oliua al arca de tu cõsciencia. **T**oma tambien: o paloma mia el grano de trigo sembrado en la encarnacion en la trã de la virgen gloriosa: segado en la circuncision: trillado y açorado en la passion: blanco en el anima: rubicundo en el cuerpo: dividido y partido en el costado: multiplicado en la muerte: repuesto y guardado en las trojes del cielo en su marauillosa ascension. **E**ste sea tu m̄jar tu guisado y tu vianda. **E** si por ventura se harta del tu appetito: y si rescibe del fastidio tu gusto interior: toma al cordero sin mãzilla y ayunta con el al pez asado de la parrilla de la cruz y come lo q̄ la gracia de tu contemplacion te administrar de esta coçura. **E** sin alguna dubda o buẽ jesu cordero eres tu y por tu paciencia y mudicia y inocencia y por

Lant. viij

Lant. liij

De un sumario de toda la passion de xpo.

tu natural noticia conosces a tu madre en la cruz: y encomendando la por ser ella virgen al virgen: y por ser ella euangelista dando la al euangelista. E si por vettura desleas otra cosa demasiada: y sino huelgas ni te fatifazes en este labor: haz un guisado del scto pez aslado de Thobias cuyas propiedades son llenas de virtud: por q comas a tu volúntad. Este pez aslado es xpo pa desciéte y apassionado: criado en las aguas de la tribulació: abierto por el costado: desescamado en el despojo de sus vestiduras quando en la columna lo desnudaró: salado éla multitud de las salinas: y aslado en la cruz. Y vntate los ojos con la hiel deste pez: porque luego veas: ca no ay algun dolor que sea tal ni tá gráde como el tuyo.

Jobie. vi

Treno. j.

li.

De las alabanzas de la cruz excéltimas.

Si acasciere q alguna vez te hallares en batalla: toma la cruz q es escudo de caualleria/ estádarte de victoria: y arco de gloria triúfante. Así q el escudo q el cauallero deue tomar cótra los enemigos es la cruz d'l señor: q es arbol muy saludable por su figura/ por su pintura: por su virtud y por su materia. Los cabos deste escudo está élas manos d'l rey crucificado: por q los tres cabos d'lla son vencedores de tres batallas. El braço o el cabo d'la pobreza tiene vitoria cótra la batalla de auaricia. El braço d'la hūildad vence la batalla de la soberuia. Y el braço o el cabo de las aduersidades y asperezas destruye la batalla de la sensualidad de los dleytes carnales. Este escudo fue rubricado y pintado de la sangre del verdadero cordero: fue traspasado con lanza y có clauos y con espinas. E si avn no puedes bié amparar te ni defenderte có el: toma el arco y haz gracias al q lo hizo. Este arco tiene la cuerda fecha d' su cuerpo proprio: y el braço es de la cruz. Este arco hirió al ladro de hcrida de muerte y llago al enemigo serpiéte antigua. Mas por q no pezcas d'farmado y mal aparejado: vaya a deláte d' ti el pedó d'l rey q es la cruz. Aquestre se la sangre a los caualeros de xpo: por q seá animados/ y por q

se esfuerce éla batalla: y así no sera temido el enemigo armado. Y si algū ayre de soberuia se leuátare: o algū viento de tribulació: o alguna tēpestad/ o naufragio de rezia tentacion/ sube te éla naue de la sancta cruz que esta llena y bastecida de todos los bienes: y abierta por el costado derecho: traydo por fuerza de los enemigos a tierra: y atada có cadena d' atamiētos. En esta hallaras al hijo de dios durmiendo: a los vientos imperáte y que destruye para siēpre la tempestad y naufragio de toda cótraria fortuna. **Por** esta haras huyr el peligro y te acercaras a puer^{Sap. iij.} to muy seguro. Esta cruz es el madero pequeño y bédito: por el qual se hizo el iuzio d'la verdad: y si fuere cerrada la puerta del parayso: toma el baculo desta sancta cruz y llama: y luego te abiran. Y si por vettura esta la puerta cerrada y duermē ya los moços en su retraymiēto y no tienes q poner deláte de tu amigo: llega te al arca desta venerable cruz para q saqs della los tres panes: segū el euāgelio dize/ y poner los has deláte del huesped^{Luce. xij.} assentado en la mesa: y estos son pá de hūildad muy gráde: pá de paciēcia terrible: y pá d' caridad muy excelēte. Y sino puedes abrir para ti el tesoro d'la sabiduria/ toma la llave de dauid: la qual abre: y ningūo cierra. Y si te es graue de sufrir la largura d'l camio: y tienes cayda é trifa tu cara y d'espas de tus fuerças: toma el baculo d'la sctā cruz con que passés el jor^{Esai. xliij.} dā deste mūdo. Y toma el viatico o manjar del arbol d'la vida: por q no desfallescās en la carrera. Si algū salteador en la soledad deste mūdo: y si algūas serpiētes inflamadas de fuego procuran morder te y matarte: mira éla serpiēte d' cobre puesta sobre el palo: por q la pócoña d'la cubra^{Rom. xij.} antigua no te cótamine: ni te mate. Si el spiritu malo se érrare en algūo/ toma el instrumēto musical d'la muy suau armonia d'la sctā cruz: y sera luego aliviado. Si te enseñoreare algūa éfermedad spiritual: toma pa q sanes la melezina de la p'ciosa ságre. Si d'espas d' tus merec-

imiētos: y vieres q en ninguna manera tus obras son suficiētes para tu saluació rescibe d'las alabanzas d'la cruz el precio muy fermoso para cumplir la salud d' tu anima: y toma en la ara d'la cruz la hostia y sacrificio sin mázilla q alimpia la conciencia de las obras muertas: y en fin la cruz sancta y bédicra en el cuerpo d'l redē por fue cólagrada: y de sus miēbros d' niños: así como d' piedras preciosas fue pulcrificada y guarnecida: y fue reuestita d'la purpura d'l rey/ y mereció tocar los miēbros d'l hijo de dios: la qual sola fue digna de sostener al rey y al seño de los cielos. Y cósiderado estas maravillas sucedió q el biéaueturado sant An^{dr.}des: quando fue traydo ala cruz y la vido/ soltó su légua é sus alabanzas y saludelo/ diziendo. Dios te salue cruz preciosa: q en el cuerpo d' xpo eres cólagrada: y d' tus miēbros eres adornada como joyel d' piedras p'ciosas. Antes q en tu subiesse el seño te mor terrenal dauas a todos: y agora ganas q te sea tenido amor celestial: y eres recibida có deuoció. **Pues** seguro y gozoso végo a ti para q me rescibas con gozo: q soy discipulo de aql que en ti estuu colgado: ca siēpre fuy tu amador y desee abraçarte. **O** buéa cruz q recibiste d' los miēbros d'l seño hermosura y lindeza: de muy largo tiempo te tengo deseada/ y muy amada eres de mí có grá cuydado: y buscada sin entreualo: y ya bié aparejada para mi coraçon q te adora y cobdiçia. **Pues** rescibe me d' los hōbres y ofreceme: y dame ami maestro chris^{to} para q por ti me resciba el que por ti me saluo. **De** la gloria y alabanza d'la cruz dize así sant **Grisostomo**. Si desleas conocer la virtud d'la cruz y de quāta dignidad es/ segun lo q yo puedo dezir de su alabanza: oye lo que se sigue. La cruz es causa d' toda n'ra biéaueturāça. Esta nos lib'ra d'la ceguera d' los errores. Esta nos dio la luz: sacādo nos de tinieblas. Esta nos docto de verdadera holgança quādo eramos cóbatidos y tērados del enemigo. Esta nos ayúto a dios. d' ql estauamos

Crisost. 8 laudibus crucis.

enajenados y nos presento a el/ como d' p'pinques y muy cercanos: por q estauamos muy apartados del. Esta enseña q los peregrinos son y a ciudadanos. Esta es atajo y muerte d' toda discordia. Esta es firmamēto de verdadera paz. Esta es dadiua y merced de todas las buenas obras. La cruz es llave del parayso es el perāça d' los xpianos es resurreccion de los muertos es guia de los ciegos. La cruz es carrera de los p'didos: es baculo de los coços: es consolació d' los pobres es refrenamiēto y riēda d' los ricos. La cruz es d'struymiēto d' los soberuios. Es pena de los q mal biue: es victoria cótra los demonios: es menosprecio: y cófusió del diablo. La cruz es disciplina de los mácebos: es sustentació d' los méguados es esperança de los desesperados: es go uernalle de los nauégates. La cruz es puerto de los que padescē peligro: es muro d' los cercados: es tutora d' los huerfanos es d'fensora d' las biudas: es cósejera de los justos. La cruz es holgança de los atribulados: es guarda d' los pequeños: es cabeza d' los varones: es fin de todos los sentidos. La cruz es lūbre d' los que se assientā en tinieblas: es magnificēcia d' los reyes/ es escudo d' pourable d'fensió es sabiduria de los desalumb'ados. La cruz es libertad d' los sieruos: es filofia d' los ignorātes: es ley d' los empadores: es publicacion y pregó d' los prophetas. La cruz es declaració de los apóstoles: es glorificacion d' los martyres: es absti nēcia de los religiosos: es castidad de las virgines. La cruz es gozo d' los sacerdo tes: es fundamēto d'la yglesia: es guarda de la redóde d'la tria: es destruymiento de los ydolos y de sus tēplos. La cruz es reproche d'la ydolatria: es escádalo d' los hebreos: es p'dició d' los malos: es v'rud de los flacos. La cruz es medico de los doliētes: es purificacion de los leprosos: es holgança de los paraliticos. La cruz es pan de los hambrientos: es fuente de los sedientos: y es defendimiento de los limpios. Y rabano dize. Quātos y quātos

Rabanus 8 laudibus cruce.

les frutos del arbol de la sancta cruz lleua y da: justo es traerlo ala memoria. Su fruto es eterno y la raze es perdurable: su olor anda y buela por todo el mundo: y su lauor harta a los fieles xpianos. Su resplandor es mayor q el del sol: su blancura efcurece ala nieue: su altura es mayor q el polo y que lo mas alto de todo el cielo: y lo profundo dlla penetra a los infernos: su abatimiento y disfauor enalca a los humildes. Su potecia enralcada: humilla a los principes del mundo: y todo el gozo dlas virtudes por ella y en ella fue dado al siglo: ca en ella fue cumplida la pfectio d todas las cosas. En la cruz se muestra la redempcio d la muerte: en ella parece la sctá couersio de las costumbres y por ella se mortifica la perfeccion de todas las virtudes: por ella es prometida la resurreccio para la vida perdurable: y por ella se espera la bienauentura eterna: y la possession d la verdadera felicidad. Verdaderamente buena y sancta cruz de Jesu xpo: quie puede recotar todo el bie que en ti consiste. Quiere puede con digna suficiencia alabar. Tu eres piadosa reueladora d los secretos celestiales: tu eres sacrosancta cõseruadora de los misterios de xpo. Tu eres propia repartidora y despensera de los sacramentos del hijo d dios. En ti miran los angeles estara crecetos sus gozos: en ti reconocen los hombres los derechos de su salud: y en ti los infernos reciben la justa paga y pena de su engaño. A todos eres y qual a todos buena: a todos justa. Las figuras passadas renueuas: las cosas presentes ilustras: y las que estan por venir enseñas. Buscas las cosas perdidas: y las buscas hallas: y las halladas guardas y cõseruas. Los bienes perdidos restituys: los restituydos guarneces: y tornas a su propio grado: y los guarnecidos endereças en la carrera de paz. Tu sancta cruz y planta de la vida: tu eres victoria del rey eterno: y alegria de la caualteria celestial: y potencia de los reyes temporales. Tu eres remissio de los peca-

dores: merced copiosa de piedad: y acrecentamiento de merecimientos. Tu eres remedio de los enfermos: ayuda d los q trabajan: y refrigerio de los calados. Tu eres firmeza muy estable d los delatinados: serenidad de los quietos: y bienauentura d los bienafortunados. Tu eres sanidad q a los enfermos da melezina: tu eres gozo q a los tristes consuela: tu eres salud q a los dolientes alegra. Tu eres estabilidad de los q derechamente creen: tu eres firmeza d los q bien obran: tu eres beatitud de los q en la virtud perseveran. Tu eres piadosa justa buena y benigna: razonable: venerable: amable: fuerte: suave: mas: sabia: paciente: y poderosa. En qual qera cosa q se puede en nro coracon pensar de nra redempcio: o qual qera bie q se puede con la lengua hablar: todo se puede con gra razon aplicar a tu alabaca: por q todo lo q se alaba en ti: pertenece a tu buen crucificado rey: y toda cosa de hora que a christo es dada: se da y se refiere ala reuerencia del soberano padre: cuyo es el vnigenito y natural hijo. Gran consolacion por cierto es la esperaca d la sancta cruz: ca ella nos da materia de gloria soberana: porque nos haze saber la bondad de nuestro hazedor q se comunico en ella a toda criatura. La la cruz de Jesu xpo carrera es d los justos y camino d el cielo. Es vna rueda q d los profundos del abismo nos trae alas cubres celestiales: ella es adalid pa el cielo y puerta del reyno. El mastel derecho dlla nos representa el amor diuino. El brazo atrauellado nos ecomedo el amoraterno. La pfectio y cumplimiento dste amor nos e leño nro redemptor: y cõ su scto exeplo nos puoco a seguir sus pisadas: y muriendo en la cruz: puso su ania muy amada por sus amigos: mostrando nos q hagamos esto mismo. Este amor: o dios mio siempre digno d adorar y alabar laca tu emi: y todo temor e pible y toda obra carnal sea muy dterrada d mi: por q a creceta la gloria d la sctá cruz en verdadera pfectio: perseverare para siempre en el digno y verdadero fauor y me sea siem-

pre venerable con cantos de amor: y permanezca siempre en mi boca sus honores y me quede alegria perdurable en mi coracon. Ea vosotros muy altas caualterias celestiales d los angeles suplico: y a vosotras tambien animas de los justos q en el acatamiento de la magestad diuinal os gozays de verdadera alegria ruego: q assi como sin entrealo y sin termino alguno cantays alleluya y gloria al clementissimo christo dios sin cabo y sin fin: assi q rays tener estudio de ayudar por vros ruegos nra necesidad y flaqueza: por q aquella bienauentura perfecta q ya tenays merezcamos rescibir por la gra d xpo. **C**asiodoro dize. La cruz es defension novida: es reproche d los soberbios es triumpho victoria de xpo: es po dimieto del diablo: es destruy mieto de los infernos: es reformacio d las cosas celestiales es muerte de los infieles: es vida d los justos. **S**at hieronymo dize. Por este madero somos traydos por el mar tpestuoso desta vida ala tierra de los biuientes. **D**elas cosas que el seño padescio dize sant Anselmo como concluyedo el misterio de la passio y orado y dando le gracias. Espeluzas te agora o anima mia y eriza te toda y sacude te del poluo: y cõtepla cõ mas atencio que fasta aq a este varon memorable: al qual vees como pñente en el espejo del euangelio. Conosce lo bien o anima mia conoscelo: ca este es el rey de los reyes: y el seño d los seños: criador y saluador tuyo Jesu christo hijo de dios vnigenito: verdadero dios y verdadero hombre: este solo fue hallado debaro del sol sin pecado: y mira agora como esta cõparado y puesto cõ los malhechores: y estimado como varon leproso: y como desechado y mas postrimero que todos los varones. E como el abortiuo que es echado del vientre y ninguno se cura d: assi fue desechado este tu redemptor del vietre de su madre: que es la casa de y israel malauenturada. Y este que era mas hermoso q todos los hijos de los hombres: ha se tornado mas mu-

dado y feo q todos quantos nascieron: y avn sobre esto esta llagado por nras maldades: y quebratado por nros pecados: y esta hecho y ofrecido a ti o padre d gloria eterna en sacrificio de su auidad: por q tar tu indignacion cõtra nosotros: y por hazer que nos assentemos cõtigo en tus cortes celestiales. **D**ues mira sanctissimo padre y seño desde el sanctuario tuyo: y desde el throno alto de los eielos esta sacrosancta hostia y sacrificio que ofrece a ti nuestro gran pontifice tu sancto moço nuestro redemptor Jesu christo por los pecados de sus hermanos: y ten por bien de ser aplicado y satisfecho: venciendo cõ tu piedad la multitud de nuestra malicia. **M**ira seño en la cara de tu christo: y como fue obediete a ti hasta la muerte y no se aparten d tus ojos seño en algũ tiempo las señales de tus llagas: por q siempre te acuerdes quan grande satisfacion ayas rescibido d el por nros pecados. Ya touieses por bie seño de pensar en la balança de tu justicia los pecados: por los quales merecimos caer en tu yza: poniendo en la otra parte dlla la passio y angustia q padescio por ellos el innocetissimo hijo tuyo. **C**iertamente seño mucho pensara mas la pte en q su sacratissima passio se pufiere: y mas digna sera q la otra dõde se cõtrapensare nros pecados: por q haziedo lo assi: bien crec q derramas sobre nosotros tu misericordia: q sera mayor q fuerõ nuestras maldades. Y en esta manera no querras retener presas en tu yza tus grades misericordias. **O**ffrezca te gracias sanctissimo padre toda lengua por la grandeza de tu piedad ineffable: ca no perdonaste la muerte a tu hijo vnico y solo engedrado: mas por nuestro remedio lo diste en sacrificio: por q tu uiesse mos tan fiel intercessor en el cielo delate de ti. Ea ti seño Jesu xpo zelador muy fuerte: que gracias te dare que sean dignas: o con q seruicio te respõdere por tã gra beneficio siendo como soy poluo y ceniza y baro d sechado y vil. **Q**ue cosa ay que por nra salud d uiste hazer que no la

Esate. lxxij.

Casiodoro super psalteris.

Berno. super ysaia.

iiij. Ansel. in speculo euangelicis sermõis.

Bernar. i ser. parafrase.

Es. lxxij.

De un sumario de toda la passion de xpo.

ay as fecho: E por esto desde la planta de tus pies fasta lo alto de tu cabeza te bañaste todo en las aguas de tu passion por sacar a mi del profundo de mis pecados y passiones y assi fue: ca tu diste en la muerte tu anima: porque diesses y recobrasses a mi la mia que estaua perdida. E mira señor como en esto me obligaste a dos deudas: por q̄ ya te deuo la vida que por mi perdiste: y la vida eterna q̄ me cobraste: y no se menos que te pueda dar señor por la mesma anima q̄ dos vezes me diste: la vna quando la criaste: y la otra quando me la redemiste: y pues q̄ assi es esta mesma anima mia te quiero dar/ pues que otra cosa no tengo: ca por tu anima preciosa tanto atribulada yo no fallo cosa q̄ te pueda pagar el hombre: ca si yo te pudiesse dar el cielo y la tierra y todo lo q̄ en ellos se contiene: cierto avn no cōpliria con tal deuda: y en ningūa manera llegaria ala medida de la obligaciō: pues si esto mesmo que te deuo y lo q̄ a mi es posible te tēgo de pagar/ luego todo es tuyo. De dōde se sigue que soy obligado a te amar de todo mi coraçon y de toda mi anima y cō todo mi entendimieto: y que soy obligado a seguir todas tus pisadas pues que to uiste por biē de morir por mi: y esto no se puede hazer en mi sino por tu mano. Ya ya se mi anima empos de ti/ pues q̄ de ti procede toda la virtud della: y agora señor redēptor mio a ti adoro como a verdadero dios/ y en ti creo/ y en ti espero/ y a ti suspiro con quātos desseos puedo. A yuda señora a mi flaq̄za y imperfection/ inclina me todo alas armas y insignias de tu passio/ cō las quales obraste mi salud: y adoro señor Jesu christo en tu sancto nombre el muy real estandarte de tu cruz triumphate: y adoro assi mesmo con coraçon humilde o clementissimo Chri- sto tu diadema de espinas/ tus rubricados clauos de sangre generosa: y adoro la lança que entro por tu sacro costado: adoro tus llagas/ tu sangre/ tu muerte: tu triumphal resurreccion y tu glorificaciō: y con el olor dador de vida por estos my-

sterios sacramentales resuscita mi espiritu de la muerte del pecado: y por la virtud destas penalidades guarda me de las malicias de sathanas/ y conforta me en sus cōbates: porque me sea suauē el yugo de tus mādamiētos/ y ligera de traer sobre los hombros de mi anima la carga de la cruz que tu me mandas llevar. Que fortaleza señor es la mia para que yo pueda sufrir segun tu mādamiēto las dificultades deste mundo de tātās maneras cō coraçon no vécido: Pues ruegote señor que quieras oyr mi voz: y inclina y pō sobre tu sieruo aquella cruz suauē/ q̄ es arbol de la vida a todos los que la abraçaren: y assienta la sobre mis hombros. El anchura della es la caridad que se estien de sobre toda criatura. La largura es eternidad/ su altura es omnipotēcia: y el profundo della q̄ no se puede escodriñar es sabiduria. Enclaua en ella mis manos y mis pies: y sella en mi tu sieruo pequenuelo toda la forma de tu passion. Orogame q̄ me pueda abstener de todas las obras de la carne q̄ tu aborresciste y hazer la virtud y justicia q̄ tu amaste: y q̄ en lo vno y el otro busque tu gloria. Y plega te de enclauar en tu sancta cruz mi mano y izquierda con el clauo de la tēplanga: y la mano derecha con el clauo de la justicia. E da me gracia de pēsar cada dia en tu ley/ y q̄ todo lo q̄ pensare della lo lāce en mi como en deposito seguro. E otorgame q̄ sea mi pie derecho enclauado cō clauo de prudencia al mesmo arbol de la vida. Y q̄ la prosperidad malauenturada deste siglo deleznable no enflaquezca y corrōpa la sensualidad seruidora de mi espiritu: y q̄ no conturbe los galardones de la vida perdurable la bienauenturada aduersidad. Sea clementissimo rey preso assi mismo mi pie y izquierdo en la cruz con el clauo de la fortaleza. E porque parezca sobre mi alguna semejança de las espinas de tu cabeza/ planta en mi coraçon dolor de saludable penitencia y com passion de la miseria agena: y sea me dador estimulo de zelo: por q̄ siempre haga lo

que es derecho delante de ti: porque me pueda conuertir a ti en la cayda del pecado entre tanto que se q̄branta en mi la espina de tres maneras/ que es el peccado cometido por el coraçon y por la boca y por la obra. Conuiene tambié que estúdas y apliques a mi boca la espōja puesta en la caña: y que me des a gustar las amarguras de la hiel y del vinagre: de manera q̄ por tus sãctas scripturas alúbres mi entendimiento/ porque pueda gustar y ver q̄ este mundo floreciete es vano como esponja: y toda su cobdicia cercada de deleytes carnales es mas amarga q̄ vinagre. Y de tal manera se haga en mi esto q̄ yo muy sãcto padre te pido: q̄ este caliz dorado de babilonia desatinador de toda la tierra que sant Juan vido en su Apocalipsi no me engañe con su vano resplando: ni me altere con su falso dulzor. E tu tambien señor haz en mi tu sieruo la ymagen de tu muerte viuificado: porque yo muera quanto a no poder pecar segun la carne: y pueda biuir en vida sancta y justa segun el espiritu. E porque me pueda glorificar que traygo sobre mi la ymagen entera de ti mi señor crucificado: emprime en mi la semejança de aquella lançada que despues de tu muerte la malicia nunca harta de tus crucifixores te dio. E llague mi coraçon tu palabra biva y virtuosa mas penetradora que toda lança muy aguda que llaga fasta las entrañas del anima: y la que della como si sacasse de mi costado derecho las influencias de tu amor señor: y de mis hermanos en lugar de sangre y de agua. E finalmente embuelue mi espiritu en la sauana limpia de la primera estola q̄ es de la inocēcia del baptismo en q̄ yo repose entrado en ti (como dize el sc̄to job) como a lugar de tēplo maravilloso: y por q̄ allí me escōdas hasta q̄ passe tu saña. E al tercero dia despues del dia del trabajo y despues del dia de la gloria del spū racional resuscita me al rōpimiento del alua en el primero dia despues del sabado para nūca mas morir: como quiera q̄ entre todos

tus hijos soy mas indigno porque en mi carne pueda ver tu claridad y sea lleno de la consolaciō y alegría de tu cara. Lo de suso es de sant Anselmo. Pues trayēdo sobre ti la ymagē del rey Jesu christo crucificado segun la manera ya dicha/ ora y esfuerça te en que tu espiritu sea embuelto en la sauana limpia de pureza y innocēcia: en la qual embuelto y escondido seas sepultado en el secreto de tu anima: bien como defuncto y apartado de todas las vanidades del mundo: y puedas allí holgar en la contemplaciō de la passio de nuestro redemptor Jesu christo muerto quāto al mundo y biuo quāto a dios. Y esto fue figurado en aquel cāpo del olleiro q̄ fue comprado por el precio de la muy preciosa sangre de Jesu christo para enterramiento de los peregrinos. Sobre lo qual dize la glosa ordinaria: que ninguna otra cosa es la sepultura del señor sino holgança del xp̄iano: y entonces deue tu coraçon ser sellado con el sello de su passio y estar siempre guardado. E despues q̄ assi fueres sepultado en el secreto de tu anima y apartado de todas las vanidades del mundo: celebra y guarda aq̄llos tres dias gloriosos de esta muerte del saluador Jesu christo. El primero dia es el dia de affliction y de penitencia para que satisfagas de buena volūdad por todas las culpas cometidas: y por todos los bienes dardos por negligēcia. El segundo dia es dia de holgança y de gracia: por q̄ en solo dios pongas el reposo de tu coraçon: ca en el se halla tranquilidad y paz. El tercer dia es dia de remuneracion y de gloria y de paz: por q̄ cobdicies su ayuntamiento y seas abraçado con feruētē desseo en la primera mañana del sabado: que es en la perdurable vida aduenidera: y seas resuscitado entre los hijos de dios: y puedas ver con tus ojos corporales la gloriosa humanidad de Jesu christo: y en el espiritu contemples la beatifica y inestimable claridad de dios: y por esto seas lleno de la perdurable alegría de su cara. **¶ Sigue se la oraciō del auctor.**

psalms. xxxj.

apocal. xvi.

job. xliij.

mat. xxvij.

Glosa ordinaria su per mat.



Enorjesu xpo q por la redēpció del mundo so fristecó paciēcia miseria/angustias/reproches/denuestros/desonrras/ calūnias/injurias/penas y affliciones: y sobre todo pasió y muerte: tu señor por todas estas cosas libra me de todos los pecados y vicios/ y de todos los peligros deste figlo y de las penas infernales. Libra me también por tu piedad de muerte arrebatada: y sobre todo me guarda dela muerte eterna: y suplico te señor q no me dexes huyr de todas las cosas q tu por mi redēpció sofristes: mas q las tenga siempre delante de mis ojos: y que con feruor de deuociō las abraçe: porq hallandome yo parciō nero de tu trabajo y dolor: quieras q sea también participate y compañero d tu cōsolacion y bienauēturança. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo sessenta y ocho del sabado sancto: en el q el dia el cuerpo del redēptor estuuo en el sepulcro y su aia sc̄issima cō los sc̄tōs padres en el libo. Contiene quatro parrafos principales segū se siguen.

El primero es de como la gloriosa virgen y los apóstoles estouierō encerrados en este día: y de lo q platicauan. E de como toda la fe dela yglesia estuuo y permanesció en sola esta madre sancta. E de como las marías aparejaron vngüetos para yr a vngir el cuerpo del rey d el cielo y dela significacion de los vngüetos.

El segundo es que en aquellos tres días dela muerte estuuo el cuerpo del señor en el sepulcro y el anima cō los sc̄tōs padres: y q la deydad estuuo ayuntada al cuerpo y al anima. E de como las noches fueron desde la hora dela resurreciō comienço de los días: puesto q desde la creacion del mundo hasta allí los días fueron primero que las noches.

El tercero es de como el hijo de dios descendió acompañado de los angeles a quebrantar y despojar los infernos. E del gozo y jubileo de los sanctos padres

y del rescebimiento q le fizieron. y q este nombre inferno se toma e dos maneras. y que el lugar del inferno se reparte en quatro partes. y de como fue despojado el inferno y atado el diablo.

El quarto es que el quarto lugar del inferno era el limbo donde estauan los sanctos padres que se llamaua seno de abrahā. y de como saco a los sanctos padres del. y de las figuras que passarō deste mysterio. y de como los lleuo al parayso terrenal: y de lo que allí passo.

Sigue se el capitulo. lxxviii.



Ala mañana del sabado estauā jūtas en la casa dela madre d sant juā cerradas las puertas/ nra señora y las otras sanctas mugeres cō s̄t̄a Juā cō grāa fliccion de dolor como psonas pdidas sin fauor y llenas d amargura y de increyble tristeza: recordādo y sablando de las tribulaciones del dia pasado: y estauā assentadas y apenas se podian hablar por el gran dolor que tenía: mas mirauā se vnas a otras cō muchas lagrimas / como suele acaescer a los que son fatigados de pressura de grādes trabajos. y estando assí vinierō los discipulos no todos juntos: mas vno a vno segun que cada vno podia mejor vencer su temor y entrauan llorando. y en fin cessando de llorar comiēcan de hablar d su señor y maestro: y todos se reprehēdieron cō grādes lagrimas y se mostrauan arrepētidos porq lo auā desamparado en tiempo de tanta necesidad y tribulacion: y hablauā vnos cō otros las cosas que con ellos auā hecho hablando las por orden vno tras otro. Pues mira los con diligencia y adolece te d ellos por que en grāde afflicciō estā. Que cosa de tātā compassiō era ver que la señora del mundo y los p̄ncipes de las yglesias y los capitanes d las huestes y cauallerias d dios estauā assí temerosos y affligidos retraydos de temor en vna casilla pobre / q no osauan salir ni sabiā que se hiziesse: mas

el anima de xpo baxo al limbo. Cap. lxxviii. f. o. cliv.

solo se conortauā cō las palabras y hechos q tratauan del glorioso maestro. Mas la madre sancta siēpre estaua cō coraçō reposado y biē pacifica y sossegada: porq tenia certissima esperāça de la resurreciō de su hijo. Y en ella sola permanesció la fe d la yglesia e aq̄l dia d el sabado: y por esto es atribuydo y cōsagrado a ella cō especial singularidad el tal dia y por esto cō hermosa puidēcia se guarda vna cādela encēdida en las tinieblas y matā todas las otras: por significar q en sola la gloriosa virgē q̄do la lūbre de la fe en aq̄l tiēpo dela muerte d el rey d la gloria su hijo: onde sant augustin dize. Mucho se dolia la virgen de ver morir cō tātā injusticia al q̄ auā cōcebido por operacion del espū sancto: mas para cōsolaciō deste dolor cō firme fe esperaua y creya que auā de resucitar: vencida la muerte al tercero dia segun q el lo auā prometido. Y en esta sola estaua en aq̄llos tres dias la fe dela sc̄ta yglesia. Y q̄ndo cada vno de los otros dubdaua en la resurrecion y se enflaquecia en la fe: sola esta princesa dela yglesia q cōcibio por la x̄tud del muy alto: nunca perdio la fe q̄ vna vez rescibio de dios: mas cō esperāça muy cierta espero la gl̄ia d la resurrecion prometida: lo de suso es de sant augustin. Y aunq̄ tātā esperāça y fe la gloriosa virgen tenía dela resurrecion del glorioso maestro: no podia tener plazer alguno en si misma por la memoria dela muy cruel y dolorosa muerte d su hijo: el qual padeció cō injusta causa siēdo inocente y sin pecado. Sigue se en el testamento y callaron todo aquel dia del sabado segun el mandamiento dela ley: que quiere dezir: que cessarō de toda obra: porq les era necesario por entōces holgar el sabado y no uenia en tal dia cōprar ni vèder ni hazer algūa labor de la que los otros dias hazian: y por esto fue llamado holgança. Grande es la dignidad del sabado: porq toda la sancta trinidad holgo en el. El padre holgo y cessō d la obra d la creaciō q̄ fue cosa de

gran potēcia y el hijo acabo la obra d la redēpció y holgo q̄ fue mysterio de infinita sapiēcia: y el espū sancto holgo en la gloriosa virgen q̄ fue obra de muy infinita bondad: porq ella sola estaua firmissima e la fe y caridad: auiedo caydo deste estado los apóstoles y las sc̄tas mugeres. Y como fuesse ya pasado el sabado: y fuesse hora d hazer labor por ser tarde: y porq era puesto el sol y uan pareciēdo las estrellas: maria magdalena y maria cleopbe / y maria salome compraron olores aromaticos y muy suaues para yr por la mañana y vngir cō ellos al redēptor. Mas ya pues con diligēcia la deuocion destas sanctas mugeres: y todo lo q hazen: y como van a la yda y ala venida cō gestos muy tristes y cō lloros / y sospiros muy entrañables a manera de viudas y de personas huerfanas y desfauorecidas: y como compran aquellas pastas de perfumes y de otros liquidos olores para hazer vngüentos para vntar al sacratissimo cuerpo d el redēptor. Y como boluiedo d los cōprar se aparejan para yr en amanciciēdo al sepulcro para cōponer la vncion: porq vngido su maestro ya d funto defendiesse segū su desalūbrado pensamiento el cuerpo de toda alteraciō y corrupimēto: segū la propiedad de aquellos preciosos liquores: como aq̄llas q̄ no sabiā que habiādo con el padre celestial el p̄feta dauid auā dicho. No das lugar señor q̄ el sancto d los sanctos tu hijo vea corrompimēto de su cuerpo y theophilo dize. No tenía aun fe estas bēditas mugeres cōplida ni p̄feta: pues que aparejauan para vngir al rey de la gloria iū maestro: assí como si fuera hombre puro aromaticas vnciones: segun la hebreos costūbre q̄ de tales vngüentos vsauā socorrer y reuerēciar los cuerpos de sus defunctos nobles: lo de suso es d theophilo. Es d notar que este vocablo ar̄onita tanto quiere dezir como olor d ramado por el ayre / y considerando la preciosidad de aq̄llos vngüentos: dixō

Queen sola la virgē quedo toda la feela muerte d el señor.

Aug. i ser. passio. xpi

Luc. xxiij.

Gene. ij.

De como aparejarō las marías vngüeto para yr al sepulcro.

psal. xvj. theoph. sup marcū.

el euágelista q las sanctas mugeres co-
paró aromaticos vngüeros por razon
q el muy suave olor dellos se estedia por
todo el ayre: y es significacion de las vir-
tudes y sanctidad q aqllas sanctas mu-
geres tenian en su vida: y de la fama del
redetor crucificado: y por la predicaci-
on de sus apóstoles auia d bolar por todas
las pres del mudo. **P**ues aqllas deu-
otas y sanctas mugeres auian seruido al
señor en su vida: porq lo pudiesen tam-
bien seruir despues de muerto con algu-
na piedad religiosa: copiaro aqllas per-
fumes y aparejaro d los vnciones: por
que se fessen en la mañana por deuoci-
on visitar el sepulcro y vnaissen el cuerpo
nro bué redetor: jelu xpo su sacratissimo
señor y maestro: porq no auia podido yz
en la tarde de esse mismo sabado: porq
las auia atajado la noche. **P**ues mira a
gora quan fiel y deuotamente y con qua-
ntas lagrimas y sospiros trabajan por su
señor segun q mejor sabén y pueden: y se-
gún q cada vna mayor feruor de caridad
tenia: y como toda aqlla noche se ocupa-
ro en aqllas olorosas vnciones y sin re-
posar y como nra gliosa señora y los a-
póstoles las miraua y por vtura las a-
yudaua. **P**ues ayuda les tu peccador a
aparejar estas vnciones pa el redetor
muerto por tu saluacion si dios te diere
grá y segun que co tu flaqueza pudieres.
Aqui deuenos cõsiderar q es lo q el
señor hizo en los tres dias de su muerte
y dezimos y cõfessamos q el cuerpo el
de. estuu tuuo en el sepulcro y el aia estava co los
sanctos padres en limbo: y la diuinidad
estava ayütada a entrábos: porq la pas-
sion d reoepor no tocava éla naturaleza
diuina: segun la ql es imortal: mas en so-
la la hñana. Y por esto en su sancta muer-
te assi fue el apartamiento d la anima y del
cuerpo: q quedo entera y salua la vni-
on dela carne y del anima co la diuinidad:
y por esto dize sant leó papa. La forma
de fieruo: y la forma de dios q ayuntar-
on en vniidad de personas: ni puede tener
apartamiento ni fin: ca en tal manera es

Bonaucn
tara in suo
vita xpí.

C ij.
De lo q hi-
so y del lu-
gar adon-
de. estuu
el señoz
los tres dias
de su muer-
te.

Sacr leó
id fermõe
passionis
christi.

tan vinculadas y unidas vna con otra/
q agora sea en la omnipetecia dela dez-
dad agora en la injuria d la carne huma-
na: nũca la diuina magestã carece e xpo
dela cosas humanas: ni la misma natu-
raleza hñana carece ni es agena d las p-
riedades y obras diuinas. Y entõces
fue cõplido lo q el señoz auia dicho de si
mismo. Como jonas estuu en el vietre
d la vallenga tres dias y tres noches: assi
estara el hijo d la virgẽ en el cerçõ dela
tierra: de donde parece que la sepultu-
ra de xpo q fue tres dias: fue antes figu-
rada en jonas: el qual estuu tres dias
detro en la vallenga: y al tercero dia salio
y leso y viuio. **E**s aqui de notar segun di-
ze sant augustin/ q estos tres dias dela
sepultura se han de contar segun vna fi-
gura llamada entre los griegos sinedo-
ches/ q es vna mãera de hablar éla ql
se toma la parte por el todo. Y cõtando
assi/ cõfessamos q el señoz estuu en el
sepulcro la postrera parte del dia de aqll
viernes en que murio: por lo qual se cu-
ta todo el dia con su noche q era ya pas-
sada: y assi dezimos q era vn dia entero
y estuu por todo el sabado que cõpre-
hende todo el dia y toda la noche: y estuu
por toda la primera parte del dia d
domingo: que es por toda la noche que
se sigue despues d el sabado hasta el alua-
del domingo: por lo qual todo el dia de
este domingo se entiende: al qual pertene-
ce la noche. Y assi son tres dias natura-
les y cada vno tiene su noche pcedete.
Y de aqui tenemos q entõces se mudo
la orden natural d los dias: no qnto a la
orden dela guarda d la fiesta: mas quan-
to a la orden dela creaciõ: porq antes q
el señoz resucitasse: la orden era q el dia
fuesse primero que la noche: porq pme-
ro fue criado el dia/ y despues del se si-
guio la noche: mas despues q resucito
el q crio los tiempos y todas las cosas
hizo q la noche precediesse/ y en ella se
començasse la dignidad del dia: porq la
noche en que resucito se junto co el dia
en que se mostro resucitado: onde sant

Abat.

Jonc. ij.

August. m.
quarto de
trinitate.

augustin dize. Como primero se conta-
uan los dias desde el comienço dela luz
fasta encõtrar con la noche por la cayda
d el hõbre criado q cayo dela luz d la gra-
cia en la noche d la culpa: assi agora por
la reparacion del hõbre q fue reparado
por la passio y por la resurrecion de xpo
mudando se las tenebras dela culpa en
la luz dela grã/ començan los dias des-
de las noches hasta el sol puesto del si-
guiete dia: y el venerable beda dize. El
señoz hazedor de los tiẽpos: el ql resuci-
to en la postrera pte de la noche: toda
esta misma noche nos tomo festiual y res-
plandesciete: y no sin causa hizo esto co
la luz de su sancta resurreciõ: porque sin
dubda desde el pncipio dela creaciõ d
mudo hasta aqui de tal manera eran di-
stintos y ordenados los cursos d los tiẽ-
pos: q el dia se cõtava y era pmero q la
noche: segun la orden que dios tuuo quan-
do crio los primeros dias del siglo: mas
esta sacratissima noche se mudo por el
mysterio d la resurrecion de su hijo toda
la orden de los tiẽpos. Y porq resucito
de noche d los muertos/ mostro en el dia
figiẽte a sus discipulos la verdad d esta
misma resurrecion/ y participando con
ellos en familiar cõbite/ alumbro los y
cercifico los dela edad de su potencia y
virtud/ estãdo ellos marauillados y go-
zosos: y fue ayütada aqlla noche ala luz
del dia figiẽte. **E**Y assi la orden de los
tiempos en tal modo fue establecida d
nuevo que dõde aquella hora el dia se fi-
ga dela noche. Y porcierto en los siglos
passados con grande cõueniencia la no-
che era lucessõra del dia: y el dia era pri-
mero que la noche representãdo en esto
que el hõbre cayo dela luz de parayso
por el pecado: dio cõfigo en la ecuridad
y adifino de las tenebras temporales.
Agora con gran propiedad es ya
el dia despues d la noche desde aqll glo-
rioso punto d la resurreciõ: por la fe d la
qual tomos reducidos por la gracia de
jesu christo de las tenebras del peccado
y dela sombra dela muerte/ a la luz d la

Beda iho
milia. resu-
rectionis

vida y de la condenacion perdurable a
la gloria celestial. Y pedro el cãtor parí-
siense dize. En el principio dela creaciõ
del mundo contauase el dia co la noche
figiẽte: y porq en aquella primera cria-
ciõ dela cosas naturales el dia pcedio
y fue primero que la noche: ca primero
fue hecha la luz/ y despues traiponiẽdo
la luz en ocidete luceedio la noche: y assi
el dia pcedete co la noche figiẽte fue vn
dia entero y natural: segun q se tracta en
el primero capitulo del genesi. **A**gora en
la passion del señoz fue hecha mudança
dela orden natural: porque se cuenta ya
por dia no el dia pcedete con la noche
figiẽte/ contando por dia desde q ama-
nece hasta que anochece con toda la no-
che entera hasta la mañana de otro dia
mas por este mysterio cuenta se ya y co-
miẽca el dia desde la primera noche ha-
sta que anochece otro figiẽte dia: porq
se pueda sobze esto dezir lo quel postol
dize. En algun tiẽpo fuytes tenebras:
y agora ya loz luz en el señoz: ya passio
la noche y se acerco el verdadero dia. Y
esta mutacion dela cuenta natural en ar-
tificial qso el señoz figurar en la ley qua-
do mãdo que la guarda del sabado y de
las otras cosas ceremoniales se festiual-
sen dõde la tarde d el dia fasta la otra tar-
de del dia figiẽte. **A**ssi que como es vis-
to dizen algunos que fue hecha esta mu-
dança del dia/ en el dia de paraisceue/ q
fue el viernes sancto: en tal manera q la
noche del jueues dela cena ayã sido tan-
biẽ paraisceues/ q es el mismo viernes.
Otros dize que rescibio principio esta
nueva orden d los dias en la noche dela
resurrecion del redemptor/ porq aqlla
noche fuesse comun al sabado passado y
al domingo sucediente: mas todo faie a
vn entendimiento y a vn efecto.
Pues en aquella hora en la qual el
señoz dio el espiritu inclinada la cabeza
dexando el cuerpo en la cruz d cendio el
anima junta co la diuinidad a despojar
los infernos. **E** como dõcediẽsse alla lle-
uando todo el corõ los angeles delãte/
vuyv ij

Genesio. i.

ad ephe. v

i. Joan. ij.

Exodi. xxv

C iij.
De como
el señoz des-
cendio a des-
pojar los
infernos.

y madoasse que se abriessen las puertas
dlos pncipes tenebrales: clamaua el pu
eblo de los scios q estava captiuo en la
sombra dela muerte cõ boz lamentable
diziendo. Venido eres ya o muy dessea
do a quiẽ esperauamos puestas en tinie
blas para q facasses a los presos ditas
carceles. Tu eres aquel quien llama
uan nuestros sospiros/ a ti buscaua nue
stros lloros. Tu solo eres esperãca a los
desesperados y consolacion grãde è los
tormentos. Mas quien puede dezir (ha
blando en particular) quãta alegria alli
resplãdescio quãdo el sol dela justicia les
aparecio: y quando aquella claridad õ
nueva luz (grandes nempos antes espe
rada) estendio sus rayos a los que mora
uan en la region dela sombra dela muer
te. Y estuuo el rey del cielo cõ ellos alli
y luego fueron en gloria: porque la visiõ
de dios es pfecto y glorioso parayso. Y
alli fue traydo por mano de los angeles
el sancto ladron aqen el mismo redetõr
christo dno. **Luc. xliij.** Y seras conmigo è paray
so. Por nombre de parayso se entiende
aqui el zelo q alcanza de ver la essencia
diuina: porq acabada la passion de chri
sto: assi el sancto ladron como los otros
q estauã en el limbo: vieron a dios por ef
fencia. Esta entrada de christo en el in
fierno/ y el gozo q dio a los sanctos fue
põmero figurado en los tres moços que
fuerõ lançados en el horno de fuego en
babilonia: a dõde ala entrada õl angel
el fuego se conuirtio en suauidad de ro
cio. Los q estauã en el horno erã moços:
y assi los q estauã en el limbo no erã sino
innocetes y justos. Y es de notar q los q
partian deste mudo antes q ouiesse fe
cho cõplida satisfacion de sus pecados
eran purgados en el purgatorio: y enton
ces subia los õl purgatorio a los del lim
bo. Esto fue tãbiẽ figurado por daniel
en el lago õ los leones: al q el seõor èbio
el propheta Abacuh con su comida/ y
guardo a Daniel y leso y no llagado/ ni
muerto de los leones/ y embio le de co
mer por mano de su sancto angel. Y assi

Luc. xliij.

Daniel. iij.

Daniel. iij.

nro redetõr defendio a los sanctos pa
dres en el limbo õ los demonios: y en fin
viniendo el mismo en persona: los harro
y mãtuuo de refection diuina. Es de sa
ber que de baxo deste nõbre infierno se
entienden dos cosas: y q son la pena/ y el
lugar dela pena. Segun lo põmero se
ze que los demonios siempre traen cõsi
go el infierno: mas en qnto infierno se to
ma por el lugar infernal/ dezimos q ay
quatro apartamientos o lugares en el.
El vno es el infierno de los condenados
a muerte perdurable: en el qual ay pena
muy sensible de dolor y afflicion corpo
ral: y la otra es pena que el rheologo lla
ma pena de daño: q no es otra cosa sino
priuaciõ perpetua y carecimieto õ la vis
ta de dios. Y en este infierno ay tinieblas
interiores/ que son ausencia y falta de
la gracia diuinal: y ay tãbiẽ tinieblas
exteriores/ y estas sõ tinieblas obscuras
palpables y corporales. Sobre este in
fierno esta otro lugar que dicen limbo õ
los niños: en el qual ay pena de daño/ q
es carecimieto perdurable de ver la ef
fencia diuina/ y no ay pena de seso/ que
quiere õzir que no ay pena corporal. Y
en este lugar ay assi mismo tinieblas inte
riores y exteriores: interiores porque ca
recen dela luz dela magestad essencial õ
dios: exteriores porque carecen de toda
luz corporal. Sobre este esta el tercero
lugar que es el purgatorio/ adõde ay pe
na corporal y pena espiritual determina
da por algun tiempo: y ay alli tinieblas
exteriores y no interiores/ porque todos
los que en el estan son alumbrados õ la
gracia de dios y en ella cõfirmados. El
postremo lugar del infierno es el limbo õ
los sanctos padres/ dõde ouo pena de da
ño: porque mucho tiempo no vieron a
dios: y no ouo en la pena de seso/ q es pe
na õ corporal dolor: y ouo alli tinieblas
exteriores: porq nõca alli alcãgaron ray
os de luz corporal: mas no auia tinie
bras interiores ni priuacion dela glia
diuina. Y a este quarto lugar descendio
nuestro redetõr y sacõ de alli a todos los

Que el in
fierno se
parece a
el otro luga
re.

que hallo en el/ q no estauan detenidos
por obligaciõ de algũa culpa pertenes
ciente a sus propias personas: mas por
la obligacion y culpa del pecado origi
nal. Y assi como el propheta **Isa. lxxviii.** se dno
morzio al infierno: porque algũa parte
del despojo: y algũa otra pte dno: y de
struyo õl todo la muerte derrocado con
gran confusion al diablo hazedor de la
muerte quãto a los escogidos: de mane
ra que aquel que ninguna cosa tenia de
derecho en la cabeza: que es en el varon
principal christo: al qual cometio por in
justicia de lo tentar mas que deuia: per
diessse lo que parecia y a posseder en el cuer
po: que es en adam: õ en el mudo: al qual
auia engañado. Y xpo segun la naturale
za diuina immortal fue: porque la pas
siõ/ õ la muerte pena es que lucedio del
pecado: mas el sin pcdõ vino y tãbiẽ
sin pecado biuio: mas segun lo q era en
su poder quiso ser mortal y passible: y as
si mismo dio al hõbre el beneficio y grã
misericordia õ su muerte: ca por el suffrio
todas las penas: de manera q le dio por
la passion impassibilidad: por la muerte
vida immortal: y por la peregrinaciõ le
dio la tierra õ los biuientes en heredad
perdurable: onde sant **Leo** papa dize.
Porzio aquel robador malo y auarieto
solicitador de leuãrse cõtra el rey õ los
reyes: õl qual no tenia en si mismo algu
na cosa sobre q tuuiesse con el pendẽcia
su diabõlica y rãuosa codicia: requiriẽ
do del pena y tormento como si ouiesse
hecho maldad: y nõle hallo culpa algũa
Y fue pagada por justicia mayor suma õ
precio que montaua toda la deuda. Y õ
aqui vino que aqõ fuerte y violẽto enga
ñador y aduersario: fue arado cõ sus pro
prias cadenas y toda la malicia que inuẽ
to para la perdicion del linaje humano
y para la muerte del redetõr: toda que
bro sobre su cabeza serpentina: porque
dela muerte del q con injusta causa per
figuio/ quedo esse mismo dragon ata
do que tenia y rãntizado el mundo: y el
rey õ la vida lo encadeno y captiuo: sacã

Sanctõ Leo
in sermõne
passionis
christi.

do de su poder los vasos õ la captiuidad
que son todos los sanctos q hallo encer
rados en sus carceles tenebrosas: y sant
anselmo dize. El verdadero dios y hõ
bre como por obligacion nõ fuesse obli
gado a morir: porque nõ era peccador: de
su ppria volũtad dio la vida por la hõ
ra del padre/ quãdo pmittio que le fues
se quitada. Assi que dio y ofrecio/ segun
la humanidad que en el estana de su pro
pria voluntad a dios/ nõ por deuda/ lo
que era suyo/ que es el cuerpo y el ani
ma innocentissimos y de infinita pure
za por redemir esta misma naturaleza
humana en los otros: porque lo que de
parte dela justicia de dios se demanda
ua al hõbre por deuda: nõ era la misma
naturaleza humana q christo tenia obli
gada a pagar. Y assi aqõ hõbre christo
redimio a todos los otros quãdo la vl
ta que dio de su propia volũtad con im
menso amor a dios se rescibio en cuenta
por todo lo q deuiã todos los peccado
res del mudo: y por este precio nõ fue el
hõbre redemido sola vna vez de sus cul
pas mas aun quantas vezes se conuer
tiere a dios por penitencia digna: tãtas
es rescibido hasta que el mundo se aca
be: lo de suso es de anselmo. Y por lo q
dicho es nõ entendamos que dios enga
ñõ al diablo/ õ q lo quiso engañar: mas
el diablo engaño assi mismo leuãtando
se cõtra dios. y sobre esto dize el mismo
sant anselmo. Porque seõor bueno y re
detõr piadoso y poderoso saluador: por
que encubriste tanta magestad y virtud
en la humildad õ tu carne passible. Por
vẽtura encubriste la por engañar al dia
blo: que engañando al hõbre lo dester
ro õl parayso. Mas a esto yo me quie
ro responder: porque bien se que la ver
dad a ninguno engaña: mas el q nõ cree
la verdad/ es el q le engaña/ õ el que nõ
sabe. Y el que conoce la verdad y la me
nosprecia/ õ aborrece: aquel es engaña
dor de si mismo: porque cosa es muy cier
ta/ que la verdad a ningũno engaña. **Isa. lxxviii.**
Por ventura seõor encubriste tu deydad

Anselmus
in lib. Cur
deus hõ.

Anselmus
in suo dia
logo.

y poder d'baro de su grãde abatimiẽto: porque el mismo diablo fuesse engaña- dor d' si mismo. Mas no fue assi por cier- to: porq̃ como la verdad a ningũo enga- ña: assi no entiẽde en sus obras/ ni es el fin dellas q̃ algũo se ciegue con sus ma- nos propias ni se engañe/ como quiera q̃ algũas vezes se diga hazer dios enga- ño q̃ndo p̃mite q̃ requeriẽdo lo la mal- dad de alguno sea engañado. Mas tu seõor no recibiste hũanidad por encor- brar a ti mismo conocido y manifesto en tus milagros y obras: mas porq̃ te des- cubriesses q̃ estauas escõdido en el seno d' padre d' conosciẽto y vista familiar d' los hõbres: y por esto te dixiste y mostra- ste ser verdadero dios y verdadero hõ- bre. Y aun q̃ esta sacramental verdad de su p̃pria naturaleza fue muy alta y muy encubierta/ no fue cõ estudio escõdida: porque no fue celebrada en el viẽtre vir- ginal y despues nascida en el mundo pa- que se ocultasse d' la codicia d' el siglo: mas assi fue dispuesta y ordenada/ q̃ en su or- den y tpo cõuenible se acabasse. Ni pa- recio en la t̃rra la deydad en la carne pa- ra engañar al mũdo: mas pa q̃ la publi- caciõ de su ineffable apareciẽto fuesse hecha segũ que cõuenia. Y si alguna vez se dize en las escripturas q̃ fue escõ- dida: no se entiẽde sino q̃ no fue a todos reuelada: porq̃ aun q̃ la x̃dad no se ma- nifiesta a todos: cierto es q̃ a ningũo se niega. P̃ues bien se sigue de aqui seõor que no te ocultaste por engañar ni porq̃ alguno engañasse a si mismo: mas porq̃ hiziesse aquello que se deuia fazer en el t̃põ y en la manera que mejor lo demã- dauã la repaciõ del mũdo: y por esto en todas las cosas perseveraste en la ṽdad. Y si algũo se engaõo en tu verdad: no se quere de ti: mas t̃ega q̃rella de su p̃pria fallidad: lo de suso es de sant' anicmo. Este lugar mas alto del infierno q̃ es el limbo de los padres: adõde el hijo de dios descendio/ se llamaua seno d' abra- ham: porque alli estaua abraham cõ to- dos los que se auia de librar: el qual pri-

mero fue p̃metida esta libertad: mas a- goza ya el cielo impireo se llama seno de abrahã: porq̃ ya esta en el este patriarca y la verdadera holganca. Es de saber q̃ de ningũo d' los otros tres lugares d' infierno puedẽ passar a otro lugar d' los sino de solo el tercero que puedẽ passar al quarto/ q̃ es el del purgatorio al seno de los sanctos. Y de aqui viene q̃ quan- do cantamos en la yglesia en la missa de los difuntos y dezimos. Libra seõor las animas de los fieles difuntos de las pe- nas del infierno: este nombre infierno se toma alli por purgatorio/ como se toma por limbo quãdo dezimos en el credo q̃ descendio x̃po al infierno/ o quando la escriptura dize q̃ destruyo los infiernos: y sant' gregorio dize. Biẽ parece que lo que prometio el seõor antes de la passiõ: lo cumplio: el d̃ro. Si yo fuere enralca- do de la tierra: todas las cosas traze a mi mismo q̃ quiere d̃zir todos los escogi- dos a todos los traxo por cierto: pues q̃ de sus amigos ningũo dexo en los abis- mos. Tu seõor eres el q̃ estendidas las manos en la cruz y enralgado de la t̃rra traxiste a ti todas las cosas: pues ruego te clementissimo seõor q̃ no me quieras dexar en el cieno d' las cobdicias de orde- nadas d' la carne y del mundo: mas trae me a ti para ser crucificado cõtigo: y pa- ra que muera quanto al siglo y b̃na pa- ra ti solo y pa que ya yo no b̃ua en mi- mas para que tu Christo seas mi vida. Contempla assi mismo aqui quãto fue grãde y sin comparaciõ la benignidad del saluador en abaxar al infierno: q̃n- to fue obra d' caridad y d' hũildad: pues que pudiera embiar alla a vno de sus an- geles para q̃ librase a sus sieruos y pa- ra q̃ se los presentara como el quisiera/ si su amor y su hũildad ouiera esto sufrie- do. Assi q̃ por si mismo descendio a los in- fiernos a librar a los sanctos padres/ e- no como a siernos mas como a sus amig- gos los visito el seõor d' todas las cosas: y estuuo alla con ellos hasta la mañana del domingo: y gozarõse todos los electos

Ciii.

en su yda: y fuerõ llenos de alegria imẽ- sa/ desterrada para siẽpre toda miseria y cayendo en tierra: adoraron lo y leuã- taron se luego: y estauã perseverãdo en alabancas y cãtates delante del cõgrã reuerencia y alegria: y en la musica y glo- ria desta manera perseverarõ en el lim- bo quasi hasta la mañana del domingo en p̃sencia de gran multitud de angeles que alli se gozauan con ellos dentro y d' fuera. Esta pues tu p̃sente y alza tu voz con ellos con armonia de gozos de ley- tables: y entrepõ y ofrece tus orõnes a la melodia de los sanctos. Quanto es officio muy suauẽ y dlectaciõ muy jocũ da acercarse el hõbre alli en espũ/ o alo menos cõtemplar aquellas maravillas de se lexos. Entõces quebrãdas las puertas de los infiernos y atado el grã diablo luzifer/ tomo los el clementissimo seõor sacando los cõ gran gozo d' los in- fiernos y boluendo se para las tierras acompãado de la caualleria de todos los sanctos: puso los en el parayso terrenal q̃ es a las ptes de oriẽte en las estremida- des d' el mar. Entõces muriẽdo el verda- dero Sanson/ derroco la hueste de los enemigos: y el cordero sin mãzilla sacoz libro: segun auia p̃phetizado zacharias a los p̃rios en ṽrud de la sangre de su te- stamento del lago q̃ carecia de agua. En- tonces assi mismo libro el angel a loth/ con los suyos d' la ciudad neffanda y em- boluio a los pessimos enemigos en fue- go de alcreuite. Entõces el angel d̃stru- yo a egypto y libro a los hijos de israel. P̃ues como el muy fuerte armado q̃ fue el diablo guardase su palacio: que era el limbo sobreuino christo como leon ven- cedor y mas fuerte y entro dentro: y por la x̃tud de su sancta cruz ṽciolo y puso lo en cadenas. Esto mostro biẽ en figu- ra en otro tiempo Banajas: el qual en- trãdo en vna cisterna: mato el leon cõ su palo: y assi christo entro a los infiernos adõde el diablo p̃manecia/ y por su san- ta cruz lo derribo. Y assi mismo fue figu- rado este clementissimo rez por el muy

fuerte sanson: del qual fue derribado/ y ṽcido el infernal Leon que fue lucifer: despojandolo de su potencia. Entonces fue librado el hõbre de la captiuidad in- fernal: la qual fue figurada en la captiui- dad de egypto porque si bien miramos: hallaremos que los hijos d' y israel llama- ron al seõor para que los librasse quan- do estauan captiuos y atormentados d' p̃haraon en el reyno d' egypto/ r̃ auiedo misericordia dellos: libzolos d' aq̃l muy duro captiuo. E assi el linage hũano detenido y preso del p̃ncipe d' las tinie- bras: dio bezes al muy alto pa su redem- pciõ: r̃ ouo misericordia d' el libro. Esta libertad del hõbre figuro dios quãdo li- bro a abrahã del incendio d' los caldeos ca los caldeos adorarõ a Ur que quiere dezir huego por verdadero dios: al qual como abraham escupiesse/ y menospres- ciasse: echarõle en medio del fuego: mas el soberano dios ṽdadero al qual el hõ- raua adorata y seruia: lo libro d' la flama. E assi libro x̃po o los sanctos del infier- no. E assi mesmo figuro nuestro seõor es- ta redempcion del hombre quãdo libro a loth cõ los suyos del destruymiẽto de Sodomã: porq̃ alli no fueron libzados sino solos los buenos: ca los malos to- dos pecierõ embueltos en fuego de pie- dra cufre: y assi x̃po a solos los buenos libro del limbo/ mas del infierno de los cõdẽnados a ningũo libro sino a los ju- stos que con admirable alegria fueron libzados y redemidos. Mas pues q̃ de esto hablamos/ quien puede pensar q̃ pena fue de amargura tan inerpunable/ y q̃ dolor tan ageno de cõsolacion y que de- sesperacion de tan estrema condenaciõ acaescio a los q̃ quedarõ en el fuego siẽ- pre ardiẽte y nunca finible y en morde- dura de gusano immortal y incurable y en tiniebla esp̃essa y palpable y emuer- te no terminable y horrible Buay d' los y de todos aq̃llos a los q̃les fue o sera da- do q̃ sepan de esto mas por experiencia q̃ por fe ni por temor. Despues q̃ el seõor se ouo algũ poco d' tenido cõ ellos en el pa-

Exo. c. xij.

Exo. ca. iij.

Gen. xv.

Sactus bo nauatura i vita xpi.

Grego. ii Augustini est hec au- cozica in sermõ. ii. pasche de de cõtra xpi ad iustros

Judicium. xvi. cap.

Zacharie. ii. cap.

Gen. xix.

Exo. c. xij.

Abar. xj. c.

l. paralip. xij. cap.

Judicium. xliij. cap.

rayso terrenal: holgado se assi mismo co helias y co enoch q alli lo recoscieron y se gozaron: diron les q era ya tiepo de yr a despertar y a recibir de nuevo su cuerpo. Y entoces cayendo todos en tierra adoraron le suplicando le q se boluiesse luego para ellos: porq desleauan muy mucho ver su gloriosissimo cuerpo bivo y glorificado. Pnes otorgame señor clemetissimo q merezca ver tu cuerpo muy glorioso en tu segunda venida: porq pueda gozar para siempre de tu vista co todos tus electos y bienaventurados. Mira pues bien agora como todas las cosas q christo padescio por nosotros las quiso padecer por nuestro provecho y por nuestra gloria. Onde san hieronymo recolligiendo algunas dellas dize assi. Los de vuestros dl redemptor q taro todo nro difauor y menosprecios: ius atamietos nos hizero libres / por la corona de espinas d su cabeza merecimos ganar la corona del reyno: por sus llagas somos sanos / por su sepultura resucitamos: y por su descendimiento a los infernos sobimos a los cielos.

Hierony. in sermoe de vigilia pasche.

Si guese la oracion del auctor.



Buen Jhesu que bddad es la tuya / q aun no se harra la infame clemencia d tu piedad en aver sobido a la cruz sin que penetrando los escodimientos del inferno: ayas de alli redemido tus captiuos. Descendio aquella tu bienaventurada y scitissima anima a los abissimos / y de alli saco a los presos que estauan drenidos en las tinieblas y en la sombra de la muerte. Descienda pues agora o jhesu clemetissimo por esta tu infame piedad de tu gracia y tu misericordia sobre las animas de tus sieruos y d mis padres y de mis parientes y demis familiares y d todos mis bie hechores y recomedados pa q por tu gra sea libres d las penas q por sus pecados merec y las lleues a los gozos p durables. Amen

Sumario del interprete.

Capitul. lxxix. de la sanctissima resurreccion del señor: segun que la cuentan todos los qtro euangelistas san Matheo a los. xxviii. capit. sant Marcos a los xvi. sant Lucas a. xxiii. y sant Juá a los veynte. E contiene tres parraphos principales segun que se siguen.

El primero es / d como el señor vino al sepulcro acompañado d infinitos angeles y tomo su cuerpo y resucito. Y del terremoto q en aquella scra hora se hizo. Y de la razón y reuerencia de los qtro terremotos que fuero en la vada de la ley y en la passion: y en la resurrección y en el q aura el dia del juzzio. E de la causa porq estuuo dos noches y vn dia en el sepulchro.

El segundo es d como la resurrección dl salvador: es causa d la nra: segun dos maneras q ay d resurrección. Y q. r. fueron las horas q estuuo en el sepulcro. Y d la razón porq resucito en domingo y d pnes d tres dias d su muerte. Y d la causa porq resucito e cuerpo glificado. Y d muchas figuras q se cumprieron en su sancta resurrección

El tercero es: de como la gradissima dignidad deste dia consiste en muy notables singularidades q della se relatan. E q toda la solemnidad antigua del sabado israelitico fue figura del engrandecimiento y preciosidad deste dia: y de lo que de vemos enlla cantar. Y de la razón porq se replica enlla tantas vezes alleluia. E que esta sancta resurrección fue figurada en Sanson y en Jonas: y en la piedra q reprovaron los edificadores.

Si guese el capitulo. lxxix.



Mtemos y espargamos agora en este sancto tiempo de la resurrección del señor el libro y el cubiculo o retraymieto de nro coraçon (segun san hieronymo dize) con vnguetos muy suaves y olorosos peciendo en esto ala esposa d sterrey celestial y triufate: y a las dozellas d peqñuela edad: q son las aias sanctas ajenas de toda vejeidad de peca

Hierony. sup leuiticum.

do q aman siempre y corren en pos della: porq agora se leuata dl profundo de sus tristezas su amiga / y su madre la gliosa virge maria: y es ydo el inuierno dia tpepestado: y es pasado el aguadocho q dda do el dia esclarecido de pacifica serenidad: y han aparecido flores d hermesura en nra heredad: y tãbiẽ se ha oydo en nra tierra la voz d la tortola muy suave: y las viñas floreciẽres vieron su olor / y tornado es ya el espo de la sombra d baro de la qual durmio en el medio dia / y desfecha es tãbien la rayz amarga de la cruz y la flor d la vida ha brotado y resplandescido con frutos salutiferos: y el rey q yazia e muerte / es ya resucitado e gloria. Y assi parece q el sol ha torrado a nacer d pnes q se puso: y q las aguilas se ayutaron al cuerpo: y despues d los sabados tristes es dia muy bieaueturado el q resplandescẽ: el qual tiene primado en todos los dias: pues q en el punto q la mañana apũto resplandescẽ / el señor de los señores resuscita en ella con triũfo maravilloso diziẽdo. Este es el dia q hizo el señor: alegremonos todos y gozemonos en el: y sant augustin dize. Despues d los escarneciẽtos y agotes: despues d beber d la hiel de la plava: d pnes de los tormetos y llagas d la cruz: y tal fin despues d la muerte y del dpojo d los infernos resucito de mortaja el redemptor del mundo con carne nueva: y torno a biviur la vida escondida del traspassamiento d la muerte: y la salud q estava dpositada debaro dl sepulcro: se leuato mas hermosa q auia entrado en el: lo de suso es de sant augustin. Pnes luego como el hijo d dios vino el dia del domingo en amaneciẽdo con muy hõrada multitud de angeles al monumeto: y tornado a tomara q el cuerpo scitissimo resucito por su ppria virtud y salio dl sepulchro quando se cerrado y sellado. Ningũo por cierto ay q tan de ligero aya despertado y se aya leuado del sueño / como christo nro señor se leuato d la muerte y dl sepulcro: cumpliendo lo que la sancta escriptura

Conti. ij.

Luce. xvi.

ps. cxvij.

Augst. in sermoe de resurrecciónis

ps. lxxvij.

psal. iij.

Beda iho mclia resurrecciónis ps. xxxij.

mat. xxvij

Del terremoto q fue hecho d la hora de la resurrección y del apareamiento dl angel.

Beda iho milia resurrecciónis

feuerians i vida p durable: y feueriano dize. **P**ues
 ferinõ: pas si en tã espãtable manera tẽblo la tãra
 cte. quãdo reuicito el rey del cielo para dar
 perdon a los suyos: de q̄ manera tenbla
 ra y hãra terremoto q̄ndo en la resurre-
 ctiõ general de todos boluera a senten-
 ciar y penar a los q̄ hallare culpados: y
 como sufrira la tierra entonces la pre-
 sencia d̄ su seõor en aquel dia d̄l iuzio:
 la q̄l en esta hora dela resurrección no pu-
 do sufrir la p̄sencia del angel: **E**s d̄ no
 tar q̄ se lee q̄ fue hecho terremoto q̄ndo
 se dio la ley a moysen: por lo qual dize el
 psalmo. **L**a tãra se estremecio y los cie-
 los distilarõ relampagos de pãurosa
 tempestad ante la cara de dios de fina-
 da la cara d̄l dios de tãrael. **I**tem fue he-
 cho terremoto e la passiõ d̄l seõor: segũ
 q̄ arriba fue visto. **I**tem en la hora dela re-
 surrección del mismo seõor fue hecho ter-
 remoto muy grãde: segun q̄ aqui dixo el
 euãgelista. **E**n el iuzio general aura tã
 biẽ terremoto muy terrible: segun q̄ ade-
 late parecera. **Y** por estos quatro terre-
 motos es figura segun seõ moral la cõ-
 tricion q̄ naice en el coraçon deuoto d̄la
 cõsideraciõ d̄los q̄tro mysterios: cõuie-
 ne saber / dela cõsideraciõ d̄los manda-
 miẽtos de dios: q̄ es q̄ndo se dio la ley.
Y d̄la cõsideraciõ d̄los dolores q̄ sufrio
 chriso en su passiõ. **Y** dela cõsideracion
 dela bienaueturança perdida o alargada:
 lo qual se representa en el terremoto
 dela resurrección: y dela cõsideracion de
 la pena infernal: y esto se figura en el ter-
 remoto q̄ aura en el iuzio postrimero.
Pues cõ mucha razõ fue erãlçado n̄ro
 redẽtor d̄ dios fasta la glia dela resurre-
 ctiõ: porq̄ por la obediencia del padre se
 hũillo hasta la muerte d̄la cruz. **Y** sant
 anselmo dize. **E**l rey d̄los cielos q̄ auia
 de ser enraçado por la glia dela sagra-
 da resurrección p̄mero sufrio los escarnios
 de sus enemigos: y las asperezas de los
 açores: y el menosprecio d̄la cruz y las a-
 marguras d̄ hiel: y en fin la muerte muy
 cruel: amonestãdo a los suyos q̄ si d̄spues
 d̄la muerte tẽporal desseã venir ala glo-

Exodi. xx. ps. lxxij.

Ad phili- pens. ij. Anselmus in stimulo amoris.

ria p durable: no solo sufran cõ efforça-
 do y equal coraçon las angustias d̄la vi-
 da p̄iente y los trabajos y los agravios
 d̄los malos: mas aunq̄ cobdiçiẽ padef-
 cer todas las asperezas d̄ste mũdo por go-
 zer d̄los galardones eternos: lo de suso
 es de anselmo. **P**ues como n̄ro redẽtor
 fue humillado: porq̄ por los males q̄ pa-
 descio muriẽdo: nos librase d̄los empe-
 cimiẽtos de n̄ra saluaciõ: assi fue glorifi-
 cado y resucitado de los muertos: porq̄
 con la gloria de su resurrección nos puo-
 casse a hazer grãdes bienes: segũ aq̄llo
 que el apostol dize. **F**ue muerto el hijo
 de dios por n̄ros peccados / y resucito
 por n̄ra justificacion. **A**ssi que padescio
 muerte y passiõ por n̄ra reparacion: y
 por librar nos dela pena d̄l infierno: y re-
 suscito de los muertos / por leuãtar nos
 dela muerte dela vida: y por esto no q̄so
 dilatar su resurrección mas d̄ hasta el dia
 tercero. **D**e mãera q̄ solas dos noches
 y vn dia q̄io holgar en el sepulchro: por
 significar q̄ la noche p̄tenece al pecado:
 y q̄ la naturaleza hũana era a dos muer-
 tes obligada y de entrãbas estaua p̄sa:
 y a ellas condẽnada: cõuie ne saber a la
 muerte del aia por el pecado: y a la mu-
 erte d̄la carne por la pena q̄ era deuida
 al pecado: pues porq̄ el seõor murio quã-
 to a sola la carne por librar nos d̄la mu-
 erte del anima y d̄la muerte del cuerpo:
 con justa razon quiso holgar en el sepul-
 chro dos noches y vn dia: por significar
 q̄ ayũto la luz o el dia d̄su simple muerte
 q̄ es de sola la muerte d̄ su cuerpo a las
 tinieblas de n̄ra muerte doblada: q̄ es
 dela muerte de n̄ro cuerpo y de nuestra
 anima. **Y** assi por su sola muerte corpal
 libro y des hizo nuestra doblada muerte
 del anima y del cuerpo: porq̄ si esse mis-
 mo redemptor recibiera en si la muerte
 corporal y la spiritual: de ningũna muer-
 te nos librara: mas por su misericordia pa-
 descio la muerte del cuerpo: y cõ ella des
 hizo entrambas las n̄ras: y assi dio su so-
 la vida corporal / en p̄cio de n̄ra muerte
 spiritual y corporal: de manera q̄ mu-

1. corin. xv.

riendo q̄nto a la carne: captiuo de baro-
 dia cruz nuestra doblada muerte. **L**ue-
 go biẽ parece que las dos noches que
 el seõor estuuo en el sepulcro significã nue-
 stras dos muertes elpũal y corporal: y
 el dia entero d̄l sabado significa su cor-
 poral muerte: q̄ fue luz de vida de n̄ras
 dos muertes: con la qual mato la vna de
 las nuestras / que es la muerte del ani-
 ma: y la otra dero que es la corporal:
 porque sus amigos se exercitassen en illa:
 y esta fenescera quãdo de nuevo bolue-
 re a juzgar el mundo.
Cij. **P**ues d̄lo que dicho es se concluye q̄
 la resurrección del seõor es causa efficien-
 te y propia de nuestra resurrección: assi
 dela resurrección del anima quando en
 esta vida se leuãta dela muerte del peca-
 do: y dela resurrección del cuerpo: q̄ se-
 ra en la fin del mũdo. **L**a resurrección q̄
 agora aqui se haze del anima mediante
 la gracia de dios: quando resuscita del
 pecado: es nuestra justificacion: y esta se
 llama resurrección primera: y por esto di-
 se sant iuan en el apocalipsi. **B**ienauetu-
 rado es el que tiene parte en la resurre-
 cion primera. **Y** la resurrección que sera
 hecha en el dia d̄l iuzio: aquella sera re-
 surrección d̄l cuerpo: y esto se llama resur-
 rección segũda: y por esto en el propheta
 dice es escripto. **B**inificar nos ha des
 pues de dos dias: y al tercero dia nos re-
 suscitara. **P**ara la resurrección primera
 se requiere dos cosas: q̄ son entero per-
 don dela culpa: y don de alabada grã:
 porque ningũno resuscitara en la resurre-
 cion segũda para recibir gloria: si pri-
 mero no quiere resuscitado en esta vida d̄
 la resurrección primera por gracia. **E**s
 de notar que chriso estuuo muerto qua-
 renta horas por dar vida alas q̄tro par-
 tes del mũdo que cada vna dellas esta-
 ua muerta: porque no auia bien guarda-
 do los mandamiẽtos dela ley. **Y** resusci-
 to el primero dia dela semana: porq̄ en
 aquel mismo dia renouasse al mũdo: en
 el qual lo auia criado. **Y** leuãto se al ter-
 cero dia despues dela passiõ: por leuã-

Cij.

apoca. ii.

dice. vi.

tar a todos los q̄ estauã muertos en pec-
 cados en los tres tpos / conuie ne saber
 en el tiẽpo dela ley natural: y en l d̄la ley
 de escriptura: y en el dela ley de gracia:
 porque tambien resucitassemos por la
 fe dela santa trinidad delas tres sepultu-
 ras del pecado: o delas tres maneras d̄
 pecar: que son los pensamiẽtos / las pa-
 labras y las obras: y sant augustin dize.
Despues de tres dias quiso resuscitar
 el seõor: porq̄ en su passiõ se mostrasse el
 consentimiẽto de toda la trinidad. **A**ssi
 que tres dias se lee que duro su muerte:
 porq̄ la sanctissima trinidad q̄ en el p̄n-
 cipio auia hecho al hõbre: aq̄lla misma
 lo reparasse en el fin por la passiõ d̄ chri-
 sto: q̄io el seõor acelerar su resurrección
 por no dexar a sus discipulos ser por lar-
 go tiẽpo atormentados de tan desmedida
 tristeza: onde sant Leon papa dize. **L**eo in ser-
 mõe domi-
 nice resur-
 reccionis.
Nuestro redemptor iesu chriso por no
 atormentar los coraçones turbados de
 los apostoles con proliza tristeza: quiso
 abreuia con marauilloso aceleramẽto
 el termino d̄los tres dias q̄ auia dicho
 q̄ duraria su sepultura: d̄manera q̄ junta-
 do se la parte postrimera d̄l dia p̄mero
 al segundo dia entero d̄l sabado: y el dia
 entero del sabado juntado se cõlapme-
 ra parte sucediẽte d̄l dia tercero: se dimi-
 nuzesse: o acortasse algun tanto d̄l espa-
 cio del tiempo y no se perdiessẽ nada d̄l
 cuẽtro d̄los dias. **A**ssi q̄ la resurrección del
 saluador no dio lugar q̄ el anima reposa-
 sse mucho en el infierno: ni q̄ la carne se
 tardasse mas en el sepulcro: y tan accelera-
 da fue la resurrección d̄la carne corpõda
 q̄ mas parecio alli aq̄l cuerpo difunto
 y imagen d̄ sueño q̄ de muerte: porque la
 deydad q̄ nũca se aparto de entrãbas a
 dos las substãcias del hõbre: cõuie ne sa-
 ber del anima en el limbo: ni d̄l cuerpo
 en el sepulchro toruo a jũtar en vno por
 poderio lo que por el mismo poder diu-
 dio: lo de suso es de sant leon papa. **A**ssi
 que chriso n̄ro seõor exemplo nos dio d̄
 su Passiõ: y de su resurrección. **D**e su
 passiõ nos lo dio para fortificar nuestra

August. in serm. de dominice resurrección.

De la razõ por que fue la resurrección al tercero dia: y porq̄ no se dilate.

Leo in sermõe domi nice resurrecciónis.

paciencia y de su resurrección pa desper-
tar nra esperanza: y haziendo esto ense-
ño q̄ teniamos dos vidas: la carne: vna
trabajosa: y esta de uemos sufrir en pa-
ciencia y otra bienaueturada: y esta aue-
mos de esperar cō plenissima esperança.
Es también de saber que christo nro se-
ñor resucito con cuerpo glorioso: cuyos
dotes son claridad/ligereza/subtilidad
porque aun q̄ el anima de christo desde
el principio d̄ su creació ouiesse sido glo-
riosa: porque claramēte fruyó y gozaua
dela diuinidad/por ordenación de dios
fue hecho/ q̄ la gloria desta sanctissima
anima soberana y beatissima no redum-
dasse en el cuerpo ni pareciesse por d̄ fue-
ra: por q̄ assi pudiesse ser passible y mo-
tal para pagar el precio dela redēpcion
humana en su passiō. Y por esto acaba-
do el misterio d̄ la muerte: luego su sacra-
tissima aia recibiedo d̄ nuevo el cuerpo
en la resurrección: comunico con perfe-
cta participacion toda su gloria al mismo
cuerpo: y assi fue hecho el cuerpo d̄ rey
dela gloria/ glorioso sobre toda gloria
de todo cuerpo celestial: y por esto dize
sant augustin. Flaqueza y passibilidad
de carne traya en si mismo el hijo d̄ dios
para redemir el mundo: la qual fue con-
sumida en la resurrección: y sant leon papa
dize. Segun la escriptura d̄ sant pablo:
si conocemos a christo en algun tiempo/
segun la carne: agora ya no lo conoce-
mos/ muy claro se nos notifica que la re-
surrección del señor no fue fin de su car-
ne: mas fue mudança de mejoría/ por q̄
no auemos de creer que en la resurrección
fue consumada la substancia del cuerpo/
por el acrecentamiento dela virtud: por q̄
en el sacramento dela ineffable resurre-
cción: passo se y parecio la calidad d̄ la car-
ne passible: mas no defallecio la natu-
raleza della: de manera que bien dize el
apostol q̄ ya no conocemos la carne d̄ el
señor segun el estado passible y fatigable
en que fue conocida antes de su resurre-
cción: por q̄ no quedo en ella señal de pas-
siō despues que la gloria d̄ la resurrección

consumio todas sus penalidades: mas an-
tes es ya venida a tan dexico estado: q̄
es ella misma la q̄ solia ser por essencia:
y no es ella por la dignidad auētajada
que tiene por gloria: lo de suso es de san
leō papa. Pues entre tãto o anima mia
quitemos todos los sentimientos muy
piadosos de tristeza: y las querellas/ y
nublados de llozos: y demos con noso-
tros en el sereno dela verdadera alegria:
y los que auemos profeguido y lamēta-
do las mortajas y triste enterramiento d̄
nuestro redemptor: cō lagrimas no deli-
gero cōsolables: gozemonos dela resur-
rección y dela gloria de su magestad: el
qual muriēdo destruyó nuestra muerte/
y resucitando reparó nuestra vida: ca sin
alguna dubda leuātado se el de los muer-
to como verdadero redēptor: ya no pue-
da otra vez morir ni la muerte le pueda
enseñear de aqui adelante d̄: por q̄ el
padre celestial lo vistio de estola de vida
immortal/ y corona de gloria y de hermō-
sura puso sobre su cabeza y thesaurizo y
puso sobre el thesoros de alegria/ y de
gozo perdurable. Pues todo lo que ay
en el podemos dezir q̄ es abundancia y
plenitud de plazer: y todo es ayuntamiento
de gozo: y todo es misterio de Jubi-
leo ineffable: por q̄ la carne deste mismo
rey y triumphate christo figurada en a-
quella muy hermosa flor: q̄ procedio de
la rãz de Jesse: la q̄ florecio en la nati-
uidad/ pues q̄ nasciēdo d̄ la virgen sin pe-
cado resplandecio en ella/ como capullo
de flores muy hermosas: el qual perdió
la flor en la passiō: quando no quedo en
vista ni color alguno: mas despues bol-
uio a reflorescer por gloria en la resurre-
cción/ tornādo a recobrar la sangre que
derramo en la cruz con todas las cosas
que pertenecia a la verdad dela natura-
leza humana: porque fuesse exemplo/ y
dechado dela hermosura de todos los q̄
han de resucitar pa la vida perdurable.
De dōde sucedio q̄ aquel cuerpo glorio-
sissimo/ sutil/ ligero y immortal/ de tanta
claridad y gloria fue vestido y dotado: q̄

De como el señor se leuato con cuerpo glorioso.

August. d̄ verbis apostoli.

Leo in sermōe resurrecciónis. ij. corinth. v.

Abatt. xliij.

Gen. xlvij.

Exo. xxxv.

Jone. xij.

Mat. xv. Bene: xij.

Ps. xxxix.

Ciij.

verdaderamente fue y es mas resplandeciente q̄ el sol: y solo el es y fue muestra y patron q̄ representa la hermosura de todos los cuerpos humanos que han d̄ ser dorados dela gloriosa resurrección: de los quales esse mismo saluador dize en el euāgelio. Entonces resplandecerá los justos como el sol en el reyno de su padre: que es en el parayso dela perdurable bienaueturanga. Pues si cada vno de los justos ha de resplandecer assi como el sol: d̄ quãto resplandor piensas que sera esse mismo sol de justicia: o de tan grande estremidad d̄ luz/ q̄ sin dubda es mas hermoso y mas claro q̄ el sol: y toda la disposicion dela luz d̄ las estrellas no tiene cōparacion con el: y en aquella sancta hora dela resurrección fue renouada su iuē-
tud con la vida d̄ la aguilta que se renoua. Entonces el leon/ que fue la fuerza y vigor dela diuinidad despertó a su hijo: esto es a la carne humana/ so cuyo velamento estaua la diuina persona. Entōces el que fenir rebuió. Entonces hizo el verdadero dios bien como buen maestro d̄ labrar barro/ quebrados los vasos d̄ la primera labor/ otro vaso d̄ la misma materia que fue muy agradable a sus ojos.
Entonces el propheta jonas salio sano y salvo del vientre dela vallena. Entōces fue vestido de oro el candelero figuratiuo del templo. Entonces fue leuātado el tabernaculo de dauid/ que estaua caydo. Entōces resplandecio el sol que primero estaua eclipsado. Entōces fue biuificado el grano del trigo que por auer caydo en tierra estaua mortificado. Entōces el ciervo torno a tomar sus alas. Entōces sanfon quito las puertas d̄ la ciudad y salio a libertad nueva. Entōces josph fue librado de la carcel: y fue afeytado y puesto a abito de alegria y estabecido por señor d̄ egypto. Entōces ropido d̄ todo el sayal dela passibilidad d̄ la carne d̄ el señor: fue cercado de alegria cō la stola dela vida y gloria immortal q̄ recibio ē la sancta resurrección.
El Grande y de muy esclarecida festiui-

dad y dignidad es el misterio dela sancta pascua de resurrección: y a todas las otras solenidades excede: y de aq̄ es q̄ todos los domingos del año son sus ochauarios: en la qual representan a todos los fieles xpianos todas las señales de espiritual alegria. La dignidad del dia del domingo se manifiesta y declara en nueue cosas. La p̄mero es q̄ fue el p̄mero de todos los dias del mundo: al qual no antecedio noche alguna. La segunda es porque segun se dize/ el domingo sera el dia postrimero de todos los dias/ y ningūa noche sucedera tras el. La tercera es porque el cielo y la tierra fuerō criados en el. La quarta es por q̄ fuerō criados los angeles en el: y fuerō confirmados en gracia y reueltidos de gloria. La quinta es que en tal dia fue dada la ley al pueblo israelitico. La sexta es: por que nacio y resucito en el xpo nuestro señor. La septima es por q̄ en este dia fue dado el espiritu sancto a los apóstoles. La octaua es: porque todos resucitaremos y seremos juzgados en el. La nona es: porque cōtinuaran en el para siempre las alabanças de dios: onde sant gregorio dize. A este santo dia dire yo que es nobleza d̄ toda solenidad: porque solo el es el que excede en dignidad a todas las solenidades: ca bien como en la sancta escriptura es dicho/ por su grandeza sancta sanctorum el lugar donde el señor daua las diuinas respuestas al grã sacerdote: y como los cantares de Salomon por la grande suma de los misterios que contienen se llaman canticorum: assi esta festiuidad se puede dezir solenidad de las solenidades: por q̄ della nos es dada la certidūbre y muestra d̄ la resurrección: y por q̄ en ella nos es abierta y certificada la esperança del reyno celestial: y fue dada sin impedimento alguno la gloria dela ciudad de parayso a los creyentes. Por esta festiuidad fuerō reduzidos los hijos d̄ saluación a la iuauidad d̄ el cielo: como quiera que eran detenidos en el infierno en el seno dela se-

De la dignidad marauillosa d̄ el dia de domingo.

Benedic. f.

Exo. xx.

Grego. in homil. resurrecciónis.

guridad y de la pacifica tráquilidad de Abraham. Pnes que solénidad es esta tan grande que destruyo los senos infernales y nos abrio las puertas del celesti al imperio: y sant augustin dize. Mas alegre es y con mayor claridad resplan desce este dia q todos los dias del siglo/ no porque es alumbrado con mas claridad que los otros dias del año de los resplandores acostumbrados del sol/ mas porq es mas ilustrado de la lumbré del rutilante cordero q en este dia resuscito/ ca en este dia el sol de la justicia Christo subio a las tierras desde los abismos: y pues q assi es rangamos el psalterio de David/ y cantemos. Este es el dia que hizo el señor/ alegremonos y gozemos nos todos en el. Pnes cõteplemos agora q tal es la noche q fue engedorora deste dia: y creamos que fue vna noche que parece con sus lumbreras al cielo: y aun es tal q el cielo y la tñra se alegrã con ella. Noche fue sin dubda de glorioso parto. Noche de sancta regeneraciõ: y noche de la q es escripto. Y la noche sera alũbrada como el dia: y de ella nascio el dia que el señor hizo/ que fue el dia del domingo. Y con mucha razon se dize dia de luz: pues q en ella huyeron las tñneblas de ceguedad: y diero bozes dño berano plazer los q estauan presos y de tenidos en las partes de la sombra de la muerte/ por la luz que resplandescio entre ellos. Alegrese la tierra porque nueva luz vido. Alegren se los angeles en el cielo porq dio el señor claridad a los pecadores. Los infernos tẽblarõ sufriendo resplãdor no acostumbrado. Y todo linaje de gẽtes se inclino en tñra: y los cie los y la tierra y los abismos se humillaron a la obediencia de jesu christo nuestro señor. Assi que todas las cosas triũphan el dia de oy con nosotros: y los angeles y los archãgeles/ y las otras ordenes de los espiritus biẽ auẽturados celebrã fiestas de plenario plazer. Y tambiẽ llevamos en algũa manera el temor y cántilena de su alegria cantando tales

canciones celestiales q no es suficiente lengua humana de formar. Pnes gozemonos en el señor cõ gozo d sctõ temor: y no cõ tibia seguridad ni cõ desordenado plazer de comer ni de beber: ca el biẽ auẽturado sant juã baptista se gozo en el vientre de la madre: mas no beuio vino por mãdamiento del archangel sant gabriel. Pnes nosotros q aun somos enfermos/ beuamos cõ templança: y no sobre salgamos de la regla de la espiritual abstinencia: porque nuestra alegria no sienta por el estremado plazer algũa tẽpestad ni descõcierto corporal/ y assi podamos entrar al puerto saludable de la gracia de dios por la serenidad y mesura de la tẽplãça: y pues q ya recibimos la palma de los ayunos: no perdamos la victoria de la festiuidad: la q nos quieradar christo nuestro redemptor socorriẽdo nos: porque el es el que vencio en nosotros padeciẽdo: porque despues de la gloriosa batalla podamos cãtar triũphantes. Soruida y tragada es ya la muerte de la victoria alleluya. Y aun aquella espada aguda encendida y retocada del fuego q embaraçaua y temia atajada la entrada y puerta de parayso q ningũo pudo jamas quebrãtar: en este dia perocio y el señor y fuerte poderoso en las batallas acõpañado del sctõ latrõ la abrio d par en par diziẽdo a los angeles. Abrio para mi las puertas de la justicia: porq entrãdo yo por ellas/ cõfessare al señor: y assi fue q sin dubda algũa en aquel punto d tẽpo en que el redemptor padecio: esta puerta fue cerrada y abierta. Cerrada fue a los incredulos y pecadores: y fue abierta a los justos y creyẽtes: y biẽ como la gloriosa virgẽ maria tiene pncipado entre todas las mugeres: assi ẽtre todos los otros dias este dia es madre original de todos y corona d todos los tpos. Este dia es vno d los siete: y es fuera de los siete. Este es el dia q es llamado octaua: y de aq es q en algunos titulos d los psalmos dize el spũ sctõ. Este titulo se sobrescriue a este salmo ẽ fanor del octauo

August. in
fermõ de
minice re-
surreccio.

psal. cxvij.

psalmus
cxvij.

Luc. xv.

Gen. li.

ps. cxvij.

dia. Este es el dia en q fenescio la sinagoga y nascio la yglia. Este es el dia en cuyo cuento fueron guardadas las ocho personas en el arca de noe. Pnes q necessidad tengo de replicar las dignidades infinitas deste dia: sabiẽdo q no me bastara dia si quisiera dclarar todo susa cramẽto admirable: mas solo esto digo q toda la dignidad y grã del sabado: y toda aqlla antigua festiuidad ceremonial del pueblo de israël fue mãdada y ordenada para significar la solénidad deste dia: y pues que ellos no hazian en sabado obra d seruidũbre: nosotros en el dia del domingo: que es el dia de la resurreccion/ no hagamos obra de pecado/ ni trabajosa. Ellos no salia en aqll dia de sus casas: y nosotros no deuemos salir d la casa de Jesu christo. Ellos no encendia fuego en aqll dia: mas nosotros encendamos por el cõtrario fuego de spiritu sancto en nros corazones: del qual el señor dize en el euãgelio. Fuego vine yo a poner en la tierra: y q quiero yo otra cosa/ sino que arda: Pnes no es otro misterio que el redẽptor del mũdo desle arda este fuego/ sino que el spiritu sancto se encienda y se inflame en nras animas porq no se nos refrie la caridad de dios. Mas grã diferẽcia de amor es lo q viuide nuestros sacrificios y los suyos: porque a ellos era muerto y sacrificio vn cordero o vn cabrõ: y a nosotros fue dado xpo en olocansto. Pnes por todas estas cosas o hermanos muy amados cãtemos todos jutos. Este es el dia q hizo el señor: alegremonos y gozemonos en el: y cãtemos todos alleluya que quiere dñr alabado al señor. Alabemos pues hermanos a este inmenso dios cõ el coraçon y con la boca/ cõ las bozes y costũbres: porq assi quiere su diuina magestad q le sea cãtada alleluya y alabãça q no sea vista en el q lo alabara discordia. Quãto es bienauenturada el alleluya/ q canta en el cielo adõde los angeles son tẽplo de dios. Assi pseuera cõcordia de los alabadores/ y adonde ningun

Gen. vij.

Luc. xij.

psal. cxvij.

na fuerza de sensualidad contradize ala ley del espũ: y adonde no ay cõtiẽda de parte de la desordenada y fea cobdicia d la carne: en la qual padezca peligro la victoria d la caridad. Pnes cãtemos agora aq alleluya sollicitos y cõ cuydado porq alli podamos algũ tpo cantar con seguridad cãtos de paz perdurable quãdo este cuerpo mortal fuere hecho imortal y incorruptible: y qndo ouiere preciodo toda tentacion y aduersidad. Bien auẽturada alleluya la q en aqll reyno se vsa: o vida segura/ o paz sin aduersario/ o tñra sctã o dõde ningũo puede ser enemigo: y a donde ningun amigo perece. Allí ofrecẽ de cõtino alabãças a dios y tãbiẽ se ofrecẽ en esta vida: mas ofrecẽ se aq cõ derramamieto y cõ cuydosa sollicitud: y allí se ofrecẽ de los q ya estã seguros. Aq se ofrecẽ d los q han de morir: y allí d los q son siẽpre imortales. Aq se ofrecẽ en esperãça: y allí en possessiõ de reyno. Aq se ofrecẽ en carrera de peregrinaciõ: y allí en vda vera patria de reposo. Pnes agora hros mios cãtemos no pa delectaciõ de holgança corruptible: mas para tomar algũa cõsolacion en el trabajo de nra peregrinaciõ. Y como suelen los caminãtes cãtar andãdo: assi deues tu cantar y andar: y cantãdo entrepon algun repeso a tu trabajo/ y no quieras amar la pereza: mas anda cõ desemboltura y aprouecha en el bien. Canta y anda y no quieras errar/ y no quieras tornar a tras/ ni quieras q parate en el camino. Y el venerable beda dize. Porque aquella vida perdurable toda se gasta en alabança de dios/ fenescidos y cessados todos los males/ cõ mucha razon en aqllas dias festiuales y dominicales/ que son figura de la beatissima gloria de la resurreciõ/ solemos mas vezes y cõ mayor solénidad cãtar alleluya en memoria d sta nra quietissima y muy bienauenturada vida y operaciõ: la qual esperamos en parayso: ca esta palabra alleluya palabra ebrea es: y segũ vda vera interpretaciõ dñr dñr alabado

Bedaibo
mc. pasce.

al señor: y quando en el psalterio cántamos alabado al señor: por esta palabra tienen los psalmos: segun lengua hebrea alleluya: y esta misma palabra sacratissima oro sant juá en el sancto apocalipfi que cantauan las ordenes ágelicales có celestial armonia y con tantas de xtuades: y aun el venerable padre Thobias en tediendo de qnta imensidad es la glia de los ciudadanos de parayso: y de quánta claridad es aqlla celestial hierusalem/ dezia estas cosas có voz espiritual y mística. Todas sus plaças será empedradas de piedras preciosas y de oro: y por todos sus barrios será cántada alleluya: lo de suso es de beda. Pues levanta te agora o anima mia con Jesu christo del torpe sepulchro del peccado: respira ya y ve temedo esperaca de la resurrección y de la vida p durable: y muramos có amor de dios en la vida presente: porq despues de la resurrección biuamos con el en la glia eterna: porq si agora por amor de christo traemos nuestro cuerpo mortificado entóces reynaremos có el en el gozo tan dleytable q no se pueda fablar: pues as si procuremos de ser presentes a las fiestas d los hóbres q merezcamos ser recibidos a las fiestas d los ángeles: y por esto dice sant gregorio. Agora celebramos las fiestas de la resurrección del señor mas es menester q de tal manera biuamos q merezcamos venir y entrar a las fiestas q nunca se acaban: porq todas las fiestas temporales se pasan con el tiempo: y por esto los que a las tales festiuidades estays presentes tened cuydado q no seays apartados de la solemnidad del jubileo p durable. Que aproueche a ninguno ser presente a las fiestas de los hóbres: sino se ha de hallar élas fiestas de los angeles: porque sombra de la solénidad aduenidera es la solemnidad de la resurrección presente. Y celebramos la cada año: por que merezcamos ser introducidos é aquella fiesta q es continua y p durable: y quando esta solénidad se celebra en el tiempo establecido por la ygle-

apoca. xix.

tobie. xlii.

Grego. in homil. paf. ce.

fia/ es razon que toda nuestra memoria se refresque en espiritual cósolació. Asm que por la frequentacion y uso del gozo temporal que aquí comencamos a sentir/ es razon que nuestro coraçõ se inflame con todo seruo: en los gozos eternos porque éla celestial ciudad pueda el anima gozar con alegria de la cõttemplaciõ de la verdad muy clara por lo que aquí merece pensando y contemplando en este mundo por fe y a manera d sombra en este plazer suauissimo de la gloria. Lo d suso es de sant Gregorio. Christo nuestro señor figuro su resurrección por sanfon varon mas fuerte q todos los hijos de los hombres: el qual entro en la ciudad de sus enemigos y durmio en ella de noche. Y como los enemigos guardassé las puertas para que luego por la mañana lo priedessen y mataassen: sanfon leuáto se ala media noche/ y lleuo sobre sus ombros las puertas de la ciudad. E bié assi christo nuestro señor entro con gran poder ala ciudad d sus enemigos que es el infierno/ y despojando la y destruyendo la toda/ leuanto se a media noche. E tambien fue figurada esta sancta resurrección por Jonas el propheta/ el qual fue conseruado sin lision y biuo tres dias en el viétre de la vallenga: y despues d tres dias lo lanço sano y saluo. Fue tambien la resurrección d Christo figurada por la piedra que desecharon los edificadores del tēplo del señor/ la qual como fue fse reprochada d todos ellos por su inhabilidad/ y porque no cõuenia a la obra ni la podian aplicar a los edificios del tēplo: en fin como despues de acabada toda la labor deuiessé assentar vna piedra angular que sustentasse en si mesma dos estremidades o dos diuersidades de las paredes: no fue hallada piedra alguna que para esto fuesse propia sino aquella que auia reprochado muchas vezes los edificadores y maestros. Y assi Christo nuestro señor era la piedra desechada é su passió: mas despues fue hecho piedra angular en su sancta resurrección. Y en

Dela figura de la resurrección. Judicam. xviij.

Jonc. ii.

tonces se cõplia aquella pfectia de dauid que dize en el salmo. La piedra q reprocharon todos los edificates: fue fecha firmeza q abraça y tiene dos estremidades y paredes. Y esta prophesia se cáta muchas vezes en la fiesta de la resurrección. E assi parece que esta piedra a dos partes ayunto en si mesma en el templo del señor: por que christo edifico vna yglesia del pueblo de los gentiles/ y d los judios y vio en este edificio el magnanimo edificador de su sangre por cimiento/ y de su cuerpo sacratissimo por piedras.

ps. xviij.

Siguese la oracion del auctor.



Señor Jesu christo dulcor vnico y sin reprehension: dleyte suauissimo sin arrepentimiento/ q rompido los atamientos de la muerte glorificaste tu cuerpo/ y con gloria tan inefable resuscitaste yo te ruego y te suplico por tu florentissima resurrección q me des gracia q leuantandome de la muerte d los vicios/ florezca siempre en virtudes/ y ande en nouedad de vida/ porq siépre yo busque y guste los bienes q son de arriba y no los q son de la tierra/ y por la virtud immensa d tu claridad purga mi anima de las rindias de los peccados/ y por la mesma virtud te pido q en el dia de la resurrección vniversal/ resuscites mi carne pa gloria: por que en el cuerpo y en el anima me pueda para siempre gozar contigo. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo. lxx. de como el señor apareció a su madre santissima. E cõtiene tres parraphos principales segun q se figuē. El primero es de como las marias se fuerõ pa el sepulcro de licécia de nra señora por vngir el cuerpo del redēptor. Y de como ay tres estados de biuir figurados en estas tres marias. Y de los vnguentos espñales de cada vna dellas. Y de la diuersidad y ppriedad d muchos olores. El segundo es de lo q segun se moral se figura en el justo por estas tres mugeres y de la cõfacion d los vngüetos de la vda

vera justificacion. E de la razon porq vieron estas tres marias al monumeto. El tercero es de las razones por que nra señora no vino con estas al sepulcro. Y de como el señor le apareció reuestido de gloria: estado ella en oracion/ y del gozo de entrambos. E de la razón q ay d auer el señor aparecido a esta su gloriosa madre. Y de la causa por que no escriuieron los euangelistas este aparecimiento.

Siguese el capitulo. lxx.



Des en aquella mesma ora que el Señor ouo resuscitado q fue el domingo en amanesciendo: la bienauenturada maria magdalena y maria madre de santiago el menor q también se llamaua por otro nombre maria d Joseph: porque esta fue madre no d solo santiago el menor/ mas aun de Joseph: el qual por la singularidad d su sanctidad era llamado Joseph el justo/ q fue vno de los setenta y dos discipulos del señor/ y fue establecido de los apóstoles y señalado có santo mathia: y aun alguna vez esta bienauenturada matrona era llamada maria cleopha: porq era hija de cleophas varo notable/ y có estas yua maria salome: y llamauase por sobre nõbre salome/ porque era hija de vn varon notable q se llamaua assi/ y esta tercera Maria se llamaua muchas vezes en el euágelio madre d los hijos del zebedeo: porq assi se llamaua el padre de sant juan y d santiago cuy madre fue esta. Yuan có estas tres las otras que estauan en su compañía/ y recibida primero licécia de nuestra señora comēçaron a y por su camino a delante por la deuocion y fe que tenían al redēptor/ cõ vnguentos/ muy preciosos al monumento para vngir el cuerpo de su redēptor. Y la gloriosa reyna del cielo quedo se en casa ocupado se entre tanto que ellas yuan en lagrimas y oracion. E con hermosa conueniencia estas mugeres gozan d vn nõbre llamado de todas marias: porq las qerá qnto alas volúntades d vna sola con

Li

Actu. cap. i

formidad / y de un y qual desseo / fueren quanto a los nombres de un y qual vocablo. Sobre este lugar es de saber que tres son los estados de los que se han de salvar de los quales cada uno busca a jesus christo / y fuera de estos ninguno se salva. El primero es el estado de los que comienzan la virtud. El segundo es el estado de los que aprovechan en ella. El tercero es el estado de los perfectos. Y estos tres estados se pueden llamar por otros nombres. De manera que sea el primero el estado de los penitentes. El segundo el estado que tienen los de la vida activa. El tercero es el estado que tienen los de la vida contemplativa. Y estos tres estados son figurados por las tres marías que buscaban al señor segun las tres interpretaciones de este nombre maria. El estado de los penitentes es figurado en la bienaventurada maria Magdalena que fue en el tiempo pasado pecadora muy famosa / y hizo penitencia verdadera / y aun que en otro lugar del evangelio sea figurado en ella la vida contemplativa: agora se cuenta como figura / y princesa de los penitentes / segun que sant Marcos habla aqui en el texto della diziendo. E maria era aquella de la qual avia jesus christo lançado siete demonios. E assi parece ser esta contada y tenida entre las personas que hizieron verdadera penitencia. E segun esto bien le conviene este nombre maria / por que maria quiere dezir mar amargo / segun la declaracion latina / y aun segun que este nombre maria desciende de este vocablo hebreo maria que quiere dezir en latín amargura e amarga. E por esto dezia la santa muger ruth. No me llames de aqui adelante noemi que quiere dezir hermosa / mas llámame maria que quiere dezir amarga / porque de grande amargura me ha fatigado el señor: y esto se cumplio en esta bienaventurada maria magdalena quando delante de los pies del Señor lauo con lagrimas las manzillas de su pecado. Y esto mismo hizo san Pedro quando despues de arrepentido

de su pecado: lloro con amargura. E de aqui es que a toda anima que haze verdadera penitencia se puede dezir aquello que es escrito en las lamentaciones de Jeremias. Grande es como la mar tu contrición hija de Syon. Y el estado segundo que es de los que aprovechan en el bien o de los que se exercitan en la vida activa es entendido en la segunda maria: que es llamada maria de jacob / que fue madre de santiago el menor / por que a los que van aprovechando en la virtud pertenece enganar los vicios con espirituales cautelas / y luchar en el exercicio espiritual de las virtudes: por que jacob tanto quiere dezir como manso / o cauteloso en su vida / al qual estado conviene la segunda interpretacion de este nombre maria / por que maria quiere dezir señora segun la lengua del reyno de siria: y por que los que quieren aprovechar en la caridad en el bien espiritual: siempre estan en lucha y pelea por la inclinacion y natural aparejo que tienen para el mal / y por la dificultad con que se disponen para el bien: necesario es que los que assi desean aprovechar que se enseñoren de las pasiones con las armas de la razón / porque no den lugar a las tentaciones / y esta lucha quando la razón puede mas que la sensualidad / se engendran las virtudes / porque la virtud con la victoria de las peleas se haze perfecta. Y el estado de los perfectos y contemplativos es figurado en maria salome que fue madre de los hijos del zebedeo: la qual demando a christo para sus hijos el reyno de su diestra y de su izquierda / y assi los perfectos y los contemplativos no se ocupan sino en procurar el reyno de dios / y aun ellos mismos tienen dentro de sus corazones el reyno de dios / y aun en alguna manera gustan en esta vida la suavidad del reyno de los cielos. E de aqui es que este nombre salome quiere dezir pacífica / o pacifica: y significa que en esta vida ninguna cosa verdadera paz tiene el hombre: sino la obra de la contemplacion. E a este estado corresponde la tercera interpretacion del nombre de maria /

Espe. clxx.

por que maria quiere dezir a librada / y por esto al anima contemplativa se dice aquello de Esayas. Levántate hierusalén y seras a librada / por que ya viene tu luz. Cada una de estas marías tiene sus olores / sus unguentos. Los olores muy finos de los penitentes son dolor de contrición / vergüenza de confesión / y trabajo de satisfaccion. Estas tres cosas se confaciona el unguento del qual ha placer el rey del cielo de ser unguento / y hazese este unguento de mirra aloes y incenso. Por la mirra que es muy amarga son figuradas las amarguras de la contrición. Por el aloes que también es amargo y aprovecha contra el deteniimiento de la pasión viciosa de la sangre y menstruos que cada mes padecen las mugeres / que es figura del deteniimiento de los pecados reprimidos dentro en el corazón es significada la vergüenza de la confesión. Por el incenso cuyo oloroso humo sube en alto / son figuradas las obras de la satisfaccion que son enderezadas en dios mediante la recta intencion. Mas de solas estas tres cosas no se confaciona bien el unguento por bien que sean molidas / y poluorizadas: sino se añade el azeyte de la misericordia divina sin la qual toda penitencia es sin fructo: mas mezclando este sacro liquor con aquellas tres poluoras / muy excelente unguento se compone / y como tal fue el unguento de la penitente maria magdalena la qual en gran perfeccion cubrio todas las partes de la penitencia / dándole ayuda y favor la misericordia del salvador: segun parece en el sancto evangelio / por que derramo muy copiosas lagrimas con grande amargura de contrición / y no ouo vergüenza de los cobidados / mas antes se hizo fuerza diziendo de sus pecados copiosa / y muy penosa pasión en la confesión. E lauo con sus lagrimas los pies del redemptor / y alimpo los con sus cabellos y besolos con su devotissima boca / y unto los con sacra unción / y ofrecio toda junta assi mesma al servicio del rey del cielo con voto y por durable firmeza / y todo esto hizo con immenso y fructuoso desseo de satisfaccion. Los olores y perfu-

mes del estado de los que aprovechan son paciencia y humildad y perseverancia / y estas virtudes se confaciona el unguento de los que buenan y se ocupan en la vida activa: y en este unguento entran mirra y gota de arboles quajada y cassia: que son cosas que coren de la vestidura de la vida de christo. La mirra buena es para todo unguento / y por esto aun que se ay a puesto en el unguento de los penitentes: también se pone en el unguento de los que aprovechan / y assi mesmo se pone en el unguento de los perfectos por que la mirra mata y haze huir a los gusanos / y assi la paciencia destruye los gusanos que suelen morder del corazón del penitente: porque no sea indignado ni estimulado de ira o de indignación contra el injuriante por el dolor que padece. Y esta paciencia han menester todos los que quieren aprovechar en el espiritual exercicio / por que (segun dize sant gregorio.) Las virtudes en maravillosa manera crecen entre las adversidades de las pasiones y entre las puntas lastimeras y agudas de las tentaciones. Pues por la gota quajada que es perfume aromático y oloroso / es figurada la humildad / ca esta gota alcanza todas las pinchazones y picaduras / y assi la humildad cura las durezas de los corazones. Y desta tienen tambien necesidad los que ya van aprovechando en la santa ocupación de las virtudes / por que (segun dize sant gregorio) la humildad es fuente y nacimiento de la virtud / y por esto sola aquella virtud florece y fructifica en nosotros: que tiene asiento en su propia raíz que es en la humildad: y en el punto que ella fuere apartada luego se seca por que pierde el humor que la solia vivificar y dar frescura. Por la cassia que por otro nombre se llama fistula que es como instrumento de flauta para tañer es figurada la perseverancia / o el largo esfuerço del corazón / porque ninguno no se puede ni quebrante en el exercicio espiritual por desesperacion o por enojo que le suceda: ni ponga termino de tiempo ni de dias en el aprovechar / mas que siempre vaya creciendo de bien en mejor sin termino al

Greg. 10 per cática.

Gregorius la virtud / y por esto sola aquella virtud florece y fructifica en nosotros: que tiene asiento

marci. xvij.

Ruth. i. c.

Luce. viij.

gusto/porque en el espiritual puecho no ha de auer estado determinado. Y de aquí es que la cassia nasce en lugares de muchas aguas rodeados de fuétes y de verduras/ y crece en gráde abundancia. E así el que va bien creciendo en la caridad: y el que se va bien exercitando en las virtudes morales: este tal crece o virtud en virtud en grado inmenso: y nunca cessa o crecer fasta venir auer al dios o los dioses en sion. Mas estas odoríferas materias no se confaciona bien: si en ellas no se mezcla el olio de la espiritual alegría/ porque del todo conuiene que el hombre tenga gozo espiritual en quantas buenas obras haze y que aquella santa alegría ponga en su corazón y conciencia y no en las alabanzas de los hombres. Y este es el unguento de la gloriosa Maria llama da jacobí: la qual tuuo quatro hijos: que fueron santiago el menor que quiere dezir engañoso/ o cauteloso engañoso: por significar que por la blandura engañosa de la paciencia se vencen las pasiones/ y tuuo a sant Symón que quiere dezir obediente: por que se entienda en la virtud de la humildad y tuuo a joseph que quiere dezir acrecentamiento o añedidura: por que se figura la virtud del largo sufrimiento y prolixa perseverancia en todo grado de trabajo: y tuuo a judas que por otro nombre se llama thadeo que quiere dezir glorificante a dios por que se represente la espiritual alegría. Los olorosos perfumes y preciosos olores del estado de los perfectos y contemplatiuos son la mortificación entera y muy cumplida de la carne: la conuersación deífica y sanctissima/ y la perfección de la caridad/ y estas tres cosas se haze unguento de suavissimo olor en el qual entra mirra/ canela y balsamo. Por la mirra se entienda la muy cumplida mortificación de la carne: y esta conuiene a los perfectos/ por que a los penitentes conuenia mirra mortificadora de los pecados por amargura de contrición: y al estado de los que aprouechan y van creciendo en las buenas obras conuenia mirra mortificadora de las pasiones/ y del gusano de la impaciencia que sue-

le remorder en la tolerancia y sufrimiento de los tormentos/ mas a los perfectos conuenia mirra que mortifica la carne de toda soberbia/ y rebeldia o sensualidad desenfrenada: porque en ninguna cosa la desordenación carnal sea contraria al espíritu: y esta es la mirra electa y muy prima y muy prouada/ de la qual es escrito en los cántares. Las mis manos distilaron mirra/ y mis dedos llenos son de mirra finissima/ y muy prouada. Y esto viro Salomón porque se entienda que las manos que son las obras de los penitentes/ y las obras de los que se ocupan en la vida actiua: destilan y corren mirra como dicho es: mas los dedos que son los espirituales y utiles exercicios de los contemplatiuos llenos estan de mirra muy excelente. De donde parece que la mirra de los penitentes es prouada: y la de los que aprouechan en la perseverancia de las virtudes es mejor/ mas muy mas fina es la mirra de los contemplatiuos/ y de los perfectos. Por la canela es entendida la conuersación y vida muy sancta y deífica: porque quando se quebranta la corteza de la canela/ luego vaporiza (si es fina) un visible espiramento o humillo a manera de niebla o de polvo/ y vale mucho para que siempre huelga bien la boca. E así el hombre perfecto si por alguna aduersidad o injuria es molestado/ o quando de alguna pena corporal es herido o fatigado de algun trabajo o pobreza/ o quando es combatido de diuersos acotes/ o quando le acallescun qualquiera aduersidad es siempre espira y lanza de si olor visible de entera conformidad y de conuersación deífica/ y lanza olor de blanca respuesta. Por el balsamo es entendida la perfectissima caridad que lanza el temor fuera del corazón y toda cosa de pecado/ o de tibieza que no puede estar en vno. La el balsamo quando es puro y no mezclado con otro licor: conserva los cuerpos y defiende los de todo corrompimiento/ y así a donde mora la caridad pura y perfecta ningún corrompimiento permanece del hombre

August. sup. canonicas.

Canonicas. l. v. cap.

pa. xxx.

Joan. cap. iiii.

ii. Sefo moral.

interior: que es el espíritu racional: por que (segun dize sant augustin.) Ninguno ay que puede ser malo si dentro o si mesmo tiene todos los sacramentos. De donde viene que ninguno puede ser malo: si tiene en su corazón caridad: porque sola ella es el fruto de todos los sacramentos: mas estos olores muy finos de los perfectos no se puede confacionar unguento sin que se mezcle en ellos el azeite de la diuina clemencia/ por que este diuino dulcor siempre acompaña las tres cosas ya dichas. Bien auia gustado este olio el rey Dauid quando profetizando en el psalmo dezia. O que grande es la multitud señor de tu suavidad/ la que escóndite dentro de ti solo para tus seruidores y para los que te temen. Y este es el unguento de maria salome/ y dize se así/ porque fue hija de un noble varon que se llamaua salome y muger del zebedeo/ y madre de santiago el mayor y de sant juan euangelista. Por este jacobo el mayor es entendida la entera mortificación de la carne/ que se mortifica por la mansueta victoria que el espíritu tiene contra ella/ y por salome es figurada la vida perfecta y la conuersación muy sancta que esta en el hombre que en perfección esta pacificado dentro de si mismo. E por sant Juan se entienda la caridad/ porque a este amaua mas el redemptor que a todos los otros apóstoles. Mas por el zebedeo que quiere dezir influencia puede ser entendida la diuina consolación por la qual la tal anima distila y corre en abundancias espirituales/ delectaciones y dulzores entrañables. Así que toda anima segun lo requiere la orden de su estado (deue parecer a estas sanctas marronas y deue buscar/ y vntar al rey del cielo con estos unguentos que son/ haciendo penitencia con todo aceleramiento y feruor: y venciendo como varón las tentaciones y auídose con mucha paz con sus hermanos/ porque estas tres cosas hazen que aparezca el redemptor/ y a cada vno aparece segun su estado. E sant Bernardo dize. Segun entendimiento moral son figuradas por estas tres mugeres. El co-

razón/ la lengua y la mano/ porque cada vna de estas tres cosas tiene sus preciosos unguentos. Los unguentos del corazón son tres (conuiene saber) contrición: compasión y deuoción. El primero que es el unguento de contrición se confaciona de viles y de muy desechados materiales que son de los pecados que creen en nro proprio huerto. El segundo que es el unguento de la compasión se confaciona de muy amargos materiales que son de las miserias de nuestros hermanos: que crecen en el huerto ageno. El tercero es unguento que de la deuoción se haze de cosas preciosissimas que son de los beneficios de nuestro redemptor: y estos crecen en el huerto del señor. Los unguentos de la lengua son tres (conuiene saber) oración deuota/ confesión entera/ predicación verdadera. El unguento primero que es de la oración se confaciona de ciertas yeruas que son/ intención derecha/ atención firme/ y afición piadosa. El segundo unguento que es de la confesión se quaja de otras tres yeruas que son verguença del pecado cometido/ dolor del bien perdido/ y temor del tormento aduenidero. El tercero unguento que es de la predicación se a pareja de otras tres yeruas/ y estas son enseñamiento de fe/ disciplina de costumbres/ reprehensión de vicios. Los unguentos de la mano son las siete obras de misericordia: que se manifiestan en estos siete exercicios de piedad: que son. En acoger los peregrinos. En dar de beber al sediento. En dar de comer al hambriento. En redimir al captiuo. En vestir al desnudo. En visitar al apassionado. En sepultar al difuncto. Mas todo aquel que quisiere tener todos estos unguentos: conuiene que los compre/ porque el que los compra da de lo suyo y rescibe de lo ageno. E así es necesario que en las obras virtuosas pongamos algo de nuestro/ y esto sea la voluntad/ y que recibamos algo de dios: y esto sea la licencia y facultad de poder obrar/ o podemos dezir que recibimos de dios la gracia que segun theologos se llama gracia preueniente/ que es la virtud

Bernar. i. ser. ii. de die sancto pasche signaliter.

infusa q nos mueue r nos cõbida a bien obrar / r ponemos de nõ la volũtad cõ q se pone por obra lo q dios p̃mero nos inspira. Pnes aunq̃ muchas otras mugeres ouiesen seguido al rey del cielo se yẽdo bino: r otras muchas hasta la cruz y hasta lo dẽrar defuncto: en especial viueron solas estas al monumẽto / porque eran mas obligadas a el por los grãdes beneficios q d̃ su diuina mano auia recebido. De dõde parece q̃ la bieauenturada magdalena era mucho dũdo: a d̃ rpo por los siere pecados mortales que d̃lla auia echado. E la muy honrrada matrona q̃ se llamaua maria jacobí / r tambiẽ maria salome eran muy obligadas al redẽtor: assi porq̃ el era lobano dellas / como porq̃ por cõsejo eterno r no variable auia hecho el generoso rey a los hijos d̃ estas cardenales d̃ la yglesia r principes del mundo r sus apostoles.

¶ De esta razón porq̃ nuestrafieñora nos fue al monumento cõ las marías

¶ Mas cosa parece d̃ marauillar como no fue la bienauenturada virgẽ mad. e d̃ dios cõ estas mugeres al monumẽto mas quedose sola en casa. E sob. e esto se pueden dar tres causas. La vna es q̃ la madre no pudiera ver el sepulcro d̃ hijo sin grãdissimo dolor en especial estãdo la lliga tan reziente y tan fresca la sepultura / porq̃ si ella el sepulchro del hijo viera: de fuerza tornara a traipassar toda su Anima cuchillo de dolor. Y aun es cosa prouable y de creer q̃ aunq̃ quisiera y: no lo permitiera sant iuan q̃ era su guarda / r aun tãbien direrã / todos los otros apostoles a sant iuan. En ninguna manera conientas que esta señoza vaya al sepulcro: porq̃ si alli va tãtas lagrimas derramara alli que matara assi mesma. La segũda causa es porq̃ en todo el viernes d̃ la passion y en el sabado passado auia tan tollorado / r tanto se auia desuelado y q̃ brantado q̃ a penas se podia tener / porq̃ (como dize sant bernardo) tãto fue el tria bajo r dolor desta sanctissima donzella r madre de piedad: que fue necesario del / pues que dero a su hijo sepultado fuesse trayda entre las manos d̃ los discipulos

Bernar: in sermo passionis.

d̃ de la cruz a su casa. E sant augustin dize. Aquella piadosa madre entristescida r llorosa por increyble y desigual dolor: hiriendo sus pechos d̃licados cõ ansias d̃ medidas / en tal mañra auia fatigado todas sus entrañas r miẽbros / r tan defallecida estaua de todas sus fuerças por la muerte de todo su bien q̃ a penas aun q̃ quisiera pudiera venir alas dolorosas obsequias r vnciones postrimeras d̃ su hijo. La tercera causa es porq̃ las scãtas mugeres p̃sauã q̃ el cuerpo d̃ redẽtor estaua aun en el monumẽto y queriã vngirlo con aq̃llas dolorosas vnciones segũ q̃ era loable costũbre entre los antiguos de yfrael / porq̃ segun su flaco pensamẽto creyan que mediãte aquella vnciõ se podia conseruar el sacro sancto cuerpo d̃ todo corrupimẽto. Mas en lo cierto estauan engañadas y desalũbradas por que el cuerpo del redẽtor del mundo: to do estaua deificado y lleno de balsamo de la diuinidad / en tal manera que si por diez mil años estuiera en el sepulcro: nõ ca se pudiera alterar / ni mudar de la forma que en el entro / ni pudiera ser cõuertido en polvo ni tocado ni mordido d̃ gusanos. E como la bienauenturada reyna del cielo supo de cierta sciencia que ya su hijo no estaua en el sepulcro / mas que era resuscitado y hecho immortal r impassible: no quiso y: con ellas al monumẽto / porque despues que vido a su vnigenito hijo preso y fer agorado r crucificado: hiriõ cõ gran crueldad con sus manos propias sus pechos delicados / r despues lo dexar sepultado: retraxosse en retraymiẽto de soledad de llorosa tristura: r allí se affigia con deimedito dolor r con desuelados ojos r cõ ayunos crueles padeciẽdo gran desmayo / assi en las fuerças como en el espiritu. E assi estaua sola y afesada en algun lugar secreto d̃ la casa: pensando d̃ continuo en las amarguras cõ goras y males: que le auian caelido: la stimandose con lamentables palabras r con tristes r muy solitarios p̃samiẽros. Pnes estando deste semblante muy la

De como elscio:

parecio a su madre el habito de admirable gloria.

metable la sanctissima madre y señoza orando r manãdo de sus ojos lloros crueles r no de ligero remediãbles: aparecio le a dẽfora el principe d̃ la gloria jesu xpo su amantissimo hijo / vestido de vestiduras muy blancas de gloriosa refulgẽcia: bien tales quales perteneciã para representar el abito de la gloria perdurable r la dignidad de su nueua resurreccion. Y estuuõ delante della cõ cara serena / mas hermoso q̃ los cielos / mas glorioso q̃ el parayso / r mas alegre q̃ todos los angelles / todo festiual r triũfante / r assi parecio a aq̃lla madre q̃ es y era vaso p̃cioso y arca de las misericordias d̃ dios / q̃ estaua llorosa por su passion y desconsolada por su tardãca. Y en el punto q̃ lo vido: le uantose: no mudando las lagrimas: mas mudãdo la causa d̃llas y abraçolo: r assi cõuertio los lloros de dolor penoso / en las grimas de glorioso descanso y de alegria de no mudable perpetuidad. Despues desto assentaronse entrãbos r miraua la madre al hijo con toda diligẽcia deleytãdose en su cara deificada r muy resplandeciente. Miraua assi mismo sus llagas no ya passibles ni lastimeras / mas gloriosas y agradables / las q̃ les mas paresciã en su cuerpo refulgẽtissimo / pedreria de increyble p̃ciosidad / q̃ plagas de fatigable cõgora y pregũtauale si era passado de su cuerpo y d̃ su anima todo dolor: o si quedaua algun rastro d̃ penalidad: No ay lengua q̃ pueda cõtar el gozo de q̃ fue llena esta madre de misericordia en la ora q̃ conosciõ que su hijo era ya ympassible E que no solamẽte no auia ya mas d̃ morir / y que auia d̃ biuir para siempre: mas aun q̃ le auia d̃ enseñorear y que d̃ hecho se enseñoreaua por derecho p̃durable d̃ cielo y de la tierra y de toda criatura. Estauan pues aquellos dos principes de toda la rueda de los siglos con ygual amor hijo r madre / r hablaua el vno cõ el otro gozandose y celebrãdo con amable y delectable solemnidad pascuaverdadera. Y entonces aquel rey de los reyes hizo relacion de como auia ya quebrãta

do los infernos r los auia despojado r como auia sacado a su sacro pueblo d̃ las carceles infernales. E tambiẽ le cõtãua todas las cosas y particularidades q̃ auia fecho en aquellos tres dias / pues esta es solene r muy festiual pascuã: deste admirable aparecimẽto q̃ el principe d̃ la gloria se cree que apareció ala virgẽ gloriosa: ninguna cosa se escriue en el sancto euãgelio / mas por esto lo puse p̃mero que a todos los otros / porque es cosa piadosa que lo creamos assi / segun que mas largo se cõtiene en vna lectura fauorable que vi dela resurrecció d̃ seño: r porque muy digna cosa era que el redẽtor del mũdo visitasse a su madre primero que a otros y que primero que a ninguno la alegrasse con su resurreccion / porq̃ ella sola fue la que mas lo amo que todos quãtos lo amauã / r la q̃ mas dolor padescio en su muerte / r sola ella tuuo la entera fe: r la verdadera esperança de su resurreccion. Y aunque este tu maternal aparecimẽto ay an callado los euangelistas: con toda piadosa firmeza es creydo r auido: por cierto de toda la yglesia vniuersal. Y esto mesmo parece aprouar la yglesia romana / pues q̃ celebra la estacion y plenaria indulgencia en este sancto dia en la yglesia d̃ scã maria la mayor en roma: dãdo nos en esto a entẽder q̃ el seño: aparecio primero q̃ a todos a su preciosa madre / r no ay inconueniente alguno auq̃ los euãgelistas no lo ay an escripto: porq̃ (segun dize sant iuan) no estã escripto: to dos los fechos d̃ redẽtor / porque si este aparecimẽto no es creydo: porque ninguno de los euãgelistas lo escriue: seguir se hã de aqui: que nunca despues d̃ la resurrecció le ouiesse aparecido / pues que ninguno d̃ todos quatro escriuio en que lugar ni quando le apareció. Mas nõca Dios quera que a tal madre aya tal hijo desacatado con tanta negligencia: pues que mando que cada vno honrrasse a supadre y a su madre. Mas podemos dezir que callaron este iacratissimo aparecimẽto los euangelistas / porque

Joã. vlti.

Exodi. xx. Matt. xx.

su officio z intencion no fue sino traer testigos dela resurreccion: z no les fue cosa couenible traer ala madre por testigo para prouar la gloria del hijo. Porq̄ si las palabras delas ictas mugeres que no le auian tanto deudo z alguna dellas no le auia alguno fueron auidas en la catamie to delos apostoles como cosa de burla y d̄ menosprecio: como o porq̄ razon todos ellos no creyeran ser tambie vanidad el testimonio q̄ diera la ppria madre en fa uor z honrra dela reuurrecion de su hijo. Pues desta causa no escriuierō los euā gelistas este glorioso aparecimie to mas deraron lo de relatar / porque de iuyo se estava creydo como mysterio muy mani fiesto / z como acto de verdad muy cōstā te. Y esto es lo que el glorioso señor ian Ambrosio afirma diciendo. Et de la glo riosissima uirgē maria la resurreccion del señor / porque assi como p̄mero la creyō: assi primero la uio. Y de ipues della la uio do la glōsa maria magdalena como q̄ ra que aun esta en algo dubdasse. E san Anselmo dize. Si por ventura alguno pregunte / porque los euangelistas no cuentā quādo el señor re. u. cito / z apare cio: a tu madre para sanar sus dolores / primero z con cauia mas principal que a todas las personas alas quales apareci o: respondemos aquello que oyamos de la boca de vn sabio quando le pregunta mos lo que le parecia cerca desto z dize. Sabemos que es tan excelente la hysto ria y auctoridad euāgelica: que ninguna cosa se puede hallar en ella uana ni super flua: mas todo lo que cōtiene es cierto y necesario / assi que si el hijo de dios quā do subio d̄l infierno y resuscito d̄los muer tos fuese escrito auer aparecido a tu ma dre / como aparecio alas otras personas: y fuese escrito que la ouiesse eñado z informado de su resurreccion / quē no di xera que tal escriptura era uerflua (cō uiene haber y gualar ala reyna d̄l cielo y dela tierra con aquel varon / o con aque lla muger alas quales aparecio el: / Assi q̄ no fue necesario hazerle relacion d̄ste

aparecimiento por ser de sayo creyble y manifesto / pues que el spiritu sanctissi mo de lu hijo tan complidamente holg a ua siempre en ella que le reuelaua mas claro que la luz todo su ser y persona z to dos sus hechos. E si los euangelistas ouieran d̄ el creuir esto: era fezgado que es criuiesse en tal nēpo aparecio / o en tal hora o en tal habito o disposicion: o d̄ tal condicion: las quales circunstācias por ser de materia y de plazer tan excelso / no de ligero fueran por lengua humana esplicables. Y sedulio dize. P̄mero a aparecio el señor vestido y cercado de cla ridad en la hora dela resurreccion a lu glo riosa madre / la qual siempre permanes cio uirgen. E sant Y nacio marty dize. P̄mero que a otra alguna persona a aparecio el redēptor a su madre d̄ ipues de la resurreccion y con claua la quando le aparecio / de cuya vista fue llena de tan to plazer / que se le oluido d̄ todo en todo el dolor que auia tenido de su passion. E lo que en la escriptura siguiente se dize a uer aparecido p̄me. o el señor a la mag daiena: entienda se entre aquellos a los quales quio prouar con argumentos di gnos de se la verdad de su resurreccion d̄ la qual dubdauan: mas ala uirgen u madre aparecio primero que a todos: no para que la creyese: porque ella la cre ya en perfeccion y la esperaua con plenis sima confianza: mas apareciole por ale grar la con su vista z con su cuerpo impa sible z glorificado.

Si gaeie la oracion del auctor.

Maria madre de Dios z uirgen graciosa uerda dera consoladora de todos los descolados que te llamā por aquel gozo grādissimo q̄ recibiste q̄n do conolciste nuestro señor Jēsu chusto auer resuscitado impassible de los muer tos al tercero dia: sey consoladora de mi anima y ten por biē d̄ me ayudar acerca de este mismo hijo de dios uirgenito z tu yo en el dia postrimero que yo reuicitarē



Sedulio li. vii.

con mi anima z con mi propio cuerpo a dar razon de cada vno de todos mis he chos. E socorre me en tal manera: q̄ por ri piadosa madre z uirgē me pueda librar d̄ la sentēcia dela cōdenaciō p̄urable: z pueda venir con todos los escogidos de dios a los gozos eternales. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo setēta y vno d̄ como la mag dalena z las otras marias z sant pedro z sant Juan vinierō al sepulchro: segū q̄ lo cuēta sant Juā a los ueynte capitulos: z sant lucas a los ueynte z quatro: z can ta se el sabado despues del domingo de la resurreccion. E cōtiene seys parrafos principales segun que se siguen.

El primero es de la declaracion d̄ la tarde d̄l sabado: z d̄ los nōbres d̄ los dias dela semana. E de como las sc̄tas muge res partierō muy de mañana / y llegarō salido el sol al sepulcro: y d̄l entēdimie to spiritual delas circūstācias desta vida.

El segundo es: de como el señor estu uo muerto quarenta horas y resuscito a alua: z dela declaraciō dela palabra ma ñana. E dela hora en que el señor resuscito. E dela deuocion con que y uan por el camino las sanctas mugeres: z de lo que fablauan. E del peso dela piedra del mo numento: z de su moral significado.

El tercero es: de como estas santas mugeres se espantaron del angel que ha llaron ala diestra d̄l sepulchro en vestidu ras blancas d̄ gloria: z del significado d̄ esto. E dela razon porque los chistianos se entierran los pies a oriēte. Y que el se ñor penetra la piedra z no la boluio pa ra resuscitar. E que el angel bueno espā ta en el comēço z cōsuela en el fin: y el an gel malo haze por el contrario.

El quarto es dela consolaciō que el angel dio alas mugeres. E de dos cōdi ciones necessarias a los sacerdotes y pre dicadores. E de como el angel mostro el sepulchro uazio alas mugeres: z las em bio con las nueuas a los discipulos. Y d̄ la razón porque el señor mostro su resurre cion en galilea y del grā mysterio desto.

El quinto es d̄ como las santas mu geres contaron a los discipulos que erā lleuado del sepulchro el cuerpo del señor y de lo q̄ el angel les dize. E de como san Pedro z sant Juan z las sanctas muge res empos dellos corrierō para el monu mento z no hallaron el cuerpo: mas las mortajas y el sudario: z dela moralidad z causa destas cosas.

El sexto es dela compassion que se d̄ ue tener de aq̄llos sc̄tos discipulos y de aquellas benditas mugeres. E d̄ como los discipulos se fueron z las mugeres se quedaron. Y de como vieron dos ange les que estauan reuerencian d̄ el sepul cro z las certificaron dela resurreccion d̄l señor: y se salieron espantadas del monu mento q̄dando se alli la magdalena sola.

Si guese el capitulo lxxj.

Ala tarde del sabado se siguió despues del saba do: la qual resplandecio en el dia primero d̄l Sabado muy de ma ñana salido ya el sol. Maria magda lena z las otras dos Marias vinie ron al monumento con ynguentos pa ra yngrir el cuerpo del redemptor: por de uocion que le tenian. Es de notar segun esta letra del euāgelio que el nombre des ta tarde que es principio dela noche: se significa toda la noche / significado el to do por la parte: de donde parece que el euangelista mudo en sus palabras la or den comū del tiempo trayēdo nos mas el entēdimie to alo q̄ acaecio en el fin dela noche d̄l sabado q̄ al nōbre del dia: z por esto dize. La qual noche resplandecio que quiere dezir / que comēço a resplan decer el domingo en amanesciendo q̄ es el dia primero de ipues del sabado: o el p̄ mero dia dela semana / que agora llama mos domingo. E dize q̄ era mucho de ma ñana y q̄ el sol era ya salido: por dar a en tēder q̄ ya el sol comēçaua a ilustrar las ptes del cielo oriētales: como q̄ era q̄ aun no reberueraua muy claro por las t̄rras

Ar. archel. lxxv. l. esto es can ta la hora de d̄ ipues d̄l domingo de la re surrecion.

Ambro. in l. de uirg. m. 1000.

Ansel. in speculoe. uangelici sermonis.

De como la magdalena y las otras marias

porque aun no eran despedidas de todo las tinieblas / mas ya yuan pareciendo arreboles y descubriendose algúos azules en el cielo por el clima : o por la parte de oriente segun que suele acaescer quando aluorece la mañana en los despídientes de la noche: de causa de la vezindad del sol q la comieça a ebláquecer. E assi parece q el alua que por otro vocablo es dicha aurora / es como vn medio entre las tinieblas de la noche y los resplandores del día. De donde se cócluye que la mañana o el aurora puede recebir nombre de cada vno de sus extremos: de manera q en lo vno y en lo otro habla verdad los euágelistas / diciendo vno q era muy de mañana / y que aun auia tinieblas : y diciendo otro que era el sol nascido. Assi q a esta hora en parte participada de luz : y en parte de escuridad fueron la bien auenturada magdalena y las otras dos marias y llegaron al monumeto con vnguentos preciosísimos / los q les lleuaua por deuocío para vngir al señor. Sobre este lugar es de saber q como los gētiles nōbrauā todos los días de la semana por los nōbres de sus dioses y de los planetas nōbraō al lunes: por la luna: y al martes por el dios marte: assi los judios a todos los días de la semana nōbrauā días del sabado: por q ellos tenia este día del sabado por mas solēne. E por la reuerēcia deste día del sabado el p̄mero día de la semana q es el domingo llamauā p̄mero día despues del sabado: y al lunes llamauā segūdo / y assi por cósiguiente a los otros. E por q los hebreos y los griegos vsan de los nōbres de cuēto por los nombres de orde: de aq viene que este nōbre vno / tātō quiere significar como este nōbre primero en la orde de los días / segū la costūbre dellos. E por esto es escripto en el genesi. Fue hecho la tarde y la mañana día vno q quiere dezir día primero: y assi la santa escriptura hablādo adelante en el diuino processo de la creació del mūdo: dice día segundo y día tercero : y assi de los otros. E por esto hablādo san lu-

Benefs. i.

cas del día y de la hora en q fueron estas marias al monumeto: dice que fueron en vn día del Sabado que quiere dezir en el primero día despues del sabado: o q fue ^{Luc. xxiii.} ron el primero día de la semana / porque tambien entre los judios no llamauā sabado a solo el día principal que ellos celebrauan: de qual se principiaua la semana: mas aun a toda la semana entera llamauan sabado / segū q parece en el euágelio quando aquel phariseo vano se vanagloriaua diciendo. Yo ay uno de vuestros ^{Luc. xvii.} zesen el sabado (esto es) de la semana. Assi que quando aqui dice el euágelista que estas mugeres fueron al monumeto en el primero día o en vn día del sabado puede se entender q fuerō en el primero día de la semana / q entre nosotros se llama domingo por la resurrecció dominical que fue en tal día. E por esto deste sc̄to día recibe principio la semana: y la celebradō antigua del sabado viejo nos es cóuertida en el sc̄to día del domingo que es día de mayor veneració q todos / por la sc̄ndad y por el gozo y reuerēcia de la resurrecció del señor. Mas tábies de saber q los latinos y la yglesia romana llama a los días de la semana ferias: nōbraō al domingo feria primera y al lunes segūda: y assi de los otros fasta el sabado. E llama le feria deste verbo o palabra feriar q quiere dezir cessar: y tábien por q en los tales días y ferias erā traydos muchos animales a ser sacrificados pa remedio de los pecados que en cada vn día de las ferias / o de los días se cometia. E assi parece q cada día deuemos feriar (esto es) cessar de pecar y ofrescer al señor sacrificios espirituales en satisfacciō de nuestras ignoracias y delictos. Assi que por lo q en ellos dicho es: se ha de entender q estas mugeres vinieron tan de mañana q aun la noche no se despedia de las tinieblas / segū q lo dice sant iuā. Y segū dice sant lucas vinieron muy de mañana: y esta mañana no es otra cosa sino vna claridad q participa có la escuridad de la noche: y có los resplandores del día q se suele llamar aurora: y segū

Joan. iij.
Luc. xvi.

El sant pedro y sant iuā vinieron al monumeto. Cap. lxx. Fo. clxx.

^{marc. xvi.} dice sant Marcos vinieron salido ya el sol y pudo ser (por verificar la letra de euágelio) q partieron mucho de mañana / y antes q amaneciese estando aun el ayre escuro: y llegó al huerto en amanesciendo: mas q entró en el monumeto salido ya el sol. Es de notar q no sin gran mysterio hablaron los euangelistas con tanta diuersidad desta mañana / mas todos cóuerdan q el tiempo deste camino fue de mañana: por q (segun parece por las cosas ya dichas) espiritual y figuratiuamente precede este euágelio / segū tres estados de los escogidos / significados por estas tres marias. E assi parece que lo q san Juan dice q estas sanctas mugeres partieron para el monumeto auiedo aun tinieblas tiene acatamiento al estado primero que es de los penitētes: que comien gan la virtud y se apartan del vicio. E lo que sant Lucas dice que fueron muy de mañana: tiene acatamiento al estado segundo de los que van ya aprouechando en el exercicio y vso de las buenas obras. Mas lo q dice sant Marcos que quando fueron / q era ya el sol salido: tiene fin al tercero estado de los p̄fectos que en todos sus passos son guiados por la luz de la soberana contemplació. Deuen pues los fieles chriastianos que buscā a Jesu xpo venir cada vno segū su estado de mañana / lo qual es contra los perezosos: y deuen venir el día primero despues del sabado: por el qual es figurada la holganza y la paz del coraçō: por q sabado tātō quiere dezir como holgāça: lo qual es cótra los reboltosos y discordes. Deuen assi mesmo venir al monumeto y buscar alli al señor: ca monumeto es el coraçō humano quanto a cada vno de estos tres estados: por q monumeto se llama el coraçō de los q hazē penitēcia por el lloro q se suele hazer cerca de los monumetos: y es pprio de los penitētes lamentar sobre si mesmos. E tábies se llama monumeto el coraçō de los que aprouechan y van floresciendo en las virtudes por las obras de misericordia que se exercitan y vsan en el

enterramiento de los muertos: y por las otras obras de piedad q pertenecen a los que se ocupan en la vida actiua. El coraçō de los contēplatiuos se llama tábies monumeto por la holgāça / ca todos los cuerpos q estan en los sepulcros: segū al gūa manera de semejaça reposan y huelgan en ellos: y la holgāça pertenece a los cótemplatiuos. Pues segū esta que es en el coraçō de cada vno de los q biuē en estos tres estados se due buscar a su christo / como en espiritual monumeto. Deuen tambien los que assi lo buscā quitar los impedimentos / que son figurados por la piedra grande q estava a la puerta del monumeto: que fue por el angel quitada / segun que adelante parece: porque en cada estado ay vna piedra que embarāça q ninguno pueda entrar a escodriñar el secreto de su pprio coraçō ni exercitar las obras cópetentes a su pprio estado. La piedra que impide a los penitētes a hazer verdadera penitēcia / es la inclinació y aparejo q tienē para el mal. E la piedra q impide a los del segūdo estado / que son los q aprouechā / es la dificultad con q obran el biē. E la piedra que estorua a los contēplatiuos es la flaqueza del entendimēto humano / q no puede con libertad sacar contēplaciōes de las cosas materiales. Mas esta piedra q tanto estorua haze a cada vno de los tres estados / muchas vezes es quitada por solo el desseo del ánima q busca a Jesu xpo por la gracia del espiritu sancto. Biē auenturada es la maria (esto es) el ánima que viene a ver el sepulchro de Jesu xpo por sancto pensamiento a llorar por la estimable cópassion: y a vngir lo por preciosa deuocion. Pues parezcamos agora a estas sanctas mugeres: y como ellas buscarā al señor de todo coraçō y desseo en el sepulchro có odoriferas vniciones como en lugar proprio de los muertos: assi nosotros partamos y lo busquemos por sanctos desseos con nros dolores: que es con obras sanctas y buenas y có espiramēto y olor de virtudes y con suauidad de

Gregorius in homel. xxy. super mar. c. iij.

Sefo my- stico.

Beda sup lucam.

oraciones no en el sepulcro / mas en el cielo a dode creamos que el subio y esta ala diestra del padre asentado. Onde sant gregorio dize. Las sanctas mugeres q amá seguido al seño: quando era bino vniéron al monumento con vngüeros preciosos: y porque en tãto que bino lo auian mucho amado / quisieró lo tambien despues de muerto seruir y honrrar cõ estudio d piadoso y humano seruiçio. Pues creyendo en el que por nuestros pecados fue muerto si lo buscamos como averdadero seño: bien pueydos y bastecidos d oloz de virtudes y de copiosa operacion de bienes: tégamos porçierto q venimos al monumento con preciosidad d su auer vnciones. Lo de suso es d sant gregorio. **H**ablando agora segú sefo espiritual monumento es el cuerpo del seño: / al q ninguno deue llegar sino en vn dia d labado: que es en paz y holgança del coraçon: y aun esto que sea mucho de mañana (esto es) con feruor: porque la mañana significa sollicitud y feruor d buscarlo. **D**ize de mañana por significar que el que se ha de llegar a su redẽptor: se deue apartar de todas las tinieblas de los vicios por el rayo y resplando: d la gracia aluoreciẽte: lleuando olores d su auidad de santas operaciones y de fama esclarescida. Y el que d otra manera se allega a este admirable seño: guardese que pensando rescebir e su pecho al saluador: no resciba y tome iuzio y muerte no remediable. Y el venerable beda dize. **E**sto q aqui dize el euãgelista q las sanctas mugeres vinieron mucho d mañana al monumento: segun que parece en el pcesso de la hystoria euangelica: no es otra cosa sino q e tal aurozã y madrugada se muestra el grande feruor de caridad con q se deue buscar y hallar el que nõca se encubre ni huye d los que sin tibieza lo buscã. **S**egun el entẽdimiento espiritual en lo que dicho es nos es dado exemplo q si pre nos alleguemos a rescebir el cuerpo sacrosancto del redẽptor: fenecidas las tinieblas d los vicios: por q aql venerable

sepulchro figura es del altar d saluador en q suele ser celebrados los mysterios d su carne diuina y de su sangre preciosa: y los olores q las sanctas mugeres lleuaron significã los olores de las virtudes: y la suauidad de las oraciones con las quales nos auemos de llegar al sancto altar. **L**o de suso es d beda. **A**ssi q parece por lo q dicho es / q correspõde el remedio d la vida: y la resurrecion presente al daño de la culpa y d la muerte passada de adã. **P**ues la muger q fue primero muy presta para el pecado vino agora primero q todos al perdon: y la q primero cometio el porçioso crimen: y la dañosa soberuia estãdo en innocẽcia en el parayso: ella mesma se apressura agora cõ feruor de deuocion y de verdadero amor como primera sollicitadora a tomar la fe de la resurrecion del sepulchro: y la muger q de la vida arrebatã la muerte: a qlla mesma arrebatã agora de la muerte la vida. **E** que nuestro clementissimo redemptor: ayã resuscitado en la mañana del domingo: pueua se por aquella auctoridad comun q dize: q el rey del cielo estubo muerto / por termino de quarenta horas: y q otros tãtos dias se detubo en la tierra despues de la resurrecion: cõuersando cõ su gloriosa madre y con sus muy amados discipulos: por q quatro horas ouo de tiempo desde que espiro en la cruz el viernes hasta la noche: y treynta y seys horas ouo en las dos noches a vn dia q se siguieron dõde el viernes q anoheçcio hasta el domingo siguiẽte q resuscito: de manera que son todas quarenta horas. **E** a esta opiniõ da consentimieto la yglesia: quando celebra las laudes d los maytines cerca d la mañana: en memoria d la sanctissima resurrecion del hijo de dios que fue en aquella hora. **E** por esto dize Pedro cantor parisiense. **E**l euangelista dize q el redemptor resuscito en el diluculo: porque diluculo quiere dezir mucho de mañana. **Y** este diluculo o aurozã no es otra cosa sino vn medio de breue tiempo que ay entre las tinieblas d la noche: y entre la

C. ij

Petrº can- tor parisiensis.

August. de questionibus euangeliarum.

Hierony. in quodã sermone de resurrectionis.

claridad del dia: en la q la salud y remedio del linage humano preuino y se anticipo y por esclarecida y bien auenturada vezindad: por dclarar se en la yglesia como el sol q quando se nos quiere acercar y nacer cõ prospera y rutilante luz: primero embia por embaraçadores los hermosos arreboles y azules de la mañana: de los quales esta entreuerada y retocada e a qlla hora la parte oriẽtal del cielo: porque pueda tan grande resplãdoz ser visto con los ojos apercebidos y aparejados. **Y** esto fue muy biẽ cõplido quando resplãdoscio en el mudo el tiempo de la resurrecion del rey del cielo: por q en aql tiempo de la mañana toda la yglesia cantasse las laudes y victorias d el redemptor. **C**hristo a exemplo de las sanctas mugeres: quando este magnifico reparador dio esfuerço al linage humano cõ el exemplo de su resurrecion: y quando dio a los hombres verdadera fe: y quando derramó y reuerbero en toda la religion christiana la lumbrẽ de la verdad. **P**ues luego bien parece que Christo nuestro Señor resuscito en la mañana vezina al nacimiento del sol segun dize sant Augustin: determinando que el hijo de Dios holgo quarenta horas en el sepulchro: auiedo padescido el viernes a hora de sexta: y porque en aql tiempo era el equinocio que quiere dõzir que las noches eran yguales cõ los dias: el seño resuscito en amanesciendo: o en el alua del domingo. **E**l contrario d esto parece sentir sant Hieronymo: diziendo q resuscito a la media noche: porque se lee en el libro de los juezes que a aquella ora se lleuo Sanson las puertas d la ciudad de gaza: y las puso sobre vn alto monte que estaua cerca d allí: mas de fatãdo las contrariõdades de la vna parte y de la otra se dize que resuscito en el medio tiempo que ay entre la mañana y la media noche. **P**ues como las mugeres que yuan al monumento estuuiesse yã fuera de la puerta de la ciudad: trayã ala memoria las afliciones y penas de su maestro: y de tenian se y reposauã algun tãto en todos

los lugares que le fue hecha algũa injuria o algun agrauio o tormento notable y ponã se allí d rodillas y besauã la tierra: dando gemidos y sospiros: y diziendo. **A**qui lo encontramos con la cruz sobre su ombre qndo su madre se tornó medio muerta: aq se boluio alas hijas de jerusalen. **A**qui de ro la cruz cansado y fatigado aq sobre esta piedra se arrimó y reposó vn poco: aq fue dõde lo rempujaron con gran crueldad: y adõde lo fatigarõ: porque mas ayã llegasse al lugar de la muerte. **A**q lo aguijauã dando le golpes y palos: y le hizierõ quasi q fuesse corriendo. **A**qui lo despojaron y desnudarõ: aq lo enclauaron en el palo de la cruz. **Y** entõces derribarõ se en tierra sobre sus caras con grãdissimo clamor y derramamiento de lagrimas: y adoraron y besaron la cruz: q aun estaua rubricada d la sangre preciosa de su buẽ crucificado: y despues leuãtando se fuerõ se para el sepulcro: y como cõsi derassen la flaqueza de su cõdiciõ femini: y se acordassen de la grãdeza de la piedra del monumento: la qual (segun dizen) era tã grande q a penas la podã reboluer veynte hõbres: dezã vnã a otras y hablando entre si mesmas preguntauã. **Q**uien nos reboluerã la piedra que esta puesta ala entrada del monumento? **P**ara que podamos entrar en el. **C**omo si diressen. **N**o tenemos fuerza para la reboluer: porque es muy grande mas como quiera q dezian esto no dexarõ de profeguir su camino: creyendo q el soberano rey darã orden como fuesse possible lo que era impossible a la flaqza humana. **E** mirando en el monumento: vieron que estaua rebuelta la piedra: la qual auã rebuelto el ágel no para q el hijo de dios resuscitasse: por q penetrando la piedra y sin reboluiemiento de ella resuscito el rey d los reyes: mas reboluió la despues de la resurrecion: por q era embiado del cielo para seruir a su seño: y para manifestar que su resurrecion era ya fecha y vieron tãbien al mesmo angel q estaua assẽtado sobre la piedra fuera d

marci. xvj.

la casilla del monumeto. Es de notar que monumeto se puede dize la sagrada escritura / en la quale el señor estava en otro tiempo encerrado y sellado con diversas figuras: mas el angel del gran consejo xpo abrio despues de la resurrección la escuridad y dificultad d'ella. Es por esto dize el venerable beata. El reboluiemto de la piedra (segun sefo espiritual) significa la declaración y abertura de los sacramentos del redemptor que estaua cubiertos con el velameto de la letra de la ley: por que la ley fue escripta en piedra y por la piedra es figurada: y segun el mesmo venerable doctor dize: el angel estava asentado sobre la piedra con que cerraua la puerta del monumeto por en señar que el señor auia vencido y quebrado por su propia virtud las carceles infernales. Dhablado segun sefo moral esta piedra significa la dificultad y pesadumbre de la penitencia: a la qual acatado los que comiençan a couertirse a dios: remen que no acabaran la penitencia que comiençaron: y por esto dizen sospirando y gimiendo. Quien nos reboluerá la piedra que esta puesta ala entrada del monumeto: esto es) la piedra y dureza que esta puesta en la sobrehaz del coraçon en el qual nuestro redemptor desea estar y ser sepultado mas no deue los tales discorniar ni tornar atras: mas pceder con estas sanctas mugeres por su camino adelante con el mayor esfuerço que pudieren y veran quan presto es quitada la piedra: por que descendera del cielo el angel que es la gracia del sps sancto y quitara la piedra que es toda la dureza o mala costumbre de pecar: por que aliuuara todo el peso y dificultad de la penitencia: ca el señor dize en el euangelio. El mi yugo es muy suauo y la mi carga es muy ligera. Sigue se en el texto y entrando en el monumento vieron a vn mancebo que era otro angel que estava asentado ala diestra del sepulchro cubierto de estola mundissima y blanca: y espantaronse y temieron. Es de notar que la entrada del monumeto estava ala parte de oriente: y monumento se llama

ma aqui la clausura y casa pequenuela y redonda dentro de la qual estava el sepulchro: y dentro desta dizen que vieron vn mancebo que era otro angel que estava asentado a las diestras del sepulchro o Jesus guardnecido y copuesto desta estola blanca que el texto dize. De cuya refulgencia y del gozo y de la marauilla de tanta desacomunbrada visio se pasmaron todas: por que vieron entoces aquel angel en habito de cuerpo elegante y ioueni que era figura pcedete y mostrate la immortalidad de la resurrección general de todos: en la qual sera renouada como vida y iuuentud de aguilala vida vniuersal de todas las gentes en la qual ningun enuegecera. Y estava asentado este mancebo a las diestras que es la parte del medio dia / segun la disposición del sepulchro que era ala diestra mano del mesmo redemptor: por que su cuerpo sanctissimo que estava estendido sobre el sepulchro tenia la cabeza ala parte de occidente: y los pies ala parte de oriente: y segun esto de necesario tenia la mano diestra ala parte del medio dia y la izquierda ala parte del cerço: y desde aqui tiempo fue costumbre entre los xpianos que fueren enterrados los cuerpos de los defunctos los pies a oriente. Es lo que dize que vieron a este angel asentado ala diestra y cubierto de estola muy blanca y resplandesciente / dize lo por significar que en aquel habito y color se representaua el gozo de la resurrección. Es lo que dize que se espantaron y que temieron / no fue sino por la grande admiracion que ouieron de tan esclarecido aparescimiento del angel. Es de notar que aparecio el angel ala mano diestra y en blancas vestiduras / por la diestra se significa la vida perdurable: y el resplandor y pureza de las vestiduras significa la claridad de la solemnidad de la resurrección. Onde sant gregorio dize. A la mano derecha estava asentado y vestido de blanca estola el angel que aparecio en la resurrección del señor: por que venia a publicar los gozos de nuestra fiesta y de la suya: por que la sacratissima resurrección del hijo de dios nos traxo a dignidad y preeminencia

Gregorio in homel. de resurrección

de ser inmortal: y restituyendo el cueto de los angeles que cayeron reparo los danos de la ciudad celestial. Lo de suso es de gregorio. Dues aparecio el angel con blanca estola para manifestar la pureza de la vida: la qual cada vno es obligado a guardar despues del baptismo: y desta causa se pone sobre la cabeza de los baptizados vna blanca vestidura en señal de la gloriosa resurrección del estado inmortal a la qual ha de venir la criatura por virtud del baptismo. Es asi parece (segun lo que dicho es) que dos angeles eran los que aparecieron en el mystero de la resurrección: por que el testimonio de tanta alto sacramento fuese suficiente y firme: ca en la boca de dos o de tres consiste la firmeza de toda palabra: porque ya el terremoto era pasado ala hora que el sacratissimo redemptor resuscito / y era ya salido del sepulchro sin que la piedra se quitase de como estava puesta: lo qual hizo por aquella mesma marauillosa manera / que entro a visitar a sus discipulos estando cerradas las puertas: mas despues de la salida del señor y quando el sepulchro vazio llego el angel y reboluió la piedra que estava puesta ala entrada del monumeto: por mostrar muy claro que estava el sepulchro vazio: y que el salvador era ya resuscitado y que ya era de alli partido. Es de notar que nuestro redemptor no ouo menester ayuda de angeles en su resurrección: pues que por su propia virtud desbarato y destruyo las carceles de los infernos. En de sant chrisostomo dize. Si alguno preguntare por que causa vino el angel y quito la piedra despues de la resurrección / puede se le responder que la quito por que las mugeres viesse que ya era resuscitado mirando por sus ojos que el sepulchro estava vazio y por quanto ellas lo auian visto y puesto en el / era cosa conuenible que fallado el sepulchro sin cuerpo / creyessen que el redemptor del mundo era resuscitado: y por esto el angel leuanto la piedra. Y el venerable beata dize. Reboluió el angel la piedra no por abrir la puerta para que el señor saliesse mas para que despues de salido viesse a to-

Deuero in iij. vij.

Christo. in homelia super ioh. y in homel. de dominica de resurrección.

Beata in homelia dize de resurrección.

dos noticia que el mystero de la resurrección era ya fecho: por que si quando era passible y mortal pudo salir del vientre virginal / quedado el claustro de la virginidad maternal entero y y les: bien pudo despues de ser imortal / por mas cerrado que estava el sepulchro resuscitar / para salir de la comun conuersacion y familiaridad del mundo. Lo de suso es de beata. Es de notar que este salir de Christo del sepulchro y el nacer suyo del vientre virginal aunque parecen de y equal marauilla: no está sin alguna diferencia: porque nro redemptor nro en su resurrección cuerpo glorioso / al qual no resiste otro cuerpo alguno: mas el nacimiento del vientre de la virgen fue mystero mas marauilloso de causa que auera su cuerpo mortal y passible. Sobre este passo es de notar que estado vn moço de la yglesia de sant Lorecio de la ciudad de roma que esta fuera de los muros marauillado como pudo christo salir del sepulchro: quedando se puesta ala entrada del monumento la piedra que lo cerraua: salio se le del cuerpo (no por los pies: mas por la petrina o por los costados) vn cinto del que estava ceñido sin alteracion de la heuilla con que estava trauado sin rompimiento de la correa: y sobreuino luego en el ayre vna voz que le dixo. Assi pudo christo salir del sepulchro cerrado / como pudo salir de tu cuerpo tu cinta sin alteración y rompimiento de ella como agora viste. Dues (como gregorio dize sant gregorio) las mugeres merecieron ver a los angeles / las quales vinieron con vnguetos aromaticos y olorosos: por que se entienda que aquellos merecieron ver a los ciudadanos celestiales que van a buscar a dios con olores de virtudes / en ardecidos de scros de sefo. Es dize el euangelista que el angel tenia la cara resplandesciente como esclarecido relampago: y las vestiduras mundissimas y blancas como la nieve por que con la claridad de la cara espantasse a los malos: y con la fermosura de leytable del abito blanco pesciesse amigable a los buenos: y a los vnos y a los otros y uocasse a creer en la resurrección xpo por

De la diferencia entre el resuscitar del sepulchro y entre el nacer del vientre virginal.

Beata in homel. de super marcos. de sefo mortal.

Del resplandesciente de la cara y vestiduras del angel que espantasse a los malos y pesciesse amigable a los buenos.

Beata in homelia de resurrección.

De sefo mortal.

Abath. xj.

De iij. marci. xvi.

De como la magdalena y las otras marías

que el temor y el amor inclina a creer: y esto es lo que el texto dice. Era la cara y aspecto del Angel como relampago / porque parecia su rostro que reberuera llamas de fuego para poner espanto a las guardas y a la gente de armas que rodeaban el sepulchro: y sus vestiduras eran blancas y resplandecientes como la nieve: para dar consolacion a las mugeres: ca el relampago representava espanto: y la resplandecencia y blancura de las vestiduras publicava el gozo de la resurreccion: y por esto tiene por visio la iglesia que todos sus ecclesiasticos esten en el oficio diuino vestidos de blancas sobrepellizes: y en el reyno de palestina que es en la tierra sancta do de la iglesia recibio principio: mené por costumbre vestirse todos de blanco en la celebracion de las fiestas grandes y solenes. Si guese en el texto. Y espantaronse los que guardauan el sepulchro: y del temor que recibieron a causa del resplandor que procedia a manera de relampago de la cara y del grande espanto: tornaronse como muertos: y cayeron en tierra como dormidos de todo sentido. Pues mira como este angel espanto a los malos: y como les fue tan duro. Onde Rabano dice. Espantaróse las guardas por el muy grande temor y esto les acaescio porque no tenían confianza de amor: y quedaró como muertos y no sin causa: que no quisieron creer la verdad de la resurreccion. Onde Severiano dice. Esta gente de armas guardava el sepulchro con zelo de crueldad mas no con deuotion: porque ninguno pueda estar leguro ni sin miedo quando la buena consciencia lo desampara: ni tiene firmeza consigo quando lo conmueue y trae a vna parte y a otra el remordimiento secreto de su culpa: y la presentacion de la muerte perdurable: a la qual es obligado por el crimen. Es de notar aqui que el angel bueno en esto es diferente del malo: porque el angel bueno espanta en el principio con su excelente resplandor y conforta en el medio con su sancta habla y alegra en el fin con la consolacion que da en el coracon: mas el angel malo el contrario tiene de todo esto: por que en el comienzo espanta con su horrible y paurosa boz y en el medio engaña con su engañoso prometimiento: y en el cabo entristece por el dañoso descubrimiento de su engaño: y por el mal que de alli se siguió.

Signese en el texto. Respondiendo el angel al espanto y miedo de las mugeres y a la diuersidad de los pensamientos que reboluiá dentro en sus coraçones: dixo les. No querays temer: como si dixera segun dize sant gregorio. Tengan ayá miedo los que no aman la venida y vista de los ciudadanos celestiales. Recibian espanto y fatigado temor: los que están presos y vécidos de los carnales deseos y los que desespera de venir a su gloriosa compania: mas vosotras o bienauenturadas mugeres para que temays: pues que merecistes ver y vedes a los siervos del señor que buscays: y a vuestros familiares ciudadanos. Pues mira como el angel bueno consuela a los virtuosos y deuotos y qué blando se mostro a estas piadosas mugeres: en lo qual también se muestra que nuestro redemptor christo que se llama angel del gran consejo (segun la profecia de Esayas) a parecera muy terrible en la resurreccion general a los malos y les dira. Y malditos al fuego perdurable: y hablado a los justos dezir les ha. Venid benditos del mi padre y recibid el reyno. Pues bien desta manera hablado segun se omoral el buen perlado que es (segun la escriptura sancta) angel del señor de las cauallerias espanta a los duros y consuela a los penitentes. E assi se notan aqui dos condiciones que deuen resplandescer en el buen perlado y predicador significado en el angel: el qual primero deue matar por espanto el veneno del pecado. E lo segundo deue puocar a los buenos a la virtud por el sancto exemplo de la vida y por la conuersacion honesta. E dixo mas el angel. Bien se que buscays a Jesu christo crucificado y nazareno: levantose no es aqui. Levantose y buscays lo en el sepulchro como a muerto: E dixo crucificado por hazer

Rabanus sup. Matt.

Severianus in sermone pasche.

De la diferencia del angel bueno y del malo en sus apareamientos.

De la consolacion que dio el Angel a las mugeres.

De la diferencia de los dos Angeles.

San Pedro y San Juan vinieron al monumento. Cap. lxxi. fo. clxx.

diferencia de los otros varones que en el testamento viejo se llamaron Jesus. Y te dixo crucificado por traerles a la memoria el beneficio memorable de la passion: y por esto dize el apostol. Desad muchas vezes en aquel redemptor excelente que recibio cruel passion y contradiccion contra si mismo de la mano de los peccadores: por que por la memoria de tal beneficio no recibays fatiga en vros coraçones: quando de temor de la justicia diuinal y del iuzicio aduenidero temblad desydfalleciere des. Y te dixo crucificado por alabar y auctorizar la deuocion de las sanctas mugeres: las que no verauan de le buscar: aun que fue tanta desonrra crucificado: por que muchos ay que busca a nro señor Jesu christo mas no lo buscan crucificado: por que no lo busca por la cruz: como sea cierto que no se pueda fallar sino por ella: y por las amarguras que padecio en ella. Onde sant crisostomo dice. Muchos busca de buena voluntad al redemptor purpurado y glorioso: mas pocos son los que lo buscan crucificado y agotado: como sea cierto que primero se deue buscar plagado de estos agotes: que se halla vestido de resplandor y de real purpura y gloriosa. E sant marcos añadio nazareno y assi toco el nombre y la tierra y la condiccion del florecimiento de sus virtudes. E dixo no esta aqui: por significar que no estava alli segun la presencia de la carne y del cuerpo: el qual nunca se absenta segun la presencia de su diuinidad. Mas leuanto se como primero lo auia dicho. Y esto se entienda quanto a la humanidad: el qual ninguna cayda ni muerte padesce segun la verdad. Y esto dixo el angel por reducir a la memoria de las sanctas mugeres las palabras que el señor auia dicho antes de su passion: por que assi creyesen mejor que era ya resucitado: por que cosa imposible es no ser hecho lo que el auia dicho. E tanto que el angel dezir les como si dixera. Si a mi no creyes: acordaos de las palabras de vuestro maestro el qual os prometio que auia de resucitar. Despues desto mostroles el angel el sepulchro diziedo.

venid y ved el lugar vazio: adonde estava puesto el señor: (esto es) el cuerpo del redemptor difunto. Onde sant crisostomo dice. Llamasse señor el cuerpo del redemptor: por que la diuinidad nunca fue apartada del cuerpo: aun que estava muerto: mas el angel tanto que dezir en sus palabras como si dixera. Quereys ser certificadas de su resurreccion: y mirad el lugar en que lo pusieron: y si a mis palabras no creyes: creed a la vista y al sepulchro vazio: porque no auia rebuelto la piedra por otra causa: sino por mostrar como estava el sepulchro sin el cuerpo. Onde como por todo el mundo se diga a los fieles resucito el señor del sepulchro: el qual por nosotros fue crucificado en el palo: solos los frailes menores de la iglesia de la resurreccion del señor que estan en hierusalén: la qual agora tiene frailes obseruantes de señor sant francisco goza de especial prerrogatiua: diziedo y por el ojo: y por el dedo mostrando resucito el señor de este sepulchro. Y desta manera quando en el euangelio de la pasqua se cata. Leuanto se no esta aqui: el diacono que lee el euangelio muestra entóces con su dedo la propia sepultura del señor vazia. E dixo mas el angel. Mas ved y dezir esto en glosa a sus discipulos y a sant pedro en especial que es resuscitado el señor: ellos y a esperar en galilea: por que alli lo vereys como el os lo dixo antes de la passion. E por ende seguid este camino: porque alli lo vereys. Como si mas claro vos dixesse. No es dado a vosotros tener este gozo secreto en vuestro coracon: mas conuiene que lo manifestays a los que assi mismo amá al redemptor. No dize el angel aqui que lo manifesten a los amadores del mundo: mas a sus santos discipulos. E sant gregorio dice. No son discipulos del señor los que con el no celebran la pasqua. No son discipulos los que se apartan del bien que comencaron ni los que de la vanidad de la vida temporal están presos: ni los que están caydos en la red de los vicios carnales: ni les que se apartan

Chrisostomo in hom. resurreccionis

Chrisostomo in sermone de uice resurreccionis.

Mat. xxvi.

Mat. xxvi.

Grego. in hom. li. suua. No son discipulos los que se apartan per mare.

De como la magdalena y las otras marias.

De la virtud por las espinas de los escan-
dalos. Lo que el angel dize aqui: en ga-
lilea lo vereys: por consolacio destas mu-
geres lo dize: porque es tierra vezina de
hierusalem: y porq lo verian muy presto
y quiso el señor aparecer a sus dicipulos
en galilea: porq adonde fue el pncipio del
resplandor de la gracia: alli fuesse el comie-
co del resplandor de la gloria: mas en espe-
cial quiso nro señor aparecer en galilea
porque fuesse prouada la verdad de la re-
surrecció: y porq alli auia hecho muchos
miraglos y alli auia tenido mas conuersa-
ció: y por esto era razon q alli fuesse me-
jor conocido. Es de notar q alas muger-
es dize el angel q denunciassen los apo-
stoles ser resuscitado el rey de la vida: por
que la orden de nuestro remedio respon-
diessse ala orde de nuestro daño: porque
por amonestació del diablo fue por ma-
no de la muger administrada la muerte a
nro padre adá. Es de aqui es que assi co-
mo fue en la primera tentació fundador
concluydo nuestro perdimiento por ad-
ministración del diablo: q lo procuro en
la muger: y despues por mano de la mu-
ger vino en el varon: assi fue cosa muy có-
uenible q se hiziesse en la publicacion de
la vida: procediéndose primero la nueva de
mano del angel ala muger: y q de la mu-
ger viniesse a los varones. Es de notar q
especialmente mando el angel alas mu-
geres q le diessen la nueva de la resurre-
cción a sant Pedro: assi porque era prin-
cipal entre los dicipulos: como porque
no desesperasse de perdón: ni de boluer a
la dignidad passada del apostolado por
la grãdeza del pecado de su negacion: y
tambien porque no ouiesse miedo ni em-
pachode venir ala presencia de jesu xpo
al qual auia negado: ni ala cõpañia de
los dicipulos: porq (como dize sant hie-
ronymo) Ya san pedro se tenia por iudi-
gnado de ser dicipulo: acordándose que
auia negado tres vezes a su maestro. Es
de notar que en esto dize sant Gregorio. Si el angel
no hiziera especial memoria de sant pedro
y por su propio nombre no lo nombrara

no osara venir entre los dicipulos de ver-
guença: porq auia negado a su señor: mas
fue nombrado por su nombre porq no de-
sesperasse con el disfauor y congoxa en q
lo ponía su pecado. Es sant agustin y san
hieronymo dizen. Los pecados passa-
dos no empestan quando despues de he-
chos no aplazē. Pues veamos agora (se-
gun dize sant agustin) porque el angel
y el señor dixerō alas santas mugeres q
el mismo redēptor yria a esperar a sus di-
cipulos a galilea pa les aparecer alli: co-
mo esto sea ya cumplido despues de mucho
tiempo: despues de otros aparecimiētos en
los quales el señor se mostro a su sagra-
do collegio fuera de galilea. Es como que
ra q es verdad auer les aparecido a tres
q fuesse a Galilea: como si solo este apa-
recimiēto q les auia de ser manifestado
en Galilea: se espara y no otro o como si
este aparecimiēto ouiera ser el primero
de todos los otros. Es pa desatar esta di-
ficultad responde san agustin q galilea
se toma aqui segun pferico y significati-
uo entēdimiento porq galilea quiere de-
zir transmigaciō o traspassamiento o re-
uelacion. Pues dize aqui el angel q ve-
rian al señor en galilea: esto se ha de entē-
der segun la significaciō del nombre de
galilea q quiere dize traspassamiento: ca
muchos del pueblo de ysrail auia de pas-
sar a los gentiles: los quales no creyerā
alas predicaciones de los apostoles si esse
mismo señor no les aparejara la carrera
viniendo cō su gracia en sus coraçones: y
esto qere dize preceder os ha en galilea
y alli lo vereys. Como si dixera. Allí ha-
llareys los miembros de su cuerpo q es la
yglesia de aquellos catolicos creyētes q os
recibirē. Mas segun que este nombre
galilea quiere dize reuelaciō: no se en-
tiende q los dicipulos auia ya de ver al
señor en forma de seruo: mas en aquella
forma gloriosa que es yqual al padre: la
qual prometio de mostrar a sus amado-
res. Y esta galilea es ala que se adeiãto
y nos precede q es la ciudad de parayso
de la q no se partio quando vino en carne

Hierony:
sup math.
Grego. in
dum. in
per marc.

Esant pedro y sant iuan vinierō al monumēto. Cap. lxxi. fo. clxx.

humana en este mundo: del q menos se
absento quando subio al reyno celestial
adelatado se para q lo vamos alli a ver.
Y entōces sera aquella la verdadera ga-
lilea y la verdadera reuelacion que es la
interpretaciō de galilea: quando parecie-
remos a el: porque alli lo veremos pro-
piamēte como el es: y aquella sera mas
bien aueturada transmigaciō y mudan-
ca: si fuere merecedores de passar de
este variable figlo en aquella perdurable y
gloriosa eternidad: lo qual nos acaecera
si de tal manera nos abraçamos cō sus
mãdamiētos y los guardamos q merez-
camos el dia del iuzio ser apartados cō
los predestinados de su mano derecha.
Y (segun dize sant Gregorio) porq gali-
lea tãto quiere dize como santo tras pas-
samiento: con hermosa cõueniencia dize
el angel: que auia de ser visto el señor en
galilea: y esto: porque passo en su resur-
recciō de vida corruptible en vida incor-
ruptible: y de vida mortal en vida inmor-
tal: o porque solos aquellos mereceran ve-
nir a contemplar su hermosura q pasan
en esta vida de los vicios a las virtudes:
y del amor del mudo al amor de dios: as-
partandose de mal y haziendo biē buscan-
do y gustado no las cosas de la tierra: mas
las del cielo. Es san hieronymo dize. Quan-
do el angel dize: alli lo vereys en galilea:
es de notar q la sentēcia es muy breue en
las silabas: mas muy grãde es el pmeri-
miēto de la calidad: porq alli esta la fuēte
de nro gozo: y alli esta aparejado el ma-
nadero de nuestra eterna salud. Allí estã
apuntados los derramamientos de ysrail
y alli sanan los quebratados de coraçō.
Assi que bien dize el angel alas marias
por el redēptor: y alli en galilea lo vereys
mas no en la forma y abatimiento: que
otro tiempo lo vistes.

Gregorius
sup marcū.
Hierony.
sup mar-
cum.
pa. clxxi.

De como
las santas
mugeres
se bolue-
ron a los
dicipulos

recimiēto de los angeles y sospirado y gi-
miendo: porq no auia hallado a su señor:
tomarō se para los dicipulos dize
do: leuado se han al señor del monu-
mento: no sabemos adonde lo pu-
sieron. Y esto notificaron a los dicipu-
los: porque o con ellas lo buscassen: o cō
ellas se doliessen: y no les direrō cosa al-
guna: ni del angel que les aparecio: ni
de las palabras q les dize: ni de como le
auia oido q era resuscitado: mas solamē-
te hizierō saber al colegio apostolico: q
el señor no estava en el monumēto. Sigue
se en el testo. Eparecieron estas pala-
bras a los apostoles bien como cosa
de escarnecimiento: y como cosas fan-
tasticas y no verdaderas: porq tenia por
increyble auer resuscitado el señor de los
muertos: y por esto no las creyã: porque
era cosa muy nueva y cõtra toda costum-
bre natural q resuscitassen los muertos:
ca (como dize Theophilo) naturalmente
es cosa increyble a los mortales: el mila-
gro de la resurrecciō. Sigue se en el testo.
Eoyendo esto sant pedro y san iuan
derarō la tibieza y la tardança: y corrie-
rō pa el monumēto: con desseo de ver
lo q dezia las scras mugeres q era acaes-
cido del cuerpo del señor: porq el fuego q
mucho arde quando esta en su mayor fuer-
ça no tiene medio ni tardança en arder: y
corria los dos dicipulos juntos ya
porfia: y la razō dize es: porq estos des-
amauã a xpo mas q los otros: y como fa-
miliars de su maestro se tenia: y se trata-
nan: y desta causa se lee q en muchos my-
sterios estuuiē jutos y acompañados:
mas sant iuan corrio mas q sant pe-
dro: y assi lleuado al monumēto prime-
ro que el: y esto fue porq era mas mace-
bo y mas ligero: mas no entro prime-
ro en el monumēto: y esto hizo por la
gran reuerēcia en q tenia al bien auentu-
rado sant pedro: y desta causa quiso sant
iua esperar la pñencia reuerēcia del prin-
cipe de los apostoles: por qnto el era mas
antiguo y pncipal. Pues nura biē ago-
ra en sus personas: corrie ellos y corrie la

hallado al
saluador e
el sepulcro
Luc. xliii.
Theophi.
super lucā.
Joã. xx:

De como la magdalena y las otras marías.

magdalena y sus compañeras empos de
ellos todos coren o por baliar a su señor
el qual era su coraçõ y su anima: y corria
con gran heruor y con mucha ansia: y cõ
fidelissimo estudio. Pues o anima mia
corre tu tras ellos: y aun mejor es q cor-
ras ala par: porq merezcas ser cõsolada
con ellos. Siguese enel resto. **E como**
llegaron al monumẽto: miraron lo
por la puerra q estava defuera: y entro
primero enel sant pedro y luego en-
tro sant juan. Es aqui de notar (segun
el tenor dela letra del enãgelio) q aunq
vino sant Juan primero q sant pedro al
monumẽto: no entro primero: por la re-
uerencia grãde q a san pedro tema: como
dicho es: para el qual guardaua la pme-
ra entrada. **Asi** hadiãdo segun seõ el
píritual: por sant juan dize sant gregorio
que es significada la casa d yfrael: y por
sant pedro es figurada la yglesia: y se-
gun esto la casa de juda vino primero al
monumẽto: mas no fue ella la primera q
entro dẽtro: porq aunque primero tuuo
conocimẽto de los secretos d las escritu-
ras: mucho se detubo en venir al yugode
la fe d la passiõ del redẽptor: mas la ygle-
sia q despues lo siguió ayũtada dela na-
ciõ de los gẽtiles fue la q primero entro
enel monumẽto aunq fue la postrera d la
venida: porq ella fue la q conosco a xpo
muerto segun la carne: y la que creyo ser
dios bino y xodadero: mas dspues q san-
pedro ouo entrada: luego entro sant juã
porq se entiẽda q enia fin d el mundo: sera
recolegida juda y ayũtada d todos sus
derramamietos y entrara en la vnidad y
abrigo d la yglesia y se abraçara cõ la fe
d nro redẽptor. Siguese en el resto. **E como**
entraron enel monumento: no
hallaron el cuerpo: mas vierõ solos
los liengos sin el cuerpo: en los qles fue
embuelto q estava biẽ cogidos: y biẽ
puestos y plegados: y vierõ tambien el
sudario cõ q fue embuelta la diuina ca-
beça aptado y no puesto cõ los otros
paños: mas estava muy biẽ cogido
en otro lugar / como si por industria y

con buen repafo se ouiera todo cogido y
apañado: y todo esto se hizo: porq le mo-
strasse q la resurreciõ del seõ era ya he-
cha: y q no auia hurtado el cuerpo: y en-
tonces vieron y creyeron ser verda-
do lo q las santas mugeres auia dicho (cõ
uene saber) que auia tomado y escondi-
do el cuerpo del redẽptor. **El monumẽto:**
mas por esto no creyau aun q era resusci-
tado: porq aun no sabian ni entẽdian
las escripturas: en las qles es escripto:
q cõmo y fue necesario resuscitar
el seõ de los muertos. **Asi** parece
q aun no tenia alubrado entendimiento
pa entẽder los muy altos sacrametos en
cerrados d la scã escriptura. **Asi** se par-
tierõ de alli espãtados y marauillados
dentro de si mismos del acaecimẽto de
cosa tan nueua: y de como se leuaron el
cuerpo de su maestro: y se dexarõ los pa-
ños cogidos sin el cuerpo yngidos: los q
les estava muy jũtes y pegados ala car-
ne diuina de causa dela mirra y delas o-
tras vnciones elozelas cõ q fue vntado
marauillãdo de tãbien quicn pũdo dar al
ladron tãta oportuniãd y tiempo para co-
ger aqillos paños y sudario: y como pu-
do hurtar el cuerpo estando presentes las
guardas que con todo auiso y cautela lo
guardauã. **Asi** fatigados assi de estos pẽsa-
mietos: no pensauã cosa alguna cerca de
la posibilidad dela resurreciõ: ni mira-
uã como no era verdad ser el cuerpo hur-
tado: porq si fuera hurtado: tambien lle-
uaran cõ el los paños / en especial q por
la vncion estava muy apretados con la
carne: y sin dubda harto indicio tenian
aqillos santos apõstoles de creer q el se-
ñor era resuscitado: y d manifestõ pare-
cia la verdad de su resurreciõ: pues q cõ
sus ojos veyan la soleada de los paños:
y delas mortajas: y la orden y atauio en
q estava puestos apañados: y cogidos.
De donde parece que el apartamiento
del sudario y de los paños d el cuerpo del
rey del cielo: y el desamparo que se hizo
dellos enel sepulcro: fue señal d su reur-
recciõ: y no d hurto: ni de trasportamieto

Chrisostomo.
sup ioãne.

Joan. xi.

Joan. xix.

De como
no fue hur-
tado el cuer-
po d el re-
dẽptor: co-
mo dize d
los judios

Luc. xxiij.

El sant pedro y sant juan vinieron al monumẽto. Cap. lxxi. Fo. clxxi.

El cuerpo. **On** de sant Crisostomo dize.
Deves de considerar q los paños cogi-
dos: y el sudario apartado y puesto en o-
tro lugar y plegado era señal d ser el se-
ñor resuscitado: porq si por malicia o por
hurto lo ouiera trasportado: no lo lleva-
ran desnudo: y si lo ouiera hurtado: nun-
ca los ladrones se detuuieran en tan so-
brado atauio: como era dspegar todos
aquellos liengos y mortajas y sudario de
vn cuerpo lleno d vnciones: poniẽdo ca-
da cosa cogida y ordenada en su lugar:
mas llevarã selo corriendo: y medio ar-
rastrando cõ todo aceleramiento lleuan-
dolo d la manera que lo hallassen: y por
esto dize sant Juan: q fue sepultado cõ
muy copiosa myrra y abundancia de a-
loes: de manera que de lo vno: y de lo o-
tro se vnto el cuerpo con vnciõ de cient
libras: esta vncion aprieta mucho las
mortajas cõ el cuerpo. **Y esto** proueyo el
euangelista de escreuir: porq no seas en-
gañado de los que dizen (como proua-
dos herejes / o infieles) q por hurto fue
facado el rey del cielo del monumento.
Pues q cosa es estar por su parte los pa-
ños dela mortaja biẽ cogidos: y el suda-
rio por su parte biẽ embuelto: sino argu-
mento de certidãbre infalible: para q se-
pas q esta ordenada plegadura y apar-
tamiento de los paños no era obra de ace-
lerados ladrones: porque no fuera tan
loco el ladro que hurtara vn cuerpo tan
pesado a tãto peligro de su vida: que gas-
tara tanto estudio y tiempo en diligẽcia
tan demasiada. **Lo de suso** es de san cri-
stostomo. **Hablando** segun moralidad: el
monumẽto enel quale estan solos los pa-
ños se puede llamar el religioso: q tiene
solo el habito defuera: y no tiene el habi-
to interior d la buena cõsciencia: y d aqui
es que se lee enel libro de los reyes: q co-
mo viniessen vnos caualleros de partes
d el rey Saul a buscar a David: hallarõ
sobre su cama vna semejaça d hõbre ve-
stido de ropa: y no hallaron a David. **Y**
esta tal religiõ esclarecida en palabras
y vana y confusa de obras: fue figurada

en la tunica de joseph q fingierõ sus per-
manos que hallarõ sin su cuerpo: y aun
tal religion es vestidura de oueja de ba-
ro dela qual se aluerga consciencia rauio
sa d lobo. **El sant gregorio** dize. **Gran** ra-
son tenemos: de peniar en este lugar la
grandezã dela dispensacion y prouiden-
cia de dios: que permite que los coraçõ-
nes de los discipulos sean encẽdidos en
amor d el cuerpo de su maestro: porque lo
buiquen. **Asi** dilata les la inuencion del: y
no se sirue q luego lo hallẽ: y esto proueyo
su muy alto cõsejo por dos fines. **Lo**
vno porque la flaqueza del coraçõ hu-
mano padeciendo tormẽto en su propia
tristeza y lloro: sea mas purificada para
que lo merezca hallar. **Lo segundo** por
que quando lo ouiere hallado tanto cõ
mayor fuerza de amor y con mas diligẽ-
cia lo guarde y tenga: quanto mas tar-
de: y con mas dificultad ouiere hallado
el thesoro precioso del seõ q buscava.
El Compadescete pues agora de los di-
cipulos y destas mugeres: porque estan
en muy grãde afflictiõ: buscan a su seõ
y no lo hallã y no sabẽ adõde ni en q lu-
gar ni como lo puedã mas buscar. **Asi** q
doliẽdose y llorando cõ amargura estos
dos discipulos: no osãdo d tener se mas
cerca d el sepulcro por miedo d los judios
tomaronse a si mismos: esto es a su re-
traymieto y al lugar donde morauã y a
donde estava escõdidos antes q al sepul-
cro viniessen: de dõde auia partido quã-
do viniẽdo corriendo al monumẽto: y fue-
ronse no sabiẽdo cosa cierta d la reur-
recciõ del saluador: y las marias q daronse
alli. **Siguese** en el resto. **E acaeciõ** q co-
mo estas santas mugeres se quedas-
sen alli solas: y e tuuiessen derriba-
das y caydas de su proprio coraçõ:
que quiere dezir que estava marauilla-
das d auer visto el sepulcro sin el cuerpo
y de como se leuaron el cuerpo sin el su-
dario y sin la mortaja: y de ver la piedra
de tan inmensa grandezã que estava le-
uantada y apartada del monumento.
Asi que dela consideraciõ destas cosas

Sesospial
Gregorius
sup ioãne.

Seneca
xxxvij.

Sesolice
ral.

Gregor
su
per ioãne

Luc. xxiij.

Luc. xxiij.

De como la magdalena y las otras marías.

estauan pasmados: e dolía se y lloraua/
 porque no auia hallado en el sepulcro el
 cuerpo de su excelente veneración. **E** for-
 nando a mirar el monumento/ vieron
 adentro cerca de las dos angelas en
 vestiduras resplandecientes. Estas
 vestiduras era blancas para representar
 el gozo de la santa resurrección. **D**e donde
 parece que los angelas no por palabra so-
 la: mas por glorioso habito de resplandor
 publican la gloria de su hazedor: triumphate
 por que (segun vize sant dionysio) los apa-
 recimientos de los angelas son ordenados
 para informacion y alabramiento de los
 hombres: y suele por tal modo e habito a
 parecer: qual pertenece al misterio que
 vienen a manifestar: y por que la blancura y
 resplandencia de la vestidura denota el res-
 plandor de la solemnidad: quisieron apare-
 cer en vestiduras blancas para denotar el
 gozo de la resurrección dominical. **E** apa-
 recieron dos: por que la publicacion del di-
 uino sacramento fuele mas solemne. **S**o-
 bre lo que dice beda. **A**ssi como leemos que
 se acercaron los angelas: a reuerenciar el
 sepulcro en el que estubo el cuerpo del sal-
 uador: assi se due creer que se acercan: y esta
 con toda reuerencia quando se celebra en el
 altar los misterios de esse mesmo sacra-
 tissimo cuerpo: por que assi nos lo amonesta
 el apostol quando dice: que esten las muger-
 es en la yglia cubiertas las cabeças por
 reuerencia de los angelas que estan pientes.
Siguiese en el texto. **E** como estas mu-
 geres remiellen y abraçassen sus bul-
 tos en tierra: por la no acostumbrada vi-
 sta de los angelas: por la vergüenza gran-
 de que dellos auian: **D**ixeron les los ange-
 les consoladolas con suaves palabras: e
 informado las de la resurrección de christo.
Para que buscays con los muertos
 al que vive y es ya resuscitado: **L**o
 mo si dixessen. **N**o qrays buscar con los
 muertos: ni en el monumento: que es proprio
 lugar de los difuntos: al que es resuscita-
 do para vida immortal y perdurable. **E**
 muchos buscan en este tiempo al triumphan-
 te rey que vive: como si estuuiesse difuncto

entre los difunctos: como son algunos que
 aunque sean buenos participan de bue-
 na voluntad con los malos: ya estos se pue-
 de responder aquello que el señor dixo en el
 euangelio al discipulo que le demandaua licen-
 cia para enterrar a su padre. **D**erate de
 ra piedad: ca bien basta que los muertos
 entierren a los muertos. **E** direró mas
 los angelas. **N**o esta aqui (conuene sa-
 ber) en este sepulcro por presencia corpor-
 ral el que nunca desfallece por la presen-
 cia de su deidad: mas leuanto se di por
 su propia virtud. **E** para confirmacion
 de sus palabras direró les. **A**cordaos
 benditas y deuotas mugeres como el
 redemptor del mundo os ouo habla-
 do: cuya verdad es cierta: y es la ver-
 dadero que nunca desfallece: quando
 estaua con vosotros en galilea: e nono
 que era necesario que el hijo de la vir-
 ge fuese puesto en mano de los pecc-
 dores: y que fuese crucificado y que
 resuscitasse el tercero dia: como si les
 direrá. **B**ran tiempo antes certifico el sal-
 uador todas estas cosas: y por esto no de-
 neys maravillaros: si agora oys que es
 resuscitado. **E** mandaró aqui los angelas
 a estas benditas mugeres que se acordassen
 de las palabras passadas que nuestro se-
 ñor jesus christo auia dicho: por que por la pro-
 fecia del acaescimiento aduenidero que pro-
 feticia cerca de lo que sobre el auia de passar
 fueren confirmadas en la fe de los mismos
 misterios ya acaecidos. **M**as sobre esto
 que dicho es: que las mugeres vistas los
 angelas: inclinaron de temor sus bultos
 en tierra: se deue notar segun sefo espiri-
 tual e mystico: que quando celebramos
 los misterios celestiales: que son los ofi-
 cios e sacramentos de la yglia: deuenos
 abatar nuestra cara e tierra a exemplo
 destas sanctas mugeres acordado nos
 que somos polvo e ceniza: y por esto di-
 ce beda. **P**ues quantas vezes entra-
 remos en la yglesia: y nos allegaremos
 a los misterios diuinos: con todo temor
 e humildad deuenos entrar pareciendo
 a estas deuotissimas amigas de dios: assi

Luc. xxiii.

Dionysius
de celestia-
li hierar-
chia.

Beda in
homel. re-
surrecciónis

1. corin. xj.

Luc. xxiii.

Luc. xviii.

Mat. m.
Luc. xviii.

marci. xvi.

Seco. p. i.

Beda sup
lucam.

Augusti.

El sant pedro e sant iuan vinieron al monumento. Cap. lxxj. fo. cxxij.

por la presencia de las virtudes e choros
 angelicales que alli esta: como por la re-
 nerencia de la sacratissima oblacion que es
 el cuerpo vivo de nro reparador: y ten-
 gamos que entonces abaxamos en tierra
 la cara en el acatamiento de los angelas
 quando contemplando quales e qua gran-
 des sean los gozos eternos de los ciuda-
 danos de parayso: nos acordamos que so-
 mos ceniza e tierra: siguiendo en esto la hu-
 mildad de nro padre el patriarca abra-
 ham que dixo hablando con dios. **H**abla-
 re a mi señor aun que soy polvo e ceniza.
Es también de notar que no dize el euage-
 lista: que cayeron en tierra las mugeres en
 presencia de los angelas: mas que abataron
 sus ojos en tierra: e aqui tomo la ygle-
 sia por costumbre que en memoria de la re-
 surrección del saluador: e aun en esperan-
 ca de la nuestra no pongamos las rodil-
 llas en tierra en los domingos e dias fe-
 riales: que ay desde la resurrección hasta
 el dia de pentecostes quando en el oficio di-
 uinal oramos: mas que oremos inclinadas
 las caras en tierra. **L**o de suso es de beda.
Pues consideremos agora que estas mu-
 geres no miraron ni entendieron entoces
 las palabras de los angelas: ni recibieron
 consolacion alguna de la vista de ellos: por
 que no buscauan angelas: mas al señor de
 los angelas. **E**s aqui también de notar que
 aquellas dos marías (conuene saber) ma-
 ria iacobi e maria salome se salieron del
 monumento espantadas e quasi enage-
 nadas de sus fuerças e de la libertad de su
 iuzio: e huyeron e alexaron se de alli
 por alguna distancia de tierra: e estauan
 asentadas: e muy doloridas e descosola-
 das: e llorando: porque el muy gran-
 de espanto e pasmo que vino sobre ellas
 las tenia presas de causa de la vision de
 los angelas e de las guardas del sepulchro
 e no direron nada a ninguno: que
 quiere dezir: que no hablaron a ninguno
 de las guardas cosa alguna de lo que alli
 vieron: ni respondieron palabra alguna
 a los angelas que hablaron con ellos.
Onde sant Augustin dize. **E**ntendamos

aqui que estas sanctas mugeres no oia-
 ron hablar ni dezir a ninguno de aque-
 llos angelas cosa alguna: ni responder
 a sus palabras: ni menos hablaron con las
 guardas: porque yazian en tierra como
 muertos: e creyeran que el terremoto e
 la vista de los angelas les auia priuado
 todos sus sentidos.

Signese la oracion del auctor.



Señor jesus christo hijo vni-
 co e inclita generacion
 del sumo dios que espiras-
 te e diste a tus amados
 desseo de buscar te: e por
 que mas se inflamassen les
 dilataste la vista de tu cuer-
 po resuscitado: e quisiste certificar les por la boca del
 angel que te veria en galilea. **O**rga-
 ña mi peccador miserable que te pueda bus-
 car con feruor: e te pueda hallar con pla-
 zer: por que tra mudando me de los vicios
 alas virtudes: e del amor del mundo al
 amor tuyo: merezca despues desta vida
 mudarme deste siglo en aquella eterni-
 dad de tu gloria: adonde pueda ver a ti
 mi dios de los dioses en syon que es la ver-
 dadera galilea con tus sanctos: obrado
 en mi esta bienaventurada felicidad tu
 gracia maravillosa. Amen.

Summario del interprete.

Capitulo. lxxj. de como nuestro re-
 demptor aparecio ala magdalena: segun
 que lo cuenta sant Juán a los. xx. capitulos.
Y canta se el jueves despues del domi-
 ngo de la resurrección. **E** contiene cinco
 parraphos principales segun se figuen.
El primero es del amor impenio de
 la magdalena que la fazia perseverar sola
 en el monumento. **Y** de las consideracio-
 nes e pensamientos que tenia estando alli
 llorando porque no hallaua a su señor.
El segundo es que no se contenta el que
 busca lo que ama mirar muchas vezes en
 un lugar ni es error que el que ama la cosa la bus-
 que muchas vezes en un lugar. **Y** de co-
 mo merecio ver dos angelas para su con-
 solacion. **Y** de como pensando que era ho-
 mbres les dixo la causa de su dolor. **Y** que

de questio-
nibus eu-
geliarum.

De como aparecio el señor ala magdalena.

la condicion del amor es perder la memoria de todas las cosas por tener toda la intencion en lo que ama.

¶ El tercero es como nro redemptor jesus xpo viro a su madre q qria y a consolar ala magdalena. Y de como le aparecio en semejanca de ortelano. Y d como le pregunto la causa de su llorar. Y que segun verdad pertenece a xpo segun se o espiritual ser ortelano. Y q la fuerza del amor haze creer al q ama q todos piensan o sabe lo q se trata y le cobdicia en el coracon del amate. Y que el amor a mayores fuerças se obliga delas que tiene.

¶ El quarto es como el redemptor xpo se dio a conocer ala magdalena: y ella lo conosció en el organo de la boz y en nobra de la maria y del inefable gozo q recibio: y dela razón porq no se dero tocar dlla nro redemptor. Y d como reformo en ella la fe.

¶ El quinto es q de grandissima limpieza ha de ser el q ha de comulgar: y de la razón porq no quiso el señor q la magdalena llegasse a el. Y dela causa porq christo llamo hermanos a los apostoles despues dela resurrección. Y q el ausencia de dios es lo q mas se deve llorar. E de lo que deuenos hazer para lo hallar. Y de como se partio la magdalena ya creyendo: y de lo que hizo.

¶ Siguese el capitulo lxxij.

¶ Maria magdalena llena d amargura y abrasada de amor no sabiendo que otra cosa pudiesse fazer / porque sin su maestro no podia bñir: ni allí donde lo buscava no lo podia hallar / y no sabia adonde se lo fuesse a buscar esta uia con todo fervor y constancia en pie / porque la fuerza del amor no la dexava estar assitada ni acostada. Y estava cerca del monumeto por partes de fuera / que es en el huerto / y ante la casa pequeña en q estava el sepulchro llorando y lamentado a su señor: ca de rã grã de incendio de amor estava su coraçõ prelo y fatigado: y tan amadora era dõ redemptor dõ mudo: y rã atada estava cõ el por dulcedãbre de piedad: y cõ tã fuertes cadenas de caridad era trayda ya de la flaqueza y de delicades femini: q no se tra ya de la visitaciõ del sepulchro / ni del medio delas caliginosas tinieblas / ni dõ temor dõ la crueldad increyble dõ los pseguidores: mas antes estava fuera del sepulchro triste y llorosa y sola al sereno: regãdo cõ sus lagrimas los vmbrales dõ monumeto: no cõtentãdo se de ser y gual en la lealtad a los discipulos: mas antes los vicia: porq auiedo de todos partido dõ sepulchro: ella sola se estava allí: dõ causa q encendida del fuego del diuino amor de tan poderoso y fuerte dõ seõ dõ redemptor se quemava: y de rã impaciẽte amor estava llagada q ninguna cosa temporal le podia ser dõlectable sino solo llorar dõ manera que pudiese entonces muy biẽ desir con toda verdad aq̃ profetico dicho del rey David. Fueron a mi mis lagrimas esforçado pan de dia y de noche: qn do cada dia me dizia: adõde esta tu dios. **¶** Sant Augustin dize. Mas feruete y mas dõnata era la gloriosa maria magdalena a nro salvador q las otras mugeres: y demasiado y immenso ardor dõ amor la aquerava. Esta biẽ aueturada maria todo quãto quiso alcanço llorando: llorando alcanço perdon de sus pecados: llorando alcanço la resurrección de su hermano dela boca de ios infieles: llorando alcanço cõsolacion en ser la primera que gozo dõ la resurrección entre los discipulos: assi q estava es la que derramo en abundancia lagrimas de contricion de cõpassion y de devociõ. **¶** San gregorio dize. El mysterio presente nos cõbida a q pensemos quãta fuerza de amor tenia en cõvidõ el coracon desta muger / pues que no se partia del monumeto del señor aunque los discipulos se partierõ: de dõde sucedio que ella entonces lo viesse: la qual se quedo para que lo buscasse: porq la perseverãcia es la virtud y la perfección dela buena obra. **¶** Sant augustin dize. Quiẽdõse priedo dos apostolicos varones del solitario

origenes dize. **¶** Y de auemos hermanos segun la relaciõ enãgelica q maria magdalena estava en par del monumeto por defuera sospirãdo: y tãbien auemos oydo q esta mesma maria estava sola en aq̃ lugar llorando. El amor la hazia estar y el dolor la cõstrenia a llorar. Andava por allí en pie: y mirava al derredor por vna pre y por otra por esperar si porventura pudiesse ver aq̃ buscava. Tenia renouado el dolor: porq el q primero auia llorado por difuncto / agora llorava por hurtado. Y este dolor mas grãde era por q no tenia / ni esperava sobre este daño ninguna otra cõsolaciõ. **¶** Pues la primera causa de su dolor fue / q lo auia puido bñir / mas deste dolor alguna cõsolaciõ tenia / porq veyã q le qdava muerto sobre la tierra / mas agora no se podia ya consolar desta dolorosa poida y cõgoza porq no hallava el cuer po del difuncto. Tenia temor que el amor de su maestro no se resfriasse en su pecho: y desta causa se penava por ver lo por inflamar con su visita su coracon. Assi q llorava esta bendita maria: porq se le auia acrecentado el dolor sobre dolor. Dos dolores muy grãdes traya en solo vn coraçõ: los quales ella queria mitigar cõ sus lagrimas mas no podia: y por esto toda junta desfallecia puesta en dolor del cuer po y del anima: y no sabia cõ que se remediasse. Sant pedro y sant juã temierõ de estar en el sepulchro: y por esto se fuerõ. Y esta biẽ aueturada muger no temia: porq ninguna cosa sospechava: ni creya q le auia qdado de biẽ / por lo q̃l deniessen temer

El sant pedro y san juã vinierõ al monumento. Cap. lxxij. c. xliij.

mas hazia cuenta que auia perdido a su maestro: al qual ella llamava cõ rãtofer no q ninguna cosa podia amar ni esperar sino a el. Auia perdido la vida de su anima: y desta causa tenia que le era mejor morir q bñir: porq porventura hallaria muriẽdo al q bñiẽdo no podia fallar porq (segun es escripto) fuerte es el amor como la muerte. **¶** Pues que cosa otra podia hazer el amor en tan biẽ aueturada muger. Estava quasi sin anima / toda estava insensible: sintiẽdo no sentia: mirãdo no veyã: oyẽdo no oya: y aun allí donde estava no estava: porque toda estava adõde su maestro estava: mas adonde el estuiesse ella no lo sabia. Buscava lo y no lo hallava: y por esto estava en pie en par del monumeto: y entre si mesma toda se deshaziã. **¶** Plañia y llorava: y toda estava lachrimosa y miserable. **¶** Nierto ya ningun orroremedio sabia esta sabia magdalena sino amar y doler se: y llorar por su amado. En oluido tenia puesto el temor: no tenia memoria dõ si misma ni dõ todas las cosas: porq toda se ocupava en aquel q amava sobre todos los bienes. Ni ningun sentido auia en ella permarcãdo: todo su cõsejo se le auia auientado: y menospreciado auia toda su esperãca: y las lagrimas solas le auia qdado pa su cõsolable socorro. Lo dõ suso es dõ origenes. **¶** Siguese en el testo. **¶** Como estuiesse allí orando: por el ausencia del cuer po dõ su redemptor jesus christo: inclinose corporalmete: y niro en el monumeto: porq siempre esperava hallar lo: allí adõde ella cõ la virgen su madre lo auia sepultado. El amor multiplicava en ella el cuydado y la inteciõ de buscar lo: por que assi como quando alguna cosa perdemos aunque discurrãmos buscando la aca y alla: muchas vezes tornamos a mirar aquel lugar adonde nos acordamos que lo que perdimos estava: assi esta muger aunque auia buscado el cuer po del señor aca y alla / tanta angustia y ansia padecia por su ausencia: q mirava muchas vezes y escudriñava el monumeto

origenes dize. **¶** Y de auemos hermanos segun la relaciõ enãgelica q maria magdalena estava en par del monumeto por defuera sospirãdo: y tãbien auemos oydo q esta mesma maria estava sola en aq̃ lugar llorando. El amor la hazia estar y el dolor la cõstrenia a llorar. Andava por allí en pie: y mirava al derredor por vna pre y por otra por esperar si porventura pudiesse ver aq̃ buscava. Tenia renouado el dolor: porq el q primero auia llorado por difuncto / agora llorava por hurtado. Y este dolor mas grãde era por q no tenia / ni esperava sobre este daño ninguna otra cõsolaciõ. **¶** Pues la primera causa de su dolor fue / q lo auia puido bñir / mas deste dolor alguna cõsolaciõ tenia / porq veyã q le qdava muerto sobre la tierra / mas agora no se podia ya consolar desta dolorosa poida y cõgoza porq no hallava el cuer po del difuncto. Tenia temor que el amor de su maestro no se resfriasse en su pecho: y desta causa se penava por ver lo por inflamar con su visita su coracon. Assi q llorava esta bendita maria: porq se le auia acrecentado el dolor sobre dolor. Dos dolores muy grãdes traya en solo vn coraçõ: los quales ella queria mitigar cõ sus lagrimas mas no podia: y por esto toda junta desfallecia puesta en dolor del cuer po y del anima: y no sabia cõ que se remediasse. Sant pedro y sant juã temierõ de estar en el sepulchro: y por esto se fuerõ. Y esta biẽ aueturada muger no temia: porq ninguna cosa sospechava: ni creya q le auia qdado de biẽ / por lo q̃l deniessen temer

Cantico rum. viij.

origenes in sua notabili homelia reuersionis. De la deuotion y disposicion q̃ aia la magdalena buscãdo al señor en el sepulchro.

po. xliij.

August. in per leon. tract. cxxij.

Breggo. in perioan. hom. xxiij.

August. in sermõere. surreccionis.

C. ij. Joan. xliij.



fol. 11.

De como aparecio christo ala magdalena.

to adonde ella sabia que auia puesto / y Grego. su derado el cuerpo sacro santo. Unde san perioanes Gregorio dize. Quando alguno pierde alguna cosa que mucho ama / no se contenta de auer mirado vna sola vez el lugar donde la busca: porque la fuerza dl amor multiplica la diligencia del q busca lo que ama. Pues esta primero auia ya buscado el cuerpo enl sepulchro: y no lo auia hallado / mas perseuero en buscar lo: z assi lo merecio hallar / y acaecio que los desseos dilatados creciesen: de causa que no se le cumplieron: y creciendo mereciesen rescebir lo que despues hallaron: porque los sanctos desseos cõ la dilacion crescen: mas si poruẽtura con la dilacion o con no cumplir se luego defallecen: no fuerõ desseos. Deste amor se inflamo todo varõ perfecto que pudo o merecio llegar al grado dela perfecta virtud. Lo de suso es de sant Gregorio. Pues aun que la bienaventurada Maria magdalena viesse ya que el cuerpo dl redẽptor Jesu christo faltaua del sepulchro: no se satisfazia / mas todavia qria inuestigar y ver si pudiesse hallar algũ rastro de su seõor: y por esto no le bastaua / auer sola vna vez mirado el monumẽto. Es de notar q en esto q aqui dize el euangelista que se inclino la magdalena z miro enl monumẽto: se da a entender: q deuenos contemplar cõ toda humildad de coraçõ en la muerte del hijo de dios. Y en lo que dize q torno a mirar otra vez en el mismo monumento: se nos da exemplo que miremos de cõtino con los ojos del anima todos los myste rios de su sacratissima passion. Y entonces vido maria con los ojos corporales los dos angeles ya dichos vestidos de blanco que estauã assentados sobre el sepulchro dõde auia estado el precioso cuerpo: y el vno dellos estaua a la cabeza: y el otro ala parte de los pies: por la reuerencia del lugar con sagrado conel acompañamiento que le hizo el cuerpo del seõor: y esta vision merecio ver esta sancta muger / por el heruo

Joan. xx.

grande dela deuocion q tenia. El angel q estaua ala parte dela cabeza significa la reuelacion de los secretos dela diuinidad: porq la cabeza de christo (segun el apostol dize) es dios. Y el angel q estaua ala parte d los pies significa la doctrina y reuelaciõ de los beneficios d su humanidad / los quales no fuerõ administrados en su sagrada passion para nuestro remedio. Siguese en el texto. Edixeron le los Angeles. Auger porque lloras? Por aqui parece que los angeles le defendian q no llorasse / y le dauan ya a entender en alguna manera el gozo aduenidero q le estaua aparejado. Como si le diressen. No quieras llorar: q no tienes causa de llorar: mas antes la tienes de alegrarte / porq dela resurreccion de christo no deue ningũo llorar: mas toda criatura se deue en maravillosa manera alegrar: ca este dia: dia es d inefable placer q no de confuso llorar. Alegra te muger scã: q cosas de muy consolable gozo te venimos a relatar: z por esto no queramos mas llorar: mas antes te amonestamos q quieras mirar en aquel q cõ tanto amor d seas ver. E la santissima magdalena / pensando que la pregunta que los angeles le hizierõ d la causa d sus lagrimas la auia preguntado como si fueran algunos hombres no sabidores del fundamẽto de su dolor: y pensando q no eran angeles: manifesto les las causas de sus lloros diziẽdo. Sabed que llozo porque me llenarõ a mi seõor del monumẽto: z no se dõde lo pusieron. Y esto respondia ella pensando q las guardas del sepulchro / o los Judios lo auia hurtado. Como si dixera. Muy grãde es el dolor q me cõstriẽe a llorar: z triste z admsmedida me pene en estrecho: y la razon d esto era: porque temia que no ouiesse lançado los phariseos el cuerpo del redemptor en algun lugar fee: no auiendo menor embidia de su sepultura q en el tiempo passado lo ouieron de sus maravillas. E poruẽtura temia / z no sin rompido coraçõ sospechaua: que no lo

Joan. iii.

quando lloraua cerca del monumento. Cap. lxxij. fo. clxxiij.

ouiesse trasportado para fazer injuria en su carne muy preciosa. E la fuerza dl muy exelẽte amor tanta operacion hazia en ella y tan poco lugar le daua para tener buena esperança / q no creya (pues que el cuerpo no se hallaua) sino que lo auian furtiblemente tomado. E tambien le era causa de muy doblada tristeza que no sabia en el mundo lugar donde lo hallasse / para poder lo reuerẽciar con el oficio que era denido de funerales obsequias a cuerpo de tan grandissima dignidad. Es de notar aqui que no dixo esta bendita muger: tomaron el cuerpo de mi seõor: mas dixo tomarõ a mi seõor dando a entender por el todo la parte / assi como todos confessamos que christo el hijo de dios fue sepultado: como sea la verdad que sola su carne entro e la sepultura. Pues mira agora la maravillosa obra que el diuino amor fazia en esta muger. Poco antes d esta hora le auia dicho vn angel que resucito el seõor: y luego le direrõ otros dos que era biuo: z agora no se acuerda de lo vno ni de lo otro: mas quando estos otros dos angeles le preguntaron. Auger porque lloras? respondió: porque me tomaron a mi seõor / y no se donde lo pusieron. El amor ciertamente era causa deste oluido: y desatinado: porque su anima no estaua adonde aqlla mesma sancta muger estaua: mas estaua dõde su maestro estaua: porq (segun dize origenes) el spiritu d maria mas estaua en el cuerpo de su maestro q en el suyo / porque no sabia pensar ni hablar ni oyr sino de su buen maestro. E dezia. No se donde lo pusierõ. Y esto le era mayor causa d dolor y de fatiga: porque no sabia adonde fuesse a consolar su trabajo / ni adonde lo fuesse a hallar / porque auia visto quitada la piedra: y creya / q el rey dl cielo era hurtado y llevado adonde nunca mas lo pudiesse ver: porq quitada la piedra del monumẽto: muy de ligero pudo el cuerpo ser arrebatado / y pensaua q no se pudiera esto hazer: si la piedra estuiera puesta enl. E hablãdo

Origenes
ihomel. re
surrecciõis.

Sego mor:

segun se lo moral. Esto mesmo acaece al coraçõ humano: porque tanto quanto tiempo la piedra del temor de dios esta puesta sobre el: otro tãto esta christo nuestro redemptor dentro en el / y no puede por acaecimẽto alguno ser de alli lleuado / mas si esta piedra del reuerencial temor fuere quitada d sobre el anima: luego pierde al mismo seõor que la fauorecia y conseruaua con su presencia. E como la magdalena llorasse cõ tan profunda cõpassiõ / y de los angeles no se curasse: dize origenes q entonces su amor z su maestro no se le pudo mas encubrir d le reuelar su presencia. E como a la hora q esta tanta muger se razonaua cõ los azeles en aqllas tristes verduras el seõor del cielo estuiesse consolãdo a su madre dentro en jerusalẽ: hizo el clemẽtissimo reuelaciõ ala bẽdita virgẽ d la cõgõra lagrimas en q estaua en par d su madre dentro su fiel amada y seruidora la magdalena z dixo lei que la queria y a consolar. E despidiẽdo se en la hora dela madre sanctissima / vino en vn momento al huerto: adonde la magdalena estaua. Y estãdo ella en pie muy de afõse segada llorando: z sin algun reposo mostrando las manos y los ojos en muchas maneras de triste semblãte: aparecio le Jesu christo consolãdor de los llorosos z de los tristes: y considero: z miro biẽ las lagrimas piadosas z muy copiosas desta leal z muy preciosa muger: z tuuo por bien de se le aparecer: boluẽdo ella las espaldas a los angeles con quien estaua hablando: y retrayẽdo se z haziendo rostro al redẽptor el qual por entõces ella no conecio. Y esto quiere el euangelista dar aqui a entender diziẽdo. E como esto ouiesse dicho la bẽauẽturada muger a los angeles boluio se atras z vido a Jesu christo que estaua en pie z no lo conosciõ. Por esto se muestra q si alguno dessea ver a Jesu christo: es necesario q se conuertã a dios: porque solo aquellos pueden venir a dignidad z grado de ver a dios: que del todo le con

C. lxxij.
Origenes
vbi supra.

De como
el seõor se
reuelo y a
parecio a
la magda
lena.

Joan. xx.

De como aparecio christo ala magdalena.

Christo. uertien a el por amor. Onde sant Criso
sup iohanes stomo dize. Si alguno preguntare qual
es la causa porque la magdalena no es
pero que los angeles replicassen algun
conorte o alguna razon sobre las pala
bras que les auia respondido quando di
xo: sabed q lloro: porq me lleuaron a mi
señor: y no se dode me lo pusieron: porque
alomenos si ella no pensaua que era an
geles/ cierto es que le pareciã hõbres
de gran reuerencia/ mas estãdo hablan
do cõellos les boluio las espaldas y mi
ro atras. A esto se respõde que como la
Magdalena respondiẽse a los angeles
las palabras ya dichas/ luego vino el se
ñor a dõde: y como los angeles lo vierõ
venir andando por el huerto: leuantarõ
se a el cõ excelẽte desemboltura de reue
rencia/ y con mouimientos de corporal
adoracion: y como la gloriosa magdale
na contẽplasse en aquellos angeles tan
ta nouedad/ y uieffe que siẽdo ellos per
sonas de gran reuerẽcia/ hazia reueren
cia a otro cõ reconocimieto de seruidõ
bre: boluio las espaldas y cesso dõ la rela
cion que les estaua dando de la causa de
su lloro: y quiso mirar: y miro quiẽ fuesse
aquel/ al qual tanta reuerẽcia hazia los
angeles. E assi parece que no sin causa
ni sin proposito se boluio atras. Mas
Dela razõ (como el euãgelista dize) no conocio ella
porque la magdale
na y los di
scipulos no
conociã al
señor des
pues de la
resurreciõ.
que aquel fuesse Jesu christo: porque lo
veya en forma no gloriosa / aunque los
angeles lo veyan en la forma de gloriosa
refulgencia y magestad q resucito al ql
adorauan y honrrauã. De dõde pare
ce q aun ella no tenia fe dõ su resurreciõ.
Por lo qual tal le qiso aparecer el clemẽ
tissimo seño en el cuerpo/ ql era tenido
acerca dõlla en su anima: mas no õzimos
por esto que aya el seño mudado (segũ
algunos infieles direrõ) su forma y su ca
ra natural despues de su resurrecion: de
manera que de tãtas diuersidades y di
ferẽtes figuras fuesse visto: de quãtas se
gun su voluntad quisiẽse ser mostrado/
porq esto es cõtrario ala verdad dõ la na
tura leza humana: mas pcedia no ser co

noscido aqui de la magdalena por el mi
raglo de su resurreciõ: el qual la tenia to
da espantada y priuada de la libertad y
juizio de su claro conocimiento. Por lo
qual dize san bernardo. O maravillosa
y muy dõclarada materia de piedad y no
uedad grãde de ver que aquel q es bus
cado y desseado ala hora q se ha de mo
strar se ecubre y se manifiesta. Encubre
se porque con fuego de mayor amor sea
buicado: y porque despues de buicado:
sea hallado cõ mas excelente alegria/ y
porque despues de hallado sea guarda
do y tenido cõ mayor estimacion y solici
tud: y para que despues q assi fuere teni
do nunca sea dexado. E sant gregorio di
ze. La bienaueturada maria magdale
na q aun dubdaua de la resurreciõ bol
uio la cabeza atras por ver al saluador:
porq se entienda q por su misma dubda te
nia quasi bueltas las espaldas ala cara
del redẽptor: el ql no creya auer resucita
do: mas porq amaua y dubdaua veyã y
no conocia: de manera q el amor le mo
straua a su maestro: y la duda q tenia de
su resurreciõ se lo escõdia. Siguese en el
texto. E dirole Jesu christo. Anger
porque lloras: a quiẽ buscas: Mõde
mando esto el seño como ignorãte: mas
porq por la respuesta dõlla por mas cõue
nible discreciõ la alũbre. Fue le aq pũ
tado de christo (segũ dize san gregorio)
la causa de su dolor: porq le sea acrecẽta
do el desseo/ y porque alomenos quãdo
respõdiẽdo nõbrasse al redẽptor christo
que buscava se inflamasse e su amor cõ
mayor fuerza/ replicãdo la suauidad de
su nombre. Y ella pensõ que fuesse al
gun ortelano: al qual pertenecia el cuy
dado y lanor de aquel huerto del monu
mento/ porque tan demañana lo veyã
andar por aquel vergel: y porque pensa
ua que ninguno se quisiera ocupar a tal
tiẽpo en aquel lugar: sino solo el ortela
no de aqõlla verdura. E todos estos pen
samientos tenia/ porque aunque el se
ño la hablaua: no lo conocia. Pues ha
blando agora segun sefo espiritual/ orõ

Bernard
sermõ
surreccion

Grego
per iohã

Joan. 11

Grego
per iohã

Sede
litter

quando lloraua cerca del monumento. Cap. lxxij. fo. cxxxv.

telano era nuestro redẽptor/ porque ya
el auia arrancado en la cruz los cardos
y las espigas dõl pecado y de los vicios: y
porque tambiẽ ya tenia cuydado de plã
tar en el pecho dõsta su muy amada disci
pula: y de sembrar en el huerto de su ani
ma arboles fructiferos dõ espiritual sabor
y de perdurable verdura/ y simiẽtes de
fe y de toda diuersidad dõ virtudes: porq
la fuerza de su amor no se uinil: mas dõ co
racon muy esforçado la tenia biẽ dispue
sta para tales plãtas/ porque assi como
al oficio del buẽ ortelano ptenesce sacar
dõ rãz las yeruas malas: porque puedã
crescer y a puechar las buenas: assi el se
ño arranca siempre de su huerto: que es
la yglesia los vicios: porque las virtudes
puedã en ella crecer. Onde origenes di
ze. O maria si buscas a Jesu christo: por
que no lo conoces. Mira como tu ma
estro es ya venido a ti: delãte tus ojos tie
nes al que buscas: y tu piensas que es or
telano. Verdãd es por cierto lo q tu piẽ
sas: mas en esto yerras: porque assi pien
sas que es ortelano: que no conoces que
es tu saluador. El por cierto es Jesus y
es tambiẽ ortelano/ porque solo el es el
que siembra toda buena simiẽte en el hu
erto de tu anima y en los coraçones dõs
fieles: y el solo es el que plãta y riega to
do bien en las animas de los santos: y el
mismo Jesus es el que habla contigo.
Lo de suso es de origenes. Es de notar
q nuestro saluador Jesu christo apare
cio ala magdalena en forma dõ ortelano
por dar a entẽder q tal oficio: y tal obra
y tal exercicio y tal interpretaciõ o decla
raciõ de nõbre conuene a los penitẽtes
o al estado de los que dã principio ala vi
da virtuosa: y por esto digo q el peniten
te cõuene q tẽga cõdicion de ortelano/
y que arranque todas las yeruas y plã
tas dañosas y sin prouecho: y q siembre
las buenas. Pues si tu quieres: q el ver
dadero ortelano Jesu christo te apare
ca: necesario te es que lances fuera del
jardin de tu anima las yeruas noctuas y
malas y q siembres las saludables/ y ella

toda inflamada dõ diuina embriaguez de
amor respõdiõle como si fuera ortelano
diziẽdo. Seño: si tu lo lleuaste di me
adonde lo pusiste: porque solo el es mi
singular thesoro dõde quiera q esta mu
erto: y yo yre y lo tomare: y con todo
mi desseo y cõ todas mis fuerças lo toma
re: y sobre mis hõbrõs lo lleuare. Es de
notar: que la magdalena llamaua aqõ
seño al ortelano: por prouocar lo a beni
uolencia. E mira tambiẽ que no dixõ/
si tu lleuaste a jesu christo crucificado: sa
blando con palabra determinada del: y
nõbrando lo/ o dãdo le otras señas: mas
dixõ en general. Di me ortelano si tu lo
tomaste: ningũa otra cosa significãdo/ y
esto hizo porque la fuerza del amor: y la
grãde affection del que busca alguna co
sa perdida cõ grã desseo/ o del q ama cõ
feruiente passiõ dõ su naturaleza haze en
coracon del que assi busca e ama: que pi
ense que todos saben lo que el piensa: y
cree que ninguno tiene ignorancia de lo
que el en su proprio coracon tracta y re
buelue. E como la magdalena con tal es
tremida dõ amor como esta amasse: bu
scasse el cuerpo dõ su seño: hablo al ortel
lano como si el mesmo tuuiera conocim
ento: o el cuydado y ansia q ella tenia dõ
redẽptor: y pensaua q todos conocian
al que ella tanto amaua: y queria le tan
to dezir: como si le dixera. Si tu poruen
tura por el temor dõs judies lo lleuaste
de aqui de miedo/ que por tener en este
huerto difuncto tã aborrecido dõs: no
te lo destruyessen cõ tu persona y hazie
da: dime lo tu a mi: porque yo me lo leua
re y nunca mas boluere aqui. E tambiẽ
dezia esto: porque temia q los malignã
tes phariseos no hiziessem al sanctissimo
cuerpo ya muerto mas vituperios dõs
hechos: y dõsta causa queria esta admira
ble muger poner lo en otro lugar no co
nocido. O maravillosa ofadã de muger:
ala ql no espãta la vista y familiar cõtra
taciõ de un varõ de tantos dias muerto.
E cuya fuerza mugeril: mas psume de lo
q sus fuerças puedẽ: pues que se ofresce

Diligence
homiãre
surreccion

Sede
litter

De como aparecio Christo ala magdalena.

z obliga a llevar sobre sus brazos / y sobre sus ombros vn cuerpo muerto de tanta grande estatura. Mucho era grande y sin comparación la deuocion: y amor desta muger apostolica: pues que por la virtud de su amor creya que ella sola pudiera llevar en sus brazos vn tan grande cuerpo muerto y no lo desia dudado: mas creyendo por que den con feruor ama: ninguna cosa le parece dificil de las que pone o se obliga a hacer: y esto parece bien aqui / por que como el linaje delicado de las mugeres sea flaco: y sin fuerzas para llevar carga: y temeroso y pauido para tractar cuerpos muertos y para llevar los de vna parte a otra: no teniendo esta beatifica muger consideracion desto: mas olvidado toda natural posibilidad: cobro nuevos alientos y fuertes esperanças para esto: y por la grandeza del amor que la esforçaua: lo que segun razón parecia muy dificil / parecia que era cosa ligera de prometer y muy posible de poner por obra. **O**ne origenes dice. **J**oseph ab arumathia temio y no fue oido de quitar de la cruz el cuerpo del señor sino de noche: y aun esto con licencia de pilatos: mas maria no espera ni cura de la noche: ni cura de licencia de alguño: ni teme de alguña contradiccion: mas como maravilloso osadia promete y dice: yo lo lleuare. **O** muy excelente esfuerzo de muger / o muger que segun su esforçado coraçon / ya no es muger. **N**ingun lugar saca: ningun incoueniente pone delante: sin algun temor dice y promete al ortelano. **D**ime tu a mi adonde lo pusiste que yo lo tomare. **O** maria grande es tu constancia y muy grande es tu fe. **L**o de luso es de origenes. **P**ues bien parece aqui la deuocion grande de la magdalena y el feruor de su amor: por el qual mereçio ver con el redemptor que buscava muerto. **M**ira la pues bien como con cara tan lagrimosa y con humildad y con deuocion incomparable suplica al que pensaua que era ortelano: que le muestre el cuerpo del empador celestial que busca. **S**iepre sin duda espansa oy algunas cosas nuevas de aquel que amara sobre todos los bienes.

origenes sup iohanes.

Despues que el señor (segun dize sant gregorio) conocio que la magdalena no lo auia conocio llamado la muger por el vocablo comun / nombro la por su propio nombre por la hazer mas atenta: y tal se le mostro que pudo ser della conosciendo dize de maria: no dando lugar que su desseo fuese mas affligido ni dilatado: y por la vocacion de su nombre le dio claro conocimiento de si mismo: como si diera. **R**ecorre maria reconoce a aquel del que eres reconocida. **E**s de notar que como el cuento de los escogidos sea muy cierto delante de dios / grande gracia es dada a algunos quando por la sancta escriptura parece que son conocios de dios por sus propios nombres. **A**ssi que por su propio nombre llamo el saluador a maria magdalena por: notificar la noticia especial / que tiene de los sanctos. **E** luego ella conuertida quanto al coraçon: y quanto a los ojos del entendimiento: como primero quando hablaua con los angeles se conuertiera quanto al cuerpo y quanto a los ojos corporales: luego como oyo: que la llamo por su nombre lo reconoció en la voz: como la buena oueja reconoce a su pastor. **L**uego quando boluio a los angeles las espaldas: y se conuertio de rostro segun la corporal disposicion a ver quien era aquel al que los angeles adorauan: pensando que xpo era ortelano: no se dole: mas agora no conuertiendo la cara: mas el coraçon reconoció que no era ortelano: mas que era su saluador: y como muger que de nuevo torna a rebuir: y adorandolo con gozo inefable dize. **R**aboni: que quiere decir obuen maestro: porque assi sola ella llamar al redemptor de causa que entre los hebreos todos los doctores se llaman maestros: tu eres el que yo buscava: pues dime señor mio porque te me encubriste tanto tiempo. **E** assi parece que por la perseverancia que esta uiuio buscando: fue merecedora de hallar lo que busca. **S**ant gregorio dize. **L**uego como la magdalena fue llamada por su nombre reconoció su fazedor: y luego ella llamo a el maestro por que el era el que era buscado le

origenes per iohanes.

origenes ybi supra.

infirmos in stimulo amoris.

joan. 11.

gregorio sup iohanes home. 11.

quando lloraua cerca del monumento. Cap. lxxij. fo. clxxvi.

gü passos corporales / y exterior diligencia y el mismo era el que enseñaua y esparaua en el coraçon de la hebra diuina que lo buscasse. **E** origenes dize. **O** mudança de la diestra del muy alto: buuelto es el dolor grande en gozo inmenso: mudadas son ya las lagrimas de dolor en lagrimas de amor y de alegria. **P**ues como la magdalena oy esse por la boca del soberano señor esta palabra maria: segun que desta manera la acostumbraua llamar: luego aquella voz penetro todas sus entrañas y sintio en aquel nombre de su llamamiento grandissima y muy singular suauidad: en la qual conocio que aquel que la llamaua era su redemptor y maestro. **S**ant Anselmo dize. **N**o quieras tu o anima mia de samparar la compañía de la bendita magdalena mas acabados los olorosos y angustiosos de preciosa suauidad: acuerda te de visitar el sepulchro del señor con ella por que assi como ella mereçio ver con sus ojos: assi tu mereçcas ver con tu espíritu vnavez al angel: como esta asentado sobre lapiedra rebuelta a la entrada del monumento: y otra vez dentro en el monumento a dos angeles: vno ala cabecera y otro a los pies manifestates la gloria de la resurrecion: y otra vez a esse mesmo xpo como con voz dulce y muy suaua con ella la tristeza de la sancta magdalena: mirado la con ojos de admirable clemencia: diziendole con blanda y amorosa palabra maria. **A** esta voz se röpiero: y desfizierõ todas las cataratas que son las fuentes de las lagrimas que estan en la cabeza. **E** deia bladura de la voz del rey celestial penetradora de todas las medulas: se ofatarõ todos los lloros que estan quajados y represos en la cyfrena del coraçon: y de las secretas y profundas entrañas de maria procedierõ y sonarõ sospiros y solloços de muy grande admiracion. **D**inos o muger bienaventurada que pudo tu coraçon sentir / que sentidos te pudierõ quedar de plazer quando a esta voz de vida perdurable te dirribas te en tierra: y pagado la vez de la saluacion al saluador que te saluaua: exclama

ste y dixiste: o maestro bueno: **O** muger de toda preciosidad / ruego te que nos digas con que feruor de afectio: y con que desseo de tu anima llamaste al que te crio y redimio maestro bueno: **M**as yo bien veo que no puedes hablar lo que sientes de tu nueva filosofia: ni de tu soberano plazer: por que las lagrimas te defienden: lo que para satisfacion de nuestra pregunta nos pudieras relatar. **E**staua pues entõces agena de si mesma y sobrelaluda de plazer por que su amor era tan inmenso que embaraçaua en ella todos los sentidos del anima y del cuerpo. **E** dize mas sant Anselmo. **L**lamo el señor a su sierva la magdalena en la hora que despues de su resurrecion se le mostro por el nombre acostumbrado de maria. **E** luego ella como fidelissima sierva conocio la voz acostumbrada de su señor. **Y** o piẽso y aun por cosa cierta afirmo que ella sintio en aquel punto la suauidad que solia sentir: quando el mesmo christo redemptor del mundo la llamaua por este nombre maria. **O** voz delectable: o que voz de tan suaua bladura: o que voz de tan consonante armonia o palabra breue llena de amor y de muy cumplido sabor: no pudo o capitana de los penitentes el redemptor que te habla con mas acelerada palabra explicar y desir cosa con que te pudiesse dar mas plazer que hablarte con la familiaridad que solia: y llamar te con el nombre que te acostumbraua llamar: y no te priuar del dulçor: que de oyr su voz tu anima sentia: y tanto quiso desir en llamarte maria: como si diera. **B**ien se que eres: y bien se que quieres. **E** luego le fuerõ mudadas las lagrimas mas ciertamente yo bien creo que aunque se le mudaron no se le secarõ: mas las que su coraçon contrito primero derramaua en abundancia por atormentarse: aquellas y muchas mas derramo despues su coraçon gozoso para representar su plenario plazer. **O** maestro bueno quanta diuersidad ay entre las palabras que procedierõ de la boca desta tu apostolica sierva: y vnavez dize hablando contigo sin censo

Anselmo in soliloquio

certe. Si tu lo llevaste dimelo: q yo lo lle
uare sobre mis brazos: y otra vez diro qn
do los angeles le preguntaro la causa d
su llorar. Sabed que lloro porque me to
maro ami seño: y no se do de me lo pusie
ro y otra vez diro a los apóstoles certifi
cada ya y alegre de la resurrección d su se
ñor Jesu xpo. No sabey: visto he al se
ñor y estas cosas me diro: todas estas pa
labras diversas son en sentencias y diuer
sas son en passio: mas todas obraro vna
dignidad y vn provecho en esta gloriosa
maria. Lo de suso es de anselmo. E lue
go esta bienaventurada muger / testigo
primero d la sancta resurrección ceurio cō
aceleramiento y derribo se a los pies d el se
ñor adorando sus pisadas: y luego quiso
so abrazar por devoción los lugares don
de ponía sus sanctissimos pies / reconof
ciendo lo / y los quiso tocar y besar segū
que lo tenia por costūbre antes d su pas
sion. E amor fuerte y impaciēte / no le a
bastaua ver al rey del cielo y hablar con
el: si no se allegasse a el y tocasse con sus
manos en su sancto cuerpo: y esto hazia
la muy sancta hēbra porque sabia q ma
naua virtud d el y sanaua a todos. Sigue
se en el testo. **E dixole christo: no quie
ras tocar: ni llegar a mi.** Y esto hazia
el redemptor queriēdo como buen orre
lano sembrar le en su corazón: y levārar
su anima a los mysterios celestiales. Assi
que no queria q esta biēaventurada lle
gasse a el con manos corporales: pues q
no auia aun llegado a el con la fe entera
del corazón. E tāto quiso el seño dezir
en aquella palabra / como si dixera. **Quas
quiero q llegues a mi por tñimiento de
corazón: y de fe / creyēdo q yo soy y gual
al padre: q por tñimiento corporal creyē
do q soy hōbre puro y menor que el pa
dre: por q aun no creya esta cō pfecto co
razón en el: pues q lo lloraua como a hō
bre que no fuera dios. De dōde parece
q el seño no se dexo tocar dlla: por q por
el defecto d la fe era indigna de tā diuina
familiaridad. E por esto añadio el mes
mo seño: y diro. **No he aun subido a****

Joan. xx.

mi padre. Como si dicesse. **No piēsas
ni tienes e tu corazón q yo he llegado qn
to ala diuinidad a ser y gual cō mi padre
celestial / y q soy cō el eternalmēte y gual
y todo poderoso: el qual me resuscito de
los muertos: mas piēsas q me hurtarō:
como si yo fuera algū cuerpo muerto y d
toda deydad d smparado. E pues q me
buicas en el sepulchro como a difuncto: y
no crees auer ya resuscitado: como rey q
soy entre los muertos esento: por esto no
mereces llegar a mi agora q me vees bi
uo / por q (segū esto) no piēsas q subí al
grado d la y gualdad de mi padre. Pues
q estādo ya yo biuo y resuscitado me bus
cas cō los difuntos: mas quando creyer
es en tu corazón q el padre celestial y yo
somos y guals: et dōces mereceras llegar
a mi como a redemptor y a hijo y gual al
padre. **On de san anselmo dize. Dulcis
limo jēu por q deñēdes q no llegue a tus
sacratissimos y muy deseados pies qn
tāto te amo: y por q dizes no qeras llegar
a mi? Por q seño: lo hazey sñi? Por q
no dexas q yo llegue a besar y tener aq
llos tus pies muy deseados: y por mi re
dēpcion cō clauos tratpassados y bñas
dos y amāzillados todos de sangre? E
por q no los besare y tractare? Por qn
ra seño por q agora esis mas glorioso:
por esto estas mas enemigo q qndo esta
uas entre nosotros passible y fatigado?
Cierro yo no te dexare ni me partire de
aquí: ni cessare d mis lagrimas: y mi pe
cho rōpere cō muy terribles sospiros si
no me dñares llegar a ti. Pues llama
ma o anima mia llama cō tales qrellas
a tu seño: y luego te respōdera diziēdo.
**No qeras temer q no te sera qrado este
biē aun q agora te es dilatado. Lo de su
so es de anselmo. Pues de aq parece q
la gloriosa maria magdalena llena d ou
das y desasfōsegada por lloro / ouo me
nester aparejo y deuida dispusición antes
q fuesse merecedora de llegar a tocar el
cuerpo de tanta santidad y dignidad. **Cy.
Pues si aquella sancta muger q fue la
primera despues d la madre de dios que********

Joan. xx.

Seueria
nº sup ioā.

Ambrosio
dincarnaci
one verbi.

merecio ver al rey d el cielo resuscitado y
la q fue del tāto amada y tan ofrecida y
sacrificada a su seruicio y librada d el mes
mo saluador d todo pecado: no merecio
llegar a sus pies: quanto mas sera auido
por indigno de su participacion diuina
el que entorpecido de vicios presumiere
rescebir al mismo sacratissimo redēptor
en su inefable sacramento esōdido en la
hora de la comunio. **Siguelo en el testo.
Das ve y oí y denuncia a mis her
manos que resuscite / y q ya subia
mi padre / y padre vstro y a los mio
y a los vuestro. Como si dixera. **Aun
da vereformada ya de fe y alegría / y non
fica a los apóstoles mis hermanos q re
suscite / y q muy presto sobire a mi padre
natural y padre vuestro por gracia / a los
mio por q crio mi hūanidad: a cuya obe
diencia yo esto sujeto en quāto hōbre: y
a los vuestro: por q os crio: libro de todo
error y entre vos otros y el yo soy pacif
co medianero. Es de notar q en quāto
hombre habla aqui el seño cerca del se
ñor al reyno celestial: porque segun la na
tura leza diuina q es altissima no le perre
nesce sobir: y esto pesce por q llama her
manos a sus discipulos por la confōmi
dad que con el tienen segū la naturaleza
humana: y tambien por la familiar ami
stad espiritual: y porque eran hermanos
ca la generaciō de la gracia de dios los
auia hecho tābien hermanos por quāto
erā hijos adoptiuos del eterno padre: d el
qual el mismo xpo es hijo natural. Y se
ueriano dize. **Llama el soberano seño
hermanos a los que hizo hermanos y cō
fortes de la naturaleza y condicion de su
cuerpo: hermanos llama a los q esse mes
mo redēptor hizo herederos del reyno d
la glia: llama los hermanos por la muy
especial amistad q tuuo con ellos. E sāt
Ambrosio dize. **Descendiste del seno d el
padre o tu generoso hijo de la virgē / mas
quando descendiste uūca del padre te a
partaste: mas veniste a nos otros: por q
te viessemos con los corazones y con los
ojos / y para q creyessemos en ti: pues su********

be seño: al cielo para nro biē y para q te
sigamos con las animas: porque con los
ojos corporales no te podemos ver. Lo d
suso es de ambrosio. **Pues contēpicmos
agora / como estauā aq los dos amados
y con quāto plazer y alegría y cō quāta
cōsolacion hablanā el vno con el otro / co
mo quādo suele fablar se cō familiaridad
dos amigos: E mira como aqui celebra
el seño: tābien cō su muy amada discipu
la grā pascua. Assi q por lo q dicho es pa
rece q partiēdo se el rey de la gloria d ver
y de fablar a su madre: apescic pmero a
sancta maria magdalena / q se mostrasse
a los apóstoles ni a las otras personas. E
por esto dize sant Hieronymo. **A maria
magdalena se reuelo el seño pmero: d la
qual auia lāca do siete demomios: porque
las mugeres peccadoras y los hōbres pu
blicos seran auidos por pmeros y por
mas biēaventurados en el reyno d dios /
q muchos de los hijos de israel: como pa
rescio en el la dō fctō q pmero entro en el
cielo q los apóstoles. Es de notar q el lu
gar donde xpo aparecio ala magdalea
esta apartado d el sepulcro: por distācia d
quinze passos. **Pues esta muger de qn
tāta deuocion y maravillas auemos enā
gelizada: leuantose d mañana y lloro cō
amargura: y amo al redēptor d amor ar
dentissimo / cō grādissima diligencia lo
busco: de dōde se siguió q primero lo ha
llo q todos. **Pues parezcamos en algo a
esta discipula / y poniēdo por obra su sāt
cto exercicio: busquemos al seño cō lagri
mas y con perseverancia: por q merezca
mos hallar lo con ella y ser cōsolados d el.
On de origenes dize. **Sigamos herma
nos muy amados la sancta deuocion de
esta sātta muger por q merezcamos venir
alas obras altas q hizo: lloro cada vno
por jesu xpo / y assi lo buscara fielmente /
por q nunca el dñallesce al anima que lo
busca. **Pues deprede tu o hombre pecca
dor / deprende desta muger peccadora /
ala qual fueron perdonados todos sus
peccados: deprede llorar el ausencia d tu
dios: y deslea con todas tus entrñas su************

Hierony
i sermone
resurreccio
nis.

Origenes
i sermone
resurreccio
nis.

familiar presencia. De prende de maria magdalena a amar a Jhesu christo y esperar en el / buscar sin entrealo su saludable presencia / y buscádo lo inuestigar el lugar dond haze su manida / y no temer por su amor algunas aduersidades / y no recibir cófolacion alguna fuera de su cópañia / y menospreciar todas las cosas por su amor. Deprende de esta sancta magdalena a buscar al redemptor en el monumento de todo tu corazón: rebuelue la piedra de la puerta del sepulcro d' dios. Quita toda dureza y lága todo impedimento d' tu fe / y desecha toda carnal y fea cobdicia / y toda inmundicia de tu corazón / y haz escrutinio y pesáfa si christo esta en ti: y si por ventura no le hallares en tu esta e pie por defuera / y llora / y permanece e la fe / y mira por defuera a los otros porq por ventura lo puedas hallar en algun lugar / y lo puedas ver en algun retraymento / y llorando ofrecele tu oracion / porque tenga por bien de entrar a ti y de morar contigo: y porque por ventura no lo deseches de ti con aliuexo o có soberuia / inclinate humillandote hasta el profundo del abismo / y torna otra vez a mirar en el monumento d' dios / el qual deua estar en ti / y si allí vieres dos ágeles el vno ala cabeza y el otro a los pies (esto es) si conocieres en tu corazón q permanece algunos d' seos quasi celestiales allí para la vida có tēplatiua / como para la vida actiua / por los quales aun no puedas ver a jhesu xpo ni tener lo mo te quieras cóntar d' tales cosas / ni quieras añ holgar de falleciēdo: mas llora / y busca al hijo de dios en ti hasta q lo hallas: y si por ventura te apareciere en algua manera y se representare a tu desseo: no quieras presumir de ti / como si te ouiesse aparecido por tu seme rescimietos / o por virtud de tu desseo / ni te aliuexas porq ya lo conoces: mas todo lo atribuye a su diuina bondad y piedad / y preguntale las cosas de que te cūple ser alūbrado / y ruegale q se te quiera reuelar y manifestar a si mesmo: porque sin dubda yo cófio y oso prometer te / q si

estuuieres cófe cerca del monumento de tu corazón: y si llorádo buscares allí a jhesu xpo / y pfeuerares buscádo dolor: si cópuldad te inclinares / y si a exemplo de la magdalena no quisieres recibir otra cófolacion algua sino a jhesu xpo / q el fin dubda se te reuelara: y luego lo hallaras / y lo conoceras en tal manera q no te sea necesario preguntar a otro adonde esta esse mesmo redētor: tu tesoro / y tu plenario bien mas antes tu lo mostraras a muchos diziēdo: sabed q ya he visto al señor y estas cosas me dize. Lo de suso es de origenes / E despues de alguna tarāca en la qual se ouo el redētor d' tenido có su muy amada y leal deuota: partiese della diziendo que le conuenia y a visitar a otros: y luego la magdalena recibio la bendición del clementissimo rey / el qual como allí se partiese fuese ella también d' allí y a reformada en la fe / y vino a sus cópañeras las otras marias q estauan en lo cerrado del huerto d' donde estaua el monumento / y recontales estas cosas. Y ellas gozandose de la resurrección del señor: y doliendo se por que no lo auian visto: partieronse có ella del monumento (esto es) d' aquel huerto cercado d' donde estaua el monumento có temor / y con gozo grande / y uan corriendo a hazer saber esto a los discipulos del señor. Ond la glosa dize. De dos maneras era la passion q en estas mugeres estaua: la vna era passion de temor / y la otra era passion de gozo. El temor era de causa de la grandeza del miraglo. Y el gozo era por el desseo q tenia d' ver al rey resurgente: y la vna y la otra destas passiones apressurauā los passos feminiles

Signese la oracion del auctor.



Piadoso redētor / o dulcissimo maestro quā bueno eres tu a todos los q son de corazón derecho: y quā suauē a todos los que te aman: o quā bien auenturados son los que te buscan / y d' quanta bien auenturança son los que e ti esperan. Cosa es por cierto muy ver

dadera q tu señor ama a todos los q te aman / y q nūca desamparas a los q enti ponē su esperāca. Bien parece ser esto assi porq esta tu verdadera amadora maria magdalena pfectissimamente te buscaba y verdaderamente te halla. En ti esperaua / y tu no la desamparaste: mas antes cófiguio y recibio mayor beneficio por ti / q ella eipaua d' ti: porq te buscaba muerto y recibiera cóntentamiento con solo tu cuerpo d' functo: y diste te le resucitado y biuo. Pues suplicote señor que me des gracia que te pueda yo amar y buscar: y buscádo que te merezca esperar en ti: por que yo pueda de ti ser amado / y que tu seas de mi hallado: por que nunca sea de sampaado de ti. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo lxxiiij. De como y de quando el señor apareció a las tres Marias segun que lo cuenta sant Matheo a los. lxxiiij. capitulos. E contiene tres parrafos principales: segun que se figuen.

El primero es: de como el señor despues que apareció a la magdalena: luego ella se fue a la ciudad con las marias: y el redemptor les apareció en el camino a todas tres. Y de como se dexó tomar y tocar los pies dellas y las saludo. Y de la moralidad desto.

El segundo es: de como el saluador les quito el miedo y las embio a manifestar su resurrección a los discipulos. Y de las códiciones de la verdadera fraternidad / y q el señor nūca dero la humildad despues de la resurrección. Y q la humildad es fundamento de todas las virtudes.

El tercero es: de como estas sanctas mugeres manifestaron la resurrección a los apóstoles hechas ellas p'dicadoras dellos. Y d' lo que se figura por la magdalena. Y de la causa porque la resurrección se manifesto por la relacion de mugeres. Y de las razones porque la resurrección fue primero mostrada a la Magdalena.

Signese el capitulo lxxiiij.



Des como estas tres marias pñessen del monumento / y se fuesen por su camino adelante derechos pa la ciudad: en controlas nro señor y aparecióles en medio de la carrera antes q eñrasen a lo poblado / ni se ouiesse visto con los apóstoles. Sobre lo qual dize sant hieronymo. Y uan estas mugeres a los apóstoles: para q por ellos se derramasse el seminario / o la virtud de la fe: y bien merecieron las q assi buscaban la vida / y las q assi corrian: e córrar có jhesu xpo resucitado. Rabano dize. Por esto q el euangelista dize q el señor el forço y cófio lo a estas sc'as mugeres en el camino nos enseña q ha plazer d' acompañar y fauorecer a todos los q empiegan la carrera de las virtudes: porque puedan venir al puerto de la salud perdurable. Y como ellas perseuerassen andando / quiso las consolar el clementissimo señor con blanda salutacion / y leuátolas d' profundo d' la tristeza en q estauan caydas: y conortádo las con palabras de cófolacion: dizeles. Dios os salue formando d' esta palabra eua esta palabra aue. Por la qual dize sant hieronymo. Mugeres fueron las q primero merecieron oyr esta palabra a uete / que quiere dezir dios os salue: por que la maldición de eua que fue la primera muger se desatasse ya y perciesse e las mugeres. Y ellas recibiendo alegría mas q por la lengua se puede hablar: allegaronse como personas q ya creyan y estauan alūbradas de verdadera fe: segun aquello q el apóstol dize. El que se llega a dios necesario es q crea / y tuuierolo y besaron sus pies por deuocion spiritumetádo ser cierta la humanidad en que resucito / y certificadas ya de su resurrección adoraronlo como a dios y como a señor de adoracion perfecta / q los theologos llaman latria / certificando la fe de la trinidad: por lo q dize sant crisostomo. Las bienauenturadas marias tuuierón los pies del señor có excelēte alegría /

hierony. sup mat.

Rabanus sup mat.

hierony. sup. Mat.

Ad hebre. os. xi.

Crisosto. sup. Mat.

al qual se acercaron cō gozo increyble y rescibierō por la familiaridad cō q̄ llega ron a sus pies cōjectura y certidūbre dīa resurrección: y adorādolo cō toda reuerē cia. Bien se pō q̄ algūno de vos otros quī fiera ser como alguna de aquellas mugeres: y tener y besar los pies d̄ su saluador mas esto mesmo pōdeys agora alcāgar to dos quantos quisieredes: y aun mucho mas: pues q̄ no solamēte pōdeys tener y tratar sus pies y sus manos: mas aun su diuina cabeza: participādo aq̄llos terri bles y sanctissimos mysterios de su cuer po y de su sangre cō pura cōsciēcia: y no fereys dotados d̄ esta dignidad y familiar fauor en sola esta vida / mas aun ver lo heys ē aq̄l día d̄ j̄ juzio amigable y amo rolō cō gloria inefable: el qual verna de la cūbre mas alta de los cielos con el pue blo de los angeles: si ouieredes por biē d̄ ser misericordiosos: y oyeredes aquellas palabras: venid bēditos del mi padre re cebid por heredad el reyno q̄ os esta apa rejado antes de la creaciō d̄l mūdo. Lo de suso es de christostomo. Para venir a estado de verdadero perdo / alleguese el coraçon a los pies d̄ r̄po: besandolos por deuota oracion cōreplando siēpre en su preciosa hūanidad: y si quieredes cono cer con abierta claridad en el reyno d̄ los san ctos la celsitud de la imperial deidad: to ma aqui primero / y conoſce en quāto re fuere possible la hūanidad d̄ r̄po. Segū derecha moralidad: por la lūbre sola de la fe y no de otra manera nos podemos llegar a Jesu Christo: por lo qual dize el propheta allegaos a el / y sed alumbra dos. E por la caridad sola que tiene vir tud cōiunctiua / puede ser tenido / segun que es dicho en los cātares: halle lo y de tuuelo y no lo derare. Y es adorado por la honrra deuida y reuerencial que se le da y ofrece / como el mesmo señoꝝ lo dize en el euāgelio. A tu señoꝝ dios adoraras y a el solo seruiras. Y entōces la magda lena mereció llegar al señoꝝ y besar y to car sus pies: lo qual le fue dilatado hasta aquella hoꝝa en q̄ tenia perfecta fe / mas

nole fue comunicado este familiar beñi cio q̄ndo buscava al rey de la vida pa re fucitado en el sepulchro como en el lugar d̄ los muertos. Pues mira con quāta ale gria se hablaua allí el saluador y las tres marías / y como celebra y hazē muy grā pascua. Pues o anima mia toma el con sejo de sant Anselmo: y en quanto pudie res tardate en la contēplaciō deste conso latoꝝio aparecimiēto / ningun sueño pō ga entreualo ni atage en ti el gusto d̄stos deleytes q̄ son sin arrepētimiēto: y ningū estruendo esterior embarace tu reposo. Siguete en el testo. y entōces dixo el señoꝝ. No queray stemer. Esto les diro por las cōsolacion de cōsolacion de per fecta alegría: porq̄ no ay cōsolaciō ente ra en los plazer es mezcla dos de temor y porque el temor q̄ las auia alterado: nose les auia partido d̄l todo. E assi como las auia encōrrado quādo corriā y les diro: dios os salue q̄ndo y uā lleneste plazer assi agora les q̄ra el temor: porq̄ en algūa manera las vera temerolas. E dixo les mas. y d̄ y recōtad estas cosas a mis hermanos: y dezildes q̄ van a ga lilea y allí me veran. Sobre lo qual di ze sant hieronymo. No mado el señoꝝ aq̄ a los apostoles y a judca: mas a galilea por significar q̄ en la multitud de las gen tes auia de fructificar los apostoles: y que la grā de dios se auia de trasmudar de la casa de ysrail a las gētes paganas: y que esta mesma grā auia d̄ apejar ē los cora çones d̄ las gētes la carrera: por la qual pueḏa y sin embaraço: d̄spedidos de ju tea los apostolicos euāgelizadores: y d̄ sta galilea y desta materia no digo aqui mas: porq̄ mucho escriui della en el capi tulo pasado. Pues biē vees como aqui y tãbiē en el capitulo ārecedēte llama n̄ro redēptor a sus discipulos hermanos: nō b̄rādolos cō mas amigable vocablo cō este firme nōbre de amor: y esto hizo por que mejor se le alleguē y porq̄ no remā de le ser familiares: pesando q̄ no lo merecē ser / porq̄ lo desampararō en su p̄dōmiē to: y tãbien los llama hermanos porq̄ se

Abat. xv.

Seromoral.

ps. xxiii.

Lantico ruis. iij.

Abat. iij.

Cij.

hieron. cap. iij.

Rabanus sup. matt.

Ecclesiasti. xxxij.

Actū aplo. ij.

Abat. xxv.

alleguē a el y pueḏa enseñar al mūdo ser su reuurrección verdadera como testigos de vista: y assi mesmo los llamo herma nos por subirlos ē alto grado de honrra y por los encēder con fuego de soberano amor. Por lo qual dize rabano. Aq̄lla es verdadera fraternidad q̄ ama y tiene en veneracion a su hermano quādo es d̄ uoto / y lo corrige quādo es dissoluto / y lo consuela quādo esta presente / y no roe ni murmura del absente / y q̄ndo cō el sano se goza / y al enfermo no desampara: y q̄ndo al q̄ esta pacifico y reposado no lo pro uoca a saña / y teme al q̄ tiene y ra como si fuese mayor: porq̄ la furiosa respuesta no embrauezca su passion. Lo de suso es de rabano. Hora q̄ el angel nōbro a los apo stoles discipulos por la d̄uida humildad queriēdo dar en esto hōra a r̄po / y el aū q̄ el señoꝝ de los señoꝝes los llama herma nos por sola caridad y humildad: en lo q̄ es dada a los platos forma de ser carita tivos y hūilds: segū aq̄llo q̄ el ecclesiasti co dize. Quādo fueres puesto por rector / cata q̄ seas como vno de los regidos. Es de notar q̄ nūca n̄ro señoꝝ verdadero se ñor d̄ todas las cosas dero la hūildad / mas hasta la muerte guardo lealtad y fe a esta virtud / y aū despues de la muerte / y despues q̄ subio a los cielos / pues q̄ en fin de la cena lauo los pies a sus discipu los / y subiēdo en el arbol de la cruz se hūi llo mas q̄ lēgua hūana puede d̄zir. Pues despues de la resurrección tãbien se hūi llo llamando hermanos a sus discipulos: y despues d̄ la ascension quādo en la cōuer sion de sant pablo diro hūilmēte. Saulo saulo porq̄ me persigues: hablādo con el como con su yqual. E no quiso allí nom brarse dios: mas preguntandole entōces el apostol. Quien eres tu señoꝝ: respōdio Yo soy Jesu el nazareno q̄ tu persigues. Pues por v̄tura tãbiē no dira en el día del juzio q̄ndo estuuiere asentado en la silla de magestad para justificar su sentē cia / todo el bien o el mal q̄ hezistes a vno d̄stos mis hermanos pequeños / a mi lo hezistes: Pues no sin causa el señoꝝ amo

tanto esta virtud y nos la encomēdo por cosa mas memorable de todas las de su sancto exēplo / porq̄ tuuiessemos por cier to q̄ sin este fundamento en vano se edifi ca el edificio de todas las otras vrudes. Porende no confiemos de la castidad ni de la pobreza / ni de alguna otra virtud / ni buena obra sin humildad. Siguete en el testo. Y vino luego maria Magdalena con las otras dos marías a recontar a los discipulos las buenas nueuas de la resurrección de jesu x̄po / los quales estauā tristes de su muer te / y d̄ixoles. Sabed q̄ vi al señoꝝ y estas cosas d̄ixo que os hablasse. Pues mira como estas sanctas mugeres hasē aqui officio de euangelistas / y como son hechas apostolicas embaradoras de los apostoles: y como van con tanta festina cion y diligēcia publicar: como el salmī sta dize / de mañana la misericordia del señoꝝ. De donde parece que el que sabe alguna cosa d̄ dios cō la qual puede alū b̄rar a otros / es obligada a la maifestar segun aquello que fue dicho a sant Juā en el apocalipsi. El que oye las reuelacio nes (cōtine saber) prouechofas para el proro / llame al q̄ no las oye y digale / ven a ca y seras alūbrado. Hora q̄ por la magdalena q̄ fue mas solícita q̄ todos ē a compañar y ver el sepulchro de christo de cuya causa el clementissimo señoꝝ le a pareció primero: es figurado el q̄ desea venir en conoſcimiento de la verdad diuina: y por ello mereſce alcāgar la claridad della / y el tal deue entōces publicar a los otros lo que conoſce / y todo lo que le fue reuelado si es prouechoso a la yglesia / como la magdalena maifesto a los disci pulos la verda d̄ la resurrección que ella sabia / porq̄ cō razon no merezca ser re prehendido / por auer escondido el mar co de su señoꝝ / que es la gracia de la reue lada sabiduria. Sobre lo qual dize el ve nerable beda. En esto que el euāgelista dize / que esta muger hizo saber a los disci pulos ser christo resuscitado / somos to dos amonestados los q̄ tienen officio de

Cap. iij. Joan. xx.

ps. xxi.

Apocalip. vltimo.

Abat. xxv.

Beda sup. lucam.

predicar / q si algu secreto puecho a las
animas les fuere reuelado / lo administre
con estudio / y lo hagan manifesto a sus
hermanos. Lo de suso es de Beda. La
piedad d dios que sobre toda manera es
mitissima: resola de mucho en fauor d
linage femini delas mugeres: por dond
parece q la muger fue la q primero que to
dos conocio el misterio d la resurreccio
y quando los mada mielos q cerca della
le mado el rey d la glia resuscitado / por
que ya la muger desterrase el error vicio
dela desobediencia antigua de Eua: por q
(segun dize sant gregorio) la culpa del li
nage humano d alli se cortasse: de donde
procedio / por q la muger fue ocasion de
procurar la muerte en el parayso al varo
y agora ella fue la q desde el sepulcro dio
noticia a los varones d la vida / y la q pri
mero represento al varon el consejo d la
serpiente mortal: agora relata a los aposto
les las palabras de su biuificador: y la q
fue primero puerta d la muerte / ella es
agora la primera q predica la vida en la
sancta resurreccio / y la q primero mostro
la puerta d la salud. E (segun dize el mes
mo Gregorio) quiso nro redemptor q esta
muger relataste a los apostoles el myste
rio d la resurreccio y sus palabras: como
si le mandara q les direra (como a repre
sentadores de todo el linage huano) de
la mano q os fue ofrecido / y dado el be
uer d la muerte: rescebid agora el calizo
de la vida. Esan augustin dize. Las muge
res fueron las primeras q hiziero saber
a los apostoles ser dios resuscitado para
emienda d la muerte q Eua administro a
su marido en el parayso: y por esto mere
cieron ser embarazadas d la salud perou
rable a los principes de la yglesia: aun
q los apostoles auian de predicar la re
surreccion de xpo a las gētes: las muge
res la predicarō a los apostoles. E sat am
brosio dize. Assi como en el principio la
muger fue ocasion de culpa al varon / y el
varō puso por obra el atreuido error: assi
agora la muger que primero auia gusta
do la muerte fue la primera q vido y ma

nifesto la resurreccion dela vida: y assi co
mo fue la primera en la orden d la culpa /
assi fue primera en el remedio d la gra: y
por que no padeciese entre los varones
de nuestro y difauor de perdurable pena
la mesma muger que auia traspasado la
culpa en Adam / agora traspasdo la gra
cia en la yglesia / y recompensa y satisfaze
con el iuzio d la resurreccio la cayda d
viejo deleznamiento. La muerte auia pri
mero salido por la boca d la hembra / y
agora por la boca femini se repara d la
vida. Y el venerable beda dize. E quan
bien auenturada fuerō estas hembras:
pues que merecieron publicar al mudo
el triumpho d la resurreccio: y predicar ser
ya destruydo el imperio d la muerte: que
euamerio en el siglo engañada por la ha
bla serpentina. E quanto sera muy mas
bien auenturada las animas d los va
rones y d las mugeres quando en el dia
del iuzio (en el qual los malos seran he
ridos de terrible pavor: de la iusta vengā
ca que verna sobre ellos) fueren socorri
das d la gracia del muy alto y merecie
ren triumphar d la muerte: y entrar en el
gozo d la bien auenturada resurreccio.
Lo de suso es de beda. E por q el linage
femini es flaco y no tiene constancia pa
ra predicar y no tiene fortaleza para pro
seguir los dificiles trabajos d la predica
cion: no se permite q las mugeres predi
quen en la yglesia: mas a los varones so
los es dado el oficio de euangelizar: y si aq
parece que la muger tiene oficio de pre
dicador: a: pues que el seño: le manda pu
blicar el misterio d su resurreccio: no em
pese por q esta no lo publica como mu
ger / mas como quien es figura d la ygles
ia. E no se deue a nadie maravillar que se
diga desta gloriosa sancta maria magda
lena aqui en el euangelio que fue librada
de siete demonios: que es d la vniuersi
dad de todos los vicios: ca no embarga
te esto. cierto es que fue la primera q me
recio ver y publicar la resurreccio de jesu
xpo: y esto proueyo la magnificencia diui
na: por que se conozca que a donde reyno

Del fauor
d el seño:
dio en su re
surreccion
a las muge
res.

Gregorio
sup ioan:

August. in
sermone
surrecciois
libro. x.

Beda sup
Lucam.
libro. x.

Beda sup
Lucam.

el pecado en tanta demasia: sobrepujo la
gracia en grado mas excelēte: y tambie
lo hizo por q ninguno d los q hazen ver
dadera penitencia desesperasse de verda
dero perdon de todas sus culpas: cōsi de
rando q la muger q a tantos defectos era
subdita: fue promouida y sublimada por
la misericordia de dios en tan poco tiem
po hasta cūbre de honrra tan soberana y
en tanta significacio q mereciesse ser la
primera q euangelizasse a los euangelistas /
y predicasse a los apostoles el miraclo d
la resurreccio: y au quisdo la enalçar por
q ningun psuma d su inocēcia / ni menos
precie a ningun criminoso: y tambien la q lo
dignificar / por q parezca q por la muy so
berana gra de dios se leuata el pecado:
mejor y en mayor grado de caridad que
estaua antes q cayesse. De dōde parece
que los sanctos q nro pecā son como pie
dra mouida / mas no arracada: pues ago
ra cayga el iusto / agora se dize que el iusto
agora se leuata el iusto: siēpre sera mejor:
por que escripto es: a los q ama a dios to
das las cosas se les conuertē en bien.

Siguese la oracion del auctor.
Jesu redēcion nuestra a
mor nuestro y dīseo nue
stro / que a las deuotas
mugeres que te buscara
y te dessea ver resusci
tado d los muertos par
tiendose de tu sepulchro las encontraste
en el camino / y ouiste por bien por tu cle
mēcia muy grande d les aparecer: mira
dulcissimo redēptor mio como yo te bus
co como a vnico reparador q ama a mi a
nima / pues mira como te busco cō diligē
cia y no te hallo. Pues o vnico hijo de
dios padre plegate de encōtrar cō mi co
raçon q con tanto de fassosiego te busca: y
si por vettura me dilatas en la vida prese
te tu dessea ble presencia: no la apartes d
mis ojos en el siglo aduenidero: mas ten
por bien de darte me en la postimera re
surreccio d los fieles pacifico y sereno no
me desechado d su cōpañia / por q mere
ca ser glorificado y alegre para siēpre de

Adroma.
viiij.



tu presencia cō todos tus sanctos. Amē.
Sumario del interprete.
Capitulo. lxxiiij. d la mentira malicio
sa que cōpusieron las guardas del sepul
cro por amonestamiento d los judios con
tra la resurreccion de Jesu christo / segun
q lo cuenta sant Matheo a los. xxviii. ca
pitulos. E contiene tres parraphos prin
cipales segun que se figuen.
El primero es de como las guardas
del sepulcro relataron a los pncipes d los
sacerdotes el terremoto q passo en la ho
ra d la resurreccion / y el reiplandor cō q
el angel los echo en tierra: y de como de
raua vazio el sepulcro: y como los judios
les dieron dinero por q callassen y hizies
sen ladrones d el cuerpo a los discipulos
El segundo es que los apostoles fue
ron espirituales ladrones: y como es cosa
peruerfa ser los hōbres liberales d la ri
queza agena: y que los judios compraro
el silencio d la resurreccion / y la mētra d
hurto. Y q ningun virtud ay q si dios no
la defende: el dinero no la corrompa.
El tercero es q los siervos de dios d
uen aborrecer el sueño d la mañana / por
que la gloria d la resurreccion no nos to
me dormidos: y que los judios cōpararon
muy cara la mentira d las guardas. E
que la mentira no puede durar para siē
pre: y d la opinion que se tiene d los que
con el redemptor resuscitaron.



Siguese el capitulo. lxxiiij.
Espues desto como las
marias se fuesen del mo
numento a poner por o
bra lo q el seño: y los an
geles auian mado: al
gunos d los caualle
ros q auia visto lo q era hecho y oydo lo
q el angel diro a estas mugeres vniēro
ala ciudad d jerusalē en esse mesmo dia
d la resurreccio y relatarō todas estas
cosas q era acaecidas a los pncipes
d los sacerdotes de cuya mano estauā
puestos pa guardar el sepulcro: y lo q les
cōtarō fue / q el seño: era resuscitado: y el
terrible apecimiento d el angel: y el muy es

tantable terremoto q̄ sono en aq̄lla san-
cta hora: de t̄do parece q̄ por las cosas
acaescidas que vieron & oyeron: fuero he-
chos queriendo o no queriendo testigos &
predicadores de la verdad & de la resurre-
cion del seño: triunfador de la muerte &
hacedor de la vida: y esto es muy fuerte y
firme testimonio de nra fe q̄ oygan los fa-
riscos de los enemigos y de los crucifica-
dores d̄ p̄o que el mismo resuscito de los
muertos. Sobre lo qual dize sant Cris-
tomo. El maravilloso aparecimiẽto d̄l
angel y el terremoto: por los cauallos q̄
guardauan el sepulchro fueron mostra-
dos: por que se espantassen & diessen (co-
streñidos por tã grande maravilla) testi-
monio de la v̄dad de la santa resurrecció
y esto pronexo el seño: porq̄ entõces res-
plandece mas la verdad: quando dan tes-
timonio de ella los p̄rarios: lo qual acae-
cio quando las guardas y cauallos hizie-
ron saber a los principales de ysrail las
cosas acaescidas. Sobre lo qual es d̄ no
tar q̄ los q̄ quierẽ impeõir la providencia
de lo q̄ dios tiene ordenado dan ordẽ pa-
ra que se cõpla y p̄elando q̄ la perturban-
ca en las cosas q̄ p̄sumẽ estar segun
q̄ parece muy claro en los hermanos de
joseph los q̄ les lo v̄dieron a los ymaeli-
tas de embidia de su excelencia por no lo
adorar y despues lo adorã: quando se vie-
ron en estrecha necesidad segun la ordẽ q̄
del cõsejo invariable del muy alto estaua
pueydo: y esto mesmo acaescio a los p̄nci-
pes de los judios q̄riẽdo impedir la cele-
bridad y honra d̄ jesu x̄po: los q̄les fuero
muy diligẽtes e poner guardas en el sepul-
cro: & por las mesmas guardas fue divul-
gada la fama d̄ la v̄dad d̄ su resurrecció: &
por cõsiguiẽte la gl̄ia d̄ su nõbre. De dõ
de parece q̄ la simplicidad no eñeada d̄
las mugeres: manifesta la v̄dad d̄l sacra-
mẽto: y la ebidia maliciosa & astucia muy
doblada d̄ los p̄ncipes: adaua inuentãdo
maneras para hacer creer la falsedad. Por
lo q̄l dize rabano. La simple de rechura
del coraçon y la rusticidad de los hõbres
no eñeada: manifesta muchas vezes in-

ẽgãno la verdad d̄ las cosas assi como es
& por el cõtrario la rebolto famalgmda d̄
d̄ los agudos cõtiẽde & posia d̄ empinar
la falsedad cõ palabras vestidas & e algũ
aparẽte y fingido color. Mas la malicia
de los judios no se satisfizo por el testimo-
nio que dauan las guardas de la resurre-
cion de x̄po: mas luego se ayuntaron
con los mas ancianos de su conẽjo
a cõponer vna falsa repugnãcia cõtra la
v̄dad esclarecida: de la q̄l dauã testimo-
nio a q̄llos cauallos: y determinarõ
por acuerdo de todos de dar & die-
ron copiosa cantidad de dineros a
los cauallos: diziendoles. Dizeid
q̄ sus discipulos vinieron de noche
y lo hurtaron estando vos otros dur-
miendo. Todo esto hizierõ para destruyr
si pudieran la verdad & la gl̄iosa fama d̄
la resurreccion. P̄des miraçõ manifesta
parece esta mentira: por lo q̄l dize sant
remigio. O de fatinada locura: como pa-
prouar tu intencion traes testigos dormi-
dos: pues si dormian como vierõ el hurto
& si no lo vierõ: como puede ser testigos:
pues si no dormieron & vieron a los ladro-
nes: como los tienes por fieles: porq̄ no
los denunciaron. E sant chrisostomo dize
Verdad e rãmetenia clara forma d̄ m̄-
tira lo q̄ estos phariseos inuentauan cõ-
tra la resurrecció del seño. Que razõ ay
para que se crea que pudieffen ser ladro-
nes de vn cuerpo tan sellado & tan guar-
dado de gente de armas: los discipulos
del defunto pues que erã hõbres pobres
& sin letras & tan flacos y temerosos que
aun no osauan parecer ante la gente:
porque si estando su maestro viuo cuya
compassion & soledad los deuiera prouo-
car a tener le compaña: no se la touie-
ron: mas de temor huyeron: como de
pues de muerte quando estos dizen que
hurtaron el cuerpo no temieron con ma-
yorestremidad de tãta multitud d̄ arma-
da caualleria q̄ lo guardaua: por v̄tu-
ra erã estos tã fuertes y tã esforzados: &
la piedra d̄l sepulchro tã liviana q̄ la pudie-
ran de ligero roboluer & no ser sentidos:

Abat. m.

Remigio
sup. mal.

Chrisostomo
omnium.

Esto era imposible porq̄ ellos eran po-
cos & la piedra era muy grãde: & pa-
reboluela eran menester muchas manos
E si fueran sentidos no sepudierã librar
de la muerte sin muchos defensores. Por
v̄tura tãbiẽ no estaua sellado el sepul-
cro con sello de ineffable auctoridad y se-
guridad: Por estas circunstancias pare-
ce no ser cosa de creer lo q̄ del hurto d̄l cu-
erpo del seño: los ysrailitas inuentã: mas
antes es claro q̄ por aquellos medios q̄
los a duersarios de nra fe se esfuerça a en-
tenebrecer cõ caligiosa inuenció el sa-
cramento d̄ la resurrecció del rey eterno:
por aquellos mesmos la hazẽ mas esclã-
recida: & diziẽdo que los discipulos hur-
tarõ el cuerpo: cõfiesan no estar ya en el
sepulchro. Y q̄ el hurto sea mentiroso ma-
nifiesta se por la guarda de los cauallos:
& por el pavor de los discipulos ecogidos
y entemorizados. Lo de suso es d̄ sant cris-
stomo. E leuãtãdo los judios esta mal-
dad: ordenauan la muerte: o el p̄mien-
to de los discipulos imponiẽdo & leuãtã-
do les crimen de hurto tan peligroso.
Espiritualmente hablando: la dro-
nes erã los apostoles de jesu x̄po: porque
declarauã que repartia en el v̄o d̄ la ygle-
sia las escripturas del nueuo y del viejo
testamẽto q̄ tomaron de poder de los in-
gratos hebreos: & arrebataron al salua-
dor q̄ les fue prometido estando ellos dur-
miendo en el sueño pesado de la infideli-
dad: & dierõ lo y p̄dicãrõ lo a los gẽtiles
para q̄ creyessen en el. E scueriano dize.
Los cauallos perdieron su trabajo: &
no ganãrõ sus animas: & los judios per-
dieron sus animas & no ganãrõ a su redẽ-
ptor: mas los discipulos ganãrõ y rescibie-
ron a su maestro: no por hurto: mas
por fe: no por engaño: mas por virtud: no
por crimẽ: mas por sanctidad: & tomãrõ
lo viuo & no muerto: & los phariseos to-
marõ del tesoro del tẽplo: de la oblacion
de los pobres & no de sus bolsas propas
los dineros que dierõ a las guardas por
matar con ellos la fama d̄l saluador: cuya
sangre: y vida inocentissima auian prime-

ro cõprado de judas por otra tal moneda
d̄ donde pece q̄ de ligero somos p̄digos
& gastadores de la riq̄za comũ: con tãto
que de la que es p̄pria nuestra: nãgũna co-
sa gastemos: & d̄sta causa la p̄prietãdes
amaba: & la comunidad estenida en me-
nosprecio. E sant Hieronymo dize. Las
guardas del sepulchro confiesã las ma-
rauillas de la resurrecció: & los judios d̄s-
pues que de tã claro testimonio se deuen-
ran conuertir a penitencia y d̄uierã bus-
car a Jesu chriso crucificado: perseverã
con mayor pertinacia en su malicia: & cõ-
uertẽ en fauor d̄ la m̄tira el dinero q̄ fue
dado para los v̄os & reparo del templo
bien assi como antes de la passio del re-
demptor dierõ de esta mesma pecunia tre-
ynta dineros de plata a judas. P̄des di-
gamos que todos los que vsan mal d̄ las
arcas del thesoro del templo: & de las co-
sas que son ofrescidas para los v̄os d̄ la
ygleia conuertido las en otros difor-
mes fines por satisfazer ala d̄sordenaciõ
de sus voluntades: s̄o tales como los es-
criuanos & sacerdotes de los judios ma-
lignos los quales a costa del tẽplo redẽ-
mierõ la m̄tira: & cõdenarõ la fama & la
sangre del saluador. E sant Ylario dize.
Deuese notar en este passo q̄ por la mali-
cia d̄ los judios fue cõprado por plata el
silencio d̄ la resurrecció & la m̄tira del hur-
to: pues q̄ por la hõra del figlo (la qual
consiste en cobdicia desordenada y e pec-
cunia vituperosa fue denegada la gloria
de Jesu Christo. Lo de suso es de Ylar-
rio. A estos judios son semejantes los q̄
con grandes gastos trabajã por q̄ se aho-
gue & suma la verdad: quales son los le-
trados & los abogados cobdiciosos & e
gañosos: & los doctores vanagloriosos &
todos los q̄ los induzẽ a esto: por quales
quier maneras. Sobre lo q̄l dize sant cris-
stomo. No te maravilles si los dineros
corrõpiẽrõ las cõsciencias de los caualle-
ros del sepulchro: los quales tanta fuerça
tuierõ sobre la cõsciencia del discipulo:
q̄ no embargante que eran solos treynta
en cuẽto: en tanto grado lo vencierõ que

Hieron.
sup. mar.

Ylario su-
p. matt.

Chrisostomo
i homelia
resurreccio-
nis.

Chrisostomo
i homelia
resurreccio-
nis.

Benetti.
xxxvi.

Cii.
Espiritual

Genera-
tus super
mattheum

De la mentira que dixeron por dinero.

lo cegaró e lo fizieren vendedor d su ma-
estro: de dode se sigue q ninguna cosa ay
tan cerrada nitan secreta q no se quebra
te en el puto que entremene pecunia: por
lo qual es escripto. No ay cosa mas ini-
qua e mala q amar el dinero. Rabano
dize. **Q**uan grande pestilencia es la cri-
minosa auaricia: si e due ser aborreci-
da de los buenos: o auaricia muerte arre-
batada de la caridad/enemiga d la justi-
cia. Que cosa dexas ille sazana: que co-
racon dexas sin ser golpeado de tu peli-
groso cobate? Tu sola heziste confuso el
linage d los hombres: tu derribaste del a-
postolado al discipulo cõpañero de Je-
su xpo: tu captiuaste a los caualleros que
guardaua el sepulcro de dios. Bien dixo
por cierto la sancta escriptura que todas
las cosas obedescen al dinero. Lo de suso
es de rabano. **Q**uantos compañe-
ros y herederos deraró los judios e las
guardas en esta maldad no aun entre los
baros solos/mas entre los grades e po-
derosos/los quales tiené sus animas cor-
rompidas por el dinero/e corrompen a
otras faziendo cosas iniquas e cõtra dios
por los dones: y creen aun vanamente q
haziendo aquello dã reposo a sus animas
y que despues rescibiran parte cõ christo
en la resurreccion de los factos. Sigue se
en el testo. Las guardas (rescebido el
dinero e corrompidos de cobdicia
del) hizieró lo que los phariseos les
amonestaro e dixeron. **E**stando nos
otros durmiendo vinieron los disci-
pulos de jesu xpo e hurtaró su cuer-
po. **M**as ninguna cosa les valio el mē-
tir/pues q la mentira les fue muy menti-
rosa: e assi q daró engañados d la mesma
auaricia q perecio el discipulo d christo:
mas ay dolor q este escarnio a muchos pe-
rezosos toca en el tiempo de agora: q duer-
me en torpes vicios ala hora scã de la re-
surrecció d el señor. Y pedro damiano dize.
Encho se deue guardar el hombre
d no dar lugar al sueño en poco ni en mu-
cho en las horas competetes y determi-
nadas para el officio diuino e mayor mē-

te cerca d la mañana: porque en aq̃l tiem-
po en el qual mas cobate la pereza: nos
halle ocupados en alabancas diuinas e
apartado sea d nosotros como cosa abor-
rescible dar lugar al sueño e a la pereza
en aquella hora en la qual sabemos que
nro redēptor resuscito auiedo destruydo
el impio de la muerte: porq̃ si entõces dur-
miessimos q̃ndo el sol corporal nasce/seria
forçado q nro hõbre iterior: q es nuestra
anima ouiesse d espar pa su necessario re-
medio la luz de lo grã de dios que nunca
fenesce ni se traspone: la q̃l no puede nue-
stro coracon rescibir estando el hõbre de
fuera durmiendo/lo qual dios no pmita/
si quiera porq̃ no parezca q nos cõuiene
aq̃l escarnio de razõ q los Fariseos amo-
nestaró alas guardas q respondiesen di-
ciendo. Sus discipulos vinierõ d noche
y estãdo nosotros durmiendo lo hurtaró.
Biẽ parece q los judios comprarõ muy
cara esta mētra que los caualleros dire-
ron cõtra la sancta resurreccion: pues q
los tiene captiuos en error hasta el tiempo
p̃sente. Sigue se en el testo. **E** fue diuul-
gada esta palabra entre los Judios
hasta el dia de hoy (conuiene saber) que
fuerõ hurtado y q no resuscito/como si
fuera verdadera: la qual era muy falsa.
E aun hasta agora no entiendo su cegue-
dad. **P**or lo qual dize Rabano. **E**l error
de la mētra cõprada/por la q̃l niegã los
judios la verdad de la resurreccion p̃sue-
ra todo tiempo en ellos para no creer en Je-
su xpo: es tã criminosa q los tiene obli-
gados a pena eterna: e si pudo p̃ualecer
por algũ pequenuelo entre ualo de tiempo
no p̃ualecio siemp: e porq̃ cõtra ella res-
plãdesce el testimonio firmissimo e no cõ-
trastable (por ser lleno de efficacia) de la
resurrecció d los muertos q resuscitaron
cõ el: por lo qual dize el testo q muchos
cuerpos de sanctos q dormia de sue-
ño de muerte resuscitaron despues d su
triũphal resurrecció/como testigos de tã
admirable sacramento e salieron d sus
monumentos e vinieron ala sancta
ciudad de hierusalẽ. La q̃l es dicha

Rabanus
sup matt.

Por xxxv.

Petrus da-
mianus su-
p marcũ.
C. ii.

Rabanus
sup matt.

Abath
ultimo.

Las guardas del sepulchro. Cap. lxxiiij. fo. c. lxxiiij.

sancta por el templo q̃ tenia pa la hõra
de dios: e por el lugar q̃ en el estava llama-
do sancta sc̃orum: e aun porq̃ ouiesse dife-
rencia entre ella e las otras ciudaes no
sc̃tas en q̃ era adorado los ydolos: o por
el nõbre antiguo d hierusalẽ q̃ ella solia
tener: como es dicho sancto matheo publi-
cano: los quales aparecierõ a mu-
chos: e dierõ testimonio de la resurrecció
d el señor. Y estos aquiẽ aparecierõ fuerõ
p̃sonas biẽ abiles pa publicar la resurre-
cció a los q̃ lo merecierõ ver e recibir resus-
citado: e no aparecierõ a todos: porq̃ no
era la resurrecció general: la q̃l sera mani-
fiesta a todos los buenos e los malos.
Y esto fue assi por la prouidẽcia d dios cõ-
tra los judios e cõtra las guardas d el se-
pulcro: en testimonio q̃ r̃po nro señor pu-
cipe mayor de todos los reyes d la tierra
e primogenito de todos los durmientes
resuscito d entre los muertos. **E** sancto cri-
stostomo dize. **A**brierõ se los monumetos
y resuscitarõ los muertos y entrarõ en la
sc̃ta ciudad/porq̃ la dexassen sin escusa d
pecado pa el tiempo d su p̃diccion: e porq̃ la
resurreccion del saluador fuesse mas ve-
rificada. Lo de suso es d christostomo. **E**
por ventura estos q̃ resuscitarõ fuerõ aq̃-
llos d los q̃ los se lee sobre la epistola a los
hebreos: q̃ muchos desearõ ser enterra-
dos en la t̃rra sc̃ta por resuscitar quãdo el
señor resuscitasse. **E** tãbiẽ se lee en el euã-
gelio d los nazareos/ q̃ se leuantarõ dos
muertos/varones muy sc̃tos q̃ auia tie-
po d quarẽta años q̃ era defunctos antes
de la resurrecció d el hijo de la virgẽ: e vi-
nierõ al tẽplo: e escriuieron como todos
los q̃ estauã en el limbo se gozarõ quãdo
descendio a los infernos: y q̃ los dmonios
se entristecian. **E** sancto Leon papa dize
en el sermone de la resurrecció
nra. **L**os q̃ hasta agora estauã detenidos en
los sepulcros d el pecado/leuatẽ se sin ter-
danca e salgã dellos saltãdo/sacudidor
d̃sfecho todo p̃lito impedimeto: e parez-
can tãbiẽ agora en la ciudad sancta/q̃ es
en la yglesia d dios las seãales e indici-
de la resurrecció/e la renouaciõ de la vida
q̃ creemos q̃ en aq̃l tiempo del iuzzio futu-

Crustost.
sup matt.

Sãctº Leo
intermone
resurreccio
nra.

ro sera celebrada en los cuerpos/paga se
agora en la reparaciõ de nras cõsciencias
y en la justificaciõ de nuestros coracones
Lo de suso es d sancto Leo. **P**ues cõueni-
ble e biẽ ordenada fue la sabiduria d di-
os q̃ ordeno q̃ en el tiempo de la resurrecció d
su hijo resuscitassen otros algunos con el
e no el solo: porq̃ como el hõbre desespe-
rãsse poder entender la resurrecció para
uilloso q̃ auia el saluador e si mesmo mo-
strado por su omnipotencia/ conosciẽse
el mesmo hõbre que no era cosa muy di-
ficil: mas q̃ aun era necesario q̃ r̃po la o-
brãsse en si mesmo/pues q̃ era dios e hõ-
bre: pues q̃ resuscitaron con el por su sola
virtud los que eran hombres puros. **E**
sanctio gregorio dize. **P**ara alumbra nien-
to de nuestra ignorancia e para fortifica-
cion d nuestra flaqueza: quiso nuestro se-
ñor q̃ nos bastasse la marauilla que mo-
stró de su resurreccion/solo el fue el redēp-
tor clementissimo que en aquel tiempo
fue muerto: mas no fue el solo el que resus-
cito. **P**ues porque alguno no diga: no d-
ue el hombre esperar de si mesmo q̃ obra-
ra dios en el milagro que en si mesmo
fizo el que es verdadero dios e hombre/
mira como ya conoscemos auer resuscita-
do con el los hõbres. Lo de suso es d gre-
gorio. **Q**uieras aqui tambien cõsiderar
quanto fue grãde la malicia de los judios
contra nro redemptor: pues que aun des-
pues q̃ le ouierõ dado la muerte d la cruz
no cessaron de su persecuciõ: e mira quan-
to fue mayor labondad del clementissimo
christo para con ellos: que sin impedimeto
de su puerla obstinaciõ: tuus siempre
cuydado de su saluaciõ: por los quales so-
mos puocados a seguir la semejanca de
su bondad para nros injurias e dolores.

Gregorio
in hom. etia
resurreccio-
nis



Siquese la oracion del auctor.
Señor Jesu Christo que
para escurecer e infama-
mar la fama de tu resurre-
ccion dierõ los judios
copiosos dineros a los
caualleros que guarda-
uan tu sepulchro: e para peruetir y ente-

nebrece la verdad los corrompieron: o tozgame q por algũ thezoro no sea corrompida mi cõciencia: ni q yo corrompa las agenas: ni haga cosa no deuida por cobdicia de bienes transitorios ni temporales: mas q siempre permãezca en vdad y en santa limpieza: y sea librado de tu yza y de todo mal empecimẽto por ella. Dame tambien seõor que como despues de tu resurreccion se leuãtarõ testigos de los muertos en tu fauor: que assi merezca yo ser abonado y testificado de ti por palabra y por obra: y merezca en la resurreccion general tener parte contigo y con todos tus sanctos: y gozar por tu clemẽcia con ellos en tu reyno delante de ti. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo setenta y cinco de como el seõor aparescio a sant pedro y a Joseph abarimathia y a Santiago el menor: y a los sanctos padres: se: q̃ se cuẽtra en eẽscripturas de conuenible auctoridad y deuocion. Enel qual se contiene tres paraphos principales segun que se siguen.

¶ El primero es q̃ por siete razones aparescio el seõor a sant Pedro primero q̃ a todos los apostoles. De el gozo inenarrable q̃ el maestro y el discipulo ouieron. y de como sant Pedro se bolnio con aquel plazer a nuestra seõora.

¶ El segundo es de como el seõor aparescio a Joseph abarimathia: al qual q̃ rian los judios matar: porque lo sepulto esse dia dela resurreccion y lo libro de la carcel. De q̃ la costumbre de dios es remediar a sus amigos quãdo los malos tienen mayor fuerça: y los perseguidores mayor trabajo y menor socorro.

¶ El tercero es de como el seõor aparescio a Sanctiago el menor: y le dio de comer con amigable y muy dulce familiaridad. De que nõca christo dera sin consolacion al anima que se reuela. De que por quatro maneras se alcanza la diuina cõfolacion. De como el seõor se fue para el parayso terrenal a mostrar su cuerpo glorificado y resuscitado a los sanctos padres que auia dexado enel.

¶ Signese el capitulo. lxxv.



Ses como la magdalena y las marias boluiesen a casa y cõtassen a los discipulos ser el saluador resuscitado: lloro cõ gran dolor: sant pedro porque no el pero en el puerto del monumento cõ ellas: porque por ventura le ouiera aparecido en compaõia de las su maestro: y no podiendo holgar dentro de si mismo por el fuego del amor q̃ le tenia: partio se luego de sus hermanos a buscar al seõor: y uia se solo y llorando para el sepulchro: porq̃ no sabia en que otro lugar lo buscasse. E como fuesse su camino adelante aparesciole el saluador aunque el euangelista no seõala a donde ni a q̃ hora. Y como sant pedro lo vido: derribose en tierra y demandò le perdon de como lo auia desamparado y negado muchas vezes: y el clemẽtissimo seõor perdonãdo le luego sus pecados: y cõsolãdolo con verdadera conorte: diro le que confirmasse a sus hermanos. Pues mira como estan hablando vno con otro con gozo inestimable. Allí: por cierto se celebrò otra pascua muy grande: no agena de alegria inmensa. Deue se tambien aqui notar que en singular aparescimiento quiso el soberano rey dela gloria aparecer a sant Pedro: porque fue singular su negacion. E aparescio le primero que a todos los varones que los euangelistas escriuen que aparescio: y esto hizo por siete razones. La primera porque sant Pedro fue el q̃ primero confesõ ser christo dios y hombre: y desta causa era razon que mereciese ver el primero que los otros apostoles la resurreccion. La segunda porque reformasse y alumbraresse la fe de su entendimiento que se auia enflaquecido como edificio mouedizo en la passio: y porque aquel que de temor de su passio cruel mas de manifesto auia caydo: se leuantesse primero cõsiderando en su maestro la verdad y hermosura de su resurreccion. La tercera por le manifestar q̃ le era y ap

donado el pecado dela trina negacio cõfolandolo: porque no desesperasse. La quarta es por fortificar: aparesciendo a el primero que a todos: la ord en de su apostolado: y no fuesse auido elos ojos de sus hermanos por menos principal que solia ser: y porque assi lo corroboraesse en su principalidad. La quinta por enseñarle con hecho de tanta caridad en q̃ manera deuiesse el cõsolar y fauorescer a sus subditos quando hiziesse penitencia q̃n to quier q̃ los pecados fuesse grandes y feos. La sexta por dar a todos los peccadores esperança de misericordia y de perdõ: mostrãdo q̃ no menos preciaua su clemetissima magestad a los peccadores. La septima es: segun dize sant Chriosto: porq̃ no se manifestaua el seõor je su christo estãdo todos juntos: y eio hazia por sembrar particularmente en cada vno las plãtas de la fe: porque el que primero vey a nuestro redemptor y queda ua certificado de su glorioso aparescimiento contaua lo a los otros: y despues derramaua se aquella nueua por cada vno de todos ellos: y assi la relacion: o la nueua disponia el coracon de los que oyã para la vision y bendicto aparescimiento de su maestro christo para quando tuuiesse por bien de aparecer: y desta causa aparescio primero que a todos a sant pedro como a mas digno y mas fiel: porque assi era menester que apareciesse el seõor a la fidelissima persona de sant Pedro: porq̃ fuesse el primero q̃ gozasse deste muy glorioso aparescimiento: porque ya este principe de los apostoles estaua tan vsado a las diuinas reuelaciones que en ningũna manera se pudo turbar dela vision retulgetissima de su maestro: no proueyda: ni pensada: mas despues q̃ aparecio a sant Pedro aparecio otras algunas vezes a pocos: y algunas a muchos. Lo de suso es de sant Crisostomo. E luego sant pedro rescibio la bẽdicio del seõor: y boluio se para la gloriosa virgen maria: y para los discipulos: y contoles todas las cosas q̃ auia pasado cõ el hijo de dios: y de alli

adelãte fue muy fiel en todo. Mora q̃ es: Seõor Spirituual. Pedro es figura de toda obediencia: y assi aparecio a sant pedro porque se sepa q̃ tiene el seõor por costumbre aparecer y reuelar se muchas vezes a los obediẽtes. **¶** Pues partiẽdo se nro seõor de sant Pedro aparescio a Joseph abarimathia el q̃ lo auia sepultado en su monumento. Y cerca deste aparecimiẽto se lee en el euãgelio de los nazareos: q̃ como oyessen los judios q̃ Joseph auia dmadado a Pilato el cuerpo del seõor: y lo ouiesse enterado muy honradamente en el monumento q̃ tenia para su propia psona: indignarõ se cõtra el y prendierõlo en aquilla mesma tarde q̃ lo sepulcro: y encarcelaronlo y pusieronlo en vn sotano cerrado: y sellado con toda diligencia: y dexarõlo atado a vna columna dela carcel: y queriẽdo de ipu es del sabado mararlo: vino vn viẽto a desora aquel mesmo dia dela resurreccion que mouio la casa por quatro partes: y la hazia tẽblar toda: y tras esto erro el seõor a donde estaua Joseph y aparesciole todo alegre: festiual: y cõsolãdolo mucho: alimpio le la cara: y erugo sus lagrimas: y diole paz: y sacolo dela carcel sin q̃brãtamiẽto de las puertas q̃ estauã cerradas: y librolo y trarolo a su casa que estaua en la ciudad de Arimathia. Pues mira como el seõor nõca oluida a los suyos ni de todo los desampara: mas al fin los cõsuela y ayuda en su tiempo: porq̃ el es el verdadero ayudador y socorro quãdo es menester y enel tiempo de las tribulaciones. Sobre lo qual dize sant Chriosto: **¶** La costumbre muy cierta de dios es que quando los malos vinieron al termino de su postrimero crecimiento: y quãdo viere que sus amigos son muy afligidos: y que sus aduerlarios estã muy brauos y crueles contra ellos por raudiola tirania de crueldad: y muy altiuos: y mayormente quando estã de latina dos de embriaguez de yz ay de furia de entendimiento: entõces se descubre su diuino fauor: y muestra en socorro de los suyos la potẽcia

Crisosto. in homel. resurreccionis.

Que por siete razones aparecio el seõor a sant Pedro primero que a los otros discipulos.

Crisosto. in sermone de resurreccionis.

De como aparecio christo a los dos discipulos.

de su diuinidad por señales manifestas. Lo de suso es de crisostomo. E algunos dizē q̄ nicho remus cōpañero q̄ fue d̄ Joseph en el mysterio d̄ la sepultura de su señor / q̄ se escōdio entōces por miedo d̄ los judios. Nota q̄ Joseph quiere dezir acréscimieto: o añadimieto por luēga edad y es figura de todos los q̄ perseverā en el bien / a los q̄les esse mesmo redēptor tiene por bien de parescer muchas vezes.

Cij.
i. cor. xv.

Aparecio t̄bien el saluador en esse mesmo dia a santiago el menor / segun q̄ lo pone el apostol̄ en la ep̄la a los de corinthio: el qual auia hecho voto y jurado en la cena de no comer p̄a desde aq̄lla hora q̄ beuio el caliz del señor hasta q̄ lo viesse resuscitado de los muertos. P̄nes como este bieauētura do apostol̄: no ouiesse comido ni beuido cosa alguna hasta el dia de la resurrectiō: apareciole el señor: y diro a el y a los que cōe estauā. P̄nedo la mesa y p̄a en ella. E como luego lo hiziesen tomo el clemētissimo señor el p̄a y bēdiro lo y partiolo / y despues dio dello a santiago diciendo. Hermano mio come este p̄a q̄ te do: porq̄ ya el hijo de la virgē es resuscitado de los muertos. Este aparecimieto recuēta Joseph y t̄bien sant Hieronymo en el libro d̄ los varones illustres. P̄nes mira como aq̄l apostol̄ sanctissimo el qual no tenia h̄bre del p̄a solo material: mas t̄bien del p̄a sobresubstancial q̄ es J̄su xp̄o / merecio ser refecionado y cōsolado de lo vno y d̄ lo otro: por que d̄ios n̄ro señor no permite q̄ aq̄llos q̄ h̄ h̄bre espiritual del / o corporal por su amor / que perezcan por falta de m̄ntimiento conuenible al anima y al cuerpo: mas siēpre da a los q̄ en el esperan sostenimiento de toda abastāca en el tiēpo conuenible / y los bastecio de bendiciō. Nota que este nōbre Jacobo quiere dezir luchador. De dōde parece q̄ este sancto discipulo q̄ le llamaua por este nōbre es figura de todos los que son fuertes en las tentaciones / y de los q̄ con cauteloso y varonil coraçon vencē los vicios a los quales se manifesta muchas vezes el rey

Josephus
d̄ anti qui
tatis.

del cielo. P̄nes quieras tu ser sant pedro en obedecer / y Santiago en v̄cer: y Joseph en aprouechar de virtud en virtud: y en perseverar en el biē: y no se oluidara el señor de te visitar por su gracia / ni de cōsolarte: segun desce su alto cōsejo conocie re q̄ te cōuiene. Es d̄ saber q̄ nūca el señor d̄ra sin cōsolaciō y sin algūa saluabile reuelaciō al anima quando tiene por biē d̄ se le manifestar en qualq̄r manera lo q̄l parece en todos los aparecimientos hechos d̄spues de la resurrectiō: y en especial parece en la bieauētura de Rey na del cielo: a la qual apareciēdo todo festiual y glorioso: bien como a la q̄ se auia mas dolido d̄ su muerte: y mas esperada su resurrectiō q̄ todos / cōsolo muy plenariamente cōuertiendo sus lloros en muy excelente alegría: y desde aq̄lla hora se oluido d̄ todo el dolor pasado. E assi mesmo consolo amaria magdalena que lloraua cō no remediabile dolor / aparecientole en forma de ortelano: llamandola por su proprio nōbre / y dizien d̄le maria: por la q̄l palabra luego ella se cōuertio de estado d̄ su tristeza en estado d̄ verdadera alegría: y d̄ la dubda d̄ la resurrectiō a la firmeza d̄ la f̄tera: y cōsolada y alūbrada del cielo: conosciō al señor cō gozo grande / y dirole. O mi maestro bueno: y luego el redemptor glorioso le reuelo el mysterio de su voluntad diziendo. A mis hermanos / y diles como yo subire muy presto al reyno de mi padre. Item conuio lo a las tres sanctas mugeres aparecientoles quando se boluian del sancto Sepulchro para Hierusalem: dizien d̄les. Dios os salue: no querays temer: y alli les reuelo con gozo immenso el mysterio de de su resurreccion: y les diro. Y d̄ y dezid a mis hermanos que se vayan a galilea que alli me verā. Item conuio a los dos discipulos que aparecio en el camino d̄ el castillo de emaus en figura d̄ peregrino a los quales consolo y alumbro cerca de muchos secretos / y les abrio el entendimiento de las escripturas / y inflamo de ardētissimo amor sus coraçones: y al fin

a santiago el menor y a los del limbo. Cap. lxxv. fo. lxxxij.

lo consolo mucho en el repartimieto del pan reuelando se les muy por entero. J̄tē consolo mucho a los discipulos que estauā ayuntados en vn lugar apareciendo les e su propria figura y dizien d̄les. P̄das sea con vosotros. Porque estays turbados: yo soy no querays temer. Mirad mis manos y mis pies. E abrio les el entendimieto para entēder las escripturas cerradas y llenas de secretos mysterios. E assi J̄su christo nuestro señor en toda otra qualquiera manera de reuelacion que se aya a sus amigos manifestado siēpre los consolo y los dero alumbra dos y llenos de sanctas y de espirituales recreaciones. Assi que no es de dubdar sino q̄ t̄bien aya consolado agora a estos sus muy amados discipulos despues de tantas tribulaciones. Es t̄bien d̄ notar q̄ la consolacion diuina se alcança por seys maneras. La p̄mera por el temor d̄ dios. La segunda por deuocion de lagrimas. La tercera por la paciēcia de las tribulaciones. La quarta por humildad d̄ coraçon. La quinta quando se menosprecia las consolaciones deste mundo. La sexta por la contēplaciō del reyno celestial. Y despues q̄ el señor ouo aparecido (comi dicho es) a sant Pedro y a Joseph y a santiago / partiōse de alli a visitar a los sanctos padres / porq̄ aū no los auia visitado despues de su gloriosa resurrectiō los quales auia dexado quando subio cō ellos d̄l infierno en el parayso terrenal entre las delectables verduras / y ētre las aguas d̄ recreacion: y fue a ellos vestido de blāca vestidura d̄ gloriosa immortalidad / acōpañado de multitud de angeles y como los sanctos padres lo vieron venir deso leeros cercado d̄ tanta gloria / recibierō lo con gozo inefable y con alegría plenaria no de ligero explicable por lengua criada con c̄tares triūphales y cō fauores muy pprios al merecimieto del clemētissimo triūphador: y derribando se todos en tierra adorarō lo: y despues d̄ algun pequeño entrealo leuataron se. y estuuiēdo en pie con circūspecta reuerē

cia: y dieron fin a sus canticos cō muy espiritual feruor: y con toda la deuocion q̄ pudieron. O q̄ cantares erā estos t̄v̄cedores de todo entēdimieto / no menos excelentes en materia de gloria q̄ en suauidad de armonia. O de quātas maneras auia gozos / adōde t̄ grande ayūtamiento d̄ factos lleuaua en los c̄tares vna cōcordia. O q̄ acréscimieto d̄ vida: o q̄ estremidad de alegría era acertar se alli los q̄ se acertaron: y aun a nosotros fuera gloriosa bienauētura auer nos alli hallado p̄sentes / o alomenos gustar de de aca alguna pte pequeñuela de aq̄lla delectaciō admirable. P̄nes acerca te agora tu deso aqui en espíritu / si d̄ el cielo te fuere dado lugar / y ētremezcla te a estas glorias y alabācas: o alomenos escuchalos deso leeros / y comiença agustar en ellas la gloria de parayso.

¶ Sigue la oracion del auctor.



Eñor J̄su christo cōcedme q̄ sea yo pedro e obedecer / y Jacobo en vencer los vicios / y Joseph aprouechado por acréscimieto de virtud en virtud: y da me t̄bien gracia de perseverar en esto cō toda buena paciēcia: por q̄ tu q̄ ouiste por bien de aparecer a estos en sus āgustias te plega ser seruido d̄ visitar me cō clemēcia por tu gracia: y otorga me q̄ assi como los sanctos padres recibierō gozo infinito de tu presēcia quando despues de tu resurrectiō merecierō ver te glorificado: assi yo merezca en aq̄l gozo inefable del qual todos ellos gozā agora contigo / gozar me siēpre con ellos de tu maravilloso acatamiento. Amen.

Sumario del interprete.

¶ Capitulo setēta y seys de como el señor aparecio a los discipulos en el camino quando yuā al castillo d̄ Emaus / segun q̄ lo cuenta sant Lucas a los. xliij. capitulos. E c̄ta se en la yglesia el segundo dia de la pascua d̄ la resurrectiō. E cōtiene cinco p̄rrafos principales segun q̄ se figuran. El primero es de como el vno de estos

dos discipulos fue sant Lucas: y segun sant ambrosio es opinion que fue amaó. De la pñta q les hizo cerca de lo q yua hablado: y de la respuesta que le dieron.

¶ El ij. es de como christo les reprehendio antes que lo conociessen del desfallescimiento de su fe/ declarádoles las escripturas. De la benignidad que les mostro en muchas maneras.

¶ El tercero es de como es muy gran locura presumir étrar en parayso sin padecer tribulaciones y angustias. Y que la experiencia de los que se han de salvar esta en el sufrimiento de ellas. Y del fingimiento que el señor hizo d querer passar se allende del castillo. De la qualidad deste fingimiento. De como lo forzaron a que quedasse con ellos.

¶ El quarto es d como lo conocieron en la manera de partir y bendezir el pan. De quatro vezes que el señor partio pã y del significado de todas quatro. De como por operaciõ de satanas los discipulos no lo conocian. De q cada dia espiritalmente aca eice esto étre nosotros Y que solo aquel conose a dios q respon de a su fe con las obras.

¶ El quinto es de tres cosas que due mos hazer para que el señor nos aparezca en espirital recreacion como a estos dos discipulos. De las propiedades d verdadero peregrino para que christo le aparezca. De la razon porque el señor no dio a estos dos discipulos gran conocimiento de si mesmo entonces. De lo que sintieron en sus coraçones despues que les desaparecio.

¶ Siguese el capitulo lxxvij.

¶ Luc. xliij. Esto se ca ta el segun do dia d la resurrecciõ.



A este mesmo dia d la resurreccion del señor salieron de Hierusalem dos d sus discipulos de los q eran de los setenta y dos y uan al castillo que era llamado por nombre Emausa apartado de la Ciudad por distancia de setenta estadios (esto es) espacio d siete mil y qniētos passos cõtra ocidēte/

y la razon d isto es: por q ocho estadios hazen vna milla: y assi estaua esta Fortaleza siete millas y media d hierusalē: y dos millas de aqlla tierra hazē vna legua entre ra. El nõbre del vno destes dos discipulos declara sant Lucas y dize q se llama ua cleophas: y el nõbre d otro calla por su ppria humildad. Este (segū dize sant gregorio) se cree ser el mesmo sant lucas q lo escriue/ aunq segū sant ambrosio dize: algũs piēsan q era Almaõ hijo de ru pho. Siguese en el testo. Y uan hablando vno con otro de todas las cosas acaescidas cerca d su maestro Jesu xpo quasi desespados y tristes tractado d su vida y de su muerte/ dolien dose mucho: por q sabia q estado el redēptor y nocētisimo y sin culpa lo auian matado: y como ellos fuesen assi hablando y preguntando se vno a otro: vino y junto se en su cõpañia esse mesmo señor segū familiaridad corporal y espirital: y uia con ellos como companero d camino preguntando y respondiēdo: y tratádo palabras saludables: y esto hazia (segū dize el venerable beda) por encēder en sus coraçones la fe de su diuina resurrecciõ: y por cūplir por obra lo q en el euangelio auia dicho por palabra (cõuiene saber) adõde q era q dos o tres estuuieren a yũtados en mi nõbre: allá esto y yo en medio dellos. Y en aqll lugar en el q el señor se ayunto a estos dos discipulos fue edificada despues vna capilla de maravillo sa deuociõ: y por q estos discipulos ama uã al saluado: dentro en sus coraçones: mas dudauã de su resurrecciõ: d ista causa el clemētissimo señor les aparecio segun forma corporal por defuera: mas en tal mãera les aparecio q no lo conocia ni sabian quien era: y esto fue assi orõnado por la diuinal sabiduria auiendo por justa cosa q no fuesse conocido d sus ojos corpales el redēptor del mūdo/ pues q menos era conocido d los ojos d su entē dimiēto: y por q lo ama uã mereciã verlo mas por q dudauã no lo merecieron conocer aunq lo tenian delante: y esto es lo

Gregor. in hom. lxxij. Ambros. sup lucam.

Beda in mcl. resurreccionis. cap. lxxij.

Augustin. beccoz. euangeli. staurum.

Luc. xliij.

que el testo dize: Y los ojos dellos estauan empedidos/ y no lo podian conocer: por q su incredulidad y su dubdã merecia que xpo les retardasse el conocimiento de su cuerpo. Y esto q dize q los ojos de los aposto les estauã empedidos y no lo podian conocer: ha se de entēder q no estauã empedidos con alguna falsa figura: q el señor formasse en ellos representando en las pupilas: o niētas d sus ojos alguna figura estraña y diferēte de aquella ppria y natural con que el resucito y el tenia antes de su passion: mas el embaraço: o impedimēto de no le poder ver: era porque aqillos dos discipulos no podian recibir ni conocer la verdad: de que el señor era. Y esto les procedia por el perdimiēto d la esperãça q en ellos estaua de su resurreccion: y por el habito de peregrino cõ q les aparecia: segū que acaesce a los q estã descuydados y despedidos de ver alguna psona: a los quales si ade forã la tal periona se les aparece en otro habito del que primero la vieron: no caē luego en su conociēto assi: por q no estã sobre el auiso de la conocer: como por el habito diferente y mudado en q la veen: y assi parece q no erã detenidos para no lo conocer por alguna operaciõ q se causasse en los ojos d los discipulos: mas procedio de parte de la duda dellos. Sobre lo qual dize sant augustin. Por lo que dize sant Marcos que el señor aparecio a estos en otra semejaça: dize sant Lucas que los ojos dellos eran detenidos: o empedidos para no lo conocer. Y la razon deste fue/ porque los ojos de los discipulos padecieron algũ accidente: o embaraço permitiēdo lo la virtud diuinal: de cuya causa no lo conocierõ hasta q despues el rey d la gloria les repartio el pan: y no se dize esto: por q el señor no pudiera transformar su carne: de manera que pareciese ra ferotra la semejança q entonces pudie ra traer: de la propia natural que solian enl mirar: mas no lo quiso fazer assi. Lo de suso es de sant augustin. Siguese en el testo. E dixoles entonces. Que ha

blas son estas que ys hablando vno con otro andando por est. camino/ Y e. tays tristes? No pregunta esto el señor de ignorancia: mas por q por la respuesta que el sabia q le auian de dar pudiesse mejor reprehēder el dfecto d su fe. Sant Gregorio dize. Conferian y hablauan estos dos discipulos en tr. c. i. me. mos con lagrimas de amargosa fatiga/ los tormētos y deshonrras q padecio su maestro y hablauan en ellas como hombres traspassados de dolor: y como los q nunca esperauã verlo ya biuo en esta vida: por q lo tenia quãto ala ppetuã d su ausencia por yqual ala comun condi ciõ de todos los otros muertos: y por tal y uan llorãdo. E respõdio cleophas y dixole. Tu solo entre todos los peregrinos q han venido a hierusalē tienes ignorãcia de nros males estãdo tan manifestos a todos/ no has sabido las cosas q en ella han acaescido en estos dias. Esta palabra q dize: tu solo: no echa d fuera la multitud de los otros peregrinos: como muchos estrañeros y peregrinos ouiesse entonces venido de muchas partes a hierusalē ala celebridad de la pasqua: mas en ella se da a en tēder q este peregrino no sabia la passiõ del señor que era manifesta a todos los otros peregrinos: porque segū la respuesta que este peregrino dio a los discipulos parecia no ser sabido: de los acaecimientos passados: mas quiso tãto dezir como si dixera. Como muchos peregrinos ayan venido en estos dias a hierusalē: cosa de marauilla es: q tu solo no sepas entre todos los otros nuestras agustias: pues que son manifestas a todos los otros estrangeros: como si dixera por otras palabras: segun dize Theophilo. Tu solo eres quasi tan peregrino y morador tan apartado fuera d la comarca de hierusalē: y tan sin noticia de las cosas que en medio della acaescieron: que no sepas la desauentura de nuestros trabajos. Sobre lo qual dize el venerable Beda. Este peregrino pensauan estos dos discipulos

Gregorius in hom. lxxij. sup lucam.

Theophi. sup lucam.

Beda sup lucam.

que era el salvador / porq̄ no conocian su cara: mas hablado segū verdad peregrino les era: porq̄ dela flaqueza q̄ rescibio dela naturaleza dellos: ya estaua muy apartado por la gloria de su resurrección / y t̄bien lo tenia por extraño: porq̄ segū la opinion dellos no pensauan ya q̄ era morador dela tr̄a: mas q̄ era como vno de los muertos q̄ partierō a peregrinar deste mundo al otro siglo: porq̄ d̄ la fe de su gloriosa y acelerada resurrección estauan agenos. Siguele en el testo. **E** dixoles el señor. **Que son estos hechos: de cuya ignorancia me norays / y estays maravillados? Como no los he yo sabido. E** diro esto no por necesidad de preguntar cosa q̄ el no supiesse: porq̄ todas las cosas sabia: como verdadero dios: mas preguntola por tener cōla respuesta q̄ le diellen mas cōuenible razón para los reprehēder. **Y** respōdieron ellos. **Las cosas que tu deuieras saber / pues no ay peregrino que no las sepa / son las aduertidas de Jesu nazareno q̄ fue varon profeta poderoso en obras de maravilla y en palabra de predicacion y doctrina d̄ la te de dios y de todo el pueblo. E como lo traxeron los sumos sacerdotes / y n̄ros p̄ncipes en condenacion de muerte. Sobre lo qual dize el venerable beda. Mira como estos dos discipulos manifiestan ser n̄ro redēptor / p̄feta mas no cōfessauan q̄ era hijo de dios en lo qual parece: que aun no creyā del todo. E por ventura cōfessauan en christo la profecia: y callauan la deidad vsando de cautela / porque no sabian quien era ni de que intencion aquel peregrino con quien hablauan: y no osauā manifestar la diuinidad del salvador: porque no los descubriessē y pusiesse en las manos d̄ los judios sus perseguidores / porque como dicho es no se fiauau del: antes se temozauan de toda criatura: y desta caua en cubrieron la verdad que por ventura creyan. **Y** dixeronle mas los discipulos. **E** nosotros esperamos q̄ el aua de redimir a ysr̄ael: y son ya passia-**

Beda. p. lucam.

Luc. xliij.

dos sobre nuestros males tres dias con este de oy. **E** dezian esto como p̄sonas q̄ tenia ya muy adelgazada toda su esperāga cerca d̄ la resurrección d̄ redētor. La causa de se les auer assi adelgazado o poido dizen: q̄ era por ser passados tres dias d̄ p̄sue d̄ su muerte: en cuyo termino auia dicho q̄ resuscitaria y p̄saurā queno auia aun resuscitado como ya d̄l tercero dia anduiesse en la tarde y no auia apocido aū a sus discipulos y dixerōle. **Das** con todo ciertas mugeres de nuestra familia nos han oy espantado / las quales fueron al monumento antes que amaneciesse / y no hallaron el cuerpo en el sepulchro: y v̄nieron para no lotros: diziendo que auian visto vision de Angeles: los quales dizen que es ya bino y resuscitado / y algunos de nos otros fuerō al monumento / y hallaron ser verdad todo lo que las mugeres dixeron: mas el cuerpo no lo hallaron. **M**ora que estas sanctas mugeres no espantaron a los apóstoles dela resurrección del señor q̄ relatauan: mas espantaronse d̄ la trāsp̄sicion de su cuerpo: q̄ no se hallaua de lo q̄ los discipulos tenia terrible temor. **S**iguele en el testo. **E** dixoles christo: reprehēdiendo los sobre estas cosas que le respondieron. **O** agenos de buen entendimiento: por la ceguedad q̄ teneys del conocimiento verdadero. **O** tardios y detenidos de coraçon por la tardança que tiene vuestra voluntad: pa determinaros en creer en las cosas q̄ hablaron los prop̄etas dela muerte de christo y de su resurrección: por ventura no sabeys que fue menister que padesciesse Christo estas cosas / y q̄ por esta manera entrasse en su gloria: **A**ssi porq̄ antes del establecimiento d̄ los siglos lo tenia el padre eterno ordenado: como porque fuesse exalçado el clemētissimo redētor: por el merecimiento y trago de su passio y muerte / t̄bien por la redēcción d̄ linaje humano / y porq̄ se cūpliesse las escripturas / t̄assi entrasse co-

Luc. xliij.

Luc. xliij.

mo dicho es cō victoriosa y triūphal corona en su reyno glorioso: al qual ninguno puede subir sino por via d̄ trabajos: por el merecimiento d̄ esta p̄ciosissima passion. Siguele en el testo. **E** començado des de moysi en: y de todos los p̄phetas interpretauales: y declarauales todas las escripturas que auian hablado del trayēdo a algunos testimonios dellas: y abriēdo todos los misterios quāto era menester para manifestacion de su p̄posito: mostrādoles que todas las cosas q̄ fueron hechas en: fuerō primero prop̄etizadas: porq̄ la firmeza dela fe: esta enq̄ todas las cosas q̄ se cūplieron en el señor fueron primero dichas por los p̄fetas. **Q**uieras pues considerar aqui como la benignidad y m̄scedūbre del señor parece en muchas maneras. **L**o primero porq̄ no pudo sufrir su feruiente amor que los suyos estuuiessen tan tristes ni en tal error: y v̄daderamente es amigo leal: y es amigo fiel y es señor benignissimo: pues que se ayūto a ellos: y les preguntō la causa de su tristeza y les declaro las escripturas inflamādo sus coraçones: y esto mesmo faze cō otros espiritualmente cada dia porq̄ si hablamos con deuocion d̄ este clemētissimo redētor: quādo de algūa congora y perplexidad somos cobatidos y molestados: luego viene en spiritu: y esta con nosotros cōfortando y alumbrando n̄ros coraçones: y inflamādo los en su amor. **R**emedio es por cierto muy bueno hablar de dios cōtra la lasta les tribulaciones y en el tiēpo delas angustias no de ligero remediables: y p̄sar de cōtino en lo qual mirad en estos dos discipulos razon nos cobida q̄ hablemos q̄ndo andamos camino de los salutiferos mysterios de n̄ra redēcion: porque tengamos a jesu xp̄o por solo acompaño de n̄ra via / no solo por cōpañero: mas ayū por maestro q̄ nos ensēne como lo hazia caminado con estos discipulos a los q̄ les declaraua las escripturas: y vnuer salmēte es cosa muy sc̄ta hablar de jesu xp̄o en todo lugar y traerlo siēpre en el coraçon / porq̄

nūca el se oluida de los q̄ se acuerdā d̄l como aqui vemos / porq̄ el lo p̄merio assi en el sc̄ro euāgelio diziēdo. **De** dōde quie ra q̄ dos o tres se ayūtaren en mi nōbre: yo me acertare en medio dellos: y en especial a compaña a los q̄ hablā de su passio porq̄ no ay cosa q̄ el reciba en mayor seruicio: ni q̄ mas le plega q̄ la memoria q̄ tenemos delas cosas q̄ por nos otros padecio: y a esto nos amonesta y puoca por la boca d̄l p̄feta hieremias diziēdo. **A**cu erdate de mi pobreza cōtra las riq̄zas / y de mi abatimēto cōtra las hōras: y de mi amargura de hiel contra los delectes carnales. **L**o segūdo se due cōsiderar la bōdad del salvador no solo en el amor como dicho es: mas ayū en su p̄funda humildad: y por ende mira con quāta hūilidad va el rey de todas las cosas con estos dos discipulos: como si fuera y equal de ellos. **P**or v̄tura no te parece auer setornado al estilo pasado de su humildad. **M**ira assi mesmo su hūildad: pues q̄ no desdēno de comunicarse cō estos dos discipulos: ayū q̄ eran de menor grado / cano eran de los apóstoles mas de los discipulos menores y sin impedimēto de esto se ayūto a ellos con familiar amor: y r̄ua y hablaua cō ellos con amigable mansedūbre: no lo hazē por cierto assi los soberuios: pues q̄ no q̄ren participar sino cō p̄ncipes principales. **J**tem resp̄lādece su p̄funda hūildad en hablar sus secretos con solos dos discipulos: porque si quieres cōsiderar la cōdicion de los presumptuosos: veras que no quieren hablar ni derramar sus palabras cōpuestas y alituas entre pocos oydores: porque las tienen por p̄cidas: y no hallan segun su desdēno coraçon q̄ los pocos: y pequēuelos son dignos d̄ las oyr: mas el señor no menos p̄ciaua a los pequēnos ni a los poquitos: ni aun a vno solo como lo hizo hablando con la samaritana cerca del pozo dela ciudad d̄ s̄char. **L**o tercero puedes cōsiderar la benignidad del señor y ver como en señaua a estos dos discipulos: y como los consolaua: y daua espiritual re

Matthel. xviiij.

Trenozus quarto.

Joan. iij.

fección: a trayédolos a creer: y diziéndoles. **O** grosseros de entendimiento: y duros y detenidos d coraçõ para creer / como si a nos otros melimos dicesse / o agenos d buen entendimieto / y dñciles d coraçõ para creer / o defa lãbrados y sin sabiduria / y tardios para buscar los mãdãmientos dela volũta de dios. **O** ciegos y pezoosos para poner en obra las cosas entendidas. **P**ues humillemonos porq̃ podamos inuestigar y saber la santa escritura: y porq̃ segũ ella biuamos: humillemonos tambien para sufrir con paciẽcia las aduersidades y passiones / porq̃ participãdo la pena dela passion de jeshu christo seamos cõpañeros dela gloria de su resurreccion / ca el que no padece algũna pena en semejança y memoria dela passion de su redẽtor: no entrara en aq̃lla gloria ante cuya entrada es forçado q̃ el hõbre se exercite en el conosciemieto y cõplimieto de los mãdãmientos de dios. **S**obre lo q̃l dize el venerable beda. **N**o tenemos necesidad en este lugar de interptar o de clarar alguna escritura / mas antes es necesario q̃ nos huillemos por dos cõsideraciones. **L**a primera porq̃ no estamos enseñados quãto cõuiene segun razon en las sagradas escrituras. **L**a segũda por que no estamos intẽtos ni sobze auiso q̃n to es menester para cõplir las cosas q̃ sabemos que sin culpa mortal no se puede dissimular ni derar de poner en obra / ca moysen y todos los p̃fetas muy claro hablaron de jeshu xpo y todos profetizarõ q̃ por el rigor y angustia de su passion auia de entrar en su gloria. **P**ues por qual razon presumen y se glorifican de ser xp̃ianos los q̃ no cobdiã segun la posibilidad de sus fuerças inuestigar en que manera prenezcãa xpo las escrituras / ni desẽ entrar en su glia soberana por la tolerãcia y gusto d las passioes y tribulaciones. **¶** **N**uestro saluador por su passion / y por su merte entro en su gloria assi como por puerta angosta mostrãdonos a entrar en el reyno de dios por diuersas tribulaciones. **P**ues sin alguna dubda todos

aq̃llos de uaneã y son locos q̃ presumen entrar en el reyno ajeno / sin padecer aduersidades / como xpo nro seõor no ayã sin estas entrado en su gloria / mas antes cõuenia q̃ padeçiesse grãdes trabajos avn que fuesse seõor natural del reyno. **P**ues mucho mas cõuiene a nos otros entrar por muchas penas y dificultades en el reyno de los cielos: porq̃ no es el reyno nro: mas solamete nos es prometido por grã. **E**xẽplo tenemos desto en todos los santos: pues q̃ no entrarõ al reyno de dios sino por la via volũtaria d las passiones y delas dificultades. **Y** cosa pareceria d marauillar: y no menos notable en locura: y en nouedad si alguno no q̃ hiesse entrar al reyno por la puerta que su p̃p̃rio reyno entro: por lo qual dize sant bernardo **N**os q̃ christo nra cabeza entro en el cielo por passiones: y nos otros sus miembros andamos enseñando por presumpcion otra nouedad de caminos: cosa mostruosa y muy fea es q̃ la cabeza entre por vn agujero y los miembros por otro. **A**yamos pues verguẽca / seyẽdo nra cabeza herida y penetrada d espinas q̃ nosotros sus miembros seamos delicados. **L**o de suso es de bernardo. **D**e donde parece q̃ la heredad passa a los herederos con su carga: y con su honrra. **E** assi lo hizo dios: pues q̃ a la heredad dela bienauentura: eterna anero la tolerãcia y sufrimieto dela passio: y con esta carga la recibio y tuuo nro redẽtor: porq̃ como aqui es dicho: necesario fue q̃ xpo padeçiesse: y que assi entrasse en el reyno de dios. **Y** cõ esta mesma carga vteron esta heredad celestial los apõstoles: porq̃ todos sufrierõ en paciẽcia la persecucion por xpo: segũ q̃ el lo auia p̃mero dicho. **E** con esta mesma carga la recibẽ todos los fieles: porq̃ como dize el apõstol: todos los q̃ catholicamente quierẽ biuir en jeshu xpo: persecuciones han d padecer. **P**ues todo aq̃l que quiere con seguir la bienauenturança perdurable: y no q̃ere padecer tribulacion / parece q̃ quiere ser mas digno que jeshu christo y mas santo que los apõstoles y me

Beda sup lucam.

¶

Ber. infer. reitricio

ad morali

por que todos los fieles. **S**iguete en el testo. **¶** **E** como se acercasse al castillo al qual yuan / entõces esse melmo seõor significo con algun fingimiento que auia de andar mas largo camino. **Y** esto hizo por a crescentar el deseo dellos / y por les dar ocasion a que lo cobidassen y lo detuuiesse. **P**or lo qual dize sant bernardo. **F**ingia el seõor que queria passar adelante / no por que queria caminar: mas por que dessea uo yrlo que luego estos dos discipulos le dixerõ: (cõuiene saber) quedate con nos otros seõor: porque ya es muy tarde. **L**o de suso es de sant bernardo. **N**ota que en este fingimiento del redẽtor: ninguna falsedad auia: porque assi como alguna cosa puede ser fingida por palabras: assi puede ser fingida por hechos. **L**o primero se pudo hazer sin falsedad: como parece en las parabolãas: o semejanças d el testamento nueuo y viejo: en las quales se fingie alguna cosa por palabras para manifestar mejor alguna cosa: y desta manera quiso aqui nuestro seõor Jeshu christo fingir que caminaua mas adelante: para de clarar quanto el estaua distante y apartado de los coraçones de aquellos discipulos por el defecto dela fe que padeçia. **P**or lo qual dize sant Augustin. **N**o pertenese a mentira este fingimiento del seõor: porque no es mẽtra todo lo que fingimos / mas entonces es el fingimiento mentira: quando lo que fingimos no significa nada / mas quando nuestro fingimieto es ordenado para alguna significacion: no es mentira: mas antes es alguna figura de verdad. **Y** dela manera que las palabras: o dichos se pueden fingir sin mentir / assi se pueden fingir algunos hechos sin mẽtra para significar alguna cosa acaescida: o que se espere acaecer. **L**o de suso es de sant Augustin. **S**iguete en el testo. **Y** ellos desseaudo yr con mas larga contractacion sus palabras muy suaues: y alumbradoras: cõstruierõlo d hecho: deteniẽdolo y trayẽdolo por las manos para que se que

Ber. vbi supra.

Aug. de q̃stionibus euangel.

dasse / y atrayendolo con amigable porfia: assi por palabras como por razones: rogaronle con deuociõ y humildad que se quedasse allí: diziẽdole. **Q**uedate con nosotros seõor / que ya es tarde / y el dia se va de clinando al transponimiento del sol. **D**e aqui se toma **E**rego. in homelia xxxij. super lucam. que no solo auemos de cobidar a los peregrinos para que se alberguen y abriguen en nras casas: mas aun los deuemos forçar a ello. **E**s de notar que cada vno que se acerca a la muerte: y que ya anda cerca dela tarde: o del cabo de su vida: puede dezir esta palabra que dixerõ los dos peregrinos. **Q**uedate seõor con nos otros: que ya es muy tarde: y lo dene combidar con el coraçõ y con la boca para que quede con sigo. **S**iguete en el testo. **E** finalmente entro con ellos y acaecio que como se assentasse con ellos / como el pan y bendiõlo / y partiõlo / y dauales dello. **P**ues mira bien como el clementissimo seõor por el combite y por la fuerza amorosa q̃ le hizieron: entro con ellos con benignissima caridad: y como ponẽ la mesa y le ponen delante lo que han de comer: y como como el pan y lo bendiõ: y como lo parte con sus manos sacratissimas: y lo dio a estos bienauenturados discipulos: haziendo esto cõ aquella mesma gracia: y familiaridad que lo auian acostũbrado antes de su sacratissima passion quando moraua entre ellos / y haziedo esto se les quiso reuelar: por que entonces se les fueron abiertos los ojos interiores del coraçõ / y conosciõrõlo en la manera del partir del pan mirando como vïo en aq̃l partimieto de la costumbre que solia tener cerca desto: porque assi partia con sola su mano el pã como si lo cortara con cuchillo. **¶** **E** conosciõronlo por la manera d partir del pan: y por la manera del bendezir: porque muchas vezes se lee auerlo assi partido y vïado desta forma de bendicion. **L**o primero quando multiplico los cinco panes. **L**o segũdo en el repar

Grego. in homelia xxxij. super lucam.

¶

Joan. vi.

marci. viii. fimiento dlos siete panes. Lo tercero en
 Lucc. xxiij la cõsagracion de su sacratissimo cuerpo.
 Lo quarto aqui enl alubramiẽto dõstos
 dos discipulos. En estas quatro reparti
 ciones se significan quatro maneras de
 Lucc. xxiiij declarar la sacra escriptura/ segun qua
 tro se los o eẽdmiẽtos della: q son hysto
 rial: moral: alegorico: y anagogico: o spi
 ritual. Sobre lo qual dize sant Augusti
 n. No sin cõuenible razõ tenemos el impe
 dimiẽto de los ojos dlos apostoles: por el
 qual no podian conocer al seño: jesu xpo
 ser causado por operacion de sathanas/
 porque nro seño: jesu xpo no fuesse conof
 cido dellos: mas el mesmo redẽtor. Jesu
 xpo lo permitio assi hasta el partir dõl pã:
 por q se entiẽda q participada la vnidad
 y virtud de su cuerpo en la hostia biua/ q
 luego es quitado el impedimẽto del ene
 migo: para que pueda ser conofcido el re
 dẽptor del mudo. Y theophilo dize. Quã
 bien quiso el seño: dar a entẽder en el co
 noscimientõ que los apostoles rescibierõ
 de su diuina majestad enl partimẽto del
 pan: que a todos los q recibẽ el sacramẽ
 to dela hostia biua les son abiertos los
 ojos para q lo conozcan: por q muy gran
 de es: y inefable la fuerza q tiene la carne
 del seño. Lo de suso es de Theophilo.
 Estas cosas fechas cerca de los dos dis
 cipulos haze el seño: cada dia por inuisi
 ble mysterio en nras animas: por q el qe
 re ser detenido y forçado espõialmente/ y
 cõbido por la fuerza de nros desseos y
 oraciones: y por nros scõs pẽsamientos
 y por ende cõuene orar: y nunca desfalle
 cer: y tambiẽ hizo esto el seño: por q entẽ
 damos: y nos ocupemos en las obras de
 la caridad y dõla hospitalidad: y veamos
 que no nos basta leer ni oyr las diuinas
 escripturas: sino se cõplèn por obra: cano
 fue conofcido el seño: quãdo hablaua/ o
 quando estos dos discipulos hablauan
 del en el camino mas quiso ser conofcido
 quando fue de ellos refectionado y acogi
 do. E assi parece que el piadoso seño: so
 corrio ala fe de estos: porque los hallo mi
 sericordiosos: y assi hizo con ellos miseri

cordia cõsolandolos con la reuelacion y
 familiaridad de si mesmo. Pus de aqui
 podemos conocer que la fe sin las obras
 es muerta. Pus q al seño: / al qual los
 discipulos no auian conofcido: aunque se
 les auia mostrado: y aunque les auia in
 terpretado/ y declarado las escripturas:
 luego como pulierõ por obra la caridad
 que los sanctos euangelios nos mandã:
 lo conofcieron enl partir del pan. Demã
 nera que no fueron alumbrados por oyr
 las escripturas y los mãmamiẽtos dõs
 mas fueron alubrados y reducidos ala
 integridad/ y perfection dela fe obrãdo
 lo que cita escripto y hospedãdo al seño:
 en forma de peregrino en su posada: y po
 niendole delãte mãjar para que comiese
 porque (segun dize el apostol santiago)
 no serã justificados acerca de dios los
 oydores dela ley: mas los q la ponẽ por
 obra: y mucho mas es conofcido dios en
 las obras de misericordia como es el aco
 gimiento de los pobres: y la reparacion
 dellos: que en la licion: ni en la disputaciõ
 ni en la declaracion de las escripturas: ca
 mejor es entendida la verdad quãdo es
 puesta por obra q quãdo es oyda/ y me
 jor se declara obrãdola: que relatãdola.
 Pus nos otros q somos peregrinos
 en este mudo porque no tenemos aqui ciu
 dad perdurable ni permanente: mas
 buscamos la ciudad: aduenidera no ay
 duda sino q si tenemos en nros coraçõs
 nes to que estos peregrinos tenian en si
 mismos que sera el seño: compañero co
 noroso de nro camino. Algunas cosas
 hizieron estos peregrinos por que mere
 cierõ recẽbir a xpo en su compaõia. La
 primera es que trabajauan: por q anda
 uan a pie: y uan tristes y uan hablan
 do dela passion: y esse mesmo redẽptor se
 les ayunto y les encẽdio el coraçõ: y les
 abrio las escripturas: y fingia que queria
 caminar mas largo camino. Pus si ta
 les fuessemos que trabajãsemos contra
 la pereza: y tomãsemos razonable y san
 cta escriptura cõtra la vana alegria: y fa
 blãsemos siẽpre de christo contra las pa

Jacobi.

Jacobi.

De las con

dicione dõl
verdadero
peregrino
para mere
cer la com
pãõia de
christo.

Lucc. xxiiij

Augu. sup
lucam.

Theophi
lustup
lucam.

Por la p
tiapacion
del cuerpo
del seño: en
la estia se
alcãça ver
dadero co
noscimien
to dõ su ma
gestad.

Este es
entendiãda
la verdad
dõs escrip
turas pue
sta p: 20
bra: q oy
da con di
ligencia.

labras ociosas: luego el mesmo seño: se
 nos ayuntaria y encenderia nro coraçõ
 declarando nos las escripturas y nos da
 ria el verdadero entẽdmiẽto della: aun
 q alguna vez por prouar quiẽ somos mos
 trasse algũ fingimientõ de querer se pas
 sar adelãte y de caminar mas larga via.
 Item el peregrino de todas las cosas q
 no le pertenecen: y son cõtrarias ala pre
 stez de su viaje se descarga. Item informa
 se cõ diligencia dõl camino/ y cõ muy grã
 desseo cobdicia llegar a su tierra/ y apar
 ta el coraçõ y los ojos de todas las co
 sas q lo pueden detener: o apartar dõl fin
 de su muy desseada patria y naturaleza.
 Pus se y tal peregrino: y aparecer te
 ha jesu xpo/ y usara cõtigo de los benefi
 cios q yso cõestos dos: y assi abreniar te
 ha el tiẽpo desta plira y penosa peregrini
 nacion y destierro de vida: cõ sus dulces
 hablas: las cuales oyras del por su au
 espiracion/ y en seõarte ha el camino dã
 dote verdadero entẽdmiẽto de lo q de
 ues creer y obrar: y al fin cõsolar te ha cõ
 la refection y pasto del pan bẽdichõ por
 su sancta boca: y partido cõ sus pçiosas
 manos. Y esto te acaescera si lo cõstrin
 res a que se quede cõtigo quãdo parecie
 re q se quiere passar adelãte. Pus estos
 discipulos que yuã al castillo de emaus
 son figurados los q quiere cõplir los cõ
 sejos euãgelicos del seño: por q Emaus
 quiere dezir desseo de cõsejo: a los cuales
 tiene de cõtino por bien de visitar con su
 aparecimiẽto. Y nota que no les dio lue
 go gran copia de su conofcimientõ/ mas
 (como dize el testo) luego desaparecio
 de sus ojos: en la hora q ouo partido el
 pan: por reprehẽder los en esto del dfecto
 dela fe: sin la qual auia estado: mostrãdo
 tãbiẽ q ya tenia cuerpo glorioso/ y tal q
 por el dote dela ligereza pudo desapares
 cer a desora: y assi fue quitada de los ojos
 corporales de aquellos dos discipulos la
 preliencia dela carne que dela condicion
 dõ su naturaleza auia tomado: porque ya
 comẽcasse a parecer y a se reuelar en sus
 animas la gloria dela resurreccion. Y de

De la azõ
por que el
seño: dela
parecio tã
põto a los
dos disci
pulos de
Emaus.

aqui es como ya fuessen certificados que
 era resuscitado: dixerõ hablãdo vno
 a otro. Por venturãno mira y sco
 mo nuestro coraçõ estãna todo en
 ardescido dentro en nos otros: d ar
 dor de caridad/ quando nos hablãna
 en el camino / y quando nos declara
 na las escripturas: disciplinãdo nos
 y alumbrãdo nos con ellas. E por que
 entonces no lo detuimõs? Pus que no
 nos derribamos a sus pies? porque no
 creyemos a nos otros mismos/ y a nues
 tros corações/ que biẽ nos daua el es
 piritu a entender ser aqõ peregrino apar
 tado de toda y qual dõ y comparaciõ dõ
 hombres: y al fin bien conofcimos que
 era nuestro redẽptor y maestro. Pus a
 donde lo yremos a buscar? y a donde lo
 hallaremos? Pus lo qual se da a entẽder
 (segun dize origenes) que las palabras
 pronũciadas por la boca del saluador en
 cedãan el coraçõ de los oyrtes en el amor
 de dios. E sant gregorio dize. Quãdo la
 palabra de Dios es oyda con deuocion
 luego se enardece el coraçõ en el cuerpo:
 y toda tibieza y frio se pte: y el anima pa
 dece ansia y desseo impõrtuno del reyno
 de dios y se enagena de todas cobdicias
 feas y desordenadas dõla tierra y dõla car
 ne: ha plazer de oyr los mandamiẽtos ce
 lestiales/ y quasi cõn tantas hachas de
 fuego se inflama: cõ quãtos mandamien
 tos es en seõada y ei clarescida. Lo de su
 so es de sant Gregorio. Y la razõ: por q
 tan põto desaparecio xpo a estos dos fue
 porque se daua pũessa de consolar a los
 otros apostoles y discipulos: cõ los qua
 les dos consolo tambiẽ a estos: como a
 goza parece en el capitulo siguiente.
 Sigue la oracion del auctor.
 Redẽptor Jesu christo q
 apareciste a los discipu
 los que yuã al castillo
 de emaus/ y inflamaste
 con tu amor sus coraçõ
 nes: yo te ruego que a lã
 bres toda mi anima y mis sentidos: por q
 cõ volũtao alegre yo cõpla el dõseo de ru
 rrrr iiii

origenes
sup lucã.

Gregori
in homẽs.



consejo y me pueda purificar de todas mis culpas y pueda hazer e cumplir todas las obras de misericordia: y porque en la resurrección aduenidera merezca entrar con gozo con tus santos a tu soberano combite: y merezca oírte quando diras: venid bendichos de mi padre y recibid el reyno: el qual es esta aparejado de de el comiço del mundo / la qual voz dulcissima y beatissima me haz tu oír: o inculto y vngento hijo de dios. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo. lxxvij. de como apareció el señor a sus discipulos: no estando sancto Thomas presente: segun que lo cuenta sant Juan a los. xx. capitulos / y sant Lucas a los. xxiiij. Y canta se el domingo despues del dia de la sancta resurrección / que es dicho de quasi modo. E contiene ocho parraphos principales segun que se figuen.

El primero es que no se deue callar las cosas que pueden traer a los hombres a saluacion. Y de como el señor étro a los discipulos estando las puertas cerradas. Y de la dignidad del lugar de en medio.

De como la paz y concordia fazé estar al redemptor del mundo entre los pacíficos.

El segundo es que quatro cosas son necesarias para que el saluador jesu xpo venga a nosotros. Y de dos maneras de paz que Jesu xpo nos administra. Y que mediante la paz q se da en la yglesia quando el sacerdote comulga: comulgá todos espiritualmente quántos la toman. Y de la razón porque el señor annúcio paz a los discipulos y gozo a las mugeres.

El tercero es de como el señor se les manifesto. Y del miedo que los discipulos ouieron. Y de la causa de su temor. Y de la razón porque dubdaron entonces de la resurrección. Y de como les mostro y dio a tocar su carne y sus llagas. Y de cinco cosas principales con que nos cobate el enemigo malo. Y de la diferencia que ay entre esperança y presumpcion.

El quarto es / que el cuerpo glorioso no se puede tocar del cuerpo no glorioso

sino por miraclo. Y q nuestra resurrección es figurada en la resurrección de jesu xpo Y de la condición que sera nuestro cuerpo en la resurrección general. Y de la parte del pez: y del panal que el señor comio con los discipulos aquel dia: y del significado de esto.

El quinto es / de la certidumbre que el señor Jesu christo dio de su resurrección por la vista / y por el tacto / y por el gusto y por el oírdo. Y que el testamento viejo se cõprehede éla ley de moysen y en los profetas y en los psalmos. Y de como les abrio el entendimiento para entender todas las escripturas. Y q el fructo de la passion se perdiera si christo no resuscitara.

El sexto es / que despues de la resurrección edifico el redemptor jesu xpo la vniuersidad de la yglesia de los judios y de los gẽtiles. Y de la razón porq se principio la predicación desta vniuersidad: desde hierusalẽ. Y de la plenaria alegría q los discipulos ouieron éla vista de su maestro. Y de la comisión e poder q en aquella hora les dio haciendolos sus vicarios con plenitud de poderio.

El septimo es: que la administración de los sacramentos no se puede hazer sin la gracia del spiritu sancto. Y de lo que significa el flato: o el huelgo: que el saluador espirito por su santa boca sobre los discipulos. Y q el iuzio y sentencia del sacerdote quando absuelue de los pecados: o en las causas espirituales ha de ser conforme ala voluntad de dios. Y q en este lugar hizo christo obispos a los apóstoles.

El octavo es / que tres cosas son necesarias para que el señor se aparezca en el anima del creyente. Y que quando a ella viene obra otras cinco en ella. Y que sancto Thomas vino despues q el señor se apareció. Y de la razón / porque el sacerdote se buelue cinco vezes al pueblo. Y de como se boluio christo desde alli a los santos padres al parayso terrenal.

Siuese el capitulo. lxxvij.



Cj.

luce. xxiiij

Theoph. sup lucas.

Leuando se en aquella hora estos dos discipulos: tomaron se en este mismo dia a Jerusalem a los otros discipulos hermanos que estauan encerrados por miedo de los Judios. Sobre lo qual dize Theophilo. Alrota el coraçon dellos por el fuego de las palabras q auia oírdo al saluador: en las quales cõtemplauan: e tãto estaua alegre q no pudiendo sufrir alguna tardança se tornarõ luego a hierusalẽ. Pues mira aqui la diligencia de estos dos discipulos y el seruo q tenían de se parare uclar la resurrección de hijo de dios: ca era ya q si puesto el sol y no vencidos del trabajo inmeço del camino: y no temiendo en nada el temor q solian tener en mucho de los judios: corrieron cõ festinoso aceleramiento a notificac a los apóstoles la resurrección del señor. Y de todas las cosas que della auian sabido y hallado en la carrera. Y no se deueningno maravillarse q el mismo dia y hora se leuaron y partieron a dezir e hazer esta relación a los apóstoles sus hermanos: por quanto era dia de buena nueva: y porq se pudierã tener si se detuierã en llevar la nueva hasta la mañana / lo q temia aquellos q en el quarto libro de los reyes dixerõ quãdo hallaron solas: y de lamparadas las tiendas de los reales del rey de siria. Boluamos a nro partido a hazer saber esto: porq este dia / dia es de buena nueva: por que si callaremos esta buena fortuna: y no la qieremos hazer saber hasta la mañana / por ventura seremos acusados de traydores. De donde parece que la predicación no se deue diferir ni dtar largo tiempo / y las cosas que son necesarias para la salud / y para el biẽ comun no se deuen callar / mas antes se deuen publicar: y de aqui se toma argumento que los perlados se deuen mouer e inflamar en la diligencia de la predicación. Siuese en el testo. Estallaron ayuntados a los onze apóstoles: y a los que con ellos esta

uan con desigual temor: encerrados en el monte de lion debajo del cenaculo: los quales estauan alli retraydos por el miedo de los Judios. Como quiera que estauan algun tanto alegres por el gozo de la sancta resurrección / que primero auia estado derramados por miedo de la persecucion que les hazia la casa de ysaac / de temor que no los matassen. Y estauan juntos con ellos los otros discipulos: que eran del cuento de los setenta y dos: e hablauan vnos a otros diciendo a estos dos que venian del castillo de Emaus. Sabed que es verdad que el señor es resuscitado e apareció a sant Pedro. E assi mesmo estos dos recordauan a toda la yglesia que estaua junta todas las cosas que auia pasado en la carrera: y de como lo auian conocido en el partir del pan e como les auia aparecido. E todo esto fizieron para hazer mayor certidumbre de la resurrección de su maestro: mas algunos de ellos no creyã a estos dos ni a otros / por mas q certificauã la resurrección: de lo qual les era vno sancto thomas. Quieres pues cõsiderar q tan grã de fue el gozo que allí tenia aquel sagrado colegio quando ellos y ellos recontauã a vezes y por orden estos mysterios de alegría. Siuese en el testo. Y como hablaban estas cosas vnos con otros / salio se de alli sancto Thomas: y despues que se fue estauo aun hablando los otros de las cosas q auian oírdo e visto: e fu esse ya tarde en aquella dia q era domingo primero despues del sabado. (Esto es) esse mismo dia que era de la resurrección del señor. Y estauan en las puertas cerradas por el miedo de los judios: el cerramiento de las quales fue hecho por la diuina providencia: porque entrando el señor a los discipulos estando las puertas cerradas les manifestasse la virtud de su cuerpo glorioso. Ahora que las puertas segun la lengua latina son dichas fores: porque ellas lleuan a los que estã dentro éla casa fuera della. Y estando assi vino nuestro re

luce. xxiiij

demptor a sus discipulos llamado el del
seo dellos: vestido de vestiduras muy blá-
cas en testimonio de la gloriosa resurre-
cion y de su nouedad / y entrado estado
las puertas muy cerradas estubo en me-
dio dellos / y dixoles: paz sea a vos
otros. Y estubo en medio porque fuese
de todos visto: porque todos están ayu-
tados en su nóbre. Segun dize el venera-
ble beda: la razón porq aparecio el señor
venida ya la tarde / fue: porque en aquella
hora estauan los discipulos mastemero-
sos. E (segun dize Theophilo) el señor
esperaua y desleaua q todos estuuiessen
juntos: porque todos fuessen testigos del
artículo sacramental de su resurreccion: y
quiso entrar estando las puertas cerra-
das / por mostrar q ya tenia cuerpo glo-
rioso: al qual otro cuerpo ninguno resis-
te. E vino estando todos ayuntados / y
el espíritu sancto descendio también estan-
do todos juntos / por significar que xpi-
sto y el espíritu sancto nunca se aciertan:
ni estan sino adonde estan ayuntados en
caridad. Y estubo en medio / porque to-
dos lo conociesen por certidumbre infan-
tible / y rescubiesen consolación de su presen-
cia. Es d notar que como dize Salustio
el lugar d en medio es lugar d dignidad:
y es devido a los mas honrrados: de cu-
ya causa christo nuestro señor estubo en
medio de sus discipulos / como el sol esta
entre las estrellas para las alumbrar / y
como esta la flor entre los lirios: por los
dotar de hermosura / y estaua como esta
el principe entre los cavalleros para los
esforçar / y como maestro entre los disci-
pulos por los enseñar / y como esta el pa-
dre entre los hijos por los cócordar: y co-
mo esta el coraçón entre los miembros por
darles vida. E como esta el amigo co-
mun entre todos los que ama por comu-
nicar se a todos. E de aqui es que quan-
do somos muchos que yguales amamos
a vno: si por ventura nos viene a ver
luego lo assentamos en medio: porq to-
dos podamos gozar por yguales de su pre-
sencia. En este sancto lugar donde el se-

ñor estubo entóces: esta vn altar deuosi-
simo: y estábien aq de cófiterar que nro
señor estubo en medio de los q hablaban
del: porq entendamos q siempre morara
con nosotros si todas las vezes que nos
ayuntamos en vno: hizieremos todas las
cosas que conuienen a su alabança / y a
nuestra espiritual salud: desta causa dixo
en el santo euangelio. Adonde quiera q
se acertaré dos o tres en mi nóbre: allí
estoy yo en medio dellos.
Quando nuestro saluador Jhesu xpi-
sto vino a los discipulos: ellos estauan en
temor: y era tarde y estaua ayuntados en
vno: y las puertas estaua cerradas: en lo
qual se nos manifiestan quatro cosas que
nos son muy necessarias para que merez-
camos rescibir al saluador que esigamos.
La primera es temor: el qual alimpia la
casa dela conciencia: segun aquello que el
Eclesiastico dize. El temor del señor a-
lança el pecado: ca el que biue sin este te-
mor no puede ser justificado. La segun-
da es el menosprecio dela vanagloria: lo
qual es significado en esto que el euange-
lista dize: que ya era tarde: porq se entien-
da q el señor viene al coraçón: q el desha-
llése: y d cuya presencia se trasponen la luz
dela gloria deste mundo: y al q se diera
méte la menosprecia. La tercera es vni-
dad: por quanto dize que estaua ayunta-
dos: el qual ayuntamiento no era menos
dorado te amo: q de número de personas
porque el saluador no visita a los hómbres
discordes. Onde el apostol dize. Tened
paz y el dios dela paz sera con vosotros.
La quarta es la estabilidad: por la qual
el fieruo de dios: esta y permanece dentro
en la casa d su conciencia: no vágandose
ni derramado se en curiosa ni en desper-
dicada manera en las cosas de fuera: y
esto es lo q dize: que estauan las puertas
cerradas. De donde parece que deue-
mos cerrar las puertas de los sentidos:
porq assi podamos esperar la presencia
de nuestro saluador. Por estos discipu-
los q estaua ayuntados en vno las puer-
tas cerradas: son figurados los religio-
sos

De la razón
porq estu-
uo el se-
ñor en me-
dio de sus
discipulos.
quando re-
suscito.
Beda su-
per lucā.
Theophi-
lū sup lucas.

Salustio

De la con-
dicion d'a
paz del se-
ñor y d'l p-
uecho d'la
C. lxxvij.
De otro
circunsta-
cias que
uia qndo
el señor
tro a los
discipulos
las puer-
tas cerra-
das.
Ecclesi.
C. lxxvij.
Joan. xxi.
Luc. xxii.

cerrados con las puertas d los cinco sen-
tidos / a los qles aparice nuestro señor
muchas vezes: y los cófue la y alegre có-
su visitacion. Y dixoles. Paz sea con vos
otros. No la que es mudable: segun la có-
dicion del tiempo: porque de fuerza auia
de passar sobre ellos muchas y diuersas
tribulaciones / mas la paz que les daua
y desleaua era paz de coraçón: y paz d vi-
da perdurable. La primera paz perte-
necce al estado desta vida. E la segunda
al estado dela gloria: y dela vna y d la o-
tra dixo el mesmo saluador arriba. La
paz (conuene saber) del coraçón os dno
por heredad en la vida presente: y la paz
que es paz d la gloria perdurable q muy
propria es paz marido a vosotros. Dues
dize agora. Paz sea con vosotros que es
paz de reconciliación / y de amistad que
el clemētissimo redemptor christo les ma-
nifestaua ser ya hecha entre la natura le-
za humana y dios: y paz de caridad y de
concordia: la qual el les auia mandado
guardar. Y té la paz dela vida perdura-
ble q les prometia pa el regno aduenidero
assi q d'el se dio les paz: porq por reformar
la paz auia venido del cielo: y de aq es q
el pontifice mayo: q es principal esposo
dela yglesia: dize en ploua de christo (co-
mo especial vicario suyo) paz sea con vos
otros / quando se buelue la primera vez
al pueblo en la missa: porq esta fue la pri-
mera palabra que el saluador dixo a sus
discipulos d'pues d la resurreccion / mas
todas las otras vezes que se buelue dize.
El señor sea con vosotros / como lo dizen
los otros sacerdotes / por significar que
es vno de nosotros: y como los christia-
nos dela yglesia primitiua comulgassen
cada dia / y despues andando el tiempo
comulgassen todos los domingos: y pro-
cediēdo mas el crecimiento dela sancta
madre yglesia: y relaxando se tambien el
feruor dela deuocion / no comulgassen si-
no en solas las tres fiestas principales d'l
año: agora la yglesia vniuersal comulga
espiritualmente cada dia en la missa: por
el sancto beso de paz / en el qual es figu-

rada la vniudad ecclesiastica: aunque la
comunión no sea sacramental / y no sin
hermosa razon resuscitando el señor d los
muertos encomendo primero a los disci-
pulos la paz: por dar a entender que aq
llos há de venir a su bienauenturada vi-
sion: q guardan la paz y la cócordia espí-
ritual y corporal. De donde parece que
aqllos son verdaderos amadores d paz
q son verdaderos discipulos de jhesu xpo
E segun dize sant Crisostomo. El señor
dixo a sus discipulos. Paz sea con voso-
tros: porque esperauan tener con los ju-
dios batalla muy terrible y inexpugnab-
le: y alas sanctas mugeres q d euange-
lizar gozo y alegría: porq aquel linaje fe-
minil estaua muy fatigado de tristezas.
Assi q el prudentissimo señor dnúcio a los
varones paz por las contiēdas que espe-
rauā: y alas mugeres manifesto alegría
por la tristeza q las tenia traspassadas.
E porque los discipulos no pensa-
sen q el señor era otro y no el mesmo: o pé-
fassen q era alguna phantasma o estanti-
gua: dixo. Yo soy. Como si d'el se.
Yo soy en mi ppria persona / y no soy cosa de
viento: o encarnescimiento del enemigo.
No querays temer: ni dubdar. E al-
gunos dellos conturbados de cau-
sa del pafmo muy grāde y admiración
creyble que los vencio / y espantados
de temor: o de vn natural crizamiento / y
cortamiento: segun q los buos fuele té-
blar y auer miedo quando veen o habla-
a los muertos: pensauan se que vya
el espíritu que el señor auia embiado / y
encomendado al padre en la passió y no
tenian que veyan a su carne propria. Y
esto les acaescia porque no creyan q por
dia resuscitar al tercero dia la carne ver-
dadera del sepulchro: que si resuscitasse
no creyan q pudiesse entrar a ellos estan-
do cerradas las puertas: mas la prouidē-
cia diuina permitio q dubdassen pa mas
por certificación dela resurrección del rey
dela vida. E dixoles. Porq estays
turbados / y suben pensamientos en
vros coraçones: Enfermos y dubdos

De como aparecio christo a sus discipulos.

fos: y sube como del abismo: bñ como fal-
sas opiniones y defantastica vanidad: y
no descendi del alto: como verdaderas
y buenas. Y porque la fe d los que lo mi-
rauan dubdaua cerca de aquel cuerpo q̄
verá cō sus ojos: dioles las manos y los
pies y el costado a ver y a tocar: por q̄ vie-
sen y se certificassen que tenia verdadera
carne/ declarando q̄ aquel mesmo q̄ fue
crucificado muerto y alanceado: fue el q̄
resuscito en aquel mesmo cuerpo: y por el
to les diro. **Mirad y ved mis manos
y mis pies: que yo mesmo soy.** Co-
mo si diresse. **Por las señales destas lla-
gas podeys entender que yo soy el q̄ pa-
desci y el que resuscite.** Es de notar q̄ por
las señales delas llagas que quedaron
en el cuerpo: mostro que aquel mesmo era
vno en propiedad numeral: y no otro d l
que fue crucificado: por q̄ no es otra cosa
resurrección verdadera sino vn nueuo des-
pertamiento: mediante el qual torna a bi-
uir el mesmo cuerpo que primero fue mu-
erto: no otro en diuersidad: mas aq̄l mes-
mo en cueto y en naturaleza. **Siguelo en
el testo. Tocad y ved: que el spiri-
tu no tiene carne: ni huesos/ como
vedes que yo te go.** Como si diresse.
**En esto podeys conoscer tener yo cuerpo
verdadero y no phantastico: ni de ayre.**
**Nota que las señales delas llagas fue-
rō guardadas despues dela resurreccion
en el cuerpo del señor para q̄ con la vista
dellas se rassin los coraçones dubdosos
de su resurrección. Y desta causa mostro a
los apóstoles sus llagas preciosas: y assi
sanaste cō ellas la llaga de su dubda y in-
fidelidad. Pues mostroles Christo las
manos por despertarlos a pelear. Co-
mo si diresse. **Mirad las manos cō las
quales pelee cō varonil esfuerço por vue-
stra victoria y estas os amuestro: por q̄ os
animays a pelear: por q̄ sin batallas nū-
ca se reys vce dores.** Pues hazed como
varones: q̄ al vce doz dare yo por priui-
legio que se assiente conmigo en mi trono.
**Mostroles assi mesmo el costado/ por
los puocar a su amor. Como si diresse.****

De la razón
por que el
señor mos-
tro su lla-
gas y las
dio a tocar
a los disci-
pulos.

Apocal. iij.

**Mirad mi costado abierto y mi coraçõ
llagado: por q̄ podays cõsiderar quanto
amozos he tenido/ y por q̄ me amays/ y
mostroles los pies por los esforçar y ha-
zer firmes en toda pseueracia: y por dar a
entender q̄ nūca retrocedamos d la buena
vida q̄ ouieremos pncipiado. Y da q̄ es q̄
la estabilidad: o pseuerancia verdadera
es quãdo el hõbre no se retrae ni se dera
dela virtud ni d los mādamietos de dios
ni del voto q̄ prometio por amenazas: ni
por amor ni por temor: ni por puecho ni
por daño: ni por otro tẽporal impedimẽ-
to. Cinco pncipales enemigos peleã cõ
tra nosotros: cõtra los q̄les deuemos ser
fuertes. El primero es el amor d la culpa
y delas cosas injustas: e el amor dela car-
ne o el amor dela hõra/ q̄ estã fuerte en
los coraçones de algũos q̄ desamparan
por el toda la gloria celestial. El segũdo
es el temor d la descõfiança del muy alto
el q̄l pelea y vce a muchos: por q̄ se tienẽ
por dicho q̄ q̄ si el señor no los q̄ere ayu-
dar para q̄ puedan pseuar en el bien/ te-
niẽdo assi mesmo descõfiança q̄ no puc-
dan sufrir tã dura penitẽcia: como seã ci-
ertos q̄ si aqui no la fiziesse forçado es q̄
pa desciessen en defecto della la pena per-
durable del infierno. El tercero es el do-
lor de dexar la delectaciõ d la carne: o d l
mundo: o d la auer drado. O miserable
que hazes: eliges efermedad por la salud:
muerte por vida: tristeza por alegria: pe-
na perdurable por gloria. El quarto es
la verguença de obzar biẽ quando algu-
no piẽsa que los hombres lo escarnescen
si anda vestido de habito de humildad/
y si ayuna y ora: o si va en romeria. El q̄n-
to es/ esperança de perdon quando al-
guno dice dioses misericordioso no nos
a de cõdenar d ligero: christianos somos:
la esperança de estos es cosa confusa: por q̄
esperança es vn cierto y confiable espe-
rar dela soberana bienauenturança/ que
nasce de los merecimientos d la persona
mas estos que carecen de merecimientos
no son dichos propriamente esperar: mas
presumir con loca osadía.**

De las cin-
co cosas q̄
pelean con
nosotros.

no estando sancto thomas presente. Ca. lxxvij. Fo. cxxj.

liij

**Esto que el euangelista dice q̄ se dio
el señor palpable para que los apóstoles
pudiesse llegar a sus llagas: mas fue por
operaciõ maravillosa q̄ por propiedad
natural: porque el cuerpo del señor q̄ ya
era incorruptible y inmortal: imposible
cosa era: segun natural razon q̄ pudiesse
ser tocado con mano d los q̄ aun erã mor-
tales y corruptibles: mas (segun dice sant
gregorio) por maravilloso: y por modo
ineffable dio el señor su cuerpo a q̄ lo to-
cassen por reformar nos en la fe: y mostro
se segun el nacer corruptible: y de nue-
tra comũ condiciõ por combidarnos al
galardon que merece la fe: y tambien se
puede dezir q̄ se ofrecio y dio a los apõ-
stoles palpable y incorruptible: por mos-
trar que era de aquella mesma naturale-
za: d la qual fue antes dela passio: y que
tenia verdadera carne: mas que ya era d
otra gloria/ y que aquella mesma carne
ya era de otra disposicion y no alterable
ni corruptible como solia. Y porque en
la resurrección de nuestro redemptor. chi-
sto esta figurada nuestra resurrección ge-
neral mostro en auer assi ofrecido su cu-
erpo a los discipulos pa q̄ lo tocassen cõ
sus manos: que han de ser nros cuerpos
despues dela resurrección incorruptibles
por el efecto dela espiritual potencia/ y
tan sujetos al imperio d l anima q̄ pue-
dan ser palpables y tractables de otros
cuerpos tales como ellos: por q̄ parezca
ser verdadera la naturaleza de su compo-
sicion: ca nuestra carne ha de resucitar el
dia del iurzio sin alguna corrupciõ ni fla-
q̄sa: y sin posibilidad de morir: y resusci-
tara cõ toda la verdad dela substancia q̄
agora tiene. Sobre lo qual dice el vene-
rable beda. **Doca cosa fuera q̄ se ouiera
el señor comunicado a los ojos delos dis-
cipulos q̄ lo vierõ si no les ouiera tãbien
dado su cuerpo/ para que cõ las manos
pugassen ser verdadera su carne/ dãdo se-
les visible y palpable: el qual dandoles
tã liberal a tocar sus huesos y su carne:
de manifesto signfico de q̄ cõdiciõ/ y q̄l
es y ha de ser el estado d la verdadera re-****

Gregori
i homelia
xxvi.

surrección: q̄ en si mesmo era celebrada/ y
en nosotros esta por venir. Y sant grego-
rio dice. **No sera nro cuerpo en aq̄lla glo-
ria dela resurrección intangible y no pal-
pable: y mas sutil que los vietos: y que el
ayre como dixo hereticamente Eunicio:
mas sera sutil todas las vezes q̄ querra
el anima vsar en su cuerpo d l dote d la su-
btilidad: y tãbien sera palpable y tangi-
ble: por q̄ resplãdezca en la verdad de su
ppria naturaleza. Mas (como dice san
augustin) la claridad d la q̄l seran vistos de que esto
los justos resplãdecen: assi como el sol en
reyno d su padre/ encubierta estaua en el
cuerpo d Jhesu xpo quãdo resuscito: y con
mas verdad se puede dezir q̄ estaua escõ-
dida de los ojos delos discipulos: que se
puede creer auer faltado en el cuerpo glo-
rificado del redẽptor/ por q̄ si segun toda
su resulgẽcia se les mostrara: no bastara
la vista humana y flaca pa poder ver: ni
sufrir la sobrepujãca del resplãdor/ mas
el rey dela gloria q̄lo retraer y modificar
dẽtro de si mesmo su excelentissima clari-
dad: por q̄ de tal manera era menister que
fuesse a los suyos mostrado q̄ pudiesse ser
d los conocido. Siguelo en el testo. **E co-
mo algunos dellos auer dubdassen
y no creyessen: y del muy grã gozo
estuuiesse maravillados: dixo. **Ve-
neys aqui algũa cosa que se pueda
comer.** Y esto dixo por q̄ por la experien-
cia del comer hiziesse mas creyble la ver-
dad de su resurrección. Y ellos ofrecierõ
le para que comiesse parte de vn pez
assado: del qual por ventura auã ya co-
mido la otra parte y vn panal de miel.
Nota que estos dos manjares le fuerõ****

Gregori
i homelia
xxvi.

Augustin
de questo
libro no-
mi testam
ti.

Del pez y
del panal
q̄ el señor
comio. y d l
significaci-
õ.

De como aparecio xpo a sus discipulos.

Esta diuersidad de dos manjares que al señor fueron dados significan dos cosas que le auemos de ofrescer. La primera es la mortificacion de la carne figurada en el pez asado. La segunda es la deuotion del anima figurada en el panal de la miel. O puede se dezir q quiso el señor que en su manjar fuesse ayuntado el panal de la miel al pez asado: porq el es el q tuuo por bien de esconder se como pez en las aguas del linaje humano: y ser golpeado y cõbatido de las ondas deste mudo: y ser tomado en el lazo de nuestra muerte: y ser asado en el fuego y tribulaciõ de su passio: y ser desfecho en el ara de la cruz: y este mesmo clemetissimo redẽptor que fue pez asado en la passio: fue panal de miel y mucho mas dulce que la miel a nosotros en su sacratissima resurreccion. Assim que aquellos le ofrecẽ pez asado y panal de miel q pfectamẽte creẽ y tienen la fe de su passio y de su resurrecciõ. Puede tambien tener (segũ dize Theophilo que el pez asado significa la vida actiua q consume y acaba el humido radical de nra vida cõ las brasas de los trabajos: y q el panal de la miel significa la vida contemplatiua por la muy dulce suauidad de las hablas de dios. Sigue se en el testo. E como delante de ellos. En este comer mostro Christo q tenia cuerpo bivo animado de anima vegetatiua: y comio no porque entonces auia menester ser sustentado de manjar corporal / mas por mostrar que auia resuscitado en verdadera naturaleza de carne: porque el comer ppropriamẽte ptenesce al cuerpo y no al espiritu. Sobre lo qual dize Beda. Para enseñar la verdad de su resurrecciõ no solo quiso q sus discipulos llegassen a el cõ sus manos y puassien auer resuscitado y reflorẽscido con verdadera carne / mas a vn tuuo por bien de comer con ellos no como menesteroso despues de su resurrecciõ de corporal mājtar: ni por significar que en la resurrecciõ que esperamos padesceremos necesidad de comer: mas por certificar la naturaleza del cuerpo natural y

verdadero con que resuscito: y porq no pensassen los discipulos q no era cuerpo mas spiritu: y que no les auia aparecido con cuerpo macizo y firme / mas segũ alguna ymaginaria representaciõ. Segun q muy claro parece por esta letra de euangelio / por tres maneras certifico el señor a sus discipulos de su resurrecciõ. La pmera por la vista diciendo: ved mis manos / y mis pies q yo mesmo soy. La segũda por el tracto diziẽdo llegad y tocad en mi: y mirad q el spũ no tiene carne ni huesos. La tercera por el gusto quãdo diro / tenets aqui algũa cosa q se pueda comer. Segũ entendimẽto espiritual: aquellos veen a christo resuscitado que piẽsan en la gloria de su resurreccion: y aquellos llegã que le son cõiunctos por caridad / y aquellos le ofrescen pez asado que por su sancto nombre tienen paciẽcia purificada y cozida en fuego de la tribulaciõ / y aquellos le ofrescẽ panal de miel: que administran obras de piedad a sus fieles. Sigue se en el testo. E como oniesse comido delante de ellos: tomo las reliquias / o las partezillas q le sobzaron del panal y del pez / y dioselas para mayor certinidad: y para q viesse q verdaderamente auia comido todo lo que de alli faltaua: y para enseñar q su sancta passio: la q ellos auian de seguir: segũ possibible semejanca: es amarga quanto al dolor corporal: mas es dulcissima en la glia de la remuneracion. Pues aqillos rescibe este clemetissimo señor en corpados en si mesmo pa la holganca eterna: que no se apartã del amor de la entrañable dulcedumbre y caridad quãdo aqui padecẽ por amor de dios tribulaciones penosas: y trabajos dificiles y los q aqui en esta vida son asados por el testimonio de la verdad en flamas de afliciões como pez sobre puesto en brasas seran en la vida perdurable satisfechos / y hartos de la suauidad verdadera de la felicidad eterna: bien assi como de panal muy suauẽ. Despues dïsto certifico los el señor de su resurrecciõ: por experiencia de

Theophi. sup lucam

Beda iho meli ad hunc resurrecio.

De la ent dumbre de la resurreccion dize fior. puada por med y las p. d. que p. o. ydo.

Mat. xx. Luc. xviii.

Alumbrar los entedimientos es propiedad de dios

Luce vltimo. Actuum a. pol. xvij.

no estando sancto thomas presente. Ca. lxxvij. Fo. cxxij.

sentir del oyr: E diroles. Estas son las palabras q yo os hablo quando antes de mi passio estaua con vosotros. Como si mas claro les dixera. Este es el fructo de las palabras q me oystes. Nota q algunas vezes se toma palabra por la boz q pronunciamos: y otras por lo q por la boz significamos: y estas palabras les auia dicho christo en su vida: quando pocos dias antes de la passio les diro. Mirad q subimos a Jerusalem: y el hijo de la virge sera crucificado y resuscitara al tercero dia. Assim que necesario es que sean cumplidas por obra manifesta todas las cosas q son escriptas en la ley de moyses y en los prophetas y en los psalmos de mi. En estas tres escripturas de infrangible y certissima auctoridad se cõprehen de todo el testamento viejo. Ahora q por q el señor hablaua palabras sensibiles y corpales y palabras discretas y originadas de la fuere de la razõ: rezuziẽdo a la memoria de los apõstoles las cosas q les auia dicho antes de su muerte / muestra q tiene cuerpo animado de aia sensitiva y intellectiva / la qual era aqlla ppria q primero tenia. Entõces abrio les el entendimientopara q entendiessen las escripturas: el qual tenia pmero escuro: y cerrado de los para esto su gracia inuisible: porq por las escripturas conociessen su resurrecciõ: porq assi como por las cosas precedentes: prouo la verdad de la resurrecciõ quanto a la humanidad: assi por este miraculo del alumbramẽto de los entedimientos apõstolicos cerca de la verdadera intelligẽcia de las pfectias prouea ser verdad este sancto mysterio quanto a la deidad: porq alũbrar los entedimientos de los ignorantes hasta hazerles saber claramente de las escripturas del spiritu sancto: y no por interualos de tiempo: mas a desora: propria obra es de la eterna diuidad. Assim como antes de su passio declaro el redẽptor ser verdadero dios y hombre: esto mesmo hizo despues tambien de su resurrecciõ. E diroles / como quien los

doctrina: assi esta escripto: conuenia que christo padeciesse: y que al tercero dia resuscitasse de los muertos. Como si dixesse. Biẽ deueys creer q ya yo soy resuscitado: porq assi estaua escripto en palabras como aueys visto q acaecio en la obra: ca cõuenia q christo padeciesse en el madero de la cruz: y q al tercero dia resuscitasse de los muertos: porque (como dize el venerable beda) todo el fructo de su passio perdiera christo: si en pos de la no sucediera luego la verdad de la resurreccion. E aunq aqui dize el euangelista q conuenia: o era necesario q christo padeciesse: no se deue entender que remia necesidad el redemptor del mudo de padecer por lo q a el tocaba: mas por la necesidad de nosotros / porque por la passio a el no denida nos librasse de la pena que teniamos merecida: y porque por su sancta resurreccion mostrasse q auiamos de reynar cõ el para siempre: porq (como el apõstol dize) murio christo por nuestros pecados: y resuscito por nuestra justificacion. Y en esto que dize que les abrio las escripturas: has de notar que entõces el cordero q por nuestros pecados fue muerto: fue auido y juzgado en aqlla maravillosa visiõ q a sant Juã le fue reuelada en el apocalipsi por muy digno y abil para tomar el libro / y para q desatasse por el spiritu de su deidad los siete sellos con q estaua sellado / y para q solo el declarase todos los mysterios q son escriptos de los sacrametos diuinos: assi como el mysterio de la encarnacion y del baprisimo / y de la p dication: y de las obras maravillosas de esse mesmo redẽptor y de su passio y de su resurrecciõ y gloriosa ascensõ. Y de aq parece que las sagradas escripturas no pueden ser biẽ entedidas: ni declaradas: si aqll no las abriere q tiene la llauẽ de dauid: el q abre: y ningũo cerrara. E la razõ porq (como dicho es) q lo morir y resucitar por nra redẽpciõ fue / porq fue iusticia en su nombre penitencia (conuiene saber) de parte del hombre: y remissio y indulgencia de los pecados de parte

Ad romanos. viij.

Apocal. v

Luce vltimo.

De como aparecio a sus discipulos.

te d' dios / a quien solo ptenesce pdonar los pecados del mundo. Y esta penitencia y remission fue menester que se predicasse en todas las gentes: y no en la nacion sola de los judios: o en vna parte d' las tierras: porque acerca de dios no cabe accion de personas.

Actu sup. holo. x.

vi. De la razón por la p' d'ca-õ de la fe comẽ ço en jeru salem. Theophi. sup lucam.

Despues q' el señor ouo bien manifestado la v'dad d' su cuerpo resurgido / manifesta agora cõ toda affection la v'idad d' la yglesia: q' el mucho ama: porq' (como dize Theophilo) no conuenia ya q' el linaje humano estuiesse diuiso en dos partes: la vna de hebreos: la otra de g'ntiles. P'ues de la penitencia se principio la predicaciõ de Jesu christo: y la de sant Juan: y la de los ap'ostoles: y porq' ning'no de lesperasse de p'don por la grãdeza de sus pecados: dize el testo q' la predicaciõ de estos mysterios y de la remissio de los pecados cõuenia que se empecassen a predicar desde ierusalẽ. Nota q' hierusalen esta assentada en medio de la tierra abitabile y por ende cõuenible cosa fue q' començasse la predicaciõ del euãgelio desde aq'lla ciudad: porq' por los discipulos de Jesu christo derramados por todo el mundo en vnas partes y en otras saliesse en toda la tierra el sonido d' la publicacion de la fe christiana. Por lo q' dize Theophi sup lucam. lo. Porq' los ap'ostoles ayuntassen a todas las gentes en vn vinculo de v'idad m'ado el señor: que la predicacion del euãgelio se principiassse en ierusalẽ ciudad metropolitana y principal del reyno de iudea: y que se acabasse entre los g'ntiles: de dõde parece q' ninguno deue desesp'rar de recebir p'don por mas q' seã sus pecados de inm'esa grandeza: pues q' conosco q' fue p'donado por la clemencia diuina el pecado de los ciudadanos de ierusalẽ: los quales cõ sangrietas mãos y con m'etirosas y omicidas bozes derramarõ la preciosissima sangre: por lo qual fue redemido el linaje humano. y principiaron este beneficio de piedad (segun dize Beda) d' d' hierusalẽ: no solo: porq' a los naturales d' la fuerõ reueladas las

Theophi. sup lucam. lo.

Beda sup lucam.

escripturas: y porque fue dellos la filiacion adoptiua de ser hijos de dios por gracia: y la gloria famosa de ser fauorecidos como hijos de la imperial y diuina magestad: mas aun porque las g'ntes que estauan erredadas en diuersos errores fuessen prouocadas a tener esperãca de p'do: por m'edo los ojos enste gran iuzio de la clemencia de dios: del qual v'so la piedad d' padre eterno que cõcedio p'don a los q' crucificarõ a su hijo vnigenito. Y san crisostomo dize. Porq' no diressen algunos con malicia que los Ap'ostoles fueron a manifestar con vanagloriosa jactancia sus predicaciones entre los estraños: de xando se de las manifesta: y comunicar entre los conocidos y naturales: p'ueyo la sabiduria d' muy alto q' publicasse las maravillas de la resurreccion de su maestro entre los mismos ciudadanos que lo matarõ: porque en aq'lla mesma ciudad osassen primero p'dicar la fe de xpo: en la qual se cometio contra el tan loca ofadia porq' quando peresciesse que los crucif'ixores abraçassen y creyessen la fe d' que crucificaron: quedasse la verdad de su resurreccion agena d' toda sospecha. Y porq' el clem'ntissimo señor les auia dicho antes de su passio: otra vez os vere: y gozar se ha v'ro coraçõ: agora se manifesta ser cõplida su p'messa por obra: por lo q' se sigue en este testo. Egozarõse mucho los discipulos cõ la v'ida y cõ el conocimiento del señor. E los q' primero estauã tristes y tanto temerosos: agora se alegrarõ de late del con mayor cõsolaciõ que fue la de la congora passada. Quien pudo ver tan grande nouedad de hermosura y cara de tan cõsolable clemencia sin q' el plazer fuesse mayor que fue la tristura d' su muerte. **MO. TROLES LAS MANOS /** traspassadas de los clauos: con las quales auia obrado la salud e medio d' la tierra: y los pies: con los q' les discurrio predicando en muchas partes: d' cuyos passos auia padescido demasado cãlancio. **MO. TROLES TAMBIEN EL COSTADO /** del qual hizo que manassen los sacram'etos

z b'ischo mas interreccione.

Joan.

Del gozo im'edo que los ap'osto les ouierõ con la v'ida d' el señor

psalmo lxxiiij.

no estando sancto thomas presente. Cap. lxxvij. Fo. lxxiiij.

de nuestra red'p'ciõ: en las q'les tres partes fuerõ guardadas las seales de las llagas: porq' sanassen con la vista y certidumbre de las los coraçones duodosos d' los que dudauã en su resurreccion: y por esto los discipulos se gozaron quãdo vieron en el señor tan maravillosas seales de piedad: porq' vista de tan p'ciosa hermosura no pudo ser sin grandissima alegria: y assi fue quitada de los tristeza doblada que les auia nacido d' su muerte: y del miedo de los judios: porq' sin dubdolos tenia muy turbados aq'lla sc'risima muerte: y tambien la p'secucion d' los Judios q' tenian entre manos: y la vna y la otra d' estas tristezas se remediaron con su presencia diuina: porque cõ sola ella los podia guardar de todo peligro: y los podia certificar de su resurreccion. Sigue el testo. **E DIXO LES OTRA VEZ PAZ SEA CON VOSOTROS.** Nota que dos veces saludo de salutacion de paz el Señor a sus discipulos en este lugar por traer a la memoria los dos m'adamientos d' la caridad: q' son amar a dios y al primo: d' d'õ en esto a ent'nder q' doblada paz guardan los q' tien' en sus coraçones estas dos maneras de amor como quiera q' alg'nos doctores dize q' replico dos veces la salutacion de la paz: porque el es el q' hizo vna y g'ua de la diuersidad de los judios y de los gentiles. Ytem puede se dezir q' les anuncio dos veces paz por mostrar que por la virtud de su sangre son ya pacificadas todas las cosas q' son en el cielo y en la t'ra: como si dixera. **PAZ OS DERO:** esto es reliq'as de paz p'fecta en el coraçõ en la vida p'sente: y mi paz os do: esto es la paz pourable: la q' os vare para en la vida aduenera: y quiso tãto dezir en esta palabra como si dixera. Quiero otra vez replicar esta paz q' os do: por enseñaros que ya estays reconciliados a dios y que el hõbre tiene paz cõ los angeles y q' la discordia q' auia entre hõbre y hõbre por la diuersidad y contrariedad de las naciones ya esta pacificada: porque a todos los linajes d' los hõbres he tray

Ad ephe. lxxv.

Ad colose. i.

do a la v'idad ecclesiastica: porq' el hõbre pueda ya amar a dios: y el hõbre ame por amor de dios al hõbre: y segun dize sant crisostomo. Despues que el señor ouo anũciado a sus discipulos esta salu'f'era paz: luego sin otro remedio de palabras les mostro lo que auia obrado la cruz en sus manos y en sus pies y en su costado: por lo q' de fato todas las tristezas y dio todos los bienes: y esta es la v'adera paz. Sigue el testo. **ASSI COMO ME EMPIO MI PADRE:** assi os embio yo: como si dixesse. Assi como el padre celestial me embio para enseñar la v'idad de la fe en iudea: assi os embio yo para publicar esta misma f'idad por todo el m'udo cõtra las gentes: y desde agora os establezco por mis vicarios: y m'ado q' seays mis sucesores: y os encomi'edo mi officio: para enseñar y predicar: y para baptizar: y os embio a glorificar el n'bre de mi padre y mio. Nota q' en estas palabras se mostro el señor ser inedio: y medianero quando dize: como el padre me embio: assi yo os embio: y assi es: ca dios padre embio a su hijo quando establecio q' tomasse por obra n'ra carne humana. Y el hijo embio a los ap'ostoles: quãdo los enderego a que fuessen por el vniuerso mundo a predicar el sacramento de la misma encarnacion: y assi como el padre amado mucho al hijo lo embio al mundo a padecer torm'etos y passio: por la salud de los fieles: assi el hijo teni' do grãdissimo amor a los ap'ostoles los embio a padecer diuersos males y dificiles penas por la n'bre con todo des'cho de los plazer de este figlo: por lo q' dize sant gregorio. Esto que el señor dize. Assi como me embio el padre: assi yo embio a vosotros: tanto quiere dezir: como si dixera. De aquella misma razon de caridad os amo yo / o discipulos mios quando os embio entre los escandalos de los perseguidores: d' la qual mi padre amo a mi quando me hizo venir a padecer y sufrir la muerte y las passiones. **Y PORQUE LA EXECUCIO Y VSO DESTE OF**

Crisost. sup ioan.

Grego. in homil. sup ioan.

Cviiij.

De como los aposto les recibie ron el vno de las llaves de la Iglesia.

ficio no se puede biē hazer sin la gracia del spū sancto: lucedio q̄ como christo ouelle dicho estas palabras / lanço sobre ellos su sancto ressollo. E dixo les. Recibid / y tomad al eipiritu sancto. Nota que por manera de fiato o de vieto dio nuestro redēptor a los discipulos el espū sancto / por mostrar que el mismo era el q̄ en la faz del hōbre primero espiro el espiraculo dī anima intellectiva y racional / que es forma natural y vida del cuerpo humano: y tambie les dio el espiritu sancto en esta manera por mostrar q̄ el mismo espū sc̄o y gualmente procede dī: assi como procede t el padre: y q̄ no es espīritu d̄ solo el padre: mas que tambien es espīritu sup̄o: y biē assi como el fiato o el ayze p̄cede dī hōbre que lo lança o espira: assi deuenos entender que el eipiritu sancto procede del redēptor christo / que lanço aq̄l sancto huelgo sobre sus aposto les / mas por esto no deuenos entēder que el tal ayze de christo aya seydo el mismo espū sancto mas solamente fue señal de espīritu sancto: por lo qual dize sant augustin. Aquel ayze o fiato corporal no fue substancia del espīritu sancto / mas fue vna demostraciō q̄ estaua en aq̄lla santa hora sobre los aposto les el eipiritu sancto por conuenible significacion: y fue señal tambien que el espīritu sancto no procedia de solo el padre / mas que procede del hijo. Y de aqui es que la yglia tiene por muy sancta costūbre / que los sacerdotes espiren y lancen aquel ayze sobre todos los que se han d̄ baptizar antes que sean regenerados por virtud de sancta onda baptismal. Y porque por el espīritu sancto es dado el perdon de los p̄dos / q̄ es el efecto y fructo p̄ncipal dī mismo espīritu / cōuenible cosa fue que despues que el redēptor dio el espū sancto en la manera ya dicha a los discipulos les dixesse lo q̄ se sigue. Todos los pecados que vosotros perdonaredes a los hombres seran perdonados a ellos / y los que les retuieredes a

ellos les seran retenidos y demādados. En este lugar parece que les dio el señor poder de atar y desatar: por manera de administracion / o de instrumento / y no por manera de auctoridad a todos los que ellos absoluieren de los pecados / o los retuierē / esto es a los que juzgaren q̄ se deue retener / o q̄ no son dignos de remission mas esto se entiende quando el iuzzio de la yglia se conforma con el iuzzio de dios: y sant augustin dice. Por mostrar el señor mas claro q̄ del espīritu sancto: el q̄ el auia dado a los aposto les son perdonados los pecados / y no por los merecimientos dios hōbres añadio luego si perdonaredes a alguno de sus pecados / perdonados le son / q̄ quiere dezir q̄ el espū sancto se los perdona / que no vosotros: y el espīritu sancto es dios / y dios es el que perdona / que no vosotros: pues morado t̄ dios en su sancto templo / esto es en sus sanctos y fieles en su yglesia / por la administracion de los p̄donados los pecados: por q̄nto son templos biuos. Pues aun q̄ solo dios / como causa principal perdone los pecados / cierto es q̄ los ministros de la yglesia por v̄tud de las claues obra en esta remission como ministros del espīritu sc̄o / por cuya administraciō y formal absolucion se administra la gracia dī mismo espīritu: por la q̄ se consumen y quitan los pecados. Y son perdonados los pecados a solos los q̄ estan debaro dī v̄nidad y caridad de la yglia establescidos: y no los otros: por lo qual dize sant augustin. La caridad dī la yglesia que por el espīritu sancto es d̄ramada en nōsotros perdonados los pecados de sus partícipantes y de los que estan encorporados en ella: mas no perdona / antes retiene los pecados de los que no estā en su obediencia / v̄nidad y disciplina. Deuse aqui notar q̄ fue dado a los discipulos poder y facultad en la cena de consagrar el cuerpo de Jesu christo verdadero / quando les diro. Hazed esto en mi memoria: mas el poderio de las claues y

August. super iohā. tra. cxxi.

August. super iohā. tra. cxxi.

August. super iohā. tra. cxxi.

Luce. xxi.

la iurisdiccion espiritual sobre el cuerpo mystico de xpo / q̄ es la yglesia / que fue prometido a sant pedro / y en el a todos los otros: y despues fue prometido d̄ manifestado a los otros discipulos: aqui en este lugar les fue dado / y aqui en este lugar ordeno el salvador obispos a los aposto les: por lo qual dize sant augustin. Ninguno tiene dubda auer el señor entonces ordenado obispos a los aposto les q̄ndo insuflando y lancandoles ayze por su sancta boca / les diro. Tomad y recibid al espū sancto: y sean perdonados todos los pecados de aquellos a los quales vosotros los perdonaredes: y seā retenidos aq̄llos a los quales los retuieredes. Pues no miras como todas estas cosas estan llenas de gozo y d̄ alegría: y como agora se celebra aq̄ muy gran pascua. Qual y quan bienauerurada fue aquella casa pequēñuela en la qual se celebraron estos mysterios / o de quanta gloria fuera morir entōces en ella. **Cvii.** Este aparecimiēto del señor se toman tres cosas espirituales que son menester en el anima fiel que dessea ver en espū la presencia y aparecimiēto dī verbo eterno. La primera es / que el se desocupe de todo negocio tēporal: lo qual se nota por lo que aqui dize: que era v̄n dia despues del sabado quando el señor aparecio. Por el sabado es significada la holganza y era dia en que los judios cessauan de toda obra. La segunda es la guarda muy proueyda de las fuerzas dī anima: porque no se entremetan en alguna cosa estraña que las enajene: y a parte de su hazedor: lo q̄ es notificado por las puertas cerradas. Estas puertas son los cinco sesos del cuerpo y las otras fuerzas animadas q̄ pertenecen a la vida sensitua. La tercera es el recogimiēto de todas las potēcias y fuerzas espirituales y corporales a las partes interiores dī coraçon y de la razō: lo qual se da a entender por la congregacion de los discipulos: ca las fuerzas de

anima son como vnos discipulos que estan debaro de la disciplina y magisterio del verbo eterno: mas el señor no viene al anima fino a la hora dī la tarde: por lo qual el euangelista dize / que aquel dia era tarde. Por la tarde se entēde la perfeccion dī la buena obra: porque el señor no apercibe en el p̄ncipio de la buena obra mas en la tarde despues q̄ el sol dī la gr̄a diuinal ha hecho su curso en la perfeccion de las virtudes: y entōces se muestra dios al hombre / y quando nuestro redemptor viene al anima / cinco cosas obra en ella. La primera es que esta en medio de todos los discipulos / que son las fuerzas y potēcias de ella / que es en lo biuo dī anima: dentro de la qual mora y da muy perfecta y fructuosa p̄ñes por gracia a esta misma effencia del anima q̄ es medio de todas las potēcias: dādo le ser dinino. La segunda es q̄ anuncia paz a los discipulos. Pues mira q̄ a los que el señor habla y saluda cō paz son sus verdaderos discipulos. Pues es ley tu discipulo y tal que merezcas la disciplina de christo: y orzas de su boca la paz verdadera. La tercera es q̄ les muestra las manos y el costado / dando les gracia para obrar cosas diuinas / q̄ aqui son entēdidas por las manos y affecciones y desseos muy sanctos / q̄ son figurados por el costado a dōde el coraçon esta escōdido. La quarta es que haze que los discipulos se gozē despertando en ellos gozo entrañable y inuisible: porque el euangelista dize que visto el señor se gozaron los discipulos. La quinta es que espira y lança fiato: esto es ayze o huelgo dādo les el espīritu de viuificacion para nueva vida: porque viuano solamente a consolaciō y prouecho espiritual dellos: mas aun para edificaciō y exemplo de la salud dī los otros. Mas el señor poco estuuo entōces con sus discipulos / porque era muy tarde. Mas por ventura lo constringieron ellos aquegun tanto estuuiesse mas de lo que auia de estar / rogandole q̄ no se parriessē

De como apareció Christo a sus discipulos

tan ayua: y no era el saluador de seruido desta tal fuerza q le hazian: porq como arriba es dicho/ bien le plaze de ser de tenido y de padecer fuerza tan bienauenturada. Y finalmente despues q ouo da do su bendicion a todos: partio se d'ellos. Y como los desamparasse/ boluio sancto Thomas alli al cenaculo donde todos estauan/ que auia y do fuera antes que christo apareciesse: y dixeron le todos con animo alegre el mysterio passado de la vista del señor/ recontando le toda la bienauenturada nueva y diziendo le. **U**ñto auemos al señor: porque asilo llamauan antes de la passion: el qual dixo q no creeria sino viesse y tocasse las señales de las llagas: porque si la vista pudiesse rescebir engaño: alomenos el tacto de la carne tangible le manifestasse la verdad: y esto dezia porque se queria certificar por experiecia de dos sentidos: conuiene saber por la vista y por el palpable tocamiēto: porque estos dos sentidos son los que pueden rescebir menos engaño: y los que hazen mas certidumbre. Y esto hazia porq tales y tantos eran los tormētos que auia visto padecer al señor en su muerte/ q no podia tomar certidumbre d'la reuerrēcio sino le fuesse certificada por la vista y por llegar a su cuerpo con la mano: por lo qual dize sant crisostomo. Como en esto fue se sancto Thomas menos espiritual/ y mas material que los otros/ ielamente buscaba aquella manera de fe q por el sentido mas material se alcanza q es el toque/ o tañimiento d'la mano: porque no creya al testimonio q le pudiera dar el sentido d'la vista cerca d'ite mysterio. Y quedarō los discipulos hambrientos y seoiētos de su señor: del qual estauan acostūbrados a tener suficiēntissima copia de su diuina cōuersaciō/ presencia/ y palabras: y llamauan le de continuo cō bozes y desassosiegos espirituales y cō d'sseos y sospiros no d' ligero satisfechos ni corregibles. **P**ues bien has ya visto

quātas vezes has oy tenido pascua de soberana felicidad: porq todos estos aparecimiētos acaescieron en el dia de su resurreccion: d'los quales no estan escriptos sino cinco en el euāgelio: y estos representa el sacerdote e la missa boluēdo se cinco vezes al pueblo y diziēdo: dominus uobiscum: mostrando les la cara quasi en lugar de aparecimiēto: mas la tercera vez que se buelue es cō silencio: porque significa el tercero aparecimiēto hecho a sant pedro: del qual no se sabe la hora ni el lugar adonde el señor le aparecio: mas por ventura has oydo estos aparecimiētos/ mas no lo has sentido con aquel regalamiento de espirita que tan dulces mysterios requirē y la culpa desto es: porque por uerura no ouiste compassion en la passion de tu redemptor muy amado: porq yo bien creo que si en tu sancta muerte supieses auer compassiō y tuuieses tu Anima recogida y no derramada en las cosas d'l mundo: que en cada vno d'itos aparecimiētos sentirias pascua de suauidad inmensa/ y esta bienauenturada recreacion te daria cada Domingo/ si cō coraçon entero te aparejasses a cōtemplar y ientir algo el viernes y sabado de la passio de tu señor: porque segun dize el apostol si fuereis compañeros d'las passiones tambien lo seremos de las cōsolaciones. Y en tonces boluioffe nuestro redēptor a los sanctos padres al parayso terrenal: los quales se ocupauan sin ociosidad alguna y con toda uigilācia en cantar con alegre y con muy delectable armonia d'lante d' su deuinal presencia: ca todos ellos y todos los angeles estauan de continuo ante d' su Cara de magestad en cānicos y alabāças d' celestial melodia cō grandissima reuerencia: con coraçon alegre y con deuociō admirable/ alegrandose continuo como gloriosos y llenos de complida bienauenturança. **P**ues mira los bien agora como estā uañados d' plenissima cōsolacion: y gozate con to

estando sancto thomas presente.

dos ellos y d'piede hōzary alabar a dios: y hazer le grās: y sabe reconocer sus beneficios y no cesses con todo el esfuerço q pudieres de caminar para aqlla gloria soberana adonde puedes siempre perseuerar en loores con tan noble multitud de sanctos en el acatamiēto de tu dios.

Siguete la oracion del auctor.



Muy sancto hijo d' dios padre que apareciste a tus discipulos estando las puertas cerradas y ellos ayuntados en vno: ruegote que cierras las puertas d' mis sentidos interiores y exteriores cōtra los peligros de las tētaciones cō el scō temor de tu reuerēcia/ y mortifica y destierra en ellos todos los males cō el vinculo de tu caridad encēdida: y alūbra los cō la lūbre de la fe: porq yo merezca ser consolado cō tu vista muy alegre: y porq pueda hallar por tu misericordia la paz del coraçon en la vida p'sente: y la paz pourable en el siglo aduēdero adāde pueda ser digno de alabarte sin fin cō todos los angeles y cō todos tus scōs. **A**mē.

Sumario del interprete.

Capitulo. lxxviii. de como el señor aparecio a los discipulos encerrados estando presente sancto Thomas: segun que lo cuenta sant Juan a los veynte capitulos. Y canta se este euangelio el dia del mesmo apostol y contiene tres parrafos principales segun que se figuen.

El primero es: d' como el apostol sancto Thomas merecio ser alumbrado/ porq su infidelidad fue de ignorācia y no de malicia. Y de la preciosidad de la paz. Y de la dignidad y ventaja q tiene el sentido de la vista. Y de la clemencia del redēptor que socorre a vna sola anima quādo tiene necesidad de su presencia.

El segundo es de como scō thomas llego con su dedo al lugar de los clauos y cō su mano al costado del señor/ y de la dignidad deste fructifero costado. Y q la vista d'l miraglo no del hizo la fe en el apostol. Y que la fe tanto es mayor quāto me

Capitulo. lxxviii. fo. cxcv.

nos se funda en las marauillas visibles. **E**l tercero es/ de como despues que sancto Thomas confesso la fe: el señor le dio el spiritu sancto: y lo hizo obispo. Y d' quanto prouecho fue para la firmeza de nuestra fe la dubda deste discipulo. Y de nueue razones/ porq reseruo christo sus llagas despues de la resurreccion.

Siguete el capitulo. lxxviii.



Despues de esto passados ocho dias que fue en el dia octauo d'la resurreccion estauan los discipulos otra vez ayuntados dentro en el cenaculo y sancto thomas con ellos/ y vino otra vez el señor y cerradas las puertas: aparecioles y estubo en medio de ellos/ y por quanto scō Thomas no auia dubdado e la fe por malicia mas por ygnorancia/ no quiso el clementissimo maestro dexar a su tā amado discipulo en el peligro de la infidelidad: mas tuuo por bien de aparecer otra vez para reformar en el la fe perdida. **A**ssi q como en este monte de syon estuuiessen (como dicho es) otra vez ayuntados los discipulos y scō thomas cō ellos: vino el pastor bueno muy solcito de su pequeña manada: y estando las puertas cerradas e tro por ellas sin alteracion alguna de su cuerpo y sin abertura: y sin diuision de las puertas estubo y aparecio en medio de ellos porq pudiesse de todos ser visto: y dixo les. **P**az sea con uosotros. **N**ota que nunca puede auer paz en el colegio de los religiosos si el perlado no estuuiere e medio d'ellos: de manera q no se incline mas a vna parte que a otra: porque la colūna nunca sostiene el edificio si esta declinada ala parte mas propinqua de la pared/ y no estuuiere fixa en el punto de en medio: y todos los elemētos se mueuē sacādo la tierra: porq no estan asentados en el cētro y punto de en medio como ella/ y por esto sola el la no es mouible ni se acuesta ni leuanta ni atrauiesla aca ni alla/ porq

Cl. Joā. vlt.

De la excolecia y dignidad de la paz.

Crifost. sup ioannē:

De como aparecio christo a los siete discipulos.

el sitio y asiento della consiste en el cen-
trifico medio. Es assi mesmo de notar q
muchas vezes saludo el señor con saluti-
fera salutacion de paz a los discipulos d
pues de su resurreccion / y les encomen-
do q siempre la tuuiesen: porque sin paz
no es posible a plazer a dios / y en solos
aquellos que aman la paz y la cócordia
mora su sancta gracia / porque (segun di-
ze el propheta) en paz es hecho el lugar
de su morada: y veniēdo desde la cumbre
imperial de su gloria traxo consigo paz y
partiendo se deste mundo para ella nos
diero paz: porque toda la perfeccion dela
vida y religio christiana consiste en paz:
y en caridad: pues con grande diligēcia
la deuemos buscar y guardar. Por lo q
dize Gregorio nazarenco. Verguēca
deuemos tener de defamparar este don
dela paz: que partiēdo se desta vida nos
diero christo por erredad: porq la paz es re-
fraz y nōbre muy dulce: la qual sabemos
que tiene Dios en grandissima preciosa-
dad / como cosa propria: segun aquello q
el apostol dice. La paz de dios mas ex-
celente q todo sefo guarde vuestros entē-
dimientos. Y es de tanta dignidad que
dios se llama Dios de ella / segun aque-
llo q el apostol dice. Dios nuestro señor
no es dios de disension / mas es dios de
paz: y es la paz de tanta excelēcia q en el
mysterio delas escripturas sanctas es di-
cho dios de paz segun aqillo q el Apostol
dize hablādo del hijo de dios. El es nuel-
tra paz / el qual hizo de los dos pueblos
discordes hebreos y gētiles vna verdate-
ra paz y concordia. La paz es vn biē ala-
bado de todos y guardado de pocos / y
por vtura la causa del menosprecio o rō-
pimiento deste tan gran biē: puede ser q
sea la desordenada cobdicia de enseñore-
ar y de riquezas o la embidia y malqren-
cia o la soberuia y menosprecio / o algun
vicio que parezca a estos: en los quales
vemos caer a todos los q saben y gustan
poco de dios. Siguese en el testo. Y lue-
go despues de to dixo a sancto tho-
mas: quasi respondiēdo a su intencion:

porque no creeria su sancta resurreccion
sino llegasse con sus dedos / y con sus ma-
nos al lugar d los clauos y al costado di-
uino que rompio la lanca muy cruel / pō
tu dedo aqui / mira mis manos. No
dixo esto el señor: porque la vista estuuies-
se en el dedo mas como si dixesse. Pō en
esta concauidad que los clauos hizieron
en mis manos tu dedo: y conose por ex-
periencia / que este mi cuerpo resurgido
es el proprio q fue crucificado. Nota que
el ver se toma y pone en este lugar por sen-
tir y por entender / el qual linaje o mane-
ra de hablar tanto esta puesto en vso de
las escripturas diuinas q se apropria a to-
dos los otros quatro sentidos: y se toma
por cada vno dellos. Assi como quando
dezinimos. Oye y veē quan dulce es el ca-
to deste. Huelga y veē quan suave es el
olor desta flor. Tēta y veē quan blāda
es esta mano / gusta y veē quan dulce es
esta fruta. Por lo qual es dicho en el segū-
do libro d la ley. Todo el pueblo vea las
bozes que quiere dezir que todo el pue-
blo sentia: y oya las bozes. De dōde pa-
rece q el sentido dela vista por su grā cer-
tidūbre se toma por todo sentido. Y sant
augustin dize. Todos los otros quatro
sentidos se acostumb:aron nōbrar en ge-
neral por el nōbre dela vista / y aun algu-
na vez la vista se toma por el entendimē-
to. Assi como quando es dicho alguno.
Vees tu esto que tāto quiere dezir como
entiendes tu esto: o puede se simplemēte
dezir que jesu christo nuestro señor respō-
dio a las palabras de sancto thomas: ela
qual respuesta declaro tambie su deidad
en quanto sabia como verdadero Dios
palabras estando el clementissimo redē-
ptor absente de alli / segun corporal pre-
sencia / porque sancto Thomas queriē-
do se certificar con los sentidos d la vista
y del tacto auia dicho. Si yo no viere
la figura y llagas de los clauos y no
lançare y pusiere mi dedo en el lugar
dellos / y pusiere mi mano en su co-
stado / nō creere / y nuestro redemptor
quasi respondiēdo a este desseo dixole.

ps. lxxxv.

Gregorio
nazarenco

Ad philip
penes. ij.

1. corin:
xiii.

Ad ephes.
secundo.

De la di-
gnidad y
verdad q
tiene sobre
los otros
sefos cor-
porales
sentido de
la vista.

2. cor.

augustin
question
y ceteris
tamēti.

Daca tu dedo / y toca y tēta este lu-
gar de los clauos / y mira mis manos
traspasadas del rigor dellos. Despues
desto se sigue. Daca tu mano y pon la
dentro en mi costado: el qual fue pe-
netrado y calado d la lanca violēta y cru-
el: y conoce que yo soy aquel mismo que
estuo colgado en la cruz. Hēde fue por
cierto esta llaga d el sacratissimo costado
en el q no auia el dudoso apostol de la-
gar el dedo mas la mano. Hablando se-
gun sefo espiritual por el dedo es signi-
ficada la discrecion / y por la mano nue-
stra obra: pues amonesta el señor a su di-
cipulo q ponga y lance el dedo y la ma-
no en el lugar de los clauos y dela lanca
por significar q toda la discrecion y to-
da la vtud de obra somos obligados a
gastar en el seruicio de jesu christo. Y di-
xo luego. No quieras ser incredulo:
ni duro para creer / mas se y fiel. Como
si dixesse esta fuerte en la fe: porque sino
crees / otra vez me crucificas por el peca-
do d la infidelidad / reytirādo la causa d
mi passio: y esto dixo el señor porq santo
Thomas auia dicho a los discipulos q
le certificarō la resurreccio q no la auia
de creer en otra manera. Pues assi co-
mo scō thomas duddo mas q todos: as-
si el señor mādō q viesse por sus ojos y to-
casse cō su mano su carne relucitada pri-
uilegiādo lo en esto mas que a todos: so-
bre este passo dize san crisostomo. Quā-
do tu vieres el defecto d la fe deste disci-
pulo: cōrepla la clemēcia del saluador
como por sola vna anima se quiso mes-
trar de nuevo cō las llagas que resucitō
y quiso aparecer por saluar a vno / y no
le qso luego aparecer: mas dspues de o-
cho dias: porq en aquel entrealo fue
se de los discipulos amonestado puesto
en medio dellos: y fueffe mas encēdido
en mayor desseo / para que quando le a-
pareciesse fueffe hecho mas fiel.
Entonces sancto thomas lleo alas
señales d las llagas d el señor y no solo cre-
yendo cō el coraçō: mas aun cōfessando
la fe por la boca: ca lo vno y lo otro se re-

quiere pa la salud del anima: y dixo con
deuota esclamacion. Verdaderamēte
tu eres señor mio y dios mio. Señor
mio segū la humanidad: en la q me rede-
miste y cōpraste cō tu sangre: y dios mio
segū la diuinidad: por la q me criaste y
me formaste dela tēra. Y a ninguna cosa
dubdo certificado estoy de tu fe / yo se-
ñor cōfirmo tu resurreccion / yo predico
la immortalidad: tu eres mi señor y mi ma-
estro / yo soy tu seruo y hijo d la ygria tu
seruidora: y tu mi señor eres mi dios / q
me criaste y el q rescibiste carne por mī
q offreciste en el ara d la cruz: y porq me
resuscitastes cōtigo: resuscitaste agora d
la muerte: esta es mi fe y assi lo fiēro y as-
si lo creo / o biē auēturado discipulo quā
biē auēturada fue la licēcia q tuuo tu ma-
no: grāde licēcia es por cierto y gran grā
poner la mano en aq costado sacratissi-
mo / en aq costado saluifero / en aq co-
stado: por el q somos saluos d la yza del
juez / y somos sanos d la culpa criminal:
y somos regenerados en la grā copiosa
y somos en la gloria sublimados. Pues
con gran razō este glorioso apostol es di-
cho. Didimo por el coraçō q tuuo dub-
doso en creer: porq didimo segun la len-
gua griega qere dezir gemino o dobla-
do en latin: y tambien es dicho abismos
porq merecio penetrar por su cierta fe
el abismo d la dex tad. Pues quanta re-
muneraciō merezca la fe del verdadero
creyente: biē se manifiesta en lo q en te-
sto se sigue. E dixo le el señor beatificā-
do su cōfessio. Porq me viste thomas
que quiere dezir: porq esperimētaste la
verdad d mi carne por el toque de tu ma-
no por esto creyeste. Bien auētura-
dos seran los que no me vierō y cre-
yeron. En esta breue palabra / no solo
es alabada la fe de sancto thomas: mas
aun fue pferizada la salud aduēdera q
auiamos de cōseguir por la fe / y qso tā-
to xpo dezir como si dixesse. Tu porcierto
eres biē auēturado como quisera q cre-
yeste en mi porq me viste: mas tãbiē aq-
llos serā biē auēturados q no auientō

Seomyt.

Crifo. sup
to. home.
lxxxvj.

ii.

De como
saucio tho-
mas cōfe-
so labuan-
dad y la di-
uinidad d
saluador.

August. super ioh. tra. cxxij.

me visto segun presencia corporal han d
creer en mi en sus corazones: sobre lo q
dize sant augustin. Vio el señor en sus
palabras de tiempo/ por significar la cer
tidumbre dela verdad infalible dlo que
hablaba: assi como quien conosciá q en
su predestinacion y consejo esclarecido
era ya fecho lo que afirmaba q se auia d
complir en el tiempo aduendero cerca
dela fe de los creyentes: y porq en su pre
sencia todas las cosas q nos parecen q
estan por venir/ son passadas: mas vna
cosa es la que sancto thomas vido y to
co con su mano: otra es la q creyo con
el coraçon: porq la fe no puede ser de las
cosas vistas y aparentes: segun razón alo
menos quanto al acto dela fe: porq la fe
es argumeto a certidumbre de las cosas
que no parecē porq los antiguos en lu
gar de demostrar y certificar dezian ar
guy: y scō thomas vido y toco en la car
ne humana y creyo la dōdad: la qual no
puede ser vista en la vida presente: porq
diziendo este scō apostol: tu eres señor
mio: cōfesso en christo la naturaleza hu
mana: al qual segun ella fue dado impe
rio y señorio vniuersal de toda criatura
y diziendo tu eres dios mio/ cōfesso la
persona diuina q crio todos los siglos y
quanto en ellos se contiene: y que christo
era vna persona q es verdadero dios
y verdadero hombre: sobre lo qual dize
Theophilo. El que primero fue infiel:
agora nos muestra el euāgelista que es
theologo muy excellēte/ pues q el bñe

Theophi. uenturado sancto thomas/ manifesto a
super ioh. uer en xpo dos naturalezas y vna perso
Que la fe na. Pues queriendo el señor consolar a
delos q a los otros dixo luego. Bienauenturados
gora creē son los que no me vieron y me creyeron
en xpo es muy fructu y sant gregorio dize. Mucho alegra el
osa y no me coraçon de los creyentes esto que nuestr
nos excellētro redemptor dize: bienauenturados se
re q la fe de ran los que no me vieron y me creyeron:
los q lo vie en la qual sentencia fomos en especial se
ron. Erego. in finalados/ los que tenemos y firmemen
home. super te creemos en nros corazones ser xda
ioannē. Dero dios y hombre aquel al qual no vi

mos segun la carne / por nuestros ojos
corporales: si respondieremos con vda
deras obras a la fe que del cōfessamos:
porque aquel cree con verdadera firme
za que pone por obra lo que cree. Lo d
luso es de san gregorio. De aquellos q
tienen la fe quanto al nombre solo dize
sant pablo. Algūes ay que confiesan y
creen que conocéa dios/ y niegan lo cō
sus obras: y santiago dize. La fe sin o
bras muerta es: y sant crisostomo dize.
Si alguno ouiere que dixer en el tiem
po de agora/ pluguiera a dios q yo fue
ra criado y me acertara en aq̄llos tiem
pos: y ouiera visto a christo hazer mara
uillas: este tal piēse y satisfaga se cō esto
que aqui el señor dize: bienauenturados
son los que no me vieron y me creyeron.

Algunos dizen q despues desta con
fession de sancto thomas: en la q̄l dixo/
tu eres mi señor/ y tu eres mi dios/ que
nuestro señor lanço sobre el aquel ayre
y flato diuino q auia lançado por su san
cta boca sobre los otros discipulos/ y q̄
le dixo recibe y toma de mi mano el espi
ritu sancto: y a todos los pcdes q tu per
donares perdonados sean: como quiera
que esto no lo relata el euangelista: por
que muchas cosas hizo el señor que no
estan escriptas en este libro: porq̄ aquel
que no quito atar su poder y virtud a los
sacramētos/ pudo sin alguna señal sensi
ble dar el spiritu sancto/ y dar le con el
el poderio y ordē episcopal. Y cosa es d
creer q lo ordeno obispo como a los otros
Pues mira aqui que christo nuestro se
ñor apareció a sancto thomas quando
estaua perdido en su error: e lo qual mas
se declaro su diuina clemencia: pues que
por vno solo aparecio a el y a todos tan
familiar y tan excellentē: por lo qual di
ze sant crisostomo. Consideremos la cle
mencia del enseñoreador/ como por se
la la saluaciō de vno se mostro resuscita
do con las llagas de su passion: y apare
cio por solo vno. Esto que aqui es dicho
dela dubda de sancto thomas fue per
mitido por dispensaciō diuinal: porque

Aditiō.

Jacobi. iij. crisost. ioh. hōm. lxxij.

Que sancto thomas fue ordenado en obispo quando este le aparecio

Gregorius in homel. sup iohānen

Leo in sermone resurrexio

Gregorius in homel.

Chrisost. ioh. hōm. lxxij.

Que adu da de san to como fue muy p uecho a todos los

creyentes.

La resurrexion del señor fue prouada
por mas claros testimonios y la dubda
q̄ este apostol tuuo no fue pueyda sino
porq̄ nosotros no dudassēmos/ por lo
qual dize sant gregorio. Iñ vino a caso
o por algun acaescimiento: mas por la
dispelaciō dela clemēcia diuinal fue he
cho q̄ aquel disciplo escogido no se acer
tasse p̄sente q̄ndo el hijo de dios apare
cio a los otros: porq̄ quando oyesse la nue
ua d̄la resurrexiō dudasse: y dudado
tocasse en su carne: y tocado en ella crey el
se: porq̄ assi quitasse toda dubda d̄nros
corazones: porq̄ q̄ndo ouiesse visto y to
cado en su maestro las llagas d̄su carne
sanasse en nosotros las de n̄ra infideli
dad. Mas nos aproueche por cierto la
dubda y la falta d̄la fe de sancto thomas
para la firmeza de n̄ra fe/ q̄ no fue pue
cho el acelerdo creer de los otros: por
que en la hora q̄ aquel fue reduzido a la
fe llegando al cuerpo diuino: nuestro co
raçon fue fortificado en la v̄dad dela re
surrexiō q̄tada d̄l q̄ desterrada toda du
bda: y no solamēte cōfirmo la fe de noso
tros: mas aun desizo y destruyo el error
de algunos creyes q̄ dezian q̄ n̄ro redē
ptor no tuuo cuerpo v̄dadero: y sant leō
papa dize. Bien abasto a sancto thomas
para su ppria fe auer visto lo q̄ vie
ra/ mas a nosotros hizo obra de mayor
proueche en tocar cō las manos las lla
gas sacramētales q̄ veyā: y sant grego
rio dize hablado d̄la dubda de scō tho
mas y de los otros discipulos. Lo q̄ los
euangelistas dizen q̄ los discipulos cre
yerō tarde la resurrexiō d̄l señor: no crea
ys que aquello fue tan declaratorio de
su enferma y flaca fe por hablar d̄sta ma
nera/ q̄nto fue cumplidera para n̄ra fir
meza: porq̄ la sacratissima resurrexion
de christo por la dubda de los apostoles
fue mostrada y prouada por muchos ar
gumētos y testimonios de vista y de in
falible esperiēcia: la qual quando leyēdo
conocemos ser tan verdadera/ q̄ otra co
sa sentimos sino q̄ por ocasion dela dub
da que ellos tuuieron en la fe/ nosotros

nos fortificamos en ella/ ciertamēte me
nos prouecheosa me fue Maria magda
lena: la q̄l creyo tan ayra/ q̄ sancto tho
mas que tanto tiempo dudō: porq̄ este a
postol sancto lleo con su mano a las se
ñales de las llagas diuinas: porque assi
cortasse y desterrasse de n̄ro pecho la lla
ga dela dubdosa porfia: lo de luso es de
gregorio. Es de notar q̄ por gracia d̄el
pecial dispelacion: y no por impotencia
de resuscitar con todo cerramiēto de sus
llagas saluiferas/ no q̄so el saluador q̄n
do resuscito q̄tar de su carne las señales
dela muerte: el q̄l destruyo los reynos d̄l
infierno: mas antes por nueue causas
q̄so resucitar en su cuerpo incorruptible
las señales d̄ sus llagas. Y la p̄mera fue
porq̄ cō ellas se certificasse su resurrexiō
y porq̄ la fe de los apostoles que estaua
dubdosa se reformasse y fortificasse y cre
yessen q̄ aquel mismo redēptor q̄ fue cru
cificado/ resuscito d̄ los muertos en aq̄l
mismo cuerpo q̄ fue muerto y sepultado
porq̄ en la hora q̄ el mostrara sus llagas
manifestaua q̄ aquel proprio cuerpo re
suscito/ q̄ fue crucificado en la cruz: por
lo q̄l dezia el señor en el euāgelio d̄ sant
lucas. Vedes aq̄ mis manos y mis pies
mirad y conoçed q̄ yo mismo soy. La se
gunda para que siēpre tuuiessēmos me
moriamos dela gran caridad que su clemen
cia nos mostro: y porque mostradas las
señales de su muerte manifestasse cō q̄n
ta misericordia su ymos socorridos: y assi
nos prouocasse cō mayor feruor a le pa
gar cō obras buenas: su caridad: tā imē
ta: por lo qual es escripto en el apocalip
si. Mucho nos amo el hijo de dios/ el
qual nos lauo d̄ nuestros pecados cō su
sangre. La tercera es para que se mos
trasse nuestra redempcion: porq̄ aq̄llas
llagas fueron señal d̄ nuestra reparaciō:
por lo qual dize esayas. El fue llagado
por uestras maldades. P̄cedē no ces
sen de cantar las misericordias d̄l señor
todos los que son redemidos: mas digā
los que de seruidumbre tan grande fue
ron librados: alabado al señor porque es

Delas ma zones por que el señor resuscito cō las cinco llagas.

Ence. vlt. mo.

Apocal. iij.

Esayas. lxxij.

De como apareció christo a los discipulos.

muy bueno: y porq̄ su misericordia se este dio a toda criatura/ y es memorable é todos los siglos. **L**a quarta es por nra edificació y enseñamiéto: porq̄ si enl cuerpo de jesu xpo ya glorioso pmanecieron las señales de su passió: razon es q̄ nosotros có padesciéndolo nos del traygamos de cótino las mesmas llagas en nuestro coraçõ dándole siépre gracias por ellas. **P**or lo q̄l dize el apostol. **S**éno hermanos é vosotros la passió llagas y humildad q̄ a ueys visto y creydo q̄ padescio xpo jesu **L**a quinta para q̄ siépre réga esse mesmo redéptor memoria y recordació en si mismo é nosotros: porq̄ en ninguna manera se puede olvidar de nras personas por las q̄les mirando su cuerpo/ conosco q̄ fue tá cruelméte llagado: y esto es lo q̄ **E**sayas dize en psona d nro salvador. **N**unca yo me olvidare de ti o hombre: porq̄ en mis manos te traygo escripto. **L**a sesta por nos recócilhar y pacificar conellas cada hora có dios padre: porq̄ presentando el redéptor del mundo sus llagas preciosas al padre celestial/ ara el cópassio y perdone al linaje humano de las offensas q̄ comete cada dia pues que quiso que su hijo fuesse por los hóbres assi plagado: por lo q̄l dize el apostol. **P**or abogado tenemos a cerca del padre a jesu xpo justo: y el es amercédeamiento por nuestros pecados/ y esto dize: porq̄ siépre el hijo suplica al padre/ representándole su obediencia y mostrándole sus llagas: y qué cruel linaje de muerte aya padecido por nosotros: y sant bernardo dize. **O** hóbze seguraméte te puedes ya llegar a dios adonde tienes al hijo por intercessor deláte d el padre: tienes a la madre por intercessora deláte d el hijo: el hijo ofrece y muestra a su padre el costado y las llagas cruales: y la madre pñenta al hijo sus pechos xginales: por réde cósueta te/ q̄ ninguna peniçió puede ser alli desechada adóde tátas pñedas y señales cócurré é amor. **L**a septima pa cófusió d los infieles: porq̄ el rey d la gloria ha de mostrar en el juizio sus llagas

alos malos: porq̄ les da a entéder q̄ por el desagrado del cimiéto d ellas merecē justa méte ser códenados: y sant augustin dize **C**onuécera el señor có terrible cófusió a sus crucificados el dia d el juizio del pecado de su muerte: y dezir les ha. **E**des aqui el hóbze q̄ crucificastes: vedes aq̄ las llagas q̄ le hezistes/ reconoced el costado q̄ aláceastes: y mirad q̄ por vosotros y para vna saluacion fue abierto y no quezistes entrar por el. **L**a octava fue para enralçamiento de los sanctos: pues q̄ verá en el cuerpo de su xpo verdadero dios las empresas del soberano amor q̄ les tuuo: por lo q̄l dize el venerable **B**rande gozo recibiran los sc̄tos de ver aq̄llas llagas mas respládecietes q̄ el sol en la carne de jesu xpo: por las quales triúfo có victoriosa corona y saluacion escogidos d la muerte p durable: pues q̄ndo venga el señor al juizio en vna misma forma y figura aparecera a todos los justos y injustos: porq̄ mirando los buenos q̄ntas y quales angustias y llagas padescio por ellos/ se enardezçá có mas feruor en su amor: y siépre a puechē y crezçá mas en le dar gloria y alabáça: y los malos y injustos d la vista y magelad d el juez/ seá mas cruelméte punidos y cófufos y có mayor dolor perezçá cuánto mas desagradedidos fueró de tá grandes bñificios: y q̄nto mas menospreciaró y desdenaró tan largas mias. **L**a nona es porq̄ pa siépre trayga labrado en su pprio cuerpo su venciméto y su título triúfal en señal d la gl̄iosa y insupable victoria y lo pueda mostrar a toda criatura: las quales insignias siépre lo publican en los siglos pñentes y por venir por vécedor d el diablo y d la muerte: bié d tal manera como el cauallõ q̄ pelea có fuerte y varonil coraçõ por la salud de toda la republica y fue en fauor della de muchas llagas ferido: y suffriéndolo las mato a su aduersario y lo d spojo d todos sus bienes: y gano y reporto libertad pa su gente y q̄do señor d el cãpo: q̄ si por vñtura el medico y çuruxano le dixesse cauallõ q̄

Augusti de verbis domini.

Beda sup lucam.

Ad philip penfes.

cerca del mar thiberiano. Capitulo lxxix. fo. cxxviii.

res ser sano sin q̄ te q̄de rastro ni señal d tus llagas: o quieres q̄ yo te sane q̄dado en tu carne señal de tus heridas sin fealdad algũa: no ay q̄ hablar sino q̄ para señal y memoria d su victoriosa caualleria y por animar có el exéplõ de sus señales a los otros auria por mejor y reseruaría é su cuerpo las señales de sus heridas: a esta causa el rey de la gloria: no quiso en la hora de su resurreccion quando pudiera por la mano de su deydad bien como por mano de medicinal maestro resucitar sin algũ rastro d llagas que le fuessen cerradas: porq̄ no resulta d ellas a su nõbre gloria pequeña: y a nosotros animá para victoria muy grãde de nras passões: porq̄ aq̄llas señales q̄ remanecieró enl despues de su resurreccion: no hazé en su cuerpo diformidad algũa: mas antes respládecé en el como estola y ornaméto d increyble hermosura. **P**or lo qual dize sant christofomo q̄ las llagas q̄ remanescieron en el señor despues q̄ resucito son de mayo: respládecé q̄ el sol: y sant augustin dize. **L**as señales de las llagas de los bienauenturados martyres q̄ padescieró por el nõbre de jesu xpo/ parecieran en sus cuerpos gloriosos quãdo fueré colocados en aq̄l soberano reyno de dios: assi como las estrellas en el cielo: y como parecé las piedras preciosas en los anillos: y como parecé los arboles bordados de espessas flores: y como parece el rubicúdo color é la rosa/ las quales no serã causa de algũa diformidad: mas antes serã en los bienauenturados dignidad y materia de maravillosa lindeza/ y respládescera enl cuerpo de cada vno vna fermosura d admirable estremidad: la q̄l pcedera mas por opacion diuina y secreta q̄ no por la naturaleza ppria del cuerpo. **E** si por vñtura fueró cortadas o q̄tadas a los sanctos martyres algunas ptes de sus cuerpos: quãdo los martyrizaron/ assi como piernas/ o brazos/ o otros q̄ les quier miembros/ cosa cierta es q̄ en la resurreccion no parecerã sin plenaria restituciõ d lo q̄ perdieró: mas en los lugares q̄ fueró feridos

Christo muestra per mar. Augusti ultimo d ciuitate di. De la codiciõ y hermosura q̄ será los cuerpos de los martyres despues de la resurreccion

quãdo assentaró: o quãdo cortaró sus carnes: o huesos/ no pareceran las señales de las cortaduras/ mas leuátar se hã có todos sus propios miembros enteros y no perdidos: pues mira agora enl señor y plegate con siderar su acostumbra da benignidad y humildad/ y feruentissimo amor: y como muestra a sancto thomas: y a los otros discipulos las llagas preciosas de su cuerpo diuino por quitar toda escuridad y dubda de sus coraçones para su puecho y para el nuestro: y mira como esta con ellos por algũ pequenuelo espacio de tiempo hablando les maravillas y palabras de consolacion del reyno de dios: y como esta todo aq̄l apostolico colegio con el có grande alegría oyédo aq̄llas palabras muy altas: y acatãdo en su cara llena d gozo y de toda gracia y hermosura: y miralos tambien como está al derredor d el có muy amigable: y familiar conuersacion. **P**ues esta có ellos tu có toda reuerencia y con vergonçosa mesura/ mas mira q̄ estes con plazer espiritual y có derretiméto de amor y algun tanto apartado como indigno de acercarte a su diuinal presencia: y por ventura mouido por misericordia te fara llamar: aunq̄ no tengas merecimiento. **E** finalméte diroles q̄ se fuessen a galilea para les aparecer alli otra vez: assi como le tenia prometido/ y dando les su bendicion partiose dellos: y ellos quedaron assi como de primero estando hambrientos y sedientos del: aunque mucho confortados.

Sigue se la oracion del auctor.



Eñor Jesu christo que mostraste a sancto **T**omas dubdoso d tu resurreccion/ los lugares de los clauos y de la lança y por auer llegado con su dedo y con su mano a tan sanctos lugares lo reuocaste y sanaste de tan peligroso error: otorgame que teniendo siempre memoria de tus llagas y de tu passió que mi dedo y mi mano/ que es toda cosa de discrecion y de obra que en mi fuer

re: todo lo poga e gaste e tu serucio: y da megra q pueda cõfessar con scro thomas q tu eres verdadero señor mio: y el q me cõpraste cõ tu sangre e icõmutable dios mio q me criaste: porq lo q profetizaste a el dela salud aduenera delos creyetes: lo merezca yo espinetar en mi: y merezca ser hallado bienauenturado acerca de ti por la grãdeza d tu diuina clemecia. amē

Summario del interprete.

Capitulo setenta y nueue: de como el señor aparecio a los siete discipulos e la ribera del mar tyberiano: segun q lo cuenta sant Juan a los veynte y vn capitulos. E cáta el miercoles despues d el dia de la resurreció del señor: y contiene nueue parrafos principales: segun se figuen.

El primero es: d la manera muy graciosa: en q el señor se ouo cõ los siete discipulos: estãdo el e la ribera y ellos e la mar pescãdo. Y q el officio q sin pecado se puede vsar aates dela entrada d la religio: cõ merecimieto se puede exercitar estãdo el hõbre en ella. Y d lo q significã los pescadores: y los pescados y las redes limpias.

El segundo es: d como sant Juan conosciõ al señor en el mucho pescãdo q tomãdo. Y q la limpieza del coracon dispone a los hombres a conoscer las cosas diuinas. Y dela deuociõ de sant pedro qn do se lanço en la mar por yr al saluador. Y del miraglo que el señor fizo en la ribera en el pan y en el pez que los discipulos hallaron quando salieron dela naue.

El tercero es: del significado d los ciento y cinquenta y tres peces grandes q sant Pedro sacõ en la red. Y del cõbite que el señor tuuo alli con sus discipulos: y de lo que significa el cueto destos siete discipulos. Y dela diferencia que ay como el estado dela yglesia fue figurado en esta pesca: y en la otra que sant pedro hizo antes dela resurrecion.

El quarto es: que toda persona qno ama mucho a dios no puede tener gouernacion de animas. Y dela dispusiciõ y suficiencia que ha de tener el que ha de ser elegido en perlado dela yglesia. Y que

sant Pedro es el que mas ama a xpo. E que en las cosas dubbosas no duemos d terminar como en las manifestas.

El quinto es: dela razon porq sant Pedro se tristecio: porq el señor le preguntõ tres vezes si lo amaua: y de como le cometio la yglesia: como a mas amador de su diuina persona. Y de tres grados que ay en la yglesia de fieles. Y d la razon porque la yglesia no fue encomendada a sant Juan: pues q lo amaua christo mas que a sant pedro.

El sexto es: de como el señor hizo saber a sant pedro el martyrio q auia d pasar por su nõbre. E d el amor natural q ay entre el aia y el cuerpo. Y q la grãde tristeza: o pea q se padesce d la muerte haze gloriosa la corona del martyrio. Y que lo q se desecha cõ la enfermedad d la carne aquello se ama por la virtud del spiritu.

El septimo es: de como el señor hizo saber a sant pedro las circunstançias de su martyrio. Y que el que se dessea saluar hasta la hora dela muerte ha d hazer penitencia de sus pecados: aunque le ayã sido perdonados. Y que en la paciencia delos sanctos es clarificado el rey d los reyes. Y de como el señor esforço a sant pedro para sufrir el martyrio combidãdo lo a seguir las pisadas de su cruz.

El octauo es: de como sant pedro preguntõ al señor d el fin dela vida de sant juã. Y de como sant Juan desseãua saber aq llo mesmo. Y d las razones porq christo amo mas a sant juã. Y de como fue necesario ala yglesia que la conuersacion destos dos discipulos fuesse apartada: y que sus fines fuesen diuersos.

El noueno es: que sant juã euãgelista murio segun la carne de edad de nouenta y nueue años sin martyrio corporal y que predico sessenta y ocho el euangelio. Y que en sant Pedro y sant Juan son figuradas la vida actiua y cõtemplatiua. Y dela razon porque sant juã llama a este aparecimieto d la ribera d el mar aparecimieto tercero d despues d su resurreció.

Segue el capitulo lxxix.



El Joannes vltimo.

Ambrosio infirmo: nec resurrections.

Augu. de questionibus nontestamenti.

Gregorio in home.

Epues de algun entre uale de tiẽpo: manifestata se otra vez el señor en la ribera d el mar tyberiano: y mostrose lẽs visible y resucitado: por q tãto quiere dezir aparecer algũa cosa como ser manifestada. Y segun dize sant Ambrosio: aquello aparece en cuyo es ser visto y no ser visto. Y manifestãdo se en esta manera estãua sant pedro y sant Thomas el que se llama Didimo y nathanael: el qual era de chana de galilea: y segun se cree este era hro d philippo: y los hijos del Zebedeo: q eran santiago y sant Juan: y otros dos de sus discipulos: los nombres d los quales no declara el euangelista: porq segun algunos dizen erã delos discipulos menores: aunque otros tienen q fueron sant philippe y sant andres: y dixo Symon pedro. Yo me vo a pescar: y dixerõ los otros. Cõtigo nos ymos: y salierõ de alli y subierõ en vna naue: todos estos pescãua en vno por auer algo de que se sostuuiesse: y pescãuan en vna naue ajena que les auian prestado: o por vtura era alquilada: o en otra manera auida licitamete: porque desde el principio de su conuersio auian dexado la naue y las redes por seruir al señor sin proprio y con toda pobreza: y pescãuan sin cargo d cõciencia: porq segun dize sant augustin: no les desse dio el rey dela gloria q no buscassen su necesario mätenimieto por el trabajo d su arte honesta y licita: guardada la integridad y pfectio de su apostolado: en especial quãdo viesse q no se podia sustetar ni biuir por otra via: por lo qual sant pablo depredio el arte de hazer cenephas para los diuinos ornãmẽtos: porq quãdo se ofreciesse alguna necesidad pa su psona: o algun prouecho pa la yglesia pudiesse biuir de su trabajo: y san gregorio dize. El negocio o el officio q pudierõ vsar sin peccãdo los hõbres ante de su conuersio: no fue culpa tomar a vsar d despues q fue

rõ encorporados en la yglesia o en la euãgelical pfectio: mayor mete quãdo algũa honesta necesidad o causa lo demandaua: mas el officio q traya en el siglo a los hõbres a pecado: necesario es q d despues del cõuertimieto ala fe xpiana o a la religio no se exercite por grãde q sea la necesidad q se atrauiesse: y de aq es q sant pedro tornõ a pescar despues de su conuersion: mas sant mattheo nunca mas boluio al vsõ del cãbio. Y estos siete discipulos auia trabajado en vno: por toda la noche y ningũos peces auian tomado: porq les auia faltado el socorro diuinal: y el carecimieto del qual se puede dezir noche verdadera. Y esto fue pueydo del cielo: porq la pesca muy copiosa d los peces q priederõ d despues pareciesse milagrosa. Y como vino la mañana: por la qual es entẽdida la glia dela resurrecion: estãuo el señor en la ribera: y apecioles mas no conocierõ los discipulos q era el señor: y no les aparecio en el agua: mas sobre la tierra firme por mostrar q ya no auia d tener cõellos cõuersaciõ e las ondas desta vida corruptible: mas q ya se auia passado al estado dela vida imortal. Y sobre esto q dixo el euãgelista q los discipulos no conocierõ luego q el q andaua por la ribera era el señor: dize sant crisostomo. No se mostro luego a estos siete discipulos nro perfoans saluador: porq le conociesse por el miraglo q auia de hazer. Pues mira biẽ las cosas q aq passãro q todas son de plenissima cõsolaciõ y alegria: y preguntana el señor a estos siete discipulos quasi como psona q queria cõprar peces diziendo. Quocõs por vtura teneys pulmentario: o alguna otra cosa q se pueda guisar para comer: esto es algũa cosa q se pueda cozer. De donde parece que pulmentario puede ser dicho aq llo q se ayũta o aplica al pan pa q sea mas sabroso: y es algũ potaje en q se remoja el pan por que se coma cõ mejor gana. Y tambiẽ llama aq el señor pulmentario a los peces sabrosos pa comer. segun dize sant

Crifostomo

erisostomo: con mas humildad habla el saluador con sus discipulos en esta ora/ q̄ el estado d̄ su diuina magestad requie re: mas tuuo por bien de hablar con esta humildad entre tanto que no era cono scido: mas para q̄ señor/ o porque neces sidad deues ni quierdes cōprar d̄llos tal guisado o pulmētario. *Adas* hablan do segun espiritual entendimēto: mas se estendia esta p̄gūta a nosotros segū el espū que se estendia a los sanctos dis cipulos para que fuessen reparadores d̄ la necesidad o d̄ la hābre de su maestro: y de aqui es que a nosotros demāda en espíritu este guisado para q̄ sea refecio nado conel: el qual es la obediencia de sus diuinos mādamiētos: a la qual obe diēcia son todos obligados: y por esto auia dicho arriba en el proceso de su euā gelio. *Adi* verdadero mājara es que yo haga y ponga por obra la voluntad del que me embio. Siguese en el testo. Y res pondierō le los discipulos desde la naue: diziendo. *Pro* teminos: y respō dieronle assi: porq̄ creyan q̄ era algun mercader q̄ queria cōprar peces. *Edi* xoles. Lanza la red en la diestra pte del nauio y ballareys: y lançaron la red y ya nō la podian sacar ni traer a tierra por la gran multitud de pesca dos y de peces q̄ auia en ella caydo. *De* dōde parece que porq̄ estos discipu los fueron obediētes cōfiguerō fructo de la virtud d̄ la obediēcia. *Por* estos siete pescadores que son aqui contados es figurada la vniuersidad de los predica dores de la yglesia/ q̄ sin la virtud de je su xpo ningū cora con prendē en la red d̄ sus predicaciones: y ningūa cosa puedē a prouechar: porq̄ sin disciplina o alūbra miēto interior en vano trabaja la lēgua del predicador: mas quando en la maña na viene la luz alūbradora d̄ los cora çones obrādo lo como p̄ncipal causa nue stro redēptor xpo: pescā copiosa abūdā cia de peces: por la q̄l es figurada la mul titud d̄ los q̄ auia de creer en el señor por la predicacion d̄ los apóstoles: y assi mis

Joan. vi.

mo la multitud de los penitētes cōverti dos al biē por mano de los otros p̄dica dores. *Es* d̄ notar segū se dize: q̄ cosa es natural q̄ huyen los peces de las redes suzias y corrompidas y no entrā en ellas sin dificultad: y por esto todos los q̄ pes can cō tales redes pocos o ningūos pe ces tomā: mas el pescador y todos los lu najes d̄ los peces de ligero entrā en las redes odoríferas: y cō las tales redes se pescā mejor. *Las* redes de jesu xpo son la palabra de dios. *Los* peces son to dos los pecadores. *La* diestra son los bienes espirituales. *La* siniestra son los bienes tēporales. *Pues* el q̄ p̄dica por t̄pal interese/ o por vanaglia: este pes ca a la pte yzquierda: y tiene las redes no limpias: y porēde poco a prouecha y poco p̄ēde cō las redes de su p̄dicaciō: mas el q̄ en su doctrina y p̄dicaciō tiene por p̄ncipal fin buiscar la saluaciō de los ordos/ aq̄l tal pesca a la mano dere cha: y tiene redes d̄ su auer olo: y por es to a puecha mucho: y no es de marauil liar: porq̄ como es escripto en los p̄ber mos/ conosciō el señor las carreras que van ala pte derecha: mas muy puerias son las q̄ van ala pte yzquierda. *Y* sant juā considerando el milagro hecho: y q̄ auia ya visto por obra y cūpli do lo q̄ el señor auia por palabra cerni cado cerca d̄ los muchos peces q̄ hallarō y p̄ēdierō: reconosciō q̄ aq̄l era el salua dor: y dixo a sant pedro: al q̄l el ama ua mas q̄ a los otros: y tambien porque era mas p̄ncipal entre todos. *El* señor es este: al imperio del qual obedescē los mares y los peces. *Es* d̄ notar q̄ este nō bre señor es nōbre de poderio: y por es te poder se quiso aq̄ el señor manifestar en el milagro d̄ los peces: y el bien auētu rado sant juā/ que como mancebo vir gen era mas puro y limpio q̄ los otros: assi era mas esclarecido en el conosciēto d̄ su maestro: y assi se conosciō p̄mero q̄ sus h̄ros: porq̄ la pureza d̄ la coraçon y d̄ el cuerpo ē soberana māera dispone al hōbre pa conocer las cosas diuinas: y el

Roberti orum. iii.

Cii.

Beda iho melia sup ioannem.

Beda sup ioan.

Theophi sup ioan.

venerable beda dize. Conociō sant juā p̄mero q̄ los otros al señor/ o en el mira glo desta pesca tā copiosa: o en el son de la boz q̄ seia biē conocida: o porq̄ se acorda ua en el pescar p̄sente d̄l pescar pasado ē cuyo milagro el y su h̄ro santiago fuerō llamados al apostolado en el principio de la predicaciō del redēptor. sobre lo q̄l dize pedro el cantor parisiēse. *Por* sant pedro fue aqui figurada la vida actiua y trabajosa: y por sant juan la vida contē platiua y quieta: la contēplatiua mue stra a dios: al qual contempla a la vida actiua. *Pues* si te exercitaste en el dia/ esto es en la vida actiua: dezir te ha en la noche la vida cōtēplatiua. *El* señor es. *Pues* ten manera q̄ no te derrames en las obras de fuera: porque en ningū tiē po se aparta d̄ tu cōsideraciō. Siguese en el resto. *Entonces* sant pedro oyen do q̄ el señor es/ cūiose y aplico su tu nica: porq̄ cō mayor reuerēcia llegasse a el: por que estaua desnudo: esto espo co vestido: porq̄ assi lo requerira el exer cicio del pescar: sobre lo qual dize el ve nerable beda. *Aqui* se dize q̄ sant pedro estaua d̄nudo: no porq̄ d̄l todo estuuiē se sin ropa: mas porq̄ en cōparaciō d̄ las vestiduras q̄ solia vsar parecia estar del nudo: aunq̄ de algūa estuuiēse vestido: y assi solemos dezir quando vemos que alguno esta vestido de alguna simple ro pa: porque andas desnudo. *Y* theophi lo dize. *Lubrio* se sant pedro de vna ves tidura de lino: de la qual los pescadores de *Lyrenia* y los fenicenses se rebueluē quādo estan desnudos: y cubren se la sin otras vestiduras algūas. *Y* entōces san pedro por deuociō y feruor grande d̄l a mor q̄ a xpo tenia lanço se ē la mar: por que mas ayua pudiēse llegar a el acor dando se de su muy dulce cōpañia: y por que lo amaua cō feruor no comparable y los otros discipulos tirādo d̄ la red llena de peces cō discreta/ madura y p̄f surosa diligēcia vinierō en su nauio a la ribera: porq̄ no eran tñ feruētes co mo sant pedro: el qual no pudo esperar

las tardanças de la naue: mas constrin do de la imensidad del amor cō accelera da diligēcia se lanço en la mar: por venir mas de ligero y mas presto a ver y ado rar al rey del cielo. *Si* biē miras halla ras q̄ en todo t̄po y lugar fue sant pedro de mas feruēte fe: y de mayor dilecion y amor q̄ todos: por lo q̄l dize el venera ble beda. *Cō* aq̄l mismo ardor q̄ san pe dro auia fecho otras muchas cosas vio a jesu xpo: mas por esto no se due enten der q̄ vino andādo sobre las aguas: mas puede ser q̄ vino nadādo o apeādo y va deādo aq̄l braco de mar cō sus p̄prios pies: porq̄ no estaua lexos d̄ tierra: mas estaua q̄si doziētos cobdos d̄lla: y pudo ser q̄ se vadeasse: y segū dize san crisosto mo. *Har* auillo samēte y muy biē se po ne aq̄ la condiō de sant juā y la de sant pedro: porq̄ sant juā era mas alūbrado en el entendimēto: y sant pedro era mas feruēte en la voluntad y desseo: y por es to sant juan conosciō primero al señor: mas sant pedro fue a el primero. *Se* seto sp̄rial: gun sefo espiritual por la mar es figura da la tribulacion deste figlo p̄sente. *Y* d̄ aqui es que aq̄llos que dessean venir a Jesu christo de su p̄pria volūrad se lan çan en la mar: porq̄ no huyen de las tri bulaciones del mundo/ sabiendo q̄ por muchas aduersidades cōuiene entrar al reyno de dios: mas sin impedimento de sto/ siempre el sieruo de dios escapa se guro de stos trabajos: biē assi como sant pedro que vino illeso y sin padecer nau fragio ni melestia de las aguas a la ribe ra fauorecida y beatificada de la presen cia del señor. *Por* el nauio es figurada la yglia. *On* de los otros discipulos vinie ron en el nauio bien amparados y defen didos por la cōpañia de la yglia: segun aq̄llo q̄ el psalmista dize. *Defi* ende los se ñor con el amparo de tu morada. *Si* guese en el testo. *Y* como descendie sen a tierra ballarō vnas brasas pue stas en la ribera/ bien aparejadas y or denadas para que se escalētassen/ y vn pez puesto encima de las y pan pue

Beda iho melia. sup ioannē.

Criso. sup ioannē.

Seto sp̄rial:

Psal. xxx.

sto allí cerca. Pues mira como el señor hizo aquí otro miraclo: porque estas cosas que aquí dize el euangelista que hallaron: no las hizo christo de alguna materia subjeta / o de otra cosa que primero allí ouiesse: assi como quando multiplico en otro lugar los panes: mas de nichilo y de nueuo hizo y crio por su virtud diuina los carbones encendidos y el pez y el pan para mayor confirmació de los discipulos en la fe de su gloriosa resurrección. Nota que vna legua de la ciudad de Bethsaida contra oriente es el lugar a dode estauo el saluador en la ribera: y fasta el dia hoy parecen allí sus pisadas en vna losa: y no avn medio tiro de piedra de allí esta el lugar adonde vieron los discipulos las brasas: y el pez sobre puesto en ellas y el pan.

Ciiij.

¶ Siguese en el texto. E díxoles el señor. Dad acá de los peces que prendistes agora: y subió sant Pedro y traxo la red ala orilla entierra llenad de grandes peces: los quales eran por cuento ciento y cinquenta y tres. Sobre el cuento de estos peces dize sant Ysidoro: que todos los linajes de los peces se reduzē a este cuento: y porque los apostoles auia de ser pescadores de todos linajes y diuersidades de los hombres: fuerō pescados tantos peces en numero y no mas: de manera que de cada linaje o todos los pescados se prēdio en la red vno. E como fueren tantos no se rompió la red. Esplico el euangelista el cuēro y la grandeza de los peces para declaracion del miraclo: que fue muy grāde assi por la maravillosa cātidad y diuersidad de los pescados: como por quedar la red entera y no rompida sin auerse fecho pedagos con tanto peso. E díxoles el señor. Dad acá y comed. E assi se asentaron a comer y comieron todos juntos con el: y el con ellos para mayor declaracion de su resurrección. E para mostrar que no era ymaginaria fantasia lo que acaescido hizo el señor este combite: y esta fiesta grāde: comunicādose cō tan amigable

miliaridad cō ellos en aquella bienauenturada ribera del mar. E ninguno de los que con el estauan asentados le ouieron preguntar quien fuesse. E no lo dexauan de preguntar: por que veían en el aspexa o esquiuidad alguna: ni por pavor o miedo: mas por la reuerēcia de su autoridad diuina: y por la certidumbre que tenia de su conocimiento: y por que sabian por noticia discreta que era el mismo señor: al qual es necesario aceptar y seruir cō todo miedo y reuerēcia: y por ende en vano hizerā pregunta de esto: por que no cōuenia que tal se le preguntara: por que adonde la verdad estaua tā clara y manifiesta no era menester preguntar dilla como de cosa dudosa. Por lo que dize san Crisostomo. Ninguno de aquellos siete discipulos ouia preguntar al señor quien era: mas cō todo silencio y reuerencial temor y cō creyble acatamiento estaua asentados cō el transformados y muy espantados de mirar su cara de gloria: por que tanto tenían certissimo conocimiento que aquel era su dios y su señor. E como veían en su figura vna muy suave alteracion de gloria y que toda estaua dotada de movimientos y semblantes de diuina cōposición estaua hasta las entrañas puestas en parayso mirado su cara llena de sobrepujante admiración. E assi estaua todos alegres y palmados en esta emida. E san Augustino dize. Ninguno ouia preguntar ni dudar si era el: por que tāta era la claridad de la verdad con la qual Jesu Christo apareció que ninguno dellos ouia no solamente negar: mas aun dudar y por esto cosa fuera de vanidad preguntarle señor quien eres. Siguese en el texto. E vino el señor y administrādoles segun el estilo de su acostumbra da humildad: tomo el pan: y despues que lo ouo bendicho: dio dello a cada vno repartiendo lo a todos con gracia y con alegría maravillosa: y hizo otro tanto de el pez y como con ellos: y en aquella misma manera lo daua y repartia a cada vno segun que lo acostumbraua antes de su passion. E todo esto hizo por certificar cō toda manifestación

Crisost. in Joann. homelia. lxxvij.
August. in Joannem.

que ya era resucitado de los muertos. Pues estauan estos siete discipulos cō su señor con reuerencia muy grande y con demasinado placer: y comian todos en vno con el: mirauan su cara muy deseable y alegre: y gozaua se en sus coraçones: y recibia a tiempos cada vno de los manjares muy deleytables de sus sacratissimas manos: y fueron recreados no menos de espiritual refectio que de corporal sostenimiento. O que y quan creyente fue este combite: que as lo pues bien cōsiderar de tenedote en la contemplacion de cada vna de sus particularidades: si puedes ser con ellas refecionado: por que si assi lo hazes: el dñer de este mundo y de la carcel desta carne te trasportara a que inestimable gozo y pureza de alegría. E neste combite espiritual de la yglesia rpo nro señor aparece y aterra ca las brasas de la caridad: las que el traio consigo de los cielos alas tierras: por que luego vino a poner en la tierra (como el dize en el euangelio) y su diuina voluntad es que arda. Y se aparece el pez puesto sobre las brasas: y este es esse mismo rpo: el que fue puesto sobre las brasas quando por el ardor de la caridad fue sacrificado por nosotros en la cruz. Y se aparece nose esse mismo señor el pan del que somos mantenidos que es el mismo: por que el es el que nos da pan de sustentacion: por las palabras de su doctrina dando nos tambien su cuerpo por verdadero manjar: y tambien dio el señor a sus discipulos segun espiritual entendimiento pez: quando en seña y los obliga a seguir las pisadas y semejança de su passion: y cō esta manera de pez les da pan: por que despues del sufrimiento del martirio y de las persecuciones: les promete los gozos de su perdurable compañía: por lo que dize sant Augustin. Dize el señor combite a los siete discipulos del pez asado: y de los otros que ellos auia tomado. Este pez asado es: por que padescio y fue crucificado: y el mismo es el pan que descendio del cielo: a este es cōparada la yglesia para participar la bienauenturança eterna: por lo qual fue dicho en este euangelio. Traed de los peces que to

Isidoro spñal.

Luc. xij.

Augustin. super ioā. trac. cxxij. Joan. vj.

mastes agora: por que todos aquellos que traemos esta esperança: conociēmos por aquel cuento serenario de los discipulos: por el qual puede ser toda nuestra gente christiana entendida y figurada: que participamos con tan grande sacramento y supiēmos tambien que auemos de ser ayuntados a aquella mesma bienauenturança. Lo de suso es de sant Augustin. Y la razón por que el señor quiso celebrar este combite postrimero con siete discipulos pecadores: fue por significar que ellos son que han de celebrar con el despues del iuyzio vniuersal el combite perdurable: los que llenos de la gracia de los siete dones del spiritu sancto acoceā por el diuino amor las ondas del siglo presente: y velan y se ocupan en ganar animas para el reyno de los cielos: por lo que dize sant Gregorio. Que es la causa por que con siete discipulos celebra el señor el postrimero combite si no por significar que solos aquellos que son llenos de los siete dones del spiritu sancto han de estar con el en la vida eternal de parayso. E tambien por que en siete dias se buelue todo este tiempo: sucede que la perfeccion es figurada en el numero de cuēro de siete. Pues luego aquellos son cōsolados de manjares de plenaria suauidad de la presencia de la verdad eterna en el postrimero combite del cielo: que trasciēden y mēos precia agora cō estudio de perfeccion todas las cosas deleznable y terrenas: y no los ata el falso amor de este mundo: a los quales si en alguna manera perturba por diuersas tentaciones: no cercena los fctos de seos que tienē principados. Lo de suso es de Gregorio. Pues assi como el señor en la otra vez que mando pescar a los discipulos significola cōdicion de la yglesia qual agora es assi en esta pesca de agora que lo figurar que tal sera el estado de la yglesia en el cabo de este siglo: que sera en la postrimera resurrección de los muertos. E el mar significa la condicion de este mundo presente: y la ribera que es cabo de la mar si significa su fenescimiento. Y de aqui es que quando el Señor mando la primera vez

Grego. in homelia. sup. ioanē.

del estado de la yglesia que se presenta en el cabo de este siglo: que sera en la postrimera resurrección de los muertos.

pesca a sant pedro / el mesmo subio en la nave: porq̄ aun andaua colos dicipulos en las ondas destavida corruptible: mas aqui en esta pesca de agua estaua en la ribera: porq̄ ya era pasado al estado de su vida immortal. Ytē allí en la primera pesca no mando el señor echar la red ala diestra ni ala siniestra del nauio: mas sin diferencia algũa diro a los dicipulos. Lançad vras redes para prender: porq̄ entē damos q̄ aora entran en la red dela yglefia buenos y malos en confusa multitud mas aqui mado que lançassen la red ala diestra parte del nauio: por significar en esta palabra a solos los buenos los quales estara el dia del iuzzio ala diestra parte segun la disposicion del trono del hijo de dios. Ytē en aquella pesca primera no se declaro el cuento de los peces: porq̄ se entienda que en el estado de la yglefia presente son multiplicados sobre todo cuento / (como el psalmista dize) los malos y apenas sabemos q̄ les ni quātos son los buenos mas aqui cierto es el cuento: conuene saber: ciēto y cinquenta y tres peces: q̄ es numero que contiene dentro en si mismo cuento de cinquenta: por el qual es figurado el jubileo. Y segun el decreto de la ley antigua todo el pueblo descāsa y holgāua en el año del jubileo de toda obra penosa. Y allende desto el cuento de ciento y cinquēta y tres cōtiene en si este numero de tres por el misterio dela trinidad. Es la razon porque el euangelista dize que estos peces eran grādes es por figura q̄ todos los escogidos son grandes en el reyno de los cielos: aunque sean diuersos en grado y orden. Ytem en aq̄lla pesca p̄mera dize el euāgelista que se rompia la red con el mucho pescador: significādo en la rotura las cismas y diuisiones y turbaciones que muchas vezes ha auido y ay: y las que antes dela fin del mundo aora en el estado dela yglefia presente mas en este pescar de agora no se rompio la red: por significar que en aquella soberana paz de los sanctos ningunas cismas aora ni diuisiones. Y por ende para enco

ps. xxxix.

Leuitici. xxv.

Luce. v.

mendar mucho estas cosas ala memoria aprouecha lo que sant Juan escriuio: y entrepuso antes q̄ escriuiesse este aparefamiento: assi como si sellara con las palabras en fin de su libro diziēdo. muchas otras señales hizo el señor delante de sus dicipulos que no estan escritas en este libro. Y esto diro porque tambie fuesse esta palabra quasi prohemio dela narracion y mysterio que sigue. **¶** Deuen se tambien considerar las cosas que se sigue: por que son muy hermosas y de espiritual prouecho. **¶** Pues cūplido este solēne combite y dado a todos en comun el beneficio desta suauē refection diro el señor a Symon pedro queriendo le dar especial beneficio. Symon hijo de Juan: amas me: mas que me amas todos estos: y quiso dezir tāto en esta pregunta: como si dicesse. Que es lo que me has de dar / o q̄ me puedes prestar / pues que me amas. Sobre lo qual dize **Ab. alchur** chuyno. **¶** Hablando segun se lo espiritual: **superior** symon quiere dezir obediente: y Juan q̄re dezir gracia: pues luego con mucha razon es llamado sant pedro obediente por la gracia de dios: porque se declare que si el bienauenturado apostolama y abraça a christo cō mas ardiente caridad que los otros: que no es la tal estremidad de amor segun virtud natural y humana: mas segun don celestial. **¶** Nota q̄ el señor pregunto aqui a sant pedro si por ventura lo amaua: sabiendo que siempre y en todo lugar le mostraua el bendito Apofol y le tenia mayor amor que todos los otros diziendole. Symon hijo de Juan amas me: mas que todos estos pues que sobre todos ellos muestras tener conmigo amor de mayor feruor. En lo qual parece que todo aq̄l q̄ es elegido pa officio de dignidad ecclesiastica ha de amar a dios mas que todos los otros y q̄ el q̄ fuere entre todos los yguales mejor y mas perfecto aq̄l deue ser electo en perlado: y para significar esto p̄gūtana el señor al q̄ auia de ser elegido y sublimado ē su vicario y sucessor: si por v̄tura lo amama mas q̄ lo

C. lxxxiii.

Ab. alchur

superior

Augu. in li. de ordi. nc.

amauan todos los otros: y si tenia mas caridad que ellos: la qual sola es vinculo dela p̄fection porq̄ en todo regimiero aquel que preside y gouierna: siēpre due ser mas excelente q̄ toda la cōgregaciō dela q̄ fuere elegido: porq̄ a muchas cosas mayores y muy arduas es obligado el perlado q̄ qualquiera subdito: porque assi como se ha el anima cō el cuerpo q̄ bñifica y rige: y assi como se ha la razon superior de nro entendimiento cō las fuerças menores del anima: y el pastor cō la manada: y el hombre con los brutos animales: assi se ha de auer el perlado cō los subditos. **¶** De dōde parece q̄ aq̄el q̄ elige a alguno para tal officio: es obligado siēpre a elegir el mejor. **¶** E no se entienda aqui ser el mejor el q̄ fuere mas letrado o mas agudo: mas aq̄el q̄ peladas todas sus cōdicionēs fuere mejor y mas cōuenible para tal officio a hōra de dios y prouecho dela yglefia: y el que de otra manera elige o suplica por alguno / no parece como el tal pueda escaparse del iuzzio: y indignacion diuinal. Y lo q̄ segun los: de rechos se determina / q̄ bñ basta para seguridad de consciencia elegir al que parece bueno y ydoneo: esto se entienda segun el iuzzio humano: por el qual el q̄ assi elige no se deue punir: porque como Sant augustin dize: algunas cosas se permite: q̄ segun el iuzzio humano no sean corregidas: porque queriendo las sin correctiō se puedan euitar otros mayores males: las quales negligēcias o culpas assi bradas sin castigo: siēpre serā corregidas en el iuzzio de dios: porq̄ aunq̄ alguna cosa sea suficiēte y tolerable segun el iuzzio de los hōbres: no se sigue por esso que sea suficiēte y tolerable segun el iuzzio de dios: porq̄ segun el iuzzio humano aq̄llo basta: dlo qual no puede el hombre ser acusado / ni su eleciō p̄ueda ser tachada ni autda por notable en ser defetuosā. **¶** Pues por lo q̄ dicho es parece ser cosa difcil el negocio de las elecciones si por v̄tura pueden ser reprobadas / y tachadas si se halla en el cuerpo de los electores alguna persona

mejor q̄ p̄ueda ser escogida que aq̄el q̄ es razonablemente elegido. **¶** Onde segun el iuzzio humano bien basta q̄ la eleciō sea d̄rechā cōcertādo se los electores en q̄ razonablemente parece bueno y ydoneo: mas segun el iuzzio diuino: y segun consciencia necessario es elegir el mejor quantō ala honrra de dios y al prouecho dela yglefia. **¶** Mas si algūo eligiere al q̄ es mēnos bueno y lo mueue a la eleccion del tal algūna cosa particular assi como es affection carnal o esperāça de beneficios / o de temporal prouecho: esta tal eleccion es fraudulenta engañosa y vituperable: porque entre viene en ella aceptiō de perionas y pecan mortalmente los electores. **¶** Es de notar q̄ el señor pregunto a sāt pedro lo q̄ por su sciēcia eterna y diuina el sabia: el qual conosciā bien que no solamente sant Pedro lo amaua: mas auique lo amaua mas que todos: mas quiso dar en esto a entender la forma que de uemos tener en la fe: que es que la creamos en el coraçon: y que la confesemos con la boca. Y no sabiendo sant Pedro que tanto nien que grado amaua a christo los otros sus hermanos / no osó responder que le amaua mas que todos ellos: porque el no podia ver el coraçon de ninguno: mas hablo con modestia / y temperāça / y respondió abiolutamēte diziendo. **¶** Assi es señor q̄ tu sabes que yo te amo. **¶** E quiso tanto dezir como si dicesse. **¶** A ti pongo por testigo que eres conosciador de los secretos: porq̄ sabes q̄ yo te amo. **¶** E tu que conoscies el profundo de los coraçones / sabes si yo te amo mas que estos: lo qual yo no se. **¶** Assi que señor tu solo eres el que sabes quanto yo te amo: y que con coraçon entero te rēgo amor y no se en quanto grado los otros te aman. **¶** Ytem respondió desta manera: y con este encogimiento bien como que ya estaua experimentado de su propia flaqueza en la negacion de jelu r̄po: y assi respondió con cauteloso temor: y no osó leuantarse sobre si mesmo en el amor de christo: mas cometiō y puō la quātidade

de su amor en el juyzio de jesus xpo: el qual pe-
netra los secretos de los coracones: y no
oso dar en esto por testigo a su conciencia
propria: en la qual fue primero engaña-
do quando presumio de sus fuerzas antes
de la passion: mas inuoco y tomo por tes-
tigo ala conciencia del señor diciendo.
Tu señor sabes que yo te amo/ en lo
qual quisó tanto dezir como si dixera.
Tu señor lo conosces mejor q yo/ humi-
llandose delante d los apostoles/ y no di-
ro: tu sabes q te amo mas q todos estos:
mas respódió simplemente sin compara-
cion y sin demasia alguna/ tu sabes q yo
te amo: enseñando nos q nunca nos deue-
mos tener por mas auentajados q nros
hermanos/ mas q deuemos siépre creer
que los otros nos lleuan vetaja en toda
virtud espiritual. Así q lo que sár pedro
conosció de si mesmo (cóiene saber) que
amaua a xpo/ aqillo dixo: y lo q no supo/
que era si por vatura lo amaua mas que
los otros todos/ aquello callo enseñando
nos q en las cosas dubdolas siépre deue-
mos tener suspenja la sentécia: y q no nos
deuemos en ellas determinar d ligero y
que no deuemos definir ni có atreuíme-
to ientenciar las cosas ocultas q estan se-
cretas de baro del juyzio de dios. Pues
mira como el señor dize a sant pedro des-
pues de hecha en ella inquisición necessa-
ria de su amor: y conteniédo el oficio pa-
storal: Apacienta mis corderos. Co-
mo si le dixera. Esto es lo q quiero q me
des: esto es lo q quero q me preste tu amor
si por ventura me amas/ q apaciétes mi
sancta grey: porque en esto sabre por espe-
riencia q me tienes verdadero amor: por
que reípóder cóla obra es la verdadera
proueja del amor: ca el amor de Dios se
proueja en el amor del primo: porq el que
no responde a su hermano con las obras
de caridad/ este tal menos ama a Dios
Por lo qual dize sant augustin. Cónfessan-
do san pedro el amor q a su redemptor te-
nia: luego el clemérrimo señor le écomé-
do sus ouejas bié así como sino ouiesse é
q pudiesse san pedro mostrar el amor q te

nia a su maestro sino fuesse pastor fiel de
baro del príncipe de todos los pastores:
Pues como el señor le preguntasse la
segunda vez si lo amasse/ y sant pedro le
respódiessse lo mismo q arriba le respódió
dixole otra vez xpo. **En cuydado y a**
pacienta mis corderos. É como el mis-
mo redemptor le preguntasse la tercera
vez si lo amaua en trístecio se sant pe-
dro: porque tantas vezes le preguntaua
si lo amaua/ pues q sabia bien por su scié-
cia diuina lo q preguntaua. Y aun tur-
bole: porque sabia que nro redéptor sa-
bia todas las cosas q estauan por venir:
por lo qual temblo cóliderando q con la
tal replica y inquisición de amor no quis-
iesse significar algua otra cayda: como
antes de la passion le auia notificado q lo
auia de negar: y por esto con mucha ra-
zon temio y se turbo. Por lo qual dize sá
crisostomo. De nueuo torno a temer san
pedro que por vatura pensando el amar
muchó a jesus xpo/ no lea corregido si des-
de allí adelante no lo amare como fue p-
mero reprehérido quando pensaua estar
muy fuerte/ y mas forçado para morir/
por el q todos sus hermanos: e por esto a
esse mesmo christo recorre y comete la v-
dad desta pregunta y le dize. Señor tu sa-
bes todas las cosas y todos los cóceptos
inuisibles del coraçó: y todos los hechos
presentes: y todos los acaesciméto que
estan por venir: y así del profundo del co-
raçon respondió esta vez de verdadero a-
mador/ diziendo. Tu señor sabes que te
amo. Como si dixesse. Tu sabes todas
las cosas presentes y aduenideras: y por
esto no es menester otro testimonio de la
amor que yo a ti tengo/ mas lo q a mi me
puede acaescer en el tiempo aduenidero
yo no lo se/ tu señor lo sabes. Y despues
desta tercera respuesta de sant Pedro: a-
ñadió el señor diziédo. Apacíéta mis
ouejas. Y pregunto Christo nuestro re-
déptor tres vezes a su sancto apostol del
amor que le tenia/ no por ignorácia que
tuiesse del amor de su discipulo: ni del co-
raçon con que auia de confessar su amor

Auguf. sup
ioan. in tra
ca. cxxij.

Ambro.
sup lucam.

Crifos.
sup ioan.
in hom.
vltimo.

Lxxix. vbi
supra.

Gregorius
in homel.

entrañable y diuino/ mas porque la tri-
na cófessió dste sancto y casto amor qui-
tasse y deshiziesse la negació trina d el te-
mor: quando lo nego tres vezes. É así pa-
rece que tres vezes nego el temor y otras
tres cófessó el amor. Por lo q dize sant
augustin. Por tres vezes q nego sant pe-
dro: tres vezes cófessó el amor de christo
porque no sirua menos la lengua al mys-
terio del amor: que siruio a la passion d el
temor: y porque no pareciesse auer teni-
do mas fuerza de palabras la muerte q
sant pedro tuuo delante: que la vida que
tenia aqui presente. Y segun dize Sant
Ambrosio: no pregunto el señor esto por
saber alguna cosa de nueuo: mas por en-
señar quanto era excelente aq que dera
raua por vicario en las tierras: y quanto
sobrepujate era su diuino amor: para qn
do subiesse al cielo y se assentasse ala die-
stra del padre todo poderoso: porque no
quiere el soberano señor encomédar sus
corderos y sus ouejas: sino a aquel q có
entrañable afecion lo ama: alas quales
el tanto amo que tuuo por bien de morir
por ellas: y por esto primero quiso pregun-
tar al pastor dela yglesia si lo amaua/ y
así le cometió dspues el oficio de curar y
apacientar su sancta grey: porque así co-
mo fue señal de temor negar al pastor: así
es oficio de amor apacétar el ganado
dominical. Y por esto dize sant Crifos-
mo. Tanto quiso el redéptor jesus christo
dezir en estas palabras/ como si dixera.
Si tu príncipe d los apostoles me amas
sey presidéte de tus hermanos: y el amor
feruiente que ami mostraste en todas las
cosas: muestrale agora a ellos. Y la vida
que en otro tiempo dezias que auias de
poner por mí: esta quiero yo que pongas
por mis ouejas/ mostrando el señor jesus
christo en esto de quanta preciosidad es
en los ojos de su magestad la presidencia
virtuosa y el officio pastoral de su aman-
tissima grey: y de sus propias ouejas: y
que esta es la mayor señal de Amor que
en esta vida se puede tener. Y sant gre-
gorio dize. Pues si la señal del verdade-

ro amor es el cuydado del Pastor qual-
quiera que resplandece por diuersas vir-
tudes/ y confiando en ellas/ no cura de
apacétar la manada de dios: d manifestó
parece q no ama al soberano pastor.
É sant augustin dize. Que otra cosa es
dezir christo a sant pedro. Pues que me
amas ten cuydado de mis ouejas/ sino
querer dezir. Si tu me amas no tengas
cuydado de apacientar y cósolar ati mes-
mo: mas a mis ouejas/ y tratalas como
a mias y no como a tuyas: y té cuydado
de buicar en ellas mi gloria y no la tuya
porque el daño dellas mias es y no tuyo/
y las ganancias mias son y no tuyas. Y
sant bernardo dize. No sin causa repitió
el señor tantas vezes esta palabra a sant
pedro: pedro amas me/ quando le comé-
tió los hijos dela yglesia: yo verdadera-
mente pienso que quiso significar tanto/
como si le dixera. Si tu propria conscien-
cia: no te diere testimonio que de todo co-
raçon me amas mas que a todos tus bie-
nes y mas que a todos tus parientes/ y
aun mas que a ti mesmo: de manera que
se cumpla el cuento de mis tres peticio-
nes y preguntas: en ninguna manera quie-
ras tomar este cuydado: ni te étremeras
en la gouernacion de mis ouejas: por las
quales sin dubda fue mi sangre drrama-
da. Terrible palabra es esta y tal q pue-
de espátar y cómouer los coracones atre-
uidos y no temerosos de qualesquier ty-
ranos: pues mire cada vno de vosotros
lo que le cumple: a los perlados digo que
recebigistes por officio la fuerte deste miste-
rio: mirad bié el cargo q recebigistes y cu-
rad del precioso deposito que la prouidé-
cia de dios confio de vosotros. Lo de su-
so es de sant Bernardo. Pues mira co-
mo nuestro redemptor cometiédo a sant
Pedro el officio pastoral: tres vezes lo
eramino dela dilection: y amor de su san-
cto nombre/ porque los pastores dela
yglesia son obligados de amar a Dios
y al proximo mas que a todos los otros
hóbres. Pues no deue alguno ser elegi-
do en perlado/ sino tuuiere muy ciertas

Bernar. in
quodã ser-

Auguf. sup
ioan. in tra
ca. cxxij.

W. r. vbi. su

señales y certidumbre deste tu amor. Onde sant Bernardo dize. No sin gran razon es preguntado del amor q̄ a dios due tener el q̄ es puesto en el oficio pastoral: por que aquel solo due ser perlado de los otros q̄ padece ardoz y embriaguez del vino de la caridad: y tiene perdida la memoria de si mismo: y no busca las cosas que son suyas / mas solas aquellas que son de jesu christo. Adira tambien que el señor dio a sant pedro el oficio pastoral: examínandolo tres vezes del diuino amor y por esto el q̄ para este oficio es tomado / primero due ser examinado con diligencia por que christo la primera y segunda vez comenó a sant pedro que apacentasse con leche de recreacion los corderos imperfectos: y la tercera vez le comenó que apacentasse de manjar mas rezio las ouejas mas perfectas / porque no solo lo constituyo pastor / mas aun hizo que fuese pastor de los pastores. Es de notar que tres linajes son en la yglesia de hombres fieles: y estos se han de apacérar en ella / conuiene saber: así como corderos: y como ouejas los que comienzan / y los que aprouechan: y estos son entédidos de barro de nombre de corderos como aun imperfectos / y los perfectos que se emenden por las ouejas. E dos vezes diro aquí el señor Jesu christo: apacienta mis corderos: y sola vna vez apacienta mis ouejas / porque los enfermos y los que aun son ternezuelos en la fe hā menester en el oficio pastoral ser apacentados con mayor cuydado y sollicitud que los que son mas fuertes / y ya grandezillos que pueden regir a si mismos. La estos no han menester en el pasto espiritual tanto regalo y gouernacion: así que sant pedro fue mandado apacentar los corderos / y apacentar las ouejas / y apacentar sus hijos / y apacentar las madres: porque el es el que rige a los subditos / y a los perlados: y porque se sepa que el es pastor de todos: pues que fuera de los corderos: y de las ouejas ninguna otra cosa ay en la yglesia de dios: y ninguna causa

ay que dios no ay a cometido a los apóstoles dellas. Adas alguno puede aquí preguntar / qual es la rason por que se yendo sant Juan mas amado del redemptor christo que todos los otros Apóstoles / no lo hizo perlado de ellos: mas antes hizo a sant pedro? E a esto se responde que no lo estableció en la dignidad pastoral / porque era mancebo: porque si fuera puesto por perlado / por ventura se escandalizará en esto todos sus hermanos: lo qual no hizieron en sant pedro / porque era anciano. Y ten dispulo lo asil la sapiencia diuinal de Jesu christo: por que no pareciesse que entalcaua a los amigos y parientes carnales / y que los hacia perlados de los otros. Quiesse agora Dios por bien que la yglesia presentese gouernasse por este exemplo: y no hiziesse el contrario en muchas psonas. Quieras aquí tambien consideraria caridad y benignidad acostūbrada del saluador christo: pues muy claro vees cómo quanta diligencia: y afectio recomendo el redemptor del mundo nuestras animas a sant pedro reytando tres vezes esta encomienda al biecauenturado pastor de la yglesia: al qual pregunto tres vezes si lo amaua / y despues de ser satisfecho de su pregunta otras tres vezes le diro / ten cuydado de apacentar mis ouejas y no le diro trasquila las / o ordenalas / matalas y comelas: mas tres vezes diro apacientalas: conuiene saber: de pan de doctrina y de sancta predicacion / y de la palabra y de la vida / y del exemplo de honesta conuersacion y de la recreacion y de lo corro y temporal sustentacion. Pues tres vezes diro apacienta: por significar que el que tiene cargo de las animas es obligado a apacentar a sus subditos de tres pastos: conuiene saber: del mátenimiento de la palabra de dios y del buen exemplo / y del socorro del manjar corporal segun todo su poder / mas esto que nuestro redemptor diro: apacienta mis ouejas: algunos malos mudan esta palabra y ponen por obra el cótrario della: como

Cir.

si dixera trasquila las y ordena las hasta que en lugar de leche saques de las sangre y mata las: porque muchos son el dia de oy que afligen y ponen en estrecho a sus subditos con diuersas demandas y forços los despojos de las cosas temporales / y terrenas / y los corrompen con malos consejos y exemplos / y matan las y curan y piensan muy poco destas tres maneras de pasto q̄ son obligados a los sustentar. Despues desto como sant pedro respondió tres vezes que amaua el Señor confirmo le luego este preuilejo de su amor anunciando le el clementissimo señor y haziendo le saber su muerte: dizien dole claro el martyrio que auia de padecer: en la qual muerte mostro bié sant pedro cuánto ay a amado a su redemptor / por que los perlados de la yglesia tanta caridad due tener: que siempre esten aparejados a recibir la muerte por sus ouejas. Y de aquí es q̄ hablado christo nuestro redemptor a sant pedro en figura le diro. Quando eras mancebo no solo en edad / mas aun en discrecion y en flaqueza de virtud: por lo qual me negaste / cenias te y uas y andauas a toda voluntad a donde quiera que querias segun tu apetito: mas quando fueres viejo y anciano no solo en hedad: mas aun en lesos y estabilidad y con fancia de virtud / segun que ya lo has mostrado en tu confession: estenderas tus manos / conuiene saber a la cruz y seras crucificado. En esta palabra manifesto el señor jesu christo el aparejo q̄ sant pedro tenia para padecer martyrio y el linaje de la muerte que auia de soffrir. E otro te cenira y te atara con cordeles / y este sera el verdugo que fuere tu atormentador: y así fue / porque (segun dize la hystoria de los martyrios de los apóstoles) atado fue sant pedro con cuerdas: y así fue puesto en la cruz: q̄ no enclauado en ella. Y esto se hizo por que su martyrio y tormento fuesse mas proliro. Y te llevara esto es: traherte ha como varon adonde tu no quieres y. Y esto se entiende segun

natural manera de hablar por el apetito sensitiuo: conuiene saber: a la muerte: la qual aborreice y recusa la sensualidad de la voluntad natural: mas hablando segun voluntad deliberada por via de election mediante la qual cobdiciaua estar ya con jesu christo en la vida perdurable y segun el apetito y desseo de la razón: bié quilo sant pedro: aunque era viejo: ser llevado a la muerte y aun ser crucificado siguiendo a su Maestro que auia dicho orado al padre en el huerto: no sea hecha mi voluntad / mas la tuya: mas si se pudiera bien desseaua sant pedro entrar en la vida eterna sin rigor de muerte corporal. Es de saber q̄ en el hombre ay dos appetitos: el vno es sensitiuo / que pertenece a la carne: el otro es intellectiuo / que pertenece a la anima segun la razón: y cada vno dellos es llamado algunas vezes voluntad: aunque solo el apetito intellectiuo es dicho propriamente voluntad. Pues aunque este apetito intellectiuo / que es segun el iuzio de la razón estuuiese en sant pedro aparejado para padecer el martyrio: empero el apetito sensitiuo que responde a la naturaleza y condicion de la carne humana rehuiaua de morir: porque la muerte es la cosa mas terrible de quantas en esta vida se pueden temer. Y desta mesma manera fue en christo nuestro señor segun que ya te uisto arriba quando oro al padre por que entre el anima y el cuerpo es tan grande el amor natural que ay: que nunca querria el anima ser apartada del cuerpo: ni el cuerpo de la anima: y por esto diro aquí el señor y sant pedro. Lleuar te ha adonde tu no quieres y: conuiene saber: segun la inclinacion de la naturaleza: la qual así es natural q̄ la vejez no la ay a podido quitar de sant pedro: mas sola la gracia de dios pudo poner en el sancto principio de los apóstoles desseo de la vida perdurable con menosprecio y sufrimiento de la muerte corporal. Y este mesmo desseo tuuo sant pablo quando diro: ya yo cobdicio ser desatado de la carcel deste cuer

luc. xxiij.

ad phil.

Crisosto. super. ioh. homelia. lxxiiij.

Augustinus super iohannem tra. cxxiij.

Bregio. in hunc. super. iohannem.

po por muerte corporal / y estar con jefu christo. E iant crisostomo dize. Esta palabra que el redemptor diro a iant pedro seras llevado a dode tu no quieres: cierta cosa es q la diro por la natural copassio r confederacio q el anima tiene con el cuerpo: la qual contra toda su voluntad natural se aparta del cuerpo dispelando esto nuestro redemptor porq muchos no se maten ni se den muerte forzosa r violenta: y segun dize san augustin. Quanto quiera que sea muy grande el sentimiento de la carne la fuerza del amor la tiene d sobre pujar y vencer / mediante la qual es rpo amado: el qual q lo rabi en morir por nosotros. Porq si el dolor de la muerte no se sintiese: o fuese pequeno: no ieria ta gra de la gloria d el martyrio. E sant gregorio dize. Aunque sant pedro del todo no quiera padecer por christo / no pudiera no padecer / mas aunque segun la flaqueza de la carne no queria abraçar el martyrio / por la virtud de espirtu lo amo: y abraço: el qual quando ouo temor de r alas penas cobarido de la flaqueza y blanda dura de la sensualidad entonces se gozo por el espirtu por la certidumbre q tenia de la gloria celestial: y acaelcio q no queriendo segun la carne padecer el tormento del martyrio lo quisiere y abraçasse segun el imperio de la razon: r así nosotros tambien qndo buscamos el gozo de la salud: luego tomamos r recibimos sin dificultad el vato amargo de la purga / y cierto mucho descotenta el amargura d tal beuer: mas mucho agrada la salud q se ha de restituyr por aq gusto amargo. Pues como el señor conosciere q era amado de sant pedro: luego le denunció el fructo de su amor q fue la corona del martyrio: por el ql se obligasse a apacetar las ouejas y a multiplicar la yglesia y a seguir con todas sus fuerzas a rpo su cabeza. Por lo qual dize la glosa ordinaria: mucho doates q padesciese el redemptor diro a la pedro q auia d padecer martirio por amor del: así como le auia dicho antes q lo negasse q le auia d negar: y este martyrio

rio podia bien padecer por rpo estando el lctio apostole. clarificado r fortificado e la razon: lo qual auia prometido con discreta osadia d padecer siendo aun fiaco e la vtrud r no confirmado e la fortaleza: por que ya no auia miedo de la carada y perdimiento desta vida: porq despues q rpo resuscito lo cobidaua a padecer el exeplo d la otra vida eterna r gloriosa. E sant crisostomo dize. Cosa era sin dubda muy cierta q san pedro qria r cobidaua esto ya esta causa el Señor le manifesto este martyrio y porq antes de la passion auia dicho: yo señor porne mi vida por ti / r si fuere menester q yo muera contigo no te negare: dio le lo q desleaua: r pues q iant pedro siempre se qria hallar en los peligrs que por amor de su maestro era r azo q e padeciesen: diro el esse mismo señor: confia q eu tal manera copleire yo tu delio q lo q no padesciste quando eras mancebo a quello padescas quando fueres viejo r anciano. Lo de suso es de Crisostomo. Nota que esto que el saluador diro te ceñira y te lleuara: ha d acaecer primero / que esto que dize: estenderas tus manos porque en lo que dize que otro lo ha de ceñir y atar: se declara que ha de ier atado con cuerdas de la mano del pericuidor. Por lo qual dize san augustin. Estenderas tus manos diro el señor como si direse. Seras crucificado / mas para que vengas a este estado de penosa dificultad: otro te ceñira o atara y relieuara no adonde tu quieres: mas a dode no quieres. Primero diro que seria esto hecho: y despues diro en que manera iera hecho porque no fue traydo crucificado a donde el no quisiere / mas fue traydo para crucificar con aquella repugnancia de la carne y con consentimiento de la razon. Lo de suso es de sant Augustin. E bien diro el señor esto passara por ti quando fueres viejo: porque despues del tiempo en que estas palabras fueron dichas hasta el tiempo del martyrio de sant Pedro passaron poco mas o menos treinta r siete años. De donde parece q era har

Crisosto. super. ioh. homelia. lxxiiij.

Cvii.

Aug. super. iohannem. cxxij.

Seso epist. ritual.

to viejo. Es de notar que en esto que san Pedro despues de ser tan viejo y tan cercano al termino de la vida q segun natura pudiera biuir / padescio las asperezas y muerte de la cruz / fue significado espiritualmente / que despues del pdon d el pecado todo el tiempo d su vida deue el hombre doler se y sospirar por su pecado r sofrir trabajos r miseria fasta q se acabe su vida. E la glosa ordinaria dize: despues de perdonados los pecados acaesce que el hombre padezca mucha miseria: en la qual vino y caro por la culpa: porque siempre es mas larga r prolixa la pena q la culpa: porque no parezca pequena la culpa si junto con ella se acabasse la pena. En sant Pedro resplandescio la figura d los seglares y de los religiosos: porque el seglar va a donde quiere / bien como señor de su propia voluntad: mas el religioso ceñido r atado con los atamientos: y preceptos d el supior y hecho mas anciano por la grauedad de la religion / r mas maduro por la pffesion: muchas vezes es llevado por el mandamiento de su mayor a donde no quiere y r segun la sensualidad puesto que va de buena voluntad por el fructo de la obediencia. Esto diro nuestro redemptor a sant Pedro significando le que auia d ser crucificado y auia de glorificar a dios con esta muerte: porq el martyrio d sant Pedro fue ordenado para la gloria de dios: porque así como escurecio la gloria del nóbre de rpo en los corazones de los que oyeron r vieron su negacion quando no quiso ser atado y preso con el al tiempo de su passio: así estendiendo las manos en otra tal cruz: así como christo las estendio / glorifico a esse mismo redemptor del mundo por exeplo d fortaleza en la confession de la verdad d la fe en las orejas de los que lo crucificaron. De dode parece que aunque christo no sea clarificado en si de los malos r d los infieles / es clarificado cada dia por exeplo de paciencia de los scros y de los buenos xpianos. Pues luego la muerte d los santos a gloria es de jefu christo: porque en

ella se manifesta la grandeza del señor / pues que por su verdad y por su fe los santos se ofrecen de tan buenavoluntad a la muerte. E como la fuerza d el amor sea vencedora de los graues r dificiles sudores de la muerte sin dubda ninguna los martyres con sus martyrios clarifican a dios mostrando bien con el sufrimiento de tantos linajes de tormentos quanto deue ser honrrado y amado el rey de la magestad por quien padecen. Deue se aqui notar q nuestro saluador fue crucificado estando derecho en la cruz los pies baxos r la cabeza alta: r sant Pedro por reuerencia d el señor fue crucificado por contraria manera teniendo los pies altos y la cabeza baxa: r sant Andres su hermano fue crucificado al traues (cointene la ber) en manera q participaua con el vn r con el otro de estos dos extremos de crucifixion: r como nuestro redemptor jefu christo dixesse esto a sant pedro anunciando le la manera de su muerte y passion: porq no le pareciesse al mesmo apostol dura y intolerable la passion del martyrio / q lo el piado somastro em blandescer con su proprio exeplo en el coracon de sant pedro aqlla nueva dificil y penosa / combitado lo al linaje de aquella muerte de la cruz / r dirole. Siguieme. Como si dixera. Cata que me parezcas en la manera de la muerte: porque no es otra cosa seguir al Señor sino parescera el e la vida y en la muerte. Tanto quiso el señor dezir en este seguimieto: como si dixera. Tanto con mayor sufrimieto soportaras la passion de la cruz: quanto en la hora q padescieres su tormento te acordares q sigues mis pisadas por: q así como yo por tu salud no menos precie soportar las amarguras del paio de la justicia cruel de la cruz: así tu rabi en por la confession de mi nombre te acordaras que deues padecer: porque ianto mas gloriosa palma de martyrio conseguiras / quanto con mas estrecha muerte siguieres para la merecer el camino de tu maestro. Y porque sant Pedro antes de la passio del redemptor se auia ofre

cido entre todos a este seguimiéto: diziédo al señor: que es la causa porq yo señor no te puedo leguir: bien sabes que tégó de poner mi vida por ti: por esto le demádo aqui la promessa diziendo. Siguieme (còuene laber) en el linage de la muerte: z si me amas sigue mis pisadas y ven en pos d mi: z assi como yo recibí la muerte por amor de ti: assi yo quero q mueras por amor d mi: z assi como yo subí en la cruz: assi quiero que tu subas. E no diro el redemptor estas palabras a sant pedro solo: mas en especial las diro a el como a mas pncipal que a los otros: porque sobre todos era el obligado a poner su anima por la grex y por las ouejas.

Cvii. **E** diziendo estas palabras el rey d'l cielo leuáto se luego del lugar del combate y coméço a yrse de allí: z assi por aquel seguimiento corporal significaua aquello mesmo q auia primero dicho y denunciado. E assi mesmo en el testaméto viejo los pphetas significauan algúas cosas de las q estauá por venir con palabras: z algunas con hechos z obras: segun q paresce en muchos lugares de la sacra escriptura: desta manera lo hizo aqui christo nuestro señor: quando despues q ouo pferizado por palabra a sant Pedro su martyrio: començo a yrse: y entonces le diro. Siguieme (còuene laber) en esto q te dixe y pferize. Siguese en el testo. **E** boluio los ojos sant Pedro: retrayendo los de la vista del señor: y vido al discipulo a quien mucho amaua jesus q tábié lo seguia: z yua en pos del señor. Y este discipulo era sant Juá q tábié como sant pedro auia coméçado a yrse tras su maestro: z qriendo sant pedro ser certificado d la muerte de sant Juá a causa d'l amor gráde q le tenia: pguéto d su fin al señor diziédole. Señor q sera deste? Como si direste. **D**adecera por ventura assi como yo: porq ya esta claro q yo tégó de seguir te en la passió: mas este a quien yo amo como a mi mesmo: morira por ventura assi como yo? **E**sto dezia el bienauenturado apostol despues q por cierta scié-

cia sabia de la boca del saluador q auia d ser crucificado: z porq quilo tábien conocer el fin de su hermano a causa q amaua mucho a sant Juan de amor eipiritual: z muy exceléte: z por esto cobdiciaua tenerlo por compañero en el martyrio. **E**nde sant Crisostomo dize. **M**ucho amaua sant pedro a sant juá: z oyendo tá grádes señales d amor q el señor le amostraua é esto q le certificaua q auia de fenescer en el mesmo linaje de muerte de la cruz que pmero el redemptor padescio: cobdiciaua tener a sant juá por cópañero de tá grandes dones: z aun esto q sant pedro preguntó también lo quisiere sant juan preguntar mas no osaua. **A**maua por cierto nuestro saluador: (como a qui se dize) a sant Juá: no porq a el solo amase singularmente no amando a los otros: mas porq le mostraua especiales señales de amor: z lo amaua y allegaua a el con mas familiaridad q a todos: y entre todas las señales esta era muy principal que tenia proueydo q falliese desta vida có pacifica z dulce muerte y no por rigor z córdia de passió: y amaua lo desta manera por tres razones. **L**a pmera por la lipieza z pureza virginal: porq virgē fue elegido de dios: z siē premanecio en pureza de virginidad. **L**a segúda por la sublimidad de su sabiduria: porq mas altamēte q todos los apostoles penetra z vido los secretos de la diuinidad. **L**a tercera por el seruo del amor z affection que a rpo tenia: el q llama a los q le amá: siguese en el testo. y respódió el señor a sant Pedro z dixole. **A**ssi quiero q se quede (esto es) q me espere: y q no passé deste mundo por passió de martyrio hasta que estando la yglesia fortificada z firme en su paz: yo venga a lo llamar deste mundo por muy dulce muerte para lo tomar y rescibir en la gloria celestial. **E** quiso tanto d'sir como si dixera. **N**o quiero yo que este discipulo que yo táto amo muera por martyrio ni q me figa por via de passió: mas antes quiero q se ocupe en la holgáça y reposo de la contemplació: hasta tanto q yoven

Crisostomo
sup. ioan.
homilia.
xxxvii.

Chrisostomo
sup. ioan.
homilia.
xxxvii.

Joan. vii.

ga a lo llamar z lo passé desta vida con muy suauete muerte é la otra q es infinita y pourable. **E** assi acaescio: segun q parece en su hystoria: adóde dize que rpo nro señor le aparecio cerca d'l fin de su vida a cópañero de sus discipulos llamandolo para la gloria d'l cielo pa q folgasse z gozasse còellos del cóbite celestial y d'l dulcor de los diuinos manjares. **E** diro mas el señor a sant pedro. **Q**ue se te da a ti: conuene saber: de inuestigar y querer saber el fin de tu hermano sant Juá: y esto diro: porq no ptenecia a sant pedro saber lo q dios tenia ordenado en el tiempo por venir de sant Juá: mas solo le ptenecia obedecer hũilde z de muy buena voluntad ala palabra de rpo: z por esto dize el testo q le diro. **S**iguieme tu ami: còuene saber en la passió de la cruz: z no te cures de esse otro. **E**nde sant crisostomo dize. **N**uestro redemptor diro a sant pedro por sant Juá. **A**ssi quiero yo q se qde: q se te da a ti del: enseñando nos en esto que no nos deuenos angustiar: ni deuenos mucho escodriñar por saber ni por pguntar las cosas alléde de lo q ala diuina magestad plazé q sepamos: o preguntemos: y q no curemos de inuestigar los secretos de su puidencia mas d lo que còuene. **Y** esto fazia sant pedro mouido de la deimedita cópassion q padescia: porq se le representaua q ya el y sant Juá no auia de biuir en vna cópañia: mas q la diuersidad d los fieles de sus vidas hazia diuersa la conuersacion de entrambos: z porq estos dos discipulos auia de tomar la procuracion de la redondez de las tierras: no conuenia que de allí adelante aduiesen entrábos juntos: porq si assi anduieseran z no se diuidiera el vno en las partes de europa a dode predico sant pedro: y el otro en las partes de Asia adóde euangelizo sant juá: grádistimo daño recibiera todo el mudo: z por esto diro el señor a sant pedro. **G**ráde es la obra que yo te tégó cometida: aqlla cura d acabar y poner por obra: exercitate en ella y pelea por la llegar al cabo como esforçado y leal cau-

llero: y deste otro tu no te cures: porque si yo quiero q quede en esta vida sin q muera por torméto de martyrio: no tengas tu que ver ni se te de nada: entíede en no solas las cosas que te son écomédadas: y ten de las discreta sollicitud: y feruere diligencia. **L**o de suso es de crisostomo. **S**iguese en el testo. **E** salia esta razón: z palabra entre los hermanos. **E**sto es: entre los discipulos: que estauan vni- dos por caridad fraternal: y fue diuulgado en publico por relació de vno a otro: q aqlo discipulo no muere. **E**sto es q no auia d morir. **Y** este entédimiéto con- cibieró d las palabras q el redemptor auia dicho. **Y** desta manera entédia aqsta senténcia: creyédo toda via q san juá no auia d morir: mas q auia de viuir hasta q rpo viniesse al iuzio: mas no era este dō gráde si el discipulo mas amado d'l señor fuera dotado d tal puilegio: como sea mejor y mayor biē ser el aia d'fatada del cuerpo y estar có jesus rpo. **D**e dode paresce q a q entédimiéto q los discipulos dauá ala palabra d'l redemptor: no fue sin error: porq que sant Juan: segun verdad: en la Ciudad de Epheso murio: z por éde luego el mesmo euangelista sant Juan del hizo y láço fuera la intelligéncia que los discipulos dauá y tenia ala palabra d'l señor cerca d la immortalidad d'l mesmo san Juá diziédo. **E** no diro jesus: no muere o no morira: porque la senténcia d la muerte fue en vniuersal dada sobre todos los que fueron engendrados en pecado original: mas diro assi quiero que quede ajeno de dolor y de persecucion mortal: hasta que yo venga: llamando lo en la hora de su muerte pa el cielo por natural desatamiento y apartamiéto no penoso ni violento de su anima del cuerpo. **E**sta palabra que dize que se te da a ti: se ha de leer sin interrogació: porq no se replica agora por manera de pregunta: mas solo reza el euangelista lo que átes auia dicho. **E**s de notar que nouéta y nueue años auia sant Juá quando murio y sessenta y ocho años predico: siguese en el testo:

Cir. i.

Este es aquel discipulo: conuiene la ber: sant juá del q̄l n̄ro saluador hablo estas cosas: el qual da testimonio d̄stos mysterios que el vido y oyo: por lo qual su testimonio es verda dero y cumplido de toda eficacia: y el que escriuio estas cosas: assi como testigo y dadero dando testimonio dellas. Costu bre de los antiguos era que aquellos lo escriuiesen la hystoria: los quales ouiesen visto los hechos y dichos que se auia d̄ assentar enlla: por lo q̄ esta palabra hystoria descendio d̄sta palabra hystoria en griego: q̄ q̄ere dezir ver en latin. E assi parece q̄ el q̄ ve lo q̄ se haze puede ordenar hystoria y no de otra manera y por esto sant Juan que oyo: y vido los hechos y palabras de christo pudo creuir con gran razon y con grandissima conueniencia las cosas del saluador. P̄des d̄rada agora toda cõparacion cerca del amor que estos dos discipulos tenian cõ el señor y el señor cõ ellos: digamos q̄ según spiritual entendiẽdo se puede traer a mysterio: porque por estos dos discipulos son figuradas la vida actiua y la contẽplatiua. P̄des sant pedro: al qual diro el señor: si gueme: se declara el trabajo de la vida actiua: a la qual pertenesce trabajar por las necessidades de los hermanos y pelear hasta la muerte por la verdad de la justicia si fuere menester. Y por sant Juan es figurada la suavidad de la vida cõtẽplatiua: a la qual pertenesce d̄rando todas las cosas allegar se a solo dios: del q̄l bienauenturado discipulo diro muy biẽ el saluador. Assi quiero q̄ se quede hasta q̄ yo vega / como si mas claro direse. Siẽpre q̄ero yo q̄ aprouechen y descansen todos aq̄llos: a los q̄les me plazera dotar del siglo de mi contẽplaciõ hasta q̄ yo aparezca en el dia del iuzio con la eternal remuneracion y merced y passẽ d̄l estado d̄la fe al estado de la muy clara verdad: y de estado de la cõtẽplacion imperfecta desta vida: a la perfectissima cõtẽplaciõ de la gloria. De entrambas estas dos vidas es Dios sin beatifi

Sẽo spũal

co y objeto certissimo: por el q̄l la vna y la otra vida se exercitan y biuen / mas la vida actiua mas ama Dios que la contẽplatiua. Y la razon de esto es: porque mas sientẽ las angustias de la vida presente y con mayor feruor dessea ser librada dellas y y a dios: mas el clementissimo y p̄durable rey mas ama la vida cõtẽplatiua: y la causa es porque la conserua mas: y assi es: porq̄ no se acaba junto cõ la vida del cuerpo / como se acaba y fenelce la vida actiua. Y por esto se dice en el psalmo. Alma el señor las puertas de sion sobre todas las moradas de Jacob Y de aq̄es q̄ según s̄so espiritual el señor dice aqui de la vida contẽplatiua. Assi quiero q̄ se q̄de: esto es: que espere hasta que yo venga: o en la fin del mundo en la muerte del contẽplatiuo: mas a la vida actiua dice. Tu me sigue: porq̄ la cõtẽplatiua q̄ aqui en esta vida tiene comienço no fenelce aq̄ ni recibe perfectiõ: mas temiendo algun principio permanece y espera hasta q̄ vega xpo a la hazer perfecta quando viniere: mas la vida actiua perfecta y informada por el exemplo de su passion en este mũdo goza d̄ su p̄fecta estabillidã: siguiẽdo a xpo y padeciẽdo por el entre tãto q̄ dura esta batalla d̄ passiões. P̄des bien has podido considerar quãtos y quã magnificos dichos y hechos acaescierõ en este apareciẽdo: al q̄ llama ma sant Juá apareciẽdo tercero: teniẽdo respecto al numero d̄ los dias y no al cuẽto d̄ las vezes q̄ el señor aparecio: porque el primer apareciẽdo fue el dia primero q̄ resuscito / en el qual se manifesto muchas vezes. Y la segũda vez que aparecio fue despues de ocho dias q̄ndo sancto Thomas vido y creyo. Y el tercero apareciẽdo fue en este dia quando hizo el glorioso cõbite de los peces en la ribera del mar tiberiano: y por esto dice sant juá: que fue esta la tercera vez q̄ se manifesto el señor a sus discipulos: entendiẽdo dia por vez: mas el euãgelista no determina quãtos dias despues de la octaua de la resurrecciõ aparecio el señor en esta ribera.

Ps. lxxxvii
Scolopid

Puede se tãbiẽ referir y entẽder este tercero apareciẽdo de las vezes q̄ aparecio a los discipulos no curãdo en este cuẽto d̄ las vezes q̄ aparecio a las otras personas: porq̄ no le lee auer el señor apareciẽdo a muchos discipulos juntos sino quãdo aparecio a todos juntos la p̄mera vez no estãdo sctõ thomas p̄sente. E la segũda vez les aparecio estãdo sctõ thomas p̄sente. E la tercera en esta mar d̄ tiberia dis: y esto es lo q̄ el euãgelista dice agora en el texto hablando en el numero plural. Aqui se manifiesto la tercera vez el señor a sus discipulos despues d̄ la resurreccion. Y despues desta hora les aparecio hasta el dia de la ascension quantas vezes el quõ: aunque los euãgelistas no escriuieron todas las cosas: y en fin dio el señor su bendicion a los discipulos d̄rãdo los en la ribera de aquel mar y de la aparecio se dellos.

Si gueme la oracion del auctor.



Enõr Je u christo otorga a mi peccador miserable por especial beneficio q̄ te pueda yo dar y ofrecier manjar blãdo y biẽ guisado q̄l tu lo demãdãuas a tus discipulos en esta sctã ribera obedeciẽdo a tus mandamientos porq̄ tu v daderamẽte refectiõnas: y en algũa manera te mãtienes de n̄ra obediencia: mucho te d̄leytas enlla: y haz me parciõnero d̄ tu cõbite porq̄ merezca ser recreado y mãtenido de ti q̄ eres el v dadero pez asado en fuego de cruz: q̄ padeciste en todas tẽpestuosas d̄ passiõn: padeciẽdo yo por ti: porq̄ me pueda hartar de ti pã ver dadero agora en esta vida d̄ tu doctrina y en el sacramẽto d̄ tu cuerpo: y despues el gozo de la p̄durable gloria y cõpañia. Da me tãbiẽ señor q̄ merezca amarte cõ sant pedro padeciẽdo y soportãdo por tu amor males y p̄secuciones: y q̄ pueda ser cõ sant juá amado d̄ ti: y aprouechar siẽpre en esta dignidã d̄ amarte y d̄ ser amado y de p̄seuerar enlla y en tu cõtẽplaciõ hasta el p̄ũto postrimero d̄ mi vida. Amẽ.

Sumario del interprete.

Capitulo lxxxvii. d̄ como el señor aparecio a los .xj. discipulos en galilea: y como despues aparecio tãbiẽ a quiniẽtos hermanos según q̄ lo recuẽtan sant matheo en el vltimo capto: y sant pablo en la p̄mera epla a los de corinthio en el capto quinto decimo. E cãta se euangelio el viernes despues de la resurreccion y cõtienẽ quatro pãrrafos principales según q̄ siguen.

El primero es de la opiniõ q̄ ay cerca d̄ auer dos galileas. E d̄ como xpo aparecio a los onze discipulos y a otros q̄ niẽtos hermanos xpianos en un monte llamado galilea. Y de la razon porq̄ les aparecio en aq̄l mõte: en el qual vnõs lo adorãron y otros dubdaron. Y que la dubda fue confirmacion de n̄ra fe.

El segundo es d̄ como el señor los conforto y les quita la dubda. Y del entendimiento desta palabra q̄ xpo les diro allí labed q̄ me es dado poderio en el cielo y en la t̄rra. Y de la y gualdad d̄ las p̄onas de la trinidad. Y de la fuerza y dignidad del nõbre de Je u xpo. Y que la grandeza de su poderio y bondad no d̄ deña a ningun peccador: mas a todos los recibe.

El tercero es de como les mando allí predicar y baptizar por todo el mundo. Y de la forma que les dio del bap̄tismo. Y de la razon porque se mudo esta forma en la yglesia primitiua. E que los que se han de baptizar es necesario que seã primero informados de la fe. E que el q̄ no puede cõplir los mãdamentos los cumple / amãdo al que los guarda. E d̄ la excelencia de la caridad.

El quarto es del entendimiento desta palabra que el redẽtor diro: catãdo que con vosotros me quedo hasta que se acabe el mundo. E de la grandeza desta promessa. E de como se entienda ser la yglesia naue y christo marinerõ. E q̄ por la presençia corporal estara cõ nosotros en el sacramento de la hostia hasta la fin. E que los cõtẽplatiues son figurados por aquellos a los quales el señor aparecio en este monte.

Ci.

Segue se el capitulo. lxxi.



Epues destas cosas fue ron se para galilea los onze discipulos segun el mandamiento de christo y del angel al monte y al lugar a dode el redemptor les auia en especial establecido q fuesse y adode auia ordenado de se les mostrar visible y corporal. Onde el venerable beda dize. Quando yua el señor ala pasión dize a sus discipulos: yo os yre a esperar a galilea despues q resuscitare de los muertos: y también dize el angel a las mugeres. Sabed q el redemptor os pcedera en galilea. E por de la diligente humildad de los discipulos puso por obra lo q mando la obediencia del maestro. E aun que este aparecimiento q fue cerca de mar tyberiano aya seydo en galilea / a dode el mismo mar esta nose entedia ser aqlla la galilea que el señor dize: como no estu uiesen allí mas d fiere discipulos / mas antes se entedia ser claramete esta: dode estaua todos ayutados. Es de saber q cerca del mote oliuete ala parte del ciero avna milla de distancia ay vn mote que se llama galilea: y dizen algunos q aquellos el monte a dode se fueron los onze discipulos. De donde parece q aquel mote no esta asentado en galilea como su allieto sea en judea: mas dize el euangelista que los onze discipulos se fueron a galilea: por q se llamaua este mote por su nombre propio galilea. Otros dizen (y parece cosa de mas credito) este aparecimiento auer seydo en el mote de tabor: adode fue el señor transfigurado: el q es en galilea: por q allí auia mostrado a solos tres discipulos la gloria d su resurrección aduenidera y q por esto qd allí mostrar a todos sus discipulos ser ya su resurrección completa. De dode parece que se acertaró también allí otros quinientos hermanos xpianos allende d los onze discipulos: y que aquella fue la manifestación d la qual escriue el apóstol en la primera epistola que embio a los discipulos de corinthio diziendo:

Abathei. xvij. Luce. ix.

Despues aparecio a mas de quinientos hermanos q estaua ayutados en vno: mas aqui no se el criuē sino solas onze apóstoles: por q estos erā principales discipulos de Jesu xpo. Por lo qual dize Eusebio Sant lucas y sant iuan dize que aparecio el señor a solos onze discipulos en Jerusalē y los otros euangelistas dizen q se fueron a galilea sin tardança alguna: y q no solo fue dicho a los onze discipulos q se fueren a galilea: mas q esto mismo fue mandado a todos los hermanos y discipulos: y que todos ellos vieron allí al salvador el q es angel del gran consejo: de los quales sant pablo haze memoria diziendo. Despues aparecio a mas de quinientos hermanos allegados en vno. Lo de sus nombres es de Eusebio. Mas algūo pregunta en q manera estaua tantos hermanos allí como se diga en los actos de los apóstoles / q todos los discipulos estaua en cenaculo en Jerusalē ayutados: y q no cran sino ciento y veinte: y a esto se puede responder q todos los creyentes q estaua dentro d las puertas de jerusalē no eran sino ciento y veinte: mas otros muchos d uotos en la fe auia q eran de otras ciudades y lugares: a los quales quiso estando juntos aparecer para su consolación también como a los otros: y allí en aqll mote les aparecio su señor: significando q aquellos en algun tiempo lo mereceran ver en las alturas de los cielos: los quales agora suben ala cumbre d la perfección: y aco ceā los baros deseos d los bienes terrenales. Y rabano dize. En el monte aparecio el señor a sus discipulos por significar que el cuerpo que recibio naciendo de la massa y tierra común d linaje humano lo auia ya sublimado sobre todas las cosas terrenales despues que resucito: y parecio les también en el monte: por amonestar a los fieles que se desean ver en la gloria la celsitud y altura d su resurrección q pongan estudio de mudar y traspasar sus deseos de los dleytes carnales y bajos d las alturas soberanas d lreyno porable. Lo d suso es d rabano: sigue se est

Rabano sup. mauc.

y despues a los quinientos hermanos. Capitulo. lxxi. fo. cexvij.

Cij.

resto. E como los discipulos vieron al señor bino / luego lo adoraron en el punto que lo vieron. E adorarlo de adoración la tria q es adoración y reuerencia q pertenece a sola la magestad d la esencia diuina. Y derribaronse todos en tierra delante del humillando se y creyendo q su maestro / y señor resucito para vida inmortal como verdadero dios y verdadero hombre: mas algunos dellos dudaron si era el / por la nouedad del misterio: y por el increíble deseo que tenia de su vista. Cuya duda no era daño a nuestra fe: mas antes nos la acrecento y confirmo: de lo q parece q allí estauan otros sin los apóstoles: los quales estaua ya todos certificados: y aun sancto Thoma q entre todos onze se detuvo mas en creer. Mas deuese aq notar q esta duda de los discipulos fue confirmación de nuestra fe: porque quanto mas dudaron tanto comayor solitud hizieron inqsição de la verdad: y quanto mas verdadera mente prouaron no auer en ella falta: tanto comayor firmeza la creyeron: y no solo confirmaron nuestra fe: mas aun destruyeron la vanidad y locura de los herejes. Luego el clementissimo señor conforto a los discipulos en la sancta fe y los esforço y confirmo en ella y reuoluo a los duddosos que creyessen: y sano la duda d sus coraçones: manifestandoles con entrañable afección a quanta gloria era ya venido. E por q tar de sus coraçones toda ocasión de dudar acercádose a ellos habloles para los certificar de su resurrección: por q algunos estaua duddosos de ella: y dironles. Dado es a mi todo poderio en el cielo y en la tierra. E dize esto por q aunque quanto ala diuinidad siempre ouiesse tenido este poder eterno: y también lo tenia en qnto hombre desde el punto en q fue concebido en el vientre virginal por verda vera auctoridad: empero no lo tuuo executiuamente y para vsar siempre del hasta q resucito de los muertos: mas antes quiso ser sujeto a penosa passibilidad por obrar nra redempción. Así q esta

palabra hablo xpo de parte de su humanidad / segun lo qual fue algo hechomeno: que los angeles: y no de parte d la diuinidad: en la qual es consoz y y gual al padre: por q segun la diuinidad tan grande es el padre o el hijo o el spiritu sancto / y cada vna de las sponas d la ineffable trinidad: quanto son todas las tres jntas: comiene saber: el padre y el hijo y el spiritu sancto. Por lo qual dize sant Augustin. Tanta es toda la trinidad en solo el padre o en solo el hijo o en solo el spiritu sancto: quanta es toda junta en el padre y en el hijo y en el spiritu sancto. Lo de suso es de sant Augustin. Despues luego sigue se que: segun la diuinidad: siempre fue nuestro salvador con el padre y con el spiritu Sancto todo poderoso sobre todas las cosas: y rescibio segun la humanidad poderio plenario de todo lo espiritual y corporal sobre toda criatura: por q aquel hombre q en el tiempo pasado fue fecho sin pecado en el vientre de la virge se enseñoree de todo el cielo: y desde alla made comial jurisdicción toda la tierra. Tiene por cierto poderio d coronar en el cielo a los q mere y de elegir por su gracia para su gloria a todos los q le plazan en la tierra: por q aquí y allí haze todo lo q tiene por bien y le plazan. De dode parece q no solo en la tierra mas aun en el cielo recibio y tiene poder absoluto: por q en la humanidad fue etalgado fasta la diestra del padre: y le fue dado nombre q es sobre todo nombre pa q en el nombre de Jesu toda rodilla se poga e tierra: allí de los ciudadanos celestiales / como de todas las gētes d la tierra y de los que está en los abismos: y aun no solo es nombre sanctissimo sobre todo nombre de los hombres: mas es lo sobre todo el mas alto nombre d todos los angeles: por q a ninguno d todos los hombres ni de los angeles es dado que pueda ser llamado hijo de dios por naturaleza sino a el solo: al q fue dicho por la voz del padre. Este es mi hijo muy amado: en el q yo q se agrada y complacer a mi mismo. E a ninguno de todos los sanctos o angeles es dado que

Augustin. in libro. de ciuitate.

Abp. hili. g.

Abar. xvij.

De como xpo aparecio a los onze dicipulos en galilea

Actus apo
stolo. iij.

scucrianus

en nóbre de alguno dellos fuese dada la
lud al mudo / sino solo a el: como a natu
ral hijo de dios: del qual diro sant pedro
en los actos de los Apóstoles. No ay en
algún otra salud: ni es dado otro nóbre
de baro del cielo a los hombres en el qual
podamos ser saluos. Y rescibio tambien
del padre quãto ala naturaleza humana
todo quãto esse mesmo padre le dio en la
naturaleza de su deydad. Por lo qual di
ze Seneriano. El hijo de dios dio al hi
jo de la virgẽ: y dios al hóbre: y la diuini
dad ala carne aquello mesmo que el mes
mo siẽpre possery cõel padre. E aunq̃ es
te poderio q̃ nuestro saluador rescibio sea
tan grãde no menos precia a los peccado
res: mas a todos acoge y rescibe sin ace
pciõ de personas. Y de aqui es q̃ luego tras
las palabras desta poderosa plenitud d
poderio diro en el testo: estableciento el
baptismo. Y de por el vn uerso mundo
y enseñad la fe a todas las gentes: ba
ptizando los en el nombre del padre
y del hijo y del espíritu sancto. E di
ze: a todas las gentes por todos los li
najes de las gentes sin diferencia de per
sonas: y sin menos precio de vnas y fa
uor de otras. Y de aqui parece q̃ los pre
dicadores del euangelio son obligados
a predicar a todos / assi grandes como
a pequeños sin acepciõ y sin afecion car
nal de personas ni de linajes.

Cij.

Joan. iij.

Pues deue se aqui notar como el Se
ñor diro a los dicipulos. Y di: lo qual es
cõtra los negligẽtes: y como les diro en
señad que es cõtra los ignorãtes que no
saben enseñar: y resciben el oficio para su
dãnacion: y como diro a todas las gen
tes: lo qual es contra los aceptadores de
personas que son aficionados a vnos li
najes y son aborrecedores de otros: y vã
a predicar a algunos y no en general a
todos: no por impossibilidad de tiempo:
ni de fuerças: mas por odio y mal queren
cia de naciones. E diro: baptizando los
porq̃ si alguno no tornare a nacer de nue
uo por agua o por espíritu sancto no pue
de entrar en el reyno de Dios. y por esto

es necesario q̃ seã baptizados en el nom
bre del padre y del hijo y del espíritu san
cto. E dize en el nóbre por la vntad de
la substancia de la diuina essencia: y dize
del padre y del hijo y del espíritu sc̃to
por la distincion de las personas porque
de aq̃llos de los quales es vna la diuini
dad: sea tambien vna la clemẽcia o el dõ
E no diro en los nombres del padre y del
hijo y del espíritu sancto: mas en el nóbre
solo: porque se declare ser la trinidad no
departida vn solo y verdadero dios. E sta
pues es la forma del baptismo que esta
blescio Jhesu christo: mas por familiar cõ
sejo del Espíritu sancto fue mudada por
los apóstoles por alguna manera: quan
do lo yglesia era nueua y primitua: por
que entõces baptizauan los sanctos dis
cipulos en el nombre de christo. y esto se
hizo: porq̃ esse mesmo nombre de christo
muy precioso q̃ en aquel tiempo era odio
so y aborrecido: fuese publicado y ma
gnificado por toda la redondez del mun
do. E aãdio el seño: diziendo. Y ense
ñar las deys guardar por obra y por p
seuerancia a todos qualesquier co
sas que yo os mande toix q̃ se guar
dassen. Y estos son los Sacramentos
que el establescio: y las cosas pertencie
tes ala fe catholica: y alas costumbres san
ctas cerca del amor de dios y del primo
necessarias. Mas es aqui d notar que
el mandamiẽto que el seño auia dado a
los dicipulos antes de la passion diziẽdo
q̃ predicassen a los hijos de israel: y q̃ no
fuessen a predicar a los gẽtiles: por algũ
tiempo fue cierto: porque antes de su re
surreccion se auia de publicar su sancta
fe por el mundo vniuerso: y por esto luego
despues de la resurreccion les mando q̃
fuessen a predicar el sancto Euangelio a
todas las gentes: y que primero las in
formadas las baptizassen de bap̃tismo
de agua: porque los que ya son de edad
de discrecion / primero han de ser info
rmados de las cosas que pertencẽ a la fe
que sean baptizados: y por ende el cate

Actus apo
stolo.

Luce. vii.

Augustin.
sup canon
ca ioan.

Adro. xij.

y despues a los quinientos hermanos. Cap. lxxx. fo. ccix.

cismo q̃ quiere dezir informaciõ ha d ser
primero q̃ el baptismo. E finalmente des
pues de la doctrina q̃ dierõ los apóstoles
de la fe: y despues del bap̃tismo: los disci
pulos y los otros catholicos mandauan
guardar todas las cosas q̃ christo mado
q̃ se guardassen: porq̃ como dize santiago
necessario es q̃ los hombres no solo sean
oydores de la palabra: mas aunque la pō
gan por obra. La el q̃ ofendiere a dios en
sola vna cosa: culpado / y obligado es a
pena como si ofendiesse en todas. Cõue
nible orden es la que dicha es. La pri
mero ha de ser el hombre enseñado y alũ
brado en la fe: y sin este alumbamiento a
ninguno se puede dar el bap̃tismo. P̃des
q̃ segun el apóstol dize imposible cosa es
sin la fe aplazer a Dios. La no aproue
cha la purificaciõ del bap̃tismo si en quã
to el hombre pudiere no perseverare en
buenas obras: porque assi como el cuer
po sin el espíritu es muerto / assi la fe sin
las obras no es auida por viuã. P̃des se
gũ esto necessario es al que quiere ser sal
uo guardar todas las cosas que el redẽ
ptor mando. E si por ventura parece esto
a alguno imposible guardar la virtud de
la caridad: y con sola ella se le para blan
da la guarda de todas las cosas q̃ le pa
rezcan duras y mas dificiles. Por lo q̃
dize sant augustin. Hermanos cosa muy
fuerte es la caridad. Quereys ver quãto
sea fuerte el amor? Qualq̃era persona que
por algũ necesidad no pudiere guardar
lo q̃ dios mado: ame al q̃ lo guarda y lo cõ
ple: y con solo este amor tenga por cierto
q̃ rãbien ello cõple en aq̃l q̃ assi ama por
que assi lo cõple. Y tẽga se por cierto que
aq̃l comprehende sin error a guño la ple
nitud y abundancia de las scripturas y la
sacra doctrina muy estendida y ancha: y
la guarda sin trabajo: cuyo coraçõ esta
lleno de caridad: pues q̃ el apóstol dize.
Toda la plenitud y cumplimiento de la
ley cõsiste en la caridad. Assi q̃ la caridad
seguramẽte possede toda la grãdeza de las
palabras y diuinos mandamientos me
diante la q̃l amamos a dios y al primo.

E assi nos lo enseña el medico celestial
xpo diziẽdo. Amaras al seño: dios tuyo
de todo tu coraçõ y de toda tu anima / y
amaras a tu prorimo como a ti mesmo /
porq̃ en estos dos mādamiẽtos cuelga to
da la ley y los p̃fetas. P̃des sino tienes
tiẽpo para escudriñar todos los Sacros
libros ni pa d̃satar y desemboluer todas
las eicuridades de los sermõnes: ni para
penetrar todos los secretos de las escrip
turas: abraça te con la caridad y r̃ela: por
que della cuelgã todas las cosas / y en
ella ternas lo q̃ en ella deprendiste y pos
seeras tãbien lo q̃ no estudiaste porq̃ si tie
nes conosciẽto de la caridad: y en algũ
manera lo sabes: alguna cosa conoscieste
o sabes: de dõde depende lo q̃ por ventura
no conociste: o no sabes: y en todo aq̃llo
q̃ entiẽdes en las escripturas se manifiesta
la caridad: y en todo q̃nto no entiẽdes
la mesma caridad se escõde. Assi q̃ aq̃l tie
ne lo q̃ parece y lo q̃ se escõde en las escri
turas d̃ dios: q̃ tiene caridad en las costũ
bres y obras. E dize mas sant augustin.
Que dignidad o grãdeza puede ser ma
yor q̃ la de la caridad: la q̃ si por ventura
desfallece en vano son auidas todas las
otras virtudes. E si se alcãga cõ ella se re
ciben todos los spirituales bienes. E di
ze mas. El hóbre q̃ en solas las virtudes
de la fe: esperãça y caridad se esfuerça y el
q̃ resiene en si mesmo sin flaq̃za estas vir
tudes: no ha menester la sciẽcia de las es
cripturas sino para enseñar a los otros /
porq̃ muchos por solas estas tres virtu
des biuẽ en la soledad de los desiertos sin
libros. Lo d̃ suso es de sant augustin. E s
allende de esto tan grãde biẽ la caridad q̃
no solamẽte suple nuestros defectos: mas
aun haze q̃ los bienes agenos sean nros.
Por lo q̃ dize sant gregorio. Los bienes
de las otras obras nras son: y sino las po
demos poner por obra amemos las en los
porque de los amadores son todas las ob
ras buenas q̃ son amadas en los q̃ las
hazẽ mayor mẽte q̃ndo los q̃ assi las amã
no las puede cõplir por algũ necesidad
q̃ los impide. E sant augustin dize P̃des en
A A A A

Mat. xij.

Augustin.
sup canon
ca ioan.

Gregor. in
moralibus.

Alchynus
sup ioan.

De como p̄o apareció a los onze discípulos en galilea

y de p̄nes a los quinientos hermanos. Cap. lxxx. fo. ccc.

bien los embidiosos: q̄nto es gr̄adissimo biela caridad la q̄l sin n̄ro trabajo haze
Augustin. Si amas la vnidad digo te q̄pa ti y para
ubi supra. tu puecho tiene q̄lq̄era p̄sona q̄ en la mis
ma vnidad y paz algun merecimiento tie
ne: aparta de ti la embidia y sera tu yo q̄n
to yo t̄go: de tierra la de tu anima y lue
go sera mio todo q̄nto tu tienes: por q̄ la
embidia aparta y diuide: y la caridad a
ta y ayūta. Lo d̄ suso es de sant augustin
Bernard. ad eugen. P̄nes por lo q̄ dicho es parece q̄ por la
caridad es el h̄bre participate de todos
los bienes de la yglesia. Y por el defecto
della d̄rramada pierde el merito y el fru
to de todos los bienes de la mesma ygles
sia: aun el fructo p̄prio de su buena obra
Bernard. ad eugen. Y sant Bernardo dice. La caridad es
eugenius. vna virtud en la q̄l ninguna obra peque
ñuela es menospreciada y sin la qual dios
no acepta algunas de las que muy gran
des son. P̄nes concluyēdo digo con bre
uedad q̄ la caridad tiene corona y princi
pado entre todas las virtudes: porque
sin ella ninguno puede subir ala cumbre
de la perfeccion: y entonces es el hombre
perfecto quando esta lleno de caridad.
Ciiii. Despues desto por q̄ el redēptor auia
encaigado a sus discípulos gr̄ades cosas
y nuevos m̄damientos: leuātando ago
ra los sentidos dellos confortalos y dize
les. Carad q̄ cō vosotros me q̄do en
todos los dias hasta q̄ el mundo se
acabe. Esto se entiēde como si mas claro
les diera. Quedo me por defendimēto
de virtud diuina y por ayudador y socor
ro d̄ v̄ros trabajos: y por sacramental pre
sencia en la hostia biva. Y por esto tened
esfuerzo discípulos míos q̄ con vosotros
t̄go de estar todos los dias hasta el fene
cimiento del siglo y no menos. Y entōces
(fenescidos todos los trabajos y acaba
do el siglo) reynareys conmigo. E los rebe
nes op̄eda desta p̄messa q̄ero q̄ sea la p̄
sencia de mi deydad y tambiē el fauor y
p̄sencia d̄ mi gr̄a: durate el destierro d̄ la
vida p̄sente. Delo q̄l parece quā poderosa
y gr̄ade es la merced q̄ es p̄metida ala

pia d̄osa y sancta vida. E quā excelēte es
la p̄eda q̄ el señor da ē la vida p̄sente a los
fieles pa q̄ t̄gā certidūbre de la bienauē
turāca aduenera: la q̄l p̄eda por su ine
stimable p̄ciosidad amonesta y puoca a
los xp̄ianos a p̄seuerar ē la disciplina d̄ la
fe y ē las costūbres virtuosas: y certifica y
da a entēder a todos q̄ nūca de fallecera
la fe hasta la fin d̄l mūdo: q̄nto q̄era q̄ sea
cōbatida de diuersas tribulaciones. Y se
gun dice sant crisostomo: tanto quiso n̄ro
redētor: jesu x̄po dezir en esta p̄messa / co
mo si diera. No t̄gays escusa ni me d̄s
gays q̄ ay dificultad en el cōplimiento d̄
los m̄damientos y oficios q̄ se os h̄man
dado: por q̄ yo con vosotros esto siēpre q̄
hare cōm gr̄a todas las cosas q̄ son difi
ciles y duras q̄ seā bl̄das y ligeras. Lo
de suso es de crisostomo. Grande fue por
cierto este p̄metimēto: y fue tal q̄ sin dub
da fue escudo fuerte y insupable de segu
ridad conortosa. Cosa es de animoso el
fuerço tal palabra como esta q̄ d̄ro el se
ñor: con vosotros esto y me q̄do: en vos
tros peleo: a vosotros defendo: ninguna
cosa temays. Y d̄ seguros: porque si dios
es por vos q̄ en sera cōtra vos. P̄nes di
gamos con el p̄pheta. En la virtud de di
os haremos virtud y el trayra a n̄ros ene
migos hasta ser tornados en poluo: y en
especial se p̄mete a los p̄dicadores d̄l euā
gelio la p̄sencia inuisible y el fauor muy
diestro d̄ su magestad q̄ndo dice. Carad
q̄ cō vosotros esto: cōuene saber: endere
cādo y encēdiēdo v̄ras p̄dicaciones pa sa
lud delos oyētes: y pa merecimiento v̄ro.
Y segū dice sant crisostomo: no solo endē
reço el señor a q̄llas palabras a solos los
discípulos q̄ alli estauā: ni d̄ro q̄ auia de
estar cō solos ellos: mas hablādo a solos
ellos: a todos los xp̄ianos q̄ estauā por ve
nir estēdio la intēcion de sus palabras
y p̄metimēto: los q̄les auia d̄ creer su san
cta fe despues dellos: en cuya compañía
estara siēpre: por q̄ clara cosa es q̄ los apo
stoles no auian de biuir hasta la fin del si
glo mas q̄ lo hablādo a ellos: hablar a los
q̄ auia de ser xp̄ianos en los tiēpos a p̄ue

Apocal. xvi
Augustin. in glo. sup apocalip.
Rabanus sup lucam.

Leo papa dice sant Leon papa. El saluador d̄l mū
do que subio a los cielos / no desamparo
a los q̄ en la tierra hizo hijos de dios por
gracia: mas antes aquel mesmo los con
forta y anima en la tierra para toda pa
ciencia: el qual desoe el cielo los combi
da para su gloria. Podemos t̄bien d̄zir
que se quedara el señor cō sus fieles en el
siglo presente: no solo segun virtud espiri
tual de gracia: mas aun por corporal pre

nderos: como aun cuerpo: a los cuales
tiene por biē por su clemēcia de se ayūtar
como se ayūta la cabeza natural a sus p̄
prios miēbros. Lo de suso es de crisosto
mo. De donde parece q̄ aunq̄ el señor se
auia de partir delos discípulos q̄nto ala
presencia corporal: siēpre queda y queda
ra con los Ch̄istianos hasta la fin del si
glo por la p̄sencia de su diuinidad: y por
la sp̄ritual influencia de sus dones y por
la verdadera y continua recreacion de su
gracia: ca el marincero sabio y fiel nūca d̄
ra la naue hasta que la lleua al puerto.
Y la yglesia es naue: y ch̄risto es el mari
nero o el piloto q̄ la rige y gouierna: el q̄l
nunca la d̄ro ni la dexara hasta q̄ la tray
ga al puerto de parayso. De esta sancta
yglesia se dice en el apocalip̄si que decen
dio d̄l cielo por q̄ segū dice sant augustin.
Celestial es la gracia por la qual dios la
hizo y la gouierna. Onde Rabano dice.
De aqui se entiēde q̄ hasta la fin del si
glo no han de faltar personas espiritua
les en la religió ch̄ristiana q̄ sean dignas
para q̄ haga en ellas el señor su sc̄ta habi
tacion. Y esta palabra que el clementissi
mo rey dice: que estara con su yglesia has
ta la fin del siglo (segun el venerable be
da quiere) ha se de entender q̄ se puō ter
mino finito por infinito: por q̄ aquel glo
rioso príncipe q̄ en el siglo presente esta y
queda con los suyos defendiēdo los y en
derecandolos por ocultos d̄fensuos y se
cretos instinctos del esp̄ritu sancto: a q̄l
mesmo permanecerá cō ellos despues de
la fin del mundo d̄do les la perdurable
merced que les prometio y hartandolos
sin fin d̄ su beatifica presencia. Por lo q̄l
Leo papa dice sant Leon papa. El saluador d̄l mū
do que subio a los cielos / no desamparo
a los q̄ en la tierra hizo hijos de dios por
gracia: mas antes aquel mesmo los con
forta y anima en la tierra para toda pa
ciencia: el qual desoe el cielo los combi
da para su gloria. Podemos t̄bien d̄zir
que se quedara el señor cō sus fieles en el
siglo presente: no solo segun virtud espiri
tual de gracia: mas aun por corporal pre

sencia en el sacramento del altar en la ho
stia biva: en la qual esta todo esse mesmo
ch̄risto mas despues del iudicio lo veran
de cara a cara con luz de sob̄re excelente
resplandor. Deue se aqui tambiē notar
segun dice sant crisostomo: q̄ les hizo me
morias el saluador del acabamēto del si
glo por los atraer mas a los mysterios /
y de seos espirituales: por q̄ no tuuēssen
singular: y solo acatamiento a las cosas
transitorias: que perecen todas con esta
vida: mas que considerassen los bienes
adueneros que para siempre han d̄ du
rar: como si por estas palabras les site
ra. Sabeo q̄ las tristes periecuciones q̄
auēys de padecer: todas fenecerā en esta
vida presente: quando todo el siglo p̄rei
ciere por final cōsumacion: y los bienes
d̄ los cuales entōces vsareys y gozareys:
sabeo que son para siēpre permanecede
ros. Lo de suso es de Crisostomo. Quie
ras pues contēplar en estos discípulos: y
en las cosas q̄ su maestro en este sc̄to apa
recimēto les d̄ro por q̄ sin duda son muy
magnificas. P̄nes mira como estauā en
gr̄adissima alegría con el: y como les ma
nifesto que era señor de todas las cosas: y
como les dio mandamēto de p̄dicar por
todo el mūdo: y como les dio la forma del
baptismo: y como les dio el esfuerzo y tobe
rano fauor para el exercicio de estos miste
rios q̄ndo les d̄ro que siempre se estariā
con ellos. Adira assi mesmo con quanta
benignidad y familiaridad estaua entre
ellos predicādo y hablando del reyno de
dios: y como los abastescio de gozo muy
gr̄ade y de alegría tā cordial: q̄ de ligero
no se puede explicar cō lēgua. P̄nes biē
vees q̄nta y q̄ tan gr̄ade es la cōsolacion
q̄ les dio y quātas señales les mostro de
caridad. Parecetā bien aqui quanto fue
gr̄ade el de seos y la sollicitud cō q̄ curaron
estos de esperar al señor: por lo qual me
recieron verlo con alegría. Y esto mesmo
sentiriamos nosotros si fuēsemos seruiē
tes y sollicitos en esperar su venida clemē
tissima. Por estos a quien el señor apare
cio en este monte de Thabor son figura

Crisost. in homeliare surrecciois

Bonauctis rai vitaxpi

feso moral

Sumario de los aparecimientos del señor

mar. xvij. de los contéplatiuos: porq̄ en este monte fue transfigurado y a los tales muchas veces tiene el por bien de se aparecer. Y luego el saluador partióse de ellos / y boluio se segun que lo acostubraua hazer para los sanctos padres al parayso terrenal. E los discipulos quedaron se allí cōgozoso grande: y despues tomaron se para jerusalen.

¶ Sigue se la oracion del auctor.



Eñor: jesus xpo hijo de dios viuo q̄ cō el ofrescimiēto de tu p̄sencia coronaste de placer increyble los corazones de los discipulos q̄ estauā tra spassados de dolor por tu muerte apareciēdo les en el mōrte: cōcede a mi pecador miserable que subiendo agora a la celsitud y cumbre de la perfeccion de las virtudes: pōga estudio en acoclear los deseos lodolos y baros de las cosas de la tierra: y q̄ me pueda passar de las delectaciones baras y feas al gusto suauē de los soberanos deseos: porq̄ alo menos merezca ver a ti señor en algū tiempo en las alturas de los cielos: haz assi mismo señor q̄ mediante tu gracia yo pueda guardar todas las cosas que mandaste. Y queda te tambien conmigo y con todos tus seruidores: defendiēdo nos en este siglo y en dereçado nos con tu diestro amparo y remunerando nos despues de termino desta vida: adonde esperamos que nos hartaras sin fin con tu p̄sencia llena de hartura sin fastidio y de bienauenturada hambre. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. lxxxj. De un sumario de las veces que el señor apareció despues de la resurreccion. E cōtiene quatro parrafos principales segun que se siguen.

¶ El primero es que catorze son las veces que Christo apareció despues de su resurreccion sin otras que piadosamente se creen auer aparecido a su madre. Y de la razon de la familiaridad y humildad q̄ tuuo aquellos quarenta dias con sus discipulos. Y que lo que comió con ellos no

se conuirtió en carne / como antes de su muerte se conuertia: mas en vapor.

¶ El segundo es de como dentro de quarenta dias de entrea lo apareció a sus discipulos con la familiaridad que solia / y de la razon porque no estaua con ellos siempre: y de la causa porque no se subió luego a los cielos: y que Christo es dicho padre de tres maneras: y del misterio de estos panes: y de la razon porque no apareció a los malos / ni cōuerto con todos los buenos.

¶ El tercero es: de como las veces que el saluador apareció a los discipulos y a las sanctas mugeres se reduzen y apropiā a nuestro sp̄al aparecimiento.

¶ El quarto es que también fueron consagrados los cinquenta dias que ay de la resurreccion hasta la uenida del spiritu sancto: como fueron los quarenta dias de la quaresima: y de los grandes misterios de estos dos tiempos: y de la razón porq̄ no ponemos en tierra las rodillas en el officio diuinal entre pascua y pascua.

¶ Sigue se el capitulo. lxxxj.



Es segun la relación de las cosas de arriba / donde se aparecimientos tienen despues de la resurreccion del señor hasta su ascension / sin otras cosas que acaescierō al tiempo: del subir que se hablara de ellos en el capitulo siguiente. E assi parece que las veces que nuestro redemptor apareció fueron catorze: de las quales son escriptas solas diez en el euāgelio. Puedes tambien pensar y formar tu contemplacion de otros diuersos aparecimientos: aunque no sean escriptos por los Euāgelistas: porque no deya de tener consonancia de verdad: que aya el clementissimo señor visita do muchas veces a su madre y a sus discipulos: y a su muy amada y deuota discipula la Magdalena: pues q̄ tan entrañablemente se auia entristecida y q̄brantada por su passion. Y esto mesmo parece sentir y tener sant Augustin hablando del tiempo q̄ passó

Despues de la sancta resurreccion Capitulo. lxxxj. fo. cccj.

Augustin. in quodam ser. resurreccionis.

despues de la resurreccion: y diziēdo. No estan escritas en los euāgelios todas las cosas. y esto digo: porq̄ muchas veces tenia el señor cōuersacion y hablas cō sus discipulos a tēs q̄ al cielo subiesse. E por uertura los bienauenturados sc̄tos padres en especial Abraham y Dauid: a los quales fue fecho particular prometiēto de hijo de dios: uenian con el auer aq̄lla excelentissima hija suya madre del señor: la q̄ll hallo para ellos y para todos: gracia de saluacion y engendro de sus entrañas sacratissimas al redēptor. E de quā buena uolūta la mirauā y contēplauā. E con quanta reuerencia se inclinauan a ella: y con toda la deuocion q̄ podian de se auā recibir bendiciō de ella: como quiera que estos mesmos sanctos padres no eran vistos de los q̄ allí estauā. Puedes assi mismo aqui considerar la mansedūbre la caridad y humildad de todas las otras virtudes del saluador: segun q̄ suele: como virtudes q̄ de continuo resplādecen en todos sus fechos y dichos. El q̄l también quiso despues q̄ se fallo vencedor y glorioso triumphador de la muerte y del pecado: y despues q̄ auia resuscitado de los muertos: peregrinar por espacio de quarenta dias: en este triste mūdo por esforçar y cōfirmar en su muy sc̄ta fe a sus discipulos: ca digna y justa cosa fue despues de los discursos passados de tantos años: y despues de tantos trabajos y afflictiones: y despues de muerte tā cruel y tā aspera y injuriosa como pa decio: q̄ como glorioso cabballo se boluiesse luego para su gloria celestial lo q̄l el pudiera muy biē hazer: pues q̄ cōfortara sus apostoles por uisitacion: y cōnozte de sus angeles: y los pudiera informar de los mysterios p̄sentes y aduenideros: por sola su inuisible sc̄ta inspiraciō y por solo el beneplacito interior de su uoluntad: mas no padescia esto su caridad muy excelēte: por lo qual q̄so participar y cōuersar con ellos en p̄sona: y por lo q̄l afirmo y certifico cō cer didumbre de muchos argumētos la verdad de su admirable resurrecciō: cō muy manifestas seña-

les mostrādo las mas excellētes de las en su pprio cuerpo: las q̄les segū razon: no pertenecē a naturaleza de cuerpo glorioso y imortal: porq̄ assi certificasse a su sancta y ḡlesia la verdad de ser ya resuscitado y pudiesse quitar y quitasse de los apostoles y de los otros discipulos y de sus sucesores toda occasion de dubdar / y por esto mostro las llagas en su proprio cuerpo: como sea cosa cierta q̄ toda disformidad y abertura: o seña de llagas sea del todo agena del cuerpo q̄ por su ppria naturaleza es imortal. E comió cō ellos y beuió: como sea verdad q̄ el cuerpo sp̄itual en ningūa manera padezca necesidad de mantenimiento material. Mas cerca de esto es de saber q̄ los manjares q̄ el señor comió antes de su muerte todos los cōuertia en si mesmo quāto a la cōdicion y naturaleza corporal: mas los q̄ despues de la resurreccion comió: ningū manjamiento le dieron: porq̄ ninguno de ellos se cōuertio en la ppriedad ni substācia de su carne: porq̄ tenia cuerpo glorificado y incorruptible: mas luego como eran entrados en el estomago: eran de su esp̄ial virtud consumidos y gastados: bien assi como se resuelue y cōsume el agua lançada en el fuego: porq̄ si biē miramos de vna manera se ue y traga el agua la tierra se ca y sediēte y de otra la cōsume y deca el rayo del sol ardiēte: porq̄ la trra se ue la y embeue la en si mesma por natural necesidad: y el rayo del sol agota la y cōsume la por su ppriedad y potēcia. De donde parece q̄ el señor comió despues de la Resurrecciō por poderio: y no por necesidad y esto hizo por enseñar en aq̄lla manera de comer ser su vida y resurrecciō verdadera y no imaginaria: porq̄ si claramēte no se mostrara la verdad de la resurrecciō: de todo en todo se perdiera el fruto de la passió. Sobre lo q̄l dize sant Augustin. No tiene dubda la fe xp̄iana del saluador: q̄ no aya comido y beuido cō sus discipulos: biuiedo ya en carne sp̄itual aunq̄ verdadera no por necesidad de mantenimiento: mas por el poderio cō q̄ pudo esto hazer: porq̄

Be da sup lucam.

Augu. xij. de ciuitate dei.

alos tales cuerpos no sera quitada la facultad e licéncia de comer y de beuer. mas solaméte sera d'ellos remouida e q'tada la necesidad de la corporal refectio: de manera que no comen por necesidad sino por posibilidad y esto quando quisiere.

Cii. **Actuum .i.** Sin estos argumentos del comer y del beuer pone sant lucas otro: escriuiendo la hystoria de los hechos de los apóstoles: adonde parece q' fue argumento y certidumbre de verdadera resurrección auer les aparecido (como el texto dize) por espacio de quarenta dias: apareciendoles d' muchas maneras y hablándoles del rey: no d' dios. No se deue aqui entēder q' les aparecio en cada vno de estos quarēta dias: mas que dentro del cuēto de rāos dias les apareció muchas vezes dādo se y ofresciēdo se a sus ojos para q' lo viessen y a sus manos para q' cōtratable familiaridad llegassen a el comiendo con ellos y beuiendo como antes solia acostumbra por mostrar su resurrección en muchas maneras. Adas para manifestar la gloria della no cōuenia cōuersar con ellos de cōtino segun solia: porq' no pēfassen auer resuscitado para vida mortal. Assi que despues de algun entrenalō aparecia a los discipulos y no participaua siempre con ellos por dar a entender q' auia resuscitado para vida inmortal apartado d' el trato y de la comun participacion de los hōbres deste mūdo. Y tāmien es de saber q' no subio a los cielos luego despues de su resurrección por puar primero en muchas maneras auer resuscitado de los muertos y por cōsolar a los discipulos con su inclita presencia: y por dar forma a n'apaciēcia y porque sepamos que deuenos esperar cō y qual coraçon la merced q' nos es prometida: porque assi como fueron quarēta las horas de su muerte: quatro q' ouo desde la hora de nona del viernes / a la qual murio fasta q' se acabo essa tarde y treynta y seys de dos noches y de vn dia q' estubo en el sepulcro. Assi quiso cōuersar con ellos quarēta dias despues de su resurrección: porq' siempre la consolacion diuina

es mayor q' la tristeza humana. Y auer h' lo por nosotros aunque no lo miramos como deuenos: pues que nos amo y ama de entrañable coraçon: aunque no es amado / ni reipondido de nosotros con y qual medida: como segun razon no solo deuriamos inflamarnos a tal y a rāgrā de huego de amor: mas aun de buena razon somos obligados de arder en el. Por lo qual dize el venerable beda. **Con muchos e diuersos en señamientos tuuo el señor por bien de persuadir y dar a creer la certidumbre de su resurrección verdadera por edificar nuestra fe y por desterrar del coraçon humano toda porfiola incredulidad / e por quitar de nos toda dubda.** Y san bernardo dize. **Christo nuestro señor fue y se llama pan de tres manjares. Fue pan subcinericio: que quiere d'zir pan cozido de barro de rescoldo / o d' ceniza: y fue pan rebuelto de otra parte en la resurrección: y es pan de trigo en la manifestación de su clara diuinidad.** El pan subcinericio es dios y hombre: porq' que otra cosa es dios / sino vida y pan: y que otra cosa es hombre sino ceniza y polvo: y q' otra cosa es estar en vna persona dios escōdido y hombre manifesto sino pan subcinericio: **Pues pan subcinericio es pan barro de ceniza: y este pan es dios escōdido de barro d' humanidad: y este pā era christo antes de la resurrección.** Pan buelto es por el contrario: el hombre dios despues de la resurrección: porque primero encubrio la ceniza al pan como se fue encubrir quando se cueze de barro della: mas despues el pā encubrio a la ceniza: como la suele encubrir quando esta assentado sobre ella. **Assi parece que quando christo tuuo cuerpo glorificado: entonces fue en el quasi encubierta la humanidad.** **Onde antes de la passion fue en el la humanidad muy manifesta y la dydad mucho encubierta: y por ende necesario era entonces que se mostrasse y se certificasse al mundo la diuinidad por miraglos / y por predicacion: mas despues de la resurrección: mas se ocupaua christo en prouar**

Beda sup lucas.

Bernard sup bernard.

su humanidad d' su diuinidad / y por esto en aquel scōtō tiempo mucho se exercitaua en prouar q' era verdadera hōbre en la vida y en el factō y en el comer y e muchos otros argumentos de certidumbre. **San de trigo sin toda ceniza e sin saluado / e sin mozena escuridad: mas de purissima fior e yerma: ca la deydad abierta y clara.** Y este pā es dios. **E digo otra vez dios: por que ala deuocion verdadera no abasta d'zir vna vez dios.** **La hoz muy deuota es de dezir: dios mio: dios mio: como la scōta escriptura habla quando dize.** **Esto me ha ga dios y esto me venga del: conuene la ber: que sea dios: dios mio.** **No sientoyo por cierto q' me pueda aprouechar dios: sino fuere dios mio.** **Lo de su d' es de bernardo.** **Es tambien de saber q' no leemos del saluador auer aparecido a los hōbres malos y amadores del mūdo despues de su resurrección: mas a solos los apóstoles y a los otros fieles: porq' no era cosa conuenible q' leuantādo se christo d' los muertos y fecho ya eterno e immortal: se manifestasse a los hōbres iniquos: y muertos quāto a dios y agenos y apartados d' la vida q' es christo: y por esto auia el dicho antes de su passio despues de pocos dias el mundo q' aora me ve con ojos corporales ya no me vera / mas vos otros me vereys.** **On de theophilo dize.** **Despues q' el señor resuscito no andaua entre el pueblo: porq' los hōbres comunes e indenos no eran dignos de su cōuersacion: la qual era mas diuina q' humana y era forma y dechado de la resurrección a uenidera de los justos: en la q' los q' fuere mos hijos de dios por grā biuiremos como los angeles.** **Assi q' manifestose a sus discipulos y a los otros fieles / porq' fuesse visto biuo d' los biuientes.** **On de dize sant augustin: q' quando el señor resuscito no fue visto sino de los suyos.** **Y de aqui es que en los actos d' los aples dize sant pedro.** **Este saluador n'ro resuscito dios al tercero dia y ordeno q' fuesse manifesto no a todo el pueblo: mas a ciertos testigos puezdos y ordenados de dios / y estos somos nos**

Theophi. sup lucam.

Actuum .i.

otros: los cuales comimos e beuimos cō el despues que resuscito de los muertos. **E fue cosa bien conuenible q' no manifestasse el clemētissimo rey su resurrección a todos: mas a solos los testigos q' dios tenia ordenado q' se manifestasse: por que es vso y ordē de su sapiēcia soberana traer al conoscimiēto de sus misterios y verdades muy altas los entēdimientos de los hombres baros y comunes por industria e medio de los que son mas alumbra dos.** **E por esto quiso elegir algūas personas por cuyo testimonio se pudiesse manifestar su sacra resurrección al vniuerso mūdo.** **Y por este fin aparecio a sus discipulos en muchas maneras por espacio de quarenta dias y comiēdo y hablādo con ellos los alūbro con argumentos de infalible certidumbre para la fe / y los endereço con prometiētos de immēsa p'ciosidad para la esperāca: porq' finalmente los inflamasse en su amor cō liberalidad de dones tā celestiales.** **Sant hieronimo dize.** **Adāifesto el señor su immortalidad a los mortales para que le fuesse dadas gracias: y porq' entendamos q' cosa eramos en el tiempo pasado: y porq' sepamos q' les auemos de ser en el siglo a uenidero.**

hierony. sup actuum apostolo rum.

Del mysterio de estos aparecimientos y de los dos q' luego lo seguirā: dize assi el venerable beda. **Esta frequēcia y con tinuacion de su corporal manifestacion q' lo el señor: mostrar ser p'sente en todo lugar segun su p'sencia diuina en todo lugar a los deseos de los buenos el qual aparecio cerca del monumēto a las mugeres q' llorauā por el.** **Y aun aora aparecera tambien a nos otros si estuuiere mos aflictos de salu dable tristeza por la memoria d' su ausencia.** **Encontro y aparecio assi mismo a estas sanctas mugeres quando se boluieron del sepulcro para q' p'dicassen los gozos esclarecidos de la resurrección.** **E tāmien agora nos aparece quando nos plaz de manifestar a nuestros prorimos los mysterios que alcançamos y no han venido a noticia de ellos.** **Item aparecio y manifestose en la manera del partir el pā**

Ciii. Beda sup lucam.

Sumario de los aparecimientos del señor

alos que pensando q era peregrino lo cobidaron y llanaron a su hospicio: agora se nos manifiesta quando repartimos de buena volūta d qualequier bienes q podemos a los peregrinos y pobres. Et tan bien aparece y esta cō nosotros en el partir del pan qndo recibimos el sacramento de su cuerpo escōdido de baxo de vela- mento de pan y de vino con casta y simple cōsciencia. Item aparecio en escōdido a los q hablan de su resurreccion. Et assi mesmo se nos aparece agora quando por el don de su gracia hazemos memoria de tal misterio. Et tãbien se nos manifiesta siẽpre: quando cessamos por algũ tiempo de todas nras obras co: pales y nos ayūtamos a hablar de los sacramētos d su gracia. Item aparecio qndo los discipulos estauā encerrados d̄tro en el cenaculo cerradas las puertas d̄ miedo d̄ los judios. Et aparecio qndo con menos temor y cō mas abiertas piladas lo buscaban en la cūbre del mōte de galilea: y cor- respou diẽdo a esto / aparecio en otro tiẽpo para conortar con su spiritu a su sancta yglesia: quãdo era atormentada d̄ los infieles: y quando era molestada: por q̄le dilataste y viniẽsse en estado de publico fauor y libertad: y aun m̄nifesta se le agora quãdo despues d̄ auer se inclinado ala fela celsitud de los reyes y los cuellos de los emperadores cesso el terror espantoso de la persecucion. Et quãdo toda la soberuia del mundo fue puesta y acoceada de baxo de los pies apostolicos. Item aparecio a los pescadores e la ribera d̄l mar de tiberiadis quãdo apareciẽdoles: les ayudo cō beneficios. Et tãbien se nos manifiesta agora en el mar deste mūdo quãdo curamos con recta intenciõ de procurar las necessidades d̄sta vida temporal: ca entonces luego el respon de a nros justos trabajos con el fozor de su piedad. Item aparecio a los discipulos quãdo estauan asentados a comer: y assi mesmo aparece agora espiritualmẽte a nosotros quando: segun los anonestamientos del apostol agora comamos / o agora beua-

mos / o quando alguna otra cosa hazemos lo hazemos ala gloria de dios. Item aparecio primero en judea y despues en galilea y despues desto aparecio de nuevo otra vez en judea el dia q̄ subio al cielo. Y estaua con la yglesia / qndo essa mesma yglesia era en su principio contenida en los terminos de sola judea: y aun agora esta con ella y nũca la desampara despues q̄ desamparo a los judios por la culpa de su porfiosa descrepẽcia y se passo a hazer su asiento y manida entre los gentiles. Y tãbiẽ le sera p̄sente en el tiempo aduenidero qndo antes de la fin del siglo se tornare a judca: y entõces se cūplira lo q̄ el apostol dize: quando entrare en la yglesia la plenitud y vniuersalidad de las gentes: entõces todo israhel sera saluo: y finalmente el señor clemẽtissimo les aparecio qndo quiso subir al cielo por significar q̄ tambien nos aparecera quãdo despues d̄ la muerte lo merecamos seguir como verdadero adestrado: para el cielo si por ventura tuuieremos cuyda de lo seguir antes de la muerte hasta entrar con el en betania: desde la qual subio / que quiere decir casa de la obediencia: el qual sin duda vino a Bethania ala ora que quiso a los cielos subir: porque assi como el apostol dize fue fecho obediẽte hasta la muerte y muerte de cruz: por lo qual dios lo enalço. Assi q̄ ala misma betania venimos todos segun misterio espiritual / si hazemos lo q̄ el amonestã q̄ hagamos: y si con feruor procuramos en deslejar la gracia y gloria q̄ nos prometio: ca el dize en el apocalipsi. **Señal hasta la muerte / y yo te dare la corona de la vida.** Otro biẽ tenemos allende desto muy grande por la largueza de gracia / y es que el mesmo glorioso señor que hasta el termino postrimero de esta vida se esta y queda con nosotros tiene por bien de no subir despues deste a ver y a participar consigo los galardones de la vida celestial. Lo de susoes de Beda.

Es de notar q̄ rpo assi quiso cōsagrar para nuestra deuociõ la cinquẽsima que

despues de su sancta resurreccion. Cal. xxi. fo. cxxij.

Beda sup lucam.

son los cinquẽta dias q̄ ay desde su resurreccion hasta la venida del spũ santo: como cōsagro la quẽsima: y en ambas estas solẽntades nos quiso con spiritual misterio establecer para su seruicio y para q̄ seamos muy spũales: de las q̄les dize assi el venerable Beda. Estas dos solẽntades / assi de la quaresima como la de cinquẽsima: no las cōsagro ni ordeno ordenacion ni poderio de los hombres: mas sola aq̄lla soberana auctoridad de esse mesmo señor y saluador nro las establecio. La quaresima establecio quãdo ayuno q̄renta dias y quarenta noches en el desierto y quãdo vencio a la malicia del tentador se seruia de los angeles: por darnos a entender cō su exẽplo q̄ por el atormentamiento y castigo d̄ la carne duemos v̄cer los cercos y cobates del aduersario: y q̄ cõ el triũpho de tal victoria auemos de venir ala cõpañia de los angeles. Y establecio y mostro q̄ deniamos celebrar cõ alegria spiritual los gozos espirituales d̄ los cinquẽta dias de la sancta cinquẽsima: quãdo despues de su resurreccion se comunico biuo a sus discipulos por espacio de quarenta dias cõ muchos argumẽtos: q̄ quiere decir cõ diuersas maneras de certidũbre: y hizo q̄ tuuiesse todo este tpo muy alegre y festiual con las muchas vezes q̄ les aparecio y los visito: en la q̄l no figuró solos los gozos del siglo aduenidero: q̄ con el auemos d̄ tener: mas aun en seño la inefable affectiõ q̄ por su clemencia tema cõ nosotros pues q̄ derada la ãferma passibilidad del cuerpo / y mudada por virtud d̄ su resurreccion en gloria celestial tenia aun por biẽ d̄ estar en el cõbite d̄ los discipulos: por q̄ los pudiesse tener en el cielo por cõpañeros: y porque mas biuamente les pudiesse encomendar cõ rã sancta familia rida d̄ los mandamientos: por los q̄les puedan cõ bienauertura y ligereza subir al reyno de dios: y por q̄ los esfuerce cõ la memoria d̄ aq̄l tiempo del q̄l haziendo les p̄messa antes d̄ su passiõ: les auia dicho. **Adirãd q̄ yo dispongo a vosotros el reyno d̄ la manera q̄ mi padre lo dispu-**

Luce. xxij.

so ami: para que comays y beuays sobre mi mesa en mi reyno. Y aun allende desto subido al cielo: nunca les q̄to la maravillosa suauidad de su acostũbrada p̄sencia mas antes la acreceto cõ verdat eropromerimẽto de la venida y de los dones d̄l spiritu sc̄to. Siguele en el testo. **Finalmente luego ellos se boluieron a Jerusalẽ cõ grãde gozo / y estauã siẽpre en el tẽplo alabado y bendiziendo a Dios. E con esse mesmo gozo y alabanga y celestial bendiciõ: con la qual esperauã la venida del spiritu sancto / nos en señaron q̄ estẽdiẽssimos el gozo y alegria desta solẽntad por espacio de cinquẽta dias: al termino de los q̄les los Griegos llamã pentecostes. P̄nes cõ mucha razon en estos sacrosantos dias nos ocupamos en mayores epistolas y hymnos celestiales por reuerẽcia de la resurreccion d̄l hijo de dios y en memoria de la cõpañia q̄ el tenia cõ los discipulos y por la esperanga de nra aduenidera holganga y vida immortal. Y por esto no ponemos las rodillas en tierra en el officio diuinal quando oramos dentro deste tiempo: por q̄ la tal inclinaciõ es seña de lloro y de penitencia. Y esto mesmo establecieron los sc̄tos padres q̄ se guardassen en todos los domingos en memoria d̄l sacramento de la resurreccion d̄l saluador. P̄nes derecha consonãcia trae por cierto d̄ razon el ayuno q̄ cada año celebramos d̄ numero de quarenta dias: por q̄ seamos en esto mas espũal mẽte y informados / q̄ entre tanto q̄ en este mundo biuimos siẽpre duemos traba- jar por ganar los celestiales bienes. Et tãbien honrramos cõ bien cõuenible razõ luego despues desta quaresima la ymagẽ de nra bienauertura aduenidera cõ numero de cinquẽta dias: p̄donando las ofensas y relaxado las deudas: cantando y replicado muchas vezes alleluya: y orãdo estãdo en pie: q̄ son cosas q̄ son figuras muy propias d̄ la peronrable holganga de la resurreccion y de la gloria y alabanga de parayso. Lo de susoes de Beda. Siguele la oracion de la uctor.**

Luce viii.

1 corin. x.



Enor Jesu christo q por tu gloriosa resurreccion apareciste a tus discipulos biuo z immortal: y to uiste coellos reposo muy gracioso y hablas muy dulces por espacio de quarenta dias en los quales teles manifestaste en muchas maneras de in falible certidumbre hablando del reyno de dios: y confortado los y comiendo con ellos por q prouassen y creyessen auer enti resurreccion ver dade ra: yo te suplico Jesu bueno z piadoso q por aqlla caridad con que les quitaste la dubda de sus coracones: que entre los re stigios que eternalmente Dios ordeno q diessen fe de tu resurreccion / merezca yo ser no solo por legua y por palabra: mas por verdad y por obra. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo ocheta y dos de la ascension de nro señor Jesu xpo segun q lo cuentan sant Marcos en el capitulo postrimero d su euangelio: y sant Lucas en el capitulo pmero d los actos d los aples. E contiene doze parrafos principales segun q se sigue

El primero es: q para sentir este mysterio es menester atencion grandissima de coracon. E de como tomo el señor a los sanctos padres z vino con ellos a su madre y a los discipulos còlos q les comio. E de como los reprehedio por auer tar de crey do su resurreccion. E de como les cometio la predicacion de euangelio. y que el hombre participa con todas las criaturas.

El segundo es / que ninguno se puede salvar sino por la fe y por el baptismo. E de la virtud del baptismo de sangre y del baptismo d spñ scro: y q a los niños aprobecha en el baptismo la fe d la yglesia assi como los pudo epecer la culpa agena: y q la fe sin obras es d poco fructo: y de las señales y maravillas q fiziero los creyetes.

El tercero es de la razon por q no haze agora miraglos los q creen: y de como no son menores los q hazen agora espiri tualmete los ministros de la religio chris tiana: y de como prometio el señor la ve

nida de espirtu sancto a los apóstoles: y de la razon porque no les fue dado en presencia de christo: ni predicaron hasta la venida del espirtu sancto.

El quarto es de como el señor saco a los discipulos a bethania y d l seso spñal deste y d se aliufero al mote oliuere: y d la pgunta q le hizieron cerca d la restitucion del reyno de israel y de su respuesta: y que ninguno se deue entremeter en saber los secretos d dios: z de la orde q los apóstoles tuuieron en la predicacion del euangelio.

El quinto es: de la razon porque nos boluemos a oriente quando se cára el euangelio: y que la yglesia ouo principio en ierusalem. E de la razon por q el diacono es ta contra a qui lo quando dice el euangelio y de la bendicion que el señor dio a los suyos en la hora de su subida: y de la virtud que tuuo aquella bendicion.

El sexto es de lo q el saluador z su madre z sus discipulos fiziero en la hora de a qlla maravillosa ascension: y de las razones por q la virgen nra señora no subio con el: z d la necesidad q la yglesia tuuo d su uir ginal pñencia d spñes q su hijo subio a los cielos: y del seso spñal de algunas cosas que el señor hizo en aquella sancta hora

El septimo es d como el señor subio consigo a todos los scros padres: z de como todos los angeles lo salieron a rece bir y d l seruicio y recibimiero q le hizie ro: y de la disposicion y hermosura cò q subia con vna nuue de baro d los pies muy de espacio por la còsolacion de su madre. Y de muchas otras circunstancias ecer lentes cò q se traspuò en el cielo empireo

El octauo es de como ala scra virgen y a los otros discipulos se les yuan los ojos tras la nuue en q subia el rey de los re yes: y de los dos angeles q en aqlla ora aparecieron y de lo que hablaron: y de como se boluieron a ierusalé con alegria: y de la razon porque el monte de oliuete es dicho monte de tres lumbres.

El noneno es / de lo que significa la pcession que se haze en los domingos en la yglesia: y q las señales de los pies del

señor: nunca despues se pudieron quitar de la losa en que los puso quando subio. y de la disposicion maravillosa de vna yglesia que se hizo en este lugar.

El decimo es / d como nuestra señora y los apóstoles se tornaron al cenaculo a d d de luego eligieron a sancto matthia y d la sanctidad cò que alli estaua todos. Y de como el señor abrio las puertas de la gloria y subio al cielo impireo. Y de como ay tres maneras d cielos. Y del ente dimiero verdadero desta palabra. Assen to se alas diestras de dios.

El undecimo es de como cantauan todos los angeles y todos los sanctos. Y de como esta fiesta fue fin de todos los mysterios de xpo: y de como es fiesta general y de la grandezza della. Y de vnos muy notables dichos de los scros doctores sobre esta sacratissima solemnidad.

El duodecimo es de como nuestro redemptor subio al cielo / por q su ausencia nos prouocosse a ser celestiales. Y de vn miraglo z glorioso fin que acaescio a vn generoso cauallero: uisitado el lugar de donde el señor subio al cielo. Y d como fue figurada la ascension en el escala de iacob y en otras figuras.

Signese el capitulo lxxij.



En la ascension d l señor te conuiene mucho ver lar si quieres en espirtu gozar de los mysterios altos z muy suaves della / porque esta festiuidad es muy solene: segun q parescera a delante: z al menos esto te deue mas animar a estar muy atento y despierto: q el señor cò plido agora el tiempo de su peregrinacion se quiere partir de nosotros qnto a la presencia corporal segun la representacion d la yglesia para los cielos: z por esto son mucho de notar todos sus hechos z sus palabras. E toda anima fiel deue cò grã dissima uizilancia z diligencia còtenplar z guardar todo lo q haze en su partida su señor z su verdadero Dios y esposo: y a braçar còentrañas de se las cosas q por

el son dichas y hechas / recomendado se a el cò mas humildad y deuocion hasta aqui y deue apartar su coracon de todo e todo de todas las otras ocupaciones tē porales. Pdes còplidos quarenta dias d se el dia d la resurreccion / quiso el señor subir al cielo por significar q solos aqellos pueden sobir ala glia celestial q còplie ron los diez mādamiētos de la ley por la via d los quatro euangelios. Y entonces conociendo el saluador q era venida la hora para partir de este mundo al padre y como en el tiempo pasado ouiesse amado a los suyos / agora les quiso mostrar el amor hasta el fin. Pdes tomando rpo del parayso terrenal a los scros padres y todas aquellas sanctas y beditas animas que con ellos estaua en aquella floresta muy amena y deleytable / y bendi ziendo a Melias z a Enoch que alli que daron z aun biuen: vino se con todos para sus onze apóstoles q estauan en el mote de syon con su madre santissima y con los otros: por q todos assi los apóstoles como los discipulos y tambien las sanctas mugeres morauan en el mote de fiomas la gloria a la virgen Maria y los onze apóstoles estauan en el cenaculo / a d d de el señor auia cenado z los otros disci pulos y las deuotas mugeres estauan re partidas por alli al reuedor en diuersos retraymientos. Siguese en el resto. Pdes como assi estuuesen asentados: z comiesen los onze discipulos en aq cenaculo con la bienaueturada virgen: y por uentura estauan alli los otros (como quiera q no haze aq sant marcos meció de los mayores) aparecieron y comio con ellos el clemētissimo maestro antes d su pñda en señal memorable d especial amor y gozo. E por q los aples no lo auia de ver de ay adelate de vista corporal: qso comer con ellos antes q se partiesse / biē como lo suelen hazer los amigos / q qn do se han de apartar vnos de otros comen y beuen en vno. Pdes estado todos comiendo a la hora de tercia con grande alegria en este postrimero còbite de su se

Joā. xij.

Abaci vltimo.

Scraphi- cis bona- uentura i vita xpi.

ñor: porq̄ todos fuesen testigos y recóta-
se a los siglos aduenideros todas las co-
sas que alluvieron y oyeron: y sabiendo
nuestro redemptor q̄ ya era llegado el tiem-
po para tornarle al padre que lo embio:
reprehendiendo de la incredulidad q̄
primero auian tenido: porque sucedie-
se en lugar de la verdadera fe: y repre-
dió la dureza de sus corazones d̄ pie-
dra: porque sucediese en su lugar cora-
zón blando y lleno de caridad. La causa de
esta reprehension fue: porque no auian
creydo a las perionas que lo auian
visto resuscitado de los muertos: si
ellos mismos no lo viesse: como d̄spues
de su resurreccion auian de creer los gen-
tes a los predicadores del euangelio que
el redemptor del mundo que ellos no vie-
ron: era resuscitado de los muertos. De
donde parece q̄ no tienes excusa sino cre-
yeres al testimonio del que vido la ver-
dad: de la qual da fe. Es de notar que ex-
probacion es reprehension de cosa mala
q̄ quiere dezir vituperacion y cosa fea: ca
fea cosa fue q̄ los apóstoles no creyessen
a tantos testimonios vistos de la resurrec-
tion: auiedo oyo tantas maravillas della
por testigos y doneos q̄ las relataron: pues
que aunque san Pedro y la gloriosa ma-
ria magdalena: y los otros dos discipu-
los a qui el señor aparecio en la carrera
afirmauán con certissima y con muy firme
perseuerança que el redemptor era resusci-
tado: y que ellos lo auian visto: los otros
discipulos no creyan lo que estos afirma-
ron. Y esta reprehension quiso el señor
dar en esta ora en q̄ les cometio el officio
de la predicación del euangelio q̄ por todo
el mundo auian de predicar: como si en la re-
prehension les diera a entender y les dire-
ra. Muchos mas y mejor auia des voso-
tros de creer mi resurrección a los q̄ la vie-
rō y os la manifestauá antes q̄ me viesse-
des q̄ las gentes que creeran a vosotros
quando les predicare des mi euangelio y a
mi no verán. Y despues q̄ los ouo assi re-
prehendiendo dióles que fuesse por todo
el mundo a predicar. E aun la causa por

que los increpo quando los deraua segun
presencia corporal: fue porq̄ reconocien-
do todos ellos su defecto p̄manesciesen
mas humildes mostrandoles en su parti-
da quanto le aplaze la humildad: y assi les
encomendo esta virtud como virtud mas
familiar y mas excelente. E aun q̄ se en-
tra a reprehender los de reprehension q̄ pro-
uoco a ser humildes y fieles: porq̄ las pa-
labras q̄ les dezia partiéndose d̄ ellos: mas
impressas y mas memorables y con mas
amor remaneciessen en sus corazones. E
despues desta reprehension dióles. De a-
qui adelante y d̄ por todo el mundo
y predicad el euangelio a toda cria-
tura. Como si diera. Y d̄ predicando y
aprouehado en p̄nechos esp̄uales: y no
tan solo predicad en iudea: mas euangelizad
entre todas las gentes el euangelio q̄ es
mas excelente que toda otra doctrina: assi
como la cabeza es mas alta q̄ todo el cu-
erpo: porq̄ segun dize Innocencio: el euange-
lio es palabra d̄ la palabra q̄ era en el p̄n-
cipio a cerca de dios y es sermō procedi-
te de la razon eternal de dios: y sermō q̄ vi-
no de las reales sillas: y es sabiduria de
a q̄lla sapiencia immensa q̄ llega de fin en
fin: y dispone y ordena todas las cosas
con maravillosa virtud y suauidad. Pre-
dicad (dixó el euangelio y no otra cosa al-
guna) a toda Criatura: lo qual dize por
el linaje humano / o sin diferencia alguna
o sin acepcion de personas a todo hom-
bre por el qual fue criada toda la redon-
dez de las criaturas. E assi mesmo en esta
palabra toda criatura: es entendido el hom-
bre: porque solo el tiene participacion y
conueniencia: o alguna cosa comun con
toda criatura: onde el hombre es dicho
en griego microcosmo: que quiere dezir
menor mundo: quasi porq̄ tiene en si algu-
na propiedad q̄ participa con toda cria-
tura. De donde parece que por el ser q̄
el hombre tiene conueniene con las cosas
no animadas y insensibles: y por el biuir
conueniene con los planetas: y por el sentir
conueniene con los animales: y por el enten-
der conueniene con los angeles: y por esto es

Innocencio
tercio ier.
positone
mille.
Joan. i.
Sapientie
viii.

aquí significado por nombre d̄ toda cria-
tura. Item el hombre es dicho toda cria-
tura: porque por su Amor parecen ser
criadas todas las criaturas: ca nosotros
en alguna manera somos fin de todas las
cosas criadas. Quiere dezir: predicad
el Euangelio a toda criatura: como si di-
resse. Predicad mi fe a todos aquellos:
a los quales se deue predicar. E muchas
cosas se hallan en las escripturas que pa-
rescen a esta palabra que para todas es-
llas puede abastar sola esta determina-
cion o declaracion: qual es aquello que
el señor dize en el euangelio: quando yo fuere
enraltado de la Tierra: todas las cosas
traere a mi mesmo: quiere dezir las que
se deuen traer. Y desta manera es lo que
el apóstol dize: la caridad todas las cosas
cree: quiere dezir las que son de creer.
Y en otro lugar dize. Dios sera todas
las cosas en todos / que quiere dezir que
sera cada vno todas las cosas suficientes
para que el deseo del anima este satisfe-
cho en la gloria. E a esto parece tambie
aquello que el señor dize a sus discipulos.
Todas las cosas que yo oy de mi padre:
os las hize manifestar: entendiendo por
todas las cosas solas aquellas que per-
tenescen a la salud de las Animas y a su
bienauenturanca. Y este entendimiento
se puede tener en las palabras q̄ en el ver-
gel de la sagrada escriptura se hallarē de
esta manera. E aunque nuestro señor ma-
do aquí a los discipulos que fuesse en apre-
dicar el euangelio por todo el mundo: no
auian luego de y: hasta que ouiesse res-
cebido al espíritu santo en forma visible
y fuesse por su venida confirmados en
su gracia: porq̄ antes desto no se auian d̄
apartar de ierusalem: segun el mādamiē-
to que les auia dado Christo. Y en esto
que les manda que prediquen el euange-
lio a todas las naciones muy claro se mue-
stra el defecto y obstinacion de los judi-
os: y la election de los gentiles. Pues el
redemptor del mundo que primero auia
dicho a sus Apóstoles catad que no va-
des a euangelizar por la via de las gen-

Joan. xij.

1 corin. xiii
1 corin.

Joan. xv.

tes: aora dize predicad el euangelio a to-
da criatura: q̄ quiere dezir a toda nació
primero a la gente Ysraelita: y luego al
pueblo gentil: porq̄ quiere que todos los
hombres sean saluos: y q̄ vengan al co-
noscimiento de la verdad.
Despues de esto prometiendo salua-
cion a los creyentes: y amenazando con
eterna condenación a los incredulos dize
El que creyere y fuere batizado: se-
ra saluo: y el que no creyere sera con-
denado. E quiso tanto dezir. El que
creyere con fe formada y guarnescida d̄
caridad: creyendo por si mesmo si fuere d̄
edad de discrecion: creyendo por otro co-
mo acaesce a los niños: y fuere baptiza-
do de Baptismo de agua si se pudiere a-
uer sera saluo de la salud perdurable que
libra de los peccados y de las penas que
son deuidas a los peccados: ca la fe sola
no salua ni abasta al hombre sin el bap-
tismo: por el qual toda persona se incor-
pora espiritualmente en Jesu Christo:
si ay facultad de poderse rescebir: mas si
no ay facultad abasta en tal caso el bap-
tismo de sangre como acaesce a muchos mar-
tyres que fueron muertos por Jesu chris-
to antes que fuesse bautizados: o aba-
staria el baptismo de fuego que es el ba-
ptismo del espíritu sancto que en a q̄lla ho-
ra enciende el corazón de los que se dessea
baptizar de fe del fuego de su amor: assi
como acaesce en los q̄ tienen la fe de chris-
to y dessean ser bautizados: mas son a ta-
jados de la muerte ante que puedan con-
seguir el baptismo. Es de notar q̄ los ni-
ños por manos de los mayores creen en
la yglesia quando los bautizan: assi co-
mo rescebiron de otros los peccados:
que se les perdonan en el Baptismo: por
confession de la fe agena: ca cosa es muy
piadosa el biē q̄ por el pecado ageno per-
dieron: que lo puedan cobrar y rescebir
por socorro extraño: assi como por la fe de
los padrinos en la deuoción se d̄ los q̄ les
son dichos creer. E dize que el que no
creyere que sera condenado. Esto se
ha de entender quando el que es grande

1. adth. 4.

11.

y de cumplida discrecion carece de fe / y quando si fuere niño no fuere socorrido por la fe de los padrinos: ca entonces de necesidad sera condenado de condennacion eterna: porque assi lo requiere la culpa de su infidelidad. E no dize el Señor el que no fuere baptizado sera condenado / porque bien se puede el hombre salvar por la fe en el Baptismo en el articulo de la necesidad: quando el Baptismo no se puede auer / y no se dera por el menor precio del sacramento. Onde lo que el señor dize a Nicodemus. Si alguno no tornare de nuevo a nacer de agua y de espíritu sancto: no puede entrar en el Reyno de Dios: ha fe de entender: como si diera. E lo menorpreciare de ser baptizado nunca entrara en el Reyno de Dios. Mas tu no quieras presumir de la fe si por obras de caridad no la manifestares: ca sin ellas no te puede la fe salvar / porque la fe sin obras tan muerta es como son muertas las obras sin la fe. Por lo qual dize sant Gregorio. In gregorio. Por ventura cada vno dira en home. ascensionis. tre si mismo. Ya yo crey: saluo sere: y bien dize: si cómo se tuuere las obras / porque aquella es verdadera fe / que no contradize con las costumbres a la fe que confiesa cómo sus palabras: y aquel solo cree que pone por obra todo lo que cree. E sant Jacobi. Jacobi. f. go dize. Que aprouechara hermanos míos si alguno dize que tiene fe / y cómo no tiene obras: por ventura puede la fe salvar a este tal? Claro es que no puede ser saluo: porque assi como el cuerpo sin el anima luego es muerto: assi la fe es autua por muerta si le falta el ornamento de las obras virtuosas. Despues desto prometiendo el clementissimo señor a los discipulos las maravillas y señales que ferian fechas por sus manos para acrecentamiento y confirmacion de la fe dize. Las maravillas y señales que resplandesceran en los que creyeré: por el merecimiento de la fe en su tiempo y lugar / y quando fuere necesario: seran estas que se liguén. En la inuocacion de mi nombre: quando fuere con reuerencia llama

do: y por la Virtud sacratissima que tienen: lanzaran los demonios: lo qual leemos que hizieron muchos sanctos: a los quales obedescian los espíritus inmundos. Hablaran en lenguas nuevas: esto fue cumplido en el sancto dia de Penthecostes en los apóstoles y en los otros creyentes. Deitruyan las serpientes y matar las han / y haran que no perescan: segun que lo hizo sant Pablo. E si algun vaso de poncoña mortal bienen: no les empecera: lo qual se verifico bien en sant Juan Euangelista que no murio aunque le dieron Serpientes de stempladas con otras Poncoñas. Por nan las manos sobre los enfermos / y luego seran sanos. Esto hizieron muchos fieles quando poniendo sus manos sobre los dolientes de incurables enfermedades: luego rescibieron salud. Todas estas cosas en la yglesia pmitua leemos que hizieron: no solos los Apóstoles: y los otros mayores: mas aún muchas vezes las hizieron otros simples: y pobrezillos Christianos: para conuertir los infieles: porque la fe creciesse y fuesse esforçada y con miraglos certificada: la qual por estar agora bien radicada y por todo el mundo estendida: no es assi necesario que se hagan ya las maravillas como entonces se hazian: y respaldécian en cada lugar: porque bien basta leer / y oyr los miraglos que en aquel tiempo se hizieron y que les demos fe.

Pues si fuere preguntado porque los predicadores y los Christianos deste tiempo no hazen agora tan maravillosas señales? Puede se responder segun dize sant Gregorio: que como la fe Catholica ya esta muy prouada por los Miraglos de Jhesu christo y de sus apóstoles: no es necesario tornar de nuevo a prouar su certidumbre con nuevas señales: porque en alguna manera parezca la Yglesia a las arboledas: que quando de nuevo la plantan: es menester que sean regadas de continuo: hasta que ayen conualescido y fortificado sus rayzes: mas despu

Actus apo. fo. xxvii.

Actus apo. fo. i.

es que ya ouiere calado el profundo de la tierra en que se plantaron / cessa en ellas la diligencia passa de los socorros: mas aunque esto assi sea no dera nuestro Señor de hazer y de auer hecho muchos miraglos en estos tiempos postrimeros para consolacion de los fieles / como parece en los que se hizieron en tiempos de martires y de los confesores. Mas aunq estos miraglos visibles han cessado de algunos tiempos aca: no cessa la sabiduria de Dios de hazer agora otras maravillas spuales en su sancta yglesia / que son tanto mas excelétes que las otras del tiempo pasado: quanto el anima es de mayor dignidad que todas las cosas corporales. En este tiempo los sacerdotes de la yglesia exortando y amonestando al pueblo y baptizando y predicando y llamando las gentes a penitencia de sus pecados lácian los demonios de las animas. E quando dexando las palabras de vanidades pfanas y seculares predicaban los misterios de la fe y de nueva ley / hablan en lenguas maravillosas y nuevas. Y quando cómo sus buenas exortaciones quitaban los vicios y la malicia de los corazones agenos de Dios y perdidos que otra cosa hazen sino destruyr las serpientes: y entonces beuen poncoñas peligrosas y mortales y no les empecé: quando lee los libros abominables y las doctrinas de los herejes: y oyen en las confesiones materias feas pestíferas y criminosas de pecados mortales: y no consiéten dentro en sus corazones a la tentacion que los combida a tales carnalidades: ni son atraidos a tales passiones de mal d. E quantas vezes los varones espirituales conocé que algunos infieles e indeuotos desfallécen en la fe: o en las virtudes / y los socorren en cómo quanta virtud y fuerça pueden y esfuerçan la vida espiritual de los que assi vá pereciendo con la claridad de sus obras exemplares y sanctas / o sanan las animas enfermas con sus oraciones / y las pacifican con Dios: que otra cosa hazen sino poner las manos sobre los enfermos

para que les vaya bien? Y estos miraglos tanto son mayores quanto son mas espirituales: y quanto por ellos no solamente sanan los Cuerpos: mas son las animas resucitadas. y en esto assi mesmo se nos da doctrina que confirmemos con obras de virtud lo que cómo altas palabras predicamos. Item aquellos lanzan los demonios que destierran las tétaciones del diablo del coraçon con la fe / y con la señal de la cruz: E aquellos hablan con lenguas nuevas: que dexadas las palabras vanas e in prouecho: recuentan las maravillas de Dios y sus sacratissimos mysterios. E aquellos destruyen y matan las serpientes que reprehenden con todo esfuerço a los murmuradores / y a los que dizen mal de sus hermanos. E aquellos beuen poncoña y no les empecé que oyen pestilencia les amonestaciones y cómo se injuriosas palabras: mas conforza oreja las dissimulan / y no se curan dellas. E aquellos ponen las manos sobre los enfermos y luego sanan cómo por buenas palabras y obras retrae a los pecadores de sus pecados y los confirmán en el bien. Y estas maravillas espirituales tanto son mas excelétes y mejores que las corporales: quanto las cosas que son del anima exceden a las que pertenescen al cuerpo. Sigue se en el testo. E dize. E vos otros me seréis testigos especiales de estas cosas que visteis e oyestes que he hazido y obrado / en medio de vosotros. E puede se entender de las cosas arriba escriptas de la encarnacion de christo / y de su admirable predicacion / y passion y de su sancta resurreccion. E por que estos sanctos discipulos no se turbasen: y dixessen dentro en sus corazones / de que manera nos otros que somos hombres sin letras / daremos suficiente testimonio a todas las naciones del mundo de gentiles / y de judios que te mataron: aña de agora diziendo. E yo embio el socorro / y la promessa de mi padre sobre vosotros. Como si dize. Yo embiare luego. E pone se aquí

Actus apo. fo. i.

Luc. xxiii.

tiempo presente por futuro / por la certidumbre de la divina palabra: y porque el tiempo era cercano. Así que yo embiare (dijo christo) el prometimiento de mi padre en vosotros que es el espíritu sancto en señal visible por que seays y doneos y suficientes para dar testimonio de los misterios de la redempcion del mundo y de mi diuinidad: y para predicar con toda constancia y firmeza en todo lugar la verdad del sancto euangelio. Y que el padre celestial aya esto prometido parece por lo que en su nombre dize el propheta. Yo derramare de mi espíritu sobre toda carne. y a vno por que el hijo le prometio diziendo. Quando viniere el espíritu sancto con vosotros que yo os embiare del padre se con cluye que el padre lo prometio: por que las obras de la sanctissima trinidad en la sanctificacion de las criaturas son indiuisas y comunes a todas tres personas: mas el espíritu sancto aunque procede del padre y del hijo: llama se espíritu del padre por la maravillosa auctoridad de la aspiracion que le pertenesce. Y porque los que no son perfectos: ni varones espirituales: uo osassen ni presumiesen predicar en el processo aduenidero de la sancta yglesia: añadio Christo y dize. E yo vosotros que aueys de ser ministros afetaos y quedadaqui en la ciudad de Jerusalem: hasta que seays vestidos de toda parte: como de vna espiritual armadura de la virtud no humana mas celestial: que es la gracia admirable del espíritu sancto procedente de las alturas. Esto mesmo se certifica en los actos de los apostoles: quando sancto Lucas dize. Comiendo el señor con sus discipulos mandoles que no se partiesen de Jerusalem: mas que esperassen el prometimiento del padre. Como si mandado esto les dixerá. No creays o muy amados discipulos míos: que teneys suficiencia para predicar la verdad del euangelio entre tantos aduersarios: hasta que seays confirmados en feruor y fortaleza por el don del espíritu

sancto: por que podays estar osados y sin temor delante de los Reyes y de los presidentes del mundo vniuerso / dando testimonio de mi. Sobre lo qual dize sancto Crisostomo. Así como el discreto príncipe: o rey que ordena con discrecion sus caualleros para romper alguna poderosa batalla de grandes y de diuersas gentes: no los dera salir hasta que todos esten bien armados así el rey de los reyes Christo: no permitio que sus sanctos discipulos saliesen al conflicto y pelea de toda la gente del mundo: que contra ellos estaua apercebida y armada: antes que el espíritu sancto descendiesse sobre ellos: de cuya gracia y fauor admirable fueran armados y de toda perfection guarnescidos. Si por ventura algúo preguntasse por que causa no vino el Espíritu sancto en presencia del saluador: o en la ora que subio al cielo: respondemos que no conuenia: mas átes era muy necesario que los discipulos fuesen primero muy codiciosos de riqueza tan espiritual: y que se les dilatasse por algun entreaño de dias aquel muy precioso don: hasta que por sospiros y por inflamados deseos fuesen hábiles y doneos de recibir tan poderoso fauor. Ca entóces llamamos a dios có mayor feruor: y abrimos ael nuestros corazones: y le enderecamos mas nuestras consciencias: quando alguna necesidad: o soledad mas nos affige. De donde parece que el redemptor del mundo no señaló a sus muy amados discipulos determinado tiempo ni hora para la venida del sancto espíritu: mas solamente les dize. No partays de aquí hasta que seays vestidos de la virtud que procede de las alturas: sin determinar quando ouiesse de ser de tal virtud guarnescidos: porque siempre estuuiesse deuotos y espirituales y toda ora velassen y estuuiesse apajados para tan increyble beneficio: pues con esta consideracion te deues maravillar (o tu qualquiera que seays y te desees saluar) si tu diuina prouidencia no te haze sabido: de la ora de tu muerte pues

Joel. iij.

Joel. xv.

Actuum apost.

Crisostomo homelia pētecol.

Sesto moral.

Jerony. ad pauli nisinalit.

Gregorio pastorali.

que no quiso manifestar a su sacratissima madre / ni a sus discipulos este día tan cercano de su espiritual prosperidad y de su beatifico alumbramiento. Lo de suso es de sancto Crisostomo. Pues de aqui se nota que aunque el Señor ouiesse dado a sus discipulos entendiemento verdadero de las escripturas: y les vudiesse cometido el officio de la predicacion: les quiso diferir y detener la erecucion de predicar hasta que vudiesse recibido al spū sancto en señal visible: dando a entender en esta dilacion que el que ha de predicar en publico los diuinos mysterios primero deue auer suficiente noticia de las escripturas sagradas: y que ha de tener certidumbre por alguna conuenible coniectura que esta en el la gracia del espíritu sancto: y que alo menos a todo su pensar no tenga consciencia de peccado mortal. Item deue se aq notar / segun sefo moral que los predicadores se han de assentar como el Saluador dize en la ciudad (esto es) en el claustro de su monesterio: a donde deue auer vnidad y cócordia de ciudadanos celestiales: ocupando se allí có todo estudio espiritual en la sancta contemplacion: por que puedan sacar de aquella fuente las aguas de la doctrina para derramar despues sobre otros en predicacion / por lo qual dize sancto Hieronymo. Ninguna cosa nos parezca derecha ni cierta sino solo aquello que oymos y deprendemos: por que despues de auer tenido largo tiempo silencio seamos de discipulos / maestros. Y esto digo porque ay muchos que enseñamos en las yglesias lo que no sabemos: y no es pequeña soberuia la que (haziendo esto) mostramos / pues que ninguna de las otras artes deprendemos sin que sabio enseñador nos informe en ellas y sola la sciencia de las diuinas escripturas y el arte de la sancta predicacion tenemos por tan vil y por tan ligera / que nos parece que no sea menester maestro que nos la enseñe. Es tambien aqui de notar / segun dize sancto Gregorio. Que ay algúos

alos quales hazen inabiles del officio de la predicacion la imperfeccion de sus costumbres / o la hedad de sus dias / y sin mirar esto la pequeña consideracion que ellos mesmos tienen de quien son / y de su insuficiencia / y la cobdicia desordenada de la honrra / los entremete có arrebatada passion en el officio ageno: y deuran ser amonestados que usurpando con tanta vanagloria carga de tan excelente officio (del qual no pueden buena cuenta dar) no cierran / y atajan contra si mesmos la carrera para hablar otro mejor y de mas saludable puecho: y de mas licita ocupacion. Y deuen tambien amonestar a los tales / que quieran considerar que essa mesma verdad incommutable Christo que a deshora pudiera esforçar y fortificar a sus discipulos a la hora que subio al cielo / y a quantos quierran: no lo quiso hazer mas por dar exemplo a los predicadores que despues de auian de venir / y porque no presumiesse predicar los imperfectos (dípues que los vuo muy bien informado de la virtud de la santa predicacion) dize luego. Cada qjos assenteys y reposeys en esta ciudad hasta que seays vestidos de la virtud procedente de las alturas. Es de saber que entóces nos assentamos en la ciudad / quando nos retraemos dentro en la clausura de nuestros corazones por que hablando demasiado y sin freno de razon: no andemos vagueando y nos derramemos en las cosas del mundo / por que quando fuere perfectamete vestidos de la virtud de dios / podamos salir fuera a enseñar a otros: saliendo quasi del cenaculo de nuestros corazones. Lo de suso es de Gregorio. Pues tiempo es ya que contemples como comian los discipulos en aquella hora con el señor / y que gozo era tan excelente el que tenían todos por la presencia de su maestro: mas no estauan menos turbados: por que se acercaua la hora de su partida / ca con tanta ternura de amor lo amauan / que no

BBB

podian sufrir ni oyr con ygual coracon y in lagrimas las palabras q les hablaua de su admirable ascensio / y de su nueuo y nunca oydo camino.

Ciii
Luce. xliii
Como ouieron comido sacolos a todos por palabras (que no dela mano) fuera de la ciudad contra Betania: ca el monte de Oliuete (al qual fueron) esta en la via que va a betania / y betania esta assentada en el costado del mismo monte. Y sacolos fuera para que lo viesse subir al Cielo / mostrando que la ciudad llena de estruendos: no es conuenible para la cõtemplacion delas cosas altas. Y sacolos primero fuera dela ciudad: por dar nos a entender que no tenemos en esta vida ciudad permanente. E puestos fuera lleuolos a betania que quiere dezir casa de obediencia: por mostrar que el que por obediencia vino del Cielo y se humillo hasta la muerte / que por la misma obediencia tornaua a subir a la cumbre de dõ de abarõ: y a ser enalçado sobre todos los cielos segun aquello q el apostol dice. Humillo el hijo de dios assi mismo hecho obediẽte hasta la muerte: por lo qual lo enalço Dios padre. Y assi mismo aporto a betania / por que se entienda que por la obediẽcia hã de subir los seruos de dios a los cielos / y que no ay otra escalera para la gloria sino el merito dela obediencia. La assicomo la desobediencia echo al hõbre ð parayse: assi la obediencia lo introduce en el. E beda dice. Saco el saluador a sus discipulos a Betania: porque esta assentada en el lado de vn grande oliuar / por significar que el clementissimo rey assentó los fundamentos de su sancta yglesia obediente en el costado dela fe / y dela esperança / y dela caridad de aquel soberano monte que es el mismo Christo. Y despues que los ouo traydo fuera mandoles que se passassen al monte oliuete: para que lo viesse subir al cielo desde alli / porque desde aquel lugar determinaua subir al reyno de su padre

Como moral.

Ad phili. pñ. ij

Beda in hom. l. i. per i. ca. iiii

Y entonces desaparecio de los ojos dellos. Por el monte es aqui entendida la eminencia / y altura del espiritu en la contemplacion de los misterios de dios: y por las oliuas es figurada la deuocion del spũ muy derretido en el diuino amor: por que se entienda que despues de estas dos cosas ninguna cosa resta / sino el salto / o buelo del anima para el cielo. E despues desto luego los bienauenturados onze apostoles con la sacratissima madre del saluador: y con los otros discipulos y sanctas mugeres / vinierõ luego al monte oliuete: y alli les aparecio el redẽptor muy desseado otra vez. Pues mira como tienes oydos maravillosos aparecimientos: y contẽpla bien en este sancto collegio: y no se partã de tu memoria todas las cosas que assi passan. Quieres assi mismo considerar con discrecion como estauan alli inuisibles los Sanctos padres del viejo testamento: y como y de quan buena voluntad y con quãta reuerencia tenian todos puestos sus ojos espirituales en aquella clementissima reyna: y con quanta deuocion la bendixerõ bien como a hija digna de bendiciõ: pues que merecieron conseguirla por ella beneficio de tan gloriosa libertad: y como mirauan tambien a aquellos muy altos luchadores y caudillos ð la caualleria eclesiastica / que eran los discipulos: los quales el consejo dela diuinal puidencia qõ se elegir entre todos los hijos de los hõbres para pelear contra todas las huestes ð los vicios: y para vencer todas las tyrantias y yndolos del numero vniuerso. Siguese en el texto. Y entonces algũos de los que alli se auian ayuntado preguntaron le diziendo. Señor restitu yras por ventura en este tiempo el reyno ala casa de israel? Es de notar que algũos de los que alli estauan no aun tanto alumbraados / ni considerando las cosas de nuestra redempcion / con el deuõdo spiritu que las deurian tratar: mirãdo que reynaua sobre los hijos de israel

principe extranjero y no descendiete del linage de los reyes ð juda: y q todo israel estaua sujeto ala juridicion ð romana / desseauã q fuesse restituydo aquel reyno temporal ala naciõ ebrea: y por esto preguntauan a chrito lo q sabia desta restituciõ: y si por ventura seria dado rez a los judios en aquel tiempo: porque pensauan que por mano de esse mesmo redẽptor se auia entonces de restituyr y de iacar del señorio de los principes romanos y ð las naciones de los paganos gẽtiles: que se enseñoreauan de los ebrios como lo pensauan aquellos dos discipulos: a los quales el saluador aparecio el dia de su sancta resurreccion en la via del Castillo de Emaus: qndo hablãdo con el y pensando q era algũ peregrino le direron / nos otros esperauamos que nuestro maestro auia de redimir a israel. Y los que preguntaron esto tanto quisieron dezir como si direran. Por ventura seõor reynaras en este tiempo como reynaron el rey dauid y el rey salomon: y enseñorear te has por ventura de todas las naciones? E otros que alli estauan mas enseñados ia briendo que aquella restituciõ no auia de ser sino poco antes del fenescimiento del mundo y cerca de los tiempos del iuzjio preguntauã esto dela restitucion del reyno de israel spiritual y dela libertad y enlanchamiento dela yglesia: como si le direran. Por ventura seõor haras en este tiempo lo q prometiste ala yglesia? Por lo qual dice sant Augustin. Los discipulos de jesu chrito que auian luego ð ver como se subia al cielo: preguntaron le. Señor seras por ventura visto de nosotros en este tiempo antes del dia del iuzjio. Y quando sera la hora en que el ð reyno de israel sera libre dela seruidumbre tyrana que en estos tiempos ð agora padece. Y que reyno es este sino aquel del qual cada dia dezimos: vega seõor entrenos tu reyno: pues quando seõor verna este tu reyno: y quãdo verna el reyno de los tuyos: y quando verna el reyno de los humildes: y hasta quando ha de durar la

Luce. xliii.

August. de questionibus noui et veteris testamenti.

Matt. v.

figura deste mundo y el sueño ð los soberanos: y a esto pudo el respõder. Que tienes tu que ver Collegio mio bieve tu de tal manera como si oy en este dia vuisse de venir: y no temeras quando viniere. No debes tu tener cuydado dela hora en que ha de venir este reyno de poderõ la libertad: porque en el secreto dela prouidencia de dios esta proueyda la hora y reuocable y no mudable de su venida mas por que te seria dañosa aquella hora espantable por tomar te del proueydo de tal manera bieve como si oy vuisse de venir: y no temeras quando viniere. Lo ð suso es ð san augustin. Y el seõor no les dio algũ cosa cierta por respuesta sobre esta pregunta: mas por lo que respondiõ pudieron entender q aquella restitucion del reyno temporal de israel ð que el los preguntauan auia de ser tarde y despues de muchos tiempos: por lo qual dixo en el texto. No es dado a vosotros conocer los tiempos / ni los momentos que el padre puso en su poderõ. E quiso tanto dezir en esto. El cuento ð los tiempos y de las edades y ð los acacimientos adueneros que son a sola la sciencia de mi padre manifestos: no los puede saber ni escudriñar alguna persona temporal / ni los deue discutir inuestigacion humana: porque no pertenece a ninguno calar / ni conocer los tiempos: mas de qnto es reuelado por las escrituras: por q esto procede ð altiuua presumpcion: mas si por vettura alguno puede alcançar noticia ð estas cosas por reuelaciõ de los diuinos alumbraamientos: por verdadera inteligencia de lo q esta escripto: cosa es loable y de virtuoso enseñamiento. E quiso tanto el seõor dezir en sus palabras: como si respõdiendo direra. No pertenece saber a vosotros discipulos mios las cosas adueneras / que en sola la disposicion de dios estan secretas: del cuento delas quales es vna la restituciõ del reyno de iudea: porque cosa cierta es que este reyno tẽporal no les ha de ser restituydo segun la carne / ni segun la digni

dad de fuera: mas segun la libertad del espíritu quando cerca de la fin del siglo creyeron los judios en el hijo de la virgen que fue rey de ellos: quando reynare en la casa de Jacob para siempre. Así que ninguna cosa os pertenece preguntar de tales secretos: ni soys y doneos para los entender: mas de solas aquellas cosas que os prenece tener cuydado. E para esto recibireys la virtud del espíritu sancto que verna sobre vosotros: de cuya virtud purificados y llenos de maravilloso esfuerzo: porque podays hablar mis palabras y llenar mi fiel doctrina: se reys me testigos: de todas mis obras y de toda mi conuersacion: y de mi fiel enseñanza: y de mi cruel muerte: y de mi sancta resurreccion. Lo primero en Hierusalem: y lo segundo en Judea: y despues en el reyno de Samaria: y hasta el mas postrimero termino de la tierra. E quiso tanto dezir en estas palabras como si dýa de ellas dýera. Antes que venga la restitucion de aq̄l reyno israelítico: no solamente andara y bolara por la ciudad de Hierusalem la fama del sancto euangelio: mas aun en todos los fines de juda y de Samaria y por todos los muy postrimeros cabos de la redondez del mundo: corra su gloriosa noticia no q̄dando rincón por todo el circuyto de la tierra ni de la mar a dode no sea euangelizado y publicado mi nóbre. Es aq̄ d notar q̄ primero fue predicado el sc̄to euangelio en ierusalé y en toda su comarca q̄ en otras tierras: mas porq̄ fue apedreado en aq̄lla ciudad sancta estená y d̄gollado sancto iago se salieró de allí los sc̄tos apóstoles y predicaró en los fines de juda: y despues se passaró a los samaritanos: y desde allí se repartieró por todo el mundo alas otras naciones d̄ los barbaros y d̄ los gētiles. Sobre lo q̄l parece contēder y disputar san augustin: el q̄l dize. En q̄ manera fue esta predicación cūplida de los sc̄tos apóstoles d̄ xp̄o: y por todo el mundo publicada: como aun en el dia de oy aya algunas barbaricas gētes en cuyas tierras no es co-

August. adheremtas super ep̄lam ad ro. 2. super psal. xviii.

mecada ni el cūplimēto della aun no han tenido principio. Mas cerca del entendimēto desto se deue cō discreción notar q̄ el mādamiēto desta vniuersal predicación no fue en tal manera encargado a los sanctos apóstoles como si ellos solos (a los q̄les el redēptor entōces hablaua) fuesse obligados a cūplir tā grā mysterio: y tan difícil mādamiēto: mas este cargo de predicar la fe del sacratísimo euangelio d̄ nra redēpción a todas las gētes del mundo: d̄ tal modo les fue encomendado y mādado q̄ no fueró ajenos d̄lo exercitar y proseguir sus sucesores: los q̄les en diuersos tiēpos lo notificaron en todo el siglo: con aq̄lla p̄seuerancia q̄ los apóstoles sc̄tos lo euangelizará si fueran diuos. E biē assi como quando el clemētissimo señor dýo a los sus discipulos: mirad q̄ yo con vosotros esto hasta el fenescimēto del siglo: no ay ninguno q̄ no entienda este rey celestial auer p̄mēdo este manífico don y incōparable beneficio de su familiar y sacramental p̄sencia a toda su santa yglesia vniuersal: la q̄l muriēdo vnos y naciendo otros permanece y ha de p̄manecer hasta q̄ el mundo se acabe: ni menos ay q̄n no sepa q̄ no se cōsumio la manífica p̄mēcia de la p̄sencia del saluador: en solas las vidas de los apóstoles: assi quando mādando el maestro de la verdad a los discipulos q̄ euangelizassen su fe por toda la redondez del mundo: no q̄daron sin esta obligacion los q̄ sucedieron en sus dignidades: mas antes fue necesario q̄ con la honra recibiesen la carga de la predicación en el mismo ser y grado que ellos la deraron. E porque el euangelio fue primero predicado en ierusalé: luego como oy mos q̄ el diacono lo comienca a dezir boluemos las caras ala parte de oriente: d̄ si ala parte adonde esta asentada ierusalé: haziedō gr̄as y diziendo. Gloria tibi dñe: porque de allí nos vino el euangelio segū aq̄llo q̄ y sayas dize. De sion salira la ley: y la palabra del señor de ierusalé. Onde san augustin dize. Comēço la yglesia en esta ierusalé terrena: porq̄ despues se goze en

Barthol. vitimo.

Cv.

Etarell.

dios en aq̄lla ierusalé celestial. Así q̄n esta ierusalem de la tierra palestina haze nra yglesia su principio: y en aquella ierusalé celestial haze su fin. En aq̄lla como en Ciudad gloriosa estara junta toda la yglesia. Desta tomo principio en aq̄lla se acaba. Mas quando el diacono quiere pronúciar las palabras del sancto euangelio buelue la cara contra aquilon por mostrar q̄ la palabra de dios se endereça cōtra aq̄l viēto frigidissimo q̄ es el dia blo figurado por aquilón: el qual dezia en su coraçon. Yo me assentar en los lados de aquilon y sere semeiante al muy alto. Sigue se en el texto. Y luego nro señor despues q̄ hablo con ellos las cosas de cōsolacion q̄ pertenecian para su enseñamēto: dýo paz a cada vno de ellos cō entrañable amor de coraçon: porq̄ segū dize sant ambrosio. Besos de paz dero cōpremiados el rey de la gloria en la hora sancta d̄ la ascension en los labios d̄ los apóstoles. E luego los saludo cō palabras de cōsolable despidiente. Y alcadas las m̄nos por ofrecer a todos aquellos suyos al padre celestial: Dio a todos su bendicion desseando les bien p̄metiendoles gloria: y dando les gr̄a: porq̄ assi los derrasse bien armados cōtra el enemigo: y biē acrecētados y guarnecidos de ric̄zas celestiales. E aun theophilo dize: por v̄tura en esta bēdición les fue dada de la mano del señor: por secreta influēcia virtud: y fuerza cōseruatiua q̄ los guardo de pecar y los cōsoló hasta la venida del espíritu sancto. Y deste lugar tomo la yglesia por costūbre q̄ los obispos den la bendicion al pueblo en fin de la missa: y Origenes dize. Lo q̄ sant lucas aq̄ dize q̄ alcadas las manos dio la bendicion el señor a sus discipulos: no significa otra cosa sino que es necesario q̄ el plado q̄ ha d̄ bēdezir a otros q̄ sea dorado de diuersas virtudes y de obras excelētes: en cōparacion d̄ los q̄ bēdize teniendo consideracion q̄ esto si gnificá las manos leuātadas en alto ala hora de la bendición. De cōsiderar es tan biē q̄ xp̄o nro señor q̄ lo bēdezir a sus disci-

Etare. xiiij.

Ambrosi.

Actu. j.

Theophyl. super actu. ap̄to. stolorum.

Origenes super actu. ap̄to. stolorum.

cipulos quando se partió de ellos como ben dize el padre a los hijos: quando d̄ los se aparta: y esto hizo primero porq̄ los discipulos tenian necesidad gr̄a de tā salutifera bēdición: segū aq̄llo q̄l mesmo señor dýo al padre celestial orado despues de la cena. Padre sc̄to guarda y cōserua a estos discipulos q̄ tu me diste: y libralos d̄ todo mal: porq̄ quando yo estaua cō ellos yo los guardaua y cōseruaua. Lo segundo porq̄ dando les su bēdición: mostra se el amor final y p̄seuerante q̄ les tenia: segū aq̄llo q̄ sant Juan dize q̄ como amase el señor a todos los tiēpos passados a sus discipulos que estauan en el mundo: en el fin les mostro mayores señales de amor. Lo tercero por dar exēplo a los plados de la yglesia: que quando se partieren de sus subditos: los encomienden entrañablemente a dios con saludables bendiciones.

Joan. xvij.

Joan. xiiij.

Acabadas todas estas cosas dize da maceno que boluio el señor el rostro ala parte de oriente y comēço a ser leuando de tierra por su ppria virtud: y no por mano agena eleuado se poco a poco de ellos y subiēdo derecho a las partes celestiales a vista de aq̄llos: a los q̄les hazia dignos de tan maravillosa v̄sion: lo q̄l hizo porq̄ fuesse d̄sperrado ellos q̄ lo veyan el desseo d̄ subir a el. E assi subia y era leuado por su pprio mouimiento por el dote de la ligereza al cielo mas alto de dode auia venido. Y entonces su madre santissima: y todos los otros mirando como se yua subiēdo en alto derribaró sus caras en tierra y adorarólo y no podía contener las lagrimas por su partida: como q̄era q̄ mucho se gozaua: porq̄ con tan glorioso triūpho miraua que subia ala celsitud mas soberana de todos los cielos. E de quā buena volūtao partiera d̄ste mundo su madre sacratissima y se subiera con el mas el q̄so q̄ por algū tiēpo q̄dasse aca: lo qual fue muy cōuenible y puechoso para la cōfirmación de los creyētes. Y tãbiē fue cosa muy necesaria a nra fe: porq̄ la preciosissima reyna biniēdo y cōuersando despues de la ascension del señor entre

Cvi. Damascenus in sermone ascensionis.

Anselmus
in b. ca. 10
en angelici
sermonis

los apóstoles muchos secretos les reue-
lo q' ella sola auia sabido como vnica se-
cretaria d' sus mysterios. Sobre lo qual
dize sant anselmo. O buen iesu desta dul-
cissima madre clemētissimo fi. o como po-
diste sufrir q' partiēdo te del destierro de
sta vida para el Reyno d' tu gloria / desan-
parasses a ella y la derasses priuada y a
gena de tu presencia corporal en las mis-
rias deste mūdo: y no la tomasses pa que
luego Reynase cōtigo: mas (segū yo creo)
mucho era necesario pa nra fe su vida /
y q' despues de su admirable ascēion bi-
uiese entre los apóstoles de su hijo: por q'
aunq' ellos fuesen por reuelacion de es-
piritu sancto enseñados en toda verdad
sin cōparaciō algūa mas clara y mas so-
berana mēre en tēdia esta mesma inclita
y mas excelēte empatrizalūbrada por es-
se mesmo espíritu: el profundo de esta mes-
ma vida: de dōde sucedio / q' muchos se-
cretos eran reuelados a los apóstes por
ella q' auia sabido y recibido en si misma
como testigo y sagrario de los mysterios
de esse mesmo señor nro iesu xpo: los qua-
les supo no solo por sciēcia simple y deli-
nuda mas aun por experēcia d' su ppria
vista y por manifesto alūbramēto. Y no
se deue creer q' la dilacion d' su subida al
cielo podia en algūa māera traer ni cau-
sar menoscabo ala inmensidad d' su amor
y de su plazer: ca esta mesma p'feciō de
amor y de gozo de tal manera la mātenia
de su auidad cōla plenitud y abastāca de
si mesmo q' esto se le cōuertia a ella en grā
manera en a crecētamiēto d' su amor y de
su alegría entrañable: por q' se vea estar
en aq' lugar adōde conocia q' aquel dios
(que sobre todas las cosas mas amaua)
mas le plazia q' estuuiesse. Assi q' adonde
q' era q' estaua: estaua y se gozaua en dios
y dios estaua y se gozaua cō ella. Y hallā
do se ella con esta alegría biēauēturada
aq' lo cobdiciosa en todo lugar sobre to-
das las cosas q' fueife fecho: q' entēdia q'
ala sabiduria de dios era mas agradable
y apazible. Lo de suso es d' anselmo. De-
ue se aqui notar segū feso moral q' p'mero

Seso espi-
ritual.

faco el señor d' la ciudad a los suyos. Lo
segūdo q' los lleuo a bethania. Lo terce-
ro q' les dio la bendiciō. Lo q' rto q' subio
al cielo: por lo q' se da a entēder q' nro re-
dētor p'mero saca al peccador: d' peccado: lo
segūdo q' luego lo lleua a bethania q' es a
la casa d' la obediēcia mudādo todo su es-
tado: lo tercero q' lo bēdize d' ramādo so-
bre el grā: lo q' rto haze q' suba ala cūbre
d' las virtudes traiponiēdo lo d' p'fundo
d' los vicios y de las afecciones de los bie-
nes corruptibles y de la carne viciosa.
E sabiēdo nro redētor lleuo cōsigo
toda aquella noble multitud (cōuenē la
ber) la captiua captiui dad de todos los
sanctos padres y d' todas las sanctas ani-
mas q' hallo en la seruidūbre del infierno
los quales auia sacado cōsigo como por-
deroso y diestro vencedor: y abierta y a la
puerta del cielo subia delāte d' ellos como
verdadero cabdillo: a bñedo el camino
nūca de algūo de los mortales sabido ha-
sta aq'lla hora: assi como lo auia dicho el
p'feta Michéas. E assi hizo entrar al rey
no d' su padre a los q' p'mero estauā de ster-
rados en la sombra d' la muerte: por el ri-
gor de su justicia: hazicōdo los ciudadanos
d' los angeles / y domesticos y familiares
de dios: por q' assi fueife ya restaurādo las
ca y das de los angeles y a crecētasse la hō-
ra del padre eterno: y se mostrasse q' era
triūphador y señor de las huestes y caua-
llerias celestiales. Assi q' el glorioso señor
muy blāco y rubicūdo / respaldesciente y
muy gozoso subia delāte d' ellos mostrau-
do les el camino y ellos lo seguia cō cōti-
cos y cō gozo mayor q' toda tēporal con-
solacion. Y entre tāto q' ellos y uan por la
region del ayre cō mouimiēto mās y se-
reno a delārando se el glorioso p'ncipe de
la yglesia a sant Miguel p'fidente d' la pa-
raxis: y fue ala ciudad celestial: y hizo sa-
ber en ella como el señor subia en esta ho-
ra a reynar sobre toda criatura y a posse-
er el trono d' mayor celsitud q' por entēdia
miēto criado se pued' alcācar sobre todos
los cielos. E luego todos los coros d' los
espūs beatissimos lo salieron a recebir:

Cvij.

ad. i. c. ii.

Bona uen-
tura in ho-
v. i. x. l.

cōel acatamiēto q' duiā abarādo por ma-
rabillosa or dē de hermosura cada coros
su māera y or dēados como batallas muy
luzidas d' poderosos reales vno d' ellos no
q' do en el cielo q' no salio al recebiēto d'
su señor y inclinādo se cō toda la reuerē-
cia q' pudierō adorādo lo: y assi lo lleuauā
cō hymnos y cō cātares inefables al tro-
no de su glia. Quiē ay q' pueda explicar
los cātos y los gozos q' todas aq'llas tres
gerarchias d' angelicales inteligēcias en
aq'lla scāta hora fizierō: y q' en ay q' sea por-
deroso d' cōtar este plazer: y q' en ay q' pue-
da hablar aq'lla excessiua y imēsa alegría
la q' assi los spūs beatissimos āgelicales
y los scātos padres recibierō q'ndo vnos
a otros se encōtrarō. Todos por cierto
se alegrarā y cātarā: entre los q'les no era
tāto de notar ni demarauillar el gozo aci-
dētal q' mostrauā d' fuera: como la fuēte d'
la glia q' cada vno de los tenia d' dentro
Biē significo este inefable y festiual pla-
zer y p'fetissimo gozo el rey Dauid q'ndo
p'fetiçado dixo. Sabeo q' sube dios en ju-
bilaciō: la q' se refiere ē especial y se estiē
de ala boz jocūda del gozo de los redemi-
dos q' con esse mesmo señor subieron: los
quales p'mero auia llamado con boz llo-
rosa en las partes d' el infierno q'ndo dixe-
ron. O quā biē seas venido redētor muy
deseado a quien todos esperauamos en
las tiniebras. E dixo mas el p'feta. Y su-
bira el señor en boz de trōpetas. Esta pa-
labra se estiēde y se refiere al sonido d' la
p'dicacion de los apóstoles / q' aq' dia les
fue encomēdado quādo el señor dixo. Y d'
por todo el vniuerso mūdo y predicad el
enāgelio a toda criatura. Y entonces sa-
lia la palabra de ellos por toda la tierra:
como quiera q' esto fue despues que vino
sobre ellos el espíritu sancto. E como assi
cantassen en vna cōcordia los angeles y
todos los sanctos q' con el señor subian /
subio esse mesmo redētor: jūtas las māos
y algo derechas y leuātadas en alto de-
lante d' los pechos: y puesta vna nuue pe-
queña de gran hermosura de baxo de los
pies. E todos los biēauēturados subie-

ps. xlvj.

ron por esta manera jūtas las manos a
compañando a su señor. E subiēdo ya el
rey clemētissimo por aq'lla celestial regiō
muy alta: algunos de los coros de los an-
geles y uan delāte del y otros le seguian:
y otros y uan ala parte diestra y otros ala
sinistra: y assi lo acōpañauan con todas
aq'llas animas biēauēturadas. E subia
derecho y d' espacio por la cōsolacion de
su madre y de los discipulos: hasta tāto q'
la vista de los lo pudo determinar. E q' n-
do ya no lo pudierō cōla vista discernir
por la grandissima distancia: a traueso se
vna nuue muy resplandeciente y toda re-
tocada de diuersidad de colores q' lo reci-
bio y absento de los ojos corporales d' ellos
por q' cercado de la claridad desta mara-
uillosa nuue: no lo pudieffen mas ver / d'
manera q' (como el apóstol dize) los que
auian conosciōdo a xpo segū la carne: des-
de alli adelāte ya no lo conosciēffen. E s-
aqui de notar que el señor subio fasta las
nuues en aq'lla forma comū q' tenia ātes
de la passiō: mas despues q' fue recibido
y transportado en aq'lla nuue resplādesciē-
te q' lo absento de alli: subio a los cielos en
aq'lla forma gloriosa de resplādor en que
aparecio glorificado en el mōte de tabor
alos tres discipulos en su scāta tráffigura-
cion: el q' subio q' si dētro en el globo q' es
como en el viētre o en medio d' la nuue her-
mosa q' lo lleuaua / no hecha a manera d'
carro pa q' los angeles lo mouieffen / ni
como menesteroso (pa subir) d' el seruido d'
los angeles / ni de la cōposicion / y moui-
miēto de aq'lla nuue: ca por su ppria vir-
tud subia: mas aquella nuue era hecha a
manera d' vn pauellon redondo q' fueife
todo de cristalina hermosura y de mate-
ria espesa y maciça / y no transparente co-
mo vidrio: mas d' vna espessura d' luz por
q' el rey d' la glia estādo dētro en ella no pu-
dieffe ser visto d' los ojos de los mortales
y por q' tābiē se d'clarasse ē esto q' toda cria-
tura esta apejada pa obedecer y seruir a
su criador. Assi q' esta nuue q' se entre pu-
so ētre los ojos d' los apóstoles reuestiēdo
el cuerpo de su fazedor: por q' no pudieffe

ij. corin. v.

mat. xvij.

ya ser visto y los angeles q̄alli estauá claramente daua aéteder q̄ toda criatura corporeal y sp̄ual esta sujeta a la obediencia y impio d̄ jesu xpo. Y entóces en vn momento fue trasportado cō todos los ágeles y sc̄tos padres: hasta la celsitud y mas alto throno d̄ la ciudad de parayso. De dōde pece q̄ xpo nro señor penetrádo los cielos y reuestido de aq̄lla gloriosa nuue fue subido hasta el cóuero: esto es hasta el p̄to y lugar mas alto d̄l cielo ep̄ireo: no por v̄rud agena: mas por su potēcia pp̄ria: así por virtud d̄ la deydad q̄ todas las cosas puede como por el merecimiento d̄ su gloriosa h̄manidad: ca el cuerpo gl̄ioso obedece ep̄fecta dispulciō al anima q̄nto al mouimiento de vn lugar a otro: y tan p̄sto pone el aia a su cuerpo en el lugar q̄ ella q̄ere: quā p̄sto muda su et̄dumieto d̄ vna verdad en otra: porq̄ el cuerpo gl̄ificado esta subiecto y muy obediēte al aia por el dote d̄ la ligereza d̄l q̄l esta dotado. Y de aq̄es q̄ el redētor d̄l mūdo no fue leuáta do d̄ la r̄ra ni subido alo mas alto del cielo por socorro de carros artificiales d̄ luz ni por seruicio y administraciō d̄ los angeles: mas subio por su pp̄ria facultad y potēcia: porq̄ el q̄ auia criado todas las cosas sobre todas ellas tiene absoluta jurisdiciō: y d̄ ninguna d̄llas tiene necesidad. **E**no es d̄ creer q̄ aya peccido la sc̄ta ascension de nro saluador: ala trasposicion de enoch: el q̄l fue trasladado por m̄do d̄ los angeles d̄l lugar dōde estaua al parayso terrenal: mal subimiento d̄ q̄elias fue por administraciō d̄ los ágeles leuáta do de la ribera d̄l jordan y lleuado por el ayre aq̄l payso y no por su v̄rud pp̄ria: ca estos erā hōbres puros y p̄tales eleuamientos ouierō menester v̄rud ajena: porq̄ aun no tienē cuerpos gl̄ificados pa que sin socorro d̄ alḡua v̄rud soberana pudieffē v̄sar d̄ tal ligereza. **D**e dōde pece ser xpo v̄dadero dios y tener v̄dadero cuerpo gl̄ificado: porq̄ por estos dos p̄ncipios pudo subir a los cielos sin socorro d̄ sus criaturas

lena y todos los otros duotos y fieles mirado como subia: y tenia suspēses en los ojos hasta q̄ se les desapeció d̄ la vista: por lo q̄l dize sant ambrosio. Estaua los bien aueturados apostoles todos los cuerpos suspēsos y alcados los cuellos y d̄splegados los ojos mirado como su maestro sobia alas alturas estelíferas: y porq̄ no lo podia seguir cō los pasios: seguia lo con los ojos y aunque la vista h̄mana les defallecia en mirar al saluador q̄ se yua ya trasponiēdo: no les faltaua para la mirar maravillosa duociō d̄ fe: hasta la nuue en q̄ subia tuierō puestos los ojos enl: mas hasta los cielos le tuierō cōpañia con la vista d̄ la fe y cō la duociō d̄ las entrañas. **O**nde el apostol sabiēdo estar nra fe en las alturas cōel señor dize. Sabed q̄ nra cōuerfacion es en los cielos. **L**o d̄ sus oes de ambrosio. **O** si pudiera alḡno oyr y ver aquellos spiritus beatissimos angelicos y aq̄llas animas sc̄tas q̄ subia conel: por v̄tura el anima d̄l q̄ esto viera se le saliera d̄l cuerpo por el gr̄de gozo y se subiera con ellos con plenario oluido d̄ su carne. Y como ya el señor fuesse q̄tato d̄ sus ojos: no podia inclinar las ceruizes: mas antes estauan las caras tendidas y los ojos abiertos mirado el cielo. Y est̄do así aparecieron dos angeles en forma de varones: y esturieron cerca dellos en veitiduras blancas/alguntanto leuáta dos en el ayre. Y venian vestidos de tal color: porq̄ el gozo de la solemnidad se publicasse en la resfulgēcia d̄ las vestiduras: les quales dixerō. **C**harones de galilea para que estays aqui mirando al cielo: **E**s de notar que galilea fue la tierra y prouincia natural de los apostoles: y por esto los llamaron aqui los angeles varones de galilea: como si les dixeran. **E**stays aqui si mirays al cielo: q̄ si como olvidades y sin acuerdo d̄ lo que de uays fazer: bolueos ala ciudad y esperad el prometimiento del padre q̄ es la venida del spiritu sc̄to: como os fue p̄metida. **P**artios y no esperays q̄ aya d̄ boluer por: agora aca hasta e fin d̄

Ambrosio. Inscr. ascensionis.

Ad phil. iij. cap. iij.

Actuum. i.

los tiempos: ca este redētor Jesu que agora fue tomado de vuestra presencia y trasportado en el cielo: así boluera al iuzio como lo vistes subir al cielo. **L**omo si dixeran. **A**si como vistes q̄ subio al cielo en nuues de hermosura y d̄ acelerada ligereza: así lo vereys venir en el ayre en otras tales a iuzgar el mūdo: y así como lo vistes subir al cielo en forma humana: seḡ la q̄lle p̄tensece ser visto de oios corpales y ser moaido d̄ lugar en lugar: así boluera al iuzio vniuersal en la mesma forma y substancia d̄ carne. **E** así como fue juzgado como hōbre en el lugar de licofratos por difinitua sentēcia d̄ pilato: así v̄dra al valle d̄ Bolaphata iuzgar todas las naciones. **A**has deue se aqui notar q̄ fue juzgado en forma humana y passible: mas subio al cielo y v̄rna al iuzio en forma humana glorificada y impassible: por lo q̄l dize sant augustin. **A**si v̄rna el señor como sabey q̄ fue al cielo: y en aq̄lla forma h̄mana q̄ fue juzgado / en aq̄lla juzgara porq̄ se cūpla aq̄llo q̄ el p̄feta dize. **E**st̄ra en aquel dia los malos al señor q̄ enclauaron / y cuyo costado abrieron. **A**si q̄ si creemos q̄ nro redētor ha de boluer no lo duemos eipar sin estar apcebidos por q̄ no nos cōprehenda su venida: como toma algunas vezes agora el castigo a los peccadores: ca el agote y las plagas d̄ los males p̄ntes: y magē tiene de los trabajos adueneros. **S**ues mucho duemos temer q̄ si no nos corregimos por la p̄cució p̄ntes / q̄ no seamos cōdenados a p̄as pourables cō la difinitua sentēcia del cruel iuzio q̄ se espa. **L**o d̄ sus oes d̄ sant augustin. **D**eue se cōsiderar aq̄ quā piadoso cuydado tuuo nro redētor de los suyos: pues q̄ luego como desapeficio d̄ sus ojos les embio dos angeles así para q̄ los cōsolassen en la tristeza q̄ padescian d̄ su ausencia corporal a ellos muy delectable: y pa q̄ los cōfortassen en tan penosa soledad: como para q̄ viesse que era ya llegado al cielo: y q̄ ya estaua colocado sobre la celsitud y throno mas alto

August. in sermone ascensionis.

Zacharie. iij.

de la gloria / adorado y seruido de todos los angeles y q̄ no estaua d̄ la manera de Enoch: y de delias q̄ fuerō trasladados en el terrenal parayso: q̄ aunq̄ sea muy alto no sube sino hasta la regiō propinqua de la luna. Y embio los así mesmo porq̄ no se d̄truiessen mas en aq̄l oliuar: y est̄do en el se fatigassen con llorosos pensamientos: mas q̄ partiēdo se de allí se fuesse a jerusalē y esperassen el p̄metimiento del padre celestial / q̄ fue el dō d̄l spiritu santo en señal visible. **E** luego como les desapareciō / adorará la reyna del cielo y todos los otros discipulos a xpo: como a verdadero dios y hōbre / en aq̄l pp̄rio lugar a donde sus sanctissimos pies esturieron quādo subio. **S**iguete enl resto. **E** bolueron se de aquel mote llamado oliuete (por la copia d̄ las muchas oliuas) que estauan de jerusalē tanta distancia de camino quanto sin peccado se podia andar en sabado: q̄ es termino de mil passos / que hacen vna milla: ca no podian los hebreos andar mas en sabado quando salia a bolgar. **A**has deue se aqui notar q̄ la tralladaciō antigua dize q̄ se boluerō los discipulos d̄l mote d̄ las tres lūbres a jerusalē: así se llamaua el mote oliuete: porq̄ d̄ noche era alūbrado d̄ la preoedētal del fuego y de la lūbre de las láparas del templo a dōde de cōtino estaua fuego encendido en el altar: y en la mañana era alūbrado d̄ la p̄te de oriēte: porq̄ p̄mero recibia los rayos d̄l sol q̄ se esclaresciese la ciudad: y aun porq̄ tema copia de azeite q̄ es assaz pp̄ria materia de lūbre. **E** bolueron se a jerusalē con gozo grande: porq̄ ya erā cūplidos todos los misterios en su maestro: y alegrando se de la glorificaciō de su dios y de su señor: el q̄l sabia q̄ despues d̄l triumpho de su resurreccion auia penetrado los cielos) cūplida ya la redēpciō del linaje humano / gozando se t̄biē de la restauraciō y repo de la cayda d̄ los ágeles: y d̄l abatimiento y ecarcelamiento d̄ los demonios: y d̄ la cōfusiō de los judios infieles: y de la promessa q̄

iii. reg. ii.

Gene. iij.

psalmus cxxij. Luce. xxij.

les era fecha del spū sctō y dī en tal camie
 ro de la naturaleza hūana: y dīa cierta ef
 perança q̄ les q̄daua de la resurreció ge
 neral y de saber ya que d̄spues de resuſci
 tados auian de subir todos a los cielos.
 La pues christo que es verdadera cabe
 ca de todos los miembros de su ygleſia
 era ya resuſcitado y subido al cielo: aque
 llo mesmo esperauan por cosa infalible
 q̄ auia d̄ suceder en todos los creyentes.
 ¶ Esta p̄cession postrimera d̄ los disci
 pulos q̄ fuerō en pos d̄l señor hasta el mō
 te oliuete / saliendo todos jūtos y despues
 boluiedo por la mesma orōe desde el mel
 momōre a la ciudad / rep̄senta la ygleſia
 todos los domingos saliendo del tēplo y
 boluiedo a el como quē sale de jerusalē
 y buelue a jerusalē. Y d̄ aq̄ es q̄ quādo
 salimos de la ygl̄a lleuādo la cruz delāte
 rep̄sentamos q̄ los ap̄les salieron de Je
 rusalē guiādo los el señor q̄ fue crucifica
 do: y quādo boluemos a la ygleſia y tam
 bien traemos delāte de nosotros la cruz
 aunq̄ los ap̄stoles tomarō a Jerusalē
 fin el saluador q̄ fue puesto en ella / repre
 sentamos lo que el d̄ro a los discipulos.
 Con vosotros esto hasta el fenescimie
 ro del siglo. Assi que aunque no boluio con
 ellos segū corporal p̄sencia con ellos por
 cierto se torno por cōsolable a compañā
 miēro de su gracia espiritual: y la represen
 tacion desta p̄cessiō se solia hazer en la y
 gleſia primitiua todos los jueves: ca este
 dia era en aq̄l tēpo auido por muy solen
 ne por la veneraciō de la sctā ascensō d̄l
 señor: bien assi como el dia del domingo
 es dia de toda dignidad por la sancta re
 surreciō de nuestro señor: mas como des
 pues sobreuierō fiestas de muchos san
 ctos era cosa difícil: y por esto fue d̄rada
 la solēndad de la quinta feria q̄ es el jue
 ues: y traslado se la p̄cessiō della para q̄
 se hiziesse en los domingos como agora
 se haze. Del lugar desde el q̄l q̄sō el señor
 subir al cielo. Dize Sulpicio obispo de
 Jerusalē q̄ fue allí edificada d̄spues vna
 ygleſia y que aq̄lla Piedra en que puso
 los pies q̄ndo quiso iubar q̄do señalada:

imp: esta de sus sacratissimos pies / co
 mo si los assentara sobre nieue o sobre ce
 ra blāda: y tal impressiōn fizieron q̄ nun
 ca pudierō despues ser cubiertas por mu
 chas vezes q̄ prouassen a enlosar aq̄l san
 cto lugar: mas antes quando por hāuan
 los pedzeros de assentar algunas losas
 de marmol sobre aq̄llas señales / las mes
 mas losas o marmoles se tornauā y retur
 triā cōtra los hijos d̄ los assentadores: de
 dōde parece ser enseñamiēto de verdad
 auer puesto el hijo de dios los pies sobre
 aq̄l lugar / pues q̄ hasta el dia de oy tan se
 ñaladas parecē allí sus pisadas y las cō
 serua la tierra en aq̄lla mesma forma y fi
 gura q̄ las dero ēprimidas. E aun el ve
 nerable beda dize: q̄ como los creyeres y
 todos los peregrinos q̄ vā ala t̄rra sctā fa
 que decōtino el poluo destas diuinas pi
 sadas pa lleuar por reliq̄as a sus tierras
 nūca se hazen mas p̄fundas ni se disminu
 yen / mas la v̄tud diuina las reduce lue
 go a su primer estado. Auia otra maraui
 lla en esta sctā ygleſia mucho de notar: y
 es q̄ nūca se pudo cerrar el espacio alio d̄
 la boueda o cūbre por donde el saluador
 guio en alto su cuerpo q̄ esta en derecho
 de las sctās pisadas: y quando los pedre
 ros llegarō a cerrar aq̄lla pte: nunca las
 piedras se pudierō tener: mas todos aq̄
 llos p̄diētes de piedras con q̄ se auia d̄
 cerrar: boluierō cōtra las caras d̄ los ma
 estros: y assi se quedo hasta el dia d̄ oy: y pa
 rese se biē clara la parte d̄l cielo q̄ el rey
 d̄ los reyes penetro: poniendose la p̄sona
 cerca d̄l lugar dōde se d̄spidierō sus pies
 d̄ la tierra en aq̄lla sancta hora: aun ago
 ra esta allí vna ygleſia en que solia estar
 vnos mōjes negros cō su abad: y esta en
 ella el sepulcro de sancta maria egyptia
 ca: y el lugar a dōde los ap̄stoles copu
 sieron el credo. Siguese en el testo.
 ¶ Entonces descendieron los apo
 stoles con la madre del señor / y con
 las otras mugeres y discipulos y vi
 nieron se todos al cenaculo del mon
 te de syon a Jerusalē: y estauan se
 allí esperando la venida del Esp̄ri

Beda in per actū aposto.

Et. Accum a pōno.

tu sancto segun que les fue manda
 do por el saluador. E allí esta el lugar
 a donde sancto Mathia fue elegido en
 ap̄stol en lugar de judas entre el tēpo
 de la ascension y penthecostes: y estauan
 todos de vn coraçon perseverādo en ora
 cion: y orando sin entrualo cada dia en
 las oras deuidas / y aparejando se por el
 estudio de la oracion para recebir el esp̄
 ritu sancto que les era prometido. Y co
 mo quiera q̄ san Lucas diga que todos
 estauan p̄seuerando en oracion / y no di
 ga q̄ ayunauan / muchos deuotos ay q̄
 ayunan d̄sde la fiesta de la ascensō hasta
 el dia de p̄thecostes: a exemplo de los a
 postoles: los quales se cree (segū algūos
 dizen) que ayunā d̄ todos aquellos diez
 dias: porque el señor d̄ro en el euangelio
 a los discipulos de sant Juan quando le
 preguntaron que porq̄ no ayunauan sus
 discipulos. Hernān dias en los quales se
 ra quitado de sus ojos el esposo y enton
 ces ayunará. Pues sin dubda se puede
 creer que d̄rauā y ayunauā los ap̄stoles
 y los otros discipulos: porq̄ el redemptor
 del mundo esposo de sus animas se les a
 uia partido: y quanto ala p̄sencia cor
 poral era ya quitado: y estauan siempre
 (esto es) de continuo o muchas vezes en el
 templo: que es el lugar d̄ oraciō alabādo
 a dios por sus beneficios. E bendiziēdo
 lo y haziendo gracias a su magnificēcia
 por sus promerimientos tan grādes que
 esperauā en la venida del esp̄ritu sancto
 y allí orauā deuotamente para recebir
 aquellos dones eipirituales. Puede se
 rā bien dezir q̄ alabauā a dios de su eter
 na y ppria bondad: la qual resplādesce
 en si mesmo: y por la glorificacion y ascē
 sion de su hijo su maestro y redemptor: y
 q̄ lo bendexian haziedo le gracias por la
 comunicaciō de sus bienes y por el p̄me
 timento del esp̄ritu sancto: y por la cōso
 laciō q̄ recibierō de aq̄llos dos angeles
 q̄ les embio a los consolar quādo se desā
 parciō d̄llos. Pues mira como este san
 cto colegio no andaua derramado en tē
 diēdo en algūas cosas r̄pales: mas (me

ap̄stoli.

nopreciados todos los bienes trāstōs
 os) no entēdiā en otra cosa cada dia fino
 en las alabācas diuinas: porq̄ en el lugar
 establecido pa la oraciō y entre muchas
 d̄uociōnes sp̄uales pudieffen esperar la ve
 nida del sctō sp̄ritu: teniedo muy apeja
 dos y dispuestos para tal dō de sus coraçō
 nes: y a vezes morauan en el tēplo pa ora
 cion y a tēpos se estauā en el cenaculo pa
 ra reposo. De dōde parece q̄ este aduer
 bio opalābra siempre quiete: dezir aq̄
 frecuencia o muchas vezes segū la cōue
 niēcia del tēpo: y no q̄re dezir perseue
 rācia continua segū q̄ por la mayor pre lo
 suele significar. Pues nosotros parecē
 do a estos b̄ditos varones: biuamos siē
 pre en sctā vida alabādo a dios y b̄diziē
 do lo: porq̄ siēp̄ mereceremos ser subli
 mados de la cotidiana bendiciō d̄ aquel
 p̄ncipe celestial: si teniedo memoria ca
 da dia de su triūphal ascensō en el cielo: to
 uieremos por bien de holgar en Jerusa
 lem alabādo y b̄diziēdo a dios: (esto es)
 en la muy esperada y deseada visiō de la
 paz soberana: y si fizieremos de cōrino or
 racion pa q̄ mereçamos recebir sus do
 nes pareciendo a los hōbres que el euā
 gelio dize que estan esperando a su señor
 pa quādo buelua de las bodas. Onde
 el venerable beda dize. Siempre herma
 nos muy amados y en especial en este lu
 gar nos conuene acordar de aq̄lla pa
 labra que el señor d̄ro a sus discipulos.
 Bienauerados son los ojos que ven
 lo que vosotros vedes. E uen puede di
 gnamente pensar cō quā bienauerada
 anlia y pungimie ro de coraçon abararō
 sus ojos en tierra aquellos d̄yficos var
 nes cō los q̄les auia visto aq̄l rey del cie
 lo que adorauan auer se tornado al muy
 alto trono de la paternal claridad v̄cida
 ya la passible mortalidad que de nuestra
 carne auia tomado. E quā dulces lagrí
 mas: y cō quāta espança y alegria derra
 marō por d̄sseo d̄ entrar en la patria ce
 lestial a dōde cōsiderauā y veyan que su
 dios y señor lleuaua a poner y assentar so
 bre toda el situ d̄ celestial la pte d̄ la natu

Luce. xij. de su per lucas.

Luce. x.

Et.

ap̄stoli.

raleza que auia del tomado. Pues con gran razon quedado sus coraçones y su vista satisfechos y refecionados d tan maravilloso mysterio y gloriosa vision / del / pues que uieró adorado el lugar adonde estuieró sus pies: y regado cò sus lagrimas aqllas postrimeras pisadas de su señor / se boluieron para Jerusalé a donde el rey de maravillosa clemécia les mado que esperassen la venida del espíritu sancto. E porq fuesen dignos de los celestiales pmetimietos: estauá siépre en el tēplo alabado y bendiziēdo a dios: sabiēdo de cierto q en solos aqllas coraçones tienepor bien el espíritu sancto d venir a morar: que conosciere estar offrecidos a l officio de bēdezir y alabar a dios: visitado de còtino los lugares sacros de la oracion. Y de aqui es q en los actos d los mismos apostoles se lee d los que todos estauá en vna còcordia y volūta des perseverado en oraciō: que no es otra cosa / sino obligacion q tenemos de hazer otro tātō cada dia: porq podamos en algo parecer al colegio apostolico. Y pues q también nos es pmetido en el bautismo el reyno de los cielos: y nos es mandado que cada dia supliquemos que merezcamos ser dignos de lo recibir: ayuntemos nos todos a orar y pseueremos en la sancta oraciō: y prediquemos y còfessemos al señor d los señores cò soberana còcordia de vna deuocion y no tengamos duda sino q haziedo esto luego el piadoso hazedor d los siglos inclinara sus orejas y derramara la gracia de su sancto espíritu en nuestras animas: y esto sera bien tan grāde que hara biēauēturados nuestros ojos. E si no los fiziere tan bienauēturados como fueró los de los apostoles que merecieron ver al señor en el mundo y predicar y hazer miraglos: y lo vieron resuscitado y subir a los cielos d pdes del triumpho de la muerte: cierto seremos d aquellos bienauenturados: d los qles el mismo hijo de dios diro a sancto Thomas el apostol. **P**orq me viste me creyeste: biēauēturados son los q no me vieró

y me creyeron. **C**iertamēte a todos los creyētes / assi a los q nascieró antes d los tiēpos de su encarnacion: como a los que lo vieró en su sanctissima carne / como a nosotros que creymos en el d pdes de su maravillosa ascension / es comū su beatifica y muy alegre pmetta / y por esto diro: **b**ienauēturados son los limpios de coraçon / porque ellos verā a dios. **L**o de su lo es de **B**eda. **P**ues nuestro redemptor con toda aqlla bienauēturada còpañia: abriendo las puertas del parayso q hasta aquella hora siépre estuieron cerradas al linaje humano / entro por ellas cò triūphāte y poderosa alegria: y subio al cielo empireo q es sobre todos los otros cielos: y aun subio sobre todos los otros coros de los angeles y sobre toda criatura: y sobre todo aqillo q tiene nōbre en este siglo y en el aduenidero. **E**s d notar que tres maneras ay d cielo / segun el apostol en seña a donde el còfessa q fue arrebatado hasta el tercero cielo: entre los cuales (segū sant augustin dize) **E**l primero es corporal dorado y guarnescido del sol y de la luna y de las estrellas. **E**l segundo es espiritual establesido pa los angeles. **E**l tercero es vn cielo q su hermosura es mayor que la q puede comprehēder todo entendimieto criado: y este es apropiado a sola la diuinidad: y a este tercero cielo fue arrebatado y transportado san pablo: porq (segū dize sant augustin) no fue eleuado para ver los cuerpos celestiales ni para q conoscieste las inteligencias angelicales y espíritus apartados de materia: mas solo para q contemplasse desnuda y claramēte la diuina essencia: y a este cielo subio christo nro redemptor: y allí esta asentado. **S**iguete en el resto. **E** asentada se a las diestras de dios. **E**s de notar q esta diestra no se entiēde ser corporal: de manera que nuestro redemptor se assienta ala diestra: y el padre ala sinistra: mas este assenta se toma aq por el poder q xpo recibio del padre pa juzgar el mūdo: ca ppa cosa es assentarse al q tiene officio de juez: mas si este assentamiento

Abath. v.

August. sup gen.

Actus a post. j.

Joan. xx.

ala diestra d l padre se refiera y apropiē a christo por la deydad: entonces este assentamiento trae consigo y igualdad con el padre: porque reyna en quanto dios: y segun su deydad con el padre con toda y igualdad de magestad: segun la qual el hijo es y gual al padre. **M**as si el assentamiento dsta diestra se refiere y apropiā a xpo por razō de la humanidad: esto puede ser en dos maneras. **L**a primera en quanto su sanctissima humanidad esta actualmente ayūtada a esse mesmo dios: y en esta manera este assentamiento importa vn còpañamiento de honra: ca de aqlla mesma veneraciō es honrada la hūnidad en quanto esta ayūtada al verbo: de la qual es adorada y acatada essa mesma deydad: assi como es honrada la vestidura q tiene vestida el rey con la mesma persona real quando della esta vestido y assi estar christo assentado en la diestra de Dios padre: no es otra cosa sino honrar la humanidad en la gloria de la diuinidad. **E**n la segunda manera se puede dize q assentamiento ala diestra del padre ptenezca a xpo segū la humanidad: notēdo respectō al vinculo q tiene cò la diuina persona: y en esta manera assentarse christo ala diestra d l padre / no es otra cosa sino estar collocado en los mas excelentes bienes de su reyno y gloria paternal: assi como la diestra es la pre mas noble y mas principal del cuerpo: y segū esto con mucha razō dize el euāgelista q se assento xpo ala diestra d dios: ca por lo que trabajo merecio assentarse: y porq padecio y estuuo largo tiēpo en la sinistra de las adueridades desta vida / merecio q su assentamiento fuesse ala diestra d la magestad soberana q es dios: porq despues de su humildad y abatimieto tan grande justa cosa fue que se le siguiesse gloria. **D**e dōde parece que es dicho christo assentarse ala diestra: porque es y gual al padre en el poderio de juzgar. **E** dize se estar ala diestra: porque ayuda y socore a los suyos en la pelea y caualleria d la vida presente: y nosotros creemos que christo

no nuestro rey esta assentado a las diestras del padre: porque creamos que reyna y q perdurablemēte huelga en la gloria celestial: y estas cosas sō notadas por el assentamiento. **P**arece esto ser verdad porque sant estenā uido al señor estando alas diestras d dios significando en esta palabra que tuuo al hijo de dios por defensor y ayudador: y por lo recibido qn do lo apedreauan sus aduersarios: y esta uo puesto en angustia y tribulacion por que assi como estar el hombre assentado es propria cosa del que reposa y huelga o del que juzga: assi estar en pie es proprio del q socore o del q ayuda. **P**ues assentando se nuestro señor ala diestra del padre cada dia parece y se representa ante la cara paternal del muy poderoso y benignissimo rey y le muestra las señales d las llagas q por nra redempcion padescio para lo inclinar cò ellas a que ay a misericordia de nosotros. **E** todos los spūs beatissimos cantauā con alegria canticos d muy dierable armonia en plēncia d dios: ca firmoylen y los hijos de israhel cantaron al señor cantar de alegria d pdes q passaron en seco el rubro mar: y maria la pferissa su hermana y las otras mugeres q la siguieron cantauā laudes triūphales en adufles y en choros: qnto mas es de creer q fizierō esto todos los santos padres q nro se vieron cò su redēptor en los cielos: y vecinas ya todas las adueridades de la gloria: asillado se señores de ppetua libertad: **A**ssi q todos catarō y se gozarō y tūnerō ptenissimo y inefable gozo y mouian de plazer sus mās: y todos se desemboluiā cò admirable recreaciō: y entōces fue oydo ēla soberana ciudad d jerusalé catar d alegria: y en todos sus barrios y plagas cantauā todos sus ciudadanos alleluya. **I**n ca desde la creaciō del mūdo tal fiesta nō tā solēne pascua fue celebrada en parayso: como se celebrō en este dia: ni se celebrara otra tal sino se celebrare por ventura despues del dia del iuzicio qndo se pñentará todos los scōs delante la magestad

Actus a post. vij.

Bona uentura in meditationibus vite xpi.

Tobit. 11.

de dios resucitados en sus cuerpos gloriosos. Assi q̄ muy solene es esta fiesta pues q̄ todo quato dios ha hecho hasta agora lo hizo por venir a la gloria y dignidad d̄ este dia: cielo y tierra y todas las cosas q̄ en ellos son fueron hechas por el hōbre y el fue criado pa entrar en la gl̄ia celesti al: ala q̄l hasta agora nūgūo pudo entrar despues del pecado d̄ adan: q̄nto quier q̄ fuese justo. P̄ues por q̄ todos los mysterios fueron cūplidos en la sancta ascēsiō de nro redemptor Jesu Christo: es muy gr̄ade la solēnidad d̄ este dia. El dia d̄ oyr por cierto es pp̄rio dia de fiesta d̄ nro redemptor: por q̄ oyr comēço a se assentar ala diestra del padre y a descālar del trabajo de su peregrinacion. Y es pp̄ria fiesta de todos los soberanos esp̄ritus: por que en ella resciben nuevo gozo cō la presencia de su seño: al qual ante s̄ desta hora no auian visto en el cielo en forma humana: y porque en este dia ouo principio la reparacion de los que cayeron cō tāta multitud d̄ bie naueturados que cō christo subieron: y conocen que el cuento de ellos (q̄ fue por el peccado menguado) es ya por el redētor clemētissimo reintegrado: y tomado a su ser: ca si los angeles tienen gozo en el cielo quando haze vn peccador penitencia: que gozo pensamos q̄ fue el que rescibieron quando vieron pasar a su compañia y ser collocados entre sus sillastantos millares d̄ animas sanctas: Y assi mismo es esta fiesta d̄ los patriarchas y profetas: y de las otras sanctas animas: por q̄ en ella entrarō ala soberana ciudad. P̄ues si hazemos fiesta de algū sancto por q̄ fue a parayso / q̄nto mayor la deuemos hazer de tātos millares q̄ oyr entraron en el: o quato mas deuemos solēnizar este sancto dia por la entrada del sancto d̄ los sanctos en este reyno. Esta es assi mismo fiesta de nuestra señora la qual vido a su hijo vnigenito subir gloriosamente sobre todas las alturas en aquella carne q̄ ella sabia q̄ rescibio de sus entrañas y lo vido penetrar todos los cielos y tener sobre ellos d̄recho

de imperial señorio: y q̄ lleugo hasta el asentamiento de la diestra de dios padre. Este dia es tambien no menos proprio que d̄ todos fiesta nuestra / por que nuestra naturaleza humana fue en tal dia exalçada sobre los cielos: y el hōbre p̄dido fue llamado a la compañia de los angeles por el merecimiento de christo: y esse mismo hijo de Dios que salio del padre no por mudança de lugar: mas por eternal generacion: y por distincion personal. Y dexo el mundo quanto ala corporal presencia: y fue al padre haziendo ala naturaleza pasible / partionera de la gloria paternal. P̄ues segun esto por muy solēne duemos tener este dia: y todas las animas que mucho aman a su redemptor se deuen con gran causa oyr gozar / por que el dize en el euangelio. Si me amasseis gozar os yades por cierto / por que voy al padre. Onde sant Leon Papa dize. Nuestro saluador dixo a sus discipulos: si vosotros me amasseis: auria des plazzer por q̄ vo al padre: y quiso tanto dezir para v̄ra dignidad se adereça mi ascension y este mi nuevo camino: y v̄ra baxa humanidad es en mi enalçada: la q̄l yo tēgo d̄ colocar sobre todos los cielos ala diestra d̄l padre: y oos ayunte a mi y me hizo hijo de la virgen: por q̄ vosotros podays ser hijos de dios. P̄ues porque la ascension de Jesu christo es para nuestro prouecho: y alli a dōde se adelato la gloria de nuestra cabeza: pa alli es llamado nuestro cuerpo: gozemonos muy amados hermanos cō dignissimos plazer y alegremonos haziedo piadosas gr̄as / por que en el dia de oyr no solo somos confirmados por poseedores del parayso: mas aun auemos penetrado la mayor celsitud d̄ los cielos en Jesu christo: y ganado mayores bienes por la gr̄a d̄l redēptor: q̄ los q̄ ouimos p̄dido por la ebidia d̄l diablo: ca a los obres q̄ el p̄coñofo enemigo lanço de la felicidad eterna: a estos mismos coloco el hijo de dios en corporados en si mismo ala diestra del padre. E san augustin dize. En este dia segū q̄ au

Joan. xliij. Sancto leo infermone ascensionis.

August. sermone ascensionis.

Luce. xv.

psal. cxvi

August. vbi sup

ys oydo hermanos subio xpo al cielo: por ende razon es q̄ suba con el nro coraçō: y assi como el subio / y subiendo no se aparto de nosotros: assi nosotros estemos liēpre cō el aunq̄ no sea aun nro cuerpo preuilegiado d̄ la morada celestial q̄ le es prometida: y sepamos q̄ quado sube al cielo no somos apartados del: q̄ por esto no nos ha ebidia el cielo: y ya en algūa manera nos da xpo bozes: y dize. Sed mis mēbros si q̄ reys subir al cielo. P̄ues en esto seamos todos fuertes en tāto q̄ estamos en este destierro: y a esta subida se estienda todos nros votos: y nros estendidos deseos: y en esto pensemos en las tierras: por q̄ mereçamos ser con los angeles en los cielos: y los q̄ auemos d̄ ser alli despoñados de la carne pasible y mortal de su deimonos agora de la vejez criminoso d̄l peccado: por q̄ d̄ ligero sera el cuerpo transportado alas alturas: si la carga d̄ los vicios no pusiere pesadūbre en el espiritu. P̄ues q̄ pa descemos soledad de la presencia corporal d̄ Jesu xpo: aq̄remonos por gozar de su vista gloriosa: y digamos le. Señor a ti dir o mi coraçō su deseo: buscado he tu cara y nūca d̄rare d̄ buscar tu presencia. No hizo por cierto otra cosa la venida d̄ xpo en la carne hūana ni se estēdio a otro fin mas p̄ncipal sino a endereçar nra intēciō y d̄seos alas alturas: por q̄ acabado el tpo d̄ nra peregrinacion nos lleuasse a gozar de su vision manifesta: y nos hartasse cō la gl̄ia eterna de su cara. E dize mas san augustin. Esta es la razō d̄l fin de esta p̄sente solēnidad q̄ creemos q̄ christo reyna ya ala diestra del padre: y entre tāto nos vamos con el coraçō tras el guarnecidos de piedras p̄ciosas d̄ virtudes: y bolādo sin entremalo con alas d̄ caridad y de esperanca muy firme: por q̄ quando presentare el reyno a dios su padre reynemos juntamente con el sin fin. De dōde se sigue q̄ deuemos entre tanto subir con el al espiritual throno en q̄ reside en las alturas: por que quando viniere el dia de la libertad que nos es prometida lo sigamos cō el cuerpo. E sant gre

gorio dize. Allí hermanos muy amados a don de creemos auer nro seño subido: alli le sigamos cō el coraçō y deremos todos los deseos terrenales: y ninguna cosa nos de ya contentamiento en este baxo d̄stierro: pues q̄ tenemos nuestro padre y todo nro bien en los cielos: y si por el encarcelamiento q̄ aqui tiene el anima en la carne por la flaqueza d̄l cuerpo pa descemos impedimēto y pereza para lo seguir: sigamos lo con passos de amor: por q̄ nunca q̄rra el hijo de dios deffauo recer el deseo que el nos dio. Subio pues nuestro redemptor a los cielos: por q̄ apartada d̄ nosotros su corporal presencia / puocasse el deseo d̄ todo el mundo ala participacion de su gloriosa cōpañia: y por q̄ lo deseassemos cō todo nro coraçō: y por ende busquemos las cosas d̄l cielo para subir a el nros coraçones: y aq̄llas mesmas gustemos pa dar forma de p̄feciō a nuestros deseos. Desta manera subio vn cauallero q̄ visito con lagrimas toda la t̄rra sancta en q̄ nro redemptor estuuo: y como ya vuisse andado y estado en todos aq̄llos beatissimos lugares: vino al monte oliuete: desde el q̄l subio el seño al cielo a dōde desde pues q̄ ouo fecho muy larga oraciō con muchas lagrimas dixiedo. Alira seño: como en todos estos lugares te he buscado cō diligēcia: y agora pues q̄ ya he venido a este: desde el qual subiste: no se a q̄ otros te vaya de aq̄ adelante a buscar: pues mada ya seño q̄ lalga mi anima deste cuerpo: y rescibame la tu misericordia: por q̄ te pueda ver ala diestra del padre assentado en el trono de tu gl̄ia: y dichas estas palabras dio el spiritu i n algū de los copozal. P̄ues d̄ tal manera busquemos al seño por cada vna de sus obras: y por los exercicios de las virtudes q̄ mereçamos subir a el. La ascēsiō de christo fue figurada en la escala de iacob: la q̄l con el vn cabo tocaba en la tierra y cō el otro llegaua al cielo: y los angeles descendia y subia por ella: y assi el saluador abaxo del cielo y tomo despues a subir quā

Gregori. n moral. ascēsiōis

Cxii.

Seso alex. gorico. Beneficio: xxviii.

cosa padecera necesidad cercada la razón de la fe: porq̄ tanto sin duda escriuierō quanto vierō q̄ era necesario pa la salud y fe de los creyētes. E porē de pocas cosas dlas muchas q̄ pudiera escriuir eligerō pa d̄ rar ē escrito: porq̄ mas d̄ ligero seā creyēdas y cō mas diligēcia buscadas: y porq̄ seā cō muy entera fe creyēdas y seā cō menos dificultad ala memoria encomēdas. Onde san agustin dize. Como nro señor jesus xp̄o viēse fecho muchas cosas no fuerō todas escritas: mas cō estudio fuerō aptadas las q̄ se d̄uierō escriuir: y solas aq̄llas se escriuierō q̄ fuerō vistas cōuenir pa la salud dlos creyētes. Es aq̄ d̄ notar q̄ vna misma es la materia d̄ el n̄gelo y d̄ todos los q̄tro euāgelistas: y esta es el myſterio d̄ la ictā trinidad: y la excelēcia de xpo segū la diuina y hūana naturaleza: y sus admirables fechos: y dichos: y las cosas q̄ fizierō y dixerō otros algunos a este mesmo señor: y todos los euāgelistas hazē relaciō de estas cosas: y la intēciō y fin d̄ todos es certificar y estēder la fe d̄ su diuina magestad: explicādo los fechos y la doctrina d̄ este mesmo xpo: lo q̄ es biē entēdido d̄ fin d̄ el euāgelio d̄ san juā adōde dize. Estas cosas sō escritas pa q̄ creays q̄ jesus xp̄o es hijo d̄ dios y pa q̄ creyēdo tēgays vida d̄ su nōbre: natural y equal a el e potēcia: y q̄ por cōfigurēte es vna misma cosa cō el en deidad: porq̄ la naturaleza diuina no se puede diuidir como se diuide y repte la naturaleza hūana: q̄ siēpre esta en diuersos hōbres. E q̄so el euāgelista d̄zir: estas cosas sō escritas pa q̄ creays cōfellen d̄ caridad y cō el coraçō pa cōfessguir d̄ verdadera justicia: y pa se cōfessar cō la boca pa q̄ cōfigays d̄ verdadera salud: y poniendo la por obra: porq̄ podays dar fruto d̄ vida: pues q̄ la fe sin obras muerda es. Mira pues q̄ el puecho d̄ la escritura diuina es animar y cōbidar a los frutos: biēns q̄ se siēguē d̄ la fe: porq̄ a ella se ordena como a p̄ncipal d̄ todo la escriptura d̄l n̄uuo y viejo testamēto. Y q̄ tal y q̄n grāde sea el p̄uecho q̄ conseguimos d̄sta fe: manifesta se biē en lo q̄ dize q̄ se escriuierō estas cosas pa q̄ creyēdo tēgays vida (cōuene saber) p̄urable d̄ la q̄l claramente podays ver lo q̄ agora se cree: y creyēdo possēerays agora en este siglo la misma vida en esperāça: y d̄spues en verdadera possessiō. E puede se entēder como si d̄xesse. Estas cosas sō escritas pa q̄ creyēdo recibays aq̄ vida d̄ justicia: q̄ se alcāça en este d̄stierro por virtud d̄ la fe segū aq̄llo q̄ el p̄feta abacuch dize. El justo por la fe vive: y pa q̄ en el siglo aduenidero podays recibir la vida p̄urable: de la q̄l agora se tiene esperāça q̄ entōces sera auida por gloria: y esto por la fe y virtud d̄ su nōbre: ca no es da de otro nōbre de b̄aro del cielo a los hōbres en el q̄l nos cōuēga ser salues. De d̄do se sigue q̄ por la virtud d̄l nōbre de J̄su xp̄o nro saluador se alcāça la vida eterna. De la qual d̄ro nro redētor habiādo al padre celestial. Esta es la vida eterna (cōuene saber) q̄ conozcā los hōbres a ti verdadero dios padre: y al redētor xp̄o q̄ tu embiaste. Pues de aqui parece q̄ la causa final porq̄ se escriuio el euāgelio: es pa creer y pa amar sin d̄fecto y para ser amados y señalados de los sacramētos y de estas tres cosas es causa final la vida eterna: pa ganar esta: fue la intēciō de los euāgelistas escriuir y predicar los euāgelios. Y la intēciō y fin a q̄ se estēde el testamēto viejo es mostrar el n̄uuo cōfiguray semejāçay el fin d̄l euāgelio es inflamar los coraçones hūanos pa la gloria d̄ la eternal biēauēturāça. Pues por estas cosas parece q̄ la fe catolica q̄ d̄ere d̄zir vniuersal: es necesaria a todos pa conseguir por ella vida y salud p̄urable. Y de sta fe sucede la esperāça y nace la biēauēturāça: mas la caridad es mayor q̄ estas dos virtudes: porq̄ quando ellas d̄sfallescierē: esta permaneceta y sera acrecentada: y por esto es dicha mayor q̄ ellas. E todas las cosas q̄ somos obligados a creer se cōtēnen en el simbolo: y simbolo quiere d̄zir cōpēdioso y breue recogimēto d̄ todas

las cosas q̄ p̄tencē ala salud p̄urable: y son tres los simbolos. El p̄mero es el credo o simbolo q̄ cōpusierō los ap̄stoles. El segūdo es el q̄ cōpuso el cōcilio niceo: y este se cāta ēla missa. El tercero es el q̄ cōpuso athanasio. El p̄mero d̄stosse cōpuso pa enseñamiēto de la fe. El segūdo pa declaraciō della. El tercero pa su defensiō. Pues tratemos agora aqui de solo el p̄mero: porq̄ cōsiste en el fundamēto d̄ la fe: y porq̄ haze mas al p̄posito. Y para esto es d̄ saber q̄ si se tiene cōsideraciō alas p̄sonas q̄ lo cōpusieron: los articulos de la fe son doze segū el numero d̄ los doze ap̄stoles q̄ lo ordenarō: mas si q̄remos cōsiderar las cosas q̄ de toda necesidad se hā de creer: entōces los articulos son quatorze: d̄ los q̄les siete p̄tencē ala diuinidad y siete a la humanidad. Y estos fuerō figurados ē las siete estrellas resfulgētissimas: y en los siete cādele ros de oro: en cuyo medio vido sant juan en el apocalipsi q̄ andaua el hijo de la virgē. Assi q̄ siete son los articulos d̄ la fe q̄ p̄tencēn ala diuinidad. El p̄mero es q̄ ay vn dios: y nota se en aq̄lla palabra d̄l credo q̄ dize. Credo en vn dios. Sobre lo q̄l es d̄ notar: q̄ segū los teologos vna cosa es creer q̄ ay dios y otra es creer a dios: y otra creer en dios. Creer q̄ ay dios es creer q̄ su essencia y deydad y substancia es eterna y cōmutable. Creer a dios es creer q̄ son verdaderas todas sus palabras y creer los misterios de las sagradas escrituras. E creer en dios es yz (creyēdo con verdadera fe y de todo coraçō y guarnecido de caridad y d̄ obras d̄ diuino amor) a jūtarse el hōbre cō esse mismo dios y a ser encorpado ēlus miēbros q̄ son la yglesia. El segūdo articulo es el padre dios: el q̄l se nota en aq̄lla palabra que en el credo se dize. Padre todo poderoso criador de el cielo y de la tierra. Esta palabra padre se toma aq̄ por la persona sola del padre: aunq̄ algunas vezes se toma por la essencia diuina y es apropiada comunmēte a toda ella quando se haze mencion o se trata de la pa

ternidad de los hijos de dios por grā segū la qual es padre de los buenos toda la trinidad: o quando se haze memoria de la creaciō: y entōces segū aq̄lla paternidad esta misma scr̄ssima trinidad es padre de los buenos y de los malos. E dize todo poderoso: apropiādo la omnipotēcia al padre: aunq̄ el hijo sea todo poderoso y no menos el spiritu sancto: porq̄ la potencia siēpre es apropiada al padre: assi como la sabiduria al hijo: y la bōdad al spiritu sancto. E dize criador d̄l cielo y de la t̄rra entēdiēdo se por el cielo y por la tierra toda la vniuersidad de las criaturas: assi spirituales como cor̄porales. E t̄bien es d̄ notar q̄ criar o ser criador mas suena y rep̄senta potēcia q̄ sabiduria ni bōdad: porq̄ la operaciō mana y procede de la potēcia: y porēde con apropiada cōueniencia se atribuye aqui la creaciō al padre como se atribuye aqui la potencia: como sea verdad q̄ el padre cria todas las cosas por el hijo: obrando en vno con ellos el spiritu sancto: ca indiuisas son las obras de la trinidad: y todas las tres personas son vn criador. E el tercero es q̄ el hijo es dios. Y esto se apūta y se nota en aquella palabra que en el credo se sigue. Credo en j̄su christo su hijo vnico señor nuestro. Es de notar que estos dos nombres J̄sus y xp̄o muchas vezes se hallan jūtos en el n̄uuo testamēto: porque el vno q̄ es j̄sus y quiere dezir saluador: exprime y d̄clara su diuinidad: porq̄ en quanto dios es saluador: y el otro q̄ es christo que quiere d̄zir vngido: significa su humanidad: porque en quanto hōbre fue vngido de la gracia y d̄ los dones d̄ dios sobre todos los hōbres y angeles. E dize su hijo vnico: por dezir que es su hijo natural y no adoptiuo: que quiere d̄zir hijo por gracia. E dize vnico: porque no es hijo en quāto es dios: y otro en quanto hōbre: mas es vn solo xp̄o en las dos naturalezas d̄ la deydad y d̄ la hūanidad: y en tres substācias q̄ son deydad: anima: y carne: y en estas es vn solo y vnico hijo de dios. E dize se

ternidad de los hijos de dios por grā segū la qual es padre de los buenos toda la trinidad: o quando se haze memoria de la creaciō: y entōces segū aq̄lla paternidad esta misma scr̄ssima trinidad es padre de los buenos y de los malos. E dize todo poderoso: apropiādo la omnipotēcia al padre: aunq̄ el hijo sea todo poderoso y no menos el spiritu sancto: porq̄ la potencia siēpre es apropiada al padre: assi como la sabiduria al hijo: y la bōdad al spiritu sancto. E dize criador d̄l cielo y de la t̄rra entēdiēdo se por el cielo y por la tierra toda la vniuersidad de las criaturas: assi spirituales como cor̄porales. E t̄bien es d̄ notar q̄ criar o ser criador mas suena y rep̄senta potēcia q̄ sabiduria ni bōdad: porq̄ la operaciō mana y procede de la potēcia: y porēde con apropiada cōueniencia se atribuye aqui la creaciō al padre como se atribuye aqui la potencia: como sea verdad q̄ el padre cria todas las cosas por el hijo: obrando en vno con ellos el spiritu sancto: ca indiuisas son las obras de la trinidad: y todas las tres personas son vn criador. E el tercero es q̄ el hijo es dios. Y esto se apūta y se nota en aquella palabra que en el credo se sigue. Credo en j̄su christo su hijo vnico señor nuestro. Es de notar que estos dos nombres J̄sus y xp̄o muchas vezes se hallan jūtos en el n̄uuo testamēto: porque el vno q̄ es j̄sus y quiere dezir saluador: exprime y d̄clara su diuinidad: porq̄ en quanto dios es saluador: y el otro q̄ es christo que quiere d̄zir vngido: significa su humanidad: porque en quanto hōbre fue vngido de la gracia y d̄ los dones d̄ dios sobre todos los hōbres y angeles. E dize su hijo vnico: por dezir que es su hijo natural y no adoptiuo: que quiere d̄zir hijo por gracia. E dize vnico: porque no es hijo en quāto es dios: y otro en quanto hōbre: mas es vn solo xp̄o en las dos naturalezas d̄ la deydad y d̄ la hūanidad: y en tres substācias q̄ son deydad: anima: y carne: y en estas es vn solo y vnico hijo de dios. E dize se

Joā. viii.

Jacobi. ii.

At. xii. b. secundo

Joan. xviij.

Apoca. i.

El primer articulo

El tercer articulo.

El segundo articulo.

col. i. xiiij

Del fin y del provecho que traenuestra sancta fe.

Artículo
quarto.

ñor nro: porq̄ assi como el padre es señor
d todas las cosas y todo poderoso: assito
es el hijo. Y esto se due entender q̄nto a la
diuinidad: porq̄ aunq̄ a su hūmādo sea
dada sciēcia d todas las cosas no le fue
dada absoluta omnipotēcia. El quarto
artículo es q̄ el spiritu sc̄to es dios. Lo
qual se nota en el simbolo a donde dize.
Creo en el spiritu sancto. Y deuese
aq̄ saber q̄ esta palabra sp̄u sancto q̄n
do se toma toda jūta cōpuesta d esta pala
bra spiritu sc̄to y se toma dictionalmen
te segun el significado d su cōpūsiō: en
tonces manifiesta por su circumlociō
la persona tercera de la trinidad q̄ legā
propriedad es dicho spiritu sc̄to. Mas
quādo esta palabra spiritu se toma en la
sentēcia en q̄ viene segun su pp̄rio signifi
cado de spiritualidad: entōces se toma
essencialmēte y no cōviene a sola la p̄so
na del spiritu sancto: mas a toda la san
ctissima trinidad en comū. E assi parese
ce q̄ estos q̄tro artículos son d la diuinidad
de la diuina essencia y d la trinidad d las
personas. El quinto artículo es creer la
remisiō de los pecados que se perdonā
a los q̄ son dentro del gremio d la yglesia
y esto se nota en el credo adōde dize. **Creo**
o la sc̄ta yglesia catholica y la comun
ion de los sanctos y la remisiō de
los pecados: q̄ dēre tanto dezir como
si dixesse. **Creo la sancta yglesia catholi**
ca assi la militāte q̄ es en el mūdo: como
la triūphāte q̄ es en el cielo: ser la comun
iō q̄ es la verdadera cōgregaciō y cōpa
ñia de los sanctos. O puede se entender d
esta māera. **Creo la sancta yglesia** la q̄
aū pelea en las t̄rras: y **creo la comuniō**
de los sc̄tos q̄ es la muy hermosa cōpa
ñia q̄ todos tienē en el cielo: ser la yglesia
triūphāte. Como si dixesse por pala
bras mas breues. **Creo la vna y la otra**
yglesia. Sobre lo q̄ es d saber q̄ la san
cta yglesia se repte en tres cōgregacio
nes. La vna esta en el mundo: y esta so
mos nosotros: q̄ aun estamos en temor
y en esperāça. La segūda esta en el cielo
y esta bive y permanece sin temor: y sin

Artículo
quinto.

esperāça. La tercera esta dtenida en pur
gatorio: la qual se ha y participa biē co
mo medio entre los estremos d̄tas dos
porque bive en muy segura esperāça: co
mo aū no tēga ni posea la gloria que es
peramos esta y bive sin temor: porq̄ tie
ne libre aluedrio cōfirmado en biē. Es
de saber q̄ catholicō es palabra griega
y quiere d̄zir en latin vniuersal. E la san
cta madre yglesia es dicha catholica: q̄
quiere dezir vniuersal por dos causas.
La primera es porq̄ es p̄dicada por to
das las quatro partes de la tierra. Y la
segūda porq̄ sola la yglesia tiene todos
los artículos q̄ se hā de creer vniuersal
mente verdaderos: a los quales ningūa
cosa falsa se puede ayūtār: ni ellos iacō
tienē. E dize t̄bien este artículo. **Creo**
la remisiō de los peccados. Como
si dixesse. **Creo la remisiō de los peca**
dos ser hecha por dios en el baptismo: el
q̄ es de tres maneras (cōviene saber)
de agua y de spiritu sancto y de sangre.
Y aū t̄bien son p̄donados despues del
baptismo en el sacramento de la penitēcia
Este artículo es creer la resurrecciō
d los muertos: y notate en el credo adōde
dize. **Creo la resurrecciō de la carne.**
En la qual se due cōfirmar e creer q̄ aq̄l
mismo cuerpo q̄ cayo y se corripio por
la muerte: ha de resucitar y boluer al a
yūtamiēto de la pp̄ria anima que tenia
antes que los diatasse la muerte. E se
ptimo artículo es la remuneraciō de los
buenos: debaro d̄ q̄l se comprehēde la
puniō de los malos: el qual se nota en el
credo allí adōde dize. **Creo la vida eter**
na. Como si dixesse. **Creo q̄ la vida per**
durable es el galardō de los buenos: y
q̄ la muerte eterna es el tormēto y pena
d los malos. Estos tres artículos postri
meros p̄tencē a la diuinidad: porq̄ por
su pp̄ria virtud se da la remisiō d los pe
cados q̄ es la verdadera b̄nificaciō d̄l
anima y la resurrecciō d los cuerpos y la
gl̄ficaciō d las animas y d los cuerpos.
Son otros siete artículos que perte
necen a la humanidad de christo. El pri

Artículo

Artículo

Artículo

Artículo

y de la excelencia de los euangēlios. Cap. lxxiii. Fo. cxxvii.

El prime
ro artículo
de huma
nidad.

mero es creer q̄ el hijo de dios fue cōcebi
do por virtud de spiritu santo. Y este ar
tículo se nota en el credo adōde dize. **El**
qual fue cōcebido de spiritu santo.
Esto es por operaciō de spiritu santo
porque en vn mismo momento fue apar
tada aq̄lla carne q̄ recibio el verbo diu
no de la otra carne de la virgē por opera
ciō de spiritu santo: y fue animada de
anima racional: y fue la deydad ayunta
da a ella. Por la q̄ es de notar q̄ q̄ndo
dezimos. **fue cōcebido de spiritu san**
to: aq̄lla preposiciō o partētica. de. no
denota ni dize sustācia d causa material
mas d causa efficiēte. E por alūbrar mas
esta sentēcia dezimos q̄ quādo en el cre
do se dize: **jesu t̄po fue concebido de esp̄i**
ritu santo: no quiere d̄zir q̄ el cuerpo d̄l
redēptor se ayā formado de la sustācia
d̄l spiritu santo: mas q̄ se ayā obrado o
cōpūsto por la virtud y arte d̄l spiritu
sancto: bien como de principio q̄ fue pro
pria causa efficiēte d̄ aquel perfectissimo
cuerpo: porq̄ aunque la encarnaciō del
hijo d̄ dios sea obra comū d̄ toda la trini
dad: clara cosa es q̄ aquella gracia inesti
mable: por la qual la naturaleza huma
na fue ayuntada a la diuina: es don apro
piado al spiritu santo: porq̄ esta gracia
procede de la caridad: y d̄la benignidad
de dios: q̄ es atribuyda al spiritu santo
ca dios nro señor no en quāto poderoso
ni en quāto sabio mas en quāto bueno y
suave obro nra redēciō por el mysterio
de la encarnaciō. E tocate aqui la nari
uidad de christo en el viētre de su madre
por la q̄l nascio de spiritu sc̄to. El. ij. es
creer q̄ el hijo d̄ dios nascio d̄la v̄rgē maria
el q̄l se nota en el credo adōde dize. **Enas**
ciō d̄la virgen maria. Esto se entiēde
q̄nto a la segūda natiuidad corporal: segun
la qual procedio y nascio de la virgē ma
ria. El tercero es creer que el hijo d̄ dios
fue por nosotros muerto en la cruz: lo q̄l
se nota en el credo adōde dize. **E padē**
ciō de baro de la jurisdiciō de pon
cio pilato. E dize p̄ocio porq̄ era ape
llado de su linaje. **E fue crucificado y**

Artículo
segundo.

Artículo
tercero.

muerto y sepultado. Lo q̄l dize por
hazer d̄ferēcia entre su passiō: y las pas
siones de los martyres y d̄los otros q̄ al
gunas vezes son colgados en los palos
de la justicia y muerē presto. E dize q̄ fue
muerto por verdadera muerte porque se
entiēda q̄ la diuinidad no lo excuso d̄la
muerte: mas q̄ murio por el desatamien
to y apartamiento q̄ ouo del anima y d̄l
cuerpo: no embargāte q̄ la diuinidad siē
pre permanece en el cuerpo y en el anima.
E dize q̄ fue sepultado porque se entien
da que no fue corripido ni cōuertido en
poluis segun que suele acaecer a los otros
cuerpos no deificados. El quarto artícu
lo es creer q̄ el hijo d̄ dios descēdiō a los
infiernos segun el anima: lo qual se nota
adōde dize en el credo. **Descēdiō a los**
infiernos. El qual solamente descēdiō
en el anima ayuntada a la diuinidad: por
que el cuerpo holgo entōces en el sepul
chro estādo tambiē ayuntado a el la mis
ma deydad. El q̄nto artículo es creer q̄
el hijo d̄ dios resuscito. Y esto se nota en el
credo adōde dize. **Al tercero dia resus**
cito de los muertos. En este lugar se
pone la parte por el todo por figura d̄ si
nedoches: que segun los griegos es vna
forma de hablar: segun la qual cōtamos
lo q̄ es parte d̄ alguna cosa: como si fue
se toda entera. E assi acace aq̄: ca la par
te d̄l dia del viernes sc̄to en q̄ t̄po murio:
se cuēta por vn dia entero: y la noche si
guiete con todo el dia del sabado q̄ succ
dio: se cuēta por otro dia. Y la noche del
domingo ē cuya mañana resuscito se cuē
ta por dia tercero. Y estos dos artículos
dizē todo lo q̄ t̄po nos mereciō por su mu
erte: q̄ fue la redēpciō en el anima: q̄ se
cumplio por el quebrātamiēto de los in
fiernos quādo a ellos descendio: y la re
dēpciō en el cuerpo: q̄ fue cūplida en la
resurrecciō por la gloria de su cuerpo. El
sesto artículo es creer q̄ subio christo a la
ygaldad del padre. Y esto se nota en el
credo adōde dize. **Subio a los cielos**
en quanto hōbre y segun la humanidad
porque en todo lugar esta segun la diu
L L L L ij

Artículo
quarto.

Artículo
quinto.

Del fin y provecho que trae nuestra santa fe

nidad. Y assi se ala diestra de dios padre todo poderoso: reynando coel en pfecta y igualdad segun la deydad gozando como perpetuo y con gloria no finible de los mas principales bienes del mismo padre segun la humanidad en el cielo adonde es glorificado en pacifica disposicion y adonde juzga y dispone como todas las cosas con plenissima quietud: y reposo. El septimo es creer que el hijo de dios ha de juzgar a los buenos y a los malos: lo que se nota en el credo adonde dize. Y despues de esto ha de venir a juzgar a los vivos y a los muertos. Entien dese aqui segun la letra que verna como el dia del juicio abarado de los cielos (a los que les subio a juzgar a los vivos y a los muertos por que entonces los vivos y los muertos seran hallados en disposicion: y necesidad de ser juzgados como lo sera: mas los que en aquel tiempo fueren vivos: moriran: y luego como se acabare de morir resuscitara en un momento para recibir sentencia y juicio como los resuscitados. Estos quatorze articulos se recogieron del simbolo que compusieron los apostoles. El articulo primero y segundo de la divinidad puso sant pedro: san andres puso el tercero. El sant Bartholome el quarto. El sant simon el quinto. El santo judas thadeo puso el sexto. El santo mathia el septimo. Y de los articulos que pertenecen a la humanidad puso el primero y el segundo Santiago el mayor: y sant Juana evangelista compuso el tercero: y sant Thomas el quarto: y sant Matheo el quinto: y Santiago el menor ordeno el sexto: y sant Philippe el septimo. E si porventura alguno preguntare si somos obligados a creer algunas otras cosas que no son articulos de la fe: respondase que si somos: ca necesario es creer a dios: que no es otro sino creer a sus palabras: y a la sagrada escriptura. **¶** Es de saber cerca de lo que dicho es: que la parte de la escriptura divina que es testimonial o evangelica en quatro libros se contiene: y estos son los quatro evangelios que son como quatro testigos: que dan testimonio que aq̄l hombre: que es llamado Jesus: fue christo prometido en la ley assi como rey y señor de todas las cosas: salvador de todos los hombres: y hijo de dios. Y repartese en esta manera. Sant matheo entiendo por fin principal declarar aquel hombre a ser seydo christo: y por esto en el principio de su evangelio dize: este es el libro de la generacion de Jesus christo: no dize con particular determinacion de Jesus como hijo de dios: mas de Jesus como hijo de David: y hijo de abraham: y discurren do adelante por su evangelio dize luego **¶** La generacion de Jesus como assi sera. y de aqui es que la figura de hombre entre los quatro animales que sant juan vido en el Apocalypsi: que son figura y representacion de los evangelistas: señala a sant matheo: por que se detiene mas en su escriptura en escribir las cosas de la humanidad de christo: mostrando que el mismo y no otro fue aquel que fue prometido en toda la ordenacion y misterio de las escripturas: y por esto comenzo a escribir del como de verdadero hombre dize. Este es el libro de la generacion de Jesus como. **¶** Sant Marcos entiendo por fin principal declarar aq̄l hombre christo a ser seydo rey: y señor de todas las cosas: como es escrito en el libro de Daniel: que en los dias de los quatro reynos levantara dios del cielo el reyno que nunca se corrompera ni perecera el poderio del qual sera poderio eterno. **¶** Por esto es sant marcos figurado por el leon que es rey y señor de todos los otros animales: y por esta causa se oye en su evangelio la voz del leon que ruge y brama en el desierto: que lo principal es que se otiene en contar los miraculos del señor: y su resurreccion: y pone muy poco de su doctrina: por que lo que por mas principal fin tiene es explicar su poderio: dominacion: y virtud que mas resplandescen en su resurreccion y miraculos. **¶** Sant Lucas entiendo en declarar principalmente: aquel hombre a ser seydo salvador de los hombres: y por esto en el principio de su evangelio introduce al archangel sant Gabriel como vixio a la virgen.

Artic. vij.

¶ iij.

stimonio que aq̄l hombre: que es llamado Jesus: fue christo prometido en la ley assi como rey y señor de todas las cosas: salvador de todos los hombres: y hijo de dios. Y repartese en esta manera. Sant matheo entiendo por fin principal declarar aquel hombre a ser seydo christo: y por esto en el principio de su evangelio dize: este es el libro de la generacion de Jesus christo: no dize con particular determinacion de Jesus como hijo de dios: mas de Jesus como hijo de David: y hijo de abraham: y discurren do adelante por su evangelio dize luego **¶** La generacion de Jesus como assi sera. y de aqui es que la figura de hombre entre los quatro animales que sant juan vido en el Apocalypsi: que son figura y representacion de los evangelistas: señala a sant matheo: por que se detiene mas en su escriptura en escribir las cosas de la humanidad de christo: mostrando que el mismo y no otro fue aquel que fue prometido en toda la ordenacion y misterio de las escripturas: y por esto comenzo a escribir del como de verdadero hombre dize. Este es el libro de la generacion de Jesus como. **¶** Sant Marcos entiendo por fin principal declarar aq̄l hombre christo a ser seydo rey: y señor de todas las cosas: como es escrito en el libro de Daniel: que en los dias de los quatro reynos levantara dios del cielo el reyno que nunca se corrompera ni perecera el poderio del qual sera poderio eterno. **¶** Por esto es sant marcos figurado por el leon que es rey y señor de todos los otros animales: y por esta causa se oye en su evangelio la voz del leon que ruge y brama en el desierto: que lo principal es que se otiene en contar los miraculos del señor: y su resurreccion: y pone muy poco de su doctrina: por que lo que por mas principal fin tiene es explicar su poderio: dominacion: y virtud que mas resplandescen en su resurreccion y miraculos. **¶** Sant Lucas entiendo en declarar principalmente: aquel hombre a ser seydo salvador de los hombres: y por esto en el principio de su evangelio introduce al archangel sant Gabriel como vixio a la virgen.

¶ artic. i.

Daniel. vi.

¶ artic. i.

y de la excelencia de los evangelios. Cap. lxxviii. Fo. cxxviii.

Luce. i. **¶** Llamar al nombre del hijo que pariras Jesus: ca el hara salvo a su pueblo de sus pecados y en el capitulo segundo puso la palabra del angel a los pastores quando les dize. Sabed que hoy os es nacido el salvador en la ciudad de David: donde como por fin principal escribe los hechos de xpo que suena y representa clemencia y salud y remission de pecados: y por esto recortando la passion en soberana forma explico y puso palabras muy dulces de la clemencia de Jesus como aquella que dize en la cruz. Padre perdona los que no saben lo que se hacen: y aq̄lla otra. **¶** Y seras conmigo en parayso: y aq̄lla otra. **¶** Padre en tus manos encomiendo mi espiritu: y el solo cuenta como fue hecho su sudor como gotas de sangre que corrian en tierra quasi en señal de baño saludable y medicinal. **¶** Y de aqui es tambien que fue figurado en figura de bezerro que es proprio animal para sacrificar: y por esto comenzo su evangelio del sacerdote zacharias. **¶** Sant juan entiendo por fin principal en declarar en su evangelio a ser seydo aq̄l hombre como hijo de dios y dios verdadero: y que esta sea su conclusion principal: el mismo lo explica y pone en el fin de su evangelio adonde dize. Estas cosas son escritas: por que creays que Jesus como es hijo de dios: y para que creyendo esto tengays vida en su nombre. **¶** Por esto que su evangelio comieça en la deidad de xpo dize. En el principio era el verbo: y poco menos es todos sus capitulos concluye que aq̄l hombre es: y fue verdadero hijo de dios: por esto es figurado por el aguilas: por que tomado alas de aguilas y volado con ellas alas cubres mas altas siempre disputa de la celsitud de su divinidad y toda su filosofia es mostrar que es natural hijo de dios. **¶** Pues de estas cosas se concluye que los quatro libros de los evangelios tienen por sujeto vna misma verdad en que es Jesus como: y entiendo en declarar de aquel sujeto quatro cosas. Sant matheo declara que xpo fue prometido en la ley: y sant Juan que es muy verdadero dios y hijo de dios. **¶** Sant Lucas que es verdadero salvador de los hombres. **¶** Y

Luce. xxiii

Exechiel. primo.

¶ vi. Petrus ad romanos in copendio facie escripture.

Luce. xxiii.

esto hombre que es dicho Jesus concorderá las
brazos de todos los pphetas qnto al có-
curso y cóuenencia de todas la códicio-
nes q prophetizaron del verdadero sal-
uador: luego sigue se q a quel tal hombre
fue xpo. Y esta premisa o pposicion me-
nor entiéde d puar el euágelista san mar-
theo: qnto a veynete y dos códiciones en
general q muchos tiépos antes auia di-
cho y profetizado todos los patriarchas
y sanctos profetas del xpo q esperauán y
esfuérça se en arguyr desta manera. En
aquel hombre que es dicho Jesus no soy
testigo que concurreron todas las pro-
piedades que los prophetas propheti-
zaron q auian de acaecer y estar en el ver-
dadero christo assi qnto ala generacion
y sucesió real descendiente del rey Da-
uid: como quáto al aprenhez y generacion
de la virgen. Como quanto al apareci-
miento de la estrella y adoracion d los re-
yes: como quanto al nombre floreciéte
que se le puo de nazarena. Como quan-
to al seruiçio y administracion familiar y
deuota que le hizieró los angeles: como
quanto ala conuersacion primera q tuuo
en Galilea y en la tierra de zabulon y de
neptalin. Como quanto ala declaració
que hizo de los diez mandamientos de la
ley: y de la data d la Ley nueva. Como
quanto ala operacion maravillosa y oi-
uerça de sus miraglos. Como quanto a
su vida y conuersacion pacífica y humil-
de: como quáto al enseñamiento d las pa-
rabolas y doctrina figuratiua: como qn-
to al mantenimíeto de los panes q multi-
plicó en el desierto: como quáto al repro-
che verdadero de toda ypocresia y ceri-
monias: como quanto al vínculo de dos
naturalezas diuina y humana en vn hó-
bre: como quáto ala disposicion eclesiá-
stica y a la Jerarchica ordenacion d vn
nuevo reyno de la yglesia. Como quan-
to ala manifestacion de su propia pobre-
za y caualleria sobre el pollino d la asna:
como qnto al cezamiéto d los judios en
especial de la ceguera d los phariseos y
de los mas ancianos del pueblo: como

quáto ala declaracion y abrimíeto d las
propheticas y de los secretos de las cosas
aduenideras: como quáto al maravillo-
so y no acostúbrado establecimiento de
los nuevos sacramentos. Como quáto
ala tolerancia y sufrimiento de la muy a-
marga y saludable passion. Como quá-
to ala muy magnífica y espantosa reur-
reccion: como qnto ala cóuocació de mu-
chas mácras d todas las gētes léguas y
apostolos. Estas veynete y dos códicioes
cócertaró y cócurreró e plenissima pfe-
ccion y fueron verificadas en este sacro-
sancto hombre ie'u que los prophetas pro-
phetizaron de christo: luego sigue se q et
es verdadero xpo. E por éde cosa es pro-
fana y de gran locura: se jun esto esperar
que aya de venir al mundo de nuevo.

Cvi. Sant marcos discipulo del apostolá
Pedro escriuio en Griego el euangelio
en ytalía: y prueua que aquel hombre que
fue dicho Jesus fue rey y eñor d todas las
cosas: y q fue mas excellente en poderio:
y vtud q todo otro hombre: y q toda criatu-
ra: lo qual parece: porque no trata sino d
los principales y mas excellentes mila-
gros de su magestad: y q si poco menos
en cada capitulo cócluye la grandeza d
la potecia y vtud que auia en el y siépre
trae esta cóclusion en todo su euágelio: el
qñ fenescer en su ascensió en el cielo y en el as-
sentamiento q se assento alas diestras d
dios: y en la yda q fueron los discipulos a
pdicar a toda pte haziédo les el señor fa-
uor: y confirmando su predicació con ma-
rabillosas señales. E assi parece q la có-
clusió q sant marcos tiene en su euágelio
es ser el hombre q se llama Jesus empador y
señor d las virtudes y rey de todas las co-
sas: y en esta conclusión fenescer su escritu-
ra: y esta mesma entretiene: ca si en su pro-
cesso y prueua la por su testimonio recon-
tando los fechos d aqñ hombre y qñ teniédo
y formando vn tal silogismo. Aqñ hombre
cuya vtud y poderio vimos q se estedio a
todo espū criado y no criado: q qere dñir
a spū pferico y diuino y diabolico: y q vi-
mos q se estedio a sanar las plixas y curar

Cvi.

la mayor
pmissa del
silo gñimo.

bles enfermedades d los cuerpos y ala re-
missió d los pecados y a curar las passio-
nes de las animas: y ala mudança del sa-
bado y de toda la ley d moyses: y la qñ vi-
mos q se estedio a traspasar y poner su
vtud y poderio en otra para que aqñ en-
quie la traspasó obrasse excelētes mara-
uillas: y que se estedio sobre la mar y so-
bre los viētos y sobre las aguas y ayres:
y la qual vimos q se estedio a desatar el
vínculo de la muerte y de qualesquier co-
sas biuientes: assi de los hombres como de
los brutos animales. Y q se estedio a mul-
tiplicar poquitos panes en muy grā qñ-
tidad y multitud: y a dispēlar sobre todo
estado humano: y restituyr el oyr y el in-
strumento de la habla: y a alumbzar assi
la vista espiritual como corporal. Y que
vimos que se estedio a mudar de vna dis-
pució a otra la naturaleza passible y in-
passible. Y se estedio no solamente a todo
lugar cercano: mas aun a todo lugar di-
stante y apartado: y có tanto q hallasse
hombre fiel y creyente: y que estedio a in-
terpretar y declarar los mandamientos
de la ley: y a crecētár sobre ellos los con-
sejos de la perfeccion euangelica: y q se el-
tendio a ganar el reyno de Dauid segū
el milagroso clamor d el pueblo segū el te-
stimonio que auian dado los prophetas:
y a vencer y cófundir la potecia y todas
las astucias y maliciosos comedimētos
de los demonios: y a conoscer todos los
acaescimientos de las cosas q estauán por
venir antes q viniessen: y todo el discurso
del siglo hasta su fenescimíeto. E la qñ vi-
mos q se estedio a tolerar có soberana for-
taleza y có excellent managnimidad to-
das las aduersidades: y a su muerte muy
amarga q es el mas doloroso y difícil tra-
bajo d todas las penas mas terribles. Y
q se estedio a reboluer su ppro monumē-
to y a salir del despues d ier en el sepulta-
do y muerto. Y q se estedio a abrir el cie-
lo: y a assentar se sobre el trono y sobre el
solio real y general d la gloria ala diestra
d el padre. Aqñ hombre por cierto fue verda-
dero rey y señor d todas las cosas. Mas

estico. 14.

assies q aqñ hombre q se llama Jesus tuu o
estas códicioes ya dichas. Luego sigue
se q el fue señor de todas las cosas y rey d
insuperable vtud. Esta menor propo-
sicion o premisa trata el bienaueturado
sant Marcos con muy ordenada y có-
pendiosa relacion en su pcesso y prueua
la en todo su euágelio quanto a estas ve-
ynte condiciones del redemptor.

Cvii. Sant Lucas discipulo d el apostolá
pablo: el qual compuso su euangelio en
légua griega en las ptes de Alchaya y d
Bithynia: entiéde y tiene por conclusió
en todo su euágelico pcesso: q aqñ hom-
bre que es llamado Jesus fue saluador d
los hombres y medico de las animas. E
bien pertenesce a sant Lucas tractar d
sta manera por q era medico por arte: se-
gun dize san Jeronymo. Y por esto en el
primero capítulo de su euágelio introdu-
ze al ágel q diro ala reyna celestial. La
mar a el nóbre del hijo de dios Jesus: q
quiere dñir saluador: y introduze a zacha-
rias: el qual diro al angel. Bēdito sea el
señor dios de israel q visito y hizo redem-
pció de su pueblo: y nos dio salud contra
nros enemigos y nos libro de la mano d
todos los que nos aborrecieró. E unti o
duze el angel q diro a los scōs pastores.
Ha sido es oyr a vosotros el saluador d el
mūdo. E haze memoria del bienaentu-
rado symeon que dize. Esto han ya mis
ojos señor a tu hijo q es verdadera salud
Y en todo lugar de su euangelio siempre
haze memoria de aqñ sacratissimo hombre
en quanto es saluador y medico d las ani-
mas. De donde viene que solo este euan-
gelista cuenta la conuersion: y perden d
sancta maria magdalena: y solo el pone
otras parabolas exemplares pertenes-
cientes ala clemencia de dios: y al pdon
de los pecadores: por lo qual parece q su
intencion principal fue prouar esta con-
clusion por el silogismo que se sigue. El
quel justissimo hombre cuya entrada vi-
da y conuersacion: cuyo esfuérço y recogí-
miéto habla y doctrina: cuya lamétable
partida por fenescimíeto d terrible muert

Cvii.

Jerony. i
libro illu-
strum vi-
rorum.

Luce. i.

La ma-
yor pmes-
sa del silo-
gismo.

te: cuya buelta y resurreccion d' los muertos fue por manera de vn espiritual vn guento y saludable medicina d' todos los hōbres deste siglo: este por cierto es d' creer que fue salvador de los hijos de Adā: y medico de las animas. Mas assi fue que todas estas cosas resplādescieron en gran perfeccion en aquel hombre llamado Jesus: luego sigue se que el solo fue espiritual medico y salvador de los hombres. La menor proposicion / o premissa deste silogismo quāto a las seys cōdiciones puestas en la premissa mayor del silogismo entēde sant Lucas d' puar en todo su euangelio. E primeramēte prueua que la entrada deste hōbre al mundo fue por modo de vn salvador d' todos y d' verdadero medico espiritual: y trata de tres entradas. La primera fue en el vientre virginal de la madre por concebimēto. La segunda fue en el mundo por su santa natiuidad. La tercera fue quādo entro de manifesto al sancto baptismo y manifestarse a todo el pueblo al tiempo q' quasi cumplio treynta Años. Lo segundo prueua q' la conuersacion y vida d' este admirable hombre con los hōbres fue por manera de verdadero salvador: y muestra como por su sancta conuersacion y vida exēplar fue visto a melezinar / y salvar los hombres: escriuiendo que este clemētissimo señor fue exēplo de toda penitēcia maravillosa: y espejo d' toda deuociō y de toda adoracion a solo dios dūida: y trasladado de toda benignidad / y d' toda paciencia / y fuente de verdadera humildad y beniuolencia: y fuente de suma liberalidad y franqueza / y de maravillosa humildad y clemēcia: y dechado de toda verdad y perseverancia / contra toda mala ypocresia y que fue Original muy claro de toda perfeccion de vida muy excelente y exēplo de compassion y d' toda misericordia y reuerencia. Y de estas ocho cōdiciones parece muy claro que toda su vida fue para medicinar y salvar las enfermedades espirituales de todo el mundo. Lo tercero prueua que el esfuer

go / seruo / voluntad y recogimēto de aq' hōbre diuino fue d' todo en todo para salvar a los hombres y para les dar espiritual medicina: y enseña como se esfuerza a llamar y reducir por si mesmo a los q' estauan apartados de la via de la saluaciō para la perdurable salud: y esto mesmo hizo por mano de los doze apóstoles y d' los otros setenta y dos discipulos y por otros. Lo quarto prueua que los d' seos: y doctrina deste hombre enseñan que fue verdadero salvador de todos los hombres porque toda su enseñanza se ordena para destruir los peccados y las enfermedades de las animas: y pone muy soberanas y morales doctrinas q' pertenescē ala saluacion d' todos los hombres: y para el destierro de los vicios: y para curar las passiones viciosas de las animas. Lo quinto prueua que la partida y consumacion de aquel maravilloso hombre por muerte cruel fue v' verdadera medicina: y obra de verdadero salvador del mūdo por lo qual introduze en su euangelio al mesmo redemptor Jesu christo que d'ro acercādo se a su passion. Este es mi cuerpo: que por vosotros sera dado. Y esta es mi sangre que por vosotros sera derramada: y muchas otras palabras de clemencia arriba ya dichas. Lo sexto prueua que el regresso y buelta de la resurreccion deste hombre / fue resurrecciō y buelta de verdadero salvador del mundo. Onde mostrando que era el verdadero medico y salvador de todas las gentes / pone en su deuotissimo euāgelio estas palabras. Necesario era / segun que es escripto padecer christo y resuscitar al tercero dia d' los muertos: y q' se predicasse e su nombre penitēcia y perdon de todos los peccados en todas las gentes. **Cviii.** E sant Juan q' escriuio en griego su euāgelio e assia / introduze y tiene esta cōclusion: q' aq' hōbre que es dicho Jesus: fue verdadero hijo de dios: lo qual no se deue entēder que lo sea por gracia: y que sea hombre solo: mas ha se de tener y creer cōplenissima fe que a aquel sanctissimo

Lu. xliii.

Cviii.

hōbre fue vnido a la diuina persona / por la qual eternamente fue hijo engendrado del padre en la substācia diuina: ni se deue tener que aquel hombre sea hijo de dios por conuersion de la deydad en carne: porque tal conuersiō o transmutaciō como esta es imposible pertenescer ala diuinidad: mas ha se de entender que aq' hombre es hijo de Dios por el recibimēto que hizo en si mesmo d' la carne y naturaleza humana. Y esta conclusion prueua y cōcluye sant Juan en muchas maneras: y toma por principal intencion vna razon y vn solo argumento: y silogismo para la puar: y arguye assi. Aquel hombre que es media o segunda persona intrinseca e la trinidad y es ygual a dios en auctoridad y en virtud: y en saludable operacion para provecho de los hombres: y es a dios ygual en infundirse y delezmarse en todas las animas: y en inmensidad: y es ygual a dios en la manera de obrar / y en la fuerza y actiuidad de virtudes: y es a dios ygual en cōsolar corazones y en los abastecer d' grā y es ygual a dios en enseñar y e claridad de verdadera doctrina / y en duraciō de perdurable eternidad: y es ygual a dios e honrra y glia y en el culto diuino: y dignidad de adoraciō latria q' a solo dios pertenece: y es ygual a dios y aun es vna misma cosa cō el padre en essencia y magestad: y es a dios ygual en beniuolēcia y piedad pa cō los hōbres pecadores: y es ygual a dios en el señorio auctoridad y solēnidad d' el reyno: y es ygual a dios en amistad y caridad: y es ygual a dios en estar iūtamēte cō el y entrañabilidad: y es ygual a dios en dar grā a los hōbres y en influir sanctidad: y es ygual a dios en la biduria: y en resplādor y caridad de sciēcia: y es ygual a dios en soberana bienauenturāca y e eternal felicidad: y es ygual a dios en paciēcia y mansuetissima soportaciō de peccados y ofensas: y es ygual al padre en p'ouir al spū serō: y e la fecunda virtud y p'piedad de inspirar: aq' por cierto es verdadero: y natural hijo d'

dios / por q' estas diez y siete p'piedades y cōdiciones en medio puestas prueuan de manifesto y cōcluyēter el verdadero dios: y la primera y postrera prueua q' es hō verdadero dios y hijo d' dios: ca estas diez p'piedades cōpeten: y son apropiadas al hijo. Mas aq' sacratissimo hombre q' es llamado Jesus tuuo en si todas estas diez y nueve cōdiciones y p'piedades segun q' por manifesta esperiēcia sant juā informo d' las a los otros discipulos y a las gentes q' predico. Luego sigue se q' esse mismo hōbre Jesus es verdadero y natural hijo d' dios. E prueua sant juā auer estado estas diez y nueve cōdiciones y p'piedades en aquel hombre sacrosancto: cuyo nombre es Jesus segun que el lo experimēto y los otros apóstoles y discipulos que estuuieron con el. E finalmente recoge la cōclusion / que ha bien prouado diciendo. Estas cosas son escriptas: porque creays q' Jesu christo es hijo de dios: y pone luego el fin mas principal al qual se ordena toda esta cōclusion diciendo. E porque creyēdo tēgays vida en virtud de su nombre: y en fin bien como escriuano de infalible auctoridad: y como notario publico que da testimonio de tan exēclēte verdad: cōcluye diciendo por si mesmo. Este es aquel discipulo: el qual da testimonio destas cosas y el que las escriuio y sabemos biē que es muy verdadero su testimonio. E puso su circūstancia creyble cerca de la familiaridad que tenia con el señor diciendo. Y es el que en la cena se recuino y acōito sobre su diuino pecho: de donde fue forçado que se le reuelassen altissimos mysterios y diuinales secretos: de la qual reclinacion y reposo y bienauenturado sueño se prueua auer se le revelado la inmensidad de estos mysterios: y que es autentico y fidelissimo notario y de auctoridad indubitable y muy solēne. Es a q' de notar que no puedē subir a esta parte testimonial: y euāgelica d' la sacra escriptura sino por grados altissimos y por celesti-

Pone la menor.

Segue se la conclusion.

Prueua de la mayor.

La menor es llamada Jesus tuuo en si todas estas diez y nueve cōdiciones y p'piedades segun q' por manifesta esperiēcia sant juā informo d' las a los otros discipulos y a las gentes q' predico.

La conclusion del silogismo.

Joānis vltimo.

Al escalera / porq̄ (segū espiritual enten-
dimēto) los euāgelios son la escala del
patriarcha jacob: porque a ellos se arri-
ma el señor y el los sustenta: z allí son vi-
stos los angeles subir z abarar: ca las o-
bras diuinas: por las quales el rey dī cie-
lo quiso cōdecēder y auer piedad de nos-
otros: y endereçar n̄es coraçones al cie-
lo: son declaradas por los santos quatro
euangelistas: segun dize sant Jeronymo
assī como por q̄tro cherubines llenos de
sciencia deifica: dīa qual subida es escri-
pto q̄ vido Jacob entre sueños vna esca-
lera / cuya cūbre y altura llegaua al cie-
lo / y que por ella subian y abarauan los
angeles de Dios. E vido q̄ el señor esta-
ua sustentando el escala.

¶ Sigue la oracion del auctor.



Lementissimo señor Je-
su xp̄o q̄ tuuiste por bien
de llamar nos ala fe ca-
tolica por la ecriptura:
z doctrina euāgelica por
que por la virtud dela fe
mereciēmos tener vida perdurable en
este figlo en verdadera espança y en pa-
rargo por verdadera y gloriosa possessiō
en virtud d̄ tus altissimas merecimētos
y por la fe d̄ tu sc̄to nōbre: porq̄ no es da-
do otro nōbre a los hōbres en esta vida
en el q̄l cōuenga poder se salvar: oroga
a mi pecador mas baxo ē merecimētos
y mas castigo en pecados q̄ todos: q̄ crea
con el coraçō: porq̄ merezca ser justo: y q̄
confiēse la fe cō la boca / porq̄ merezca
ser salvo: y que la muestre y pōga por o-
bra para conseguir por ella fructo de vi-
da no finible: porq̄ auendo tu misericor-
dia de misera mi coraçō encēdido en el d̄
seo dela perdurable biēauētrança: z fi-
nalmente merezca venir ala rescebir glo-
riofamente por obra cō socorro de ti Je-
su christo salvador del mundo. Amen.

Sumario del interprete.

¶ Capitulo. lxxiii. dela venida del es-
piritu sc̄to el dia sancto de p̄tecostes: se-
gū q̄ lo cuēta sant Lucas en el capitulo
primero de los actos d̄ los ap̄les: y euan-

geliza se este mysterio ē la epistola dī pri-
mero dia desta festiuidad: z cōtiene nue-
ue parrafos principales segū q̄ se figūē.

¶ El primero es q̄ el espíritu santo vi-
no sobre los apóstoles de vn comun con-
sejo y volūtad de toda la sanctissima tri-
nidad. E dela declaraciō desta palabra
penthecostes. E de como vino sobre ciē-
to y veynte personas. E dela razō porq̄
vino con sonido de grā viēto: y en figura
de fuego y de lenguas. Y de siete opera-
ciones diuerfas q̄ haze el fuego en figura
de los siete dones del espíritu santo y pa-
ra representar sus diuinas propiedades.

¶ El segundo es de como los sanctos
apóstoles hablauā en todas las lēguas
en significacion z figura q̄ todo el mun-
do auia de creer por ellas: y que en estas
lenguas se manifesto el fin / porque ve-
nia el espíritu sancto. Y de como el espi-
ritu sancto vino dos vezes sobre nuestro
saluador Jesu christo: y otras dos sobre
los apóstoles. E de lo que obro en cada
vna destas dos venidas.

¶ El tercero es / que el espíritu sancto
es dado en forma visible z inuisible. Y
de como esto fue coia conuenible segū vi-
uer los tiempos. E de las señales en que
se conoce / quando viene inuisiblemēte
al coraçon.

¶ El quarto es que ninguno puede sa-
ber por cierta sciencia si el espū sc̄to esta
en el: mas q̄ esto se puede saber por cōje-
cturas y señales: y q̄ estas señales s̄. xij.

¶ El quinto es d̄ como se publico por
la ciudad de Yerusalem esta venida del
sancto espíritu. E dela diuersidad de los
juyzios que se tunierō sobre ella contra-
rios a la verdad. E de como sant pedro
los confundio: y que la presencia corpo-
ral de Christo hazia inabiles a los disci-
pulos dela venida del espíritu santo an-
tes de su passion / porque lo amauan mu-
cho segun la vista corporal. E de las se-
ñales en que se conocē los hombres es-
pirituales y carnales.

¶ El sexto es que nueue cosas son me-
nester / para q̄ el hōbre aproueche en la

gracia d̄ dios. E d̄ los fructos y maraui-
llas q̄ los apóstoles hizieron por el mū-
do: y q̄ doze años estuierō en judea pri-
mero q̄ se repartiesen a p̄dicar a las na-
ciones: y dela excelencia desta fiesta de
penthecostes.

¶ El septimo es / dela razō porque no
fue dado el espíritu sancto luego despues
dela ascensio de xp̄o. E porque fue dado
a los cinquenta dias despues dela resur-
recciō. Y de como fue figurada esta veni-
da del espíritu sancto en diuersos miste-
rios del testamento viejo.

¶ El octauo es / dela razō porq̄ nos d̄
uemos alegrar z alabar a dios en esta fie-
sta: y que sin la gracia del espíritu sancto
no puede ser dios alabado. Y q̄ desamir
la vida corporal es sello y señal dela per-
fection spiritual. E q̄ la principal muer-
te dīa virtud es el deleyte carnal. Y dīa
miseria vanidad z falsedad deste mūdo.

¶ El noueno es / q̄ deuenos mudar el
amor del mūdo en el amor del cielo. Y de
la necesidad q̄ tenemos d̄ vencer: porq̄
no podemos biuir sin peles. Y q̄ en com-
paraciō de la gloria q̄ esperamos quasi
sōbra o sueño es el mal q̄ aq̄ padecemos
y q̄ todas las penas del mūdo deuenos
soportar por no carecer dīa vista d̄ dios
y dela bienauenturança de los sanctos

¶ i.
Sanctus
bonauēts
ra in libro
medi. 3c-
luchristi.



¶ Capitulo. lxxiii.

Enido el dia de penthe-
costes q̄ es cōplimēto d̄
ciquenta dias d̄ sp̄es d̄
la resurreccion de christo
y passados diez dias d̄
pues de su ascensio: sablo
y represento n̄ro saluador al padre cele-
stial como auia p̄metido estādo en la tie-
rra a sus discipulos la venida z visitaciō
del spū sancto sobre ellos en forma visi-
ble: y teniēdolo el sacratissimo padre por
cosa agradable: embiarō entrābos al sc̄to
spū sobre los discipulos para que ios
conuēse y para q̄ d̄ su sancta plenitud z
abūdiācia de dones los guarnezca y pa-
q̄ les esfuerce z alūbre: pa q̄ les diēse to-
do complimēto d̄ virtudes y de gozos.

E luego el espíritu sancto biē como quē
estana muy aparejado para esto: vino a
desora sobre ellos. Es aqui de notar se-
gū dize el venerable Beda: q̄ n̄ro redem-
ptor Jesu christo auia primero dicho en
el sancto euangelio q̄ auia de embiar al
espíritu delaverdad: y luego tras esta pa-
labra diro que esse mismo espíritu proce-
de del padre. E no diro esto / porq̄ el spi-
ritu sancto pceda de otra manera dī pa-
dre que de aq̄lla misma q̄ es embiado dī
hijo: o porque en otro tiēpo proceda dī
padre que en aquel mismo q̄ procede: y
es embiado dī hijo: mas el hijo dize que
embia de si mismo al espíritu sancto: y q̄
procede el mismo espíritu del padre: por
significar con esta breue diferencia de
palabras: ser otra la persona dī padre: z
otra la suya: y que en la misma distincio
de las psonas ay vna propria operaciō
z por declarar q̄ su volūtad es vna mi-
ma con la voluntad z obra del padre.

Pues quādo la gracia del mismo sp̄i-
tu sancto es dada a los hōbres: entoces
sin dubda es embiado tābien el spū san-
cto dī padre y del hijo: z pceda dī padre
z pceda del hijo: porq̄ su sancta missiō
o embiamento es la misma processiō
que del padre: y del hijo procede. E assi
mismo viene este sanctissimo espíritu cō-
solador de su propria volūtad: porq̄ assi
como es de vna comun y gualdad al pa-
dre z al hijo: assi tiene vna misma comū
voluntad con el padre y con el hijo. Lo
de suso es d̄ Beda. E de notar que esta
palabra / Penthecostes / quiere dezir
cinquenta / y es vocablo Griego como
lo es esta palabra para sceue: y esta otra
cenophagia. Y la razon desto es porque
entre los judios auia muchos griegos
que morauā entrellos: assi como otras
muchas naciones: y desta causa vsauan
harras vezes de sus vocablos griegos
Mas este vocablo p̄thecostes es pa-
labra equiuoca: que quiere d̄zir que tie-
ne diuersos entēdimētos: ca en vnama-
nera p̄tecostes se toma por cōplimēto
de cinquēta dias q̄ es por aquel dia en

Del fin y provecho que trae nuestra santa fe

que el espíritu sancto descendió sobre los aples: y é otra se toma por los siete dias siguientes: en los quales se estiende y celebra su solenidad: porque segun la orde antigua d'la ley: tres fiestas auia que duraua siete dias: y estas erã la pasqua que los judios llamauan phase quando se la criticaua el cordero: y la fiesta d' quando se dio la ley en el monte synay que agora llama la yglesia penthecostes: y la cenophigia que quiere d'zir la que los hebreos llama de las cabañas. Pues dize agora el resto de sant Lucas en los actos d' los apóstoles. Como fuessen ya cumplidos los dias d' penthecostes: que son cinquenta dias: cõtando desde la resurrección del saluador: y començasse los dias de penthecostes (esto es) de aquella santa solenidad q' auia d' durar siete dias: estauan los discipulos ayuntados en vn mismo lugar. Y este fue el cenaculo d' monte de syon que estaua dentro en ierusalem: adonde el señor celebró su santissima cena. Y los discipulos eran ciento y veinte: poco menos entre hombres y mugeres: y todos estaua perseverando en oracion: y esperando la uenida del espíritu sancto q' les fue prometido. De dond' parece que aquel cuerto de los doze apóstoles ya estaua cobrado doze vezes. E a la hora tercia d' el dia fue hecho en el cielo esto es en el ayre vn muy subito sonido: ca grandissimo fue el estruendo y resplago q' en aquella hora sono: y fue como sonido de vn espíritu y viento q' viene muy poderoso y aq'roso. Y esto dize el euangelista como si dixesse. Vno el espíritu scro en semejança de viento muy poderoso y muy notable. Puede se tambien dezir que esta palabra: assi como no signifiq' semejança o cõparación alguna: mas q' presente expresse propriedad d' verdad: como si dixesse. Fue hecho a d'ora en el cielo vn sonido d' grandissimo estruendo: biẽ tal como estruendo y mouimiento d' espíritu sancto aqueroso y vehemete. La el espíritu sancto bien es dicho vehemete: porq' vehemete q'ere dezir trayere y el spũ scro

es el q' nos retrae y enagena d' la sollicitud y cuydado d' este mudo: y nos aparta d' las afeciones impacientes d' el anima. E tambien el es: el q' nos quita d' el ve (esto es) del guay de la damnacion perdurable. Y assi parece q' esta palabra vehemete quiere bien dezir apartamiento o quitamiento de dolor. Pues se assi mesmo referir esta vehemencia al sonido del viento o al espíritu sancto: porque es palabra e quiuoca q' respõde a qualquiera d' estas dos cosas. Pues nota que el espíritu scro vino en sonido para espantar los rebeldes: vino en flato o en ayre: para bñificar las afeciones de los duotos y hizo llena aquel sono el espíritu sancto de si mesmo toda la casa donde estauan asentados (esto es) a todos los q' estauan en la casa: cumpliendo por obra lo que el redemptor les auia mãdado en la hora q' subio al cielo quanto les dize. *Alfentamo.* os en esta ciudad fasta q' seays vestidos de la virtud procediẽte de las alturas: ca estos dones sanctissimos no pudierã venir en los discipulos: sino estuueran primero ayuntados en vno por cõcordo con sentimiento de amor: y leuãtados sus coraçones al cielo con encendidos d' seos del reyno d' dios. E parecieron sobre ellos vnas lèguas repartidas como lenguas de fuego: y eran a manera de vn rayo de flama que parecian lenguas: y estauan sobre las cabeças de todos. E cada qual dellas se mouia y retemblaua sobre las cabeças d' cada vno de los de aquel sancto collegio: biẽ a manera de flamas o d' rayos de fuegos mouibles. Onde sant Gregorio dize. Bien parecio el espíritu sancto en forma d' fuego: por significar q' eles el q' desecha y d' tierra toda pereza y tristeza de los coraçones: en los q' les viene y mora: ca è la hora que los toma pa su sancta habitación luego los enciẽde del desseo de la vida perdurable. *Origenes dize. Biẽ dize la sancta escriptura que nuestro Dios es fuego que consume y gasta: y assi es verdad porque quando en nosotros ay algunos*

Microny: super leuit.

Cl. Accurum a postolor. j.

Grego. in

sup actus

apostol.

Deutero nomij. liij.

Sobre los sanctos apóstoles. Capitulo xxxiiij. Fo. cxxij.

vicios o defectos q' puede gastar y curar todos los gasta y consume: mas quando ya los ouiere curado y gastado no sera fuego abrasante: mas fuego d' suauere resplandor y de maravilloso aluizamiento. *Sant jeronymo dize. Dos propiedades tiene el fuego: cõ la vna resplandece y cõ la otra q' ma: y assi dios nuestro señor resplandescer a los justos y abraza y q' ma a los pecadores. Frẽ es de notar q' porq' el fuego tiene siete propiedades naturales cõ grã conueniẽcia son figurados en el los siete dones d' el spũ sancto: porq' el spũ sancto assi como fuego purga por el don del temor. Lo segundo derrite por el don d' la piedad. Lo tercero pulcrifica y causa hermosura: por el don d' la sciencia. Lo quarto fortifica por el dõ de la fuerza. Lo quinto leuãta en alto por el dõ del cõsejo. Lo sexto aluiza por el dõ d' el entendimiento. Lo septimo haze dulces y sabrosos los mãjares por el don de la sabiduria. La p'mera propiedad parece è la piel d' la salamandra. La segunda en la cera. La. iij. è los metales. La. iij. en los ladrillos. La. v. en los vapores. La. vi. en las antorchas. La. vij. en los mãjares. *Cl. Sigue è en el resto. E fueron luego llenos todos de espíritu sancto y començaron de hablar en diuersas lenguas: segun el imperio del mismo espíritu sancto. Y en la manera que el mismo espíritu consolador les daua facultad para la tal habla y proniciación: el qual reparte a todos su gracia: como quiere: y espira adonde quiere: y quando le plazey quanto tiene por bien: y quando es su voluntad: y alõs q' quiere: y assi les enseñõ toda la verdad de las escripturas sanctas y de las otras sciencias humanas cõ esclarecida lumbre de verdadera sciencia: y de sancta sabiduria: y encendio los para toda perfeccion de amor con ardor inextinguible y de imensa infiamación de caridad: y fortifica los en toda virtud cõ fuerza de fortaleza no vècible: espirando les la noticia de todas las lèguas: segun aquello q' se lee en el libro de la**

sabiduria. El espíritu del señor ocupó y hizo llena de si mismo la redondez de las tierras. Y esto q' todas las cosas contiene (cõuene saber) el hombre q' tiene cõueniẽcia y participaciõ cõ todas las criaturas: y por el q' fuerõ fechas todas ellas: sciencia tiene de hoz (esto es) d' todas las lenguas. E quiso tanto dezir la sapiencia de dios en estas palabras: como si dixesse. El espíritu sancto que de su inmensa plenitud tiene lleno todo el mudo: dio a los discipulos sciencia de lenguas: de manera que pudiesen hablar en los lègues de todas las naciones: porque quando la yglesia estaua en sola la gerte iherosolimitica: no hablaua sino en la sola lengua hebrea: mas como los apóstoles en este santo dia hablassen en las lèguas de todos: ya figuraua que auia d' crecer la madre sancta yglesia por todas las gentes: que auia de hablar en las lèguas de todos: segun que agora parece: pues que la fe de la yglesia santa de dios es confessada y predicada de toda diuersidad d' naciones y lenguas. *Pues en este sancto cenaculo ayõde todos los discipulos hablan en todas las lenguas: biẽ se declaraua que todas las lenguas y naciones auia de creer y confessar la fe del redemptor del mundo. Es de notar que la forma de lenguas corporales de fuego en que el espíritu sancto descendio en forma visible: muy claro dio a entẽder para que vso y porq' fin ayã descendido en los santos discipulos: lo qual fue porque administrasse en la boca d' ellos palabras y en el entendimiento luz: y en sus afeciones arder: en sus coraçones fortalecer: ca cosa es natural: que la lengua explica y pronuncia las palabras: y el fuego alumbray inflama y fortifica: y endurece. Y allõde de estos fines fue dado el espíritu sancto a los discipulos antes de agora para relatar los peccados quando chusto lanço o espiro despues de admirable resurrección su santo flato o ayre sobre ellos diciendo. *Tomad el espíritu sancto y los peccados que soltareys**

Sapientia

perdonados sea y los q retuierdes (no queriedo absouer dilos) aquellos seran retenidos. Es aqui d notar q dos vezes fue embiado el spiritu santo sobre xpo y otras dos sobre los discipulos. Sobre...

coraçones en dos madamietos es copli da/que son amor de dios y del proximo. De dode parece q el spiritu sancto es dado en la tierra: porque sea hombre amado: y es dado dde el cielo porq sea dios co excelente amor seruido. E assi como es vna la caridad y dos los madamietos assi es vno el spiritu: y fue dado dos vezes. Y porq el amor del proximo es via para venir en el amor de dios/ sucedio q por derecha/ y por muy couenible orde fue dado el spiritu sancto primero en la tierra y despues fue ebiado dde el cielo: porq assi como sant juã dize: el q no ama a su hermano/ al qual vee/ como puede amar a dios: al ql no vee? Item sin estas dos vezes fue dado el spiritu santo a los apostoles antes de la passio para purificacio y remissio de sus pecados/ quando fuerõ baptizados y pa hazer miraglos y tãbiẽ qndo xpo los embio a predicar: y les dize. Sanad a los enfermos y lançad los demonios y resuscitad los muertos. Onde san jeronimo dize. Yo digo cõ scia oladia: q siempre tuierõ los apostoles en si mesmos el espũ santo dde el tiẽpo en q creyerõ en el hijo de dios: y q no pudierõ hazer rã grãdes marauillas sin su gracia: mas creo q lo recibierõ por medida pequeña: y no en la plenitud q despues les fue dato: porq despues de la passio dõ redẽptor en el dia primero dõ su resurreccion recibieren la grã del santo spiritu para q pert enassen los pecados y para q baptizassẽ en spiritu dõ sanctificacion: y para q diessen a los creyentes spiritu y dignidad dõ ser hijo de dios por gracia: y despues les fue en la sancta ascensio pmerito q serã reueltos de la virtud pcediere dõs alturas para que predicassen el euãgelio de xpo a todas las gẽtes. Y sant Leon papa dize. No dubemos q quando en el dia de penthecostes guarnecio el spiritu santo de su plenitud a los discipulos y los fizo llenos de su gracia: q fue este sancto beneficio comieço de nuevo dõ: mas aun tengamos q fue acrecentamiento de su lar...

f. ioan. iij.

Leo in sermone penthecostes.

Marcl. iij. et ioanis. i. abat. xvij.

Abat. xvij.

Chrisost. in homel. xxvi.

Ciij.

math. iij.

mat. xvij.

Joan. xx.

Actu. j.

Joan. iij.

Bernar. in sermone penthe.

queza: porq los patriarças y pferas: y sacerdotes: y todos los sanctos dõs tiẽpos primeros todos fuerõ alumbra dos de la sanctificacion dõ esse mesmo spiritu sacratissimo/ y sin esta gracia ningũos sacrametos ni mysterios fueron establecidos ni celebrados: mas dõ tal manera este spiritu scõ consoladoz estẽdio su virtud vniuersal e todos: q siẽpre fue vna misma virtud la q obrava las grãs: aunque no fue vna mesma la medida de los dones. Es de saber dõ el spiritu sancto es dõ dõ o embiado visible y inuisiblemẽte. E ni manera visible es embiado qndo es mostrado en algũa señal corporal. Y dõta manera apareció en cinco formas o figuras. La primera fue en figura de paloma sobre nro redẽptor baptizado. La segũda en forma dõ nuue resplãdeciente sobre xpo transfigurado. La tercera en manera dõ flato o de ayre quando xpo dio el spiritu sancto a sus discipulos el dia de la resurreccio/ lançando su scõssimo ayre o fuego sobre ellos. La quarta en forma de fuego. La quinta en aparecia de lãguas segun q aparecio el dia de oy. Y inuisiblemẽte es embiado qndo se infunde/ y se dõlezn a las animas castas y scias pa sanctificar la criatura: segun aqõlo q el saluador dize. El spiritu a dõde dõere espira/ y biẽt puedes oy su voz: mas no sabes de dõde vega o a q pte vaya. Y no te deues desto marauillar: porq sant bernardo dize hablando del verbo o de la virtud del spiritu sancto inuisible. No entra por los ojos: porq no es colorado/ ni por los oydos: porq no haze sonido: ni por las narizes: porq no se mezcla cõ el ayre mas cõ el coraçon: ni entra por la gargãta: porque no es cosa de comer ni de beuer: ni entra por corporales y palpables tanimẽtes porque no es tangible. Pues segun esto bien querras preguntar y dezir. Como sean inuestigables sus carreras como conoscere su presencia: o en que sentire que esta conmigo? Y a esto respondo q del movimiento nuevo de mi coraçon entẽdi yo su beatifica y saludable presencia. Y del...

desierrõ de los vicios q huyen de su compaña y sanctificacion: y dõ muy estrecho freno en que se ponen las afecciones carnales conosci la potencia de u virtud: y de la reprehensio q yo mismo havia dõda ua contra mis defectos secretos: me marauille de la grandẽza y del profundo de su sabiduria: y experimẽte la bõdad dõ su mansedũbre en algũa poquilla emieda q pulsẽ en mis costũbres y de la reformation y renouacion de mi spiritu y de mis entrañas/ entẽdi en algũa manera la imensidad de su hermojura: y de la cõsideracio comũ de todas estas cosas recebi pavor y miedo de offender a la soberana magestad dõ su grãdeza. E lat crisostomo dize. Si algũa vez pesamos algũ bien: sepamos q el spiritu sancto mora en nosotros en aqõlla hora: y si por vterura penamos algũa cosa de mal: señal es q el spiritu scõ se nos partio como de indignos de su grã. E san augustin dize. E n los primeros tiẽpos cayã el spiritu sancto sobre los creyentes y hablaban en lãgua que nunca deprendieron en la manera que su virtud les dauã q las hablassen y pronunciasen: y esta diuersidad de lãguas señal era bien marauillosa y biẽ couenible para aqõl tiẽpo: porq couenia significar e todas las lãguas la pñencia y venida dõ el spiritu scõ: para q se diessẽ a entẽder q el euãgelio de dios auia de correr por todo el mũdo: y se auia de pdicar en todas las lãguas: y assi como agora fue significado esto: assi sucedio por obra dõspues. Pues si en el tpo pñente no se manifiesta por tales marauillas el testimonio de la preleccia del sancto spũ en q puede conocer el hõbre que lo ha recibido? A mi me parece satisfaziẽdo a esta pregunta/ que due cada vno preguntar a su coraçon si ama a su hermano y si lo ama por solo dios: creer que el spiritu de dios esta y permanece en el. Lea bien y examine su cõsciencia de late los ojos de dios y mire si ay en el amor dõ paz y cõcordia: y si tiene amor a la yglesia estẽdida por todo el mũdo y no se tenga por cõtento de amar solo aqõl...

Criso. sup. can.

Augu. sup. aposto. actus.

DDDD

hermano: q̄ vece delate de sus ojos p̄sente porque a muchos otros no vemos: a los quales somos ayuntados en vna cõcordia de spiritu. Y aunq̄ segun la vista corporal no estan cõ nosotros: no parece por esto la causa del amor: ca nosotros y ellos estamos vinculados en vn cuerpo / q̄ es la yglesia: y todos tenemos vna cabeza en el cielo que es jesu xpo. P̄nes si q̄eres conocer q̄ recibiste el spiritu sancto: pregunta a tu coraçõ si tiene v̄dadero amor de su primo. E si lo tienes seguro estas y cõigo tienes la p̄sencia y magestad del spiritu sancto: ca en ningũa manera puede auer amor espiritual sin el spiritu de dios: segũ el testimonio de sant p̄ablo q̄ dize. La caridad de dios esta d̄rramada en n̄ros coraçones por el spiritu sancto q̄ nos es dado. Lo de suso es de sant augustin. P̄nes luego la venida invisible del spiritu sancto es para q̄ more y haga su sancto tẽplo en la criatura racional: mas la venida visible del mismo spiritu se ordena para mostrar a los otros que haze su divina habitaciõ y allieto por soberana manera de ḡa en algũas p̄sonas.

ad roma noa. y.

iii.

3on. iij. c

tẽplo q̄nto a los q̄ aprouechan y abastecen de su plenitud y abũdancia q̄nto a los perfectos. Las señales del spiritu sancto: por las quales parece espirar elos q̄ comiençan dize sant bernardo q̄ son tres. La primera es el dolor de la culpa passada: ca el spiritu sctõ aborrece las inmundicias y no puede morar en el cuerpo que esta captiuo en peccados. La segunda es firme p̄posito de guardar se cõ efecto de culpas aduenideras: y este p̄posito en ninguna manera puede ser auido por el proprio esfuerzo de la p̄sona sin q̄ la p̄sencia del spiritu sancto este en el coraçõ por gracia como poderoso socorro de nra flaqueza. La tercera es la buena disposiciõ de la volũtad: q̄ este aparejada sin dificultad para el bien porq̄: segũ dize sant gregorio: el amor de dios q̄ es el spiritu sancto: nõca esta ocioso: porq̄ si en el coraçõ humano esta: grãdes cosas obra. Quanto al estado delos q̄ van aprouechãdo son otras tres señales: por las quales se cõjectura morar el spiritu sancto en ellos como en tẽplo de sanctificaciõ. La p̄mera es examinaciõ frequẽte y muy cõtinaua y justa d̄la p̄pia cõsciẽcia. Y dize justa por los indiscretos estĩmulos q̄ algunos tienen de cõsciẽcia d̄la s̄llegada. Y esta examinacion no ha de ser de solos los peccados mortales: mas aun de los veniales: porq̄ assi como el spiritu sancto es aduersario y se pone al p̄cõdo mortal: assi el fervor de la caridad q̄ es causa de la p̄sencia del spũ sctõ en el anima: es cõtrario al peccado venial para lo lançar d̄lla: porq̄ no desagrada ni offenda al spiritu sctõ. La segunda señal es la disminuciõ o menguamiẽto d̄la cobdicia deste mũdo: por que quãto mas va la caridad acrecentãdese en el q̄ va aprouechãdo en la virtud de las afectiões y bienes tẽporales. En de san augustin dize. Veneno y p̄coña de la caridad es el desordenado desseo de las cosas deste mundo / pel nutrimento y m̄jar cõ que la caridad cresce es la disminuciõ / o adelgazamiẽto de la cobdi-

Bernar. in sermo. penthec.

August. de ioh. in cap. nonica iõna.

1. ioh. iij.

1. cor. iij.

cia d̄llas. La tercera señal es la guarda muy diligente d̄ los mandamientos d̄ dios la qual nõ puede estar sin su verdadera caridad y dileccion de dios. E pone d̄sto exẽplo diziẽdo. Quiẽ es el q̄ dize yo amo al empador: mas aborrezco a su ley. P̄nes es si tu afirmas q̄ amas a dios / guarda sus mandamientos. Quãto a los p̄fectos son otras tres señales: de las quales se toma coniectura q̄ el spiritu sctõ los tiene llenos de si mismo. La primera es la manifestacion de la diuina verdad: ca como el spiritu sctõ sea el spiritu de verdad / cosa propia es a su verdad enseñar toda verdad / y por esto en algũquiera p̄sona p̄fecta q̄ el spiritu sancto estuviere: si se le manifesta a ella por algũas reuelaciones d̄ diuinos secretos y se le comunica e apartado como a familiar amigo. La segunda señal es no temer en esta vida cosa alguna fino a solo dios: porq̄ la caridad perfecta destierra y alãça el temor d̄l coraçõ humano: ca esta virtud es de tal propiedad q̄ ningun rastro de pena tiene consigo: y d̄sta causa toda verdadera caridad aparta y desecha el temor d̄ su compaña porque el temor siẽpre tiene y trae consigo alguna pena. Y por esto dize el Apõstol. Adõde el spiritu d̄l seõor mora: alli esta la libertad verdadera. De donde parece q̄ la caridad nõ puede estar con el temor seruil. La tercera señal es el desseo d̄ salir destavida: por manera q̄ por la muy aquerosa vehemencia y muy estremado incendio d̄l diuino amor: deslee el anima ser libre y suelta d̄la carcel de su cuerpo: estar con jesu xpo: ca el spiritu sancto leuanta el spiritu racional a la cũbre d̄ los desleos de las riquezas altas y perdurables. P̄nes segun esto b̄cauẽturada es el anima q̄ cobdicia salir d̄la captiuidad de su p̄pia carne por estar con jesu xpo: ca tiene por el tal desseo muy cierta señal que el spũ sctõ la tẽga llena de si mismo. Es d̄ notar q̄ sin estas nueue señales son otras tres por dõde puede algũo conocer si tiene en si mismo el spiritu sctõ. E por este fin este mismo spiritu sacra-

tissimo apareció en tres señales (cõtenẽ saber) en manera d̄ nuue sobre nro redẽtor: trãfigurado y en apariencia de paloma sobre el mismo redẽptor christo baptizado. Y en figura d̄ fuego sobre el colegio de los apõstoles ayuntado en vna cõcordia y sanctificaciõ de amor. La primera señal es abũdancia d̄ lagrimas: y por esto apareció en forma de nuue: por que assi como quãdo viene el viento abrego: luego las nuues se desahã en pluuias assi en la venida del spiritu santo los coraçones se reueluẽ y derritẽ en lagrimas. La segunda señal es el perdon de las injurias: y por esto apareció en figura de paloma que carece de piel. La tercera señal es el desseo d̄ las cosas spirituales: altas y celestiales: y por esto apareció en llamas de fuego: porq̄ assi como el fuego de su propia naturaleza sube arriba: assi el spiritu santo leuãta en alto los coraçones que toca y guarnesce de su sancta habitacion y fuego de amor.

1. bat. xvij.

1. bat. iij.

1. act. iij.

1. v.

Si se en el texto. Y estauan en jerusalẽ muchos israelitas varones religiosos que alli morauan. Y otros muchos que poco menos eran / de todanacion que debaro del Cielo es que sobreninieron. Ca los judios d̄ auer sido muchas vezes captiuos: esta uã d̄rramados e diuerias partes y agora ordenãdo lo dics: todos vinierõ y se ayuntarõ para el dia sancto de la fiesta. E luego como oyeron el estruẽdo terrible y el sonido del viento mas espãtable q̄ grandes truenos y relãpagos q̄ a la hora q̄ el spiritu santo vino: auia sonado sobre el cenaculo en el ayre: q̄ fue tan sonable que pudo ser bien oydo por toda la ciudad. Ayantose gran multitud de ciudadanos y vinieron separados a los apõstoles: y marauillaron se de como cada vno dellos oya que los discipulos hablaban en las lenguas. E otros muchos los escamecian diziẽdo que estauan llenos de mosto y destunados: ca mas fuerte es la ebriaqueza q̄ se causa d̄l mosto q̄ d̄l vino reposado y se

cho. **E**a vn q̄ dezia esto por manera d̄ es-
carnecimiento: lin dubda verdad era: ca
estos sc̄ros discipulos no estauā llenos d̄
vino viejo q̄ beuerō ē las bodas: mas d̄
mosto d̄ la gr̄a espiritual: del qual tiro el
señor en el euāgelio. Ninguno pone el vi-
no nuevo en cueros viejos. Siguese en
este texto. Entonces leuato se sant̄o peccro
con los otros onze y algo su boz y cō
functio: mostrādo que no citauā
de atinados por alguna embriaguz
de vino material: como aun no fue
se sino hora de tertia: y no fue tie-
po de comer / ca no fue ser costūbre
desconcertar se los hombres en el beuer
estando ayunos: mas q̄ la verdad era
q̄ estauā llenos de esp̄u sancto segun
q̄ el p̄feta Joel auia p̄fetzado la ve-
nida del spiritu sancto sobre ellos.
E assi parece q̄ r̄po n̄ro señor despues q̄
subio a los cielos dio el spiritu sc̄to a los
discipulos significādo q̄ todos n̄ros bie-
nes son y vienen de aq̄llas maravillosas
alturas: alas quales el subio. Y entōces
cumplio lo q̄ p̄metio antes de su passio
quādo d̄xo. **M**irad q̄ si yo no me fuere
el consolador no verna a vosotros mas si
me p̄nere yo lo embiare para v̄ra con-
solació. Como si lei direra. Si os allega-
redes a mi con tan demasido amor de
mi presencia corporal como agora parece
que os allegays: sabed discipulos mios
que no serays abiles ni merecedores d̄ re-
cebir el sancto spiritu: ca cierta cosa es
q̄ no podys recibir la plenitud y p̄fectia
admirable del spiritu sancto en tāto que
me detengo o estuuiere con vosotros se-
gun la carne. **E** d̄ aqui es q̄ aq̄l beatissi-
mo apostol̄ sant̄o pablo q̄ ya tenia recebi-
do al sancto esp̄u d̄xo. Si ouimos cono-
cido a r̄po en alḡn tiempo segun la carne: sa-
bed q̄ ya no lo conocemos segun ella: mas
segun el spiritu. **D**euen aqui cōsiderar
los q̄ se dā a los deseos y delectaciones
carnales esta palabra muy notable d̄ sant̄o
Bernardo q̄ dize. Si los apostoles por
estar muy llegados y con increyble amor
aficionados ala p̄sencia corporal del redē-

tor y a su carne muy p̄ciosa (que sola ella
era carne sancta y d̄ pureza lin compara-
cion: por q̄ era carne d̄ sancto de los sanctos)
no podian ser llenos d̄ el spiritu sc̄to
hasta q̄ les fuesse quitada de sus ojos
y de su conuersacion: como p̄ el astu o pe-
cador miserable recibir aquel santissimo
esp̄u estando atado y captiuo: y todo en
señoreado de la sensualidad en tu p̄pria
carne: la qual es ro:pe y suzia y llena de
diuersas fealdades y fantasias: si p̄me-
ro no renūciars y aborrecieres muy por
ētero todas las delectaciones carnales
y las cōsolaciones desta vida: **E** digo te
de verdad q̄ quando a estas cosas vieres
p̄ncipio y fueres cōtra ellas batallādo
como diestro v̄ccido: tristeza gr̄de ocu-
para y p̄cedera tu coracon: mas si perse-
uerares ē la pelea y llegares a puerto cō
victoria: toda tu tristeza se conuertira en
plazer: y entōces sera purgada tu afectio
y renouada tu voluntad o sera criada d̄
nuevo: y aca escera q̄ las cosas q̄ primero
te parecian dificiles y aun impossibles /
las pueda obrar con gran ligereza y cō
toda suauidad y cō festiuoso y no fatiga-
ble desseo. **L**o de sufo es d̄ sant̄o bernar-
do. **P**ues apercibete q̄ si desseas sentir
en ti mesmo las sacrificadas delectaciones
de el spiritu sancto: no las puedes recibir
ni sentir si primero no desechares con to-
do aborrecimiento los contentamientos y
delectaciones q̄ son cōformes ala inclina-
cion y apeto de la carne: por q̄ (segun di-
ze sant̄o gregorio) quādo coramos cō buē
effuerço las pendēcias feas q̄ te netessi in homel.

Luce. y.

Joel. 4.

Joel. xvi.

1. cor. ii. v.

Bernar.
de aduen.
m̄sp̄u sc̄ti.

sentencia del apostol̄ q̄ dize. **L**os q̄ biuē
segun la carne y son v̄ccidos della: no gu-
stan ni saben ni las cosas q̄ de la carne
son mas los q̄ segun el spiritu biuen: so-
las aq̄llas cosas tiēten y gustā q̄ son con-
formes a su sancta espiritualidad. **M**as
por alūbrar mas esta razon dezimos q̄ el
hōbre se conofce ser verda deramēte esp̄i-
ritual: si con tāta diligēcia huyē y se apar-
ta d̄l lugar en q̄ puede recibir daño ē su
esp̄itu: como se apartaria del lugar en q̄
puede ser offendido en el cuerpo: y si d̄ tā
buena voluntad pone estudio en medici-
nar su esp̄itu llagado de algun defecto
pequeño: como lo pone en curar del
cuerpo quādo padesce alguna lision o en-
fermedad: por q̄ tanto q̄nto el esp̄itu es
mas digno q̄ el cuerpo: tanto mas deue-
mos p̄uer mas q̄ al cuerpo q̄ no padesce
daño. **I**tem conofce se q̄ndo el m̄jar
de el spiritu agora sea oracion: agora pre-
dicació / agora escriptura sancta / o leció
agora sea el cuerpo de jesu r̄po en la ho-
stia sacramental o el oficio diuinal: tanto
deleyta y cōforta el esp̄itu como confor-
ta y deleyta el m̄jar corporal al cuerpo /
y si tanto cōtra su volūta pierde el hom-
bre el tiempo del esp̄itu al comer como se-
le haze de mal perder la hora de la corpo-
ral refection. **I**tem conofce se q̄ndo es tā
diligente cerca de las cosas q̄ pertenescē
al esp̄itu / quāto es el hōbre carnal. cerca
de las q̄ pertenescē a la carne. **E** assi es
por cierto: ca los hōbres carnales dema-
siado cuydado tiēne en tener para cada
vno de los tiempos las necessidades corpora-
les en el comer y en el vestir / en el inuier-
no y en el verano tan puerdas q̄ sean cō-
forme a sus carnales deseos. **E** assi el
hōbre esp̄ual deue solicitar d̄l dador d̄to
dos los bienes la gracia q̄ ha menester
para el tiempo d̄ las aduersidades y la q̄
le cūple tener en la p̄speridad: y la que le
cōuiene para con los amigos y la que le
es necessaria para cō los enemigos: y co-
mo se deua auer q̄n no se hallare solo con
dios / y como deue cōuertir entre los hō-
bres y assi de los otros accidentes. **M**as

quien es este y alabar lo hemos: ca aun-
que alḡnos varones deste tiempo obren
alḡnos bienes: los mas dellos son d̄ me-
dia obra: porque algunos dellos han ga-
nado del señor gracia d̄ liberalidad y fr̄-
queza: mas son flacos y deleznales por
la cōuenēcia de la carne. **E** ay otros que
son segun el cuerpo castos / mas son cobdi-
ciosos y estan captiuos ē fuegos b̄: aues
de auaricia. **E** son otros q̄ alcançan gra-
cia de su auidad y de mansedūbre: mas a
tiempos son de pequeño coracō: porque
les dura mucho el rancor de las p̄siones
cōtra los q̄ los offendieron. **Y** son otros q̄
no acordando se de sus injurias de lige-
ro las perdonan: mas guardādo el coracō
con con menos auiso: y en sant̄o se con-
aceleramēto de cosas pequeñas: prouo-
cā a los otros a reñir y por: fofas y disco-
ds cōtiendas. **E** ay otros q̄ lo q̄ dios por
gracia dio a cada vno de estos: se gl̄ifican
auer lo ellos ganado por su propio tra-
bajo. **E** son otros que afluē sus cuerpos
en abstinēcia: mas dan cabida en sus co-
raçones ala soberuia / auaricia / y embi-
dia: y otros vicios nefandos: muy murā-
do y diziendo mal de sus p̄orimos como
aquellos q̄ comen sus carnes cō sangre.
Y assi aca eice al tiempo de oy ē muchos q̄
el q̄ p̄samos q̄ es ēre ellos mejor y mas
excelēte: es como vn abrojo p̄guitiuo y la
stimero: y el q̄ p̄samos ser justor d̄recho
es como espina de seto o de valladar.

C. vi.

Es de saber que nueue cosas son ne-
cessarias al que quiere seruir a Dios / y
quiere aprouechar en la vida espiritual.
La primera es / que tenga clara y p̄-
fecta noticia de sus propios defectos / y
flaquezas. **L**a segunda es / que tenga
yza grande y feruiente contra sus natu-
rales y malas inclinaciones y deseos.
La tercera es que due tener temor gr̄-
de por las ofensas que ha hecho contra
dios hasta aquella hora: porque no tie-
ne certidumbre si satisfizo bien por ellas
ala justicia diuinal / ni si hizo nueva paz
con Dios despues que las cometio. **L**a
cuarta es que siempre tenga temor y es-

De la venida del espíritu sancto.

panto que por su flaqueza no se tome a d
leznar y a caer en los malos peccados:
o en otros mayores. La quinta es que
téga fuerre disciplina y aspera correctio:
para regir sus cinco sentidos corporales
y para gozgar todo su cuerpo en el serui
cio de christo. La sexta es apartar se con
prudencia de toda persona y de toda otra
criatura que lo prouocan no solo a peccar
do: mas aun a alguna imperfection o me
noscabo de la vida espiritual: y que assi co
mo a vn diablo infernal aborrezca la tal
compañia. La septima es que tenga re
cordacion dulce y continua de los gran
des beneficios que hasta aqlla hora ha
rescebido y recibe de cada dia de nuestro
redemptor: haciendo le siempre grās por
ello. La octaua es estar en oracion de no
che y de dia. La noua es que trayga so
bre si la cruz espiritual de christo que tie
ne quatro brazos: de los quales es el pri
mero la mortificacion de los peccados mor
tales. El segundo es el menorprecio de to
dos los bienes temporales: el tercero es el
contamiento de todas las afeciones de
los amigos carnales. El quarto es el ve
cimientto de si mesmo y de sus pprias co
sas. Pues los discipulos enseñados y al
lumbados / informados y socorridos de
la virtud del espíritu sancto y confortados
y fortificados y consolados y llenos de to
do gozo / aunque eran pocos y simples:
a todo el mundo mouieron y hizieron té
blar: y por la mayor parte lo gozgaron
al yugo de la fe / parte por palabras infla
madas / y parte por perfectos exemplos
y parte por los grandes miraculos dignos
de toda admiracion: y assi plantaron la
yglesia por todo el mundo: la qual purifi
cada y alumbada y perfecta / por la vir
tud de esse mesmo sancto espíritu: fue he
cha muy hermosa y amable al esposo que
con su propria Sangre la edifico: y a sus
Paranyphos que son los sanctos bie
uenturados que entreuiniéron en aqll
sancto desposorio: porque siendo ella muy
hermosa sobre toda maravilla: y cercada
de maravillosa diuersidad de virtudes:

fuesse espantable / y muy terrible a Sa
thanas y a sus angeles / como batalla
ordenada y poderosa de Castillos / y de
huestes reales. E partieron se no solo
por pisadas corporales: mas aun por pas
sios de virtudes segun el tenor del má
damiento de christo. Y no se parrie
ron luego despues de la ascencion: mas
despues de la venida y recebiniento del
espíritu sancto. E no se repartieron lue
go por el mundo en la hora que fueron re
uestidos de este sanctissimo Paracrito:
mas estuuiéron juntos quasi dos años en
Iudea predicando y conuertiendo quan
to a ellos fue posible: la gente de la casa
de y Israel. Y despues de este tiempo todo
el sancto colegio de los apostoles y disci
pulos se repartio en vn dia por el vniver
so mundo: ca hasta entonces no auia pre
dicado sino en sola Judea. E partiendo
de esta manera y repartiendo se por diuer
sas partes del mundo predicaron en to
do lugar y por toda la vniuersal redon
dez de las tierras y de las yslas todas las
cosas que duian ser creydas: y todas las
que se deuián obrar: y las que se deuián of
sear / y yudando les juntamente a ob
rar el señor: sin el qual ninguna cosa pu
dieran hazer: y administrandoles la vir
tud de la obra: y confirmando su doctrina
por grandes miraculos q̄ sucedieron:
por que en Virtud del nombre de Jesu
christo se enseñoreassen de todos las cria
turas y sanassen todas las enfermedades
E assi parece que porque la doctrina de
su apostolica predicacion fuesse creyble
y firme: les fue dada gracia / y virtud de
hazer Señales y maravillas: por que la
palabra que es sobre toda rason natural
alta y tracédente: no se puede confirmar
sino por miraculos. Onde sant Grego
rio dize. La obediencia sigue al manda
miento: y las señales y maravillas acom
pañan ala obediencia. E assi como entó
ces fue confirmada la predicacion có se
ñales maravillosas: assi agora cada pre
dicador conuiene confirmar su sermon có
señales de sanctas obras y costumbres.

Abard. ly.
timo.

Gregorius
in homel.
xxx.

theophi.
sup. mat.

Y Theophilo dize. Es de saber que ya
no se afirma la predicacion por marauil
las: mas por las virtudes y sancto exem
plo del predicador: assi como en los apo
stoles solian confirmar la doctrina de la fe
que predicauan los Miraglos y seña
les que despues de la predicacion hazia
Pues o christo hijo de dios plegate que
los sermones que dezimos y predicamos
de la materia de las Virtudes sean con
firmados por Obra: por que en fin sea
mos perfectos socorriendo nos tu / y ayu
dado nos a obrar en todas nuestras pa
labras y Obras: por que a ti pertenesce
la gloria de los sermones y de las obras /
como tu solo seas Virtud y sabiduria de
Dios en el siglo de los siglos. Lo de su
fo es de Theophilo. Entonces fue com
plida la prophécia que dize. En toda la
Tierra salio el sonido dellos / hasta los
fines de la redondez del mundo se esten
dieron sus palabras. Y aquel Espiritu
sanctificado y abraçador: iembro en los
coraçones de los apostoles sermones y pa
labras / y assi como sabio inuentor hin
cho de nuevo viento de se trópetas pue
stas en el organo de la fe / y sonando y dis
curriendo su beatifica armonia en diuer
sas Flautas apostolicas / y espirituales
derramo por todas las naciones del mū
do palabras de Vida / y de virtud Diui
nal / y combido a todas las gentes a son
deletable: y predico les el mysterio de la
trinidad. Pues la obra y el fructo no de
canidad pequeña que deste sancto espiri
tu se siguió / muestra bien de quan gran
de veneracion es digna esta solemnidad
del dia presente. Onde san Gregorio di
ze. Pensad hermanos muy amados des
pues de la encarnacion del vnigenito hi
jo de dios de quanta grãdeza y de quan
ta deuocion es la solemnidad presente de
la venida del espíritu sancto. Assi es por
cierto cosa justa y digna que esta solem
nidad sea honorable y guardada con to
da celebridad / como es rason que aque
lla sea guardada y solemnizada: por que

Bre in ho
mel. xxx.

en aquella permanesciendo dios en si mes
mo rescibio nuestra humanidad sin mu
dança alguna de su diuina magestad in
comutable: y en esta fin dubda rescibie
ron los hombres a Dios descendiente
de las Alturas. Y en aquella fue hecho
dios hombre verdadero: y en esta fueron
hechos los hombres dioses por plena
ria participacion de su gracia. Pues có
siderad hermanos quanta es la excelen
cia desta solemnidad / y como no ay my
sterio que mayor sea que tener el hom
bre en la posada de su coraçon la venida
y presencia espiritual de dios. Pues mu
cha rason es que alimpe la vassura / y
poluo de la mala obra el que apareja pa
ra Dios la casa de su coraçon. Lo de su
fo es de Gregorio.

Es de notar que no luego despues de
la Ascension: mas diez Dias despues
embio el señor el espíritu sancto. Esto hi
zo / lo primero por que los Apostoles se
aparejassen con ayunos y oraciones pa
ra rescebir su sancta venida. Lo segun
do por dar a entender que aquellos auia
de rescebir al espíritu sancto que cumplie
ssen los diez madamientos. Y embio lo
complidos cinquenta dias desde la Res
urreccion: por que assi como el pueblo de
los Ebreos despues que fue librado de
Egypro recibio la ley de temor passados
cinquenta dias: assi el pueblo de los chri
stianos despues que fue librado / y rede
mido / recibiesse tambien la ley de amor
contados cinquenta dias despues de su
redempcion. Item assi como en el jubileo
que es termino de cinquenta años: solia
recebir el pueblo Israelitico la libertad
perdida y la Heredad anegada: assi en
este dia de numero de cinquenta fue cosa
conuenible que respondiendo la verdad
ala figura rescibiesse el pueblo Christia
no la libertad perdida por el peccado / y
la heredad del Parayso. Pues bien pa
rece que el dia de Pentecostes era entre
los Judios de grandissima celebridad:
ca en aquel dia descendio el señor sobre

Cvij.

Selo cpl.
ritual y
alegorico

Letituf.

exodi. xix.

Beda super actus aposto.

el monte de Syna en llama de fuego / y oyendo lo todos les dio la ley. Y alli a los cincuenta dias: contados desde la pascua: descendio el espíritu sancto en el monte de Syna sobre los apóstoles en lenguas de fuego y empurmo en sus coracones la ley nueva o gracia espiritual. Onde Beda dize. Esta solemnidad no es consagrada de solos los mysterios / y dones Apóstolicos y euangelicos: mas aun en otro tiempo fue figura en los mysterios de la Ley / en la qual madaua el Señor: que fuesse guardada esta fiesta por todos los años con ceremonias religiosas. Adonde se escriue que despues que fueron librados los Hijos de y Israel de la seruidumbre de Egipto mediante el sacrificio del cordero pascual: salieron al desierto para venir a la tierra de Promission y descendiendo el señor en coruscacion y llamas de fuego sobre el monte (acabados cincuenta dias despues de la Pascua) propuso les y declaro les el decalogo / esto es / los diez mandamientos / en memoria de la ley que alli les dio y establecio / que en aquel dia por todos los años adueneros le offresciesen en sancto altar sacrificio de las mieles y frutos nuevos de aquel mesmo año. Pues quien y qual sea el Sacrificio de este Cordero pascual: y que y qual sea la libertad y absolucion de la captiuidad de Egipto: a todos los que algunas letras saben / o leen esta claro / y manifesto: ca cierto no es otra cosa esta pascua que entonces era del pueblo Hebreo y agora es nuestra / sino nuestro señor Jhesu christo sacrificado en la cruz. El es por cierto el verdadero cordero que quito los peccados del Mundo / que con el precio de su sangre nos redimio del captiuero de los peccados y con el exemplo de su resurreccion nos mostro y dio esperanca de vida y de libertad perdurable. E assi parecē los mysterios de la yglesia traer consigo consonancia de inefable verdad: pues que a cincuenta dias despues del Sacrificio

del cordero fue dada la ley descendiendo el señor en fuego sobre el monte de Syna y tambien a cincuenta dias despues de la resurreccion de nuestro redemptor: fue dada la gracia del espíritu sancto a los discipulos estando ayuntados en el cenaculo de sion. Y esta altura del cenaculo que aqui dize y la cumbre del monte que alli se relata: significacion y figura es de los mandamientos y dones celestiales y lumbre para que entendamos que aun ninguno que se allega a baros de seos puede en perfection obedecer a los diuinos mandamientos ni puede ser digno de los dones del muy alto. Lo de suso es de beda. Pues bien parece segun lo que dicho es que la venida del espíritu sancto fue áres figurada en la vata de la ley y que la fiesta de Penthecostes q agora se celebra en la yglesia / en otro tiempo y quasi en figura se celebraba en la casa de israel. Pues assi como a cincuenta dias despues que los Israelitas salieron de Egipto recibieron del señor los diez mandamientos: en el monte de Syna: assi cinquēta dias despues q fuymos librados del infierno recibierō los discipulos la gracia del espíritu sancto. Este misterio fue tambien figurado en la super abundancia del azeite q fue dado ala biuda pobrezilla por las oraciones del ppheta Eliseo: el qual mouido de misericordia sobre la miseria de aquella pobre muger: le gano del señor abundancia de azeite. Por esta biuda es figurada la santa yglesia: la qual apartada se della la corporal y familiar presencia de su esposo jhesu christo parecia como biuda: mas el verdadero Eliseo christo dio le abastança de azeite que es la gracia del espíritu sancto / y la inteligencia de las lenguas. Este miraculo de la inteligencia de las lenguas mostro nuestro Señor: muchos tiempos antes quasi por figura / quando en la edificacion de la torre de Babilonia crio diuersas lenguas y mudovna sola lengua general que auia en todo el mundo endiuerlos lenguajes: y agora dio a cada vno

Exodi. xx.

Sermonico.

iii. re. iiii.

Gene. ii.

Cviii.

Anselmo in speculo euangelici sermonis.

de sus discipulos entendiēto y noticia de todos ellos. E no auria hecho agora este miraculo / si entōces no pcediera y hiziera la diuision de las lenguas. E assi como en aquel tiempo confundio por las lenguas a los edificadores de la torre: assi agora por las mesmas lenguas confundio a los judios que fueron muy confusos quando oyeron tan grande marauilla. Pues alabemos en esta solemnidad todas nuestras fuerças al señor y gozemos en ella: ca no es pequeño fructo el q della auemos coseguido todos los q venimos a la fe. E no solo sucedio gozo a los hombres en esta solemnidad: mas aun el placer espiritual de la virgen gloriosa recibio crecimiēto de este misterio: de la qual dize assi sant Anselmo. No pienies que la grandeza de los gozos de la Reyna del cielo no crecio en demasiada manera quando viniendo sobre los discipulos el espíritu sancto recibio la fe de su hijotara multitud de hombres para la predicacion de los. Allí por cierto allende del gozo que cōcebia de la salud del linaje humano en el conuertimiento de estos: entēdio no auer seido muerto su hijo sin fruto ni en vano: pues que con tanta eficacia ya obraba y fructificaua la fe de su muerte: pues que le conuertian a aquellos mesmos que fuerō causadores de ella y conosciā q ya el linaje humano era reduzido a la salud perdurable: por cuyo fin y gracia auia antesentendido que el hijo que tomo carne de ella quiso padecer en la cruz: por lo qual se alegraba: y doblaba tambien su placer por que la esperanca que primero auia cōcebido ya se mudaba en verdadera obra. Alegrauanse assi mesmo y aun agora se gozan los hombres: por q lo que perdieron ya lo reciben con ganancia y viura de precio cien veces doblado: cayeron fieruos del peccado y leuantanse hechos hermanos de rpo y hijos de dios por gracia. Lo de suso es de sant Anselmo. E au q siempre seamos obligados de alabar a dios y en especial ē todas las fiestas: no menos por cierto lo deuemos alabar en

todos los momentos: porque) como dize sant Gregorio) marauilla es como el hombre no alaba siempre a dios: pues q toda criatura nos combida a toda alabanza / como quiera q para esto nos es muy necessaria la gracia del espíritu sancto. Por lo qual dize sant Bernardo. Si alguo empieza o esta tibio en alabar a dios certissima experiencia tiene q no esta en el espíritu sancto: ca dōde el espíritu sancto mora luego despierta el coracon a toda gloria y alabanza diuina. Pues llama a alabamos al espíritu sancto: alabemos siempre a dios: ca no somos criados sino para que alabemos a su magestad sin fin como los ciudadanos de parayso siempre lo alaban y glorifican sin algun entreaño: a dōde siempre ay dias de alegria y nunca falta solemnidad jocunda: hañiendo de continuo gracias a su diuina clemēcia con voz de alabanza de gloria: segun q en el psalmo es escripto. Bien auenturados son los que moran en tu casa: por q siempre te alabaran en el siglo de los siglos. Esto hazen como muy cumplida reuerēcia los verdaderos monjes que cātan de noche y de dia en honrra y gloria del señor. Onde sant Jeronymo dize. Los monjes deuen tener pureza de martyres: ca el oficio que los angeles hazen en los cielos esto hazen ellos cātando de noche y de dia en las tierras. Lo de suso es de Jeronymo. Y en especial el oficio de alabar a dios nos haze parecer a los cores celestiales aun que seamos peregrinos en las tierras. E sant Bernardo dize. Nunca cosa con tanta propiedad representa en la tierra el estado de la celestial habitacion como el gozo de los que alaban a dios afirmando assi la escriptura que dize. Bien auenturados son los que moran en tu casa señor: ca en el siglo de los siglos te alabarā. Pues demonos priessa por entrar en aquella holganza eterna a donde pñere tanta alegria y en tanta abundancia: sin que vn punto falten cantares de gloria y sospiremos con todas nuestras fuerças: por biuir en aquella nra soberana ciudad.

Gregori. in mora.

Bernard. de adu. spū sancti.

psalmus. lxxxij.

Jerony.

Bernard.

ps. lxxxij. ad hebreos. c. iij.

De la venida del espíritu sancto.

andado tristes por este siglo porq se dilata nuestra peregrinacion y como dñsterra dos dela cara de nuestro redemptor: porq entre tanto que el hombre no peregrina y parte de su cuerpo: siépre anda apartado de Dios: ca mucho es mejor partido ser el espíritu desatado del cuerpo y estar ayuntado con su dios. Pdes aborrezca mos la compañía y ayuntamiento deste nuestro cuerpo podrido y miserable y no hagamos cuétra del satisfaziendo y respó diendo a sus carnales dñseos: el qual nos detiene aqui en carcelados en sus elemé tos como a peregrinos y desterrados de tanto bié: porque (segun dize el apostol) entre tanto que en este múdo biuimos pe regrinos andamos y apartados dl señor. **Ad phill. j.** Para el remedio desto digamos con el mesmo Apostol. Y a desseo ser desatado desta carne mortal y estar con Jhesu xpo **Ad ro. vij.** Y en otro lugar dize. O hombre ajeno d bienauenturança como yo lo so quié me librara del cuerpo desta muerte? Pdes desseemos su desatamiéto y libertad y d mandemos la d contino al señor: porque no la podemos alcanzar por nosotros: y entre tanto miramos al menos quanto al mundo y quanto a sus pompas y cob dicias: y apartemonos con coraçon fuer te y perseverante destas cosas caducas y delas miserias breues y ligeras: y delas consolacioncs pequénuelas dñstas cosas visibiles que contaminan nras animas d vicios: y lança fuera de nosotros las vir tudes: porque (segun dize Sant Grego rio) el que cobdicia las cosas visibiles sin dubda pierde las virtudes inuisibiles: y **Crifosto. sup ioan. Leo in ser mone epi nita sancti** sant chrisostomo dize. Ninguna cosa de struyetanto la virtud como el dñeyte cor poral. E sant leon papa dize. Todo lo q da cõentamiento y delectacion al hom bre exterior: aquello mesmo corrompe el estado inuisible y virtuoso del hombre d dentro: y tanto mas sera purgada el ani ma racional: quanto la substancia dela carne fuere mas afligida. E por hablar con mas breuedad (segun sant augustin) toda criatura sea en nuestros ojos auida

por vil: porq en nuestro coraçon solo nro criador se engrandezca: porq (segun dize el apostol) subjecta es a vanidad toda té poral criatura: y dñsta causa haze vanos a todos sus amadores: y ciega a muchos desproueydos y no auisados. E quan bienauenturado es el q no es engañado dela miseria y vanidad del múdo que a goza engañan a muchos. E nde sant cri stotomo dize. Siépre se pudo dñir y se di xo: mas con mejor razon se dize agora lo que es elcripto. Vanidad de vanidades y todas las cosas son vanidad. Si supies sen bien este verso pequénuelo los prin cipes y todos los otros que biue apode rados dela potencia transitoria: manda rian lo escreuir en todas sus paredes: y borbarran destas palabras todas sus ve stiduras: y assentar lo yan en las puertas d sus casas y en todas sus entradas y pa lacios. E primero que todo esto lopintra rian en sus consciencias: porque siempre lo mirassen cõ sus ojos y lo sintiessen en su coraçon: ca verdaderamente muchas caras y ymagines ay falsas que enga ñan a los que no estan sobre auiso. Este cantar cõuiene que se cante en las comi das y cenas de contino: y que cada vno lo cãte a su hermano en el ayuntamiéto d todos: y que cada vno lo oyga de buena voluntad dela boca de otro: pues que es cierto que vanidad de vanidades es este siglo y todas sus cosas son vanidad. Lo sulo dicho es de Crifostomo. **Cvij.** Pde esta consideracion es razón que traipassemos el amor delas cosas desfa lleciétes al delas q son durables y incor ruptibles. E pues q somos llamados pa ra las alturas: dñeytemonos en las cosas celestiales: y en solo aquello que se gozã los sanctos cobdiciando sus riquezas: y vamonos pa ellos constreñidos por los estímulos o aguijones dela embidia san cta: ca deuenos saber q cõlos q tuuiere mos aqui compañía de deuocion terno mos despues participará de dignidad. E por de alcemos siépre nros corações a los cielos: y encaminemos todo nue

Ad roma nos . vij.
Crifosto. in homelia . rto.
Ecclasi . j.

ij. corin . vj

Ad phill . j.

Ad ro . vij

Gre . imoz

Crifosto. sup ioan. Leo in ser mone epi nita sancti

Augustinus.

Sobre los santos apóstoles

Cap. lxxiii. fo. ccxviii.

tro sentido cõ todo coraçon y desseo al se ñor: el qual nos llama de muchas mane ras: porq (como dize sant Augustin) Ale gro se el señor como Gigante para cor rer la carrera y no se tarda: mas antes co rrió muy ligero / llamando nos con sus pa labras penetratiuas y cõ sus hechos ex epiares: cõ su muerte y con su vida y con su descendimiento a los abismos: y cõ su subida a los cielos para q nos tornemos a el: y a parte se de nuestros ojos porque tornassemos a nuestro coraçon y lo ha llassemos dentro. Pdes acatando ago ra en la presencia inuisible dñi magestad y reteniendo lo siempre en el coraçon: pe leemos como Harones: pues que toda esta vida plente no es otra cosa sino pelea y vn conflictor batalla de trabaxo sudor. Ca si bien miramos hallaremos que las prosperas fortunas y los acaeci mientos aduersos el feruor y la tibieza la fartura y la hambre y el sueño y la vi gilia / la diligencia y la pereza / el plañir y el gozar / la holgança y el trabajo: la sa lud y la enfermedad / las afectiões y los deleytes: y todas las cosas q en este múdo son / todas pelean contra nosotros y traen sus espías entre nuestra soledad / o publica conuersaciõ / como contra capi tales enemigos. Y pues que nunca des fallece aduersario que nos espia y requie sta / este siempre aparejado nuestro coraç on para contra dezir con esforçada resi stencia: ca nuestra pelea es breue / y nue stro galardõ es eterno: y nunca cessamos de pelear / porque quanto quiera que vencieremos / siempre nos queda o bligacion de ser de nueuo vencedores. **Leo papa in sermo spũ sancti .** E nde sant Leon papa dize. Aun que la gracia diuina no quita a sus Sãctos la victoria de cada dia / siempre les dera materia de pelear. Y esta batalla en que el señor permite / o prouee que los suyos se exerciten: dñi misericordia de su dñstier ro amparo procede: el qual quiso q nue stra naturaleza mudable siépre tuuiesse con quié pelear y aqui vencer: porque no se ensoberueciéste delas victorias au

das en las batallas passadas. **Crifosto. in homelia.** E sant cri stotomo dize. Los sanctos sino pueden ser vécidos dñi carne como ya spiritua les / bien pueden ser de alguna tentaciõ o estímulo golpeados y combatidos: co mo los que aun no son fuera dela carcel de su carne. Pdes qualquiera cosa d de leyte o de torméto transitorio que se nos ofrece: luego en esse punto la tengamos como cosa passada: y pongamos los o jos del coraçon en aquello que siempre permanece / y ha de durar para siempre porque todas las cosas que en el mundo son / con grãde aceteramiento passan co mo sombra: y assi son como si fuessen pas sadas: y assi deuen ser auidas como si nũ ca ouiessem sido. E por ende de todo el bien o el mal que aqui deleyta / o atormenta momentaneo es y muy presto se passa. Pdes ay dolor que eterno y perdurable es y sin fin lo que en el siglo aduenidero aflige y apassiona / aunque tambien es de infinita recreacion y de no mudable / ni finible plazer la corona y consolacion que a los siervos de Dios alla deleyta. Pdes ay ninguna cosa no podemos digna mente hazer / o padecer aqui para me rescer ser libres de las penas que de aqñ siglo tememos / ni para conseguir la glo ria que en el esperamos. E nde sant ber nardo dize. No son yguales las Passio nes que de este tiempo podemos padecer para que satisfagan a dios por los pe cados que cometimos / ni para q respõ dan a los beneficios que auemos recebi do / ni para que se ygualen con las penas del infierno: delas quales por la gracia del redemptor nos esperamos librar: ni para que por ellas merezcamos cõscquir los bienes eternos que esperamos. Lo de suso es de sant Bernardo. Tanta es por cierto la excelécia y sabrepuança de la eterna gloria que alla tienen los biéa uenturados para que se mida cõ las pas siones corporales: que el que con dilige cia lo quisiéste mirar / deuria elegir por mayor bien querer ser atormentado mu chos años en vn horno d fuego ardiente y

Crifosto. in homelia.

Bernar. in pcanica.

De la necesidad y razón que la criatura racional tiene.

padecer otros mayores males / q̄ querer ser priua do de la menor pte que en la vida pourable le esta aparejada: ca el trabajo tiene aqui fin / y la merced sera allí infinita y sin algun termino ò tiempo. **S**ant Augustin dize. **O**anima mia si fuesse necesario que cada dia padciessemos tormetos y penas no de sufrir: y aũ necessario fuesse soportar por largo tiempo los tormetos del infierno: porq̄ pudiessemos ver a Jesu xpo en su gloria y acõpañar nos cõ ius sanctos: por vtura nos seria pequeño trabajo: aunq̄ sobre esto padciessemos todas las tristuras y penas porq̄ mereciessemos tãto biẽ y tãta gloria. **P**ues acehẽ quanto quitiere todos los demonios y aparejẽ sus tẽtaciones: que bñaten los ayũos el cuerpo / seã asperos y lastimen los cilicios: engruezca la carne los trabajos: y los vigiliã a delgazen y seque la vida: de bozes cõtra mi los vnõs / ò asfossieguẽ mi reposo los otros: el frio me aterezca y aflija: la cõsciẽcia murmure: y el calor abraße: la cabeza duela: y el pecho arda: hiche se el estomago: amarilleasca la carne: y todo mi cuerpo este enfermo: y difallezca en dolor mi vida: y todos mis años se consuman en gemidos: y podredumbre entre en mis huesos y debaro de mi hierua y mane / q̄ todas estas penalidades aya por descanso por tener holgãca en el dia de la postre tribulacion: y por subir a nro pueblo ceñido y guarnescido de glia. **S**ant crisostomo dize. **T**odas las cosas hagamos q̄ son de virtud: y todas aq̄llas padescamos q̄ son ò pena: porq̄ no seamos despedidos y delechados de la gloria de dios: ca ningũa cosa nos due ser difícil e ningũa manera: si por alcãçar la vista de dios la queremos obrar. **N**ingũ trabajo es pesado si tenemos esta cõsideraciõ: ca si sufriremos las dificultades òl destierro: cierto es q̄ reynaremos cõ el rey de la ciudad celestial. **E** q̄ dificultades ò estas que auemos de sufrir: no son otras por cierto sino las tribulaciones ò estãvida que deuenos tolerar cõ yqual coraçõ: y

porẽde miremos cõ diligẽcia si so portamos bien las psecuciones: y si andamos sin murmuraciõ por la carrera estrecha: pues q̄ es muy angosta y muy trabajosa la vida del cielo: mas conel desseo q̄ tenemos de sobir alla: y con la espanca de los bienes aduenideros: muy blãda y muy ligera se haze. **P**ues traspongamos los ojos en las alturas: y siempre veamos: y ymagenemos aq̄llas seceras mansiones y si fuereamos cõseruados e la cõteplaciõ y desseo dellas: no padeceremos daño alguno de los teleytes vergõcosos q̄ cõtaminã y afeã esta vida p̄sente ni las cosas q̄ de su condicion natural son tristes y penosas padesceremos por incõportables mas antes destas dificultades y ò otras tales escarneceremos y reyzemos. **S**i estendieremos nro desseo a solo aq̄l reyno no finible: y a solo el amor del / ningũ bien temporal sera poderoso de subjectar nos ni de ensoberuecernos. **E** aun digo q̄ no nos doleremos ni padesceremos fatiga en las p̄sentes malicias y trayciões q̄ cometen cõtra nos los amadores òl mudo. **Y** tãto las menospreciaremos de aq̄ adelante q̄ pẽsaremos q̄ nũca las vimos: ca desta qualidad es el amor espiritual que por la virtud del affi son amados los absentes como los q̄ estan en nra cõpañia: y este amor haze q̄ cõ tanta familiaridad lo tratemos y tẽgamos e nros corações como si los viessemos ò ymaginãsemos cada dia. **L**ãgrãde por cierto es la fuerza deste amor q̄ cõ grã poder resiste a todos los tyranos: y es tã aguda q̄ ayũta y ara las animas cõ todo aq̄llo q̄ ama. **P**ues si desta manera amaremos a Jesu xpo todas las cosas q̄ en esta vida son nos pecerãn sombra y ymagẽ ò sueño: y aun durremos cõ el apostol. **Q**uiẽ nos apartara ò la caridad de Jesu xpo: **P**or vtura apartar nos ha la tribulaciõ y agustia: no dirõ dineros ni riq̄zas ò fermosura: ca estas cosas son muy viles y dignas ò escarnio y de menosprecio: mas puso las q̄ pareciã ser mas graues y difíciles / como son la hambre / las psecuciões / y las muer

Augustin.
i meditat.

Abacuc. iij.

Crifosto.
in homelia

2. Cor. vij.

2. Rom. vij.

De alabar siempre a dios. Cap. lxxxv. fo. cccxxij.

res. **Y** despues q̄ el apostol las ouo puesto en escripto / quãdo fue muy menester por el amor muy precioso del clementissimo christo las menosprecio y hizo burla dellas: y assi las padescio como sino fuerã nada. **P**ues considerando con buẽ estudio todas estas cosas / y comparãdo vn deleyte a otro / y vnos bienes a otros: razon sera que ayamos por bien de elegir las cosas que son mejores porque podamos en fin gozar del fructo de los bienes aduenideros.

Siguete la oracion del auctor.



Del clementissimo Jesu da do: de todos los bienes q̄ embiaste sob: e tus discipulos el spiritu santo en figura de fuego: suplico te como a rey clementissimo que estos dones que tus discipulos rescibieron ò tu largueza que yo (aũ que indigno) los resciba por tu piedad pa saluacion de mi anima. **Y** embia sob: nos otros tus lieruos el spiritu ò tu caridad y el fuego de tu amor: y el dõ de la paz que visite nuestros corações y los purgue ò vicios y los resplandezca ò virtudes y los ate con atametos ò amor: y los illustre cõ la lumb: e ò tu conosciẽto y los inflame conel amor de tu sancta dilection: y perdona nuestros peccados: y otorga nos la vida perdurable. **A**men.

Sumario del interprete.

Capitulo ochenta y cinco de la necesidad y razõ q̄ la criatura racional tiene de alabar siẽpre a dios. **Y** contiene seys parrãfos pncipales segun se quefiguen. **E**l primero es que el beneficio de la creacion es muy conuenible causa para alabar a nro hazedor. **Y** de la diferẽcia q̄ ay entre la ymagen y semejanca de dios ala qual somos criados. **Y** de lo q̄ el hombre due fazer pa respõder a estas dos dignidades. **E** que el que alaba a dios por la prosperidad y no lo alaba tanto en las aduersidades: no respõde a su magestad cõ perfecta alabanca. **E**l segudo es q̄ el beneficio de la re-

dõciõ es assi mesmo materia ò alabar siẽpre a dios. **Y** q̄ ningũo puede en esta vida alabar a dios como merece su magestad. **E** q̄ el verdadero glorificado: ò dios todas las cosas criadas desleã q̄ lo a labẽ. **E**l tercero es q̄ el q̄ verdaderamente ama las alabancas òl imẽso dios: todos los tpos / años dias y horas se le haze vn pũto y nũca se satisfaze ni se cãsa ò loar a la diuina grãdeza. **Y** que el pecador sino puede alabar a su hazedor como lo alaban los mas perfectos: siẽpre lo due a labar como pudiere.

El quarto es q̄ la memoria de los pe ligros ò q̄ el seõor nos ha librado nos puoca a su ppetua alabãca. **Y** de la manera con q̄ desleã y pide el verdadero deuoto alabar a dios. **Y** q̄ pare a labar lo verdadero: es necesario apartar el coraçõ de las cosas del mudo. **Y** de vnã palabraz de sant Anselmo muy excelentes con q̄ deuenos alabar a dios.

El quinto es ò la cõtinuaciõ q̄ haze sant anselmo en la manera ò alabar a dios. **Y** ò la cõsistud q̄ xpo tiene en la glia ò su padre. **Y** de la prestez cõ que los angelles sin cuẽro alaban a dios y haze su mudo. **Y** de la preeminencia y excelẽcia del archangel sant Miguel.

El sexto es de como todos los estados de la yglesia deuen alabar a dios y se gozan en el. **Y** que sobre todos ellos lo alaba y se goza la gloriosa virgen sancta Maria sin mãzilla. **E** q̄ esto due hazer toda la yglia triumphante y militante.

Siguete el capitulo lxxxv.



Porque se ha hecho memoria de las alabancas de dios: de las quales lo deuenos siẽpre bendzir justa y digna cosa es que consiguendo la materia veamos algun tãto mas largamente lo q̄ se puede hablar della. **P**ues los imẽsos beñficios ò su criado: y hazedor ò anima mia q̄ te fueron dados de su mano q̄ndo te criõ y te hizo de no nada: te obligã cada dia a que le pagues deuda de tan cõ

C. j.

De la necesidad y razon que la criatura racional tiene.

fino amor/ dando la gracias con animo infatigable: porque como no fuese en el mundo/ para esto te crio por su sola gracia y bondad: y eres hecho a su ymagen: porq amando lo có entrañable coraçon lo alabes siempre sin fin. **¶**nde sant Anselmo dize. **¶**despierta o anima mia despierta. **¶**llegate a los diuinos bienes/ y ocupa te en la contèplacion y deslicodias riquezas incorruptibles y perdurables có menosprecio de las cosas temporales. **¶**quieras cósiderar quanta dignidad y vetaja te aya dado sobre todas las criaturas tu hazedor en el comieço de tu creacion. **¶**entiende có quanto amor y cóqn excelente veneracion mereisce y deue ser honrrado: el qual como criádo la vnuerfidad de las cosas visibiles y inuisibiles dispusiese d hazer y criar la naturaleza humana/ trato con soberano consejo d la dignidad de tu condicion y hechura y e tal manera se determino en esto: que dispuso de honrrar te en mas alto grado q a todas las criaturas q en el mundo son. **¶**Dues mira la sublimidad de tu creacion y no se vaya de tu memoria ni de tu sentido la paga del amor q le deues. **¶**quieras contemplar que el señor dize en la escriptura. **¶**Dagamos hombre a nuestra ymagen y semejança. **¶**Dues mira d tu anima mia q cosa sea ser tu criada a la ymagè y semejança d dios y conoçe q vna cosa es semejança y otra ymagè. **¶**puedes lo saber por este exèplo. **¶**Puedo tener alguna semejança con el hõbre el cauallo/ o el buey/ y otros animales: mas la ymagen del hombre no la tiene sino otro hõbre. **¶**Come el hombre y come el cauallo: y es vna semejança comũ entre diuersas naturalezas: mas la ymagen del hombre no puede ser imitada ni comunicada sino de otro hombre de este mesma naturaleza/ dela qual es ymagè: ca cosa mas digna y mucho de mayor dignidad es la ymagè q la semejança. **¶**Asi q en esta manera podemos tener semejança có dios/ si cósiderando q es bueno pulieremos el tudio d ser buenos: y si conosciendo q es

justo perseveramos en ser justos: y si con templádo en el ser misericordioso: mos diremos a las obras d misericordia. **¶**Dues en que manera veremos que somos criados a su ymagè? **¶**A esto digo que deues cósiderar q dios siempre se acuerda de si mismo/ y siempre se entiende y se ama: pues si tu segun tu manera de continuo te acordares de dios y lo entendieres y lo amares seras bien cóforme a su ymagen/ porque te esfuerças a hazer lo q el siempre haze. **¶**Y para recordar y entender/ y para amar al soberano bien que es dios necesario es que tu hombre pequenue lo ofrezcas y emplees todo lo que bienes y todo tu pensamiento/ y toda la voluntad de tu coraçon a ser trayda y confirmada y confirmada/ para que con infatigable afecion tengas memoria de dios y lo entiendas y lo ames/ y para que có saludable armonia pronúcies y cates la dignidad de tu coraçon: por la qual o anima de incóparable hermosura eres criada a la ymagen de dios. **¶**Dues porque te auia dios de sublimar con tan esclarecido preuilegio de dignidad y condicion/ sino por querer te obligar a entender sin algun entrecalle en sus alabanzas: **¶**Dues conoçe que eres criada para alabar a tu hazedor: porque ocupando te en lo bendecir siempre y glorificar pudieses a probar en esta vida en merecimiento de sanctidad: y d spues pudieses biuir en siglo aduenit ero en perfecta bien auenturaça. **¶**Asi parece que bēdezir a la barala diuinal magestad/ da en esta vida plenaria sanctidad y justicia: y en la otra le consigue por ello felicidad perdurable. **¶**Mas si alabas al que te crio alaba lo de todo coraçon: y alaba lo amádo lo pfectamente: ca esta es por cierto la regla de alabar a dios/ y la q se ppone a todos los sanctos: y la sagrada escriptura la canta en memoria de la sanctidad del rey David diziendo en el Ecclesiastico. **¶**De todo su coraçon alabo al señor/ y amo a dios que lo hizo. **¶**Dues alaba tu **¶**De todo tu coraçon en alça y glorifica al

que te crio y ama al que assi alabas: por que no eres hecho sino para que alabes y ames a tu hazedor. **¶**Aquel alaba a dios mas no de todo coraçon: al qual inclinan las halagueñas piperidades d l mudo a que lo alabe y las aduersidades lo frenan y apartan de su bendicion. **¶**Y también lo alaba: mas no lo ama: el que ocupandose en sus alabanzas busca otra cosa que no sea esse mesmo Dios. **¶**Dues alaba y dignamente glorifica a aq̄ principio primero que te formo/ y de tal manera le ofrece tu alabanza/ que ningún cuydado/ intencion y pensamiento aya en ti/ sino sola su gloria y inmensa bondad: y ninguna solitud de coraçon te enagen de su glorificacion en quanto la virtud te alcanzare: ni te reuoque/ ni aparte de su alabanza algũa prosperidad de esta vida: ni te refrene de lo exaltar ninguna aduersidad trabajosa: y assi lo alabaras de todo coraçon. **¶**Mas mira q quando lo alabares de toda tu anima: no esperes ni quieras del otra cosa sino a el mesmo: por manera que el solo sea todo fin d tu desseo y el galardó de tu trabajo: y toda la consolacion desta vida que có mas verdad se puede llamar sombra: y el seaplenaria possession de aquella bienauenturada paz eterna que se espera: porque no eres criado sino para que sin fin lo alabes: lo qual entonces por cierto entenderas en mas cumplida manera/ quando siendo sublimada y beatificada de su bienauenturada visio: veras a ti mesma muy bienauenturada por sola aquella su gracia y bõdad: por la qual te quisocriar de no nada: a donde te veras criada llamada justificada y glorificada para tan inefable felicidad. **¶**A tal contèplacion como esta sin dubda te sera causa de infatigable amor y cuydado d alabar a dios sin fin: del qual y por el qual: y en el qual te gozaras en verte tan beatificado con tantos y tan inuariantes bienes. **¶**Lo de suso es de sant Anselmo.

Cij.

¶No solas estas cosas/ mas aun los soberanos trabajos de tu redemptor/ y

saluador con que o anima mia te remedio y saluo/ como estuuiesses perdida y te visito y sublimo/ te obligã muchas vezes y de muchas maneras y prouocan a lo alabar có toda diuersidad de lenguas bozes y sentidos. **¶**Dues exercitate en la gloria y alabanza de su inmensa bõdad. **¶**La no te fueron dados los miembros sino para que alabes/ cantes/ y des gracias a tu hazedor. **¶**nde sant Chrysostomo dize. **¶**Dios nuestro señor puso en nosotros los ojos/ la boca/ y los oydos/ y todas las otras partes de la desemboltura corporal: para que los officios y usos de las lo siruiesse: y para q orgamos las maravillas que de su gloria son y hablemos todo lo que ala honrra de su nombre pertenesce/ y lo que es su seruicio/ y para que cantemos siempre sus grãdes magnificencias/ y le demos gracia por todos sus beneficios: y haziedo esto seamos ciertos que alimpiaremos los secretos defectuosos de nuestra consciencia. **¶**Lo de suso es de sant Chrysostomo. **¶**Y porque mejor te puedas exercitar en la glorificacion y alabanza del que te crio: humillate mucho a su incomprehenfible grandeza: y dí deuoramente del profundo de tus entrañas estas palabras. **¶**O padre de las misericordias: yo se y de verdadera noticia conozco que mejor seria ami peccador miserable estar derribado en tierra delante de ti/ y suplicar te con lloros/ y con Gemidos por el perdon de mis pecados: q alabarte con mi boca no limpia: mas confiando de tu clementissima bõdad y dulcedũbre eterna y d la virtud de tu sanctissima suauidad muy manifiesta a todos los mortales: tēgo d sseo de alabarte d todo mi coraçon: suplicãdo y llamando ala Puerta de tus entrañas misericordias que tu señor dios mio no menosprecies a mi gusanillo inmundo y canezillo muerto y cuero corrompido y sin anima. **¶**Por cierto señor las virtudes de los cielos no te pueden con dignas bozes alabar: quanto mas el hombre flaco que es por dũbre y gusano,

Chrysost., in borne.

Tu señor no tienes necesidad de mis bienes: mas tanto mas nos hazes manifiesta tu soberana boudad: quanto mas te cõdecides y cõpadesces auiedo misericordia de nras enfermedades: y quanto cõmas graciosa liberalidad nos das gracia. La sombra por cierto se esfuerça y porfia tomar: y al viento sigue el q̄ p̄la poder te alabar digna: o cõplidamente: y cola imposible presume el que trabaja alabarte en perfection: mas aunque assea: no deue ninguno cessar de tu glorificaciõ y alabança: mas ami y a todas las criaturas conuiene alabarte como a nro criador porq̄ ninguna criatura ay q̄ no alabe al q̄ la hizo: o q̄ alomenos no manifieste q̄ se deue alabar. Y aunque esto digo no dõ de saber lo q̄ el propheta dice: que a los justos p̄nece alabar a dios y q̄ no es hermosa ni virtuosa la alabança en la boca del pecador. Pues ay de mi que no tengo que decir: ni q̄ pueda responder ami mismo: como ay a hecho contra dios y contra mi aq̄llo de q̄ yo me cõdeno y conozco por culpado. E si en este caso yo me quisiere justificar se cierto q̄ me cõdenara mi boca. Mas por ventura ay vnq̄ esto sea assi tengo señor de dexar de alabarte: por cierto no cessare de bẽdezirte y de glorificarte por mas immudo: y inefable q̄ yo me conozca de lo q̄ veo q̄ soy: ca los grillos y las ranas immudas y viscosas q̄ se engendrã de materia corropida: gorgueando y cantando en las lagunas cobdicia alabar a ti criador: segun q̄ saben y pueden: ca si como la parica muy suauẽ q̄ se llama alaúdula: y como el ruysenõr no sabe cãtar dulcemẽte ni te puedẽ conocer como te conoce el hõbre racional: alomenos esto hazẽ que dan a los q̄ te conocẽ materia de alabança y los prouocan a tu gloria y beatificaciõ. Ya tu señor tuuieses porbiẽ q̄ todos los suauẽs instrumẽtos musicales y todas las celestiales armonias y todas las melodias d̄ste mudo se leuantasen en alto: y p̄cediesen de vn coraçõ: y con tanta dulçura y cõsonancia y suauiz-

ps. xxxij.

dad cantassen y p̄sonassen tus laudes dignissimos: q̄ fuessen agradables en los ojos de tu magestad: y alegrassen toda la corte celestial cõ vn gozo nueuo y ineffable. Mas q̄ dire que yo señor me conozco por indigno de tu alabança: Por lo q̄ te suplico q̄ las otras criaturas q̄ son dotadas de esclarecida nobleza: tẽgã por bien de suplir mi imperfecciõ. E por esto señor cobdicio y de todo mi coraçõ deseo q̄ las esperas del cielo: y los orbes de los planetas: y el firmamento estrellado de luz muy clara: y las plãtas llenas de flores: y dotadas notables de fermosura y de frescor de verano: y guarnescidas y adornadas de hermosos colores y todos los deseos de caridad encendida p̄cedietes de los corações de los q̄ cõ ardentissimo amor te adorã y amã: te alabẽ: y te bẽdigã en el siglo de los siglos. Amẽ. **Cij.**

Cauria yo señor assi mesmo por bueno y cõ todas mis p̄fundas entrañas deseo q̄ si la iuuetud que con aceleramiẽto corre y se acaba: se y gualasse cõ la multitud larga de los años de **Jerusalẽ**: q̄ cada vno de los a cada mes de los melmos años: y a cada semana d̄stos meses y cada dia de estas semanas: y cada hora de estos dias: y cada p̄nto de las horas d̄ste tiẽpo te alabassen cõ tan deuota y afectuosa diligẽcia en mi p̄sona y en mi nombre: quanto nunca te ouiesse alabado en tanta sucesiõ de tiẽpos alguno del cuẽto de los angeles bẽauenturados entre los resplandores de los sanctos: y como si yo e p̄sona ouiesse cõplido todas estas cosas. Y deseo y cobdicio q̄ la frequentissima renouacion de esta alabança nunca sabidora de pausa ni de entreaños excediesse y fuessẽ mayor en su infinitad a todas las especies y diuersidades: y nombres de los cuẽros arifmẽticos. Para q̄ dire ni hablare mas en esto: Mas señor de mi todo lo que por bien tuuieres q̄ entre tãto q̄ ouiere refollo en mi pecho no cessare de los pregones de tu gloria. y aun q̄n do me desfalleciere la virtud de hablar en la hora de la muerte: y quando por la

ps. cxliij.

grã flaqueza mia no pudiere de alli adelante pronũciar el nombre de ti mi señor **Jesu christo**: demandote que alomenos que las señas o el semblante: o mouimẽto de mis ojos: o el estendimiento de mis dedos: y la tristeza de mis quebrados sopiros y gemidos sea renouaciõ: y confirmaciõ de todas las deseables afectiõnes palabras y obras passadas y aduenideras que hasta el dia postrimero del iuzio te querria ofrecer cõ deuoto seruiçio si por tã largo tiempo yo pudiesse biviir. Y aun sobre todo esto: o muy amado señor digo q̄ desseo con coraçõ afectuosa quando mi cuerpo fuere cõuertido en ceniza y poluo muy menudo y cerrado en sepulchro cõ piedra muy pesada q̄ de cada parte sea por muy menuda q̄ sea se le uate vna voz muy suauẽ llena de tu gloria y alabança q̄ penetrãdo la piedra durissima trascienda y traspasse las alturas de todos los cielos y leuãte y exalce el prego de tu alabança biva fasta el postrimero dia de tu iuzio y hasta q̄ e la bienaventurada resurreccion sean para siẽpre ayũtados el cuerpo y el anima para la glorificaciõ de tu nõbre. Mas quanto mas yo pudiere no cessare de tu alabança en tãto que fuere detenido en el encerramiẽto deste cuerpo: porq̄ tãbien veemos q̄ muchas vezes entre las dulces auezicas: y ruysenõres de las arboledas q̄ biẽ cãtan: se entremeten algũos cuervos griteños cõ bozes desabridas y roncas y firuen a su criador en aq̄llo poquito q̄ recibieron. Y en esta manera como yo sea hõbre pecador no tẽgo otro cãto sino cãto de pecadores y con el mismo alabo y glorifico segun puedo ami dios para siẽpre: ca si no dubda no se cãtar otra cosa mas dulce de dios: sino solo esto q̄ es escripto. Suauẽ es el señor a todas las cosas y sus misericordias son sobre todas sus obras. Assi que o dios mio: y misericordia mia en esto se alegre mi anima y se goza mi consciẽcia y se derriten y riegan todos mis huesos de cordial y immenso plazer. E solo este suauẽ cantico cantare cõ dulce armonia:

hasta el siglo de los siglos entre el spũal linaje de las auẽs cõ coraçõ muy alegre. **C** todas las vezes q̄ rebueluo en mi coraçõ q̄ tal fue mi vida en el tiempo pasado y quan díficiles y trabajosas fuerõ las fortunas y males de que me librasste y de que peligros me defendiste: tãtas digo con el propheta. **Q**uebrantaste señor mis cadenas: sanaste mis llagas podridas y rompiste mis lazos peligrosos: librasste me como padre. Y como estos beneficios vienẽ a mi memoria y rebueluo en ella otros tales que de ti recibí marauilla es como puedo sufrir: y como puedo caber en mi mesmo por la sobrepusança de amor que me vence en la memoria de todas tus magnificencias: y por esto por cierto me inflamo y enardezco en fuegos ardentissimos de amor. O dios mio con quanta mansedumbre y paciẽcia sufriste tanto tiempo ami peccador contrario y muy rebelde a ti. E con quan paternal amor me corregiste y amonestaste a vezes cõ blandura amigable y otras cõ dureza de rigor y de zelo. E siẽdo yo ciego y nozate tu preueniste: y atajaste mi defecto en bẽdiciões de dulcedũbre: y con entrañas paternales me saliste a recibir como al hijo prodigo que tu sancto euangeliõ relata cargado y captiuo de pecados y veniste para mi con alas y abrigos de amor: estãdo yo despojado de todas tus gracias. Y aun q̄ otra vez bolui a mis malas carreras: no boluiste de mi tu cara de misericordia ni me encarciste tu clemẽcia. Siempre y otra vez digo siempre que en todo lugar te mostraste y te me diste clemẽtissimo y muy suauẽ. Y lo que mas que todo esto es que auiendo yo siempre sido desagradecido a todos estos bienes tantos: y tan diuersos: nunca tu que eras verdad soberana dexaste por esto de me socorrer hasta que con suauissima dulcedũbre me traxiste a ti. Pues o soberana y inextimable piedad: es razon por ventura que pueda yo cessar acordandome d̄stos beneficios de parte glia y alabanças. **N**o es cosa justa

Cij.

ps. cxv.

ps. xx.

Lucc. xv.

EEEE

que en ninguna manera cesse de adorar y glorificar. O dios mio y misericordia mia por todas estas cosas y por otras co- dicio y deseo q tal: y tan jocunda sea la gloria y alabaca q te sea dada de mi parte: qual fueron las gracias y glorificacio que te dieron los bienaueturados spiritus angelicales qndo en el acatamiento primero de tu diuinissima magestad vieron q era eternamente confirmados en tu seruiicio: y quando vieron a los malos deterrados de ti y encerrados en el infierno por tu mano. E tan grãde y tã alegre sea la bẽdicion y enalçamiẽto q deseo que te de mi lengua: quãta es la gloria que te dan las animas sanctas al tiempo q son libradas de la carcel oscura del purgatorio al punto q son presentadas en tu gloria perdurable para ver tu cara de diuina refulgencia y quãta sera la claridad y alabaca que aura en las plaças de la celestial y muy alta hierusalẽ despues de la final resurreccion de todos: quando los electos y los seruos de dios apartados ya de los malos lo alabaran con coraçon alegre: y lo glorificarã eternalmẽte por su saluacion. O amãtissima sabiduria / o pielago sin suelo de bõdad inmensa: yo te ruego q cada mañana quando me leuãtare y abriere mis ojos a ti q se me abra cõellos mi coraçon en tu alabaca: y q se leuãte y proceda de vna hacha muy ardiente cõ resplandor muy claro y con huego de buenas llamas q publique y cãte en presencia de todo el mundo. E pidote q esta mi alabaca suene blãda y suauemẽte en tu coraçon paternal / como acostũbra sonar en su mãera la suauecõdenãcia y melodía de todos los musicos y tañedores de todos los instrumẽtos musicales en el coraçon alegre y en el estado florido de la iuuetud / y con esta hacha de alabança suba a ti vn tan odorifero y tã gracioso humo de tu alabaca: como si fuesse cõpuestro de todos los aromaticos y biẽ oliẽtes pfumes y de mirra y de enciẽso de todo poluo cõpuestro y biẽ oliẽte: y sea tã hermosa como quando en la frescura y nouedad del

verano apũtan y brotã las flores de las plãtas y de las yeruas en los cãpos vestidos y de hermosos colores: y como estã los arboles ornados y poblados de hojas y colores de admirable suauidad. Y sea la hacha desta tu alabaca tã amorosa y deleytable q sea tus ojos cõ agradable y dulce cõsideraciõ traydos en ella / y todo el palacio de la corte celestial se goze y alegre: y q se leuãte cada día sin algũ entruualo cõ muy biuo fuego y cõ muy arrebatado y ligero color de scro amor del pfundo de mi coraçon por deuotos pẽsamiẽtos y de la boca por seruiẽtes y muy entendidas palabras / y de todas mis obras por vida sancta y por celestial cõuersaciõ. Y suplicote seõor q esta hacha de vda vera glia y alabaca alãce y distierre por su virtud todos los enemigos q me cõbaten y me acreciente la grã: y gane el beatifico fin y alcãce la glia de la eternal biẽaueturaca: por mãera q el fin de esta glia tẽporal de q te deseo alabar: sea comiẽço de los cãtares de Syon cõ q te alabã en parayso todos los scros. E porq seã mas puocado a glorificar y bẽdezir a dios: yote ruego q apartes el coraçon de las cosas deste mũdo y leuãtalo con todo quanto es fuerço pudieres a los misterios de arriba y piẽla como los ciudadanos de aquilla corte celestial se deleytã de cõtino: y se alegrã y se gozan en dios y rememorãdo los gozos de cada vno entremetete como pudieres con favorable atreuimiẽto: y segũ q pmi tierẽ entre aquillos choros gozofos y alegres y llama cõ todo tu coraçon y di cõ altas y muy entrañables bozes con sant Anselmo. Dios mio q mejor cosa ni que mas amable puedo yo cõtẽplar ni estimar sobre la trã q a ti: para q por ninguna tẽporal glia / ni riqza se apartasse mi coraçon de ti pa cõbdiciar algũ bien en el mũdo fuera de ti. Porque ame: porq cõbdicie en toda mi vida cosa algũa sino a ti jesu dios mio? Porque me otuue ni me dilate en el amor de tus criaturas: porq dre en algũ tiempo de traer: y reboluer a ti jesu bueno emi coraçon y de abraçarte cõ toda

Anselmus. soliloquio.

mi aia y deleytarme en tu dulcedũbre: porq no puerti a ti todos mis desseos? Adõde se fuerõ todos mis sentidos qndo no oyerõ a ti solo todas mis entrañas y todas las fuerças interiores de mi spũ? Adõde estaua yo qndo por el coraçon no estaua contigo? Adõde / o en q se deramauã mis desseos / quando a ti solo no tuuieron. E dize mas sant anselmo. **Cv.** **P**ues o todos mis desseos tpo es ya q os inflameys y q acreceteys vros odores en el pncipe de la glia jesu xpo. Corred pues q hartos aueys tardado hasta aq. Corred cõ feruor impaciẽte y venid adõde aueys de venir y buscad cõ fuego de amor al q buscays cõ tibieza. Al jesu nazareno crucificado buscays / sobido es al cielo y no esta aqui: y sabed / q aq̃l aquiẽ la sagrada escriptura llama a mãtissimo del seõor: q ya mora en los cielos cõ toda cõstãcia: y nose acercara aq̃te ni pena a su morada: y sabed q subio por su ppia xtud sobre la mas alta cumbre de los cielos y sobre toda excellẽcia de los angeles: y q se assietã sobre el firmisimo throno de su glia singular en la diestra de su padre y equalmẽte eterno cõ el / y de vna misma substãcia / cubierto de lãbre diuina y de glia y de hõrra coronado como cõuiene al vnigenito y incõmutable hijo de dios: sereno en alegria y lleno de infinito poder y seõor en el cielo y en la trã. Allí lo adorẽ todos los angeles de seõor y la vniuersal multitud de los ciudadanos de la ciudad celestial de sion. En el se gozã de coraçon los coraçones de todos y los ojos de los biẽaueturados se satisfazẽ y se deleytã en su cara muy deseable: y todos los desseos de los scros cõfluyẽ y van de toda pte como rios a el / como a mar muy pfundo de infinitas influencias y de hartura imẽsa. En el se alegrã y a el engrãdece toda la ciudad gloriosa llena de reyes y de barrios muy ordenados: y lo glificã sobre toda manera en sus resplãdores. Bozate pues y alegrate morada scra de sio: ca el scro de israel y el rez grãde en medio de ti mora. Por

Cv. Anselm in soli loquio

Danielis. xxxij.

el mismo y por su xtud estã delãte de su cara en el santuario y tẽplo imptal de su glia diez vezes ciẽt mil millones de bienaueturados acatãdo de cõtino en la cara de su magestad cõ vista clara inflexible y no fatigable: y cantãdo cõ armonía de incessables hymnos en glia de la trina: y simple y purissima diuinidad. Y por este mismo pncipe van y vienẽ cada dia millares de millones de cuẽtos de angeles cõ alegre celeridad y psteza entre el cielo y la trã pa executar y cõplir los altisimos y arduos mysterios de padre / como andã las abejas negociosas bolãdo entre los colmenares y entre las florestas: trayendo flores. Y estos spũs beatifimos y administradores cõplẽ y disponen todos los mãdamiẽtos de su seõor / fuerte y suauemẽte como pueblo ceñido de fortaleza y no sabido de mãzilla ni de tardãca de desobediencia. Por estos por cierto se administrã los soberanos negocios de nra salud: y son traydos a nosotros los muy altos secretos de pfundo y soberano cõsejo de dios: y por estos se obran las sanidades de los mortales. Por estos cõsistẽ y duran los reynos y impios de mũdo: de los quales son guardas especiales y muy diligẽtes pcuradores: entre los qles sabemos q es pncipal y gliosissimo pncipe y archãgel sãmiguel noble alferes entre las huestes y cauallias de dios y ciudadano victorioso del cielo q esta por capitã de la batalla de dios biuo / esgrimido / boltejado / y estediẽdo la espada ardiẽte / y lancante llamas de fuego / bien como espada de muy diestra deffension: el q̃l espãta y entona cõ boz de terrible pavor a todos los que son de la pte cõtraria y dize: **Quien es tal como nuestro dios.** **Cvi.** **P**ues vosotros illustres patriarcas gozaos en vro noble hijo porq ya es cõplida en el toda vra esperãca: y ya el esta en estado de altissima dignidad. Y sabed q todas las gẽtes serã bẽdichas en el porq assi lo pmerio la palabra diuina y ad galat. el mysterio scro de las escripturas. Y vos iii.

Daniel. viij.

ps cxij.

De la necesidad que la criatura racional tiene

otros profetas varones verdaderos gozaos en Jesu xpo el profeta grande: porq̄ marauilloso y gloriosamente auer visto q̄ se ha cumplido todas las cosas que por virtud de la gracia del esp̄u sancto profetastes del: y porq̄ salistes verdaderos en todas v̄ras palabras. Y vosotros inclitos y principales oficiales del cielo apostoles bienaventurados gozaos en mi señor Jesu xpo v̄ro maestro / y alegraos en esse mismo Jesu xpo: y otra vez digo / q̄ os alegrays en el cō familiar alegría: y mirad al q̄ vistes en medio de vosotros auer hambre y sed y fatigado o sufrir estas penalidades que a la flaqueza de la carne pertenecē y ser reprobado y desechado de todos: y tenido por vno de los mas criminosos peccadores y malos: como v̄cio entonces / y como reyna agora / y como tiene todas las cosas sujetas de baro de sus pies cō tanta gloria respládece en su lūbre admirable y os tiene agora por cōpañeros de su gozo de ineffable gloria: porq̄ en otro t̄po permanecistes cō el en sus tentaciones y aduersidades y porq̄ fuysdes profesores y parcioneros de sus aflicciones y trabajos. Adorad pues agora aq̄llas dulces roscas q̄ se os inclinaron delante hasta la tierra estando vosotros asentados en la sacratissima cena: y adora agora aq̄llas sacrosantas manos: cō las q̄les esse mismo rey de los reyes tuuo por bien de lavar y limpiar el barro y poluo de v̄ros pies. Y vosotros martyres gloriosos aued alegría en Jesu xpo p̄ncipe de v̄ra cavalleria: porq̄ aq̄l por cuya hora y amor distes v̄ras vidas padeciēdo muy crueles tormentos y muertes / zelado y defendiēdo su hora: y su fe bien como fe y hora de hijo de dios: y a lo passēys por especial galardón y por sueldo de v̄ra pelea. Y vosotros o venerandos cōfessores y doctores aued gozo y alegría en Jesu xpo soberano enseñador de la v̄dad: pues que aquel q̄ en otro t̄po cōfessastes delante de los hōbres cō doctrinas sacras / y cō obras justas: agora p̄fiessa el a vosotros y da testimonio de v̄ra santidad delate de

su padre y de sus sanctos angeles. Y vosotros otras hōgenes ciudadanas de parayso tales como los ángeles: aued gozo y alegría en Jesu xpo hōge sanctificado de toda virginidad: y mirad que aq̄l hijo del rey soberano q̄ amastes y desseastes / y por el q̄l sospirastes cō ardientes desseos / y por cuyo amor menospreciastes los esp̄os terrenales y todo ornamento y atavio deste siglo y agora lo mirays de faz a faz y lo teneys y holgays en sus castissimos brazos cō purissima familiaridad / y no puede ser q̄ por algū engaño ni malicia de aduersario pueda ser apartada de vosotros. Pues ati o sacratissima reyna del cielo / hōgen de las virgines Maria mayor y mas excellēte gozo pertenece a todos los coros y cavallerias q̄ en el cielo morā. Y porēde goza te o rosa de celestial suauidad: estrella p̄ncipalissima y mas respládece entre todas las mas p̄ncipales lūbreras q̄ puedē recibir la lūbre diuina: y alegrate en Jesu xpo tu muy dulce hijo de gozo muy grande: mas q̄ toda la corte del parayso: ca aq̄l q̄ pariste / como a hōbre verdadero y criaste cō la leche virginal de tus propios pechos castissimos y a lo adoras cō todos los angeles y ciudadanos del cielo como a dios biuo y verdadero. Gozate o tu bienaventurada madre: porq̄ al q̄ viste colgado en el palo de la cruz cō desonrra de massiada / y a lo vees reynar en el cielo con gloria sin medida / y vees q̄ toda la celsitud de la corte celestial y de las t̄rras y de los infernos tiēbla de su majestad: y esta inclinada y sujera a su poderio: y q̄ toda la fuerza de sus enemigos esta quebratada. Pues gozos de gozos sea señora a ti como a vniuersal hermosura de los sanctos. Y tu bienaventurada hierusalē n̄ra madre / ciudad de parayso q̄ arriba estas / haz y celebra alegre solemnidad y fiesta nunca desfalleciēte en la vision pacifica del salvador Jesu christo causador de tu libertad. Y tu anima mia leuátate de nuevo y pon tu corazón en alto con todo el esfuerço q̄ pudieres y ofrece y entra sin ser llamada

entre aq̄llos choros de los sacratissimos millares q̄ se alegrā en tu redemptor y señor Jesu xpo y ve alla en carro de verdadera te y esperāca: y biue allí en ardor de caridad adōde esta asentado a la diestra de dios y estiendo y p̄ los ojos de tu entendimiento de la lūbre de tu cara. Hōdea: y besa cō grā deuociō cada vno de los lugares de sus bienaventuradas llagas de las cuales manarō aq̄llos preciosos licores de sanctissima sangre cō q̄ te aprecio esse mesmo vnigenito hijo de dios y te santifico y abilito para vida p̄ou. able. Lo de sus es de sant Anselmo.

Si queie la oracion del auctor.



Labācas y gracias te pago señor: Dios mio y misericordia mia / porq̄ tuuiste por bien de criarme y redimirme / y de traerme a tu conocimiento: y de ayuntarme entre los q̄ son hijos tuyos por gracia de adopciō: mediāte la purificaciō del sancto baptismo. Ati alabo: y a ti glorifico: porq̄ andando yo muchas vezes derramado en muchos vicios esperaste piadosamente mi emienda / y me libriste de diuersas tribulaciones y peligros. Ofrezco te señor tambien gracias por los dones de tu largueza y caridad q̄ en mi comēcaste: los cuales te suplico q̄ acabes por tu misericordia: y q̄ me endereces y ecamines por la carrera de la verdadera salud y me traygas con prosperidad a tu gloriosa y beatifica visiō. Amē

Samaritano del interprete.

Capitulo ochenta y seys de la assumpciō y alabāca de la gloriosa virgē Maria: reyna del cielo madre de dios: el q̄l cōtiene. rii. p̄rrafos p̄ncipales segū q̄ le sigue. El primero es / del lugar en q̄ biuo la sancta virgē despues q̄ el señor subio a los cielos. E de su sancta cōpañia y ocupaciones. Y de como la sancta celda de san Juā euāgelista fue la primera y glesia del mūdo. E q̄ en el mōre de Sion: el pirola virgē en vna celda apartada de otra en q̄ biuio: a la qual vinierō todos los apo-

stoles por estar presentes a su fin. El segundo es / q̄ el sepulchro de la virgē q̄ es en el valle de Josaphat: es tenido en reuerēcia de los moros. E de la disposiciō de aq̄l valle. E de los edificios sacros: y de las marauillosas memorias y reliquias que allí ay. Y que por algū secreto misterio los euangelistas no escriuierō del tiempo ni la manera desta santa assumpciō. Y en las cosas dudosas mejores dubdar con piedād / que determinar con atreuimiento. El tercero es / de las razones de san Augustin muy euidentes: por q̄ do parece tener y a nosotros prouoca q̄ tēgamos q̄ la gloriosa virgen fue subida al cielo despues que murio relucitada en cuerpo / y en anima. El quarto es: de como la gloriosa reyna fue eralçada sobre todos los coros de parayso. E que los angeles siruieron en sus santas obsequias. E que toda la corte celestial vino por ella. Y que esta festiuidad tiene el cielo por continua. Y q̄ el salvador salio ala recibir y la asiento cō sigo en su throno. E que no ay virtud q̄ no reiplandezca en ella. El quinto es: del grandissimo don q̄ la tierra embio al cielo en esta señora. E que ella entro en el cielo para obzar misericordia en todos nosotros. Y q̄ el vientre virginal en la tierra: y el throno de la virgen en el cielo son dos lugares: cuya dignidad no se puede explicar. E de la hermosura y gozo inextimable: y de las marauillas desta sancta assumpcion. El sexto es / q̄ de la subida de la virgen respládecierō mas q̄ solia todos los estados del cielo. Y q̄ mucho mas q̄ todos le mostro glorioso el p̄ncipe de la gloria su fi. o quādo la salio a recibir acōpañado de la gloria de todo el parayso. Y del gozo inmensō que se acrecēro en el cielo. Y el prouecho sin cōparaciō q̄ vino a la tierra de la subida desta madre sancta. El septimo es / q̄ no es posible pagar la criatura racional en esta vida lo q̄ ala virgen debe. Y q̄ por ella fueron resti-

Luce. xxij.

Joan. iij.

tuidas las cosas a su primero estado ó su desordenacion y difuor. Y q̄ no puede nadie alcãçar la excelencia desta santa señora. Y q̄ es imposible q̄ pueda ser porido el q̄ trabaja ser por su mano remediado.

¶ El octavo es: de como deuenos tener cõfiãça de nuestra saluaciõ en la intercessiõ de la virgen: porque el juez es nro abogado y nuestro hermano. Y q̄ no ay cosa q̄ mas pertenezca ala gloria d̄ dios q̄ la honra q̄ le da a su madre. Y q̄ el verdadero camino de paraysoes orar y alabar a dios. Y q̄ cõ solo el desseo del coraçon satisfaze: el q̄ con palabras no sabe: ni puede loarlo como merece.

¶ El nono es: q̄ la assumpcion de nuestra señora fue figurada en la arca d̄ testamento por sus propiedades: y èla muger maravillosa q̄ sant Juan vido en el sacro apocalipsi: y en Berlabe la madre d̄ Salomon. Y de muchas excelencias y propiedades de la virgen y de su nombre.

¶ El decimo es: q̄ en esta vida no ay cosa mas preciosa que la memoria d̄ la madre de dios. Y de la razõ q̄ da sant Anselmo: porq̄ socorre dios mas ay na al q̄ nõbra el nõbre de la virgen Maria: o al q̄ lo llama en su nõbre: q̄ socorre al q̄ lo llama en su nõbre proprio. Y de vna hermosa manera de hablar con la sancta virgen.

¶ El onzavo es: de ciertas alabanças muy norables de sant Augustin: en fauor desta regna celestial. Y que es necesario para gustar la gloria y deuociõ de esta festiuidad despojar el anima de peccados y el cuerpo de deleytes.

¶ El dozavo es: que la razon principal porq̄ quiso nro dios ser hombre fue porq̄ assi como el es participante de nuestra humanidad fuessimos nosotros participantes de su diuinidad. Y q̄ ningũo puede ser saluo si la Virgen gloriosa nuestra señora: no procura su saluacion. Y q̄ ella esta obligada a socorrer a los peccadores: porque ellos fueron causa de su enzalçamiento.

¶ Sigue el capitulo. lxxxvj.



Odo el tpo q̄ la bienauenturada virgen Maria viuo: despues de la ascension de su hijo moraua en el monte de Sion adonde agora esta la celda / a donde ella se apartaua a orar y a reboluer con alta contemplaciõ los grandes mysterios del Saluador: y las cosas que por ella auian passado. E assimesmo esta en este mesmo monte otra celda de sant Juan euangelista q̄ fue la primera yglesia de todo el mudo: adõde el celebrò la p̄mera missa enpre encia de la biãuaturada virgẽ / y adõde celebrò de cõtino todo el tpo q̄ aq̄lla madre santa binio despues de la ascension d̄ su hijo en q̄ fue assaz cõbatida y apassionada de increíbles ardores de amor y de dolor. Y sant Hieronymo dice. **M**uchos ruegos q̄ querays p̄lar: o virgenes benditas cõ toda atencion y diligencia de q̄ dolores era apassionada la bienauenturada madre de dios y siẽpre virgẽ santa Maria: despues de la subida de xpo a los cielos. **P**ues cõplidas ya todas las cosas q̄ los angeles auia predicado del: y las q̄ fuerõ mucho tiempo antes y muchas vezes: y en diuersas maneras por los profetas dichas significadas: y dclaradas en diuersas reuelaciones y manifestadas despues cõ testimonio de muchas virtudes y maravillas: y despues q̄ fuerõ cõplidas y mostradas por figuras significatiuas / y certificadoras de la verdad q̄ figurauã las cosas q̄ ptenelciõ a su humanidad y o os ruego si por vñtura ay en vosotras algunas entrañas de piedad q̄ querays cõsiderar de q̄ amor y de q̄ desseo era inflamada y cõbatida esta virgẽ sancta / y de quãtos votos y mouimietos de deuociõ era en aq̄l tpo mouida: estãdo toda deificada y llena de spiritu sancto. Y cõ quãtos incitamientos y prouocaciones de celestiales secretos era trasportada y leuãtada sobre si mesma. **P**ues cosa es de creer q̄ por el grãdissimo amor de su hijo jesu xpo q̄ la tenia toda en señoreada moraua algunas vezes en el proprio lugar q̄

Hiero. Ad paulã y cõ nobiam.

Hiero. ad paulam.

el fue sepultado porq̄ alomenos su gran amor entrañable fuesse apascẽrado y satisfecho en el cõplimieto de sus piadosos desseos: ca d̄ tal manera aq̄l lugar dõde la bẽdita virgen sc̄ra maria estaua / era puesto y assentado en medio de vna pte y de otra / q̄ podia y a visitar las p̄sadas y lugar desde donde su hijo subio a los cielos: y podia y a ver el lugar de la sepultura y d̄ la resurrecciõ y todos los otros lugares: èlos q̄ les padecio. **E** no los yua a visitar por buscar cõlos muertos al q̄ ya era resucitado y biuo: mas solamete por cõsolarse en los ver: ca haziẽdo esto abraçaua cõ brazos esp̄uales al q̄ auia engẽdrado cõ pureza x̄gual y cõ esp̄u y grãbeza de fe: y dice mas sant hieronymo. **Q**uã sana y fielmete el archãgel gabriel guardo siẽpre despues d̄ la ascension del seõor a esta madre siẽpre x̄gen no menos la guardo el biãuaturado sant juã duotissimo y v̄gẽ y la acompaño biẽ como ala q̄ siẽpre fue x̄gẽ y siẽpre la firmo cõ p̄ueracia de fieles seruicios. Y no digo esto porq̄ aq̄l muy excelente choro dios sanctos ap̄les la ay a d̄ samparado: entre los q̄les despues de la resurrecciõ del seõor era su cõuersacion entrando y saliendo / y estando en el sancto collegio dellos: la q̄ les dio noticia y mas familiar relacion d̄ la encarnaciõ de xpo y d̄ sus altos mysterios: ca su sancta cõuersaciõ fue generalmete a todos estos apostoles y discipulos despues d̄ la maravillosa ascension de su hijo nro seõor jesu xpo / para q̄ les fuesse exẽplo de como auia de biuir: y assi binio cõ ellos hasta q̄ se repartierõ a p̄dicar por todo el mudo: lo de suso dicho es de sant hieronymo. **E**s aqui de notar q̄ en el mõre d̄ Sion esta edificada vna grande y muy deuota yglesia: en la qual solian estarca nonigos reglares cõ su abad: segũ la regla de sant augustin / q̄ seruiã al seõor. **E**n aq̄lla yglesia esta vna celda adõde hizo su abitaciõ la biãuaturada v̄gẽ sancta maria todos los dias de su vida despues d̄ la ascension de su hijo jesu xpo: y

cerca d̄ aq̄lla celda o casilla esta otra celda: desde la q̄ la gloriosa señora passò al cielo recibida y tomada por los angeles: a cuya muerte se afirma auer se fallado presentes todos los apostoles: y q̄ la sepultarõ en medio d̄ valle d̄ josaphat.

¶ En este valle de josaphat se muestra el dia de vn sepulchro muy venerabilissimo: el qual es tenido en grãdissima reuerencia a cerca d̄ los sarracenos y infieles. Y este mismo valle aunq̄ es muy profundo esta muy lleno d̄ tierra: ca el sepulchro de la virgẽ gloriosa madre d̄ dios estaua entõces en la sobre haz y en lo llano d̄ esse mesmo valle agora esta biẽ profundo debaro de tierra: en tãto grado q̄ aun la yglesia del mesmo valle: como sea muy alta y d̄ alta boueda: esta cõ esse mesmo sepulchro de todo en todo debaro d̄ tierra y el valle esta encima todo llano: y èla superficie o sobre haz: esto es en lo llano d̄ valle: ay vn edificio pequeño quasi de tamaño de vna capilla: y despues q̄ entran en el abaxã por cinquẽta grados ala yglesia y al sepulchro: adõde ay vn muy hermoso altar de marmol en vn soterraño y encima del esta edificada vna muy deuota yglesia d̄ maravillosa hermoçura y redõda y distinta cõ vn èta d̄ lamiẽto d̄ piedra: dedicada y hecha en honrra de esta mesma virgẽ bienauenturada madre de dios: en la parte superior de la q̄ ay quatro altares: y en el suelo della q̄ es d̄ baro de la dobladura: o de la boueda q̄ la parte por medio esta vn altar èla parte oriental. Y ala parte derecha esta vn monumẽto vazio q̄ ay en dia se muestra: en el qual se afirma auer estado algũ tpo nuestra señora sancta Maria difuncta: mas de quiẽ o q̄ndo fue d̄ alli tomada y subida y resucitada no se sabe por cosa cierta. Y todos los q̄ a esta yglesia entrã veẽ ala parte derecha vna piedra durissima exerida y lãçada en la pared sobre la q̄ orõ nro redẽptor jesu xpo èla noche q̄ fue preso: y estan en ella imprimidas las señales de las rodillas: assi como si se imprimierã sobre cera blãda: y solia estar en ella vnos

De la gloriosa assumpcion de la madre de dios

mōjes negros cō su abad segū la regla d' sant benito q' seruiā al señor. Mas es aqui de notar q' ningūa hystoria catholica cuenta porque orden la bienauenturada reyna del cielo aya pasado d' ste mūdo a los reynos celestiales/ ni se halla entre los latinos q' algūo dellos que tratan de los mysterios de aq' tpo/ aya dicho algūa cosa abierta y clara de su sancta muerte. Y esto parece verdad porq' aunq' el bienauenturado sant iuan euāgelista/ q' en par de la cruz del señor la recibio por madre/ no se lee auer dexado en escripto algūa reuelació del fin y assumpcion desta gloriosa señoza/ a los siglos q' estauā por venir pa q' fuesse tenido en reuerenda memoria. Y es cosa muy verdadera q' ningūo pudiera tractar/ ni escreuir esto mas fielmente: si quisiera dios ser seruido en q' la orden desta gloriosa assumpcion de la virgen sancta Maria se manifestara y fuera sabida: q' aq' sacratissimo y muy bienauenturado euāgelista sant iuan que la recibio por mano y por boca del hijo de dios para que la mamueisse y acompañasse. Pues de aqui resta y se cōcluye q' no deue el hombre afirmar por cosa cierta la orde desta assumpcion d' la virgen que dios quiso que quedasse oculta y secreta. Sobre la qual vi ze sant Hieronymo. El sepulchro desta reyna gloriosa madre d' dios hasta el dia d' oy se muestra (como por nuestros ojos auemos visto) en medio del valle de Josaphat/ que es entre el monte de Sion y el mōte Olivete/ adonde en hōra de la esta fabricada vna yglesia muy deuota de marauilloso entablamiento de piedra: en la qual se perdica y afirma de todos q' la preciosa virgē fue sepultada: como quiera que agora parece vazio el sepulchro a los q' lo vā a visitar. Y esto he dicho por q' muchos de los nuestros dudan si por ventura esta madre sancta fue subida al cielo en cuerpo y en anima/ o si murio/ y despues d' muerta fue el anima sobida y transportada al cielo quedando su precioso cuerpo en el sepulchro. Mas

como/ o en q' tiempo/ o de que personas auia segdo su santissimo cuerpo d' alli ro-movo/ o donde fue transportado/ o si por vētura resuscito/ no se sabe: como quiere q' algūos quierē certificar q' aya resuscitado: y q' como bienauenturada este y arreueitada de gloria: y q' reyna cō jehūpo su unico hijo en alegria perfecta y cō vida immortal. Mas en alguna manera dudamos qual destas dos cosas deua ser auida por mas cierta: y por esto mejores d' cometer la vdad desto a dios: al qual ningūa cosa es imposible/ q' no q' por nuestra auctoridad quicramos d' determinar con reprehensible atreuimiento lo que no sabemos. Y esto es lo q' nos parece: lo que aprobamos.

Cij. Sobre esta materia dice sant augustin en vn largo sermō que hizo desta sancta assumpcion entre otras cosas: como quiera que no hablo con afirmatiua de terminacion las palabras que se figuē. Del sanctissimo cuerpo d' la ppetua virgen sancta maria: y de la assumpcion de la sagrada anima dezimos en el començo de nuestra habla/ que en las escripturas ninguna cosa se halla della despues que el señor la en comēdo en la cruz a su discipulo sant iuan euāgelista sino lo q' sant lucas pone en los actos de los apōstoles diziendo. Todos los discipulos estauan perseverando juntamēte en oracion con la bienauenturada virgē maria madre d' jehū. Pues que se puede dezir de su muerte/ ni de su assumpció quādo la escriptura diuina ninguna cosa relata? Y o ciertamente no veo cosa q' cerca deste mysterio podamos con osadia afirmar/ sino que deuamos inuestigar y buscar por bina razon algūa cosa que sea consentanea y cōforme a lo mas cierto. Pues desta manera es biē q' se esclarezca la verdad sin la qual ninguna auctoridad vale nada: ni haze testimonio. Pues acordando nos d' la necesidad q' la condició humana tiene de morir/ no auemos miedo de dezir que aq'la beatissima princesa de la vida murio segun

Hiero. ser mōe assumpcionis.

Beatis. li.

Cij. August. in ser. assumpcionis.

Actum a. Pastolo. j.

Mat. v.

la carne mas si dezimos q' su precioso cuerpo se conuertio en la comū miseria y corrompimēto de gusanos y de ceniza/ es fao y atrauida palabra seria y biē agena de toda piedad y deuociō. Y por esto es muy bien que se vea cō pesada y madura deliberació si conuenga tan miserable reuolucion y corruptela a la sanctidad de tan excelente talamo de dios ni ala grandeza de su prerogatiua y preuilegio: ca biē sabemos q' fue dicho al hōbre primero nro padre Adam. Poluo eres y en poluo te tornarás. Y d' sta pena y disfauor fue libre la carne de jehū christo: la qual no padescio corrompimēto. Pues luego desta gēneral sentēcia se saca la naturaleza q' dios rescibio d' la virgen santa maria. Y aun ala muger d'iro. Yo multiplicare tus caydas y trabajos y en dolor pariras. Trabajo por cierto suffrio la bienauenturada virgē sancta maria: cuya anima traspasso cuchillo de dolor en la pañion del hijo: mas sin algū dolor pario: porq' cōcibio sin corrupció. Y aqui parece q' la noble virgen santa maria: a la qual tanta prerogatiua d' dignidad enalca/ se saca por marauilloso pūuilegio d' la sentēcia comū d' algūas penas gēnerales. Pues luego si dezimos q' murio mas q' no podo ser retenida en los atamētos y mortajas: y en otros d' baratos y alteraciones d' la muerte: por vētura tener esto seria cosa cōtraria d' la fe: y a esto se puede responder/ q' si el señor q'iso guardar vgen y muy entera a su madre: porq' siēpre pmaneciesse en ella la flor y honestidad d' la virginitad: q' es la razon: porque no la auia de querer preservar d' spues de su muerte d' todo corrompimēto y d' toda miseria d' poluo y d' mal olor? Por vētura no ptenece ala benignidad d' el hijo guardar la hōra de la madre pues no auia venido a quebratar la ley mas cōplirla? Diadosa cosa por cierto es creer q' el señor honrrō y libro a su madre en la muerte del corrompimēto natural q' la muerte causa ē los cuerpos: por singular fauor por gracia especial: pues

q' la honro ē la vida sobre todas las criaturas del figlo/ por la gracia y misterio d' su cōcebimēto. Y tē el corrompimēto d' la carne y d' el gusano que sucede en el cuerpo despues d' la muerte clara cosa es que es opróbrio y denuestro de la condicion hūana: y como nuestro redēptor Jhesu christo aya segdo ajeno d' ste abarimēto y miseria/ cosa fue cōuenible que la naturaleza corporal de la muy preciosa virgen sancta Maria madre de dios fuesse tambiē libre d' tal corrupció y menoscabo: pues q' por verdadera fe se prueua haueer el mesmo hijo de dios tomado carne d' la: ca la carne de nuestro saluador Jhesu christo ppria carne es d' su gloriosa madre sancta Maria: la q' el traspuso y coloco sobre todas las estrellas/ honrrādo en esta trasposició a toda la naturaleza humana/ y mucho mas la de la madre. Assi q' si la naturaleza d' la madre aq'la ppria es la del hijo/ cōuenible cosa es y muy cierta q' la naturaleza y carne d' el hijo sea tambiē naturaleza y carne de la madre no q'nto a vñdad de persona (esto es) quāto a ser entrambos vna pñona que es imposible: mas quāto ala vñdad de la condicion corporal: que es cosa razonable. Pues segun quāto yo entēdo y quāto creo/ el anima d' la sacratissima señoza madre d' dios de vna mas excelente prerogatiua y gracia es honrada del hijo poseyēdo el cuerpo glorificado q' della mesma rescibio. Y porq' diremos que no es suyo el cuerpo que ella engendro entre tātō que alguna auctoridad es clarecida no nos fuere cōtraria? Verdad deramiēte yo creo estar en el cielo el cuerpo de la gloriosa virgen madre de dios: del qual engendro la sanctissima donzella scā Maria al rey q' a ella crió: porq' cuerpo de tan grādissima sanctificacion mas digno es para el cielo que pa la tierra: ca cosa es mas digna y mas razonable q' tan precioso tesoro/ mas lo guarde el cielo q' la tierra. Assi que a tan purissima integridad cō muy deuota razō sucedio hermosura incorruptible: y no de la

De la gloriosa assumpcion de la madre de dios

miéto algúo de poluo miserable: y ser a
quel sacratissimo cuerpo dado en májar
a los gusanos: porq̄ no lo puedo sentir
he temor y tébloz dlo hablar. Y este pe
samiento echa muy leros de mí y d todo
piadoso y duoto juyzio el incorpizable
don de gracia q̄ esta x̄gen y madre san
cra de dios rescibio: lo q̄l me combida a
dezir la cósideració de muchas escritu
ras. Por lo q̄l yo juzgo q̄ se deue cófer
sar que la gloriosa virgen maria reyna d
los cielos/ fue subida a los gozos de la
eternidad por la benignidad y clemen
cia de Jesu christo su vnico hijo: y q̄ fue
rescebida con mas honrra que quátos
ciudadanos en el cielo son: pues q̄ la ma
gnificencia diuina lo hórro en la t̄ra so
bre todas las criaturas cóel beneficio d
su gracia. Y digo q̄ no vino ni fue tray
da despues de su muerte a la comú mise
ria de ceniza/ o de poluo: porq̄ sola ella
fue la q̄ engendro al saluador de todos.
Ca si el muy alto tuuo por bié de guar
dar y cóferuar las vestiduras dlos tres
moços enteras y leas entre las llamas
del fuego de los caldeos: porque auia de
negar en su madre propia lo que cófer
uo en la vestidura agena. E si sola la mí
sericordia de dios quiso guardar al pro
pheta Jonas entero y sano en el viétre
dela valena: porque su gracia muy po
derosa no auia de p̄feruar a la virgen su
madre del estrago del gusano y dela mí
seria del poluo: Fue assi mismo guarda
do el ppheta daniel dela muy destépla
da hambre de los leones: y no auia d ser
preseruada la gloriosa madre de dios ef
tando llena de tantos mirecimientos y
virtudes: Pues porque conoscemos a
uer guardado naturaleza todas estas co
sas que auemos dicho: no dubdamos q̄
tambié en la integridad d el cuerpo dela
gloriosa virgen aya mas podido la gra
cia de dios que en la conseruació y guar
da de los varones ya dichos/ pudo con
seruar naturaleza. Assi que Jesu christo
nro redemptor inoubitabilmente haze
que su bendicta madre se goze en cuer

po y en anima en el/ como en su proprio
hijo: y que nūca le sucediese algúa cay
da de corrompimiéto: pues que parien
do tan excelente hijo ningun quebráta
miéto le sucedio de su virginidad. E qui
so la prouidécia diuina que en cuerpo y
en anima subiese al cielo: porque aq̄lla
preciosa muger sobre la qual influyo tá
ta gracia siempre permaneciese illa sa y
sin algun corrompimiéto: y porque siem
pre en la vida eterna fuesse dotada de in
tegridad. la que auia engendrado la vi
da entera de todos. Pues si en estas ra
sones he dicho lo q̄ deuia dezir/ apue
ua lo y auctorizalo tu r̄po y los tuyos: y
si por ventura no he dicho lo q̄ deuiera:
suplico te q̄ me p̄dones tu y los tuyos:
lo de suso es de sant augustin. Por lo q̄
dicho es parece que no es de creer q̄ la
gloriosa virgen sancta maria madre de
dios no aya passado por el yugo d la mu
erte: mas antes es de creer que murio/
mas su carne preciosa no padecio corró
pimiento/ ca luego que passo algun dia
fue ayuntada su anima alu proprio cuer
po ya muerto: y assi fue tomada y subí
da al cielo con cuerpo glorificado: mas
la verdadera y infalible sentencia de su
gloriosa assumpcion se prueua ser la q̄ el
apostol sant pablo diro por si mismo q̄n
do fue trasportado en el tercero cielo/ q̄
dize que no sabe si fue arrebarado en el
cuerpo/ o fuera del: y assi no sabemos si
esta gloriosa señora fue subida en el cuer
po/ o fuera del cuerpo: mas creamos fir
meméte que fue enraçada sobre todos
los choros de los angeles.

¶ Sant Hieronymo dize. Este es el
dia muy esclarecido en q̄ la biéuétura
da madre de dios y siépre x̄gen salio de
ste mūdo y subio hasta la celsitud d el tro
no: y sublimada en la firmeza y solio del
reyno eterno: esta agora assétada có ma
yorglia q̄ todos despues de Jesu r̄po: y
por esto cáta y predica la sancta madre
yglia en todo el mūdo có entera p̄siáca
lo que no es razon que se crea de algun
otro de los sanctos/ que esta beatissima

reyna del cielo trascendio todos los me
recimiéto de los angeles y de los archá
geles: porque aunq̄ élas sanctas escriptu
ras sea a los sanctos p̄metido que seran
como los angeles la verdad de ser mayo
res y mas etcéletes q̄ ellos les es negada
a las osequias por cierto dela qual es de
creer en quáto la fe da fauor: q̄ los ange
les a dministrauan y seruian: y todas las
cortes y coros d el cielo se gozauá/ ca cosa
es de creer q̄ toda la caualleria celestial
hecha batallas de hermosura vino muy
festiual a recibir a la madre de dios: y la
cercaron toda de respládecissima lumbré:
y con hymnos y alabáças spirituales la
subieron hasta el throno que antes dela
creacion del mūdo le tenia la santissima
trinidad aparejado. E ninguno deue te
ner dubda: auer se toda a quella celestial
hierusalem gozado: entóces de ineffable
alegría: y auer se alegrado por charidad
inestimable y auer sentido nuevos acide
tes de gloria y de plazer entrañable ha
ziendo a Dios gracias: porq̄ esta festiui
dad que a nosotros sola vna vez oíresce
el año: a ellos todos es esta fiesta de ca
da dia: y no sin causa es esta fiesta d táta
solénidad en las alturas: porq̄ sin dubda
se cree q̄ el saluador de todos: segun por
su gracia nos es dado a entéder salio en
p̄sona todo festiual y respládeciente y có
marauilloso feruor a la recibir: y la assen
to consigo en su throno. Pues si se haze
gozo élos cielos: segun el euangelio dize/
por cada pecador que se conuierte: mu
cho mas se deue creer que se hizieron en
las alturas alegrías etcéletes y nūca vi
stas por el enraçamiento y gloria de tan
admirable virgē: cuya festiuo ad es glo
ria de todos los spiritus angelicales y có
solacion y gozo sin cóparacion de todos
los ciudadanos de paraylo: mayor men
te porque su celebridad y hōra es alabá
ça y fauor del saluador: por lo qual cree
mos: como arriba es dicho: q̄ todos los
coros de los angeles y toda la corte d pa
raylo: no solo tienen este dia por festiual:
y solenne por su amor vna sola vez cada

año: mas aun solénizan la de córino y sié
pre sera a todos ellos fiesta eterna: la q̄l
celebrá có grá veneració y alegría: y có
danças spirituales de amor y de plazer
y tiene mucha razón toda a quella ciudad
imperial de gozarse y honrrar a esta ma
dre sancta de dios como la honrra: pues
que siempre adora a su hijo como a ver
dadero rey d la gloria: ante cuya p̄sencia
tremē los poderios y se inclina todo lina
je de criaturas: y si quisieres bien cófide
rar hallaras q̄ ningúna cosa ay de virtud
y ningun extremo de gloria: ni de her mo
sura que todo no respládecia en esta bié
auéturada reyna d el cielo: y por éte si nos
agrada su grá dignidad: agrade nos tá
bié la obra d la virtud: pues que su vida
es a todos disciplina y sus costúbres son
ornamentos y saludables establecimé
tos de todas las yglesias: y en virtud ex
cede a todos: y en caridad tiene ventaja
a toda criatura: por ende qualquier q̄ des
sea rescebir merced della y íploza y supli
ca por su socorro: figua la semejáca d sus
pisadas y arrímese a sus sc̄tos eten p̄los.
¶ Sant Bernardo dize. Muy precio
so es el don que en este dia nuestra tierra
embio al cielo: porq̄ dando nosotros al
reyno de dios de las cosas que aca tene
mos y rescibiendo de las que allí ay se ay
yuntan có bienauenturada cófederació
y gráde amistad las naciones humanas
a las cortes diuinas. A la por cierto si bio
el fructo dela tierra muy exceleste: a dō
de cóstisten como en proprio original to
dos los dones que aca delciēden. Pues
tenemos cierta esperáca que si biendo
a los altos cielos la virgen sc̄ta Maria
dara por su clemencia dones y misericor
dias a los hōbres: ca para esto no le p̄e
de faltar facultad: ni voluntad: facultad
no le fallece: porq̄ es reyna de los cielos:
pues d volútao no carece: porq̄ toda es
clemētissima y misericordiosa: y q̄l cómie
ne q̄ sea la q̄ es madre del vnigenito hijo
d dios nro verdadero remedio. E ningun
na cosa se puede por cierto y gualar ni có
parar a la grádeza de su poder y de su cle

Joan. ij.

daniel. vi.

cozin. xij.

iii.

hierony. d
assumptio
ne virgis.

Bernar. d.
sermon.
assumptioe.

mencia / sino ouiesse alguno que no creyesse que el hijo aya honrado y siépre que re honrar a madre tá preciosa / o pudiesse dubdar q las entrañas desta bienaueturada virgē se ouieslen mudado y transformado en affectiō y llamas biuas d caridad: élas quales aqlla mesma caridad que de dios procede: que es su hijo natural: holgo corporalmente nueue meses. Y esto he dicho por vosotros hermanos y aun por no callar los beneficios que d continuo rescibimos por su glorificaciō. Pues tégamos por cosa cierta que si la amaremos que gozaremos del fructo d su amor: ca y da es a su hijo: si por ventura (lo qual dios no quiera): no fuéremos hallados ala inuétora dela gfa desagrada scidos: porq̄ aquel: al qual ella prime ro recibio: quando vino del cielo a érrar en el castillo dste mūdo: recibio a ella oy entrando muy gloriosa en la soberana y sancta ciudad de parayso. Mas có q̄nta honra piéfas que entra: y con quanta gloria y alegría: Verdaderamente seria tiempo perdido presumir explicar esto légua material. Pues que todo entēdimiēto desfallece en la soberana luz y contemplacion excessiua desta entrada: mas es bien que sepas q̄ en las tierras no se halla lugar mas digno que el templo delvi entre virginal: en el qual la gloriosa virgen Maria recibio al hijo d dios: ni en los cielos se halla otro lugar mas alto q̄ el solio y throno real: en el qual el hijo d padre eterno sublime y assento en el sancto dia ala reyna sanctissima. Bienaueturados por cierto fueron y son estos dos recibimiētos: cada ql d ellos es inestimable y cada vno segū su manera excede toda nuestra inuestigacion y juzio. Alguno querra preguntar / porque se cáta oy en las yglesias de jesu christo aqlla euangelical lection: en que se relata auer recibido al saluador sancta Martha: E a esto respondo. Que yo creo q̄ se euangeliza aquel mysterio en este dia: porque esta gloriosa madre de dios: cuya entrada en el reyno celestial oy celebramos: en algu

na manera se contemple có la memoria: y representaciō de aq̄l caritativo recibimiento q̄ este euangelio pregona: y aun porq̄ segū la ynestimable gloria: y fauor de Martha sea tambien auida esta reyna d los angeles por mucho mas incomprehensible. Pues quien ay agora que pueda: aunque hablasse có las lenguas de los hombres y tábiē de los Angeles: explicar y d̄zir en q̄ manera fue el verbo de dios hecho carne: por el qual fuerō hechas todas las cosas: y el señor dela magstad: al qual no pueden cóprehēder ni tomar toda la vniuersidad de las criaturas: encerro assí mesmo dentro élas étrañas virginales: sobreuiniendo el spiritu sancto éla generosa dōzella: y vmbrificādo se en ella y p̄stādo le refrigerio la v̄tud del muy alto: E assí mesmo quiē puede pensar quā gloriosa subia en este sc̄to dia la reyna del mūdo para la corte celestial y con quāta deuociō y feruor salio a su recibimiento toda la multitud d los ciudadanos celestiales: E quien puede explicar có que canticos fue trayda al throno dela gloria: y có quāta serenidad d cara y con quan alegres abraçados fue recibida del hijo: enralçando la sobre toda criatura: có aqlla dignidad y honrra: de la qual era digna tan sanctissima madre y có aqlla gloria q̄ prenece a tan poderoso hijo: Bienaueturados fueron: y sobre toda comparaciō dulces los besos d paz que se dauan entrābos quādo era niño / y mamaua: quādo la madre se reya y holgaua con el: teniendo lo en su gremio virginal. Mas por vétura no juzgaremos que fueron mas bienaueturados los q̄ ella oy rescibio dela boca d principe dela gloria su hijo: assentado ala diestra d padre en la bienaueturada salutacion: quando se halló subido en el throno y celsitud imperial: a dōde cātādo el clementissimo rey con suauissima armonia dixo aquel epithalamio o cántico de Salomó que dize. **L**eguēse ami y deme paz con el honestissimo beso de su boca. **P**or esto parece que ningūo puede cótar la gene-

CVI.
Anselmus
de assump
tione vir
ginis.

racion del redēptor jesu xpo / ni la assumpcion de su madre: **P**ues de aqui se cócluye / q̄ quanta gracia rescibio la preciosa madre en las tierras sobre todos los estados d los sc̄tos / tanta possée y tiene agora de gloria singular en los cielos. **A**ssi q̄ si ojo no vido / ni oreja oyó / ni en el coraçon d l hōbre subió / la glia y los bienes q̄ dios aparejo a los q̄ lo amā: y esto es comun pa todos los q̄ se saluan quiērelatara la glia q̄ tenia aparejada y apercebida para la reyna d mas esclarescida magestad q̄ amo a dios mas q̄ todos: **P**ues digamos q̄ la gloriosa virgē es y fue bienaueturada: assí q̄ndo rescibio al saluador en sus entrañas: como q̄ndo el saluador recibio a ella é sus alturas **Y** sant anselmo dize. Quando christo subia a su madre a su reyno y determino de le abzir la magnificencia d su sancta glia: ruego te q̄ me digas d q̄ dignidad y hōra erā los aparatos en q̄ entendia toda la corte de los angeles pa su rescibimiēto: y có q̄ bozes de alegría y de salud sanauā todas las moradas d los padres āntiguos q̄ pocos años antes entrō a ser ciudadanos y cópañeros d la corte triūfal: **C**iertamēte yo creo auer resplādescido todos los sc̄tos de aqlla patria cristalina d resplādor mas festiual q̄ solia resplādescer: y auer se aparejado de habitos d mas excellēte hermosura pa el recibimiēto d la madre de su señor y auer se todos alegrado có vna nueva gracia de ineffable plazer por la esperāca de tan grande reyna. Y que maravilla / q̄ toda la corte celestial ay a fecho esto / pues q̄ esse mismo jesu xpo dios y señor de todas las cosas hijo de essa misma castissima vgen queria salir y salio a la recibir todo glioso y festiual / como a vnica madre suya: y de todas las gerarchias vniuersal empatriz. Y salio acópañado de toda su corte angelical: porq̄ ninguno de sus familiares fuesse alli ageno d tātō gozo y plazer: ca étre los hōbres se tiene por costūbre / que cada seruidor bueno de qualquier poderoso / tātō mas

se goza éla venida d l amigo de su señor: quanto con esce q̄ el señor ama mas al q̄ viene. Y q̄ndo ay nueua o se tracta dela venida d los padres d su señor / d l amor especial de los qls ninguno tiene dubda: aq̄l d los seruidores se tiene por mas bienaueturado q̄ con mayor alegría y có mas festiual rescibimēto afflora los frenos d l gozo. **P**ues si estas cosas pasan entre los hōbres q̄ tienē algūa bendad / mucho mas sin cóparaciō es mayor por la ciudad d los ciudadanos d la glia celestial. **P**ues cótéple agora cada vno con el coraçon q̄ pudiere / con que gozo y có que festiuidad / y có q̄ cantos se gozauan todas las ordenes y ceros de los bienaueturados espíritus / q̄ndo veyan que venga esta vnica madre: d su señor y natural reyna y p̄ncesa de todos ellos / y q̄ esse mismo señor dios suyo la q̄ria salir a recibir muy hermoso y apuesto d toda su gloria. Y assí fue q̄ có coraçon derretido d amor y todo abierto d plazer y acópañado de mil millones de angeles y aun de maravillosas cópañas de sanctos: ordenadas en grādissima y admirable hermosura y de seraphines sin cuento: la salio esse mismo dios a recibir / q̄ndo se partia del destierro deste mūdo triste pa la corte celestial de su reyno / pa la enralçar sobre todos los cielos como la enralço y assento en el throno dela gloria para que se enseñoreasse juntamēte con el de toda criatura por iurisdiciō eterna y por señorio invariable. **E** dia bienaueturado: a qual hizo glorioso entre todos los dias d l siglo este tan magnifico y inaudito recibimiēto. **E** dia illustrissimo y de tā esclarescida exaltaciō. Bienaueturado es por cierto y digno d toda celebridad: pues q̄ resplādescio en el tātā dignidad y celsitud de glorificaciō festiual. **M**uy solēne es por cierto este sacro y admirable dia: y para siépre sera a todos los siglos materia de admiraciō: ca este dia no solo enralço y sublime a l señora nra por manera ineffable y nūca oyda: mas aun có gracia nueva y inesti-

Cancl.

De la gloriosa assumpcion dela madre de dios

mable hōbro y esclarecio a todos los cie-
 los que tu penetraste: y aun a todas las
 cosas q̄ en el son ilustraste y guarneçie
 d̄ nueuo y de maravilloso feruor. Y digo
 que este dia de tu celsitud hizo muy her-
 moso y guarneçido el cielo d̄ nueua gra-
 cia: porq̄ se magnifico y acreçeto la pri-
 mera gl̄ia del con tu d̄lectable p̄sencia:
 mas de lo q̄ se puede dezir y p̄sar: porq̄
 subiendo tu seño: alla resplandesces to-
 do aquel reyno cō la nueua dignidad de
 tus v̄rudes: y porq̄ lo alūbras con la luz
 imēsa de tus misericordias y gr̄as. Y
 este mismo dia d̄ tu triūphal enalçamiē-
 to vistio de gozo y de alegria no acostū-
 brada: y mas festiual a todos los q̄ me-
 rescieron ser ciudadanos del cielo de iude-
 la creacion del mundo: ca por el glorioso
 fructo d̄ tu fecūda y fructifera v̄ginidad
 vierō que se fue reyntegrado y haziedo
 entera toda su ciudad despoblada de los
 angeles que cayerō della cō el p̄ncipe
 diabolico lucifer. Assi que o incli-
 ta y muy soberana madre nuestra cō ius-
 ta causa en tu sobida: por la qual tā gr̄a
 de bien mereçerō: se deuio acrecentar
 la gr̄adeza de su plazer. E tābiē o beatif-
 sima reyna y d̄ mayor felicidad q̄ todas
 las mugeres: este sc̄to dia de tu admira-
 ble enalçamiento rego toda la t̄rra de
 gracia maravillosa: porq̄ como sabe la
 vniuersidad d̄ sus hijos q̄ tu señoza fue y
 ste engendrada della: y enlla por la via
 y ley acostūbrada: y reconocē que eres
 enalçada hasta la ygualdad d̄ throno
 d̄ el criador de todas las cosas: cree ya sin
 dubda algūa que se escapo por la excel-
 lencia y abūdācia de tan gr̄a bendiciō:
 como es la t̄rra d̄ la pena d̄ la maldiciō
 antigua: q̄ ella sabia justamēte auer re-
 cebido por el p̄do de Adā y de Eua sus
 primeros hijos. Que puedo yo mas d̄zir
 cerca d̄sto señoza mia: ca q̄ndo d̄sseo cō-
 tēplar la q̄lidad de tu gr̄a y de tu gl̄ia el
 seio me desfallece y la lengua se me en-
 mudesce: porq̄ assi como todas las cosas
 que en el cielo son: por tu gl̄ificaciō han
 doblado ineffablemente tu hermosura:

por esta misma gl̄ificaciō todas las crea-
 turas que sobre la tierra consisten: son
 cō maravillosa forma sublimadas: y to-
 das ellas aprouecharō y creçerō en hōz-
 ra de gran dignidad q̄ndo por tu virgi-
 nidad muy entera: conosçierō a tu dios
 cō familiar amor de h̄ro: al q̄l antes no
 conosçian tanto amigable: y assi conoçí-
 do lo mereçerō honrrar y amar: y q̄ndo
 vieron q̄ subiste sobre todos los cielos y
 que fuyste enalçada pa siēpre en la vie-
 stra d̄ su dios y d̄ su hijo. Y ensto assi mis-
 mo supierō ser d̄duoras a esse sumo dios
 de todo q̄nto rescibierō y d̄lo q̄ alcāgan
 y son: q̄ndo tu q̄ fuyste vna de sus criatu-
 ras tāta eminēcia y ventaja d̄ dignidad
 mereçiste. P̄des d̄ aq̄ parece q̄ ninguna
 cosa entēdierō q̄ deuia los hōbres a los
 y d̄olos ni las otras especies y linaje de
 cosas deuia ser uidūbre ni acatamiēto al
 gūo a los hōzradores d̄ los mismos y d̄o-
 los: q̄ndo recibierō al singularissimo fa-
 zedor d̄ todas ellas engēdrado d̄ tu castif-
 simo viētre pa restitucion de su primera
 creaciō: y q̄ndo vierō a ti: por la q̄l reco-
 brarō su dignidad p̄dida: ser cō tāta su-
 blimidad fecha ē patriz d̄ toda criatura
 ¶ Y dize mas sant anselmo. P̄des q̄ a
 labanças y gracias deue no solo la cria-
 tura racional: mas aun toda otra a esta
 sacratissima virgen: cuya purissima san-
 ctidad y sc̄tissima pureza d̄ su clemētissi-
 mo pecho trascēdiēte por altura incōpa-
 rable a toda pureza y santidad d̄ cielo: y
 t̄rra mereçio q̄ fuesse muy digna repara-
 dora de todo el mundo p̄dido. Y de aq̄
 es que ningun coraçon de algū hōbre q̄
 biue en carne mortal puede en alguna
 manera pensar la gloria y alabāça que
 por beneficio tan ineffable esse mismo
 mundo reparado por ella le deue: porq̄
 q̄ntas cosas dios hizo q̄ por el p̄do de-
 rarō d̄ ser buenas y p̄uechosas y cayerō
 d̄ el estado y dignidad en q̄ fuerō cria-
 das: por ella fuerō restituydas ē su p̄me-
 ra p̄feciō: porq̄ asi como dios acabādo las
 de criar por su potēcia: es padre y seño: d̄
 todas ellas. Assi esta su bienauenturada

C. vij.
 Anselmus
 de assump-
 tione vi-
 ginis.

madre reparado todo el siglo por sus me-
 recimētos: es madre verdadera de todo
 quanto en el se cōtiene. E de aq̄ se sigue:
 que dios es verdadero dios y seño: d̄ to-
 do lo que ha criado: estableciēdo por su
 pp̄rio mādado cada vna d̄ todas las co-
 las en su pp̄ria naturaleza: y la bienauē-
 turada virgē es señoza de todas ellas re-
 stituyendo las ala dignidad en que fue-
 ron criadas por virtud dela gracia q̄ me-
 recio. E assi como Dios engendro de su
 substācia a su hijo eterno: por el qual dio
 nueuo nascimiento a todas las criaturas
 assi la virgen maria pario de su propia
 carne al q̄ restituyo todas las cosas ē la
 hermosura primera en q̄ fueron criadas.
 Itē ninguna especie o linaje de cosas se
 sostiene: sino las q̄ son hechas por mano
 del hijo de dios: y assi ninguno se escapa
 dela ley dela deuida y perdurable dāna-
 cion: sino solo aquel q̄ libra y absuelue d̄
 lla el hijo dela virgē maria. P̄des quien
 ay que considerādo estas maravillas cō
 derecho sentido y con entēdimiēto claro
 pueda plenariamente entēder la excelē-
 cia desta señoza: por la qual con tan ine-
 fable gracia y con tā inestimable electiō
 fue el mundo leuātado de su p̄funda cay-
 da: E quien ay que mirādo con los ojos
 d̄l anima la gracia nūca oyda: y sobre to-
 do miraglo maravillosa: desta muger no
 se pasme: y q̄ no solo sea la lengua priua-
 da de su oficio: mas aun por la considera-
 cion de mystērio tā grande no sea mudo
 d̄ todo en todo: P̄des lo qual dexādonos
 d̄ las cosas q̄ son inuestigables a n̄ra dis-
 crecion: esforcemonos a alcāçar por rue-
 gos y oraciones lo que por conosçimiēto
 comū no podemos penetrar: de manera
 que lo q̄ no entendemos por lumbre de
 natural razō lo mereçamos ganar y sen-
 tir por intercession saludable. P̄des por
 estas razōes q̄ dichas son es cosa impos-
 sible que ningū hōbre q̄ a esta madre cle-
 mētissima se cōuertiere y fuere della aca-
 tado: pueda ser cōdenado ni perdido: ca
 ella sola engēdro a aquel por el q̄l las co-
 las muertas rebuē: y por el qual son sal-

uos los hombres de pecado: ca no ay o-
 tra justificacion sino la que en su vientre
 virginal se fabrico: y no ay otra salud si-
 no la que ella pario. Assi q̄ ella es la ma-
 dre dela justicia y d̄l justificador: y la ma-
 dre dela salud y del saluador.
 ¶ E dize mas sant anselmo. Delas co-
 sas ya dichas se sigue: q̄ la madre de aq̄l
 dios: q̄ solo cōdena y salua y al q̄l solo te-
 memos: y enl q̄l solo espamos: es n̄ra ma-
 dre: y que n̄ro juez y saluador es n̄ro her-
 mano. P̄des porq̄ razō de desesperaremos
 como n̄ra salud: o dānacion este colgada
 del aluedrio de n̄ro buen hermano: y de
 nuestra madre clemētissima: P̄des ventu-
 ra querra sufrir el buen hermano q̄ sean
 eternalmēte perdidos sus hermanos: pu-
 es q̄ los redimio cō tan preciosa sangre?
 ¶ Querra la piadosa madre q̄ seā sus h̄-
 jos cōdenados: cuyo redēptor ella ē gē-
 dro: Ciertamēte dōde se ofrece materia
 de tā parental compassiō: no se deue des-
 cōfiar dela salud perdurable: mas antes
 deuemos creer q̄ la piadosa madre roga-
 ra a su clemētissimo hijo hermano nuel-
 tro: y haziendo esto rogara al hijo por los
 hijos: y al vnigenito por los adoptados
 que son hijos de Dios por gracia y por
 virtud de los sacramētos: y el muy piado
 so hijo oyrā de buena voluntad ala ma-
 dre hecha intercessora de sus hermanos
 y el vnigenito aceptar ala intercession q̄
 ella fiziere por los q̄ el adopto: y el seño:
 se amercēdeara entōces y la oyrā en lo q̄
 ella suplicare por los q̄ el redimio. Lo d̄
 suso es de anselmo. P̄des gozemonos y
 ayamos alegria nosotros miserables cō
 los moradores del cielo: y con todas las
 criaturas quanto pudieremos: y ponga-
 mos estudio en alabar y glorificar: segū
 n̄ra peq̄nuela posibilidad a tal virgen:
 y de tan grande mereçimiento. ¶ Onde ad paulā y
 sant Hieronymo prouocando nos a esta
 muy digna alabāça dize ētre otras cosas
 P̄des aued alegria sp̄ual y alaba al se: p̄ d̄.
 no: porq̄ si: segū el p̄feta: se nos manda
 alabar a dios en sus sc̄tos: mucho mas
 cōuiene que en esta celebraciō dela bien

C. vij.

ad paulā y
 eustochiū.

pe. d̄.

aventurada virgen madre suya lo enyal
cemos como mas diligencia que hasta aqui
como hymnos y con canticos: y que seamos a
su divina magestad materia de gozo im
mortal con alabanzas muy dignas: y que lo
hoyamos como mysticos y devotos dones
ca no ay que dudar/ sino que toda quanta
veneracion fuere dada a su madre dignissi
ma: toda pertenece a la gloria y alabanza
de su divina magestad. Y verdaderamen
te todo quanto se puede decir por palabras
humanas en favor y gloria de la bienave
turada virgen maria: es poco en compara
cion dela gloria y alabanza que le da en
el cielo. La esta es la que es predicada
como divinas y angelicales excelencias y a
labada con esclarecidos enalcamientos.
Esta fue mucho tiempo antes anunciada de
los prophetas y significada de los patriar
chas con diversas figuras y semejanças:
y la que fue en las sanctas scripturas como
manifestada verdad mostrada: y la que fue del
Angel venerablemente / y con desem
boltura de nuestro embarador saludada.
Mas si ninguno es hallado y doneo pa
ra que como digna veneracion plega la glorifi
cacion y alabanza desta devotiva mu
ger: no due por el peccador cesar de la
loar/ aun que del todo no pueda cumplir lo que
siere que es obligado a cantar: y decir cerca
de su honra. E de aqui es: como la pala
bra del psalmo fiziese mencion del pecca
dor a donde dize. El sacrificio de alabanza
me honra/ y alli esta el camino: en el
que yo enseñare al peccador la salud y sal
nacion de dios: y luego añadio. Y en el sacri
ficio y exercicio de la oracion y alabanza te
poral esta el camino para ir y llegar a la
verdadera alabanza que ha de durar sin fin.
Mas ninguno puede acertar/ ni tomar
aquel camino/ si yo primero no le mostra
re la via. E por ende por que el camino de nra
salud consiste en las alabanzas del saluador
yo os amonesto y ruego que en esta sagrada
solemnidad de la madre de dios Maria
no quays cesar sus devidas laudes. E a
un que no es hermosa/ ni buena en la boca
del peccador la glorificacion con que dios se

alaba/ no quieras cesar de confesar su ex
celencia/ por que de alli te es prometido poder
de donde a todos se concede que es por al
abar a dios en su grandeza: y en la virtud
que pulso en esta sancta virgen: ca sino pone
mos estudio de alabar a dios en sus sacros
segun la pequenuela manera de nuestro
ingenio/ como nos sera posible alabar
lo: segun la multitud y inmensidad de su
grandeza: Pues no duemos derar del to
do de poner por obra lo que en algun tiempo
avemos de cumplir enteramente: segun a que
ello que el propheta dize. Bienaventurados
son los que moran en tu casa: por que
en el siglo de los siglos te alabara. Pues
entre tanto/ por que es ineffable lo que como
la voz no podemos decir/ y lo que como facultad
de palabras no alcancamos: prosigamos lo con los deseos y votos y como las
medulas del coracon.

La assumpcion desta bienaventurada
virgen fue en otro tiempo figurada quanto
el arca del señor fue pasada a la casa del
rey David. Y entonces el me. mo rey da
uid: citarizo y hizo muy suave armonia
con su instrumento musical y llevo la a su
casa con placer y gozo inmenso. E por que
en esta arca se contenia la manna del cielo/
como bien conuenible propiedad: fue por ella
figurada la bienaventurada virgen/ ca el
pan de los angeles que el hombre como ella
lo engendro. Y en esta arca era de materia
de setin que en ningun tiempo se carcome: por
que figurar que la virgen Maria no le conuer
tio despues de su muerte en polvo ni ceniza.
Y el rey david que yua saltado y tañen
do de lare figura fue de tiempo rey del cielo y
dela tierra: que segun se cree talie en persona
a recibir a su madre y la puso con grati
ssima gloria y alegria en su casa celestial.
Y en esta assumpcion fue figurada y mostra
da a sant Juana la de Bethmes: quando
vido una muger maravillosa en el cie
lo que estava cubierta de sol. E assi nuestra
señora subia al cielo cercada de divinidad.
E vido que la muger tenia la luna debaro
de sus pies es figura de la perdurable estabili
dad y firmeza de la gloriosa virgen: ca la luna

es movable: y no esta mucho tiempo llena y
significa las cosas deste mundo: que bien como
cosas movibles y nunca permanescientes
en un ser las menosprecio la sacratissima
dozella: y las puso debaro de sus pies y
ordeno todos sus deseos al cielo: adonde
todas las cosas son estables y firmes. Y
tenia tambien en su cabeza corona de doce
estrellas. Y clara cosa es que la corona es
senal a costumbre de honra y significa la
honra muy devida a la gloriosa virgen. E
por las doce estrellas son entendidos los
doce apostoles: que en su assumpcion se acer
taron y estuuieron. y dize sant Juan que le
fueron dadas ala muger alas para bolar
por que se entienda la assumpcion en cuerpo
y en anima de esta señora en el cielo. Y fue
esta seta assumpcion figurada en la ma
dre del rey Salomó: el que estava assenta
do despues que reyno en un throno de gloria y
hizo que pusiesen otro a su diestra mano
para su madre berfabe en que la hizo assen
tar y de todo quanto le demando no le nego
nada: segun que parece en el tercero libro de
los reyes. E assi tiempo nuestro señor assento a su
gloriosa madre en su diestra y todo quanto
ella quisiera gano y alcago del: y alcagara to
do quanto de aqui adelante quisiera. O bien
aventurada regna del cielo maria y de to
da alabanza dignissima o virgen de alta pre
ciosidad madre de dios gloriosa/ o virgen y
madre de inmensa celsitud parida de hijo da
dor de vida perdurable que traxiste encerrado
en tu vientre sin maza a dios hazedor del
cielo y de la tierra: el que no cabe en toda la re
dondez deste mundo. Que haremos nos
otros tamañuelos: y en bien obrar peque
ñuelos: que cosa nos sera posible cantar:
o poner en tus alabanzas: como se averdad
que si todos nuestros miembros se tornassen len
guas: ninguno de nosotros sera suficiente
de alabarte señora como tu mereces.
Pues que dire yo pobre chico de ingenio: como
que cualquiera cosa que dixere sera menos de
lo que tu dignidad merece. Pues que dire yo
de ti: y que recordare que digno sea y como me a
tu merecimiento: como ninguna lengua de
carne mortal sea suficiente de contar tus vir

tudes. O maria la recordacion de tu nombre
mas dulce es que la miel y mas suave que
el panal. A los casados recrea: a los tristes
alegra: y a los agraviados y aflitos leuanta
y conorta a los errados y a los perdidos
reuoca y trae a la carrera de salud y del olor
de tu suavidad conforta a los peccadores que
no desesperen. Y bien como en el verano quando
el sol comienza a subir en lo alto del cielo
y a derramar en las tierras la luz y fe
cunda y llena de secreta preñez de sus ra
yos: luego todas las plantas apretadas y
retraydas en si mismas por el yelo del in
vierno comienca a reuoluer: y tambien to
dos los animales y aves escondidos en
quelesquier cuevas comienca a respirar como
la novedad de la luz abiuadora y a reco
brar fuerzas y a mostrar alegria de cora
con como catos aplazibles: y los hombres vie
jos se alegraron como los moços como la frescura
de su venida: y toda la sequedad y sobre
haz de la tierra se viste de hermosura y se
muestra gozosa: bien assi acaece a nosotros
quando la gloriosa virgen cubierta de sol y
llena de toda fertilidad y abundancia de es
pirituales bienes: y de consolaciones tempo
rales: y como mayor excelencia escogida que el
sol: entra en los terminos escondidos de nuestro
coracon: y quando la memoria de ella se infun
de por nras entrañas como rayos claros de
gracia y sin alguna nube caliginosa/ luego
por cierto toda nra espiritual dureza se re
suelve y se regala del golpe que en ella da el
rayo de su claridad inmensa/ y todas las
cosas secas se rocian: y riegan con el rocio
de su virtuosa influencia destierrase las ti
niebras: y resplandece y nace nueva luz: y
acreciense materia de gozos sin reprehension.
O nombre admirable y delectable/ o nombre fertilissimo y lleno de sacra
mentos/ o nombre glorioso/ y dignissimo de
toda honra y celebracion/ o nombre muy al
to ordenado y compuesto de todos los
tiempos en la predestinacion de dios/ y pue
sto en su tiempo conuenible a persona bien di
gna del segun verdad. O nombre que es no
brado de corino con uso de suavidad en el
consejo y congregacion de los justos: y no

De la gloriosa assumpcion de la madre de dios.

bre que se replica y rebuelue cō soberana clemēcia ē la boca de los pecadores: q̄n nūca demādo perdo de los pecados sino mediante el nōbre de Maria: todos llaman este nōbre santo y muy sabroso/ro dos la nōbran pa sus remedios: y la amā sobre todas las cosas. Toda edad de hōbres y de mugeres: y toda profesiō reclama y pide socorro cō estuōiosa deuociō a la virgen maria: y q̄ndo p̄demos al soberano rey pecando y offendemos a todos los sc̄tos: y quādo somos graues a nosotros mismos: sino sabemos lo que de uamos hazer: no resta sino que leuantes a ti señoza los ojos buscando consejo/ y demandando tu fauor.

¶ Anselmo de assumpcionē et laudibus marie.

¶ **A** sant Anselmo dize. Ninguna cosa ay por cierto mas puechosa despues de dios q̄ la memoria de su madre: y ninguna ay mas saludable q̄ el pensamiēto d̄l piadoso amor: del q̄ estaua de continuo inflamada y muy feruiente en memoria y cōtēplaciō de su hijo: y ninguna cosa ay mas delectable q̄ la suauidad d̄l gozo q̄ d̄ allí tomara/ del qual era de muchas maneras sostenida y recreada en el mismo y por el mismo hijo suyo. Muchas vezes sin dubda vimos y oymos a muchos de los hōbres acordarse en sus peligros del nōbre de esta bienaueturada virgē/ y auer luego escapado de todo mal: y visto a muchos algūas vezes q̄ mas presto viene el socorro inuocado y puesto en memoria el nōbre d̄ la virgē Maria: q̄ quando se llama el nōbre de nuestro seño: Jesu xpo su unico hijo/ y esto no acaece por q̄ ella sea mayor/ o mas poderosa q̄ el: ca no es el grande/ o poderoso por ella/ mas ella lo es por el: mas la causa es: por q̄ su hijo es seño y juez d̄ todos: y solo el es el que discernie los merecimientos de cada vno. Pues q̄ndo el no oye nuestros clamores quando es llamado por su nōbre: haze se por justo iuzio de dios: ca q̄ndo inuocamos el nōbre de su madre aunq̄ los merecimientos del q̄ la llama no merecē respuesta cō esfuerco de lo q̄ le suplica: los altos merecimientos della interceden y son me-

dianeros para q̄ el pecador q̄ la llama sea oydo: y esto se pueua cada dia segun la costūbre humana/ q̄ndo alguno gana d̄ otro alguna gracia: o perdo: q̄ siempre le propone y ofrece delāte el nombre de su amigo/ por recibir lo q̄ en ninguna manera podia alcāgar d̄l cō su solo ruego. Assi q̄ si tan puechosa es en socorrer la memoria del sancto nōbre d̄ la madre d̄ dios no es demarauillar q̄ trayga mayor fruto el p̄samiēto cōtino de su sancto amor: y q̄ la diligēcia q̄ se pusiere en verginal seruicio y cōtēplacion de a sus deuotos plenaria alegria. ¶ Pues piensa y buelue muchas vezes a pensar la inmiēdad d̄l gozo desta señoza. Lo de suso es de Anselmo. ¶ Pues a ti o esperanca nuestra gozo y alegria de n̄ro coraçon/ yo pecador desseo alabarte cō bozes d̄ muy excelēte saluacion: y desseo glorificarte y saluarte de lo mas profundo del coraçon bendesirte affectuosissimamēte/ biē como a madre d̄ gracia cō lagrimas y sospiros puestas mis rodillas ē tierra. Mas quādo trato y rebueluo en mi mismo los claros varones q̄ te alabarō d̄ d̄ el comiēço d̄l mūdo/ del fallezco de palmo y no me queda mas esp̄ritu: mas quādo tomo sobre mi mismo: rebueluo d̄tro en mi estas palabras y digo. Dios te salue piadosa virgen y madre d̄ dios: a la qual alaba la redondez de la tierra y toda su plenitud los cielos de los cielos: y toda la virtu d̄llos toda qualquier cosa q̄ de tu excelēcia pudo la lēgua humana b̄zir y la pluma fue poderosa de escriuir: y el coraçon pudo p̄far todas aq̄llaste ofrece ayūtas en vno y atadas y compuestas en un manojo. Y aun ofrezco te las cient vezes dobladas y infinitas vezes multiplicadas con coraçon deuoto y cō sabor mellifluo y suauē: y cō olor aromatico y fino pa alabar: y glorificar a ti virgen bienaueturada agora y para siempre jamas.

¶ **A** sant Augustin dize. Recibe señoza qualesquier alabāças q̄ tus siervos indignos te damos: aunq̄ son mucho desiguales para tus merecimientos: y q̄ndo recibes

Aug. i. sermone natiuitatis beate virginis.

bieres por tu piedad nuestros votos escusa nuestras culpas orando: y entremete n̄ros ruegos dentro en el sagrario del piadoso propiciatorio/ y gana nos el vnguento de nuestra recōciliaciō. Sea por ti escusada la culpa: de la qual agora nos conocemos por pecadores: cōfiādo que por ti nos sera dado d̄ la perdo/ y tē por bien q̄ alcācemos lo q̄ cō coraçon fiel de mandamos. ¶ Pues recibe señoza lo q̄ te ofrecemos y alcācanos lo q̄ te pedimos y escusa lo q̄ tememos: por q̄ no hallamos otra persona mas propia ni mas copiosa en merecimientos para mitigar y amāsar la yza del juez: q̄ a ti q̄ mereciste ser su madre. Socorre pues señoza a los mezo nos y ayuda a los flacos d̄ coraçon: recrea y conorta a los llorosos. ¶ Ruega por el pueblo: entruē por la clerezia: y suplica por el coro de los religiosos: y ruega por el deuoto linaje de las mugeres: sientāse señoza tu fauor y socorro los q̄ celebrā d̄o tamēte tu admirable assumpciō y memoria. Quiera a madre sancta auer cōpassiō de los aflictos y abrir tus entrañas piadosas a los peregrinos y a los q̄ andā desterrados d̄l cielo. Y pues q̄ siēpre te vees y hallas alegre: representa nuestros lloros delāte de la clemēcia de dios. Y rogamos te q̄ supliques a el por nosotros: biē como a tu propio hijo: ca mucha afficiō padecemos en esta tierra: assi de diuersas injurias: como de ser mal traydos cō grādes de nuestros. ¶ Quemos hambre y sed: y padecemos sueño y estamos p̄sos en carcel prolira: y tu señoza eres elos reynos celestiales perlada de todos los coros d̄ las virgines/ y la q̄ sigues al cordero sin mājilla por dōde quiera q̄ anda. Tu cōbidas a los coros virginales agenos de los deleznamientos y blāduras de la carne: resplandeciendo y andando entre luyrios de blanca hermosura y entre rosas de hermoso color para q̄ beuan de la fuente de la vida perdurable. Tu señoza eres la q̄ ganaste d̄tro de aq̄llos felicissimos reynos de los bienaueturados la dignidad de la ordē mas alta y primera: andā

do por rociadas veredas y das muchas bueltas cubierta d̄ gloria cō tus fantos pies entre las delectables florestas d̄ paraiso y coges de las verduras espesas y de los hermosos frutales cō mano de floreciete felicidad: violetas de perdurable frescura. Tu eres la principal ciudadana ayuntada sin fin a los angelicos choros: y cercada: y seguida de arcāgele nocessas de llamar cō boz no cālada. Santo/ sc̄to/ sc̄to/ es el seño dios destas cauallerias: a la qual yo pari. Tu estas en el cubiculo y retra y miēro del rey guarnecida y ornada de piedras preciosas y de ricasmargaritas en plenissima bienauenturanca. A ti te fue aparejado por mano d̄ los angeles en el palacio d̄l rey eterno treno como avniuersal emperatriz: y esse mesmo rey de los reyes amādote como a madre verdadera y como a esposa de admirable hermosura: mas que a todas las criaturas: te acōpañā cō abrazados d̄ diuino amor. Ningūo le deue marauillar si tiene dios por biē d̄ tener te por tā familiar reynando en los cielos: pues que d̄ si pues fue hecho en ti hōbre y nacido de ti y lo viste niño en tus brazos tātas vezes lo besaste en las tierras. ¶ Pues possedeo tu señoza estas tus bienaueturancas cō uierte te a nosotros: y embia d̄ d̄e alla remedio y salud pa n̄ras miserias. ¶ Pues o hermanos muy amados entre tanto que padecemos estas penalidades d̄ mones de todo coraçon a las intercessiones de la virgen Beatissima. Y todos pidamos con humildad y con todo esfuerco sus fauores y socorros: por q̄ en tāto que ponemos por obra en este siglo cō deuociō iu seruicio: tenga por biē de nos auer por encomendados en el cielo. Y no due ninguno dudar q̄ la q̄ merecio dar el precio para librar los captiuos q̄ puede dar el socorro para todos los santos ya librados. Mas q̄ nos aprouecha llamarla cō bozes clamorosas sino nos exercitamos en las virtudes: ¶ Pues tēgamos cuydado: o hermanos muy amados q̄ quando desfearemos ser presentes a la festiuidad de

ste sancto dia: q̄ parezamos vestidos de caridad y humildad. No nos atormente la envidia del vestido ageno/ ni nos d̄spedace la ira por ver hechos pedaços a nuestros enemigos: no destierre de nosotros la codicia del m̄do a j̄su r̄po: no nos abraze la tristeza del siglo/ no nos engañe por indiscreta cōsideracion su prosperidad: no nos ensucie la carne: no nos corrompa la presumpció: ni la soberuia nos aliuiesca: por q̄ quãdo labiẽa uenturada madre de dios. **A**ldaria viere q̄ estamos en su solenidad cōpuestos de virtudes y conjũctos en caridad y fundados en humildad/ se dispõga y aquere a nos socorrer cō mayor fervor: acerca del hijo y Señor suyo j̄su r̄po dios y salvador nuestro el qual clarifica a sus sanctos cō coronas de perdurable reyno: y es desseo y alabãca eterna a todos sus electos.

¶ Sant anselmo dize hablando con la virgẽ. **P**ues rogamos te señoza por aq̄lla gracia: por la qual el piadoso dios te quiso assi enralçar: y por aq̄lla grã caridad del padre eterno: por la qual dio cõti go al m̄do todas las cosas q̄ fuerõ posibles de le dar: q̄ la plenitud y abundancia de grã q̄ tu mereciste: assi obre en nosotros: q̄ nos sea dada por misericordia en algũ tiempo la participaciõ del reyno perdurable q̄ se cõfigue d̄lla: ca nuestro dios fue fecho por ti nuestro hermano: para q̄ como tuuo por biẽ de ser participete y cõforte d̄ nuestra humanidad: assi mereciẽs ser parcioneros de su diuinidad. **P**ues entiendo clemẽtissima señoza y tẽ manera q̄ gozemos de aq̄l fin: por el qual nuestro dios fecho hõbre de tu castissimo viẽtre: vino entre los hõbres. Y tambien te rogamos q̄ no seas difiçil ni penosa en ser rogada: por q̄ sin alguna dubda esse mesmo clemẽtissimo hijo tuyo estara dispuesto para oyr y otorgar todo lo q̄ le demãdares. **A**ssi q̄ q̄eras tu reyna de misericordia solamẽte nuestra salud: que en ninguna manera careceremos de ser salvos. **P**or q̄ razon cerraras tu señoza las largas entrañas de tu clemencia contra

nuestros sospiros y no querras q̄ seamos salvos: pues q̄ nuestro sumo dios (segun dize el propheta) es nuestra misericordia y tu sin algũa dubda eres su madre. **P**ues si tu q̄ eres verdadera madre de piedad nos niegas el efecto de la cõpassiõ de aq̄l del qual el muy alto se hizo por obra maravillosa madre: q̄ lera de nos q̄ndo esse mesmo hijo tuyo v̄ga desde los cielos al valle del juyzio a juzgar cõ y gual justicia a todos q̄ntos crio: **N**o ay dubda/ sino q̄ pues q̄ se hizo por ti nuestro hermano q̄ q̄ adõde viere mas: o menos inclinada tu volũtad: alli dara la sentẽcia d̄ tu juyzio inclinãdo se a misericordia: o arrimãdose a rigor: guardada toda razõ de derecha: de la qual vera q̄ tu señoza no te quieras apartar. **E** socorre nos clemẽtissima reyna y no considerando la multitud de n̄ros pecados: inclina tu coraçõ en aver cõpassion de nosotros. Y suplicamos te q̄ de cõtino quieras p̄sar: y q̄ rebueluas en tu anima: q̄ no para cõdenar mas para salvar a los pecadores fue nuestro hazedor fecho hõbre de ti. **N**o ay razon por que no ayas de ayudar a nosotros peccadores: pues q̄ en tãta dignidad y celsitud eres por nosotros sublimada: q̄ te tienen por señoza y te honran todas las criaturas. **P**or v̄tura no querras reyna nuestra tener mas cuydado de si perecemos o si nos salvamos de temor q̄ de los peligros: o aduersidades q̄ a nosotros meza nos acaezcan: pueda venir algũ accidente o altercacion a tu gl̄ia. **E**sto p̄dieras señoza buena en alguna manera hazer si fueras hecha madre de dios por el enralçamiento y prouecho de ti sola: mas cosa manifesta es q̄ el soberano dios q̄ todo hũanidad de tus castissimas y virginales entrañas recibio aq̄l abito por la cõmũsalud tuya y n̄ra. **P**ues si tu q̄ ya gozas del fruto d̄ esta plenaria saluaciõ no entiẽdes y pcuras q̄ essa mesma gracia v̄ga pa n̄ro remedio: segun n̄ra peq̄ñuela capacidad y medida: ya biẽ pecera q̄ eres amadora de tus bienes y menos precia dora de los n̄ros: auiendo merecido

ps. l viii.

tu ser madre preciosa del muy alto pa el conorte y socorro d̄ todo el m̄do: pues q̄ pospones y te olvidas d̄ n̄ras miserables fatigas: temido nos en la mortaja del siglo embueltos y atados en la escuridad de sus passiones. **E** si esto assi passasse q̄ nos aprouecharia inclita reyna tu bien a uenturada y gloriosa exaltaciõ: y q̄ gozo ni prouecho se nos puede d̄lla seguir? **P**ues por q̄ sintamos q̄ tu hijo es la uador d̄ todo el m̄do: y q̄ tu eres verdadera recõciliadora y pacificadora d̄l: suplicamos te q̄ con tãto mayor y mas encendido estudio nos ayudes y conortes: q̄nto mas conoces q̄ tenemos necesidad d̄ tu aliuio/ por auer nascido todos en las hezes deste mundo: y por q̄ aun estamos atados y sumidos en el pfundo lago d̄ su miseria. **D**esde el comieço de la renouacion y redẽpciõ humana has socorrido: como perenal fuente de piedad a todos los q̄ se hã socorrido: y amparado de tu defensiõ y fauor: y por esto mereciste ser mas digna d̄ toda alabança q̄ toda criatura. **P**ues socorre nos ya señoza q̄ tiempo es: por q̄ el nõbre y alabãca q̄ por tiempo de tantos siglos poseyeste/ te dure y permanezca en aq̄lla grã perpetua: por la qual socorriste al m̄do. **P**ues a ti madre sancta nos encomendamos: por q̄ de procura q̄ no perescamos: mas ordena y haz q̄ n̄ra salud se multiplique de dia en dia: y q̄ n̄ra vida sirua con deuocion perseverante a tu hijo nuestro dios.

¶ Siga se la oracion del auctor.



Fos dador de gozo y de descanso: revelador de trabajos/ y absentador de lloros q̄ ala bien a uenturada virgẽ **A**ldaria madre tuya/ q̄ es espejo de magestad/ sola de los angeles/ y magẽ de tu bõdad: y original de nuestra salud: alegraste en las tierras y en los cielos d̄ gozo de diuersas maneras/ otorga a mi tu pequẽuelo y humilde sieruo/ q̄ y o q̄ della me presume socorrer con toda cõfianza en mis trabajos y aduersidades:

como de fuente de verdadero remedio y consolaciõ: pueda por sus merecimietos y intercession alcanzar y sentir el efecto y fructo del gozo preiente y perdurable y venir biẽ a uenturada mente a aq̄lla imensa y ineffable alegria: en la qual ella reyna y goza agora y para siẽpre cõtigo en los cielos enralçada sobre todos los coros de los angeles. **A**men.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo ocheta y siete del juyzio final: por razõ del q̄ se trata en el de la pena del purgatorio. **E** de los suffragios y bienes q̄ la yglia haze por los difuntos y de la perlecuciõ del antichristo contra la yglia: y del abrasamiẽto del m̄do/ y de la resurreciõ general de los cuerpos y d̄spues de todas estas cosas se trata en este capitulo del muy espantable juyzio de dios: en que se contienen doze pãrrafos principales segun que se siguen.

¶ El primero es: q̄ en el purgatorio ay des maneras de pena. Y q̄ la menor pena d̄ alli es mayor q̄ todos los tormetos del m̄do. Y de la causa por q̄ la pena del purgatorio es tã cruel y penosa. Y q̄ vna lagrima en esta vida vale tãto como diez años de purgatorio. Y de la razõ que se da: para q̄ no parezca imposible q̄ las animas que no tienen cuerpo pueda padecer de fuego corporal.

¶ El segundo es de quatro generales socorros q̄ los difuntos tienẽ. Y d̄la manera q̄ aprouechar a cada vno segun mas o menos: y q̄ a vnos aprouechar mas q̄ a otros. Y q̄ los bienes q̄ el hombre haze estando en pecado mortal aprouechar: y son para saluacion de otros: aunq̄ no aprouechen al que los haze.

¶ El tercero es de la venida del antichristo: y d̄ como de q̄tro maneras engañara al m̄do: y de su cõpassiã puerfa. Y q̄ lera engẽdrado en Babilonia y d̄ padres viejos y del tribu de adã. Y de la venida de Elias y Enoch: y de su predicaciõ: y de la muerte del antechristo. Y d̄la cõuersion vniuersal de los judios ala fe.

¶ El quarto es: d̄l abrasamiẽto del m̄do.

do y de quatro operaciones de aq̄l fuego. Y q̄ por el abraſamiento de aq̄l fuego pe- recera la figura deſte mundo. Y de la ra- zon porque perecio el mūdo vna vez por agua y perecera otra vez por fuego.

El quinto es de la razón porq̄ reſuf- citarā todos los muertos mas q̄ todos no ſe leuātaran y guales en dignidad. E de la fealdad cō q̄ reſucitarā los malos. Y q̄ el reſplandor de los buenos ſera ſie- te veces mayor q̄ el ſol. E q̄ todos ſe le- uantaran de la eſtatura / o medida de la edad en que murio y reſucito chriſto.

El ſexto es q̄ aq̄llos meſmos cuer- pos q̄ murierō / aquellos meſmos reſuf- citaran y no ſeran otros criados de nue- uo. E de la breuedad del tiēpo. E de la determinacion de la hora en q̄ ſe leuan- taran. Y de la trōpeta que llamara los muertos: y de lo que ſe entiēde por ella.

El ſeptimo es: d̄l iudicio vniuerſal q̄ ſera d̄ſpues d̄la reſurrecciō en el valle de joſaphat: en el q̄l xp̄o eſtara enl ayre cer- cado d̄ todas las cōpañias y virtudes d̄ los cielos. Y d̄ la razón porq̄ ſera aq̄l iudicio terrible: y d̄ quā diuerſo apecera xp̄o a los buenos y a los malos cō ſus llagas.

El octauo es: d̄ como el iudicio perte- neſce a toda la trinidad ſegū iurisdicciō y auctoridad ordinaria y a xp̄o por iurisdic- ciō d̄legada: y por el merito d̄ ſu paſſiō. Y q̄ la diuinidad no parecera enl iudicio: mas ſola la hūanidad de xp̄o. Y de quatro ordenes de personas q̄ aura enl iudicio.

El noueno es: d̄ como todos los in- fieles pecerā enl iudicio: no pa q̄ ſeā iud- gados: mas pa q̄ ſeā de doblado tormē- to aſtigidos. Y d̄ como ſerā abiertos los libros d̄ las cōſciēcias: y el libro q̄ ſe llama de la vida. Y q̄ abiertamente ſabra ca- da vno la cōſciēcia y coraçō de otro. E de la opiniō q̄ ay cerca del cuēto de los q̄ ſe han de ſaluar. Y de quanto es proue- choſa la contemplacion del iudicio.

El decimo es: d̄ lo q̄ deuenos fazer pa parecer ſeguros enl iudicio. Y d̄ ciertas palabras muy notables de ſant Au- guſtin ſobre el iudicio: las vnas ſon de lo

que deuenos hazer: y las otras ſon en persona de Jeſu chriſto.

El onzeno es: q̄ acabado el iudicio todo aq̄l fuego emboluerā y lāgara a los pecadores enl iſierno. E q̄ la beſtia y ſer- piēte antiquiſſima del diablo ſera ſepul- tada en el abifimo del fuego cō todos los malos. Y d̄ como xp̄o ſubira cō triūphā- te proceſſiō: y preſentara al padre todos los ſantos y juſtos / y aſſentara a cada vno de ellos en el cielo para ſiēpre jamas.

El dozeno es: d̄ la renouaciō d̄l mun- do. E de la diferēcia q̄ ay entre la purga- ciō y renouaciō d̄l. E q̄ toda la tierra q̄ dara llana y fecha como paraiffo. E d̄ la hermosa diſpuſicion que permanecera en los elementos y en los cuerpos cele- ſtiales. E de como ceſſara el mouimien- to de los cielos: y el tiempo. Y q̄ por tres razones fue neceſſario renouar ſe el mū- do. E de la doblada claridad del Sol: y de la Luna: y de las eſtrellas.

Segue ſe el capitulo .lxxvij.

Espues de las cosas ſe- bredichas q̄ ya ſō cūplidas: reſta q̄ veamos al- guna cosa del iudicio fi- nal: y d̄ otros myſterios que no ſon aun cumpli- dos. E para eſto es de notar que algu- nas cosas han de acaecer antes del iudicio (cōuiene a ſaber) la pena del purga- torio y los ſufragios y bienes q̄ la ygle- ſia haze agora y ſiempre hara ſiſta aq̄l dia por las aias d̄ les fieles difunctos: y la p̄ſecuciō del anti xp̄o: y otras q̄ acace- rā cō el iudicio: aſſi como el abraſamiento del mūdo y la reſurrecciō de los cuerpos: y otras cosas ſe ſeguirā deſpues del iudicio: y eſtas ſon: la pena internal y la gloria ceſtial. Del purgatorio es d̄ ſaber q̄ ay enl dos maneras d̄ pena: la vna es ſegū diſe los theologos) pena de daño q̄ no es otra cosa ſino carecer de la viſiō diuinal. Y otra es pena corporal: q̄ es aſ- flicciō y tormēto de calor: o d̄ frio: o de al- guna pena ſenſitua: y quāto aya vna y a la otra la menor d̄llas es mayor q̄ la ma-



por pena o tormento de todo eſte mūdo. **O**nde ſant bernardo diſe. Solo vn dia d̄ purgatorio es de mas aſſicciō q̄ todas las paſſiones y tormentos q̄ padecierō los ſantos: y la razón es eſta. **D**ios nro ſeñor mas quiere la emiēda del pecado q̄ la pena q̄ ſe padece por el: y por mejor tiene en la penitēcia la virtud q̄ es volū- taria: q̄ alguna otra pena d̄ corporal aſſi- gimēto: y por eſto mas ſe ſatiſfaze dios de la pena pequeña q̄ procede de la pro- pia voluntad en eſta vida q̄ de otra q̄ ſea muy mayor y q̄ no ſea tan volūtaría enl ſiglo aduenidero: aſſi como mas vale vn poco pelo de oro que mucho de plomo.

Aug. in li. de vera pe- nitencia.

Onde ſant Augustin diſe. Tanto a pro- uecha aqui vna lagrima ſola para emiē- da de la vida: y pa alcāçar p̄don de dios quāto a prouecharia eſtar diez años en purgatorio: y por eſto es neceſſario q̄ lo q̄ allí falta en la voluntad: ſea ſuplido en la grauedad y rigor de tormento. E aſſi

Aug. in li. de cura a- genda p̄o- mortuis

es forçado (ſegun auguſtin diſe) q̄ tanto quemē allí el ardoz y aſſija el dolor quā- to fue d̄ordenado aq̄ el amor cō q̄ ſe alle- go el hōbre a las cosas tēporales: y tanto cada vno ſera allí mas atormentado q̄ ni- to mas ſe llegaua en eſte mundo a las cul- pas veniales: y por eſto tanto tiēpo ſe dilata a qualquier anima la gloria cele- ſtial: quāto eſtuniere en ſer purificada y reduzida al eſtado de la pureza en q̄ la d̄ roel ſacraſſimo baptiſmo: porq̄ haſta q̄ ſea alimpiada d̄ toda manzilla no puede gozar d̄l reyno d̄ los cielos. **P**ues no que- ras tener en poco los pecados veniales por los q̄les ſe eſpera tan terrible pena. E la cauſa porq̄ el anima ſiēdo incorpo- rea ſea d̄tenida en penas corporales y pa- dezca de ellas: ſan Augustin la declara di- ſiendo. **L**as animas que biuiēdo en los cuerpos recibē por amor de las cosas vi- ſibles la cōgora paſſiō y aſſecion de ellas en ymages corporales: partiēdoſe d̄ los cuerpos: e aq̄llas miſmas ymages padece tormentos. E por eſto bien pue- den ſer allí las animas d̄tenidas y pena- das e corporales paſſiones: porq̄ no fue-

Aug. in en- chiridioti.

ron aqui purificadas d̄l corrōpimiento d̄ las afecciones d̄ las cosas corruptibles. **E**ſta diſpuſicion de poder padece fue- go corporal enl otro ſiglo ſacarā las ani- mas de la delectaciō del cuerpo. **A**ſſi q̄ ſi el anima no es aqui alimpiada d̄ la cor- ruptela d̄ las afecciones corporales ſe pa- que quando fuere deſpojado del cuerpo q̄ ſera preſa y atormentada en ſu miſma ſuſtancia ſpiritual: de terribles y d̄ crue- les paſſiones corporales. **P**or ende pō- ga eſtudio de alipiarie en eſta vida de to- da torpedad y imundicia: porq̄ al tiem- po q̄ del cuerpo partiere no lleue cōſigo p̄ndencia algūa de paſſibilidad corpor- al: y ſe pueda hallar agena y libre d̄ pa- decer algū corporal y ſenſible tormēto.

C. ij.

Quatro maneras ay d̄ ſocorros: por los defuntos: a los quales ſe reduzen to- das las otras (quiene ſaber) ofon: ayūo limoſna: y el ſacramēto d̄l altar. **E**ſtos a prouechan a los finados mas y menos ſegū la diuerſidad d̄ los merecimientos d̄ los muertos: y ſegū la caridad de los bi- uos q̄ tienē mayor ſolicitud por vnos q̄ por otros. **D**e dōde ſe ſigue q̄ aq̄llos ſu- fragios q̄ en particular ſe hazē por algu- nas ſeñaladas animas: mas a puechā a ellas q̄ a todos: como quiera q̄ a biē ſe comunicā en algūa manera a las otras: mas los bienes q̄ en comū ſe hazen por los defuntos aunq̄ a prouechan a todos ſegun la diſpuſicion de cada vno: a aque- llos a prouechan mas: q̄ quādo aca eſta- uan: mas merecierō q̄ les a puechaffen. **P**or lo qual diſe ſant gregorio. **Q**aque- llos muertos a prouechan ſin dubda los ſacrificios q̄ biuiēdo en eſte mūdo gana- ron y merecierō q̄ les a puechaffen los bienes q̄ deſpues d̄ la muerte ſe hiziēſe aqui por ellos: mas entre eſtas cosas de- uemos ſaber q̄ mas ſegura carrera es d̄ ſaluacion q̄ el bien que cada vno eſpera que deſpues de ſu muerte ſe haga por el por mano d̄ otros: lo haga el miſmo por ſi miſmo entre tanto que biue: ca cosa es por ciertomas bien auenturada partir el hōbre libre de eſta vida que buſcar li-

bertad despues de los atamientos de la muerte. Alí q entonces sera verdadera mente mas acepto y agradable el sacrificio de Dios por nosotros quando esta vida hizieremos por su amor sacrificio y hostia por nosotros mismos. E ann oí con toda confianza dezir y digo que ha ziendo esto no tenemos despues de la muerte necesidad de la hostia saludable. Lo de suso es de san Gregorio. Es aqui de notar q porq algun bié de los q se hazen en esta vida no perezca: todos aqílos bienes muertos: q haze algúo pecado: serán dados y comunicados a otros q se hán salvar como quando alguno muere que luego sus hermanos o los otros parientes suceden en todos sus bienes.

Ciiij

Cerca de la perversidad y venida del Antichristo es de notar q se armara este maligno aduersario de christo nuestro redemptor de quatro maneras de enganar y de atraer a los hombres a su seta pestilencial (conviene saber) de maliciosa blanda de admonestaciones y de opaciones de milagros y de maravillas de muchos bienes temporales y de affigimietos de tormentos muy crueles: y con estas quatro cosas a llegara grandes compañías. A los malos atrayra por dones a los buenos por tormentos: y a los simples por predicacion y falsos milagros. El terna consigo maestros de arte magica y encantadores: y reyes y principes. Y esto es lo q dize san Juán en el apocalipsi. Aí que subia del mar vna bestia muy grande: que es el Antechristo y tenia siete cabeças. Esto es: todos los reyes y principes y diez cuernos: que son todos los q peleá contra los diez mandamientos y los quebrantá. Este sera engendrado de padres viejos y nascera en babilonia y sera del tribu de dan: y assi como en Christo nuestro señor moraua y mora toda plenitud de diuinidad: assi en el antechristo morara toda plenitud y abastança de maldad: porque estara en siempre el spiritu maligno que es cabeza serpentina de todos los malos: por la qual se,

Apoc. c. xi.

Geni. xliij.

ra llamado hijo de perdition: segun dize el apostol. Es tambien aqui de notar que entre la secreta venida del antichristo que sera por su nacimiento: y su manifestacion declaracion que sera por su predicacion y abierta persecucion. Vernalias y Enoch: para que lo contradigan y traygan a los errados y engañados a la carrera de la verdad. Y estos dos varones esados y zelosos son llamados por zacharias el propheta dos oliuas: porq zachar. iiii fueron vngidos de vnicion de spu sancto. E sant Juan en el apocalipsi los nombraados candeleros por mucha lumbre que al mundo dieron. E predicará: segun el mismo sant Juan dize en el apocalipsi: mil y dozientos y sesenta dias que es tres años y medio: que es tanto tiempo quanto predico christo. E predicará cubiertos de sacos por significar la penitencia y predicará a las gentes con su propio exemplo. E todos aquellos q quieren conocer y confessar al dios verdadero figuen a estos dos viejos y verdaderos testigos: desamparando el error viejo. Y estos dos varones excelentes resplandecerán entonces en cosas grandes del ate de Dios y de todo el pueblo discurrendo y andado por todos los barrios/ciudades y plazas: y por todos los otros lugares: en que el hijo de perdition viere predicado y divulgado su pessima doctrina. Y obraran en todos ellos muchas y grandes señales y maravillas en virtud del spiritu sancto: en tal manera que todo el pueblo que las viere se traydo en grandissima admiracion. Y serales dado este poder de hazer estas grandes señales muy firmes y fuertes y asentadas sobre la firme piedra q es christo: porque por ellas assi como por verdaderas maravillas seá contradichos y blasfemados los milagros falsos del antechristo maligno. E finalmente matara el Antechristo en Hierusalem a estos muy esclarecidos varones Elias y Enoch: y hazerá los cuerpos dellas en las plazas: tres dias y medio con sus noches

ad hebraeos. iiii.

Apocal. xi.

porque ninguno de los xpianos los osara sepultar de miedo del Antechristo. Y esto mandara aqí hijo de peccado: porq todos quantos aqílo vieren temá de conformarle con ellos. E despues de tres dias y medio resucitará y subirá al cielo en vna naue. Y el Antechristo no reynara mas de quinze dias despues de la muerte d'ellos. E todo el tiempo q ha de reynar el antechristo en la tierra será tres años y medio. E despues matarlo ha el señor de la gloria por su admirable poderio o por su propia mano: o por mano del archangel san Miguel: y sera muerto en el monte oliuete: estado en su tienda real: y asido en su silla en aqí mismo lugar desde el qual nuestro redemptor subio al cielo: q fue en la cubre de aqí monte que es llamado por otro nombre el monte iclito: porq subio el salvador desde allí al padre celestial: por manera que allí en aqí lugar peccera el antechristo: desde el qual subio a reynar al cielo. Y elu christo nuestro señor. E luego como fuere muerto verna el señor al juysio: mas seran concedidos quarenta y cinco dias de vida y de mundo para refrigerio de los sanctos: y para q pueda hazer penitencia los engañados y los q fueron del partido de la blasfemia del maligno. E has q tiempo aura desde aqílos quaréta y cinco dias hasta la fin del mundo: ninguno lo sabe sino solo Dios. Y entóces conuertirse han todos los iudios por la predicacion de Elias y de Enoch a la fe christiana. E luego la sancta y glifia holgara pacificamete hasta la fin del mundo porq desde aqí hora desfalliecerá de todo la malicia y el estrago del diablo. Cerca del abrafamiéto y inflamacion del mundo: es de saber que antes que el juez venga se estedera y leuantara por todo el mundo vn fuego inmenso y muy terrible: que anticipara y puenira la cara del juez: ca por la virtud de dios no solamente el fuego q esta en su espera natural: mas añ todos los fuegos q estan en la tierra y sobre la tierra se ayuntará para la inflamacion y abrafamiento del mundo. E por este fuego quasi sera hecha la purificacion de los justos y la punicion de los malos: y será muertes y conuertidos en polvo: y tornados en ceniza los cuerpos de todos los biues: y consumidas todas las cosas q nacé y se engendrá en la tierra. Y este fuego terna officio de quatro fuegos (conviene saber) officio de fuego infernal para atormentamiento de los malos y officio de fuego de purgatorio para purificacion de los buenos por las culpas veniales que cometieró. E officio de fuego terrenal para consumacion de todas las plátas y de todos los animales: y para abrafamiéto de los cuerpos hasta q los torne ceniza. E officio de fuego elemental para q los elemétes permanezcan en grandissima sublimitad: y para q sean renouados por nuestra dispuscion. E por este fuego sera así abrafada la haz de la tierra q peccera toda la figura deste mundo: como peccó en otro tiempo por el diluuió. E con assaz conuenible propiedad el pmer juysio de dios fue hecho por agua: porq reynaua entóces el muy feo y desordenado ardor de la carne: y el postrimero serapoz fuego: contra la tibieza de la charidad que en aqí tiempo se esfriara quasi de todo por q estara el mundo en el cabo de su vejez. Y esto hecho luego sera la resurreccion de los muertos con la venida del juez al juysio: y entóces sera inflamado y abrafado todo el mundo por sus verredores. E la razón y causa de la resurreccion es q pues q el hombre merecio y desmerecio juntamente en el cuerpo y en el anima: por esto es justa cosa q sea punido o remuerado en el cuerpo y en el anima juntamente: y por esto conuiene que se leuante en anima y en cuerpo. Y resucitará todos assi buenos como malos: no auiendo en ellos diferencia alguna quanto ala orden del tiempo: mas muy grande la aura quanto ala orden de la dignidad: ca los malos se leuantaran disformes/feos y passibles: y vn tá abominable y horrible sera el cuerpo del peccador q el aiamalaueturada q lo tornare de nuevo a reuestir se espápara

1. E hebraeos. iiii.

Ciiij.

Loit. viij

Del iuzio final y del purgatorio y del antichristo.

Quando lo viere y aborrecera furiosamente su vista. Y desfcara en aquella hora me guada d toda cõfolaciõ tener tal cuerpo qual aq̃l fuyo estaua quando los gusanos lo tenian medio comido en la sepultura. Mas los buenos sera cõseruada su p̃pria naturaleza y serã remouidos y q̃ta dos dellos todos los vicios y defectos: y sera cada cuerpo siete vezes mas resplã deciete q̃ el sol es agora. E quanto los crimines y pecados d los malos ouierõ ser domas abominables: tãto serã sus cuerpos mas difformes y feos: y quanto los merecimientos d los justos fuerẽ mas e cu ento y mayores en virtud: tãto seran sus cuerpos mas hermosos o mas resplãdecietes: y el cuerpo del mas pequenuelo niõo serã mayor claridad q̃ todo el sol. E si otro algũo fuere diez vezes mas sc̃to q̃ el: el cuerpo d ste tal sera diez vezes mas resplãdeciete q̃ el. Y esto mismo se entie de d los q̃ ciẽt vezes o mil vezes son mas sc̃tos y justos: a cada vno d los q̃ les res põdera la estremidad dela luz: segun la medida d l merecimiento q̃ tuuierõ. Y assi como nro redẽtor jesu xpo fue infinitas vezes mas sancto q̃ todos los sc̃tos: assi su cuerpo es infinitas vezes mas claro q̃ todos: y todos assi buenos como malos resuscitarã sin corõpimiento algũo y cõ sus cuerpos enteros sin disminuciõ y falta de ningũ miẽbro y en deuida estatua segũ la medida d la edad d la plenitud d jesu xpo. Mas los buenos solamẽte se leuãtaran mudados dela passibilidad y miseria en q̃ biuierõ y murierõ: y serã re uestidos y cõfirmados en glia d imortalidad: por lo qual dize sant augustin. Si christo nro seõor resuscito en aq̃lla medida de su cuerpo en la q̃l murio: nefanda cosa es dezir q̃ quando la resurrecciõ d todos se celebrare y viniere q̃ se ha de tener el cuerpo de cada vno la grãdeza corporal q̃ en su vida no tuuo: por mãera q̃ el q̃ fue muy largo de cuerpo: pueda ser y gual. E si por vẽtura direremos q̃ los cuerpos d los mayores y d los menores hã d ser reducidos al modo y medida d l

cuerpo d l seõor no seria biẽ dicho: porq̃ si assi fuesse mucha pte pereceria d los cuerpos d muchos: como esse mismo seõor aya p̃mencido en el euãgelio: q̃ vn cabello d la cabeza de sus escogidos no perecera. Pues d aq̃ resta y se cõcluye: q̃ cada vno recibira d la resurreccion general su medida: conuene saber: la q̃ tuuo en la iuuetud: si murio viejo: o lo q̃ auia d tener para quando fuesse mãcebo: si murio antes q̃ llegasse a la iuuetud. Y por esto no diro el apostol q̃ nos auemos d leuãtar en la medida dela estatua: mas en la medida d la edad d la plenitud d tpo: dãdo a entẽder en sus palabras q̃ hã de resucitar los muertos en edad juvenil: y en todo vigor y esfuerço: ala medida d la q̃l edad y dispusiciõ sabemos q̃ lleuo jesu xpo: lo de iuso es d sant augustin. Es aq̃ d notar q̃ tres cosas corregira la reurecciõ en la naturaleza humana. La primera es el defecto: assi como los niõos: y en los q̃ murierõ cõ falta o p̃dimiẽto de algũos miẽbros y cõ disminuciõ o natural sequedad de algũas ptes corporales. La segunda lo supfluo y sobrado: cõuene saber d las vñas y cabellos y d otras tales cosas. Lo tercero el error d la misma naturaleza: assi como en la mõstruofidad d los miẽbros: en manera q̃ si algũo nacio cõ q̃tro brazos: o cõ demasiados dedos ocõ otra supfluydad: ocõ fealdad mõstruosa: sera d la resurrecciõ reduzido ala deuida ordẽ dela cõpassiõ humana. **¶** Y resuscitaran aq̃llos mismos cuerpos en numero q̃ biuierõ y murierõ: y no otros de nuevo criados: y resuscitarã de aq̃l mismo poluo en q̃ fuerõ cõuertidos: por manera q̃ en qualesquier viẽtos / o partes q̃ se aya despreciaado y derramado buelua hechos y formados cuerpos alas mismas animas q̃ primero tenã y los animarõ pa q̃ biuiesse y cresciesse y no solamẽte resuscitaran los cuerpos quanto a los miẽbros principales: mas aun resuscitarã sin que les falte vn cabello ni otra cosa algũa dela q̃ pertenecẽ a la dispusiciõ dela corporal hermosura

Luce. xxi.

Ad ephesios. iiii.

¶

y dela resurreccion y fin del mundo. Cap. lxxvij. Fo. ccliii.

Y resucitaran los hõbres quãto a verda dero ser: y quãto a entero ser: y quanto ala hermosura q̃ pertenece al verdadero ser. Esta resurrecciõ sera hecha en vn momẽto: q̃ es el mas breue y mas angosto espacio d tpo q̃ segũ el iuzio hũano se puede medir: y no tãto como cerrar o abir obeluer ei ojo traspassara cada cuerpo toda q̃l q̃er distãcia d medios: y llegara alas partes mas remotas sin fatiga alguna y sin ningun impedimẽto. E dize el apostol q̃ esta resurreccion se celebrara y sera en sonido d trõpeta nouissima y muy postrimera: por dar a entẽder q̃ resuscitarã todos al ionido de vna grãdissima y manifesta voz: despues dia q̃l no aura otra voz alguna. E por esta trõpeta se entiede aq̃l clamor: d l qual diron nro redẽtor cõ euãgelio. Al media noche fue fecho vn clamor q̃ dezia. Latad q̃ viene el esposo: salid a lo rescebir. Es aqui de notar q̃ no verna el seõor (q̃ es entẽdido por este esposo) a juzgar el mudo quando lo esperarẽ o estuuerẽ apercebidos los mortales para su venida y rescebimimẽto: mas verna ala media noche (esto es) en grã secreto: y sin dar a ningũ d los hõbres noticia de su venida: como q̃era q̃ algũos theologos dizen q̃ por esta trõpeta se deue entẽder y tomar alguna señal euidẽte y mucho esclarecida: q̃ por la voluntad diuina sera dada para q̃ sea causa instrumẽtal dela resurrecciõ: y es llamada esta señal en otro lugar dela escriptura voz de archãgel y trõpeta de dios: y tãbiẽ es dicha en el euãgelio voz del hijo d dios. E biẽ se dize esta señal o voz trompeta de dios: porque verna cõtra sus enemigos como quiẽ viene a batalla y tãta eficacia y virtud por na la diuina potẽcia en aq̃lla voz que al sonido della resuscitaran todos los muertos. Pues luego dela voz desta trompeta segun algunos dizẽ es el imperio de jesu xpo que dira cõ voz espantable muy poderosa. Muertos resuscitad y venid al iuzio. E segũ otros quierẽ: esta voz de trompeta no es otra cosa sino el manifi

Ad hebreos. xij. ca.

Mat. xxv.

1. thessalonicens. iiii.

Ricardus iiii. sententiarum.

sto apareamiento de jesu christo. E luego despues de fecha la resurrecciõ sucedera el iuzio: el qual se celebra en el valle de Josaphat: q̃ esta assentado ala parte de oriẽte entre Jerusalem y el moteoliuete: ca Jerusalem toda la tierra q̃ esta enderredor della: es vn lugar medio y comũ a todas las naciones: y es publico y muy famoso por las obras de nuestra redẽpciõ. Josaphat q̃ere dezn iuzio del seõor: y a este iuzio serã ayuntados todos los malos para q̃ sean condenados: mas los justos no descẽdiran en este valle d iuzio para ser cõdenados mas serã leuãtados en nuues en el ayre y iran a encõtrar a jesu christo: que no abarara a tener el iuzio en la tierra: mas assentar se ha en el ayre en frẽte del mote oliuete d dẽ el qual subio al reyno celestial: y estara acompañado y todo cercado de angeles y delas virtudes de los cielos: y sera aquel iuzio muy espantable d toda parte: porq̃ el alto eitara el juez ayzado: y en la tierra el infierno abierto: y dentro de cada pecador estãra la cõsciẽcia remordiẽdo: y por d fuera estãra el mudo ardiẽte: y ala parte derecha los pecadores acusantes: y ala yzquierda infinitos demonios espantãdo: y en medio estãra los ágeles buenos retrayẽdo los alas partes del infierno: y estãra los demonios asiedo d los y lleuãdolos al pfundo d l abismo perdurable. Y estãra alli tãbiẽ todos los sanos aprouãdo y dãdo por buena la sentẽcia d l juez: y todos los malos cõ los buenos: q̃ conocerã los pecados d los cõdenados. Y entõces christo nuestro seõor parecera blando a los justos: y terrible a los injustos: y e tãto grado parecera ayzado a los malos q̃ dirã a los mõtes y a los riscos altos. Ca. Apocal. vi. ed sobre nosotros y el cõdeo nos d la cara del q̃ se assiera sobre el throno: y dela yza d l cordero: y tãbiẽ mostrara el seõor alli los instrumẽtos y insignias d su passion (cõuene saber) la cruz y los clauos la lança y la corona y los açotes y los otros todos de que padescie tormento.

¶

1. ad thessalonicens. iiii.

Apocal. vi.

¶ Toda la sanctissima trinidad juzga
 ra en este iuzio aduencero segun aucto-
 ridad o jurisdiccion ordinaria: mas christo
 nuestro señor en quanto hombre juzgara
 executiuamente y segun jurisdiccion que le es
 dada del padre bien como a verdadero
 delegado y sustituto: por que es razon que to-
 dos los que han de ser juzgados vean la
 cara corporal del juez. Y te dios padre o
 el hijo no será visto segun la naturaleza
 diuina de todos en el iuzio: porque si la
 viessen todos sería bienauenturado: co-
 mo la bienauenturanca consista en la visio
 dela diuinidad. E por ende la execucion
 del iuzio fue dada a Christo en quanto
 hombre de mano del padre celestial: por
 que pudiesse ser visto de todos. Por lo qual
 dize san juan. Poderio le dio el padre de
 fazer el iuzio (còuenesaber) por execu-
 tiua opacion: por que hijo es dela virgen: el
 qual era visible en aquella hora de los bue-
 nos y de los malos. E no pareciera en for-
 ma de dios: por que a solos los limpios de
 coraçõ es prometida la visio dela essen-
 cia diuina: por que pueda ser visto de todos
 juzgar justamente en aquella forma: en la qual
 fue con injusta causa juzgado. Por lo qual
 dize san Augustin. En aquella forma a
 pareciera y juzgara el juez: en la qual fue
 juzgado debaro de Pilato injustamen-
 te: ca si no fuesse hecho el iuzio sino en-
 tre solos los justos apareceria en forma
 de dios: como justo: mas por que ha de ser de
 los justos y de los malos y no còuenes que
 los malos vean a dios: tal se mostrará: que
 pueda ser visto de aquellos que ha de coronar
 de gloria y condenar a fuego perdurable.
 E aura quatro ordenes en el iuzio: las cosas
 será de los escogidos: y estará ala derecha
 y las de los malos: y estas estará ala
 izquierda. E de la parte de los electos algu-
 nos no será juzgados: mas juzgará y se-
 rá saluos: assi como aquellos cuyos merced
 mientos buenos no tienen mezcla de algu-
 mal: como son los perfectos pobres euá-
 gelicales de Jesu rpo que juzgará en esta vi-
 da a si mismos: y transcurrieron subieron
 los madamientos de la ley cò la virtud de

la perfeccion euágelica que guardaren: y de
 sampararõ todas las cosas figuerõ del
 nudos a Jesu christo desnudo: a los qua-
 les el señor dize en el euágelio. Estos os
 que todas las cosas desamparastes y me
 seguistes: sabed que quando se assentare
 el hijo dela virgen en la silla de su mage-
 stad: os assentareys sobre doze sillas a juz-
 gar los doze tribus de israel. E dize que le
 ha de assentar a juzgar por diez que ha de
 ser assistetes y acompañadores del juez de la
 hora que juzgare: por que se assentará con el
 en lugar mas alto que los otros santos: y
 esto no para pronunciar sentençia còel: por
 que la pronunciacion della pertenece a
 propriamente a solo el hijo dela virgen que
 es juez vniuersal: mas estará assentados
 para aprouar y confirmar la sentençia di-
 uina. E assentarse ha christo cò los san-
 tos en lugar mas aparecido y mas alto
 y los malos estará debaro en la tierra que
 ellos mas amará. La segunda orde sera
 de algunos que será juzgados y saluos: y
 estos será aquellos cuyos merced
 mientos buenos fuerõ mezclados cò algunas cul-
 pas veniales: que agora alimpiá sus defe-
 ctos cò lagrimas saludables y redimen-
 los males passados cò obras de miseri-
 cordia: y encubre de los ojos del juez cò
 el velamento dela caridad todo quanto
 mal hizieron en algun tiempo: a los qua-
 les dira el mesmo juez quando venga.
 Que hambre y vistes me a comer: que
 sed y vistes me a beuer: era buesped
 y acogistes me: estava en la carcel
 y venistes a consolarme. La tercera
 orde sera de parte de los malos: algunos
 de los que será juzgados y condenados:
 como aquellos cuyos merced
 mientos còdenables son mezclados con algunos bie-
 nes. Y estos son aquellos que informados y
 dotados de los mysterios y sacramentos de
 la ferdiana: menospreciaron e obra lo que
 creyeron: y tienen la fe sin obras. E a estos dira
 el señor cò clamorosa voz. Que hambre
 y no me distes a comer: padeci sed
 y no me distes a beuer: era buesped y

¶ viij.
 1. Joan. y.

Joan. y.

Mat. xxv.

Mat. xxv.

no me almergastes / estava desnudo
 y no me cubristes / estava enfermo /
 y presto en la carcel y no me visitas-
 tes. La quarta orden sera de algunos que
 no será juzgados: mas será condenados
 assi como aquellos cuyas obras malas está
 de todo en todo desacompañadas de bien
 como son los que no quisieron recibir el bap-
 tismo y carecieron de fundamento de fe:
 o los que desecharon la fe por pecado o apos-
 tasia: de los que le dize el señor en el euágelio.
 El que no cree: ya esta juzgado. Y el apos-
 tol dize. Los que pecaron sin ley perecerán:
 y estos mesmos dize el propheta. No se
 levantarán los malos en el iuzio.
 E resuscitarán también todos los infie-
 les: mas no para ser juzgados mas para
 ser atormentados: por lo qual dize pedro
 el cantor: parisenfe. El que no cree y no tie-
 ne en su anima la impressio dela fe ya es
 juzgado: y con el tal no será hecha discus-
 sion: o examinacion en el iuzio de dios: co-
 mo aya carecido desta impressio: o señal
 del rey: y sepa la corte celestial ser el tal de
 cueto de los reprobados y condenables:
 y que no es dela familia de dios: por lo qual
 sin que còtra el se de sentençia sera arreba-
 tado para el fuego perdurable: mas el que
 tuuiere la impressio y señal de la fe del rey
 celestial: por la qual era distincto de los o-
 tros: será citado como hombre de la casa del
 rey: y será hecha con el examinacion y al-
 tercacion: al qual el juez vniuersal dira.
 Que hambre y no me distes a comer: si-
 nalmente: porque no guardo la señal del
 rey: dar se ha còtra el sentençia de muerte
 perdurable. E sant gregorio dize. El prin-
 cipe que gobierna la republica: de vna
 manera castiga al ciudadano que pecca
 dentro de la ciudad: y de otra pune al ene-
 migo que fuera della es rebelde: ca còel
 que pecco dentro en la ciudad consulta la
 pena: que segun los derechos le deue dar
 y contra el otro mueue le batalla: y no se
 cura de lo que la ley en aquel caso manda.
 Pues luego sigue se que los perfectos
 juzgaran: y no será juzgados: y los otros
 fieles christianos serán juzgados despu-

es de fecha la discussio y preguntas del san-
 cro euágelio dize de las obras de miseri-
 cordia: algunos para gloria y algunos para
 pena: mas los infieles ya están juzga-
 dos. Es aqui de notar que cerca dela era-
 minacion de cada vno no se gastara lar-
 go tiempo: mas en vna breuedad discutira
 nuestro redemptor los meritos de cada per-
 sona: y así examinados y discutidos da-
 ra su sentençia: y entòces abrir se han los
 libros de las consciencias: y còellos el libro
 dela vida: por el qual sera necessario que
 se publique ala gente de todo el iuzio vni-
 uersal todos los secretos de todos: por
 que no parezca que còtra el testimonio de la
 verdad que hablara entòces por la boca de
 xpo: ni delas consciencias de cada vno que
 afirmaran todo aquello de que fueren acu-
 sados: aya alguna manifesta carrera de
 enflaquecer la sentençia del juez: o de defen-
 derse: o escusarse: o de huyr della: para que
 no aya de recibir cada vno: segun sus me-
 rescimientos. E sant Augustin dize. Por
 la virtud de dios serán reuocadas y tray-
 das ala memoria todas las obras bue-
 nas: o malas de cada vno: y serán còde-
 radas por la vista del entedimieto todas
 juramente con maravillosa prestez: en tal
 manera que vna consciencia acusara o escu-
 sara a otra. Y entonces estará claro el ap-
 partamiento y diferencia de la vida de ca-
 da vno: como estubo claro y diuerio el ap-
 partamiento de las costumbres. Y aun di-
 ze sant Augustin: que tantos hombres se-
 ran saluos: quantos demonios cayeron.
 Mas sant gregorio tiene que tantos hombres
 se salvarán quantos angeles permanecieron
 en el cielo sin caer: y algunos dixerõ también
 que despues del iuzio aura dos paredes
 en el cielo: la vna de hombres: y otra de an-
 geles: y que la pared de los angeles se ha de
 restaurar y reparar de los virgines. Y que en
 la otra pared: tantos auia saluos quantos
 virgines y angeles ouiere en la otra pared
 repada. Buena cosa por cierto sería y pe-
 uechosa pensar de còrino en este iuzio: por que
 la consideracion de tanta grande agustia nos pu-
 siese algùn temor: y el temor nos aptase de

augustinus
 infermoe
 iudicij
 cò
 ciuitate
 libro. xx.

los pecados y nos cōstriniese a nos fazer otros: siguiédo en esto el exēplo d' sant ieronymo q̄ dize. Agora yo coma / agora beua: agora haga otra q̄quiera cosa siēpre me parece q̄ suena en mis orejas aq̄lla voz terrible q̄ dira: leuátaos muertos y venid a iuzio. Y sant Gregorio dize. Si en la vida p̄sente es possible auer alegria algũa: d' tal manera se deue el seruo d' dios ocupar en ella q̄ nūca se aparte de su memoria el amargura del iuzio vniuersal q̄ se espa. Y sant anselmo dize d' clara do esta palabra d' el psalmista q̄ dize / en la mañana mataua yo a todos los pecadores d' la tierra. En la mañana (esto es) en la contēplaciō del iuzio postrimero / q̄ sucedera ala noche deste mūdo: biē assi como luz matutina: deues tu tambié matar a todos los pecados de la tierra: esto es los delictos y pecados d' la vida transitoria: porq̄ como el mesmo p̄pheta allí dize: pues destruy y desterrar de la ciudad del señor q̄ tu deues hedificar pa el en ti mismo: a todos los q̄ obrā maldad: que son las sugestiones y pensamientos malos q̄ el demonio entremete en el coraçon q̄ son a dios muy aborrecibles: y por que puedas desbaratar todas las d'lectaciones torpes y feas: y desechar de ti todos los cōsentimētos nociuos: y mortales y las obras puerfias. De todas estas cosas te d'ues a limpiar: como ciudad de dios q̄ eres / porque tu hazedor halley possea en ti morada muy agradable.

¶ Pues pensando biē estas cosas: velemos cō todas nuestras fuerças: y no conformādo nos en cosa algũa con nuestra descōcertada voluntad: busquemos los remedios con q̄ nos podamos librar de este espātible iuzio: y p̄semos los beneficios q̄ dios nos hizo: y pongamos estudio cada dia d' nos apartar de pecados. E assi mereceremos estar seguros: y sin temoz en aq̄lla terrible y muy espātible hora: y a esto nos cōbida biē sant augustin dize. Mas vale padecer aq̄ vna pequeña pena: y d'pues venir a la dulce d'vbre eterna: q̄ tener en esta vida gozo falso: y d'

hierony. sup mat.

Gregorius in morali.

psal. c.

¶

augustinus in sermōe iudicij.

pues rescibir en la otra tormēto sin fin: cierto es hermanos muy amados que si siēpre queremos p̄sar los beneficios que cada dia n̄ro dios nos da y los q̄ fasta aq̄ nos ha dado sin algunos merecimētos n̄ros: no se nos enseñoreará los pecados o si por v̄tura alguna vez se nos pegare algũa desproueydo arrebatamiēto: sin detenimēto algũo serā corregidos por penitēcia. Quiē puede: no digo yo d'zir por palabras: mas aun p̄sar por el coraçon quātos son los beneficios q̄ dios nos ha fecho? El por cierto nos crio: como no fuésemos: y reparonos d'pues q̄ nos vido perdidos: rescibio muerte y libronos por su preciosa sangre: descēdio a los infiernos y libro nos d' los diētes serpētinicos de la muerte p̄durable: y aun sobre todo nos p̄metio la merced d' el reyno d' los cielos. Pues p̄sando todas estas cosas cō coraçon piadoso hermanos muy amados demonos p̄ciosa en todo quāto cō su fauorable socorro pudieremos: a respōder alas obras de su magnificencia con d'uidio seruicio: y no le demos males por bienes: mas p̄gamos estudio en cōformar nos fielmente cō su volūtad / esforçadonos con todo animo a que sus mādamientos mas nos puedā traer del cumplimiento delos remedio: que de su quebrantamiēto iuzio. Pues que haremos o hermanos en aquel espantable dia: quādo está do el mūdo tēblando: y los angeles tocādo trompetas de horrible sonido se assentare el señor cercado d' toda la cavalleria celestial: mas resp̄lādesciente q̄ la luz en el throno de su magestad: y resuscitado allí todo el linaje humano del seno d' la tierra y del poluo antiguo: y abierto el testimonio de la cōsciēcia de cada vno: y puestas a vista de todo el siglo las penas d' los pecadores y los galardones delos justos / comēçare a demādar razón de la vida de cada vno: y q̄ndo mostrādo se ya mas justo q̄ misericordioso por seueridad y asperza d' juez diere principio ala acusaciō d' los malos arguyēdo los d' menos p̄cia dores de misericordia y dixere. O hōbre yo

te fize cō mis manos del barro de la tierra: y pulsé espíritu en tus miembros terrenos: yo tuve po: biē de criar te a nuestra ymagen y semejeça. Yo te coloque entre las verduras y d'leptes d' el parayso / y tu menospreciado los mādamientos de la vida quisiste por mejor seguir al serpentino engañador q̄ la volūtad d' tu siervo. Y como por razón de tu pecado mortal fuéste lançado d' el parayso: y puesto en cadenas de dificultosa p̄sitiō: yo entre al viētre de la virgē sin daño alguno de su virginal pudor para nacer dios y hōbre en el mūdo: y estuue en el pesebre embuelto en pobres paños: y sufrí y padescí los d'fectos y passiōes de la infancia y otros dolores por ser fecho en ellos semejante a ti: y por encorporarte a mi por el merecimēto de los. Yo recebi bofetadas y saliuas d' mano de mis escarnecedores / beui vinagre mezclado cō hiel. Fuy mal herido y atormentado de agotes: corona de espinas / y enclauado en la cruz / y fue mi costado traspassado d' llaga muy cruel / y porque tu fuéste librado d' la muerte: yo di mi anima y espire por fuerza d' grādes tormētos. Mira las señales d' los clavos d' los quales estuue colgado en la cruz: mira como mi costado fue cruelmente alaçeado. Yo rescibi tus dolores por dar a ti mi gloria: rescibi tu muerte: porq̄ tu biuiesse vida perdurable: estuue amortajado en el sepulcro: porq̄ te leuantasses para el cielo. Pues dime hōbre porq̄ razón podiste el fructo d' los trabajos que padescí por ti: porq̄ menospreciaste los dones d' tu redēpciō como d' sagradescido. Yo por cierto no me q̄rello a ti d' mi muerte: mas dame tu vida pues q̄ por ella di la mia. Dame tu vida la q̄ tu siēpre matascō llagas d' diuersos pecados. Porq̄ has cōtaminado cō vicios y fealdades carnales la sancta habitaciō q̄ auia ē ti cōsagrado: porq̄ has corripido y maculado con vergōcosas passiōes el cuerpo q̄ ya era mio? Porq̄ me afligiste cō cruz mas pesada d' tus crimines y maldades: q̄ fue aquella en q̄ estuue en Hierusalē crucificado: ca

mucho es mas graue ē mis ojos la cruz q̄ padezco d' tus pecados en q̄ me veo agora colgado y vencido: q̄ fue aq̄lla en q̄ subí auiendo misericordia de ti a matar como triūphal v̄cedor tu muerte: quando como fuéste impassible tuve po: biē de padecer por ti. Mas ay d' ti q̄ menos p̄cia te en el hōbre a dios: y en el infierno la salud y en la carrera la bueltra: y en el juez el p̄do y en la cruz la vida: y en los tormētos la melizina. E por que d'pues d' todos tus males no te quisiste socorrer de los remedios y medicamentos de la penitencia / no mereceras ser librado d' oyr la mala nueva de tu condicion.

¶ Despues d' acabado el iuzio todo aq̄l calor d' el fuego muy grāde d' el q̄ arriba es dicho: ercutara la sentēcia d' el juez: y ē boluera d' dentro en sus flamas a todos los pecadores / y los lāçara en el infierno. E assi parece q̄ aq̄l fuego p̄cedera y acōpañara y d'pues seguira la cara del Juez. Onde sant augustin dize. Aq̄l fuego q̄ abrasara todo el ayre / y toda la t̄ra / aq̄l mesmo atormentara y porna en estrecho a los pecadores fasta los meter por la boca d' el infierno pa pena d' su p̄durable dānacion. Y esse mesmo sacratissimo redēptor n̄ro aparecera t̄tōces a los malos en su espātible furor: y cō cara de terrible saña / y el fuego d' el iuzio lo seruira para v̄garca de los malos. E dize mas. Quādo en el dia postrimero d' el iuzio el juez eterno apareciere muy terrible en p̄sencia d' todas las legiones d' los angeles. Y p̄sente toda la administraciō d' los celestiales poderios / y todos los escogidos llamados pa este nuevo y muy espātible espectáculo: sera traydo allí por mandado d' el juez el diablo enmigo antiguo (cōuiene saber) aq̄lla grā bestia y serpiēte fuerte y muy cruel y sera puesta ē medio d' el iuzio ecadenada y captiua: y sera dipurada y condenada cō todo su cuerpo / que son todos los malos para los fuegos d' el infierno perdurable: y entonces dira el señor: Apartaos d' mi malditos / y yd al fuego eterno / que esta apejado para el diablo

¶

Del iuzio final y del purgatorio y del antichristo.

z para sus ministros y seruidores. O qñto sera terrible dever aquel spectaculo y muy horredo negocio quando esta crudelissima bestia fuere mostrada ante la presencia de todos los bienaventurados: la qñ si pudiera ser vista en el tiempo desta batalla presente mucho los espantara: mas por maravilloso y muy oculto consejo de dios se ordena q no sea vista de los q con ella pelean de continuo euesta vida/ porq pueda ser vécida por su gracia soberana: y por que pueda ser en el iuzio vista cõ plazer triũphante de sus vécdores. Y entõces reconocerã los justos con mas cõplida noticia el socorro del muy alto: z qñto deuen a su bõdad: porq los quiso librar de tãto mal. E quando vierẽ q tan fuerte bestia vécierõ en este mundo: siẽdo tan flacos y enfermos: conoscerã en la grãdeza y terribilidad de su enemigo: quanto deuen a la gracia de su defensor. Y sant gregorio dice. Despues del iuzio se partira el seño: para el cielo: y llenara consigo el cuerpo de su sancta madre y glesia/ del qual es cabeza y ofrecera el reyno (esto es) los q redimio cõ su sangre: a dios padre. Y entõces sera claramẽte vista aqñlla forma de dios q no pudo ser vista de los malos ala vista de los qles solamẽte fue mostrada la forma de su humanidad. Y sant anselmo dice. Apartara dios a los malos como E sayas dice: porq no vean la gloria de dios. Y de cada vno de los justos: segũ sus grados y merecimẽtos èreidos/ y entrepuestos a los coros de los angeles: sera hecha vna muy gloriosa procession: en la qual yza delante nra inclita cabeza christo: z yran siguiẽdo en ella todos sus electos. Y sera dado y presentado el nuevo reyno de la yglesia a dios padre para q regne el en ellos y ellos en el: rescibiẽdo aqñ reyno perpetuo que les fue aparejado: desde el comienço del mundo.

Despues destas cosas sera hecha la reuocacion del mũdo: el qual no se renouara en tanto q el pecador estuviere en el y hasta q sea ecerrado en el infierno/ y assi aquel fuego grãdissimo z muy terrible

Gregorius in moralibus.

purgara los elementos: porq terna para ello virtud por ptes defuera pa alçar y purificar toda inmundicia: y assi renouara este fuego todo el mũdo por la virtud q terna de subtiliza. Es aq de notar q ay diferẽcia entre purgaciõ del mundo y renouaciõ del mundo: ca purgaciõ no es otra cosa sino priuaciõ de las calidades penales y mutaciõ de los elemẽtos q se mudaran dela impuridad/ o hezes q agora tienẽ por estar mezclados vnos cõ otros en pureza mundissima: mas renouacion sera vn recibimẽto de forma mas fermosa. Y de tal manera serã purgados que sera quitada del fuego la fuerza del qmar/ y del ayze la escuridad: y del agua la frialdad penosa: y de la tierra la pesadumbre/ y aspereza: ca todo aqñlo q en los elementos es menos noble y mas material declinara z yza abaxo al lugar del infierno cõ todas las horzuras z inmundicias de las cosas deste mũdo: y acrecẽtara alli el espantoso hedor de la carcel del abismo. Pues luego segũ esto toda la imperfection y mudabilidad de las cosas naturales/ como es el frio y el calor y el granizo: los toruellinos: los relãpagos: los tronidos/ o las otras alteraciones y nũtiles del todo perecerã: mas los elemẽtos permanesceran en pfectissima forma purgados y serã renouados/ porq toda la tierra se allanara y sera como parayso: y el ayze sera muy mas claro de lo q agora es/ y no aura en el las impresiones q agora tiene y pmanescera en el agua grãdissima claridad y sutileza: y en el fuego muy copiosos de mayor pureza. E los orbes y esferas celestiales no aurã menster ser purgados como los elemẽtos: porq son cuerpos purissimos z no mezclados cõ alguna estraña materia/ mas cessara solo el mouimẽto dellos/ y por esto bien podemos dezir q serã apostados y de nuevo pueydos de estabilidad y firmeza/ mas no q serã purgados: y la renouaciõ de los cuerpos celestiales sera vna mudãca del estado pasado en estado nuevo. Y esta

mutaciõ reqere dos cosas q en los aura la vna es el cessar del mouimẽto: y la segunda el recibimẽto de mayor resplãdor y esto sera qñdo el sol estuviere e oziere y la luna en ocidẽte dõde fuerõ criados: y en aqñlos mismos lugares permanesceran sin fin. Y la razon desto es porq los cuerpos celestiales por dos cosas fuerõ criados pa el vso y seruiçio del hõbre. Y pmero fue por la necesidad de la generaciõ de los cuerpos hũanos: ca segũ el estado comũ de nra naturaleza: no se puede engẽorar el cuerpo hũano sin el mouimẽto de los cielos: y porẽde cessando el estado y vso de la generaciõ hũana: necesario es q cesse el mouimẽto de los cielos: porq todo el mouimẽto dellos y de toda la trãsmutaciõ de los elemẽtos se ordeno pa cõplir el cuẽto de los escogidos. De do pece q es forçado q despues q ya fuere cõplido este cuẽto en el iuzio/ cessaran todos los mouimẽtos y trãsmutaciones como cessan las cosas q ion ordenadas pa algũ fin qñdo cesã aqñ fin/ y cessando aqñ mouimẽto del cielo/ luego cessara el tiempo: el q se causa de su mouimẽto: porq segũ dize sant juã en el apocalipsi: del iuzio en adelante no aura mas tiempo. Y de aqui pece q aqñ dia de la resurreciõ gñral sera el postrero dia de todo el mundo: por lo qñ dize Job. Y o creo q me tẽgo de levantar de la tierra en el postrero dia. El segundo fin porq fuerõ criados los cuerpos celestiales fue por la delectaciõ y hermosura de la criatura: y porq por la excelẽcia y cõcierto de sus mouimẽtos fuesse dios conocido en la tñra: y por esto no cessara la luz dellos mas antes sera acrecẽtada. E finalmente el cielo/ el sol/ la luna y las estrellas q agora corren y andã cõ acelerado mouimẽto z curso circular: qñsi como quiẽ codicia ser mudados en mejor estado: pmanecerã entõces estables z firmes z quietos z sin mouimiento algũ y mudados por maravillosa glificaciõ: ca el cielo se vestira todo de la glia del sol: z todo su cuerpo celestial resplãdecera como agora res

Apocal. x. Job. ij.

plãdecere toda la rueda del sol: y sol y la luna y las estrellas vestidas de resplãdor inefable y ageno de toda cõparaciõ. Sobre lo qñ dize haymo. Entõces se cõplira aqñlo q fue profetizado por E sayas. E saye. xxx. Sera la luz de la luna tan grãde como la luz del sol: y sera la luz del sol siete vezes tanta como la luz de siete dias: y esto sera despues de aqñ dia del postrero iuzio qñdo fuere el cielo nuevo y la tñra nueva: segũ q lo vido sant juã en el apocalipsi. Sobre lo qñ es de notar q todas las cosas q por espacio de seys dias crio dios: fuerõ criadas por el hõbre: y todos los elemẽtos padecierõ dtrimẽto de su cayda y pccõ: ca cierta cosa es q antes q adan pecasse no lleuaua la tñra espinas ni cardos/ ni este ayze era de tãta espessura como agora mas antes era mucho mas puro: y tãbiẽ el sol y la luna y las estrellas padeciẽdo dtrimẽto y menoscabo en su lũbre: mas en el dia del iuzio luego como fuere acabada aqñlla exãnaciõ: y como fuerẽ todos los malos cõclusos y lançados en el pfundo abismo iternal: i cuãtar se ha nro seño jesu xpo y sobira al cielo cõ todo su cuerpo místico/ qes la yglia de sus scõtos: y entõces recibira la luna tãto resplãdor como agora tiene el sol: y el sol resplãdecera siete vezes mas q agora resplãdecere y recibira aqñ resplãdor q pido qñdo pece el hõbre. Pues por esto pece q el cielo y la tñra le mudará qñto ala forma q agora tiene de luz: mas no qñto ala sustãcio: onde sant augustin dize. No creamos q los elemẽtos ni el cielo ni la tñra se hã de poder despues del iuzio: mas tẽgamos q se hã de mudar en mayor pfectiõ auiedo por cierto q ha de pecer la figura y ymagẽ deste mũdo: mas q no perecera su sustãcia: z sant gregorio dize. El cielo y la tñra passará y se mudados qñto al estado de la ymagẽ q agora tienẽ: mas qñto a la essencia de los pa siẽpre durará. Assi q el cielo y la tierra en vna manera serã mudados del estado q agora tienẽ: porq por el fuego serã purgados de la ymagen y calidad q

i. cor. ii. vñ

Gregorius in homel.

BBB

tuierò y en otra forma pmanecerá por q siépre será cóseruados en su natural eza: y de aqui es lo q el pferá dize. **M**udarás señor a los cielos y será mudades mas tu señor siépre serás el mismo q ago ra eres: y tus años nūca se mudará. y por tres razones se muestra q el mūdo se ha de renouar y vestir d marauillosa fermo sūra. **L**a p̄mera es: porq como fue dig na cosa q los elemētos fuessē purgados: porq estauā algo impfectos y menos pu ros por el pc̄do d̄l hōbre: así fue cosa ju sta q todo el mūdo y todos los cuerpos celestiales seā renouados por la glifica ciō del hōbre y por la hōra d̄ los biēa uēturados: porq el hōbre renouado to da la corporal criatura sea cō el renoua da. **L**a segunda porq las criaturas seā remuneradas por los seruicios q al hō bre hizieron. **L**a tercera porq todo el mūdo conocera a dios por este espejo d̄ las cosas celestiales y terrenas por for ma tā marauillosa renouada: y por esto cōuiene q d̄spues d̄l iuzio sea este espe jo d̄ las criaturas purgado y mejorado: porq en su fermosura resplādece mas la excelēcia d̄l señor q las crioz: esto no se ra por necesidad ni pa q se aya dios de ver por ellas como agora se vee y cono ce mas pa acrcētamiēto d̄la deletaciō d̄la vista corporal: y porq se acompañe desta creaciō sensible dela especulaciō y dela vista del entendimiento.

Siguese la oracion del auctor.

Lemētissimo señor jesu xp̄o q por la immēta pa ciēcia de tu bondad me esperas a emiēda y peni tencia de mis pecados. **O** torza a mi peccador miserable q pueda enel ta p̄sente vida discutir y escudriñar con verdadero iuzio todos los defectos q a ti señor mio descōtētan de mi: y cōplir y poner por obra todas las cosas q a ti aplazē: porq de tal manera sea agrada ble en tus ojos: q alomenos hallādote yo ppicio y piadoso quādo viniere al



iuzio cō tus stōs: pueda yo puesto a las diestras cōellos recibir el reyno q d̄ide antes d̄la creaciō del mūdo les tienes a parejado q es naturalmēte desseado d̄ toda criatura: por el q̄l yo señor sospiro por gozar d̄ ti: o jesu desseo mio galardō mio y vida mia. Amen.

Sumario del interprete.

Capit. ochēta y ocho dela pena in fernal y d̄la gloria celestial: enel q̄l se cō tienen ocho parrafos principales: segū que se figuen.

El primero es: q enel infierno es tā ta la diuersidad d̄las penas q̄nta fue la de los pecados. Y q los que allí estā d̄c seā carecer del ser natural: y de la razō porq la pena infernal es p̄durable: y q los q̄ estan enel infierno: q̄ aqui en esta vida se conocieron: se conocen para a crecentamiento de su dolor.

El segundo es: d̄ dos exēplos muy es p̄antables: por los q̄les pece la p̄petu y dad d̄la pena infernal. Y q̄ carecer de la vista de dios es la mayor pena d̄l infier no: y q̄ los niños q̄ murierō sin baptismo tienē la pena muy peq̄ña aunq̄ no veen a dios. Y dela razō desta diferēcia.

El tercero es: de como es infinito el numero d̄los gozos d̄los justos ēla glia celestial: y q̄ quatro son los p̄ncipios de la immēsidad del plazer: y q̄ todos los bienauēturados se conocen. Y del cō plimiento dela gloria quanto al anima y q̄nto al cuerpo: y dela plenitud de aq̄ lla bienauenturança: y d̄ muchos secre tos y particularidades della.

El quarto es: q̄ la vida eterna consi ste ē dos estolas d̄ q̄ sera la racional cria tura dotada: y en q̄ cōsiste cada vna de llas. **E** dize q̄ la estola d̄l aīa cōsiste en tres dotes d̄lla: q̄ son visio/amor y cōpre hēsiō y d̄clara q̄ cosa es cada cosa d̄stas

El quinto es: q̄ la estola d̄l cuerpo cōsiste en q̄tro dotes de glia q̄ le perte necē q̄ son claridad: impossibilidad: sub tilidad: ligereza: y dela d̄claraciō desto.

El sexto es: d̄la manera de glia q̄ es dicha Aureola: d̄la qual gozaran algu

nos estados de p̄fectiō. y d̄la diferēcia q̄ ay entre estas tres especies o maneras d̄ glia q̄ se dize: aurea/Aureola/ y palma.

El septimo es: de siete p̄fectiones q̄ sant Anselmo pone q̄ terna en parayso el cuerpo d̄ cada vno: y d̄ otras siete que ternan las animas. **L**as del cuerpo son hermosura/ligereza/fortaleza/libertad sanidad/delectaciō/eternidad. **L**as d̄l anima s̄o s̄adiduria/amistad/cōcordia/ poderio/honra/seguridad/ y gozo.

El octauo es: q̄ la cōtrariēdad de to dos estos bienes tienen les malauētura dos del infierno por: esp̄table acrcēta miento de su dolor y pena. Y q̄ tābien ay enel infierno diuersidad de mansiones y grados d̄ tormentos como ay en parayso de glia/ y q̄ enel cielo todos los electos recibiran el dinero del padre d̄las cōpa ñas q̄ el señor dize enel euangelio. Y del significado deste dinero.

Siguese el capitulo lxxviiij.

iiij



Espues del iuzio final se figuen luego la pena del infierno: y la gloria del parayso. **L**erca d̄la pena infernal es de sa ber: q̄ como en los cōde nados aya diuersidad de peccados: así aya enel infierno diuersas penas: porq̄ como enel pecado bueluen la cara a dios los malos y se cōuierren ala criatura y al bien variable: y enel infierno cōuierren el biē eterno y inmutabile y suficien tissimo q̄ es dios: y aya desordenaciō d̄la volūtad cōtra el iuzio de la razō: justa mente se diuersificara la pena enel infier no. Y de aqui es q̄ por el apartamiento q̄ el peccador le aparto de dios: sucedera en el infierno p̄nuacion de su vista gliosa: y porq̄ el peccador se conuertio al biē trani torio y variable: suceder le ha la pena d̄l incendio: y fuego material. **E** por la d̄soz denacion dela razō y dela volūtad suce vera ē los malos grandissima diuersidad de penas causadas d̄ todas las cosas d̄l mūdo sensible y corporal: las q̄les cōsisten en diuersas afficiones crueles y perdura

bles: porq̄ allí aya ardoz d̄ fuego/rigor d̄ frio/humor t̄niebras/lagrimas interio res: vista y p̄sencia cōtinua de los demonios: clamor de rauiosas y de p̄durables bozes: martillos d̄ atormenta d̄ores/serpiē tes y dragones/sequeda d̄ de mortal sed hedoz d̄ piedra c̄ufre: gusano remorse d̄oz d̄ cōsciēcia/cadnas/carcel/temor/dolor verguēca y cōfusiō de los pecados: los q̄les serā manifestos a todos: eb̄idia/rā cor: tristeza: enagenamiento dela cara d̄ dios: p̄oimēto de toda esperāca d̄ salud. **E** finalmēte el mesino ser natural q̄ d̄ssea toda criatura es aellos aborrecible pena ca ādarā a buscar la muer te y no la halla rā/ca porq̄ el d̄bre peccō cōtra todo su biē eterno: q̄ es dios y en todo el t̄po q̄ buuo no q̄s̄o poner fin a su voluntad enl peccar: por esto sera pa siépre y cō d̄uida justicia penado y punido en la virtud de esse mes mo eterno dios. **S**obre lo q̄l dize san gre

Grego. in dialogo.

A la sentēcia d̄l muy estrecho juez p̄tenece q̄ nūca carezca de tormēto los q̄ nūca q̄siēro carecer de peccados: y q̄ no le sea dado al malo algū termino ēla pena dela vēgāca: pues q̄ q̄ndo pudo abstener se de peccar: no q̄s̄o tener algū termino en el crimē. **E** dize mas. **L**os malos con fin

Greg. vbi supra.

peccaron: por que con fin buuieron: mas bien quisieran ellos por cierto buuir sin fin: por que pudieran sin fin peccar: y bien muestra sin duda que siépre dessea buuir en peccado: los q̄ en tā to q̄ buiē nūca d̄rā d̄ peccar: y por esto es cosa muy justa q̄ nū ca carezca de tormētos pues q̄ nūca q̄siē rō carecer de peccado. **E** san augusti dize

Augu. d̄ vitare dei.

Lon justicia es el hōbre digno de pena y d̄ mal p̄durable pues q̄ mato y d̄struyo ē si mesmo en esta vida el biē q̄ le pudiera ser eterno. **E** s̄at bernardo dize. **J**usta co sa es por cierto q̄ padezca el q̄peca el mal q̄ no q̄ere padecer: pues que no pecca sino porq̄ q̄ere peccar. **E** s̄aq̄ de notar q̄ todos los malauēturados se verā vnos a otros y se conocerā: no porq̄ de la vista se les re crezca cōsolaciō algū: mas porq̄ padez

Grego. in moralibus.

Sobre lo q̄l dize sant gregorio. **A**unq̄ el fuego enfer

De la pena infernal

nal no respaldézca a los condenados pa có
solacióbien respaldéce pa acrecentamiéto
de su pena porq' a los malaventura
dos mucho amará en esta vida con desor
denació de amor: aq' illos mismos verá có
figa p'durablem'te arder é los torméto: z
porq' la parentela carnal puesta ante los
ojos del q' peccó y se desordenó en el amor
engrauezca y haga mas aspera la pena d'
la pp'ia punició y torméto: visto q' en p's
sencia de sus ojos está los amigos o pa
riétes q' mas q' lo condenados a pena y do
lores de y'gual d'ación. Y sant ysidoro
dize. El fuego del infierno respaldéce
a los condenados para acrecentamiéto
de su miseria: porque vean cosas que les
sean causa z materia de dolor y no para
alivio de consolación.

Isidorus
de summo
bono.

¶

¶ E breuem'te seg' dize sant Hierony
mo: t'ata sera enl infierno la fuerça y grá
deza del dolor: q' no sera possible q' el cuy
dado de los malaventurados se estienda
a otra cosa sino adóde la grauedad y el ri
gor de la pena lo p'nunciare o inclinare
y es cosa mucho de notar: q' si cada dia d'
los q' en el infierno há de estar los malos
llorassen sola vna lagrima material mas
agua es por cierto q' manaría por el pro
ce lo de los tiépos de vno de los condena
dos q' era possible haber é todos los va
fos y peccómiéto d' este m'udo: y aun mas
q' pudieffen haber d' agua todos los ma
res. O piadosos corazones p'sad en aq' l
torméto eterno muy cruel y n'ca finible/
llorad y plañid. Ay peccadores de nos
tros y muchas vezes digo ay: pues q' no
nos remediamos ni apcebimos cótra ef
tos males aduértederos agora q' tenemos
t'po cóuenible: ya tuuiesse dios por bié q'
de todo el t'po q' agora gastamos en va
nidades nos sobrasse étores: o nos fuesse
cócedida vna ora peq'ñuela pa remedio
de t'ata pena: mas ay dolor q' despues q'
el juez aya p'nunciado su diuina senténcia
luego nos sera cerrada toda carrera d' sa
lud y negada su mia y negada toda espe
raça de remedio. O q' dolores o que mise
rias o q' angustias que dará pa siépre é

aq' lla tierra d' dolor y de oluidáça adóde
ninguna o de respaldéce mas an'q' mora
esp'ato p'durable. Dize q' dize d' d'omas:
pues q' es cosa muy cierta q' nosotros mi
serables si la clemencia d' dios no nos li
brasse: t'ato nos doleremos z seremos afli
gidos en aq' l et'erno trabajo q' q' l'q' ter
mino por muy largo q' se pueda p'lar con
tanto q' sea finito: auriamos por breue y
por conortolo solaz en q' padeciésemos
tormentos muy crueles có t'ato q' se espe
rasse fin en la pena: y d' aq' es q' puesto por
caso (como q' era q' es ipossible) q' vuisse
vna piedra de molino t'á gráde q' la circú
feréncia o ruedo della fuesse y'gual ala cir
cúferéncia del cielo: y el canto della fuesse
tan alto como de de el abismo fasta la c'ú
bre celestial: y q' vna auézca de peq'ñuela
cátidad viniessse d'spues d' ciét mil años z
có su pico cauasse d' lla t'ata pte q'nto seria
d' diez ptes d' vn grano d' mijo vna: y des
pues de passados otros cien mill años
boluiesse y cauasse con su pico otra pte z
ll y'gual ala p'mera d' la piedra: en tal ma
nera q' en diez vezes cien mil millares de
años no fuesse mas diminuyda la qu'ati
dad sino por q'nto vn grano de mijo. O
cosa muy dolorosa y terrible d' oyr q' nos
otros me z'nos seriamos muy alegres q'
despues de t'at' p'lixidad de años y d' ser
gastada z cósumida la im'edad d' toda
aq' lla piedra: tuuiesse fin la senténcia d' n'ra
p'durable códenació. Mas ay dolor q'
aun esta cósolación del todo es negada
de parte d' la justicia d' l muy terrible juez
a los malaventurados. Sobre todas las
penas del infierno: es aq' de notar q' care
cer de la visió de dios es la mayor: ca los
malos no padeceran t'ata pena de todos
los crueles torméto d' l infierno q'nta pa
decerá z pa decé é ver se aptados y d' ster
rados de tal cópañia. E sant crisostomo
dize. Alg'nos de los q' no sabé letras p'esa
uá q' les leria alg'ua cósolación y menos
trabajos auiedo d' ser p'didos si solam'te
careciesse d' l fuego inf'nal y d' l p'fundo a
bismo: mas yo digo q' mucho s'omas gra
ues torméto q' el infierno z todos sus fue

Chrisost.
sup matt.

gos ser el h'bre desechado de aq' lla gl'ia
celestial: ca ser desterrado de los bienes q'
son apejados a los sc'tos tanto dolor y t'á
gráde torméto engéora: q' aun q' ninguna
pena de fuego torméto córp'al a tormen
tasse: esta sola abastaria: porq' sin alguna
duda es mayor q' todos los torméto d' l
inf'erno: y al q' se q' ma enl inf'erno pecele
q' no padece mas de vna pena q' es el fue
go: mas si bié lo q'ere cófiderar hallara q'
doblado mal y torméto padece: ca el q' es
abraçado en el inf'erno d' l todo tiene p'di
do el reyno d' los cielos q' cierto es mayor
pena q' todo aq' l torméto d' l llamas: y esto
he dicho porq' se q' muchos han miedo y
no se esp'atan sino d' l inf'erno solo: mas yo
digo q' mayor torméto es el p'dim'eto de
aq' lla gl'ia soberana q' toda la crueldad d'
los torméto inf'ernales: porq' aunq' sea co
sa intolerable el inf'erno: y su torméto sea
orrible: si fuesse possible auer mil inf'ernos
ning'no seria t'á esp'atable z cruel q'nto es
grá mal z daño ser el h'bre d' sterrado pa
siépre de la h'ra de aq' lla gl'ia bre auentu
rada: y ser aborrecido d' jesu x'po z oyr d' l
Anda malditos q' no os conozco: y que
veamos aq' lla cara llena de cleméncia y d'
piadosa má se d'bre: no como la verá sus
amigos: mas turbada z có semblante fu
rioso y d' aduértida d' enemiga: z q' aq' llos
sus ojos clementísimos: z de toda gr'ia z
tráquilidad no nos q'rá ver: mas plega
a tí o nigemito hijo de dios q' n'ca en al
g'ú t'po t'ato mal padezcamos ni expimen
temos t'á intolerable z horredo torméto.
Lo de sus libros de crisostomo. E sant Au
gustin dize. Ser el h'bre desterrado del
reyno de dios: y ser enagenado d' su santa
ciudad y caer del estado d' la eterna vida
t'á graue pena es q' ningunos torméto de
q'ntos auemos visto se le puedé cóparar
Gregorio nazázeno dize. Los q' fueren
hallados indignos del reyno d' los cielos
la mayor pena q' padecerá entre otros es
q' será reprochados z lácados p'durable
m'te d' la cara d' dios: z d'spues d' sta sera se
g'uda la v'guéca z cófusió d' la cóciéncia: cu
yo fin y remedio n'ca se alcáçara. Alg'no

Augustin
de verbis
domini.

Gregorio
nazázeno

puede arguyr aq' en esta manera z dezir
Si la pena q' seg' theologos es llama da
pena de daño q' es carecer pa siépre d' la
vista de dios es la mayor pena de todas
las q' en el otro m'udo son: luego liguése q'
los niños q' murieron sin bap'tismo q' n'ca
verá a dios: q' son punidos de grádisima
pena: lo q' es cótra sant augustin q' dize
la pena d' stos niños es muy peq'ña y muy
mitigada: a esto se respóde q' la pena d' ca
recer d' la vista de dios q' comúnere es d' i
cha pena de daño: se puede cófiderar é
dos máeras: la p'mera en q'nto la p'uació
d' ste bié acaece có conócim'eto q' el que d'
tal gl'ia carece: es p'uado d' lla por su pp'ia
a culpa: y étonces carecer d' tal vista es el
mayor y mas graue pena d' todas las pe
nas: la seg'nda q'ndo el aptamiéto d' la vi
sta diuinal no viene al q' es della lágado
por cósentim'eto d' l mal q' padece: o por
pp'ia culpa del q' assi es p'uado: y en esta
manera es pena muy peq'ña y mas sufri
ble: como acaece en los infantes q' murie
ron sin bap'tismo: mas ay d' nosotros q' n'ca
p'elamos en estos males: mas como si
ya tuuiessemos segur'ida d' ser saluos me
nos preciamos có peligrosa pereza el cuy
dado de la salud del aia córiendo cuesta
ayus sin alg'ua tardáça pa el p'fundo
destos males.

¶

¶ Finalm'te cerca d' la gl'ia de paysoes
de saber q' t'atos y t'á sin cuéto son los go
zos q' enl cielo ay q' todos los arímeticos
del m'udo no los puedé cótar: ni todos los
q' mas sabé de la geometría lo sabría me
dir: ni todos los gramaticos/ lógicos/ ni
retoricos los puedé cópalabras explicar
porq' n'ca entro por los ojos: ni llego al
sentido d' las orejas ni enl éredim'eto h'ua
no se pudo rep'lar la suma d' los bienes
q' dios tiene apejados y apcebidos pa los
q' lo amá. La razón de esto es: porq' los san
tos se gozará de q'nto cosas. La p'mera
es de la visió de la essencia diuina q' es so
bre todos ellos. La seg'nda de lo q' es de
mas bara códió q' ellos son: assi como d'
la hermosura del cielo y de las otras cór
porales criaturas. La tercera d' los q' te
BGBB iij

¶

ne en si e dētro de si mesmo es de la glifi- caciō de sus cuerpos y de sus anias. La q̄rra delo q̄estara al d̄rredor d̄ellos q̄es del acōpañamiento de los angeles y d̄los hōbres ca en tāto grado se gozara cada vno del bien del otro q̄nto d̄l p̄prio suyo mas esto se enēde no d̄la grādeza d̄lgo- so/mas del nūero d̄los gozos. Y ē allī se- ra cada vno conosciō de todos/ e todos de cada vno: y verā los vnos los p̄famie- tos de los otros q̄ndo q̄sierē y como q̄sien- ren saber los: porq̄ como dize sant Grego- rio/ el velamento o muro d̄l curpo ma- terial no escōdera q̄ el secreto d̄ cada vno no sea manifesto a los ojos d̄ todos: y este p̄uilegio de vista se concedra a los justos pa ac̄rescētamiēto de su glia y de su pla- zer: y assi mesmo verā todos d̄de el cielo las penas de los malauenturados en̄l in- fierno: porq̄ d̄e grās al rey de su libertad porq̄ los libro de tales peligros. Y ē allī veremos a dios en si mesmo y ē nosotros y veremos a nosotros en dios como ē es- pejo: en el q̄l resplādecen todas las cosas en mayor dignidad q̄ cōsisten en sus pro- pias effecias: y veremos a dios ē las cria- turas: y a las criaturas en dios: allī sera dios todas las cosas en todos: q̄ q̄ere tā- to dezir (segū sāt augustin declara) como q̄ allī aura verdadera possessiō de todos los bienes q̄ puedē ser deseados d̄ todas las criaturas y verdadero fructo y gusto de todas las creaciōes y delectaciones espūales como son vida/ salud/ y honra/ y paz/ y abūdācia d̄ toda felicidad. Allī sera dios visto: el q̄l segū san gregorio di- ze/ es de tā inextimable hermosura q̄ los āgeles q̄ siete vezes sō por su admirable claridad mas claros q̄ el sol d̄sleā cō ipo- nia sed/ y sin artura acatar en̄l cada dia. E sāt augustin dize. En la vida eterna el entendimiēto d̄l hōbre se d̄leyta en la cō- tēplaciō dela diuinidad: y el sentido d̄fuc- ra se glifica en la cētēplaciō dela humani- dad: ca n̄o dios q̄sō ser fecho hōbre por beatificar y glificar las anias y los cuer- pos de q̄ se cōponen los hōbres. Allī de- lextara dios todos n̄os sentidos d̄ vna

refection y delectacion espūal e inefable porq̄ el mismo sera objecto y p̄ncipio d̄la cōsolaciō y glia de todos ellos: y assi es ciertamēte: ca dios n̄o se n̄o sera etōces espejo d̄admirable hermosura para los ojos: y armonia y cōsonancia de musica suauissima a los oydos: y sera cosa en infi- nitos grados mas q̄ la miel en dulcorpa el gusto: y sera balsamo muy fino e sobre todo linaje de vngūetos e flores biē oliē- tes alas narizes: y sera flor de muy agra- dable blādura y tābiē de honestissima y purissima cōtraciō pa el serido t̄gible y palpable dela carne. Allī sucedera pa fiēp: e blācuray claridad de luz mas cla- ra q̄ la q̄ resplādece en̄l tiēpo d̄l estio: allī aura suauidad y frescura de floreciēte ve- rano: allī aura abundancia sin medida y mas fructifera y copiosa q̄ fueron todos los tiempos fructuosos del año: allī aura hōlgāca de mayor quietud y recogimiē- to q̄ la q̄ se causa en el inuerno. E segū d̄ Augustin^o ze sāt augustin: a q̄lla bienauētura q̄ en̄l medita- dos cosas cōsiste. La vna es ēla p̄sencia onibus. e possessiō e fructo muy cierto y verda de ro y necesario d̄ todo biē. La otra es ab- sencia necessaria de todo mal. Y por ha- Augustin^o vbi supra. Gregori^o in homel.
blar breuemēte dezimos (segū sentēcia d̄ sant agustin: y de sant gregorio) q̄ tāta y tan grāde es la hermosura q̄ allī ay de ju- sticia/ y tāta la cōsolaciō y alegria d̄ luz eterna: q̄ si no dexassen al hōbre estar en ella mas de solo vii dia: seria cosa justa q̄ toda criatura menospreciasse todos los tiēpos y dias innumerables. Esta vida lle- nos de d̄leytes e de bienes morales. E por esto no diro el p̄pheta cōfalsa/ ni cō- pequeña afeciō. Mas vale se n̄o y me- jores vn dia en los palacios de tu glia/ q̄ millares d̄ dias ē las moradas d̄ste mūdo. C. lxxxviii. Esta vida pourable cōsiste toda ē la estola del aīa y en la estola del cuerpo: la estola del aīa esta en tres dotes della (cō- niene saber) en el manifesto y claro cono- cimiēto d̄la soberana trinidad: el q̄l suce- de en lugar dela fe q̄ entōces fenecera: y ē la p̄fecta fruyciō/ vso/ y fructo/ y delecta- cion dela glia que de ver y possier a dios

se alcāca q̄ sucede a la esperāca por quāto en parayso no ay esperāca porq̄ ay plē- naria y perfecta possessiō d̄los bienes q̄ aca se esperarō: e consiste en la perfecti- ma caridad del mismo dios q̄ n̄o perece- ra ni sera amenguada: mas antes sera en p̄fectissima forma ac̄rescentada e p̄fecta. La estola del cuerpo cōsiste en q̄tro dotes q̄ le p̄tencē (cōniene saber) en la cla- ridad/ en la impassibilidad/ en la subtili- dad e ligereza. Los dotes del aīa son de la glia e don substācial e principal: y los dotes del cuerpo son del don e dela glia accidētal/ e no son d̄tāta excelencia e di- gnidad como los d̄l anima. P̄des el dote p̄mero d̄l aīa es d̄icho conosciēto q̄ por otro nōbre se llama vision mediāte: la q̄l sera vista de todos/ toda la diuina essen- cia: mas no sera cōprehēdida del todo en quāto es infinita/ ni sabrā todo a q̄llo a q̄ se estēde su infinito poder: ni conocerā el p̄legio immenso de sus iuzios/ e de su profundissimo coraçōn: porq̄ tal manera de cōprehēder como esta/ pertenece a so- las las personas d̄la sanctissima trinidad. Y sera vista la diuina essencia mas clara- mente d̄ vno q̄ de otro: por razō q̄ vno se- ra mas p̄fecto q̄ otro en la lūbre dela glia. Y este defecto y d̄sigualdad no sera fino de p̄te de los q̄ vierē a dios/ y no de p̄te d̄ su diuina magestad/ ca como su essencia sea vna e simplicissima e d̄ vna claridad no puede auer en ella diuersidad de clari- dades: mas cōsiste ser vista mas o menos radiāte en la disposiciō y merecimientos de los biēauenturados. P̄ora q̄ etres ma- neras puede ser conocida algūa cosa (cō- niene saber) quādo se conoce q̄ la cosa tie- ne v̄o d̄o ser. E q̄ndo se conoce como ella es: y quādo se conoce q̄ cosa es. Y en la primera manera es conocido dios en este mūdo vniuersalmēte de todos: assi d̄ los buenos como de los malos/ porq̄ to- dos sabē auer dios/ y q̄ su ser es necessa- rio. En la segūda manera sera dios visto en parayso de solos los buenos: segū a q̄llo q̄ sant Juā dize. Semejātes seremos a el q̄ndo apeciere de spues d̄l iuzio ē su

glia: ca etōces lo veremos como eles (es- to es) q̄ndo se nos manifestare su mage- tad e su claridad e su bondad: ē la tercera manera no sera visto d̄los buēos ni d̄los malos/ ni ē la tierra/ ni en̄l cielo: porq̄ la criatura q̄ en si mesma es finita no puede caber lo q̄ es infinito. El segūdo dote d̄l anima es caridad o dilection: como quie- ra q̄ ay diferencia entre la dilectiō: o cari- dad/ q̄ es virtud e la q̄ es dote: ca virtud es vna cosa q̄ passa y se muda del estado dela grā al estado d̄la glia/ e la caridad o dilectiō ē q̄nto es dote d̄l aīa es vna q̄l- dad e p̄uilegio q̄ se le da en̄l cielo sobre to- do lo q̄ merecē a manera d̄l dote q̄ se da a las esposas q̄ndo son introduzidas y lleva- das a poder de sus maridos. Y ē nota q̄ las virtudes dela fe y dela esperāca: d̄l todo serā euacuadas e fenecerā cō la vida p̄durable: mas la caridad nūca peccra segū v̄dad ni segū opaciō algūa: mas au- ra mudāca en la manera d̄l ser d̄lla: porq̄ sera d̄lla q̄tada toda imperfectiō y ac̄re- cētado su fauor y fuerça en soberana grā- deza. Onde sant augustin dize. Que ala virtud dela fe sucedera en̄l parayso la cla- ridad dela vista de dios: y ala virtud d̄la esperāca sucedera la perpetuidad dela gloria/ mas ala virtud dela caridad nin- guna cosa sucedera sino q̄ sera ac̄reenta- da e cōfirmada en segura perpetuidad. El tercero dote dela anima se llama conp̄- hēsiō q̄ es possessiō del biē visto o amia- do. Y tomasse aqui cōprehēder por a- llegarle e por abraçar la diuina imēsi- dad e magestad. Y esta cōprehension es llamada de algunos ayuntamiento/ y d̄ otros es dicha fruyciō (esto es) vso e gū- sto del fructo muy gozoso dela glia. Assi q̄ tres son estas perfecciones principales de los bienauenturados (conuiene saber) vista e cōtemplaciō sin escurtoad: amor sin q̄ vega en fastidio ni ē tibieza: fructo y possessiō q̄ en ningū t̄po se puede perber. El dote p̄mero d̄l cuerpo es claridad. Mas en dos maneras es dicha algūa cosa clara. La primera quando se traslu- ze toda como el vidrio/ o cristal q̄ d̄cubre

Augusti- vltimo de cōmūate d̄i.

Gregori^o i morallibus

Augustin^o supioan.

C. lxxxviii.

C. v.

BBB iij

todo cuerpo q̄ esta detras dellos. La se-
gūda es quādo algūa cosa es luzia z res-
plādesciēte: assi como las estrellas q̄ son
claras z muy resplādescientes: o como el
oro / o la plata muy luzidos: mas no se pa-
rece lo q̄ esta d̄baro d̄llos. Y esto sabido
es de notar q̄ el cuerpo gl̄ificado sera cla-
ro y resplādesciēte en estas dos maneras: ca le-
ra claro z trasparēte a manera de cristal
y sera luzio z resplādesciēte a manera de
oro luzidissimo o de estrella muy relūbrā-
te: o de sol en excessiua manera resplādesciēte
de manera q̄ todo cuerpo gl̄ificado sera
siete vezes tan claro como el sol es agora
y el anima sera siete vezes mas clara q̄ el
cuerpo: la q̄l reuistiēdo se lo de nuevo co-
mo p̄p̄ria vestidura: resplādecera por to-
dos los miēbros corporales como resplā-
dece el sol por el cristal. Es aqui d̄ notar
q̄ los cuerpos d̄los sanctos no serā y gua-
les en claridad cristalina: porq̄ la q̄ fuere
mejor aīa en caridad: aq̄lla terna cuerpo
mas resplādesciēte. El segundo dote del
cuerpo es impassibilidad y esta resulta d̄
la virtud del aīa q̄ contiene z b̄uifica po-
derosamēte su cuerpo d̄ tal manera q̄ d̄ ni-
gūa cosa exterior ni cōtraria serapossible
padecer alteraciō ni daño. Y de aqui es
q̄ si vn cuerpo gl̄ificado fuesse puesto en
inferno: en ningūa cosa sentiria daño ni
litiō d̄l fuego eternal. El tercero dote d̄l
cuerpo es sutilidad o soteleza q̄ se le cau-
sa dela perfecta victoria y en señoreamiē-
to q̄ la forma q̄ es el aīa racional gl̄ozifi-
cada tiene sobre lamateria d̄l cuerpo por
el qual en señoreamiēto aparta z quita la
material grossez y pesadūbre del cuer-
po q̄ le causa en estavida corruptible: d̄la
cōposiciō delas q̄lidades d̄los elemētos
Es t̄bien de saber q̄ como dos cuerpos
no gl̄ificados no puedē estar j̄tos en vn
mesmo lugar: assi tambīe otras dos cuer-
pos gl̄ificados no puedē estar en vn mes-
mo lugar j̄tamēte: porq̄ si assi pu diessen
en vn mismo lugar estar / grandissimo se-
ria el inconuiniēte z impossibilidad q̄ de
aqui se seguira: ca en el vn cuerpo auria
potēcia pa entrar por las ptes d̄l otro: y

en el otro faltaria potēcia de resistir mas:
el cuerpo gl̄ozioso biē puede estar en vn
mesmo lugar con otro cuerpo no gl̄ifica-
do: porq̄ el cuerpo gl̄ioso puede por la vir-
tud penetratiua q̄ tiene entrar sotilmēte
por todas las ptes del cuerpo no gl̄ozifi-
cado quedando entera z perfecta la dimē-
sion delas medidas delos miēbros y par-
tes corporales d̄ entrambos cuerpos. El
quarto dote del cuerpo es ligereza: la q̄l
segū dize sant augustin) sera tāta q̄ adon-
dequiera: o en qualquier pte o lugar q̄ el
espū quisiere y zo estar luego en esse pun-
to estara alli el cuerpo / ca la naturaleza
corporal del todo estara subjecta ala vo-
luntad del aīa: z por esto el cuerpo sin im-
pedimēto alguno se mouera por el impe-
rio del espū. Es como el aīa q̄ fuere mejor
ha de tener cuerpo mas resplādesciēte: af-
si terna cuerpo mas sotil: por māera q̄ tā-
to sera mayor la ligereza de cada vno de
los cuerpos / quāto vuiere sido mayor el
merecimēto y la caridad delas animas
Mas deue se notar q̄ la voluntad d̄los
sctōs d̄l todo sera cōjūcta z cōforme cōla
razō. Porēde nūca la volūdad dellos co-
dicia lo q̄ no cōuiene desear. Y como di-
ze sant augustin: nūgūa cosa q̄rra el spū q̄
no pueda ptenecer al cuerpo y al spū.
E algunos d̄los sanctos seran corona-
dos sobre la gl̄ia essencial q̄ tuierē dela
corona q̄ es dicha aureola: la q̄l es vn es-
pecial gozo del aīa y vna hermosura sin-
gular del cuerpo q̄ nace d̄ obra z mereci-
miēto muy elclarecido z muy excelēte z
p̄uilegiado: como es del martyrio y d̄la
virginidad y dela p̄dicacion / porq̄ en esta
manera no cōsista la gl̄ia z coronallama-
da aureola en sola el aīa: mas aun resplā-
dezca en la carne por vna gl̄iosa redūdā-
cia. Es dicha t̄biē aureola por mane-
ra de disminuciō: q̄ quiere d̄zir corona pe-
queñuela en cōparaciō dela gl̄ia z coro-
na essencial q̄ perrenece alaīa: q̄ se llama
segun los theologos aurea. Sobre lo q̄l
es d̄ notar q̄ entre la gl̄oria y corona q̄ se
llama aurea: y la q̄ se llama aureola / y la
q̄ se dize palma ay apartada diferencia /

Cvi.

porq̄ aurea es la remuneraciō z merced
substancial q̄ es dicha segun figura coro-
nacion de pte del merecimēto: ca la gr̄a
no responde a la obra: mas ala rayz d̄la
caridad: assi de pte del galardō: ca por
esto es hecho el hōbre participante dela
deidad: z por consiguēte es parcionero
del poderio real: como por razon d̄la per-
feciō: lo qual significa la figura circular
dela corona. Es aureola es galardō ac-
cidental: mas no se llama aureola qual-
quiera remuneracion accidētal mas sola
aq̄lla manera de gloria q̄ cor respōde a la
obra excelēte (cōuiene saber) al marty-
rio: z ala virginidad / z ala predicacion.
Y palma es vn galardō accidental q̄
no es deuido ala rayz delos merecimien-
tos que es la caridad ni ala obra particu-
lar: mas solamente se deue ala voluntad
con q̄ el hōbre dessea padecer martyrio z
otras penas dificiles: aunq̄ por obra no
las padezca. Es tal galardō como este
tuuo el biēaventurado seño sant Mar-
tin: z muchos otros q̄ dessearon padecer
martyrio / aunq̄ por obra no lo ay an con-
seguido: ca aunq̄ no fueron muertos por
cuchillo del perseguidor: por esto no per-
dieron la palma del martyrio: assi q̄ esta
manera de gloria q̄ es dicha palma no se
due llamar aurea / ni aureola: z assi pare-
ce q̄ aureola es deuida a los martyres / y
alas virgines / y a los p̄dicadores. Y por
esto se dize en vnos metros. Si yo quie-
re ser d̄ aureola coronado trabajare por
ser virgē / z sufrir con y gual animo mar-
tirio / z predicare al pueblo christiano ser-
dios piadoso: y en otro verso se solia tam-
bien dezir. Solo el marty: merece aureo-
la con el q̄ predica y el virgen no menos.
Alende destos dotes del aīa y d̄l cuer-
po pone s̄t Anselmo siete bienes d̄l cuer-
po / z otros siete del anima q̄ se recibirā
en la bienaventurança de parayso: z po-
ne primero los del cuerpo / los q̄les son
hermosura / ligereza / fortaleza / libertad
sanidad / d̄leyte honestissimo / eternidad
z dize lo desta manera. Sera en aq̄lla vi-
da immortal la hermosura delos justos

Cvij.

mas hermosa q̄ toda hermosura del mun-
do: z sera y gual al sol q̄ sera siete vezes d̄
mayor resplandor q̄ es agora como la es-
criptura lo afirma diziendo. Resplande-
cerā los justos como el sol en el acatamiē-
to de dios. Itē tāta sera la velocidad z li-
gereza q̄ nos acōpañara en aq̄l reyno de
perfecta libertad q̄ seremos tā ligeros co-
mo los angeles q̄ mas presto se deleznan
z ponen desde los cielos en las tierras: y
desde las tierras en los cielos q̄ se puede
hablar vna palabra: z biē podemos ver
la razō dela ligereza y celeridad en el exē-
plo del rayo del sol q̄ en el punto q̄ es na-
scido en la parte oriental: en esse mismo lle-
ga al postrimero termino de occidente: y
en esse exēplo podemos entēder no ser co-
sa impossible lo q̄ dezimos de nra ligere-
za aduenidera / en especial como las co-
sas animadas z b̄uvas suelen tener mayor
velocidad q̄ las q̄ carecen de anima. Itē
todos los q̄ mereciēre estar en la cōpañia
delos ciudadanos del cielo serā dotados
de tan prestantissimas fuerças q̄ ningūa
cosa les pueda en algūa manera contra-
star ni empecer. Es si por ventura quisie-
ren mouer y en qualquier manera apar-
tar algūa cosa para y z d̄ ligero / o passar
de vn lugar a otro / no aura impedimēto
q̄ lo estorue: z no trabajaran en esto q̄ d̄zi-
mos / mas q̄ trabajamos nosotros en mo-
uer los ojos de vna parte a otra. Y t̄biē
ruego q̄ no se vaya de nro coraçō la seme-
jança hermanos q̄ en aq̄l reyno celestial
auemos d̄ tener a d̄de seremos como los
angeles: porq̄ alomenos si para las cosas
q̄ aqui auemos de dezir no se nos ofrece
otro exēplo: se nos ofrezca essa mesma se-
mejança de su libertad: y en aq̄llas cosas
q̄ nos fuere claro q̄ valiere a los angeles
en aq̄llas mismas firme z prueue valer
y gualmēte a nosotros: pues todos aq̄llos
q̄ vuerē recibidos semejança delos ange-
les / de necesidad cōseguiran su libertad
assi q̄ como a los angeles ningūa cosa re-
siste ni ay estoruo o impedimento algūo
q̄ los pueda ipeoir / ni costreñir ni retraer
q̄ no penetren muy libremente todas las

ps. xxxvi.

ps. xxxvi.

cosas segun su querer: assi no aura emba
raço ni obstaculo alguno q nos retarde:
ni clausura q nos detenga/ ni elemeto q
poco ni mucho cõtraste nra voluntad r
querer. Pnes de la sanidad q cosa se pue
de mejor dezir q lo q el psalmista cãta di
ziendo. La salud de los justos toda es en
el cielo de la mano del seõor: pues a los q
la verda dera sanidad fuere dada r cõfir
mada de la mano de dios: q enfermedad
les puede turbar la salud? Cõuene pues
q sin dubda algũa creamos q la sanidad
de la vida perdurable es assi cõrdua r in
cõmutable r inuolable: q cõ vna dulce
dõbre de suauidad conõta todos los sen
tidos r disposicion del hõbre: y es d tãta
perfeccion q alança muy leros r desecha
de los cuerpos de los biẽ auenturados to
do lo q pueda causar sospecha de algũa
alteracion mudança/ o lision/ o entreua
lo de sanidad. Itẽ en aqlla vida adueni
da vera sũcedera vna delectacion honestissi
ma r muy excelente q causara en los bue
nos sanctissima hartura a todos. ellos d
su maravillosa dulcedõbre nũca desfalle
ciente. E dize a todos: porq se entienda q
los ojos/ las orejas/ las narizes: la boca
las manos/ los pies: la gargãta: el cora
çon/ las entrañas: el pulmõ/ los pueffos
las medulas: r cada vno d todos sus miẽ
bros en particular r despues en comũ se
ran llenos de tã maravilloso sentimiẽto
de delectacion q poco menos todo el hõ
bre beua en abundancia del arroyo d los
deleytes de dios r sea inebriado d la muy
santa fertilidad r abundancia de la casa
del muy alto. Pnes el q tales bienes co
mo estos mereciere ganar yo no entiẽdo
para q ha d ocupar y estẽder su cuydado
de ay en adelante en sollicitar el biẽ de su
cuerpo: mas se q cada vno de los q en aq
lia biẽ auenturança biuiere terna perpe
tuidad d la vida q auemos dicho q desfeã
todos naturalmẽre: r q nunca esta eterna
perpetuidad d algũa les desallecera: ca es
cripto es q los justos biuirã para siẽpre.
E allende desto ay otras cosas q no son
menos amadas ni de menor preciosidad

q ellas/ q se refierẽ r pertenecẽ al aĩa: assi
como las otras q prenescierõ al cuerpo/
y tãbiẽ son siere/ r no aplazẽ poco al aĩa
que fuere dotada del sabor dellas. Y son
estas. Sabiduria: amistad/ cõcordia: po
derio/ honrra/ seguridad: r gozo. Pnes
grãde sera la sabiduria de los buenos en
la vida eterna: de la qual serã dotados en
tanto grado q ninguna cosa desfeãrã sa
ber q padezcan y gno: rãcia della: mas an
tes sabrã todas las cosas q dios fizo q le
pudiesse saber: assi las q son passadas
como quãtas estan por venir en este siglo
r serã alli todos conõscidos de cada vno
r cada vno de todos r ningũo aura que
pueda encobrir de otro de q tierra: o d q
genteto de q linage aya venido: o q cosa
aya hecho en toda su vida. Itẽ en tanto
grado abraçara la feruõtilissima amistad
cõ su feruo: las entrañas d cada vno cer
ca de todos/ q el amor: d cada qual en ca
da vno sea suficiente a qualquiera de aq
llos benditos ciudadanos en especial co
mo todos seã vn cuerpo d Jesu chusto/
r Christo nuestro seõor q es esta mesma
paz sea cabeza de todos r no cõ menor af
feccion se abraçen/ q se abraçan r juntan
los miẽbros q son de vn cuerpo vnos cõ
otros: pues amaras en aqll santo reyno a
todos como a ti mesmo: r seras amado d
todos como ellos son amados de si mes
mos. Qual piensas q sera la grandeza q
ternas en caridad r amor: quãdo recibie
res aquel reyno en posesion: r ciertamẽ
te no aura legua q la pueda explicar: mas
passa agora tu entendimiento desto r cõ
templa en aquel rcdẽpro: por el qual te
serã dados todos estos bienes r conõsce
ras q el solo te amara mas sin compara
cion que tu mesmo te amas r que te ama
ran todos los otros: r tambien amaras
a el mas que a ti mesmo con vna ineffa
ble suauidad. Itẽ tanta sera la concor
dia q alli aura en todos que no sentirã q
algũo discrepa ni se desuia en ningũa co
sa de lo que tu quisieres r todos seremos
alli vn cuerpo y vna yglesia y vna esposa
de Jesu Christo quantos alli estuviere

Ad efe. iiii

Sapicn. v

mos/ de donde se sigue q no aura alli ma
yor discordia entre nosotros de la q ay en
tre los miẽbros q son de vn cuerpo: r co
mo acaesce enl mouimẽto d los ojos q a
dõde quiera q el vno d los se mueue o bu
eluc: alli buelue o se mueue el otro: biẽ as
si aqllãer cosa q cõuertiere su volũtad lue
go enl pũto ternas cõfor: me el q rẽr d to
dos: r no es mucho auer dicho el q rẽr d
todos: mas aun digo q la voluntad alũ
sima de nro seõor dios no sera diuersa de
la tuya: mas como tu te cõformaras con
lo que el quiere: assi el se cõformara cõ tu
volũtad en todas las cosas: porq no sera
posible q la cabeza pueda discordar en
ningũa manera d su cuerpo. Pnes quan
do ruiueres a dios r a todos los scõs cõ
cordes r cõformes a tu volũtad/ sin dub
da ninguna sera en tu mano q pueda sto
dõ lo q quisieres. De donde se sigue que
seras todo poderoso de tu volũtad pues
q ternas a esse mesmo dios todo podero
so cõcordante r cõforme en todas las co
sas a tu querer: pues quãdo tã grãde po
derio como biẽ te fuere dado: no faltara
la honrra q sea condecẽdente r cõuenible
a tal poder y preeminẽcia. Pnes quãdo
fueres bienauenturado con la posesion
destos bienes q auemos dicho y declara
do: por vẽtura no conõsceras y seras vis
to tener dẽtro en ti mesmo toda la suficiẽ
cia r todos los bienes que te cumplẽ: biẽ
se q rẽspõderas/ en soberana perfeccion
me tẽrne yo entõces por satisfecho. P
es quãdo tu vida ouiere d durar pa siẽ
pre en aqlla vida imortal: r quãdo posse
yendo todos estos bienes te sucediere cõ
ellos certissima r alegre seguridad de nũ
ca los poder perder: sabe te q pa siẽpre p
manecerã seguro d la posesion dellos y
q no temeras ningũ incurso ni contrario
acaescimẽto d algũo q te qera cõtrari
ãr. Pnes dime tu si por vẽtura puede ser
penetrado r sentido d algũ hõbre el mo
do y medida d aqll plazer como allẽde de
mil millares y d diez vezes ciẽt mil milla
res sin cuẽto seã los q alli son biẽ auẽtura
dos r todos gozẽ d vna mesma bienauẽ

turãca: r ninguno aya d todos ellos q no
goze tãto d biẽ del otro qnto se gozã r a
legra d suyo ppo. Itẽ mirãdo r conociẽ
do q dios los ama mucho mas que ellos
mesmos se amã: y entẽdiẽdo tãbiẽ q ellos
amã inenarrable r inerplicablemẽte al
mesmo sacratissimo dios mas q qnto pue
dẽ amar a si mesmos e su gloria marauil
losa: cierto se gozã d alegria inefable.
E dize mas sant ãselmo. Pnes como
los justos fuerẽ bienauenturados de tan
ta felicidad: concluyese que por el cõtra
rio serã los malos malauenturados: r
miserables por inestimable miseria r ma
lauẽtura: porq assi como a los santos ha
rà alegres r gozosos la fortaleza libertad
r sanidad r la honestissima delectaciõ r
ligereza: assi causarã a los malos q sean
todos tiẽpas llorosos r tristes la desme
dida r inestimable suziedad y hedor/ la
pesadõbre r la flaqõza: la seruidõbre r la
enfermedad iũta cõ dolor d desesperado r a
vũ digo por cosa cierta q la larguezã d la
vida q estos biẽ auẽturados abraçarã cõ
soberano amor para gozar de aqlls biẽ
nes eternos: aqlla mesma larguezã abor
rescerã cõ furioso y estremado aborres
cimiento los hijos de perdicion por la pe
na interminable r no finible de la q seã
arozmentados. Pnes de la sabiduria yo
no hallo q pueda dezir sino q como sera
la claridad della a los justos materia de
gozo y de honrra: assi qllquier cosa q los
injustos r malauenturados supieren: sin
dubda seles conuertira en lloro y en con
fusiõ. Pnes aquella fraternal amistad
por la qual los hijos del reyno celestial se
ran copulados en vno con soberana ale
gria/ si por vẽtura viuere algũa d los ma
los no ay q dubdar/ sino q toda sera pa
mayor tormento dellos: ca qnto mayor
amor ruiuerẽ a algũos/ tanto mayor do
lor: padescerã en el infierno: y allende de
sto ternã discordia cõ toda criatura r to
da criatura de la cordara dellos. E d aq
viene tãbiẽ q en lugar del poder q ternã
los buenos: tãta ipotencia los seguira q
ningũa cosa d las q desfeãrẽ verã cõplida

viii. Anselmus in sol. loqo.

De la gloria de parayso y de la pena infernal.

mas antes abo rescen todo quanto tu uieré. Jte en lugar de la honra dlos scros rescibirá los malos p durable de uensto. Y estas cosas q fin p esays q terná: o q me dda d dias sera su termino: Ser p adera mente ningun fin dara remedio a sus ma les: mas como los amigos de dios siem pre será seguros d nūca pder sus bienes assi estos enemigos d dios d todo en todo desesperará y será ciertos q ningū tiēpo pderan estos sus tormētos z males pues q por el gozo eterno z infalible d los bien aueturados eredarán todos los miēbros d lucifer tristeza incogitable z muy terri ble: los quales por falta de la penitēcia q no hizierō de sus pecados: han de passar en perdurable cōpañia de los demonios. Es aqui tábien de notar q assi ay en el in fierno diuersas māsiones z diferēcias d penas como en el cielo las ay de gloria que correspōden a los merecimientos d cada vno. Onde sant crisostomo dize. Como en el reyno de los cielos son muchas mā siones z diferēcias d galardones: assi en el infierno son diuersas maneras de tor mētos: mas todos padecerá pena p dura ble como todos los eletos rescibirá aq̄l mesmo dinero q̄ el sancto euangelio dize que el padre d las cōpañias ha d dar a to dos los obreros de la uña. Y entienda se por el nōbre d ste diero algūa cosa comū de gloria q̄ sera dada a todos los escogi dos: z no es otra sino la vida eterna q̄ es esse mesmo dios: del q̄l gozaran como d verdadero fin todos los biēaueturados mas no recibirá todos gloria por y gual ca como sera diferēte la clarificaciō y res plādor de los cuerpos: assi sera diferēte la gloria de las animas segū el apostol dize biē assi como vna estrella es diferente en luz d otra estrella: assi vno d los bienauē turados es diferēte d otro en la claridad del cuerpo y del anima z vnos cōtēplará d mas cerca z mas claramente q̄ otros la gloriosissima effēcia y hermosura d dios y esta mesma diferencia d cōtēplar es di cha entre los theologos diuersidad d mā siones. Pdes de aqui se sigue q̄ vna es la

casa de parayso: o el dinero: como q̄ era q̄ aya diuersidad d apartamiētos d mā sio nes: q̄ como dicho es no son otra cosa si no la diferēcia de la claridad q̄ ay entre vnos z otros en la bienaueturāca: la q̄l es vn soberano bien z vida de todos. E sant augustin dize. En ninguna manera se deue dubdar q̄ en la vida eterna aya di uersos grados de bienes z diuersas me didas de glia q̄ correspōda a los meritos de cada vno: z tábien en aq̄lla bienauetu rada ciudad del cielo ninguno parecera menor: ni sojuzgado de algū superior: z assi no q̄rra algū d todos los bienauentura dos desear la dignidad q̄ no rescibio: co mo ni en el cuerpo hūano q̄ere ser ojo el q̄ es dedo. Assi q̄ de tal manera terna vno algū dō menor q̄ otro: q̄ estara cō el tā cō tento q̄ no quieramas. Podemos tábien entēder las diuersas mā siones de todos los sanctos segū los coros de los ágeles para cuya restauraciō fue criado el hom bre: ca de cada vno de los coros cayeron algūos angeles y en tanto numero q̄ pu diera hazer vn coro: z por esto es dicho a uer caydo el d cimo coro: z porē de la cay da d cada vno se ha d reparar por los hō bres predestinados para esta reparaciō.

Signe se la oracion del auctor.



Mementissimo señor jesu xpo oro: ga ami peccador flaco z miserable que bi uiendo segun el cuerpo en tre los falsos dulçores de sta vida descienda por el pēlamiēto al infierno: porq̄ cōsiderando las penas q̄ en el está aparejadas pa los pecadores: con mayor cuydado me gu arde d pecar: z dame gracia q̄ muriendo no dsciēda alla pa expimētar aq̄lla mal aueturadas penas. O torga me assi mes mo señor entre las muchas amarguras d sta vida a llegar me cō sedietō animo a tu diuina suauidad z sospirar por la eterna biēaueturanca: z haz q̄ siēpre tengā puel to enlla mi coraçon y q̄ siēpre me allegue a tí: y q̄ nīgūa cosa pueda yo amar ni bus car ni pēlar nicodiciar sino a ti solo: y q̄ en

Augusti. ultimo de ciuitate di

Crisosto. su perioan.

Abath. xx

1. corin. xv.

De la conclusion dste libro y d su sello y cerramiēto. Cap. lxxxix. fo. cclxxxij

fin pueda venir a tu reyno z a gozar d ri dios mio fuente biva y señor mio. Amen

Sumario del interprete.

Capitulo ochēta z nueue d la cōclusiō dste libro: y d su sello y cerramiēto: en el q̄l se cōtienē. iij. parra. pncipales q̄ se siguen.

El primero es de vna replica gene ral de las cosas que el Auctor de este libro ha escripto en el pceso pasado: y del go so con que se deuen rescibir z tratar los mysterios aqui dichos. Y que las cosas de la humanidad d l señor son verdadero fundamēto para subir ala cumbre d la cō templacion de otras mayores. Y que cri sto es mucho mas suauē al anima en quā to es segun la carne hño de la virgē: que en quanto es verbo del padre.

El segundo es de la virtud z consola cion que se cōtienē en nuestro redemptor y en su sancto nōbre d Jesus: y del proue cho que se consigue de lo amar. E d la se mejāca maravillosa que ay entre el aze y te y el nombre del Epōso jesu: segun la propiedad del oloso que resplādece z da labor a las cosas y emblandece.

El tercero es de las admirables virtu des z opaciones del nōbre sanctissimo d Jesus. E de vnas cātilenas bien suaues q̄ sant bernardo hizo en cō onātes de len gua latina: en honra del nōbre de Jesus como q̄ era q̄ en la lengua castellana no se puedā tra usir en la ppria medida de ri timo z consonācia que estan en el latin.

Signe se el capitulo. lxxxix.



Es de todas las cosas ya dichas desde el pnci pio del libro fasta aq̄ tie nes en alguna mediana manera escripta la vida d nño redemptor: la q̄l te es do da por la mayor pte de cada guarnescida de sanctas meditaciones y materia de cōuenible cōtēplaciō: en la q̄l biēauentu rada vida y por la q̄l el clemētissimo re dēptor nño cōsuēla y recrea ē maravillosa manera a no otros secos z miserables: z nos da grādissima espança de ser saluos como a pegrinos y pecadores ca por los

pecadores tomo carne: z cō los pecados res cōuerso d buena uolūdad: z no d dēño de morir por ellos z rogar por ellos al pa dre celestial cō lagrimas ē la hora d su mu erte. Tienes por cierto aq̄ vn vgel d spī rituales meditaciones sebrado: d dō de te nāca y crezca fruto d maravillosa fertilid ad cerca d l amor d dios: porq̄ el pēlamiē to d spīerte en tu coraçō saluadable d l seor: y el desseo espīma z saq̄ lagrimas: porq̄ e llas te seā panes d dia y d noche: hasta la hora biēaueturada en q̄ puedas pecer a te la cara glia d nño señor jesu xpo: y se as recibido d l cō dulcissimos brazos abi ertos: z cō entrañable z amigable famili aridad: z digas aq̄llo q̄ esta escripto ē los cātares. El mi amado ppo es pa mi: z yo tábien lo cōuenible pa el: y por esto siēpre mora ētre mis pechos. E dize sã bernar do. Sea siēpre dulce z muy suauē a nño coraçō d l clemētissimo jesu xpo: y sea nño remedio cōtra las feas carnalidades: y sea vcedora la dulcedūbre d su nōbre d l fal so fauor d l mūdo: como vn clauo q̄ cō su fuerça z rigor lāca d su lugar a otro clauo Pdes recibe cō todo gozo y reuerēcia ei tas cosas: z no ayas peza d las traer d cō tino cō ducciō: ca esta es toda la carrera d tu saluaciō z toda tu vida: y el fundamē to sobre el q̄l puedes edificar muy grāde edificio: y dste cimiēto te cūple comēcar si por uētura q̄eres subir a cūbre: muy al tas: ca esta meditaciō d la vida d jesu xpo no solo mā tiene las aias por si mesma: mas aū pa otros mayores mājares nos di po ne z ordēa. Estas cosas son las q̄ el enoz obro z diro biuēdo en el mūdo: mas coia es d mayor pfectiō cōtēplar en spīritu el estado tā de yfico z sublimo ē q̄ agora es ta: z puedes venir a esta cōtēplaciō por esta escala: mas cōuiene q̄ entre tāto que podemos subir a tā alto fastigio z altura como es la cōtēplaciō de lu de ydad q̄ nos d tēgamos en sta materia d su sancta hūanidad y ē los mysterios maravillosos de su temporal vida: ca no deue derar en ninguna manera de cōtēplar z gustar es ta vida del redemptor: segun tiempo y lu

Lanti. j. Bernardus in me ditationi. bus.

Ci.

gar: los q̄ sube y buela en cubres de ma-
yor cōtemplaciō: porq̄ sería cosa d̄ gr̄a d̄
mo menor precio y d̄ cōdenable soberuia
y d̄ aq̄es que s̄a bernardo q̄ fue altissimo
cōtemplador nūca dexa esta cōtemplaciō
de las cosas q̄ r̄po hizo en este mūdo: segū
que cada vno lo puede mas largover en
prologo q̄ hizo d̄ este libro: porq̄ esta cōte-
placiō es mucho mas sabrosa y mayor cō-
fiança d̄ saluaciō y mayor cōsolaciō da a
los que se exercitā y d̄erriten en ella: por lo
qual dize sant anselmo. O jesu bueno q̄n
dulce eres en el coraçon del que te ama y
d̄l que siēpre piensa en ti: y ciertamēte fo-
no se q̄ puede ser esto: porq̄ no lo puede d̄l
todo cōprehēder ni se d̄ donde viene por
que mas dulce seño es en el coraçon d̄l
que te ama en quanto eres carne en gen-
drada d̄ la virgē q̄ en quanto eres carne
verbo engēdrado del padre: y mas dulce
y suauē eres en quāto eres humilde: que
en quāto eres alto: y sin dubda mucho es
mysterio mas dulce ala memoria de q̄n
te ama verte nacido tēporalmēte d̄ la vir-
gen maria: que cōtemplar te engēdrado
del padre antes del luzero en los resplan-
dores de los sc̄tos: y cosa es d̄ mayor con-
solaciō cōtemplar como abatiste y humi-
llaste a ti mismo: tomādo forma d̄ seruo
q̄ cōtemplar como eres ygual a dios pa-
dre en la forma q̄ nūca d̄raite: y en lo que
a goza tienes d̄ verdadero dios. E cosa
es mas suauē verte morir en la cruz d̄ late
de los judios: q̄ cōtemplar en la realeza y
pōtificado del cielo adōde estas en seño-
reando te d̄ todos los angeles. E cosa es
de mayor suauidad verte sujeto entre
todas las cosas: q̄ considerar como eres
seño de todas las criaturas. E materia
es de mayor recreaciō p̄sar auer tu sofri-
do fatigās y passiones humanas como
hōbre: q̄ pensar auer tu hecho gr̄dezas
diuinas como dios v̄dadero: y mas vale
recogitar q̄ eres redēptor d̄ los q̄ pecierō
q̄ ēterder q̄ eres fazedor d̄ todas las cosas
q̄ se criarō. O buē jesu q̄n saluable cosa
es reuocar y traer ala memoria en secre-
to d̄l coraçō: como fuyte por amor d̄ nosō

tros cōcebido d̄ la virgē sin vergōçoso ē-
baraçō: y sin corruptela d̄ hūana genera-
ciō: y como naciste sin daño d̄ la virgini-
dad maternal: y como estuiste en buelto
en paños pobres y reclinado en el pefebre
y la paciēcia q̄ tuuiste sufriendo t̄tas iju-
rias: y cerrādo tu boca ētre t̄atos d̄nues-
tos: y t̄abiē es cosa sacratissima p̄sar co-
mo lauaste los piēs d̄ tus discipulos: y los
alimpiaste por tus sc̄tas m̄os cō liēço d̄ li-
pieza: y como orauas plira y largamēte
d̄ noche sudādo sudor d̄l angre: y como fu-
yeste d̄ido por trenta dineros: y traydo
y ētregado por beso d̄ falsedad: y como te
p̄dierō cō cuchillos y l̄ças. Saluable
exerciciō es t̄abiē p̄sar en ti seño quādo
por n̄ros pecados estauas atado juzgado
y aq̄orādo cōdado y cōdenado amuerte
y lleuado como cordero inocēte no abriē-
do tu boca como fuēstes maltratado y no
respōdiēdo como fuēstes falsamēte acusa-
do d̄ muchas cosas. P̄sar cōtēplemosse
seño como estauas padeciēdo golpes ē tu
pescueço: y bofetadas ētu cara: y el carne-
cido y adorado por vilisid̄io: y herido ē
la cabeza cō caña y padeciēdo el carnis
y vltajēs: vestido d̄ bl̄ca vestidura: cō-
denado a muerte y cargado de tu cruz y
crucificado en ella: y rogar por los crucifi-
xores fociendo cō vinagre y d̄ hiel en la
hora d̄ tu seño penosa: y iuria d̄ vno de
los ladrones: y manādo y d̄nado tu sa-
gre por cōcico llagas p̄ncipales: y por todas
las otras pres d̄ tu cuerpo: y cada la ca-
beça y d̄ado tu esp̄ritu por los pecados
d̄l mūdo: y en comēdādo tu sacratissi-
ma y muy amada ēlas m̄os d̄l padre: y
soportādo cō ygual coraçō todas las d̄-
nas por nosōtros: ciertamēte todas las
cosas formā y acreciētā ē soberana en-
midad y sobre toda medida en el coraçō d̄
uoto mayor alegria y cōsolaciō y amor y
cōfiāça y mas ē ardecido d̄ seño. Qual d̄
los hōbres ay q̄ no se alegre y goze sobre
toda cōparaciō de plazer sp̄ritual y tēpo-
ral cōsiderādo q̄ su hazedor no quiso solo
ser hōbre por amor d̄l: mas aun tuuo por
biē de padecer muerte tan dura y tormē

Anselmus
in medita
tionibus.

ps. cir.

Esayc. liij.

tos tan crueles y injurias tā indignas:
Que cosa se puede tratar en el coraçon q̄
tan suauē sea: y q̄ se puede gustar y cōte-
plar q̄ sea tā dulce y tan alegre: Que ma-
no ni fuerça me q̄tara cabida y lugar en
el reyno adōde es todo poderoso el d̄s
mi carne y mi hermāo: Que acaescimē-
to me puede acusar ni traer d̄scōsolaciō
q̄ me pene q̄ndo tan poderosa esperāça
tanta certidumbre me pone d̄l remedio:
P̄sar en q̄ manera puede alguna m̄sta-
za hallar ni tener algū lugar en q̄ rebu-
elue y trata ē su p̄samiēto estas cosas sin
algū ētreualo. Lo d̄ suso es de anselmo.
¶ P̄sar p̄cipa y cōuerda de buena vo-
lūta d̄ cō jesu r̄po n̄ro seño: y pon estudio
d̄ colocar su sc̄tā vida en tu coraçō pa nū-
ca d̄l te aptar: como q̄n trae ū euāgelio
sobre su aia: porq̄ en solo jesu r̄po y en se-
guimiēto de su vida muy p̄fecta cōsiste la
verdadera paz y holgāça. Y deue se aq̄
notar q̄ el nōbre de jesus es alegria d̄ los
q̄ lloran: eternidad y p̄petuidad de los q̄
buen suauidad: d̄ los q̄ padecē dolor: abū-
dancia y riq̄za d̄ los pobres y sanidad d̄
los enfermos. Mas cinco dignidades sō
figuradas en las cinco letras d̄ este nōbre:
Jesus: por lo q̄ dize sant bernardo. An-
da y rebuēte/ escodriña y rodea q̄nto q̄-
fieres y nūca hallaras paz ni holgāça si
no en solo jesu r̄po: porq̄ de si q̄eres hol-
gar/ pon a jesu r̄po como a sello sobre tu
coraçon: como solo el como verdadero paci-
fico pacifiquēte y cōuerda todas las cosas.
¶ P̄sar amādal q̄ tāto te amo: y respōde cō
buena paga al q̄ te puino y atajo con bē-
d̄iciones d̄ su duicedūbre porq̄ no fuēstes
tā digno d̄ la murete p̄durable: ca si esto
h̄eres: siēpre estaras en gozo y en gr̄-
des deleytes sp̄rituales. E sant anselmo dize
jesu anathema sea le q̄ no te q̄ere: y d̄
amargura sea lleno el q̄ no te amare: por-
q̄ casto es seño tu amor y ninguna cosa
sufre d̄ inmūdiçia y torpedad/ mesurado
y copioso es el sabor de tu amor: y a nūgū
coraçō haze ageno de la derecha virtud y
justicia: suauē seño es por cierto tu amor
y ninguna cosa tiene de amargura: antes

Cij.

Bernar.
in ser. circu-
sionis.

psal. xx.

Anselmus
li. medita.

to ma dulces todas las amarguras d̄l mū-
do: y las cosas q̄ son dulces en esta tráfito-
ria vida el amor de jesu r̄po haze q̄ pa-
rezcan y sean amargas: y el q̄ deste amor
es tocado nūca padece estrecho en las a-
gustias y ētre las p̄ssuras y trabajos no
se aflige: no parece quando lo fatiga po-
breza: no se enflaquece q̄ndo lo p̄turban
llorosas aduersidades d̄ fortuna. En los
trabajos p̄manece esforçado y de ygual
coraçō: y ētre las amenazas bine seguro:
y ētre las bl̄duras del mūdo no le cōta-
mina ninguna visiosa sensualidad: entre
los tormētos p̄seuera cō todo esfuerço: y
q̄da d̄spues v̄cedor y finalmēte ē la mu-
erte siēpre queda biuo: y como se goza el
cōbdicioso auariēto quādo halla gr̄de
thesoros: y como se deleyta la madre en el
amor de vn solo hijo: assi seño jesu r̄po
es el gozo q̄ el aia q̄ te ama siēte ē tu muy
suauē caridad: y el d̄ncor d̄ la miel y la su-
auidad d̄ la leche: y el sabor del vino odo-
rifero: y todos los d̄leytes ayūtados ē y
no no satisfazē ni d̄leytā tāto las gargan-
tas d̄ los q̄ lo gustā/ quāto deleyta su solo
amor los coraçones d̄ los q̄ te amā. E por
q̄ seas mas puocado a todas estas cosas
y sea este libro concluso y sellado en el nō-
bre de esse mismo seño jesu r̄po q̄ es li-
bro biē sellado: q̄eras cōsiderar lo q̄ sant
bernardo dize d̄ este saluable nōbre d̄ je-
sus declarādo aq̄lla palabra de los cāti-
cos q̄ dize. Azeyte difuso y derramado
es tu nōbre. Gr̄de es por cierto la seme-
jança q̄ ay entre el olio y el nōbre d̄l espo-
so: y no sin cōuenible mysterio el esp̄s̄
cto compara lo vno alo otro: y digo yo (si
vosotros noten y es mejor enten dimiēto:
o mejores p̄priedades) q̄ de tres mane-
ras es la q̄lidad d̄l azeyte: el qual luzē:
m̄atiene y lenifica y vnta. Digo q̄ luzē/
porq̄ de su natural alūbra: y es materia ē
que se sustenta el fuego: mantiene porq̄
con su sabor da recreaciō ala carne: vnta
y lenifica o emblandece porq̄ mitiga y re-
media los dolores corporales: assi q̄ po-
demos dezir que el azeyte es luz y m̄ajar
y medicina. P̄sar mira agora como estā

Lantij.

De la conclusion deste libro.

estas mesmas cosas en el nombre del esposo. Es nombre sin duda el beatissimo nombre de jesus que resplandece quando es predicado. Mantene quando es contemplado. Eblanedece la dureza y amara los doleres quando es llamado. Pues discurremos e particular por cada vna de estas propiedades. De donde pesays que resplandecio en todo el mundo tanta luz de fe y tanta repentina / sino de ser predicado el nombre de jesus. Por ventura dios nro sefior no nos llama en la luz deste nombre para la libertad y gozo de su libre maravillosa a los que les assi alibzados y hechos en esta libre especulaciones: y atalayas de otra libre mas excelente que es la luz de su deidad: es rason que diga ya san pablo. Adira hermanos que en algun tiempo fuystes tinieblas y agora soys ya luz en el sefior. E no solo el nombre de jesus es luz / mas aun es manjar que mantiene. Por ventura no eres confortado tantas vezes quantas te acuerdas deste nombre. Que cosa ay que assi engorde de grosura spual el coracon del que este scro nombre contempla como su contemplacion: que manjar ay que tanto confort y repare los sentidos e exercitados e su memoria: y que tanto fortifica las virtudes / y haga crecer las costumbres scras y buenas: y que tanta recreacion cause e las castas affectiones. Seco es por cierto todo manjar que al aia pertenece / si deste sacro azeite no fuere infuso: y todo sera desfabrado sino se aderecare y guisare como esta sal de su gracia. Pues si escriuieres letras auentajas en elegancias y setecias yo no recibo sabor sino leo en ellas el nombre precioso de jesus. E si disputares o hablaras e cosas altas / ningun sabor yo recibo si e mis orejas no sonare este dulce nombre / por que no es otra cosa jesus sino miel en la boca / y dulce melodía e las orejas y alegría sancta en el coracon. Ites es medicina de alta pñsionidad / y parece muy bien por que si alguno de vosotros padece tristeza y viene rpo al coracon del paciente / y de alli a pronunciar se por la boca: luego con la libre deste nombre de nuevo pronuncia do huye y se desata todo nublado de tepesta des y de cogora: y torna serenidad esclare

cida. E si alguno se delezna y cae en algun crime / y corriendo cae en algun lazo de delectacion y de muerte: por ventura si llamare este admirable nombre no respira luego y sera reduzido a la vida de la gracia que por dios. Al quien pudo mucho tiempo durar en la tristeza de coracon que no se derritiesse delante a cara deste saludable nombre: segun que ue nos visto por experiencia de muchos. E quando en la pñencia deste scro nombre no pereciola torpeza de la insipiecia y el peligro de la ignorancia y el rancor del anima / y el prohibo languor / y atrecimiento de la pereza. Al quien se le seco por ventura la fuente de las lagrimas / que llamando el nombre de jesus no se la refrescassen de nuevo y no ropiesse mas nuevos manaderos y corriesse como mayora inaudito. Al quien estando templando y temido en los peligros no dio luego este sancto nombre de virtud fuerza de pñsionidad esterrado luego los miedos si fue llamado con fe. Al que di me tu (yo te ruego) de los que estuvieron penados en algun combate / y muchas padeciendo perpleidad en no saber ni se poder determinar el camino seguro: que a la inuocacion deste claro nombre no le reimplandeciese luego determinado certidumbre cerca dellas. Al que de los que han estado para desfallecer en las aueridades y quasi ya para desespar / desfallecio jamas fortaleza si se socorrio con voz sonable deste nombre victorial y de nuestro socorro. Pues los trabajos / enfermedades y languores del anima son estos / y el remedio de todos ellos es la virtud y melezina nombre jesus. Pues conviene finalmente que eno se prueue por alguna auctoridad de la escritura: y prueuase por que el ppheta dize hablando en nombre del redemptor. Alama me en el dia de la tribulacion y librar te he y honorar me has. Assi que creamos que ninguna cosa tanto refrena los arrebatamientos de la yza: ni tanto amara el vieto de soberuia / ni sana las llagas de la ebidia ni refrenie y ataja el flujo de las carnalidades ni amata las flamas de la sensualidad: ni tanta te

Ad ephesios. 5. v.

Tit. 2. 11.

De su sello y cerramiento. Capi. lxxij. Fo. cclxx.

Placa pone en la sed de la anaricia ni tanto de tierra el rastro y horzura de toda cosa fea como la memoria y denoció de este precioso nombre de jesus. E quando yo nombre este nombre muy esclarecido: en aquella hora tengo blate de mis ojos un habre malo y humilde de coracon clementissimo y de toda benignidad mesurado casto y misericordioso y finalmente es un deifico hombre de toda honestidad y scridad notable y muy excelente: y creo que esse mesmo es dios todo poderoso: el qual plega de me sanar y esforzarme con su socorro. Todas estas cosas me haze armonia y muy dulce consonancia en mis orejas quando oygo nombre: y o quando yo nombre este inefable nombre: y assi yo tomo para mi ejemplos de pñsionidad en quanto jesus es hombre: y recibo ayuda y socorro en quanto es todo poderoso: y aprouecho me de los ejemplos en quanto son como vnos perfumes odoríferos para el aia: y tomo entre manos la contemplacion de su omnipotencia para los afinar: y hago de ellos vna cofacion que ninguno de todos los medicos no puede componer. Pues o aia mia mira como tienes este letuario guardado en el vaso deste vocablo sanctissimo / que es jesus el que es tan saludable que nunca se halla sin virtud para desterrar toda pestilencia spual de tu coracon. Pues siempre este en tu seno y en tu mano: por que todos tus sentidos y hechos se han de regar con el. E a esto eres cobidado del mesmo esposo quando tiene los carates de salomó. Cata que me pongas como sello sobre tu coracon y sobre tu brazo: mas esto ya e otra prouea de mucho hablado en el tratado de la circuncision y de la iposicion deste scro nombre. Pues agora tienes de donde puedes melezinar tu coracon y tu coracon: y de donde puedes corregir tus obras malas y traer a pñsionidad las menos perfectas. Ites tienes en la virtud deste precioso nombre de donde puedes conservar todos tus sentidos: por que no se corrompan: o si por ventura fueren corrompidos: tienes en el de donde los sanes. Deste dulce nombre de jesus dize tambien sant bernardo en otro lugar que si alegrando se todo y formado es

tas palabras. O jesus memoria dulce: tu solo eres el que das los gozos verdaderos y sola tu muy suave pñsionidad es mas sabrosa que todas las cosas. Ninguna cosa se puede catar mas suave / ni se oye mas dulce que tu nombre. O jesus espanca de los penitentes / quanto eres piadoso a los que te demandan: y bueno a los que te buscan: mas mucho eres mas grande a los que te hallan. O jesus dulce dulce de coracones / fuerte biva y libre de entredimientos: tu solo eres mayor que todo placer y deseo. Lengua no puede dezir ni letra significar / mas solo el que lo ha experimentado puede conocer que cosa sea el amor de tu suavidad. Pues a este buscar en la cama y dentro en el cubiculo cerrado de mi coracon: y en publico y secreto con amor cotidiano: y buscar lo he con la magdalena por la mañana: y con clamor que relloso en el monumento con la vista del anima / en tanto que no lo pudiere hallar con mis ojos materiales: y assi regare su sepulcro con mis lloros y cercar lo he de gemidos: y quando lo ouiere hallado / echare me a sus pies allegado me a el como abierros brazos. O jesus rey maravilloso y noble triunfador: tu solo eres dulcor sin medida y mas desheable. Pues quedate sefior con nosotros y alibza nos con tu libre: y desterrada por ti la escuridad de las animas sea lleno el mundo de tu conorte. Quando tu visitas nro coracon / luego resplandecede en el la verdad: y tiene por villa vanidad del mundo: luego arde en el caridad muy feruiente. El amor de jesus es dulcissimo y suavissimo / y mil vezes es mas lleo de gracias y doas que nuestra lengua puede dezir. Esto manifesta bien el drama mamieto de su sangre / por el qual nos fue dada la redencion y quitado el impedimento de ver la cara de dios. Pues conoce todos a jesus rpo: y demandado que osifundada su amor y buscado con ardiente coracon: y buscado lo inflamaos en el: y amado al que tanto nos amo: y pagado segun lo que fuere posible la deuda de su caridad: y corred todos tras este olor respodiendo a sus misericordias con vros votos. O jesus fue

Cati. xij.

te de clemencia: esperanca de toda alegría tu solo eres fuente de suavidad y de gracia y de verdadera paz de corazón. Pues o jesu bueno y mas mio que yo soy: fiera yo la excelencia de tu suavidad: y da me gracia que pueda ver por manifesta presencia tu gloria pourable. Pues aun que yo no pueda señor dignamente hablar de tu grandeza: no callare de ti lo que supiere hablar: pues que tu amor me pone osadia: ca no tengo otra cosa de que me pueda alegrar sino a ti. O jesu tu preciosa dilección es muy sabrosa refecion del anima: y hartura sin fastidio y da siempre habre al deseo. Los que la gustan han mas hambre: los que la beuen no pierden la sed: y no saben desear sino a ti solo: al qual ama. Al qual que de tu amor se desatina conoce lo que dios sabe: o quan bienaventurado es el que enseñoreado de tu amor no tiene cosa que pueda cobdiciar en la tierra. O jesu tu eres hora de los angelles: y en las orejas eres catar muy dulce: y en la boca miel maravillosa: y en el corazón panal del cielo. O jesu mil vezes deseado: o señor mio y quando vernas para con tu venida y como vista yo sea lleno de perdurable alegría. Tu amor señor es a mi de continuo largo languor y ansia de cada dia: y tu señor Jesu xpo suave y mellifluo: fructo eres eterno para mi de vida. O jesu sobre ana benignidad y gozo maravilloso del corazón. Tu solo eres bondad incóprehensible: y tu caridad me tiene atado. Buena cosa es a mi amar a jesu: y no buscar otra cosa sino a el: y desfallecer en mi mesmo por su deseo porque pueda vivir para siempre con el. O jesu toda mi dulcedumbre esperanca de toda anima que sospira por ti: tu eres a quien buscan las lagrimas piadosas y el clamor del corazón en trañable. Al qualqera lugar que yo fuere: siempre te seguirá mi deseo: o quan alegre me hallare quando te hallare: y quan bienaventurado quando te tuviere: y entonces seran los amigables abrazados y los dulces y castos besos de eterna paz: los que por su grande suavidad será mas dlectables que toda recreación criada: y eto ces gozaremos

del bienaventurado acompañamiento de xpo: y no por brevedad de tiempo: mas por larga perpetuidad de años: y dire yo en aquella sancta ora. Ya veolo que busque: ya tengo lo que cobdicie: solamente me queda lo que nunca deseo poder (esto es) que de amor de Jesu xpo me enflaquezco: y todo mi corazón se enardece. E quando Jesus es así amado: este amor no se amata de ligero: no se entibiece ni muere: mas átes crece y es mas encendido. Este amor arde como flama muy hermosa: y siempre crece a maravilla cuyo dulzor es muy dlectable: cuya dlectacion es vida perdurable. Este amor del cielo es embiado: y en mis entrañas y medulas esta asentado: y tiene del todo mi corazón encendido y como solo se deleyra mi espíritu. O que bienaventurado incendio: o que ardentissimo deseo: o que dulce refrigerio? O jesu flor de la madre virgen: amor de nuestra suavidad: a ti solo sea honra y alabanza de diuinidad y reyno de bienaventurança. O jesu mas sereno y claro que el sol: mas suave que el balsamo: mas dulce que todo panal: tu solo eres mas amable que todas las cosas: cuyo gusto así comiera que todo otro sabor de secha: cuyo olor así recrea que pone oluido de todos los olores. Tu eres así por que desfalla de mi aia de deseo y solo eres el que satisfaces al que verdad te ama. Tu eres dlectacion del entendimiento: tu eres consumición y cabo de todo amor: y tu jesu eres mi glorificación: y tu solo eres salvación del mundo. Pues donde quiera que fueres te figure: y quando llevaras tras ti mi corazón: ninguna cosa te apartara de mi: porque tu solo eres alabanza de nuestro linage. Pues o tu cósorte y cópañero de la diestra paternal muy amado reparador mio buelue te para tu gloria: y pues venciste como prospera diestra a lucifer: goza ya con plenaria perpetuidad del reyno del cielo. Pues o vosotros celestiales ciudadanos salid a lo rescebir: y abrid vras puerrras: y dexad al triunfador. Dios te salve jesu inclito y soberano rey: tu eres rey de las virtudes y rey de la gloria. Tu eres punci-

pe de señalada victoria: y tu señor Jesu eres dador de la gracia y eres toda la hora de la corte celestial. Tu eres luz de paraiso: tu eres fuente de la mia. Pues ves tierra la nuue de nuestra tristeza dando nos la luz de tu gloria. A ti predicada todo el coro del cielo y replica tus alabanzas: y tu solo eres alegría del mundo: y el que como dios nos pacificas. Jesus reyna y dispone su imperio en perdurable paz: el que excede todo sentido. A este desea mi aia: y por gozar para siempre del se fatiga y apressura. Jesus boluio coronado de gloria al padre: y se enseñoreo del reyno celestial: a el se passo mi corazón y de continuo se anda en pos del. Pues sigamos lo como verdaderas alabanzas y como hymnos y suplicaciones: porque tenga por bien que gozemos como el de las fillas eternas.

Segue se la oracion del auctor.



En xpo hijo de dios bueno gracias te hacemos y damos: aun que indignas por todas las cosas que de ti creamos y debemos creer y por ellas te supli-

camos humildemente que ofrecemos a ti mismo de parte de todas las cosas celestiales y terrenales a dios padre en alabanza digna de toda celsitud y grandeza: y de las otras maravillas y dignidades en que reconoces que la soberana trinidad se due ne alabar: y ofrecete señor también en pago del sacrificio de gracias: que cada vna de las criaturas due hazer por cada vno de los beneficios que ha recibido: y en toda verdadera emienda de todos los males que aue mos cometido desde la creación del mundo fasta agora: ofrecete así mismo en paga y satisfacion de todos los bienes que en cualquier tiempo obramos o hazer: y en cumplimiento del merecimiento que todos los beatificados y predestinados deuria tener: y en gratificación y pago de la gracia que recibierón todos los justificados: y de la emienda y corrección de todos los peccadores: y del refrigerio de todos los que han de entrar en purgatorio: y ofrece te también señor en reuelación alivio de toda necesidad del cuerpo y del anima de cada vno de todos tus predestinados. Amen.

Registro de los anbdernos.

Aaaaa. bbbb. cccc. dddd. eeee. ffff. gggg. hhhh. iiiii. lllll. mmmmm. nnnnn. ooooo. pppp. qqqq. rrrr. ssss. tttt. vvvv. xxx. yyy. zzzz. AAAA. BBBB. CCCC. DDDD. EEEE. FFFF. GGGG.

Todos son quadernos: salvo la cruz que es triterno y la BBBB. que es quinterno

Agloxia y honrra de nuestro redemptor y maestro Jesu christo señor nuestro: y de su bendita madre reyna de los cielos. Aqui se acaba el vita xpi Carturano que el reuerendo padre fray Ambrosio morefino de la orden de los frayles menores interpreto de latin en romance: por mandado de los catholicos y muy poderosos principes el rey don Fernando y la reyna doña Ysabel: reyes de España y de Sicilia. etc. de la vida de Jesu xpo segun la orden de los quatro euangelistas. Ordenado por el muy reuerendo y deuotissimo padre Landulpho de Saronia: pffesso en la gran cartura de la ciudad de Argentina. Emprumose en la muy insigne y nobilissima ciudad de Sevilla en la officina de Jacome Cróberger. Año de la encarnacion del señor de. MD. l. Reynando el inuentissimo Cesar y potentissimo emperador Carlos maximo quinto deste nombre. Rey felicissimo de las Españas